الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc.

بە دەم ڕێگاوە گوڵچنین

چەند لاپەڕەیەک لە مێژووی ڕۆژنامەوانیی کوردی

1958 - 1898

نەوشیروان مستەفا ئەمین

کتێبی دووەم
بەرگی یەکەم

PDF4Kurd

بەدەم ڕێگاوە گوڵچنین؛
چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی
ڕۆژنامەوانیی کوردی
1898– 1958
کتێبی دوەم- بەرگی یەکەم

نەوشیروان مستەفا ئەمین

بەدەم ڕێگاوە گوڵچنین؛
چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردی
1898– 1958

کتێبی دوەم– بەرگی یەکەم

الدار العربية للعلوم ناشرون ش.م.ل
Arab Scientific Publishers, Inc. S.A.L

2013 زاینی

ISBN: 978-614-01-0575-1

بە بێ پرسی نوسەر لە چاپدانەوە و کۆپیکردن و لە بەرگرتنەوەی قەدەغەیە

الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc.

الدار العربية للعلوم – ناشرون

بناية الريم، شارع ساقية الجنزير، عين التينة، ص ب 5574–13

بيروت–لبنان

تەلەفون: 785107–785108–786233–860138–(9611+)

فاکس: 786230 (9611+)

پۆستی ئەلەکترۆنی: asp@asp.com.lb

نوسەر: نەوشیروان مستەفا ئەمین

دیزاینەر هونەری: Houssein Atwe

بەرگ: Ali Kahwaji

ناوەرۆک

بەشی یەکەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردی 1898– 1918 9

بەشی دوەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردی 1918– 1938 149

بەشی سێیەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردیی نهێنی 1938– 1958 471

پاشکۆ:

1. **قانونی چاپەمەنیی عوسمانی** 1865 633
2. **قانونی مافی دانان (حق التالیف) ی عوسمانی** 1910 639
3. **قانونی چاپەمەنیی عیراق** 1933 647

بەشی یەکەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردی

1918 – 1898

پێشەکی 13

1. سەرەتای ڕۆژنامەوانی لە ئەورووپا 15
2. سەرەتاکانی چاپ و ڕۆژنامە لە ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاستدا 15
2. 1. یەکەمین ڕۆژنامە بە عەرەبی 16
2. 2. یەکەمین ڕۆژنامە بە تورکی و یەکەمین ڕۆژنامە بە فارسی 16
2. 3. یاسای ڕۆژنامەوانی 17
2. 4. والییەکانی عوسمانی و ڕۆژنامەی عەرەبی 17
2. 5. ڕۆژنامەی ئەهلی 18

3. سوڵتان عەبدولحەمید و ڕۆژنامەوانی 18
3. 1. ڕێنمایییەکانی بۆ ڕۆژنامەکان 19
3. 2. کۆچی ڕۆژنامە بۆ تاراوگە 20
3. 3. کوردستان: یەکەمین ڕۆژنامەی کوردی 20

4. کورد و ئینقیلابی مەشروتەی ئێران (1905) 21

5. کورد و ئینقیلابی عوسمانی (1908) 21
5. 1. هەڵبژاردەی کورد لە ئەستەموڵ 21
5. 2. قانونی چاپەمەنیی عوسمانی 22

6. کاتنامە کوردییەکان 23
6. 1. کوردستان (ئەستەموڵ 1908) 23
6. 2. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی (ئەستەموڵ، 1908) 23
6. 3. ڕۆژی کورد (ئەستەموڵ، 1913) 24
6. 4. هەتاوی کورد (ئەستەموڵ، 1913) 24
6. 5. بانگی کورد (بەغداد، 1914) 24
7. هەڵگیرسانی جەنگ و ڕاوەستانی چالاکیی ڕۆژنامەوانیی کوردی 25

8. کاتنامە کوردییەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەت 35
8. 1. کوردستان: سەرەتای ڕۆژنامەوانیی کوردی 41
8. 2. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی 55
8. 3. ڕۆژی کورد 72
8. 4. هەتاوی کورد 93
8. 5. بانگی کورد: یەکەم بڵاوکراوەی کوردی لە عیراقدا 111
9. ڕۆژنامەوانیی کوردی لە ساڵانی یەکەمین جەنگی جیهانیدا 129

پێشەکی

تائێستا زۆر باس و بابەت و لێکۆڵینەوە لەسەر مێژوی رۆژنامەوانی کوردی، بە کوردی و بە زمانی تر، بە تایبەتی لەم چەند ساڵەی دوایی‌دا نوسراوە. بێگومان ئەمانە هەریەکەیان بە جۆرێ ئەو کۆشکە بەرز و پیرۆزەیان رازاندۆتەوە. مێژوی رۆژنامەوانی‌ی کوردی بەشێکە لە مێژوی نەتەوەی کورد، لە گەڵ جولانەوەکەدا رۆیشتوە و تێکەڵاوی بوە، کاری لە جولانەوەکە کردوە و جولانەوەکە کاری لەو کردوە. رۆژنامەی کوردی لە 114 ساڵی رابوردودا، سەرچاوەیەکی بە نرخ و باوەڕپێکراوی لێکۆڵینەوەی لایەنی سیاسی، رۆشنبیری، کۆمەڵایەتی، ئابوری، ئەدەبی، پەروەردەیی... ژیانی گەلی کوردە.

ئەم چەند لاپەڕەیە، بەشێکە لە پرۆژەیەکی گەورەتر بۆ لێکۆڵینەوەی مێژوی رۆژنامەوانی‌ی کوردی. لەم بەشەدا و، لە بەشەکانی تری‌دا هەوڵم داوە، پرۆگرامێکی نوێی لێکۆڵینەوە بەکاربهێنم کە زۆرتر گرنگی بدا بە زیندوکردنەوەی ناوەرۆکی بڵاوکراوەکان و، پۆلێنی بابەتەکان و شیکردنەوەیان و، بەستنەوەیان بە روداوە سیاسی‌یەکانی سەردەمەکەیانەوە. لەم کارەدا تا چەند ئامانجم پێکاوە ئەوە بە جێ ئەهێڵم بۆ شارەزایانی ئەم مەیدانە. ئەگەر کەسێ سەرنجێکی جیاواز، تێبینی‌یەکی پێچەوانە، یان رەخنەیەکی هەبێ لە کارەکە و پرۆگرامی لێکۆڵینەوەکە، یان هەڵەیەکم بۆ راست بکاتەوە، پێشەکی ئەڵێم: منەتبارم ئەکا.

سلێمانی، 25 ی 10 ی 2001
نەوشیروان مستەفا

1. سەرەتای ڕۆژنامەوانی لە ئەوروپا

چاپ داهێنانێکی ئەوروپاییە، هەروەها ڕۆژنامە. دەرکردنی ڕۆژنامە بە بێ دەزگای چاپ کاری نەکردەیە.

ساڵی 1436 گۆتنبێرگی ئەڵمانی چاپی داهێنا. لەگەڵ بڵاوبونەوەی دەزگای چاپ بە وڵاتانی ئەوروپیدا، ئیتر لە سەرەتای سەدەی حەڤدەهەمەوە ڕۆژنامەی ڕۆژانە لە ئەوروپا دەستی کرد بە دەرچون: لە 1615 دا فرانکفۆرتەر جۆرناڵ لە ئەڵمانیا و لە 1631 دا بە هاندانی کاردینال ریشیلیۆ بۆ خزمەتکردنی دەرباری لویسی چواردەهەم ڕۆژنامەی لا گازێت و، دوای ئەو لە 1777 دا ژۆرناڵ دو پاری و، لە 1605 دا ڕۆژنامەی نیوتیدیگین لە بەلجیکا و، لە 1620 دا لە هۆڵەندا و، لە 1641 دا ڕۆژنامەی ریڤیو لە بریتانیا. ریڤیو ڕۆژنامەیەکی ڕۆژانەی دو لاپەڕەیی بو. لاپەڕەی یەکەمی بۆ دەنگوباسی پارلەمان و هی دوەمی بۆ هەواڵەکانی ڕۆژ تەرخان کرا بو. لە 1785 دا تایمس دەرچو کە تائێستایش بەردەوامە. لە 1703 دا ڕۆژنامە لە روسیا پەیدا بو. لە ئەمەریکایش لە 1690 دا ڕاکردویەکی ئینگلیزی لە بۆستن ڕۆژنامەیەکی بڵاو کردەوە. ئەگەرچی ئەم ڕۆژنامەیە داخرا و کابرایش خۆی خرایە زیندانەوە، بەڵام لە 1704 ەوە بۆستن نیوز لێتەر ڕۆژانە کەوتە دەرچون. بە دوای ئەم سەرەتایەدا، ئیتر هەزاران ڕۆژنامەی ڕۆژانە لە سەرانسەری ئەوروپا و ئەمەریکا، بە زمانی جیاواز دەرچون و، خوێندنەوەی ڕۆژنامە بو بە نەریتێکی ڕۆژانەی هاووڵاتی ئاسایی.

2. سەرەتاکانی چاپ و ڕۆژنامە لە ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاستدا

ئەگەرچی لە سەرەتای سەدەی شانزەهەمەوە ئەوروپاییەکان حەرفی عەرەبی و فارسییان داڕشت، سەرەتا کتێبە پیرۆزەکانی ئینجیل و هەندێ کتێبی ئاینی تریان بە زمانەکانی گەلانی ڕۆژهەڵات پێ چاپ کرد، بەڵام کاربەدەستانی عوسمانی و قاجاری، لە ژێر کاریگەری و گوشاری پیاوانی ئاینیدا کە چاپیان بە (رجس من عمل الشيطان) دائەنا، تا ماوەیەکی زۆر نەیانهێشت ئەم دەزگا تازە داهێنراوە و بەرهەمە چاپکراوەکانی بێنە وڵاتەکانیانەوە. لەبەرئەوە ڕۆژنامەیش نەبو.

بۆ یەکەمین جار گەلانی نەموسوڵمانی وەکو جولەکە، ئەرمەنی، یۆنانی و، مژدەدەرانی دینی مەسیحی، چاپخانەیان هێناوەتە ناوچەکەوە. کتێبی ئاینی و ئەدەبی و مێژوییان بە زمانەکانی خۆیان و بۆ گەلەکانی خۆیان پێ چاپ کردوە. ئەمانە لە سەرەتادا ڕێگە نەدراون کتێب بە زمانەکانی گەلانی موسوڵمان چاپ بکەن.

بۆ یەکەم جار جولەکە دەزگای چاپی بردۆتە تورکیا. ساڵی 1546 تەوراتیان بە حەرفی عیبری پێ چـاپ کردوە. دوای ئەوانیش ئەرمەنی و یۆنانی چاپخانەیان دامەزراندوە. لە ئێرانیش بۆ یەکەم جار باوکـە کەرملیـەکان لە نێوان سـاڵانی 1611-1620 دا دەزگـای چاپـیـان بردۆتـە ئەسـفەهان. لـە پەرسـتگاکەی خۆیـانـدا هەنـدێ دوعایان بە عەرەبی و فارسی پێ چاپ کردوە. ئەرمەنی‌یەکانیش ساڵی 1640 لە جولفا چاپخانەیان دامەزراندوە.

ساڵی 1702 قەشە مەسیحی‌یەکان چاپیان لە حەڵەب دامەزراند.

ساڵی 1712 بە فەرمانی سوڵتان ڕێگە درا بە سـەعید ئەفەنـدی دەزگـای چـاپ دابنـێ، بـەو مەرجـەی قورئان و تەفسیر و حەدیس و فیقهـ و کەلام چاپ نەکات.

ساڵی 1733 شەمماس عەبدوڵڵا ئەلزاخیر لە گوندی شویر لە جەبـەل لوبنـان لـە دێـری مـار یۆحـەنا ئەلصابغ، دەزگایەکی چاپی دانا. ئەمانە کاسۆلیک بون. ئەرسەدۆکسەکانی لوبنان بۆ مونافەسەی ئـەمان، سـاڵی 1750 لە بیروت دەزگایەکی تری چاپیان دانـا. لـە 1834 یـشدا چاپخانـەی ئەمـەریکی و لـە ناوەڕاسـتی سەدەی نۆزدەهەمدا چاپخانەی باوکە یەسوعی‌یەکان (مطبعة الآباء اليسوعيين) دامەزرا کە لەو کاتەدا گرنگترین دەزگای چاپی ناوچەکە بو. تا ئیستایش ماوە.

2. 1. یەکەمین ڕۆژنامە بە عەرەبی

ناپلیۆن لەگەڵ لەشکرکێشی‌یەکەیدا بۆ سەر میسر (1798- 1801) کۆمەڵێ زانا و پسپۆڕی برد بو. دەزگایەکی چاپیشی برد بو حەرفی لاتینی، یۆنانی و عەرەبی هـەبو. کـۆڕی زانیـاری میسـری، کتێبخانـە، دو قوتابخانەی بۆ مناڵی فەرەنسی‌یەکان دامەزراند، دو ڕۆژنامەی بە فەرەنسی و ڕۆژنامەی (التنبيه)ـی بە عـەرەبی دەرکرد. ڕۆژنامەی (التنبيه) یەکەم ڕۆژنامەی چاپکراوە بە زمانی عەرەبی.

محەممەد عەلی پاشا، کردنەوەی قوتابخانە و، ناردنی بەعسـە بـۆ ئـەوروپا و تەرجومـەی کـرد بـو بـە ڕێبازی پێشخستنی میسر. لە 1821 دا چاپخانە کۆنەکەی ناپلیۆنی نوێ کردەوە، بە ناوی (المطبعـة الأهليـة) کـە پـێیشـی ئـەوترا (مطبعـة بـولاق)، ئـەوراقی ڕەسـمـی حکومـەتی چـاپ ئـەکرد و لـە 1828 دا کەوتـە بڵاوکردنەوەی (الوقائع المصرية).

هونەری چاپ لەناو موسوڵماناندا لە چاو گەلانی نەموسوڵماندا زۆر دواکەوتوە. یەکەم چـاپی حـەرفی عەرەبی ساڵی 1728 براوەتە ئەستەموڵ. ساڵی 1817 لە سەردەمی وەلیعەهد عەباس میـرزادا لـە تـەورێز و، ساڵی 1838 لە شیراز و، ساڵی 1844 لە ئەسفەهان دامەزرا و، ساڵی 1840 لە ورمێ مژدەدەرانی مەسـیحی چاپخانەیەکی خاوەن حەرفی سریانی، عەرەبی، فارسی، ئینگلیزی‌یان دامەزراند.

2. 2. یەکەمین ڕۆژنامە بە تورکی و یەکەمین ڕۆژنامە بە فارسی

یەکەمین ڕۆژنامە کە لە تورکیا بە زمانی تـورکی دەرچـوە (تـەقویمی وەقـایع)ە، کـە سـاڵی 1831 بـۆ بڵاوکردنەوەی فەرمان و هەواڵە ڕەسمی‌یەکانی بابی عالی دەرکراوە.

یەکەمین ڕۆژنامە بە زمانی فارسی لە ئێران دەرنەچوە، لە هندستان دەرچـوە. ئـەو سـەردەمە هندسـتان ژێردەستەی ئینگلیز بوە و، کۆمپانیای هندی شەرقی وڵاتەکەی بەڕێوەبردوە. هەر ئـەوان چاپخانـەیان بردۆتـە هندستان و بۆ یەکەم جار ساڵی 1780 بە ئینگلیزی ڕۆژنامەیان لە بەنگال پێ چـاپ کـردوە. ئەوسـا زمـانی فارسی لە هندستان بەکارئەهێنرا. ساڵی 1820 ڕۆژنامەی (مرات الاحوال) بە فارسی لە کەلکەتە چاپ کـراوە. بە دوای ئەویشدا چەند ڕۆژنامەی کەی فارسی دەرچون و، هەندێ ڕۆژنامەیش بەشێکی بـە زمـانی ناوچـەیی خۆیان و بەشێکی بە فارسی نوسراوە.

لە ئێران سەرەتای ڕۆژنامەوانی ئەگەڕێتەوە بۆ ساڵی 1837 کە میرزا ساڵحی شیرازی (کاغذ اخبار) ی لە تاران بۆ بڵاوکردنەوەی هەواڵی ناوخۆ و دەرەوە و هەواڵەکانی شا و دەربار و بڕیار و ڕێنماییەکانی دەرکرد. میرزا ساڵح بۆ خوێندن نێردراوەتە لەندەن و فێری هونەری چاپ بوە. دیارە هەر ئەویش (Newspaper) ی ئینگلیزی بە (کاغەزی ئەخبار) وەرگێڕاوە. (کاغذ اخبار) ئەگەرچی بڵاوکراوەی ڕەسمیی دەربار بوە، بەڵام دوای چەند ساڵێ داخراوە.

دەیان ساڵی پێ چو تا جارێکی تر لە سێیەمین ساڵی سەڵتەنەتی ناسرەدین شادا، لە سەردەمی صەدارەتی موسڵیحی گەورە میرزا تەقی خانی ئەمیر کەبیر دا کە (دارالفنون) ی لە تاران دامەزراند، دوەمین ڕۆژنامەی فارسی لە ئێراندا دەرچێ. هەر بە دەسپێشکەری و سەرپەرشتی ئەمیر کەبیر لە 7 ی شوباتی 1851 دا (روزنامه وقائع اتفاقیه) حەفتانە وەکو ڕۆژنامەی ڕەسمیی حکومەتی ئێران، هەندێ جار بە 4 لاپەڕە و هەندێ جاریش بە 6 و 8 لاپەڕە، بە چاپی سەنگی دەرچو. (ڕوزنامەی وەقائیعی ئیتیفاقیە) هەواڵی ڕوداوەکانی پایتەخت و ولایەتەکان و هەندەران و، وتاری ئەدەبی و زانستی و نرخی کەلوپەل و خۆراکی بڵاو کردۆتەوە. لە پاش چەند ساڵێ ناوەکەی کراوە بە (جەریدەی عیلمیەی دەوڵەتی ئێران).

پێش ئەم دو ڕۆژنامە ڕەسمیە لە قەڵەمڕەوی عوسمانی و قاجاریدا بە دەیان ڕۆژنامە بە زمانی گەلانی نەموسوڵمانی ئەو وڵاتانە، بە زمانەکانی ئەرمەنی، بولغاری، یۆنانی، ئاسوری، تەنانەت بە فەرەنسی و ئینگلیزی بڵاو ئەکرانەوە.

2. 3. یاسای ڕۆژنامەوانی

لە دەوڵەتی عوسمانیدا قانونێکی تایبەت بە ڕێکخستنی ڕۆژنامەوانی نەبو. لە هەندێ حاڵەتدا، بە تایبەتی لە حاڵەتی جەنگدا، وەزارەتی مەعاریف و ناوخۆ سانسۆریان ئەخستە سەر ڕۆژنامەکان. ئەم وەزارەتانە بە ناوی بابی عالیەوە بڕیار و فەرمانیان دەرئەکرد و مەکتوبچییان دانابو بۆ چاودێری ڕۆژنامەکان. ئەگەر یەکێ هەواڵێکی بنوسیایە و بە دڵی مەکتوبچی نەبوایە، لە سزای ئەوەدا فەلاقەیان ئەکرد.

کە ساڵی 1858 قانونی سزادان دەرچو، هەندێ مادەی تێدا بو تایبەت بە ڕۆژنامەوانی. لە یەکێ لە مادەکانیدا نوسیبوی: "ئەوەی کتێب و چاپکراوی زیانبەخش دژی سەڵتەنەت و حکومەت و میللەتانی ژێر ئاڵای ئیمپراتۆری لەو چاپخانانەدا کە بە فەرمان و موافەقەتی دەوڵەت دامەزراون، چاپ یا بڵاو بکاتەوە، سزا ئەدرێ بەوەی دەس بە سەر چاپکراوەکەدا ئەگیرێ و، بە پێی ڕادەی تاوانەکەی بۆ ماوەیەک یان بە یەکجاری چاپخانەکە دائەخرێ و، لە نێوان 10 تا 50 لیرەی زێڕی مەجیدی غەرامەی لێ ئەسێنرێ."

ساڵی 1863 سوڵتان عەبدولعەزیز قانونێکی تایبەتی بۆ ڕێکخستنی کاروباری ڕۆژنامەوانی دەرکرد کە هەندێ ئازادی سنورداری دابو بە ڕۆژنامەکان. بە پێی ئەم قانونە ئەبو بۆ دەرکردنی ڕۆژنامە ئیزن لە حکومەت وەربگیرێ. وڵاتانی ئەوروپایی لەو سەردەمەدا بە دەوڵەتی عوسمانییان ئەوت پیاوە نەخۆشەکە. بۆ ئەوەی ئەمە بە درۆ بخەنەوە ئەبو ڕۆژنامەکان باسی سوڵتان و داوودەزگاکانی بە چاکە بکەن و، باسی کەموکوڕی نەکەن و ڕەخنە نەگرن.

2. 4. والیەکانی عوسمانی و ڕۆژنامەی عەرەبی

دەرچونی ڕۆژنامەی ڕەسمیی حکومەت، دەرگای کردەوە بۆ دەرکردنی هەرچی زۆرتری ڕۆژنامە بە زمانەکانی تورکی و عەرەبی نەک هەر لە پایتەخت دا، بەڵکو لە ناوەندی ولایەتەکانیشدا. والییەکانی تورک لە ولایەتەکانی خۆیاندا، بە تایبەتی لە ولایەتە عەرەبییەکاندا، ئەوانیش دەزگای چاپیان دائەمەزراند و

ڕۆژنامەی ڕەسمییان بە تورکی و عەرەبی دەرئەکرد. ژمارەیەکی زۆری ڕۆژنامەوانانی عەرەبی شام، بیروت، بەغداد، موسڵ و بەسرە، لەو ڕۆژنامە ڕەسمییانەدا کە لە ناوەندی ولایەتەکاندا، بۆ نواندنەوەی سیاسەتی حکومەتی ناوەندی و تۆمارکردنی بڕیارەکانی والی و هەواڵ و ڕوداوەکانی ولایەتەکە، بە دو زمانی تورکی و عەرەبی دەر ئەچون، فێری هونەری ڕۆژنامەوانی بون و دەرکەوتن.

ساڵی 1865 والی شام ڕۆژنامەی (سوریە) ی بە تورکی و عەرەبی لە دیمەشق دەرکرد تا 1918 بەردەوام بو.

ساڵی 1867 والی حەلەب (غدیر الفرات) ی لە حەلەب دەرکرد و، پاش 2 ساڵ ناوەکەی بو بە **(فورات)**، سەرەتا بە زمانی تورکی و عەرەبی و ئەرمەنی دواتر بو بە تورکی و عەرەبی.

ساڵی 1869 مەدحەت پاشا دەزگایەکی چاپی لە پاریسەوە هێنایە بەغداد ناوی نا (مطبعة الولایة). لە 15 ی حوزەیرانی 1869دا یەکەمین ژمارەی (الزوراء) ی بە 4 لاپەڕە، 2 لاپەڕەی بە تورکی و 2 لاپەڕەی بە عەرەبی، پێ دەرکرد. سەرنوسەرەکەی، ڕۆژنامەوانی تورک ئەحمەد مەدحەت ئەفەندی بو. (الزوراء) یەکێکە لە ناوەکانی شاری بەغداد. (الزوراء) حەفتەی جارێک بڵاو ئەکرایەوە، تا داگیرکردنی بەغداد لە لایەن ئینگلیزەوە (1918)، لە ماوەی 49 ساڵدا 2606 ژمارەی لێ دەرچوە. لە هەندێ ژمارەی **(الزوراء)** دا هەواڵی کوردستان بڵاوکراوەتەوە.

ساڵی 1885 کاربەدەستانی عوسمانی بە تورکی و عەرەبی، جەریدەی (الموصل) یان لە موسڵ دەرکرد.

ساڵی 1895 کاربەدەستانی عوسمانی بە تورکی و عەرەبی، جەریدەی (البصرة) یان لە بەسرا دەرکرد.

2. 5. ڕۆژنامەی ئەهلی

یەکەم ڕۆژنامەی عەرەبی زمان کە لە ئەستەموڵ دەرچو، ساڵی 1855 ڕۆژنامەی (مرات الاحوال) بو کە (رزق الله حسون حلبي) دەری کرد. بە دوای ئەودا لە قاهیرە لە 1857 دا (اسکندر شلهوب) بۆ خۆشناوکردنی سوڵتان و بەدناوکردنی خدێوی (السلطنة) و، (خلیل الخوري) لوبنانی لە 1858 دا لە بیروت (حدیقة الاخبار) و، (کونت رشید الدحداح) لە پاریس (برجیس باریس) یان دەرکرد.

ئەگەرچی ڕۆژنامە بە زمانەکانی تورکی، عەرەبی، فارسی، یۆنانی، ئەرمەنی، تەنانەت بە ئینگلیزی و فەرەنسی دەرئەچو، کەچی کوردی لە ریزی ئەمانەدا بەشی نەبو، نە هیچ والیەک کردی بە زمانی دوەمی ڕۆژنامەی ولایەتەکەی و، نە ڕێگەیشیان بە ڕۆشنبیرانی کورد دا لە تورکیا ڕۆژنامە بە کوردی بڵاوبکەنەوە.

3. سوڵتان عەبدولحەمید و ڕۆژنامەوانی

کە عەبدولحەمید هاتەسەر تەختی سەڵتەنەت، ئەو ئازادییە سنوربارەی کە ڕۆژنامەکان هەیان بو، زیاتر کۆت و پێوەند کرد. گرتن و ڕاونان و کوشتن و دزی و بەرتیلخۆری زۆر زیادی کرد. عەبدولحەمید، کە لە بەر زۆرداری و خوێنرێژی ناو نرابو سوڵتانی سور، ڕەنگە یەکێ لە باشترین وەسفەکانی ئەو سەردەمە بۆی، لە قەسیدە بە ناوبانگەکەی حاجی قادری کۆیی دا بخوێنینەوە، کە لە سەرەتاکەیدا ئەڵێ:

قسەیێکم هەیە دەیکەم مەڵێ بێ تەجرەبەیە
باوجودی ئەوی نادانە لە لای وەک گەمەیە
ئینجا ئەڵێ:
حاکمی ڕێگری مەعمورەیە، قازی دزی ڕۆژ،

وزەراو وکەلا گورگە، ڕەعییەت گەلەیە

لە بەیتێکی تردا ئەڵێ:

زانی و شاریب و لۆتی دەگرن، والی دەڵێ:

بەری دەن پارەی خۆی دایە، چ عەیبێکی هەیە

تا ئەگاتە ئەوەی ئەڵێ:

زوڵمیان عامە لە سەر عامە، ڕەعییەت فەوتا

تۆ مەکە مەنعی عەوامیل، کە خەتای گای بنەیە!

بێگومان مەبەستی لە (گای بنە) سوڵتان عەبدولحەمید بوە.

شێخ ڕەزای تاڵەبانی چەندین شیعری لە ستایشی عەبدولحەمیدا داناوە. بەڵام کە سەفەری ئەستەموڵ ئەکات و لە نزیکەوە شارەزای دەزگاکەی بابی عالی ئەبێ، لە شیعرێکی فارسی‌دا ئەڵێ:

کاشی یک روزم بمابین همایون ره دهند

تا حمید خان را بگویم: ای (حمیر المؤمنین)

بعثت تو بر خلاف بعثت پیغمبر است

انت ما ارسلت الا زحمة للعالمین

واتە: کاشکی یەک ڕۆژ ڕێگەیان ئەدام بچمە مابەینی هومایون

تا بە (حەمید خان) بڵێم: ئەی (حەمیری موئمینین)

ناردنی تۆ بە پێچەوانەی ناردنی پێغەمبەرەوەیە

تۆ بۆ ئازاردانی خەڵک نەبێ بۆ هیچی تر نەنێردراوی

وشەی (حمیر المؤمنین) ی لە باتی (امیرالمؤمنین) بەکارهێناوە کە لەو کاتەدا بە سوڵتانیان وتوە.

لە ئەستەموڵ ڕۆژنامەیەکی ئەدەبی بە زمانی فارسی بە ناوی **(اختر)** دەرئەچو. قەسیدەیەکی لە ستایشی سوڵتان عەبدولحەمیدا بە بۆنەی لە دایکبونی‌یەوە بڵاوکردبوەوە، لە بەیتێکی‌دا ڕستەی (نەتیجەی ئالی عوسمان) ی نوسی بو. سانسۆر ئەمەیان بە (نیهایەتی ئالی عوسمان) لێک دابوەوە. لەسەر ئەوە ڕۆژنامەکەیان بۆ ماوەیەک داخست. لە کاتێکدا شاعیر لە (نەتیجەی ئالی عوسمان) مەبەستی (نەوەی ئالی عوسمان) بوە.

3. 1. ڕێنماییەکانی بۆ ڕۆژنامەکان

لەم سەردەمەدا ناوبەناو هەندێ ڕێنمایی لە بابی عالیەوە ئەنێردرا بۆ بەڕێوەبەرایەتی ڕۆژنامەکان کە بە تەواوی ئازادی لێ زەوت ئەکردن. لێرەدا بە کورتی هەندێکیان ئەنوسم:

- ئەبێ بە باشی تەندروستی سوڵتان و پێشکەوتنی بەروبومی کشتوکاڵ و پیشەسازی و بازرگانی لە مەملەکەتدا، باس بکرێ.
- نابێ بە بێ ڕەزامەندی وەزیری مەعاریف، هیچ بابەتێ بڵاوبکرێتەوە.
- نابێ وتاری درێژ، هەرچی بابەتێ بێ، بڵاو بکرێتەوە. بە هیچ جۆرێ نابێ وشەی (ماوێتی) بنوسرێ.
- لەبەرئەوەی بەجێهێشتنی بۆشایی و ریزکردنی نوقتە ئەبێتە هۆی لێکدانەوەی جۆراوجۆر، بە هیچ جۆرێ نابێ لە هیچ وتارێکدا ڕێی پێ بدرێ.
- نابێ ڕێ بدرێ بە تانە لێدانی هیچ کەسایەتیەک و، نابێ ڕێ بدرێ باسی دزی و بەرتیلخۆری و کوشتن بدرێتە پاڵ هیچ والی و موتەسەڕیفێ.

- قەدەغەیە زۆرلێکرانی کەس و کۆمەڵ لە ئەنجامی ڕەفتاری خراپی کاربەدەستانی دەوڵەتدا باس بکرێ. هەروەها قەدەغەیە کە ڕۆژنامەکان ئیشارەت بدەن بەوەی ئەم جۆرە سکاڵایە، گەیشتۆتە گوێی زاتی شاهانەی پیرۆز.
- ناوبردنی وشەی ئەرمەنستان و وشەی جوگرافی و مێژویی لەو بابەتە بە تەواوی قەدەغەیە.
- بۆ ئەوەی خەڵک ئاگادار نەبێ، نابێ هەواڵی هەوڵی کوشتنی شای وڵاتانی بێگانە و دەنگوباسی پشێوی و ئاژاوە و خۆپیشاندانی موفسیدەکانی ئەو مەملەکەتانە بڵاوبکرێتەوە.
- بۆ ئەوەی هەلپەرستەکان نەتوانن ئەم ڕێنماییانە بەکاربهێنن، نابێ لە ڕۆژنامەکاندا باس بکرێ و هیچی لەسەر بنوسرێ.

3. 2. کۆچی ڕۆژنامە بۆ تاراوگە

تەنگهەڵچنین بە ڕۆژنامەوان و ڕۆژنامەکانیان لە هەردو دەوڵەتی عوسمانی و قاجاری دا، ژمارەیەک لە ڕۆژنامەوانەکانی ناچار کرد وڵاتەکانیان بە جێ بهێڵن و ڕو بکەنە شوێنانی تر، لەوانە قاهیرەی پایتەختی میسر و کەلکەتە و بەمبەی لە هندستان و پایتەختەکانی وڵاتانی ئەوروپی. قاهیرە لەو سەردەمەدا ئازادییەکی زۆرتری تێدا بو، چونکە لە ژێر دەسەڵاتی سوڵتاندا نەما بو، کەوتبوە ژێر دەسەڵاتی ئینگلیزەوە. هەندێ لە ڕۆژنامەوانەکانی ولایەتەکانی بێروت و شام، کە هێشتا لە ژێر دەسەڵاتی عەبدولحەمید دا بون، ئەوانیش ڕویان کردە قاهیرە. قاهیرە بو بە گرنگترین ناوەندی ڕاگەیاندن لە ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاست دا.

بە سەدان ئازادیخوازی عوسمانی و ئێرانی، لەبەرئەوەی لە وڵاتەکانی خۆیاندا ئازادی دەربڕینی بیر و ئازادی ڕۆژنامەوانی‌یان نەبو، ڕویان کردبوە دەرەوە.

ڕۆژنامە ئێرانی‌یەکانی (حبل المتين) لە کەلکەتەی هندستان، (حكمت) و (ثريا) و (پرورش) لە میسر و، (قانون) لە لەندەن و (اختر) لە ئەستەموڵ دەر ئەچون.

ڕۆژنامە عوسمانی‌یەکانی (مشورت) و (میزان) و (عوسمانلی) یش لە قاهیرە و ئەوروپا دەرئەچون.

3. 3. کوردستان: یەکەمین ڕۆژنامەی کوردی

کورد ڕێی نەدرا لە قەڵەمڕەوی عوسمانی‌دا ڕۆژنامە دەربکات. لەبەرئەوە بەدرخانی‌یەکان بۆ بڵاوکردنەوەی ڕۆژنامەی کوردستان **(كردستان)** چونە قاهیرە. کە لەوێش تەنگیان پێ هەڵچنین، ڕویان کردە ئەوروپا.

یەکەمین ڕۆژنامە بە زمانی عەرەبی ناپلیۆن لە قاهیرە و، یەکەمین ڕۆژنامە بە زمانی تورکی لە ئەستەموڵ بابی عالی و، یەکەمین ڕۆژنامە بە زمانی فارسی لە ئێران دەرباری قاجار دەریان کردوە. بەڵام یەکەمین ڕۆژنامە بە زمانی کوردی، کوڕی بنەماڵەیەکی زۆرلێکراو، بەڵام شۆڕشگێر و گەورە، بە پارەی خۆی، لە وڵاتێکدا کە هی خۆی نەبوە، دەریکردوە.

ژمارەی یەکەمی غەزەتەی کوردستان لە 22 ی نیسانی 1898 دا لە قاهیرە لە لایەن میقداد مەدحەت بەگی کوڕی بەدرخان پاشاوە دەرکراوە. کە ئەم بە هۆی نەخۆشییەوە دەس لە کارەکەی هەڵئەگرێ، عەبدولڕەحمان بەگی برای درێژە بە دەرکردنی ئەدا و، لەتاو تەنگ پێهەڵچنینی پیاوەکانی سوڵتان عەبدولحەمید، گواستویەتیەوە بۆ جنێڤی سویسرا و فۆلکستۆن لە بریتانیا. تا ساڵی 1902 بە هەموی 31 ژمارەی لێ دەرچوە.

4. کورد و ئینقیلابی مەشروتەی ئێران (1905)

شای ئێران لە ژێر گوشاری خەڵکدا، بە ناچاری دەستور (قانونی ئەساسی) ی قبوڵ کرد. لە ئـەنجامی ئەوەیشدا بوارێکی فراوان بۆ ئازادیی رۆژنامەوانی رەخسا و، دەیان رۆژنامەی ئازاد و ئازادیخواز لە تـاران و تەورێز و شارەکانی تری ئێـراندا بڵاوکرانـەوە. هـەڵبژاردەی کـورد لـەو سـەردەمەدا لـە تـاران هـەبونێکی بەرچاوی نەبوە، بە تایبەتی کە بەشێکی گەورەی سەرانی بزوتنەوەکـە ئاخونـدی شـیعە و زۆرایـەتی کـوردی ئێرانیش سونە بون. لە ئەنجامی ئەوەیشدا دەورێکی دیاری لە ئینقیلابی مەشروتەدا نەبوە.

ئاستی خوێندەواری و رۆشنبیریی کورد لە ئێراندا بە گشتی زۆر نزم بـوە. هۆشـی نەتـەوەیی کـز و ئاگاداریـیان لە روداوەکانی ئێران و دنیا کەم بوە. لەبەرئەوە بەشداریشیان لە بزوتنەوەی مەشروتەدا و کـەڵک وەرگرتنیشیان لە دەسکەوتەکانی، یان هەر نەبوە یان زۆر کەم بوە. هەر بەو پێیەش کورد هیچ کـەڵکێکی بـۆ کاروباری رۆشنبیری لەو کەشە ئازادە وەرنەگرتوە کە ئینقیلابی مەشـروتە لـە سەرانسـەری ئێـراندا خوڵقانـد بوی. هیچ رۆژنامە یان بڵاوکراوەیەکی کوردی لە تاران یا لە هـیچ شـارێکی کوردنشـین دەرنـەچوە. پێنـاچێ هیچ کوردێ هەوڵی دەرکردنی دابێ، یا تەنانەت بیریشی لێ کردبێتەوە.

5. کورد و ئینقیلابی عوسمانی (1908)

5. 1. هەڵبژاردەی کورد لە ئەستەموڵ

تەنگهەڵچنین بە رۆژنامە و رۆژنامەوانەکان بەردەوام بو تاساڵی 1908 شۆرش دژی سوڵتان کـرا و دەستور (قانونی ئەساسی) ی بە سەردا سەپێنرا. داوای هەمو ئـازادیخوازانی عوسـمانی، سـەرەڕای جیـاوازی نەتەوەییـیان، بریتی بو لە: حوریەت، عەدالەت، ئوخوەت. ئینقیلابی عوسمانیـیش هەر لە ژێر ئەم دروشـمانەدا رویدا، کە دروشمەکانی شۆرشی فەرەنسی بون. سەرەتا خەڵک بە ئازادی شاد بون، ئازادیی رۆژنامەوانـیش دابین کرا، کوردیش کەڵکی لەم ئازادییە وەرگرت.

هەر لەو کاتەوە کە میرایەتییە کوردەکان روخێنران، بابی عالی زۆری منداڵی میر و مەزنەکانی کـوردی بە زۆر برد لە ئەستەموڵ دای نیشاندن. زۆر لەمانە چونە بەر خوێندن و پیاوی گەورەیان تێدا هەڵکەوت و پلە و پایەی بەرزیان لە دەزگاکانی دەوڵـەتدا وەرگـرت. ئەمانـە لـە گـەڵ بیـری تـازە و ژیـانی نـوێی ئـەوروپا ئاشنایەتییان پەیدا کرد. دو کەس لـە دامەزرێنـەرانی بزوتنـەوەی تورکـانی لاو (ژۆن تـورک) و رێکخـراوی ئیتیحاد و تەرەقی کە ئاڵای چاککردن و نوێکردنەوەی دەوڵەتی عوسمانییان هەڵگرت بو: عەبـدوڵڵا جـەودەت و ئیسحاق سیکوتی، کورد بون و لە ئەوروپا خوێندبویان.

هەڵبژاردەی کوردی لە ژیانی سیاسـی و رۆشـنبیری و کۆمەڵایـەتیی دەوڵـەتی عوسـمانیدا، چـالاک و بەرچاو بو. لەبەرئەوە کە ئینقیلابی عوسمانی بو، جگە لەوەی کورد لە مەجلیسی مەبعوسان و مەجلیسی ئەعیان و لە وەزارەتدا بەشدار بون، هەڵبژاردەی کوردیش لە ئەستەموڵ کەوتە چالاکی بۆ سەلماندنی مـافی نەتـەوەیی کورد. رێکخراوی سیاسـی، کۆمەڵایـەتی، رۆشـنبیریی تایبـەتیی خۆیـان دامەزرانـد. قوتابخانـەی کوردیـیان کردەوە، رۆژنامە و گۆڤاریان دەرکرد.

ئەوەی جێگەی سەرنجە هەمو ئەو رۆژنامە و گۆڤارانەی لەم ماوەیەدا دەرچـون، نـاوی کوردسـتان یـان کوردیان پێوەیە. ئەوەیش نیشانەی هەوڵدانە بۆ سەلماندنی ناسنامەی نەتەوەیی گەلی کـورد و، جیاکردنـەوەی لە نەتەوەکانی تری عوسمانی.

5 .2. قانونی چاپەمەنیی عوسمانی

ئیتیحادییەکان، دوای ڕاگەیاندنی مەشروتییەت، لە 16 ی تەموزی 1325 ڕۆمی (29 ی 7 ی 1909) دا قانونی چاپەمەنییان دەرکرد کە تا ساڵی 1931 یش بەهەندێ دەسکارییەوە لە عێراق کاری پێ کراوە. یاساکە لەچوار فەسڵ پێکهات بو: فەسڵی یەکەم، 7 مادەیە تەرخانە بۆ (چۆنیەتی بڵاوکردنەوە). فەسڵی دوەم، 17 مادەیە تەرخانە بۆ (حوکمەکانی سزادان). فەسڵی سێیەم، 6 مادەیە تەرخانە بۆ (زەم و جنێو). فەسڵی چوارەم: 3 مادەیە تەرخانە بۆ بابەتی جیا جیا.

لە فەسڵی یەکەم دا کە تەرخانە بۆ چۆنێتی بڵاوکردنەوە:

لە مادەی 1 دا،

دایناوە، ئەبێ هەمو ڕۆژنامە یا گۆڤارێکی ڕۆژانە و هەمو کاتنامەیەک بەڕێوەبەرێکی بەرپرسی هەبێ و،

لە مادەی 2 دا،

کردویەتی بە مەرج کە بەڕێوەبەرێکی بەرپرس ئەبێ هاووڵاتی عوسمانی بێ و، 21 ساڵی تەواو کردبێ و، هیچ لەکەیەکی ئەخلاقی و یاسایی بەدواوە نەبێ و، دەرچوی قوتابخانەیەکی بەرز یا خاوەن بڕوانامەی قوتابخانەی ئامادەیی بێ. خاوەنی ئیمتیازی بڵاوکراوەی سیاسی ڕۆژانە لە ئاستانە ئەبێ 500 لیرە و لە ولایەتەکاندا 100 لیرە، بۆ کاتنامەی سیاسی لە ئاستانە 200 لیرە و لە ولایەتەکاندا 50 لیرە بارمتە دابنێ.

ئەم مادەیە کۆسپێکی گەورەی لە بەردەم ڕۆشنبیرانی کوردا دروست کرد، ئەوانەی ڕۆژی کورد و بانگی کوردیان دەر کرد. لە بەر ئەوەی ئەو تەئمیناتەیان پێ دابین نەکرا، نەیانتوانی ڕۆژنامە یا کاتنامەی سیاسی دەر بکەن.

مادەی 3 ئەڵێ:

ئەوی بیەوێ ڕۆژنامە و گۆڤاری ڕۆژانە یا کاتنامە دەربکات، ئەبێ داواکارییەک بەئیمزای خۆی و بەڕێوەبەری بەرپرس بداتە وەزارەتی ناوخۆ لەئاستانە، یا والی و موتەسەڕیفەکان لە ویلایەتەکان، ناونیشانی بڵاوکراوەکە و شوێن و کات و زمان و بابەتەکانی و، ناو و شوهرەت و تەمەن و شوێنی ژیان و جنسیەی داواکار و بەڕێوەبەری بەرپرسی تێدابێ.

مادەی 4 ئەڵێ:

ئەوی بەبێ ئەو داواکارییەی پێشو ڕۆژنامە یا گۆڤار بڵاو بکاتەوە، دادگا 5 تا 50 لیرەی لێ ئەسەنێ و، ئەگەر دوبارەی کردەوە بە 10 تا 100 لیرە غەرامە یا 24 سەعات تا مانگێک زیندانیکردن، سزا ئەدرێ.

مادەی 5 ئەڵێ:

جەریدە و گۆڤاری ڕۆژانە و کاتنامە موڵکی خاوەنەکەیەتی و ئەشێ مڵکایەتییەکەی بە یەکێکی تر ببەخشێ. ئەگەر خاوەنەکەی مرد، ئەبێتە موڵکی میراتگرەکانی. ئەگەر خاوەن ڕۆژنامەی مردو خۆی بەڕێوەبەری بەرپرس بوبێ، میراتگرەکانی ئەتوانن درێژە بە دەرچونی بدەن، ئەگەر بەڕێوەبەرێکی بەرپرسیان دانا مەرجە قانونییەکانی تێدا بێ.

مادەی 6 ئەڵێ:

نابێ ناوی جەریدە یا گۆڤاری کاتنامە بە جۆرێ بێ کە ببێتە هۆی سەر لێ تێکدان. ئەشێ ناوی ڕۆژنامەیەکی داخراو دوای 15 ساڵ بەکاربهێنرێ ئەگەر ڕۆژنامەکە بەردەوام ساڵێک دەرچوبێ.

مادەی 7 ئەڵێ:

ئەگەر بەڕێوەبەری بەرپرس دەستی کێشایەوە یا مرد یا حوکمی بەسەردا دراو لە بەڕێوەبەریی کەوت، یان ئەگەر زانیارییەکانی ماددەی 3 گۆڕانکارییان بەسەردا هات، ئەبێ ئەوپەڕەکەی لەماوەی 5 ڕۆژدا ئەم

هەواڵە بدرێتە لایەنی بەرپرس. ئەگەر درێـژەی بـەدەرچون داو پێـڕەوی ئـەم مـەرجانـەی نـەکرد، مـاددەی 4 ئەیگرێتەوە.

مادەی 17 ئەڵێ:

سـزای قـانونی بـە هـۆی نـاوەڕۆکی بڵاوکراوەکـەوە، یەکـەم بەرپرس یـا نوێنەرەکـەی ئەگرێتەوە و، دوەم نوسەرەکەی و سێیەم چاپکەرەکەی و چوارەم فرۆشیار و بڵاوکەرەوەکانی.

مادەی 23 ئەڵێ:

ئەشێ بڵاوکراوەکە بە بڕیاری ئەنجومەنی وەزیران بۆ ماوەیەک دابخرێ، ئەگەر شتێ بڵاو بکاتەوە کـە ئاسایشی ناوخۆ یا هی دەرەوەی دەوڵەت تێک بدا.

ئەم مادەیە بیانویەکی باشی دابوە دەست کاربەدەستان بـۆ داخسـتنی هـەر ڕۆژنامەیـەک کـە لـە گـەڵ سیاسەتی ئەواندا نەگونجێ.

دوای ئەمە یاسایەکی تر بڵاوکرایەوە، لە ڕۆژنامە و گۆڤارەکاندا نوسینی لە کارمەندانی سوپا بەگشـتی قەدەغە کرد.

یاسای چاپەمەنی تا هەڵگیرسانی یەکەمین جەنگی جیهانی 5 جار دەستکاری کراوە.

6. کاتنامە کوردیەکان

6. 1. کوردستان (ئەستەموڵ 1908)

خولی دوەمی درێژە پێدانی یەکـەمین جەریـدەی کـوردی (کوردسـتان 1898-1902) بـوە. سـورەیا بەدرخان ساڵی 1908 لە ئەستەموڵ دەری کردوە.

وەکو لە سەروتاری یەکەمین ژمارەی خولی سێیەمینی کوردستاندا نوسراوە، ئـەم ڕۆژنامەیـە بـەردەوام بوە تا مەحمود شەوکەت پاشا لە نیسانی 1909 دا بە لەشکرەوە چوە ناو شاری ئەستەموڵ و کودەتای کـرد و ژمارەیەکی زۆر لە نەیارەکانی خستە زیندانەوە لەوانە سورەیا بەدرخان و، ڕۆژنامەکەیان داخست.

تا ئێستا هیچ ژمارەیەکی ئەم ڕۆژنامەیە لە بەر دەس دا نیە.

6. 2. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی (ئەستەموڵ 1908)

غەزەتەیەکی کوردی- تورکی بوە. ساڵی 1908 جەمعیـەتی تـەعاون و تـەرەقی کـورد (کـرد تعـاون و ترقی جمعیتی)، لە ئەستەموڵ دەری کردوە. جەمعیەتی تەعاون و تەرەقی کورد دوای ئینقیلابی عوسمانی سـاڵی 1908 لە کۆبونەوەی هەڵبژاردەی کوردەکانی ئەستەموڵ، لە شەمزینی و بەدرخانی و بابانی، بە سـەرۆکایەتی شێخ عەبدولقادری شەمزینی دامەزرا، بـۆ سـەلماندنی مـافی نەتـەوەیی کـورد لـە نـاو چوارچێـوەی جامیعـەی عوسمانیدا. ئیتیحادیەکان، کە سیاسەتی تورکاندنیان بەرامبەر نەتەوە نەتورکەکان گرت بو، ڕیکخراوەکـەیان قەدەغە کرد و ڕۆژنامەکەیان داخست و، چالاکەکانیان گرت و دایانن بە دادگا.

دوای جەریدەی کوردستان ئەمە دوەمین غەزەتەی کوردی و یەکەمین بڵاوکراوەی کوردییـە کـە لـە ئەستەموڵ دەر چوبێ. کوردستان هەموی بە کرمـانجی سـەرو نوسـراوە. بـەڵام ئـەم بـە هـەردو لەهجـەی سەرو و خوارو نوسینی بڵاو کردۆتەوە. نوسەرەکانیشی سلێمانەیی و هـەولێری و دیاربـەکری و هـەکاری تێدا بوە.

ژمارەی یەکەمی لە 11 ی زیلقەعیدەی 1326 کـۆچی، 22 ی تشـرینی دوەمـی 1324 ی رۆمـی، کـە ئەکاتە 22 ی تشرینی دوەمی 1908 دا دەرچوە.

دوا ژمارەی کە نۆهەمە لە 8 ی موحەڕەمی 1327 ی کۆچی، 17 ی کانونی دوەمـی 1324 ی رۆمـی، کە ئەکاتە 17 ی کانونی دوەمی 1909 دەرچوە و ئیتر داخراوە. بە سەر یەکەوە هەموی 88 لاپەڕەیە.

خـاوەنی ئیمتیـاز و بەڕێوەبـەری، سـلیمانیەلی تـەوفیق/پیرەمێـر(1867-1950) و سەرنوسـەرەکەی ئەحمەد جەمیل دیاربەکری (1872-1941) بوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

6. 3. **رۆژی کورد (ئەستەموڵ** 1913)

جەمعیەتی هێڤی، کە کۆمەڵەیەکی خوێندکاری بوە، سـاڵی 1913 لـە ئەسـتەموڵ بـە کـوردی- تـورکی دەری کـردوە. خـاوەنی ئیمتیـاز و بەڕێوەبـەری بـەرپرس عەبدولکـەریمی حـاجی عـەبوڵڵای کـەرکوکلی زادە (عەبدولکەریم سلێمانی) بوە.

ژ1 ی لە 6 ی حوزەیرانی 1329 رۆمی و ژ4 ی کە دوا ژمارەیـەتی لـە 30 ی ئاغسـتۆس (ئـاب) ی 1329 (1913) دا دەرچوە.

لە سەر بەرگی ژ1 وێنەی سەلاحەدینی ئەیوبی و،

لە سەر بەرگی ژ2 ی وێنەی کەریم خانی زەند و،

لە سەر بەرگی ژ3 ی وێنەی بەدرخانی حسێن کەنعان پاشا و،

لە سەر بەرگی ژ4 ی وێنەی شاری ئەرزرۆمی چاپ کردوە.

لە بەشی کوردیدا بە هەردو زاراوی کرمانجی خوارو و کرمانجی سەرو وتار و شیعریان نوسـیوە. ئیتیحادیەکان پاش چەند ژمارەیەک دایان خستوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

6. 4. **هەتاوی کورد (ئەستەموڵ** 1913)

کە (رۆژی کورد) داخراوە جەمعیەتی هێڤی بە ناوی (هەتاوی کورد) هوە دەریان کردۆتەوە. ئەمجارەیان عەبدولعەزیز بابان خاوەنی ئیمتیازی و بەڕێوەبەری بەرپرسی بوە.

ژ1 ی لە 23 زیلقەعیدەی 1331، 11ی تشرینی یەکەمی 1329 ی رۆمی (تشـرینی یەکـەمی 1913 ز) لە ئەستەموڵ دەرچوە.

ژ10 ی لـە 9 ی شـەعبانی 1332، 20 ی حـوزەیرانی 1330 ی رۆمـی (حـوزەیرانی 1914 ز) دەرچوە. تا ژ3، یەکی 32 لاپەڕە و مانگانە بوە. لەوە بەدوا تا ژ10 ی 16 لاپـەڕە و نیـو مـانگی بـوە. بـە هۆی هەڵگیرسانی جەنگەوە داخراوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

6. 5. **بانگی کورد (بەغدا** 1914)

بڵاوکراوەیەکی کوردی- تورکی نیومانگی بوە. جەمالەدین بابان لە بەغداد دەری کردوە.

ژ1 ی لە 26 ی کانونی دوەمی 1329 رۆمی (1914) و

ژ4 ی لە 24 ی مارتی 1330 دا دەرچوە.

بە هەر 4 ژمارەکەی 96 لاپەڕەیە. لە گەڵ هەڵگیرسانی یەکەمین جەنگی جیهانیدا ڕاوەستاوە. لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

7. هەڵگیرسانی جەنگ و ڕاوەستانی چالاکیی ڕۆژنامەوانیی کورد

هەندێ لەم ڕێکخراو و ڕۆژنامانە بە پچڕ پچڕی لە چالاکیدا بون تا هەڵگیرسانی یەکەمین جەنگی جیهانی. لە بەر ئەوەی هەمو ئەوانەی لەم ڕێکخراوانەدا کاریان ئەکرد ڕاپێچ کران بۆ مەیدانەکانی جەنگ، لە چالاکی کەوتن و، ئیتر لە سنوری قەڵەمڕەوی عوسمانیدا تا کۆتایی جەنگ هیچ ڕۆژنامە و گۆڤارێ بە زمانی کوردی دەرنەچوە.

سەچاوە:

1. بۆ نوسینی ئەم باسە کەڵک لە هەندێ سەرچاوە وەرگیراوە لەوانە:

1. 2. فائق بطي، صحافة العراق: تاريخها وكفاح أجيالها، مطبعة الاديب البغدادية، 1968

1. 3. فائق بطي، الموسوعة الصحفية العراقية، بغداد، 1976

1. 4. اديب مروة، الصحافة العربية: نشأتها وتطورها، منشورات دار مكتبة الحياة، بيروت، 1961

1. 5. وزارة الاعلام، مديرية الاعلام العامة: دراسات في الصحافة العراقية، 972

1. 6. قيس عبدالحسين الياسري، الصحافة العراقية والحركة الوطنية، بغداد، 1978

1. 7. عبدالرحمن خضر، مجموعة قوانين المطبوعات والمطابع وحق التأليف، بغداد، 1929

1. 8. لغت نامەی دهخدا

1. 9. محيط طباطبائی، تاريخ تحليلی مطبوعات ايران، موسسه انتشارات بعثت، تهران، بلا

1. 10. گوئل کهن، تاريخ سانسور در مطبوعات ايران (جلد يکم از 1253 ه. ق. تا صدور فرمان مشروطيت)، موسسه انتشارات آگاه، تهران 1360

2. غەزەتەی کوردستان 3 جار چاپ کراوەتەوە:

2. 1. بۆ جاری یەکەم، د. کەمال فوئاد ساڵی 1970 زۆری ژمارەکانی (کوردستان) ی، لە گەڵ پێشەکییەکی کورت و پوخت، لە بەغداد سەرلەنوێ بە ئۆفسێت چاپ کردۆتەوە.

2. 2. بۆ جاری دوەم، محەمەد ئەمین بۆز ئەرسەلان ساڵی 1991 چاپەکەی د. کەمال فوئادی سەرلەنوێ لە ئۆپسالای سوید بە ئۆفسێت لە 2 بەرگدا چاپ کردۆتەوە و، هەمو نوسینەکانی هێناوەتە سەر ڕێنوسی لاتینی.

2. 3. بۆ جاری سێیەم، مەحمود زامدار ساڵی 1998 بە بۆنەی یادی سەدساڵەی کوردستانەوە چاپەکەی د. کەمال فوئاد و، 2 ژمارەی تازە دۆزراوە و، یادێکی خۆی، سەرلەنوێ لە هەولێر چاپ کردۆتەوە.

2. 4. بنکەی ئەدەبیی و ڕوناکبیریی گەلاوێژ ساڵی 2000 لە سلێمانی هەمو وتارە تورکییەکانی خولی یەکەم و خولی سێیەمی جەریدەی کوردستانی بە کوردی بڵاو کردەوە، بەڵام هەڵەی چاپ هەندێ لە وتارەکانی شێواندوە.

وەرگێڕانی بەشە تورکیەکەی: شێرزاد عەبدولکەریم و، پێداچونەوەی: مستەفا زەنگەنە و عوسمان محەممەد هەورامی، کردویانە. د. کەمال فوئاد (سوپاس و پێزانین) و، د. فەرهاد پیرباڵ و مەلا بەختیار دو (پێشەکی) یان بۆ نوسیوە.

3. محەمەد ئەمین بۆز ئەرسەلان هەر 9 ژمارەکەی (کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی) بە ئۆفسێت لە ئۆپسالای سوید ساڵی 1998 چاپ کردۆتەوە و هەمویشی بە حەرفی لاتینی نوسیوەتەوە و پەراوێز و پێشەکی بۆ نوسیون.

4. دەربارەی ڕۆژی کورد

4. 1. جەمال خەزنەدار 3 ژمارەی (ڕۆژی کورد) ی ساڵی 1981 لە بەغداد بە ئۆفسێت سەرلەنوێ لە گەڵ پێشەکی دا چاپ کردۆتەوە.

4. 2. سدیق ساڵح، لە ڕۆژنامەی کوردستانی نوێ دا لە سەر ژ 4 ی نوسیوە.

4. 3. عەبدوڵڵا زەنگەنە، لە ژێر سەرناوی: (ئایا گۆڤاری ڕۆژی کورد یەکەم گۆڤاری کوردی بووە؟) باسێکی پڕ لە زانیاری لە ژ3491 ی ڕۆژی 19 ی 9 ی 2001 ی ڕۆژنامەی برایەتیدا بڵاوکردۆتەوە.

4. 4. ژ4 ی (ڕۆژی کورد) م لە مامۆستا ڕەفیق ساڵح وەرگرتوە.

5. دەربارەی هەتاوی کورد
5. 1. مەحمود زامدار، لە ژێر سەرناوی: (هەتاوی کورد و سەردەمی راپەڕین) دا وتارێکی لە سەر ژ3 ی هەتاوی کورد نوسیوە. زۆری ناوەرۆکی ژ3 ی بە لێدوانەوە، لە گەڵ وێنەی چەند لاپەڕەیەکی، بڵاوکردۆتەوە. بڕوانە: مەحمود زامدار، گەشتێک لە نێو بزاڤی رۆژنامەگەری کوردیدا، هەولێر، 1998، ل 13- 49.
5. 2. ژمارەکانی 1 و 2 و 4 - 5 و 10 ی (هەتاوی کورد) م لە مامۆستا رەفیق ساڵح وەرگرتوە.

6. دەربارەی بانگی کورد
6. 1. ئومێد ئاشنا، لە ژێر سەرناوی: (چەند رۆشنایی‌یەکی نوێ بۆ سەر گۆڤاری بانگی کورد) وتارێکی لە سەر ژ1 ی بانگی کورد نوسیوە. زۆری ناوەرۆکی ئەم ژمارەیەی بە لێدوان و پەراوێزەوە، لە گەڵ وێنەی چەند لاپەڕەیەکی، لە ل 58- 66 ی ژ119 ی ئەیلولی 1988 ی گۆڤاری (رۆشنبیری نوێ) ی بەغدادا بڵاوکردۆتەوە.
6. 2. سدیق ساڵح، لە ژێر سەرناوی (گۆڤاری "بانگی کورد 1914" ساخکردنەوە) لێکۆڵینەوەیەکی لە سەر ژمارەکانی 1 و 3 و 4 ی (بانگی کورد) بە دو بەش لە ژ2517 و 2518 رۆژانی 29 - 30 ی 7 ی 2001 ی رۆژنامەی کوردستانی نوێدا بڵاوکردۆتەوە.
6. 3. ژمارەکانی 1 و 3 و 4 ی (بانگی کورد) م لە مامۆستا رەفیق ساڵح وەرگرتوە.

7. هەندێ سەرچاوە باس لە هەندێ جەریدەی تر ئەکەن بە ناوی (یەکبون) و (شرق و کردستان) و (پیمان) کە ئەبێ لەو سەردەمەدا دەرچوبن، بەڵام لە بەر ئەوەی هیچ ئاگاداری‌یەکی باوەڕپێکراو دەربارەی دەرچون و وەستان و ناوەرۆکی ئەو رۆژنامانەم لە بەر دەسدا نەبو، ناوەکانیانم نەخستە ریزی بڵاوکراوەکانی ئەو زەمانەوە.

Avisa

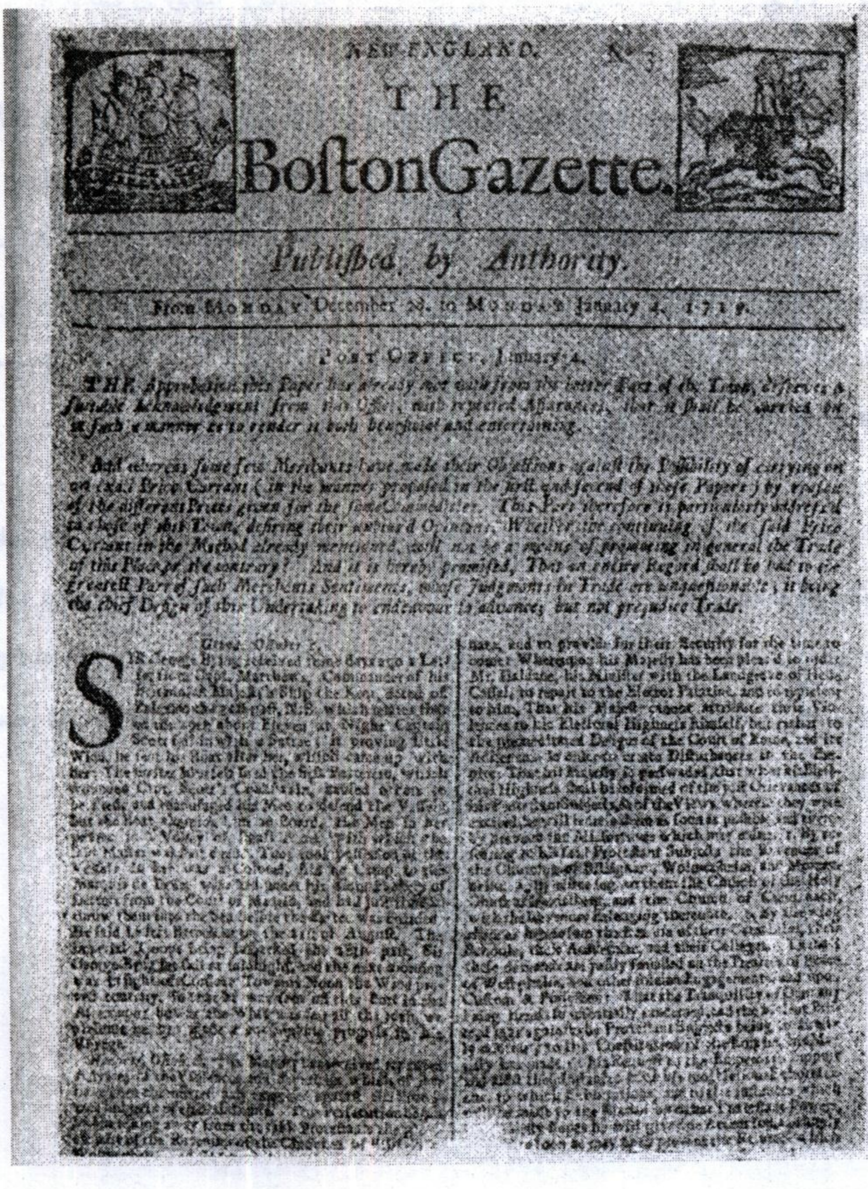
Relation oder Zeitung

Was sich begeben vnd
zugetragen hat / in Deutsch: vnd Welsch-
land / Spannien / Niederlandt / Engellandt / Franck-
reich / Vngern / Osterreich / Schweden / Polen /
vnnd in allen Provintzen / in Ost: vnnd
West Indien etc.

So alhie den 15. Januarij angelangt.

Gedruckt im Jahr / 1609

له رۆژنامه یەکەمەکانی ئەڵمانی ساڵی 1609



NEW-ENGLAND. N° 3

THE

Boston Gazette.

Published by Authority.

From MONDAY December 28. to MONDAY January 4. 1719.

POST OFFICE, January 4.

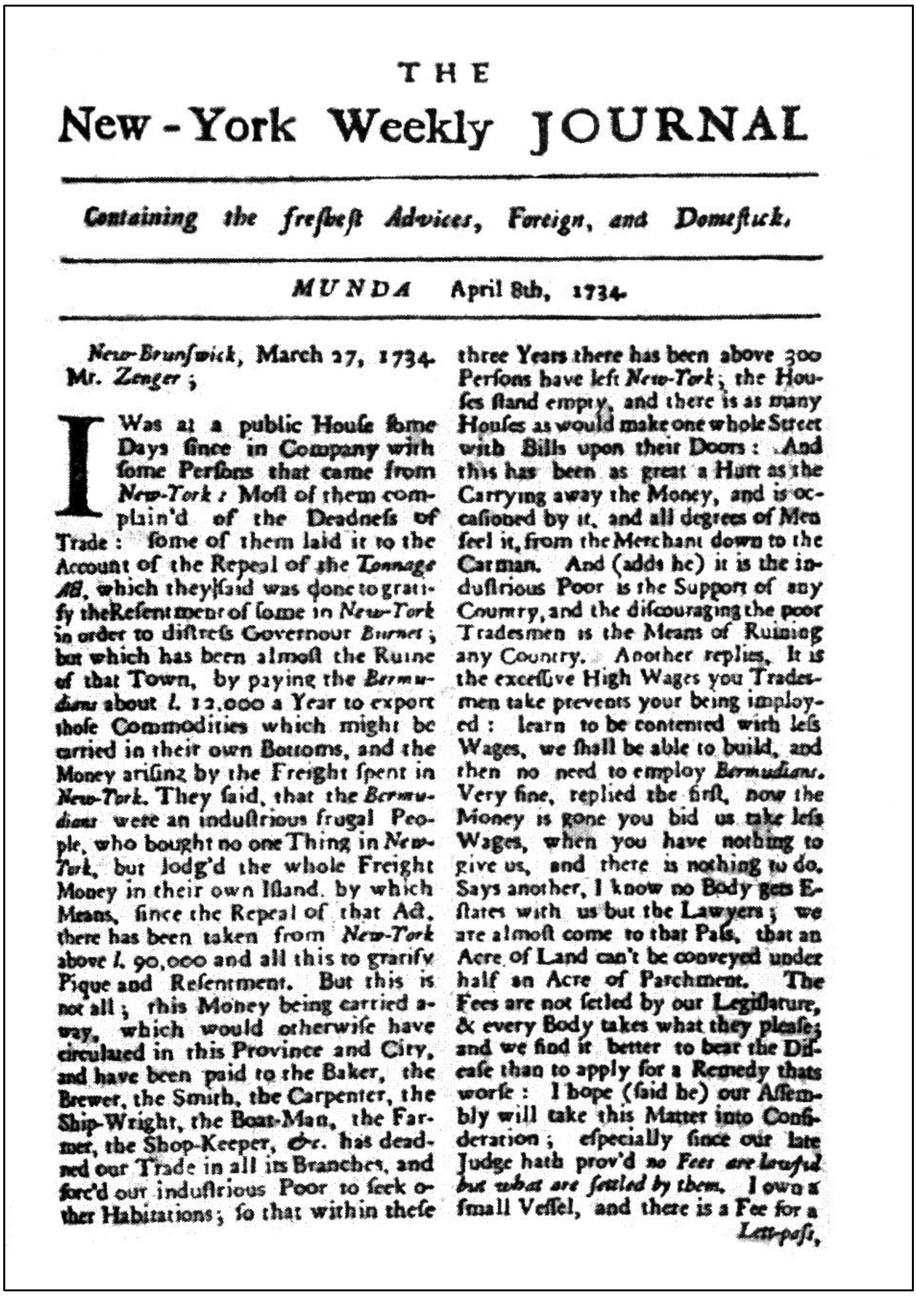
THE Approbation this Paper has already met with from the better Part of the Town, deserves a suitable Acknowledgment from this Office, with repeated Assurances, that it shall be carried on in such a manner as to render it both beneficial and entertaining.

And whereas some few Merchants have made their Objections against the Possibility of carrying on an exact Price Currant (in the manner proposed in the first and second of these Papers) by reason of the different Prices given for the same Commodities: This Part therefore is particularly address'd to those of this Town, desiring their natural Opinions, Whether the continuing of the said Price Currant in the Method already mentioned, will not be a means of promoting in general the Trade of this Place or the contrary? And it is hereby promised, That an entire Regard shall be had to the greatest Part of such Merchants Sentiments, whose Judgments in Trade are unquestionable; it being the chief Design of this Undertaking to endeavour to advance, but not prejudice Trade.

Genoa, October [illegible]

SIR George Byng [illegible]

ژمارە 3 ی رۆژنامەی بۆستن گەزەتە



THE

New-York Weekly JOURNAL

Containing the freshest Advices, Foreign, and Domestick.

MUNDA April 8th, 1734.

New-Brunswick, March 27, 1734.
Mr. *Zenger* ;

I Was at a public House some Days since in Company with some Persons that came from *New-York* : Most of them complain'd of the Deadness of Trade : some of them laid it to the Account of the Repeal of the *Tonnage Act*, which they said was done to gratify the Resentment of some in *New-York* in order to distress Governour *Burnet* ; but which has been almost the Ruine of that Town, by paying the *Bermudians* about *l.* 12,000 a Year to export those Commodities which might be carried in their own Bottoms, and the Money arising by the Freight spent in *New-York*. They said, that the *Bermudians* were an industrious frugal People, who bought no one Thing in *New-York*, but lodg'd the whole Freight Money in their own Island, by which Means, since the Repeal of that Act, there has been taken from *New-York* above *l.* 90,000 and all this to gratify Pique and Resentment. But this is not all ; this Money being carried away, which would otherwise have circulated in this Province and City, and have been paid to the Baker, the Brewer, the Smith, the Carpenter, the Ship-Wright, the Boat-Man, the Farmer, the Shop-Keeper, *&c.* has deadned our Trade in all its Branches, and forc'd our industrious Poor to seek other Habitations ; so that within these three Years there has been above 300 Persons have left *New-York* ; the Houses stand empty, and there is as many Houses as would make one whole Street with Bills upon their Doors : And this has been as great a Hurt as the Carrying away the Money, and is occasioned by it, and all degrees of Men feel it, from the Merchant down to the Carman. And (adds he) it is the industrious Poor is the Support of any Country, and the discouraging the poor Tradesmen is the Means of Ruining any Country. Another replies, It is the excessive High Wages you Tradesmen take prevents your being imployed : learn to be contented with less Wages, we shall be able to build, and then no need to employ *Bermudians*. Very fine, replied the first, now the Money is gone you bid us take less Wages, when you have nothing to give us, and there is nothing to do. Says another, I know no Body gets Estates with us but the Lawyers ; we are almost come to that Pass, that an Acre of Land can't be conveyed under half an Acre of Parchment. The Fees are not setled by our Legislature, & every Body takes what they please ; and we find it better to bear the Disease than to apply for a Remedy thats worse : I hope (said he) our Assembly will take this Matter into Consideration ; especially since our late Judge hath prov'd *no Fees are lawful but what are setled by them.* I own a small Vessel, and there is a Fee for a *Lett-pass*,

رۆژنامەی نیویۆرک ویکلی جۆرناڵ

اخبار شهر جمادی الاولی — که در دار الخلافه طهران طبع شد

اخبار ممالک شرقیه

دار الخلافه طهران [illegible]

روزنامه وقایع اتفاقیه بتاریخ جمعه هشتم شهر جمادی الثانی مطابق سال تنگوزئیل سنه ۱۲۶۷

نمره دهم
هرکس در طهران طالب خریدن
این روزنامه باشد
در بازار در دکان ... سید کاظم
بگیرد فروش و خریده میشود

قیمت
یک نسخه ده شاهی
یا ششصد دینار
شش ماه دوازده هزار
یکسال بیست و چهار هزار

اخبار داخله ممالک محروسه پادشاهی

دارالخلافه طهران

چونکه سرکار اعلیحضرت پادشاهی از زمان جلوس بر تخت فرمانروائی تا کنون ممالک محروسه را سیاحت نفرموده اند و خاطر خسروانی مایل است که انتظام ولایات و آسودگی رعایا را بعین الیقین مشاهده فرموده و چون آفتاب جهانتاب وجود مبارک روشنی بخش آنجا گردد و عموم رعایا در سایه رأفت و مرحمت خسروی آسودگی و تقدیم شکرگزاری حاصل نمایند لهذا خاطر مبارک عزیمت سیاحت ممالک عراق فرمودند سلاطین سلف قرار داده بودند همیشه با قشون و شوکت تمام بولایات حرکت مینمودند ولی اعلیحضرت پادشاهی که شوکت دولت همایون را بحال بسته و زیاده از خود در آسایش و رفاه رعیت و ... آلام و اذیت میرسد منظور دارند که از زیادتی قشون در حرکت آسیبی برعایا نرسد باین ملاحظه با جزئی قشونی بقدر کفایت قراول وجود مبارک و بقدر لزوم جمعی از سایر چاکران و خدام حرم محترم دربار خسروانی در غره رجب انشاءالله بعزم سیاحت تشریف فرمای صفحات اصفهان و آن نواحی خواهند شد انشاءالله تعالی از این سفر فرخنده اثر برای عموم اهالی ولایات محروسه فواید و منافع کلی حاصل خواهد گردید

تذکره مرور که سابقا قرار شده بود که در دیوان دولت علیه داده شود در این هفته بماشرین تذکره که بولایات بایست بروند مامور شده رفته و بعد از این قرار شده است که احدی از ولایات شهرها بی تذکره نیاید و بر هرکس لازم است ... بطوریکه در کتابچه دستورالعمل تذکره مرقوم است تذکره بگیرند

عالیجاه جسنیل خان سرهنگ که تنبیها احضار شده بود با فوج جدید و ساخلو سمنان فوج قدیم را برکاب همایون آورده وارد دارالخلافه شد و عالیجاه جسنیل خان را از التفات پادشاهانه بمنصب سرتیپی سرافراز فرمودند

شاه نهر بزرگی که در دارالخلافه در بالای نگارستان حفر شده بود که آب از رودخانه کرج بشهر بیاید در عهد شاهنشاه فردوس آرامگاه کنده شده و تاکنون آب بشهر از نهر مزبور جاری نشده بود در این اوقات که اول بهار است و اهل شهر قدری کم آبی میکشیدند بسبب آنکه حال آب در نهر مزبور جاری نبود قدری خرابی بهم رسیده بود محض رفاه رعایا و برایا و آسودگی دارالخلافه اولیای دولت علیه مخارج حفر و تعمیر و بنائی نهر مزبور را که قریب به ... [illegible] ... اراده اعلی داده درست نموده آب کرج ... شهر جاری کرده ... محلات و خانها تقسیم شده ... [illegible]

﴿ شماره ﴾ ١ ﴿ سال بیست ویکم ﴾ ١

(مطبعه واداره خانهٔ اختر)

اسلامبول خان والده در دائرهٔ مخصوصه است کارهای متعلق باداره باقا محمد طاهر راجع است

اسامی وکلای کرام درممالك دور ونزدیك گاهی درصفحهٔ آخرین نگاشته میشود

سه‌شنبه ٦ محرم ١٣١٦

٢٨ حزیران‌ماه رومی سنه ١٣٠٩

١٠ ژوئیه ماه فرنگی سنه ٨٩٤

اختر

١٢٩٢

L'AKHTER

(تعرفه بدلات سالیانه)

درسعادت ٤ مجیدی سیم
دیگر ممالك محروسهٔ عثمانی ٥ مجیدی
ممالك محروسهٔ ایران ٢٥ قران
ممالك هندوستان وبنادر ١٢ روپی
ممالك روس وقفقاز ١٠ منات
ممالك اروپ ٢٥ فرانك
یك نسخه ٦٠ پاره است
اجرت پوست همه جابعهدهٔ اداره است.

منشی اول حاجی میرزا مهدی تبریزیست

(دراین روزنامه از هرگونه وقایع واخبار وسیاسیات وپولیتیك وعلم وادب ودیگر منافع عمومی سخن گفته میشود . هفتهٔ یکبار طبع)
(میگردد اوراق ونوشتهای سود مندرا بامتنان میپذیریم . درنوشتن کاغذهایی که ازخارج میرسد اداره مختار است . کاغذی راکه)
(نوشته نمی شود صاحبش حق استرداد آنرا ندارد کاغذ هایی که پول پوست ندارد گرفته نمی شود .)

(فهرست مندرجات)

عرض مخصوص ـ سیاسی ـ خبرهای تلگرافی ـ توجیهات ـ نشان ـ [illegible] ـ تبریك سال جدید ـ عودت [illegible] ـ [illegible] ـ امتحان ـ جوانمردی ـ [illegible] ـ [illegible] ـ بین [illegible] ـ [illegible] جنگی [illegible] ـ تلفون ـ [illegible] ـ پل ـ مکتوب ازبادکوبه ـ [illegible] ـ [illegible] ـ فلزون ـ بقیه ازترجمهٔ مقالهٔ سابقه بآب ـ اعلان ـ (صرافیه) .

عرض مخصوص

سپاس خدای را که مارا توفیق کرامت فرمود بدیدن سال بیست ویکم انتشار اوراق روزنامهٔ که خادم حقیقی اسلامیت وانسانیت است .

بزرگان ملت را پوشیده نیست که از آغاز تأسیس این‌نامه ازمقصود اصلی که خدمت بعالم اسلامیت وانسانیت است بقدر قوه انحراف نورزیده‌ایم وپیشرفت آن‌مقصود مقدس را برهمه چیزی مقدم داشته باوجود صدمات متوالیه بقدریکه مقدور بوده بحصول آن مقصود همت گماشته ایم . واین بارگران را درظرف این‌مدت طولانی بتنهایی بدوش کشیده چون سایر روزنامها ازهیچ طرفی وظیفه ومعونتی نداشته‌ایم مگر معدودی ازبزرگان ملت که گاهی باقتضای قدر شناسی وبلندی همت مبلغی اعانت فرموده اداره را مرهون منت خود داشته‌اند که تاحیات داریم انسانیت ایشانرا فراموش نکرده زبان ازثنایشان کوتاه نخواهیم داشت. ازهموطنان محترم که درممالك محروسهٔ عثمانی وخطهٔ وسیع هندوستان ومملکت قفقاز اقامت وتجارت دارند وازمشترکین روزنامه هستندنیز نهایت تشکر داریم زیرا که این جوانمردان باقتضای بصیرتی که دروضع خارجه دارند بیش ازدیگران ازمراتب منافع روزنامه آگاهی حاصل نموده وجه روزنامه را مانندسایرملل پیشکی میپردازند که درحقیقت پیشرفت امورادارماز این رهگذر است . بالعکس ازمشترکین محترم ممالك محروسهٔ ایران دربعضی نقاط اداره یکساله بلکه هجده ماهه طلبکاراست وسبب عمدهٔ این‌معنی نیزمسامحهٔ وکلای محترم است وگرنه مشترکین گرامی باورنداریم که درادای این‌مبلغ جزئی تااین‌پایه ایستادگی نمایند . زیرا که میدانند بسبب تنزل

زوراء

(مقدمه)

مواد مخصوصه

کاتنامە کوردیەکان:

لێکۆڵینەوەی تایبەت

8. کاتنامە کوردیەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەت

8. 1. جەریدەی کوردستان: سەرەتای رۆژنامەوانیی کوردی

1. دەرچون و بڵاوکەرەوەکانی... 41

2. مەبەست لە دەرکردنی.. 42

3. بابەتی سیاسی 44
3. 1. هاندانی کورد بۆ خوێندن و فێربون... 44
3. 2. دژایەتیی زوڵموزۆری عەبدولحەمید 45
3. 3. زیندوکردنەوەی یادی مەدحەت پاشا.. 47
3. 4. پێوەندی کورد و ئەرمەن.. 47
3. 5. ئاڵا سواریەکانی حەمیدی 49

4. بابەتی ئەدەبی... 50
4. 1. بڵاوکردنەوەی مەموزین.. 50
4. 2. باسی حاجی قادری کۆیی.. 50
4. 3. شیعری تر.. 50

5. بابەتی مێژویی 51
5. 1. مێژوی میرانی جزیرە 51
5. 2. باسی بەدرخان بەگ.. 51
5. 3. هەواڵی تر 51

6. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە.. 51
6. 1. شێوە و روخساری 51
6. 2. زمانەکەی.. 52
6. 3. بڵاوکردنەوەی... 53

7. پایەی لە جوڵانەوەی کوردایەتیدا.. 53

ژوبر ١ | سالا عوٚلي | عدد ١

حچي كاغذك ڤى ربكه
دڤى ربكت مصرى سر
ناڤ خوبي ڤى جريده‌يى
... بدرخان پاشا
مقداد مدحت بكى
هر جار دوهزار جريده‌يا
بى پره ازى ربكم
كردستانى ده بدين خلكى
پازده روژا جاركي تيت
نقيساندن

كردستان

١٣١٥

* كردلري ايقاظ وتحصيل صنايعه آشويق ايچون شمديلك *
* اون بش گونده بر نشر اولنور كردجه غزته‌در *

عنوان
مصرده «كردستان» غزته‌سي
صاحب ومحرري بدرخان
پاشا زاده
* مقداد مدحت *
هر طبعنده ٢٠٠٠ نسخه كردستان
ولايت مثالنه ارسال ووسائط ارايله
قرا وقصباته نشر وتعميم اوله جقدر
كردستان خارجنده هر يير
ايچون سنه‌لك ابونه بدلي
٨٠ غروشدر
كردستان داخلنده خصوصي
اهاليلره مجاناً كوندريلور

* روژا پنجشمى‌ده ٣٠ ذوالقعده سنه ١٣١٥ پنجشنبه في ٩ نيسان سنه ١٣١٤ *

بسم الله الرحمن الرحيم

صد هزار شكر وحمد ژ خدى تعالى‌ره آم مسلمان خلق كرن. وظائفنا علم ومعرفتبره هش وزكا دامه. در حقا عليماندنا علم ومعرفتبره گلك آيتين جليله واحاديث شريفه هنن دنيابده چقاس مسلمان هين گوند وبازيرين حماده مكتب ومدرسه وجريده هنن دنيابده چه دبه چه نابه جريده دنقيسن. حيفامن تيت ژ كرداره كرد ژ گللك قوما زيده‌تر خوي هش وزكانه جامبرن دبنين خوه‌ده راست وقوينه خورتن ودبسا وكه قوميين دي نه خوندانه نه‌دولندن دنيابده چه دبه جيران وان موسقوف چاوه‌به وى چه بكه نظانن. لوما رب خدبده من آف جريده باعا نقيسي بإذنا خدى تعالى پاش نهو هر پازده روژاده جاركي آزي جريده‌كي بنقيسم. ناف في من كريه (كردستان) في جريده‌يده آزى بحثا قنجيا علم ومعرفتا بكم لكوردري مروف دعله لكوردري مدرسه ومكتبن قنج هنه آزي نيشا كردا بكم لكوردري چه شر دبه دولتين معظن چه دكن چاوه شر دكن تجارت چاوه دبه ازي حميا حكات بكم حتى نهو كسي جريده‌كي هولي نقيسي‌يه آف جريده‌يا منا ها يا عوٚلي‌يه لوما وي گلك كيمايي هبتن. از هيڤي دكم كيمايا جريده‌يي ژمنره بنقيسن حمي تشت وكي نو چه دبن كيين پاشي. هنكي دچه دكوه ريده آقه ايدي آزي دست مقصدى بكم. (ومن الله التوفيق)

حضرت پيغمبر عليه الصلوة والسلام گوتي‌يه «العلماء ورثة الانبياء» انكو علما وارثين انبيانه ژ طرف خدبده مامورن وعظ ونصيحتي بدن خلكى ريا قنج نيشا وان بكن لوما گلي علمايين كردا چاوه اون وعظ ونصيحتا بميژى ددن ولى دڤي اون ميرو آغا وكرمانجين دناسن وان تشويقا ظانينا علم ومعرفتى بكن ريا قنج نيشا وان بكن هكي اون وي نيكن گنهى حميا سطوى‌وه‌يه

صاحب و محرری
بدرخان پاشا
اوغلی
عبدالرحمن

درج اولنمیان اوراق
اعاده اولنمز

کردستان

۱۳۱۵

کرد مسلکی اولان ترکجه جریده‌یه کردی...
کردلری تحصیل علوم و فنونه تشویق ایدر صنایع و اقدامات کردیانی خبر (ایده جک حاوی)
(آیده برکره اولنور کردجه و ترکجه مرتبدر)

KURDISTAN

غزته‌نک مسلکنه موافق مرتبه دردی مکتوبلر عیناً درج اولنور

Adresse
« KURDISTAN »
GENEVE
(Suisse)

کردستان خارجنده حریداینون
سنه‌لک آبونه بدلی
۸۰ غروشدر

کردستان داخلنده حصوصی
استه‌یلره مجاناً گوندریلور

دوشنبه ٦ محرم سنه ۱۳۲۰   ۱ نیسان سنه ۱۳۱۸

قونغره

... پری ساله‌کی لاوین محمود پاشا اعلان کر کو وی مؤتمرک تشکیل بکن. ... وعدا وان لاوا هات خلق مخزون کر زیرا افه حوتوس ساله هنده مرو مر ناف ولاتی حوده و ناف ولاتین اوروپی ده هنده دخه بن افه حوتوس پاشه کالک ثمره اقتطاف نکرن. ام حتی انتظارا وی وعدی وان لاوا چی. لاخو بری دو هیفا و ان اجالین محمود پاشا صباح الدین بک و لطف الله بک هاتین پاریس دعوتنامه لو کالک احرارین عثمانیه ره دیکرن. احرار حتی له پاریس اجتماع کرن. سالا ادرنجی هزار و نه سه و دو بنه له پاریس مؤتمر تشکل کر. ام جل اعضا هین او ملتین حکومتا مه تشکیل دکن مسلم و غیر مسلم ژ حیا دو سی اعضا هبن. ژ لی تو غرضی اول مقصداته او بو کو جفاتی احرار دنه حمی اتفاق بکن و مقصدا خوبا ... ره حمی ژ یک ری بچن دا روزه‌کی اولاش نائل امل ببن.

ده شش ژارا اجماع کر لکن او چل اعضا کو مقصدا و ان حمی به یک ب مذاکراتین وان شش اجتماعاده ژمن حمی به عجادلا اذکراده و حق مناقشاتا بودی. اوان اعضا تیل املا خوه ره انجاقا نه پیراده ژ هنده دو جاما مان مؤتمر به دو پارا انقسام کر اسباب انقسام بنه نه‌ماوی او نقطه ژی طلب ویا رد کرنا مداخلا اجنبیانی.

ازی نهو ژ صورت تشکل و دوام مؤتمری بکم:

مؤتمر به بی ریاسته صباح الدین بک ده اجتماع کر چهار ماده ژ مقام ریاست و ضع موقع مذاکرمی. ژ دربا اول کالک مد احاث و مطالعات نوسکر لکن ژ نااهلیا وانبی حمیت اداره دکر کالک احوالین مؤسفه ظهور کر وانجی کالک اعضا ... هاتین تزییف کرن حتی مطالعاتین کالک دقیق فرمند بکی نهایت استماع کرن.

ف مؤتمری ده حالت دی کالک پاشی ... اعضا ژ موجب ی اوژی

اون کو مذاکرات به زمانی ترکی و فرنسوی جریان کر حتی نهایی ده ... کالک مذا ... به فرنسوی بی.

له مؤتمر اجتماعک عثمانی بی اعضاین وی ومری حتی عثمانی بین لوما جریانا مذاکراتی به زمانی فرنسوی کالک کریت بی. واقعا له مجلس ترجمان هن مذاکراتین فرنسوی به ترکی ترجمه دکر لکن قسم کی نه دما ترجمه کرن. اعضاین فرنسوی نه‌دزانین ژ اعضایین فرنسزی دزانن کالکتر بین لوما تو سبب مشروع ژ لی حاضره نه موجودبی.

... نی کالک کریت له مؤتمری موجودبی : ناف اعضاین موجود ده هنک اعضا هبین نه مرو وین گلش بین. وقتاکو ناف مذاکراتیده نه سر مذا معاونت اجنبیا مباحثه کالک کسب ... دکر وان اعضاین نه‌گلش ... اثرانا فکرا جلبا معاونی دکر. مجلس ده مسئلا ژ حیا مونز اف فکرا معاونی بی حمی اجتماعین مؤتمرده مذاکرات له سر فی نقطه ... جره ... کر. کالک اعضا طرفدارین معاونتی بین. ناف فی اعضاین طالب معاونت جنهک هبین زیده طرفداری طلب فی فکری دکرین او حالی نشر ... کر لوما یک اعضا ژ ناف اعضاین نه طرفداری طلب معاونت ... کر کو هویتا جماعتا اعضاین موجود هنه اعلام بکه. اف سوالا ژ اعضانی له سر رئیس تأثیرک کالک خراب اجرا کر زیرا اوی دزان ... ناف اعضاین دعوت کری ده دوسه هبن کو جدا نه شایان دعوت بین. لوما به غرور اف جواب داوی اعضایی:

اف اعضاین ما حمی من دعوت کر نه هویتا وان ژمن مسئوله تو کسی حق نینه وان پرسه خرانی و فنجیا وان اردزانم نه لازمه کو تو کسی ... ی.

... وی اعضایی به فی صورتی بی تأثیر ما. طلبا وی کالک حق بی وقتاکو جند مرون له سر مقصدک مهم مذاکره دکن دفی او مرو ... دن ... نس بکن اف هاف نشتک طبیعی به کو حمیکیده دفی اعضا

8. کاتنامە کوردیەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەت

8. 1. جەریدەی کوردستان: سەرەتای رۆژنامەوانیی کوردی

1. دەرچون و بڵاوکەرەوەکانی

ژ1 ی لە 22 ی نیسانی 1898 لە قاهیرە و

ژ31 ی، کە دوا ژمارەی ئەم خولەیەتی، لە 14 ی نیسانی 1902 دا لە جنێڤ دەرچوە.

میقداد مەدحەت بەگی کوڕی بەدرخان بەگ، میری پێشوی جزیرەی بۆتان، دەری کردوە.

لە ژمارەی شەشەمەوە ئەوڕەحمان بەگی برای لە دەرکردنیدا جێگەی گرتۆتەوە.

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"ئەم جەریدەیە هەتا ئیستا برای من میقداد بەگ دەری ئەکرد، بەڵام لە بەر ئەوەی خونکـار (مەبەسـتی لە خونکار سوڵتان عەبدولحەمیدە) نەیهێشـت ئـەو لـە میسـر دانیشـێت گەڕایـەوە ئەسـتانبول، لـە ئەسـتانبول نەیتوانی جەریدەکەی دەر بکـا... چونکـە پیـاوە گـەورەکانی دەوری خونکـار هـەمو خـائین و بـێ ئەسـڵ و نەسەبن، نەیاری جەوانمەردانن... یەکێکیان ناوی ئەبولهودایە... لە هەمویان زیاتر نەیاری ماڵی بەدرخان بەگە، ئەو نەیاری هەمو کوردانە، ناوی باش لە کورد بنێ ئەو خونکار ئەخەڵەتێنێ. بە راستی ئەو ئەبولهودا نیـە و ئەبولزەلالە (ابوالضلال)، لە فسق و حەسەدا بێ هەڤاڵە. ئەو ناهێڵێ کوڕانی بەدرخان بەگ جەریدەیـەکی وەهـا دەر بکەن ببێتە مایەی باشی کوردان... منیش کە کوڕی بەدرخان بەگم، لە بەر تەعەسوب و حەمییەتی خۆم، لـە موڵکی خونکار دەرچوم، هاتمە دیاری غەریبی تا ئەم خزمەتە بە وەتەن و میللەتەکەی خـۆم بکـەم. لـە کـەرەمی خوا هیوادارم کە کوردیش بە هۆی ئەم جەریدەیەوە لە خەوی گرانی چەند ساڵەی هوشیار ببێتەوە".

ئینجا باسی ئەوە ئەکا کە جەریدەکەی بە نامەیەکەوە ناردوە بۆ خونکار، لە نامەکـەیدا بـۆی نوسـیوە چونکە ئەو نەیهێشتوە براکەی لە موڵکی ئەودا جەریدەکەی دەربکا، ئەم لە موڵکی سوڵتان دەرچوە تا بە هـۆی ئەم جەریدەیەوە خەبات بکا بۆ چاکەی کورد.

ئەم جەریدەیە خۆی بە خاوەنی پەیامێکی سیاسی زانیوە بـۆ گـەلی کـورد، بۆیـە لـە لاپـەڕەی یەکـەمی جەریدەکەدا و، لە ژێر سەرناوەکەیدا نوسیوێتی:

"هەر جارەی 2 هەزار رۆژنامە بە خۆڕایی رەوانەی کوردستان ئەکا تا بیدەن بە خەڵک" و،

لە وتارێکی تردا لە ژ26 دا ئەڵێ:

"ئێوە ئەزانن من کوڕی ئەو پیاوەم کە بە شیر بۆ سەعادەتی ئێوە غیرەتی زۆری نواند، منیش ئەمڕۆ بە موقتەزای زەمان بە قەڵەم ئەو خزمەتە ئیفا ئەکەم."

بۆ چاوترساندن و دەستەمۆکردنی ئەورەحمان بەگ پێنج لە براکانی: ئەمین، عەلی، موراد، حەسەن، کامیل، لە ئەستەمول گیراون. سوکایەتی‌یان پێ کردون و ئەشکەنجەیان داون.

لە عەرزوحاڵێکی کراوەدا کە بۆ سوڵتانی نوسیوە، لە ژ7 دا بڵاوی کردۆتەوە ئەڵێ:

"ئەگەر مەبەست لە زیندانی کردن و ئەشکەنجەدانی ئەو برایانەم بەو شێوەیە بۆ (بە) لاوە نانی بیروباوەڕ و عەزم و، گەڕاندنەوەم بێت بۆ ئەستەنبوڵ، قەسەم بە خودا، ئەو تەگبیرە لە بەهێزترکردنی عەزم و خۆڕاگریم بەولاوە هیچی تر نابێت، (شێر هەرچەندە بریندار بێت چنگی توندوتیژتر دەبێت)"

2. مەبەست لە دەرکردنی

سورەیا بەدرخان لە سەروتاری یەکەمین ژمارەی سێیەمین خولی جەریدەی کوردستاندا (1917)، کە ئەویش هەر لە قاهیرە دەرچوە، چیرۆکی دەرکردنی یەکەمین رۆژنامەی کوردستان بەم جۆرە ئەگێڕێتەوە:

"... هەمو سوڵتانەکانی تورک نە تەنیا لە وڵاتی کورد هیچ کارێکی باشیان نەکرد، وڵاتی تورک یەعنی وڵاتی ئێمەشیان خراپ کرد، لە زەمانی میرانی کوردا لە وڵاتی کورد هەمو شتێکی باش هەبو، بەرە بەرە هەموی خراپ بو. تورکەکان دو صەد ساڵ بو نەیان ئەزانی لە ئەدرنە تا ئەستەموڵ رێیەک دروست بکەن، ئیتر چۆن بزانن رێگا و شتی باش لە وڵاتی ئێمەدا دروست بکەن؟ پێش دو سەد ساڵ حاڵی وڵاتی ئێمە لە ئێستا خراپتر نەبو. پادشاهانی عوسمانی بینی‌یان بە باشی ناتوانن وڵات بگرن، تۆوی خراپەیان فرێ دایە ناومانەوە. بەرە بەرە هەمو وڵات وەک جێگەی شەڕی لێ هات. میرانی کورد کە حکومەتی عوسمانی بە زۆر هێنابونی بۆ ئەستەموڵ ئەم حاڵەیان دی. بینی‌یان حکومەتی عوسمانی هەر رۆژە ئەڵێت بۆ چاکەی وڵات هەوڵ ئەدەم، هەر رۆژەی درۆیەک ئەکات و شتێکی باش ناکات. وتیان مادام حکومەتی عوسمانی خۆی خراپ ئەکات بۆچ ئێمەش لە گەڵ ئەو خراپ ببین. لە ساڵی 1313 (1896) ەوە بۆ چاکەی وڵاتی کورد بە نهێنی کەوتنە کار. بۆ ئەوەی لە پێناوی چاکەی کوردا تێ بکۆشێت، رێی راست و باش بە ئێمە بڵێت، ساڵی 1314 (1897) کوڕی میر، جێگای بەهەشت بێت، مەدحەت بەگ کوڕی میر بەدرخان لە (بنەماڵەی) بۆتان چو بۆ میسر. لە قاهیرە رۆژنامەی کوردستانی دەرکرد. پاش ساڵێک مەدحەت بەگ نەخۆش کەوت. برای ئەو عەبدولرەحمان بەگ چوە سویسرە. سەرلەنوێ رۆژنامەی کوردستانی دەرکردەوە. کاتێک سوڵتان حەمید هەمو ماڵی بەدرخانی بەند کرد، کەس نەما ئەو رۆژنامەیە دەر بکات... "

لە سەروتاری تورکی هەمان ژمارەدا رونتر ئەنوسێ:

"لە بەر ئەوەی سوڵتانە گەورەکان... ماکیاڤیلیەکان، دەستیان کرد بە دوبەرەکی خستنە ناو ئەو میللەتانەی کە دەوڵەتی عوسمانی‌یان لێ پێکهاتبو و، ئەو ئیدارە هەڵەیە کاریگەریەکی زۆری کردە سەر کوردەکان، بۆیە هیچ هیوایەکیان نەما و دەستیان لە چاکبونی بار و دۆخەکە شت. هەندێ لە سەرکردەکانی کورد بۆ رزگارکردنی کوردەکان لە دەست زوڵم و زۆرداری نەتەوەکانی عوسمانی، ساڵی 1313 کۆمەڵەیەکی نهێنی‌یان دامەزراند، مەدحەت بەگ کوڕی خانەدانی بەڕێزی بۆتان و دوا حوکمداری جەزیرە حەزرەتی ئەمیر بەدرخان، جێگای بەهەشت بێت، بۆ بڵاوکردنەوەی بیروبۆچونی ئەو کۆمەڵەیە ساڵی 1314 رۆژنامەی کوردستانی لە قاهیرە دەرکرد..."

مەدحەت بەگ لە سەروتاری یەکەمین ژمارەی کوردستان دا نوسیوێتی:

"بە داخەوە کورد کە لە زۆر نەتەوە زیاتر خاوەنی بیر و هۆشن، جوامێرن، لە ئاینی خۆیان دا ڕەوا و بەهێزن، بەڵام وەکو نەتەوەکانی دیکە خوێندەوار و دەوڵەمەند نین. نازانن دراوسێکانیان چۆنن و چی ئەکەن و ئاگایان لێ نیە. بۆیە پشت بە خوا ئەم ڕۆژنامەیەمان نوسی و بە پشتیوانی خوای گەورە لەمەودوا هەر پانزە ڕۆژ جارێک بڵاوی دەکەمەوە.

"ناوی ڕۆژنامەکەشمان ناوە کوردستان و لەم ڕۆژنامەیەدا سودەکانی زانست و زانیاری باس دەکەم، لە چ جێگایەک مرۆڤ فێر دەبێت، لە چ جێگایەک خوێندنگای باش هەیە پیشانی کوردی دەدەم، لە چ جێگایەک شەڕ ببێت هەڵوێستی وڵاتانی گەورە چی دەبێ و چۆن شەڕ دەکەن، چۆن بازرگانی دەکرێت، هەمویان باس دەکەم. تا ئێستا هیچ کەسێک ڕۆژنامەیەکی وەک ئەمەی بڵاو نەکردۆتەوە."

لە مانە هەموی ڕونتر مەدحەت بەگ لەو کارتەدا، ئامانجەکانی خۆی بە ئاشکرا نوسیوە، کە لە گەڵ ژمارەی یەکەمی ڕۆژنامەکەیدا بە فەرەنسی نوسیوێتی و ناردویەتی بۆ ئەوانەی ڕۆژنامەکەی بۆ ڕەوانە کردون:

"گەورەم!

زۆر بەختیارم بەوەی کە ژمارەی یەکەمی ڕۆژنامەی کوردستان‌تان بۆ دەنێرم، ئەوی هەر ئێستا لە قاهیرە دامەزراندوە.

"نەتەوەی من، کە نەتەوەی کوردە، ژمارەی 6 ملیۆن کەسە لە ئاسیای بچوکدا. زمانیان گەلێک کۆنە. ئەمە یەکەمین جارە کە بەم زمانە ئەم ڕۆژنامەیەم بڵاو کردۆتەوە، بۆ مەبەستی تێگەیاندنی زانیاری و گیانی خۆشەویستی لە ناو ڕۆڵەکانی نەتەوەکەمدا و هاندانی کوردەکان بۆ ئەوەی ڕێگەی پێشکەوتن و شارستانێتی نوێ بگرن، لە هەمان کاتیش دا ئەدەبی نەتەوەیی خۆیانیان پێ نیشان بدەین.

"باوکم، میر بەدرخان، لە جەنگی سەربەخۆیی کوردستاندا بەشدار بو، دژی حکومەتی عەبدولحەمید، ئەو کەسەی کە ژیانی لە بنەماڵەی ئێمە قەدەغە کرد لە نیشتمانی خۆمان دا. لە بەر ئەمە ڕوم کردە قاهیرە، وە لەبەر ئەوەی دەمەوێ نیزام و ئاسایش باڵ بە سەر کوردستان دا بکێشێ، بڕیارم دا لە ڕێگەی ئەم ڕۆژنامەیەوە هەمو توانای خۆم لە دورەوە تەرخان بکەم بۆ هەمو کارێک کە قازانج و بەختیاری و پەروەردەکردنی بیری تێدا بێت بۆ هاووڵاتیانی کورد. میقداد مەدحەت"

ناوەرۆکی باس و بابەت و وتارەکانی کوردستان بەڵگەی ئەوەن، هەم مەدحەت بەگ و هەم عەبدولڕەحمان بەگ دو کەسی بیرئازاد و دو ڕۆشنبیری گەورە و هۆشیار و ئاگاداری سەردەمی خۆیان بون.

بڵاوکەرەوەکانی ئەم ڕۆژنامەیە پێیان وابوە پەیامێکی پیرۆزیان بۆ نەتەوەکەیان پێیە لە ڕێگەی ئەم ڕۆژنامەیەوە پێی ڕائەگەیەنن. کاتێ کە فەرمایشتە بە ناوبانگەکەی پێغەمەر: (کلکم راع و کلکم مسئول عن رعیتە) ئەکا بە ناونیشانی سەروتاری ژ3 ی ڕۆژنامەکە و، نوسیوێتی:

"ئەمەش لە حەدیسی: (کلکم راع...) بە دەر دەکەوێت کە منیش بەم فەرمودەیەی پێغەمەر (د. خ) مەئمورم و دەبێت خزمەتی چاکەی کورد بکەم و ڕێی ڕاست و ڕەوانیان پیشان بدەم و لە خراپەکاری بیانپارێزم، چونکە دەوڵەت ڕێ نادات هیچ کەس لە ئێمە بچێتە کوردستان، بۆیە وەک ئەرکی سەرشانم ئەوەی پێم بکرێ لە ڕێی ئەم ڕۆژنامەیەوە ئەیکەم تا یارمەتی خۆمان و هەمو موسوڵمانان بدەم".

دواتریش لە ناواخنی چەندین وتاردا دوبارەی ئەکاتەوە، بە ئاشکرا ڕو لە سوڵتان ئەکا و ئەڵێ:

"... لە بەر ئەوەی خۆم بە یەکێک لە ئومەرا بەرزەکان دەزانم و خۆم بە لێپرساویان دادەنێم، بە پێی فەرمودەی پێغەمەر کە دەفەرموێت: (کلکم راع و...)".

هەروەکو لە تورکیا بواری دەرکردنی نەبو، لە قاهیرەش کەوتنە راونانی. ڕۆژنامەی کوردستان لە ناو تورکیادا قەدەغە کرا و، مەدحەتیش حوکم درا و، براکانی گیران بۆ ئەوەی ناچاری بکەن دەس لە دەرکردنی کوردستان هەڵبگرێ و بگەڕێتەوە تورکیا و، ئەگەر نەگەڕێتەوە داوا لە کاربەدەستانی میسر بکرێ تەسلیمی بکەنەوە.

کوردستان سەرەتا بە زمانێکی نەرم لە گەڵ سوڵتان و دەسوپێوەندەکانی ئەدوێ و تکا ئەکا و ئەپاڕێتەوە. بەڵام کە ئەم زمانە سودی نابێ، ژمارە لە دوای ژمارە زمانەکەی توندوتیژتر ئەبێ و، گۆڕینی سوڵتان ئەبێتە ئامانجی سەرەکی و، هۆی چارەسەری زوڵم و فەساد لە دەوڵەتی عوسمانیدا. نەبەردێکی سەختی سیاسی دژی سوڵتان و دەسوپێوەندەکانی دەس پێ ئەکا.

3. بابەتی سیاسی

3. 1. هاندانی کورد بۆ خوێندن و فێربون

لە وتارێکی درێژی ژ1 یدا نوسیویتی:

"حەزرەتی پیغەمبەر (علیە الصلواة والسلام) گوتویەتی: (العلماء ورثة الانبیاء) زاناکان وەرەسەی پیغەمبەرانن لە لایەن خواوە مەئمورن وەعز و نەسیحەتی خەڵکی بکەن و ڕێی راستیان نیشان بدەن. بۆیە گەلی زانایانی کورد چۆن وەعز و نەسیحەتی نوێژ ئەدەن ئەبی ئێوە ئەو میر و ئاغا و کرمانجەی ئەیانناسن تەشویق بکەن بۆ زانینی عیلم و مەعریفەت و ڕێی راستیان نیشان بدەن. ئەگەر ئێوە ئەوە نەکەن گوناحی هەمویان لە ئەستۆی ئێوەدایە."

لە بەشێکی تریدا ئەڵێ:

"دیسان حەزرەتی پێغەمبەر وتویەتی: (العلم علمان علم الابدان وعلم الادیان) واتە زانست دو جۆرە یەکێکیان زانستی لەشە، یەکێکیشیان زانستی دین و ئیمانە، زانستی لەش حەکیمییە.

"گەلی میر و ئاغایان! تا ئێستا کێ لە ئێوە گوێی دایە ئەم فەرمانەی پیغەمبەر؟ کێ لە ئێوە منداڵەکانی خۆی، براکانی خۆی، مرۆڤەکانی خۆی ناردوە بۆ خوێندن؟ کێ لە ئێوە لە گوندەکەی خۆیدا، لە شارەکەی خۆیدا، مەکتەبێ، مەدرەسەیەکی کردۆتەوە؟

"گەلی عولەما! ئێوە بۆچی ئەو حەدیسانە بۆ میر و ئاغایان ناخوێننەوە؟ ئێوە بۆچی جەریدەی عەرەبی ناخوێننەوە تا ئێوە بزانن چی لە دنیادا ئەبێ؟

"لەم ساڵانەدا لە ئەستەموڵ مەکتەبێ کراوەتەوە، ناوی مەکتەبی عەشائیرە. جگە لە منداڵی عەشایەر کەسی کە وەرناگرێ. لە بەغدا و شام و لە یەمەنەوە شەممەر و عەنەزە، هەمویان منداڵی خۆیان ئەنێرن بۆ ئەستەموڵ لە مەکتەبی عەشائیردا بخوێنن. هەر ساڵ دو مانگ ئەچنەوە ماڵی خۆیان پاشان دێنەوە لە شەش حەوت ساڵان دا زانای باشیان تێدا هەڵئەکەوێ و ئەچنەوە گوند و شارەکانی خۆیان. دەوڵەت هەمو مانگێ پارەیان ئەداتێ و ئەبن بە مەئمور هێدی هێدی ئەبن بە موتەسەڕیف و والی.

"گەلی میر و ئاغایان! گوناهی منداڵەکانتان لە ئەستۆی ئێوەدایە. ئێوەیش منداڵەکانتان بنێرن بۆ خوێندن دەوڵەمەند بن. لە گوندەکان دا مەکتەب بکەنەوە لە ڕێی خوادا خێر بکەن."

لە جێیەکی تردا ئەنوسێ:

"من زۆر شوێن گەڕاوم. ئێستایش لە میسرم. لە هەمو جێیەک منداڵی چەرکەس و ئەرناوود و عەرەب ئەبینم کە باوک و براکانیان ئەیاننێرن بۆ مەکتەب پێیان ئەخوێنن. لە میسر لە جامیعەی ئەزهەر توشی هەندێ کوردی سۆران بوم هەندێکیان کەرکوکین و هەندێکیان هی لای سلێمانین. هەمو ئەخوێنن. بەڵام من

هیچ جارێک و لە هیچ کوێیەک توشی خەڵکی بۆتان، غەرزان، شێروان، هەکاری نەبوم، لە هیچ مەکتەبێک دا توشی مرۆڤی خێڵەکی کورد نەبوم. من چەند جار توشی پیاوی ئەم عەشیرەتانە ئەبم، هەمویان ڕەنجبەرن، هەژارن، ڕەبەنن، سنعەتێک و هونەرێک نازانن."

بۆ ئەوەی کورد هان بدا بە منداڵەکانیان بخوێنن، چەندین وتاری درێژی نوسیوە و، وتارەکانی بە ئایەتی قورئان و حەدیسی پیغەمبەر و قسەی نەستەق ڕازاندۆتەوە. لەوانە:

سەروتاری ژ2 کە دو لاپەڕە و نیوی جەریدەکەی گرتۆتەوە.

سەروتاری ژ3 کە ئەویش دو لاپەڕەی گرتۆتەوە.

لە ژ4 دا (فضيلة العلم) و

لە ژ5 دا (فضيلة التعلم)

لە ژ8 دا (هل يستوى الذين يعلمون والذين لايعلمون)

لە ژ9 دا (رتبة العلم اعلى الرتب)

سەیری دڵسۆزی ئەم پیاوە و سەیری ئەم ئاگادارییە:

"لە یەکەم ژمارەی جەریدەکەدا نوسی بوم کە من کوڕی بەدرخان پاشام. ئەلحەمدولیلا ئیستا ئەوی لە دنیادا ماوین حەڤدە براین. هەمو خاوەن پلە و پایەین. هەمویشمان ئەخوێنین و ئەنوسین. لە ناو ئێمەدا پاشا و ئەفسەری عەسکەرییش هەیە. سپاس بۆ خوا عیلم و مەعریفەت فێر بوین. هەندێکمان لە شام و هەندێکمان لە ئەستەموڵ و هەندێکیشمان کاربەدەستن لە وڵاتان. ئێمە لە باووباپیرمانەوە میری بۆتان و گەورەی کورد بوین بۆیە دەینە لە سەرمان کە خەبات بۆ چاکەی کورد بکەین. ئەبێ ئێمە وەکو منداڵی خۆمان بیر لە منداڵی کورد بکەینەوە. بۆیە لە خەڵکی کوردستان کێ منداڵی خۆی بۆ خوێندن بنێرێتە ئەستەموڵ، بینێرن بۆ لای براکانی من لە ئەستەموڵ. ئەوی بیشینێرێ بۆ میسر ئەبێ لە پێشەوە نامەیەکم بۆ بنێرێ لە سەری بنوسێ: (بمصر نجل المرحوم بدرخان باشا مقداد مدحت بک) ئەو کاغەزە بگاتە دەستی من ئەبێ بزانم وەڵامی ئەم نامەیە بۆ کوێ بنێرم، بۆیە لە نامەکەدا ئەبێ شوێن و ناوی خۆی بنوسێ."

لە ژ1 دا بۆ ئەوەی گرنگی خوێندن و زانین و پێشکەوتن و پیشەسازی دەربخا، باسی شەڕی میسر و سودان و، بەراوردی هێزەکانیان ئەکا و ئەڵێ پیاوێکی سودانی بە 10 میسری ئەچێ بەڵام ئێمە هەمو ڕۆژێ لە ڕۆژنامەکاندا ئەخوێنینەوە "10 لە میسری ئەکوژرێ بەڵام 50 لە سودانیەکان ئەکوژرێ. هۆی ئەمەش خەڵکی سودان نەخوێندەوارن، فروفێڵی شەڕی ئەم زەمانە نازانن. تۆپ و تفەنگی ئەم زەمانەیان نیە، هەیشیان بێ نازانن بەکاریبهێنن..."

لە ژمارەکانی تریشدا هەمیشە، کە هەواڵی شەڕ و گەلان ئەگێڕێتەوە، پێ لە سەر ئەوە دائەگرێ کە لەو سەردەمەدا باڵادەستیی تەکنۆلۆجی و پێشکەوتنی پیشەسازی و هونەر بۆ کورد پێویستە.

3. 2. دژایەتیی زوڵموزۆری عەبدولحەمید

لە سەروتاری ژ11 یدا لە ژێر سەرناوی (واعتصموا بحبل الله جميعا ولاتفرقوا) نوسیوێتی:

"گەلی کوردان!... ئەگەر ئێوە ئیتیفاق نەکەن، لە ژێر زوڵمدا وڵات و دین و ناموسی خۆتان ون ئەکەن. پێتان بڵێم ئەو کاربەدەستانەی خونکار ئەیانێرێتە کوردستان، چۆن تەعین ئەکرێن و لە چ فکرێک دان و چی ئەکەن؟

"خونکار بیست سی هەزار زێڕ بەرتیل لـە وەزیرێـک ئەسـێنێ ئەیکاتـە سـەدری ئـەعزەم، دوای ئـەوە سەدری ئەعزەم چەند هەزار زێڕ بەرتیل ئەسێنێ وەزیر ئەکاتە نازر. پاشان پاشایەک هـەزار زێڕێـک بـەرتیل ئەداتە سەدری ئەعزەم ئەبێتە مەسەلەن والی دیاربەکر. ئەو والیە بۆ ئەوەی ئـەو پارەیـەی داوێتیـە سـەدری ئەعزەم دەربهێنێتەوە ئەبێ بەرتیل بخوا. هەرچی بەرتیلی زۆری دایە ئەیکا بە موتەسەڕیف، ئینجا موتەسەڕیف بۆ ئەوەی پارەکەی خۆی دەربهێنێتەوە ئەوی پارەی زۆری بـداتێ ئـەیکا بـە قایمقـام، قایمقـامیش بـۆ ئـەوەی پارەکەی کە داوێتی بە موتەسەڕیف دەربهێنێتەوە لە کوردی بەسزمانی ئەسێنێ."

ئینجا نمونەیەک ئەهێنێتەوە کە چۆن لە جزیرە قایمقام ئەکاتە سەر کابرایەک کـە ڕانەمـەڕێکی هـەبوە چۆن قایمقام ئەیگرێ و سەرەنجام ئەوەندە ئەیگرن و ئەیهێنن و ئەیبەن و بەرتیلی لێ ئەسێنن، نابوت ئەبێ.

لە ژ13 دا لە ژێر سەرناوی (کاغەزێ کە لە کوردستانەوە هاتوە) بە ئیمزای (لە ئەشرافی دیاربـەکر ش. م) بە کرمانجی نوسیوێتی:

"ئەمە دوسێ مانگە جەریدەی کوردستان دێتە وڵاتی ئێمەوە، بەڵام مـەئمورەکانی حکومـەت نـاهێڵن بـە سەربەستی بیخوێنینەوە. بە دەستی هەر کەسێکەوە بیبینن ئەیگرن و ئەو کەسەیش ئەگرن و ئازار ئەدەن. لـە گەڵ ئەوەیشدا کرمانج هەمو گەلێ مەیلی ئەکەن." لە جێیەکی تردا ئەڵێ سـوڵتان عەبدولحەمیـد باشـی ئێمـەی ئەوێ بەڵام وەکو نوسیوێتی: "ئەو والی و قایمقام و مدیر و، حاسڵی چەنـد مـەئمور ئەنێرێتـە سـەرمان گـەلێ زاڵم و بێ ئینسافن، ئەوان کوردستانیان وێران کرد و، کەس حاڵی نەماوە. ئەو گوندانەی لە سەردەمی باوکتـا 100 خانو بون، ئیستا 10 ماڵی نەماوە، ئـەویش ڕەبـەن و هـەژارن. زۆر کرمـانج لـە کوردسـتان هیجـرەت ئەکەن، هەندێکیان ئەچن بۆ ناو عەجەم و هەندێک بۆ ناو تورک، هەندێکیشیان لە بەر ڕەبەنی لە ناو ئەچن و لە برسا ئەمرن."

ئینجا ئەڵێ: "ئێمەی کورد هیواداریـن کە تۆ لە جەریدەکەی خۆت دا بە تورکی بۆ خونکاری بنوسی:

"عەرزی خونکار بکەی مەئموری ڕاست و عادل بنێرێتە کوردستان. ئەگەر ئـەم حاڵـە وەهـا دەوام بکـا کوردیش تەحەمولی ئەم زوڵمە ناکەن و ئەبنە هەڤاڵی ئەرمەنی و پێکەوە داوای ئەسبابی عەدالەت ئەکەن.

"هیوادارم ئەوەش بنوسی ئەو شوێنانەی بەمنزیکانە لە دەس خونکـار دەرچـون وەکـو بولغارسـتان و کرید سەبەبەکەی ئەگەڕێتەوە بۆ زوڵمی مەئمورەکان. ئەوە مەعلومی عالەمە کە عەدالەت لە کوێ بێ مرۆڤ ڕو لە وێ ئەکا.

"بە خونکار بڵێ: (العدل اساس الملک)، حەیفم لێ دێ، مەئمورەکانی ئەو ناعادلن، زاڵمـن، خـائینن، بـێ ئینساف و مروەتن، نەفعی خۆیان لە فەلاکەتی ئێمەدا ئەبینن.

"بە خونکار بڵێ: ئەی ئەمیرەلموئمنین! حەزرەتی پێغەمبەر ئەمری کردوە کە: (الامام مسئول علی الناس عن رعیته) بۆچی ئەم ئەمرەی پێغەمبەر جێبەجێ ناکەی، ئەگەر تۆ فکری حاڵی تەبەعـەی خـۆت نەکـەی تـۆیش عیندەڵڵا مەسئولی. جەزای تۆ لە هی هەمویان زیاترە.

"بڵێ: ئەی پادشا تۆ نازانی (عدل ساعة خیر من عبـادة سـبعین سـنة)" لـە کۆتـایی نامەکـەی دا ئـەڵێ باووباپیری تۆ شمشێر بە دەستەوە پێش لەشکرەکانیان ئەکەوتن و دنیایان ئەلەرزانـد تـۆیش خزاویتـە نـاو سەراکەی خۆتەوە و دەرناچی. ئینجا ئەڵێ: "سەری خۆت هەڵبڕەو نەختێ سەیری دەوروبەری خـۆت بکـە، تـا تۆ ببینی عەبدەکانی خوای تەعالا چ زوڵم و غەدرێکیان لێ ئەکرێ و چۆن ئەناڵێنن، تا تۆ ببینی چاوی هـەتیو و ژن چۆن باران ئەبارێنن، تا تۆ کوردستان ببینی کە وەکو جـەنگیز و تـەیمور پیـا تێپـەڕی بـن، یـا وەکـو زەلزەلە لێی دابێ، وێران بوە. لە ئاوەدانی ئەسەرێ نیە. ئەو ژن و مناڵ... ڕوت و برسی ماونەوە، بڵـێ: ئـەی خەلیفە حقوقی ئەم عەبدانەی خوا بە تۆ سپێردراوە!"

نوسەری کوردستان سەروتاری ژ13 ی بۆ ناوەڕۆکی ئەم نامەیە تەرخان کردوە و، هەروەکو داوایان لێ کردوە بە تورکی ڕاستەوخۆ روی دەمی کرۆتە سوڵتان عەبدولحەمید. هەر لەم ژمارەیەدا وتارێکی تری بە کرمانجی لە سەر هەمان نامە نوسیوە روی دەمی ئەکاتە زانایانی کورد و داوایان لێ ئەکا خەڵک هوشیار بکەنەوە بۆ ئەوەی زوڵموزۆری مەئمورەکانی حکومەت قبوڵ نەکەن و، لە رویاندا ڕاپەڕن.

لە سەروتاری ژ30 دا کە بۆ باسی (ئەساسی نیفاق لە کوردستان) دا تەرخان کراوە، رونی ئەکاتەوە بە هۆی نەبونی قانونیی ئەساسی و، زۆرداری خونکار و کاربەدەستەکانییەوە، مافی هاوولاتییان پایەماڵ بوە و، بۆتە بەهانە بۆ دەستێوەردانی دەوڵەتانی روسیا و ئینگلیز و فەرەنسە لە کاروباری ناوخۆی دەوڵەتی عوسمانیدا. باسی خراپی ئەو ئیمتیازاتە ئەکا کە بە وان و بە مسیونەرە مەسیحیەکان دراوە. دەوری خراپی مسیونەرەکان رون ئەکاتەوە.

لە ژ31 دا دو ریپۆرتاجی، یەکێ بە کرمانجی و یەکێ بە تورکی لە سەر کۆنگرەی ئازادیخوازانی عوسمانی نوسیوە. ئەم کۆنگرەیە بە سەرۆکایەتی ئەمیر سەباحەدین بەستراوە، بۆ باس و لێکۆلینەوەی دانانی ڕێوشوێنی کۆتایی هێنان بە دەسەڵاتی عەبدولحەمید. پێ ئەچێ عەبدولڕەحمان بەگ، چالاکانە بەشداری کۆنگرەکە بوبێ.

3. 3. زیندوکردنەوەی یادی مەدحەت پاشا

لە ژ21 دا بە زمانی تورکی بابەتێکی لە سەر مەدحەت پاشا و هەڵاتنی کوڕەکەی نوسیوە.

لە ژ22 دا نوسیوێتی:

"ئەوە چەند مانگێکە کوڕی شەهید مەدحەت پاشا، عەلی حەیدەر بەگ کە لە ئیزمیر نەفی بو نەیئەتوانی لەوێوە بۆ هیچ جێیەک بچێ، لە زوڵم و ئیستیبدادی پاشا بێزار بو... خۆی لە وڵاتی خونکار رزگار کرد ئەویش هەڵات هاتە میسر...

"بەری 20 ساڵ خونکار بابی ئەو و هەندێ وەزیری تری ناردە تائیف لەوێ نەفی کرد بو، دواتر دوسێ کەسی جەلادی بە نهێنی ناردە ئەوێ، ئەو وەزیرە غەیورەی بە شەو لە ناو جێدا بە دزیەوە خنکاند."

عەلی حەیدەری کوڕی مەدحەت پاشا ژیننامەی باوکی نوسیوەتەوە و بڵاوکردۆتەوە. کوردستانیش لە ژ22 ەوە دەستی کردوە بە تەرجومەی کوردیی ئەم کتێبە و بڵاوکردنەوەی. لە لاپەڕەی یەکەمی ژ22 و 23 و 24 و 25 دا چاپ کراون. کۆتایی باسەکەی بەمجۆرە نوسیوە: "خوا رەحمەت لەو پاشایە بکا و، خوا جەزای خونکار بدا و، خوا زو لە سەر ئەم موڵک و میللەتە لای ببا، تا موسوڵمانان هەمو لێی رزگار بن".

مەدحەت پاشا لە تورکیا بە باوکی ئازادیخوازان و رەمزی تێکۆشان لە دژی زوڵموزۆر دائەنرا. عەبدولحەمید ناوبردنی مەدحەت پاشای بە تاوانێکی گەورە دائەنا دژی خۆی.

3. 4. پێوەندی کورد و ئەرمەن

بەدرخانییەکان، ئەگەرچی کوردپەروەر بون و نەتەوەکەی خۆیان خۆش ویستوە و، هەوڵی بەدیهێنانی مافی نەتەوەیی کوردیان داوە، بەڵام دژی گەلانی تر نەبون، لایەنگری برایەتی و پێکەوە ژیانی گەلانی عوسمانی بون، سەرەڕای جیاوازی دین و نەتەوەیان.

لە ڕێکەوتننامەی بەرلیندا مادەیەک دانرا بو بۆ پاراستنی ئەرمەن لە دەستدرێژی کورد، بابی عالی ئەیویست ئەم مادەیە بەکاربهێنێ بۆ وروژاندنی کورد لە دژی ئەرمەن. تەنانەت رۆشنبیری گەورە و تێگەیشتوی وەکو حاجی قادری کۆیی‌یش کەوتبوە ژێر کارتێکردنی ئەم جۆرە پروپاگاندانە. لە یەکێ لە شیعرە نەتەوەیی‌یە بە ناوبانگەکانی‌دا ئەڵێ:

خاکی جزیر و بۆتان، یەعنی وڵاتی کوردان
صەد حەیف و صەد مەخابن، دەیکەن بە ئەرمەنستان
وا ڕێگەتان دەبەسترێ عێلاتی جاف و بڵباس
گەر مردوون لە گەرمێن مەمنوعە بچنە کوێستان
کامی کچ و هەتیوی شیرین بێ، رای دەکێشن
هاوار دەبەنە بەر کێ پەشمە دەخیل و ئامان
مەسجید دەبێتە دێرە، ناقوسیان موئەزین
مەتران دەبێتە قازی، موفتی دەبێتە رەهبان

ئەوڕەحمان بەگ لە ژ26 دا وتارێکی بە کرمانجی لە ژێر ناوی (بۆکوردان) لەو بارەیەوە نوسیوە. ئەڵێ:

"من... لە سەر مەسەلەی ئەرمەن مەعروزی سەرزەنش بوم. واقیعەن من ئەزانم کە هەندێک ئەرمەنی ئەیانەوێ کوردستان بۆ خۆیان بکەن بە ولایەتێک و جیای بکەنەوە".

لە جێیەکی تردا ئەڵێ:

"بەڵێ لە ناو ئەرمەنی‌دا هەندێک هەن نەیاری ئێوەن، لاکین ئەم میقدارە گەلێک قەلیلە. ئەرمەنی‌یەکانیش لەوان ناڕازین، بەڵام باش بزانن کە نەیاری ئەسڵی ئێوە خونکاری ئێوەیە. ئەو خونکارەی کە ئەوە 25 ساڵە بە پارەی خۆی و بە جاسوسەکانی خۆیەوە ئەتانخاتە خراپیەوە".

لە هەمان ژمارەدا بە تورکی وتارێکی لە ژێر سەردێڕی (کورد و ئەرمەنی) دا نوسیوە.

ئەوڕەحمان بەگ لە وتارەکانی‌دا، هەردو گەلی ئەرمەنی و کوردی بانگ کردوە بۆ برایەتی و هاوکاریی دژی زوڵموزۆری سوڵتان و، بۆ ئەوەی عەبدولحەمید نەتوانێ کورد بۆ کوشتنی ئەرمەن بە کار بهێنێ. باسی ئەوە ئەکا کە لە ناو هەردو گەلدا هەن حەز بە هەڵگیرسانی شەڕ و، کوشتنی یەکتری ئەکەن و، داوا لە کورد و ئەرمەن ئەکا کە هوشیار بن و، ئەم فێڵەیان بە سەردا تێ نەپەڕێ. لە هەمان کاتدا سەرنجی کورد رائەکێشێ بۆ ئەوەی کە دژایەتی کورد بۆ ئەرمەن ئەبێتە هۆی ئەوەی رای گشتی ئەوروپا و دەوڵەتەکانی دژی خواستە رەواکانی کورد رابوەستن.

لە ژ13 دا لە وتارێکدا کە بۆ بەدرخان بەگ تەرخان کراوە لە کۆتایی‌یەکەی‌دا نوسیوێتی:

"لە بەر ئەوەی ئەرمەنی ئاگاداری ئەم حاڵە بون کار ئەکەن بۆ ئەوەی خۆیان لە ژێر زوڵمی مەئمور دەربێنن. هەندێکیان لێ کوژرا، هەندێکیشیان لە ناوچون، بەڵام دیسان بە غیرەتەوە درێژەی پێ ئەدەن. ئەبێ کوردیش لە گەڵ ئەوان رێک بکەون، چونکە ئەرمەنی‌یش و کوردیش مەزڵومی عەبدولحەمیدن. بەڵام کورد جاهیلن ئەم ڕاستی‌یە نازانن بۆیە ئەرمەنی ئەکوژن. بەڵام ئەم حاڵەی کوردە بە پێی دین، عەقڵ و عادەت ناجائیزە. ئەگەر کورد و ئەرمەنی رێک بکەون کاربەدەستان ناتوانن زوڵم لە کوردستان ئیجرا بکەن. سەد حەیف کە خێڵەکانی کورد نەیاری یەکترین، کاربەدەستانیش بەلاوازی نیفاقی ئەوان بون بە بەڵا بە سەریانەوە."

لە سەروتاری ژ27 دا کە بە کرمانجی نوسیوێتی ئەڵێ:

"تورک و خونکار چ ناو و عینوانێک بە خۆیان ئەدەن با بیدەن، لاکین خوا کوردی بۆ خزمەتی ئەوان خەلق نەکردوە... من مەوسوق بیستومە کەوا عەبدولحەمید، وەعدی ئێوە، یەعنی وڵاتی کوردستانی، بە روسیا داوە، جا ئەگەر لە ئیستاوە نەکەونە خۆ پاش چەند ساڵێکی تر ئەکەونە بن لنگی عەسکەری مسقۆف. لە باتی ئەوەی خەبات بکەن بۆ تەئمینی حەیات و ناموسی خۆتان، یەکتری ئەکوژن و، ژن و مناڵی بێتاوانی ئەرمەنی ئەکوژن. پێغەمبەر وتویەتی (بشروا القاتل بالقتل) دەوامی ئەم حاڵە و نیهایەتەکەی ئەبێ بە موجیبی کوشتاری هەموتان. ئێوە ئیتاعەتی ئەمری عەبدولحەمید ئەکەن ئەرمەنی ئەکوژن، بۆچی ئەمری عەبولحەمید لە حەدیسی پێغەمبەر مەزنترە؟ لە ئەمری خوای تەعالا ئەقدەمترە؟ عەبدولحەمید ئەڵێ کە ئەرمەنی نەیاری ئێوەن بەم قسەیە ئیغفالتان ئەکا. بۆچی ئێوە نازانن ئەرمەنی ناتوانن نەیاریی ئێوە بکەن؟ نەیاری ئێوە ئەو خونکارەیە کە وەعدی وڵاتەکەی ئێوەی بە مسقۆف داوە."

لە درێژەی ئەم وتارەدا نمونەیەک لە هەڵوێستی سەرکردەی ڕاپەڕینی گەورەی 1880 ی کوردان ئەگێڕێتەوە و ئەنوسێ:

"من ئەزانم پێش چەند ساڵێ لە وان مەجلیسێ تەرتیب بو تا ئەرمەنی بە کورد بە کوشت بدەن. شێخ عوبەیدوڵلای مەرحوم لەو مەجلیسەدا حازر بو. شێخی مەرحوم مرۆڤێکی زۆر عالم و موتەقی بو، ئیعتیرازی لەم ئەمرەی خونکار گرت، جوابی دایەوە: (ئەگەر ئەمڕۆ ئێمە ئەرمەن بێ سەبەب بکوژین، ڕۆژێک دێ میللەتێکی تریش ئێمە بکوژێ)"

لە سەروتاری ژ29 دا لە ژێر سەرناوی (وەزعیەتی ئیستا و پاشەرۆژی کوردستان) دا بە کرمانجی نوسیوێتی:

"... ئەمە دە ساڵە بە ئیفساد و تەشویقی خونکار شەڕی گەورە لە کوردستان ئەقەومێ و، کەس ئاسایشی نەماوە، کەس ئومێدی چاکە ناکا. خەڵک هەمو چاوەڕوانی گۆڕینی ئیدارەی حکومەتین، بۆ سەلامەتی‌مان هیچ ڕێگەیەکی تر نەماوە."

3. 5. ئاڵا سواریەکانی حەمیدی

لە سەروتاری ژ28 دا بە کرمانجی لە ژێر سەرناوی (ئالایین سوارین حەمیدی) دا نوسیوێتی:

"ئەم ئالا سواری‌یانەی حەمیدی وەکو هەمو ئیجرائاتێکی تری خونکار بە نیەتێکی فاسید دانراون، من لەم جەریدەیەی خۆم دا ئەو مەسەلەیە تەشریح ئەکەم".

لە شوێنێکی تری وتارەکەی‌دا نوسیوێتی:

"ئەسڵی مەقسەد لە تەئسیسی ئەم سوارانە ئەوە بو لە وەقتێک دا کە ئەرمەنی لە زوڵمی حکومەت زۆر بێزار بون عەدالەتیان خواست. زەکی پاشا ترسا کە کوردیش لە تاو زوڵمی حکومەت خۆیان بدەنە لای ئەرمەنی و هەردو میللەت پێکەوە دەس بکەنەوە، لە بەر ئەوە عەرزی خونکاری کرد ئیزنی دامەزراندنی ئەم ئاڵایانەی خواست. خونکاریش ئەیویست نیفاق بخاتە ناو میللەتان و ئەفرادی بندەستی خۆی، بۆیە فکرەکەی زەکی پاشای گەلێک موناسیب بینی و، تا کورد جەلبی لای خۆی و لە ئەرمەنی دور بخاتەوە زو فەرمانی دامەزراندنی ئەم سوارانەی دا".

هەر لەم وتارەدا باسی ئەوە ئەکا کە سوارەی حەمیدی چۆن دەستدرێژی ئەکەنە سەر مافی خەڵک و لە تاڵان و دزی و ڕاووڕوت ناپونگێنەوە و، خەڵک چەندی شکات ئەکەن و هاوار ئەبەنە بەر کاربەدەستانی حکومەت کەس لە شکاتەکانیان ناپرسێتەوە. لە هەمان ژمارەدا وتاریکی درێژتری بە هەمان ناونیشان، بۆ هەمان مەبەست، بە تورکی نوسیوە.

4. بابەتی ئەدەبی

4. 1. بڵاوکردنەوەی مەم و زین

کوردستان لە پلەی یەکەمدا بۆ مەبەستی سیاسی دەرچوە. لە بەر ئەوە زۆرتر بابەتەکانی سیاسی بون و کەمتر ئەدەبی. لە ژ3 ی‌دا نوسیوێتی کەوا هەندێ میر و ئاغای کورد نامەیان ناردوە داوایان کردوە کە باسی هەلومەرجی ئیستایان بۆ بنوسن و شیعر و بەیتی کرمانجی بڵاو بکەنەوە، ئەویش بەڵێنیان ئەداتێ کە بەیت و شیعر و حیکایەتی قنجیان بۆ بنوسێ. هەر لەو ژمارەیەشەوە دەستی کردوە بە بڵاوکردنەوەی (مەم و زین) ی ئەحمەدی خانی. ئەو نوسخەیەی کە ئەم شیعرەکانی لێ وەرگرتوە، وەکو نوسیوێتی، لەو کاتەدا کە ساڵی 1315 ک/1898 ز بوە، 210 ساڵ لەوەوپێش نوسراوەتەوە. ئەگەرچی لە چاپی ئەم شیعرانەدا هەڵە و کەموکوڕی هەیە، بەڵام بێگومان لە بەر کۆنی ئەم دەسنوسە، بۆ ساخکردنەوەی مەم و زین گرنگیەکی گەورەی هەیە. ئیستا چارەنوسی ئەم دەسنوسە دیار نیە.

4. 2. باسی حاجی قادری کۆیی

هەر بە هۆی جەریدەی کوردستانەوە ساڵی مردنی حاجی قادری کۆیی دۆزرایەوە. تا ژ3 ی کوردستان نەدۆزرایەوە کەس بە ڕاستی ساڵی مردنی حاجی قادری نەئەزانی.

لە ژ3 ی کوردستان‌دا شیعرێکی حاجی قادری کۆیی بڵاوکردۆتەوە. لە پێشەکی شیعرەکەدا نوسراوە: "عالمێک لە سۆران هەبو ساڵی رابوردو وەفاتی کرد، رەحمەتی خوای لێ بێ و خوا لە گوناهەکانی خۆش بێ، ناوی حاجی عەبدولقادر بو. ئەم پیاوە تا لە ژیان دا بو خەباتی زۆری کرد بۆ فێرکردنی عیلم و مەعریفەت، زۆری بەیت و شیعری کرمانجی ئەنوسی، ئەیناردەوە بۆ سۆرانی وڵاتی خۆی..." بەوەدا کە ئەم ژمارەیەی ڕۆژنامەکە ساڵی 1898 ز دەرچوە و ئەڵێ حاجی ساڵی رابوردو وەفاتی کرد، ئەوسا زانرا حاجی قادر ساڵی 1897 مردوە.

ئەو شیعرەی لە گەڵ ئەم پێشەکی‌یەدا بڵاوکراوەتەوە بەمجۆرە دەس پێ ئەکا:

زەمانە ڕەسمی جارانی نەماوە

چراغی نازم و مونشی کوژاوە

ئەم شیعرە، دوای ئەوە، چەند جارێ بڵاوکراوەتەوە و لە دیوانەکەیشی‌دا هەیە.

4. 3. بابەتی تر

جگە لە مەم و زین و ئەو شیعرەی حاجی قادر، کوردستان شیعرێکی تری کوردیی بڵاوکردۆتەوە کە ستایشی ڕۆژنامەکەیە. لاوی شێخ فەتاح لە شامەوە بۆی ناردون. هەروەها چەند شیعرێکی تورکی‌یشی بڵاو کردۆتەوە.

کوردستان لە ژ3 دا باسی کتێبی (الهدية الحميدية في اللغة الكردية) بەم جۆرە نوسیوە: "هەندێ خالیدی هەن لە قودسی شەریفن، یەکێ لەوان خاوەن فەزل و کەرەم شێخ یوسف زیائەدین پاشایە، خوا عومری درێژ و عیلمی زیاد بکا. پێش شەش ساڵ کتێبێکی داناوە ناوی (الهدية الحميدية في اللغة الكردية) یە. ئەم کتێبە وەک عەرەبی، باسی ڕێزمانی زمانی کرمانجی ئەکا. وشەی کرمانجی کۆکردۆتەوە و لەم کتێبەدا نوسیونی. ماڵی ئاوا بێ بنچینەیەکی بۆ زمانی کرمانجی داناوە. من هیوادارم کە عالم و میر و پاشاکانی کورد ئەم کتێبە پەیدا بکەن. کتێبێکی زۆر باشە. لازمە عالمەکانی کوردیش بۆ زمانەکەی خۆیان شتێ بنوسن."

5. بابەتی مێژویی

5. 1. مێژوی میرانی جزیرە

لە ژ8 ەوە دەستی کردوە بە بڵاوکردنەوەی مێژوی حاکمەکانی جزیرە کە باووباپیری خۆی بون. سەرچاوەکەیشی وەکو خۆی ئیشارەتی پێ ئەدا چاپەکەی روسیای شەرەفنامەی ئەمیر شەرەفخانی بتلیسییە. ئەم بابەتە بە زنجیرە لە چەند ژمارەیەکیدا درێژەی هەبوە.

5. 2. باسی بەدرخان بەگ

لە ژ13 دا وتارێکی مێژویی بە کرمانجی لە سەر بەدرخان بەگ و،

لە ژ14 دا وتارێکی تری بە تورکی نوسیوە.

ئەم دو وتارە بایەخێکی مێژویی گرنگیان هەیە، چونکە ئاگاداریی بەنرخ و نەزانراویان تێ دایە لە سەر دوایین شەڕەکانی بەدرخان بەگ لە گەڵ هێزەکانی عوسمانی و، گیران و دورخرانەوەی بە خاووخێزانەوە بۆ کریت و، ئینجا بۆ شام، تا لەوێ کۆچی دوایی ئەکا.

5. 3. هەواڵی تر

لە سەر کوردستان و، شەڕی نێوان سودان و میسر و، لە دەسدانی کریت و ئەلبانیا و بولغارستان چەند هەواڵ و لێدوانی تێدایە، کە ئەکرێ کەڵکیان لێ وەربگیرێ.

6. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە

6. 1. شێوە و روخساری

ئەگەرچی جەریدەی کوردستان لە میسر و سویسرا و بریتانیا ئامادە و چاپ کراوە، بەڵام لە بەر ئەوەی لە هەلومەرجێکی نائاساییدا دەرکراوە و، هەمیشە لە گوێزانەوەی ماڵ و چاپخانەکەیدا بوە، خاوەنەکەیشی راونراو بوە، نەیتوانیوە بە رێکوپێکی لە کاتی خۆیدا دەربچێ. هەرچەند ژمارەیەکی لە وڵاتێک و لە چاپخانەیەکدا چاپ کراوە. ئەم جەریدەیە دەوری بەیاننامەی سیاسی بینوە.

روخساری دەرەوەی قەشەنگ و، ناوی جەریدەکە بە خەتێکی گەورەی جوان نوسراوە. لە ژێرناوەکەیدا 1315 کە ساڵی دەرچونێتی، نوسراوە.

بۆ ناساندنیشی لە ژێر ناوەکەیدا بە تورکی نوسراوە: (بۆ راپەڕاندنی کوردان و هاندانی بۆ فێربونی صنعەت).

لە لای راستی بە کرمانجی نوسراوە: "هەرچی کاغەز بنێرێ، بینێرێتە میسر بە ناوی خاوەنی ئەم جەریدەیە: لاوی بەدرخان پاشا میقداد مەدحەت بەگ. هەر جارێ دو هەزار جەریدە بێ پارە من ئەنێرم بۆ کوردستان تا بیدەن بە خەڵک. پانزە رۆژ جارێک ئەنوسرێ."

لە لای چەپی بە تورکی نوسراوە.

ژ1- 3 ی لە میسر لە (مطبعة الهلال) و،

ژ4- 5 لە میسر لە (مەتبەعا جەریدەی کوردستان) و،

ژ6- 16 کە لە جنێڤ دەرچون لە چاپخانەی (جەمعیەتا تفاق و قنجیا موسولمانا) و،

ژ20- 21 لە میسر چاپکراوە بێ ناوهێنانی چاپخانەکەی و،

ژ23 لە (هندیة مطبعة) و،

ژ24 کە لە لەندەن و،

ژ25- 27 لە فۆلکستن چاپکراون، بێ ناوهێنانی چاپخانەکە و،

ژ28- 30 کە لە فۆلکستن و

ژ31 کە دوا ژمارەیەتی لە جنێڤ، دەرچون لە چاپخانەی (انتقام) چاپ کراون.

هەندێ لەو ناوانە رەنگە بۆ شوێنونی بێ لە جاسوسەکانی سوڵتان. ئەم هەمو گوێزانەوە و راونـران و جێگۆڕینە، بـەڵام نەبـەزین و کۆڵنـەدانی ئـەم کەڵـەپیاوەی کـورد، دەری ئەخـەن کـە ئـەورەحمان بـەگ تـا چ ئەندازەیەک ئاشقی کورد و کوردستان و، باوەڕی قوڵی بە پرسـی گەلەکـەی و رەوایـی خواسـتەکانی هـەبوە. خاوەنی جەریدە بە تەما بوە هەر پانزە رۆژ جارێک ژمارەیەکی لێ دەر بکـا، بـەڵام لـە بـەر ئـەو هۆیانـە، لـە ماوەی 4 ساڵ دا تەنیا 31 ژمارەی لێ دەرچوە.

هـەمو ژمارەکـانی 4 لاپـەڕەن و قـەوارەی ژمارەکـانی بـە گشـتی 50.x 32 25.50 سـم ن. هـەمو لاپەڕەکانی دابەش کراون بە سەر دو ستوندا، جگە لە ژ20- 23 کە لاپەڕەکانی دابەش کراون بە سـەر سـێ ستوندا. هەمویان بە حەرفی عەرەبی و بە ئیملای فارسی نوسراون.

ناونیشانی جەریدەکە لە هەر کوێ بوبێ، لە لای چەپی لاپەڕەی یەکەمیدا نوسـراوە. ئـەو ژمارانـەی لـە ئەوروپا دەرچون، لە گەڵ هەندێ لەو ژمارانەی لە میسر دەرچون، ئەدرەسی جەریدە و خاوەنەکـەی بـە حـەرفی لاتینی نوسراوە.

6. 2. زمانەکەی

تا بڵاوکردنەوەی کوردستان زمانی کوردی تەنیا بۆ ئاخافتن و هۆنینەوەی شیعر بەکارئەهێنرا. جگـە لـە عەقیدەنامەکـەی مـەولانا خالیـدی نەقشـبەندی (1779- 1827) و، مەولودنامەکـەی شـێخ حسەینی قازی (1791- 1870) بە کرمانجی خوارو و، چەند نوسینێکی مێژویی و فۆلکلۆری مـەلا مەحمودی بایەزیدی (1799-1867) بە کرمانجی سەرو، بەرهەمێکی تر نیە بـەم زمانـە نوسـرابێ و ئیستا لە بەر دەس دا بێ. کوردی هێشتا نەبوبو بە زمانی نوسینی نامـە و پەخشـان. خوێنـدەوارانی کورد لە نـاو خۆیـان دا بـۆ نامەنوسـین زمـانی فارسـی یـان تورکیـان بـە کـار ئـەهێنا. جەریـدەی کوردستان، سەرەتای دەسپێکردنی نوسینی بابەتی سیاسی و ئەدەبی و کۆمەڵایـەتی و مێژوییـە، بـە زمانی کوردی.

3 ژمارەی یەکەمی هەمویان بە کرمانجیی زاراوی جزیـرە و بۆتـان نوسـراون. بـەڵام لـە ژ4 ەوە هەم بـە کرمـانجی و هـەم بـە تـورکی بـاس و بابـەتی بڵاوکردۆتـەوە. کوردیەکـەی رەوان و پـاراوە و، هەڵبژاردنی وشەکانی و داڕشتنی رستەکانی، بەڵگەی شارەزایی و زانایی هەردو بران لە زمانی کـوردیدا. سەیر ئەوەیە ئەم دو برایە، کە هەردوکیان لە گەڵ بەدرخان بەگی باوکیان بـون، لـە کوردسـتان و لـە نـاو کۆمەڵی کوردەواریدا نەژیاون، بەڵکو هەمو تەمەنیان بە دەسبەسەری و دورخراوەیی لە کریـت و، شـام و، ئەستەموڵ بە سەر بردوە، کەچی ئەو کوردیە جوانەیان زانیوە. هـەروەکو لـە خوێنـدنـەوەی بابەتـەکانی کوردستاندا دەرئەکەوێ، پێ ئەچێ هەردو برا، زۆر چاک شـارەزای زمـانی تـورکی و عـەرەبی و فارسـی بون و، ئەبێ زمانی ئەوروپی بە تایبەتی فەرەنسیشیان زانی بێ. لە نوسـینەکانیاندا ئایـەتی قورئـان و حەدیسی پێغەمبەر و، مەسەل و شیعری فارسی و عەرەبیان بە کارهێناوە بۆ ئەوەی بابەتـەکانیان بـەهێز و بەڵگەکانیان رەتنەکراوە بن.

6. 3. بڵاوکردنەوەی

ئەگەرچی ئەم جەریدەیە لە دەرەوەی قەڵەمڕەویی عوسمانی دەرچوە و، لە ناو دەوڵەتی عوسمانی‌دا قەدەغە بوە و، کە بینرا بێ دەستی بە سەردا گیراوە و، خەڵکی لە سەر گیراوە، لە گەڵ ئەوەیشدا توانیوێتی خۆی بگەیەنێتە دەستی خوێندەواران لە زۆر شوێنی وڵاتەکەدا و پێوەندی‌یان لە گەڵ دروست بکا:

لە ژ2 دا تەقریرێکی کوردستانی بڵاوکردۆتەوە کە لە شامەوە بۆی چوە.

لە ژ5 دا نامەیەکی تاهیر بۆتی نوسیوەتەوە کە لە ئەدەنەوە پێی گەیشتوە، باسی گەیشتنی جەریدەکە و پێخۆشحاڵی کوردەکانی ئەوێ بە دەرچونی و، داوا ئەکا ژمارەی زۆرتری بۆ بنێرێ.

لە ژ8 دا نامەیەکی عەلی کوڕی حسێنی ئامەدی بە ناوی زاناکانی ماردینەوە بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ13 دا نامەی یەکێ لە ئەشرافی دیاربەکر کە ناڕەزایی لە زوڵموزۆری کاربەدەستان دەرئەبڕێ و،

لە ژ14 دا نامەیەکی مەلا ساڵحی جزری لە ماردینەوە کە هێرش ئەکاتە سەر سوڵتان و،

لە ژ15 دا نامەیەکی موسڵ کە باسی نائارامی و تاڵان و راووروت ئەکا لە ناوچەکەدا، چاپ کردوە.

لە ژ16 دا نامەیەکی عەرەبیی شێخ حەسەن، سەرۆکی کۆمەڵەی ئیسلاحیەی، کە لە تەرابلوسی شامەوە پێ گەشتوە بڵاوکردۆتەوە، ئامادەیی خۆی دەرئەبڕێ بۆ هاوکاری بۆ ئیسلاح و نەهێشتنی زوڵم.

لە ژ13 دا باسی گەیشتنی پارەی یارمەتی بە جەریدەکە لە دیاربەکر و سلێمانی و ئەتەنە ئەکا و، هەروەها باسی گەیشتنی نامەی شێخ محەمەد و ناردنەوەی وەڵامەکەی ئەکا.

ئەم پێوەندی‌یانە جێگەی سەرنجن. دور نیە ئەو رێکخراوەی سورەیا بەدرخان باسی ئەکا، دەستی هەبوبێ لە رێکخستنی پێوەندی نێوان رۆژنامەکە و خوێندەوارەکانی‌دا.

کوردستان، وەکو خۆی نوسیوێتی، جگە لە کورد، لە گەڵ چەندین زانای ئەڵمانی، نەمسایی، ئینگلیزی پێوەندی هەبوە. رۆژنامەکەیان بۆ چوە و ئاڵوگۆڕی نامەی لە گەڵ کردون. لەوانە زانای ئەڵمانی مارتین هارتمان.

7. پایەی لە جوڵانەوەی کوردایەتی‌دا

جەریدەی کوردستان، وەکو یەکەمین تەقەلای دەرکردنی رۆژنامەی کوردی و، وەکو نوێنەرەوەی ئایدیۆلۆجیی سیاسیی هەڵبژاردەی ئەو سەردەمەی کۆمەڵی کورد، وەکو داهێنانی شێوەیەکی نوێی خەبات لە پێناوی سەندنی مافی نەتەوەیی‌دا، کارێکی ئەوەندە گەورەیە، ئەگونجێ بە نوقتەی وەرچەرخان دابنرێ لە مێژوی بزوتنەوەی رزگاریی نەتەوەیی کوردا.

چەند تێبینی‌یەک:

1. ئەو کارتەی کە مەدحەت بەگ لە گەڵ یەکەمین ژمارەی کوردستاندا بە فەرەنسی بڵاوی کردۆتەوە، د. فەرهاد پیریاڵ دۆزیویەتیەوە و کردویەتی بە کوردی و، وێنەی فەرەنسی‌یەکەی و تەرجومە کوردی‌یەکەی بڵاوکردۆتەوە.
2. د. کەمال فوئاد، لە وتارێکدا کە بۆ ژ1 ی گۆڤاری (روناکی، بەغداد، 1969) ی نوسی بو، بۆ یەکەم جار پشتئەستور بە نوسینەکەی کوردستان، ساڵی مردنی حاجی قادری کۆیی راست کردەوە.
3. زۆری تێکستەکانی وەرم گرتون، ئەوانەیشیان کە بە لەهجەی کرمانجیی ژورو نوسراون، گۆڕیوە بۆ لەهجەی کرمانجیی خوارو، بەڵام بە زۆری وشەگەلی ئەسڵی وتارەکانم بەکارهێناوەتەوە. ئەوانەیان کە لە تورکیەوە کراون بە کوردی، لە بڵاوکراوەکەی بنکەی گەلاوێژ وەرگیراون.

4. ئەو سەردەمە زاراوەگەلی (کۆوار) و (گۆڤار) و (ڕۆژنامە) وەکو زاراوەی ڕۆژنامەوانی نەزانراو بوە. زاراوەکانی (غەزەتە)، کە لە (گازێت) ی زمانە ئەوروپاییەکان و، (جەریدە)، کە لە (الجريدة) ی عەرەبییەوە، وەرگیراوە، بە کار هێنراون. ئەوان خۆیان چ زاراوەیەکیان بەکارهێناوە بۆ بڵاوکراوەکانیان، منیش هەمان وشەم بە کار هێناوە. پێم باشە وەکو بەشێ لە مێژوی ڕەوتی زمانی ڕۆژنامەوانیی کوردی، ئەم وشەگەلە، لە زمانی کوردیدا بە زیندویی بمێننەوە.

کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی

کرد تعاون‌و ترقی غزتسی

8. 2. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی

1. شۆڕشی دەستوری لە تورکیا 61

2. کورد تەعاون و تەرەقی جەمعیەتی 61

3. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی 62
3. 1. هۆی دەرکردنی 62
3. 2. نوسەرەکانی 62
3. 3. زمانەکەی 64

4. بابەتەکانی
4. 1. بابەتی سیاسی 64
4. 1. 1. یەکێتیی ریزەکانی کورد 64
4. 1. 2. پشتیوانی لە شۆڕشی مەشروتە 64
4. 1. 3. بایەخدان بە خوێندەواری و پەروەردە 67
4. 1. 4. یەکێتیی گەلانی عوسمانی 67
4. 1. 5. ناکۆکی لە ئاڵای حەمیدی 68
4. 2. بابەتی ئەدەبی 68
4. 3. هەواڵ و دەنگوباس 69
4. 3. 1. کردنەوەی لقەکانی کۆمەڵە 70
4. 3. 2. دەوری عەشیرەتەکانی کورد 70
4. 3. 3. کوژرانی شێخ سەعیدی حەفید 70

5. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە 70
5. 1. شێوە و روخساری 70
5. 2. ناوەرۆکی 71

6. داخرانی 71

7. چیرۆکی دۆزینەوەی 72

8. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا 72

کُرد

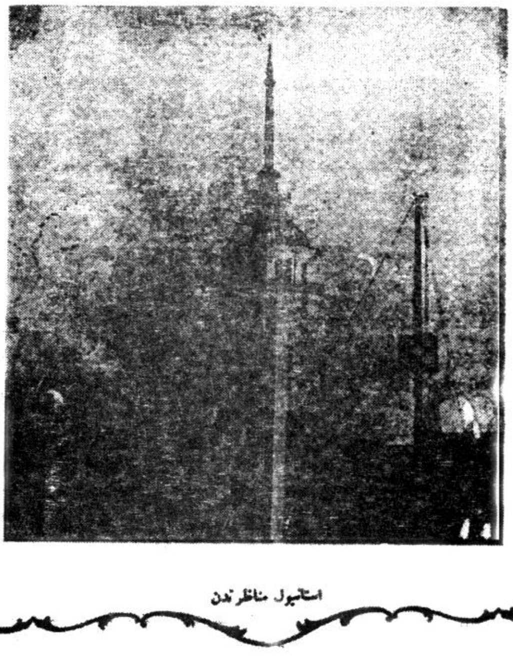
تعاون و ترقی غزته‌سی

١٣٢٤

جمعیت واسطهٔ نشر افکاریدر

تاریخ تأسیسی ١٣٢٦ — ١٣٢٤

نومرو ١ ✕ شمدیلك هفته‌ده بر دفعه نشر اولنه‌جق دینی، علمی، سیاسی، ادبی، اجتماعی غزته‌در ✕ جلد



استانبول مناظرندن

١١ ذی‌القعده ١٣٢٦ | جمعه ایرتسی | ٢٢ تشرین ثانی ١٣٢٤

جمعیت طرفندن منتخب
صاحب امتیاز ومدیر ومحرری
سلیمانیه‌لی توفیق

شرائط اشترا
طشره ایچون سنه‌لك پوسته اجرتیله
برابر ٨٠ ، والتی آیلغی ٤٥ غروشدر

نسخه‌سی بر غروشدر

کرد
تعاون وترقی غزته‌سی

١٣٢٤
جمعیتك واسطهٔ نشر افکاریدر
تاریخ تأسیسی ١٣٢٦ — ١٣٢٤

سرمحرری دیاربکرلی احمدجمیل

کرد ارباب فکر وقلمنه دائما صحیفه‌لریز آچیقدر

درج اولنمیان اوراق وآثار اعاده اولنماز

اداره‌خانه‌سی وزنه‌جیلرده کرد تعاون وترقی مرکز عمومیسیدر

ایلك نسخه‌سی جمعیتمزك ارکانی ایچون بش غروشدر

نومرو ١ — شمدیلك هفته‌ده بردفعه نشر اولنه‌جق دینی، علمی، سیاسی، ادبی، اجتماعی غزته‌در — جلد ١

کرد قومی آرزوی وجدانیسیله عثمانلیلق نام مبجلنی طاشیدیغی زمان برحکامهٔ استیلا ایدیکه ؛ عیطلك معارف ، قلیجلرك خطوط جوهرینده اوقونور ، مباحثاتی زامبه‌لرك غلغله‌سندن ازبرلنیردی . هنرا شجاعتده ، اشتهار صلابتده ، افتخار صولتده ارانیلیردی . اویله بر عثمانلی دورینك مشیمهٔ کیرودارندن طوفان کردلر بتون دورهٔ حیاتلرینی بته اویله برحیات اچنده کچیرمشلر و بناءً علیه مبارزهٔ حیاتده صلابت دیقه ، حاصت فطریه‌دن بشقه برشی قزانمامشلر؛ دورهٔ جدال پاینشدی فیض مدنیت کتاب حیاتك دیکر برصحیفهٔ رنکینی اوکرده ، آچدی فقط طالعسزلك دیه جکز کردلرکده کوزلری، حق دیلری باغلی قالمشدی جبرا برلرده ، خیمه‌نشین ؛ بادیه نورد ـ بر حالده منفور مقهور برسفنده قبرلنده‌سورنولمه‌حکوم‌ایدیلر بو کون عثمانلیلك دیدهٔ افتخارینی قاشدیرن‌دیکن برساحهٔ کمالیده سربست برشهراه ترقیده بالجمله اقوامی ایلریده کوریورز .

بز بونجه سنه کوز قپالیلغك رمدارله ، آجیلرله نیم‌بسمل برحالده جرمه ، جرمه بر طریق توسل بوله‌میورز وکبه علوم وفنون داحیه‌لرینی‌یتشدیرن کردستان‌بوکون هندستاندن کتورنه بیلدیکی برعلوم دینیه کتابی هیچ‌برسده توطکی برقاچ سطرنی استنساخ ایدرك اولادینه میراث براقیور بر جوق مهم ابشار ایچون بربریزله مخابره ایدرکن جبوقلریزك دومان وبازقیریه مهرلریزی بیاض بر کاغده باصه‌رق (المنافق بطن الحامل) قبیلندن جاهل بر آدمه مطلوب یره کوندریر وتفصیلاتی او آدمك تقریرینه حواله ایدرز . ایشته منسوب اولدیغی قومی بومدهش قراکلقده ، بو آجقلی اکیتیده کورن (کرد تعاون وترقی جمعیتی) بوکه بر ماضیمز ایچون آغلامه اغلامه وفقط استقبالی ایچون کوله کوله عثمانلیلك برعضو فیستداری، عثمانلیق شرقنك ایلك چالنکاری اولان کرد قرداشلرینك هرکونه ترقیسی ، لسانی‌سی‌معارفی، تجارتی ، صناعی والحاصل عثمانلیلق علم بلندی التنده اکتساب سعادتی ایچون بیوك برعزم ایله عهد ومیثاق آلتنه کیرمشدر شوعزم ونیتمزك کردستانمزه سلامی پرزن‌دمسی ، ملتك مهیج شوعزمه‌مزدر . الهدن توافق

توفیق

جمعیتك بیاننامه‌سی

«کرد تعاون وترقی ، جمعیتك مقصد تشکیلی نظامنامهٔ داخلیسنده بیان وتصریح اولندیغی اوزره برات سلامت ملك وملت اولان واحکام شریعته مستند بولنان قانون اساسینك محافظهٔ احکامیله اوساپده کردقوم نجیبنك احتیاجات عصریه‌جه وتخصیص معارفجه اسباب ترقی وسعادتحالی استکمال ودیکر وطنداشلریله وسیا ارمنیلرله تزاید ائتلافات مدنیه وحسن معاشرت قومیه‌لرینی استحصال خصوصیلرینه وقانون اساسینك هرکونه تطرق خللدن وقایه‌سی وتمامیت ملکیهٔ دولت عثمانیه‌نك محافظه‌سی اوغورنده ایثار قدیمهٔ حیاته اولان عزم وجزم ملی ودینینك برنقطهٔ ثابتهٔ اتحاده تأییدتأییدی قضیهٔ مهمت مصروف اولدیغی کبی مجلس مبعوثانك کشادیله برکی جمعیتلرك دوام موجودیتلری حالنده ویاخود فرق سیاسیه‌ی ٦ " بنده تقلیب اوله‌جق مسلك سیاسی دخی مقام جلیل خلافت اسلامیه وسلطنت سنیهٔ عثمانیه‌نك قانون مذکوره‌مبین حقوق مشروعه‌سنه ایراث خلل ایتیه‌جك ولاعلى التعيين بر قومك دیکر برقوم اوزرینه برکونه امتیازی حائز اوله‌مامسی وولایاته توسیع مأذونیت اعطاسی قاعده‌لرینه مستنداً ملك دولتك احتیاجات مدنیه‌جه دها موافق اداره‌سنی تأمین ایلیه‌جك صورتده مجلس مبعوثانك قانون اساسیجه لزوم کوره‌جکی هرکونه تعدیلات وتکملاتی ودولت عثمانیه‌نك تعالی وشوکتنی مستلزم کافهٔ تصورات

8. 2. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی

1. شۆڕشی دەستوری لە تورکیا

لە ئەنجامی ئەو جولانەوە سپاییەدا کە ئۆردوی تورک لە سالۆنیکەوە دەستی پێ کرد و گەیشتە ئەستەموڵی پایتەخت، سوڵتان عەبدولحەمید ناچار بو، ئەوە قبوڵ بکا کە سەرلەنوێ قانونی ئەساسی (دەستور) رابگەیەنرێ و (سەڵتەنەت) (مەشروتە) بێ. هەڵبژاردنی مەبعوسی ناوچەکان کرا. مەجلیسی مەبعوسان و مەجلیسی ئەعیان پێک هاتن و، لە 24 ی تەموزی 1908 دا کۆبونەوە. هەر لەو رۆژەدا رۆژنامەوان و نوسەرەکانی پایتەختیش کۆبونەوە و، بڕیاریاندا ئیتر پرۆڤەی نوسینەکانیان بۆ سانسۆر نەنێرن. بەمجۆرە دوای 30 ساڵ سانسۆر و دەمکوتکردن، وتار و هەواڵ لە رۆژنامەکانی عوسمانیدا بە ئازادی بڵاوکرایەوە.

بەهاری ئازادی دەستی پێ کرد. لە چەند حەفتەی یەکەمدا ژمارەی رۆژنامەکانی ئەستەموڵ، کە لە پێش شۆڕشدا تەنیا 3 رۆژنامە بون، بون بە 15 رۆژنامە و، رۆژنامەی سیاسی و رۆژنامەی حیزبی دەستیان کرد بە دەرچون. کوردیش کەڵکی لەم ئازادییە وەرگرت.

2. کورد تەعاون و تەرەقی جەمعیەتی

هەڵبژاردەی کوردەکانی ئەستەموڵ، لە شەمزینی و بەدرخانی و بابانی، بەسەرۆکایەتی شێخ عەبدولقادری شەمزینی ساڵی 1908 رێکخراوێکیان دامەزراند بە ناوی (کرد تعاون و ترقی جمعیتی) واتە (جەمعیەتی تەعاون و تەرەقی کورد)، بۆ هەوڵدان بۆ سەلماندنی مافی نەتەوەیی کورد لەناو چوارچێوەی جامیعەی عوسمانیدا. ئەم رێکخراوە بۆ بڵاوکردنەوەی بیروباوەڕەکانی خۆی بڕیاری دا غەزەتەیەکی حەفتانە بە تورکی و کوردی لە ئەستەموڵ دەر بکا و، لە ولایەتەکاندا لق دابمەزرێنێ. خوێندنگایەکی بۆ منالانی کورد لە ئەستەموڵ کردەوە. ئەم کۆمەڵەیە بە تەمابوە ببێتە حیزب (فیرقەی سیاسی)، بەلام ئیتیحادییەکان لەباتی ئەوەی رێگەیان بدەن ببن بەحیزبی سیاسی، کۆمەڵەکەیان و غەزەتەکەیان و خوێندنگاکەیان پێداخستن.

شێخ عەبدولقادری سەرۆکی کۆمەڵە، کوڕی شێخ عوبەیدوڵلای شەمزینی، لە راپەڕینی ساڵی 1880 دا سەرکردەی قۆڵی موکریان بو. دوای تێشکانی راپەڕینەکە، لە گەڵ باوکی دورخرایەوە بۆ تائیف لە حیجاز. چەندین ساڵی بەدەربەدەری و دەسبەسەری لەحیجاز و ئەستەموڵ بە سەر برد بو. یەکێ بو لە ئازادیخوازە ناودارەکانی دەوڵەتی عوسمانی و یەکێ بو لە تێکۆشەرە گەورەکانی رێگەی رزگاری کوردستان. لە 1908 دا

کە مەجلیسی ئەعیان لە ئەستەموڵ پێکهێنرا ئەم کرا بە ئەندامی. لە 1925 دا لە گەڵ شێخ سەعیدی پیران و هاوڕێکانی لەسێدارە درا.

3. کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی

ژ1 ی لە 11 ی زیلقەعیدەی 1326 ی کۆچی، بەرامبەر 22 ی تشرینی دوەمی 1324 رۆمی (1908) دەرچوە.

دوا ژمارەی کە نۆهەمە لە 8 ی موحەرەمی 1327 ی کۆچی، 17ی کانونی دوەمی 1324ی رۆمی (1909) دەرچوە و ئیتر داخراوە. بەسەر یەکەوە هەموی 88 لاپەڕەیە.

خاوەنی ئیمتیاز و بەڕێوەبەری، سولەیمانیەلی تەوفیق/پیرەمێرد (1867-1950) و سەرنوسەرەکەی ئەحمەد جەمیل دیاربەکری (1872-1941) بوە. پیرەمێرد لە وتارێکیدا نوسیویتی، ئەڵێ:

"بەوە دەنازم کە غەزەتەی کورد لە ئەستەموڵ من خاوەن و سەرنوسەری بوم."

3. 1. هۆی دەرکردنی

کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی بۆ مەبەستێکی سیاسی دەرکراوە. لەژێر ناوی غەزەتەکەدا بە تورکی نوسراوە: "جمعیتک واسطە نشر افکاریدر" واتە: "هۆی بڵاوکردنەوەی بیروڕای کۆمەڵەیە".

سولەیمانیەلی تەوفیق، کە ساحێبی ئیمتیازی غەزەتەکە و مدیر و موحەڕیری بوە، لە سەروتاری ژ1 یدا بەتورکی مەبەستی لە دەرکردنی رون کردۆتەوە.

لە دوالاپەڕەی هەمان ژمارەدا بەیاننامەکەی جمعیت کە لە لاپەرەی یەکەمیدا بەتورکی نوسراوە، بە کوردی لە ژێر سەرناوی: (مەقصودی گردەوەبونی جمعیت) دا نوسیوەتەوە. لەم بابەتەدا ئامانجی کۆمەڵەکەی بە رونی باس کردوە و، نوسیویتی:

"جەمعیەتی ئێمە نیزامنامەی بۆ هەمو تەرەفێ ناردوە، وەکو لە وەدا نوسیویە مەقصودمان ئەمەیە: حوکمی قانونی ئەساسی کە لە گەڵ شەریعەتدا ڕێ دەکەوێ محافەزە بکەین. ئەوی لازمە بۆ تەرەقی قەومی نەجیبی کورد هەموی ڕێک بخەین. مەعاریفیان، حاڵ خۆشییان، ڕێک کەوتنی ناوخۆیان، ئاشتبونەوەی لە گەڵ هاووەتەنیان، باخصوص لە گەڵ ئەرمەنیان، بێنینە جێ. لە ڕێی محافەزەی دەوڵەت و میللەتی عوسمانیدا بە عەزمێکی مەحکەمی دینی، بە یەک وجودی میللی رۆح ببەخشین. ئەگەر لەپاش گردبونەوەی مەجلیسی مەبعوسان ببین بە فیرقەی سیاسی، گۆڕینی قانونی ئەساسی بە رەنگێ قبوڵ دەکەین ئەو حەقی مەقامی گەورەی خەلیفەی موسوڵمانان و سەڵتەنەتی عوسمانیان نەگۆڕێ، هیچ میللەتێ خۆی لە میللەتێکی تر زیاتر نەگرێ.

"جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقی عوسمانی ئەو دەستورولعەمەلە کە نوسیویە بۆ سەلامەتی وەتەن، بۆ تەرەقی هەمومان، زۆر چاکە، ئێمەیش وا دەچین بەڕێوە."

3. 2 نوسەرەکانی

نوسەرەکانی هەردو بەشی تورکی و کوردی غەزەتەی (کورد تەعاون و تەرەقی) لە کوردە ناسراو و ناودارەکانی دانیشتوی ئەستەموڵ بون و، خەڵکی ناوچەی جیاوازی کوردستان بون. لەناو ئەوانەدا خەڵکی سلێمانی، هەولێر، دیاربەکر، ئەرجیش، مەلاتیە، بتلیس، ئەرزنجان، هەبون.

سولەیمانیەلی تەوفیق، کەدواتر بەحاجی تۆفیق بەگی پیرەمێرد ناوی دەرکرد، کە خاوەنی ئیمتیاز و بەڕێوەبەر و نوسەری غەزەتەکە بوە، هەڵگری بڕوانامەی حقوق بوە. بەر لە دەرکردنی ئەم غەزەتەیە بە تورکی و فارسی لە ڕۆژنامەکانی ئەستەموڵ و تاراندا باس و بابەتی بڵاوکردۆتەوە و، بە تورکی شیعری سەرکەوتوی نوسیوە. ماوەی 4 ساڵ خاوەنی ئیمتیازی غەزەتەی (رسملی کتاب) ی تورکی بوە. لەم غەزەتەیەشدا، وەکو دەرئەکەوێ، دەوری سەرەکی هەبوە.

جگە لە سولەیمانیەلی تەوفیق، چەند کەسێکی تریش هەر بەناوی سولەیمانیەلی سەیفوڵڵا، سولەیمانیەلی فەتحی، سولەیمانیەلی ع. حیلمی، بابەتی سیاسییان نوسیوە. من خۆم پێم وایە ئەم ناوانەیش هەر هی پیرەمێرد بون، بەڵام بۆ شوێنونی ئەم ناوانەی بەکارهێناوە، چونکە دواتریش لە ڕۆژنامەی (ژین) دا هەمان کاری کردوە، بەناوی جیا جیاوە شیعر و وتاری بڵاوکردۆتەوە.

دیاربەکرلی ئەحمەد جەمیل، کە سەرنوسەری غەزەتەکە بوە ئەویش بەشدارییەکی دیاری هەیە بەناوی خۆیەوە لە زۆری ژمارەکانیدا بەتورکی وتاری نوسیوە.

ئیسماعیل حەقی بابان، کە یەکێ لە کوردە ناسراوەکانی ئەستەموڵ و، مامۆستای زانکۆ بوە، ئەویش چەند وتاری بە تورکی تێدا نوسیوە:

لە ژ1 دا (کوردەکان و کوردستان) و،

لە ژ3 دا وتارێکی تر و

لە ژ4 دا (شوێنی جوگرافی وسیاسی کورد).

ڕەنگە بۆ خوێنەری کورد شتێکی تازە بێ، کە دو لەو نوسەرانەی لەم غەزەتەیەدا بابەتی سیاسییان نوسیوە و داکۆکییان لەمافی کورد کردوە، لەمێژوی کوردا بە کوردپەروەر نەناسراون. یەکێکیان سلێمان نەزیف و ئەوی تریان بەدیع ئەلزەمان مەلا سەعیدی کوردییە.

سلێمان نەزیف بە ئیتیحادییەکی تورکپەرستی دژی کورد و، بەدیع ئەلزەمان بە شێخێکی کۆنەپەرستی تەریقەتی نەورەسی ناسراوە. کەچی بەدیع ئەلزەمان مەلا سەعید کوردی لە زۆری ژمارەکانی غەزەتەی کوردا چەندین وتاری بە کرمانجی و بە تورکی نوسیوە. ئامۆژگاری کورد و، مەبعوسەکان ئەکا. گیروگرفتەکانی کۆمەڵی کورد شی ئەکاتەوە و چارەیان بۆ دیاری ئەکا. سلێمان نەزیفیش لە چەندین وتاریدا بەزمانی تورکی باس لە کورد و کوردستان ئەکا و، ڕەخنە لە کاربەدەستان ئەگرێ سەبارەت بەوەی کوردستانیان پشت گوێ خستوە.

حەیدەری زادە ئیبراهیم، کە خەڵکی هەولێر بوە، لە ئەستەموڵ گەیشتۆتە پلەی شێخولئیسلام و، دوای دامەزراندنی دەوڵەتی عیراق لەبەغداد بوە بە وەزیر، یەکێکی تر بوە لەوانەی بە شیعر بەشداری غەزەتەکەی کردوە.

هەروەها مەلاتیەلی بەدری، ئەرزنجانلی حەمدی سلێمان، حسین پاشازادە سلێمان، رکانی زادە سەید محەمەد عیصمەتوڵڵا، نەوەی شەرەفخانی بتلیسی ئەحمەد، مەزهەرزادە مەزهەر و، چەند کەسێکی تر، باس و بابەتیان بەتورکی تێدا نوسیوە.

جگە لە پیرەمێرد کە شیعر و وتاری بە کرمانجی خوارو بڵاوکردۆتەوە، یەکێ لە نوسەرە بەبڕشتەکانی بەشی کوردی، کە لە زۆری ژمارەکانیدا بابەتی بە کرمانجیی سەرو نوسیوە، کەسێکە بەناوی: سەیاح ئەحمەد شەوقی، کە خەڵکی ئەرجیش بوە. هەروەها محەمەد تاهیر جزری و، موتکی خەلیل خەیاڵی.

3. 3. زمانەکەی

غەزەتەی کورد تەعاون و تەرەقی بەتورکیی عوسمانی و کوردی نوسراوە. کوردییەکەی هەردو شێوەی تێدایە. بەشە کوردییەکەی لە چاو بەشە تورکییەکەیدا زۆر کەمە. دیارە ئەمەیش ئەبێ چەند هۆیەکی هەبوبێ:

یەکەم،

هەڵبژاردەی سیاسی کورد لە ئەستەموڵ لەڕێگەی ئەم غەزەتەیەوە ویستویانە کار لەهەڵبژاردەی سیاسیی عوسمانی بکەن و، هەر بەم زمانەیش ئەیانتوانی بیروڕا و بۆچون و خواستەکانی خۆیان دەرببڕن.

دوەم،

ئەوسا زمانی کوردی هێشتا وەکو زمانی نوسین لە قۆناغی سەرەتاییدا بو، نە ئەوەندە نوسەری کوردینوس پەیدا بوە و، نە ئەوەندەیش خوێندەواری کورد هەبوە. دوای غەزەتەی کوردستان (1898-1902) ئەمە دوەمین غەزەتە بوە بە کوردی شتی تێدا بنوسرێ.

کوردییەکەی هەردو زاراوی کرمانجیی سەرو و خواروی بەکارهێناوە. دیارە نوسەری کرمانجیی خوارو سولەیمانیەلی تەوفیق (پیرەمێرد) بوە، کە هەم وتار و هەم شیعری بەم شێوەیە نوسیوە. ناوی کەسێکی تر بەرچاو ناکەوێ کە بەم زارەوەیەی نوسی بێ، لەکاتێکدا ناوی چەندین کەس بەرچاو ئەکەوێ کەبەزاراوی کرمانجیی سەرو نوسیویانە، وەکو: بەدیع ئەلزەمان مەلا سەعیدی کوردی، سەیاح ئەحمەد شەوقی، محمەد تاهیر جزری.

من تورکی نازانم تا بتوانم لە ناوەرۆکی بابەتە تورکییەکان بکۆڵمەوە. بۆز ئەرسەلانی بڵاوکەرەوەی غەزەتەکە، ئەگەرچی هەمو بابەتەکانی خستۆتە سەر ڕێنوسی لاتینی، بەڵام نە بابەتە تورکییەکانی کردوە بە کوردی و، نە بابەتە کوردیەکانیشی کردوە بە تورکی. خۆزگە کەسێکی شارەزا ئەم کارەی ئەکرد. بەمەیش خزمەتێکی گەورەی مێژوی سیاسی و ڕۆژنامەوانیی کوردی ئەکرد.

لێرەدا من هەر لە بابەتە کوردیەکانی و، ئەوەندەی بە چاو سەرباسی بابەتە تورکییەکان ئەبینم و، ئەوەندەی بۆز ئەرسەلان لە پێشەکییەکەیدا باسی هەندێ لە بابەتە تورکییەکانی کردوە، باس ئەکەم. لەبەر ئەوە بێگومان ئەم لێکۆڵینەوەیەم ناتەواوە.

4. بابەتەکانی

4. 1. بابەتی سیاسی

غەزەتەکە بۆ مەبەستی بازرگانی، یان ئایینی، یان ئەدەبی دەرنەکراوە. بۆ مەبەستێکی سیاسی و، بۆ بڵاوکردنەوەی بیر و بۆچونی سیاسیی ڕێکخراوێکی کوردی، لە وەرچەرخانێکی مێژویی گرنگی ناو دەوڵەتی عوسمانیدا، دەرچوە.

4. 1. 1. یەکێتیی ریزەکانی کورد

خۆخۆری کورد و ناکۆکی ناوخۆی، کە بە درێژایی مێژو دەردێکی کوشندەی ناو جوڵانەوەی کورد بوە، نوسەرانی غەزەتەی کورد ئەم دەردەیان کردوە بە یەکێ لە بابەتە سەرەکییەکانی غەزەتەکەیان و، لەچەندین وتاری تورکی و کوردیدا باسیان کردوە و داوایان لە گەلی کورد کردوە: یەکگرتو، یەکدڵ و یەکدەست بن.

مەلا سەعیدی بەدیع ئەلزەمان لەوتارێکدا کەبەکرمانجی لە ژ1 یدا نوسیویێتی ئامۆژگارییەکانی بە (ئەی گەلی کورد) دەست پێ ئەکا و، ئەڵێ:

"ئەی گەلی کوردان! لە ئیتیفاق دا قوەت، لە ئیتیحاددا حەیات، لە برایەتیدا سەعادەت، لە حکومەتدا سەلامەت هەیە.. باش گوێ بگرن، من شتێکتان پێ ئەڵێم: ئێوە بزانن 3 جەوهەرمان هەیە پاراستنی خۆیان لە ئێمە ئەوێ.

یەک، ئیسلامیەت، کە خوێنی هەزاران شەهید لە نرخەکەیدا دراوە.

دو، ئینسانیەت، کە لازمە ئەم خۆ نەزەرا خەلقی دە بە خدمەتا عەقلی و جوامێرانی و ئینسانیەتی خۆ نیشانی دونیا بدەین.

سێیەم، میللیەتا مەیە."

ئەبێ کورد 3 شت بپارێزن: ئیسلام و ئینسانیەت و قەومیەت و، ئەڵێ کورد 3 دوژمنی هەیە ئەیانەوێ لەناوی بەرن:

هەژاری، کەبەڵگەکەیشی ئەوەیە 40 هەزار حەماڵی کورد لە ئەستەموڵ دان، نەزانی و نەخوێندەواری، بە دەلیلی ئەوەی لە هەزار کەس تەنیا یەکێ ئەتوانێ رۆژنامە بخوێنێتەوە و، ناکۆکی و دوبەرەکی و دوژمنایەتی کە کورد لاواز ئەکەن و هێزی تێدا ناهێڵن.

مەلا سەعید بۆ بەگژاچونی ئەم 3 دوژمنە، پێی وایە، پێویستمان بە 3 شمشێر هەیە: شمشێری عەدل و مەعاریف، شمشێری پێکهاتن و تەبایی نەتەوەیی، شمشێری پشت بەخۆبەستن نەک پشتبەستن بە بێگانە. لە کۆتاییدا بەمجۆرە ئامۆژگاری کوردان ئەکا: "خوێندن، خوێندن، خوێندن و، دەستی یەک گرتن، دەستی یەک گرتن، دەستی یەک گرتن!"

سەیاح ئەحمەد شەوقی، لە ژ1 یدا لە ژێر سەردێڕی: (ئەی گەلی کوردان) دا نوسیوێتی: "هۆشیار بن! ڤێ فرسەتا هایێ تەرەقیێ وندا نەکەن. تەرەقی دبێژنە زانینا سنعەت و مەعاریف، خوێندن و خۆش دەرباس کرنا وەلاتییە. ئیتیحاد دبێژنە ئیتیفاقا ب وەلاتیا خوە را، برا فلە بێ. لاکین دین ژ هەمی تشت موشەڕەفترە. لازمە شەریعەت چ ئەمر کریە، بوی رێ هەڕین. شەریعەتا موحەمەدی زوڵم، غەدر، دزی، تالان، خراپ، بێئیتیفاقی مەنع کریە.

"هەتا نوها وان زوڵمێ مەئمورا هەمو شوڵ ب مە کرن، ب مە دانە کرنێ ژی. خودێ کەرەم کر، حوریەت دەرکەوت. حوریەت مینا چیایێ قاف کەتیە پێشیا هەمو خرابیا. ب وی شەرتی ئەم دینێ موبینێ ئەحمەدی موحافەزە بکەن. داییرا دیندا هەمو شۆڵێن قنج، وەلاتیا خوەیێ فلە را خۆش دەرباس کرن، خودێ ل مە ئەمر کریە. لەورا خەراج ددنە حکومەتێ. هەرچی کەسێ ئەمری حکومەتێ نەگرێ، دینێ وی زەعیفە. خودێ ئەمر کریە: (اطیعو الله والرسول واولي الامر منكم). دینداریا کوردستانێ ل هەمو جییا تونە. دزی، تالان، بێ ئیتیفاقی شەریعەتێدا حەرامە، حکومەتێ ژی مەنع کریە. موسلمانێ دایما ل حەرامییا بخەبتێ، ئیفلاح نابێ. ئیستیبداد ژ وە را فەتسانەیەکە. زەمانێ ئیستیبداد چ قاس خرابی دبو، لەورا مەئمورێد مە، ئەکسەر، دینی وان زەعیف بو.

..."

4. 1. 2. پشتیوانی لە شۆڕشی مەشروتە

پێ ئەچێ رۆشنبیرانی کورد و تێکۆشەرەکانی بە شۆڕشەکە و، دانانی قانونی ئەساسی زۆر خۆشحاڵ بوبن و، ئومێدی گەورەیان لەسەر هەڵچنی بێ. بەهیوا بون زوڵموزۆر و ئیستیبداد نەمێنێ، حوکمی قانون و

ئازادی و یەکسانی، لە نێوان هاووڵاتی‌یـان و لـەنێوان نەتـەوە و ئاینـە جیاوازەکـان دا بچەسـپێ. هیوایـەکی زۆریان بەمەجلیسی مەبعوسان هەبوە، بە خۆشیەوە باسیان کردوە و پشتیوانی‌یان لێ کردوە.

لەبەرئەوە غەزەتەکە هەوڵی ناساندنی کـورد و خواسـتەکانی بـە کاربەدەسـتانی سـەردەمی شـۆڕش و ناساندنی شۆڕشی دەستوری بەکورد داوە. لەچەند وتاری تورکی و کوردیدا باسی زوڵمۆزۆر و ئیسـتیبداد و بەرتیلخۆری و خراپی مەئمورەکانی سەردەمی پێش ئیعلانـی دەسـتوری کـردوە و، باسـی ئـازادی و خۆشـیی سەردەمی نوێی کردوە. وێنەی ساڵۆنی مەجلیسی ئەعیان و مەبعوسان و پێشـوازی خـەڵک لـە نوێنـەرەکانی بڵاوکردۆتەوە. بەخۆشیەوە هەواڵی دانانی سەرۆکی کۆمەڵە شێخ عەبدولقادری شەمزینی بە ئەندامی مەجلیسـی ئەعیان و هەواڵی هـەڵبژاردنی ئەنـدامی کۆمەڵـە ئیسـماعیل حـەقی بابـان بـە نوێنـەری بەغـداد لـە مەجلیسـی مەبعوساندا، نوسیوە.

لەبەشی کوردی ژ6 یدا لە دیاربەکرەوە تەلغرافچی، محەمـەد تـاهیر جـزری نامەیـەکی تایبـەتی بـۆ پیرۆزبایی لە ژێر سەرناوی: "صەدهەزار سـڵاو و مەرحـەبا لـە جەمعیـەتا تـەعاون و تـەرەقیا کرمانجـا" بەشیعر و پەخشان بۆناردون. هەرئەم زاتە وتارێکی بە کرمانجی: (گەلی براکێن عەزیز و گەلی کرمانجـا) نوسیوە، ئەڵێ:

"هون هەمی زانن، حکومەتا مە بەری نهۆ حکومەتەکی موستەبید بو. ژ پێنج هەیڤا بهـوردا حکومەتـەک مەشروع و مەشروتەیە. لاکین تەحقیق هندەک ژ وە، چونکە حکومەتا کەڤن وەکـە مـال و جـانێ وە، عـەقل و چاڤ و گوهێ وەژی تالان کر بی، هون نزانن دمابەینا ڤا هەردو حکومەتا فەرق چیە، وە مـەعنا ئیسـتیبداد و حورپەتێ چیە؟

..."

واتە:

"ئێوە هەموتان ئەزانن حکومەتەکەی ئێمە پـێش ئیسـتا حکومـەتێکی موسـتەبید بـو. لـە پێـنج مـانگی رابوردودا حکومەتێکی مەشروع و مەشروتەیە. بەڵام بێگومان هەندێ لە ئێوە، چونکـە حکومـەتی کـۆن وەکـو ماڵ و گیانی ئێوە، عەقڵ و چاو و گوێی ئێوەشی تاڵان کرد بو، ئێوە نازانن لە مابـەینی ئـەم دو حکومەتـەدا فەرق چیە و، مەعنای زۆرداری و ئازادی چیە؟"

غەزەتەی کورد، کردنەوەی مەجلیسی مەبعوسانی لەسـەروتاری ژ3 دا بەجـەژنی گـەورەی ئـازادی گـەل داناوە و، دووانەکەی سوڵتان عەبدولحەمیدی، جگە لەوەی بەتورکی بڵاوکردۆتەوە، لە ژ4 یدا لەژێر سـەرناوی: (صورەتی نوتقی همایون) دا بەکوردی نوسیوەتەوە. لێرەدا وەکـو بەڵگەیـەکی مێژویـی و، وەکـو نمونەیـەک لەوەرگێڕانی کوردی و، نمونەیەک لەپەخشانی ئەو سەردەمە، وەکو خۆی ئەنوسمەوە:

"ئەعیان، مەبعوسان!

"وەقتێ کە هاتمە سەر تەخت قانونی ئەساسیم وەزع کردبو. لە پاشا لە خصوص تەتبیقاتیـەوە توشـی زەحمەت بوبوین، لە بەر ئەوە پیاوگەورەی ئەو زەمانە وایان لازم بینی کەوا بوەستێ تا مەعاریف تەرەقی دەکا و تا قابیلیەتی خەڵق دێتە جێ.

"ئێمەیش تەعلیقی وەقتیی خۆیمان کرد و، خەریکی تەرەقی مەعاریف بوین.

"شوکر ئەو مەقسەدە هاتە جێ، هەمو صنفی ئەهالی لە ریزدا سەرکەوت، ئارەزوی قـانونی ئەساسـی‌یان کرد. موتمەئین بوم کەئەم ئارەزوە باعیسی سەعادەتی موڵک و میللەتە، بە رەغمی زۆر کەس کـە دەیـان گـوت قانونی ئەساسی چاک نیە، هیچ سێ و دوم نەکرد، دڵم لە دڵ نەدا، قانونی ئەساسیم ئـیعلان کـرد و، ئیـرادەم کرد کە سەرلەنوێ پیاو هەڵبژێرن، مەجلیسی مەبعوسان گردبنەوە.

"کە ئەحواڵی ئیدارە گۆڕا، کامیل پاشام کرد بەصەدر، ئیرادەم کرد مەشغوڵی رێکخستنی مەجلیسی مەبعوسان بێ. لەو وەقتەدا پرنسی بولغار و والی رۆم ئێلی شەرقی، پرنس فێردیناند، هەرچۆنێ بو روی لە صەداقەتی دەوڵەتی عەلییەمان وەرگێڕا، ئیعلانی سەربەخۆیی کرد. ئاوستریا و مەجارستان کە بە موافیقی عەهدنامەی بەرلین بە ئەمانەتی بۆسنە و هەرەسەکی بەدەستەوە بو، بەتەواوی خستیە سەر مەملەکەتی خۆی. لەم دو مەسئەلەیە زۆرم خەفەت خوارد. تەئەسوفم کرد، مودافەعەی ئەم تەجاوزە و، موحافەزەی حقوقی دەوڵەتمان، حەواڵەی رەئی هەیئەتی وکەلایە، موعاوەنەتی عمومی ئێوەیش ئارەزو دەکەم.

"دەوڵەتی عەلییەی ئێمە لە گەڵ هەمو دەوڵەتەکان رێکە، ئومێدم هەیە ئەوان موعاوەنەت بکەن ئەم مەسئەلەیە بەرتەرەف بێ.

"ئیشی موهیم: رێکخستنی مالیە، ئاوەدانکردنی مەملەکەت، رەفاهییەت و راحەتی ئەهالی شاهانەم، زۆرکردنی مەکتەب و عیلم و مەعاریف، فەلاحی و صنعەت و مەعریفەتە. بەتەمەنای ئەوە کە خودا لە دەوڵەت و میللەتی موبارەک بکا ئەمرۆ مەجلیسی مەبعوسانم کردەوە، بەچاو پێ کەوتنی ئێوە لە حزورم دا بەختیارم. عەزمم قەتعیە ناگۆڕێ. ئینشائەڵڵا مەجلیسی مەبعوسان ئیشی چاک بۆ موڵک و میللەت دەبینێ.

"خودا تۆفیقی هەمومان بدا"

سلێمان نەزیف، کە لە ناو کوردا بە تورکخوا و، دژی کورد لەقەڵەم دراوە، لەبەرئەوەی لەسەردەمێکدا کە والی موسڵ بو شێخ عەبدولسەلامی بارزانی و هاورێکانی هەڵواسی، چەند وتارێکی سیاسیی پڕ بایەخی بە تورکی لەم غەزەتەیەدا نوسیوە. لە ژ2 دا لە ژێر سەردێڕی (کورد و کوردستان) دا و، لە ژ7 دا لە ژێر سەردێڕی: (ئیزمیر کوردستان نیە!) رەخنە لە نوێنەری ئیزمیر ئەگرێ لەسەر ئەوەی لە دووانەکەیدا لە مەجلیسی مەبعوساندا، کە باسی پشت گوێ خرانی ئیزمیر ئەکا، ئەڵێ ئیزمیر کوردستان نیە بۆچی پشت گوێ خراوە، واتە کوردستان لەبەرئەوەی کوردە ئەگەر پشت گوێیش بخرێ، جێگەی رەخنە نیە، بەڵام ئیزمیر چونکە تورکە نابێ پشت گوێ بخرێ.

4. 1. 3. بایەخدان بە خوێندەواری و پەروەردە

مەلا سەعید لە وتارێکدا کە لە ژ2 دا بڵاوی کردۆتەوە ئەپرسێ: کورد پێویستی بە چی هەیە؟ خۆی وەڵامی ئەم پرسیارە ئەداتەوە و ئەڵێ: "15 ساڵە من بیر لەم پرسیارە ئەکەمەوە، هیچی کەم نەدۆزیوەتەوە جگە لەم دو رێگایە: یەکەم، یەکگرتن. دوەم، عیلم و مەعریفەت، بە تایبەتی زانستە ئاینییەکان و ئەو زانین و هونەرانەی بۆ شارستانێتی ئەم سەردەمە پێویستن."

4. 1. 4. یەکێتیی گەلانی عوسمانی

و، پتەوکردنی پێوەندی کورد لە گەڵ گەلانی وڵات و، ئاشتبونەوە لە گەڵ ئەرمەن، یەکێ بوە لە ئامانجەکانی کۆمەڵە. غەزەتەکەیش کەزمانی کۆمەڵە بوە، بۆ ئەو مەبەستە چەندین وتاری بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ4 دا بەبێ ئیمزا لەژێر سەردێڕی (گەلو برا) نوسیوێتی:

"ناوی میللەتا مە کرمانجە. کرمانج هەمو یەکن. بازارێ مە موقەدەسە. مەملەکەتا مە تابیعی حکومەت و دەوڵەتی عەلییەی عوسمانییەیە. ئم ژی تابیعی عوسمانلی نە. تورک، کرمانج، یەهودی، ئێزیدی، نەستوری ژ وان غەیرێ، یەکونێ میللەتا کە ملکێ عوسمانلی دە رودنە، گش ئەم ب هەڤ را بەرامبەرن، یەکن، مابەینا مەدا فەرق تونینە. ناڤێ مە و ناڤێ میلەتا غەیر تو جار عوسمانلییە و مەملەکەتا مە مەملەکەتێ عوسمانلییە.

"... ئەم ئەوقا کرمانج سادقن کە ب هەڤ را سیلاح کشاندن و نەکوشتن، بەدەلی ئـەو، خـوە دەوڵـەتێ عوسمانی را تەسلیم بون، مەملەکەتی مە تەرک کـردن حکومـەتێ عوسـمانی را موتیـع، کـە بـو دەورێ زەمـانێ ئیستیبداد دە،ماڵی مە خەراب، جانێ مە سەراب، دڵی مە کەباب بو..

"برائین من!

"خودێ ڕەب ئەلعالەمینە، تەنێ ڕەب ئەلموسلمین نینە. موسولمانا، فلە را هەمو خودێ خەلق کریە، خـالقێ مە و وان یەکە. (بەنی ئادەم ئەعزای یەکدەیگەرەند) دبێژن. ئەو گوتن چ قـا راسـتە، لزومـێ ئیتیحـاد تـەئمین دکە. یەعنی نوها ئەقوامێ موختەلیفـە ئیتیحـاد حاسـل کرنـە، یـەکـدل و یەکدەسـت و، تـەرەقیێ مەعریفـەت و ئیعمارێ وەتەن را چالشمیش بونە. ئەم ژی مینا وان چالشمیش بن. فلە، یەهودی، بیلا فەر ئیتیفاق و ئیتیحـاد بکن، مابەینێ خوە دا نیفاق هلینن، یەکوجود و یەکدەست ببن. حکومەتێ زاڵمە کە خوەدێ هلانێ، مابەینی فلـە و موسلمان را توخمێ نیفاقێ زەرع کر بو، ئەو زەراعـەت قـەلع، تـوخمێ ئیتیحـادێ زەرع بکـن. مەئموریـەتێ مەملەکەتا مە، تەربیە و عیلم و مەعاریفا مە، تەرەقی، سەنایع و تیجارەت و زەراعەتا مە تەوسیع کرن را موتەفیق بن. گوندێ مە، بازارێ مە، ئالێ مە و مەملەکەتێ مە شاد بکن. فلـەیێ هـا ژی وەتەنداشـی مەیـە، ئـەوانا را دل بدن، ئیلتیفات، کەرەم و شـەفقەت بکـن. ئیکـرام ئوسـا ب مێرانـی بکـن کـە خـودێ ژی مـە را موعاوەنـەت، مەرحەمەت بکە، چونکی خودێ قورئانا عەزیمولشەئن دا: (تعاونوا..) فەرمان و ئیرادە کریە."

سەروتاری ژ9 یش لەلایەن حسێن پاشازادە سلێمانەوە بەتورکی لەژێر سەردێڕی (کـورد و ئەرمـەن) دا نوسراوە.

4. 1. 5. داکۆکی لە ئالای حەمیدی

ئەگەرچی لەناو ڕۆشنبیرانی کوردا ئاڵا حەمیدیەکان ناویان بەخراپی ڕۆیشتوە، بەتایبەتی لەبـەر ئـەو دەورە خراپەی لە کوشتاری ئەرمەنیەکاندا گێڕاویانە، کەچی غەزەتەی کورد داکۆکیان لێ ئـەکا و داوا ئـەکا بایەخیان پێ بدرێ، لە روی مەشق و فێرکردن و پێ خوێندن و چەکدارکردنەوە چاودێری بکرێن.

سولەیمانیەلی فەتحی لە ژ1 و 2 و

بەدیع ئەلزەمان لە ژ2 دا کە ئەپرسێ (کورد پێویستی بە چیە؟) هەردو بەگەرمی لەسەریان ئەکەنەوە.

4. 2. بابەتی ئەدەبی

غەزەتـەی کـورد لەچەنـد ژمارەیـەکیدا بابـەتی ئـەدەبی بـەتورکی و بـەکوردی، بـەتایبـەتی شـیعری بڵاوکردۆتەوە:

پیرەمێرد بەناوی سولەیمانیەلی تەوفیق و، م. تەوفیق، لە ژمارەکانی 3 و 8 دا دو شیعری تورکی و،

ئیبراهیم حەیدەری شیعرێکی لامارتینی فەرەنسی کردۆتە تورکی و لەژمارەکانی 2 و 3 و 6 و،

محەمەد زیا لە ژ3 دا شیعرێک و

لە ژ9 دا شیعرێکی درێژی تورکی بێ ئیمزا، بڵاوکردۆتەوە.

پیرەمێرد بەئیمزای سولەیمانیەلی: تـەوفیق، لـە ژ1 و 2 دا دو شـیعری کـوردی خـۆی بڵاوکردۆتـەوە.

شیعری یەکەمی وەکو من بزانم تا ئێستا لە دیوانە چاپکراوەکانیدا بڵاو نەکراوەتەوە، لە سەرەتاکەیدا ئەڵێ:

ئەمرۆ کە رۆژی هەمومانە سەربەسەر
کوردیش لە گەڵ گەلان لە چلەخانە هاتنەدەر
سی ساڵ بو رۆژو، رۆژی بەساڵێ لەبەر دەچو

رۆژوی حەرام بو، خێری لەبەر شەڕ دەبو بە شەڕ
مەتبوع و تابیع، وەک مەم و زین بون لەرێگەدا
گورگ و چەقەڵ لە چقڵی بەکر مەرگەوەڕ بەتەر
میللەت نە دەنگ و رەنگی خەلیفەی دەدیی و دەبیست
مەزڵوم نە حەدی بو بە شکات دەنگی بێتە دەر
عالم کە بوبوە خزمی خەزوری سەپانی شێخ
کورد دەستی گرت بون بەبێ نۆبەی نەکەوتە بەر
هەرچی کە بیوتایە ئەمن کوردم ئەو دەمە
رێگەی تەرابلوسی بە پێخواسی دەگرتە بەر

لە ژ2 دا شیعرێکی تری بڵاوکردۆتەوە کە گرنگی‌یەکی ئەدەبی هەیە، چونکە لە وانەیە ئەمە یەکەمین هەوڵدانی نوێکردنەوەی شێوە و ناوەڕۆکی شیعری کوردی بێ. شیعرەکەی پیرەمێرد بەمجۆرە دەس پێ ئەکا:

لەسەر بەردێ هەڵۆیە هەڵفڕی کەوتە هەوا بێ غەم
هەوای صەید و شکاری کەوتە سەر، تا کەوتە سەر عالەم
هەواییێکی غروری کەوتە سەر، خۆی زۆر لە بەرز زانی
پەڕی گیف کردو، بای باڵ ئەدا هەرتاکو دەیتوانی

ئەم شیعرەی چەند جارێ بڵاو بۆتەوە و، لە دیوانەکەی‌دا هەیە.

هەندێ لە شیعرە تورکی‌یەکان و شیعرە کوردیەکانی پیرەمێرد ئەچنە خانەی شیعری سیاسی‌یەوە.

لە ژ7 ی‌دا غەزەلێکی نالی بڵاوکراوەتەوە کەبەم بەیتە دەس پێ ئەکا:

ئەی جیلوەدەری حوسن و جیلوەبەخشی تەماشا
سەرڕشتەی دین بێ مەدەدی تۆ نیە حاشا

مەتنە کوردی‌یەکەی بەیت بە بەیت نوسراوە و لەژێری‌دا تەرجومەی تورکی کراوە.

لە ژ8 ی‌دا خەلیل خەیاڵی موتکی پەخشانێکی سیاسی و کرمانجی لەژێر سەردێڕی: (وەتەن و ئیتیفاقا کرمانجا) بەچەند پارچەیەک نوسیوە و، لەژێر هەر پارچەیەکی‌دا تەرجومەی تورکی‌یەکەی نوسراوە. ئەم پەخشانە نرخێکی ئەدەبی بەرزی هەیە، لە سەرەتاکەی‌دا ئەڵێ:

"وەتەن! تۆ چە قا عەزیزی؟ تو چە قا لەتیفی؟ لالەزارێ تە ژ خونا شەهیدانە. سونبول و رەیحانی تە ژ رندیا چاڤێ عەگیدانە. وەختەکی هەر تەرەفی تە ئاڤا بو، هەر گۆشەی تە مەجمەعی سواران بو... "

4. 3. هەواڵ و دەنگوباس

غەزەتەی کورد زۆر هەواڵی ئەو سەردەمەی کوردستان، دەوڵەتی عوسمانی، ناوچەکە و جیهانی نوسیوە. لەناو هەواڵەکانی‌دا ئەوەی گرنگ بێ بۆ مێژوی کورد رەنگە بریتی بێ لەو هەواڵانەی پێوەندی‌یان هەیە بە:

4. 3. 1. کردنەوەی لقەکانی کۆمەڵە لە ویلایەتە کوردیەکاندا

4. 3. 2. عەشیرەتەکانی کورد و دەوریان لەداوای مافی نەتەوەییدا

4. 3. 3. نەفی کردن و کوژرانی شێخ سەعیدی حەفید

لە ژ5 یدا رۆژی 4 ی کانونی ئەوەلی 1324، لە موسڵەوە (رەئیسی سادات حەفید ئەلسەید سەعید) بروسکەی پیرۆزبایی بەبۆنەی کردنەوەی مەجلیسی مەبعوسانەوە ناردوە.

بەڵام لە ژ6 یدا هەواڵی کوژرانی شێخ سەعیدی لە ژێر سەردێڕی: "شئونات: تأسف عظيم" بەداخێکی زۆرو بە پەژارەیەکی قوڵەوە نوسراوە. هەواڵەکە تورکیە بەڵام بەم بەیتە فارسیە کۆتایی هاتوە، کەروی دەمی کردۆتە خەڵکی موسڵ: "سهل كارى نيست خون ال احمد ريختن/خاك غم بر فرق فرزند محمد ريختن."

لە ژ7 یدا لە دو کورتە لێدوانێدا بە تورکی باسی کوژرانی شێخ سەعید نوسراوە و، بروسکەیەکی لقی موسڵی جەمعیەتی تەعاون و تەرەقی کورد لەم بابەتەوە بڵاو کراوەتەوە.

هەروەها ئەرجیشلی سەیاح: ئەحمەد شەوقی، لە ژێر سەردێڕی: (گەلی کورد) نوسویێتی:

"ژ ساداتی کیرام، ئەولادی ئەحمەدی کاک ئەحمەدی شێخ مەرحوم شێخ سەعید ئەفەندی، وقوعا وەفاتا وی، جەمعیەتا مە بهیست، ژ دلێ وان ئاگر بەر بو، تەمامی جەمعیەت ژ بۆ وی حالی تەئەسوفەک مەزن دکەن، لەورا ژ روی غەرەزێ خانەدانەکە وەها بێچارە کە مەحو بو، ئەلبەت کەسێ موسلمان بێ، باخصوص ئەهلی تەریق بێ، چەوا موتەئەسیر و مەحزون نابێ؟ جەمعیەتا مە ژ بۆ مەرحوم شێخ سەعید ئەفەندی حوزنا خۆ ئیزهار دکە. ئەز وە دەزانم کوردستان تەمام بە وی حالی دڵتەنگ بونە. تەنێ خودێ ئەو مەرحومە مەغفور موستەغرەقێ بەحرێ رەحمەتا خۆ بکە. ئامین. حکومەت ژ بوی سەبەبا وەفاتا شێخ سەعید ئەفەندی ئیزهارا حەقیقەتێ دکە. وێ حەقێ ئیجرا ژی بکە. کورد لازمە خۆ تەڤ نەدت، حاکمێ حەقیقی خودیە!"

5. لەروی هونەری رۆژنامەوانییەوە

5. 1 شێوە و روخساری

ئەگەرچی تا ئێستا وا باوە کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی رۆژنامە بوە و، خۆیشی نوسیویەتی غەزەتە، بەڵام دوای دۆزینەوەی 9 ژمارەی دەرکەوت کە لە شێوەی گۆڤاردا دەرچوە، نەک رۆژنامە. هەمو لاپەڕەیەکی 3 ستونی تێدا نوسراوە. شوێنێکی تایبەتی بۆ بەشی کوردی تەرخان نەکراوە، بەڵکو هەرجارەی لەشوێنێکدا نوسراوە و، تێکەڵاوی بابەتە تورکیەکان کراوە.

ژ1 و 2 لە (سلانيک مطبعەسی: چاپخانەی سەلانیک) و

ژ3 و 9 لە (مرکز مطبعەسی: چاپخانەی مەرکەز) چاپ کراوە. ئەدرەسی هەردو چاپخانە نوسراوە: (درسعادت: دەرگای بەختیاری)، کە مەبەستی پایتەختی دەوڵەتی عوسمانی، شاری ئەستەموڵ، بوە.

سەر بەرگی هەمو ژمارەکانی بەوێنەی جوان، کە بە زنگۆگراف کراوە، رازێنراوەتەوە.

سەربەرگی 1 هەمین ژمارەی بە وێنەی دیمەنێکی جوانی ئەستەموڵ و،

هی 3 هەمین ژمارەی بە وێنەی (مەبعوسان دائیرەسی) کە مەبەستی بینای پارلەمانە و،

هی 4 هەمین ژمارەی بەوێنەی سوڵتان عەبدولحەمید لە سەر دیوی پێشەوەی و وێنەی ساڵۆنی مەجلیسی ئەعیان لەسەر دیوی پشتەوەی و،

هی 5 هەمین ژمارەی بەوێنەی سالۆنی تایبەتی زاتی شاهانەی ناو مەجلیسی مەبعوسان و لە لاپەڕەیەکی ناوەوەیدا وێنەی دیوی ناوەوەی (مسجد الاقصی) ی قودس و،

هی 6 هەمین ژمارەی بەوێنەی پردی موسڵ لەسەر روباری دیجلە و، لەلاپەڕەی ناوەوەیدا بەوێنەی کریت و،

هی 8 هەمین ژمارەی بە وێنەی ئەندامانی مەجلیسی مەبعوسان کە بە کۆمەڵ لە چاوەڕوانی زاتی شاهانەدان و

هی 9 هەمین ژمارەی بە وێنەی پێشوازی هەندێ لە مەبعوسەکان کە وەکو خۆی نوسوێتی گەیشتونەتە "دەری سەعادەت" و لە ل81 ی‌دا وێنەی هەڵبژاردنی مەکتەبی سوڵتانیی و لە لاپەڕەی ئەم ژمارەیەدا کە دوا ژمارەیەتی بەوێنەی "خلیجی دەری سەعادەت"، رازێنراوەتەوە.

ژمارەکانی 2 و7 وێنەیان لە گەڵ نیە.

جا هەر لە ئەسڵدا وێنەیان لە گەڵ چاپ نەکردوە، یان ئەو نوسخەیەی دەس کەوتوە لێی دڕاوە، نازانرێ.

5. 2. ناوەرۆکی

نوسەرەکانی غەزەتەی کورد پیاوی شارەزای دنیای ڕۆژنامەوانی و سیاسی و ئەدەبی و، زانا و بەتوانا بون. ناوەرۆکی غەزەتەکە بەپێی پێوانەکانی ئەو زەمانە لە ئاستێکی بەرزدا بوە.

چەندین لێدوانی سیاسی تێدایە و، چەندین هەواڵی ولایەتە کوردیەکان، هەواڵی ئەستەموڵ و مەجلیسی ئەعیان، هەواڵی هەندێ لە کەسایەتی‌یە ناسراوەکانی کورد، هەندێ لە هەواڵە گرنگەکانی دنیای بڵاوکردۆتەوە.

6. داخرانی

لە بەر ئەوەی بەڵگەکانی ئارشیفی تورکیامان لە بەر دەس‌دا نیە، وردەکاری داخستنی غەزەتەی کورد نازانین. هەروەها نازانین هەر ئەو 9 ژمارەیەی لێ دەرچوە و ئیتر داخراوە، یان زیاتری لێ دەرچوە. بەڵام ئەوە دیارە کە سەرانی ئیتیحاد و تەرەقی زۆر زو لەو بەڵێنانە پاشگەز بونەوە کە بە گەلانی نەتورکیان دابو. سیاسەتی تورکاندنیان گرتەبەر و، ئەو نەختە ئازادیی‌یەی گەلانی نەتورک بەدەستیان هێنا بو، لێیان سەندنەوە. لە ئەنجامی ئەم سیاسەتەدا بارەگاکانی کۆمەڵەی تەعاون و تەرەقی کورد لە ئەستەموڵ و، لقەکانی لە ولایەتەکاندا داخران و، غەزەتەکەیان و ئەو خوێندنگایەیش کەبۆ منداڵانی کوردیان کرد بوەوە داخرا.

پیرەمێرد چەند جارێ باسی گیرانی خۆی لە ئەستەموڵ گێڕاوەتەوە و، لە یەکێ لە شیعرەکانی‌دا ئەڵێ:

کاک ئەحمەدەکەی خۆشەویستی خوا
زۆر کەس لەسایەی تۆوە نان ئەخوا
لەوانە زیاتر من تۆم خۆش ئەوێ
هەر تۆی سەربەرزی قەومەکەت ئەوێ
کەلە زیندانیان تێکخزاندبوین
سێدارەیان بۆ داچەقاند بوین
تۆ چوبویتە لای بەدیع ئەلزەمان
مژدەت دابویە بە ژیان ومان
فەرمو بوت: "ئێوە نامرن، ئەمێنن

تا سەر ئازادی گەلتان ئەبینن"

ئەبێ لە گەڵ داخستنی غەزەتەکەیاندا پیرەمێرد و بەدیع ئەلزەمان مەلا سەعید کوردی، کە ئەویش لە نوسەرە بە بڕشتەکانی بوە، گیرابن.

7. چیرۆکی دۆزینەوەی

غەزەتەی کورد، تا ئەم ساڵانەی دوایی کەس هەواڵ و دەنگوباسی ژمارە ئەسڵییەکانی نەئەزانی. چەند وتارێکی لە سەر نوسرا بو، کە گرنگترینیان ئەوە بو جەلیلی جەلیل نوسی بوی. ئەویش خۆی غەزەتەکەی نەدی بو، بەڵکو پشتی بست بو بە نوسینی نوسەرێکی ئەرمەنی. ئیتر هەمو ئەوانەی کە باسیان کردبو خۆیان ژمارەکانیان نەدی بو، بەڵکو ئاگادارییەکانی یەکتریان نوسیبوەوە، تا محەمەد ئەمین بۆز ئەرسەلان سەرلەنوێ ژمارەکانی 1-9 ی بە ئۆفسێت چاپ کردەوە و هەمو نوسینەکانی هێنایەوە سەر پیتی لاتینی و، پێشەکی و پەراوێزی بۆ نوسی.

بۆز ئەرسەلان لە پێشەکی کتێبەکەیدا نوسیوێتی: دوای تەواوکردنی بەرگی یەکەمی ژین دانەیەکی بە دیاری لێ ناردوە بۆ کوردناسی هۆڵەندی مارتن فان براونەسن، ئەویش ئاگاداری ئەکا کە 9 ژمارەی (کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی) و ژمارەی یەکەمی (هەتاوی کورد) لە ئینستیتوتی ڕۆژهەڵاتناسیی زانکۆی میونیخدا هەڵگیراون، ئاخۆ ئەم پێ ئەزانێ یا نە؟ وەکو بۆز ئەرسەلان خۆی نوسیوێتی ئاگای لە بونی ئەم غەزەتەیە نەبوە. بۆیە هەواڵەکە بە خۆشیەوە وەرئەگرێ و، داوای لێ ئەکا کۆپییەکی بۆ بنێرێ و، پاشان دەس لە کارەکانی تری هەڵئەگرێ و، ساغکردنەوەی ئەم غەزەتەیە ئەخاتە پێش کارەکانی ترەوە و، ئەم کتێبە هێژایەی لێ بەرهەم ئەهێنێ.

بۆز ئەرسەلان، جگە لەم غەزەتەیە، پێشتر غەزەتەی (کوردستان: 1898-1902) ی بە 2 بەرگ و گۆڤاری (ژین: 1918-1919) ی بە 5 بەرگ، ساغ کردۆتەوە و هێناونیە سەر ڕێنوسی لاتینی و پێشەکی و پەراوێزی بۆ نوسیون. لە گەڵ کۆپیی نوسخەی ئەسڵیدا سەرلەنوێ لە ئۆپسالای سوید چاپی کردونەتەوە. بۆز ئەرسەلان، لەم بوارەدا خزمەتێکی گەورەی بە مێژوی کورد کردوە، جێگەی سپاس و ستایشە.

8. جێگەی لە ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

غەزەتەی (کورد) بێگومان جێگەیەکی تایبەتی هەیە نەک هەر لە مێژوی ڕۆژنامەوانیدا بەڵکو لە مێژوی سیاسیی کوردا. ئەوەی تا ئیستا زانراوە ئەمە یەکەمین غەزەتەی کوردییە لە تورکیای عوسمانیدا دەرچوبێ، بیروباوەڕی ڕێکخراوی (تەعاون و تەرەقی) دەربڕیوە. لە ڕێگەی ئەم غەزەتەیەوە ئەتوانین بیروبۆچونی ڕۆشنبیران و تێکۆشەرانی ئەو سەردەمەی کورد بخوێنینەوە دەربارەی جۆری چارەسەرکردنی کێشەی نەتەوەیی کورد و، دواکەوتویی و بە جێ مانی کوردستان لە شارستانێتی. ڕێکخراوی (تەعاون و تەرەقی) خەباتی ئەکرد بۆ سەلماندنی مافی نەتەوەیی کورد لە چوارچێوەی دەوڵەتی عوسمانیدا.

ڕۆژی کورد

روژ کرد

8. 3. ڕۆژی کورد

1. ڕۆژی کورد 73
1. 1. دەرچونی 79
1. 2. ئامانجی 79
1. 3. نوسەرەکانی 80
1. 4. سەرچاوەی دارایی 81

2. بابەتە کوردیەکانی 81
2. 1. بڵاوکردنەوەی هۆشیاریی نەتەوەیی 81
2. 2. نوێکردنەوەی سیستەمی پەروەردە 87
2. 3. گەشە پێدانی کشتوکاڵ 89
2. 4. گەشە پێدانی تیجارەت 89
2. 5. بابەتی ئەدەبی 91
2. 5. 1. شیعر 91
2. 5. 2. چیرۆک 91

3. لە ڕوی هونەری ڕۆژنامەوانی‌یەوە 91
3. 1. زمانەکەی 91
3. 2. ڕوخسارەکەی 92
3. 3. بڵاوبونەوەی 92

4. جێگەی لە ڕۆژنامەوانی‌ی کوردی‌دا 92

صاحب امتیاز :
و مدیر مسئول
عبدالکریم

عدد : ۱

روژ کرد

تاریخ تأسیسی
۱۳۳۱

جلد : ۱

۱٤ رجب سنه ۱۳۳۱ | شیمدیلك آیده بر نشر اولنور | ٦ حزیران سنه ۱۳۲۹

سلطان صلاح الدین ایوبی

[حقوق مطبعه‌سی] باب‌عالی جوارنده ابوالسعود جاده‌سنده نومرو ۱۹

صاحب امتیاز
ومدیر مسئول :
عبدالکریم

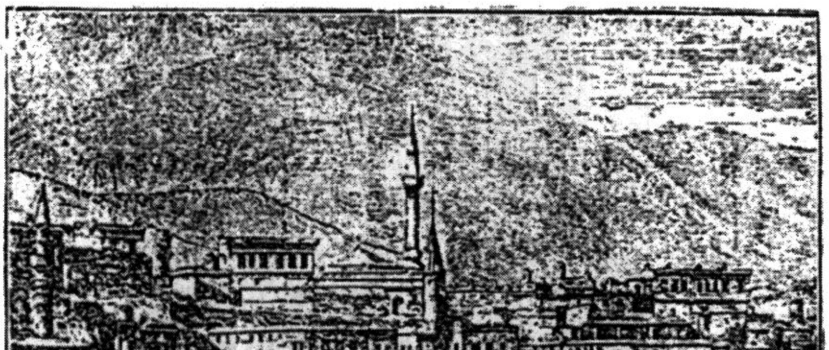
عدد : ٤

روژکرد

تاریخ تأسیسی :
غرهٔ رجب
۱۳۳۱

زمار : ٤

۱۰ شوال سنه ۱۳۳۱ شیمدیلك آیده بر نشر اولونور ۳۰ اغستوس سنه ۱۳۲۹



کردستانك مستحکم بلادندن ارضروم شهری

8. 3. ڕۆژی کورد

1. ڕۆژی کورد

1. 1. دەرچونی

ساڵی 1912 خوێندکارانی کورد لە ئەستەموڵ ڕێکخراوێکی خوێندکارییان پێکهێنا بە ناوی: (کرد گلبه هیوی جمعیتی: جڤاتا هێڤی فەقێی کوردان) هوە، ئەم ڕێکخراوە دەستی کرد بە بڵاوکردنەوەی غەزەتەی تورکی-کوردی (روژ کرد: ڕۆژی کورد).

ساحێبی ئیمتیاز و مدیری مەسئولی: سلێمانی عەبدولکەریم (عەبدولکەریم حاجی عەبدولا کەرکوکلی زادە) بوە، کە دواتر لە سەردەمی دامەزراندنی دەوڵەتی عیراقدا بوە بە (حاکمی مونفەرید) لە کەرکوک و سلێمانی.

ژ1 ی ڕۆژی کورد لە 14 ی ڕەجەبی 1331 کۆچی، 6 ی حوزەیرانی 1329 ی ڕۆمی، بەرامبەر 19 ی حوزەیرانی 1913 زاینی، لە چاپخانەی (حقوق) و،

ژ2 ی لە 14 ی شەعبانی 1331 ی کۆچی، 6 ی تەموزی 1329 ی ڕۆمی، بەرامبەر 19 ی تەموزی 1913 زاینی، لە چاپخانەی (ئیجتیهاد) و،

ژ3 ی لە 11 ی ڕەمەزانی 1331 ی کۆچی، 1 ی ئاغستۆسی 1329 ی ڕۆمی، بەرامبەر 14 ی ئابی 1913 ی زاینی، لە چاپخانەی (محمود بەگ) و،

ژ4 ی، کە دوا ژمارەیەتی، لە 10 ی شەوالی 1331 ی کۆچی، 30 ی ئاغستۆسی 1329 ی ڕۆمی، بەرامبەر 12 ی ئەیلولی 1913 ی زاینی، لە چاپخانەی (ڕەسملی کیتاب) لە ئەستەموڵ چاپ کراوە.

1. 2. ئامانجی

سەروتاری ژ1 ی بە تورکی بە ئیمزای (روژ کرد) لە ژێر سەرناوی: (غایە، مسلک) واتە (مەبەست، ڕێباز) بۆ ڕونکردنەوەی ئامانجی گۆڤارەکە تەرخان کراوە، لە بەر ئەوەی بە تورکییە و کوردییەکەی لە بەردەس دا نیە، نەمتوانی کەڵکی لێ وەر بگرم. بەڵام لە وتارێکی کوردیدا کە خاوەنی ئیمتیاز (سلێمانی عەبدولکەیم) لە ژێر سەرناوی (عیبرەت) دا نوسیوێتی ئەڵێ:

"لە داری دنیادا بەختیارم چونکە نیسبەتم بە قەومی کوردە، خۆم بە بەدبەخت دەزانم چونکە ئەو قەومە نەجیبە لە ساحەی تەکامولا دو هەنگاو نەچۆتە پێشەوە. بۆ دەفعی ئەم تەزادە، بۆ چارەی نـەجاتی ئـەم قەومـە دو ڕێگە ئینتیخاب کراوە: یەکێ جەمعیەتی کوردە کە مەقسەد و غایەی مونحەصیرە لـە سـەر خدمـەتی کـورد. دوەم، ڕۆژی کوردە، کە ئەویش دوبارە بۆ خدمەتی کورد هاتۆتە ساحەی نەشـرەوە. فەوائیـدی ئـەم جەمعیەتـە ئەوەندە زۆرە کە لە ژماردنی زبان عاجزە. ئەوەلەن، ئەم جەمعیەتە قەتعییەن لە ئوموری سیاسەتا بێ دەخلە. بۆ نەشر و تەعمیمی مەعاریف، بۆ جەمع و تەدوینی ئەدەبیات، ئەشعار، بـۆ ئیجـادی قەواعیـدی لیسـانی کـوردی، تەشەکولی کردوە. فیکری، مالی، جانی، حەصر کردۆتە سـەر خدمـەتی کـورد. ڕۆژی کـورد وەزیفـەی زیـاترە، مەعلومە کە ئەوروپا دەڵێن: کورد زبانی نیە، بێ ئەدەبیاتە. وە لە ناو جیهانا عام فام بوە کـە کـورد ئەشـقیایە. وە مەعلومی هەمو کەسە کە کورد چەند پیاوی عالم، چەند شاعیر، چەند سیاسـی، چەنـد عابیـدی هەیـە. ڕۆژی کورد ئەم وەزیفانەی دەر عوهدە کردوە کە ڕەدی ئەم ئەراجیفانە بکا."

وەکو لە وتارێکی ساڵح بەدرخانڵدا دەر ئەکەوێ پێ ئەچێ ویستبێتیان ڕۆژنامەیەکی سیاسی دەر بکەن. بەڵام دەرکردنی ڕۆژنامەیەکی لەو بابەتە، بە پێی (یاسـای چاپەمـەنی عوسـمانی) پێویسـتی بـە دانـانی 500 لیرەی زێڕ بارمتە هەبوە، لە بەر ئەوەی ئەمان ئەو پارە زۆرەیان پێ دابین نەکراوە بەم جەریدەیـە ئیکتیفایـان کردوە.

1. 3. نوسەرەکانی

ڕۆژی کورد بە دو زمانی تورکی و کوردی دەرچوە. بەشە تورکیەکەی زۆرترە لە بەشە کوردیەکەی. ئەگەرچی بە ناو (جڤاتا هێڤی‌ی فەقێی کوردان) دەری کردوە، بەڵام پێ ناچێ هیچ کام لە نوسەرەکانی فەقێ یا خوێندکار بوبن، بگرە زۆریان نوسەری شارەزا و ناسراو بون.

ئەوانەی بە تورکی تێیدا نوسیویانە:

د. عەبدوڵا جەودەت، بابان زادە ئیسماعیل حەقی، بابان عەبدولعەزیز، محەمەد ساڵح بەدرخان (جگـە لـە ناوی خۆی، م. س ئازیزی، ئەبو ڕەوشەن و، بابی ڕەوشۆی بەکارهێناوە) کەرکوکلی نەجمەدین، خـەرپوتلی ح. ب، فەخری، مەدحەت، سـلێمانیەلی مەسـعود، بولغارسـتانلی تۆغـان، لـوتفی فکـری، حسـێن شـوکری، ئەرغـەنی مەعدەنلی ی. ج، بەنی ئەردەڵانی ا. م.

هەندێ لەم نوسەرانە لە ناو کۆڕ و کۆمەڵە سیاسی و ڕۆشنبیری و ڕۆژنامەوانی‌یەکانی ئـەو سـەردەمەی عوسمانی‌دا کەسایەتی ناسراو بون، بە تایبەتی دکتۆر عەبدوڵا جەودەت، ئیسماعیل حەقی بابـان، عەبدولعـەزیز بابان، ساڵح بەدرخان.

ئەوانەی بە کوردی تێیدا نوسیویانە:

سلێمانی عەبدولکەریم، دیاربەکری فکری نەجدەت، فوئاد تەمۆ، محەمەد ساڵح بەدرخان، خـەلیل خـەیاڵی لە ژێر ناوی: (مودانی خ)، بەنی ئەردەڵانی ئەحمەد موحسین، زێوەر، فازیـل مـوخلیس لـە عەشـیرەتی ملـی، غ. سەری زەر.

نوسەرانی بەشی کوردی، وەکو نوسەرانی بەشـی تـورکی، تێکـەڵاون لـە کـوردی ناوچـە جیاجیاکـانی کوردستان. وتار و شیعری بە هەردو لەهجەی کرمانجی‌ی سەرو و خوارو تێدا بڵاو کراوەتەوە.

ئەم باسە تەرخانە بۆ بەشە کوردیەکەی. لێکۆڵینەوەی بەشە تورکیەکەی بە جێ هێڵراوە بۆ یـەکێکی تورکی زان، یان بۆ کاتێ کە ئەو بەشەیش بە کوردی تەرجومە ئەکرێ.

1. 4. سەرچاوەی دارایی

ئابونەی ڕۆژی کورد وەکو لە سەر دیوی دوا لاپەڕی بەرگەکەی نوسراوە: "سالّی هەفتدە قرۆشە. شەش مانگ بە نۆ قرۆشە. قیمەتی یەکێ بە چل پارەیە."

گرنگترین سەرچاوەی دارایی ڕۆژی کورد ئابونەکانی بوە. لە دوا لاپەڕەی ژ2 یدا لە ژێر سەرناوی (ئیعلان) دا نوسیویّتی: "سەرمایەی ریسالەی ڕۆژی کورد با لە هەمو کەس مەعلوم بێ کە زۆر بێ بیزاعە و کەمە، لە موشتەرییەکانی خۆمان رجامان وەهایە کە بەدەلی ڕۆژی کورد لە گەڵ پۆستەدا زو بە زو بۆمان ڕەوانە بفەرمون."

هەندێ (ئیعلان) ی بڵاو کردۆتەوە پێ ئەچێ بە خۆڕایی بڵاوی کردبنەوە، بۆ نمونە:

لە دوا لاپەڕەی بەرگی ژ1 و 2 دا: "ئیعلان: هەکیم حەیدەری زادە ئەحمەد بەگ: هەمو ڕۆژی یەکشەنبە بە خۆڕایی لە ئەجزاخانە (اچیق باش) لە وەزنەجیلەر کوردە نەخۆشەکان موعایەنە دەکا و عیلاجیش ئەدا."

لە دیوی ناوەوەی بەرگی ژ3 و 4 دا: "ئیعلان: لە مونتەسیبینی حقوق بابان زادە عەبدولعەزیز بەگ بە ناوی (عثمانلی تسهیل مسالح) ئیدارەخانەیەکی کردۆتەوە. هەرچەند ئیش و دەعوا ببێ بە زۆر هەرزان دەیبینێ. نەجمەدین ئەفەندی کەرکوکییشی لە گەڵایە. حەمو کوردەکان لازمە ئیشیان بدەنە ئەم کوردە نەجیبە."

2. بابەتە کوردیەکانی

2. 1. بڵاوکردنەوەی هۆشیاریی نەتەوەیی

حاجی قادری کۆیی ئەو ماوەیەی لە ئەستەموڵ ژیاوە کاری لە زۆری ڕۆشنبیرە کوردەکانی سەردەمی خۆی و نەوەکانی دوای خۆیشی کردوە. لە دیوانی شیعرەکانی حاجی قادردا ئەتوانین بەرنامەیەکی سیاسی گشتلایەنە بۆ رزگاریی کوردستان بخوێنینەوە. کاریگەری بیروبۆچونەکانی حاجی لە بیروبۆچونەکانی هەڵبژاردەی کوردا ڕەنگی داوەتەوە و دیارە. خەلیل خەیاڵی و ساڵح بەدرخان، کە دو ڕۆشنبیری ئەو سەردەمە بون، لە چەندین وتاری خۆیان دا، بۆ سەلماندنی بیروڕاکانی خۆیان و، بەهێزکردنی بەڵگەکانیان، شیعرەکانی حاجی قادریان کردوە بە شایەت.

مودانی. خ. (خەلیل خەیاڵی) لە ژ2 دا لە ژێر سەردێڕی (پیرۆزناوە) دا کە مەبەستی (پیرۆزنامە) یە نوسیویّتی: "هەژمارا ئەوەلی ڕۆژناڤەی وە من خۆند، گەلەک پێ چاونور و دلخۆش بوم، صەد ئافەرین بێ غیرەت و هیمەتا وە... خودێ تەعالا عومرێ وە درێژ، هیمەتا وە زێدە بکا، هون دزانن کو هیمەتا مێران چییان دبن تێن، حاجەت قسە کرن نیە، ئەدیبێ مەزنێ مە بنێڕ چ گوتیە." ئینجا یەکێ لە شیعرە نەتەوەییەکانی حاجی قادری کۆیی ئەنوسێ کە بەمە دەس پێ ئەکا:

تا ڕێک نەکەون قەبیلی ئەکراد   هەروا دەبنە خەرابە ئاباد
ئەنواعی میلەل لە گەورە تا چوک   خەمڵیوە مەمالیکی وەکو بوک
هەر کوردن ئەگەرچی پاکی مەردن   پامالّی زەمانە میسلی گوردن
هەر مانەوە بێ نەواو و مەزڵوم   وەک بومی خەرابەزاری مەشئوم
گەر باعیسی ئەم دەپرسی کامە   شەرتێکە کە بۆ هەمو تەمامە
ئەو شەرتە بە کوللی ئیتیفاقە   گەر مەرعەش و وانە، گەر عیراقە

لە جێیەکی تری وتارەکەیدا نوسیوێتی:"ڕۆژناڤەی وە پیرۆز بێ. پیرۆزکرن لە سەر من فەرزە. ئەز فەرزا خۆ بە چەند خەبەری بێ سەر و بن ئەدا دکەم. ژ من عەرز ژ وە قبول. غایەتا، هێڤیا من ئەوە کو ڤێ وەسیلە خیتابەیا جەنابێ حاجی بنویسم، ڕەحمەتا خودێ لێ بێ بفکرن چ ... ریتیە. روحی وی بە فاتیحەک شا کەن..."

ئینجا شیعرەکەی حاجی ئەنوسێ کە ئەڵێ:

کێ دەڵێ کوردەکان بە ئیدراکن بەسە ئەم نەقسە گوێ لە من ناکەن

...

لە ڕۆژی ئەوەل، لە بەندە و ئازاد خزمەتی خەلقە قیسمەتی ئەکراد

...

ئینجا ئەنوسێ: "خودان فەزل و کەمال، قەدر و قیمەتا حاجی دزانە. حاجی عالیجەنابەکە کو چاڤی زەمانە ئەمسالی نەدیتیە. مە درێژ کر ئەم بێنە سەر مەقسەدا خۆ، ئەڤا خیتابەیا حاجی لە ژێر ریز دکەم."

لێرەدا شیعرە نەتەوەییە درێژەکەی حاجی ئەنوسێتەوە:

سلام اللە منی کل یوم لە ئەسحابانی ساحیبی غیرەت و دین

...

چوار ملیۆنە کوردستان نفوسی بە قسەی ئەهلی تەخمین کە نوسی

هەمویان شێری بێشەن، حاتەمی جود لە شەڕدا کێوی جودی و بەحری مەحدود

وە لێکین فائیدەی چی هەرج و مەرجن لە دەعوادا لە گەڵ یەکتر بە مەرجن

لە گوێی گا نوستوون، هەرچەندە شێرن وەکو کەروێشکی چاو ئازا و کوێرن

...

کوڕێکی وا نەبو هەستێتە سەر پێ بزانێ چۆنە هەرکەس کەوتە سەر ڕێ

بکا سەیری جەریدە و حاڵی میلەت کتێبی تازە و تاریخی دەوڵەت

بزانێ تا چ قەوماوە لە ئەتراف سەراپا ئاگرە ئەتراف و ئەکناف

ئەگەر کارێک نەکەن لەم بەینەدا زو مەمالیک کاتەکی زانیت لە دەس چو

...

بە غەیری ڕۆمی و ئینگلیز و روسی (بێ حەددن دەوڵەتان) ناویان بنوسی

لە جێی خۆیان هەلستاون بە غیرەت لە دنیا نێوی خۆیان ناوە دەوڵەت

سەراپا ساحیبی سکە و سپاهن وەکو جەم ساحیبی تەخت و کولاهن

لە تەدبیری ئومووری ملکی خۆیان شەریکن پینەدۆز و شاە و گاوان

لە هەر وەقتێ یەکێکی هاتە هاوار لە جوتیار و شوان و ئەهلی بازار

لە جۆشین و لە نێشا مێشی هەنگن بە من چی کافرن یا نە فەرەنگن

وەکو بیستومە بۆ دەفعی مەصائیب ئەمە تەدبیری کورت و فکری صائیب

(لە دەشت و دێ) و ولایەت ببنە ئەحباب وەکو شەخصێکی واحید بن لە هەر باب

لە ئەولاتر وەها نۆش بێتە سەر دەی لە بۆتان تا بەبان و سەرحەدی ڕەی

ببینە یەک لە تەعلیم و لە نوسین جلوبەرگ و زبان و ڕەسم و ئایین

مودانی ئەنوسێ: ڕۆژنامەکەتان بە صورەتی سەلاحەدینی ئەیوبی خەملیوە، ئەو سەلاحەدینەی شەش صەد ساڵە ناو و، مێرانی و، عەدالەتی ئەو تەواوی دنیای گرتوە و، عالەم باسی کردوە و ئەکا، کەچی کورد ئاگای لەو قسەیە نیە، هۆی ئەوەیش نەزانی و نەخوێندەوارییە. ئەگەر ئێمە خوێندەوار بوینایە، زانا بوینایە، شارەزای حاڵ و ئەحواڵی باووباپیرمان بوینایە، وەکو (گای بەش) لە ناو عالەم دا لە هەمو شت مەحروم نەئەبوین. ناوی باووباپیر و، شێخ و مەلا و موئەلیفی ئێمە ون نەئەبو. لە هەمو لایەکەوە لە ژێر تانەی دۆست و دوژمن دا نەئەبون، وەکو خەڵک ئەمانیش جەوهەری خۆیان پیشان ئەدا. لێرەدا دیسان شیعرێکی تری حاجی قادر بە نمونە ئەهێنێتەوە کە ئەڵێ:

ئەگەر کوردێک قسەی بابی نەزانی موعەیەن دایکی حیزە و بابی زانی

...

م. خ. (خەلیل خەیاڵی) لە ژ3 دا بە ناونیشانی (زمان) وتارێکی نوسیوە پرۆژەیەکی ڕۆشنبیری نەتەوەیی پێشنیار کردوە، ئەڵێ:

"ئەمڕۆ 3 صەد ملیۆن موسوڵمان هەیە هەمویان بە زمانی خۆیان ئەخوێنن و ئەنوسن. هیچ زیانێکیش بۆ دینی خۆیان فەرز و تەصەور ناکەن. بۆ پێشکەوتنیان چی لازمە ئەوە ئیجرا ئەکەن. ئێمەش لازمە وەکو ئەوان بکەین. لێرە بە دواوە بە زمانی خۆمان بخوێنین و بنوسین. چەند فەقێ کوردان، غیرەتی کوردی بەوان دا پەیدا بو، هەستان جڤاتا هێڤیيان دامەزراند، پاشان ڕۆژنامەی ڕۆژی کوردیان دەرکرد. بە دڵ و گیان خەبات ئەکەن، لازمە ئێمەش ئاری ئەوان بکەین، ئەم ئاری کردنە فەرزە و واجیبی لە سەر ئێمە. بێ ئاری کردن لە دنیادا هیچ ناکرێ.

"ئەوی کوردە، عار و ناموس و غیرەتی کوردێتی تێدایە و، لە تانەی دۆست و دوژمن ئەقەهرێ و شەرم ئەکا، با ئاری ئەوان بکا. ئەم ئاری کردنە جۆراوجۆرە، هەندێک بە قەڵەمی خۆی، هەندێک بە عیلمی خۆی، هەندێکی کە بە ماڵ. هەمو ئەوەش بۆ پێشەوە بردنی کوردانە...

"کورد ئەمڕۆ موحتاجی چین ئێمە ئەوانە بڵێین:

"1. بۆ زو خوێندن و نوسین حەرفێک.

"2. لە سەر تەرزێکی نوێ ئەلفبایەک.

"3. بۆ زانینی تەواوی زمانی کوردی قاموسێک.

"4. عیلمی حاڵێک.

"5. تاریخی باووباپیرانە کورد و عەنعەنەیان.

"6. وڵاتی کوردان و عادەت و تەبعی ئەوان و میقدار و ناوی عەشیرەتەکانیان.

"7. کتێبی حساب.

"8. بۆ زمانی کوردان صەرف و نەحوێک.

" 9. تەرجومەی حاڵی گەورەکانی کورد.

"10. ئەدەبیاتی کوردان و ناوی شاعیرەکانیان."

داوا لە خەڵک ئەکا کتێبی کوردی چیان لە لایە و، مەلا و فەقێکان بەیت و چیرۆکی کوردی کۆ بکەنەوە و بۆیان بنێرن، تا چاپی بکەن.

خەلیل خەیاڵی (م. خ.) لە ژ3 و 4 دا لە (بەخت ڕەشی و مەحرومیا کوردان) دا ئەڵێ: "شێخ، مەلا، فەقێ، میر، سەرۆک و ریش سپیەکانمان ئەمڕۆ ئەزانن و هەستی پێ ئەکەن کە چوار دەوری ئێمە ئاگری گرتوە، چاک و خراپمان ئەسوتێنێ، کەس بە هاوارمانەوە نایە ڕزگارمان بکا. با ئەوان ڕابن دەست بدەنە دەستی

یەک، خاوەنی لە ئێمە: بەختڕەشان، دەربەدەران و مەحرومان بکەن و، لەو ئاگرە بێ ئامانە خەلاسمان بکەن، ڕێگەی ڕزگاریمان نیشان بدەن، حوکمی ئایەتی کەریم (احسن کما احسن الله الیک) دەرهەقمان ئیجرا بکەن. من گومان ناکەم کە گەورەکانی ئێمە غیرەت و هیمەتی خۆیان و ڕەحم و کەرەمی خۆیان لە ئێمە دریخ بکەن، ئێمە لەم زەلیلییەدا جێ بهێڵن. باوەڕ ناکەم کە گەورەکانمان بۆ پێشەوەچونی ئێمە و بۆ بە مرۆڤبونی ئێمە هەرچییان لە دەست بێ، بیدەنە دواوە." بەڵام بە گلەییەوە ئەڵێ: دڵی پڕ دەردی من ئەڵێ ئەگەر ئەوە ڕاست بوایە یەکێکیان بۆ خاتری خوا و نەبی ڕائەپەڕی خۆی لێ ئەکرد بە خاوەن و کوردی ئەخستە سەر ڕێیەک، هەتا مەحشەر ناوی لە سەرنامەی تارخدا ئەما. بۆ سەلماندنی بۆچونەکەی خۆی بەشێ لە دیباچەکەی مەم و زینی ئەحمەدی خانی بە شایەت ئەهێنێتەوە، ئەڵێ:

کرمانج پڕ کەمالن — ئەمما یەتیم و بێ مەجالن
فی الجملە نەجاهیل و نەزانن — بەلکو سەفیل و بێ خودانن
گەردی هەبویا مە ژی خودانەک — عالی کەرەمەک، لەتیفە دانەک
عیلم و هونەر و کەمال و ئیزعان — شیعر و غەزەل و کیتاب و دیوان

خانی لەم شیعرەیدا ناوی مەلای جزیری، عەلی حەریری و فەقێ تەیران ئەهێنێ. خەیاڵی ئەڵێ: "ئەمڕۆ لە ڕوی ئەرزدا چەند دەوڵەت و میللەت هەیە.."

محەمەد ساڵح بەدرخان (م. س. ئازیزی) لە ژ2 دا لە ژێر سەردێڕی (هشیار بن) چوارچێوەی پرۆژەیەکی بۆ کاری ڕۆشنبیری نەتەوەیی کورد پێشنیار کردوە و ئەڵێ:

"ئەبێ باش بزانین کە ئەمڕۆ حاڵی ئێمە وەکو حاڵی نەخۆشێکە لە سەرەمەرگ دا بێ، دۆست چاو بە گریانە و دوژمن ڕو بە پێکەنین... هەرچی چاوی بڕیوەتە میراتی ئێمە یەکجار شاد و بە کەیفە، ئیتر ئێمەش ئەبێ هەمو، زانا و نەزانای ئیمە هەمو، چاوی خۆیان بکەنەوە و دەس بدەنە دەستی یەکتری بۆ سەلامەتی کوردان تێ بکۆشن، وڵات لە تەهلوکە خەلاس بکەن، بۆ ئەوەی لەمەودوا ئێمەش لە بەردەم دۆست و دوژمن دا سەری خۆمان بەرز بکەینەوە.

"ئەمڕۆ شەش ملیۆن کورد زیاتر هەیە... بەڵام سەد حەیف ناویان لە ناو میللەتان دا نایەتە وتن، بۆ کوردێک چەند شەرم ئەبێ وەکو ناوی گەلان دێ، کەس ناڵێ کوردیش هەیە، چونکە کورد نە خاوەنی عیلم و مەعریفەتن، بۆیە ئیشی دنیا و سیاسەت نازانن، نە خاوەنی مەوجودیەتێکی بە هێزن، لە بەر ئەوە کەسیش ئەوان ناناسێ.

"ئەمڕۆ مێژویەکی کوردان نیە، کورد نازانن بەر لە ئیستا خاوەنی چی بون و، چ خزمەتێکی نەوعی خۆیان و ئیسلامەتییان کردوە.

"ئەمڕۆ غەزەتەیەکی کوردی نیە، ناتوانن خۆیان لە تەعەدا، لە حیلە و دەسیەی سیاسەت خۆیان محافەزە بکەن. خوێندن و نوسینی کرمانجی نیە. تا ئیستا کەسێک کتێبێکی صەرف و نەحوی تەدوین نەکردوە.

"ئەمڕۆ هیچ قەومێ نەماوە کە خاوەنی پازدە بیست جەریدە نەبێ. بەم جەریدانە حاڵی خۆیان بەیان ئەکەن، دەردی خۆیان تەشریح ئەکەن، مەتلەبێکیان هەبێ داوای ئەکەن. جەریدە بۆ هەر قەومێ ئەبێتە زمان، هەر قەومێ بێ جەریدە بێ وەکو مرۆڤێکی لاڵە، نەئەتوانێ دەردی خۆی بڵێ و نەئەزانێ کە حاڵ و مەوقیعی خۆی چیە.

"لێرە گەنجانی کورد کۆبونەوە و جەمعیەتێکی کوردانیان دامەزراندوە و ئیستا دەستیان کردوە بە دەرکردنی جەریدە. ئەم جەریدەیە باسی عیلم و مەعریفەت ئەکا، ناتوانێ باسی شتی تر بکا، چونکە لە قانونی

دەوڵەت دا مادەیەک هەیە ئەڵێ هەرکەسێ جەریدەی سیاسی دەر بکا، ئەبی 500 زێڕ ئەمانەت دابنێ، هەرچی کوردە عاجزە لە تەداروکی ئەو پارەیە، لە بەر ئەوە ئیستا بەم جەریدەی رۆژی کوردە ئیکتیفایان کردوە."

م. سالح بەدرخان لە ژ3 دا لە وتارێک دا بە ناونیشانی (بەری شیر قەلەم) باسی گرنگی عیلم و مەعریفەت و خراپی نەزانی ئەکا کە چۆن کورد مێژوی خۆیان نازانن، زانا و گەورە پیاوان و مێژونوس و شاعیرەکانی خۆیان ناناسن و، بە درێژی باسی گرنگی رۆژنامە بۆ کورد ئەکا. وتارەکەی بە دێباچەکەی (مەم و زین) ی ئەحمەدی خانی کۆتایی پێ ئەهێنێ، کە یەکێکە لە شاکارەکانی ئەدەبی کوردایەتی.

لە ژ4 دا (کوردێ) لە وتاری (ئەصل و نەسلی کورد) ا نوسیویێتی:

"کورد بەر لە نبوەت هەبون و مەوجود بون. کورد لە ئەقوامی ئاریەن. لە پاش بەعسەت فیسمێ لە ئەوان وەکو ئێمە، وەکو ئەفغان، وەکو ئێران، دینی ئیسلامیان قبوڵ کرد. وەلحەمدولیلا بوینە ئیسلام. قیسمێ لە ئەوان وەکو رۆم، وەکو ئەرمەن، وەکو ئەڵمان، لە سەر رێگەی جەهالەتا مانەوە. چ رۆم، چ ئەرمەن، چ ئەڵمان، چ پۆرتوکیز، ئەمانە هەمو لە عیرقی کوردن.

"دیقەت فەرمون: خواردنمان، لیباسمان، عەنعەناتمان وەکو عەجەمە، لە بەر ئیختیلات لە گەڵ بەغدا جوزئی فەرقمان هەیە. فەقەت بە دیقەت ئەگەر تەعمیق بکرێت عەینی عەجەم حائیزی حەرەکات و سەکەناتین. عەجەم لە وەقتی خۆیا مەزهەبی سونی بو، فەقەت شاە ئیسماعیلی صەفەوی بە فکری خۆی ئەم مەزهەبی شیعەیەی ئیحداس کرد و مەقسەدی تەوحیدی قەومی عەجەم بو، وە ئیللا ئەساسەن مەزهەبمان یەک بو.

"ئەڵمان و زبانی ئەڵمان زۆر موشابەهەتی بە کورد هەیە. ئیمرۆ ئەگەر کوردێ بچێ بۆ ئەڵمان لە زەرفی دو مانگا فێری زبانی ئەڵمان ئەبێ، فەقەت ئەگەر تورکێ، یا عەرەبێ بچێ بۆ فێربونی زبانی ئاڵمان متەوەقیفە سەر ساڵێک، چونکە زبانی ئاڵمان وەک زبانی کوردی گرانە. حەتا لە ئەڵمانیا دائیر بە عەنعەنە و تاریخی کورد زۆر کیتاب تەئلیف کراوە، ئینشائەڵا ئەگەر قلوبی کورد بە واسیتەی معاوەنەتی ئەربابی حەمیەت نەختێ بێ بە ساحیبی پارە، تەبیعی ئەم کیتابانە تەرجومە ئەکا بە کوردی و رەوانەی کوردستانی ئەکا، ئەو وەقتە تەحقیق ئەکا کە کورد چەند زەکی و چەند ئازان. ئیستا کە مادام کە ئیدیعا ئەکەین و دەڵێین ئەڵمان لە عیرقی کوردە، ئەسبابی چیە ئەو ئەوەندە تەرەقی کرد و ئێمە بە جاهیلی ماینەوە؟ ئەسبابی مەعلومە، چونکە ئەوان بەر لە هەمو چشت نیفاقیان رەفع کرد، دەستیان دایە دەستی یەکتری، معاوەنەتی یەکتریان کرد، مەکتەبیان گوشاد کرد، مەعاریفیان تەعمیم کرد، لە پاشانا مەیلیان دا بە صنعەت. کە ئیمرۆ ئەڵمان لە صنعەتا ئەوەندە موتەرەقیە کە ئینسان حەیرانی ئەفعالی ئەو ئەبێ. مەسەلەن تەیارە، باڵۆن دروست ئەکا بە قەدەر مەسافەی نیوەی عاسمان بڵند ئەبێ و کەشفی هەمو کائینات ئەکا. عەمەلەی ئەو فابریقە مانگی بە سەد لیرە ئیش ئەکەن، چونکە چشتی وەک تەیارە دروست ئەکەن. ئەڵبەتە ئەگەر ئەو عەمەلە، فەعەلە، دو سەد لیرە تەلەب بکا کەمە.

"ئێمە حەق ئەلئینصاف ئیقرار بکەین: بە غەیری نیفاق، بە غەیری یەک لە عەلەیهی یەک، چ خدمەتێکی میلەتی کوردمان کرد، کە ئیمرۆ چاومان لەمە بێ کە ئێمە ببین بە مومەسیل، ئەوان ببن بە مومەسیل، چ ویجدانێ قبوڵی ئەکا، بە خولیای مەبعوسی هەمو شەو لە ناو جیگەی خۆمان بتلێینەوە. کەی چوار کەسمان جەمع بون و تەدبیری لە ئیسلاحی ئەم قەومە بەدبەختە کرد؟ کەی پارەدار بۆ تەعمیمی مەعاریف ئیعانەی دا؟ ئەمانە هەمو دەلالەت لە سەر ئەوە ئەکەن کە ئێمە بە خیلافی قسەی پێغەمبەر (صلعم) ئەکەین، چونکە ئەو ئەفەرموێ (حب الوطن من الایمان). ئەگەر ئێمە حوبی وەتەنمان بوایە بۆچی ئەوەندە سەرگەردان ئەبوین؟ یەکێ لە کوردان، کە ئیمرۆ بە واسیتەی کوردەوە بۆتە ساحیبی موڵک و عەقار لە بەر خاتری ئەمە کە چل پارە نەدا بە نوسخەی رۆژی کورد، خیتاب بە یەکێ لە ئەعزای جەمعیەتی فەرمو بوی: رۆڵە من کورد نیم. دیقەت

فەرمون چەند پیاوی منەوەرمان هەیە (شێخ ئەوا گۆی هونەری بردەوە، کەشکەک سڵاوات) براگەل حاڵی ئێمە وەهایە ئەبێ ئێمە کە ئەم نەوعە چشتانەمان هاتە گوێ دەرحاڵ ئانەن ئیبا لەم نەوعە کەسانە کەین، تا قامی قیامەت ئێمەش ئەو لە خۆمان عەد نەکەین.

"وە موتەنەبیهـ بی خۆمان سەعی بۆ خۆمان کەین. ڕێگە نەدەین کە ئەم نانکوڕانە لە ماڵ و حاڵی ئێمە ئیستیفادە کا. بە خودا قەسەم ئەخۆم کە ئەم زاتە کە فەرمو بوی (ڕۆڵە من کوردی نازانم) ئیمڕۆ بە غەیری کوردی زبانی تر نازانێ، چونکە لە هەمو عیلم و عیرفان مەحروم و بێ بەهرەیە. خودا ئیسلاحی حالمان کا."

لە ژ4 دا بەنی ئەردەڵانی (لە تاریکی بۆ روناکی) نوسیویێتی: "شەوی درێژی بێ ڕەحم لە موحیتی ئێمەدا ئەمەندەی دەوام کرد، ئەمەندە ئومێدی مەحو کردەوە کە دڵی کۆمەڵی کورد، ئاوێنەی قەلبی هەمو، ژەنگی هێنا. هەمو کۆمەڵێ، بە دەرەجەی خۆی، لە تاریخی ئینسانیەت دا جێگایەکی بەرکەوت، تەئمینی مانی خۆی کرد. ئێمە هێشتا لە ناو تاریکیدا نەجاتمان نەبو. شاخ و داخی موحیتی کورد هێشتا وەکو مژی زەمانی سریانە و کلدانی لە سەر ماوە. دار و بەردی کوردستان هێشتا خەریکی سوجدە بردنە بۆ رابوردو."

لە شوێنێکی تردا ئەڵێ: "کە خەبەری بوەوە (مەبەستی کوردە) دەوراودەوری بە نوری عیلم و مەعریفەت رونەو بۆتەوە. وەزعیەت کە وای لێ هات، بۆ مانی خۆمان ئەمەندە بکۆشین، ئەمەندە هەوڵ بدەین، کە عەنعەنەی چەن هەزار ساڵەی کۆمەڵ نەخەینە بەر پێی بێگانە، نەبین بە ژێردەستەی ئەم و ئەو. شوبهەی تیا نیە کە هیچ کوردێ ئەم زیلەتە قبوڵ ناکات ..."

ئینجا ئەڵێ:

"ئینسان بە سایەی قسە کردنیەوە لە حەیوان جوێ ئەکرێتەوە، ئەگەر قسەی نەبێت لە حەیوان جوێ نابێتەوە. زمانی کوردی بەم شیرینی و نازکیە کە هەیە، نە قەواعیدێکی هەیە و نە کتێبێ. کۆمەڵی کورد بەم زۆریە و بەم کۆنیەوە کە هەیە تاریخێکی چاکی نیە. بەم سەبەبەوە کورد مەجبور ئەبێ وەقتی خۆی حەصر بکات بۆ فارسی، تورکی، زمانی کە و، لە زمانی خۆی مەحروم ئەبێ. ئەگەر هەوڵ بدرێت قەواعیدێک بهێنرێتە ناو، نە مەجبوریەتی فێربونی زمانێکی کە ئەبێت و نە کوردیەکەیشی لە ناو ئەچێت. بە زمانێ جوزئی منداڵ فێری خوێندن و نوسین ئەبێت..."

تا ئەڵێ:

"... بۆ ئەم مەسئەلە فیداکارانی کورد جەمعیەتێکمان کردۆتەوە بە ناوی (جەمعیەتی هیوی) بۆ بڵاو کردنەوەی مەعاریف، ئەوە کە لە دەست بێت کۆتایی ناکات فەقەت موحتاجە بە سێ چشت:

"1. هیمەت و بەرەکەتی مەشایەخ و عولەما و تەشویقیان.

"2. ئەشعار، ئەدەبیات، تاریخ، زەربولمەسەل.

"3. ئیعانە."

م. خ. لە ژ4 دا رو ئەکاتە گەورەکانی کورد (ژ مەزنی کوردان را) دوای ئەوەی گلەییەکی زۆریان لێ ئەکا و ئەڵێ:

"لە کوێیە ئالی ئەیوب و مەروانی کوردی، ئالی عەناز؟ لە کوێیە والی سەنەندوج و بەگزادەی رەواندز؟ لە کوێیە میری جزیر و بۆتان؟ لە کوێیە حاکمی سۆران و بابان؟ سەری خۆتان هەڵبڕن، حاڵی کوردان ببینن چۆن لە دەست کافری دور لە ئیمان، ئەو وڵاتەی کە ئێوە بە ماڵی خۆتان و بە گیانی خۆتان خاوەنیتان ئەکرد و، لە ڕێی موسوڵمانیدا خوێنیان ئەڕشت، مەدرەسەیان ئەکردەوە، ئەمڕۆ بێ خاوەن ماوەتەوە. ئەو کوردەی کە ئێوە لە گیانی خۆتان زیاتر خۆشتان ئەویستن ئەمڕۆ زەلیلە، لە بن پێیان دایە..."

لە وتارێکی تری دا م. خ. بە ناونیشانی (گلی و گازن) بە زمانی گوندنشینەکانەوە گلەیی لە دانیشتوانی شار ئەکا کە خۆیان بە زلتر ئەزانن و یارمەتی‌یان نادەن لە نەزانی دەرچن.

لە ژ3 دا هەر م. خ. لە (تەفسیری شەریف) دا باس لە یەککگرتن ئەکا.

لە ژ3 دا سلێمانی عەبدولکەریم لە (بە فریا کەوین: معاوەنەت) دا باسی یاریدەدانی یەکتری ئەکا.

2. 2. نوێکردنەوەی سیستەمی پەروەردە

سلێمانی عەبدولکەریم لە ژێر سەرناوی (منداڵ بۆچ زو فێری خوێندن نابێ) دا داوای گۆڕین و نوێکردنەوەی سیستەمی خوێندن و پرۆگرامەکانی فێربون ئەکا و ئەنوسێ:

"لە شاری کوردە بەدبەختەکاندا منداڵ بۆچی زو فێری خوێندن نابێ و منداڵی فەڕەنگ بۆچی بە شەش بە حەوت رۆژ فێری خوێندن و نوسین دەبێ؟ منداڵی ئێمە لە بەر چی لە مەکتەب را دەکا و مەیلی تەحسیلی نیە؟ ئەم دەردە توشی حەمو لایە بوە. دەوای ئەم دەردە ئاسانە کەس نایکات... دیقەت فەرمون جەهالەت چەند خراپە. ئینسان بە مەحزی ئەمە کە داخلی مەکتەب بێت وە یا نیسبەت بە مزگەوت پەیدا کا نابێ بە عالم. بەدبەخت فەقێ لە هەورامانەوە شەدی ریحال دەکا دێت بۆ تەحسیلی علوم، مەلای ئەو مزگەوتە ئەوەل ئەمر دەکا: جامی بخوێنە! فەقێ چەند ساڵ لە گەڵ رەد و بەدەلی عصام الدین و عبدالغفور و عبدالحکیم و محرم ئەفەندی‌دا مەشغول دەبێ، نیهایەت ئەوەندە فێر دەبێ کە (دالی زید) بە چی (بۆرە) و (رائی عمر) بە چی (منصوبە) و (غلام بکر) بە چی (مکسورە)..

".. فەقێ دەبێ بە مەلا فەقەت مەحرومە لە حەدیس، بێ بەهرەیە لە تەفسیر، مەعنای شیعری عەرەبی نازانێ، لە عیلمی تەبابەت بێگانەیە، لە ئیدارەی مەعیشەت عاجزە. یەعنی بە غەیری ئیمامی ئەمەلێکی نیە..."

لە شوێنێکی تری وتارەکەی‌دا نوسیوێتی:

"بۆ خاتری خودا ئەگەر هەزار کەس ماهی یەک بێچو بدا دەکاتە هەزار بێچو. بەم هەزار بێچوە چ مودەڕیس، چ تاریخ شناس، موعەلیمی جوغرافیا پەیدا دەبێ، رۆژێ دو ساعەت لە یەک جێ‌دا چەند فەقێ هەیە جەمعیان دەکا و بە جەمعی ئەم دەرسە موفیدانە بە ئەوان دەڵێن. حەیفە برای دینمان نەزانن مەعنای حکومەت چیە، مەجلیسی مەبعوسان وەزیفەی چیە، دەوڵەت چیە و ئەگەر موتلەقە بێ بۆچی خراپە، ئەگەر مەشروتە بێ بۆچی چاکە؟ نەزافەت چیە، ئەگەر ئینسان محافەزەی نەزافەت بکا دەبێ نەتیجەی چلۆن بێ؟ فائیدەی تاریخ و جوغرافیا چیە؟ بۆچ دەبێ ئینسان لە عیلمی حقوق، لە عیلمی ئیقتیساد شارەزا بێ، سەمەرەی چیە؟ قانون چیە، بە عەمەلی چی دێت؟ عیلمی زەراعەت بۆچی چاکە؟ ئەمانە یەک یەک خەزنەیە، کیمیایە. ئیمرۆ پیاوێک کە موتەلیع بێ بە سەر ئەمانە تەئمینی ئیدارەی‌خۆی دەکات. برای دینی لە ئەو ئیستیفادە دەکات. فکری ئیسلام منەوەر دەبێ. موحتاجی گاور نابێ. موتەمەدین دەبێ. دەژی نائیلی رەفاهـ و سەعادەت دەبێ..."

لە شوێنێکی کەدا نوسیوێتی:

"بێینەوە سەر بەحسی منالەکان مەیل ناکا بە تەحسیل. حەقی هەیە چونکە لە مەکتەب و لە حوجرە فەلەقە هەیە، لێدان هەیە، شەق و زلە هەیە..."

مودانی خ. (خەلیل خەیاڵی) لە ژ2 دا لە وتارێک دا کە بە کرمانجی لە ژێر سەرناوی (زمان و نەزانیا کوردان) نوسیوێتی ئەڵێ:

"چەندی ورد ئەبمەوە لەوە تێ ناگەم مەلاکانی ئێمە، خوێندەوارەکانی ئێمە، بۆچی قسەی خۆیان بە کوردی ئەکەن و لە مەدرەسەکان دا دەرس کە ئەخوێنن بە کوردی مەعنای لێ ئەدەنەوە، وەختێ کە پێویست

بێ کاغەزەکانی خۆیان و بەڵگەکانیان بە عەرەبی یا بە فارسی یا بە تورکی ئەنوسن و بە کوردی ناینوسن؟... موتڵەق ئەبێ لەمەدا حیکمەتێک، سرێک، هەبێ کە ئێمە پێی نازانین. ئەگەر مرۆڤێ بە خێری دایک و باوکی خۆی ئەو حیکمەتە، ئەو سرە، بە ئێمە بڵێ، ئێمەیش بە منەتێکی گەورەی ئەزانین و لە سەری خۆمانی دائەنێن و، لەو وردبونەوەیەش رزگار ئەبین.

"دەربارەی ئەمە هەرچی بڵێن و هەر هۆیەک نیشان بدەن بەرەدایی‌یە، بەرگەی هیچ شتێ ناگرێ، چونکە ئەمڕۆ لە دنیادا ئەوەندە میللەت و قەوم هەیە (کە ئێمە هیچ کامێکیان بە باشی ناناسین) حەد و حسابی نیە بە زمانی خۆیان ئەخوێنن و ئەنوسن، کتێب دائەنێن و، لە مەکتەب و مەدرەسەی خۆیان دا تەعلیمی زارۆکی خۆیان ئەکەن...

"ئەمڕۆ ئینگلیز، فرانسز، ئەڵمان، مسقۆف، ئیتالیا، بۆ هەر کوێ بچن، مەکتەب ئەکەنەوە، زمانی خۆیانیان فێر ئەکەن، سەبەبی ئەوە هەرچی‌یەک بێت ببێت، لەوەدا فائیدەیەکیان بۆ میلەتی خۆیان بینیوە، ئەگەر فائیدەیان تێدا نەبینیایە، بۆچی ئەوەندە مەسرەفیان ئەکرد و ئەوەندە خۆیان زەحمەت ئەدا."

ئینجا ئەپرسێ:

"ئەوان عاقڵن یان ئێمە؟ لە وەڵام دا ئەڵێ:

"ئەوە موحەققەقە کە ئەوان لە ئێمە عاقڵترن و لە ئێمە شارەزاترن. سەد پیاوی ناوداری ئێمە لە بەر دەم زارۆیەکی حەوت ساڵەی ئەواندا ناوێرێ دەمی خۆی بکاتەوە و قسەیەک بکا. سەبەبی ئەوەش وەکو رۆژی رون ئاشکرایە، ئەوان زانان و ئێمە نەزانین...

دیسان ئەپرسێ:

"ئاخۆ ئەوان مرۆڤن و ئێمە مرۆڤ نین؟ لە وەڵام دا ئەڵێ:

"بەڵێ ئێمەش مرۆڤین، بەڵام دەرحەقی ئەو دەردانە بێ غیرەت و بێ هیمەتین... شێخ و مەلاکانمان بۆ ئێمە، نەخوازەڵا بۆ کچ و کوڕەکانمان، بۆ شوان و گاوانەکانمان، چ فکرێ ئەکەن و، ئێمە لەم نەزانیە چۆن خەلاس ئەکەن؟ حوکمی (طلب العلم فريضة على كل مسلم ومسلمة) چۆن جێ بە جێ ئەکەن؟ ئیستا ئەمانەوێ بزانین بۆ زو خوێندن و نوسینی کوردی فکری شێخ و مەلاکانمان چیە؟

بۆ سەلماندنی قسەکانی (قوتبی دەوران) شێخ عوبەیدوڵای شەمزینی و کاک ئەحمەدی شێخ و شێخ محەمەدی فەرسافی، بە نمونە ئەهێنێتەوە کە کتێبیان بۆ کورد بە کوردی داناوە. ئینجا تکا لە شێخ عەبدولقادری شەمزینی ئەکا کە خوێندنگەی کوردی بکاتەوە و، داوا لە مەلاکانی موسڵ، دیاربەکر، بتلیس، وان، ئەرزرۆم، بەغداد، سنە، سلێمانی، کەرکوک، خەرپەت، ئەکا بیروڕای خۆیان لەو بارەیەوە دەرببڕن.

مودانی خ. وتارەکەی بە شیعرێکی حاجی قادر کۆتایی پێ دێنێ کە ئەڵێ:

هەر کوردە لە بەینی کوللی میلەت — بێ بەهرە لە خوێندن و کیتابەت
بێگانە بە تەرجومەی زبانی — ئەسراری کتێبی خەلقی زانی
یەکسەر عولەما درشت و وردی — نایخوێننوە دو حەرفی کوردی
ئوستادی خەتن لە ئەم سیانە — وەک گەییە زبانی خۆی نەزانە

...

لە ژ2 دا (خەبات و خوێندن)

لە ژ3 دا (زمان)

لە ژ4 دا (تەعلیم و تەربیە)

2. 3. گەشە پێدانی کشتوکاڵ

لە ژ1 ی رۆژی کورد دا دیاربەکری نەجدەت لە ژێر سەرناوی (جوتکاری) دا بانگی کورد ئەکا بۆ ئەوەی بایەخ بە کشتوکاڵ بدەن، چاو لە فەرەنگستان بکەن بۆ فێربونی شێوەی نوێی کشتوکاڵ و مەکینە بە کار بهێنن و، منداڵەکانیان بخەنە بەر خوێندنی کشتوکاڵ.

لە ژ3 دا لە ژێر ناونیشانی (عەردی ئێمە) دا باسی زۆری ئەرز و ئاوی کوردستان و خێر و بەرەکەت، بەڵام دواکەوتویی و هەژاریی کوردستان ئەکا و، داوای پێشخستنی ئەکا.

2. 4. گەشەپێدانی تیجارەت

لە ژ1 دا سلێمانی عەبدولکەریم لە وتارێکیدا بە ناونیشانی (تاڵ و شیرین) نوسیوێتی:

"تو خودا با هەمو بە یەک دەفعە ئیقراری گوناحی خۆمان بکەین و بڵێین: بە خودا بێ ئیتیفاق و پڕ لە نیفاق و شیقاقین. هەمو کەس نائیل بو بە نیعمەی مەعاریف. بو بە وەستای مەعاریف. لە ناو تاریکی جەهل دا نەجاتی بو. بە نوری مەعریفەت سەراپا شەعشەعەدار بو. عالەم و ئادەم لە ئەو موستەفید بون. بە واسیتەی عیلم و فنون و مەعریفەت حائیزی هەمو ئەوسافی حەسەنە بو هەم بە ساحیبی دنیا بو. چونکە لە سایەی قوەی حاکمەوە، چونکە لە بەر حال و ئیستیقبالی، چونکە لە بەری بەهرەی عیلم موتەلیع بو، لە سەبری ئەوزاع و ئەحواڵدا دەزانێ تیجارەت چلۆن دەکرێ. دەزانێ ماڵ چ وەقت تەرەقی و تەنەزول دەکا. دەزانێ ئەگەر ماڵێک بفرۆشێت بە پارەی ئەو ماڵە چی دەکرێت. غایە و مەقسەدی خۆی بە سەهل دەزانێ لە بەر ئەوە زو بە زو دەبێ بە ساحێبی میلیۆن. وەک لای ئێمە وەقتی خۆی حەسر ناکاتە سەر چشتێ. مەسەلەن هەزار لیرەی هەیە ساڵ دوازدە ماهـ بەو هەزار لیرە موجەرەد توتن ناکڕێت و لە زەرفی یەک ساڵ دا بە قازانجی ئەو ماڵە ئیکتیفا ناکا، چونکە عیلمەن، فەنەن، عورفەن، مەبنای تیجارەت دەزانێ سێ چشتە. ئەگەر ئەو سێ چشتە نەبێ هەرگیز تیجارەت قابیل نابێ:

"ئەوەل ئیعتیبارە. ئەگەر ئیعتیبار نەبێ تیجارەت مەفقودە. چونکە زۆر کەس هەیە لە ئوموری تیجارەت بە غایەت ماهیرە فەقەت سەرمایەی نیە. زۆر کەس ساحیب پارەیە فەقەت لە ئوموری تیجارەت هیچ نازانێ. ئەگەر پارەی ئەم بە ئەو نەدەین ئەم سەروەتە بێ عەفوا، ئەم پارەیە بێ سەمەرە لە ناودا دەڕوا چ جەمعیەتی بەشەریە، چ حکومەت موستەفید نابێ. ئەم نەوعی چشتانە موتەعەلیقە بە هەیئەتی عمومیە.

"دوەم ئەمنیەتە. ئەگەر تەریق ئەگەر مەملەکەت ئەمین و ئومان نەبێ، هەر کەس لە تەداروکی نانی شەو عاجز دەبێ. ئەو هەیئەتە کە ئیمڕۆ جەمعە بە سەرگەردانی بە پەرێشانی ئیمراری وەقت دەکا. نیهایەت مەجبور دەبێ هیجرەت بکا لە وەتەن. لە کەسوکار مەحروم دەبێ هەر رۆژە بە لایە ئیلتیجا دەکا. لە بەر حەسرەت و غەمی دنیا دەبێ ساحیبی سیل و دیق.

"سێیەم سورعەتە. لە ئوموری تیجارەت دا مەسئەلەی سورعەت مەوقیعی بلندە. ئیمڕۆ دو توجار دەڕۆن بۆ مسقۆف. پیاسەی ماڵ وەک فسولی ئەربەعە متەنەویعە ئان بە ئان تەبەدول دەکا. "

ئینجا دێتە سەر باسی پێکهێنانی کۆمپانیای هاوبەش بە سەرمایەی تێکەڵاوی دەوڵەمەندەکان و ئەنوسێ:

"زۆر چشت هەیە کە بە سەرمایەی یەک شەخس ممکن نابێ. مەسەلەن ترەموای مجەرەد بە پارەی من نایێتە وجود، دەبێ ئەهالی متەفق بێ مشتەرەکەن دروستی بکا. شەریکەت ئەنواعی هەیە، مەسەلەن (قۆلکتێف) کە عەینەن وەک شەرکەتی مفاوەزە وایە. مەسەلەن من چەند ماڵ و موڵکم هەیە، زەیدیش چەند ماڵ و موڵکی هەیە، هەمو دەیکەین بە سەرمایە، ماڵ دەکڕین و دەفرۆشین. دوەم (قومانـدیت) کە عەینەن لە قۆلکتێف

تەشەعوب دەکا، مەسەلەن من و زەید چەند ماڵمان هەیە، لە ئەو ماڵ و موڵکە خەلیتین. بەکر و خالیدیش دێن ئەوانیش یەکێ سەد لیرە سەرمایە دائەنێن دەبن بە شەریکی ئێمە، فەقەت فەرق هەیە لە بەینی ئێمەو ئەواندا، ئەوان مجەڕەد بە قەدەری سەرمایەی خۆیان کە دوسەد لیرەیە موتەزەڕیڕ و مونتەفیع دەبن، ئێمە بە غەیری سەرمایەی نەقد لە ماڵدا مشتەرەکین، مەسەلەن ئەگەر من ئیفلاسم کرد و سەرمایەم بۆ ئەو قەرزە کافی نەبو، موڵکم دەفرۆشن لە پارەی ئەو موڵکە قەرزم ئەدا دەکرێت. سێیەم (ئەنۆنیم) کە ئەم شەرکەتە لە هەمو لایە تەعمیمی کردوە، مەسەلەن ترەموای دروست دەکەن لە کەرکوکەوە تا سلێمانی، موحتاجە بە سەدهەزار لیرە، سەنەداتی حیسە دەکەنە دەرەوە، هەر حیسەی یەک لیرە، سەدهەزار حیسە دەکا، مشتەری بۆ ئەم حیسانە لە چینەوە تا ماچین تالب زهور دەکا و ئیشتراکی دەکا، لە زەرفی دو ساڵدا تەماشا دەکەیت کە ترەموای دروست کرا، با فکری خۆمان سەرفی ئیختیلاتی و مەشغوڵی مەجلیس و دیوەخانان نەبین، خۆمان ئیسلاح بکەین، خۆمان تەعمیر بکەین، وەئیلا مەحو دەبین"

هەر سلێمانی عەبدولکەریم لە ژ4 دا لە وتارێکی کەدا کە بە ناونیشانی (هەڵاتنی رۆژی ئیقبال) نوسیوێتی، داوا لە پارەدارەکانی کورد ئەکا یەکبگرن و، کۆمپانیای بازرگانی دابمەزرێنن و، بە سەرمایەی تایبەتی خۆیان پرۆژەی ئابوری و پەروەردەیی جێبەجێ بکەن کە هەم قازانجی خۆیانی تێدایە و هەم قازانجی وڵات و، ئەڵێ:

"بەڵێ ئەربابی حەمیەت هاتنە جۆش، موتەفیکران هاتنە خرۆش، بە قوەی عیلم و عیرفان، عەهد و پەیمانیان بەست و وتیان دەبێ وەک خەڵق ئێمەش محافەزەی خۆمان بکەین و بڵێین بەڵێ ئێمەش قەومی کوردین. پایەدار بن کوردی موئەسیسانی جەمعیەت و مەکتەبی ئیبتیدائی کوردی بەغدا، خۆیان کرد بە مەنبەعی شوکری کورد..."

لە شوێنێکی کەدا ئەڵێ:

"ئیمڕۆ فەرز بکەین کە یەگانە چارەی تەرەقی ئیسلام رەبتی مەملەکەتی ئیسلامە بە ئیسلام. رەبتی مەمالیک مەعلومە کە بە واسیتەی نەقلیە وەک شەمەندوفێر دێتە وجود فەقەت حکومەت بێ پارەیە، لیاقەت و قابلیەتی دروستکردنی ئەو شەمەندوفێرەی نیە، ئەهالی بۆ ئەم خدمەتە موقەدەسە و هەم بۆ تەوسیعی تیجارەتی خۆیان ئەگەر ئەوی ئیقتیداری مالیەی بێ، هەم لە بەر حەمیەتی وەتەنی هەم بۆ تەوسیعی تیجارەتی دێن جەمع ئەبن، شیرکەتێ عەقد ئەکەن، مەسەلەن ئەو شەمەندوفێرە بە دو ملیۆن لیرە قابیلە بێتە وجود. ئەوانەش سەرمایەی ئەو شیرکەتە ئەکەن بە دو ملیۆن و تەوزیعی ئەکەن بە سەر پارەدارا. نیهایەت دو ملیۆن لیرە جەمع ئەکەن بەو پارەیە ئەو شەمەندوفێرە دروست ئەکەن. زاتی ئەسحابی ئەو سەرمایە بە قەدەر ئەسلی سەرمایەکەی خۆی لە نەفعی ئەو شەمەندوفێرە مونتەفیع دەبێ. قیاس لە سەر ئەمە تەعمیمی مەعاریفیش وەهایە. مەسەلەن چەند کەسانێ جەمع ئەبن مەکتەبێ بە روخسەتی حکومەت گوشاد ئەکەن. بە پارەی خۆیان موعەلیمان جەلب ئەکەن. فەرز بکەین کە مەسرەفی ئەم مەکتەبە سەد لیرە بێ، واریداتی ئەم مەکتەبە بە گوێرەی ئەو مەسرەفە دێتە وجود. مەسەلەن ئعلان دەکرێت کە ئەم مەکتەبە لەیلییە، نانی، ئەلبیسەی ئەو تەلەبە کە داخلی ئەم مەکتەبە دەبێ هەموی لە سەر مەکتەب ئەبێ، بە شەرتێ کە ئەو تەلەبە ساڵی چوار سەد یا پێنج سەد تارانی ئەبێ بدا. تەماشا دەکەی لە زەرفی دو ساڵا ئەو مەکتەبە ئیلا ماشەڵا واریدات ئەدا لە عەینی زەمانا ئەو کەسانە کە موئەسیسی ئەو مەکتەبە بون ئستیفادە ئەکەن، چونکە ئەمەش نەوعە تیجارەتێکە..." ئینجا خوێندنگە ئەهلیەکانی ئەستەموڵ بە نمونە ئەهێنێتەوە.

هەر لەم وتارەدا باسی نەزانینی رێوشوێنی بەڕێوەبەرایەتی (ئیدارە) ئەکا و هۆیەکەی ئەگێڕێتەوە بۆ (بێ عیلمی) و، باسی هەندێ لە عالمەکانی کوردستان ئەکا و ئەڵێ:

"... ئەگەر بە ناحیە مودیری تەعین بکرێ میلەت بە قوڕا ئەباتە خوارەوە چونکە ئیدارە چیە نازانێ. خۆلاسە چارەی نەجاتی ئێمە مەعاریفە. مەعاریفیش بە قسەی وشک نابێ. مەلاکان هیمەت بکەن ئەوەڵەن، نەحو و صەرف بە کوردی دروست بکەن. سانیەن، هەمو ئیتیفاق بکەین و خەلقی ئیقناع بکەین کە لە هەمو قەزایەک، لە هەمو ناحیەیەک، مەکتەبی ئیبتیدائی و روشدی گوشاد بکەین و ئەو نەحو و صەرفە بە ئەولادی وەتەن تەدریس بکەین. لە پاش ئەمە کە مەعاریفمان نەختێ ئیسلاح بو، تەشەبوس بە صەنایع بکەین. ئەوی ئەبێتە مەبعوس واجیبە لە سەری ئەوەڵەن مەکتەبێکی صەنایع گوشاد بکا چونکە کوردستان ئەگەر بڵێم لە صنعەت مەحرومە موبالەغە ناکەم..."

2. 5. بابەتی ئەدەبی

2. 5. 1. چیرۆک

فوئاد تەمۆ لە ژ1 دا چیرۆکێکی نوسیوە.

لە ژ2 دا درێژەی پێ داوە. ماوێتی بەڵام تەواوی نەکردوە. ئەوی لەم چیرۆکەدا سەرنج رائەکێشێ پاکی و پاراوی زمانەکەیەتی.

لە ژ4 دا بابی رەوشۆ (ساڵح بەدرخان) یش چیرۆکێکی بڵاوکردۆتەوە. ئەم چیرۆکانە بە کرمانجی نوسراون وەکو سەرەتای چیرۆکنوسی لە ئەدەبی کوردیدا نرخی مێژوییان هەیە.

2. 5. 2. شیعر

لە ژ1 دا چەند شیعرێکی نالی لە ژێر ناونیشانی (دیوانی شاعیری شەهیر حەزرەتی نالی) و شیعرێکی سیاسیی فازیل موخلیس لە عەشیرەتی ملی لە ژێر سەردێڕی (خوێندن و خەبات) دا و،

لە ژ2 دا شیعرێکی شێخ رەزا لە ستایشی کاک ئەحمەدی شێخدا و،

لە ژ4 دا زێوەر لە سلێمانییەوە شیعرێکی بۆ ناردون کە ستایشی رۆژی کوردە.

هەر لە ژ4 دا ئەکرەم ناوێک یش بە کرمانجیی سەرو شیعرێکی بە ناونیشانی (بەری و نها) بڵاوکردۆتەوە. عەبدوڵڵا زەنگەنە لە رۆژی کورد، ئامادەکردن و لێکۆڵینەوەی عەبدوڵڵا زەنگەنە، بنکەی ژین، سلێمانی، 2005، ل91 دا گومان ئەکا ئەم ئەکرەم ناوە، ئەکرەم جەمیل پاشا بێ.

خەلیل خەیاڵی لە ناو نوسینەکانی خۆیدا چەردەیەکی باشی لە شیعرە نەتەوەیییەکانی حاجی قادر و، ساڵح بەدرخان یش بەشێکی باشی لە دیباچەکەی مەم و زین بڵاوکردۆتەوە.

3. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە

3. 1. زمانەکەی

بەشە کوردییەکەی رۆژی کورد وتار و شیعری بە هەردو لەهجەی کرمانجیی سەرو و کرمانجیی خوارو تێدایە. پێ ئەچێ زۆری وتارەکانی کە بە لەهجەی خوارو نوسراون (سلێمانی عەبدولکەریم) نوسیبنی. بەڵام چەندین نوسەر بەشدار بون لە نوسینی وتارەکانی کە بە کرمانجیی سەرو نوسراون. سەرەڕای ئەوەی وشەی بێگانەی زۆریان تێکەڵاوە، بەگشتی زمانەکەیان رەوانە، بەڵام ئەوانەی بە کرمانجیی سەرو نوسراون زمانەکەیان پاراوتر و کەمتر وشەی بێگانەیان تێدایە، هەڵەی چاپ هەندێکیانی شێواندوە.

3. 2. ڕوخسارەکەی

ڕۆژی کورد بە پیتی عەرەبی و بە ڕێنوسی فارسی نوسراوە، ئەگەرچی خۆی جۆرێ لە ڕێنوسی تازەی داهێناوە و، لە ژ2 و 3 دا بڵاوی کردۆتەوە بۆ ئەوەی خەڵک بە کاری بهێنن، بەڵام خۆیان کاریان پێ نەکردوە و بڵاویش نەبۆتەوە.

هەر 4 ژمارە قەوارەیان وەکو یەکە و، 23.517.3 x سم ە. هەر ژمارەیەکیش جگە لە بەرگەکەی 32 لاپەڕەیە. هەمو لاپەڕەکانی 2 ستونی تێدا نوسراوە. سەردێڕی بابەتەکان بە پیتی گەورەتر نوسراون و، لە هەندێ ژمارەیدا لە سەروی باسەکاندا یا لە کۆتاییدا نەخش و نیگار هەیە.

ل1- 18 ی ژ1 ی تورکی و ل19 - 32 کوردی و،

ل1- 20 ی ژ2 ی تورکی و ل21 - 32 کوردی و،

ل1- 15 ژ3 ی تورکی و ل16- 32 کوردی و

ل1- 16 ژ4 ی تورکی و ل17 - 32 کوردییە.

سەربەرگی ژ1 ی بە وێنەی سەلاحەدینی ئەیوبی و،

سەربەرگی ژ2 ی بە وێنەی کەریم خانی زەند و،

سەربەرگی ژ3 ی بە وێنەی حسێن کەنعان پاشای بەدرخان و

سەربەرگی ژ4 ی بە وێنەی شاری ئەرزرۆم رازێنراوەتەوە.

ئەو بابەتانەی بڵاوی کردونەتەوە بە زۆری وتارن، لە گەڵ هەندێ شیعر و چیرۆک. ریپۆرتاجی تێدا نیە. هەواڵی تێدا دەگمەنە. یەکێ لە هەواڵەکانی لە ژ2 دا بە تورکی و بە کوردی بڵاوی کردۆتەوە هەواڵی کۆچی دوایی حسێن کەنعان پاشای بەدرخانییە.

3. 3. بڵاوبونەوەی

نوسەرەکانی ڕۆژی کورد تێکەڵاون لە کوردی ناوچە جیاوازەکانی کوردستان. لە بەر ئەوە جەریدەکەیان لە سەرانسەری کوردستاندا، بە هەردو بەشی عوسمانی و قاجارییەوە، بڵاوبۆتەوە. بۆ نمونە:

- سەرداری موکری لەو نامەیەدا کە لە موکریانی کوردستانی ئێرانەوە بۆ هەتاوی کوردی ناردوە لە ئەستەموڵ، باس ئەکا کە ڕۆژی کوردی پێ گەیشتوە.
- زێوەر شیعرێکی بۆ ناردون، ئەوانیش بە ناونیشانی (لە سلێمانییەوە هاتوە) بڵاویان کردۆتەوە.

4. جێگەی لە ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

ڕۆژی کورد وەکو یەکێ لە پێشەنگەکانی ڕۆژنامەوانی لە چەند لایەنەوە جێگەیەکی تایبەتی هەیە لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا:

یەکەم،

وەکو هۆیەکی گرنگی بڵاوکردنەوەی هۆشی نەتەوەیی.

دوەم،

بۆ تێگەیشتن لە جۆری بیرکردنەوەی سیاسی و کۆمەڵایەتی و ڕۆشنبیریی هەڵبژاردەی کوردی ئەو قۆناغە.

سێیەم،

وەکو سەرچاوەیەکی باوەڕپێکراو بۆ زانینی چالاکیەکانی یەکەمین ڕێکخراوی خوێندکاریێ کورد (جڤاتا هێڤی فەقێ کوردان).

هەتاوی کورد

هتاو کرد

8. 4. هەتاوی کورد

1. هەتاوی کورد 93
1. 1. دەرچونی 99
1. 2. ئامانجی 100
1. 3. نوسەرەکانی 100
1. 4. سەرچاوەی دارایی 100

2. بابەتە کوردیەکانی 101
2. 1. بڵاوکردنەوەی هوشیاریی نەتەوەیی 101
2. 2. بابەتی ئەدەبی 105
2. 3. بابەتی دینی 106

3. لە روی هونەری رۆژنامەوانی‌یەوە 108
3. 1. زمانەکەی 108
3. 2. روخسارەکەی 108
3. 3. بڵاوکردنەوەی 108

4. جێگەی لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردیدا 109

صاحب امتیاز
ومدیر مسئول :
بابانه عبدالعزیز

آثار مه نوسری نادریتو
عدد : ۱

هتاو کرد

تاریخ تأسیسی :
غرۀ ذی القعده
۱۳۳۱

درج اولنمیان آثار اعاده اولنمز
ژمار : ۱

۲۳ ذی القعده سنه ۱۳۳۱ شیمدیلك آیده بر نشر اولونور ۱۱ تشرین اول سنه ۱۳۲۹

بابان امراسندن عبدالرحمن پاشا

هتاو کرد

آبونه بدلی :
سنه‌لکی پوسته اجرتیله
برابر ۳۰ ، آلتی آیلغی
۱۷ غروشدر .

سالی تی حق پوستی ۳۰
شش مه ۱۷ غروشه

عدد : ۱۰ | صاحب امتیاز ومدیر مسئول: بابانه عبدالعزیز | زمار : ۱۰

۹ شعبان ۱۳۳۲ | شیمدیلك اون بش گونده برنشر اولنور | ۲۰ حزیران ۱۳۳۰

تلو مشایخ عظامندن و کرد مبعوثین کرامندن شیخ محمد نصرالدین افندی حضرتلری

زی شیخان کران تلو وزی مبعوثان کردان حضرت شیخ محمد نصرالدین افندی

8. 4. هەتاوی کورد

1. هەتاوی کورد

1. 1. دەرچونی

(هتاو کرد: هەتاوی کورد) لە دوای راگرتنی (روژ کـرد: رۆژی کـورد) دەرچـوە. ئـەمیش وەکـو رۆژی کورد لە لایەن (جڤاتا هێڤی فەقیٚ کوردان: جەمعیەتی هێڤی تەلەبەی کوردان) دەرکراوە.

صاحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئول بابان عەبدولعەزیز (عەبدولعەزیز بابان) بوە.

تا ئیستا ژمارەکانی 1 و 2 و 3 و 4- 5 کە لە یەک بەرگ دا دەرچون و، ژ10 ی دۆزراوەتەوە.

ژ1 ی لە 23 ی زیلقەعیدەی 1331 ی کۆچی، 11 ی تشرینی ئەوەلی 1329 ی رۆمی، بەرامبـەر 24 ی تشی‌ینی یەکەمی 1913 لە چاپخانەی (رەسملی کیتاب) و،

ژ2 ی لە 4 ی موحەڕەمی 1332 ی کۆچی، 21 ی تشرینی سانی 1329 ی رۆمـی، بەرامبـەر 22 ی تشرینی دوەمی 1913 لە چاپخانەی (رەسملی کیتاب) و،

ژ4- 5 ی بە یەکەوە لـە 27 ی جیمـادی ئاخـەری 1332 کـۆچی، 10 ی مایسـی 1330 ی رۆمـی، بەرامبەر 23 ی مایسی 1914 لە چاپخانەی (نەجمی ئیستیقبال) و،

ژ10 یش لە 9 ی شـەعبانی 1332 ی کـۆچی، 20 ی حـوزەیرانی 1330 ی رۆمی، بەرامبـەر 3 ی تەموزی 1914 لە چاپخانەی (نەجمی ئیستیقبال) چاپ کراوە.

لە ژ10 دا کە هەتاوی کورد یەکەم ساڵی تەمەنی تەواو کردوە بـەم جـۆرە نوسـیوێتی: "رۆژناڤـەی مـە سال عەوەلی یکی دقەدێنە

"رند دەرکەتنی سالی تێ ل سەر هیمەت و غیرەتێ کوردا مایە.

"ل رویی دنێ تەنێ رۆژناوەکی کوردا هەیە، ل رەغبەت کرن، ئابونە بون ل سەر حمو کـوردارا فـەرزە. ئابونمان سالی چو، حەوجا کوبونا بنیرن سالی تـێ ژ رۆکـی بـەری قیمـەتی وی بشـێنن. ل هـەڤ ئـانین ژ خودێ، رەغبەت ژ حەمیەتی کوردا، خەبات ژ مە جوانی کوردا." واتە:

"رۆژنامەکەمان ساڵی یەکەمی تێ ئەپەڕێنێ

"باش دەرچونی ساڵی دێ لە سەر هیمەت و غیرەتی کوردان ماوە.

"لە رووی دنیا کورد تەنیا رۆژنامەیەکی هەیە، برەو پێدان و ئابونە بونی لە سەر هـەمو کـوردان فـەرزە. ئابونەی ساڵی رابوردو، پێویست ئەکا کۆبۆنی بنێرن. ساڵی دێ لە پێشەوە نرخەکەی بنێرن. بە جێ هێنان لە خودا، برەو پێ دان لە حەمییەتی کوردان، خەبات لە ئێمەی لاوانی کورد."

هەر لە هەمان ژمارەدا لە ژێر سەردێڕی (ئیعتیزار) دا بە کرمانجی نوسیوێتی: "لە بـەر هـەنێک سـەبەب رۆژنامەکەمان دوا کەوت، هیوای عەفو لە خوێنەرەکانمان ئەکەین و لە ساڵی دوەمیەوە باش دەرکردنی ..."

تا ئیستا ئاگاداریەک لە بەر دەس دا نیە کە ئاخۆ دوای ئەم ژمارەیـەی، دەیـەمین ژمـارەی، (هـەتاوی کورد) راوەستاوە یان بەردەوام بوە.

1. 2. ئامانجی

(هەتاوی کورد) هەمان ئامانجی رۆژی کوردی هەبوە. بڵاوکراوەیەکی بازرگانی نـەبوە بـۆ دەسـکەوتی دارایی و بۆ قازانجی مادی دەرکرا بـێ، بـەڵکو خـاوەنی پـەیامی نەتـەوەیی بـوە. هـەوڵی داوە بـۆ هوشـیار کردنەوەی کۆمەڵانی خەڵک و، هاندانیان بۆ خوێندن و فێربون، بـۆ بازرگـانی و کشـتوکاڵ و پیشەسـازی و هونەر، بۆ نوسینەوەی میژوی کورد و، ئەدەب، بۆ رێکخستنی فەرهەنگ و رێنوس و رێزمانی کوردی.

1. 3. نوسەرەکانی

هەتاوی کورد بە تورکی عوسمانی و بە هەردو لەهجەی کوردی نوسراوە.

نوسەرانی بەشی تورکی:

د. عەبدوڵا جەودەت، کەرکوکلی نەجمەدین، مەولان زادە رەفعـەت، بـاب نـاجو، م. خ. (خـەلیل خـەیاڵی)، خەرپوتلی ح. ب. تبلیسی شەهاب مالدور، سلێمان ئاصەف

نوسەرانی بەشی کوردی:

م. خ. (خەلیل خەیاڵی)، زەهاوی زادە ا. م، بەنی ئەردەڵانی ا م، محەمەد نورەدین ماردینی، زێوەر.

پێم وایە (زەهاوی زادە ا. م.) و (بەنی ئەردەڵانی ا. م.) نازناوی (محەمەدی میهـری) یـە کـە کـوردێکی سنەیی بوە. لە ئەستەموڵ قانونی خوێندوە، پاشـان بۆتـە پـارێزەر و رۆژنامـەوان. دوای برانـەوەی یەکـەمین جەنگی جیهانی، لە ئەستەموڵ ئیمتیازی گۆڤاری (کوردستان) ی وەرگرتوە.

1. 4. سەرچاوەی دارایی

سـەرچاوەی دارایـی هـەتاوی کـورد وەکـو هـەمو بڵاوکـراوە کوردیـەکانی پـێش خـۆی سـەرمایەی دەرهێنەرەکانی و، ئابونەکانی بوە.

لە ژ2 دا نوسیوێتی:

(ساڵی هەفت دە قرۆشە، شەش مەهـ بە نەهـ قرۆشە) و دانەی بە 40 پارە بوە.

بەڵام لە ژ4- 5 دا لە ژێر سەرناوی (شەرایتی ئیشتیرک) دا نوسیوێتی:

(ساڵی 30 قرۆشە، شەش مەهـ 17 قرۆشە). بەم پێیە ئابونەکەیان زیاد کـردوە، رەنگـە ئـەم گۆڕینـە پێوەندی بە زیادکردنی دەرچونیەوە بوبێ.

هەتاوی کورد هەندێ (ئیعلان) ی بڵاوکردۆتەوە.

2. بابەتە کوردیەکانی

2. 1. بڵاوکردنەوەی هوشیاریی نەتەوەیی

بەنی ئەردەڵانی ا. م. لە وتارێکدا بە ناونیشانی (خەفتن بەسە لەمە زیاتر - بۆ سنەییەکان) بە لەهجەی سنە نوسیویێتی:

"فرمێسکی چاوم وەک لافاوی بەهار ئەپەڕێ، بە سەر دەموچاوما تێتە خوارەو. دڵم وەختە بتۆقێ. رەگ و ریشەم هاتگەسە لەرزە. بە ئاواتم جگێ زوتر گیانم دەرچێ. تاوێ زوتر لە ناو ئەم ئاگرا دەرچم.

"وەلێ هەی هاوار! هێشتا تەمامە بمێنم. هێشتا گەرەکمە منیش لەم دنیا ئاواتێکم هەس بیوەمە سەر. تاریکی بەرچاوم لاچێ. من کوردم، ئەرێ کوردم موسوڵمانم. ئەشێ وەک ئەمانە کۆمەڵ خۆیان گەیانگەسە لای ژورگە مەدەنیەت، تەکامول، منیش بیگەیێنم. چاوم بکەفێ بە (دار الفنون) ی کورد، بە شەمەندوفەری کورد، بە بەرزۆبونە کورد، (بیگرە جەریمەی بکە!) نەمێنێ، لە برسا مناڵمان نەفرۆشگێ، لە هەژاریا کوچەگەل ئەسەمولێ پڕ نەوێ لە بۆیەچی، لە حەماڵ. لە جیای پەنجا هەزار حەماڵ و بۆیەچی پانصەد قوتاویمان لە مەرکەز مەدەنیەتا بوێ، بخوێنێ، صنعەت فێر بوێ. وڵات خۆمان هەزار ئەوەنەی تر ئینسانی تیا جێگە ئەوێتۆ، ئێمە ... فرەمان لە وڵاتگەلا ئەخولێتو، لە ناو سپیا ئەپرتوکێ.

"جێگەیەک وەک سنە بەو گەورەییە، قوتاوخانەیەکی تیا نیە بە تەرزی جەدید، خودای تەعالا جێگەێ بەو جۆرە قەشەنگ و ئاودار و میوەداری بە ئێمە داگە، بە کەسی نەداگە، کەچی نە ماکینەێ، نە فابریقەیەکی تیا نیە. ئەم گشت مەلا و شێخگەلمانە وەک داری وشک دانیشتگن، ناکەن بێژن بەم ئەهالیە هەژارە خودا وای فەرموگە، پێغەمبەر وای فەرموگە، ئێوە بەمجۆرە دامەنیشن، پول گردۆ بکەن، ماکینە بێرنە وڵاتەکەی خۆتان، وێڵ ئەملاو ئەولا مەون. ئەوەنە هەناسەم دا دوکەڵ کەفتە ناو زکم.

"هەر جۆگە و جێگەێکی کەوا سور و و سوێر بێ

"جێی جۆششی گریانی منە و خوێنە رژاوە

"مەلا و شێخەکان ئێمە لە مزگەوتگەلا وەعزیان بدایە بۆ جاهیلەکان، بیانوتایە: ماڵ یەکتری خواردن حەرامە، برۆن بخوێنن، فەن فێر بون، صنعەت فێر بون، ئیمرۆ ترس ئەوە نەئەما (بەیاخ گاور) بێتە ناو شار موسوڵمان، باخصوص کورد وایە پێ نەئەهات. ئیسەیچە مەلا و شێخ بنێرن لە ئەسەمولا موعەلیم موسوڵمان بوەنە وڵات خۆیان، مناڵ بنێرنە ئەسەمولا بخوێنن، صنعەت فێر بون. مەتبەعە بسێنن، زوان خۆیان ئیسلاح بکەن. با لەمە زیاتر نەکەفینە خوار گشت میلەتێکەوە.

ئێمە لە سەرمان وتنە!"

لە ژ1 دا شیعرێکی زێوەر کە لە سلێمانیەوە پێی گەیشتوە بە ناونیشانی (زەمانی هوشیاریە) بڵاوکردۆتەوە. زێوەر ئەڵێ:

خوابی خەرگوشی هەتا کەی؟ وەعدەی بێدارییە
دوشمنی خۆت و مناڵت ئەژدەهای بێکارییە
وا بە جێ ماوی لە خێڵ، ناگەیتێ کوێستانی موراد
کوردە سادەی غیرەتێ! غیرەت نەوەی دینداریيە
چاو لە موچە و تورەکانەی میرەی دائیم ئەی زەلام!
مایەی دنیا و دینت کەسب و صنعەتکارییە
سەد غرامافۆن فیدای هۆهۆی جوتیارێ بکە
جقەی شاهی بە پەنجەی خدمەتی جوتیارییە

...
بەسیە شۆربا خواردنی ناو تەکیەکان و خانەقا
رو لە دەرگاهی تەوەکول، بێ سەبەب بێ عارییە
...
مەغریبی باری گەیاندە مەنزڵی ئەمن و ئەمان
تۆش لە نێو قوڕدا چەقیوی، عەیش و نۆشت زارییە

لە ژ3 دا نیسان زێوەر لە سلێمانییەوە شیعرێکی تری بە ناونیشانی (بۆ گەورەکانی کورد) بۆ ناردون، تێیدا ئەڵێ:

دنیا کە مەقامێکە دەبێ رو لە فەنا بێ
سا ئەو کەسە زۆر مەردە کە مەشغوڵی سەخا بێ
...
ئەملاکە بەسە، قەدرە بەسە، حورمەتە بەستە
با نەوبەتی جەلبی نەزەری خەلقی خودا بێ
کەوتوینەتە ژێر باری جەهل و عەتالەت
با هیمەتی ئێوە سەبەبی دەفعی بەڵا بێ
میلەت هەمو، بێ جوت و بە بێ قوت و رەشوڕوت
ماکینەیی بۆ بێنە هەتا کامی رەوا بێ
سوختە، هەمویان سوختن و بێ نان و کیتابن
بابی (نصر) با بە دەستی ئێوە کرا بێ
...
خێرت کە لە بۆ میلەت و دەوڵەت نیە، غافڵ!
نەفعی چیە ئەستونی دەوارت لە سەما بێ

لە ژ4- 5 دا لە بەشە تورکییەکەیدا (کرد طلبە هیوی جمعیتی بیاننامەسی) و بابەتێکی لە سەر لقی لۆزانی جڤاتا هێڤی بڵاوکردۆتەوە. باسی خوێندنی زانکۆ و بەشەکانی و خەرجی لە زانکۆکانی سویسرا ئەکا. لە بەشی کوردیدا بەیانەکەی جڤاتا هێڤی بە هەردو لەهجە بڵاوکردۆتەوە. لە بەر گرنگی ناوەڕۆکی بەیانەکە لێرەدا هەموی ئەنوسمەوە:

"بەیاننامەی جەمعیەتی تەلەبەی هێڤی کورد

"لە زەمانی قەدیمەوە کورد بە شەرەف ژیاوە و، هیچ کوردێ نیە بە شەرەفی پێشو موفتەخیر نەبێ، ئەوەندە هەیە ئینسان ئیفتیخار بە میلەت کردنی و خۆشەویستنی میلەتی کیفایەت ناکا. لە سەر ئینسان لازمە خۆشەویستنی بە فیعل ئیسپات کا. بەڵێ کورد لە پێش دا زۆر پیاوی گەورەی پێ گەیانوە بە ماڵ و بە رۆح خدمەتی دین و دەوڵەتی خۆی کردوە. ئەمما لە گەڵ ئەمەش لە ناو میلەتانی ئیسلام دا لە دوایی ماوە. کورد رۆژ بە رۆژ تەدەنی دەکا و یەواش یەواش ئەو قودرەت و مەهابەتی پێشوی مەحو ئەبێتەوە و، دێتە حاڵێکی وا خدمەتی ئیسلامێتی پێ ناکرێ. حەمو ئیقراری ئەو حەقیقەتە بکەین: کورد بە عەکسی میلەتانی کەوە، یەعنی هەمو میلەتان رویان لە تەرەقییە، کورد روی لە تەدەنییە. قابیلی ئینکار نیە چەند ساڵ لەمەوپێش مەلای چاترمان هەبو لە ئیستە. ئەو حاڵە ئیسپاتی ئەوە ئەکا کە کورد دائیمەن خەتوەئەندازی تەدەنییە. ئەمرۆ دەمی

هەرچی کەس بکەیەوە ئەڵێ کورد وەحشیە. واقیعەن ئەم ئیسنادە ناحەقە. مەعـەمافیهی لـەم زەمـانی تەرەقیـیە میلەتێ کە حەز بکا لە دائیرەی ناموسا بێ..... سەعی بکا، لە تەرەقی حازر نصیبەدار بێ. زاتـەن ئیسـلامیەت ئامیرە بۆ تەحصیلی عیلم، بۆ سەعی کردنی تەرەقی. زۆری کوردان لە بەر بێ تەحصـیلی ئـەرکانی ئیسـلامیەت بە تەواوەتی نازانن. وەرن براکان گشت پێکەوە بڵێین جاهیلین و، بـە ئـەم جەهالەتـە موحەقـەق بـزانن زەرە دێنن بۆ ئیسلامەتی. ئەمە بزانین ئەمڕۆ بۆ مودافەعەی ئیسلامیەتی تەنها سـیلاح فائیـدە نـادا، وەقتـێ فائیـدی ئەدا لە گەڵ عیلم و مەعریفەت، صنعەت و تیجارەت بێ. ئەمڕۆ حەمو میلەتێ لە جیهەتی صنعەت و تیجـارەت و زەراعەت و فەن تەرەقی کردوە. ئێمە بۆ گەینە میلەتانی کە لازمە شەو و ڕۆژ سەعی بکەین. ئەگەر بـۆ ڕەفعـی جەهالەتمان هیمەت نەکەین، لێمان موحەقەق بێ عاقیبەتمان وەخیمە.

"ئەم نوقتەیە لازمە لە دیقەت دوری نەکـەین و بـە ئـەو گوێرەیـە سـەعی بکـەین. شـەبابی کـورد ئـەم نوقتەیەی دەرک کرد و، بە ئەو گوێرەیە دەسی کـردە سـەعی کـردن. حـەمو میلـەتێ لـە پـێش دا بـۆ تـەرەقی میلەتیان جەمعیەتیان کردوە و بە ئەو سایەوە تەرەقیـیان کردوە. ئێمەش بە موسـاعەدەی حکومـەت، بـە نـاوی (جەمعیەتی تەلەبەی هێڤی کورد) جەمعیەتێکمان تەشکیل کـرد. دو سـاڵە زۆر بـە زەحمـەت ئـەم جەمعیەتـەمان ئیدامە کرد و، مەقسەدی ئەم جەمعیەتە ئەوەیە کە عەرزتان ئەکەم:

- سەعی کردن بۆ تەدوین کردنی لیسان و ئەدەبیاتی کورد.
- لە کوردستان مەکتەب و مەدرەسە کردنەوە.
- بە مناڵی فەقیری کورد تەحصیلی عیلم و صنعەت و بیانخاتە مەکتەب.
- لە کوردستان جامیە، تەکیە، مەدرەسە، مەکتەب، ئیتامخانە، خەستەخانە تەئسیس کردن.
- خۆلاسە سەعی کردن بۆ عیلم و صنعەتی کوردان.
- "سەعی لە ئێمە، تۆفیق لە خوا.

"براکانم! موندەرەجاتی مادەکـان زۆر بـە ئەهمیـەتن، چونکـو حـەمو سـاڵ تەلەبەیـەکی زۆر دێـت بـۆ ئەستەنبوڵ ... ئەو بێچارانە ئیستراحەتیان چاک نابێ. لە ئەستەنبوڵ، لـە مەملەکـەتانی کـەش تەلەبـەی کـورد زۆرە، چونکو یەکتری ناناسین، معاوەنەتی یەکتری ناکەن. لە بەر ئەوە زۆر دوچاری مەشەققەت ئەبن. بینـا لـە سەر ئەمە تەحصیلیان چاک نابێ. لە بەر ئەوە جەمعیەت مەشغوڵی یەکتری ناسینی تەلەبەی کورد ئەبێ. حـەمو میلەتێ لیسانێکی هەیە. بەو لیسانە قسە ئەکا، ئەنوسێ. کورد لە پێش دا بۆ نوسین و بۆ قسە کـردن لیسـانی هەبو، مەعەلتەئەسوف ئیستە ئەو لیسانەی لە فکرەوە چوە، مەگەر لە خاریجی مەملەکەت چەنـد دێیـە مـاوە بـە لیسانی کوردی قسە بکا، ئەو قسانەش لە دائیرەی قەواعید نیە. لەم عەسرە بە لیسـانێکی غەڵـەت هـیچ نایەتـە وجود.

"لە بەر ئەوە جەمعیەت سەعی بۆ جەمع و تەبعی لیسانی کوردی ئەکا.

"لە ئەوەڵەوە گوتوبومان سەبەبی سەفالەتی کورد جەهلە، لە بەر ئەوە جەمعیەت مەکتەب بۆ منـاڵی کـورد ئەکاتەوە. خۆلاسە جەمعیەتمان بە تەمایە کورد لە جەهالەت قورتار بکا. لە زوڵمەتەوە بۆ نوریـان ببـا. غایـەی ئێمە ئەمەیە تەرەقی کردن بە کورد. واصیل بون بەو غایە زۆر زەحمەت نیـە. ئـەمما تـەوەقوفی بەسـتوە سـەر فیداکاری کوردان. حەتا ئیستا نەبینراوە خیتابی میلەتی خۆیان بکەن، ئێمە ئەوا خیتابی ئێـوە ئەکـەین: ئـەی عولەما و مەشایەخ و ئومەرای کورد! مەعروزاتمان ئێوە لە ئێمە چاتری ئەزانن. بینا لە سەر ئەمە ئێمە جورئەت ناکەین ڕێگە پیشانی ئێوە بدەین. عولەمای کورد ئەمڕۆ وەزیفەیەکی دینیە و میلیەیان هەیە، کـە ئـەو نیفـاق و شیقاقە لە ناو کوردایە هەڵی بگرن (سید القوم خادمهم) ڕەئیسی قەوم ئەوەیە کە خدمـەتی میلـەتی خـۆی بکـا. (گوسفند از برای چوبان نیست/بلکه چوبان از برای خدمت اوست) عولـەما بـە مـەزمونی ئەمـە عەمـەل بکـا،

کوردی مەزڵوم لەم حاڵە قورتار ئەبێ. ئەی عولەما و ئومەرا دۆغری بڵێین: موقەدەراتی میلـەتی کـورد لـە دەس ئێوەیە، معاوەنەت کردنی کورد لە موقتەزای نەجابەت و فەزیلەتتانـە. ئەگـەر ئێـوە حـەز بکـەن کـورد قورتـار ئەکەن. ئەوە ساحەیەکی واسیع هەیە بۆ سەعی کـردن بـۆ کـورد. ئـەوە جەمعیـەتێکی حازر هەیـە کـە نـاوی جەمعیەتی تەلەبەی هێڤی کوردە. ئیکە خەلاسی کورد تەوەقوفی بەستوە سەر حەمیەتی ئێـوە. ئەگـەر تەنـەزولی مەکتوب نوسین ئەکەن سەری زەرفەکە بەم نەوعە بنوسن:

"استانبولدە

"شهزادە باشندە کرد طلبە هیوی جمعیتی"

لە ژ1 دا محەمەد نورەدین ماردینی لە وتارێکی درێـژدا بـە ناونیشـانی (هـەرە دور وەرە خـۆش)، کـە پەندێکی کۆنە، کورد هان ئەدا واز لە خو و ڕەوشـتی خـراپ بهێـنن، واز لـە تـاڵان و ڕاووروت بهێـنن و، بـۆ تەرەقی و تەعالی خۆیان جەهد بکەن و، ئەڵێ:

"ئەمڕۆ ئەگەر لە گوندی ئێوە مەکتەب هەبوایـە نەئەگەیشـتن بـەم حاڵـە. دوەم، ئێـوە پێویسـتیتان بـە زەراعەت و جوت و تەوسیعی عەمارەت و ئاواکردنەوەی ئەرازی و، سێیەم، ئاویتنی عیناد و تەعەسوب و نیفاق و هجوم و غارەت و تاڵانکردنی یەکتری..." داوا ئەکا هەم بۆ دنیای خۆیـان و هـەم بـۆ ئاخیرەتیـان سـەعی بکەن و هێرش ئەکاتە سەر (صۆفی غەیرە صافی) کە بۆ ساختەکاری و حیلەبازی خۆیان کردۆتە صۆفی.

لە ژ2 دا م. خ. لە ژێر سەرناوی (دەردی کوردان) دا نوسیوێتی:

"نازانم لە بەر چیە؟ لە دنیادا چەندە میلەت هەیە هەمو بـۆ پێشـەوە چـون و ڕۆژ بـە ڕۆژ بـۆ پێشـەوە ئەچن. لە نـاو ئەوانـەدا کـوردی ڕەبـەنی بەلـەنگاز بـە تـەنیا، سـەرەڕای مێرانـی و جـوامێری و غیـرەت، بـە پاشکەوتویی ماونەوە و ڕۆژ بە ڕۆژ بۆ پاشەوە ئەچن.

"پێم وایە کە هەر میلەتە لە وەختی خۆیدا هوشیار بۆتەوە، موحتاجی قەومەکەی خـۆی بینیـوە، زو بـە زو لە چارەی گەڕاوە، هەرچی لە دەستی هاتبێ کردویەتی و ئەیکا، کورد ... ماوە کە هیچ جارێ هوشیار بـون و پێشکەوتنی نەهێناوە بە بیری خۆیدا.

"ئەگەر هوشیاری و پێشکەوتنی بە بیری خۆدا بهێنایە، تا ئیستا وەکـو میلـەتانی تـر خـاوەنی زمـانی خۆی ئەبو، لە سەرەتاوە بە زمانی خۆی کتێبی دائەنا، بە زمانی خۆی ئەیخوێند و ئەینوسی.

"هەمو دنیا ئەزانێ کە قەومی بێ زمان وەکو مرۆڤێکی کەڕ و لاڵ ناتوانێ هیچ بڵـێ. ئەگـەر مـەلا و فەقێی کوردان ئەو غیرەتەی کە لە زمانی غەریبان دا کردویانە و ئەیکـەن، صـەدیەکی ئـەوەیان دەرحـەقی زمانی کوردی بکردایە، ئەمڕۆ لە ناو خەلقیدا بێ زمان و بێ مەعاریف نەئەبوین، هـەمو کـەس تانـەی لـێ نەئەداین.

"کورد لە بەر بێ زمان و خوێندن و نوسین ئەوەندە بە نەزانی ماوەتەوە کە میلەتی خۆی، باووباپیری خۆی، جنسی خۆی، وڵاتی خۆی نازانێ. مەلاکانیان شیرەتان لەوان ناکەن. دائیمەن بە دوای خراپی یەکتریدا ئەگەڕێن. چاویان دنیا و حاڵی دنیا نابینێ. نەزان ئەوە خـۆی نەزانـە، زاناکانیشـیان لـە زمـانی خۆیـان بـێ خەبەرن. لایان وایە کە زمانی هەمو میلەتانی عالەم لە ئاسمانەوە هاتوە، هی ئێمە بە تەنیا لە ئەرز دەرهاتوە. لە کاتێک دا زمانەکەی ئێمە لە گشت زمانی عالەم چاکترە و بە ڕەحـەتی دێتـە نوسـین و خوێنـدن. ئـەدەبیاتمان هەیە بەڵام بە هۆی نەزانی ئێمەوە بێ ڕەواج ماوە..."

بۆ سەلماندنی قسەکانی دو شیعری مەلای جزیری نوسیوە. لە کۆتـایی شـیعرەکانی مـەلای جزیـریدا نوسیوێتی:

"مەلای جزیری کە مەشهورە و خاوەن ناوە دیوانێکی گەورەی هەیە لە دیوانی حافزی شیرازی چاکترە. فەقەت فائیدەی چی کە کورد کوێرن نابینن دائیمەن چاویان لە ماڵی خەلقیە..."

لێرەدا شیعرەکەی حاجی قادر دەربارەی مەلای جزیری و عەلی حەریری و ئەحمەدی خانی و فەقێ تەیران ئەنوسێ. ئینجا ئەڵێ:

"ئەم بەیتی دەها پاک بخوێنن و جارێک لە فەساحەتی بنۆڕن، لە گەڵ زمانی خەلقی قیاسی بکەن، ئەگەر کەموکوڕییەکی تێدایە نیشانمان بدەن، ئەوسا چیتان ئەوێ بیڵێن ... خاوەنێتی لە زمان و بەیت و شاعیر و مەلای خۆتان بکەن، لە ناو خەلقیدا خۆتان لەم بێ غیرەتییە خەلاص بکەن. زمان تەرجومانی جەوهەری میلەتانە، بێ زمان هیچ ناکرێ، ئەمە موحەققق بزانن. مەکتەب و مەدرەسە کە لە کوردستان بکرێتەوە بێ زمانی کوردی پێش ناکەوێ و منداڵەکانمان لەم نەزانییە رزگار نابن. لە رێی خوادا، بۆ غیرەتی موسوڵمانی، لەمرۆ بە دواوە بە زمانی خۆتان بخوێنن و بنوسن. جڤاتا هێڤی بۆ ئەم مەبەستە تێ ئەکۆشێ. وشە چاک ئەکا، صەرف و نەحوی کوردییان داناوە، چاوەڕێی غیرەت و هیمەتی کوردانن. لە خەڵقی رابوردو عیبرەت بگرن، ناوێکی باش لە دنیادا بە جێ بهێڵن..."

دیسان شیعرێکی درێژی نەتەوەیی حاجی قادر کە سەرەتاکەی بەمە دەس پێ ئەکا:

"خەسرەو و کەیقوباد و ئەسکەندەر   وەکو کیسرا و کاوس و قەیسەر

ئەنوسێتەوە و داوا ئەکا گوێی لێ بگرن.

2. 2. بابەتی ئەدەبی

لە رۆژی کورد و هەتاوی کوردا ژمارەیەکی زۆر لە شیعرە سیاسییەکانی حاجی قادری کۆیی بڵاوکراوەتەوە. ئەشێ ئەم دو غەزەتەیە بە کۆنترین و باشترین سەرچاوە دابنرێ بۆ ساغکردنەوەی شیعرە سیاسییەکانی حاجی قادری کۆیی.

لە ژ1 یدا م. خ. لە کۆتایی وتاری (ژ مەزنی کوردان رایە) ئەم قەسیدەیەی حاجی نوسیوە:

وا دیارە رەسم و قانونێکی دەوران دادەنێ   کوردی ئێمەش گەرشی گەرمێن و کوێستان دادەنێ

...

هەروەها شیعرە درێژەکەی حاجی بە ناونیشانی (شاعیری بابان و سۆران) کە سەرەتاکەی بەم جۆرە دەس پێ ئەکا:

شاعیری کۆن و تازەی کوردان   کە لە تیعدادی عاجزە ئینسان

ئەوی خۆم دیومە یانەخۆ ئەسەری   ئەمەیە بۆت دەڵێم بە موختەسەری

...

ئەم شیعرەی ناو هەتاوی کورد لە گەڵ ئەوەی کە تا ئیستا لە دیوانەکانیدا بڵاوکراوەتەوە لە چەند رویەکەوە جیاوازی هەیە:

یەکەم،

لە پاش و پێش خستنی هەندێ لە بەیتەکانیدا. ئەوەی هەتاوی کورد لە ریزکردنی بەیتەکانیدا (مەنتیقی) ترە لە هی دیوانەکەی.

دوەم،

هەندێ لە وشەکانی جیاوازن.

لە کۆتایی ئەم شیعرەدا م. خ. نوسیوێتی:

"ئەڤا شاعیری بابان و سۆران ئەوە کو حاجی قادر ئانیە نەزمی، شاعیری کوردی دی ژی گەلەک هەیە، یەک بە یەک تەحقیق بکەن و بنویسن. ژ بۆ تەرجومەی حالی وان کتێبەک چێکرن لازمە. غیرەت و مێرانی‌یا کوردێتی ناهێلێ کو مەزنێ مە بێ ناڤ و نیشان بمێنن، خەلق تەعنان لمە بدە، ژ نزانی‌یا مە باس بکە."

هەتاوی کوردیش لە ژێر سەردێڕی (پاڕانەوە لە حەمیەتمەندانی کورد) لە بن هەمان بابەتدا نوسیویێتی:

"شاعیری گەورەی کوردان حاجی قادر ناوی هەمو شاعیری کوردانی لەم قەسیدەیا دەرج کردوە. ئێمەیش بە ناوی خودا سوێن ئەدەین کە ئاساری ئەم زاتانە بە لای هەر کەسێکەوە هەیە بینێرێت بۆمان تاوەکو گردی بکەینەوە و هەمو کوردێکیش لێی ئیستیفادە بکات و کوردیش بەم سایەوە شیعر و شاعیری خۆی بناسێت."

لە ژ2 دا بە ناونیشانی (قەسیدەی کوردیە ئەسەری مەحوی ئەفەندی سلێمانی) (لە وەصفی ڕۆژا) و (لە وەصفی شەودا) لە گەڵ (غەزەل) ی (بە نوری بادە کەشفی زوڵمەتی تەقوا نەکەم چیبکەم؟) بڵاوکردۆتەوە.

هەر لە هەمان ژمارەدا م. خ. بە ناونیشانی (دەردی کوردان) بە هەندێ لێدوانەوە دو قەسیدەی مەلای جزیری و، چەند شیعرێکی حاجی قادری بڵاو کردۆتەوە، لەوانە شیعرە درێژەکەی کە بەم جۆرە دەس پێ ئەکا:

خەسرەو و کەیقوباد و ئەسکەندەر وەکو کیسرا و کاوس و قەیسەر

...

هەروەها ئەو شیعرەی تری کە بەم جۆرە دەس پێ ئەکا:

خۆ دەزانن سولالەی ئەکرادلێرەوە بگرە تا دەگاتە قوباد

لە ژ3 دا لە (ئەشعاری مەرحوم نالی) 3 غەزەلی بڵاوکردۆتەوە، کە سەرەتای یەکێکیان بەم بەیتە دەس پێ ئەکا:

دڵ سیاسەنگ نەبێ مایلی خاکی وەتەنە

خاڵی لەعلی حەبەشە، ساکینی بوردی یەمەنە

لە ژ10 دا: شیعرێکی مەلا ئەحمەدی جزیری کە بۆ پێغەمبەری وتوە. مەرسیەیەک بە کرمانجی. باب ناجۆ م. خ. تەرجومەی شیعرێکی تورکی بە کرمانجی. لە کەرکوکەوە لە ساداتی بەرزنجە تاهیر فوئاد شیعرێکی لە ستایشی هەتاوی کوردا بۆ ناردون. دیاربەکری فکری نەجدەت (دلماین)

2. 3. بابەتی دینی

ئەو سەردەمە بە هۆی ئەو شەڕ و شۆڕانەی کە توشی دەوڵەتی عوسمانی بو، بابی عالی بەشێکی قەڵەمڕەوی عوسمانی لە دەس دا. دەوڵەتانی مەسیحی چاویان بڕی بوە میراتی پیاوە نەخۆشەکە. ئەمە هەستێکی دوژمنانەی لە ناو ڕۆشنبیرانی عوسمانی‌دا دروست کردبو، سەرەڕای ئەمەیش قوڵکردنەوەی ناکۆکی نێوان کورد و ئەرمەن و کردنیان بە گژ یەکتریدا، بە تایبەتی کە ڕێکخراوە ئەرمەنی‌یەکان ناوچەیەکی فراوانی کوردستانیان بە نیشتمانی نەتەوەیی خۆیان دائەنا، هەستی ئیسلامەتی لە ناو ڕۆشنبیرانی کوردا بە هێز کرد بو. نوسەرانی هەتاوی کورد لە زۆری نوسینەکانیاندا شانازی بە ئیسلامی بونی خۆیان و کوردەوە ئەکەن.

لە ژ1 لە (ژ مەزنی کوردان رایە) م. خ. نوسیویێتی:

"گەلی شێخ و مەلا و ئاغای کورد! هەر شتە لازمە کە لە ئەوەل دا فکری لێ بکاتەوە، کاتێ قەوما و خراپ بو چاککردنی زەحمەتە. لە بەر ئەوە بە حوکمی ئەمری خودای تەعالا عەمەل بکەن، ئەو نەیاری و دوژمنایەتی‌یە پیسەی لە ئەنجام دا ئەبێتە سەبەبی نەمانی موسوڵمانەتی و کوردایەتی، لە ناو خۆتان دا لا ببەن. وەکو برا بن، سەیری نەیارەکانتان بکەن ئەوان چۆن تێ ئەکۆشن ئێوەش وەها تێ بکۆشن." ئینجا دو ئایەتی قورئان و حەدیسێکی پێغەمبەر بۆ بەهێزکردنی ناوەرۆکی وتارەکەی تەرجومە ئەکا.

لە ژ2 دا نەجمەدین کەرکوکی لە ژێر سەرناوی (وەعز) دا لە سەرەتای وتارەکەیدا رەخنە لە مەلاکانی کوردستان ئەگرێ و، بە نەزان و نەشارەزایان دائەنێ و، خۆی ئایەتێکی قورئانی بە درێژی لێک داوەتەوە.

لە ژ3 دا قازی زادە مستەفا شەوقی لە سابڵاخەوە (تەرەقی دینمان دەوی) ئەکاتە سەردێڕی وتارەکەی و نوسیوێتی:

"چەندێک لەوەی پێش بە واسیتەی رۆژنامەی هەتاوی کورد لە خسوس فائیدە و مەنفەعەتی مەکتەب چەند سەترێکم عەرز کرد بون. ئاغایانی موحتەرەم عەرزی ئێمەیان قبوڵ فەرمو. وا دیارە کە ئەلحەمدولیلا حەمیەتی کوردان هاتۆتە جۆش. مەخسوس شوکر دەکەین.

"ئێمە کە موسوڵمانین ئیعانە کردنی یەکترمان لە سەر لازمە و حەتا پێغەمبەر (ص) فەرمویەتی: (من نفس علی اخیه کربة من کرب الدنیا نفس الله کربة من کرب یوم القیامة) یەعنی: کەسێک لە سەر برای خۆی، مەتلەب برای موسوڵمانە و چونکە هەمو موسوڵمان پێکەوە بران (انما المومنون اخوة)، غەمی دنیایە دەفع دەکا، خودا غەمێکی قیامەتی لە سەر هەڵدەگرێ و، خودا ئیعانەی عەبدی دەکا مادەمەکی ئەو ئیعانەی برای موسوڵمانی خۆی بکا...

"مولاحەزە فەرمون، چەند ساڵ پێشتر لە شاری سابڵاغێ و ئەترافی وی، بە چ جۆرێک عیلم و فەزل دە تەرەقیدا بو، چەند مەلای وەکو: عەلی تورجانی، مەلای پێنجوینی و مەلای پیرەباب و مەلا وەسیم، بە وجودی خۆیان عالەمیان موزەیەن فەرمو بو. چەند کەس لە ئەهلی تەریقەت و لە پیرانی دلڕوناک بە ئیرشادی خۆیان رەونەقیان بە دینی ئیسلامی دابو، دەگەڵ تەئەسوفی حاڵی حازر لە هەزار فەقێیان مەلایەکی وا و، لە هەزار موریدان پیرێکی وا نابێ. بۆچی؟ چونکە وەقت هەتا دێ خراپتر دەبێ، بەڵام ئایا ئێمە لە موقابیلی ویدا نابێ حەرەکەتێک بکەین؟ دەبێ هەروا مەئیوس و نائومێد بین؟ ئایا بە خراپی ئەو دەمی تەکلیفی شەرعیمان لە سەر وەلا دەچێ؟

"رجاو لێ دەکەم، چلۆن کرمانجانی لادێ کە لە هەزاریان دویان بە تەواوی فاتیحە و نوێژێ نازانن، دروستە پێیان بلێی موسوڵمان؟ عولەمای ئێمە ئەگەر ئەمر بە مەعروفیان لە کن واجیبە، بۆچی بە بێ وەی کە ئاغایەک ساڵی سەد تەغار گەنمان نەدابێ، تا فاتیحە و نوێژیان پێ بڵێن، دیارە کە ئەوان کەمتر فکری پاشەرۆژیان هەیە، کرمانجی فەقیر زو مردویان، بە ئیستیلاحی خۆیان، بە بێ چەقۆ دەمرن و تەلقینیان دانادرێ.

"ئێمە هیچ ناڵێین کە عیلمی دنیایە بخوێنن، دەگەڵ ئەوەش وا مەکەن کە عیلمی دینیشمان لە دەست بڕوا. ئەرمەن ئیستا ئینجیلیان بە کوردی تەرجومە کردوە. تو خودا ئەی ئەهلی ئینساف دیقەت بفەرمون، کوردێک کە نەزانێ محەمەد کێ بوە و لە کوێ وەفاتی فەرموە؟ شەریعەت چیە؟ چلۆن دەتوانێ دینی خۆی راگرێ و لە موقابیلی واعیزی فەرەنگییان، کە بە زبانی لوسیان شەیتان هەڵدەفریوێنن، هەڵنەخەڵەتێن؟

"ئایا ئەگەر زەمانە وا دەوام بکا ئێمە چیمان لە خەڵکی دنیایە زیادترە، کە بە دو- سێ پشتان دەگەنە موسوڵمانان بۆ خۆشیان کافرن؟ لە یەکێکیان پرسی: نێوت چیە؟ دەڵێ: نیقۆلا، نێوی باپیرت؟ پەترۆس، نێوی بابی باپیرت؟ دەڵێ: ژۆرژ، نێوی باپیری باپیرت چیە؟ دەڵێ: محەمەد. دەگەڵ ئەوەی کە سێ پشتی پێشویان موسوڵمان بوە ئەوێستا کافرن.

"عیلاجی ئەو دەردە دو کەلیمەیەو بەس: کتێبی شەرعی بە کوردی تەرجومە بکرێ. ئیبن حەجەرێکی، فەقێی فەقیر پاش بیست ساڵ خوێندنی نایزانێ، چ عەیبێکی هەیە بە کوردی تەرجومە بکرێ و، بە دو ساڵان ئەو فەقێ فەقیرە فێری بێ؟ مەقسەدی ئێمە ئەوەندەیە..."

لە ژ10 دا (نهج الانام الكردي) لە نوسینی مەلا خەلیلی سعردی، بڵاوکردۆتەوە. ئەم نامیلکەیە پێنج (روکن) ەکەی باوەڕی ئیسلام بە کرمانجی رون ئەکاتەوە.

3. لە ڕوی هونەری ڕۆژنامەوانییەوە

3. 1. زمانەکەی

هەتاوی کورد بە تورکی عوسمانی و کوردی دەرچوە. بە تیپی عەرەبی و بە ڕێنوسی فارسی چاپ کراوە. جاروبار بزوێنیان بەکارهێناوە. بەشی کوردی تێکەڵاوە لە هەردو لەهجەی سەرو و خوارو. نوسەرەکانی خەڵکی شوێنی جیاجیای کوردستانن. لە ناو ئەوانەدا دیاربەکری، خەرپوتی، ماردینی، وانی، سنەیی، سلێمانی، کەرکوکی، تێدایە. لە چەندین وتاردا ئەوە دوبارە کراوەتەوە کە پێویستە ڕێزمانی کوردی دابنرێ، ڕێنوسەکەی چاک بکرێ، ئەدەبی کوردی پێش بخرێ. کوردی بکرێ بە زمانی خوێندن. هەرچەندە وشەی زۆری بێگانەیان بەکارهێناوە، بەڵام بە گشتی زمانەکەیان ڕەوانە.

3. 2. ڕوخسارەکەی

سەربەرگی ژ1 ی بەوێنەی ئەورەحمان پاشای بابان و،

سەربەرگی ژ2 بە وێنەی خێزانێکی کوردی شام ڕازێنراوەتەوە.

سەربەرگی ژ4- 5 وێنەی تێدا نیە، بەڵام (مندرجات و تیا نوسراو) ی تێدا بڵاوکراوەتەوە.

سەربەرگی ژ10 ی وێنەی (ژ شێخانی گرانی تلو و ژ مەبعوسانی کوردان حەزرەتی شێخ محەمەد نەصرەدین ئەفەندی) تێ دایە.

ژ1 ی 32 لاپەڕەیە، ل1- 16 تورکی و ل17- 32 کوردییە.

ژ2 ی جگە لە بەرگەکەی ئەمیش 32 لاپەڕەیە، ل1- 19 تورکی و ل20- 32 کوردییە.

ژ4- 5 پێکەوەن، جگە لە بەرگەکەی 16 لاپەڕەیە، ل1- 10 تورکی و ل11- 16 کوردییە.

ژ10 ی جگە لە بەرگەکەی، ئەمیش 16 لاپەڕەیە، ل1- 9 تورکی و ل10- 16 کوردییە.

زۆری لاپەڕەکانی دو ستون و، جارو بار هەندێکی یەک ستونی تێدا نوسراوە، بە تایبەتی لاپەڕەکانی پێشەوەی. حەرفی سەردێڕی وتارەکان درشتترن لە حەرفی مەتنەکانی. ئەگەرچی ئەوسا هێشتا ڕێنوسێکی تایبەتی بە زمانی کوردی نەبو، بەڵام هەڵەی چاپی زۆری تێ کەوتوە.

قەوارەی هەتاوی کورد وەکو قەوارەی ڕۆژی کوردە.

بەشی زۆری بابەتە کوردیەکانی وتارن. ڕیپۆرتاجیان تێ دا نیە. هەندێ هەواڵی بڵاو کردۆتەوە، بە تایبەتی لە بەشە تورکییەکەیدا. هەندێ لە وتارەکانی مودانی خ. کە بیروبۆچونی خۆی تێکەڵاو کردوە بە شیعرەکانی حاجی قادر، ئەشێ بە لێکۆڵینەوەی ئەدەبی دابنرێن.

3. 3. بڵاوکردنەوەی

ئەستەموڵی ئەو سەردەمە پایتەختی دەوڵەتی عوسمانی بوە، مەڵبەندی ڕۆشنبیری و پێک گەیشتنی شارستانێتی خۆرئاوا و خۆر هەڵات بوە. (هەتاوی کورد) گەیشتۆتە زۆر جێگا، لەوانە بەغداد و سلێمانی و کەرکوک لە خواروی کوردستانی عوسمانی و، موکریان لە کوردستانی ئێران.

بانگی کورد کە لە بەغداد دەرچوە لە ژ4 یدا بە خۆشییەوە هەواڵی دەرچونی بڵاو کردۆتەوە و، بە ستایشەوە باسی ئەکا و، داوا لە خوێنەرەکانی ئەکا ببن بە ئابونەی. هەتاوی کوردیش لە ژ3 یدا بە بۆنەی دەرچونی بانگی کوردەوە وتارێکی بە تورکی نوسیوە.

لە سلێمانییەوە زێوەر و، لە کەرکوکەوە لە ساداتی بەرزنجە فوئاد تاهیر شیعریان بۆ ناردوە.

لە ژ3 دا (باپیری، محەمەد حسێن خانی سەرداری موکری، کە حاکمی سابڵاخ بوە، پیرۆزبایی بۆ هەتاوی کورد ناردوە ئەڵێ:

"ئاقای من! چاوم کەوت بە رۆژنامەی هەتاو وا بزانە کە هەمو دنیایان دا بە من، چونکە تا ئیستە ئەو میلەتە، کە لە پێشدا، لە هەمو میلەتان مەشهورتر و ئازاتر بو، ئەورۆ بەدبەختی روی تێ کردوە و بەدبەختی‌یان گەورەترە، ئەدەبیاتمان نەبو، منداڵی ئێمە کە بیانخوێندایە دەبو بە زمانی فارسی یا تورکی بخوێنن، شوکری خودا کە ئەمڕۆ لە ئەسەری قەڵەمی جەوانانی غەیوری ئێمە، دو رۆژنامە بە زبانی کوردی چاپ دەکرێ. لە سەر هەمو کوردان لازمە قەدری ئەو زاتە گەورانە بزانن و بە هەمو تەرزێ لە پێشڕەفتی ئەو مەقسودە موقەدەسە، کە ئەو دو وجودە موحتەرەمە عەبدولعەزیز بەگ لە پێشیان کەوتوە کۆمەک بکا، بەڵکو ئینشائەڵا کوردیش بێتە عەرەسەی تەمەدون و، بە زبانی خۆی نەشری مەعاریف و، تەئلیفی کتێب و، تەئسیسی مەداریس بکا، تا لەوە زیاتر لە خەوی غەفلەت دا نەمێنن. خواهیش و تەمەنا لە ئەو دو زاتە موحتەرەمە دەکەم، هەمو مانگان رۆژنامەی (هەتاوی کورد) و (رۆژی کورد) رەوانە بکەن، کە چاوم بە تەماشا کردنی ئەوان رون دەبێتەوە.

"قیمەتی ئابونەم رەوانە کرد، لە حاجی زەینەلعابدینی تەورێزی وەرگرن. ئینشائەڵا لەوە بە دواوە ئیعانەش دەنێرم. بە گیان و دڵ بۆ هەمو حەدەس حازرم."

لەو هێرشەدا کە ئۆردوی عوسمانی لە یەکەمین جەنگی جیهانی‌دا کردیە سەر کوردستانی ئێران، سەرداری موکری لە گەڵ چەند گەورەپیاوێکی کوردا، گرت. تورک تاوانباریان کردن بەوەی کە لە گەڵ روسیا رێک کەوتون، روس یارمەتی ئەمان بدا دەوڵەتی کوردی دابمەزرێنن، ئەمانیش یارمەتی روس بدەن لە شەڕدا دژی عوسمانی. بەو توهمەیە هەمویان هەڵواسین.

هەر لەو ژمارەیەدا وتارێکی قازیزادە مستەفا شەوقی، کە ئەویشی هەر لە موکریانەوە پێ گەیشتوە، بڵاوکردۆتەوە.

4. جێگەی لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردی‌دا

ئەم رۆژنامەیە هێشتا هەمو ژمارەکانی لە بەر دەس دا نین. هێشتا وتارە تورکی‌یەکانی نەکراون بە کوردی، تا لە هەمو رویەکەوە، گشت لایەنە، هەڵ بسەنگێنرێ. بەڵام تەنیا لێکۆڵینەوەی بابەتە کوردیەکانی ئەم و گۆڤارەکانی هاوزەمانی ئەم: (رۆژی کورد) و (بانگی کورد) ئەمان گەیەنێتە ئەو باوەڕەی کە لەو سەردەمەدا کورد لە هەڵسانەوەدا بوە. هۆشی نەتەوەیی لای هەڵبژاردەی کورد لە خەملین و گەشانەوە دا بوە. هەڵبژاردەی کورد خەریکی خۆ رێکخستن و سازدانی مەلا و شێخ و میر و مەزنەکانی کورد بون، بۆ دانانی رێگە و شوێنی پێشکەوتن لە بوارەکانی خوێندن و فێربون و، چاککردنی ژیانی خەڵک و، کاروباری بازرگانی و، کشتوکاڵ و، پیشەسازی و، ماکینەدارکردنی وڵات دا.

دەرچونی (کورد تەعاون و تەرەقی غەزەتەسی) و (کوردستان) و (رۆژی کورد) و (هەتاوی کورد) و (بانگی کورد) قسەی ئەوانە بە درۆ ئەخاتەوە کە ئەڵێن ئەم زمانەی ئیستا ئێمە پێی ئەنوسین ئینگلیز دای هێناوە و سەپاندویەتی بە سەر کوردا، چونکە کاتێ ئەم غەزەتانە دەرچون و، بەم لەهجەیە نوسینی تێدا بڵاو کراوەتەوە، هێشتا ئینگلیز نەهاتبونە ئەم وڵاتەوە.

یەکەمین جەنگی جیهانی، هەروەکو کارەساتی بە سەر زۆر لە میلەتانی دنیا هێنا، ماڵی کوردیشی وێران کرد. کە دەوڵەتی تێکەڵاوی ئەو جەنگە بو، کورد بێ ئەوەی دەستی لە هەڵگیرسانی‌دا هەبێ، وڵاتەکەی بو بە مەیدانی شەڕێکی سەخت و، رۆڵەکانی راپێچی مەیدانەکانی جەنگ کران و، زۆریان نەگەڕانەوە. هەمو ئەو پرۆژانەی کە هەڵبژاردەی کورد، بۆ راپەڕاندنی کورد و پێشکەوتنی کوردستان دایان نابو، لە ناو تەپوتۆزی جەنگدا ون بون.

بانگی کورد

بانک کرد

8. 5. بانگی کورد: یەکەم بڵاوکراوەی کوردی لە عیراقدا

1. عیراق و سەرەتاکانی رۆژنامەوانی.. 117

2. بانگی کورد... 118
2. 1. نوسەرەکانی.. 118
2. 2. بابەتەکانی... 118

3. بابەتە کوردیەکانی.. 119
3. 1. تەرەقی مەعاریف... 119
3. 2. تەرەقی زەراعەت و تیجارەت.. 121
3. 3. عەدالەتی ئیجتماعیە.. 122
3. 4. ئەدەبیات.. 124

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە.. 126
4. 1. زمانەکەی.. 126
4. 2. روخسارەکەی... 127
4. 3. بڵاوکردنەوەی.. 127

5. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا.. 127

عدد : ١　　　　بازار　　　　ژمار : ١

بانگ کرد

١٣٣٢

صاحب ومدیر مسئولی
بابان: جمال‌الدین

آدرس :
تسهیل امور اداره‌سی

بدل اشتراك
سنه‌لکی قرق بش آلتی
آیلغی یکرمی بش
غروشدر

سالی چل وپنج شش مانگی
ﻩبیست وپنج قروشه

مسلکمزله متناسب مقالات نافعه‌یه ستونلر آچیقدر

٢٦ کانون ثانی ٣٢٩　　شمدیلك اون بش کونده برنشر اولنور　　١٢ ربیع الاول ٣٣٢

مندرجات

ئێمه‌ و مسلکمز : بانگ کرد
کردلر وکردستان : بابان : مرحوم حقی بك
تاریخ اکراده برنظر : شکری الفضلی
کردلر نه‌ایچلیدر ؟ : بابان : جمال الدین
سیمك شمرتی : فکری
بغداد وبغدادلیلر : خاکی بغدادی
زه‌دن باشلاملی ؟ : سلیمان توفیق

تیانوسراوه

فلسفه وفلسفه‌ی تاریخ : بهشتی
قصه‌ی خوبخوبی : بابان : جمال‌الدین
حس معارف ، فکرزرق : صدقی
تا وکردان

ادبیاتی شاعر شهیر : حضرت نالی
یاری : بابان : جمال‌الدین

نسخه‌سی التمش پاره‌در

آداب مطبعه‌سنده طبع اولنمشدر

جمعه ایرتسی

بانگ کرد

١٣٣٢

هراون بش کوندہ برنشر اولنور

مندرجات:

ابوالنجم بدر واوغلی هلال : شکری الفضلی

کردلرده وحشت : بابان جمال الدین

بزده اسلامیتك صورت تلقیسی . . .

« لوردهه‌دله‌ی‌ه‌ك مكتوبی: « سبیل الرشاد » دن

بزده كنجلك : م . ك

محیط معنوینك آردی : خاكی بغدادی

سیس : « رباب شكسته » دن

حكمت دیكنلری . بانك كرد

عدالت اجتماعیه : بابان جمال الدین

بوشاكردان مكتب : سلیمانیه‌لی

اونبش كونلك حوادث : بانك كرد

٢٤ – مارت – ٣٣٠ متالیك

٦

آداب مطبعه‌سی

8. 5. بانگی کورد: یەکەم بڵاوکراوەی کوردی لە عیراقدا

1. عیراق و سەرەتاکانی رۆژنامەوانی

پێش یەکەمین جەنگی جیهانی دەوڵەتێک نەبو بە ناوی عیراقەوە. عیراقی ئیستا پێکهات بو لە 3 ولایەتی جیاواز: ولایەتی بەغداد، ولایەتی موسڵ و ولایەتی بەسرا، کە هەر یەکەیان بە جیا بەسترا بو بە بابی عالیەوە لە پایتەختی دەوڵەتی عوسمانیدا.

یەکەمین رۆژنامە لە بەغداد (الزوراء) والی بەغداد، ئازادیخوازی گەورەی عوسمانی، مەدحەت پاشا، بە تورکی و عەرەبی دەریکردوە.

ژ1 ی الزوراء رۆژی سێشەمە، 5 ی رەبیعولئەوەلی 1286 کۆچی بەرامبەر 16 ی حوزەیرانی 1869 زاینی دەرچوە. ئەمە بە سەرەتای لە دایکبونی رۆژنامەوانی دائەنرێ لە عیراق دا. حکومەتی عیراقیش هەر ئەم بۆنەیەی کردوە بە رۆژی جەژنی رۆژنامەوانی لە عیراق دا.

الزوراء 49 ساڵ ژیاوە و بەردەوام بوە تا داگیرکردنی بەغداد لە لایەن ئینگلیزەوە لە رۆژی 11 ی ئازاری 1917 دا. لە دەرچونیەوە تا راوەستانی 2606 ژمارەی لێ دەرچوە. رۆژنامەی رەسمیی حکومەت بوە بۆ بڵاوکردنەوەی هەواڵ و قانون و فەرمان و بڕیارەکانی.

دوەمین جەریدە (الموصل) بوە لە 1303 ک/1885 ز دا لە شاری موسڵ حکومەت بە تورکی و بە عەرەبی بڵاوی کردۆتەوە. الموصل رۆژنامەی رەسمیی ولایەتی موسڵ بوە. بڵاوکردنەوەی بەردەوام بوە تا 1918 کە ئینگلیز لە کۆتایی یەکەمین جەنگی جیهانیدا موسڵی گرت.

سێیەمین جەریدە (البصرة) کە لە 9 ی جیمادی ئاخەری 1307 ک/1889 ز لە بەسرا بە تورکی و عەرەبی دەرچوە، ئەویش هەر جەریدەی رەسمیی ولایەتی بەسرا بوە. بەردەوام بوە تا لە سەرەتای یەکەمین جەنگی جیهانیدا لە 1914 دا ئینگلیز بەسرای گرت.

تا ساڵی 1908 لەو 3 ولایەتەدا، کە دوای یەکەمین جەنگی جیهانی دەوڵەتی عیراقیان لێ پێکهێنرا، تەنیا ئەم 3 رۆژنامەیە دەرئەچون کە، هەر سێکیان حکومەت دەری ئەکردن. ساڵی 1908 کە شۆڕشی مەشروتە بو، دەستور (قانونی ئەساسی) راگەیەنرا. تا ئەو کاتە رۆژنامەکانی ئەستەموڵ ئەبو پێشەکی نوسینەکانیان ببەن بۆ سانسۆری حکومەتی تەماشای بکا دوای رەزامەندی ئەو ئینجا بۆیان هەبو بڵاوی بکەنەوە. رۆژنامەکان هیچ جۆرە ئازادیەکیان نەبو. دوای راگەیاندنی شۆڕش رۆژنامەوان و نوسەرەکانی

ئەستەموڵ کۆبونەوە بڕیاریان دا چیتر نوسینەکانیان نەنێرن بۆ سانسۆر و، ڕۆژنامەکانیان بە ئازادی بڵاو بکەنەوە.

دوای 1908 لە ئەستەموڵ و لە سەرانسەری ولایەتەکانی عوسمانیدا ڕۆژنامەوانی زۆر پەرەی سەند. هەر لە ولایەتی بەغداد لە ساڵانی 1908- 1918 دا 51 جەریدە و 20 گۆڤاری جۆراوجۆری ئەدەبی، کۆمەڵایەتی، ڕۆشنبیری، دینی، سیاسی، گاڵتەجاڕی، بە تورکی و عەرەبی و فارسی و کوردی بڵاو کراوەنەتەوە، کە یەکێکیان (بانگی کورد) بوە. لە بەسرا 16 و لە موسڵ یش 6 بڵاوکراوە دەرچون.

2. بانگی کورد

عبدالرزاق الحسني لە ل35 ی (تاریخ الصحافة العراقیة) دا ئەڵێ:

"ئەم گۆڤارە بە هەردو زمانی تورکی و کوردی لە بەغداد جەمالەدین بابان دایمەزراند بۆ ئەوەی هەر 15 ڕۆژ جارێ دەربچێ. ژمارەی یەکەمی لە 12 ی ڕەبیعولئەوەلی 1332 ک/8 ی شوباتی 1914 ز دەرچوە. ژمارەی لاپەڕەکانی 24 بو بە قەوارەی نیوە. دوای دەرچونی پێنجەمین ژمارەی ڕاوەستا بە هۆی هەڵگیرسانی ئاگری یەکەمین جەنگی جیهانی و چونی دامەزرێنەرەکەی بۆ بە جێ هێنانی ئەرکی سەربازی و، مەعنای (بانگی کورد) بە عەرەبی (نداء الکرد) ە."

ساحێب و مدیری مەسئولی بانگی کورد: بابان جەمالەدین بوە. ئیستا ژ1 و 3 و 4 ی ئەم گۆڤارە لە بەر دەس دایە.

جەمال بابان (1893- 1965)، حقوقی لە بەغداد خوێندوە. لە بیستەکان دا ماوەیەک حاکم و، لە سیەکاندا چەند جارێک لە پارلەمانی عیراق دا نائیب و، لە سییەکان و چلەکان و پەنجاکان دا چەند جارێک بوتە وەزیر.

ژ1 ی بانگی کورد لە 26 ی کانونی سانی 1329 ڕومی، 12 ی ربیعولئەوەلی 1332 ک/8 ی شوباتی 1914 و، ژ3 ی لە 1 ی مارتی 1330 ی ڕومی و، ژ4 ی لە 24 ی مارتی 1330 ی ڕومی دا دەرچوە. هەر 3 ژمارەی کە لە بەر دەس دان لە چاپخانەی (آداب) لە بەغداد چاپکراون. ئەم 4 ژمارەیە بە سەر یەکەوە 96 لاپەڕە بون.

2. 1. نوسەرەکانی

ئەم گۆڤارە بە تورکی عوسمانی و بە کوردی (کرمانجیی خوارو) دەرچوە. بابەتە تورکیەکانی لە بابەتە کوردیەکانی زۆرترە.

ئەوانەی لە بەشی تورکیدا نوسینیان بڵاوکردۆتەوە: شکری الفضلی، جمال الدین بابان، بابان حقی بک، فکری، سلیمان توفیق، م. ک، خاکی بغدادی، رضوان بهشتی، ک. س، خطیب زاده عطا الله، کمال زاده اکرم، بون. جگە لە جەمالەدین بابان کە خاوەنی گۆڤارەکە و زۆری بەشە کوردییەکەی بە ئیمزای خۆیەتی، دو کەسی تر بە ناوی بەهەشتی و، صدقی دو وتار و، عارف صائیب و زێوەریش دو شیعریان تێدا بڵاوکردۆتەوە.

2. 2. بابەتەکانی

بانگی کورد وەکو لە سەروتاری یەکەمین ژمارەیدا نوسیویێتی توخنی جەرەیاناتی سیاسی ناکەوێ، بەڵکو ئیعلانی حەرب لە سەر عیلەتی موزمین: جەهالەت ئەکا و، هەوڵ ئەدا خۆی تەرخان بکا بۆ عیلم و

عیرفان و، بۆ پەروەردە کردنی فیکری و کۆمەڵایەتی کورد، بۆ ئەوەی قەومی کورد لە عائیلەی عوسمانی‌دا ئەندامێکی زیندوی بەهێز و ڕۆشنبیر بێ.

لە بەشە تورکی‌یەکەی‌دا شوکری فەزڵی (1882-1926) لە هەر 3 ژمارەدا بابەتی مێژویی بە تورکی لە سەر مێژوی کورد نوسیوە. شوکری فەزڵی یەکێ لە ڕۆشنبیرە ناسراوە گەورەکانی ئەو سەردەمە بوە. لە بواری ڕۆژنامەوانی‌دا کاری زۆری کردوە. بە عەرەبی و بە تورکی و بە فارسی وتاری زۆری نوسیوە. بە کوردی شیعرێکی بۆ شێخ مەحمود نوسیوە کە بە یەکێ لە شاکارەکانی ئەدەبی کوردی دائەنرێ. هەروەها شەڕە شیعری زۆری لە گەڵ شێخ ڕەزای تاڵەبانی کردوە.

ئیسماعیل حەقی بابان، ڕۆشنبیرێکی ناسراوی ئەو سەردەمەی عوسمانی بوە، مامۆستایەتی زانکۆ و مەبعوسی کردوە، وتارێکی بە ناونیشانی (کورد و کوردستان) نوسیوە. بەر لە بڵاوکردنەوەی وتارەکەی مردوە.

جەمال بابان لە هەر 3 ژمارەدا وتاری تورکی نوسیوە، یەکێکیان لە سەر (کورد و کشتوکاڵ) بوە. نوسەرێکی تری (خاکی بەغدادی) یە لە ژ1 دا لە سەر (بەغداد و بەغدادی‌یەکان) و لە ژ3 و 4 دا لە سەر (محیط معنوی) و، (بەهەشتی) لە سەر (اخلاق عمومیە) ی نوسیوە. هەروەها هەندێ شیعری تێدایە.

لە بەشە کوردیەکەی‌دا وتارەکانی تەرخان کردوە بۆ پێشاندانی ڕێگەی تەرەقیی مەعاریف، زەراعەت، تیجارەت، عەدالەتی ئیجتیماعی، ئەو دو شیعرەش کە بڵاوی کردۆتەوە هەر بۆ هاندانی کوردە لەم بوارانەدا.

3. بابەتە کوردیەکانی

3. 1. تەرەقیی مەعاریف

صدقی لە ژ1 دا لە وتارێک دا بە ناونیشانی: (حسی مەعاریف، فکری تەرەقی لە ناو کوردان) دا، داوای گۆڕینی سیستەمی خوێندن و پرۆگرامەکانی ئەکا. داوای خوێندنی زانستی نوێ و هاوچەرخ ئەکا، داوای کردنەوەی خوێندنگای ئەهلی ئەکا و، نوسیوێتی:

"کەسێ کە بە ئەحواڵی کوردستان واقیفە لای مەعلوم دەبێ کە میلەتی کوردان بە قەد میلەتەکانی کە موحیبی مەعاریفن. بەڵکو موحیبەتی مەعاریفیان لە ئەقوامی سائیرە زیاترە، چونکە ئەمڕۆ لە کوردستانا لە هەر شارێ چەند مەدرەسەیان بینا کردوە، بۆ ئەو مەدرەسانەش مودەریسیان تەعین کردوە، لە غەریب و غورەبا چەند تەلەبەیەکیش لەو مەدرەسانە خەریکی تەحصیلی عیلمن. خواردن و لیباسیانیش لە تەرەف ئەهالی‌یەوە دەدرێ. هەر فەردێک لە کوردان لای وایە خدمەتی ئەهل و تەلەبی عیلم فەرزە. شایەد کەسێ لە حەق تەلەبەیە بێ حورمەتی ئیزهار بکا بە دەفعەیە ئەهالی ئەو جێگایە ئەو کەسە تەنفیر دەکەن، بە هەموویانیش سەرزەنشی دەکەن.

"ئیستا بەم ئەحواڵەیان سابیت بو کە کوردان موحیبەتی مەعاریفیان هەیە و بۆ خاتری تەرەقیی عیلم و مەعاریف هەرچی لازمە دەیکەن. ئەم مەسئەلەیە موصەدەقە، فەقەت حەیف، سەد هەزار حەیف، کە لەم سەعی‌یە، لەم فیداکاری‌یە، هیچ ئیستیفادەیە نایەتە وجود. فەقێی قوڕبەسەر لە دایک و باوک و مەملەکەتی خۆی مەحروم دەبێ، ئیختیاری غوربەت و زەحمەت دەکا، دێت بۆ تەحصیلی عیلم، دە پانزە ساڵ تەحصیل دەکا، نیهایەت دەزانێ کە (نصر فعلی ماضیە) و (ینصر فعلی مضارعە) ئیستیفادەی ئەوەل و ئاخری لەمە زیاتر نابێ. ئەسبابی ئەمەش حەمو عەدەمی وجودی وەسائیتی سەعی‌یە. مادامکی کوردان ئەوەندە مەیلی تەرەقی‌یان، موحیبەتی مەعاریفیان، هەیە، عولەماکانیان، دەوڵەمەندەکانیان، سەعی بۆ ئەمە بکەن، لە گەڵ ئەو کیتابانەش کە لە ناو کوردستان‌دا مەشهورە و لەوانە زیاتر نیە، لازمە کە عیلم و مەعاریفی دەوری حازرمانیش تەحصیل بکەن و، بزانن کە ئیستیقبال چیە، شەرەفی مازی چیە، ئیحتیاجاتی زەمانەکەمان بە چ دەرەجەیەکە؟

"ئینسان لازمە بە موجیبی زەمانە حەرەکەت بکا. کوردان هەزار ساڵ لەمەوپێش بە چ حاڵێ بون، ئـەمڕۆش ئەو حاڵەیان محافەزە کردوە. لە ئەجدادیان چی‌یان دیوە، چی‌یان بیستوە، ئەوانە تا ئیستا جاری، باقی‌یـە. لایـان ئەم عاداتانە وەکو ئیعتیقادێکی دینی وایە لە عەقلیان دا ئەوەندە نفوزی ئیجرا کردوە کە مەنعی ئـەو فکـرە باتیلـە سەعی‌یەکی زۆر، مودەتێکی دەوێ. حاڵ وایە کە نازانن بەشەرییەت بە سایەی تەرەقی بوە ئەو چشتە. ئـەو فکـرە کە ئەمڕۆ قبوڵ و ئیجرای دەکەن، سبحەینێ بە نەوعێکی کە تەجەلی دەکـا و فکـری کـە قبـوڵ دەکـەن، چونکـە لـە حەیاتا تەوەقوف نیە. جەمعیەت هەمو ڕۆژێ تەکامول دەکا و زەمانە کۆنانە رابورد. ئەوانی کە سـەعی ناکـەن بـە نیسبەت ئەوانە کە سەعی دەکەن لە پاشەوە دەمێنن و بە دەرەجە دەرەجە ڕێیان دەچێ بۆ دیاری عەدەم.

"بینا لە سەر ئەمە بۆ کوردان لازمە: کە علومی جەدیـدەی دەوری حازرمـانیش تەحسـیل بکـەن. وەکـو میلەتەکانی کە جەهد و غیرەت دەکەن ئێمەش جەهد و غیرەت بکەین، تاکی لە موجاهەدەی حـەیات دا مـەغلوب نەبین. ئومێد دەکەم لە مودەتێکی قەلیل تەرەقی بکەین چونکە عالمە تازەکانمـان هاتونـە غیـرەت (خـوا لێـیان رازی بێ) ئەوەتا خەریکی سـەعیین. ئـیش ماوەتـەوە دەوڵەمەنـدەکانمان، ئـەربابی عیلممـانیش لـە جەریـدەی (بانگی کورد) دا ڕێگەی حەرەکەتمان پێ نیشان دەدەن والله الموفق."

جەمال بابان، بە چاولێکەری کوردەکانی ئەستەموڵ کە (جڤـاتی هێڤـی) و (نشـر معـارف جمعیتـی) ان دامەزراندوە و، خوێندنگەی کوردی‌یان بۆ منالانی کـورد کردۆتـەوە، داوای دامەزرانـدنی کۆمـەڵێک ئـەکا کـە مشوری کردنەوەی خوێندنگەی نوێ بخوات. لـە ژ 3 دا لـە ژێـر سـەردێری (وەقـت و نەقـد) کـە پاشـماوەی ژمارەی پێشویەتی و، ئیستا ئەو ژمارەیە لە بەر دەس دا نیە، نوسیوێتی:

"مودەتێ لە مەوپێش، ئەو کەسە کە چەند قرۆشێکی بو دەیتوانی تاجیر ببـێ و تیجـارەت بکـا، فەقـەت ئەمڕۆ ئەوانە کە لە ئەحواڵی پیاسە، لە حەوادیسی روزمـەرە و، لـە حـاڵ و ئـەتباعی مشـتەری‌یەکان خەبـەردار نەبێ، ئیقتیداری تیجارەتی نابێ، ئەگەر بیکاتیش لـە زەرفـی مـودەتێکـی زۆر کـەم، ئیعلانـی ئـیفلاس دەکـا و مەحکومی مەوتی مەعنەوی دەبێ.

"لە بەر ئەمە ئەم نەوعە ئینسانانە مەجبور فێـری قـەوانینی ئیقیصـادیە و تیجاریـە و عیلمـی جوغرافیـا بون. خۆلاصە ئەمڕۆ ئینسان هەر چیە دەبێ ببێ، هەرچیە دەکا بکا، مەجبوری سـەعی وکۆششـی زۆر چشـتێ بوە، چونکە لەمەوپێش ئەو ئیشانە کە بە ئاسانی دەکرا ئەمڕۆ موحتـاجی سـەعی‌یەکی زۆر بـوە. بـەڵی وایـە! دوێنێ دەیانگوت کە (وەقت) نەقدە، حاڵبوکی ئەمڕۆ دەڵێن (وەقت) نەقد نیە حەیاتـە. حەقیقـەتیش وایـە، ئـەو وەقتانە کە رادەبورێ، لە عومرمان فەوت دەبێ.

"مادامکە وەقتەکەمان ئەگەر بە زیلەت بێ، ئەگەریش بە سەعادەت بـێ، هـەر رادەبـورێ، هـیچ نـەبێ بـە صورەتی زۆر چاک ئیستیعمالی بکەین، کە لەو وەقتە فائیدەیە بێتە وجـود، وە لـە عومرەکـەمانیش سـەعادەتێ حاصل بکەین.

"لاکین ئێمە حەیف، سەد هەزار حەیف، کە بە وەقتەکەمان، نەکو بە قەدەر حەیات، بـە قـەدەر نەقـدیش، ئەهمیەتی پێ نادەین.

"ئەو میلەتە کە ئەم حەقایقانە تەقدیر دەکا ئەلبەت و ئەلبەت تەرەقی دەکا.

"مەسەلەن ژاپۆنیا، ئەم قەومە پچوکە چی بو؟ بە خودا هیچ نەبو. فەقەت بە سـایەی سـەعی و تەقـدیری قیمەتی وەقتەکەیان دەوڵەتێکی عەزیمی وەکو روسیەی شکان و تارومار کرد.

"مەسەلەن ئینگلتەرە، ئەمانەش وەکو ئێمە ئینسانن، فەقەت بۆچی ئەو نەوعە ئیختیراع و ئیجادە کە بـە سایەی عەقل و فکریان دەیهێننە وجود ئینسانان شێت دەکـا و حـەمو کەسـێ مـەجبوری تـەعزیم و تەقـدیری شەخصی‌یان دەکەن.

"بەڵێ ئەمانەش لایەنقەتیع سەعی دەکەن. وە وەقتەکەیان بە خۆڕایی فەوت ناکەن. بۆیە نائیلی ئەم سەعادەت و قودرەتە بون بەو دەرەجەیە کە سیاحێ دەچێتە ئینگلتەرە، لەو جێگەیە چاوی بە سەرایەکی زۆر موتەنتەن و مودەبدەب دەکەوێ، لەو وەقتەش ئینگلیزێ رادەبورێ، لێی دەپرسێ: ئەم جیگەیە چیە؟ کابراش لە بەر ئەوە کە سانیەیە لە وەقتەکەی بە خۆڕایی نەچێ پاردۆنێکی پێ دەڵێ و دەچێ. ئەمجا بۆچی ئەمانە تەرەقی، ئێمەش حەتاکو بێ تەدەنی نەکەین.

"لە گەر ئەمەش من ناڵێم وەکو پیاوێ لە سەر منارەیە خۆی بخاتە بیرێ، وا سەعی بکەین. هیچ نەبێ وەقتەکەمان تەقسیمی چەند قیسمێ بکەین و بە گوێرەی ئەو قیسمانەش حەرەکەت بکەین. یەعنی هەمو کەسێ وەقتی سەعی، وەقتی خواردنی، وەقتی خەوی، وەقتی عیبادەتی لای مەعلوم بێ.

"فەقەت دەڵێن کە بە چی سەعی بکەین و کێ سەوقی تەحصیلمان بکا؟ بەڵێ ئەمەش راستە. زاتەن ئێمەش لە بەر ئەمەیە ئەوەندە هاوار و داد و بێدادمانە، دەڵێین: لە بەغدادا جەمعیەتێ گوشاد بکەین، کە بە تەشویق و کۆششی ئەم جەمعیەتە لە حەمو جێگەیە مەکتەبێ گوشاد بکرێ و، قەومی کوردان لەم جەهالەتە تەخلیص بکا. دە بزانین کێ لە کوردان سەرهەڵگری نائیلی ئەم شەرەفە عەزیمە دەبێ؟ فەقەت حەیف کە ئەم خدمەتە بە کەسێ بە دو کەس ناکرێ. ئەگەر وا بوبوایە لە بەغدادا زۆر کەسانێ هەیە کە دیدەدۆز ئینتیزاری ئەم خدمەتەیە. ئەمە انجق بە سەعی و تەشەبوسی جەمعیەتێکی زۆر دەبێ، چونکە بە بێ سەعی هیچ چشتێ ناکرێ، چونکە خوداوەندی تەعالا (لیس للانسان الا ماسعی) ی فەرموە. فاعتبروا یا اولی الابصار."

3. 2. تەرەقیی زەراعەت و تیجارەت

جەمال بابان، داوای پێشخستن و گەشە پێدانی کشتوکاڵ و بازرگانی ئەکا بەوەی کۆمپانیای هاوبەشی کشتوکاڵ و بازرگانی دابمەزرێنن، داوا ئەکا دەوڵەمەندەکان لەو کۆمپانیایانەدا کۆببنەوە، مەکینەی کشتوکاڵ لە دەرەوە بهێنن و کاری پێ بکەن و بە کرێی بدەنەوە. سەبارەت بەم باسانە لە ژ1 دا لە ژێر سەردێڕی (قسەی خۆبەخۆیی) دا نوسیوێتی:

"ئەی کوردان موحتەرەمان!

"ئەمڕۆ زەمانەکەمان زەمانی سەعی و غیرەتە. هیچ کەس ناتوانێ موقابیلی ئەم دو قوەتە راوەستێ. لە بەر دەم سەعی و مەراما بەخت مل چەوت دەکا. ئەو میلەتە کە تابیعن بە قانونی تەکامول بەرە بەرە (پەکەین) ئەگەر عەزم و مەرام بکەن مەوجودیەتی خۆیان محافەزە دەکەن. لاکین ئەو میلەتەی کە ئەم دو قوەتەی نەبێ هەرچی دەکا بکا، خۆی بکوژێ، مومکین نیە، زەمان ئەوە دادەڕزێنێ و مەحوی دەکا. بە موجیبی قانونی تەکامول ئەو کەسە کە تابیعی موقتەزای زەمان نابێ و لە عادەتی کۆنی خۆیان ئیسرار دەکا فەلاح نابێ.

"مەعاریف، کە بو محافەزەی وەتەن ئەساسە و، نیشانەی شەرەفی میلەتە، بۆ هەمو کەسێ فەرزە کە سەعی بۆ تەرەقی ئەمە بکا، لاکین بەو شەرتە کە تابیع بە تەرەقیاتی زەمانە بێ.

"دیقەت بفەرمون! ئەمڕۆ هیچ میلەتێک نیە کە بە ئیقتیداری خۆی تەرەقی نەکردبێتن. ئەمانە کە تەرەقییان کردوە، لە حەمو چشتێک تابیعی موقتەزەیاتی زەمانە بون، ئەمجا تەرەقییان کردوە.

"مەسەلی مەشهورێک هەیە، دەڵێن: ئەگەر زەمانە تابیعی تۆ نابێ، تۆ تابیعی زەمانە بە! دەزانن ویردی زبانی ئێمە چیە دەڵێن: ئێمە کوردین دەخلمان چیە لەم تەرحە عەجایباتە، پارویەک نان دەخۆین و شوکری خوا دەکەین. بەڵێ برادەر، ئەم قسەیە راستە، ئینسان لازمە شاکیر و قانع بێ، فەقەت شەرتیشە کە سەعی بکا و جاهیل نەمێنێ و موحتاجی کەس نەبێ. خوداوەندی تەعالا چۆن کە فەرمویەتی شاکیر و قانع بن واش فەرمویەتی سەعی بکەن و عالم بن، جاهیل نەمێنن. چونکە ئینسان بە سەعی دەبێتە ئینسان. ئێمە کوردەکان،

ئەساسەن ئیقتیداری سەعی‌مان هەیە، موتەحەمیلی حەمو جەور و جەفاین، لاکین تەشەبوسمان نیە. دە فـەرمون لە ناو ئەم کوردستانە عەزیمە کەسێکم پیشان بدەن کە ئەم پیاوە تەشەبوسـی چشـتێکی کـردوە، کـە لـە ئـەو چشتە یا خۆی یا ئەفرادی میلەتی یا جەماعەتی ئیستیفادەی کردبێتن.

"حاصڵی عاجز مەبن با راستی بڵێم: ئێمە کە کوردین، لە جوتیاری و فەلاحی زیاتر هیچمان لـە دەسـت نایەت. فیلحەقیقە لە دنیادا لە زوراعی و فەلاحی و توجاری چاتر هیچ صنعەتێ نایەتە فکـر، فەقـەت ئێمـەمانان ئەم صنعەتەش بە تەواوی نایکەین.

"جوتیارێکی قورپەسەر، هاوین و زستان، لە بەر ئەم بەفر و باران و هەتاوە، هەر لـە سـبحەینێوە تاکـە ئێوارە، هەر هۆهۆیەتی، جوت دەکا، درەو دەکا، هۆلە دەکا، نیهایەت سەری ساڵ یـا نیـو وەزنـە گـەنم و جـۆی دەست ئەکەوێ یا ناکەوێ، فەقیرە بەمەش خەریک دەمێنێ عەجەبا بیخوا یا بۆ تۆمی ساڵی کە هەڵی گرێ.

"ئەگەر سەعی بکەین و واز لەم تەمەڵیە بێنین، ئەڵبەت شیرکەتێ تەئسیس دەکەین کە بە واسـیتەی ئـەم شیرکەتە، هەم زەراعەتمان، هەم تیجارەتمان تەرەقی بکا و ئیحتیاجمان بە هیچ کەس نەمێنێ.

"ئیستا ئێمە بەم حاڵەش رازی بـوین. مـادام کـە هـەمومان زوراعـین، فـەلاحین، مـەلاکین، هـیچ نـەبێ دەوڵەمەندەکانمان گردۆبن و ماکینەیەکی زەراعەت بهێـنن، کـە بـە سـایەی ئـەم ماکینەیـە نـە ئەوەنـدە توشـی زەحمەت دەبن، نەش ئەوەندە وەقتمان بە هەوا دەچێ، کە ئیشمانیش تەواو بو بە یەکێ کە بـە موقابیـل پـارە دەدەرێ بە زەمان، ماکینەکەش هەر ماکینەیە.

"ماکینە هێنان وەکو بزانن ئەوەندە مەسرەف و زەحمەتی نایەوێ. بە قیسـت دەیفرۆشـن، پارەکەیشـی بەرە بەرە دەدرێ، یەکێکیشی بە مانگانە دەیهێنن حەتاکو فێری ئیستیعمالی دەبن.

"ئێوە تەصەور مەکەن کە بێ ئیتیفاق چشتێ بێتە وجود. مەسەلەن فـەرز بکـەین ئـەمرۆ پیـاوێ هـەزار قرانێکی هەیە، مەعلوم کە بەم هەزار قرانە هیچی پێ نـاکرێ، فەقـەت چەنـد کەسـێ لـە گـەریا ئیتیفـاق بکـا و سەرمایەیە دانێ بە مودەتێکی قەلیل، لاکین بە شەرتی سەعی، دەبێتە تیجارێکی گەورە. ئەگەر ئیتیفاقی لە گـەرا نەکەن ئەو قورپەسەرەش نیهایەت مەجبور ئەبێ ئەو پارەیە بخوا، سەفیل بمێنێ.

"بینا لە سەر ئەمـە لازمـە کـە دەوڵەمەنـدەکانمان، تیجارەکانمـان، عالمـەکانمان، دەسـت بدەنـە دەسـتی یەکتری، سەعی بۆ تەرەقی مەعاریف و زەراعەت و تیجارەت بکەن، کە بـەم واسـیتەیە هـەم ئـەفرادی میلـەتمان تەخلیصی نەفسی خۆی لە جەهالەت دەکا، هەم پارویەکی نانی راحەتی دەخوا.

"وە ئیللا موستەحەقی لەعنەتی ئەحفاد و لایقی عیتابی باوک و باپیرمان دەبین."

3. 3. عەدالەتی ئیجتیماعیە

لە سەردەمی عوسمانی‌یەکاندا گەندەڵی بەڕیوەبەرایـەتی لـە نـاو فەرمانگـەکانی حکومـەتدا گەیشـتۆتە ئەوپەڕی. بـەرتیلخۆری و دزی و دەسـتدرێژی کردنـە سـەر مـاف و سـامان و مـاڵی هاووڵاتی‌یـان لـە هـەمو جێ‌یەکدا بڵاو بوە. جیاوازی چینایەتی کۆمەڵی دابەش کردبو بە سەر هەژار و دەوڵەمەندا. چینە هـەژارەکان لەوپەڕی هەژاری و کەساسی و بەشخوراوی‌دا بون. یەکێ لەو بابەتانەی لە ناو (بانگی کـورد) ا بـەدی ئـەکرێ داوای جێبەجێکردنی جۆرێکە لە دادی کۆمەڵایەتی و چاککردنی باری گوزەرانی چینە هەژارەکان.

جەمال بابـان لـە ژ1 دا لـە ژێـر ناونیشـانی (یـاری) دا کـە مەبەسـتی (یاریـدە و یارمـەتی دانـە) نوسیوێتی:

"یاری دان وەزیفەیەکی دینی و ئیجتیماعی‌یە، لە بەر ئەمـە فـەرزە کـە ئینسـان یـاری تـەرەقی تـەور و تەبیعەت و تەئمینی عومر و سەعادەتی موحتاج و سەفیلەکان بدا.

"ئەمڕۆ لە دنیادا فەقیر و سەفیلەکان عەدەدێکی زۆر گەورەیان تەشکیل کردوە. ئەوانەی کە لە هەرا و بگری حەیات دا دەشکێن و، لە پەیداکردنی نانی ئێوارەشیان عاجزن، بە نیسبەتی ئەو تالعدارانە کە عومرێکی زۆر خۆش و جوان رادەبوێرن، زۆرترن.

"بەرامبەر کەیف و شادمانی دەوڵەمەندەکان، فەقیرەکان شەو و رۆژ خەریکی ئاهـ و فەریادی ئیحتیاج و سەفالەتی خۆیانن.

"پارەدارەکان، بە دەر لە ئیحتیاجی خۆیان کە لە باڵاخانەی زۆر شیرین و عومرێکی لەتیف رادەبوێرن و لە ژیاندن لەزەت دەبینن، فەقیرەکان ناتوانن خانویەکی کۆن و خراپ پێکەوە بنێن.

"خوڵاسە لە مابەینی ئەم دو قیسمە مەخلوقاتە فەرقێکی زۆر گەورە هەیە.

"بە واسیتەی ئەم فەقیری و ئیحتیاجیە زۆر کەس مەحکومی مردن بوە، چونکە ناگەن بەو موساعەدە و موعاوەنەتی هاوجنسی خۆیان، بە هەژاری عومر رادەبوێرن، لە پاشا موحتاجی ئەوانە بۆ ئاخیرەت دەنێرێ. لە بەر ئەمە لازمە کە پارەدارەکان فکر بکەن کە ئەم سەفیلانەش هەروەکو خۆیان ئینسانن و موحتاجی معاوەنەتن، تاکو بێنە مەرحەمەت، باوەشی شەفەقەت و مەرحەمەتی خۆیان بۆ ئەم نەوعە سەفیلانە بکەنەوە. لە بەر ئەمە بەم یاری دانە (وەزیفەی ئیجتیماعی) دەڵێن.

"یاری دان بەوە نالێن کە لە کۆڵانێ یا لە بازاڕێ توشی سواڵکەرێ دەبن و دە پارەیەکی پێ ئەدەن. ئەم یاری دانە بۆ بەشەریەت نەکو موعاوەنەت بەڵکو باعیسی زەرەر دەبێ، چونکە ئەو دە پارەیە دەرد و ئالامی ئەو سەفیلە سوک ناکا و سەبەبی خەلاس بونی سەفالەتی نابێ. ئەم موعاوەنەتە بەڵکو سەبەب بۆ کەسی تر کە داخلی ئەم صنعەتە رەزیلە و سەفیلە دەبێ. زۆر سواڵکەر هەیە کە لە ئێوە و لە زۆر کەسی تر دەوڵەمەندترە لە گەڵ ئەمە واز لە سواڵکەری نایەنێ، چونکە لای خۆی لەم صنعەتە راحەتتر نیە. حەتا زۆر کەس هەیە خۆیان عەلیل و بە سەقەت پیشان ئەدەن تاکو پارە قازانج بکەن.

"کەواتا ئەم وەزیفەی معاوەنەتی خۆمان بە چ نەوعێک بە جێ بێنین؟

"ها بەڵێ بە دو نەوع بە جێ دەهێنرێ: ئەوەلی، سەعی و کۆشش کردن چاکبونی ئەخلاقی هاوجنسمان. دوەمین، تەئمینی ئیستراحەت و سەعادەتی بەنی نەوعمان.

"چونکە فەقیرەکان بە واسیتەی فەقیری و هەژاری لە تەداروکی مەعیشەت و ئەسبابی تەربیەی ئەخلاقی‌یان عاجزن. ئەم معاوەنەتە هەم بۆ خۆیان هەم بۆ جەمعیەتی بەشەری‌یە فائیدەیەکی زۆری هەیە. لە بەر ئەمە نەتیجەی ئەم فەقیری‌یە کە زۆر لە ئینسانان مەجبور دەبن کە ئیشی خراپە بکەن.

"دوەمین، کە یاری دانی ئیستراحەت و سەعادەتی بەنی نەوعمانە، ئەمەش هەروەکو معاوەنەتی تەکامولی ئەخلاق وایە، لازمە بە هەر صورەتێ بێ ئەوانە کە لە ئیحتیاجی خۆیان پارەی زیادتریان هەیە معاوەنەتی ئەبنای جنسی خۆی بکا کە بەم واسیتەیە هەم لە دنیادا هەم لە ئاخیرەت دا مەسعود دەبێ."

لە ژ 4 دا لە ژێر ناوی (عەدالەتی ئیجتیماعیە) دا نوسیویێتی:

"عەدالەتی ئیجتیماعیە، لە هەرچی جەمعیەتێ، لە هەرچی عونصورێ دەبێ بێ، حورمەت گرتنی حقوقی ئینسانیەی بەشەری‌یەتە.

"بەشەری‌یەت لەو وەقتەوە هاتۆتە وجود ئەم حەقیقەتەیان تەسلیم و هەر فەردیانشی نائیلی حقوقێکی زۆریان کردوە.

"چونکە هەر قەومێ، هەر فەردێ، بۆ خاتری محافەزە و صیانەتی حقوقی خۆی، مەجبوری حورمەتی حقوقی هەمو کەسێکە. فەقەت ئەم مەجبوریەتە قەتعەن مەحدود نیە و نابێ. شەخصێ، کە مەنسوبی دەوڵەتێ یاخود قەومێ دەبێ، ئەو شەخصە نەکو بە ئەفرادی ئەو دەوڵەتە، ئەو قەومە، بە هەرچی دەوڵەتێ مەنسوب دەبێ

بێ، حەز ئەکا گـاور بـێ، فـەرەنگ بـێ، مـادام کـە ئینسـانە، مـەجبوری ڕیعایـەت و حورمـەتی حقـوقی ئـەو شەخصەیە. چونکە ئەمە لە ئیجاباتی حقوقی ئینسـانی‌یەیە، چونکـە هـەمو ئینسـانێ فیترەتـەن مەزهـەری زۆر حقوقی بوە.

"لە گەر ئەمەش بەعزێ حقوقی هەیە ئەوە مەحدودە. مەسـەلەن عوسـمانلی‌یە انجـق لـە وەتـەنی خـۆیدا مالیکی حەقی ئینتیخابە، لە ئینگلتەرەدا ناتوانێ ئەم حەقە ئیستیعمال بکا، چونکـە هـەر شەخصـێ لـە وەتـەنی خۆیدا مەسئولە.

"عەدالەتی ئیجتیماعیە لە 3 نوقتەی ئەسیاسیەدا ئیجمال دەکرێ:

"1. ئەمنیەتی شەخصیە: چۆن کە حەمو کەسێ ئارەزوی تەئمینی حەیاتی خۆی هەیـە، واش مـەجبوری تەجاوز نەکردنی حەیاتی ناسە. حەمو شەخصێکیش ئەم ئیشتیاقەی هەیە. زاتەن لـە بـەر ئـەم مەقصـەدەیە کـە ئینسانان لە حاڵی جەمعیەتا ئەژین و موتەحەمیلی حەمو تەکالیف و ئەوامیر بون.

"2. حورڕیەتی هەم جنسانە: مەعلومە کە حەمو ئینسانێ حورە، لە فکر و حەرەکاتی خـۆیدا سەربەسـتە (فەقەت خاریجی قانونی هەیئەتی ئیجتیماعیە و بەشەریە نەبێ). بینائەن عەلەیهی، کەسێ حەقی موداخەلەی فکـر و حەرەکاتی کەسی تری نیە، لازمیشە نەبێ.

"3. حەقی تەمەلوک: تەبیعی‌یە هەر کەسێ بە قەدەر ئیقتیداری خۆی ئەلبەت مڵکێکی، چشـتێکی، دەبـێ. لە بەر ئەمە حەز ئەکا، ئەو مڵکەی، ئەو ماڵەی، مەعروزی تەجاوز نەبێ. حەمو شەخصێکیش مەجبوری ڕیعایەتی ئارەزوی ئەو شەخصەیە. چونکە ئەم ئارەزوە موتەقابیلە. لە مقاوەلەیـە دەکـا کـە لـە مابـەینی ئینسـانان عەقـد کرابێتن، حەمویان مەجبوری ئەحکامی ئەو مقاوەلەیەن، کە بەم مقاوەلەیـە ئـەربابی حقـوق (مقاوەلـەی ضـمنیە) دەڵێن.

"فەقەت ئینسان موجەرەد بە ڕیعایەتی ئەم حقوقانـە وەزیفـەی ئیجتیماعیـەی خۆیـان بـە تـەواوی ئیفـا ناکەن چونکە ئەم وەزیفەیە هەر لە (عەدالەت) عیبارەت نیە. چاک بـون، ئیشـتیراکی مەصـائیبی هـەم جنسـان، معاوەنەتی بیکەسەکان. ئەمانەش لە ئەساساتی وەزیفەی ئیجتیماعیەن. فەقـەت گـەورەی وەزائیفـی ئیجتیماعیـە چاک بون و عادل بونە.

"ئینسان لە مانە بە هیچ مەعزەرەتێ خۆی تەخلیص ناکا، فەقەت (معاوەنەت) وا نیە بە جێ هێنانی ئەمـە ئیجرای موقتەزای شەفەقەتە فەقەت بە جێ نەهێنانیشی موجیبی مەسئولیەت نیە. لاکین لای من ئـەو کەسـە کـە ئیقتیداری هەیە و معاوەنەتی هەم جنسی خۆی ناکا بێ ویجدانە، بێ حەمیەتە.

"چونکە عەدالەت ئەفرادێ مەجبوری تەجاوز نەکردنی حقوقی کەسێکی تر ئەکا، فەقەت معاوەنەت وا نیە ئەوە ئەمری یاری هەم جنسان ئەکا. ئەو کەسە کە موحتاجی معاوەنەت بێ ئەگەر نائیلی یاری نەبێ، مەجبوری تەعەروزی حقوقی شەخصی تر دەبێ، کە ئەم حەرەکەتە وەزیفەی عەدالەت تارومار ئەکا.

"بینائەن عەلەیهی منیش بەم واسیتەیە، بەم موناسەبەتە، ئەربابی ئیقتیدارەکانمان دەعـوەتی یـاری دانـی بێکەسەکان دەکەم، کە ئەوەش کوردە، جەهلی کوردە، وەحشەتی کـوردە، بـێ مـەوقیعی کـوردە، بـێ ئەهمیـەتی کوردە."

3. 4. ئەدەبیات

بـانگی کـورد لـە شـیعری شـاعیرەکانی پێشـو، لـە ژ1 دا چەنـد شـیعرێکی نـالی و لـە ژ4 دا شیعرێکی مستەفا بەگی کوردی بڵاوکردۆتـەوە. بـەڵام لـە شـیعری شـاعیرەکـانی هاوچـەرخی دو شـیعری بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ3 دا (صائیب زادە: سلیمانیەلی محەمەد عارف) لە بەشی (ئەدەبیات) دا نوسیویێتی:
عالەمێ مەشغولی فیکر و کورد خەریکی وەحشەتە
خواردنم زوخاوی جەرگە، من لە داغ ئەم حەسرەتە
ئەمڕۆ دەورێکی ترە، مەیدانی عوشرەت تەنگ بوە،
وەقتی سەعی و غیرەتە هەنگامی بەزلی هیمەتە
خەتوەئەندازی تەرەقی بین لە ساحەی ئاسیا
چونکە ئەوروپا ئەڵێن کورد مایلی هەر وەحشەتە
کەسبی عیلم و مەعریفەت مەقبولی خودا و پێغەمبەرە
رەهبەری فەوزی دو عالەم مایەی صەد حورمەتە
بۆ تەرەقی موڵک و میللەت ئیتیحادمان واجیبە
صەرفی غیرەت چاکە، با غەیبی نەکەین ئەم فرصەتە
هەرچی لایق بێ بە گەورە ئەو بەجێ بێنین بە دڵ
بۆ وەتەن هەر لازمی شەئنی ئەوە ئەم خدمەتە
بۆ تەعالی شەئنی خۆمان هەر لە گەورە تا بچوک
جەهد و سەعی و ئیهتیمام وەڵلا فەرزی زیممەتە
مەحفەزەی دین و شەریعەتمانە خۆ خاکی وەتەن
ئاوەدانی ئەو بە زۆری عیلم و فەن و صنعەتە
ئیش ئەگەر وابێ وەتەن نورانی و مەعمور ئەبێ
رستگاریمان ئەبێ ئێمەش لە دەست ئەم زوڵمەتە
دوشمنیی عیلم و مەعاریف خانەمان وێران ئەکا
زۆر خراپ و موهلیکە دەرمانی کەین ئەم عیللەتە
بانگ وەک بانگی شەرعی عالەمێ هوشیار ئەکا
کولی سەترێکی نەسیحەت، نوقتەشی هەر حیکمەتە
(بانگی کورد) جدەن حەکیمی خەستەگی ئەم قەومەیە
با لە خوابی غەفڵەت و وەحشەوت خەبەرمان بێتەوە
پایەدار بێ تا قیامەت بۆ شفای ئەم میلەتە
حاڵ و ئەوزاعی زەمانە تەعنە، دەرسی عیبرەتە

لە ژ4 دا (سلیمانیەلی: زێوەر) لە ژێر سەردێڕی (بۆ شاگردانی مەکتەب) دا شیعرێکی درێژی بڵاوکردۆتەوە، لێرەدا بۆ نمونە چەند بەیتێکی ئەنوسمەوە:
ئەی گوڵی گەڵزاری دین، ئەی نەونیهاڵانی چەمەن
ئەی لە مەعنادا بە قیمەت، یەک بە یەک دوڕی عەدەن
...
شێربەچەی بێشەی جەلادەت سەر لە لانت هەڵبڕە
سەیری ئەترافت بکە یەکبارە راوی تۆ دەکەن
...

ئەی جەوانانی وەتەن! ئەی روکنی پاکی مەملەکەت!
دەرسی تاریختان کە خوێند، جوغرافیا دیقەت بکەن!
...
تۆش ئەگەر فرسەت لە دەست دەی دەبیە مەملوکی کەسێ
شەو چرا هەڵگر دەبی، ڕۆژیش دەشۆی جام و لەگەن
...
خواجە ئامیر، ریحلە قەلعە، دوشمنت جەهلە ئەتۆش
وەک موحاریب دەفعی کە ئەم دوشمنە بۆ جیسم و تەن
...
شەو عەلاوەی ڕۆژ بکەن بۆ خوێندن و بۆ مەعریفەت
لەحزەیە غافل مەبن هەرگیز لە تەعلیماتی فەن

ئەم دو شیعرەی عارف صائیب و زێوەر لە روی ئەدەبی‌یەوە رەنگە نرخێکی ئەوتۆیان نەبێ، بەڵام لە باری کۆمەڵایەتی و ڕۆشنبیری‌یەوە دو شیعری باشن. لاوەکان هان ئەدەن بۆ خوێندن و فێربون و کارکردن و، بە جێ نەمان لە کاروانی پێشکەوتنی گەلان.

4. لە روی هونەری ڕۆژنامەوانی‌یەوە

4. 1. زمانەکەی

لە بەر ئەوەی ئەم گۆڤارە یەکەم بڵاوکراوەی چاپکراوی کوردی‌یە لە عیراق و لە کوردستانی عیراقدا، بە سەرەتای ڕۆژنامەوانی‌ی کوردی دائەنرێ لە عیراقدا. هەر لە بەر ئەوە هەوڵم داوە زۆری وتارەکانی بۆ ئێرە رابگوێزم. لەمەیش دو مەبەستم هەیە:

یەکەم،

شارەزا بون لە جۆری کوردی نوسینی ئەو سەردەمە و بەراورد کردنی لە گەڵ هی ئێستا.

دوەم،

شارەزا بون لە جۆری بیرکرنەوەی ڕۆشنبیرانی ئەو سەردەمە و تێگەیشتن لە بیروبۆچونەکانیان.

زمانی نوسینەکانی بانگی کورد ئەگەر بەراورد بکرێ لە گەڵ زمانی بڵاوکراوەکانی ئەستەموڵ دو جیاوازی تێدا بەدی ئەکرێ:

یەکەم،

کوردی‌یەکەی بانگی کورد بە تەنیا لەهجەی کرمانجی‌ی خواروی گرتۆتەوە، لە کاتێکدا ئەوانەی ئەستەموڵ هەردو لەهجە سەرەکی‌یەکەی تێدایە.

دوەم،

بانگی کورد هەندێ جار لە نوسینەکانیدا ڕێزمانی بێچوە لەهجەیەکی بەکارهێناوە، لە سەر زمانی کوردی ئاسایی رەوان نیە، وەکو: بیکاتیش لە باتی بیشیکات، لیباسیانیش لە باتی لیباسیشیان، هەمویانیش لە باتی هەمویشیان، ئەربابی علیممانش لە باتی ئەربابی عیلمیشمان، هەر فەردیانیش لە باتی هەر فەردێکیشیان، عەقد کرابێتن لە باتی عەقد کرابێ. هەندێ جاریش لە باتی وشەی (لە گەڵ) وشەی (لەگەر) و لە باتی وشەی (هەمو) و (حەمو) ی بەکارهێناوە.

ئەم جۆرە وشە و رێزمانە کە هی ناوچەیەکی پچوکی گەرمیان، بە تایبەتی هی کفرییە، تا ئیستایش لە قسەکردندا ماوە بەڵام لە نوسیندا بەکارنەهێنراوە.

ئەم شتە پچوکانە بە هیچ جۆرێ لە نرخی نوسینەکانی بانگی کورد کەم ناکەنەوە. بە تایبەتی چونکە ئەمە یەکەمین هەوڵدانی کوردە لە ولایەتەکانی بەغداد و موسڵ دا بۆ کردنی کوردی بە زمانی رۆژنامەوانی و خوێندن.

4. 2. روخسارەکەی

بانگی کورد بە پیتی عەرەبی و بە رێنوسی فارسی چاپ کراوە. هەر ژمارەیەکی 24 لاپەرە بوە. هەمو لاپەرەیەکی دو ستونی تێ دا چاپ کراوە. سەردێرو وتارەکانی بە پیتی درشتتر لە هی مەتنەکانی نوسراوە. نەخش و نیگار و وێنەی تێدا نیە. لە سەر بەرگی ژمارەکانی پێرستی باسەکانی لە ژێر وشەی تورکی (مندرجات) و وشەی کوردی (تیا نوسراوە) دا بڵاوکراوەتەوە. بەوەدا ئەتوانرێ بە ئاسانی بابەتەکانی پۆلێن بکرێ.

بانگی کورد جگە لە وتار، هەندێ هەواڵ و دەنگوباسی بڵاوکردۆتەوە، لەوانە هەواڵی مردنی ئیسماعیل حەقی بابان و عاسم بەگی بابان و، هەڵبژاردن لە هەندێ ناوچەی عیراق.

ئابونەکەی وەکو نوسیوێتی: "ساڵی چل و پێنج، شەش مانگی بە بیست و پێنج قرۆش" بوە.

بانگی کورد لە چاو هەندێ لەو گۆڤارانەی کە هاوزەمان لە گەڵ ئەو لە بەغداد بە زمانی عەرەبی و تورکی دەرچون لە دواوەیە.

4. 3. بڵاوبونەوەی

پێ ئەچێ رۆشنبیرانی کورد لە بەغداد و ئەستەموڵ ئاگایان لە یەکتری هەبوبێ و پێوەندییان لە گەڵ یەکتری بە هێز بوبێ.

لە دوا لاپەری ژ1 ی بانگی کوردا لە ژێر سەردێری (اجتهاد) ا بە تورکی ئاگاداری خوێندەوارەکانی ئەکا کە دکتۆر عەبدوڵا جەودەت لە ئەستەموڵ حەفتەنامەیەکی ئیجتیماعی، ئەدەبی، ئیقتیصادی دەر ئەکا و، داوا لە خوێندەوارەکانی ئەکا بین بە ئابونەی.

لە دوا لاپەرەی ژ4 یشیدا لە ژێر سەردێری (هتاو کرد) بە تورکی باسی ئەوە ئەکا کە گەنجەکانی کورد لە ئەستەموڵ بۆ خزمەتی تەربیەی فکریە و ئیجتیماعیە هەتاوی کوردیان دەر کردوە، بە (زۆر نەفیس و ئیستفادەلی) بە ناسینی ئەدا و، داوا لە خوێندەوارەکانی ئەکا بین بە ئابونەی.

(هەتاوی کورد) یش لە ئەستەموڵ لە ژ4- 5 یدا لە ژێر سەردێری (بانک کرد) دا بە تورکی هەواڵی بڵاوبونەوەی (بانگی کورد) ی لە بەغداد راگەیاندوە. بە ستایشەوە باسی ئەکا و، داوا لە خوێندەوارەکانی ئەکا بین بە ئابونەی.

5. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا

گرنگی بانگی کورد لەوەدایە کە یەکەمین رۆژنامەی کوردییە لە عیراقدا. ئەمە بە سەرەتای نوسینی کوردی دائەنرێ لە ناوچەکەدا. جگە لەوەیش بە هۆی لێکۆڵینەوەی ناوەرۆکی وتارەکانیەوە ئەتوانرێ جۆرێ بیرکردنەوەی هەڵبژاردەی کوردی ئەو سەردەمە، لە کێشە و گیروگرفتەکانی کۆمەڵی کورد و رێگەی چارەسەر کردنیان، بخوێنرێتەوە.

بانگی کورد زۆر بیری نوێی دەربارەی خوێندن و پەروەردە، خوێندنگەی ئەهلی، کاروبـاری ئـابوری، بازرگـانی و پێکهێنـانی کۆمپانیـای بازرگـانی، کشـتوکاڵ و هێنـانی ماکینـەی کشـتوکاڵ، دادی کۆمەڵایـەتی، دامەزراندنی ڕێکخراو، هێناوەتە کایەوە، کە بۆ ئەو سەردەمە هەموی تازە و بە سود بون و، بناغەی کۆمـەڵێکی شارستانی‌یان دائەنا.

ڕۆژنامەوانیی کوردی

لە ساڵانی یەکەمین جەنگی جیهانیدا

9. رۆژنامەوانیی کوردی لە ساڵانی یەکەمین جەنگی جیهانیدا

1. خاکی کوردستان: پامالّی جەنگ 133

2. جەریدەی کوردستان 133
2. 1. بڵاوکەرەوەی 134
2. 2. ئامانج لە دەرکردنی 134

3. بابەتەکانی 134
3. 1. بابەتی سیاسی 134
3. 2. بایەخدان بە مێژوی کورد 136
3. 3. نامەی خوێنەران 137
3. 4. هەواڵەکانی جەنگ 138

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە 138
4. 1. زمانەکەی 138
4. 2. شێوە و روخساری 139

5. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا 139

6. ئینگلیز و رۆژنامەوانی لە عیراقدا 139
6. 1. رۆژنامەکانی بەسرا 139
6. 2. رۆژنامەکانی بەغداد 141
6. 3. تێگەیشتنی راستی 143

هژمار ١
جیهی شیساندنی
مصر القاهره علیك پوسته ی ٥٨٠
جریده ک ١ قری یه
سالیاتی ١٥٠ شش هیفیاتی
٨٠ قری یه

کردستان

بازده روژا جارکی ده ردیکه ئیت قنجیا کرمانجاره دبخه چین،
جریده یی کرمانجایه
کردلرك منافعی مدافعه واوناره کونده‌ر انتشار ایده رکردغزته سیدر

نمره ١
محل اداره سی
مصر القاهره پوسته قوطوسی ٥٨٠
نسخه سی ١ غروشدر
سنه لك آبونه سی ١٥٠ آلتی آیلغی
٨٠ غروشدر

١٥ ذی القعده ١٣٣٥

آلی یا کرمانجی

جافه د بوره

ابر دونبینی

کنگی سلطان سلیم عول ئلی خلافتی زسلطنت خورا بت کو میرا کرمانجا زخیز یکیری خودی ورسولیئی ورمیرانی وان سپون خلیفه ی مسلمانا رابیت کیرن . لی یستی شرط کیرن که میرا کرما نجادیسا ز ولاطی خوازا میری بکین ، پس کنگی شری بت مهمیری بختی خوه بیت ژ اوژی ی خلیفه ی بجیت شری بقسالز سلیفه ی ده هوژگی بیدیت . اماحی سلطانا زکنم تیی ولاطی کرمانجاوه هت نه کیرن ، ولاطی زکایی ولاطی خوه ژی وولاطی مه ژی خرا کیرن . ژ زمانی میرا کرمانجا ولاطی کرمانجاده می تعلق فتح عبول یه ‌هیدی هیدی حی خراون زکا دوصد سال بیرا . ن زلدرنه ی حیا استانبول ریکی سیکین جافه رلواء اقتح زان ز ولاطیمه جیسکین . بری دوصد صالا حالا ولاطی مه زنه راستی ی خراب بو . پادشاها عثمانا دبتین بخنبی برا نین ولاطی بکرین ، ما بنا مه ده محنا فسادی آتیین هیدی هیدی حی ولاط ئیکی جیهی شری هات . میرا کرمانجا ، که حکومتا عثمانا ژوراتیی استانبول حالی دبنین دبین ژی حکومتا عثمانا هر روژه بیزبت که قنجیا ولاطیره بیخه چیت لهو روزی دره فادبکیت نشنکی فتح جیا کیت کوتین که مادام حکومتا عثمانا خوه خرا دبکیت بیخه نه مزی ومره خرابین وزصال ١٣١٣ ژقنجیا ولا طا کرمانجاره خبتینا شل کیرین . جا قنجیا کرمانجاره بیخه بچیت ، ری بین راست بیخ ٪ بیزبت صال ١٣١٤ قوری میره ملحیمی جنت بیت مدحت بك قوری میر بدرخان یوطانا بو مصری ، قاهره ی جریده ی کردستان ی دربخست ، بلشی صالی مدحت بگ نه خر شکت راهی عبد الرحمن بك بو

اسو بیچرنی ، ژونه فی جریده ی کردستان ی دربخیست کنگی سلطان حید حی مالی میر بدرخان حبس کیر ، کس نه مانی جریده ی دربخته . کنگی مشروطیق چیبو ، حی مالی بدرخان درکت زحبسی دبساز قنجیا ولاطی کرمانجاوا دبخه یحتی دست آییی . فئی بلمبر بدرخان زیا بك ز استانبول کردستان ی دربخیست . پاشی روژی ٣١ مارق صال ٣٢٥ کنگی محمود شوکت پاشا بلشکر خوه استانبول کرت جمعیق اتحاد وترقی ز روی خوه ماسکه ی آئیت ، کاك زمرو ئین فتح ولاطی ریکر حبسی دفی زیا بکی زی ارکحا عیره انها مکیر وآئیت حبسی نفیئی و بکر آغا بلوکی و جریده ی کردستان ی ژی دانا . ژئی روژی کرمانجا کاك خرابی دجبوز جمعیق اتحاد وترقی بادیسا قبول نکرن نشنکی خراب جیکین ز دولتا عثمانا ره کوتن حی خلق ولاطی عثمانا بدست هف بکرین وخرابا جمیع منع بکن . شری ایتالیا ، پاشی لی شری بالقان چیبو ، پاشی چند مهوژی شری مظیمی ام نیده دیرکت وحی امیدلمه کی ام ولاطی حوه ده حکومت که راست وفتح چیبکین بو .

زعول روژی شری ده مه کرت که نهوه دمه ام ژ دولتا خوه ده نشنکی بخوازن . مادام ای تیاراره شرده به ، مه دنکیحه نه دربخیست ابر وام دبینین که شری نزبك دبیت خلاص به . ام قنج زانن که مکه کی کدفیت حقکی خوه بسطیت لازمه خوه خوبا بکیت . خوبا بکیت که ژی حق ره لایقه . برفی ابرومه دنکیحه دربخین .

حی دولتا دیژن سیبا شری کیر بتامه نه فه که ام دخازین حی خلق ، کچك مظن حق مه بسطینی ، خوه تبی اداره بکین . هکه ام ژ نهوئه دنکیحه دربه نخین ، نه بیژن حق مه ژی هیه پاشی ویروزمه که حی خلقی بدین زمره نشنکی نادین .

برفی به که ام ابرو جریده ی کردستان ی در تبخین . داژ وین قورن میرانه میر بدرخان فه کیر ین ام بسطا نتینا بحقا ومیر آزاد یا کرمانجاره بیخه بیین .

بافار کیر بی مه ژ تریکیریا کرمانجانی شغل مظمیره قوتامه یه .

لئی جریده ین کردستانی دنثبین

—

عدم مرکزیق ومحنارت اداره یی

کنگی مشروطیق چیبو حی خلق سحکیرین که ابدی روژین رش ناحق خلاص بو ، ولاطیده روژی راستی ی هات . کاك زخفین ماقل کوتین که قنجیا ولاطیره لازمه ام حی نتمین کتن بیابین ، دولتی تقلیدك نوده تأسیس بکین . زهده ترین فی خلق کوتین که قنجیا ولاطیره لازمه ام بیابین نه ف مرکزیق که سیبا حی خرابی به ، ولاطیمه ره نه م عدم مرکزیق قبول بکین ، خفین دی کوتن ژ قنجیا ولاطیره عدم مرکزیق ژی نه بسه مختاریت اداره ی لازمه .

فی ژ قاید ، شری ٣١ مارق چیبو ، جمعیق زفی فرصتی دست آئیت حی شغل دولتیره ، خلق ماقل وراست ریکر حبسی ، ئی ، میری ، حی عنا قنجیا ولاطی دانا .

جمعیق کوتن که ابدی کسه که دنکاریت خرابیا فی ده ده فی خوه فدکت . ده سیکیم حی خلق ولاطی بطور ترك بیکیت . حبا بکاریت فی چیکیت حی خفیره ئمتی ره ژی ده سیکیم .

شری کردستانی ، حورانی ، آرناقودا وشرین دین ما بنا ولاطیا حی زئی تارسی ی ده رکه بین ، سبب وئمه شری بالقانی ئافیتیده مان ومند اکیرن . دا ام سخیکین قنج جمعی اتحاد وترقی ولاطیمه ره چی خرابی دبکین رتلسیی چی خلق ره بطور ترك بکین بسه ام فکرین حال دولتا انکلیزی ، آلمانی ، آمریقانی ، اوستریانی ژ لسلقی آلی بین دیره ژحال دولتا موسفوق ، چینی ، فرانسزی ایتالیانی . چار دولتا عرلی ولاطین خه بعدم مرکزیق ، مختاریت اداره ی دبژ بورین ، چندی مرکزیق ومطلقیق ره شغلی ولاطین خه جیدبکین

فی قیاسی بسه بره دا ام سخیکین که مرکزیق نه قنجه نه تنی ژدولتیوه فه کیمه تاسیقی بکلمه فه ، لی ژولاطیره که خفیئی بکه .

هند ام ژ لکید ، کرمانجکی ، ترك کی ، عربکی روی کی بکین وجاره کی حالیئانره فکرین نه م سخیکین که ولاطیمه ره مرکزیت اداره ی نه قنجه .

9. ڕۆژنامەوانیی کوردی لە ساڵانی یەکەمین جەنگی جیهانیدا

1. خاکی کوردستان: پامالّی جەنگ

لە 1 ی ئابی 1914 دا یەکەمین جەنگی جیهانی هەڵگیرسا. سەرەتا ئەڵـەمانیا و نەمسـا لـە لایـەک و ڕوسیا و بریتانیا لە لایەکی ترەوە لە شـەڕدا بـون. زۆری نەخایانـد زۆربـەی وڵاتـانی ئـەوروپی گرتـەوە و، دەوڵەتی عوسمانی‌یش دایە پاڵ ئەڵەمانیا و تێکەڵاوی شەڕ بو. کوردستانی ئـەو سـەردەمە دابـەش کرابـو بـە سەر تورکیای عوسمانی و ئێرانی قاجاری دا. کوردستانی ئیستای عیـراق و ناوچـە کوردنشـینەکانی سـوریا بەشێک بون لە دەوڵەتی عوسمانی. ئەگـەرچی حکومـەتی ئێرانـی بـە ڕەسـمی بێلایـەنی خـۆی لـەو جەنگـەدا ڕاگەیاند، بەڵام هیچ لایەکی جەنگەکە ڕێزی ئەم بێلایەنی‌یەی نەگرت.

کورد بێ ئەوەی دەست یا دەسکەوتی لە هەڵگیرسـانی جەنگەکـەدا هـەبێ، هـەردو بەشـی عوسـمانی و قاجاریی نیشتمانەکەی بون بە مەیدانێکی گەرمی لەشکرکێشـی و شـەڕ و پیکادانـەکانی سـپاکانی عوسـمانی، ڕوسیا و ئینگلیز. عوسمانی کە بو بە لایەنێکی سەرەکی جەنگ، هێزی مرۆیی سەرانسـەری وڵاتەکـەی سـازدا و، هەرچی توانای چەک هەڵگرتنی هەبو ڕاپێچی مەیدانەکانی جەنگی کـرد. ئـەو داوودەزگـا ڕۆشـنبیری‌یانەی کورد لە ئەستەموڵ و بەغداد دای مەزراند بون، هەمویان تێکچون.

لە ساڵانی جەنگدا، لە قەڵەمڕەوی عوسمانی و قاجاریدا هیچ جەریدەیەکی کوردی دەرنەچوە. بـەڵام لـە دەرەوەی دەسەڵاتی ئەوان، لە قـاهیرە (کوردسـتان) و لـە بەغـداد (تێگەیشـتنی ڕاسـتی) دەرچـون. یەکـەمیان، نەتەوەپەروەرێکی کورد بۆ داکۆکی لە مافی نەتەوەیی کورد و، دوەمیـان، دەسـەڵاتی ئینگلیـز وەکـو بەشـێ لـە پرۆپاگاندەی جەنگ دەری کردوە.

2. جەریدەی کوردستان

کوردستان خولی سێیەمی هـەمان کوردسـتانی قـاهیرە (1898- 1902) و، کوردسـتانی ئەسـتەموڵ (1909) بوە. ئەمجارەیشیان لە بەر ئەوەی لە قەڵەمڕەوی عوسـمانی‌دا نـەیان توانیـوە دەری بکـەن. سـورەیا بەدرخان ڕوی کردۆتە قاهیرەی پایتەختی میسر.

ژ1 ی سییەمین خولی (کوردستان) لە 15 ی زیلقەعیدەی 1335 ک/12 ی ئەیلولی 1917 ز و،

ژ11 ی لە 15 ی ڕەبیعی سانی/28 ی کانونی دوەمی 1918 ز دەرچوە.

لە هەمو ژمارەکانی‌دا لە ژێـر نـاوی ڕۆژنامەکـەدا نوسـراوە: (پـازدە ڕۆژا جـارەکی دەردکـەڤێت قنجیـا کرمانج را دخەبتێت جەریدەیی کرمانجایە: پـانزە ڕۆژ جارێـک دەرئـەچێ، بـۆ چاکـەی کـورد تـێ ئەکۆشـێ، جەریدەی کوردانە)

ناونیشانەکەی وەکو خۆی نوسیویێتی: (جهێ نڤیساندنێ مصر القاهرة عولبەک پۆسـتەیی 580: جـێی نوسینی میسر قاهیرە. سنوقی پۆستە 580)

نرخـی دانەیـەکی 1 قەمـەری و، بـۆ یـەک سـاڵ 150 قەمـەری و، بـۆ شـەش مانـگ 80 قەمـەری بوە.

2. 1. بڵاوکەرەوەی

لە بن سێیەم ستونی دوالاپەڕەی هەمو ژمارەکانی‌دا نوسراوە: (مـدیر مەسـئول: ئەحمـەد ئـازیزی). ئەم ناوە ناوی نهێنی ئەحمەد سورەیا بەدرخان بوە. سورەیا و جەلادەت و کامەران 3 برا بـون و، کـوڕی ئەمین عالی کوڕی بەدرخان پاشا و، برازای مەدحەت میقـداد بـەگ و عەبـدولڕەحمان بـەگی بڵاوکـەرەوەی کوردستان، بون. بنەماڵەی بەدرخان پاشا کە لە باووباپیرەوە میری جزیـرە و بۆتـان بـون بـە بنەماڵـەی (عەزیزان) ناسراون.

وەکو لە سەر وتـاری ژ1 دا دەرئەکـەوێ دوای ئینقیلابـی عوسـمانی (1908) کـە بەدرخانی‌یـەکان لـە زیندان ئازاد کراون و لە دەربەدەری گەڕاونەتەوە ئەستەموڵ، سورەیا بـەگ ڕۆژنامـەی (کوردسـتان) ی وەکـو خولی دوەمی یەکەمین ڕۆژنامەی کوردی لە ئەستەموڵ دەرکردوە. بەڵام کاتێ کە مەحمود شەوکەت بەگ ئەچێتە ئەستەموڵەوە و دەس ئەگرێ بە سەر دەسەڵاتدا تاوانی کۆنەپەرستی بە پاڵ سورەیا بەگ ئەدەن و، ئەیگرن و ئەیخەنە زیندانەوە، ڕۆژنامەکەیش دائەخەن.

2. 2. ئامانج لە دەرکردنی

لە سەروتاری ژ1 دا بە ئیمزای دەستەی نوسەران ئامانجی لـە دەرکردنـی کوردسـتان بـەم جـۆرە ڕون کردۆتەوە: "لە یەکەم ڕۆژی شەڕدا ئەمانوت ئیستا کاتی ئەوە نیە لە دەوڵەتی خۆمان شتێک داوا بکەین. مادەم ئەو لە گەڵ نەیاران لە شەڕدایە ئێمە دەنگی خۆمان دەرناخەین. ئیمڕۆ ئەبینین کە شەڕ خەریکە کۆتایی بێـت. ئێمە باش ئەزانین کە ئەگەر کەسێک بیەوێ هەقی خۆی بسێنێت پێویستە خۆی ئاشکرا بکـات. دەری بخـات کە شایانی ئەو هەقەیە. لە بەر ئەوەیە کە ئێمە ئەمڕۆ دەنگی خۆمان دەرئەخەین.

"هەمو دەوڵەتان ئەڵێن کە هۆی شەڕکردنی ئێمە ئەوەیە: کە هەمو خەڵک، پچوک گەورە، هـەقی خۆیـان بستێنن. خۆیان ببەن بەڕێوە. ئەگەر ئێمە لە ئیستاوە دەنگی خۆمان دەرنەخەین، نەڵێین ئێمەش هەقمان هەیـە، پاشان لەو ڕۆژەدا کە هەقی خەڵکیان دا، بە ئێمە شتێک نادەن.

"لە بەر ئەمەیە کە ئێمە ئەمڕۆ ڕۆژنامەی کوردستان دەرئەکـەین. تـا ڕێی کـوڕانی میـری ئێمـە: (میـر بەدرخان) بگرین و، بۆ سەندنی هەق و ئازادی کوردان تێ بکۆشین."

3. بابەتەکانی

3. 1. بابەتی سیاسی

ڕەنگە کوردستان لە هەمو جەریدە و غەزەتەکانی پێش خۆی ئاشکراتر و وردتر، باسی مافی نەتـەوەیی کورد و، جۆری ڕێکخستنی پێوەندی کوردستان و حکومەتی ناوەندیی عوسمانی کردبێ.

کوردستان لە ژ1 ی دا لە ژێر سەرناوی: (عەدەم مەرکەزێتی و موختارییەتی ئیدارەیی) دا نوسیویێتی:

"کاتێ مەشروتیەت ڕاگەیەنرا هەمو خەڵک وایان زانی کە ئیتر ڕۆژ ڕەشی ناهەقی تەواو بو، ڕۆژی ڕاستی لە وڵات دا هەڵات. زۆر خەڵکی عاقڵ وتیان چاکەی وڵات لەوەدایە کە واز لە هەمو شتە کۆنەکان بهێنین، دەوڵەت بە تەقلیدێکی نوێ دابمەزرێنین. زۆرترینی ئەو خەڵکانە وتیان کە بۆ چاکەی وڵات پێویستە واز لەم مەرکەزییەتە بهێنین کە هۆی هەمو خراپیەکە، عەدەم مەرکەزییەت بۆ وڵات قبوڵ بکەین. هەندێ خەڵکی تر وتیان بۆ چاککردنی وڵات عەدەم مەرکەزییەتیش بەس نیە، موختارییەتی ئیدارەیی پێویستە.

"شەڕی 31 ی مارت هەڵگیرسا. جەمعیەت (مەبەستی جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقیە) ئەمەی بە فرسەت زانی دەستی وەردایە هەمو کاروبارەکانی دەوڵەتەوە. خەڵکی عاقڵ و ڕاستی ڕەوانەی حەبس و نەفی کرد. هەمو باسێکی چاککردنی وڵاتی داخست.

"جەمعیەت وتی کە ئیتر کەس ناتوانێ دەمی بکاتەوە. دەستی کرد بەوەی هەمو خەڵکی وڵات بە زۆر بکا بە تورک. تا بتوانێ ئەمە بکا دەستی کرد بە ناحەقی کردن لە هەمو خەڵک.

"شەڕی کوردستان، حوران، ئەرناوت و شەڕی تری ناو بەینی وڵاتیان، هەموی لەم ناڕاستیەوە پەیدا بون و، بونە هۆی ئەوەی لە شەڕی بالقان دا شەرمەزار ببین و لە دەستی بدەین. تا ئێمە باش بزانین جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقی لە وڵاتی ئێمەدا چی خراپە ئەکەن و ئەیانەوێ بە زۆر هەمو خەڵک بکەن بە تورک، بەسە ئەم فکرێ بکەین لە حاڵی دەوڵەتانی ئینگلیزی، ئاڵمانی، ئەمەریکایی، ئاوسترییایی لە لایەک و، لە لایەکی کەوە حاڵی دەوڵەتانی موسقۆفی، چینی، فرانسزی، ئیتالیانی. چوار دەوڵەتی یەکەم وڵاتی خۆیان بە عەدەم مەرکەزێتی، موختارییەتی ئیدارەیی بەڕێوە ئەبەن، ئەوانی تر کاروباری وڵاتەکانیان بە مەرکەزێتی و موتلەقێتی بەڕێوە ئەبەن.

"بەم پێیە بەسە تێ بگەین کە مەرکەزێتی نەک هەر بۆ دەوڵەتێکی وەکو هی ئێمە باش نیە کە دانیشتوانەکەی تێکەڵاوە، بە لکو بۆ ئەو وڵاتەیش کە خەڵکەکەی یەکە.

"ئەگەر سەرنجی کرمانجێ، تورکێ، عەرەبێ، ڕۆمێک بدەین و جارێک لە حاڵی ئەوان بفکرین، ئەزانین کە بۆ وڵاتی ئێمە مەرکەزیەتی ئیدارە باش نیە. لە نێوان ئەم خەلکەدا دژایەتی ئەوەندە گەورەیە، بە لامانەوە سەیرە چاوی گەورەکانی دەوڵەت ئەوە نابینن، کاتێ دەوڵەتی عوسمانی دامەزرا دەوڵەتێکی مەزن بو، هۆی ئەوەش ئەوە بو بە ئوسوڵی زەعامەت و تیمار کاروباری وڵات بە ڕێوە ئەچو. لەو ڕۆژەوە ئوسوڵی مەرکەزییەتی قبوڵ کرد وڵات تێکچو.

"لە ڕۆژی ڕاگەیاندنی مەشروتیەتەوە هەتا ئەمڕۆ ئەوەندە خراپی بە سەر وڵاتدا هات، هەموی بیری جەمعیەت بو، ئەو بیرەش ئەوەیە کە هەمو خەڵک بە زۆر بکەن بە تورک. جەمعیەت نایەوێ ئەم خراپیە ببینێ، دیسان هەوڵ ئەدا بمانکا بە تورک. پێش ئەوەی بڵێین عەدەم مەرکەزییەت و موختارییەتی ئیدارە کامیان بۆ ئێمە پێویستە، باسی عەدەم مەرکەزییەت ئەکەین کە چیە و، موختارییەتی ئیدارە بە چ شێوەیەکە؟"

ئینجا بە زنجیرە لە ژ10 بە شارەزاییەوە ئەم باسە تاوتوێ ئەکا و، بە شێوەیەکی زانستی (نەناوەندێتی: عەدەم مەرکەزییەت) و (ئۆتۆنۆمی: موختارییەتی ئیداری) ڕون ئەکاتەوە. نمونە لە دەستور و قانونی چەندین وڵات ئەهێنێتەوە، وەکو فەرەنسە، ئەڵمانیا، نەمسا. باسی جۆری بەڕێوەبردنی داگیرەکانی بریتانیا و فەرەنسە ئەکا و ... لە کۆتایی دوا وتاری ئەم بابەتەدا لە ژ10 دا نوسیویێتی:

"دەوڵەتێک کە دانیشتوانی لە یەک ئایین و لە یەک نەتەوەن نەناوەندێتی بەسە تا خەڵک کاروباری خۆی بە باشی جێبەجێ بکات. بەڵام دەوڵەتێک کە دانیشتوانی لە ڕوی ئاینی و نەتەوەییەوە تێکەڵن نەناوەندێتی بەس نیە، پێویستە ئۆتۆنۆمییان پێ بدرێ.

ئینجا لە ژێر سەرناوی (لە موختارییەت و عەدەم مەرکەزییەت کامیان بۆ ئێمە لازمە؟) ئەپرسێ و خۆی وەڵام ئەداتەوە: "ئەگەر ئێمە چاو بە وڵاتانی بێگانە و وڵاتی خۆمان دا بگێڕین ئەبینین لە وڵاتی ئێمەدا هیچ شتێ چارەی دەردی ئێمە ناکا جگە لە موختارییەتی ئیدارەیی.

"عەدەم مەرکەزییەت بە تەنیا بۆ ئێمە بەس نیە. ئێوە پێمان مەڵێن ئێمە زیادەڕەوی ئەکەین کە ئەڵێین عەدەم مەرکەزییەت بۆ ئێمە بەس نیە. لە عەدەم مەرکەزییەتدا دیسان حکومەتی مەرکەزی ئەتوانێ دەس بخاتە کاروباری وڵاتەکەی ئێمەوە.

"ئێمە کرمانج، لە حکومەتی ئەستانبوڵ ئەوەندە خراپی و ناکەسیمان دیوە، لە پاشا و نازری مەزنی عوسمانی ئەوەندە درۆمان دیوە، کە ئیتر ناتوانین قبوڵ بکەین کە ئەو مرۆڤانە تێکەڵاوی کاروباری وڵاتەکەی ئێمە ببن.

"گەورەپیاوانی عوسمانی ئەڵێن ئەترسین ئەگەر موختارییەتی ئیدارە بە کرمانج بدەین، لە پاشا ئەوان ئیستیقلالی خۆیان ئیعلان بکەن.

"ئێمە بەوانە ئەڵێین کە کرمانج قەت ناخوازن لە حکومەتی عوسمانی جودا ببن. بۆ ئەوەی لە گەڵ ئەواندا بمێننەوە کرمانج لە هەمو کاتێکا و لە هەمو جێیەکا یارمەتی عوسمانییان داوە هەمو شتێکیان قبوڵ کردوە تا لەوان جیا نەبنەوە. ئێمە ناڵێین کە ئێمە نامانەوێ لە وان جیا ببینەوە بە هۆی ئەوەی حەز لە تورک ئەکەین، ئێمە هەمو شتێک قبوڵ ئەکەین، هەمو فیداکارییەک ئەکەین بۆ ئەوەی لە گەڵ عوسمانیدا بمێنینەوە لە بەر ئەوەیە کە ئێمە ئەزانین ئەگەر ئێمە لە عوسمانی جیا ببینەوە بۆ ئێمە باش نیە. ئێمە باش ئەزانین کە ئەگەر ئێمە لە حکومەتەکانی ئەوروپا تەنیا بمێنین ئەو دەم مردنی ئێمەیە.

"ئێمە دیسان ئەڵێین کە ئەگەر حکومەتی عوسمانی دیسان لە سەر عینادی و ناحەقیی خۆی بمێنێ، نایەوێ حەقی موختارییەتی کرمانج قبوڵ بکا ئێمەش ئیتر ئەڵێین: یا هەرۆ یا مەرۆ، ئەوەی کە ئێمە بە عوسمانییەوە گرێ ئەدا ئەیشکێنین، خەبات بۆ ئیستیقلالی خۆمان دەس پێ ئەکەین.

"مرۆڤ ئەتوانێ بڵێ ئەگەر ئێمە ئەمە بکەین ڕەنگە مردنی ئێمەی تێدا بێ. بەڵێ ئەمە مردنی ئێمە بێ، ئەرێ لازمە ئێمە ئەوەش بزانین کە مردن سەد جار خۆشترە لەم حاڵەی کرمانج تابیعی پیاوی وەکو عەبدولحەمید و وەکو تەلعەت و ئەنوەر بێ.

"ئێمە با بمرین بۆ سەندنی حەق و ناموسی میللەتەکەمان."

ئەم وتارانە بە کوردی نوسراون لە هەمان کات دا بە تورکیش بڵاوکراونەتەوە.

3. 2. بایەخدان بە مێژوی کورد

لە ژ1 دا لە ژێر ناونیشانی: (خبرکی دو) نوسیوێتی: "تا نەتەوەیەک خۆی لە بیر نەکات، شتی باشی باپیرانی فڕێ نەدات، پێویستە بزانێت تا ئەو ڕۆژە چۆن بەڕێوە چون، چییان کردوە، چۆن بون. نەتەوەیەک کە ئەم شتانە نەزانێت وەک منداڵێک وایە کە نەزانێت باوک و دایکی کێن، لە چماڵێکە، خۆی لە بیر ئەکات، وردە وردە نەتەوایەتیی خۆی ون ئەکات.

"کورد تا ئەمڕۆ خۆی لە بیر نەکردوە. خەڵکی عەشائیر لە منداڵییەوە لە دایکی خۆیان وەک چیرۆک ئەبیستن باپیرانیان چی بون، لە کوێوە هاتون، چۆن بەڕێوە چون؟ خەڵکی شار ڕەوشتی خۆیان لە بیر کردوە، لە تورک و عەرەب ڕەوشتیان وەرگرتوە.

"تا ئەمڕۆ کەسێک نەینوسیوە کورد لە کوێوە هاتون، چ مرۆڤێک بون، چۆن بەڕێوە چون. ئێمە باوەڕ ناکەین کە کورد وەک هەمو خەڵک خۆی نەناسیبێت. لە گەڵ ئەوەش دا کتێب کە لە بەر دەست دا نەبێت ئێمە

ناتوانین لەم ڕۆژی شەڕەدا بۆ هەمو شوێنێک نامە بنوسین. لە بەر ئەوە ئێمە ناتوانین ئیستا وەک ئەمانەوێت کتێب بنوسین. بەڵام ئێمە کتێبێکمان دی بە زمانی فارسی نوسراوە لە بارەی کوردەوە، لە کوێوە هاتون، چۆن بەڕێوە چون.

"ئەم کتێبە ئەوەندە باشیش نیە. هەمو شتێک بە راستی و تەواوی ناڵێت. بەڵام ئێمە وتمان لە هیچی نەبو باشترە. لە بەر ئەوە ئێمە لە هەر ژمارەیەک دا بەشێکی ئەم کتێبە ئەنوسین. ئەم کتێبە ساڵی 1050 ی عەرەبی شەرەف خان کوڕی شەمسەدین خانی بدلیسی، جێگای بەهەشت بێت، بە دەستی خۆی نوسیویێتی. ساڵی 1860 ی فەرەنگی لە شاری پەترۆگراد ڤلادیمیر ڤلیامینۆڤ زیرنۆڤ چاپی کردوە. بەر لەوەی دەست بهاوینە کتێبەکە، پێویستە بۆ گیانی شەرەف خان فاتیحەیەک بنێرین چونکە ئەم کتێبەی بۆ خەڵکی خۆی نوسیوە. رحمة الله علیه رحمة واسعة."

لە ژ2- 11 لە هەمو ژمارەیەکیدا بەشێکی لە شەرەفنامە، کە لە بنەڕەتدا بە فارسی نوسراوە، بە کرمانجی و، لە ژ2 - 10 بە تورکی بڵاوکردۆتەوە.

3 .3. نامەی خوێنەران

لە ژ3 دا کاغەزێکی (مەلا ا. کامی) کە لە (جامیعەی ئەزهەر) ەوە هاتوە بڵاوکردۆتەوە، ئەڵێ: کورد لە چوار ملیۆن زیاترن بەڵام لە ناو گەلاندا کەس باسیان ناکا، کاتێ میلەتان ئەژمێرن ناڵێن کوردیش هەیە و حەقی هەیە. سەبەبی ئەمەش ئەوەیە کورد بێ تاریخ و بێ جەریدەیە، ئیشی دنیا و سیاسەتی عالەم نازانن. ئینجا باسی دەرکردنی ڕۆژنامەی کوردستان و دامەزراندنی رێکخراوێک ئەکا کە بۆ مەزنی و بڵندی کورد تێ ئەکۆشێ. داوا ئەکا کورد مەکتەب بکەنەوە و، بە زمانی خۆیان بنوسن و کتێب دابنێن و، وڵاتی خۆیان لە دەس خەڵکی کە دەربهێنن و خۆیان ئیدارەی بکەن. ئەو رێکخراوە لە گەڵ ئەوروپاییەکان گفتوگۆ بکا تا بزانن لە دنیادا کوردیش هەیە و داوای حەقی خۆی ئەکا.

ئەو رێکخراوەی ئەم باسی ئەکا ئەبێ هەمان (حیزبی سەربەخۆیی کوردستان) بێ کە بارەگاکەی لە قاهیرە و ئەحمەد سورەیا بەدرخان سکرتێری بوە و، راستەوخۆ دوای کۆتایی جەنگ چەند نامە و یادداشتی بۆ کاربەدەستانی بریتانی نوسیوە.

لە ژ4 دا (عەبدولستار ئەلکوردی) لە کاغەزێکی کەدا ئەویش باسی پێویستی کردنەوەی مەکتەبێکی ئیبتیدائی بۆ خوێندنی کوردی و، چاککردنی حەرفی نوسین و، دانانی کتێبی صەرف و نەحو و، دەرکردنی ڕۆژنامە ئەکا. دامەزراندنی جەمعیەتی کوردی بە کارێکی باش دائەنێ.

لە ژ6 دا کاغەزێکی (مەلا کرمانج ا. کامیل) ی بڵاوکردۆتەوە. ئەمیش باسی خوێندن و نوسینی کوردی و کردنەوەی خوێندنگا ئەکا، دو بەیتی شیعرێکی حاجی قادر بە نمونە ئەهێنێتەوە، ئەڵێ:

هەر کوردە لە بەینی کولی میلەت
بێ بەهرەیە لە خوێندن و کیتابەت
میلەتی بێ کتێب و بێ نوسین
غەیری کوردان نیە لە روی زەمین

ئینجا ئەڵێ ئەگەر شەڕ و عەداوەت و شیقاق و نیفاق لە ناو ئێمەی کوردا نەبوایە، خوێندن و نوسینمان بە کوردی بوایە، هەمو کورد لە گەڵ یەک رێک بونایە، بێگومان ریاسەتی عالەم ئەکەوتە دەس کورد. بۆ پشتیوانی لە قسەکانی شیعرەکەی ئەحمەدی خانی ئەڵێتەوە:

گەر دی هەبویا مە ئیتیفاقەک
فیکرا بکرا مە ئینقیادەک
رۆم و عەرەب و عەجەم تەمامی
حەمیان ژ مەرا دکر غولامی
تەکمیل دکر مە دین و دەولەت
تەحصیل دکر مە عیلم و حیکمەت

ئەڵێ: بەڵام ئێمە: مەلا و مەشایخ و شاعیر و فەقیران چی بکەین، شتێ بـە دەسـتی ئێمـە نیـە، عـار و عەیب ئەمیر و حاکمی کوردان ئەگرێتەوە، ئەم بەیتەی خانی ئەڵێتەوە:

ناموسە لە حاکم و ئەمیران
تاوان چیە لە شاعیر و فەقیران

لە ژ7 دا میر ئەحمەد ئازیزی وەڵامی مـەلا کرمـانج ا. کـامیلی داوەتـەوە. ئـەمیش سـوچی دواکـەوتنی کـورد ئەخاتە ئەستۆی مەلا و شاعیرەکان چونکە خەڵک هوشیار ناکەنەوە، بۆ سەلماندنی قسەکانی نمونـە بـە میـر حسـێن کەنعان و میر عوسمان، کە دو کوڕی بەدرخان پاشا بون، ئەهێنێتەوە کە 25 سـاڵ لەوەوبـەر چونـە جزیـرەی بۆتـان تورکیان لێ دەرکرد، شەڕیان دژی عەبدولحەمید ڕاگەیاند، کەچی کورد لە بەر ناکۆکی ناوخۆی لایەنی تورکیـان گـرت، پاش چەند مانگ شەڕ تورک هەردو میریان گرت و هێنایانن بۆ ئەستەموڵ حەپسیان کـردن. ئینجـا ئەپرسـێ: ئـەم بێ ئیتیفاقیە لە کوێوە دێ؟ سوچی کێیە؟ من ئەڵێم سوچی مەلایە، هی شاعیر و عالمە.

لە ژ8 دا (ع. کوردی) بە ناونیشانی (دوخازم چەند کالکلا بکەم) ئەڵێ:

میلەت کە لە عەناصیری موختەلیف پێک هاتبێ، بڵند بونی ئەو میلەتە بە یەکبونی زمـان و بـە یـەکبونی قانون نیە، بەڵکو بە یەکبونی مەنفەعەت ئەبێ. نمونە بە سویسرا ئەهێنێتەوە کە لە 25 کانتۆن پێک هـاتوە و، هەر کانتۆنێکیش سەربەخۆیە لەوانی کە و قانونی تایبەتی خۆی هەیە.

لە ژ9 و 10 دا دو نامـەی (مـەلا تـەها جزیـری) بڵاوکردۆتـەوە. نـاوەرۆکی نامـەکانی ئـەمیش وەکـو کاغەزەکانی ترە.

3. 4. هەواڵەکانی جەنگ

(ژ شەڕێ چ دەقەومێ) گۆشەیەکە لە ژ1 و 2 و 3 تەرخان کراوە بـۆ هەواڵـەکانی جـەنگ، دوای ئـەوە ئیتر ئەم گۆشەیە بـە کرمـانجی نـەماوە، بـەڵام هـەمان گۆشـە بـە تـورکی (خلاصـە اخبـار حربیـە: کورتـەی هەواڵەکانی جەنگ) لە 1- 10 بەردەوام بوە.

لەم گۆشەیەدا بە کورتی دەنگوباسی مەیدانە جیاوازەکانی یەکەمین جەنگی جیهـانی نوسـیوە، هـەواڵی شکانەکانی ئۆردوی عوسمانی لە مەیدانەکانی جەنگ دا باس کردوە و، ئۆباڵەکەی خستۆتە ئەسـتۆی سـەرانی ئیتیحاد و تەرەقی.

لە ژ11 دا هەواڵی ڕێکەوتنی روسیای سۆڤێتی و ئەڵمانیای بڵاو کردۆتەوە.

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە

4. 1. زمانەکەی

کوردستان بە دو زمانی کوردی و تورکی عوسمانی نوسراوە. بەشە کوردییەکەی هەموی بە زاراوەی جزیرەی بۆتانە. هەر 11 ژمارە لاپەڕەی یەکەمی بە کوردییە و، لە هەندێ ژمارەیدا هەمو لاپەڕەی دوەمـی و،

لە زۆری ژمارەکانیدا ستونێ یان نیو ستونی لاپەڕەی دوەمی بە کوردییە، ئەوی تری تورکییە. ئەوەی سەرنج ڕائەکێشێ هەندێ جار لە باتی حەرفی کاف قافی بەکارهێناوە، وەکو: (قوڕ: کوڕ) و (قوشتن: کوشتن) و (قانتۆن: کانتۆن).

4. 2. شێوە و روخساری

هەمو ژمارەکانی 4 لاپەڕەن، بە قەوارەی 28.5 41 x سم. هەر لاپەڕەیەک 3 ستونی تێدا نوسراوە. لە بن سێیەمین ستونی چوارەمین لاپەڕەی هەمو ژمارەکانیدا نوسراوە: (مطبعة ابي الهول بجوار دار الكتب الخديوية لصاحبها عثمان فهمي).

کوردستان وێنە و نەخشە و سەردێڕی درشتی تێدا نیە، بەڵام لە روی چاپ و ڕێکخستنی بابەتەکانی و دابەشکردنی ستونی لاپەڕەکانیەوە، ڕۆژنامەیەکی جوانە و، هاوتای ڕۆژنامەکانی هاوزەمانی خۆی ئەبێ.

زۆری بابەتەکانی وتاری سیاسییە، تەنانەت وتارە قانونی و کۆمەڵایەتییەکانیشی بۆ مەبەستی سیاسی نوسراون. وتارەکانی بە ناوەڕۆک دەوڵەمەند و بەنرخن. هەواڵ و دەنگوباسی زۆری مەیدانەکانی جەنگی تێدایە. هەروەها نامەی خوێنەران. بابەتی ئەدەبی تێدا نیە.

5. جێگەی لە ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

کوردستان لە هەلومەرجێکی مێژویی گرنگ دا دەرچوە. لە سەردەمێکدا بوە کە ئەنجامی جەنگ خەریک بو دەر ئەکەوت. لە لایەکەوە بریتانیا و فەرەنسە و روسیا بە نهێنی ڕێککەوتنی سایکس- پیکۆ یان ئیمزا کرد بو، میراتیەکانی دەوڵەتی عوسمانییان لە ناو خۆیاندا دابەش کرد بو، لە لایەکی ترەوە پرنسیپەکانی ویلسن، سەرکۆماری ئەمەریکا، مژدەی ئازادبونی بە گەلانی ژێردەستەی تورک دابو. کوردستان لەو کاتەدا هاتۆتە مەیدانەوە بۆ داواکردنی مافی نەتەوەیی کورد.

کوردستان پێش تەواوبونی جەنگ راوەستاوە. هۆی راوەستانی دیار نیە. بەڵام دوای جەنگیش سورەیا لە چالاکی سیاسی نەکەوتوە. بە ناوی (سەرۆکی پارتی سەربەخۆیی کوردستان) هوە چەند نامە و بیرخەرەوەی بۆ کۆنفرەنسی ئاشتی و کاربەدەستانی ئینگلیزی نوسیوە داوای سەربەخۆیی بۆ کوردستان ئەکا.

6. ئینگلیز و ڕۆژنامەوانی لە عیراقدا

6. 1. ڕۆژنامەکانی بەسرا

لە 22 ی تشرینی 1914 هێزی ئینگلیز لە بەسرا دابەزی و داگیری کرد. ئەو دەم لە پاڵ (مطبعة الولاية) ی موڵکی حکومەتدا، 3 چاپخانەی ئەهلی یش لە بەسرادا هەبون. ئینگلیز دەستیان بە سەر هەر چواریاندا گرت و، کەوتنە دەرکردنی پەخشەیەکی ڕۆژانەی ئینگلیزی و عەرەبی. لەم پەخشەیەدا هەواڵی مەیدانەکانی جەنگ لە ڕۆژهەڵات و ڕۆژئاوادا، بڵاو ئەکرایەوە. پاش ماوەیەک ئەم پەخشەیە کرایە (جريدة يومية سياسية ادبية مصورة: جەریدەیەکی ڕۆژانەی سیاسی ئەدەبی وێنەدار)

سەرەتای ساڵی 1915 کاربەدەستانی ئینگلیز کەوتنە بڵاوکردنەوەی (Basra Times). ئەم ڕۆژنامەیە بە 4 زمانی: عەرەبی، ئینگلیزی، فارسی، تورکی ئەنوسرا. چونکە دەسەڵاتی ئینگلیز دوای بڕانەوەی جەنگیش هەر لە بەسرا مایەوە، ئەم ڕۆژنامەیەش ماوەی 5 ساڵ بەردەوام بو.

العدد ٢١

الأوقات البصرية

١٩١٧ — ١٣٣٦

مطلعات في كتاب

الحرب الحرب

6. 2. ڕۆژنامەکانی بەغداد

هێزەکانی ئینگلیز لە 11 ی ئازاری 1917 دا چونە ناوشاری بەغدادەوە و داوودەزگای عوسمانی‌یان لێ دەر کرد.

لە 4 ی تەموزی 1917 دا کاربەدەستانی ئینگلیز ڕۆژنامەی (العرب) یان دەرکرد. لە ژێر ناوەکەی‌دا نوسرا بو: (جريدة يومية سياسية اخبارية تاريخية ادبية عمرانية عربية المبدأ والغرض).

نوسەرە ناسراوەکانی بەغداد لەم ڕۆژنامەیەدا بەشدار بون، وەکو: باوە ئەنستاس ماری کەرمەلی، شوکری فەزلی، عەبدولحسەین ئەلئیزری، جەمیل زەهاوی، کازم دوجەیلی، مەهدی بەصیر.

لە 1 ی تشرینی یەکەمی 1917 یش‌دا کەوتنە بڵاوکردنەوەی پەخشەی وێنەداری (صدى الحقيقة) بە عەرەبی کە تەرخان کرابو بۆ وێنە و هەواڵەکانی جەنگ. بەڵام لە 23 ی حوزەیران دا ئەمیان ڕاگرت و، (الملحق المصور لجريدة العرب: پاشکۆی وێنەداری جەریدەی عەرەب) یان لە باتی ئەو بڵاوکردەوە.

کاربەدەستانی ئینگلیز بڕیاریان دا لە سەری ساڵی 1918 ەوە 3 ڕۆژنامەی تر دەربکەن، ئەوانەش: (بەغداد تایمس: Baghdad Times) ڕۆژانە بە زمانی ئینگلیزی، (ایران) حەفتانە بە زمانی فارسی، (تێگەیشتنی ڕاستی) حەفتانە بە زمانی کوردی.

ڕۆژنامەی (العرب) لە ژمارەی ڕۆژی 7 ی کانونی دوەمی 1918 دا لەم بارەیەوە نوسیویێتی:

"هەرئەوەندە پێی تورک لەم خاکە پیرۆزە بڕا سروەی بەیان گیان و بیری خەڵکی فێنک کردەوە، لەکۆت و زنجیر قوتار بون و لەم وڵاتەدا بزوتنەوەیەکی ڕوناکبیریی... ئەوتۆ دەستی پێکرد کە قەت لەوێنەیمان نەدیوە مەگەر ئەوە نەبێ لەرێگەی مێژوەوە دەرحەق سەردەمی ئاوەدانی عەباسی‌یان بیستومانە.

"تورکان ڕۆشتن و لەپیسی بەولاوە هیچیان بەجێ نەهێشت بونیان بیرخاتەوە... ئەوان دوو ڕۆژنامەیان هەبو (زورا) کە تورکی و هی میری بو (الزهور) کە ئۆرگانی کۆمەڵێ زۆردار و تاوانبار بو. هەردوکیان چ لەڕوی ڕێبازەوە چ لەڕوی زمان و شێوازەوە نزمترین ڕۆژنامەی جیهان بون.

"بەڵام ئیمرۆ کار بەجۆرێکی تر بەڕێوە دەبرێ. هەرئەوەندە تورکان ڕۆشتن ئەم ڕۆژنامەیە (واتە العرب) دەرچو. لە گەڵ هەڵهاتنی ڕوی ساڵی نوێی 1918 یش لە بەغدا سێ ڕۆژنامەی تر کەوتنە دەرچون: یەکێکیان ناوی تایمسی بەغدایە، ڕۆژانە و ئینگلیزی زوبانە. دوەمیان (تێگەیشتنی ڕاستی) و سێیەمیان (ئێران) ە ... ئەم سێ ڕۆژنامەیە هی ئەو نەتەوانەن کە لەم شارە دەژین: عەرەب و ئینگلیز، کورد و فورس. دەوڵەتی بەریتانیا هەمو نەتەوەیە هان دەدا بۆ دامەزراندنی هەر شتێ بیر و ئاواتی دەربڕێ. سوپاس بۆ یەزدان کە دەوڵەتێکی پێ بەخشین چۆن پێویستە کار وا دەنرخێنێ و ڕێگەی هەموان دەدا بەهەوای خۆیان، تاخوا دەڵێ بەس، بنوسن."

العرب

جريدتنا العرب في عمرها الثاني

6. 3. تێگەیشتنی ڕاستی

لە 1 ی کانونی دوەمی 1918- 27 ی کانونی دوەمی 1919 لە بەغداد بە زمانی کوردی و بە ڕێنوسی فارسی و بە حەرفی عەرەبی بە 4 لاپەڕە و بە قەوارەی 36 × 24 سم دەرچوە. لە ژێر ناوەکەی دا نوسراوە: «ڕۆژنامەیەکی سیاسی و ئیجتیماعی و خادیمی یەکبون و سەربەستی کوردانە». بە هەموی 67 ژمارەی لێ دەرچوە. مێجەر سۆن سەرپەرشتی و بە هاوکاری شوکری فەزڵی دەری کردوە. سەرەتا حەفتەی 2 ژمارە و دواتر حەفتەی 1 ژمارەی لێ دەرچوە. ئەم ڕۆژنامەیە کاربەدەستانی ئینگلیز وەکو بەشێ لە پروپاگاندەی جەنگ دەریان کردوە. کە جەنگ کۆتایی هاتوە ئەمیش ڕاوەستاوە. گەلێ باس و بابەتی ئەدەبی، سیاسی، مێژویی، شیعری شاعیرەکانی کوردی تێدا بڵاوکراوەتەوە.

ژماره‌ (٦) ١٩ كانون ثانی ١٩١٨ — سی شنه — ٦ ربیع ثانی ١٣٣٦ سالی یكم

بو ناو مملكت	بوده‌ره‌وه‌
روپیه	روپیه
بو ١٠٠ ژماره‌ ٦	٨
بو ٥٠ ژماره‌ ٣	٤

قیمتی هر ژماره‌یی آنه‌ یكه‌

تی كه‌یشتن راستی

مخابره‌ له‌ گه‌ل اداره‌خانه‌ روژنامه‌
دبی بكری ژماره‌ ١٢٨/٩
نوسینه‌یی كه‌ موافق مسلكمان
بی دینوسین اگر نه‌یی نایكه‌ر بینوه‌
هر هفته‌ دوجار ده‌ردچی : له‌ بغداد

روژنامه‌یكی سیاسی واجتماعی وخادمی یك بون وسربستی كرد انه

بقیهٔ نطق لوید جورج

دولتان مركزی هیشتا بی دنكن . وهر چند حكومتان محارب وبی طرف دیانبزوینن لم شره جیبان دوی بیانی نا كن ، وخبریان بایمه ندا كه‌ درحق بیاجیكه‌ فكریان چیه . اوی له‌ اخبار مهمهٔ شروط صلح دفامریتوه امه‌ یه‌ كه‌ : المانیا له‌ داوا كردنی مستعمره‌ كانی خوی واز ناهینی . له‌ امه‌ش وادرا كوی كه‌ فكر اداره‌ی خو بخوی اقوام هیچ دمینیتوه . چونكه‌ له‌ لفظ (بی ضم ملك وبی پاداش حرب) معنای اداره‌ خو بخوی وسربست ماوه‌ اقوام نافامریتوه . دولتسان مركزی دبی تی بكن كه‌ تا حقیقت عصر حاضر تواوو زورچاك نزانن دركای صلح كردنوه‌ هیچ ممكن نیه . وقت معاهدهٔ (ویانه‌) روبی دزمانیكی زوردی بسرداتیپر بو . امرو ایمه‌ نا توانین پاری بمستقبل (اوروپا) و (مدنیت) بكین ومقدرات سیاسیه‌ او بمعاهدانی كه‌ نتیجهٔ مذاكراتیكی كورتی ، پر فیل وظلم وخرسنیشی محافظه‌ی او پادشاه یا او امته‌ بی بسپیرن ، اوروپای تازه‌ دبی له‌ سر اساسیكی محكمی حق وعدالت بنابكری كه‌ مستقبلی له‌ پریشانی محفوظ بی ، معاهده‌ی صلحی كه‌ امضا كننده‌ كانی بو احترام شرطه‌ كانی همو فداكاری كه‌ لازمه‌ اختیاری نكن البته‌ لو كاغذه‌ بقیمتر نابی كه‌ له‌ سری دنوسری ،

له‌ برامه‌ امرو اول طلب انكلتره‌ ومتفقكانی كراندن استقلال تواو (بلجیكه‌) بی سیاسی واقتصادیه‌ وبژاردن او ضررانه‌ كه‌ بشاره‌ كانی كیشت . ام ضمانه‌ لپاداش حرب سال ١٨٧١ نا كا كه‌ بنالخواهی ورگیرا ولمش مقصد مان اوه‌ نیه‌ كه‌ پاداش حرب له‌ دولتی بستینین وبكیكی لری بدین ، بلكو ایمه‌ دمانه‌وی او كنانه‌ بكرین كه‌ كوته‌ اساس قوانین اوروپا وحق تعویض ضررداتی بجی بینین . چونكی بی ام دوانه‌ صلح حقیقی ممكن نابی .

طلب دوم : كراندنوه‌ی (صربیه‌) و (قره‌ طاغ) واراضیٔ (فرانسه‌) و (رومانیا) و (ایتالیا) یه‌ چونكی اول شرطی آشتی لم جیكانه‌ لشكر كیشانوه‌یه‌ وپاداش ضرر دانوه‌یه‌ .

ایمه‌ له‌ سرامه‌ین كه‌ هتاماوین دست فرانسه‌ی دیموقرات بكرین وحق اوخراپیانه‌ بكین كه‌ له‌ سالی ١٨٧١ به‌ فرانسزكان كیشت چونكی دو مملكت لو جوی كرایه‌ ده‌ وبی آرزوی خلقه‌ كی بایمپراطوری المانیا درا وله‌ برام غدره‌ (اوروپا) نیو عصر بی اسایش ما .

امه‌ محققه‌ كه‌ تا هر كسی بعطلبی خوی نكا امور عالم له‌ سر محورخوی ناكری وكس آشتی وراحتیكی عمومی چاوپی نا كری . له‌ مه‌ خراپترچیه‌ كه‌ دولتی بزرور لشكر موقت خوی حق اقوامی تربلیته‌ ژیر پی ،

تی كه‌ یشتن راستی

كسانی كه‌ معاهده‌ی (ویانه‌) یان امضا كرد همو وكلای پادشاهان بون ، مرخص امت نبون . وله‌ برامه‌ او قرارانه‌ كه‌ درا همو مغایر آرزوی اقوام وعناصر بو بویه‌ زمانیكی دریژ راحت اوروپای سلب كرد . بلی او طرزه‌ اداره‌ی قدیمه‌ كه‌ له‌ پیش سالی ١٧٨٩ بو تواو اعاده‌ نكرایه‌وه‌ . تنها چوار مملكت المان وحكومت (پاپا) نبی شاره‌ كان المانیا و (وندیك) و (جنوه‌) وحكومات كلیسا همو بحال اصلی محافظه‌ نكرد ، وبسر حكومتان ترحابش كران .

چەند تێبینی‌یەک

1. 1. د. کەمال فوئاد ژ1- 11 ی خولی سێیەمی (کوردستان) ی ساڵی 1998 لە سلێمانی سەرلەنوێ لە گەڵ پێشەکی‌یەکدا چاپ کردۆتەوە.

1. 2. شێرزاد عەبدولکەریم وتارە تورکی‌یەکانی ئەم جەریدەیەی کردوە بە کوردی. بنکەی ئەدەبی و روناکبیری گەلاوێژ بە ناونیشانی (کوردستان: یەکەمین رۆژنامەی کوردی) بڵاوی کردۆتەوە. بەڵام ئەوەندە هەڵەی چاپی تێ کەوتوە هەندێ وتاری شێواوە.

2. ژمارەکانی رۆژنامەی (تێگەیشتنی راستی) لە بەر دەسدا نین*. بەرگێکی ئەم رۆژنامەیە لە کتێبخانەی ئەنستاس ماری کەرمەلی‌یەوە گەیشتۆتە کتێبخانەی (مەتحەفی عیراقی). د. کەمال مەزهەر لە بەر ئەو بەرگە لێکۆڵینەوەیەکی بە نرخی نوسیوە و، لە کتێبێکدا بڵاوی کردۆتەوە. سەرچاوەی زانیاری‌یەکانی ئێمە ئەو کتێبەیە. بڕوانە:

د. کەمال مەزهەر ئەحمەد: (تێگەیشتنی ڕاستی: شوێنی لە رۆژنامەنوسی کوردیدا)، چاپخانەی کۆڕی زانیاری کورد، بەغداد، 1978.

*** دوای چاپی یەکەمی ئەم کتێبە، بنکەی ژین بۆ بوژاندنەوەی کەلەپوری بەڵگەنامەیی و رۆژنامەگەری، تێگەیشتنی راستی کۆ و چاپ و بڵاوکردۆتەوە.**

بەشی دوەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردی

ساڵانی نێوان دو جەنگی جیهانی

1918 –1938

ناوەندەکانی ڕۆژنامەوانیی کوردی دوای یەکەمین جەنگی جیهانی

1. ئەستەموڵ 153

1.1. کوردەکانی ئەستەموڵ 153

1.1.1. پێکهێنانی رێکخراوی سیاسی 153

2.1.1. پێکهێنانی رێکخراوی رۆشنبیری و کۆمەڵایەتی 154

3.1.1. تەقەلای دیپلۆماسی 154

4.1.1. دەرکردنی رۆژنامە 154

1. 2. کاتنامە کوردیەکانی ئەستەموڵ 155

1. 2. 1. ژین (1918-1919) 155

1. 2. 2. کوردستان (1919-1920) 155

1. 2. 3. بڵاوکراوەی تر 155

1. 3. کۆتایی چالاکی 155

2. سلێمانی 156

2. 1. سلێمانی دوای یەکەمین جەنگی جیهانی 156

2. 1. 1. شێخ مەحمود: لە نێوان تورک و ئینگلیزدا 156

2. 1. 2. شێخ مەحمود: حوکمداری کوردستان 156

2. 1. 3. شێخ مەحمود: دیلی ئینگلیز 157

2. 1. 4. مێجەرسۆن: حاکمی سلێمانی 158

2. 1. 5. یەکەمین چاپخانە لە سلێمانی 158

2. 2. رۆژنامەکانی سلێمانی 158

2. 2. 1. پێشکەوتن (1920-1922) 158

2. 2. 2. بانگی کوردستان (1922) 158

2. 2. 3. رۆژی کوردستان(1922- 1923) 159

2. 2. 4. بانگی حەق(1923) 159

2. 2. 5. بانگی کوردستان (خولی دوەم 1923) 159

2. 2. 6. ئومێدی ئیستیقلال (1923- 1924) 159

2. 2. 7. بڵاوکراوەی تر 160

3. ورمێ 160

3. 1. جوڵانەوەی سمکۆ 160

3. 2. کورد (1921) 160

4. کاتنامە کوردیەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەتی 163

4. 1. ژین 169

4. 2. پێشکەوتن 179

4. 3. بانگی کوردستان 229

4. 4. رۆژی کوردستان 263

4. 5. بانگی حەق 289

4. 6. بانگی کوردستان (خولی دوەم) 301

4. 7. ئومێدی ئیستیقلال 307
5. جێگیربونی نەخشەی سیاسیی ناوچەکە 345
5. 1. تورکیا: دامەزراندنی جمهوریەتی تورکیای کەمالی 347
5. 2. ئێران: دامەزراندنی دەوڵەتی شاهنشاهیی پەهلەوی 347
5. 3. عیراق: دامەزراندنی مەلیکایەتیی هاشمی 347
5. 3. 1. پێکهێنانی یەکەم حکومەتی عیراقی (1920) 347
5. 3. 2. مافەکانی کورد لە دەوڵەتی تازەدا 348
5. 3. 3. کاتنامە کوردیەکانی عیراق 348
5. 3. 3. 1. لە سلێمانی 348
5. 3. 3. 1. 1. ژیانەوە (1924- 1926) 348
5. 3. 3. 1. 2. ژیان(1926- 1938) 349
5. 3. 3. 1. 3. زبان(1937-1941) 349
5. 3. 3. 1. 4. زانستی (1938) 349
5. 3. 3. 1. 5. بڵاوکراوەی تر 349
5. 3. 4. قوتابخانەی رۆژنامەوانیی سلێمانی 349
5. 3. 4. 1. سیماکانی قوتابخانەی سلێمانی 350
5. 3. 3. 2. لە بەغداد 350
5. 3. 3. 2. 1. دیاریی کوردستان 350
5. 3. 3. 2. 2. بانگی کوردستان (خولی سێیەم، 1926) 351
5. 3. 3. 2. 3. بڵاوکراوەی تر 351
5. 3. 3. 3. لە رەواندز 352
5. 3. 3. 3. 1. زاری کرمانجی 352
5. 3. 3. 3. 2. بڵاوکراوەی تر 352
5. 3. 3. 4. لە کەرکوک 352
5. 3. 3. 4. 1. کەرکوک 352
5. 3. 3. 4. 2. بڵاوکراوەی تر 353
5. 3. 3. 5. لە هەولێر 353
5. 3. 3. 5. 1. رووناکی (1935- 1936) 353
5. 3. 3. 5. 2. بڵاوکراوەی تر 353
6. شام 353
6. 1. هاوار 355
6. 2. بڵاوکراوەی تر 355
7. کاتنامە کوردیەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەتی 357
7. 1. ژیانەوە 363
7. 2. دیاریی کوردستان 423
7. 3. روناکی 449

1. ئەستەموڵ

1. 1. کوردەکانی ئەستەموڵ

لە 30 ی تشرینی یەکەمی 1918 ز دا دەوڵەتی عوسمانی ئاگربڕی لەگەڵ دەوڵەتانی هاوپەیمانی یەکەمین جەنگی جیهانی ئیمزا کرد. ئەستەموڵ کەوتە ژێر دەسەڵاتی ئینگلیزەوە. ئینگلیز جۆرێ لە ئازادیی سیاسی و رۆشنبیری و کۆمەڵایەتی بۆ خەڵک دابین کرد. ئەستەموڵ گەورەترین ژمارەی هەڵبژاردەی کوردی لێ بو. بە دەیان کەسایەتی سیاسی، سپایی، قانونی، دینی و کۆمەڵایەتی تێدا کۆبوبوەوە، بە تایبەتی لە بنەماڵە ناسراوەکانی شەمزینان، بەدرخان، بابان.

لە سەردەمی جەنگدا، سەرکۆماری ئەمریکا، ویدرۆ وێلسن پرەنسیپەکانی خۆی، بە موافەقەتی هاوپەیمانەکانی بڵاوکردبوەوە، کە یەکێکیان سەلماندنی مافی ئازادیی بڕیاردانی چارەنوسی گەلانی نەتورکی ناو دەوڵەتی عوسمانی بو. لەو کاتەدا کوردەکانی ئەستەموڵ ئومێدێکی گەورەیان بە هاوپەیمانەکان بوە کە مافی نەتەوەیی کورد دابین بکەن. دوابەدوای راگرتنی جەنگ، هەڵبژاردەی کورد لە ئەستەموڵ کەوتە چالاکی جۆراوجۆری سیاسی، دیپلۆماسی، رۆشنبیری و کۆمەڵایەتی.

1. 1. 1. پێکهێنانی رێکخراوی سیاسی

لە ژ2 ی 9 ی کانونی سانی 1919 ی (کوردستان) دا سەید محەمەدی شێخ عەبدولقادر (ساڵی 1925 ئەمیش لەگەڵ باوکی لە دیاربەکر لە سێدارە درا) لە ژێر ناوی: (انباء ابناء الوطن) واتە: (دەنگوباسی رۆڵەکانی نیشتیمان) دا بە عەرەبی وتارێکی نوسیوە تێیدا ئەڵێ:

"ئێستایش دەوڵەتانی ئەوروپا بڕیاریان داوە ئەنجومەنێ لە پایتەختی فەرەنسەدا پێکبهێنن بۆ باسی ئەو کارە گرنگانەی پێویستن، لەوانە کە بە واتەوات بڵاوبۆتەوە، نیازیان هەیە چارەنوسی کوردستان کە بریتیە لە 6 ولایەتەکەی ئەرزرۆم و سیواس و دیاربەکر و مەعمورەتولعەزیز و بەتلیس و وان... بێ ساردی بڕیار بدەن...

"هەمو عولەما و وزەرا و ئومەرا و توجار و پیشەکاران لە کوردە نەجیبەکان بە سەرۆکایەتی... شێخ سەید عەبدولقادری کوڕی شێخ سەید عەبدوڵڵا، لە ئەندامانی مەجلیسی ئەعیان، کۆبونەوە و کۆمەڵەیەکیان پێک هێنا کە ناوی (جەمعیەتی کوردستان)ە بۆ لێدوان و هەوڵی ئەوەی لەم روەوە گرنگە... "

ڕێکخراوی (جڤاتا بلندیيا کوردستان) کوردستان تەعالی جەمعیەتی کە بە سەرۆکایەتی شێخ عەبدولقادری شەمزینی دامەزرا، ڕێبەرایەتی کوردەکانی ئەکرد و، لەبەردەم حکومەتی عوسمانی و، لە بەردەم نوێنەرانی هاوپەیمانەکاندا بە تایبەتی لە بەردەم حاکمی بریتانیدا لە ئەستەموڵ و، لە بەردەم کۆنفرەنسی ئاشتیی پاریسدا نوێنەرایەتی کوردی ئەکرد. ئەم ڕێکخراوە سەرەتا هەمو کوردەکانی ئەستەموڵی سەرەڕای جیاوازی بیروبۆچون و ناوچە و ناکۆکی بنەماڵەیی لە خۆی کۆ کردبوەوە. بۆ ڕێکخستنی کاروباری ڕۆشنبیری و پیشەیی خوێندکاران و ژنان هەندێ ڕێکخراوی تری دامەزراند.

ئەم یەکگرتوییەی کورد زۆری نەخایەند، لە پاڵ ڕێکخراوی (جەمعیەتی تەعالی کوردستان: جڤاتا بلندیيا کوردستان) دا چەند ڕێکخراوی سیاسی تر دامەزران، لەوانە: (جەمعیەتی تەشکیلاتی ئیجتماعیە) بە سەرۆکایەتی ئەمین عالی بەدرخان، (پارتی دیمۆکراتی کورد) بە سکرتاریەتی مەمدوح سەلیم بەگ.

1. 1. 2. پێکهێنانی ڕێکخراوی ڕۆشنبیری و کۆمەڵایەتی

لەو ماوەیەدا چەند ڕێکخراوێکی ڕۆشنبیری و پیشەییان پێک هێنا، لەوانە: ڕێکخراوی خوێندکاری (جەمعیەتی هێڤی فەقێی کوردان) یان دامەزراندەوە، جەمعیەتی هێڤی ساڵی 1912 ز لە ئەستەموڵ دامەزرابو، بەڵام بە هۆی جەنگەوە لە چالاکی کەوت بو.

بۆ کردنەوەی خوێندنگە و بڵاوکردنەوەی خوێندەواری و چاپی کتێب، ڕێکخراوێکی ڕۆشنبیری و پەروەردەییان بە ناوی (تەعمیمی مەعاریفی جەمعیەتی) دوە پێک هێنا.

بۆ بایەخدان بە کاروباری ئافرەتان ڕێکخراوێکی تایبەتیان بۆ ئافرەتانی کورد بە ناوی (قادینلەر تەعالی جەمعیەتی) دوە دروست کرد. بێگومان ئەمە لە چاو هەلومەرجی کۆمەڵایەتی ئەو سەردەمەدا، هەنگاوێکی شارستانی گەورە بوە.

1. 1. 3. تەقەلای دیپلۆماسی

جڤاتا بلندیيا کوردستان دەسەڵاتی دا بە جەنەراڵ شەریف پاشای خەندان کە بە نوێنەرایەتی کورد گفتوگۆ لەگەڵ دەوڵەتانی ئەوروپی بکاو، بۆ سەلماندنی مافی نەتەوەیی کورد لە کۆنفرەنسی ئاشتی پاریسدا بەشدار بێ.

(ژین) لە سەر بەرگی ژ25 ی وێنەی شەریف پاشای چاپ کردوە و، لە لاپەڕەی 9 دا هەمان وێنەی دوبارە کردۆتەوە. لە ژێریدا بە کوردی و تورکی نوسیوێتی: "هەیئەتا کو ل پاریسێدا حەقی کوردان و کوردستانرا خدمەتێ دکە، رەئیسێ وان جەنابێ شەریف پاشا".

شێخ عەبدولقادری شەمزینی و خۆی و هەندێ لە هاوکارەکانی، چەند جارێ کاربەدەستانی ئینگلیزییان لە ئەستەموڵ بینی و، لەسەر مافەکانی کورد و پاشەڕۆژی کوردستان گفتوگۆیان لەگەڵ کردون.

لە هەمان کاتدا چەند جارێ گفتوگۆیان لەگەڵ کاربەدەستانی عوسمانی کردوە.

1. 1. 4. دەرکردنی ڕۆژنامە

لە دوای ڕاگرتنی جەنگ، کوردەکانی ئەستەموڵ کەڵکیان لەو ئازادییە وەرگرتوە کە بۆیان ڕەخساوە. ئیجازەی دەرکردنی چەند ڕۆژنامەیەکیان وەرگرتوە:

1. 2. کاتنامە کوردیەکانی ئەستەموڵ

1. 2. 1. ژین (1918– 1919)

ژ1 ی لە 17 ی تشرینی دوەمی 1918 دا، واتە 17 رۆژ دوای راگەیاندنی ئاگربڕی مودروس و، ژ25 ی، لە 2 ی تشرینی یەکەمی 1919 دا لە ئەستەموڵ دەرچوە. لە ژ1- 20 حەمزە (حەمزە موسکی) صاحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئولی بوە، لە ژ21 بە دواوە مەمدوح سەلیم بۆتە صاحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئولی.

لە ژێر ناوەکەی‌دا بە تورکی نوسراوە: (غەزەتەیەکی حەفتانەیە. مەجموعەیەکی تورکی- کوردیە بۆ باسی دین، ئەدەبیات، ئجتماعیات و ئیقتیسادیات).

تا ژ34 ی بە شێوەی گۆڤار دەرچوە. دوای ئەوە هەر مەمدوح سەلیم کردویەتی بە رۆژنامە. لەم کتێبەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لە سەر (ژین) هەیە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

1. 2. 2. کوردستان (1919–1920)

ساحیبی ئیمتیازی محەمەد میهری و سەر موحەڕیری ئەوراسی زادە (محەمەد شەفیق) بوە. ژ1 ی لە 31 ی کانونی دوەمی 1919 دا و، ژ19 ی لە 27 ی مارتی 1920 دا لە ئەستەموڵ دەرچوە. بە تورکی عوسمانی و، بەهەردو لەهجەی خوارو و سەروی کرمانجی و، هەندێ وتار و شیعری بە عەرەبی و فارسی تێ‌دایە. بەمجۆرە بە تورکی خۆی بە ناسین داوە: (حەفتەنامەیەکی سیاسی، ئیجتماعی، ئەدەبی، علمیە).

ئەوەی تا ئیستا زانراوە، ئەمە چوارەمین غەزەتەی کوردیە بە ناوی (کوردستان) ەوە دەرچوبێ.

جاری یەکەم (1898- 1902 ز) کە میقداد مەدحەت بەدرخان لە قاهیرە، دەستی کرد بە بڵاوکردنەوەی.

جاری دوەم (1908) کە سورەیا بەدرخان، دوای سەرکەوتنی ئینقیلابی عوسمانی، لە ئەستەموڵ دەری کردوە.

جاری سێیەم (1917) دیسان کە سورەیا بەدرخان، لە قاهیرە دەستی کرد بە بڵاوکردنەوەی.

تا ئیستا هەمو ژمارەکانی نەدۆزراونەتەوە و نازانرێ چەندی لێ دەرچوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لەسەر ئەم غەزەتەیە نوسراوە.

1. 2. 3. بڵاوکراوەی تر

لەم ماوەیەدا هەندێ کتێب و نامیلکەی ئەدەبی و ئاینی بە کوردی لە ئەستەموڵ بڵاو کراوەتەوە، لەوانە: (ئەنجومەنی ئەدیبان) ی ئەمین فەیزی، (مەم و زین) ی ئەحمەدی خانی، (عەقیدا) مەلا خەلیلی سیعرتی، (عەقیدا) مەلا ئەحمەدی خانی، (گازی‌یا وەلات) و(پیەسی مەمی ئالان) و (عەقیدا کوردان) ی عەبدولڕەحیم ئەفەندی.

1. 3. کۆتایی چالاکی

هەڵبژاردەی کوردی قورسایی چالاکیەکانی خۆی خست بوە ئەستەموڵ. تا ئەندازەیەکی زۆر کوردستانی چۆڵ کرد بو، لە کاتێکدا مستەفا کەمال کوردستانی کرد بو بە ناوەندی چالاکیەکانی خۆی و، لەوێوە هەوڵی‌دا دەس بە سەر هەمو تورکیادا بگرێ. بە سەرکەوتنی مستەفا کەمال چالاکی کوردەکانی ئەستەموڵ کۆتایی هات. بگرە زۆریان بە یەکجاری پەرەوازە و دەربەدەری وڵاتان بون، دواتریش هەندێکیان لە سێدارە دران.

2. سلێمانی

2. 1. سلێمانی دوای یەکەمین جەنگی جیهانی

2. 1. 1. شێخ مەحمود: لە نێوان تورک و ئینگلیزدا

لە دەمە دەمــی بــڕانەوەی یەکەمــین جەنگــی جیهــانیدا، کە نیشــانەکانی شــکانی تــورک و سەرکەوتنی بریتانیا لە دەرکەوتنـدا بـو، هەلـومەرجی شـاری سـلێمانی و دەوروبەری زۆر خـراپ بـو. زۆری دوکان و بازاڕ و خان و خانو و کاروانســەرا و حەمـام و مـزگەوت و قوتابخانەکـانی وێـران بوبـون. وەکـو هەندێ سەرچاوە ئەگێڕنەوە: لە 3 کەسی دانیشـتوانی سـلێمانی، 2 کەسـی فەوتـا بـون، تەنیـا 1 کەسـی بە زینـدویی مـابو. هێزەکـانی بریتانیـا خـوارو و ناوەڕاسـتی عیراقیـان گـرت بـو، هەڵئەکشـان بەرەو موسـڵ. هێزەکـانی عوسـمانی لە بەردەم پێشـڕەوی ئینگلیـزدا ئەشـکان و ئەکشـانەوە. شـێخ مەحمـود ناسـراوترین کەسایەتی سیاسی و دەسەڵاتداری نـاوچەی سـلێمانی بـو، لە سـاڵانی جەنـگدا 2 جـار هێـزی موجاهیـدینی کوردی برد بو بۆ بەشداری شەڕ. جارێکیان بۆ قۆڵی پێنجوین بۆ بەرهەڵستی هێزی روس و جارێکی تر بـۆ بەرهەڵستی ئینگلیز لە شوعەیبیە.

شێخ مەحمود شـارەزای زوڵـموزۆری کاربەدەسـتانی عوسـمانی بـو. هەروەهـا پرنسـیپەکانی وێلسـنی سەرکۆماری ئەمریکی سەبارەت بە سەلماندنی مافی ئازادی چارەنوسی گەلانـی نەتـورکی نـاو ئیمپراتـۆریەتی عوسمانی بیست بو.

کە هێزی ئینگلیز لە 7 ی مایسی 1918 دا گەیشتە کەرکـوک، شـێخ مەحمـود نـامەی بـۆ نوسـین، بەڵام هێزەکانی ئینگلیز لە 24 ی هەمان مانگدا لە کەرکوک کشـانەوە. نـامەکەی شـێخ مەحمـود، لە بـاتی ئەوەی بگـاتە شـوێنی مەبەسـت، کەوتە دەسـت تـورک. لەسـەر ئەوە شـێخ مەحمودیـان گـرت و حـوکمی ئیعدامیان دا. لەو کاتەدا باری تـورک گـلا بـو، لە ئیعـدام کردنـی شـێخ مەحمـود نەک هـیچ قازانجێکیـان نەئەکرد، بەڵکو ئەبـو بە هـۆی نەڕەزایـی زۆرتـری خەڵـک لە تـورک. عەلی ئیحسـان پاشـا، سـەرکردەی لەشکری تورک، شێخ مەحمودی بەخشی. کە کاربەدەستانی تورک سلێمانییـان بەجـێ هێشـت، کاروبـاری ناوچەکەیان بە شێخ مەحمود سپارد.

ڕەوتی شەڕ وەکو دیار بو بە قازانجی ئینگلیز و بە دۆڕانی عوسمانی تەواو ئەبـو. لە 25 ی تشـرینی یەکەمی 1918 دا هێزی ئینگلیز گەیشتە کەرکوک. ئەگەرچی لە 31 ی تشـرینی یەکەمـی 1918 دا شـەڕ لە نێوان عوسمانی و ئینگلیز دا ڕاگیرا، بەڵام هێزەکانی ئینگلیز بەرەوژور پێشڕەوییان کـرد. لە 10ی تشـرینی دوەمـی 1918 دا چـونە نـاو شـاری موسـڵەوە، بەمەیـش هەر 3 ولایەتەکەی عراقیـان خسـتە ژێـر دەسـتی خۆیانەوە.

شــێخ مەحمــود دوای پرســکردن و ڕاوەرگرتنــی کــۆمەڵێ لە پیاومــاقوڵانی ســلێمانی و ســەرۆکی عەشیرەتەکانی دەوربەری، نامەیەکی بۆ کاربەدەستانی ئینگلیز نوسی، بە دەستەیەکی نوێنەرایەتیدا ناردی بـۆ کفری. شێخ لە نامەکەیدا داوای لێ کردن کە گەلی کوردیش لە ریزی گەلانی ئازادا دابنێن و نوێنەری خۆیـان بنێرن بۆ سلێمانی. بریتانیا ئەودەم گەورەترین زلهێزی دنیا بو.

2. 1. 2. شێخ مەحمود: حوکمداری کوردستان

کاربەدەستانی بریتانی بە گەرمی پێشەوازییان لەم نامەیە کرد. کۆلۆنێل ویلسن حاکمی عامی عیراق، بە نوێنەرایەتی حکومەتی بریتانی، مێجەر نۆئێلی نارد بۆ سەردانی شێخ مەحمـود لە سـلێمانی. مـێجەر نۆئێـل لە کفرییەوە بە ڕێ کەوت بەرەو داریکەلی و لەوێوە بۆ سلێمانی. بە درێژایی ڕێگا خەڵـک وەکو نـوێنەری هێـزی

ئازادیبەخش و خۆشی هێن، پێشوازی گەرمیان لێ کرد. لە سلێمانی لە 17 ی تشرینی دوەمی 1918 لە کۆبونەوەیەکی جەماوەریدا کە زۆری سەرۆکی عەشیرەتەکانی ناوچەکە و دانیشتوانی سلێمانی تێیدا بەشدار بون، نۆئێل بە ناوی حکومەتی بریتانییەوە، شێخ مەحمودی بە حوکمداری کوردستانی جنوبی ناساند. نۆئێل خۆی بو بە موستەشاری سیاسی حوکمدار و، چەند ئەفسەرێکی تری بریتانیش بۆ مەشقی لەشکر و کاروباری بەڕێوەبەرایەتی لە سلێمانی دانران. ئەم هەنگاوەی بریتانیا دو کێشەی لە دوای خۆی بە جێ هێشت کە هەتا ئێستایش گەلی کورد لە عیراقدا بە دەستیانەوە گیری خواردوە:

کێشەی یەکەم:

ئینگلیز وڵاتێکی بە ناوی کوردستانەوە ناسی، بەڵام سنوری جوگرافیایی ئەو کوردستانە کوێیە؟. ئەوسا هیچ دەوڵەت، یا حکومەت، یان داوودەزگایەک هێشتا بە ناوی عیراقەوە نە هەبو، نە دامەزرابو. کوردستانی جنوبی وەکو ئەوسا پێی ئەوترا، بەشێکی لەسەر ولایەتی موسڵ و بەشێکی لەسەر ولایەتی بەغداد بو. ئینگلیز شێخ مەحمودی بە حوکمداری کوردستانی جنوبی ناسی، بەڵام سنوری جوگرافییان دیاری نەکرد. شێخ مەحمود لە سلێمانی و ناوچەکانی دەوروبەریدا مایەوە، دەسەڵاتی حوکمڕانی نەگەیشتە هەولێر و بادینان و گەرمیان.

کێشەی دوەم:

ئینگلیز مافی گەلی کوردی لە سەر بنچینەی حوکمدار و حوکمدارێتی ناسی، بەڵام حوکمدار و حوکمدارێتی چیە و، تەعریفی قانونی و سیاسی و بەڕێوەبەرایەتی ئەم زاراوانە چین؟. ئینگلیز ئەم وشە نائاشنایەی هێنایە کایەوە، لە کاتێکدا زاراوەیەکی لەو بابەتە لە قانونی دەستوریی عوسمانی یان ئینگلیزیدا نەبو.

ئەم دو کێشەیە کە بون بە هۆی تێکچونی پێوەندی شێخ مەحمود و ئینگلیز و هەڵگیرسانی شەڕ و شۆڕش، دواتر لە هەمو گفتوگۆکانی کورد و حکومەتەکانی عیراقدا رەنگیان دایەوە. سنوری جوگرافی کوردستان کوێیە و مافەکانی نەتەوەی کورد لە عیراقدا، تەنیا رۆشنبیری و بەڕێوەبەرییە، ئۆتۆنۆمییە، فیدراڵییە، یان کۆنفیدراڵییە، بە دیاری نەکراوی مایەوە.

2. 1. 3. شێخ مەحمود: دیلی ئینگلیز

شێخ مەحمود لە هەڵسەنگاندنی هێزەکانی خۆی و هێزەکانی بریتانیادا، هەروەها لە هەڵبژاردنی تاکتیکەکانی جەنگ و کات و شوێنی روبەڕوبونەوەکەدا بە هەڵەدا چو. لەبەرئەوە شەڕەکەی دۆڕاند و، رۆژی 18 ی حوزەیرانی 1919 بە برینداری لە دەربەندی بازیاندا بە دیل گیرا. لە بەغداد لە دادگایەکی ئینگلیزی-دا، حوکمی هەڵواسینی درا.

شێخ مەحمود مادەی 12 هەمی پرنسیپەکانی وێلسن کە بەڵێنی مافی ئازادی بڕیاردانی چارەنوسی بە گەلانی نەتورکی ژێر دەسەڵاتی عوسمانی دابو، کرد بە بنچینەی دیفاع لە خۆی و لە ناقانونی بونی دادگاکەی. لەندەن حوکمی ئیعدامی شێخ مەحمودی پەسەند نەکرد و گۆڕیان بۆ: ئەبەد و دورخستنەوەی بۆ یەکێ لە جزیرەکانی هیندستان، کە ئەوسا کۆلۆنییەکی بریتانی بو.

هێزی ئینگلیز سلێمانی داگیر کرد و، خۆی لە رێگەی ئەفسەرەکانیەوە راستەوخۆ کەوتە بەڕێوەبردنی کاروباری ناوچەکە. مێجەر ئێدمۆندس کە ئەفسەری سیاسی هێزەکە بو، بو بە حاکمی سیاسیی کاتیی سلێمانی.

2. 1. 4. مێجەرسۆن: حاکمی سلێمانی

مێجەرسۆن، کە دوای مێجەر نۆئێل کرا بو بە مستەشاری سیاسـی شـێخ مەحمـود، بەرلەوەی شـەڕ لە نێوان هێزەکانی شێخ مەحمود و ئینگلیزدا بقەومێ، بە ئیجازە سلێمانی بە جێ هێشت بـو، دوای داگیرکردنـی، گەڕایەوە و بو بە حاکمی سیاسی سلێمانی.

مێجەرسۆن، سەردەمێک بە خۆگۆڕین لە کوردستان ژیا بو. زمانی کوردی بە قسـە و نوسـین ئەزانـی، شارەزای مێژو، ئەدەب، زمان، شار و دێهات و خێڵەکانی، لەوەش گرنگتر شارەزای مێنتاڵیتەیتی، کورد بو.

2. 1. 5. یەکەمین چاپخانە لە سلێمانی

سۆن، ئەو کاتەی بو بە حاکمی سیاسی سلێمانی، چاپخـانەیەکی لە سـلێمانی دامەزرانـد. ئینگلیـز ئەم (پیاوەتی!) یەی بە تەنیا لەگەڵ سلێمانی نەکردوە، هەمو (لیوا) کانی ئەو زەمانەی کە دوایـی (دەوڵەتـی عیـراق) یان لێ دروست کرد، سەرو چاپخانەیان لێ دامەزراند، ئەوەی سلێمانی لە هەمویان پچوکتر و کۆنتر بوە.

سۆن، پیاوێکی دڵسۆزی سیاسەتی دەرەوەی دەوڵەتە کۆلۆنیـالی‌یەکەی بـوە، ئەو دەوڵەتەی ئەو زەمـانە ئەوەندە فراوان بوە ڕۆژ لە ئاڵاکەی ئاوا نەبوە. سۆن بۆ هەر مەبەسـتێ ئەم چاپخانەیـەی هێنـابێتە سـلێمانی، ئەنجامەکەی بەوە شکایەوە ڕۆشنبیرانی سلێمانی ئەم چاپخانەیەیان کرد بە بنـاغەی دامەزرانـدنی قوتابخـانەی ڕۆژنامەوانیی سلێمانی و، زیندو هێشتنەوەی زمانی کوردی و، سەرەنجام بـڵاو کـردنەوەی هۆشـی نەتەوەیـی کورد.

بە دوای پێشکەوتندا کە سۆن دایمەزرانـد، ڕۆشـنبیرانی سـلێمانی سـەرەڕای بـاری نـاهەمواری پـڕ لە شەڕوشـۆڕ و بۆردمـان و چـۆڵکردن، بەردەوام بـون لەسـەر دەرکردنـی ڕۆژنـامە و بەدوای یەکدا (بـانگی کوردستان، ڕۆژی کوردستان، بانگی حەق، ئومێدی ئیستیقلال) یان دەرکرد.

2. 2. ڕۆژنامەکانی سلێمانی

2. 2. 1. پێشکەوتن (پیشکوتن)

ژ1 ی لە 29 ئەیلولی 1920ز دا دەرچوە. ژ118 ی لە 27 ی تەموزی 1922 ز دەرچـوە. 4 لاپـەڕە بوە، (32-20 x سم). هەموی بە کوردی نوسراوە. دەسەڵاتی ئینگلیـزی دوای بەدیلگرتنـی شـێخ مەحمـود و داگیرکردنی سلێمانی، بە هاوکاری ڕۆشنبیرانی ئەو سەردەمە، دەری کردوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لەسەر (پێشکەوتن) نوسراوە.

2. 2. 2. بانگی کوردستان (بانک کوردستان)

ساحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئول و سەر موحەڕیر: مستەفا پاشای یـاملکی و مـوحەڕیری کـوردی و فارسـی: عەلـی کەمـال و م. نـوری بـون. ژ1 ی لە 2 ی ئـابی 1922 ز دا و ژ13 ی لە 3 تشـرینی دوەمـی 1922 لە سلێمانی دەرچوە. خۆی بەمجۆرە بە ناسین داوە: (عیلمی، ئیجتماعی، ئەدەبی، غەزەتەیەکـی حـوڕ و سەربەستی میللیە. هەفتەی جارێک دەردەچێ). هەندێ ژمارەی 4 و هەندێکی 6 لاپەڕە بوە، (32-20 x سم). وتارەکانی بە کوردی و تورکی و فارسی نوسراون.

مستەفا پاشا لەبەرئەوەی لە کابینەکەی شێخ مەحمودا بوە بە ڕەئیسـی مەعـاریف (وەزیـری پەروەردە)، وازی لە غەزەتەکەی هێناوە، بەڵام دوای ئەوەی شێخ مەحمود لە ئەنجامی هێرشی ئاسمانی و زەمینی بریتانیادا سلێمانی بە جێ ئەهێڵێ، مستەفا پاشـا لێـی جیـا ئەبێـتەوە و، دەس ئەکـاتەوە بە دەرکردنـی. ژ14 ی بـانگی

کوردستان لە 8 ی حوزەیرانی 1923 لە سلێمانی و، ژ14- 1 ی لە 28 ی کانونی دوەمی 1926 و ژ14- 2 ی لە 15 ی شوباتی 1926 و ژ14 - 3 کە دوا ژمارەیەتی، لە 1 ی نیسانی 1926 دا لە بەغداد دەرچوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لەسەر (بانگی کوردستان) نوسراوە.

2. 2. 3. رۆژی کوردستان (روژ كوردستان)

سەر موحەڕیر و مدیری مەسئول: م. نوری و موحەڕیر: عەلی کەمال بوە. بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: (سیاسی، ئەدەبی، ئیجتماعی، غەزەتەیەکی رەسمیە، هەفتەی جارێک دەردەچێ)، 4 لاپەڕەیە، (32 x 20 سم) ە.

ژ1 ی لە 15 ی تشرینی دوەمی 1922 دا و ژ 15 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 3 ی مارتی 1923 دا دەرچوە. زمانی حکومەتەکەی شێخ مەحمود بوە. بە هۆی پەلاماری ئاسمانی و زەمینیەوە بۆ سەر سلێمانی، راوەستاوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لەسەر (رۆژی کوردستان) نوسراوە.

2. 2. 4. بانگی حەق (بانك حق)

بە هۆی هێرشی بریتانییەوە شێخ مەحمود ناچار بو لە سلێمانی بکشێتەوە. بەڵام لەگەڵ خۆی چاپخانەکەی برد و، لە ئەشکەوتی جاسەنە لە ناوچەی سورداش دایمەزراند، (بانگی حەق) ی پێ دەرکرد.

ژ1 ی لە 8 ی مارتی 1923 دا و ژ3 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 12 ی نیسانی 1923 دا دەرچوە. بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: "سیاسی، ئەدەبی، ئیجتماعی، غەزەتەیەکی رەسمیە لە قەرارگاهی عمومی ئۆردوی کوردستان تەبع دەکرێ".

هێزی ئینگلیز پەلاماری ناوچەکەی دا، ئەشکەوتی جاسەنەی گرت و چاپخانەکەی گێڕایەوە بۆ سلێمانی.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لە سەر (بانگی حەق) نوسراوە.

2. 2. 5. بانگی کوردستان (خولی دوەم)

2. 2. 6. ئومێدی ئیستیقلال (امید استقلال)

هێزی ئینگلیز لە پاش چەند حەفتەیەک لە سلێمانی ئەکشێتەوە. هێزی شێخ مەحمود سلێمانی ئەگرێتەوە. بەڕێوەبەرایەتی کوردی دەس ئەکاتەوە بە بڵاوکردنەوەی رۆژنامەیەک بە ناوی (ئومێدی ئیستیقلال) ەوە.

ژ1 ی لە 20 ی ئەیلولی 1923 ز و
ژ25 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 15 ی مایسی 1924 دا دەرچوە.
ژ1- 3 ئەحمەد سەبری،
ژ4 - 13 رەفیق حیلمی و

ژ14- 16 حسێن نازم، سەرنوسەری بون.

ژ17- 25 ناوی کەسی لەسەر نیە.

هێزی هاوبەشی ئینگلیزی و عیراقی بە هاوکاری هێزی ئاسمانیی بریتانی پەلاماری سلێمانی ئەدەنەوە. ئەیگرنەوە و بە یەکجاری ئەیبەستنەوە بە حکومەتی عیراقەوە. ڕۆژنامەکەش ڕائەوەستێ.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لەسەر (ئومێدی ئیستیقلال) نوسراوە.

2. 2. 7. بڵاوکراوەکانی تر

سلێمانی لەو سەردەمەدا تەنیا یەک چاپخانەی حکومەتیی پچوکی لێ بوە. ئەویش لەو هەلومەرجە نائارامەدا کاری کردوە. جگە لە ڕۆژنامەکانی سلێمانی، کاروباری حکومەتیشی پێ جێبەجێ کراوە.

ژمارەیەکی کەم نامیلکە و کتێب بڵاوکراونەتەوە وەکو: نامیلکەی (تەعلیمی تاقم) کە بۆ مەشقی سەربازەکانی ئۆردوی کوردستان نوسراوە، (دیوانی ئەشعاری مەحوی) کە عەلی کەمال باپیر کۆی کردۆتەوە.

3. ورمێ

3. 1. جوڵانەوەی سمکۆ

پێش هەڵگیرسانی یەکەمین جەنگی جیهانی، سمکۆی سەرخێڵی شکاک، ناسراوترین کەسایەتی کورد بو لە ئێران دا. سمکۆ و ئێلی شکاک لە ناوچەی ورمێدا ئەژیان. عەبدولڕەزاق بەدرخان بە یارمەتی سمکۆ، کۆمەڵەی جیهاندانی دامەزراند و لە خوی قوتابخانەیەکی کوردی کردەوە. لەو پرۆژانەدا کە بە دەستیەوە بو بۆ هەڵگیرساندنی شۆڕش و ڕزگارکردنی کوردستان، پشتێکی بە سمکۆ ئەستور بو.

لە سالانی جەنگدا، سمکۆ ماوەیەک پشتیوانی لە عوسمانیەکان کرد، بەڵام دواتر هەوڵی دا خۆی لە ڕوداوەکان دور ڕابگرێ. کاتێ ڕوس ناوچەکەیان داگیر کرد سمکۆیان لەگەڵ چەند کەسایەتیەکی کورد دور خستەوە. پاش ماوەیەک ڕێگەیاندا بگەڕێتەوە ناوچەکەی خۆی.

بەر لە شۆڕشی ئۆکتۆبەر (1917) سمکۆ لەگەڵ سەید تەهای شەمزینی (جەمعیەتی ئیستخلاصی کوردستان) یان دامەزراند و، پەیوەندیان لەگەڵ ڕوسیا کرد بۆ ئەوەی گفتوگۆ بکەن لەسەر هاوکاری کورد و ڕوس لە شەڕدا دژی عوسمانی. بەرامبەر بەوەی ڕوس یارمەتی کورد بدا بۆ ڕزگاری.

دوای تەواو بونی جەنگ بۆشایی دەسەڵات لە ناوچەکەدا دروست بو. سمکۆ کە هێزێکی چەکداری ئازا و شارەزای هەبو، هەوڵی دا ئەم بۆشاییە پڕ بکاتەوە و، دەسەڵات بگرێتە دەس. بۆ ئەو مەبەستە توشی شەڕ و پێکدادان بو لەگەڵ هێزەکانی ئێران و، لەگەڵ ئاسوریەکان. ماوەیەک دەستی بە سەر ناوچەکەدا گرت، شاری ورمێ و بەشێکی موکریان کەوتنە ژێر دەسەڵاتی. لەو ماوەیەدا لە ورمێ هەوڵی دەرکردنی ڕۆژنامەیەکی داوە.

3. 2. کورد (ورمێ، 1921)

تەنیا سەرچاوەی کە باسی ڕۆژنامەی کورد ئەکات، کتێبێکە بە ناوی: (محمد تمدن، اوضاع ایران در جنگ اول یا تاریخ رضائیه، تهران، چاپ اسلامیه، 1350).

محمەدی تەمەدون لە ورمێ خاوەنی چاپخانە بوە. ئازەریەکی شیعەی دژی سمکۆ و جوڵانەوەی کورد بوە. سمکۆ بە کەرەستەی چاپخانەکەی ئەو چاپی کردوە و، وێنەی بەشی سەرەوەی ڕۆژنامەکەیشی لەو کتێبەدا بڵاو کردۆتەوە.

تەمەدون لە (ل369) ی کتێبەکەی دا نوسیوێتی:

"رۆژێکیان شێخ عەبدوڵڵا (لە کەسانی تێگەیشتوی سمکۆ و لە خزمانی سەید تەها) هاتە لام و، لەناو قسەکانیدا دەریخست ئاغا (واتە سمکۆ) لەبەرچاوێتی بە هۆی نەبونی بڵاوکراوە لە رەزائیە ئەم نوقسانیە نەهێڵێ و، لە رەزائیەش رۆژنامە بڵاوبکرێتەوە، ئایا بە رەئی ئێوە بە چ قەوارە و تیراژێ ئەتوانرێ رۆژنامەیەک لەم شارەدا بڵاوبکرێتەوە، کە هەم سەنگین و هەم جوان بێ و، هەم جێگەی سەرنجدان بێ؟ نوسەر لە وەڵامی شێخ عەبدوڵڵا دا وای رون کردەوە: بە داخەوە حەرفەکانی چاپخانەکەمان زۆر کەمە و، بۆ چاپی رۆژنامە بەس نیە. شێخ عەبدوڵڵا وەختێ ئەم وەڵامەی بیست، زۆر تێکچۆ و گۆڕا، منیش ترسام و هەستم بە هەڵەکەی خۆم کرد و وتم: ئەگەر لەگەڵ کرێکارەکانی دامەزراوەکەی خۆمان تەقەلا بدەین لەوانەیە کەموکوڕیەکانی نەهێڵین و چاپی رۆژنامەکە مومکینە، بەڵام ئەبێ زەحمەتی زۆر بکێشین تا کەرەستەی پێویست ئامادە بێ. لێرەدا قیافەتی شێخ عەبدوڵڵا گۆڕا و وەڵامی نەدایەوە. هەرچەندە ئەو بەڵێنی ئەدا کە هەقدەستی کرێکارەکان و کارکەرانی رۆژنامەکە بدا، بەڵام نەدەکرا لەو رۆژانەدا بڕوا بە قسەی کورد بکەی. لەبەر ئەوەی یاخیبون لە فەرمانی سمکۆ لەو هەلومەرجەدا یاری کردن بو بە گیان، پاش دو سێ رۆژ هەڵاتم...
"

لە دوای راکردنی تەمەدون، سمکۆ رۆژنامەکەی بڵاوکردۆتەوە. تەمەدون لە شوێنێکی تری کتێبەکەیدا نوسیوێتی:

"تابلۆی (چاپخانەی تەمەدون) یان لابرد بو، لە جێگەی ئەو تابلوی (چاپخانەی غیرەت) یان لێ دانا بو. رۆژنامەیەکیان بە زمانی فارسی و کوردی بڵاو کردبوەوە. تەنیا بە ناوی رۆژنامەی هەفتەیی کورد لە ژێر ناوی (رۆژی کورد، شەوی عەجەم) کە دوایی تر بە ناوی (رۆژی کورد) و دوایی تر تەنیا بە ناوی (کورد) بڵاو کرد بوەوە.

"ژمارەی یەکەمی لە 12 ی مانگی شەوالی 1340 دا بە مودیریی محەمەد تورجانی بڵاو کراوەتەوە."

تائێستا دانەی هیچ کام لەو رۆژنامانەی تەمەدون باسیان ئەکا، نەکەوتۆتە بەردەس لێکۆڵەرەوەی کورد. ئەوەی رۆژنامەکەیشی دەرکردوە، دوای گەڕانەوەی لە جامیعەی ئەزهەر، بە ناوی مەلا محەمەدی قزڵجییەوە لە بەغداد نیشتەجێ بوە، دەیان ساڵ خەریکی مەلایەتی و دەرس وتنەوە بوە و هەرگیز خۆی نەکردوە بە خاوەنی ئەم باسە.

کاتنامە کوردیەکان:

لێکۆڵینەوەی تایبەتی

4. کاتنامە کوردیەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەتی

4. 1. ژین

1. هەلومەرجی دەرچونی 169
1. 1. دەرچونی 169
1. 2. ئامانج لە دەرکردنی 170
1. 3. نوسەرەکانی 170
1. 3. 1. نوسەرانی بەشی تورکی 170
1. 3. 2. نوسەرانی بەشی کوردی 170

2. بابەتەکانی 171
2. 1. سیاسی 171
2. 2. ئەدەبی 172
2. 3. مێژویی 173
2. 4. هەواڵی رۆشنبیری 173

3. نرخی بەڵگەیی 174

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانیەوە 174
4. 1. شێوەی 174
4. 2. رێنوسی 174
4. 3. زمانەکەی 174

5. شوێنی لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردیدا 176

برنجی سنه — ٧ تشرین ثانی ١٣٣٤ — عدد ١

ژین

هفته‌لق غزته‌در

سنه‌لکی ٢٢٠ غروشدر، آلتی آیلغی ١٢٠ غروشدر

ممالك ٢٢٠ غروشدر، نیف سالی ١٣٠ غروشدر

مسلکمزه موافق مقالات مع‌المنونیه درج اولنور.

درج اولونمیان مقاله‌لر اعاده ایدلمز

دین، ادبیات، اجتماعیات و اقتصادیاتدن بحث ایدر تورکجه کوردجه مجموعه‌در

مندرجات

بر حسبحال . . . . حیدری زاده ابراهیم
کوردلر اویقوده دکل . . . . بر کورد
ضحاك افسانه‌سی . . . . کوردی بتلیسی
بانك . . . . ع . رحمی
خوآبه . . . . ع . رحمی
هاورای . . . . مصطفی شوقی

نسخه‌سی ٥ غروشدر

نجم استقبال مطبعه‌سی

No 20 — 2e année 21 Juin 19[illegible]

JINE

(La vie)

Journal hebdomadaire kurde

Adresse: Sublime porte—rue Eboussouvd

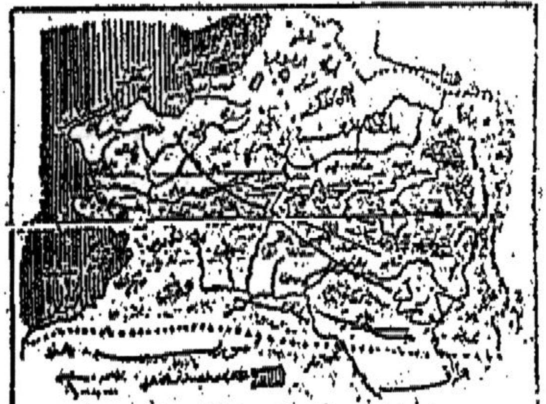
ژین

کورد وحدت و سوری ... سیاسی ... علمی ... غزته

[illegible] | ۲۷ حزیران ۱۳۳۶ | نسخه‌سی ۳ غروشدر

صلح مجلس عالیسی طرفندن تورکیه‌یه تبلیغ ایدیلن معاهدهٔ صلحیه‌نك کوردستانه متعلق موادی

[illegible]



[illegible]

1. هەلومەرجی دەرچونی

لە کۆتایی تشرینی یەکەمی 1918 ز دا، نوێنەری دەوڵەتی عوسمانی لە مودروس ڕێککەوتنی ئاگربڕی جەنگی لەگەڵ نوێنەری بریتانیا ئیمزا کرد، هێزی بریتانی چوە ناو ئەستەموڵەوە.

کوردەکانی ئەستەموڵ بە هیوای بەڵێنی هاوپەیمانەکان و، مادەی 12 ی ڕاگەیاندنەکەی ویلسنی سەرکۆماری ئەمریکا، کە بەڵێنیان دابو بە گەلانی نەتورکی ژێر دەسەڵاتی عوسمانی دوای کۆتایی هاتنی جەنگ مافی ئازادیی بڕیاردانی چارەنوسیان بۆ بسەلمێنن، کەوتنە چالاکی سیاسی، ڕۆشنبیری و کۆمەڵایەتی. (جەمعیەتی تەعالی کوردستان: جڤاتا بلندی‌یا کوردستان) بە سەرۆکایەتی شێخ عەبدولقادری شەمزینی دامەزرا.

جەمعیەتی تەعالی کوردستان لە سەرەتادا هەمو کوردەکانی ئەستەمولی، سەرەڕای جیاوازی ناوچە و بنەماڵە و بیروبۆچونی سیاسی لێ کۆ بوبوەوە. پێوەندی‌یان لەگەڵ دەسەڵاتی ئینگلیزی لە ئەستەموڵ دامەزراندو، دەسەڵاتیان دا بە شەریف پاشا لە کۆنفرەنسی ئاشتیی پاریس‌دا بە ناوی کوردەوە گفتوگۆ و، داوای سەلمەندنی مافی نەتەوەیی کورد بکا.

ئەندامانی جەمعیەت غەزەتەی (ژین) و دواتر غەزەتەی (کوردستان) یان دەرکرد. چەند ڕێکخراوێکیان بۆ خوێندکاران و ئافرەتان و پەخشی کتێب و خوێندنی کوردی دامەزراند.

1. 1. دەرچونی

ژ1 ی لە 17 ی تشرینی دوەمی 1918 دا، واتە 17 ڕۆژ دوای ڕاگرتنی یەکەمین جەنگی جیهانی و ژ25 ی لە 2 ی تشرینی یەکەمی 1919 دا لە ئەستەموڵ، دەرچوە.

ژمارەکانی 1- 20 حەمزە (حەمزە موکسی) صاحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئولی بوە.

لە ژ21 ەوە وە مەمدوح سەلیم بۆتە صاحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئولی.

لە لای ڕاستی ناوەکەی‌دا بە تورکی و لە لای چەپی‌دا بە کوردی نوسراوە: "سالەک 220 قروشە. نیڤ سال 130 قروشە."

لە ژێر ناوی کوردی (ژین) دا نوسیوێتی (حیات)، ئینجا بە تورکی بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە:

"هفتەلق غزتە"
"دین، ادبیات، اجتماعیات و اقتصادیاتدن بحث ایدر تورکجە - کوردجە مجموعە در"
ژین تا ژ 34 ی گۆڤار بوە، لەوە بە دواوە بەشێوەی ڕۆژنامە دەرچوە.

1. 2. ئامانج لە دەرکردنی

لەسەر دیوی ناوەوەی بەرگی یەکەم بە تورکی لە ژێر سەرناوی: (مەقصــەدمز: ئامانجمـان) نوسـیوێتی: "ژیـن بـۆ مەنفەعەتـی مـادی دەرنـاچێ، ئامـانجی بڵاوکـردنەوەی زانیـنە لەسـەر ژیـانی مێـژوی کـورد، مـافە نەتەوەییەکانی، ئەدەبیات و کۆمەڵایەتی کە چەند سەدەیە پشتگوێ خراوە. بە باوەڕی ئێمە بۆ ئەوەی نەتەوەی کوردیش جێگەی شیاوی خۆی لەناو کۆمەڵگای گەلاندا بگرێ، ئەبێ خەباتێکی ئەوتـۆی بـۆ بکـرێ، کە لەگەڵ تێگەیشتنی ئێستادا بگونجێ. ئەزانین ئەم تەقەلایەی ئێمە خەبـاتێکی زۆر سـەختی ئەوێ. بەڵام کـاتێ کە ئەم ئەرکە گرانەمان گرتە ئەستۆ بە راستی ئومێدمان بە یارمەتی و کارئاسـانی مـادی و مەعـنەوی نەتەوەی کـورد بو، کە لە پێناوی نیشتمان و گەلەکەیدا، هەمیشە بە قبوڵکردنی گەورەترین فیداکاری ناسـراوە. سـەرکەوتنیش لە خواوەیە."

1. 3. نوسەرەکانی

ژمـارەیەکی زۆری ڕۆشـنبیرانی ئەوسـای سەرانســەری کوردسـتان کە لە ئەسـتەموڵ ژیـاون، لە ژیـن کۆبونەتەوە. بە وتار و شیعر، بە زمانی تورکی و کوردی، لاپەڕەکانیان دەوڵەمەن کردوە.

1. 3. 1. نوسەرانی بەشی تورکی

ئەم زاتانە نوسەری بەشی تورکی ژین بون:
کوردیی بتلیسی، کەمـال فەوزی، شـەفیق ئەرواسـی، حەمـزە موکسـی، مەمـدوح سـەلیم، عەبـدولڕەحیم ڕەحمی هەکاری، یوسف زیا، کامەران عالی بەدرخان بۆتانی، حلمی سیوەرەکی، ئیحسان نـوری، سـولەیمانیەلی تەوفیق (پیرەمێرد بە ئیمزای جیا جیا نوسیوێتی، لەوانە: سولەیمانیەلی ویداد، سولەیمانیەلی مەحمـود نەژاد، م. نەژاد. ویداد و نەژاد ناوی کوڕەکانی پیرەمێرد بون)، عەبدولعەزیز یاملکی، ئەمین فەیزی، ئیبـراهیم حەیـدەری و نەجمەدین حسێن.

1. 3. 2. نوسەرانی بەشی کوردی

بەشە کوردی‌یەکەی ژین کەمترە لە بەشە تورکی‌یەکەی. ئەمە بۆ ئەو کاتە شتێکی ئاسـاییە. ئەوانەی لەم بەشـەدا نوسـیویانە خەڵکـی شـوێنی جیـاوازی کوردسـتان بـون و، هەریەکەیـان بە لەهـجەی خـۆی نوسیوێتی.

لەناو ئەوانەدا عەبدولڕەحیم ڕەحمی هەکاری، کە ئەنـدامی دەسـتەی نوسـەرانی ژیـن بـوە، لە هەمویـان زیاتر بەرهەمی هەیە. بەرهەمەکانی جۆراوجۆرن: شیعر و وتار و چیرۆکی شانۆی نوسـیوە. بە تـورکی یـش چەند وتارێکی بڵاوکردۆتەوە.

قازی زادە مستەفا شەوقی بە چەندین وتار و شـیعر بەشـداریەکی دیـاری هەیە. جگە لەمـان: حیلمـی سیوەرەکی، محەمەد میهری بە شـیعر و بە وتـار و، قـازی لەتیـف، زاخـۆیی، ع. سـابیت، دیـاربەکری فکـری نەجدەت، لاهوتی خانی کرماشانی، تەنیا بە شیعر بەشدار بون.

2. بابەتەکانی

2. 1. سیاسی

کورد هیوایەکی زۆری بە بەڵێنی هاوپەیمانەکان هەبوە.

لە ژ6 دا (ع. رەحمی: عەبدولڕەحیم رەحمی هەکاری)، کە لە دەستەی نوسەران (هەیئەتی تەحریریە) ی ژین بوە لە ژێر سەردێڕی (حالی مەیی حازر) دا نوسیوێتی:

"ئەم کورد د ناڤ عوسمانیان دا صادقتر ژ هەمی میلەتان دەرکەتن. مە مالێ خۆ، جانێ خۆ، هەمی تشتێ خۆ د رێیا وی میلەتی دا. مە رۆژەکی ئیختیلالەک، بێ ئیتاعەتیەک نەکر. دایما ئەوان چی ئەمر کر مە ئەمرێ وان ب جی ئیناند. حەتا ڤێ حەربێ دا ئەم کورد ژ بەر حەربێ، ژ بەر هیجرەتێ، ژ بەر سەفالەتێ، ژ هەمیان پەرێشانتر بون. لاوێد مە د عەسکەرێ دا شەهید بون، مالێد مە یەغما بون. وەلحاصل ژ هەمی میلەتان خودان زەرەرتر دەرکەتن.

"مەعلومێ وەیە، هون هەر رۆژ غەزەتان دخوینن. تالعێ حەربێ ئەم مەغلوب دەرخستن. ئەم لەسەر وەعدا رەئیس جمهورێ ئەمریقایێ ویلسون مە دەعوا صولحێ کر، یانی موتارەکە گرێ دا، ژ بەر مە بولغار موتارەکە کر بو، پاشێ مە ئاوستریا و ئالمان ژی موتارەکە کر، دەمەک دنیا ژ حەماما خوینێ دەرکەت هەمی کەس نەفرەت ژ یەکدو کوشتنێ کر، هەر کەس ژ تەرەفێ خۆ ئەسبابێت سەعادەتا ئینسانی فکر کرن. ژوان هەمیان فکرا ویلسون دروستترە. لەورا ئەو دبێژت هەر میلەت دڤێت بە سەری خۆ شۆلێ خۆ چێ کەت. کەس خۆ تێکەڵ شۆلا یا دی نەکەت. یانی میلەت موقەدەراتا خۆ ب دەستێ خۆ حەل کەت، چی میلەتێ د خۆدا دبینت بلا بتە حکومەتەک. لەسەر ڤێ فکرێ ئەم وێ دبینن (عەرەب، جهو، فلە، گورجی...) هەر یەکێ ژ بۆ خۆ حکومەت چێکرن. نها شۆلا خۆ ب دەستێ خۆ چێ دکەن.

"بەلێ! ئەم کورد حەتا نها مە حس نەکر ژ بەر دەستێ حکومەتا تورکان دەرکەڤن، یانی ژ مەنزوما عوسمانیان دەرکەڤن.

"نها ئەم تەماشا دکەن ویلسون دبێژت جهێ تورک نەبی نادەنە عوسمانیان. حال ئەوە کو لە جهێ مە دبێژنێ (کوردستان) غەیری دو سێ مەئموران، ئەو ژی ژ بەر مەئموریەتێ هاتنە جی بونە، بل وانا چو تورک چونینن.

"وەکی تورک چونینن، ما ئەرمەنی، مخەین، هندی ئەرمەنی نە، میقدارێ سەدان پێنجی مە نینە. مخەین ژی سەدان دو ب زۆر تەشکیل دکەت. پاش هنگی ژ غەیری کوردان چو میلەتی دی چونینن. وەکی وەیە کوردستان حەقێ کوردانە، ژ غەیری کوردان حەقێ کەسێ تێ نینە.

"صەد حەیف مە حەتا نها خۆ نەدایە زانین. ئەوروپا مە ناس ناکن و مە وەها مەزن نزانن و کوردستان تێکەل ئەرمەنیان دزانن حەتا هندەک خودان غەرەز مە ژ ئەرمەنیا زانت.

" وەکی مە خۆ دابا زانین لازمێ سەعی و غیرەتا گەلەک نەبو، ب هیمەتا هندەک مە دێ حەقێ خۆ دابا زانین (ئەم ژ صەدەدا خۆ دەرکەتن قصورێ نەفکرن).

"بەلێ حەقێ کوردانە کوردستان، ژ غەیری کوردان چو کەس خودان حەق نینە د کوردستانێ دا.

"فکرا ویلسون ژی حەقەک دایە مە کو ئەم د کوردستانێ ببنە خودان. ئەگەر ئەم نەبنە خودان، قەت شوبهەن نەکن، ئەرمەنی بت صەدان دەهێت مە دێ بنە خودانێ کوردستانێ و وەلاتێ مە دێ ژ خۆ بستینن.

"وەکی وەیە چی مەزن، چی بچوک، هەمی میلەت بە وەزیفا خۆ بزانت و دەست شۆلێ بکەت. وەختێ وەستانێ نینیە وەختێ خەباتێ یە. خودێ موعین بت."

ئیحسان نوری سەرکردەی دواتری شۆڕشی ئاگری، لە ژ15 دا وتارێکی بە تورکی لە ژێر سەردێڕی: (پرنسیپەکانی وێلسن و کورد) دا نوسیوە، ئەویش بە هیوای بەڵێنەکەی وێلسنە.

لە ژ21 دا دادوەر ئەردەلانی لە شیعری (هەموومان) دا دەڵێ:
"ژێر دەستەیی لە بۆ کورد شینە، زیلاتە،
بۆچی لە ژێر ئەمری خەڵقی بمێنین، ئەسیر ببین؟
ئەقوام بە ئەمری حەزرەتی ویلسون خەلاص بوە
سەربەستە، حورە، وێڵە لە زنجیری ئاسنین".

ژین لەسەر بەرگی ژ25 یدا وێنەی شەریف پاشای چاپ کردوە و، لە لاپەڕەی 9 دا هەمان وێنەی دوبارە کردۆتەوە و، لە ژێریدا بە کوردی و تورکی نوسیوێتی:" هەیئەتا کو ل پاریسێ دا حەقی کوردان و کوردستانرا خدمەتێ دکە، ڕەئیسێ وان جەنابێ شەریف پاشا".
لەبەرئەوەی زۆری وتارە سیاسیەکانی ژین تورکیە، بۆ ئەوەی لێکۆڵەری کورد کەڵکی لێ وەربگرێ، پێویستە وتارە تورکیەکانی بکرێتە کوردی و، کوردیەکانیشی بهێنرێتە سەر ڕێنوسی نوێ.

2 .2. ئەدەبی

ژین بایەخێکی زۆری بە لایەنی ئەدەبی داوە، بە هەردو زمان شیعر و پەخشانی ئەدەبی بڵاوکردۆتەوە.
ع. ڕەحمی، پیەسی کوردی (مەمێ ئالان) ی لە دو پەردەدا لە ژ15و 16 دا نوسیوە کە ڕەنگە ئەمە یەکەمین شانۆنامەی کوردی بێ.
ع. ڕەحمی، لە زۆربەی ژمارەکانیدا بە زاراوەی کرمانجی سەرو (لەهجەی هەکاری) شیعری سیاسی نوسیوە. هەروەها قازی زادە مستەفا شەوقی بە زاراوەی کرمانجی خوارو (لەهجەی موکریان). ڕەحمی بە وەزنی خۆماڵی و شەوقی بە وەزنی کلاسیکی. ئەگەرچی شیعرەکانی ڕەحمی لە وەزن و قافیە و ناوەرۆکدا، جۆرێ لاساییکردنەوەی حاجی قادری کۆیی تێدایە، بەڵام شیعرەکانی هەردوکیان لە روی شێوە و ناوەرۆکەوە، نوێکاری جوانیان تێدایەو، هەتا ئێستایش تامی خۆش و نرخی ئەدەبییان ماوە.

ژین بۆ ناساندنی ئەدەبی کوردی بە خوێندەوارانی تورک، هەندێ لە بەرهەمی شاعیرەکانی چەرخی رابوردوی کردۆتە تورکی.
محەمەدی میهری (هەندێ نمونەی لە ئەدەبیاتی کوردی) هەڵبژاردوە. بە ئیمزای (م. م) لە ژ2 دا نمونەیەکی لە شیعرەکانی نالی و، لە ژ7 دا نمونەیەکی لە شیعرەکانی خۆی کردۆتە تورکی.
پیرەمێردیش بە ناوی جیا جیاوە بە زمانی تورکی، شیعری خۆی و، وتاری سیاسی و، تەرجومەی بەرهەمی کلاسیکیی شاعیرانی کوردی بڵاوکردۆتەوە.

لە شیعری کلاسیکیدا، لە ژ6 دا لە ژێر ناوی: (مەکتوبی مەنزوم) دا تێکستی کوردی (گیانم فیدای سروەکەت...) ی نالی بە شیعر بە هەمان وەزن و قافیە کردوە بە تورکی و، لە ژ10 دا شیعرێکی فارسی مەولانا خالیدی بە پێشەکیەکی درێژەوە بڵاوکردۆتەوە و لە هەمان کاتدا کردونی بە تورکی. بە پێشەکیەکی درێژەوە (گڵکۆی تازەی لەیل) ی محەمەد ئاغای دەربەند فەقەرەی نوسیوەتەوە و کردەوە بە تورکی. لە شیعری

خۆیشی لە ژ5 دا شیعرێک و لە ژ8 یشدا شیعرێکی تری بڵاوکردۆتەوە. هەردوکی بە تورکی هۆنیـوەتەوە. لە ژمارەکانی 4 و 7 و 8 یشدا چەند وتارێکی تورکی نوسیوە.

لاوی رەشید، لە زنجیرەیەک وتاردا لە ژمارەکـانی 3 و 4 و 5 و 7 و 8 دا، دەیـان پەنـدی پێشـینانی کوردی بە تەرجومەو لێکدانەوەوە بڵاوکردۆتەوە.

ژین بە تورکی نوسیوێتی (لە ئەدیبانی بەرێزی کوردستانی ئێران شـاعیری شـوهرەت شـیعار لاهـوتی خانی کرمانشانی)، لە ژ23 و ژ25 دا دو شیعری سیاسی نوسیوە.

لاهـوتی لە هەردو شـیعردا بـاس لە ئێرانـی بـونی کـورد ئەکـا و، داوای لـێ ئەکـا لەگەڵ ئێـران یەک بگرێتەوە. لە ئێران ئەبولقاسمی لاهوتی کە کوردی کرماشان بوە، پیاوێکی بە ناوبانگ بوە. ئەفسەری پۆلیس و هەڵگری بیری چەپی رادیکاڵ بوەو، بەو بیروباوەڕە شیعری شۆڕشگێڕانەی بە فارسی زۆرە. بە هێزەکـانی پۆلیس ویستی لە تەورێز کودەتا بکا و دەسـتی بەسـەر هەنـدێ خـانوی حکـومەتیدا گـرت، بەڵام هێزەکـانی حکـومەت چـونە سـەری و شـکاندیان و، لە ئێـران هەڵات، سـەرەنجام لە یەکـێ لە کۆمارەکـانی شـورەوی گیرسایەوە. تا مرد لەوێ بو.

بەم دو شیعرەیدا دەرئەکەوێ کە لاهوتی:

یەکەم، لە دانانی شیعری کوردیدا بە توانا بوە.

دوەم، پێئەچێ شارەزای ئەدەبی کوردی بە تایبەتی هی گۆران بوبێ.

بۆ زیندوکردنەوەی ئەدەبیاتی پێشوی کورد، لە ژ1 و 5 دا دو شیعری نەتەوەیی حاجی قـادری کـۆیی و، لە ژمارەکانی 1 و 6 و 23 و 25 دا چەند شیعرێکی نـالی و لە ژ9 دا دو شـیعری مەحـوی و، لە ژ12 دا شیعرێکی ئەحمەدی خانی و شیعرێکی سیاپۆش و، لە ژ14 دا شیعرێکی ئەحـمەدی جزیـری و، لە ژمارەکـانی 20 و 25 دا دو شیعری شێخ رەزای تاڵەبانی بڵاوکردۆتەوە.

2. 3. مێژویی

لە ژ16 و 17 دا، لاوی رەشـید بە تـورکی لەسـەر شۆڕسـی سـاڵی 1913 ی مەلا سـەلیم لە بتلـیس وتارێکی نوسیوە. رەنگە ئەمە یەکەمین سەرچاوەی دەستی یەکەم بێ کە باس لەو شۆڕشە بکا. شۆڕش شـکا، مەلا سەلیم و هاورێکانی پەنایان بردە بەر کۆنسولگەی روسیا لە بتلیس. چەند مـانگێ لەنـاو کۆنسـۆڵگەکەدا مانەوە. کە یەکەمین جەنگی جیهانی هەڵگیرسـا، تـورک هەڵیکوتـایە سـەری و، مەلا سـەلیم و هاورێکـانی لە کۆنسولگە دەرهێناو، لە مەیدانێکی گشتی شاری بتلیسدا لە داری دان.

لە ژمارەکانی 9 و 11 و 13 و 15 و 18 دا عەبدولعەزیز یامڵکی لەسەر میرایەتـی بابـان، بە تـورکی زنجیرەیەک وتاری نوسیوە. هەندێ زانیاری تازەی، لە چاو ئەو زەمانەدا، داوەتە زانین.

لە ژ23 و 25 دا ئەمین فەیزی لە سەر توانای جەنگی و زانستیی بابانی نوسیوە.

لە ژ25 دا بابەتێک لە سەر محەمەد ئاغای کەلهۆکی نوسراوە، پێئەچێ لە (شەرەفنامە) وەرگیرابێ.

2. 4. هەواڵی رۆشنبیری

لە ژ3 دا سپاسی ئەو رۆژنامە تورکییانەی کردوە کە بە بۆنەی دەرچونی (ژین) ەوە پیرۆزبایی‌یان لـێ کردون، لەوانە: حادثات، ترجمان حقیقت، یکی کون، تصویر افکار، وقت، یکی استانبول، انقلاب، اجتهاد.

لە ژ11 دا هەواڵــی دەرچــونی (کوردســتان) ی بڵاوکــردۆتەوە، لە زۆری ژمارەکــانی‌دا بانگەشــەی بــۆ کردوە. لە ژ25 دا هەواڵی دەرچونی ژ 14 ی (کوردستان) ی نوسیوە.

هەواڵی چەند چاپکراوێکی کــوردی بڵاوکــردۆتەوە لەوانە: هەواڵــی دەرچــونی کتێبەکــانی ع. ڕەحمــی، دیوانی شیعری (گازیا وەلات) و، پیەسی (مەمی ئالان) و، (عەقیدا کوردان).

وەکو مژدە هەواڵی لە چاپدانی (مەم و زین) ی ئەحمەدی خانی نوسیوە.

لەناو ژیــن‌دا هەواڵــی دامەزرانــدنی ڕێکخــراوی هێڤــی خوێنــدکاران و ئافرەتــان و دەزگــای پەخــش ئەخوێنینەوە.

3. نرخی بەڵگەیی

ژین تا ڕادەیەکی باش چالاکی کوردەکانی ئەو ماوەیەی ئەســتەموڵی لە ڕوی دامەزرانــدنی ڕێکخــراوی جیا جیای کوردیەوە تۆمار کردوە و، لەو ڕوەوە سەرچاوەیەکی بە نرخی زانیاریی دەستی یەکەمە.

جەمعیەتی کوردستان (جەمعیەتی تەعالی کوردستان):

لە ژ10 دا، کورد تەعمیمی مەعاریف جەمعیەتی بەیاننامەسی و،

لە ژ20 دا، کورد قادینلەری تەعالی جەمعیەتی و،

لە ژ21 و 22 دا، کورد تەلەبە هێڤی جەمعیەتی بەیاننامەسی، بڵاوکردۆتەوە.

4. لە ڕوی هونەری ڕۆژنامەوانی‌یەوە

4. 1. شێوەی

ژین لە شێوەی گۆڤــاردا لە (نجــم اســتقبال مطبعه ســی) چــاپ کــراوە، هەر ژمــارەیەکی 16 لاپەڕە و لە شــێوەی کتێــب دایە. هەمــو جــار لە لاپەڕەی یەکەمــی‌دا بابەتەکــانی ژمــارەکە و نــاوی نوســەرەکانی نوسراوە. بە ناوەڕۆک دەوڵەمەن و بە ڕوخسار قەشەنگە. هیچی لە گۆڤارەکــانی هاوزەمــانی خــۆی کەمتــر نیە.

4. 2. ڕێنوسی

ژین بە ڕێنوسی فارسی و عەرەبی نوسراوە. هەســتی بە نەگونجــانی ڕێنوســی عەرەبــی بــۆ نوســینی کوردی کردوە. وەکو هەوڵــێ بــۆ چارەســەرکردنی ئەم گــرفتە، لە ژ19 دا ڕێنوســێکی پێشــنیار کــردوە لەگەڵ دەنگەکانی زمانی کوردی‌دا بگونجێ. بۆ ئەوەی خوێندەوارەکانی ئاشنا بکا بەو حەرفانە، لە هەمــو ژمارەکــانی دواتردا دوبارەی کردونەتەوە. ع. ڕەحمی هەندێ لە شیعرەکانی خۆی بەم ڕێنوسە نوسیوە.

4. 3. زمانەکەی

زمانی گۆڤارەکە تورکی عوسمانی- کوردی بوە. کوردیەکەی تــێکەڵاوە لە کرمــانجی ســەرو و خــوارو. بەشی زۆری وتارەکانی تورکین، بەڵام هەمویان ڕۆشنبیرانی کورد نوسیویانن. زۆری وتارە سیاســیەکانی بــۆ داکۆکیە لە کێشەی کورد. زۆری وتارە ئەدەبیەکانی بۆ ناساندنی ئەدەبی کوردیە بە تورک.

وتارە کوردیەکانی ئەگەرچی بە لەهجەی نــاوچەیی نوســراون، بەڵام ڕەوان و بــۆ تێگەیشــتن ئاســانن. لێرەدا چەند نمونەیەک ئەنوسمەوە:

لە ژ1 دا قازی زادە مستەفا سەرەتای قەسیدەکەی (هاواری دایکێ) بەم پەخشانە ئەدەبیە، بە لەهجەی موکریان، دەس پێ ئەکا:

"سبەینێیەکێ زو، هەوا ساو و رۆژ تازە سەری هێنا بوە دەرێ. گونـدێکی روخاو لە دورەوە، سەحرایەکی واسیع، دە نێویدا شەقامەرێیەک بۆ لای رۆژئاوایە دەڕۆیی. لە قەراغ رێگایەکی چۆمێکی بە خوڕ دەهات. روی سەحرا بە گیای شین کراسێکی مەخمەری لە بەر کرد بو لەوێ کوردێکی جوان هەیکەل بە خەواڵویی راکشا بو. لەسەر سەری بە سیمایەکی ماتەمداری و بە جەبینی ئەصیلی دەردەدار، ژنێکی کوردی پیر بە ئەو مەقامانە خەریک بو کە لە خەوی هەڵستێنێ:... تاد"

لە ژ9 دا ع. رەحمی لە ژێر ناوی (وەلات) دا، بە لەهجەی هەکاری، نوسیوێتی:

"ئیرۆ کە د قەلبێ مە حەمیان ئەڤینیەک هەیە، ئاگرەک هەیە، کو ئەم دائیما ب ڤێ عەشقێ، ب ڤێ عەڤینێ، د سۆژن، د قەلن و ژ بەر ڤێ ئاگرێ ئەم نە خودان مالن، نە خودان حەیاتن، وەلحاصل حەمی تشتێ خۆ ئەم حازرن دڤێ رێی دا بدەن.

"ئەو چی عەشقە، چی ئەڤینێیە؟

"ئەلبەت ئەو ئەڤینیا وەلاتە!... تاد"

لە ژ16 دا کوردیی سیوەرەکی لە ژێر سەرناوی (گازندەک) دا، بە لەهجەی سیوەرەکی، نوسیوێتی:

"ژ مرا دبێژن کە ب کرمانجی مەقالە بنڤیسنینی. ل سەر کیژان زڤانێ کرمانجی؟ زڤانێ کرمانجی نە یەکە کە. خەلکێ سلێمانی زڤانێ هەکارییان نزانە، دوملی کرمانجی نزانە، خیلافێ وی ژی راستە. ئەز و هەمو کوردان دخوازن کە یەک زڤانێ مە هەبێ، هەر کەس ب وی زڤانی بخوینی، بنڤیسینی. ڤا شوغلا ل سەر پیێ جوانێ کوردان هێشتیە. برا وان بشوغلن. ئەزێ ل ڤیرا دە ب برایێ خۆیە کرمانج را گازندە بکەم..."

لە کوتایی وتارەکەیدا ئەڵێ:

"فەقەت کەسێ کی میلەتا من ژ خەوا درێژ راکە تونینیە. ئیشتە ئەو شوغلا موهیم (جڤاتا بلندیا کوردستان)، (ژین) و (کوردستان) و جوانێ وان هەلگرتیە.

"گەلی کرمانجا!

"ئەز گازی و هاوار دکەم و دبێژم کە:

"ڕێیا کی ئەم هەیا نوکا لێ چون پێشیا وێ ژێرزەمینە. مە، وە، گشکان ب چاڤێ خۆ دیت. ڤەگەرێن، ڤەگەرێن، ژ وێ رێیا خوار و چەپی و مرنێ شون دا ڤەگەرین! ژ مە را ئیتیفاق لازمە. فاعتبروا ایها الاخوان!"

لە ژ18 دا دادوەر ئەردەڵانی کە رەنگە نازناوی محەمەد میهری بێ، لە ژێر سەرناوی (چۆن بکۆشین؟)، بە لەهجەی ئەردەڵانی نوسیوێتی:

"لە پاش پێنج ساڵ هەناسەکێشان و برسی و تینویی، ئاخری خۆم گەیاندەوە ناو برادەرانی کۆمەڵپەروەر و وەتەندۆس. من لە ژێر ئەم بارە ناهەموارەدا هەمو چشتێکم لە فکر چوبوەو، حەتا لە ژیانی خۆن هەراسان بوبوم. ئەم گوت خدایا لە پاش ئەم ئاگرە کورد چی لێ دێت؟ لە ماردین و موصلەوە تاوەکو ئەستەموڵ هەمو کێو و بەرد پڕ بوبو لە موهاجیری کورد. یەکێ بەردی ئەشکان، یەکێ خاکی هەڵئەکەن، یەکێ باری ئەکێشا، هەمو روتوقوت. هەر ئەمندە نەبو زۆری لە برسا ئەمرد و ئەبوە خۆراکی قەل و گورگ.

"ئۆف! کام دڵ لە پێش ئەم مەنزەرەی بەردبرژێنەدا ناتوێتەوە؟ کام چاو لە بەرابەر ئەم سەفالەت و رەش بەختیەدا پڕ لە فرمێسک و ئاگر نابێت؟

"ئاخ ئەم بەختە رەشە!... تاد"

5. شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

ژین و کوردستان کە دوا بە دوای ڕاگرتنی یەکەمین جەنگی جیهانی بە جوتـە لە ئەسـتەموڵ دەرچـون، چەندین بەڵگە و هەواڵ و وتـار و لێـدوانی سیاسـی، مێژویـی، ڕۆشـنبیری گرنگیـان تێدایـە. لەبەر ئەوە بـۆ لێکۆڵینەوەی مێژوی ئەو قۆناغە بەهادار و پڕ بایەخن. بەڵام هیچ کـام لەمـانە دوای تێپەڕینـی سـەردەمەکەیان، کارێکی ئەوتۆیان بـۆ سـەر هـۆش و بیـری سیاسـی و ڕۆشـنبیری خوێنـدەواری کـورد نەبـوە و دەورێکـی ئەوتۆیان نەبوە لە گەشەپێدانی بیری سیاسی و ڕەوتی ئەدەبـی و ڕۆشـنبیری و ڕۆژنامـەوانیی کـوردا. نەک لەبەر ئەوەی ئەم بڵاوکراوانە بە ناوەڕۆک دەوڵەمەند نین، بەڵکو لەبەر ئەوەی:

یەکەم:

لە ئەسـتەموڵ دەرچـون و ئەسـتەموڵیش لەو کـاتەدا لە سەرانسـەری تورکیـا و کوردسـتان دابـڕا بـو. ئەستەموڵ لە ژێر دەستی ئینگلیزدا و ولایەتە کوردیەکانی تورکیاش لە ژێر دەستی مستەفا کەمالدا بوە.

دوەم:

هەر ئەو زەمانە کە دەستی مستەفا کەمال گەیشـتۆتە ئەسـتەموڵ، سـەرەڕای ئەوەی زمـان و چـالاکیی کوردی قەدەغە کردوە، هەمو ژمارەکانی ئەم بڵاوکراوانەشی بە جۆرێ لەناو بردوە کە تا ساڵی 1985 ز کەس هیچ ژمارەیەکی لە هیچ کتێبخانەیەکی گشتی یا تایبەتی دا نەدیوە. تەنانەت تـا ئێسـتایش هەمـو ژمارەکانیـان نەدۆزراونەتەوە.

چەند تێبینی‌یەک:

1. محەمەد ئەمین بۆز ئەرسەلان ژمارەکانی 1- 25 ی (ژین) ی هێناوەتە سەر ڕێنوسی لاتینی. بە لێکۆڵینەوەیەکی درێژەوە لەگەڵ ئەسڵیەکانی‌دا لە ئۆپسالا (سوید) ساڵانی 1985-1987 سەر لە نوێ لە 5 جلد دا چاپی کردۆتەوە.
2. شێرزاد کەریم بەشێکی باشی لە وتارە تورکیەکانی کردۆتە کوردی. سدیق ساڵح دایڕشتۆتەوە و ئامادەی کردوە و لە حەفتەنامەی (ئاڵای ئازادی) و لە هەندێ گۆڤاردا بڵاوی کردۆتەوە، لێرەدا لیستێکی بڵاوئەکەینەوە:

(حەیدەری زادە ئیبراهیم: دەمەتەقێیەک، ژ7 ی ژین) و، (کوردێک: کوردان نەخەوتن، ژ7 ی ژین) لە ژ 15 ی 1999 و،

(کۆمەڵەی تەعالی ژنانی کورد، مەمدوح سەلیم بەگ، ژ20 ی ژین) لە ژ 2 ی تەموزی 1997 ی (گەلاوێژی نوێ، سلێمانی) دا و،

(لاوی رەشید: بە سەرهاتێکی مێژو: ڕاپەڕینی بدلیس بە سەرکردەیی مەلا سەلیم، ژ61 ی ژین) لە ژ 4 ی حوزەیرانی 1998 ی (هەزارمێرد، سلێمانی) دا و،

(حیلمی سیوەرەکی: پەندی پێشینان لە کوردەواری‌دا، ژین) لە ژ 13 ی زستانی 2000 ی (کەلەپوری کورد، سلێمانی) دا بڵاوکراوەتەوە.

(کامەران عەلی بەدرخان: کوردستان و کورد، ژ9 ی ژین) لە ژ230 ی 1 ی 5 ی 1997 و،

ئیحسان نوری: (پرنسیپی ویلسن و کورد، ژ15 ی ژین) لە ژ231 ی 15 ی 5 ی 1997 و (لیستەیەک بە ژمارەی خانو و دانیشتوانی کورد و ئەرمەنی لە ویلایەتی وان بە پێی نوسراوی ساڵی 1889، ژ15 ی ژین) لە ژ232 ی 1 ی 6 ی 1997 و،

(کەمال فەوزی: بۆ منداڵە هەتیو و بەدبەختەکانی نیشتمانە بەفرینەکەمان، ژ16 ی ژین) لە ژ260 ی 22 ی 12 ی 1997 و، چاپی مەم و زین کۆتایی هات، ژ17 ی ژین لە 22ی 9ی 1997 و

(کەمال فەوزی: گوندێکی بێ مانگ، ژ20 ی ژین) لە ژ238 ی (14 ی 7 ی 1997 و، (کەمال فەوزی: دەردی وەڕس نەبون، ژ24 ی ژین) لە ژ 239 ی 21 ی 7 ی 1997 و، (چی لە کۆچ پێکراوانی کورد ماوە، ژ13 ی ژین) لە ژ233 ی 9 ی 6 ی 1997 و، (کرێکاری کورد لە ئەستەموڵ، ژ25 ژین) لە 263 ی 2 ی 2 ی 1998 و،

(نەجمەدین حسێن: لاوانی کورد ریاکار نین، ژ23 ی ژین) لە ژ 243 ی 18 ی 7 ی 1997 و،

(بەزاندنی سنوری فەرمانبەری، ژ24 ی ژین) لە ژ 261ی 5 ی 1 ی 1998 و،

(مێژویەک و بەختەوەر کردنێک، ژ24 ی ژین) لە ئاڵای ئازادی، سلێمانی، ژ253 ی 27 ی 10 ی 1997 و، (محەمەد ئاغای کەلهۆکی، ژ25 ژین) لە ژ29 ی 9 ی 1997 و، (عەزیز یاملکی: بە بۆنەی کۆڕی کۆمەڵەی تەعالی‌ی ژنانی کوردەوە، ژ25 ی ژین) لە ژ 245 ی 8 ی 9 ی 1997 و، (ئەمین فەیزی: توانایی جەنگاوەری کوردانی بابان، ژ23 ی ژین) لە ژ 236 ی 30 ی 6 ی 1997 و، (ئەمین فەیزی: توانای پیشەسازی و زانستی کوردانی بابان، ژ25 ی ژین) لە ژ 235 ی 23 ی 6 ی 1997 ی (ئاڵای ئازادی، سلێمانی) دا بڵاوکراونەتەوە.

هەروەها هەندێ هەواڵ و کورتە بابەتی تری وەرگێڕاوە و لە هەمان حەفتەنامەدا بڵاوبونەتەوە.

(لاوی رەشید: پەندی پێشینان لە کوردەواری‌دا، ژمارەکانی 3 و 4 و 5 و 7 و 8 ی ژین) وەرگێڕانی: شێرزاد کەریم. ب. لاس. لە ژ 9 ی تەموزی 2000 ی (پەیڤین، سلێمانی) دا بڵاوکراوەتەوە.

3. (ڕۆژنامەڤانی، هەولێر، لە ژ6_ 7 ی پایز و زستانی 2001 - 2002) دا دۆسیەیەکی تایبەتی بۆ (ژین) تەرخان کردوە، چەندین باس و بابەتی لە سەر بڵاوکردۆتەوە، بەڵام ئەوەی جێگەی سەرنجە هیچ ئیشارەتێکی بەم وتارە تەرجومەکراوانە نەداوە.

پێشکەوتن

پيشكوتن

4. 2. پێشکەوتن

1. یەکەمین چاپخانە لە سلێمانی.......... 185

2. دەرچونی 185

3. لایەنی رۆژنامەوانی.......... 186
3. 1. لە روی سیاسی‌یەوە.......... 186
3. 2. هونەری رۆژنامەوانی‌ی.......... 187
3. 2. 1. لە روی روخسارەوە.......... 187
3. 2. 2. لە روی ناوەرۆکەوە.......... 187
3. 3. سەرچاوەی دارایی.......... 187

4. داخستنی.......... 188

5. پۆلێنی هەواڵەکانی 189
5. 1. هەواڵی ناوخۆی سلێمانی.......... 189
5. 2. تورکیا و کەمالیەکان.......... 189
5. 3. بۆلشەویک.......... 189
5. 4. عیراق و فەیسەڵ.......... 190
5. 5. کۆڕ و کۆمەڵە ناودەوڵەتیەکان 190
5. 6. هی تر 190

6. لایەنی زمان 190

7. لایەنی ئەدەبی.......... 195
7. 1. پەخشان.......... 195
7. 2. چیرۆک.......... 196
7. 3. شیعر.......... 197

8.بابەتی جۆراوجۆر.......... 199
8. 1. کشتوکاڵ.......... 199
8. 2. تیجارەت.......... 199
8. 3. صەناعەت.......... 199
8. 4. ژیانی کۆمەڵایەتی.......... 199
8. 5. گەندەڵی‌ی بەڕێوەبەرایەتی ....

8. 6. پەروەردە و خوێندن 200
8. 7. وەرزش و رابواردن 200
8. 8. پرسیاری دینی 201
8. 9. پرسە 201
8. 10. تەندروستی 202

9. لایەنی مێژویی 202
9. 1. وەرگێڕانی سەفەرنامەی ریچ 202
9. 2. وەرگێڕانی شەرەفنامە 202
9. 3. نرخی بەڵگەیی 203
9. 3. 1. چارەنوسی کوردستان 203
9. 3. 2. چارەنوسی سلێمانی 207
9. 3. 3. نائارامی کوردستان 211
9. 3. 3. 1. ناوچەی سلێمانی 211
9. 3. 3. 2. شۆڕشی ئیبراهیم خانی دەلۆ 212
9. 3. 3. 3. مەفرەزەی تورک لە رەواندز 213
9. 3. 4. سەورەی عشرین 214
9. 3. 5. هێنانی فیسەڵ 219

10. شوێنی لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردیدا 227

پیشکوتن

سیاسی

جفتة چاو ریك

هوشنیك
بو پیشکوتن
ده نوسری
تیکی به آلمنیکـ

حکیار
بوهموشو ینیك
به ۳۰ مانك یلك
بهشش مانك دو
مالیك چوار ر پیه دهفا
اعلان یا ایشیکی خوبی
له بره داوایدادهنوسریت
...دیر ۳ آنه ده سیو شه

(سال ۱ ژماره ۱)   دوز نجشنبه   ۱۱ شعبان ۱۳۳۸   ۲۹ اپریل ۱۹۲۰)

— لههمو ماکن یك باشتر ما کنة چاپه —

ئیکلهشتی پیشکو . چاپه له همو شتیك جوانتر بکارتر هس به ایش و کارمان زو بورادهپیش . ولم ایشهیشا کانه که لای دهچی همو کس پشی دست ده کوت . چونکه ار بیکه من بی بنم و تو نی بینی . و لیله ایام پیشودا بکی مورد رحی نهبو یه نهی دهزانی خوینتن و نوسین چه نکه اگر موسو نوسین و خوینندنیش ببوایه لبرامه کتیب شی بی بوسمهدو کجلوما کتیبك چونکه به یك مو ملنك هیچ بیك نه دهمات لهچل پنجااره کم ریان نه ادا . کتیبیك وزی بهکلك بهاتایه له همو ولاتدا یکیکی لای یکیك هبو لاو . کتیبهش چو نکه کتیبهکی زوو زور خوش ام یست اگرت و نیشانونموه . راهبه بهسالیك کره نی او کتیبهی به اخست .

ابرانه که کتیب وابه کراتی دست اهگرت له تاو صد نمایکی خو یندهوار ابو . که وهاهتا ایستانا . تا چن هزار الیکی تریش کس بم دوژه نه کیشت .

بلام پیاویکی نی کیشتو همو وخت خوی له ریکای ام نه چاک دا دانا . ورده ورده هولدا دو سالم کمیش زهدری بون . چاپیان داهینا .

که چاپهی دانا لهسر درگای چاپخانهکهیهوه نوسیبوی هیچ شتیك له بربول هولدردا خوی نسا کری » ام قطعه بکورنه راستیکی زور زل نی دایه . ام پیاوه که خوی زور چوك بوبه داهینانی ام چاپه زل زل بو . زور زور زل بو ی (گتنکو تهنبرغ) بو

بلام اوم همو زلیه وه به قد حکومت وام حاکم وخته زل . چونکه هرچن اوداى هینا بلام امیش چاپهی داهینا روکوبه (آدم) الین (ابوالبشر) به (نوح) پش که له

پاش طوفان مینالی نستهوه هروا البن . ایمه یش بو یسریو داین داهینر ویه میش .

بلام لهداهینری پشو هیچ منت نازانین . چونکه ... پیشان ایمهی دالمه جام لویهوه دهزانی با بیزانی . ایمه بموهی کهامان ویست امرو پی کیشتین : لحوالم حکومت وماکه بهز یاکا .

انجا ایمه ئتر . و ختیانه که منیکاو زل زل نهاو ین . چونکه له باتای پیش تو ... زور که ... . حکومت ... وامان بالده کری که بتوانین به بالیش بفرین . امرو ... له سایی حکومتهوه بوهمو پیش کوتن هول بدهین اوی نازانین زانسته کانمان بومان بنوسن . چاپ اکریت وخت دنیا ببینیت امینیت . اگر ایستاش هر له دواکوتن ... وفیشال و دل رشی خریك بین این به ینك ولات . او وخته بو مردنیش ناشین ــ ده ساو خته ... پیش کوتن ولی خوینه ــ لی خو زین سلی خو وین لی خو رین ــ بشکه بکین به هواوه

حکومت خریکی چاك کردنی ریگاکا

ریکای سر رداش : له دوکانهوه دهبریتهوه اوری له پیناوانه وهدرواته سرچنار

ریکای البیه . لهمواتهوه قور واو ریکه جدا لبرامه ریکه که له نزیك بستانهو رهوه دهبریتهوه . لپاشدا له نزیك بکراوا وه دیسان بوکن البیه دهبریتهوه . بوام ریکایه دو پرد لسر تانجرو ده کن .

ریکای کفری ــ خریکی هلبستنی کوره ... بو او پرده کوره یه که اسر تانجرو ... تا سر ژاشیط عاشا کرار

هموشتیك
بو پیشکوتن
دەنوسری

—

...ی به آمه ...

کریار
بوهموشو ینیك
به ۳ مانك یك
به شش مانك دو
به سالیك چوار روپیه دەدا
اعلان یا ایشیکی خوبی
له پرهٔ دواییدا دەنوسربت
بودیر ۳ آنه دەسینیت

پیشکوتن

هفتهٔ جاریك دەردەچیت

سال ۳ ژماره ۱۱۸ [پنجشنبه] ۲ ذی الحجه ۱۳٤۰ ۲۷ جولای ۱۹۲۲

انتخابی اعضای تازه بو شار

له اعضای محترمهٔ مجلسی لوا که له طرفی شاری سلیمانیه وه منتخب بون ابرامه دەمانیان استعفایان کردوه عن قریب بو ام دوجی به انتخاباتی تازه دەکریت .

ابرایش ...وی خوی جناب حاجی ابراهیم اغا نه یتوانیوه له مجلس دا دوام بکات له بغداده وه استعفای کردوه و جناب عبد الفتاح چلبی افندی ابرامه که توشی ناساغی بوه بو قبول کردنی استعفای مراجعت به حاکم سیاسی کردوه . مع التأسف حاکم سیاسی هردو استعفای قبول کرد .

بو نامزدبونی ... و بو رأی دان له لاین مجلس لواوه ...ی تازه دانراوه و مواد و تفصیلاته‌کی بواسطهٔ ...ایرهٔ بلدیه وه به همو کرەکی شاردا بلاوده کریته وه استهٔ ...امی اوانه که حق رأی یان هیه قیدده کریت وهچکسیك ...ق رأی هیه لازمه چاوی لی بیت که ناوه‌کی له استهٔ ...له خوی داکیرابی .

§

رویتر

اظهارات مندوب سوویت له لاهی

لندن ۹ تموز — له بیانیك ورکیراوه که وا دەچیته عقله وه له نشریاتی امرو که مجلس صادری کردوه له پارس دردەکویت که کراسین له قسه کردن لکل میر ... لوید کریم دا تصریحی کردوه که او نشریاتی رسمی یه مندوب سوویت له لاهی دریکردوه به لغو دەژمیرریت و هیچ ایشی پی ناکریت . له رأی تایبتی خوتی . که ممکنه دانەوەی، صدی... له املاك مخصوص الذی دانرا بو خارج . ولو مندوبه کان رسماً الحاح یان دەکرد بو تسلیم نه کردنی اوه .

اصرار روسیه

مندوبه کان روس اصرار دەکن له طلبی خویاندا که قرضیکیان بدرینی پیش اوه که جوابیکی نهائی بدەنەوه له خصوص قرض و دانەوهٔ اوه که واجبه لسر روس اعترافیان پی بکات .

هوالی روژ هلات

جمعیت یارمه‌دری منکوبی انادول

له‌وندن کومایك تشکلی کرد له‌ژیر ام عنوانه‌دا غایه‌یان اوه‌یه که اعانه کوبکنەوه بو اوانه که منکوب و توشی بلابون له انادولی . صندوقی بچوك لسر هنی درکی دانرا .

—◆◆◆—

1. یەکەمین چاپخانە لە سلێمانی

لەوکاتەدا چاپخانە نە لە سلێمانی و نە لە هیچ جێیەکی تری کوردستانی جنوبیدا نەبو. لەبەر ئەوە پیت ڕێکخەر و لێزانی چاپخانەیش نەبو. سۆن 3 کەسی خوێندەواری قایل کرد کە فێری ئەم هۆنەرە بین و کار لە چاپخانەکەدا بکەن، ئەوانیش: شێخ مەجیدی شێخ عارف، ئەدیب عەزیز و محەمەد زوهدی بون.

تەنیا یەک جار پێشکەوتن هەواڵی یەکێ لە کارکەرانی چاپخـانەکەی بڵاوکـردۆتەوە. لە ژ86 ی 15 ی دێسەمبەری 1921 دا نوسیویێتی:

"ڕۆیشتن: لە مئمورانی چاپخانە جەنابی عەبدولمەجید ئەفەندی لەم ڕۆژانەدا بۆ کـڕین و تەواو کردنـی حروف و لەوازیماتی چاپخانە چوە بۆ بەغداد. بەم نزیکـانە بە مـوەففەقێتی و بە ئەشـیای چـاپەوە هـاتنەوەی ئومێد دەدەین".

سۆن بەم چاپخانەیەو بەم چەند کرێکارە کاروباری ڕەسمی و حکـومەت و پێشـکەوتنی چـاپ ئەکـرد. چاپخانەکە بچوک و بە دەست کاری ئەکرد. سـۆن بـۆ هەر مەبەسـتێ ئەم چاپخـانەیەی هێنـابێ، خزمەتێکـی گەورەی بە زمـان و ڕۆشـنبیریی کـورد کـرد. تـا سـاڵانێکی درێـژ هەمـو ڕۆژنامەکـان و هەمـو کتێـب و بڵاوکراوەکانی سلێمانی، بەم دەزگایە چاپ ئەکران.

2. دەرچونی

ژ1 ی، لە 29 ی نیسانی 1920 و،

ژ118 کە دوا ژمارەیەتی لە 27 ی تەموزی 1922 دا دەرچوە.

ژ1- 96 ی 4 لاپەڕەیە و ژ97 - 118ی 6 لاپەڕە.

حەفتانە بە ڕێک و پێکی بە قەوارەی 32 x 20 سم دەرچوە. بە حەرفی عەرەبی و بە ئیملای فارسی نوسراوە.

لەسەر ناوی پێشکەوتن نوسراوە: " سلێمانی"

لە ژێر ناوەکەیدا نوسراوە " حەفتەی جارێک دەردەچێ!"

لە لای ڕاستی نوسراوە:

"هەمو شتێک بۆ پێشکەوتن دەنوسرێ"

"یەکی بە ئانە یەکە"

لە لای چەپی نوسراوە: "کڕیار بۆ هەمو شوێنێک بە 3 مانگ یەک بە شەش مانگ دو بە ساڵێک چوار روپیە دەدا"

" ئیعلان یا ئیشێکی خۆیی لە پەڕەی دوایی دا دەنوسرێت. بۆ دو دێڕ 3 ئانە دەسێنرێت"

سەروتاری یەکەمین ژمارەی بە: (لە هەمو ماکینەیەک باشتر ماکینەی چاپ) ە دەس پێ ئەکا و ئەنوسێ:

"ئینجا ئیمەیش وەختمانە کە هەنگاوی زل زل بهاوین. چونکە لە پانایی پێشکەوتن زۆر لە.. حکومەتی ئەمڕۆیش وامان باڵ دەگرێ کە بتوانین بە باڵیش بفڕین. ئەمڕۆ وەختێکە لە سایەی حکومەتەوە بۆ هەمو پێشکەوتنێ هەوڵ بدەین.

ئەوەی نازانین زانستەکانمان بۆمان بنوسن. چاپ ئەکرێت و هەتا دنیا بمێنێت ئەمێنێت...دەسا وەختە وەختی پێشکەوتن و لێخۆڕینە، لێخۆڕین، لێخۆڕین، لێخۆڕین، لێخۆڕین، بە شکو بگەین بە هەوار."

لە دوا لاپەڕەی ژ1 دا (بۆ زانینی هەمو) نوسراوە:

"هەچکەس ئیشێکی بو بە پێشکەوتن بۆ دائیرەی سیاسی بنوسێت.

"هەچ کەس بۆ چاکی و باشی شتێکی چاکی بە بیر دا بێت بینوسێت، بە باش زاندرا چاپ دەکرێت.

"هەچکەس ئیشێکی خۆی بێ چۆنی دەوێت بینوسێت بە پارە بۆی چاپ دەکرێت. پێشکەوتن".

مێجەرسۆن تا ژ46 ی کە بە ئیجازە کوردستانی بە جێ هێشتوە و ئیتر نەگەڕاوەتەوە، خۆی سەرپەرشتی نوسینەکانی ڕۆژنامەکەی کردوە. هەندێ لە وتارەکانیشی خۆی نوسیونی. بەم بۆنەیەوە لە پێشکەوتنی ژ46 ی 10 ی مارچی 1921 دا نوسراوە:

"جەنابی مێجەرسۆن دو ساڵ زیاترە کە خەریکی خزمەتی ئەم وڵاتە بو. ڕۆژی شەمو 5 ی ئەم مانگە بە ئیزنی 6 مانگ لە سلێمانی بزوت. تەشریفی فەرمو بۆ لۆندرە.

"هەمو کەس ئەیزانێ بۆ بەرزبونەوەی ئێمە و وڵاتمان چەن هەوڵی داوە و چۆن تێ دەکۆشا، لەم سەفەرە درێژە هەموان ساغی و سەلامەتی و خۆشی ئەو صاحیبەمان دەوێت.

"لە جێگای جەنابی مێجەرسۆن، جەنابی مێجەر گۆلد سمیس بۆ حاکمی لیوای سلێمانی تەشریفی هێناوە. لە هەوەڵی ئەم مانگی مارتەوە دەستی کردوە بە ئیش. جەنابی مێجەر گۆلد سمیس لەمەوپێش حاکمی حلە و خانەقین و هەنێ جێگای تر بوە."

مێجەر گۆلد سمیس حاکمی سیاسیی سلێمانی، سەرپەرشتی ڕۆژنامەکەیشی کردوە. مستەفا مەزهەر کە یەکێ بوە لە ڕۆشنبیرە ناسراوەکانی سلێمانی و، دواتر بوتە بەڕێوەبەری مەعاریفی (پەروەردە)ی سلێمانی، هاوکاری مێجەرسۆن و دوای ئەو هی مێجەرگۆلد سمیس بوە، بۆ بەڕێوەبردنی نوسین و سەرپەرشتی چاپ و کۆکردنەوەی ئابونەکانی.

پێشکەوتن، وەکو سەرەتای کاروانی نەپساوی ڕۆژنامەوانیی کوردی لە سلێمانی، بگرە لە کوردستانی عیراق دا، ئەهێنێ لە چەند لایەنی جیا جیاوە لێکۆڵینەوەی پوخت و درێژی لەسەر بکرێ.

3. لایەنی ڕۆژنامەوانیی پێشکەوتن

3. 1. لە روی سیاسیەوە

پێشکەوتن دوای ڕوخانی حوکمدارێتی کوردستان و گیرانی شێخ مەحمود و حوکمڕانیی ڕاستەوخۆی ئینگلیز، لە لایەن مێجەرسۆنەوە کە حاکمی سیاسیی سلێمانی بوە، دەرچوە. ئینگلیز ئەیویست ئەم ناوچە نائارامە ئارام بکاتەوە و ڕای گشتی دانیشتوانی بە لای خۆیدا ڕابکێشێ، زەمینەی بەستنەوەی لە ڕوی سیاسی، ئابوری و بەڕێوەبەرایەتیەوە بە بەغدای پایتەختی عیراقەوە، خۆش بکات.

هێشتا ئەمیر فەیسەڵ نەهاتبو بۆ عیراق و نەبوبو بە مەلیک، پێشکەوتن کەوتبوە ستایشی. شان بە شانی رۆژنامەکانی بەغداد بە شان و باڵیدا هەڵئەدا و زەمینەی هێنان و (بەیعەت) پێکردنی خۆش ئەکرد.

3. 2. هونەری رۆژنامەوانیی

3. 2. 1. لە روی روخسارەوە

لە روی شێوە و رێکخستنەوە ناتەواوە. هەمو لاپەڕەیەکی دو ستونی تێدا نوسراوە و، هەمو لاپەڕەکانی و هەمو ژمارەکانی لە یەک ئەچن. بە دەگمەن پێڕەوی خاڵبەندی کردوە. وێنە و کلێشە و حەرفی گەورەی بۆ مانشێت و سەردێڕ تێدانیە. لاپەڕەکانی دابەش نەکراوە بەسەر بابەتی جیاواز و، هەواڵی ناوخۆ و دەرەوەدا. وتار و ریپۆرتاج و هەواڵ و شیعر و چیرۆک و مێژو تێکەڵاوە. جاری وا هەیە شیعر ستونی یەکەمی لاپەڕەی یەکەمی گرتوە و جاری وا هەیە سەروتار لە لاپەڕەکانی ناوەوەدایە. هۆی ئەمەیش دو شتە:

یەکەم، چاپخانەکە پچوک و سەرەتایی بوە.

دوەم، شارەزایی نوسەر و پیت رێکخەری رۆژنامەکە لە بواری رۆژنامەوانیدا کەم بوە.

3. 2. 2. لە روی ناوەرۆکەوە

ئەگەر هەواڵ بە کۆڵەکەی هەرە گرنگی رۆژنامە دابنرێ، ئەوا پێشکەوتن یەکێ لە رۆژنامە سەرکەوتوە دەوڵەمەندەکانی ئەو سەردەمەیە. هەواڵی ناوخۆی سلێمانی و دەوروبەری، هەواڵی بەغداد و ناوچەکانی ناوەڕاست و خواروی عیراق، هەواڵی شۆڕشی ساڵی 1920 (سەورەی عشرین) ی جنوب، شۆڕشی ئیبراهیم خانی دەلۆ، هاتنی مەفرەزەی تورک بۆ رەواندز، هەواڵەکانی تورکیا و ئێران و میسر، هەواڵی بۆلشەویک و روسیای سۆڤیێتی، هەواڵی جیهان. ئەمانە کە لە سەرچاوە تایبەتەکانی خۆیان و، ئاژانسی رۆیتەر و، رۆژنامەکانی بەغداد و ئەستەموڵ و لەندەن وەرگیراون، لە چاو زەمانەکەیدا هەواڵی تەڕ و تازە بون.

جگە لە هەواڵ چەند ریپۆرتاجی گرنگی تێدایە لەسەر هەڵبژاردنی ئەنجومەنی سلێمانی و شارەکان، لە سەر کۆبونەوەی ئەشرافی سلێمانی لەگەڵ حاکمی سلێمانی و گفتوگۆ و، ڕا وەرگرتن لەسەر پاشەڕۆژی سیاسیی کوردستان.

هەروەها ئاماری ورد لەسەر نفوسی سلێمانی و قەزا و ناحیەکانی و دەرامەت و خەرجی دەزگای بەڕێوەبەرایەتی.

3. 3. سەرچاوەی دارایی

لە لای راست ناوی رۆژنامەکە نوسراوە:

هەمو شتێک بۆ پێشکەوتن دەنوسرێ. یەکێ بە ئانەیەکە. لە لای چەپیشی نوسراوە: کڕیار بۆ هەمو شوێنێک بە 3 مانگ یەک بە شەش مانگ دو بە ساڵێک چوار روپیە دەدا. ئیعلان یا ئیشێکی خۆیی لە پەڕەی دواییدا دەنوسرێت، بۆ دو دێڕ 3 ئانە دەسێنرێت."

پێشکەوتن لە لایەن دەزگای حکومەتی ئینگلیز و لە چاپخانەی حکومەت چاپ کراوە. بودجەی رۆژنامەکە ئەوان دابینیان کردوە. زۆری موچەخۆرە گەورەکان و سەرۆکی عەشیرەت و بازرگانە ناسراوەکانی ناوچەی سلێمانی و دەوروبەری کراون بە ئابونەی رۆژنامەکە. هەمو ژمارەیەکیش چەند ئیعلانێکی تێدا بوە. لەگەڵ ئەوەیشدا لە چەند ژمارەدا داوای دانی ئابونەکەی لە بەشدارەکانی ئەکا و، کەسانی خۆی ناردوە بۆ کۆکردنەوەی.

لە ژ26 دا نوسیویێتی: "بۆ خزمەت کڕیارەکان: ئەوانەی بۆ 6 مانگ پارەی پێشکەوتنیان داوە لە ژمارەی 25 دوە پارەکەیان تەواو بوە. هەچکەس دەیەوێت بە رێکی پێشکەوتنی بۆ بچێت، بۆ چەنی تر حەز دەکات، بە پارەدان ناوی خۆی تازە بکاتەوە. ئەوانەیش هێشتا پارەیان نەداوە، یا هەر بۆ 3 مانگ داویانە، چییان لەسەر ماوە بینێرن. تکا دەکەم مەهێڵن پاش بخرێت. مستەفا"

لە ژ33 دا نوسیویێتی: "بۆ کڕیارەکان: ئەوانەی هێشتا پارەیان نەگەیانوە تکادەکەم لەمە زیاتر پاشی نەخەن. ئەوی پێشکەوتنی بۆ دەچێت خۆی دەزانێ حسابی چۆنە. پێویست نیە یەکە یەکە بنوسرێتە خزمەتیان. کێ چی لە سەرە بینێرێت. مستەفا."

لە ژ43 دا نوسیویێتی: "بۆ کڕیارەکان: ئەوانەی بۆ 3 یا بۆ 6 یان بۆ 9 مانگ پارەی پێشکەوتنیان داوە، دەمێکە پارەکەیان بڕاوەتەوە. ئەوی بۆ 3 مانگ پارەی داوە لە ژمارە 13 دوە، ئەوی بۆ 6 مانگ پارەی داوە لە ژمارەی 25 دوە، ئەوی بۆ 9 مانگ پارەی داوە لە ژمارە 37 دوە قەرزدارە. تکا دەکەم ئەوی پارەی پێشکەوتنی لە خزمەتا هەیە بینێرێت. مستەفا."

لە ژ51 دا نوسیویێتی: "تکایە وا ساڵ تەواو دەبێ. ئەوانەی پارەی پێشکەوتن و ئیعلانیان لە خزمەتا هەیە، تکا دەکەم کەرەمی بفەرمون، تا حسێبی ساڵی رابوردو لەگەڵ ساڵێکی تردا تێکەڵ و پێکەڵ نەبێت. مستەفا"

لە ژ54 دا نوسیویێتی: "بۆ خزمەت کڕیارەکان: ساڵی پێشکەوتن هەتا ژمارە 52 بو. لە ژمارەی 53 دوە ساڵی تازەیە. تکا دەکەم هەچکەس پارەی ساڵی رابوردوی لە خزمەتا هەیە لەگەڵ هی ساڵی تازەدا بینێرن. مستەفا"

لە ژ56 دا نوسیویێتی: "بۆ کڕیارەکان: ئەوەتەی ساڵی تازەی پێشکەوتن داهاتوە هێشتا بۆ ساڵی تازە پارەتان کەرەم نەفەرموە. هی ساڵی رابوردویش هێشتا لای هەنێک ماوە. مستەفا"

لە ژ65 دا نوسیویێتی: "بۆ خزمەت کڕیارەکان: بۆ کەرەم فەرمونی پارەی ساڵی تازەی کڕیارەکان هەتا ئێستا شتێکی وایان نەگەیانوە. تکامان وایە ئەوی پێشکەوتنی بۆ دەچێت خۆی حسێبی خۆی دەزانێ چ لە هی ساڵی رابوردو و چ لە هی ساڵی تازە. ئەوی لە خزمەتیا هەیە کەرەمی بفەرموێت و بینێرێت. پ"

لە ژ74 دا نوسیویێتی: "بۆ خزمەت کڕیارەکان: هەنێ لە کڕیارەکان پارەی پێشکەوتنیان لە خزمەتا ماوە، لوتفەن بۆ کەرەم کردنی هیمەت بفەرمون. مستەفا".

لە ژ114 دا نوسیویێتی: "بۆ خزمەت کڕیارەکان: لە ژمارە 104 دوە دوایی دوەم ساڵە. ئەوانە کە هێشتا لە حەقی دوەم ساڵ پارەیان لە خزمەتدا ماوە، لەگەڵ هی سێیەم ساڵدا، وە ئەوانە کە هێشتا لە حەقی سێیەم ساڵ هیچیان نەداوە تکا دەکەین زو ئابونەکانیان بگەیەنن بە ئیدارە. پێشکەوتن".

گیروگرفتی ئابونە وەکو سەرچاوەیەکی دارایی، لەو سەردەمەوە کێشەیەکی بەردەوامی ژیانی رۆژنامەوانیی کوردی بوە. چونکە رۆژنامەوانی نەبوّتە دەزگا و دامەزراو، هەمیشە بە دەس ئەم کێشەیەوە ناڵاندویەتی.

4. داخستنی

لەو کاتەدا کوردستان زۆر نائارام بو. چەکداری کورد لە زۆر شوێن بەرەنگاری هێزەکانی ئنگلیز ئەبونەوە و بۆسەیان بۆ ئەنانەوە. لە چەند جێگا ئەفسەری ئینگلیز کوژرا. مەفرەزەیەکی حکومەتی تورکیا گەیشت بوە رەواندز و، لەناو خێڵەکانی کوردا لایەنگری زۆریان پەیدا کرد بو. دەسەڵاتی ئنگلیز بۆ

سەلامەتی خۆیان و ئارامکردنەوەی ناوچەکە و دەرکردنی هێزی تورک، بڕیاریان دابو خۆیان بۆ ماوەیەک بکشێننەوە و دەسەلات لە ناوچەکە بدەنە دەست پیاوماقولانی سلێمانی، تا شێخ مەحمود لە مەنفاوە ئەگاتەوە کوردستان.

هەر بۆ ئەو مەبەستە، رێگایان دا بە حاجی مستافا پاشای یاملکی کە جەنەرالێکی خانەنشینکراوی ئۆردوی تورک و تازە گەڕابوەوە سلێمانی، رێکخراوێک بە ناوی (جەمعیەتی کوردستان) وە دابمەزرێنێ و غەزەتەیەک بە ناوی (بانگی کوردستان) وە دەر بکات.

لە ژ118 ی 27 ی جولای 1922 دا، لە ژێر سەردێری (پێشکەوتن) دا نوسیوێتی:

"غەزەتەی پێشکەوتن کە هەتا ئێستا لە سلێمانی چاپ و نەشر دەکرا ئەمە ئاخر نوسخەیەتی. ئیتر لەمەولا دەرناچێت. ئەوانە کە پارەی ئابونەیان لەسەر دائیرەی پێشکەوتن هەیە وا ناویان و میقداری پارەکەیان دەرج و دەور کرایەوە بۆ دائیرەی بانگی کوردستان. ئەگەر پێیان خۆشە لەگەل ئەوان دا حسێبی خۆیان بکەن.

"خۆ ئەگەر ئەم تەرتیبەیان لا باش نیە جوابمان لێ بگێڕنەوە پارەکە بدرێتەوە بە خۆیان."

5. پۆلێنی هەوالەکانی

5. 1. هەوالی ناوخۆی سلێمانی

پێشکەوتن لە هەوالی ناوچەی سلێمانی و دەوروبەر بترازێ، هەوالی ناوچەکانی تری کوردستانی عیراقی بە دەگمەن بلاوکردۆتەوە. هەوالەکانی بە زۆری باس لە دروستکردن و چاککردنی ریگاوبانی بەستنی سلێمانی بە دەرەوە، هەوالی شارەوانی و پاککردنەوەی کولانەکانی ناو شار و، موسابەقەی ئەسپ سواری و هەوالی دزی و کوشتنە.

5. 2. هەوالی تورکیا و کەمالیەکان

بە دەگمەن ژمارەیەکی هەیە کە هەوالی تورکیای عوسمانی یا تورکیای کەمالی تێدا نەبێ. هەوالەکانی ژیرانە هەلبژێردراون و ژیرانەش دارێژراون، بۆ ئەوەی کار لە بیروڕای گشتی خوێندەوارەکانی بکا و، تورکیا بە تایبەتی کەمالیەکانیان لە لا ڕەش بێ. لەو کاتەدا هێشتا چارەنوسی ولایەتی موسل بە لایەک دا نەکەوت بو. تورکیای کەمالی ولایەتی موسلی بە بەشێکی لە جیابونەوە نەهاتوی ئەرزی ولاتەکەی دائەنا و داوای ئەکرد بگەڕێتەوە بۆ تورکیا. بەهانەکەیشی لەم داوایەدا ئەوە بو، کە ولایەتی موسل بە شەڕ داگیر نەکرابو، بەلکو دوای ئیمزا کردنی رێککەوتنی ئاگربڕ هێزی بریتانی تێی چو بو. ئینگلیزیش ئەیویست بیکا بە بەشێ لەو دەولەتەی کە تازە بە ناوی عیراقەوە خەریکی دامەزراندنی بو.

5. 3. بۆلشەویک

بە دەگمەن ژمارەیەکی پێشکەوتن دەرچوە هەوالی روسیای سۆڤێتی و بۆلشەویکی تێدا نەبێ. لە سەردەمی جەنگدا، روسیای قەیسەری هاوپەیمانی ئینگلیز بو. هێزەکانی هەر دو لا بە تەما بون لەسەر ئەرزی عیراق یەک بگرنەوە.

هێزەکانی ئینگلیز بەسرایان گرت بو بەرەو ژور هەلئەکشان. هێزەکانی روسیای قەیسەری یش لە لای سەرەوە گەیشتبونە رەواندز و، لە رۆژهەلاتەوە گەیشتبونە خانەقین. لەو دەمانەدا شۆڕشی ئۆکتۆبەر بە

سەرکردایەتی لینین قەوما. هێزەکانی روسیا لە هەمو شەڕگەکان کشانەوە و ڕێککەوتنە نهێنیەکـانی سـایکس ـ بیکۆیان ئاشکرا کرد. رژێمی سۆڤیەتی بو بە گەورەترین مەترسی بۆ سەر وڵاتانی سـەرمایەداری و، وڵاتـانی ئەوروپی بە دوژمنی ژمارە یەکی خۆیان دائەنا.

بریتانیا کە هێزی سەرەکی ناو دنیای سەرمایەداری بو، بە هەمو ڕێگەیەک هەوڵی ڕێبڕینـی تەنیـنەوەی بیروباوەڕەکانی شۆڕشی ئۆکتـۆبەر و گەمـارۆدان و روخانـدنی ئەدا. یەکـێ لە هەوڵەکـانی شـێواندنی بیـری کۆمۆنیزم و بەدناوکردنی بۆلشەویک بو. لە چوارچێوەی ئەم سیاسەتەدا هەمو ژمارەیەک هەواڵـێ یـا زیـاتری بڵاو کردۆتەوە، بە نیازی پیشاندانی لایەنی تاریک و خراپی رژێمی روسیای سۆڤێتی.

5. 4. هەواڵی عیراق

فەیسەڵ هێشتا لە سوریا بو، پێشکەوتن هەواڵەکانی بڵاوئەکردەوە و هەوڵی ئەدا لە بەردەم فەرەنسـا و عەرەبەکانی عیراقدا پاکانە بۆ ئەم بکا، لەو شکانەی لە سوریا بە سەری هات بو. پاشتر زەمیـنەی بـۆ خـۆش ئەکرد کە گەلی عیراق بـیکەن بە مەلیکـی خۆیـان. هەواڵەکـانی سـەورەی عشـرینی بە شـێواوی و بـۆ ئەوەی ناحەزانی ئینگلز لەناو کوردا دڵی خۆیان بەم روداوە خۆش نەکەن و نەبێتە هاندەرێک بۆ ڕاپەرینی ئەوانیش، لە گەورەیی شۆڕشەکەی کەم ئەکردەوە، باڵادەستی هێزی ئینگلیز گەورەتر و شەڕی شۆڕشـگێڕەکانی پچـوکتر ئەکردەوە. شۆڕشەکەی وەکو جوڵانەوەیەکی دواکەوتوی جەردەیی پێشان ئەدا. دڵڕەقی هێزەکـانی ئینگلیـزی نە ئەشاردەوە. بۆ چاو ترساندنی خەڵک، بەئاشکرا باسی بۆردومان و ویرانکردن و گوللەباران و کوشـتن و ئاو لێ بڕین... ئەکا.

5. 5. هەواڵی کۆڕ و کۆمەڵە ناودەوڵەتیەکان

5. 6. هی تر

جگە لەوانە، زۆر هەواڵی جۆراوجۆری وڵاتانی دنیای بڵاوکردۆتەوە.

6. لایەنی زمان

زمـانی کـوردی ئەگەرچـی لە چەنـد سـەدە لەوەو پێشـەوە، شـیعری پـی هـۆنراوەتەوە. لە سـەدەی نۆزدەهەمیشدا، هەندێ باسی دینیی عەقیدەی ئیسلام و مەولودنامەی پێغەمەر و باسی مێژویی پـێ نوسـراوە، بەڵام نە لەنـاو خەڵـکدا بەکارهێنـانی بـاو بـوە، نە لە نـاو داوودەزگاکـانی حکـومەتیشدا زمـانی رەسـمی بەکارهێنان بوە. تا دامەزراندنی حکومدرایەتی کوردستان، بە سەرۆکایەتی شێخ مەحمـود لە سـلێمانی، ئەوسـا ئیتر یەکەم هەنگاو نرا بەرەو ئەوەی زمانی کوردی ببێتە زمانی خوێندنگا و دادگا و داوودەزگای حوکمڕانی.

حوکمـدارێتی یەکەمـی شـێخ مەحمـود زۆری نەخایانـد. لە سـەرەتای تشـرینی یەکەمـی 1918 تـا حوزەیرانی 1919ی خایاند، لەو کاتەدا سلێمانی هێشتا وێـرانە بـو. تـازە لە کارەسـاتی گرانـی و قـاتوقڕی یەکەمین جەنگی جیهانی دەرچو بو. دانیشتوانی سلێمانی دو لە سێی فەوتا بو، سێیەکی مابو. زۆری دوکـان و خان و خانو و مزگەوتەکان بوبون بە کەلاوە. باری ئابوری بـازاڕ و کشـتوکاڵ، بـاری ژیـان بە گشـتی زۆر خراپ بو. لەبەرئەوە هەڵساندنەوەی باری ئابوری و دابینکردنی لایەنی کەمی ژیان، بوبون بە خەمی پلە یەکی کاربەدەستان و خەڵک.

لەو سەردەمەدا لە هەمو کوردستانی جنوبیدا کە وەکو ئەوسا پێیان ئەوت، چاپخانەیەک نەبو. تەنیـا لە سـلێمانی خوێنـدنگایەکی روشـدی عەسـکەری و خوێنـدنگایەکی مـوڵکی هەبـو. ئەویـش بە هـۆی جەنـگەوە

هەڵوەشا بو. تەقینەوەی ناکۆکی لە نێوان شێخ مەحمود و دەسەڵاتی ئینگلیزدا، بو بە سەر باری خراپی دۆخی ناوچەکە.

کە ئینگلیز سلێمانی داگیر کرد، لە داوودەزگاکانی حکومەتی سلێمانیدا، کوردی، زمانی رەسمی بەکارهێنان بو. بەڵام ئەو داوودەزگایەی سەردەمی شێخ مەحمود هەڵوەشێنرایەوە و ئینگلیز سەرلەنوێ خۆی داوودەزگایەکی تازەی تێدا دامەزراند. زۆری رۆشنبیر و خوێندەوارەکانی سلێمانیی لەم دەزگایەدا جێ کردەوە. کوردی کرایە زمانی نوسینی نامەکاریی رەسمیی نێوان دائیرەکان. دەرکردنی (پێشکەوتن) یش ئەم بڕیارەی چاکتر جێگر کرد. ئەگەرچی کەرکوک و موسڵ یش لە ژێر دەسەڵاتی راستەوخۆی حاکمە سیاسیەکانی ئینگلیزدا بون، بەڵام بەکارهێنانی کوردی هەر لە سلێمانیدا قەتیس ما، نەتەنیەوە بۆ ناو شاری کەرکوک و ناوچە کوردنشینەکانی موسڵ لە بادینان. ئینگلیزیش نەیکرد بە زمانی رەسمی لەو شوێنانەدا.

نوسینی زمانی کوردی تازە خەریک بو زمانی ئەپڕژا. هێشتا رێنوسێکی تایبەتی خۆی نەبو. بە رێنوسی فارسی و عەرەبی ئەنوسرا. زمانەکەیش هێشتا لە باری رێزمانەوە نە خەملا بو. لە باری داڕشتنەوە پڕی بو لە وشەی تورکی، عەرەبی، فارسی.

(پێشکەوتن) کە هاتە مەیدانەوە خزمەتێکی گەورەی بە زمانی کوردی کرد:

یەکەم:

لە چەسپاندنی زمانی کوردیدا وەکو زمانی نوسینی رۆژنامەوانی و رەسمیی لە دائیرەکانی حکومەتدا.

دوەم:

لە هەوڵدانیدا بۆ بژارکردنی زمانی کوردی لە وشەی ناقۆڵا و نائاشنای بێگانە. هەر دو کار، بەرهەڵستی زۆری هەبو. تەنانەت لە ناو رۆشنبیرانی کوردیش دا هەبون، کە ئەم هەنگاوەیان پێ باش نەبو.

لە ژ5 ی 27 ی مەی 920 دا یەکێ بە ناوی ئەحمەد، نوسیوێتی:

"بێینە سەر مەقسەد، وا دیارە کە ئەربابی نوسین جەنابیان خەریکن کە بە جارێ زبانی کوردی لە زبانی فارسی و عەرەبی روت بکەن. بە جارێ سادە و ئازادی بهێڵنەوە، ئەمەش لە پڕا مومکین نابێ. لەبەر ئەمەی زبانی کوردی تەحرێک و نمونەیەکە و بۆ عەرەبیش عادەتا بوە بە موحتاج موحتاجی، خصوص زبانی عەرەبی زۆر دەوڵەمەندە، هەروا بە دەسوبردی ناتوانین ئیستیغنای لێ بکەین. هەرچەن ئەمە ئینکار ناکرێ، ئەمرۆ لە کورد و عەشایری کوردەواری خۆمان کە جنوبیە، زبانیان هەیە زۆر سادە و ئازادە. ئەگەر ئەربابی خۆی بگەڕێ و لێکی باتەوە، نزیکی ئیمکان دەبێ کە ئەمەندە ئیحتیاجی نەنوێنین. سەربەخۆ زبانی ئێمەش رەنگ و شکلێک بە جوێ بۆ خۆی پەیا بکا، بەڵام ئەو زەرافەت و ئەو جیناس و حەلاوەتەی کە هەیە تێک دەچێ نامێنێ. ئەمە لازمە نەک وا بە دەسوبردی.

"بە مانوکردنی فکر و هۆش، بە تەدریج زبانی خۆمان رێگای نوسین و وتنی بدۆزێتەوە و بە حەق خۆشی بکات. زاتەن دەبێ لەمەولا ئەربابی فەزیلەتیش حەمییەتەن هەوڵ بدا بۆ ئەم زبانە، وەکو زبانەکانی کە ئەساس و قاعیدەی بۆ بدۆزێتەوە و داینێ بۆی.

"لەبەر ئەمەی زبانی ئێمە زۆر لە دوا ماوەتەوە کە زۆریش ئستیعدادی پێشکەوتنی هەیە، وام نیاز و رجایە، وا دەمودەست بە یەکجارەکی زبانەکەمان دەستی لێ نەدرێ. هیچ نەبێ قیاس لە زمانی عوسمانی بکەین، ئەو بەو کۆهنەییە و بەم هەمو هیمەتەوە کە لێی کرا، ئەدەبیاتیشی بەم دەرەجەیە کە تەرەقی کردوە، جارێ هەر لە ئەسارەتی فارسی و عەرەبی خۆی پێ رزگار نەکرا."

لە ژ6 ی 3 ی جـونی 920 دا (م...) لە سـەروتاری ڕۆژنـامەکەدا لە وەلامـی ئەم وتـارەدا لە ژێـر سەردێڕی: (بۆ خۆولاتیەکان بە حەمویەتی و بۆ ئەحمەد بەگ بە تایبەتی) نوسیوێتی:

جاری پێشو لە پێشکەوتن دا لەسەر زمانی کورد شتێک درێـژە درا بـو: کـە ئەم زمـانە بە جارێـک لە عەرەبی و فارس ڕوت نەکرێت و ناکرێت.

بەڵێ خۆ دیـارە لە پرێکـدا کەس نابێـت بە کورێـک، بەلام ئەوەی لە دەسـت بێـت و بکرێـت بـۆچ نەکرێت.

"وادەزانم ئەو نوسینانە کە عەرەبی و فارسی تێکەڵە، ئەگەر بڵێم زۆر کەسی وا هەیە کە تێ ناگا، درۆ نەبێت.

"وەک لە فەرمـودەکەی ئەحـمەد بەگ دا ئەم دێـڕەی تیـا نوسـرا بـو: (ئەو زەرافەت و تەراوەتە، ئەو جیناس و حەلاوەتە) ئێوە بن و خوا، ئەمە کەی کوردیە؟ یەکێ لە عەرەبی زۆر شارەزا نەبێ لەمە چۆن دەگات؟ کوێخا و پیاوماقوڵەکانمان یەکە یەکە ئەمانەیان لێ بپرسنەوە باش دەرئەکەوێت کە درۆ نـاکەم. ئەو جـوانی و باشی و خۆشیە کە بۆ عەرەبی و فارسی دادەنرێـت، لەبەر ئەمەیە کە زۆر بێـژراوە و بـاش چـۆتە مێشـکەوە، ئەگینا کورد لە فارسیش کۆنترە. ئەگەر باش تەماشای فارسـی بکرێـت تیـا دەر ئەکەوێـت کە لە کـوردی زۆر وەرگرتوە، چونکە نوسینمان بە کوردی نەبو... زمانەکەمان پاش کەوت.

"بەڵێ براویش بەوە دەکرێت، بێتو زمانەکەمان ڕوت بکرێت لەوانی تر، بۆ ئەمڕۆی ئێمە گرانە، بەشکو زۆریش گرانە. ئەگەر ئێمە ئەم گرانیە لەسەر خۆمان فڕێ بدەین، لە (ڕابوردوانە) کە ئەم گرانیەیان بۆ بە جـێ هێشتوین بێ جێتر دەکەین، چونکە بە یەکجاری دەیکوژێنینەوە، ئەوانەی پاش ئێمە دەکەون لێیـان ون دەبـێ، ئیتر بۆیان نادۆزرێتەوە.

خۆ دیارە چ لە ناو عەرەب و چ لە ناو عەجەم، لە ناو کورد و تورک، شـت بـۆیە دەنوسـرێت کە حەمـو کەس بتوانێ تێ بگات. هەچکەس بەو زمانە کە ئەیەوێت شتێکی نوسی کە حەمو کەس تێ گەیشت و توانی لە زمانێکی تر کەم یا هیچی تێکەڵ نەکرد، بۆچ ناشرینە؟.

"ئێوە دەڵێن جارێ بۆ ئەو زمانە ڕەنگێک بڕێژرێت ئینجا دەستی لـێ بـدرێت. بەڵـێ باشـە. بەلام ئەم دەست لێ دانە ڕوخانن نیە، بەشکو نەهێشتنی دڵـۆپەی عەرەبـی و فارسـیە هەتـا لە تـوانین دا بـێ کـون و قوژبنیشی بگیرێت."

لە ژ10 ی 1ی جولای 920 دا قەرەداغی مستەفا لە وتارێکی بێ سەردێڕدا نوسوێتی: "دەبێ زۆر پـێ خۆش بین کە دەوڵەتی فەخیمەی بریتانیا بە کوردستانی ئێمە ئەم ئیمتیازەی داوینێ: نوسین و خوێنـدنەوە و معامەلاتی ڕەسمیەمان بە زبانی خۆمان بێ، بەلام پێشکەوتنی ئەم زبانی ئـێمەیە چەنـد شـتێکی دەوێ لە سـەر هەموان ویستەنیە هەوڵی بۆ بدەین.

1. بۆ جیا کردنەوەی قسەی ساغ و ناساغ وەکو زبانەکانی تر صەرفێکی دەوێ...
2. چونکە ئەم زبانە شێوەیەکی جیاوازی نیە، فێر بون و پێڕاهاتنی خوێندنەوەی بە شێوەی نوسـینی فارسی و عەرەبی بۆ هەندێ کەس گـرانە. بەلام ئەگەر چەنـد کەسـێ لە ئەهلـی زانسـت و بیـردار خەریـک بـین مـومکینە شـێوە نوسـینێکی بـۆ دانـێن بە چـاودێری حکـومەتەوە لە مەکـتەب و قوتابخانەکانا بە جێ بێنرێت، زۆر زو هەمو کەس فێری دەبێ...
3. هەمو ئیشێ بە چاودێری حکومەت ڕەنگ دەگرێ... "

پێشکەوتن و نوسەرەکانی گوێیان نەدایە ڕەخنە و ناڕەزایی. لە سەر ڕێبازی خۆیان ڕۆیشتن. لە ژ27 ی 28 ی ئۆکتۆبەری 920 دا پێشبرکێیەکی ئەدەبی ساز کردوە و (بۆ زانین) یَکی بڵاوکردۆتەوە. بۆ ئەوەی خوێندەواری ئێستا ڕێنوس و ڕێزمان و شێوەی دارشتنی نوسینی ئەوسا و ئێستا بەراورد بکا، بە هەردو جۆر لێرەدا ئەینوسمەوە:

بە ڕێنوسی ئەوسا:

"پیشکوتن خوی و کوملی لوساوه که حز به ژورکوتن و پیشکوتنی زمانی کوردی خومان دەکات. وا هیه که نوسینی کوردی بکریت و بانکی اوانه دەکات که حز له نوسین دەکن.

1. به 3 رنک پارەی داناوه بو کرینی ام نوسینه کوردیه بو (1) پنجاروپیه بو (2) 35 روپیه بو (3)بیست و پینج روپیه.
2. هتا رۆژ 10 نومبر 920 ام نوسینه وردەکیرریت."

بە ڕێنوسی ئێستا:

"پێشکەوتن خۆی و کۆمەڵیَ لەوساوە کە حەز بە ژورکەوتن و پێشکەوتنی زمانی کوردی خۆمان دەکات. وا هەیە کە نوسینی کوردی بکرێت و بانگی ئەوانە دەکات کە حەز لە نوسین دەکەن.:

1. بە 3 ڕەنگ پارەی داناوە بۆ کڕینی ئەم نوسینە کوردیە بۆ یەکەم 50 ڕوپیە، بۆ دوەم 35 ڕوپیە. بۆ سێیەم 25 ڕوپیە.
2. هەتا ڕۆژی 10 ی نۆڤەمبەری 920 ئەم نوسینە وەردەگیرێت."

ئەنجامی پێشبرکێ و دابەشکردنی خەڵاتەکانی بەم جۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"نوسینە کڕیارەکان: لە ژ27 و 28 ی ئۆکتۆبەری 920 ی پێشکەوتن دا وتبومان کە نوسینی کوردی دەکڕین. ئەوانەی کە نوسینیان خستبوە ئەم بازاڕی پێشکەوتنەوە لە 11 ئەم 3 یانەی کەوا چاپ کراوە بە باشتر بینرا، چونکە 8 هکەی تر لە کتێب و بیستنی وەرگیرا بو، وەک ئەمانە کە هەر بە بیرا هاتوە چاک نەبینرا، چونکە وەرگرتن وەک خۆرێکخستن و داهێنان گران نیە. ئازایی زیاتر لەوەدایە کە پیاو بە بیری خۆی ڕێکی خات نەک لەم و لەوی وەرگرێت.

"ئەو 3 یانە کە کڕران:

"یەکەمینیان، باسی جوت و گایە کە م. نوری وتویەتی، 50 روپیە وەردەگرێت.

"دوەمیان، بۆچڕوکی زەکی سائیبە، 35 روپیە وەردەگرێت.

"سێیەمیان، ڕۆژەوەبونێکی محەمەد جەمیلە، 25 روپیە وەردەگرێت.

"جوت و گاکەی م. نوری چونکە بە شیعر دایناوە، دیارە ئازایی زیاترە لە بەر ئەوە پێش دوانەکەی تر کەوت. پێشکەوتن"

لە ژ42 ی 10 ی فێبریوەری 920 دا نوسیوێتی:

"جاران وا بە بیردا دەهات کە کوردی نانوسرێت و ناخوێنرێتەوە. کەچی دەرکەوت کە باش دەنوسرێت و دەخوێنرێتەوە، بەڵام وەک زمانەکانی تر لە پێشەوە ماندویەتییان تیا کێشاوە ئینجا بوە بە شتێک و جێگا و شوێنێکی باشی گرتوە. ئەمیش ماندویەتی دەوێت بۆ ئەمە کە جوانتر و باشتر بنوسرێت و بخوێنرێتەوە و جێگایەکەی بەرزتر بکرێتەوە. جا ئەویش لە سەر خۆوڵاتیەکان، لە سەر بیردارەکان و کوردە پەتیەکان کە یەک بگرن چی پێویستە بکرێت، کام لای ناتەواوە تەواو کرێت بۆ ئەو شتانەی کە وتنی لەگەڵ نوسینا جیاوازە... شتێک ڕێک خرێت و دانرێت..."

لە ژ44 ی 24 ی فێبریوەری 921 دا، م. نوری لە سەر: (لە یەکچونی حروف؟) نوسیوێتی. لە کێشەی ئەو حەرفانە ئەدوێ کە بە دو جۆری جیاواز ئەخوێنرێنەوە.

لە ژ87 ی 22 ی دێسمبەری 921 دا، ڕەسول ناجی کە ڕۆشنبیرێکی کۆیی بوە و لەو کاتەدا لە موسڵ فەرمانبەر بوە، لە وتارێ دا لە ژێر سەرناوی: (زمانی خۆمان لە بیر نەچێ) دا، نوسیوێتی:

"صەدایەک لە شەهری موصل: لە تاریخی تشرینی ئەوەلی 921 ی غەزەتەی (العراق) وەهای دەنوسێ: بۆ تەدریساتی لیسانی عەرەبی لە لای حکومەتی عەرەبیە لە سلێمانی مەکتەبێک تەشکیل دەکرێت.

سەبەب بەم خەبەرە عەجەلە بۆ مەنعی ئەم مەکتەبە حسیاتی میللیەمان کەوتە حەرەکەوە. وەقتەن کە لە دیاری کوردستان، بە ناوی ئیسلامیەت لە قەدیم دا کە تەحصیلی عەرەبی ئیتیخاز کرا بو، لە گەلێک مەملەکەتانی کورد ناوی کوردی شۆرا و، لە پاش ئەمە وەکو تورکەکان مەملەکەتانی ئێمەیان ئیستیلا کرد هەمیسان زمانی کوردی لە بەعزێ جێگا ون کرا و حەتا قەومی کورد بەم دەرەجە هاتوە لە قەومی عەرەب پرس بکەن: (کورد ماعندهم لسان) و، تورک هەمیشە دەبێژن: (کوردلردە لسانی رسمی یوقدر) ئەسبابی ئەمەش ئەساسەن ئەم حکومەتانەی لە وەقتی خۆی دا ئیجرای حوکمدارییان لە سەر حکومەتی کورد کرد، مەیدانیان نەدا بەم میللەتە کە تەحصیل بە زمانی خۆیان بکەن.

لەبەر ئەم بەعزە تەقەلوبات و تەغیرات کە لە حەق میللەتی کورد لەمەوپێش ئیجرا کرا، قەومی کوردی بەستەزمان قەومیەتی خۆیان لە بیر کرد و بۆ ئیستیقبالی خۆیان نەیانتوانی سەعی بکەن. لە سایەی حکومەتی موعەزەمەی بریتانیا ئەمرۆ قەومی کورد چاوی خۆیان کردۆتەوە. لەمەودوا ئەیەوێ حوڕ بژی و حاکمیەتی هیچ میللەتێکی تر قبوڵ ناکەن. قەومی کورد مالیک بە زمانی خۆیەتی. لە باتی ئەمە مەکتەبی عەرەبی لە وڵاتەکانی ئێمە تەئسیس بکرێ، تەدریساتی ئینگلیزی بۆ ئێمە لازمترە... "

ئەم وتارەی ڕەسول ناجی مشتومڕێکی زۆری ناوەتەوە لە نێوان کۆنەپارێزەکان و نوێخوازەکاندا. قەرەداغی مستەفا لە ژ89 و 90 دا لە ژێر ناوی: (باسی تەدریساتی عەرەبیە) دا، داکۆکی لە خوێندنی زمانی عەرەبی ئەکا لەبەرئەوەی زمانی قورئان و دینی ئیسلامە و ئەڵێ: (چونکە ئەکسەری خەڵق وای تێ دەگەن کە ئەمە لە عەلەیهی عالەم و علومی عەرەبیەیە، هەریەک بە دەنگێ و لە هەر لایە بە ڕەنگێ تەنقید کرا، بەڵام دیارە ئەو زاتانە کە لە موتەفەکیرینی قەومی کوردن مەقسەدیان هەر دەلالەت و ڕەهنمایی محافزەی حقوق و هەویەتی کورد بوە، خودا نەکردە نابێ مەقسەدیان تەعەسوب و مومانەعەتی تەدریساتی عەرەبیە بێ...".

م. نوری لە ژ91 دا لە سەر ڕەسول ناجی هەڵئەداتێ و بەرپەرچی قەرەداغی ئەداتەوە. لەمە زۆر توندتر، نوسەرێکی کە بە بێ ناو لە ژمارەکانی 92 - 100 بە وتارێکی درێژ بە زنجیرە لە ژێر ناوی: (بێ زمان - بەسەزمان) دا، بەرپەرچی بیانوەکانی قەرەداغی داوەتەوە و داکۆکی لە خوێندنی کوردی ئەکا.

لەو قۆناغەی ژیانی کوردا لەناو ئەو گۆڕانەی بە سەر نەخشەی سیاسیی ناوچەکەدا هات بو، چەسپاندنی زمانی کوردی گرنگیەکی زۆر گەورەی هەبوە. لە ناوچەکەدا چەندین دەوڵەت- نەتەوەی تازە لە دامەزراندندا بون. فارسی زمانی نەتەوەیی ئێران و، تورکی زمانی نەتەوەیی تورکیا و، عەرەبی زمانی نەتەوەیی عیراق و سوریا و لوبنان و حیجاز و میسر بو. زمان بو لەو سەردەمەدا، لە پلەی یەکەمدا ناسنامەی نەتەوەیی گەلانی ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاستی دیاری ئەکرد. نەتەوە پەرستە شۆڤێنیەکانی تورک و فارس و عەرەب

بونی نەتەوەی کوردیان نەئەسەلماند، چونکە سەربەخۆیی و یەکێتی زمانی کوردیان نەئەسەلماند. تورک ئەیان وت کوردی زمان نیە، تێکەڵاوە لە تورکی و عەرەبی و فارسی، فارس ئەیان وت کوردی لەهجەیەکی ناوچەیی ئێرانی خاوێنە، عەرەبیش ئەیان وت کوردی زمان نیە چونکە پێی نەنوسراوە و تیکەڵاوە لە وشەی عەرەبی و زمانەکانی تر. لەبەرئەوە رۆشنبیرانی کورد هەوڵیان ئەدا، ئەم بیانوانە بە درۆ بخەنەوە و بیسەلمێنن کوردی لەهجەیەکی ناوچەیی ئێرانی یا زمانی تێکەڵ و پێکەڵی بێ سەروبەر نیە، بەڵکو زمانێکی ڕەسەنی سەربەخۆیە. بۆ ئەوەیش هەوڵیان ئەدا کە زمانی کوردی پاک بکەنەوە لە وشەی بێگانە، رێنوس و رێزمانەکەی رێک بخەن. ئەمەیش ئەرکێکی نەتەوەیی پیرۆز بو.

بونی وشەی زۆری بێگانە لە زمانەکانی تورکی و فارسیدا بۆ ئەوان بە کەمایەسی دانەئەنرا و خۆیشیان ئەوەیان بە خەوش دانەئەنا. هەرچەندە هەردو دەوڵەت کۆڕی زمانەوانییان دامەزراند بۆ بژارکردنی زمانەکانیان، بەڵام هەرگیز نەیانتوانی زمانەکانیان پاک بکەنەوە.

رۆژنامە هەرە گەورەکانی تورک ناوەکانیان عەرەبی بو: میللەت، حورییەت، جمهورییەت... هەروەها ناوی زۆر لە رۆژنامە گەورەکانی ئێرانیش هەر عەرەبی بو: حبل المتین، اطلاعات، شفق سرخ، صور اسرافیل، چونکە ئەوان خاوەنی دەوڵەتی خۆیان بون، هیچیان ئەمەیان بۆ بناغەی زمانەکانیان بە لاوازی و بۆ شکۆی نەتەوەییان بە نەنگی دانەئەنا، راستیەکەیشی ئەم جۆرە وەرگرتن و خواستنە زمان دەوڵەمەن ئەکا نەک لاواز، کەچی ئەوان چونکە کورد خاوەنی دەوڵەتی خۆی نەبو، ئەمەیان بە بەڵگەی نەسەلماندنی سەربەخۆیی و ڕەسەنیی زمانی کوردی دائەنا.

7. لایەنی ئەدەبی

جگە لە مستەفا مەزهەر (م. م) کە لە دەرکردنی رۆژنامەکەدا یاریدەی مێجەر سۆنی ئەدا، ژمارەیەکی زۆر لە نوسەر و شاعیرەکانی ئەوسای سلێمانی بەشداریی نوسینیان کردوە و بەرهەمەکانیان لە پێشکەوتندا بڵاوکردۆتەوە، لەوانە: شێخ نوری شێخ ساڵح (م. نوری)، جەمال عیرفان (ج. ع)، ئەحمەد حەمدی ساحێبقران، مستەفا سائیب (زەکی سائیب)، زێوەر بێخود، ئەسیری، سەعید کابان (سەعید سدقی)، رشید کابان (رەشید زەکی)، تۆفیق وەهبی، تۆفیق فایەق، مستەفا قەرەداغی، سەعید فەوزی، عەونی (عەونی حاجی گورون)، شێخ محەمەد خالیصی تاڵەبانی، رەفیق حیلمی، عەلی باپیر ئاغا (عەلی کەمال)...

پێشکەوتن دەسەڵاتی داگیرکەر دەری کردوە. لەبەرئەوە هەندێ لەوانەی کە باس و بابەتیان بۆ نوسیوە سڵیان کردۆتەوە و بە ناوی خواستراوەوە بڵاویان کردۆتەوە، بە تایبەتی ئەوانە کە تانە و تەشەریان تێدایە بۆ لایەنگرانی شێخ مەحمود و ناحەزانی ئینگلیز. لەو سەردەمەدا زۆری خوێندەوارەکان، تەنانەت سەرۆکی هۆز و خێڵەکان دابەش بون بە سەر دو ئوردوگای دژی یەکتریدا: یەکێکیان، لایەنگری ئینگلیز بوە وەکو گەورەترین هێزی دنیا و خاوەنی شارستانێتی نوێ. ئەویتریان، لایەنگری تورک بوە وەکو دەوڵەتێکی ئیسلامی کە بۆ گاڵتە پێکردن بە جلخوار ناویان بردون. ئەم ناکۆکیە لە بیروبۆچون و هەڵوێستی خەڵکدا رەنگی داوەتەوە.

7. 1. پەخشان

یەکێ لەو بابەتانەی پێشکەوتن دایهێنا بو، گفتوگۆیەکی دو قۆڵی کورت بو لە ژێر ناوی (قسەی پڕوپوچ) و هەندێ جار بە (پ. پ) و هەندێ جار بە (قلی بلی) ئەیانوسی.

لەم بابەتەدا باسەکانی رۆژ بۆ مەبەستی سیاسی، بە زمانی گاڵتە و لاقرتێ و پەند ئەنوسرا، توانجیان لەم و لەو ئەگرت و هەوڵیان ئەدا هەندێ شت و هەندێ کەس لەبەرچاوی خەڵک سوک بکەن و، هەندێ جار لە

سـنوری ئەدەب دەرئەچـون. بـابەتەکە لە ژێـر نـاوی خواسـتراوی (س. ف)، (ع. و ئەوی تـر)، (ح. ف.) دا بڵاوکراونەتەوە.

نوسینی پەخشان تازە دەستی پێ ئەکـرد، جگە لە دارشـتنی هەواڵ و ریپۆرتـاج، وتـاری جۆراوجـۆر لەسەر کشتوکاڵ و بازرگـانی و خوێنـدەواری، هەنـدێ نوسـینی تـری تـێدا بڵاوکـراوەتەوە ئەچێـتە خـانەی پەخشانی ئەدەبـیەوە. لەوانە: سـکاڵای کـوردێ. جەمـال عیرفـان لە ژ90 دا (لە دو سـیمای تەزاددا سـیاحەتی خەیالیە) و لە ژمارەکانی 94 و 96 دا (حەقایق) ی نوسیوە. لێرەدا بەشێ لە دو سـیما.. بە ئـیملا و ئینشـای ئەو زەمانە وەکو خۆی ئەنوسمەوە:

"وکو چون حەقیقەتی مەحض مجهوله عیبـارته له حـس و خیـال. خیـالیش فکـریش بعضـا عبـارەته له حەقیقەت و بلکو هر عین حقیقته.

"من دەلیم چون سیاحتی جسمانی هیه، به فکر و حسیش سیاحت دەبی و قابله. سیاحت حس و فکـر اه ای حسی ناسوتسوز و لاهوتی نوازی شرق. ای سـبب عطالـت و مـانع تکامـل مـادی. ای جنـاح شـیعر و اساطیر. مولد رومی و خیام و نالی."

عەبدوڵڵا گـۆران کە ئەوسـا صـەبری بە نازنـاوی خـۆی هەڵبـژاردوە، دوایـی بە گـۆران ناوبـانگی دەرکرد، پەخشانێکی رۆمانسی لە ژێر ناوی: (ئەسـەفی مـازی و ئەندێشـەی ئیسـتقبالم) دا بە دو ئەڵـقە لە ژمارەکانی 61 و 62 دا بە ئیمزای (شاگردی مەکتەبی هەلەبجە، لە هۆزی کاتب فارسی: عەبدوڵڵا صـەبری) بڵاوکردۆتەوە، رەنگە ئەمە یەکەم بەرهەمی بڵاوکراوەی بێ، هەر لەوساوە نیشـانەی بەهـرەوەری و لێهـاتوی پێوە دیار بوە.

7. 2. چیرۆک

نوسینی کوردی هێشتا لە سەرەتادا بو. هـونەری چیـرۆک نوسـین نە بوبـو بە بـاو. لە پێشـکەوتندا هەندێ نوسین بڵاوکراوەتەوە کە ئەگونجێ بە هەوڵی سـەرەتایی نوسـینی کـورتە چیـرۆک دابنـرێ. هەنـدێ نوسینی تریش بڵاوکراونەتەوە لە قاڵبی حیکایەتدا دارێـژراون. هەنـدێ لەمـانە بـۆ مەبەسـتی سیاسـی و بـۆ تانەدان لەم و لەو نوسراون. لەوانە:

لە ژ4 دا (تەمەع چاوبرسی)،
لە ژ5 دا (چۆنە بزانین)،
لە ژ13 دا (کاروان لەگەڵ گوێدرێژ) ی م. س. ع،
لە ژ30 دا (بۆ چروک) ی زەکی سائیب و، (رۆژەوەبونێک) ی جەمیل سائیب.
لە ژ34 دا (حەقایەتی پشت کێوی قاف) ی م. ع. ن و، (بەیاخی جلدرو) ی م. ئەنوەر.
لە ژ50 دا (موفلیس و بێکار) ی س.
لە ژ53 دا (حیکایەتی پیاوی زۆرزانی پارە کەم و نەزانی پارەزۆر) ی ئادەم زادە قابیل.

پێشکەوتن بایەخی زۆری بە وەرگێران داوە. چەند داستانێکی لە ئەدەبی جیهانیەوە کردۆتە کـوردی و، بە زنجیرە بڵاویکردۆتەوە لەوانە:

-لە ژ54 ەوە (لعبت ئەرمەن) بە چەند ئەڵقەیەک،
-لە ژ59 ەوە (نات پینکرتون، گەڕان لە خەودا)،
-لە ژ78 ەوە (کۆڵانێک لە فەنتەنە ئەرز) ی ئەلکساندەر دۆماس.

7. 3. شیعر

کورد بە گشتی ئالودە و شێفتەی شیعرن، بە تایبەتی ئەو کاتەی شیعر هێشتا تەنیا سەرچاوەی ئەدەب بو، رۆمان و چیرۆک و پەخشانی ئەدەبی هێشتا لە ئەدەبی کوردیدا دانەهات بون. لەگەڵ ئەوەیشدا پێشکەوتن ژمارەیەکی کەمی لاپەڕەکانی خۆی بۆ شیعر تەرخان کردوە.

لە پێشکەوتندا شیعری شاعیرانی چەرخی رابوردو، وەکو نالی و سالم و کوردی و مەحوی و مەولەوی و شێخ رەزا نابینرێ. هی شاعیرانی هاوچەرخیش ناو بە ناو لە چەند ژمارەیەکدا جارێک بڵاوکراوەتەوە، لە کاتێکدا ئەو سەردەمە نەوەیەک شاعیری مەزن و ناودار لە سلێمانیدا ژیاون.

م. نوری کە یەکێ لە شاعیرە بە تواناکانی ئەو سەردەمە و یەکێ لە نوێکەرەوەکانی شیعری کوردی بوە، سەرەتای دەست پێکردنی بڵاوکردنەوەی شیعرەکانی لە ژ10 ی پێشکەوتندا بە ستایشی دەرچونی رۆژنامەکە و چاپخانەکەی دەست پێ ئەکا، ئەڵێ:

"ئەم مژدە خۆشە، خەو بوە یا گوێم زڕایەوە
یا راستە پەردەی تەرەبە هەڵدرایەوە؟
یا ئەنجومی تەرەقی کوردە تلوعی کرد
یا نوری مەعریفەت لە وڵاتا پژایەوە
ناگەهـ نیدا لەغەیبەوە هات و وتی بڵێ:
(پێشکەوتن) ە لە مەملەکەتا دەنگی دایەوە"
تا ئەڵێ:
"واتێ مەگەن کە مەتبەعە بێ قەدر و قیمەتە
کارێزی عیلم و مەعریفەتی پێ ژیایەوە
بنوارە نوری مەعریفەت و لەمعەی کەماڵ
بەم مەتبەعەی حکومەتە چۆن شەوقی دایەوە."

لە چاو شاعیرەکانی تردا م. نوری لە هەمویان زیاتر بەرهەمی بڵاوکردۆتەوە. شیعری (جوت و گا شتێکی چاکە) کە لە پێشبڕکێی نوسینی کوردیی پەتیدا یەکەم بوە و 50 رۆپیەی بە خەڵات لەسەر وەرگرتوە، لە ژ30 دا بڵاوکراوەتەوە.

لە ژمارەکانی 33 و 78 و 79 و 81 و 82 و 99 و 114 دا چەند غەزەلی ئاشقانە و،
لە ژ41 دا (موسەدەس لەسەر نیوە شیعرێکی فارسی سوڵتان سەلیمی ئەوەل) و،
لە ژ51 دا (حیکایەت). ئەمانەی لەسەر شێوەی کۆن هۆنیوەتەوە.
لە ژ76 دا (ئیستیقبال بۆ تازە پێگەیشتوەکان) و،
لە ژ92 دا (تەفەکور: تەرجومە لە رەجایی زادە ئەکرەم بەگەوە) جۆرێک لە تازەکردنەوەیان تێدایە.

زێوەر، کە بە هۆی تێکچونی هەڵومەرجی سلێمانییەوە لەگەڵ خێزانەکەی شێخ مەحمود دا ئاوارەی دیوی ئێران بوبو، پاش چەند حەفتەیەک بەرگەی ئەو ژیانە ناگرێ و ئەگەڕێتەوە سلێمانی، بە مامۆستا دائەمەزرێتەوە. یەکەمین شیعری لە ژ20 دا و، دوای ئەوە لە ژمارەکانی 23 و 52 و 81 و 83 و 113 دا بڵاوکردۆتەوە. هەندێ لەم شیعرانەی بە ناوی: شاگردی مەکتەبی نمونەی سەعادەت محمد فائق (کە کوڕی گەورەی بوە) بڵاوکردۆتەوە.

عەلی کەمال باپیر لە ژ6 دا بە (یادی نـالی) شـیعرێک و، هەنـدێ غەزەلـی ئاشـقانە و هەنـدێ شـیعری نیشتمانی، لە ژمارەکانی 26 و 76 و 101 و 110 و 116 دا و،
حەمدی لە ژ32 دا وتاری (باسی زوراعەکـان و توجارەکـان) و، چەنـد شـیعرێکی تـری لە ژمارەکـانی 110 و 114 و،
بێخودیش چەند شیعرێکی لە ژمارەکانی 105 و 107 و 112 دا بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ4 دا بۆ یەکەمین جار شیعرێکی ڕەفیق (بـۆ تەزکیـری خـاتراتی شـاعیری شـیرین مەقـالی کـورد حەزرەتی نالی تـوحفەیە) لە پێشـکەوتندا نوسـراوە. لە ژ7 یـشدا دیسـان شـیعرێکی تـری (بە یـادی نـالی) نوسـیوە. ڕەفیـق ئەبـێ ڕەفیـق حیلمـی بـێ. لە ژ9 دا ڕەئـوف شـیعرێکی بڵاوکـردۆتەوە و، لە ژ19 یـش دا غەزەلێکی تر.

کاتب زادە عەبدولفەتاح وەهبی کە دیارە شیعری یەکەمی ڕەئوفی بەلاوە جوان بوە، لە ژ22 دا (نەزیرە) یەکی لەسەر داناوە. محەمەد ڕەشید (ڕوشدی) لە ژ38،
جەمال عیرفان لە ژ88،
سەعد فەوزی لە ژی 104،
عیصامەدین لە ژ؟ و،
عەونی لە ژ112 دا هەریەکەیان شیعرێک و،
کەرکوکی (ئەسیری) لە ژ 118 دا، دو شیعری بڵاوکردۆتەوە.

یەکێ لەو شیعرانەی کە مشتومڕی خوڵقاندوە. شیعرێکی (خـالص) ە کە لە ژ50 دا بڵاویکـردۆتەوە. لە سەرەتاکەی دا ئەڵێ:

"چۆن دەزانم خوا بەراستی حەقە یەک نیوەی دوە
ئەی سلێمانی دەزانم تۆیش پەیت پێ بردوە
دەنگی دەف، نوکەی درۆی صۆفی لە تەکیە و خانەقا،
ئیستەکەیش ماوە یا خو ئاشبەتاڵیان کردوە؟"

تا ئەڵێ:

"چاک لەفێڵیان تێگەیشتم، زو لە ناویان دەرپەڕیم،
بەندوباوم پێ نەدەکرا، دامە بەر شەق ئەو خوە"

خالص کە نازناوی شیعریی شێخ محەمەدی کوڕی شێخ ڕەزای تاڵەبانی بوە، بەم شـیعرەی زۆر کەس، بە تایبەتی لایەنگرانی شێخانی تەکیە و خانەقای توڕە کردوە. ئەحمەد ناوێـک بە شـیعر و بە توڕەبـونەوە لە ژ51 و 52 ی پێشکەوتندا وەڵامی ئەداتەوە، لە سەرەتاکەیدا ئەڵێ:

"ئافەرین ئەولادی دەروێش! فیکری چاکت کردوە
دەرپەڕینت لێ موبارەک، مەسلەکی نوێت گرتوە"

لە کۆتاییدا ئەڵێ:

"با بە کوردی پێت بڵێم یا شێخ لەباتی گشت کەسێ
ئەم قەوانی تازەیە بە خودا حەیاتی بردوە

تۆبەکە لەم حاڵە ئیتر، تەرکی ئەو ئەتوارە کە،
با لە کورتی ئینتیهای بێ، لادە لەم خولْق و خوە!"

زۆری ئەو شیعرانەی لە پێشکەوتندا بڵاوکراونەتەوە، ئەگەرچی هەندێکیان هی شاعیرە گەورەکانی ئەو سەردەمەن، بەڵام نرخێکی ئەدەبی یا سیاسی‌یان نیە، هەنـدێ لەو شـاعیرانەیش، کە شـیعریان لە پێشـکەوتندا بڵاوکردۆتەوە، کەسانی گومناو و بێ شوێنەواری ئەدەبین.

8. بابەتی جۆراوجۆر

8. 1. کشتوکاڵ

چەندین وتاری لەسەر توتن و لۆکە و بەروبومی تر بڵاوکردۆتەوە. زمانێکی دەوڵەمەندی هەیە:

لە ژ3 دا دەربارەی (کوللە و لە ناوبردنی)،
لە ژ9 دا (زەراعەت و تیجارەت، م. م)،
لە ژ15 دا (فەنی زەراعەت، م.)، لە ژ16 دا (زراعەت)
لە ژ32 دا (لۆکە، عەولهادی)، لە ژ33 دا (توتن)،
لە ژ43 دا (توتن، تۆفیق فایەق)،
لە ژمارەکانی 44 و 45 دا (توتن و دوارۆژی، ع. ه)،
لە ژمارەکانی 46 و 47 و 48 و 49 و دا (چاندنی لۆکە)،
لە ژ53 دا (زەراعەتی لۆکە)،
لە ژمارەکانی 64 و 65 و 68 و 70 دا (توتن، جەمال عیرفان)،
لە ژ81 دا (توتن) لە ژمارەکانی 87 و 88 و 89 دا (توتن لە بەغا نرخی شکاوە، م. نوری) و
لە ژ90 دا دیسان (توتن، رەمزی).

8. 2. تیجارەت

لە بابەت بازرگانیەوە:
لە ژ16 دا باسێکی لە ژێر سەردێڕی (تیجارەت، م) و،
لە ژ47 دا باسێکی کەی بە ناونیشانی (تیجارەت گیانی وڵاتە) بڵاوکردۆتەوە.

8. 3. صەناعەت

لە ژ3 دا موراجەعەت بە حەمیەتی میلیە لە سلێمانیدا (مەکتەبی صەنایع بە قەڵەمی تۆفیق وەهبی)،
لە ژ5 دا (صنعەت، بازنی ئاڵتونە لە دەستا صنعەت.م)،
لە ژ8 (مەکتەبی صەنایع، محەمەد ناجی) و
لە ژ12 (عەقڵ و صنعەت بە بێ مامۆستا نابێ، م. س. ع).

8. 4. ژیانی کۆمەڵایەتی

لە ژ5 دا (ژن بە ژن دان و شیربایی یاخود کچ فرۆشتن، سەعید ئەدیب)،
لە ژمارەکانی 6 و 7 دا (ژن هێنان و تەشکیلی عائیلە، ع. م)، (زیافەت)،

لە ژ10 دا (جواب لە وتنی ع. م لە لایەن عیزەتەوە)، (لادێیی و بەقال، سەعید زەکی)،

لە ژمارەکانی 12 و 13 دا (بـۆچی دوا کەوتـوین، ع. و ئەوی تـر)، (کـورد و میوانپەرسـتیان، کـاپتن هۆلت)

لە ژمارەکانی 20 و 21 دا (عەقل و زانست، ع.)،

زێوەر لە ژ22 دا (بۆچی دەوڵەمەند نابین؟)،

لە ژ23 دا (لە شەرعا هاوکوفی بێ حیکمەت نیە) و

لە ژ45 دا ئەحـمەد حەمـدی (ئەحـوالی فەقە و تەڵەی نـاو مەزادخـانە) ی لەسـەر دەسـبڕینی هەنـدێ لە بازاڕییان بڵاوکردۆتەوە.

8. 5. گەندەڵیی بەڕێوەبەرایەتی

لە ژ2 دا (بەرتیل و دیاری)، بۆ خزمەت قائیمقام و مدیرانی کیرام ڕجای مەخصـوص، م. فەزڵـی)، (بـلە جاف، حاکمی سیاسی چەمچەماڵ کاپتن هۆلت) و

لە ژ12 دا (بەرتیل نەمێنێ چاکە) ی بڵاوکردۆتەوە.

8. 6. پەروەردە و خوێندن

لە ژ3 دا (خوێندن مدیری مەرکەزی چەمچەماڵ، عەلی کەمال)،

لە ژ8 دا (ژن و پیاو و خوێندن، ع. هادی)، (عیلم و سـەروەت کامیـان چـاکە؟ م. م)، س.ز) (خوێنـدن، ت. فایەق)،

لە ژ15 دا (ڕاستی -چەوتی م. م)،

لە ژ18 دا (مەکتەب و خوێندن، ڕەشید زەکی)،

لە ژمارەکانی 63 و 64 دا (مەدرەسە و مەکتەب، ڕەشید زەکی) و

لە ژمارەکانی 73 و 74 و 75 دا (موتالەعەی ئاساری ئەدەبیە، ڕەشید زەکی)، بڵاوکراونەتەوە.

8. 7. وەرزش و ڕابواردن

وەرزش نیشانەی ژیانی شارستانیەو، بەشێکی پێویستی ژیانە.

لە ژمارەکانی 58 و 60 دا باسی (ئەسپ تاودان) و،

لە ژ104 ی 20 ی ئیپریلی 1922 دا ڕیپۆرتاجێکی لەسەر سـەیرانی گەڕەکـی دەرگەزێـن لە سـلێمانی بەم جۆرە نوسیوە:

"ڕۆژی یەک شـەمە لە تەرەف گەڕەکـی دەرگەزێـنەوە سـەیرانێک ڕێـک خرابـو. ئوصـولی قەدیـم بـۆ ئینتیزامی سەیرانەکە تەتبیق کرا. پادشاه و چەند نازرێک و شـەهبندەرێک دانـرا بـو. لە مەعیەت پادشـاهدا سوارە و پیادە چەند تاقمێک و، لەمعیەت شەهبندەریش دا چەند فەڕاش و فەڕاشباشیەک بە جلی ڕەسـمیـیەوە تەرتیب درابو. پادشاه، غەیری 50 نەفەر عەسـکەری پیـادە و 10 نەفەر سـوارە 4 نەفەریـش حەربەدار کە بە جلێکی سوری وەک خوێنەوە دایم لە ژور سەریەوە ئەوەستان لە مەعیەتیا هەبون. پادشاه سەعیدی دەوڵەت بو، صەدری ئەعزەم ڕەشیدی حاجی فەتـاح، نـازری حەربـیە حەمە نەجیبـی حـاجی مەحمـود و، نـازری خـاریجیە فەرەجی حەمەی سمایل و نازری مالیە ئەحـمەدی دایەنەکە بـو، شـەهبندەریش عەبـدولڕەحمانی خـامە بـو. بـۆ تەزیینی ئەم ئاڵایەش چەند بەیداخێک و تەپڵێکی ئیفلاتونی و دو بزن و حوشترێک و دو ئینسـانی کـڵاو و

داراییش پێک هێنرا بو. ئاڵا لە گەرەکی دەرگەزێنەوە بەم تەرتیبە بە دەهۆڵ و زوڕناوە ڕویان کردە دەشت و، لە جادەی هەڵەبجەوە هاتنەوە ناوشار.

سەرەی هەوەڵ	سوارەی مەعییەت
دوای ئەوان	پیادە
دوای ئەوان	حەربەداران
دوای ئەوان	پادشاە (بە سواری و جلی ڕەسمیەوە)
دوای ئەوان	فەڕاشانی ئێرانی
دوای ئەوان	شەهبندەر بە سواری و جلی ڕەسمیەوە
دوای ئەوان	بزن، حوشتر، ئینسان دارای باوکە و تفاق و سائیرە

بە جادەدا هاتنە دەشتی سەرا. لەوێ دا هەر بەو تەرتیبە صەفیان بەست و فۆتۆغرافیان دەرهێنرا. پاش ئەوەیش بە هەمو بازاڕدا و لەوێوە ڕۆیشتن بۆ ئاشی بیەکانی قرگە.

"لەناو بازاڕ و کۆڵان دا فەڕاشانی شەهبندەر گیروداریان بە گەلێ کەس خستبو و، حوکم و زەبرێکی باشیان ئەنواند. لە جێی سەیرانەکە حەوت چادری گەورە و دەوارێک هەڵدرا بو.

"ئەهالی، ئەشراف، لە مەئمورانیش بۆ ئەو ڕۆژە و بۆ ڕۆژی دوایی دەعوەت کران.

"وەزعیەت و رابواردنی دەشتیش بە خۆشی بەسەرچو. پادشا حوکمی ئەدا و نازرەکانی پەسەندیان ئەکرد و پۆلیس بە جێی ئەهێنا. 6 پۆلیسی ڕەسمی حکومەت درابوە مەعیەت پادشاوە، شەهبندەریش زەبروزەنگی خۆی بە هەمو کەس ئەنواند، شاربەدەرکردن و جەریمە و فەلاقە و لە کوت دان لای شاهبەندەر زیاتر بو. مەعە مافیهی لە هەمو کەسێکدا نەشئەیەک هەبو وە هیچ کەس بە غەرەز لەگەڵ کەس دا نە ئەجۆڵایەوە.

"ڕۆژی سێشەمە لە ساعەت پێنج و حەوتەوە ئالا ڕێکەوت و هاتەوە بۆ شار."

8. 8. پرسیاری دینی

مێجەرسۆن بۆ هەندێ کاروباری شەرعی پرسیاری ئاراستەی مەلاکانی سلێمانی کردوە. پرسیارەکەی خۆی و وەڵامەکانی ئەوانی لە پێشکەوتندا بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ25 دا پرسیارێ لە (قازی ئەفەندی) لەسەر قومار و

لە ژ26 دا وەڵامی قازی سلێمانی ئەحمەد موختار،

لە ژ31 دا پرسیارێ لە سەر تەڵاق و

لە ژ33 دا وەڵامی مەلاکان و، لە ژ38 دا پرسیارێ لەسەر خەزێنەی حەمام و دەرکردنی غوسلی لەش و

لە ژ40 دا وەڵامی مەلاکانی، بڵاوکردۆتەوە.

مێجەرسۆن پێویستی بەم فتوا شەرعیانە نەبوە، ڕەنگە ئەوەی کردبێ بۆ ئەوەی پێوەندی لەگەڵ مەلاکانی سلێمانی کە پێشەوای دینیی خەڵک بون، دابمەزرێنێ.

8. 9. پرسە

پێشکەوتن هەواڵی مردنی هەندێ لە کەسایەتیە ناسراوەکانی داوە، وەکو:

لە ژ17 دا هەواڵی مردنی حەمە ئاغای حاکمی شاری کۆیە و شیعرێکی فارسی سەعید فەوزی بەم بۆنەیەوە و،

لە ژ49 دا هەواڵی مردنی مستەفا پاشای باجەلان و،

لە ژ52 دا هی مەلا مەحمودی مەزناویێ و،
لە ژ54 دا هی مەحمود پاشای جاف و،
لە ژ78 دا هی عەبدوڵلا بەگی حسێن ئەفەندی بڵاوکردۆتەوە.

8. 10. تەندروستی

لە ژ6 دا لە سەر (پاک و تەمیزی)،
لە ژ27 دا لە سەر (تاعون)،
لە ژ38 دا لەسەر (خەزێنەی حەمام و راستەبازاڕ)،
لە ژ57 دا لە سەر (صیحەتی هەمو) و
لە ژمارەکانی 97 و 103 یشدا لەسەر (ئاولە و کوتان) ی نوسیوە.

9. لایەنی مێژویی

9. 1. وەرگێڕانی سەفەرنامەی ریچ

لە ژ19 ەوە، لە ژێر ناوی: (صەد ساڵ لەمەوپێش) دا بە زنجیرە دەستی کردوە بە بڵاوکردنەوەی سەفەرنامەکەی 1820 ی ریچ. سەرەتاکەی بەم جۆرە نوسیوە:

"صەد ساڵ لەمەوپێش، قۆنسولوسێکی ئینگلیس لە بەغداد ناوی میستەر ریچ بو، لەبەر ئەمە کە نەختێک ناخۆشی بو، سەفەرکردنی کوێستانی بە باش زانی. بە قسەی هەنێ لە مەئمورەکانی بەغداد، لەبەرئەوەی هەتا ئەو رۆژە هیچکەس لە مەئموری ئینگلیس بە خزمەت پاشاکانی سلێمانی نەگەیشتبو، سەفەری سلێمانی بە چاک دی. لە پاشا سەفەرنامەیەکی نوسیوە کە لێرەدا دەینوسینەوە.

"رۆژی 5 ی مایس گەیشتە دەربەندی بازیان لەوێوە لەسەر نوسینی خۆی دەڵێم، وا دەڵێت:

"ساعەتی 9 ی ئالافرانکە لە بەیانیدا گەیشتینە دەربەند لە بەردەمیا خانێکی پچوک هەیە و لەناو دەربەند کەلاوەیەک هەیە کە جێگا هۆدە و چاڵی ئاوی تیا دیارە... "

9. 2. وەرگێڕانی شەرەفنامە

لە ژ24 ەوە، سەبارەت بە مێژوی کورد (شەرەفنامە) ی کردۆتە کوردی.

سەرەتا کەی بەم جۆرە دەس پێ کردوە:

"خوا چاکتری دەزانێ بەڵام شەرەف خان کوڕی شەمسەدینی بدلیسی 332 ساڵ لەمەوپێش لە شەرەفنامە دا وای فەرموە:

"لە نەسەبی کوردان قسەی جیا جیا زۆرە. لەوانە هەنێک لەسەر ئەوەن کە لە وەختی زوحاکی ماران، کە پێنجەم سوڵتانی پێشدادییانە، لە پاش جەمشید لەسەر تەختی سەڵتەنەتی ئێران و توران و زیاتری دنیا جێگای گرد... "

دوای ئەم ئەڵقەیە لە ژێرناوی: (رەوشی کوردان) دا، بە زنجیرە کەوتۆتە بڵاوکردنەوەی شەرەفنامە.

شەرەفنامە کە یەکێکە لە گرنگترین سەرچاوەکانی مێژوی کورد، بۆ یەکەم جار مەلا مەحمودی بایەزیدی کردویەتی بە کرمانجی. بەڵام تا ئەم ساڵانەی دوایی کەس هەواڵی نەئەزانی و بە چاپ نە کراوی مابوەوە. دوای ئەو، رۆژنامەی کوردستان (1898 - 1902) چەند بەشێکی لێ کردوە بە کرمانجی و، ئەمەی پێشکەوتن سێیەمین هەوڵدانە بۆ وەرگێڕانی بە کوردی.

9. 3. نرخی بەڵگەیی

لەو ماوەیەدا کە پێشکەوتنی تێدا بڵاوکراوەتەوە، زۆر روداوی گرنگ لە کوردستان و رۆژهەڵاتی ناوەڕاستدا ڕوی داوە. کۆنفرەنسی ئاشتیی پاریس بەسترا و رێککەوتننامەی سیڤەر بڵاوکرایەوە. ئینگلیز بڕیاری دا دەوڵەتێک بە ناوی عیراقەوە لە ولایەتەکانی بەغداد و موسڵ و بەسرا لە ژێر مانداتی خۆیدا، دروست بکا. سەورەی عشرین روی دا، لە ئەنجامی ئەوەیشدا حاکمی عامی عیراق گۆڕا، حکومەتێکی ئەهلی لە عیراقدا دروست کرا. کۆنفرەنسی قاهیرە بەستراو ئەمیر فەیسەڵی کوڕی شەریف حسێن بۆ مەلیکاتی عیراق دیاری کرا. ئەمیر فەیسەڵ هێنرایە عیراق و کرا بە مەلیک. بەڵام خەڵکی سلێمانی بەیعەتیان پێ نەکرد. تورک کە ئەیویست ولایەتی موسڵ بخاتە ژێر دەسەڵاتی خۆی، مەفرەزەیەکی بە هاندان و دەسکێشیی هەندێ لە سەرانی کورد ناردە ڕەواندز و، چالاکی دژی کاربەدەستانی ئینگلیز لە کوردستاندا پەرەیسەند. چەندین ئەفسەری بریتانی کوژران. دەسەڵاتی سیاسیی ئینگلیز بڕیاری دا سلێمانی بداتە دەست ئەنجومەنی شار و خۆیان بکشێنەوە. هەندێ لەم روداوانە لە رۆژنامەکەدا رەنگیان داوەتە. لەو بارەیەوە نرخێکی مێژویی گەورەی هەیە کە لێرەدا بە پۆلێنکراوی ئەیاننوسمەوە.

9. 3. 1. چارەنوسی کوردستان

ژ4 ی 20 ی مەی 920 لە ژێر سەردێڕی: (مەجلیسی ئاشتی) دا نوسیوێتی:

"لە مەجلیسی ئاشتی پاریس دا دانراوە کە حوکمی سوریە بە دەست فەرەنسەوە بێت. حوکمی فەلەستین و عیراق بە دەست ئینگلیسەوە بێت. عیراق عیبارەتە لە ولایەتی بەصرە و بەغداد و موصل. شارە گەورەکانیشی ئەمانەن: بەصرە، بەغداد، موصل، کەرکوک، سلیمانیە، ئەربیل، سامەڕە، دلێم، بەعقوبە، خانەقین، کەربەلا، نەجەف، حلە، کوت ئەل ئیمارە، عەمارە، دیوانیە، ناصریە، قورنە و ئەوانی تر."

لەم هەواڵەدا دروستکردنی دەوڵەتێ لە ولایەتەکانی: موسڵ و بەغداد و بەسرا، بە ناوی عیراقەوە لەژێر حوکمی ئینگلیزدا و، لکاندنی کوردستانی جنوبی بەم دەوڵەتەوە، واتە دیاریکردنی چارەنوسی سیاسیی کوردستان بە بێ پێچ و پەنا نوسراوە.

ژ6 ی 3 ی جونی 920 لە ژێر سەردێڕی: (حدودی عوسمانی) دا کە ئەبێ مەبەستی لە پەیماننامەی سیڤەر بێ، بابەتێکی بە ناڕونی و تیکەڵ و پێکەڵی بەم جۆرە نوسیوە:

"لای رۆژئاوای کە ئەوروپایە دەریاچەی تەرقوس لەگەڵ استرانجە_ چتالجە دەبێ بە هی عوسمانی.

"لای رۆژهەڵات، جارێ حدودی ناو عوسمانی و ئەرمەنی لە وڵاتی تەرابزون، ئەرزرۆم، بتلیس، وانەوە لە ژێر تەماشاکردنە لەگەڵ گەورەی ئەمەریقا، جەنابی ویلسن، عوسمانی، ئەرمەنی، لەگەڵ ئیمزادانەرەکانی تر بڕانەوە (نەتیجە) ی ئەم قسە لێ کردنەیان دەوێت و قبوڵیانە، لای خوارو (جنوب) لە دەم نەهری جەیحونەوە هەتا بوزانتی عوسمانیە، عەنتاب، ئورفە، جزیرەی ئیبن عومەر، وە لە وێوە بۆ گاورتاغی کە حدودی ئێرانە، ئەمانە هی عوسمانی نیە، لە عوسمانی بە دەرە، ئیزمیر لە ژێر حوکمی دەوڵەتی یۆنانی دەبێ. حدودی ئیزمیر تەخمینەن ئەکەوێتە ئاق حەصار و ئودەمش.

"شروت بۆ ئەستانبول: ئەستانبول هەرچەند بە دەست عوسمانیەوە دەمێنێتەوە، بەڵام دەوڵەتی عوسمانی ئەگەر بێتو بێوەفایی لە بەجێ هێنانی شەرتی ئاشتی بکات، رەنگ هەیە ئیختیاری ئەستانبولی بە دەستەوە نەمێنێت.

"لە بۆ بوغاز و ئاوەکانی بەحری سیاە و بەحری سفید، قۆمیسیۆنێکی تایبەتی دادەنرێت. ئیشی ئەم قۆمیسیۆنە ئەمەیە کە هاتوچۆ لەم ئاوانەدا بۆ حەمو کەس، چ لە وەختی شەڕدا چ لە ئاشتیدا، کراوە و بێ مومانەعەت بێ.

"مەحکەمەیە کە لەم ناوەدا هەیە، بۆئەوانە کە تورکن بە قانونی عوسمانی، بۆ یۆنانیەکان بەقانونی یۆنان. جگە لە ئەمانە هەچکەس لە مەحکەمەی قۆنسلۆس و شابەندەرخانەی خۆیان دا محاکەمە دەکرێن.

"کوردستانی ژورو، وەک وان، باش قلعە، خەرپوت و ئەوانیتر، 6 مانگ لەپاش تەماشاکردنی شەرتی ئاشتی قۆمیسیۆنێک لە لای دەوڵەتی فەرەنسە وئیتالیا و ئینگلیس لە ئەستانبول دادەنیشێت. ئەم قۆمیسیۆنە دەیانەوێت کە تەرتیبێکی وەها دامەزرێنن، بۆ ئەمە کە ئەهالی ئەوناوە و ئەو وڵاتانە کە لای دەوڵەتی عوسمانی دەمێننەوە، وە لە ئەویش دا ژمارەی کورد لە هی تر زیاترە، حکومەتێکی وەهایان بێ کە لە ئیشوکاری ناوخۆیان، ئەهالی شتێک هاوبیر بێ لەگەڵ حکومەت دا، بۆ ئەمەیش کە ئەوانەی کورد نین یەکجاری (محفوز) بپارێزرێن، قۆمیسیۆنێکی تریش دادەنیشێت لە ئینگلیس و فەرەنسە و ئیتاڵیا و ئێرانی و کورد. ئەگەر لە ساڵێک دا، پاش دانانی ئەم نەوعە حکومەتە و لە پێش ئەوەی ساڵێک تەواو بوبێ، خەڵقی کورد لەو شوێنانە کە لە سەرەوە نوسراوە، لای مەجلیسی دوەل بنوێنن، باس بکەن و بە مەجلیس بسەلمێنن کە قسە و وتنیان بە تەواوی لەسەر بیر و خەیاڵی حەمویانە، کە ئەهالی هەمو حەز دەکەن لە عوسمانی جیا بنەوە. وە لەپاش لێکدانەوە و چونە بنج و بناوانی، مەجلیسی دوەل زانییان کە ئەم ئەهالیە ئەتوانن حکومەتی خۆیان بێ نوقسانیەت و بە تەواوی تەمەدون بە خێو و ئیدارە بکەن و جیابونەوە لە عوسمانی هەم بە شایستە بزانن، وە لەو وەختەدا دەوڵەتی عوسمانی دەست کێشانەوە لەو جێگایانە قبوڵ بکات، بەڵام کە ئیش گەیشتە ئێرە بە جیا مقاوەلەی ناو عوسمانی و دوەلی موشتەریکە لە پاش تێ وردبونەوە (تحقیقات) و درێژەدان (تفصیلات) بە یەکێتی (بە اتفاق) ی دەوڵەتی عوسمانی و دوەلی موشتەریکە لە (شروط متفرقە) ئیمزا دەکرێت، ئەگەر هەروەها ئەم (اقداماتە) خەریک بونە بەجێ هات و قبوڵکرا و کوردستانی عوسمانی لە عوسمانی جیابوەوە، ئەو کوردانە کە لە ولایەتی موصلە بەو شەرت و دانانە (ترتیبە) حەمو بەیەکەوە لای مەجلیسی دوەل بنوێنن کە حەمو بە تەواوی ئەمانە پێیان خۆشە و دەیانەوێت بکەونە ژێرحوکمی کوردستانی ژورو وەک وان، باش قەلعە، مەعمورەتولعەزیز، خەرپوت... بێ کە بێژراو، لە وەختێکدا کە حکومەتی ئەو کوردستانی ژوروە ببێ و دامەزرا بێ، دوەلی موشتەریکە نواننی (اظهاری) ئەوانەیش چاودێری (ملاحظة) دەکات."

ژ54 ی 5 مەی 921 لەژێر سەردێری: (کوردستان) دا نوسیۆێتی:

"بۆئەمە کەبیری ئەهالی سلێمانی و کوردستان چۆن تێگەیشتون و موقەدەراتی کوردستان چۆن بێ پێیان خۆشە و بە باشی دەزانن بۆ خۆیان بزانرێت و، وەختێ کە جەنابی حاکمی سیاسی تەشریفی چوە بەغداد بیگەیەنێت بە مەندوب ئەل سامی و، بۆ بەرزبونەوەی کوردستان هەوڵ بدرێت، ڕۆژی 26 ی ئەپریلی 1921 جەنابی حاجی حەسەنی نەورەس ئەفەندی و، عەزەمی بەگی بابان و، حاجی سەعید ئاغا و، حاجی مەلا سەعید ئەفەندی و، محەمەد ئاغای عەبدولرەحمان ئاغا و، عەبدولکەریم ئەفەندی عەلەکە، دەعوەت کرانە ماڵی حاکم. عەزمی بەگ لەبەر نەخۆشی و حاجی مەلا سەعید ئەفەندی لە شار نەبو، ئەو دوانە تەشریفیان حاضر نەبو، بەڵام ئەوانی تر تەشریفیان چو، لە پاش قسەو گفتوگۆیەکی تەواو وایان نوان: کە لەگەڵ حکومەتی عیراق دا موناسەبەتێک و یەکێتیەکیان ببێ، بەڵام چونکە کوردستان زۆر پێویستی یارییە و تەماشاکردنە، دەبێ شتێکی وا بکرێت کە حکومەتی عیراق زۆر یاریەی کوردستان بدا، بۆ ئەمە کە کوردستان باش ئاوا و زیندوببێتەوە، وە هەتا نەختێک فێری ئیدارەو خۆ بە خێوکردن دەبێ، هەمو چتێک و ئیشوکارێک لە ژێر تەماشاکردنی مەئموری موفەخەمەی ئینگلیسی دا بێ."

ژ55 ی 12 ی مەی 921 نوسیوێتی:

"وەک لە خـوارەوە نووسـراوە تەلێـک لە لایەنـی جەنـابی مەنـدوب ئەلسـامیەوە بە هەمـو لایەک دا بڵاوکرایەوە:

"حەزرەتی مەندوب ئەلسامی سیر پێرسی کـۆکس صـاحیب خەریکـی تێفکرینـی تەشـکیلاتی دوارۆژی ئیدارەی حکومەتی قەزاکانی کوردیە کە لە ناو سنوری عیراقن.

"لەلایەنی مەندوب ئەلسامی نوێنراوە، کە لە هەنێ شوێن ترس هەیە کە نەکو پێشکەوتن و ئیستیفادەی کورد بە واسیتەی یەکێتـی لەگەڵ حکـومەتی بەغـداد زەرەردار بێـت، لەبەر ئەمە هەنـێ ئەشـخاص تەرەفـداری ئیستیقلالی کوردن.

لەگەڵ ئەمەیش زانراوە کە گەورەکانی کورد حاڵی بون کە رەوابیتی تیجارەت و ئیقتصادی وڵاتەکەیـان لەگەڵ بەغداد و عیراق پێکەوە بەستراوە، لە زەحمەت و زەرەری جیاواز بون لە عیـراق بـێ خەبەر نـین. لەبەر ئەم ئەحواڵە حەزرەتی مەندوب ئەلسامی حەز دەکات کە هەتا مومکن بێت لەم خصوصەوە لە ویسـتنی ئەصـلی میللەتی کورد موتەلیع بێ.

"ئەگەر یەکێتی لەگەڵ حکومەتی عیراق بە باش ببینن، حەزرەتی مەندوب ئەلسامی حـازرە بـۆ جێبەجـێ کردنی ئەم ئیشە، سفارشی خوارو بە مەجلیسی وکەلای بەغداد بکات:

مادەی 1:

لە خصوص قەزاکانی کوردی لیـوای موصـل، کە لە ژێـر نەزارەتـی حکـومەتی ئینگلـیس دا هەن، لیـوایەکی بچـوک، عیبـارەت لە قەزای زاخـۆ و عەقـرە و، دهـۆک دابمەزرێنرێـت. ئەم لیـوا بچـوکە لە ژێردەستی موتەسەریفێکی ئینگلیس دەبێت. موئەقەتەن قائیمقامانیشی ئینگلس دەبن. هەتـا کـورد یـان عەرەبێ کە کوردی بزانێ و لایقی ئەم مەئموریەتە بدۆزرێتەوە. ئەم لیـوا بچـوکە کە هەمـو مەسـەلەیەکی عەدلیە و مالیەی عمومەن لەژێر دەستی حکومەتی عیراق دەبێت، بە پێ ی قاعیدە مەبعوسان لەم لیـوایەوە ئەنێررێت بۆ بەغداد. بەڵام بۆ ئیشی حکومەتیی تر قائیمقامەکان بە موتەسـەریفی خۆیـان مـراجەعەت بکەن، هەڵبژاردنی مەئموران لە پاش پرسیارێ لە گەورەکانی ئەو جێگایە لە لایەنـی حەزرەتـی مەنـدوب ئەلسامیەوە ئەکرێت.

مادەی 2:

جەنابی مەندوب ئەلسامی تەقەلا بدات کە لە قەزاکانی هەولێر و کۆیە و رەوانـدز صـاحیب مەنصـەبانی ئینگلیس لە دەوائیری حکومەت دا دابمەزرێنرێت. وە ئینتیزامێک بکـات بـۆ ئەمە کە لە پـێش تەعـین کردنـی مەئمـورانی ئەو جێگایـانە ویسـتنی ئەهـالی تەماشـا بکرێـت. لەمەودوا بە پێـی تەوافـوقی مەوقیـع تەفصـیلات دابنرێت.

مادەی 3:

لە لیوای سـلێمانی دا موتەصـەریفێک لەگەڵ مەجلیسـی لیـوا دەبێـت. موتەسـەریف لە لایەنـی مەنـدوب ئەلسامیەوە تەعین بکرێت و موستەشاری ئینگلیسـی لەگەڵ دەبێـت هەتـا وەختێـک کە موتەسـەریفێکی کـورد دادەنرێت حاکمی سیاسی ئینگلیس لە جێی ئەو ئیش دەبینێت. موتەسەریف لەگەڵ مەجلیسـی لیـوا مـوخەیەر بێت یەکسەر موکاتەبە لەگەڵ مەندوب ئەلسامی بکات. لە پاش مەشوەرەت مەندوب ئەلسامی لەگەڵ موتەسەریف و مەجلیسی لیـوا و مەجلیسـی وکەلای بەغـداد ئیختیـاراتی لازمەی تـریش بۆموتەسـەریف و مەجلیسـی لیـوا دابنرێت.

قائیمقامەکانی ئینگلیس بن هەتاکو کوردی لایق و موناسیب دەدۆزرێنەوە.

مادەی 4:

حەزرەتــی مەنــدوب ئەلســامی حەزدەکــات کە ئەم خەبەرە بڵاوبکــرێتەوە، وەک لەلایەنــی مەبعوســانی ئینگلیس و عوسمانی لە قۆنفراسی لونــدەرە دا، ئومێـد نــوانراوە تەعەلوقــاتی دۆســتانە لە بەینــی ئینگلــیس و حکومەتی عوسمانیی ئەنقەرە زو دابمەزرێتەوە. لەبەر ئەمە هەچ وەختێک ئەوضاعی مەملەکەت موساعەدە بکات لەشکری ئینگلیس لە زاخــۆ و دهــۆک و عەقــرە بگەڕێــتەوە و، وەهــا قەرار دراوە کە لەبــاتی ئەمە لەشــکرێکی عەسکەری کورد لەگەڵ صاحیب مەنصەبانی ئینگلیس موستەخدەم بکرێت. وەهــا ڕادەپەرمورێــت کە لە ئەهــالی ئەو ئەترافە میقداری کافی لەم لەشکری (لیوی) دا خزمەت بــکەن. بەم واســیتەی موفیــدە ئیزهــاری ڕەزامەنــدی خۆیان بکەن لەم تەجویزاتەی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی کە بۆ خاتری نەفعی ئەوان دەکرێت.

وەهــا دەناســرێت کە ئەم عەســکەری لیــوایە هەر بــۆ پاراســتن و ئەمنــیەت و ئاسایشــی داخلــیە. مەسئولیەتی مودافەعەی هجوم لە دەرەوە عائید بە حکومەتی ئینگلیسە."

ژ56 لە ژێر سەردێڕی: (تاقیکردنەوەی بیر) دا کە مەبەستی ئەو ریفراندۆم (ئیســتیفتا) یە یە کە لەنــاو دانیشتوانی سلێمانی دا کراوە بۆ ئەوەی ڕەئی خەڵک وەربگرن کە: ئاخۆ لایان باشە بخــرێنە ســەر دەوڵەتــی عیراق یاخود لایان باش نیە؟. ڕیپۆتاجێکی بەم جۆرەی نوسیوە:

"ئەو تەلغرافە کە جەنابی مەندوب ئەلسامی لە بەغدادەوە نوسیبوی، جاری پێشو لە پێشــکەوتن دا چــاپ کرا، بەجیاوازیش ئیعلان کرا بو. بۆ ئەمە کە بیری خۆوڵاتیەکان چــۆنە و مــادەی 3 یەمــی ئەو ئیعلانەیــان لا باشە یان نا؟ ئیعلانێکی تریش کرا کە لە ڕۆژی14 ی مەی دا، دوصەد و ئەوەندە کەسە بانگ کــرانە دائیــرەی سیاسی. لە ساعەت 6 ی ڕۆژەوە هەتا ساعەت 11 بیری ئەهالی وەرگیــرا. بەو ڕەنــگە، کــاغەزی ڕەئــی کە هەر یەکی دو خانە بو لە خانەیەکدا لام باشە و لە خانەیەکی تردا لام باش نیە بەقەد (بانگ) کراوەکان چــاپ کــرا بو. هەچکەس دەچوە دائیرەی سیاسی کاغەزێکیان لەوانە ئەدایە خزمەتی. جا بە بیــری خــۆی لە بەرامــبەر لام باشە یان لام باشنیە چەپ و ڕاستێکی دەرکرد و کاغەزەکە بە پێچراوەیی دەخــرایە نــاو قوتــویەکی داخــراوی پۆستەوە. لە پاش کردنەوەی قوتوەکە کاغەزەکان جیــا کــرایەوە و 158 کــاغەزی لام بــاش نــیە و 32 ی لام باشە چەپ و ڕاست کرابو.

"بۆ ئەمەی بیری هەمو شاریەکان بزانرێت هەر ئەو ڕۆژە بۆ شەوێ بە پێی ئیعلان لە مزگەوتــی گەورە و خانەقای مەولانا و خانەقای مەلا عەلی و خانەقای مەشوی و مزگەوتی سەید حەسەن و کە نیشتەی جولەکان، خەڵقی گەڕەک لە ساعەت یەکی شەوەوە هەتا دو کۆبونەوە.

"هەر گەڕەکێ موختاری خۆی لەگەڵ دو مەئمور و دو پۆلیسی بــۆ دانرابــو. پــاش کۆبــونەوەی ئەهــالی پرسیاریان لێ دەکرا ئایەکو مادەی سێیەمی ئەو ئیعلانەتان لا باشە یان نا؟ بە پــێی نوانــدنی بیــری ئەهــالی، پاش ژماردن بیری هەمو گەڕەکەکان دەرکەوت کە 1315 کەس باش نیە و 92 یش باشەیان وتوە.

"بیری قەزا و ناحیەکان هێشتا ماوە.

"لەو ئیعلانە کە کراوە نوسراوە جگە لەم بیر وەرگرتنە، هەر بیست کەس یا زیاتر دەتــوانن بە مەزبەتە بیری خۆیان بگەیەنن کە چییان لا باشە بۆ وڵات".

بەم جۆرە زۆرینەی دانیشتوانی سلێمانی پێیان باش نەبو بخــرێنە ســەر عیــراق، چــونکە ئەیانویســت سەربەخۆ بن. شێخ سەلام لەسەر ئەم (لام باشە و لام باش نیە) یە شیعرێکی بە ناوبانگی هەیە، بەنــاو جنێــو بە هەندێ لەوانە ئەدات کە دەنگیان بۆ لام باشە داوە، هەر لە بەر ئەوە نەخراوەتە دیوانە چاپکراوەکەیەوە.

ژ59 ی جونی 921 نوسیوێتی:

"هاتنەوەی جەنابی حاکمی سیاسی لە بەغداد: جەنابی حاکمی سیاسی سلێمانی کە بۆ تەحقیق کردنی مەسئەلەی دوارۆژی سلێمانی چو بوە بەغداد بۆ چاوپێکەوتنی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی، رۆژی 5 ی ئەم مانگە تەشریفی هێنایەوە بۆ سلێمانی لەبەر نواندنی هەمو ئەهالی سلێمانی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی وای دامەزراندوە کە هەتا 3 ساڵ ئیدارەی حکومەتی سلێمانی لە هی عیراق جیاواز بێت، لە پاش رابوردنی ئەو 3 ساڵە دیسانەوە فرسەتێکی تر بە ئەهالی ئەم لیوایە ئەدرێت کە بە تەحرێکی قەتعی بیری خۆیان بڵێن کە ئایا یەکێتی لەگەڵ حکومەتی میللی بەغداد بەباش دەزانن یان نەء. پاش جەژن هەتا دەست بڕوات، زو مەجلیسی ئیدارە بۆ لیوای سلێمانی دادەنرێت واشی دەبینن."

لە ژ66 ی رۆژی 28 ی جولای 1921 دا لەژێر سەردێڕی: "رۆژی چوارشەمە" دا نوسیوێتی:

"لە ژمارەی 60 ی پێشکەوتن دا نوسرابو: هەمو مانگێک هەوەڵ و سێیەم رۆژی چوارشەموان جەنابی حاکمی سیاسی وەختی عەسر لە ماڵەوە دادەنیشێت، هەچکەس بیەوێت تەشریف بباتە ماڵی جەنابی حاکم بۆ چاوپێکەوتنی. لەسەر ئەو قاعیدەیە رۆژی چوارشەمەی رابوردو 20 ی مانگ بە قەد 30 کەسێک لە ئەشرافی شار تەشریفیان چوە ماڵی حاکم.

لە ژ65 ی پێشکەوتن دا بە سەرلەوحەی (عیراق و ئەمیر فەیسەڵ) ئەو بەیانات و ئیعلاناتە کە کرا بون دیسان لەو کۆمەڵەدا باسی کرایەوە. لە لایەنی جەنابی حاکمەوە پرسیاریان لێ کرا:

"ئایا کو لیوای سلێمانی بۆ مەلەکییەتی ئەمیر فەیسەڵ رەئی ئەدەن یان نا؟

"ئەمیر فەیسەڵ بۆ مەلەکییەتی عیراق بە باشی ئەزانن یان نا؟

"لە لایەنی کۆمەڵەوە جواب درایەوە:

"چونکە لیوای سلێمانی جیاوازە لە حکومەتی عیراق، پێویست نیە رەئی بدەن بۆ دانانی مەلیک. لەبەردوری لە ئێمەوە کردەوە و چۆنیەتی (حەزرەتی ئەمیر فەیسەڵ) یش نەناسراوە. جا لەبەر ئەوە بۆمان نیە لەم روەوە بدوێین."

بەم جۆرە دانیشتوانی سلێمانی بەیعەتیان بە مەلیکێتی ئەمیر فەیسەڵ نەکرد.

9. 3. 2. چارەنوسی سلێمانی

لە ژ2 ی 6 ی مەی 920 دا نوسراوە: "17 ی ئەپریلی 920 رۆژی شەمە سەعات 10 مەجلیسی شار لە ژێر ریاسەتی جەنابی حاکمی سیاسی دا کۆبونەوە:

رەئیس، جەنابی حاکمی سیاسی

ئەعزا، رەئیسی بەلەدیە بیکباشی عەبدوڵلا بەگ

بیکباشی تۆفیق وەهبی بەگ

تیجار میرزا فەرەج

حاجی ئیبراهیم ئاغا

خواجە یونتوب

ئەوانەی کە لە ژێرەوە نوسراوە، خوێنرایەوە و قسەی لەسەر کرا بە باش دانرا:

1.بە ئیجارە دانی بارانە کە لە لای بەلەدیەوە لە نوقتەکان دەسێنرێ...

2. پارەی دەلاڵی باری تیجارەتی بە ئیجارە دان...
3. گۆڕینی حوقەکان بە کیلۆ...
4. دانی پارەی ملّک...
5. بۆ چاک و باشی حەمو روخاندنی ئەو خانوانەی لەسەر ڕێگان و نزیک روخانن...
6. پاراستن و ئاودانی ئەو چنارانە کە تازە رواندویانە...
7. روناککردنەوەی شار بە چرا...
8. عەرزوحاڵی حەمامچیەکان...
9. دانانی موهەندیس بۆ بەلەدیە بۆ خاتری ئەمە کە خەریتەیەکی ڕێک و باشی شار بگرێ و بۆ ئەمەی حمو کەس شەقام بزانێ...

لە ژ4 ی 20 ی مەی 920 دا نوسراوە:

"مدیری سورداش ئیسماعیل حقی ئەفەندی کرا بە مدیری سەنگاو. مدیری سەرچنار عەبدولمەجید ئەفەندی کرا بە مدیری تانجەرۆ. مدیری تانجەرۆ عەبدولڕەحمان ئاغا کرا بە مدیری قەرەداغ. مدیری قەرەداغ عەونی ئەفەندی کرا بە مدیری سەرچنار.

"خۆ حەمو دەیزانین کە مەئمور هەر وەک لە ئیشێکدا نامێنێت لە شوێنێکیش دا نامێنێتەوە. ئەمڕۆ لێرە مانگی بە دو صەد رۆپیە مدیرە سبەینێ لە شوێنێکی تر بە سێ صەد روپیە دەبێ بە مدیر. ئیشێکی باش دەکات و لە پرێکدا گەورە دەکرێت. یا لە شوێنێکی ناخۆشەوە دەچێتە شوێنێکی خۆش و لە شوێنێکی خۆشەوە دەچێتە شوێنێکی ناخۆش، هەر تەماشای ئیشەکەی کرد، مانگانەکەی کەم بێ یا زۆر، جێگاکەی خۆش بێ یا ناخۆش، هەر تەماشای ئیشەکەی دەکرێت و چاک بێت و خراپ هەر بە رۆژی خۆی دەگات. بۆ ئەم و ئەو نەهاتوە کە مەئمورێک لە شوێنێکەوە بۆ شوێنێکی تر نێررا، بڵێن ئەمە لە پێش چاو کەوتوە یا عەزل بوە:

"بۆچ مێجەر گرینهاوس صاحیب کە لێرە رۆیشت عەزل بو؟ کە ئێستا حاکمی کرمانشاهە.

" کاپتن ماسترسن صاحیب کە رۆی و بو بە حاکمی خانەقین ئەمە بە عەزلی دادەنرێت؟.

"کەپتان هۆلت صاحیب هاتە شوێن کەپتان بۆند صاحیب بو بە حاکمی چەمچەماڵ، بەوە کەپتان بۆند صاحیب عەزل بو؟ یا خوا نەخواستە ئەمانە لە پێش چاوی حکومەت...

"ئەوەندە بزانن کە بەم قسە پروپوچانە ژان لە سک دەرناچێت. لە جیاتی ئەمە خەریکی شتێکی چاک بن. وە بە خۆڕایی وەخت لە دەست نەدرێت چاکە.

"ئەوانە کە خەریکی قسەکردن لە ئەم و ئەو دەبن، بێجگە لە ژان کردن هیچی تریان بۆ نامێنێتەوە.

"ئەگەر باش تەماشا بکرێت و لێک بدرێتەوە خۆمان ئەوەندە خراپەمان هەیە، خەریکی چاک کردن و گۆڕینی ئەو کردەوانە بین، نامان پرژێتە سەر هیچی تر."

لە ژ18 ی 26 ی ئۆگستی 920 دا لە ژێر ناوی (گۆڕین) دا نوسیوێتی:

"مدیری پۆلیس حاجی ئاغا بو بە مودیری قەرەداغ. مدیری قەرەداغ محەمەد فوئاد بو بە مدیری تانجەرۆ. مدیری تانجەرۆ عەونی ئەفەندی بو بە مدیری پۆلیس. مدیری سورداش ئەحمەد بۆ مانگێک کە تەماشای هەنێ ئیشی خۆی بکات ئیزنی وەرگرتوە، کاتب تەحریری بەلەدیە کرا بە وەکیلی ئەحمەد بەگ. لە جێگای ئەحمەد عەبدولحەمید ئەفەندییش فەخری بەگی مەئمور مالی پێشوی ماوەت دانراوە."

لە ژ43 ی 17 ی فێبریوەری 921 دا لە ژێر ناوی (مدیرەکان) دا نوسیوێتی:

"حسین نازم ئەفەندی بو بە مدیری مەرگە. مدیری مەرگە جەمال بەگ بو بە مدیری سەرچنار. مـدیری سەرچنار عەونی ئەفەندی لە دائیرەی جەنابی حاکمی قەزا ئیش دەبینێ. مدیری سورداش ئەحمەد بەگ بـو بە مدیری قەرەداغ. مدیری قەرەداغ حاجی ئاغا بو بە مدیری تانجەرۆ. مدیری تانجەرۆ محەمەد فوئاد بەگ بو بە مدیری سەرچنار. مدیری سرۆچک ئیسماعیل حەقی ئەفەندی بو بە مدیری سورداش."

لە ژ44 ی 24 ی فێبریوەری 921 دا:

"هەواڵ: مدیری سورداش ئەحمەد بەگ کە کرابو بە مدیری قەرەداغ وازی هێنا نەچو. لە جێگـای ئـەو عەونی ئەفەندی بو بە مدیری قەرەداغ"

"هەواڵی مەئمور: جەنابی عەبدولرەحمان ئاغای ئەحمەد پاشا بو بە قایمقایمی شارباژێڕ. جەنـابی ڕەزا بەگ بو بە حاکمی قەزا. جەنابی عەلی ئەفەندی کاتبی موهەندسخانە لە مەولا لە جێگای جەنـابی عەزیـز خـان ئیش دەبینێت. خوا لە هەمویان پیرۆز بکات."

لە ژ35 ی 23 ی دێسەمبەری 920 دا نوسراوە:

"سلێمانی: خەڵقی ئەم لیوایە چە لەبەر گەورەیی لیواکە چە لەبەر ئاگا لە یەک نەبون ئەوەنـدە شـارەزای تەرتیبی حکومەتی نین. ئێستا بێ جێم نەزانی کە هەنێک لەمە بدوێم.

"ئیش بەدەستەکان ئەمانەن: حاکمی لیوا، لە پـاش حـاکمی لیـوا شـەش نەفەر حـاکمی قەزاکـان بەم ڕەنـگەیە: حـاکمی چەمچەمـاڵ، حـاکمی ڕانـیە، حـاکمی هەڵەبـجە، حـاکمی قەڵادزە و پـژدەر بـابەکر ئاغـا، حاکمی قەزای سلێمانی، حاکمی شارباژێڕ ڕەزا بەگ. یەکێکـیش ئەحـمەد بەگـی عوسـمان پاشـا قایمقـامی هەڵەبجەیە.

"20 مدیر ناحیە 97 لە مالیەدا 35 لە ڕێژی 27 لە گومرگ، 12 قازی 8 کورە مـالیە لە قەزاکـان 13 مەئمورماڵ 108 لە ئەجزای حکومەت 367 زەبتیە 439 عەسکەر لەگەڵ زابت 77 پۆلیس 8 موهەندیس 21 فەڕاش بەهی ئەم لاو ئەو لاوە ئەوانەی خەریکی ئیشـی حکـومەتن 1349 نەفەر کە 15 ئینگلـیس و 1034 کورد و 10 هندین. مانگـانەی ئەمـانە لە سـاڵێک دا نۆصـەدو نەوەدو حەوت هەزار و شـەش صـەدو پەنجـا (997650) روپیەیە.

لە ژ38 ی 13 ی جەنیوەری 921 دا بە ئیمزای (سۆن) نوسیوێتی:

"ڕەئیسی بەلەدیە:

"ساڵی پار بەلەدیە کەم هەوڵی نەدا بو ڕاستەی بازاڕ کە لە زستان دا بەشکو پاک بمێنێتەوە.

"لە وەختی ڕەئیسی غەفور ئاغا دا هەموی چەوڕێژ کرا و جۆگەلەیشـی بـۆ کـرا، ئەمسـاڵ دیسـان زۆر تێک چۆتەوە و قوڕی زۆرێش کۆ بۆتەوە، مەجلیسی بەلەدیە لە بیریانا هەیە سـەر لە نـوێ خەریکـی ڕاسـتەی بازاڕ ببنەوە، بەڵام دەبێت بیێژرێت کە تێک چون و خراپـی بـازاڕ لە هـاتوچۆی وڵاغ و وڵاغـدار بەبـارەوە و فڕێ دانی لاسکە سڵق و توێکڵە هەنار و شـێلم و ئـاغزە جـگەرە... و شـتی تـرەوەیە. ئەمـانە کـۆ دەبێـتەوە بەربەستی ڕایی بونی ئاوی باران دەکات ئاویش کە وێستا لەگەڵ کوتانەوەی پەیدا دەبـێ بە قـوڕ و لیتەیەکـی زۆر بێگەن و پیس و چەپەڵ و ئەگەر وا نەکرێت ڕەنگە ڕاستەی بازاڕ چاک و ڕێک ببینرێت.

"دەبێت وڵاغی باری و گوێدرێژ و وڵاغی سـواری ڕێگـای هاتوچۆیـان نەدرێـت، لە کۆڵانەکـانی پشـت بازاڕەوە هاتوچۆ بکەن، هەتا پڕ کردن و ڕێکخستنەوەی تەواو دەبێ.

"ئەهالی خۆیان و هەمو دوکاندار بە تایبەتی دەبێ چاودێری بکەن و ورد بینەوە ئەوەندە پەڕ و پیت و شت نەهاوێژنە گوزەرەوە.

"ڕاستە کە بەلەدیە بیر و توانای ئەم ئیشەی شتێک هەیە بە قەد خۆی بەڵام هەتـا ئەهـالی چـاودێری و موساعەدە نەکات شتی وا بە تەواوی چاک نابێت."

ژ76 ی 6 ی ئۆکتۆبەری 1921 نوسیوێتی:

"مەجلیسی ئیدارە:

"وەک لە لایەنی جەنابی مەندوب ئەلسامی‌یەوە نووسراوەتەوە، ئیزن دراوە بۆ دانانی مەجلیسی ئیـدارە لە سلێمانی.

"بۆ ئەعزای ئەم مەجلیسـە بە بیـری ئەهـالی چـوار لە ئەهـالی هەڵـدەبژێرێت چـواریش لە مەئمـورانی حکومەت و چوار لە ئەهالی قەزاکان دادەنرێت کە هەموی ئەکاتە 12 هەتـا چەن ڕۆژێکـی تـر بـۆ دانـانی ئەم مەجلیسە چی پێویست بێ دەکرێت و مەجلیس دادەنرێت."

ژ77 ی 13 ی ئۆکتۆبەری 1921 نوسیوێتی:

"مەجلیسی تایبەتی بۆ لیوای سلێمانی

"وەک لە نوسخەی پێشوی پێشکەوتن دا بەیان کراوە بۆ مەجلیسی لیـوای سـلێمانی لە لایەنـی ئەهـالی شاری سلێمانیەوە چوار ئەعزا هەڵدەبژێردرێت. ئەوا بۆ هەڵبژاردنی ئەو چوار ئەعزایە ڕۆژی یەکشەمو 16 ی ئۆکتۆبەر تەعین کراوە. هەر وەک بۆ ئینتیخابی ڕەئیسی بەلەدیە تەرتیب کراوە، ئەو کەسانە کە خانوەکانیـان قیمەتی لە لایەنی بەلەدیەوە بە هەزار ڕوپیە زۆرتر دانرابێت، بۆ دائیرەی سیاسی بانگ دەکـرێن یەکە یەکە کە هاتنە دائیرە لیستەیەکی ئەو کەسانە کە بۆ ئەعزایەتی مەجلیس بە باش زانراوە دەدرێتە دەسـتیان. ئیحتیمـالە کە ئەولیستە عیبارەت ئەبێ لە 30_ 40 ناو. تەکلیفی بانگ کراوەکان ئەمەیە کە لەو ئیسـمانە چـوار کەس هەڵبژێرن بۆ ئەعزایەتی کە لە لایان بە باش بینرا. لە پاشـا لە تەنیشـت نـاوی ئەو چـوار کەسـانە، لە جـێی مەخصوصیدا کە لەو لیستەدا چاپ دەکرێت، ڕاست و چەپێک بنوسن و کاغەزەکەی بـخەنە نـاو صـندوق. هەر وەک جاری پێشو کرا.

"جگە لە چوار ڕاست و چەپ، نابێت هیچ ئیمزا یان شتی تر لە سەر کاغەزەکە بنوسرێت. ئەو وەقتە کە هەمو بانگ کراوەکان هاتن ڕاسـت و چەپـی ئەوانە کە ناویـان لە لیسـتەکەدا هەیە دەژمێردرێـت و ئەو چـوار کەسە کە ڕەئی زۆرتریان بۆ درابێت دەبن بە ئەعزای مەجلیس."

ژ87 ی 22 ی دێسەمبەری 921 نوسیوێتی:

"جەنابی حاکمی سیاسی سلێمانی مێجەر گۆلدسمیس ڕۆژی 17 ی دێسەمبەر لە بەصرە سـواری پـاپۆڕ بوە چۆتەوە بۆ ئینگلتەرە، لە ئاخری زستان دا یەتەوە بۆ سلێمانی."

ژ101 ی 30 ی مارچی 922 نوسیوێتی:

"هـاتن: حـاکمی سیاسـی جەنـابی مـێجەر گۆلدسـمیس صـاحیب کە مەئـزونەن تەشـریفی چوبـوەوە ئینگلتەرە، دوێنێ کە 29 ی مانگ بو تەشریفی هاتەوە بە خێر هاتنی دەکەین."

ژ118 ی 27 ی جولای 922 نوسیوێتی:

"ئینتیخابی ئەعزای تازە بۆ شار:

لە ئەعزای مەحتەرەمەی مەجلیسـی لیـوا کە لە تەرەفـی شـاری سـلێمانیەوە مـونتەخەب بـون، لەبەر ئەمە دوانیان ئیستعفایان کردوە عەن قەریب بۆ ئەم دو جێیە ئینتیخابی تازە دەکرێت.

"لەبەر ئیشـزۆریی خـۆی جەنـابی حـاجی ئیبـراهیم ئاغـا نەیتوانیـوە لە مەجلیـس دا دەوام بکـات لە بەغدادەوە ئیستیعفای کردوە و جەنابی عەبدولفەتاح چەلەبی ئەفەندی لەبەر ئەوەی کە توشی ناساغی بـوە بـۆ

قبوڵ کردنی ئیستعفای موراجەعەتی بە حاکمی سیاسی کردوە. مەعەلتەئەسوف حاکمی سیاسی هەردو ئیستیعفای قبوڵ کرد.

"بۆ نامزەد بون و بۆ رەئی دان لە لایەنی مەجلیسی لیواوە، تەرتیبێکی تازە دانراوە و مەواد و تەفصیلاتەکەی بە واسیتەی دائیرەی بەلەدیەوە بە هەموو گەڕەکی شاردا بڵاو دەکرێتەوە وە لیستەی ئەسامی ئەوانە کە حەقی رەئیان هەیە قەید دەکرێت و هەچ کەسێک حەقی رەئی هەیە لازمە چاوی لێ بێت کە ناوەکەی لە لیستی مەحەلەی خۆی داگیرا بێ."

9. 3. 3. نائارامی کوردستان

9. 3. 3. 1. ناوچەی سلێمانی

ژ9 ی 24 ی جونی 920 نوسیوێتی:

"رۆژی 14 ی جون شێخ قادر، شێخ غەریب و تۆفیق قادر لەگەڵ مەحەمەد فەتاح، رەوانەی بەصرە کران بۆ ناردنە هیندستان."

ژ65 ی 21 ی جولای 921 نوسیوێتی:

"ئیعلان

"لە بەر ئەمە لە ناو شاردا هەنێ قسەی درۆ بڵاو کراوەتەوە وا موناسیب بینرا کە ئیعلانی خوارو بڵاو بکرێت:

"هێشتا حکومەت هیچ نیەتی نیە بهێڵێت شێخ مەحمود بێتەوە بۆ عیراق یا کوردستان.

"شێخ عەبدولقادر و شێخ غەریب و سەید ئەحمەد ئێستا لە بەغدادن و لەوێ یش دەمێنن."

ژ21 ی 16 ی سەپتەمبەری 920 نوسیوێتی:

"لە ئەولاد و نەتەوەی مەرحوم شێخ عوبەیدوڵڵای شەمزینان، جەنابی سەید تەها ئەفەندی، دوسێ رۆژ لەمەوبەر بۆ چاوپێکەوتنی حاکمی سیاسیی دەربەندی رانیە تەشریفی لە دەربەند بوە، لەگەڵ حاکمی شەهری قەلعەدزە جەنابی بابەکر ئاغا تەشریفیان چوتە کۆیە بۆ چاوپێکەوتنی حاکمی کۆیە. جەنابی سەید تەها ئەفەندی تەشریف دەباتە ئەربیل و موصل بۆ چاوپێکەوتنی حاکمانی ئەوێ."

ژ22 ی 23 ی سەپتەمبەری 920 نوسیوێتی:

"هەورامان: چەن رۆژ لەمەوبەر بە تەحریکی هەنێ لە دوژمنەکانی خان بەهادور عادلە خانم لە ئەلەبجە، چەن نەفەرێک بە شەو جەسارەتێکی وایان کرد کە چەن تفەنگێکیان دا بە خانوەکەیەوە. چونکە دەستبەجێ دەرکەوت کە ئەمانە لە ئەهالی دزلی بون. سبەینێ بەیانی دو تەیارە لە بەغدادەوە هێنرا چونە سەر هەورامان ئاوایی باراماوە و بەڵخە بە بۆمبا بە تەواوی خراپ کران تا ئەم لاتولوتانە نەختێک تەئدیب ببن. لە پاشا جەعفەر سوڵتان و شێخ عەلادینی بیارە لەگەڵ مەحەمەد بەگ و ئەوانی تر هاتنە لای حاکمی ئەلەبجە داوای بەخشین و عەفو دەکەن لە لایەنی دزلیەکانەوە."

ژ117ی 20 جولای 922 نوسیوێتی:

"لەندەن 5 ی تەموز، میستەر چەرچل جوابی ئەو پرسیارەی دایەوە کە لە مەجلیسی عەوام دا لێیان کرد. وتی مەعلوماتێکی تری مست نەکەوتوە لە لایەنی کاپتن ماکانت و کاپتن بۆندەوە کە کەریمی فەتاح بەگی هەمەوەند لە 18 ی حوزەیران دا کوشتی، بەڵام لەم روەوە لەگەڵ مەندوب ئەل سامی عیراق دا موخابەرە هەر

هەیە. عەسکەری لیوای کە قوماندانیان زابتانی بریتانیە معاوەنەتی قوەی هەوایی (تەیارە) دەکەن بۆ نازڵ کردنی عیقاب بۆ سەر جورمدارەکان. ئەوی موتەعەلیقە بە مەسئولیەتی حکومەت لە لایەنی پاراستنی ئەمینی، حکومەت لە وەختی قبوڵی ویصایەتەوە بۆ عیراق، محافەزەی تەرتیباتی کردوە بە ئیعتیمادی موراقەبەی سیاسی بە واسیتەی حاکمە سیاسییەکان و ڕوئەسای عەشایەر، چونکە کوردەکان ئیتاعەتی مەلیک فەیسەڵیان نەکردوە. بەڵام ئومێدم وایە وەختێ کە ئیمزای شەرائیتی سوڵح لەگەڵ تورک کرا، تەرتیباتێکی وابکرێت کە کورد و عەرەب یەک بن لەگەڵ مەلیک فەیسەڵ دا بە ڕەزای هەردوکیان."

9. 3. 3. 2. شۆڕشی ئیبراهیم خانی دەلۆ

لە ژ18 ی 26 ی ئۆگستی 920 دا نوسراوە:

"کەرکوک، 23 ی ئۆگستی 1920: عاصی حسێن عوبێد کە لە جەبەل حەمرینەوە هاتبو، گەڕایەوە شوێنی خۆی لەوێ ئارامی گرت.

"هەمو مەشایخی تاڵەبانی مەجلیسێکیان گرت و مەزبەتەیان نارد بۆلای حکمی سیاسی کەرکوک، ڕاستی و یەکێتی خۆیان نیشان دا، وە حەز بەمە دەکەن ئەو 5 ئاواییەی نزیک لەیلان کە ویستیان تاڵەبانی بەدناو بکەن تەمێ بکرێن."

لە ژ19 ی 2 ی سەپتەمبەری 920 دا نوسراوە:

"هەواڵ، 26 ی ئۆگستی 1920: ئیشی بەعقوبە بە تەواوی بڕایەوە و کەس دیار نیە. عەسکەر هاتۆتە قەرەغان کە ئەم لای قزلڕەباتە. دوێنێ نیوەڕۆ عەسکەری کەرکوک چونە لەیلان 3 دێیان بە تەواوی سوتان و تێک دا. چەن دزو جەردەیان گرت.

"27 ی مینهو: لەشکری عەسکەر لە کرندەوە گەیشتنە قزلڕەبات، کە لەگەڵ ئەو عەسکەرەی لە بەغدادەوە هاتۆتە بەعقوبە، یەک بگرن.

"28 ی مینهو: عەسکەر دوێنێ لە تاوغ بزوتن. لە ناو ڕێگادا چونە ئاوایی ڕەفعەت بەگی داودە. لە پاش ساعەتێک شەڕ ڕەفعەت بەگ خۆی و سوارەی ڕایان کرد. ئاوایی و دەغڵودان، درەخت و باغیان، بە تەواوی سوتان کە هیچیان نەماوە. لە پاشا چونە توز. هەنێ داودە لەوێ بون ڕایان کرد. سبەینێ ڕو لە کنگربان دەکەن عەسکەر.

"29 ی مینهو: ئەمڕۆ ئاوایی تریان لە توز سوتان. شێخ حەمیدی تاڵەبانی لەگەڵ سوارەکانی خۆی هاتۆتە لای حاکمی کەرکوک. پیاویشی ناردۆتە ناو زەنگنەو داودە."

"تەل هاتوە

"31 ی ئۆگستی 1920: ئەمڕۆ حاکمی کەرکوک لەگەڵ عەسکەردا چۆتە کفریەوە. ئەو عەشائیر و سوارەی کە خراپەیان لەو ناوە دەکرد، هەمویان ڕایان کرد.

"31 ی ئۆگست: ڕەفعەت بەگی داودە خۆی و 3 کەسی تر ڕایان کردۆتە عەجەم."

لە ژ20 ی 9 ی سەپتەمبەری 920 دا نوسراوە:

"هەواڵ، 2 ی سەپتەمبەری 1920: بۆ ئاگاداری عەسکەری هندی لە کفری دانراوە. سوارەکانی تاڵەبانی خەریکی سوتانن و شوێن کەوتنن. قەرەتەپە ئارام بوە.

"حاکمی کەرکوک خەریکی ڕێکخستنی ئیشوکاری حکومەتە و، چونەوە توز کە شەرتی تەسلیم بون بە ئەوانەی کە بێ جێییان کردوە، بدا، چونکە دەخالەتیان ویستوە."

لە ژ21 ی 16 ی سەپتەمبەری 920 دا نوسراوە:

"کفری: ناحیەکانی قەرەتەپە و زەنگنە دیسان دانرایەوە و مدیر لە مەرکەزی خۆی دانیشتوە.

"ئەوی لە ئاوایی دەلۆ بو، لەگەڵ هەنێ لە ئاوایییەکانی تر نزیک کفری بە تەواوی سوتا و تاڵان کران لە لایەنی حکومەتەوە."

لە ژ23 ی 30 ی سەپتەمبەری 920 دا نوسراوە:

"کەرکوک، 25 ی سەپتەمبەری 1920: جەریمەی 35 هەزار روپیە و 130 تفەنگ لە سەر داودە دانرا.

"شاری توزیش لەبەرئەمە تێکەڵی ئیشی خراپە بوبو 17500 روپیە جەریمە کرا.

"فارس بەگی بەیات بەخشرا بە جەریمەی 3 هەزار روپیە و 20 تفەنگ.

بەیاتی تر ئێستا نابەخشرێت.

"ئیبراهیم خانی دەلۆیی رایکردوە. خۆی گەیانۆتە عەشیرەتی عەززە لەوێ ون بوە."

لە ژ24 ی 7 ی ئۆکتۆبەری 920 دا نوسراوە:

"کفری، 29 ی سەپتەمبەر: ئەو ئاوایییانەی دەلۆ کە لە قەزای کفرییە سوتانران. ئەهالیشی لاکەوت. کوێخاکانی دەلۆ هەمویان گیراون. باریان کردۆتە ناو عەرەبی عەززە.

"کفری، 30 ی سەپتەمبەری 1920: رێگای ئاسن لە کنگربانەوە تا بەغداد لە ئەمڕۆوە ئیش دەکات."

لە ژ37 ی 6 ی جەنیوەری 921 دا نوسراوە:

"کەرکوک: تەلغرافێ لە کەرکوکەوە هاتوە کە ئیبراهیم خانی دەلۆ لە (تل شرف) نزیک توز وەفاتی کردوە. دیار نیە راستە یا نا."

9. 3. 3. 3. مەفرەزەی تورک لە رەواندز

ژ68 ی 11 ی ئۆگستی 921 نوسیوێتی:

"رەواندز: رۆژی 1 ی ئۆگستی 1921 کۆمەڵێکی بچوک لە چەتەی تورک گەیشتە رەواندز. دەربەندی باتازیان گرت. حکومەت بۆ دەرکردنیان و بۆ ئەمنی و ئاسایش چی پێویست بێ لە ئیقدامات دەیکات.

"رانیە: رۆژی 3 ی ئۆگست لەو وەختەدا کە سوارەی حکومەت تەمای گرتنی فەتاح بەگیان کردوە بەرامبەریی سوارەکانی کردوە. لەو روەوە فەتاح بەگ کوژراوە."

"تورکەکان لە رەواندز

"ئەو هەواڵەی کە لە لایەنی هاتنی کۆمەڵێک تورک بۆ رەواندز لە صەحیفەی سێیەم چاپ کراوە دەبێ بە تەعەجوبی هەنێ کەس لە بەر ئەمە کە لە حەقیقەتی ئەم مەسئەلەیە حاڵی نین.

"جارێ لەم روەوە ئیزتیراب بێ جێیە. ئەم کۆمەڵە لە 60 پیاو زیاتر نیە، هەرچەن بە دەمپاراوی دەڵێن کۆمەکمان بۆ دێت. ئەوانە کە هەواڵی شکاننی لەشکری میللیونی ئەناتۆلی دەخوێننەوە بۆیان دەردەکەوێت کە حکومەتی میللی ئەنقەرە ئیتر قوەتیان نەما، کە بتوانن کۆمەڵێکی کەمیش بۆ ئەم کۆمەڵی تورکە بنێرنە رەواندز. ئەمەیش بە تەواوی زانراوە کە نزیک رەواندز هیچ عەسکەری تری عوسمانی نیە.

"موحەققەقەن هەنێ پیاوخراپ لە لاتولوت وەک نز و جەردە و هی تر مولحەق بون بەوان، بەڵام لەبەر فیشاڵ و تەعەهودی بێ مەعنا کە لە لایەنی ئەوانەوە بڵاو دەکرێت بۆ ناو عەشایەری گەورەی کن رەواندز، کەس تەفرەی نەخواردوە و یاریدەیان نادەن. ئەم پیاوخراپانە هەرچەن بە دەنگێکی بەرز داوای حقوقی میللی و ئیستیقلال و پاراستنی دین دەکەن، بەڵام هەر مەقسەدیان تاڵان و روتکردنەوەی ئەهلی مەملەکەتەو هیچی تر.

"حکومەت بۆ دەفعی ئەم تورکانە چی لازمە دەیکات. قەت ناهێڵێت شتێکی وەها بقەومێت کە ببێ بە زەحمەت بۆ پێشکەوتن و بەرزبونەوەی مەملەکەت وەک لەم دوساڵەدا لە گرانی و قەحتی گەورەوە گەیشتنە دەرەجەیەکی باشی دەوڵەمەندی و ئاسایش."

ژ69 ی 18 ی ئۆگستی 1921 نوسیویێتی:

"ڕانیە و ڕەواندز

"ڕۆژی 13 ی ئۆگست جەنابی حاکمی سیاسی لەگەڵ عەسکەری سواریی لیوای سلێمانی گەیشتە ڕانیە. لە ڕۆژی 14 ی مانگ دا کۆمەڵێکی عەشایەری کن ڕەواندز کە نزیک 250 سوار بون لەگەڵ چەتەیەکی پیادە کە جلی ڕەسمیی تورکیان لە بەردا بوە ڕویان کردۆتە ڕانیە. لە پاش شەڕە تفەنگ عەسکەری سواری سلێمانی ئەوانیان شکان و بڵاوەیان پێ دان.

"وا دەزانرێت کە لە عەشایەری ڕەواندز 4 کەس کوژران و 3 بریندار بوە. لە پشدەری کە لەگەڵ عەسکەری سواریی سلێمانی بون یەکێ برینداربوە. لە پاش ئەمە لە قەزای ڕانیە دا هیچی تر ڕوی نەداوە.

"حاکمی سلێمانی تەلغرافی هاتوە دەنوسێت کە عەشایەری ڕەواندز ڕۆیشتنە ماڵی خۆیان. لە قەزادا ئەمینی دامەزرا و قایم بۆتەوە."

9. 3. 3. 4. هەواڵی سەورەی عشرین

لە ژ9 ی 24 ی جونی 920 دا نوسراوە:

"ڕۆژی 21 ی جونی 1920 لە والیی بەغدادەوە

"لە بەغداد ئیعلان کراوە

"چونکە زانراوە کە هەنێ کەس خۆیان خەریک ئەکەن بۆ داخستنی هەنێ درۆی تایبەتی، کە ئینگلیس عەسکەری خۆی لە عیراق ئەکاتە دەرەوە و چۆڵی ئەکات. وە درۆی تریش بۆ ئەمەی کە ئەوانەی کەم بیر و نەزانن تەفرە بخۆن توشی زەحمەت و زۆر ببن.

"لەبەر ئەوەی من (سێر ئارنۆلد تالبۆت ویلسن ک. سی. ی. ی- سی. س. ای- سی.م.ک- د.س.و- حاکمی عامی عیراق) ڕەسمەن خەبەر ئەدەم بە حەمو کەس، چونکە دەوڵەتی ئینگلیس بە حوکمی (مەجلیسی ئاشتی دوەل) مولتەزیمە بۆ ئاسایشی ناو عیراق کە حوکمی ئەو بە ئەم دەوڵەتە سپێرراوە و پاراستنی عیراق لە دوشمنی دەرەوە، بە هیچ کلۆجێ بیری نیە نەفەرێکی عەسکەری لە عیراق بکاتە دەرەوە. جگە لەمەیش دەبێ وەک پێشو لەشکرێکی تەواو لە حەمو رەنگێک کە بەشی ئیشی خۆی بکات رادەگرێت. وە بزانن لە حەمو وەختێکدا کە پێویست بێ چ بۆ رێکخستنی ئیشوکاری ناوەوە، چ بۆ بەرامبەری و نەهێشتنی هی دەرەوە، ئەو لەشکرەی راگرتوە کە یاریەی مەلیکە بدات".

ژ11 ی 8 ی جولای 920 لە ژێر سەردێڕی: (ئەی مردوی درۆتان مرێ) دا نوسیویێتی:

"دەمێکە زۆر زۆر دەمێکە ئەم منجە منج و ورتە ورتانە دەبیەم، ئەڵێن حکومەت لێرە نامێنێ. هەروا بزانن دەرچو، بە جێی دەهێڵێت. کەلوپەلیان لە پێشەوە رۆی. عەسکەریان لە عیراق نەما. هەرایە. دەست کرایەوە بە شەڕ.

"حاکم رۆیی یا ئەڕوات. ئەمانی تریش دەڕۆن. هەروا بزانە پاشا بە لەشکریەوە گەیشت. بەم تەرحە ئێران و توران تێکەڵ ئەکرێ. لە چل و پێچ هەزار ئاش ئەکەن و شەش و فشێکی ناماڵنەوە."

لە ژ15 ی 5 ی ئۆگستی 920دا نوسراوە:

"عیراق: رۆژی 31 ی جولای عەسکەر شوێن عەرەبەکانی لای حللەوە کەوتن چەن سەعاتێک شەڕ بـو. عەرەبەکان رایان کرد. کە رۆژ بوەوە 149 لاشەی عەرەب نێژرا. دیل و بریندارێکی زۆریش گیرا. کـوژراو و بریندار کە عەرەبەکان لەگەڵ خۆیان دا ڕفانویانە نەزانراوە چەن بوە.

"لە جەربوعیە دیسان پەلاماری عەرەبەکان دراوە. وا شکاون و راو نراون.

لەو شەوەدا پیا رانەگەیشتون کوژراوی عەرەبەکان بژمێرن."

لە ژ16 ی 12 ی ئۆگستی 920 دا نوسراوە:

"لای فورات: عەسکەر شوێن عەشایەری کن جەربـوعیە و حلـلە کەوتـون. ئەو دێهـاتی کـن رۆژهەڵاتـی حللەیە کە عەرەبی عاصی تیا بوە هەموی سوتانرا. ئەهالی خۆیـان دا بە دەسـتەوە. لە مەحمـودیە کە دەرکەوت کۆمەڵێ عەرەب لە نزیک هەن عەسکەریان شوێن خرا. لە پاش نیو سەعات عەرەبەکان رایـان کـرد. بریـنـدارو کوژراویان بە جێ هێشت."

"بەصرە: چوار ئالای تەواو لەگەڵ تۆپخانە و شتی تر لە لەشکری شەشەم گەیشتنە بـەصـرە. دوا بەدوا ئەوی تر ئەم لەشکرە یەت."

لە ژ17 ی 19 ی ئۆگستی 920 دا نوسراوە:

"بەغـداد، لە بەغـداد لەلایەنـی قومانـدانی عەسـکەری بەم تەحـرە ئـیعلان کـراوە، 12 ی ئۆگسـتی 1920: لە مـانگی رەمەزانەوە هەتـا ئێسـتا هەنـێ کەسـی ڕقـداری بیرخـراپ کردویـانە بە عـادەت هەمـو رۆژێکی جومعە مەولود دەکەن و رێک دەخەن کە لە پێش چاو بزانرێت بۆ دینە. هەرچەن دیـارە کە بیـری ئەمەیە دڵی خەڵک زەهراوی بکەن کە کردنی قەباحەت بدەنـە پـاڵ حکومـەت و ئـەمینی و ئینتیـزام تێـک بدەن.

"بۆ ئەمە کە کەس نەتوانێ بەهانە بگرێت و بڵێت حکومەت صوحبەت و هاتوچۆی سیاسی ناو مەخلوق دەگرێت و ناهێڵێت. تائێسـتا حکـومەت چـاوی پۆشـی بـو لەم ئیشـانە. بەڵام ئێسـتا کە تەواو دەرکەوت ئەم نەرمـی و ئازادییەیـان بە حەرام دا و خەڵـق تەفـرە دەخـۆن بەزمـانی ئەم موفسـیدانە. لە مەودوا ئەم تەحـرە کۆمەڵانە نابێ و ناکرێت و، گردبونەوەی خەڵق بۆ باسی ئیشوکاری سیاسی هەر وەک بە قـانونی عوسـمانی ئەمە نابێ بێ ئیزنی حاکمی عەسکەری بغدادیش نابێ بێ. تەعقیبات و موجازاتی ئەمە زۆر زۆر گران دەبـێ. مەحکەمەی عەسکەری یە بـۆ پرسـیاری ئـەم ئیشـە لـە بەغـداد دانـراوە. هەچـکەس تەحریکێکـی کردبـێ لەو مەحکەمەیەدا مەحکوم دەبێ.

"13 ی ئۆگست: وەک مەحکەمەی عەسکەرییەیە تەحقیقی حاڵی موفسید و موتەحەریک دەکات، ئەمـڕۆ 4 کەس مەحکوم بون. بە تفەنگ پێوەنان کوژران.

"لای فورات، 13 ی ئۆگست: لە کن حللە، موسەیەب، مەحاویل، ئەشـقیا بڵاوبـونەوە و نەمـاون. نزیـک مەحمودیە شوێنیان کەوتن 50 کەس لە عەرەب کوژرا.

"14 ی مینهو: عەسکەریان نارده هنـدیە. ئەو عەشـائیرانەی کە ئیختیشاشـیان کردبـو، ئاویـان لێبـڕا، ناهێڵن ئاویان بۆ بچێت.

"14 ی مینهو: حکومەت ویستی یوسف سویدی، غەفار ئەبتمەن، عەلی بازرگان و ئەحمەد داود بگرێت. لەمانە ئەحمەد داود گیررا و نێررا بۆ هندستان.

"14 ی مینهو: لە لەشکری شەشەم عەسکەرێکی زۆر گەیشتە بەصرە و بەغداد.

"14 ی مینهو: چەن کەسێکی کە لە بەغداد مەحکوم بون و کوژراون."

لە ژ18 ی 26 ی ئۆگستی 920 دا نوسراوە:

"بەغداد، 16ی ئۆگستی 920: عەرەب لای مەحمودیە حەزیان بە دەخالەت کردوە. میرزا محەمەد تەقی کەربەلا لە لایەنی عەشائیری نەجەف، کوفە، دیوانیە، وە ئەوانی ترەوە ویستویەتی کە یەکێ لە بەغداد بچێتە کەربەلا بۆ دانانی شروتی دەخالەت. لەبەرئەوە (کەرەنێل هاول نازری مالیەی عیراق) چۆتە کەربەلا بۆ دانانی شروتی دەخالەت.

"17 ی ئۆگست: شەمەندوفێر لە سبەینێوە، وەک پێشو، هەمو ڕۆژ ئیش دەکات بۆ هەڵگرتنی ڕێبوار و باری تیجارەتی لەناو ڕێگای حلە و بەغداد.

"22 ی ئۆگست 1920: میرزا محەمەد تەقی موجتەهید کە زۆرپیر و داکەوتبو و دەمێکە نەخۆشە، ڕۆژی 17 ی مانگی ئۆگست وەفاتی کرد لە کەربەلا.

"22 ی مینهو: دوێنێ لە دەوری بەعقوبە لە تەیارەوە بۆمبای زۆریان بەسەر عەرەبەکانی ئەو ناوەدا ڕژانوە."

لە ژ21 ی 16ی سەپتەمبەری 920 دا نوسراوە:

"شەهرەبان، 10 ی سەپتەمبەری 1920: لەپاش پرسیارو لە بنجوبناوان گەیشتن دەرکەوت هەنێ لە خەڵقی شەهرەبان خیانەتیانکردوە لە وەختی شێواننی عەرەب. لەبەر ئەمە چەن کەسێک لە خەڵقی شەهرەبان کە هاوملی ئەم قەباحەتە بون ئیعدام کران و جەریمەیەکی گران خرایە سەر شەهرەبان."

لە ژ24 ی 7 ی ئۆکتۆبەری 920 دا نوسراوە:

"سێرپێرسیی کۆکس: جەنەراڵ سێر پێرسی کۆکس ڕۆژی 15ی ئەم مانگە گەیشتە بەغداد. دەستی کرد بە حکومەتی عامی عیراق.

"نوتقی سێرپێرسی کۆکس: لە گەورە گەورەی بەغداد کۆمەڵێک هاتن نۆ چاوپێکەوتنی حاکمی عام. لە پاش ئەمە کە بە خێر هاتنیان کرد. سێرپێرسی کاکس وتی: دەوڵەتی ئینگلیس منی ناردوە بۆ حکومەتی عیراق کە لەگەڵ ئەهالی عیراق مەشوەرەت بکەم، بۆ ئەمە کە حکومەتی عەرەب بۆ عەرەبەکان لە ژێر حوکمی حکومەتی ئینگلیس ڕێک بخەم. من بۆ ئەم ئیشە هاتوم. بەڵام هەتا دوزمان و موفسیدان بە تەواوی نەکوترێن دیارە هیچ شێک ناکرێت. لەبەر ئەوە دوایی خۆتان بە دەست خۆتانەوەیە."

لە ژ28 ی 4 ی نۆڤەمبەری 920 دا نوسراوە:

"بە دەستەوەدانی کەربەلا: چەن کەسێک لە کەربەلا دانرابون ڕۆژی 23 گەیشتنە خزمەت حاکم.

"بەخشینی خەڵقی کەربلا بەم ڕەنگەیە:

1. لە 24 سەعاتدا 17 پیاو کە لە کەربەلا هەن بدرێن بە حکومەت.

2. لە 3 ڕۆژدا 4 هەزار تفەنگ و 400 هەزار فیشەک، ئەگەر کەمتریان دا لە جیاتی تفەنگێک 20 لیرە و فیشەکێک روپیە یەک بدەن.

3. هەرچی ماڵی حکومەتی چەپاو کراوە زو بیدەنەوە و غەرامەتیش جگە لەمانە بدەن.

4. سەرنەوانن بە هەرچی حکومەت دەیکات.

5. پەنا بە خاوەن قصوری تر نەدرێت.

6. ئەگەر لەو وەختانەدا کە لە 1 و 2 دا نانراوە بە جێ نەهێنرا، عەسکەر دەچێتە سەر کەربەلا.

وەکیلی کەربەلاییەکان ئیتاعەتیانکرد بە مانە."

"نەجەف: ڕۆژی 20 ی ئۆکتۆبەر کاغەزێک بە ئیمزای هەمو مەلا و گەورەی نەجەف گەیشت. وێستاون بە هەر ڕەنگێک حکومەت داینێت، ئیتاعەت بکەن و بیدەن هەر جەزایەک بێ قبوڵیانە."

لە ژ29 ی 11 ی نۆڤەمبەری 920 دا نوسراوە:

"بەغداد: لەسەر خواهشی حاکمی عام نەقیبی بەغداد قبوڵی کردوە کە کۆمەڵێ و دائیرەیەکی لە (پۆلەتێک و بیری) دەوڵەتی ئینگلیس دا دانرێت. بە یارییەی ئەوانەی کە حاکمی عام خۆی هەڵیان دەبژێرێت. لەسەر پێویستی عەسکەرییە ئیشوکاری عیراق بە جێ دەهێنێت. تا وەختێ کە (کۆمەڵ) لە لایەنی خەڵقەوە دادەنرێت.

"ئەوانەی کە ئێستا بۆ (قابینە) دانراون ئەمانەن:

نازری داخلیە	سەید تالب پاشای نەقیب
نازری مالیە و محاسبە	ساسۆن ئەفەندی حسقیل
نازری محافەزە	جەعفەر پاشا ئەل عەسکەری
نازری عەدلیە	حەسەن ئەفەندی پاچەچی
نازری ئەوقاف	مستەفا ئەفەندی ئالوسی
نازری مەعاریف و صحیە	عیزەت پاشا
نازری تیجارەت	عەبدوللەتیف پاشا مەندیل

"ئەوانەی کە لە وێدا بێ ئیشێکی تایبەتی دادەنیشن ئەمانەن: حەمدی پاشا بابان، عەبدولمەجید ئەفەندی شاوی، ئەحمەد پاشا زوهێر، عجیل پاشا عەلی. محەمەد سەیهود ئەمیر بغیلە، سەید هادی قەزوینی، عەبدولرەحمان پاشا حەیدەری، عەبدولغەنی ئەفەندی کوبە، داود ئەفەندی جستاقانی، عەبدولجەبار پاشای خەیات، فەخری ئەفەندی جەمیل زادە.

"ئەم دەسگا و بەرە و حکومەتە، دەخلی بەسەر کوردستانەوە نیە."

لە ژ 47 ی 17 ی مارچی 1921دا نوسراوە:

"حللە: لە رۆژی 12 ی مانگی فێبریوەریدا جەنابی قوماندانی لەشکری ژمارە 17 ی حللە جەنابی شێخ ادعی الجریان، شێخی عەشیرەتی ئەبو سوڵتانی بانگ کردە لای خۆی بۆ سەر زیافەت. ئەم زیافەتە بە تایبەتی بۆ نواننی تەشەکورو مەمنونیەتی حکومەت لە یاریە و فیدایی جەنابی شێخ ادعی الجریان وەقتی ئیغتیشاشی هاوینی پاردا بوە. مەجلیس لە بەرامبەر قەلعەی حللە کۆبوەوە و هەنێ لە ئەشرافی شاری حللە وەک سەید محەمەد عەلی قەزوێنی و شێخ عمران الزمبور (لە عەشیرەتی بەنی عجیل) حازر بون. جەنابی قوماندان لە تەقریری بە خێرهاتن دا تەشەکوری حکومەتی نوان لە ئیشوکارە ناسراوەکان بۆ جەنابی شێخ ادعی وتی زۆر پێم خۆشە کە لەم مەجلیسەدا جەنابی شێخ عمران الزمبور و زۆر ئەشرافی تریش کە لە وەقتی هەراو هوریادا لەگەڵ حکومەت یەکێتی‌یان ئەکرد حازرن. خزمەت و خۆشەویستی ئەوانیش لە لایەنی حکومەتەوە بە تەواوی ناسراوە و لە بیر ناچێت. جەنابی شێخ ادعی لە جوابێکی کورت دا منەتبایی کرد بۆئەم حەقناسین و ئیکرامی حکومەتی‌یە لە پاش زیافەتەکەدا رەسمی ئەو هەموانە کە لەوێ کۆبونەوە گیرا."

پێشکەوتن هەر لەو ژمارەیەدا هەواڵی کۆنفرەنسی قاهیرەو، بەشداری کاربەدەستە بریتانیەکانی عیراق و وەفدی عیراقی بەم جۆرە بڵاو کردۆتەوە:

"جەنابی والی بەغداد سێرپێرسی کوکسی صاحیب:

"رۆژی بیست و دوەمی مانگی پێشو جەنابی والی بەغداد، سێرپێرسی کوکس صاحیب، لەگەڵ قوماندانی هەمو عیراق، سێرئیلمەر مالدین، لە بەغداد بزوتن رۆیشتنە قاهیرە بۆ باس و قسەکردن لەگەڵ ئەعزا و وەزیرە تایبەتەکان کە بۆ چاودێری ئیشوکاری میصر و بەیتەلمەقدیس و عیراق و کوردستان لە لوندرەوە دانراون. ئومێد وەها دەکرێت کە جەنابی میستەر چەرچڵیش (رەئیسی ئەم وەزیرانە) بۆ چاوپێ کەوتن و قسەکردن لەگەڵ ئەم هەیئەتە بێتە قاهیرە.

جەنابی ساسۆن ئەفەندی وەزیری مالیە و، جەنەراڵ جەعفەر پاشا وەزیری حەربیەی حکومەتی بەغداد، لەگەڵ جەنابی والی پێکەوە چون."

لەم کۆنفرەنسە دا بڕیار درا دەوڵەتێ بە ناوی عیراقەوە دروست بکەن و عەرشی عیراق بە فەیصەڵی کوڕی شەریف حسێن ببەخشن و، جەیشێک بۆ پاراستنی ئەم حکومەتە لە خەڵکی وڵاتەکە دروست بکەن.

ژ58 ی 2 ی جونی 1921 نوسیوێتی:

"تەلغرافێ کە لە بەغدادەوە هاتوە: ئەمە نوسخەی عەفوی عمومی‌یە بەوپێ یە کە لە لایەنی حەزرەتی پادشاهی بریتانیاوە ئەمر صادر بوە جەنابی مندوب السامی ئیعلانی دەکات ئەمە عەفوی عمومی‌یە بۆ موجریمینی سیاسی دەستی پێ دەکرێت لە 30 ی مایسەوە بەو پێ یە کە لەلای خوارو نوێنراوە:

"هەوەڵیان عەفوی ئەوانە کە لە هەرای 1920دا بون، جورمێکی وایان لەسەر بێ کە پێچەوانەی حکومەت بوبێ.

بە پێی موساعەدە بەرەڵاکردنی حەپس و ئەوانە کە گیراون و، ئیزن بۆ ئەوانە کە لە فیرار دان بێنەوە و، هیچ ترسیان لەسەر نیە کە محاکەمە دەبن، جگە لەمانە:

1. ئەو نەفەرانە کە بە ئوجرەت لە دائیرەی حکومەت دا ئیشیان دەکرد و لە هەراکەیشدا هەبون، ئەوانەیش هەچ کەس بەپێی خزمەت و ئیستیحقاقی تەماشای دەکرێت.

2. ئەو نەفەرانە بە پێی تەعەدا و کردەوەیان پرسیان لەسەرە لەو جورمانەی کە کردویانە و، ئێستا لە عەدالەت رایان کردوە.

أ. شێخ ضاری و کوڕانی خمیس و سلیمان سرب و سلومی کوران مجبای، دهام کوری فرحان، ئەمانە هەمو لە عەشیرەتی زەوبەعن. هەمو موتەهەمن بە کوشتنی کولونیل لیچمن یا تەحریک بۆ کوشتنی.

ب. جمیل بەگ و حمید ئەفەندی دیبوتی، موتەهەمن بە تەحریک و یەکسەر کوشتنی یوزباشی بالو و مولازم ستیوارت و ئیش بە دەستانی تری حکومەت لە تەلعفەردا.

ج. جاسم المصیلی لە عەشیرەتی مەهدوجە، موتەهەمە بە کوشتنی یوزباشی بریکل.

د. محمد مەلا محمود لە الباهاشا موتەهەمە بەکوشتنی مولازم براور فیلد. حسن العبد و جاسم العود لە عەشیرەتی بەنی تەمیم کە موتەهەمن بە کوشتنی میستر بوکانن.

هـ. ناصر کوری اریضیر و علو الجاسم و کوڕی درهدی و، ئەو سیانە کە موتەهەمن بە کوشتنی هەنێ ئەسیری بریتانی.

و. بسبوس کوڕی محاوی و نعمە کوڕی دمدنیە، هەردوکیان لە عەشیرەتی جەوابیرن و موتەهەمن بە کوشتنی هەنێ زابتی تەیارە.

ز. فالح کوڕی حاجی سفر العجویب لە عەشیرەتی جەوابیر و موتەهەمە بە کوشتنی مولازم هدکر و پێنج لە عەسکەری بریتانیا لەسەر پاپۆڕی کووین فلای.

"بەندی دوەم:

"ئەمە لە حەقی ئەوانەیە کە لە هەرای ساڵی 1920 دا دەخلیان نیە، بەڵام قەباحەتیان هەیە و رایان کردوە لەبەر هەنێ شتی وا موتەعەلیقە بە جورمی سیاسی کە لە پێش ئەو هەرایە دا کراوە؛

"جەنابی مەندوب ئەلسامی خەریکە بۆ ئەمە کە شتێک بۆ ئەوانیش بکرێت، وە لەم عەفوە بەشیان ببێ، بەڵام تەماشای ئیشی هەر کەسێک بەجیا دەکرێت.

هەچ کەس بەپێی کردەوەی خۆی.

"ئەوەی دەیەوێت رەسمەن داوای عەفو بکات، موراجەعەت بە نزیکترین مەئموری ئینگلیس یـا جەنـابی مەندوب ئەلسامی بکات.

"لازمە بزانرێت ئەم ئیعلانە بـۆ ئەوانە نـیە کە لە پـاش تەواو بـون و ئیقـدامات لە عەسـکەر لە سـاڵی 1920 دا خراپەیان کردوە و هێشتا لە فیراردان.

پ. ز سیر پێرسی کۆکس مەندوب ئەلسامی"

لە هەمان ژمارەدا هەر لە ژێر ئەم راگەیاندنەدا (بۆ زانین) ێکیان بە ناوی پێشکەوتنەوە بڵاو کردۆتەوە، نوسوێتی:

"لە لایەنی ئەو ئیعلان و تەلغـرافەی حەزرەتـی مەنـدوب ئەلسـامیەوە کە لەم نوسـخەیەدا چـاپ کـراوە، جەنابی حاکمی سیاسی سلێمانی کە ئێستا لە بەغدادە، بۆ خسوس شێخ مەحمود لەگەڵ مەندوب ئەلسامی قسـە و باسی کردوە، حەزرەتی مەندوب ئەلسامی بەردانی شێخ مەحمود قبوڵ ناکات."

9. 3. 5. هێنانی ئەمیر فیسەڵ

ژ15 ی 5 ئۆگستی 1920 نوسیوێتی:

"گرتنی شام بەم تەرحە بو:

"24 ی جولای پێش نیوەرۆی هەڵسان رویان کردە شاری شـام. وەختـی رۆژئـاوا لە نزیـک شـامەوە توشی لەشکری شەریف دەبن. لەوێ ئەم لەشکری شەریفە بێ تەقریب دەشکێن 8 سەعات شەرپیان بوە. ئەمیـر فەیصـەڵ و عەشـایەرێ کە لەگەڵ لەشـکرەکە بـون هەمـوی رایـان کـردوە. 9 تـۆپی گەورە و 25 مەترالـۆز و جبەخانەی زۆریان بە جێ هێشتوە. کوشتن و لەشەڕ پاشکەوتن بۆ لەشکری ئەمیر فەیصـەڵ بـوە. عەسـکەری فەرەنسا رۆژی 25 ی جولای چۆتە شامەوە."

ژ17 ی 19 ی ئۆگستی 1920 لەژێر سەرناوی (ئیشی سوریە بە دەست چەوت و چەپەڵەکانەوە تێک چو) نوسیوێتی:

"رۆیتەر لە لەندەنەوە وەک لە خوارەوە دەنوسێ:

" ئەو راپۆرتانە کە لە سوریەوە گەیشتوە، لە پێش شکاننی لەشکری ئەمیر فەیصەڵ وا دیاری دەدات کە ئەمە بە بوختان کردنی چەن کەسێکی لاساری، خۆویستی، میللەت تێکدەری، چەوت و چەپەڵی فیتنەباز بوە.

"لە پێش داواکەدا چەن ئیش و شتێک، لەنـاو حکـومەتی لوبنـان و بەیـروت و تەرابلـوس لە لایەک و، حکومەتی ئەمیر فەیصەڵ لەلایەکی ترەوە، هەبو.

"لەم ئیشانە دوانیان موهیمترە لە هەمو: هەوەڵیـان جەردە و چەپـاو خـاکی حکـومەتی فەرەنسـا. دوەم نەهێشتنی بانقە نۆتی فەرەنسا لە خاکی شام.

"ئیشەکەی هەوەڵیان چەند مانگێکە دڵگرانی پێک هێناوە لەبەر دوژمنایەتی ناو (دروز_ مارونی) چەپاو و کوشتنیێکی زۆر بو، زۆر جار تاقمە جەردە لە دەرەی (بکعە) تێپەڕی حدودیان کـرد بـوە خـاکی حکـومەتی فەرەنسا. خراپەی زۆریان کردبو بە بیری ئەمە کە قەباحەتی خۆیان بدرێتە پـاڵ تەبەعەی فەرەنسـا و لەسـەر ئەوان حلێب بکـرێ. ئەم ئیشـانە زۆر پەڵەی سـەن لە وەختێکـا کە عەسـکەری ئینگلـیس کـول (حـول) کە لە فەلەستینە چۆڵیان کرد، لە مانگی ئۆکتۆبەردا هەندێ هەرا بو بو لە ناو ژاندرمەی فەرەنسا و (بـدوی، فضـل) و شێخی ئەوان کە شێخ محەمەد فوئاد چەند جارێک بڕوای کرد بو لە روی (مـرج عبـور) ناشـرینی بکـات. هەر ئەوساتەی کە عەسکەری ئینگلیس لای ژوروی فەلەستینی چۆڵ کرد، شێخ محەمەد فوئاد وەها تێپەڕی حـدودی

کرد تا شاری (سور) کە لەسەر لێوی بەحری سپیە تالأن و چەپاوی دەکرد هەروەها لە (حسبیە، فوس، انصاریە).

"لەبەر ئەمە حکومەتی فەرەنسا مەجبور بو کە شک بکرێت لە بیری حکومەتی شام، چونکە ئەم ئیشانە بە هیچ کلۆجێک لە لایەنی حکومەتی شامەوە پێشی نەدەگیرا لەبەر ئەوەی ئەمانە راجیع بە ئەمیر فەیصەڵ خۆی بو، کەس حەقی نەبو. بەڵام دەرکەوت کە مەئموران تەواو کەمتەرخەمی دەکەن. بەشکو حەزیان بەم ئیشانە دەکرد و بە باشیان دەزانی هەرچەن ئەمیر فەیصەڵ خۆی بەهیچ کلوجێک رەزای بەم تەرحە کردەوانە نەبو.

"داوایەکی تر ئەمەیە کە لە لایەنی شەمەندوفێری ناو (ریاک) و (حەلەب) بو. ئەم رێگا ئاسنە لەکۆنەوە هی هاوبەشی فەرەنسا بو وەک ئیمتیازێ دەوڵەتی عوسمانی دابوێ. هەرچەن ئێستا دەوڵەتی فەرەنسا داوای داگیری ئەم رێگا ئاسنەشی نەدەکرد، بەڵام داوای ئەوەی دەکرد: کە عەسکەری خۆی بەم شەمەندوفێرە بنێرێتە لای ژورو، لەبەر ئەمە کە رێگای عەینتاب و مەراش بەدەست مستەفا کەمال پاشاوە بڕا بو. لەم ئیشەدا هەرچەن ئەمیر خۆی تەواوی هاورێیەتی و یاریەدانی بو. بەڵام دیسان مەئموران بە تەحریک نەهێشتن و کردەوەی بێ جێیان کرد، کە دوایی بو بە دانانی دڵگرانیەکی تەواو. بەکورتی ئیش گەیشتە رادەیەک ژەنەراڵ گۆرۆ دەبوو (ئولتیماتوم) بدا بەم شەرتە:

1.نەهێشتنی تێپەڕی حدود و خراپ کردنی خەڵق.

2. جەزا و جەریمە و تەمێ کردنی پیاوی خراپ.

3. رەواجی بانقەنۆتی فەرەنسا.

4. کردنەوەی رێگا بۆ عەسکەری فرەنسا لە رێگای ریاک، حەلەب.

5. حکومەتی شام حوکمی مەجلیسی ئاشتی بەینی دوەل قبول بکات بۆ ئەوەی کە حکومەتی شام لەژێر حیمایەی فەرەنسایە.

"لە وەختێ کە ئەم قسانە دەکرا، ئەمیر فەیصەڵ خۆی و وزەرا و گەورە گەورە ئەو پیاوانە کە چاکە و خێری میللەتیان دەویست و، لە پێش چاوی میللەت ماقوڵ بون، وەک عەلی رەزا پاشا ئەلریکابی و عەبدولرەحمان شابەندەر و نوری سەعید و ئەوانی تر لێکدانەوە و تێفکرین و خەریک بونێکی تەواویان دەکرد کە رێگایەک بدۆزنەوە بەینی ئەم دو حکومەتە تێک نەچێت، بەڵام بە کردەوەی ئەو کەسانەی کە دڵڕەق و خۆپەرست و سەرگەرم و شەڕانی و میللەت تێکدەربون، خەریک بونیان بێ جێ مایەوە.

"... لە پاش گەیشتنی ئولتیماتوم هەتا دوا دەقیقەیش ئەمیر فەیصەڵ لەگەڵ وەزیرەکانی خەریک بون کە چارەیەک بدۆزنەوە کە خەڵق نەکەوێتە بەڵای شەڕەوە. دیسان خەریک بون و تێ فکرینیان لەلایەنی ئەو موفسیدانەوە تێکدرا. چونکە هەر لەو ساتەدا کە دوا مەشورەتیان دەکرد، لەشکری فەرەنسە دیسان وەستا بو کە دوایی مەشورەتەکە ببینن. ئەو دەستەی خۆپەرست و میللەت تێکدەرانە، بێ ئیزن و ئاگا لێبونی ئەمیر فەیصەڵ، کۆمەڵێکیان لە سەرسەری و فرومایە گرد کردەوە، بەبێ ئیزن و ئاگا لێبونی ئەمیر، خۆیان دا بەسەر لەشکرەکەی فەرەنسەدا. خەریکی شەڕبون، بە بیری ئەمە کە ئەمیر فەیصەڵ واتوش و تێکەڵ بکەن کە رێگای چونە دواوەی نەمێنێ. بە ناچاری لەشکری فەرەنسە خەریک بو شکانێکی بێ تەقریبی دا لەمانە و، لەشکری ئەمیر کە بە مەجبوری هاتە شەڕەوە هەروا شکانی خوارد، بە رەنگێکی وا کە ئەمیر فەیصەڵ خۆی پێی لێنا کە شکان و سەر شۆڕی ئەم حکومەتە لە دەست دوژمنی دەرەوە نەبو، بەشکو لە دەست دوژمنی ناوەوە بوە و، ئەم عیمارەتی حکومەتیە کەمن و وزەرام چەند ساڵێکە بە ماندوبون خەریکی بینا کردنی هەین، بە رۆژێک بەدەستی خۆمان تێکمان دا.

"بیری رۆژهەڵاتی و رۆژئاوایی لە ئیشوکاری حکومەتی و تەمەدون لە هەندێ نوقات دا نەختالێکی تەفاوت هەیە. بەڵام پیاوانێ کە بیردار و لە پێشەوە هەن، لە چاکی و رێگای ئەصلی، هەمو یەکن.

"ئەمەیشیان دەبێ لە پێش چاوبێ کە لە پاش ئەوەی دەوڵەتی ئینگلیس لە هەوەڵ رۆژی شەڕی گەورەدا گەنمی ناردە مەکە بۆ حاجیەکان و لەگەڵ شەریف و کوڕیا زۆر ئاشنایی و دۆستایەتی و یەکێتییان هەبو.

"هەروەک لای سەرو باس کرا، تا وەختێ ئینگلیس لە فەلەستین بو لەبەر دۆستی ناو ئینگلیس و حکومەتی شەریف، هیچ ناخۆشی نەکەوتە ناویان. بەڵام لە پاش رۆیشتنی ئینگلیس ئەم ئیشانە سەری گرت، حەیفێ ئەم پیاوە گەورەیە، وەک ئەمیر فەیصەڵ بێ کە چاکبیر و دڵڕون و باشە بەدەست ئەو موفسیدانە بێ تەقریبانەوە خراپ بوە.

"دەبێ تێ فکرێت کە فەرەنسە خۆیان دیسان لەم ئیشە وەها گەیشتون، کە لەپاش گرتنی حەلەب و شام ئیعلانیان کرد کە ئێمە هەرچەند دەبو ئەم ئیشە بکەین، دیسان ئەمیرێتی ئەمیر فەیصەڵ قبوڵ دەکەین. رێکخستن و چاککردنی ئەم زەوی و شوێنانە بە هاورێیەتی خۆی دەبێ ببێ، چونکە دەیزانین کە خۆی حەزی بە خراپەی میللەت نەبێ، بە هەمو تەحرێک لە دواییدا، هەرچی بێ هەمو دەیزانن و قبوڵی دەکەن، کە هیچ لەمە زیاتر لە کیس ئەهالی نەدەچو، کە بە دەست ئەو موفسید و خراپانە بوە کە لە هەوەڵەوە هەر پێچەوانەی بیر و ویستنی مەبعوس و سەرکردەی خۆیان کرد."

ژ63 ی 7 ی جولای 921 نوسیوێتی:

"گەیشتنی ئەمیر فەیسەڵ بە بەصرە

"24 ی حوزەیران: تەلغراف لە مەندوبی خاصەوە هاتوە کە رۆژی پێنجشەمە وەختێ ئێوارێ ساعەتی 5 ی ئینگلیسی گەیشتە بەصرە، وا دانرا کە بەیانی جومعە لە پاپۆڕ بێتە دەرەوە. بەڵام بەو تەحرە نەکرا ساعەتی 6 هاتە دەرەوە.

پێش ئەوە کە بێتە دەرەوە لە پاپۆڕ چونە پاپۆڕ بە پیریەوە قوماندانی بریتانیا و موستەشاری داخلیە و مشاویری موتەصەریفی بەصرە ناجی بەگی سویدی و جەعفەر پاشای وەزیر و شێخ ئەحمەد ئەفەندی شێخ داود و کۆمەڵێکی تر لە بەغدادی و بەصرەیی سەلامیان لە حەزرەتی ئەمیر و هاوڕێکانی کرد.

"لە پاشا حەزرەتی ئەمیر هاتە دەرەوە تەماشای قشونی بریتانیای کرد. لە پاشا یەکێ لە قوتابیەکانی مەکتەبی بەصرە نوتقێکی بەخێرهاتنی حەزرەتی ئەمیری خوێندەوە. لە پاشا سواری ئۆتۆمۆبیل بو لەگەڵ موستەشاری داخلیە. ئەوانیش کە چوبون بە پیریەوە سواری ئۆتۆمبیل بون لە دوای ئۆیۆمۆبیلەکەی حەزرەتی ئەمیرەوە کەوتنە بزوتن. لەم لا و ئەو لای رێگا دەستە دەستە ئەهالی وەستا بون بەخێرهاتنی حەزرەتی ئەمیریان دەکرد. هەتا گەیشتە ئەو ماڵە کە موتەسەڕیف بۆی حازر کرد بو. پاش نوێژی خەوتنان دەستە دەستە ئەهالی چونە زیارەتی. حەزرەتی ئەمیر بە ڕویەکی خۆش و زەردەخەنە مەحەبەتی دەنوان.

"لەوانە کە چونە زیارەتی شێخ کازم دوجەیلی نوانی کە مەلیکێتی عیراق هەر بۆ حەزرەتی ئەمیر لایەقە چونکە خزمەتیان بۆ عەرەب لە دەمێکەوە بە ناوبانگە.

"حەزرەتی ئەمیر جوابی دایەوە کە شوکری هەموتان دەکەم کە ئەمەندە ئەزیەتتان کێشاوە لە هاتن دا. وە لە خوام دەوێت هەمو لا موەفەق بکات بۆ شتێکی وا خێری وڵاتی تیا بێ. ئەگەر بە خزمەتی عەرەب بە ناوبەنگین ئەمە واجبێکە بە جێ هێنراوە. ئەمڕۆیش گەورە و بچوکمان نیە لە سەر هەموە خەریک بن. من بچوکترین خادمم بۆ شەعبێک.

"لە هەمو لایەکەوە چەپڵە لێ درا: بژی ئەمیر فەیصەڵ، بژی ئەمیر فەیصەڵ. بژی (جلالـة الملـك فيصـل) بێژرا."

"24 ی حوزەیران، بەصرە: حەزرەتی ئەمیر شەو ڕو دەکاتە نەجەف دە ئۆتۆمۆبیل حازر بکەن. ناجی

"بەصرە، 29 ی مانگ بەیانی حەزرەتی ئەمیر دەگاتە ئیستاسیۆنی بەغداد."

"قوتابی مەکتەبەکانی بەغداد گورج دەکرێن بۆ چونە پیری ئەمیر فەیصەڵ:

"ڕۆژی 22 ی جون نازری مەعاریف کۆمەڵێکی گرت بۆ گورج گرتنی قوتـابی مەکتەبەکـان بـۆ چـونە پیر ئەمیر فەیصەڵ."

"کۆمەڵی موصل بۆ چونە پیری ئەمیر فەیصەڵ:

وازانراوە کە کۆمەڵێک لە موصل خۆیان حازر کردوە بچنە بەغداد بە پیر ئەمیر فەیصەڵەوە."

"ئەو شوێنانەی کە لە بەغدادا ئەڕازێنرێتەوە لە ئیحتیفالی ئەمیر فەیصەڵ دا:

"تاقی نەصر دادەمەزرێت وەک لای خوارو:

"1. لە سەری کۆڵانی صالحیە لە کەرخ.

2. لە سەر جیسری مۆد لە کەرخ.

3. لە سەر جیسری مۆد لە ڕەصافە.

4. لەو شوێنە کە جادەی جیسری مۆد و شەریعەی تازە یەک دەگرێت.

5. لە شەریعەی تازە نزیک مزگەوتی مەرجان.

6. لە شەریعەی تازە نزیک جیسری پێشو.

7. لە سەر جادەی ئەکمەکخانە.

8. لەو سەری ئەم جادەیە. ئەم تاقانە بە تەحرێکی ئێجگار جوان ئەڕازێنرێتەوە. بۆ ڕازانەوەیـان چەن زانستێک دانراوە. لە 2 ی جولایەوە دەست دەکرێت بە ڕازانەوەیان."

ژ65 ی 21 ی جولای 1921 نوسیوێتی:

"عیراق و ئەمیر فەیصەڵ:

"ئەم مەقالەیە عیبارەتە لە تاریخی موختەصەری ئەو وقوعاتی سیاسـیـیە کە لە پـاش تەشـریف هێنـانی ئەمیر فەیصەڵ لە لایەنی حکومەتی بریتانیاوە و، قبوڵ بونی داوای ئەو بۆ تەخت و تاجی عیراق، قەوماوە.

"ئەوەڵەن، مەجلیسـی وزەرای بەغـداد کاغەزێکیـان نوسـیوەتە خـزمەت حەزرەتـی مەنـدوب ئەلسـامی و ئیستیدعایان کرد بو کە قانونی ئوصولی هەڵبژاردنی مەبعوثان زو صادر بکرێت تاکو هەڵبژاردن و ئینتیخابی مەبعوثان کتوپڕ بکرێت.

"حەزرەتی مەندوب ئەلسـامی جـوابی داوەوە و تـێیـانی گەیـانوە کە صـادر بـونی قـانونی ئوصـولی ئینتیخاباتی مەبعوثان هەر لەبەر ئیشکالاتی داهێنانی تەرتیبـاتی دوارۆژی قەزاکـانی کـوردی تەئخیـر بـوە کە هەنێ لەوان ئیرتیبات لەگەڵ عیراق لایان باش نەبوە. لاکین ئەگەر مەجلیسـی وزەرا قبـوڵ بـکەن کە قەزاکـانی کوردی، بێ ئەم شەراکەتە هـیچ تەئسـیری بیێـت لەسـەر قەراری ئـاخری ئیسـتیقبالی کوردسـتان، مەئـزون بە شەراکەتی ئەم ئینتیخابە بین، ئەوسا دەستبەجێ ئینتیشار کردنەوەی قانونی ئوصولی هەڵبژاردنـی مەبعوسـان هیچ مومانەعەتی نیە. لاکین حەزرەتی مەندوب ئەلسامی ئەمەشی نوسیوە کە وەزارەتی داخیلە وەهـا خەبەریـان دابو کە ئەقەڵەن موهلەتی 3 مانگ لازمە بۆ تەواوکردنی ئینتیخابی مەبعوسـان و بـۆ کـۆکردنەوەی مەجلیسـی مەبعوسـان، وە ئەگەر ئەوان (یەعنـی مەجلیسـی وزەرا) ئەیانەوێـت زوتـر بـگەنە نەتـیجە لازمە کە خۆیـان تەجویزاتی لازمە پێشنهاد بکەن.

"له پاش وصولی ئەم کاغەزە لە مەجلیسی وزەرادا بە بێ ئیعتیراز قەرار درا کە ئەمیر فەیصەڵ بە پاشای عیراق بناسرێت.

"لە جوابی ئەم قەرارەدا، حەزرەتی مەندوب ئەلسامی وتی پێش ئەمە کە تەصدیقی ئەم قەرارە بکەم لام وا موناسیبە کە رەئی عمومی مەملەکەت بزانرێت، وە ئێستە بە پێی ویستنی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی سێر پێرسی کوکس صاحیب ئیعلانی خوارەوە بڵاوکرایەوە:

"ئیعلان

"لەبەر ئەمە کە لە جەلسەی یانزدەهەمی جولای مەجلیسی وزەرادا لە لایەنی حەزرەتی رەئیس وزەراوە تەجویزی ولایەتی عمومی ئەعزای مەجلیس قبوڵ کراوە، کە بەو شەرتە حکومەتی مەشروتیەت بێت، ئەمیر فەیصەڵ بە پادشاهی عیراق تەعین و ئیعلان بکرێت و، لە بەر ئەمە کە بە پێی موقتەزەیاتی ئوصولی ئەم قەرارە بۆ تەصدیقی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی نێردراوە، حەزرەتی مەزکور ئەگەرچی یەقینی هەیە کە ئەم قەرارە ئینعیکاسی حەقیقی عمومی عیراقە، هەمدیسان بە فەرزی خۆی دەناسێت، لە پێش ئەمە کە خۆی تەصدیقی بکات، رەزایەتی عمومی میللەت تەحصیل بکرێت، بەم سەبەبە لە مەجلیسی وزەرا خواهیشی نواندوە، کە ئەوان بە وەزارەتی داخلیە تەبلیغ بکەن بۆ ئیجرای ئیقداماتی لازمە بۆ زانینی رەئی و بیری میللەت.

"وەسائیلی گرتنی رەئی میللەت لە پاش موهلەتی موناسیب ئیعلان دەکرێت."

"حەزرەتی مەندوب ئەلسامی بە حاکمی سیاسی سلێمانی ئەمری داوە بە میلەتی کوردی لیوای سلێمانی تێ بگەیەنرێت کە مەئزونن و بە کەیفی خۆیان ئەتوانن شەریکی ئەم رەئی نواندنە ببن و هەرچی لەوخسوسەوە (یەعنی لە خسوس شەریکی رەئی نواندن بون یا نەبون) بە موناسیب بزانن هیچ تەئسیر و دەخلی نابێت بە سەر تەرتیبات و ئینتیزاماتی دوارۆژی حکومەتی ئەم لیوایە. وەها زانراوە کە کاغەزی رەئی رەسمی لە پاش چەند رۆژی تر بگاتە سلێمانی."

ژ67 ی 4 ی ئۆگستی 921 نوسیوێتی:

"ئەمیر فەیصەڵ

"رۆژی 25 ی جولای، حەزرەتی ئەمیر فەیصەڵ تەشریفی چو بۆ رومادی کۆمەڵێکی گەورە لە عەشیرەتی دلێم چون بە پیریەوە. لە چونی ئەمیر زۆر خۆشحاڵییان نواندوە."

ژ69 ی 18 ی ئۆگستی 1921 نوسیوێتی:

"ئەمیر فەیصەڵ:

"وەک لە ئەخباری موختەلیف دەزانرێت ئیحتیمالە کە حەزرەتی ئەمیر فەیصەڵ لە لایەنی عمومی ئەهلی عیراقەوە بە پادشاە هەڵ ببژێررێت.

لە بەصرە و تکریت و موصل دا بە یەکێتی بیری هەمو بە پادشاە قبول کرا هەرچەن نەتیجەی رەئی گرتنی عموم هێشتا رەسمەن ئیعلان نەکراوە بە پێی ئەو خەبەرە کە هەمو رۆژێک لە غەزەتەکانی عیراق دا لە خصوص مەحەبەتی ئەهلی عیراق بۆ حەزرەتی ئەمیر چاپ دەکرێت ئەم قیاسە بێ جێ نیە کە بیلئەخەرە ئەیکەن بە پادشاهی خۆیان."

ژ71 ی 1 ی سەپتەمبەری 1921 نوسیوێتی:

"مەلیکی عیراق ئەمیر فەیصەڵ

"رۆژی 23 ی ئۆگستی 1921 رەسمی چونە سەر تەختی حکومەتی عیراق بو ملیک ئەمیر فەیصەڵ لە سەرای بەغداد ئیجرا کرا. لەوێ دا بە قەد هەزار کەس لە ئەشرافی عیراق و بەغداد و صاحیب مەنصەبانی

ئینگلیس و حەزرەتی مەندوب ئەل سامی سێر پێرسی کۆکس و قوماندانی عومومی حازر بون بە پـێی قاعیـدە تۆپ هاویژرا. لە لای پادشاهی ئینگلیسەوە تەلێکی موبارەکبادی بۆ حەزرەتی مەلیکی عیراق هاتوە."

ژ74 ی 22 ی سەپتەمبەری 1921 نوسیوێتی:

"وەزیرە تازەکان لە بەغداد

"ئەو تەلە کە لە بەغدادەوە هاتوە دەڵێت کە حەزرەتی نەقیبی بەغداد بە وەزیری ئەعزەم و، حامی ڕەمزی بەگ بە وەزیری داخلیە، سویدی ئەفەندی بە وەزیری عەدلـیە، نـای ئەفەنـدی سـویدی بە وەزیـری مەعـاریف، تەعین کراون."

ژ78 ی 20 ی ئۆکتۆبەری 1921 نوسیوێتی:

"مەلیک فەیصەڵ لە موصل

"حەزرەتی ئەمیر فەیصەڵ ڕۆژی 10ی مانگ ساعەتی 12 ی زەوالی گەیشتە موصل. العراق"

ژ79 ی 27 ی ئۆکتۆبەری 1921 نوسیوێتی:

"چونەوەی حەزرەتی مەلیک فەیصەڵ بـۆ بەغـداد: ڕۆژی دوشـەمو 17 ی ئۆکتـۆبەر حەزرەتـی مەلیـک فەیصەڵ پاش سەفەری موصل و سامەڕە گەیشتۆتەوە بەغداد. حەزرەتی مەلیک ڕۆژێک لە سامەڕە و هەفتەیەک لە موصل ماوە و لە هەر دو جێدا هەمو ئەهالی لە هاتنی مەلیکی خۆیان زۆر زۆر کەیف خۆشی و مەسەڕەتیان نواندوە لە وەقتی عەودەتدا لە ئیستاسیۆنی بەغداد دا هەیئەتێکی موعتەبەر کە حەزرەتـی مەنـدوب ئەلسـامی و قوماندانی عمـوم میسـتەر ایـامر هالـدین و ئەغـلەب وەزیرەکـان و ئەشـرافی گەورەی بەغـدادی تیـا بـوە بـۆ ئیستیقبالی حەزرەتی مەلیک حازر بون. تاقمێکی عەسکەری مل عەرەب یش لەگەڵ مۆسـیقایەکی ئینگلیـزی بـۆ ئیحترامی مەلیک لە ئیستاسیۆن ڕاوەستابون."

ژ85 ی 8 ی دێسەمبەری 1921 نوسیوێتی:

"تەشریف فەرمونی مەلیکی عیراق بە مونتەفیک

"تەلغرافی ناصریە بە تاریخی 21 ی تەشرینی دوەم هاتوە کە مەوکیبی مەلەکی گەیشـتە سـوق دوێنـی سەعات 12 و 20 دەقیقە پاش نیوەڕۆ گەلێ لە جەماعەتی ئەهلی بە شـەوق ئیسـتیقبالیان کـرد هەتـا کەنـاری نەهر. هەمو لا نیشانەی سرور و کەیف خۆشیان نوان لەم نیعمەتی زیارەتە، مەقەڕی جەلالەتـی ڕازا بـوەوە بە تاقی نەصر و بە بەیاخی وەتەنیە کۆمەڵ و قەتاری ئەشراف صەف بەست بون سوارە پۆلیسیش لای ڕاست و چەپیان گرت بو ئەوانە لە ناصریەوە بۆ حەرەسی مەلەکی هاتبون. وەختێ کە جەلالەتی تەشریفی بردە سـەرای ئەوێ بە قەد صەد کەس موشەڕەف بون بە موقابەلەی زاتـی ملـوکیە پـاش ئەو موقـابەلەیە قـاوەڵتیەکی فـاخر ئامادە کرا ئەوانە لە مەوکیبی مەلەکیدا بون و وەک ئەشراف و زابتی بریتانیا بی حازر بون. پـاش قـاوەڵتی نەقلی فەرموە خانوی حکومەت بە شەوکەت و عەزەمەتێکی گەورە ئەو ڕۆژە لەگەڵ گەورە ئەشـراف و شـیوخی قەبائیل ڕای بوارد، ئێوارێ بە صورەتی خصوصی تەناولی تەعامی فەرمو."

ژ86 ی 15 ی دێسەمبەری 1921 نوسیوێتی:

"جەمعیەتی کەرکوک لە بەغدادا

"لەو ڕۆژەوە کە ڕەئی عومومی دراوە بیری صاحیب ڕەئی لە کەرکـوک وا بـوە کە جەمعیەتـێ بچێـتە بەغداد بۆ خـزمەت مەلیـک و مەنـدوبی سـامی لەم ڕۆژانەدا جەماعەتێـک لە ئەعیـان و ئەفاضـلی کەرکـوک تەئلیف کـراوە و چـوە بـۆ بەغـداد لە 30 ی مـانگی ڕابـردودا گەیشـتونەتە بەغـداد موشـەڕەف بـون بە زیـارەتی حەزرەتـی مەلیـک، مولاقاتیشـیان لەگەڵ حەزرەتـی مەنـدوب ئەلسـامی بـوە، بە قەد هەفـتەیەک لە بەغداد دەمێننەوە."

ژ91 ی 19 ی جەنیوەری 1922 نوسیوێتی:

"هەواڵی بەغداد

"لە بەینی دو مەلیک دا، صاحیب ئەلجەلالە مەلیک فەیصەڵی ئەوەل و مەلیک جۆرجی پێنجەم بە تەلغراف موبارەکبادی ساڵی تازەیان کردەوە. حەزرەتی مەلیک فەیصەڵ تەلغرافی لای خواروی نووسیوە:

"بۆ مەلیک جۆرج بە مناسەبەتی سەری ساڵەوە!

"بە مناسەبەتی حلولی ساڵی تازە بە ئیخلاصی قەلبی تەبریکات تەقدیمی جەلالەتتان و جەلالەتی مەلیکە و ئەعزا و ئەوەی مەلەکی دەکەم. تەمەنای زیادی سەعادەتی ئەهالی بریتانیا، تۆفیقیان لە ژێر حوکمی جەلالەتی مەجیدتان دەکەم. بە عینایەتی خوای تەعالا ئەمەلم وایە ئەم ساڵی تازەیە فاتحی عەهدێکی تازەی وابێت کە خۆشەویستی و یەکێتی بەینی بریتانیا و ئومەتی عەرەب بە عمومی و بۆ عیراق بە تایبەتی تیا زیاد بێ.

"جوابی صاحب الجلالە مەلیک جۆرج ئەمەیە:

بە ئەصالەت لە جیاتی خۆم، بەوەکیلی لە جیاتی جەلالەتی مەلیکەو، عائیلەی ملوکیەوە، شوکری جەلالەتتان دەکەم لەسەر موراسەلەتان بە مناسەبەتی ساڵی تازەوە من لام مەوسوقە کە ساڵی تازە بە خێر و ئیقبال دێت بەسەر شەعبی ئێوەدا، بە صەحیحی رەغبەتم وایە کە عەلاقەی خۆشەویستی ئێستا دەوامی ببێ و زیاد بکا، گەورەیی ئەحکامی لەسەر ئەحکام بۆ لەمەولا."

لە هەمان ژمارەدا

"دیاری حکومەتی بریتانیا

"عەسکەری خۆوڵاتی عیراق

"تێ گەیشتووبن کە حەزرەتی مەلیکی بریتانیا دو بەتاریە تۆپی شاخی بە هەمو تەداروکاتیەوە، وەک هیستر و شتی تر بێ، بە دیاری ناردویەتی بۆ حکومەتی عیراقی. فائیدەیە کە جەیشی عیراقی لەم دیاریەوە مستی دەکەوێت پێویست نیە بەیان بکرێت. لە مانگی تەموزی رابردوەوە بۆ فێر بونی تۆپچێتی شاخی وەزارەتی دیفاع صنفێکی کردۆتەوە. ئێستا پیاوی وا حازرە کە ئەم تۆپانە بە کار بهێنێت. هیچ شک نیە، لەم کەرەمەی حکومەتی بریتانیا شەعبی عیراقی، بە تایبەیت وەزارەتی دیفاع، مەسرورن و بە بەرز بونەوەیەکی جوانی دەزانن، چونکە عەسکەری خۆوڵاتی وەک ئێستا ئیستیفادەی لێ دەکەن، بۆ لەمەولایش عەلامەتی مۆفەقێتیە. ئێمە تەبریکی جەعفەر پاشا دەکەین بۆ ئەم دیاریە. ئەمینین کە شەعبی عیراقی موافیقن، نەک بە پێی قیمتی مادی، بەڵکو دەلیلە کە حکومەت و حەزرەتی مەلیکی بریتانیا رەغبەتی تەواویان هەیە بۆ یاریە و بەرزکردنەوەی حکومەتی عیراقی بە هەمو تەحرێک.

"رەئیسی وزەرا کە بە دیاریەکەی زانی، بە ناوی ئەهالیەوە بە حەزرەتی مەندوب ئەلسامی گەیان کە منەت و تەقدیری ئەهالی بە حەزرەتی مەلیکی بریتانیا عەرز بکرێت."

ژ103 ی 13 ی ئەپریلی 922 نوسیوێتی:

"مەلیکی عیراق لە تەیارەدا

"حەزرەتی مەلیک سواری تەیارە بو سەعات نۆ و چارەکی بەیانی. رۆژی جومعە سەعات دە و چارەک گەیشتە رومادی کۆمەڵێک لە ئەهالی ئیستیقبالیان کرد. شێخ عەلی سلێمان و زۆر لە شێخی قەبائیل و مەئمورانی حکومەت لە پێش ئیستیقبالچیەکانەوە بو، ئیستیقبالێکی زۆر جوان کرا پاشا تەشریفی فەرموە ئەو جێگایە کە بۆ ئیسراحەت رێک خرا بو، شێخ عەلی سلێمان قاوەڵتیەکی فاخیری کرد بو، حەزرەتی مەلیک و مەندوب ئەلسامی و ئەوانی لەگەڵیان بو پاش قاوەڵتی ئەو ناوە گەڕان تەماشای ئەو مەنازیرە جوانەیان کرد، سەعات سێ و نیو سوار بونەوە سەعات چوار و چارەک گەیشتنەوە پایتەخت (بەغداد)"

ژ111 ی 8 ی جونی 922 نوسیوێتی:
"قوماندانی عومومی ئینگلیس لە عیراق
"لەندەن 23 ی مایس، سێر جۆن سالمۆن دەبێ بە قوماندانی عومومی عیراق وەزیفە دەگرێتە دەست لە هەوەڵی تشرینی ئەوەڵ دا."
"لە مەجلیسی عەوامی بریتانیادا مەسئەلەی حیمایە لە عیراق
"لەندەن 23 ی مایس، میستەر چەرچل لە مەجلیسی عەوامدا ئەوەی بە درۆ خستەوە کە حەزرەتی مەلیک فەیصەڵ و وزەرای عیراق خەبەریان بە سێر پێرسی کوکس داوە کە ئەهالی عیراق ئینکاری قبول کردنی حمایەی بریتانیا لە عیراق دەکەن. میستەر چەرچل وتی: قەتعی ئیمتیازات لە مەنابیعی نەوت نەبوە لە ئیحتلالی بریتانیاوە ئەمەیشی وت کە شەریکەی نەوتی تورک داوای حقوقی خۆی لە مەنابیعی نەوت دەکات هی پێشتر."
ژ112 ی 15 ی جونی 1922 نوسیوێتی:
"مەسئەلەی عیراق لە مەجلیسی عەوامی ئینگلتەرە
"لەندەن 30 ی مایس، مەندوبی حەزرەتی مەلیک فەیصەڵ حەداد پاشا لە وەختی قسەدا لەگەڵ رەوانەکەری رۆیتەر تەصریحی کردوە صەعوبەتی تەواو کەوتۆتە موزاکەرەی موعاهەدە لەگەڵ بریتانیادا لەبەرئەوەی رازی نین بە ویصایەتی ئێستا، هەمو لا رەغبەتیان هەیە بە یاریەدان لەگەڵ بریتانیادا، بەڵام مەلیک و ئەهالی دەیانەوێت موعاهەدەیەکی وا لە بەینی هەردولا عەقد بێ کە بە صورەتێکی واضح ئیستیقلالیەتی عیراق ئیعتراف بکرێت."
"لەندەن 31 ی مایس، میستەر چەرچل لەسەر پرسیاری کنورسی جوابی دایەوە کە حکومەتی بریتانیا لە مالیەی ئیمپراتۆریە شتێک نادا ئەگەر مەصاریفی حکومەتی عیراقی لە واریداتی زیاتر بو.
"لەو وەختەوە چونە عیراق هەتا ئێستا هەمو مەصاریفێکی ئۆردوی عیراقی و لیوی لە مالیەی ئیمبراتۆریە دراوە.
"میستەر هرمسورث لە لایەنی قوەتی جنوبی ئێرانەوە وتی کە ئەم قوەتە بەم نزیکانە داخل دەبێ ئەمجاریش لە مەجلیسی عەوام داوا دەکرێت ئیختیاری دانانی مەصرەفیان بۆ بکرێت."
ژ113 ی 22 ی جونی 922 نوسیوێتی:
"کەمیی بودجەی عیراق
"کەمی بودجەی ئێستای عیراق بە حەوت ملیون روپیە تەقدیر کراوە. وەزیری مالیە ساسۆن ئەفەندی، وەزیری داخلیە تۆفیق بەگ خالدی، وەزیری پێشوی عەدلیە ناجی بەگ سویدی، لە ئیش بە دەستانی دائیرەی حەزرەتی مەندوب ئەلسامی میستەر سمول و موستەشاری عەدلیە میستەر داویدسن، وەکیلی موستەشاری مالیە میستەر سوان بە صیفەتی سکرتێری عیبارەتن لە مەجلیسێک بۆ ئەوەی کە وەسیلەیەک بدۆزنەوە بۆ زیادی واریدات و کەم کردنەوەی تەخصیصاتی هەنێ مەئمور، پێرێ هەوەڵ جار لە وەزارەتی داخلیە کۆبونەوە."
ژ118 ی 27 ی جولای 922 نوسیوێتی:
"موعاهەدەی عیراق لە مەجلیسی عەوام دا:
"لەندەن 11 ی تەموز، میستەر چەرچل لە مەجلیسی عەوامدا وتی بە تەواوی ئیتیفاق نەکراوە لەسەر هەمو مەوادی موعاهەدەکە نیەتی عەقد کراوە لەگەڵ حکومەتی عیراقدا بەڵام موزاکەرە بۆ ئەم خصوصە لەسەر تەسریعی ئینتهائیە. ئەمەل وایە مەجلیس تەفصیلات بدا. یا لە پاش مودەیەکی کورت وەختێ کە ئیمزای معاهدە کرا دەدرێت بە پارلەمان. ئەمەیش وایە پاش هەفتەیەک یا دە رۆژ ئەوە تەواو ببێ ئەگەر شتێکی وا

نەیەتە ڕێ مەنعی بکات. لە ئیشەکەدا هەندێ نوقتەی تر هەیە حکومەت سەعی دەکات موافقەت لە بەینی ئەم نوقتانە و ڕەغبەتی ئەهالیدا بە سورعەتی مومکینە ببێ. صورەتێکی موعاهەدەکە دەدرێت بە عیصبەت ئەلئومەم، ئەویش بۆ ئەو تەعەهودانەیە کە حکومەتی بریتانیا گرتیە سەر خۆی.

"چەرچل لە لایەنی واجبی ناردنی موعاهدە بۆ مەجلیسی تەئسیسی پێش ئیمزا کردن وتی ئومێد ناکرێت لە عیصبەت ئەلئومەم مەنعی تەصدیقی موعاهدە بکات چونکە نەتیجەی باش دەبێت لە هەمو ئەحوالی ویصایەت دا.

"لەسەر پرسیارێ جوابی دایەوە کە عەرەب داوای لەغوی ویصایەت دەکەن بەم تەلەبەیان مەسئولیەت دەخەنە سەر بریتانیا ئەمەیشی وت کە عەرەب کەلیمەی ئینتداب (ویصایەت) دەکەرهێنن لە بەر ئەوە حەقیقەتی کەلەم کەلیمەیەدا هەیە هی فائدە نایزانن."

10. شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

پێشکەوتن شوێنێکی گرنگ و بەیەخداری لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا هەیە.

پێشکەوتن سەرەڕای ئەوەی تۆمارێکی گرنگی ڕوداوەکانی ئەو سەردەمەی کوردستان و عیراقە، ئەتوانین بڵێین ئەم ڕۆژنامەیە بو کە بەردی بناغەی قوتابخانەی سلێمانی لە ڕۆژنامەوانی کوردیدا دانا.

پێشکەوتن 118 ژمارەی لێ دەرچوە، تا ئەندازەیەکی باش بە ڕێکوپێکی و لە کاتی دیاریکراوی خۆی دا دەرچوە. بە دوای پێشکەوتن دا لە سلێمانی بانگی کوردستان، ڕۆژی کوردستان، بانگی حەق، ئومێدی ئیستیقلال، ژیانەوە، ژیان، دەرچون، هەمویان لە قەوارە و چاپ و ڕێنوس و زمان و ڕێکخستنی لاپەڕەکان دا لاسایی پێشکەوتنیان کردۆتەوە. ئەمەیش شتێکی سەیر نیە، چونکە پێشکەوتن ئەگەرچی دەسەڵاتی ئینگلیز لە سلێمانی دەری ئەکرد، بەڵام ڕۆشنبیرە نیشتیمانپەروەرەکانی سلێمانی دەوری کاریگەریان هەبوە لە نوسین و ڕێکخستنیدا، هەر ئەوانیش نوسەری سەرەکی بون لە ڕۆژنامەکانی دوای ئەودا.

چەند تێبینییەک:

1. دەربارەی یەکەم چاپخانە لە سلێمانی بڕوانە:

د. کەمال مەزهەر: چمکێک لە مێژوی یەکەم چاپخانەی کوردی لە شاری سلێمانی، کتێبی: چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی گەلی کورد، بەشی یەکەم، بەغداد. 1985

2. عەلی ناجی کاکە حەمە ئەمین عەتار و سیروان بەکر سامی، ساڵی 1998 لە هەولێر سەر لە نوێ وێنەی هەمو ژمارەکانی (پێشکەوتن) یان لەگەڵ پێشەکی و پێڕستی ناوەرۆکی ڕۆژنامەکەدا چاپ کردۆتەوە.

بانگی کوردستان

بانگ کردستان

4. 3. بانگی کوردستان

1. هەلومەرجی دەرچونی 235

1. 1. دەرچونی 236

1. 2. ئامانجی 236

1. 3. سەرچاوەی دارایی 237

1. 4. نوسەرەکانی 238

2. بابەتەکانی 238

2. 1. سیاسی 238

2. 1. 1. رێبازی سیاسی 238

2. 1. 2. سەرلێشێوانی سیاسی 239

2. 1. 3. ئینگلیز و نەوتی کوردستان 240

2. 1. 4. ئینگلیز و چارەنوسی کوردستان 241

2. 2. پەروەدە و فێر کردن 243

2. 3. ئەدەبی 244

2. 4. جۆراوجۆر 245

3. نرخی بەڵگەیی 246

3. 1. جەمعیەتی کوردستان 246

3. 2. کشانەوەی ئینگلیز لە سلێمانی 247

3. 3. گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ کوردستان 251

3. 4. دەقی ئیرادەی حوکمداری و ملوکانە 255

3. 5. شێخ مەحمود: لە حوکمدارەوە بۆ مەلیکی کوردستان 258

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانی‌یەوە 259

4. 1. شێوە و روخساری 259

4. 2. زمانەکەی 259

4. 3. هەواڵ 259

4. 3. 1. هەواڵی ناوخۆ 259

4. 3. 2. بۆمبارانی کوردستان 260

4. 3. 3. هاتوچۆی کاربەدەستانی ئینگلیز 260

4. 3. 4. هەواڵی جولانەوەکەی سمکۆ 260

4. 3. 5. هەواڵی جیهان 261

4. 4. ریپۆرتاج 261

5. جێگەی لە رۆژنامەوانی کوردیدا 261

صاحب امتيازو مديرمسئول
مصطفى پاشا

محرر كوردى و فارسى
على كمال و م . نورى

بو همو شتيك مراجعت
به صاحب امتياز اكى

بانگ کردستان

محرر توركى
رفيق حلمى

بو خارج بدل آبونه‌ى
٣ مانگى دو ٦ مانگى چوار
سالیکى ٨ روپيه‌يه
اعلانات به دو دیر
٥ آنه ده‌ییتریت

(زمان گورزو دم رابوردو ايستا پالوان علمه)
(سلاح دسته صنعت بارقهٔ تيغ . سنان علمه)

نسخه‌یکى به ٢ آنه علمى ، اجتماعى ، ادبى ، غزته‌یکى حر و سربست ملى‌يه ٢ آغستوس
هفتهٔ جاريك دردچى ١٩٢٢

سال ١ ژماره ١ [مِوارشمر] ٨ ذى الحجه ١٣٤٠ ٢ آغستوس ١٩٢٢

جژنه قربانه

تقرب و حلول ام جژن قربان مبارکه که بو همو ملت اسلام موجب فيض و رحمته بانك كردستان بواسطهٔ ام روزه مبـاركه‌وه بو همو افراد جمعيت و بو اهل كردستان له يزدان پاك تمنا و نياز نجات ومسعدت و عرض جژنه پيروزى دكات .

بانگ كردستان

اول روژ جژن قربان پاش نو يژى جژن اعضايان دائمى جمعيت كردستان له مال جناب حاجى مصطفى پاشادا اجتماع د كن . بو جژنه پيروزى لكل يكتر لو وخته‌دا تشريف فرمون همو افراد جمعيت كوردستان رجا كين .

∴

جمعيت كردستانه

لسر مراجعتى جناب سعادتمآب حاجى مصطفى پاشاى ميرلواى اركان حرب متقاعد و له سر مأذونيت و مساعدهٔ رسمى حكومت سياسى سليمانى له طرف بعضى ارباب حميت و افاضل و منورانه‌وه قرار درا كه له سليمانى جمعيتيكى كورد تشكل بكا . بو امه چند روژى لو پيش اسامى علما و مشايخ و اشراف و سائر منوران و اهل كسبه به ترتيب حروف هجا داخل دفتر كرا و روژى جمعه ٢١ تموز ٩٢٢ پاش نويژى نيوه‌رو له منكوت سيد حسن مفتى‌دا كرد بونه‌وه . له طرف جناب مصطفى پاشاوه نطقيكى افتتاحى داير به مقصد وغايهٔ ام اجتماعه خوينرايه‌وه سامعين كه بيستيان غايهٔ ام فكره بو ترقى و تعالى ملت و وطنه به كمال افتخار قبوليان فرمو .

بلاو كردنه‌وهٔ ام فكره‌يش به‌واسطهٔ ام غزته‌يه‌وه‌يه كه حكومت امتيازى داوه به جناب مصطفى پاشا و ايستا هفتهٔ جاريك د ده‌چى . اميد وايه انشالله بواسطهٔ همت ارباب حميته‌وه ترقى بكات ذاتاً همو شتيك ورده ورده زياد اكات .

صاحب امتياز و مدير مسئول
و سر محرر
مصطفى پاشا

محرر كردى و فارسى
على كمال و م . نورى

بانگ كردستان

اعلانات بدريك
٣ آنه ده سينريت

بو همو شتيك مراجعت
به صاحب امتياز اكرى

بو داخل شهر ولوا بدل آبونه
٣ مانك دو ٦ مانك چوار
ساليكى ٨ روپيه يه

بو خارج اجرت پوسطه
علاوه ده كرى

(زمان گورزو وم رابوردو ايستا پالوان علمه)
(سلاح دسته صنعت بارقهٔ تيغ و سنان علمه)

تاريخ انتشار
٢ آغستوس ١٩٢٢
سليمانى

علمى ، اجتماعى ، ادبى ، فنيه يكى حر و سربست مليه
هفتهٔ جاريك دردچى

نسخه يكى به ٢ آنه ده فروشرى

سال ١   ژماره ١٣   [جمعه]   ١٢ ربيع الاول ١٣٤١   ٣ تشرين ثانى ١٩٢٢

حضرت حكمدار معارف پرور

له او روژه وه كه حضرت حكمدار كردستان تشريفى مباركى هيناوه ته سليمانى شو و روژ بو آسايش داخلى و امن و استراحت اهالى سعى فرمووه فقط له همو شت زياتر چونكه كردستان احتياجى به معارف و تا ايستا حقيقتاً له محيط سليمانى دا مكتبيكى موافق و تشكيلاتيكى مناسب نبووه و له اصول تدريسدا تا ايستا كس مشغول نكراوه . حضرت حكمدار وك بو دواير تر ارادهٔ فرموبو ؛ بو معارفيش تشكيلاتيكى چاك و مستعجلى اراده كردبو . له سر امه له طرف رياست معارف كردستانه وه له نفس سليمانى دا له زير ادارهٔ مدير رفيق حلمى افندى كه حقيقتاً له اذكياى شبان وطنه مكتبيكى اعدادى حوت صنفى (٣ صنفى رشديه يه) به ناو مبارك حضرت حكمدار يعنى (اعدادى محمودى) و مكتب رشديه يكى جوى به ناوى جناب سپهسالار شيخ عبد القادر افندى يه وه يعنى (رشديهٔ قادريه) و دو مكتب ابتدائى به ناوى مخدومان حضرت حكمداره وه (رؤفيه) و (لطيفيه) تشكيل و به و نوعه يش بو نام زانيان مساعده فرمورا . حقيقتاً ام اراده و همت عاليه بو عموم كردستان موجب شكران و امتنانه و به سبب ام تشكيلات مستحسنه وه له طرف همو معلمان مكتبه كان مضبطه يك تشكر و دعا بو حضرت حكمدار كه نيرراوه بو ادارهٔ بانك كردستان عيناً اوا له زيره وه درج كرا . و بانك كردستان به زبان صداقت عرض تشكرات له خذمت حضرت حكمدار معارف پرور دكا .

صورت مضبطه

بو مقام سامى رياست معارف تقديم

به واسطهٔ تصديق تشكيلات تازى معارفه وه حسيكى علوى كه حضرت حكمدار كردستان دام شوكته درحق به مكاتب لطفاً و تنزلا ابرازى فرمووه حقيقت مافوق همو حسيكى عاليه . ايرو له سايهٔ ارادهٔ و فرمان اعليحضرت حكمداره وه تشكيلات مكاتب موافق

4. 3. بانگی کوردستان

هەلومەرجی دەرچونی

دەرچونی بانگی کوردستان هاوزەمان بو لەگەڵ چەند ڕوداوی گرنگدا. کاربەدەستانی ئینگلیز خۆیان ڕاستەوخۆ کاروباری ناوچەکەیان بەڕێوە ئەبرد، بەڵام تا ئەهات باروئۆخی ناوچەکە زیاتر ئەشێوا و، بەرەنگاری چەکدارەکانی کورد زیاری ئەکرد. شەڕ و پێکادان لەگەڵ هێزەکانی ئینگلیز لەملا و ئەولا ئەقەوما و، ئەفسەرانی ئینگلیز ئەکەوتنە بۆسەی پارتیزانەکانی کوردەوە، ئەکوژران و هێزەکانیان ئەشکان. تورک کە داوای ولایەتی موسڵی ئەکردەوە، مەفرەزەیەکی نارد بوە ڕەواندز و خەریکی هاندانی سەرانی کورد بو دژی داگیرکەرانی ئینگلیز، کێشەی گەورەیان بۆ دروست کرد بون.

دەسەڵاتی ئینگلیزی بۆ ئەوەی ناوچەکە ئارام بکاتەوە و بەر لە تەشەنەکردنی نفوزی تورک و کشانی هێزەکانی بگرێ، ئەیویست کورد هێمن بکاتەوە. لەو ماوەیەدا مستەفا پاشای یامڵکی کە جەنەراڵێکی خانەنشینی سپای عوسمانی و یەکێ لە کوردپەروەرە چالاکەکانی ئەستەموڵ بو، تازە گەڕابوەوە کوردستان.

پێشکەوتن لە ژ76 ی 6 ی ئۆکتۆبەری 1921 دا لە ژێر ناوی (هاتنەوە) دا نوسیوێتی: "جەنابی حاجی مستەفا پاشا یەک دو مانگ لەمەوپێش لە ئەستەنبولەوە هاتبوە بەغداد. لە بەغدایشەوە تەشریفی هاتوتەوە ئێرە. شەوی 3 شەمە 4 ی مانگ گەیشتە سلێمانی. بە ناوی خۆوڵاتیەکانەوە بە خێرهاتنی دەکەم. پ"

مستەفا پاشا هەندێ بیر و بۆچونی تازە و هاوچەرخی بۆ پێشخستنی جوڵانەوەی کورد لە سەردا بو. دەسەڵاتی سیاسی ئینگلیز لە سلێمانی ڕێگەیاندا هەم ڕێکخراوێک بە ناوی (جەمعیەتی کوردستان) هوە دابمەزرێنێ و، هەم ڕۆژنامەیەک لە باتی (پێشکەوتن) بە ناوی (بانگی کوردستان) هوە دەربکا. بەم بۆنەیەوە پێشکەوتن لە ژ118 ی 27 ی جولای 1922 دا لە ژێر سەردێری: (جەمعیەتی کوردستان- بانگی کوردستان) دا نوسیوێتی:

"لەم ڕۆژانەدا بۆ خزمەتی وڵات و بەرزکردنەوەی مەعاریف جەمعیەتێک بە ناوی جەمعیەتی کوردستانەوە لە سلێمانی تەشەکولی کردوە. بە ناوی بانگی کوردستانەوە ئیمتیازی غەزەتەیەکیش وەرگیراوە، کە ئەم جەمعیەتە ئیدارەی دەکات و، جەنابی حاجی مستەفا پاشا مدیری مەسئولێتی. ئەو غەزەتەیە لەمەولا هەفتەی جارێک دەردەچێت."

1. 1. دەرچونی

بانگی کوردستان 13 ژمارەی لێ دەرچوە.
ژ1 ی لە 2 ی ئابی 1922 دا و
ژ13 ی لە 3 ی تشرینی دوەمی 1922 دا دەرچوە.
هەر بە قەوارەی پێشکەوتن و بە هەمان شێوە، بە 6 لاپەڕە بڵاوکراوەتەوە.
لە ژێر ناوی ڕۆژنامەکەدا نوسراوە:
"زەمانی گورز و ڕم ڕابورد و ئێستا پاڵەوان عیلمە
"سیلاحی دەستە سنعەت باریقەی تیغی سەنان عیلمە
"عیلمی، ئیجتماعی، ئەدەبی، غەزەتەیەکی حوڕ و سەربەستی میللیە.
"هەفتەی جارێک دەردەچێ."

ساحیبی ئیمتیاز و مدیری مەسئول: مستەفا پاشا و، محرری کوردی و فارسی عەلی کەمال و م. نوری و، محرری تورکی ڕەفیق حیلمی بو.

لە ژێر دواستونی دوا لاپەڕەیدا نوسراوە: "لە چاپخانەی حکومەت لە سلێمانی چاپ کرا"

لەو ماوە کورتەدا کە ئەم 13 ژمارەیەی بانگی کوردستان تێدا دەرچوە، 3 گۆڕانی سیاسیی گەورە بە سەر سلێمانیدا هاتوە:

یەکەم:

ئیمتیازی غەزەتەکە لە کاربەدەستانی ئینگلیز وەرگیراوە، چونکە لەو کاتەدا ئەوان سلێمانییان بەڕێوە ئەبرد، ژمارەکانی 1- 5 لە کاتێکدا دەرچون کە هێشتا ئینگلیز لە ناو سلێمانیدا دەسەڵاتدار بو.

دوەم:

سەردەمی کشانەوەی ئینگلیز لە سلێمانی و دروستبونی بۆشایی دەسەڵات تا گەڕانەوەی شێخ مەحمود، ژمارەکانی 6- 8 لەم ماوەیەدا دەرچون.

سێیەم:

ژمارەکانی 9- 13 لە دوای گەڕانەوەی شێخ مەحمود، حوکمداری کوردستان دەرچون.

1. 2. ئامانجی

مستەفا پاشا لەو دوانەدا کە بە بۆنەی دامەزراندنی جەمعیەتی کوردستانەوە لە مزگەوتی سەید حەسەن داویێتی، ئامانجی جەمعیەتی کوردستان و بانگی کوردستانی بەم جۆرە ڕون کردۆتەوە:

"(السلام و علیکم) ئەی قەومی قەدیمی پەهلەوی! گوێ بگرن لە بانگی کوردستان! ئەم بانگە بۆ خەبەرداری هەمو کوردانە. بۆ هوشیاری شێرانە. بۆ بیستنی باوک و دایکانە. گوێ بگرن ئەم بانگە چی تیایە؟ ئەم هاوارە بۆ چیە؟ هەمو هەفتەیەک گوێی لێ بگرن بزانن ئاخری چیە؟ قسەی پڕوپوچی کۆڵانان، درۆ هەڵبەستنی ڕێژگاوان بەسیە. تەماشای عالەم بکەن لە صنعەت و مەعریفەت دا لە ئێمە پاشکەوتوتر کێ هەیە؟ کاڵایەکمان نیە بۆ سەتری عەورەتمان کافی بێ. دەرزی و دەزویەکمان نیە کە دەستکردی وڵاتمان بێ. نیشانەی عەزەمەت و خانەدانییش کە ئێستا عیبارەت لە شەکر و چایە ئەوانیش هی کوردستان نیە لە جێگایانی تر دێن. پارچە کاغەزێ کە بۆ نوشتەی چەور و شیرینی بێ ئەویش لە فەرەنگستانەوە دێت. لە صەدا چوارمان تیا نیە کە کاغەزێ بۆ کەسوکاری و سڕێکی مەحرەمی بۆ عائیلەی خۆی بنوسێ. مشکی و مێزەرمان لە ئێران و فەرەنگستان، گورونی گوڵ ئۆقەییمان لە هندستان، عەبای گەورە گەورەی نازدارمان لە عەرەبستان، کفنی مردومان لە ئەوروپاوە، مەلۆتکەی منداڵمان لە ئەمریقاوە دێت.

"وەلحاصل لە هەمو چشتێک مەحرومین، لە حەوادیسی عالەم بێ خەبەرین، ئەمە هەمو سەبەبی بێ علمی-یە، لە فنونی جیهان بێ بەهرەین، لەگەڵ ئەمەیش دا هەر یەکتری تەنقید و، هەر کەس ئیش بکا لە پێش بەینێ نەتیجەی لەبەر جەهل و حەسودی ئەو ئیشە بە خراپی تەئویل دەکەین.

"ئەی برادەرانی کوردان! وەرن گوێ لە بانگی کوردستان بگرن، بزانن چی لێ حاصل دەبێ، چی سەمەرەیەک دەدا، حوسنی نیەت و برادەری سەبەبی سەرفرازییە، نیفاق و غەیبەت باعیسی پەرێشانی و روسیاهیە. گوێ بگرن لە بانگی کوردستان دەڵێ: (زەمانی گورز و رم رابورد...) هەر کەس فکرێکی چاکی هەیە و بۆ ئەولادی وەتەن و میلەت بە خێری دەزانێ بە پیاوەتی ئاشکاری کا تا لە دائیرەی عیلم و ئەدەب دا بخوێنرێتەوە. قسەی پرو پوچی شەوان ببڕێتەوە ئەوا بانگی کوردستان دەست پێ کرا ئەوا پەند و ناصیحی برادەری بە ئاشکاری نوسرا."

عەلی کەمال باپیر ئاغا کە یەکێ بوە لە نوسەرەکانی، لە ژ1 دا لە ژێر سەردێڕی (بانگی کوردستان) دا ئەویش هەوڵی رونکردنەوەی ئامانجەکانی داوە، نوسیوێتی:

"لە نەتیجەی سەعی و کۆششێک دا کە لە تەرەف جەنابی رەئیسی جەمعیەتی کوردستانەوە واقیع بوە، حکومەتی سیاسی سلێمانی بۆ نەشری غەزەتەی (بانگی کوردستان) موساعەدەی فەرمو.

"مەقصەد لەم غەزەتەیە چونکە رەهبەری و خزمەت بۆ قەومی کوردانە لەسەر هەمو کوردێک لازمە ئەم غەزەتەیە بخوێنێتەوە و بە دڵ گوێی لێ بگرێ.

"مەعلومە کە هەچ قەومێک غەزەتەیەکی نەبێ نە کەس لە فکر و خەیاڵی ئەو قەومە و نە ئەو لە ئەنجامی کاروباری خۆی تێ دەگا و ئەو وەقتە لەناو قەومانی دنیا بێ نام و نیشان دەمێنێتەوە.

"بینائەن عەلەیهی بۆ سەرفرازی میلەتی کوردستان لە پێش هەمو شتێکا لازمە رەغبەت بەم غەزەتەیە بدرێ. چونکە غەزەتەیەکی میلی و تەرجومانی ئەفکار و خادیمی قەومی کوردانە."

1. 3. سەرچاوەی دارایی

لای راستی رۆژنامەکە نوسراوە: "ئیعلانات بە دو دێڕ 5 ئانە دەسێنرێت.

لە لای چەپ یشی نوسراوە: "بۆ خاریج بەدەلی ئابونەی 3 مانگی دو 6 مانگی چوار ساڵێکی 8 روپیەیە" و (نوسخەی بە 2 ئانە) بوە.

ئەم غەزەتەیە ئەهلی بوە، خاوەنەکەی و نوسەرەکانی پارەی چاپیان دابین کردوە. عەلی کەمال لە ژ1 دا نوسیوێتی: " مەصرەفی چاپ کردن و سایرەی ئەوەل نوسخەی ئەم غەزەتەیە لە تەرەف ئەعزایانی دائیمی جەمعیەتی کوردستانەوە تەئمین کرا و، ئەم ئەوەل نوسخەیەی تەبەڕوکەن و مەجانەن تەوزیع و تەقدیمی برادەرانی وەتەن دەکرێ. فەقەت لەبەر ئەمە کە حکومەت پێشینەن داوای مەصرەفی چاپ کردنی ئەم غەزەتەیە ئەکات رجا و تەمەنا ئەکەین کە حەمیەتمەندانی وەتەن هەر یەکی ئابونەی 3 یا 6 مانگ پێشینەن بنێرن و بۆ قەید کردنی ناویان موراجەعەت بە موحەڕیری غەزەتە شێخ نوری ئەفەندی بفەرمون.

"ئومێد ئەکەین هەمو کوردزبانێک بە ناوی مەحەبەتی وەتەن و زمانی خۆیەوە بە ئابونە قەید بێ و بۆ کرینی ئەم غەزەتە میللیە رەغبەتی کامیلە بنوێنێ."

جگە لە ئابونە، سەرچاوەیەکی تری دارایییان ئیعلان بوە، بە تایبەتی ئیعلانی دائیرەی ئیجرا و تاپۆ. رەنگە دواتر کە حکومەتی کوردستان دامەزراوە و هەواڵ و ئیرادەکانی حوکمدار لەمدا بڵاو کراونەتەوە، حکومەت کورتی بودجەکەی چارە کردبێ.

1. 4. نوسەرەکانی

هەڵبژاردەی ڕۆشنبیرانی ئەو سەردەمەی سلێمانی، بە وتار و شیعر لە نوسینی بانگی کوردستاندا بەشدار بون، لەوانە: شێخ نوری شێخ ساڵح، ڕەفیق حیلمی، عەلی کەمال باپیر، زێوەر، بێخود، ئەحمەد حەمدی ساحێبقران، ئەحمەد موختار جاف، ئەحمەدی فەوزی، عەبدولقادر حیشمەت، زەکی سائیب (مستەفا سائیب).

2. بابەتەکانی

2. 1. سیاسی

لە شیکردنەوەی ناوەڕۆکی بابەتە سیاسیەکانیدا چەند شتێ تێبینی ئەکرێ:

2. 1. 1. ڕێبازی سیاسی

بانگی کوردستان ڕێبازێکی سیاسیی دیاریکراوی هەبوە. دژی ئەوە بوە کوردستان بنوسێنرێ بە عیراقەوە. هەروەها دژی ئەوە بوە بخرێتەوە ژێر دەستی تورک. لەگەڵ پێکهێنانی دەوڵەتی کوردستانی سەربەخۆ بوە، بە پشتیوانی و یارمەتی ئینگلیز.

لە ژ2 دا لە ژێر ناونیشانی (ئەڵێن هەیئەتی ناصیحە لە بەغدادەوە دێت) نوسیوێتی:

لەم ڕۆژانەدا شایعەیەک هەیە دەڵێن هەیئەتی ناصیحە لە بەغدادەوە دێت بۆ کوردستان.

1. تێ ناگەین ئەم هەیئەتە بە ئەمری کێ دێت، بە تەنسیبی چ کەسانێ ڕێک خراوە؟

2. نازانین ئەمانە کە دێن نەصیحەتی چیمان دەکەن؟

3. ئەگەر مەقسەدیان ئەمە بێ نەسیحەتمان بکەن تابیعی عیراق بین، وەختی خۆی (لام باش نیە) بێژراوە. وە فکری کوردایەتی هەتا بێت ڕەگ دادەکوتێ و (بانگی کوردستان) لەگەڵ مەعاریف بۆ تەرەقی و تەنویری کوردان سەعی و کۆشش دەکات. "ئینجا لەبەر ئەمە نازانین ئەم هەیئەتی ناصحەیە دێن چی دەڵێن"

لە ژ7 یشدا لەژێر ناونیشانی "مژدە بۆ لام باشەکان" دا نوسیوێتی:

"لەم ڕۆژانەدا شایعەیەکی غەریبی تر هەیە کە لە ئەفواهی خەواص دەوران ئەکات. دەڵێن: لە بەغدادەوە 16 زەوات تەشریف دەهێنن بۆ سلێمانی گۆیا ئیمتیازی بەعزێ مەعادینیان وەرگرتوە یاخود وەری دەگرن و، گۆیا ئەم کەسانە لە سلێمانیەدا چونکە ئوتێل، ریستۆران و سائیرە نیە لە ماڵی (لام باشە) کان میهمان دەبن. ئێمە ئێستا بۆ مەراسیمی خۆشئامەدی هیچ نانوسین تا بزانین ڕاستە یا نا. فەقەت ئەحوالی کوردستان بەم نەوعە، کەوا دەبینین بە موعەلەقی ماوە، مڵکی ئەم قەومە، مەعادینی مەکشوفەی بە قیمەتی ئەم میلەتە کێ دەیفرۆشێ؟ بە کێ‌ها دەدرێ؟ ئەگەر مەعادین خەڵوز و نەوتە خودا لە دوکەڵی ئەمانە ڕوڕەشی بە هیچ لایەک نەدا، ئەگەر زیو و ئاڵتونە (وتکوی بها...) ئەوانەی کە حەزی پێ دەکەن لە حوکمی ئەم ئایەتە کەریمەیە مەحفوز بن!.

ئەمە دوعای بانگە، بۆ ئەو میهمانانە تا سەری ئەم مانگە."

بەکارهێنانی ڕستەکانی لام (باشە) و (لام باش نیە) لەو دو بابەتەدا، ئیشارەتە بۆ ئەو (ئیستیفتا) یەی کاربەدەستانی ئینگلیز لەناو دانیشتوانی سلێمانیدا کردی، بۆ وەرگرتنی ڕەئی خەڵک کە ئاخۆ ئەیانەوێ ناوچەکەیان بخرێتە سەر عیراق یا نا. ئەوانەی ئەیانویست بخرێتە سەر عیراق (لام باشە) و ئەوانەی نەیانئەویست بخرێتە سەر عیراق (لام باش نیە) کە بە چاپ لە سەر کاغەز نوسرابو، ئەخستە ناو سنوقی دەنگدانەوە. لەو (ئیستیفتا) یەدا ژمارەیەکی زۆر کەم نەبێ کە بە قازانجی عیراق دەنگیان دا، ئەوانی کە هەمویان لایان باش نەبو ناوچەکەیان بخرێتە سەر عیراق.

2. 1. 2. سەرلێشێوانی سیاسی

لەو سەردەمەدا بیروبۆچون و هەڵوێستی سیاسیی رۆشنبیر و سەرانی کورد بەرامبەر تورک و ئینگلیز جیاواز بوە. هەندێکیان پێیان وابوە کە ئینگلیز گەورەترین و پێشکەوتوترین هێزی دنیایە ئەبێ دۆستایەتی لەگەڵ ئەو بکرێ و، هەوڵ بدرێ بە یارمەتی ئەو، کورد دەوڵەتی خۆی دابمەزرێنێ. هەندێکی تر لایان وابوە کە ئینگلیز کافرە و دوژمنی کوردە، ئەبێ پشت بە تورک ببەسترێ و پێوەندی دینی کورد بە تورکەوە ئەبەستێتەوە. بۆ گاڵتە پێ کردن بە لایەنگری تورکیان وتوە (جلخوار). هەندێکی تریش پێیان وابوە ئابوری کوردستان بەستراوە بە بەغدادەوە، لە بەر ئەوە باشتر وایە بخرێتە سەر عیراق.

(جەمعیەتی کوردستان) و (بانگی کوردستان) نەیانتوانیوە رایەکی گشتی یەکگرتو سەبارەت بە مافی نەتەوەیی کورد و هەڵبژاردنی رێگەی بە دەسهێنانی و، دیاریکردنی دۆست و دژوژمنەکانی لە ناو کوردا، یا هیچ نەبێ لە ناوچەی سلێمانیدا، دروست بکەن. جۆرێ لە سەر لێشێوان زاڵ بوە بە سەر بیروڕای خەڵکیدا.

ئەم سەر لێشێوانە لەم گفتوگۆیەدا ئەخوێنینەوە کە لە ژ5 دا، لە ژێر سەردێڕی (موجادەلەی ئەفکار: ئەفکاری موتەنەویعە، حسیاتی موتەلەوینە) دا نوسیوێتی:

"...

ح: کورە نازانم بڵێم چی. ئەڵێن چوار ئەعزا بۆ مەجلیسی لیوا تەعین ئەکەن. ئەم ئەعزایانە، وەکو خەڵق ئەڵێن، ئەمان دەن بە عەرەبەکان. خۆ بە خوا ئەگەر ئەمە راست بێ شتێکی خراپە.

م: گوایە بۆچی خراپە؟

ح: لەمە خراپتر چی تر هەیە. عەرەب خۆی موحتاجی معاوەنەت و ئیرشادی یەکێکی ترە، ئێمە بدرێین بە ئەو چۆن دەبێ؟ ئیستیعارە لە موستەعیر چۆن دروستە؟ سواڵ لە سواڵکەر چۆن قابیلە؟...

م: بە خوا من بزانم بماندەن بە عەرەب شتێکی زۆر باشە چونکە خۆت ئەیزانی ئێمە معامەلاتی تیجاریەمان لەگەڵ ئەوانە. هەرچی توتنمان هەیە ئەچێ بۆ ئەوێ. شەکر و چا و کوتاڵیش لەوان ئەکڕین."

لەبەشێکی تری ئەم گفتوگۆیەدا نوسیوێتی:

ش: کورە نازانم بە ناخێرم ئەمساڵ نەمزانی دەستم دایە ئەو خان و دوکانانە کە تەواویان بکەم و نەجاتم بێ، کەچی لە بەر بەڵەدیە نە خشتی سور، نە گەچ، نە قسڵ، دەست ناکەوێ.

م: ئەحا ماڵت وێران بێ! یەکێ داوای عەرەب، یەکێ بەم بستە ئەرزەوە داوای حقوقی میلیەی خۆی ئەکا، یەکێ پرۆپاغەندە بۆ تورک ئەکا، کەچی تۆ هەر لەسەر فاکوفیکی خۆتی."

س: کە هات بێ سەلام فێسەکەی لە سەری داگرت، دانیشت وتی ئەوە باسی چی ئەکەن؟

م: باسی خۆمان ئەکەین.

س: لە پاش موکالەمەیەکی زۆر وتی: باوکی باوکم ئێوە هیچ نازانن هەر لە خۆتانەوە قسە ئەکەن. ئێمە ئیسلامین. تورک دەوڵەتێکی ئیسلامە هەرچی ئەوەی خۆش نەوێ کافرە. لەسەر ئێمە وا لازمە دایمەن هەر تورکمان بوێ چونکە وەلی نیعمەتی قەدیممانن.

م: ماشەڵڵا ئەی عەرەب ئیسلام نین هەر تورک ئیسلامن خوا کە فەرمویەتی (انما المؤمنین اخوة) هەر مەقسودی تورکە نەوەڵڵا مەقسەدی عەرەبیشە.

و: لەوێوە رابورد کە گوێی لەم قسانە بو راوەستا.

س: دەوامی لەسەر قسەکانی کرد و ئەیوت: تورک میلەتێکی جەسور و ئازایە بزانە لەم رۆژانەدا چۆن سمکۆی مەحو کردەوە."

ئەم سەر لێشێوانە بەردەوام بوە تا گەڕانەوەی شێخ مەحمود. شێخ مەحمود پێش گەڕانەوەی، لە بەغداد لەگەڵ مەندوبی سامی بریتانی و لەگەڵ مەلیک فەیسەڵ دانیشتوە و گفتوگۆی کردوە. هەرچەندە تا ئێستا ئاگاداریەکی ئەوتۆ لەسەر ئەم گفتوگۆیانە لە بەر دەسدا نیە، بەڵام بێگومان ئینگلیز بۆیە ڕێگەی بە شێخ مەحمود داوە بگەڕێتەوە کوردستان بۆ ئەوەی ئاسایش بگێڕێتەوە بۆ وڵات، ئەو هێزەی تورک کە لە ڕەواندز جێگر بوبو و، دەربکا. مێجەر نۆیل لەگەڵ شێخ مەحمود هاتۆتە سلێمانی.

شێخ مەحمود بەسەر ئەو سەر لێشێوانەدا گەڕایەوە. هەردو ئۆردگای سەر بە ئینگلیز و سەر بە تورک دەوری شێخ مەحمودیان دا، هەر لایەک ئەیویست بە لای خۆیدا ڕایکێشی.

2. 1. 3. ئینگلیز و نەوتی کوردستان

پێ ئەچێ تێگەیشتنی سیاسی سەران و ڕۆشنبیرانی کورد لەو سەردەمەدا سادە و ساکار بوبێ. ئاگاداریەکی زۆر و قوڵیان دەربارەی کاروباری ناوچەیی و جیهانی نەبوە و، ئاگایان لێ نەبوە بریتانیا لە پشتی پەردەوە چ پیلان و تەگبیرێکی گێڕاوە بۆ دیارکردنی چارەنوسی سیاسیی کوردستان، بە تایبەتی هی کوردستانی عیراقی ئێستا کە هێشتا بە لێڵی مابوەوە.

مستەفا پاشا کە جەنەراڵێکی سپای تورک و، پیاوێکی دنیادیدە و، ڕۆشنبیێکی شارەزا و، ماوەیەکی درێژ لە ئەستەموڵ ژیا بو، خۆی ئامادە کردبو بۆ ئەوەی لە ژیانی سیاسیی کوردا دەورێکی کاریگەر بگێڕێ، لە ژ10 دا لە ژێر سەردێڕی: (ئینگلیس سلێمانی بۆچی دەوێ؟)، بەمجۆرە سیاسەتی بریتانی بەرامبەر بە کورد شی ئەکاتەوە:

"ئەم دەوڵەتە بە سەبەبی مولکی ئەسڵی ئەورووپایی خۆی کە وەکو جەزایری بریتانیا بێ قەرالیەت بو، یەعنی حوکمدارێکی زۆر نامدار بو، فەقەت بە سەبەبی موستەملەکاتیەوە باخسوس لە سایەی ئیستیلای هندستانەوە کە لە هەموو خسوسەوە لە جیهاندا بە ئەوەڵێن قیتعە حسابی دەکرێ، ئیمپراتۆری یەعنی شەهنشاهی بۆ حاصل بوە. ئیستا ئەم ئیمپراتۆریە بۆ محافزەی ئەحواڵ و عەزەمەتی خۆی، هەر سیاسەتێ کە لازم بێ، هەر تەشەبوسێ کە موناسیب بێ، مەجبورە بیکا. چونکە تەئمینی محافزەی هیندستان بۆ ئەمە کە نەکەوێتە ژێر ئیحتیمالی تەهلوکە، ئینگلیز بە گژ هەمو شتێکا دەچێ، هەمو فیداکاریە دەکا. حەتا پێی مومکین بێ هەرچەند دەربەندی کۆهی قاف (کە یەعنی قەفقاسیا) و دەربەندانی شیمال و شەرقی ئەفغانستان وەکو هیرات و سائیرە بێ، هەموی بە عەسکەری ئینگلیس ئیشغال دەکا.

ئەم جێگایانە بۆ ئیحتیاجی پارە و ئینتیفاعی سائیرە نابێ، ئەم ئیحتیمالات و تەصەوراتە هەر بۆ محافەزەی عروسی هندستان، یەعنی بۆ بەقای ئیمپراتۆری ئینگلیسانە.

"سلێمانیەیش کە لە کوردستانی جنوبیدا نوقتەیەکی موهیمی سەوقەلجەیشیە، لە نەزەری ئاوروپایی و ئاسیایدا ئەهمیەتی ئینکار ناکرێ."

دوای درێژەپێدانێکی بێ هودە سەبارەت بە ڕونکردنەوەی گرنگی عیراق لە پاراستنی سەلامەتی ڕێگەی نێوان بریتانیا و هندستاندا، لە بەشێکی تری وتارەکەیدا ئەڵێ: "ئێستا کە مەعلوم بو و دەزانین تەهدید و محافەزەی عیراق بە کوردستانی جنوبیەوەیە چونکە کوردستان لە شاخی ئاگری... هەتا خانەقین، یەعنی نزیک بە جیبالی لوڕستان، هەمو ئەم شاخ و داخە کە هەمو بە قەومی کوردەوە مەسکونە، لە مەواسیمی ئەربەعەدا، هەر مەنتیقەی سلێمانیە کە بۆ عبوری صنوفی سەلاسە موساعید بێ، ئیستیلای یا خود بە هەر نەوعێکی تر بێ لە ژێر تەئسیری نفوزی ئینگلیس دا بونی بۆ ئەو قەومە لازم بینرا و، ئەغلەبی ئیحتیمال بۆ ئەمە هاتبونە سلێمانی.

"گەرچی کوردستانی جنوبی ئەوی لە دنیادا ئیستا بە قیمەتە وەکو مەعادینی نەفت، خەڵوز و سائیرە زۆری هەیە، فەقەت ئەڵبەتە وەکو هندستان، ئوستراليا، ترانسڤاڵ...، عیراق و سائیرە بۆ ئینگلیس فەوائید و مەنفەعەتی مادی و مەعنەوی نابێ. فەقەت لە بەر موتالەعاتی پێشو بۆ تەسبیت و تەحکیمی نفوزیان لە عیراق دا سلێمانی زۆر موهیمە."

ئەگەرچی لە کۆتایی وتارەکەی دا نوسیویێتی (ماوێتی) بەڵام باسەکەی لەو کاتەدا تەواو نەکردوە. لە ژ14 دا کە دوای جیابونەوەی لە شێخ مەحمود دەری کردوە، رونتر بۆچونەکانی دەرئەبڕێ و ئەنوسێ: "مەمالیک و موستەملەکەی بریتانیا ئەوەندە زۆرە، ئەوەندە بە ویسعەتە، ئینگلیز ئیحتیاجی ئەمەی نیە کە مەسەلەن بۆ تەرفیهی ئەحوال و بۆ تەفاخوری خۆیان ئیحتیاجی بە ناردنی مەئمورین بێ بۆ کوردستان، یا خود چاوی لە تەقوتۆقی گوێزی هەورامان وە یا حەسرەتکێشی دوکەڵی توتنی خەڵقی بەبان بێت! فەقەت ئەم حکومەتە حەز بە دراوسێ یەک، بە ئاشنایەک دەکا کە بە قسەی بەدخواهانی خۆی فریفتە نەبن..."

ئەو قسانە نیشانەی ئەوپەڕی بێ ئاگایین لە روداوەکانی ئەو رۆژگارە. لە ساڵانی جەنگ دا بریتانیا و فەرەنسا و روسیا بە نهێنی رێککەوتبون میراتیەکانی دەوڵەتی عوسمانی لەناو خۆیاندا دابەش بکەن. سایکس (نوێنەری ئینگلیز)، پیکۆ (نوێنەری فەرەنسا)، سازانۆف (نوێنەری روسیا) دوای زنجیرەیەک گفتوگۆی نهێنی گەیشتنە رێککەوتنێک کە لە مێژودا بە (رێککەوتنی سایکس- پیکۆ) ناسراوە، بۆ دابەشکردنی میراتیەکانی دەوڵەتی عوسمانی. لەو دابەشکردنەدا بەشی زۆری کوردستانی تورکیای ئێستا بەر روسیا و، کوردستانی عیراقی ئێستا بەر فەرەنسا و، شام و فەلەستین بەر ئینگلیز کەوت بو.

ساڵی 1917 کە شۆڕشی ئۆکتۆبەر لە روسیا سەرکەوت، هەمو ئەو سەودا و پەیمان و رێککەوتنانەی روسیای قەیسەری بە نهێنی لەگەڵ دەوڵەتانی تر دژی میلەتان کردبونی، لینین ئاشکرای کردن و دەستی لە هەمو دەسکەوتەکانی روسیا هەڵگرت.

لە ناو ئەو رێکەوتنانەدا رێکەوتنی سایکس-_ پیکۆ بو کە لینین ئاشکرای کردو، دەستی لە بەشەکەی روسیا هەڵگرت و، گەلانی دنیای ئاگادار کرد کە دەوڵەتانی ئیمپریالیستی چۆن بە نهێنی پیلانیان لێ ئەگێڕن.

دوای بڕانەوەی جەنگ کە دەوڵەتە براوەکان کۆبونەوە بۆ دابەشکردنی دەسکەوتەکان، لەبەر ئەوەی ئینگلیز گرنگیی نەوتی کوردستانی خواروی ئەزانی، لە کۆبونەوەیەکی هاوبەشی سەروەزیرانی فەرەنسی کلیمانسۆ و، سەروەزیرانی بریتانی لوید جۆرج دا، لوید جۆرج توانی کلیمانسۆ هەڵخەڵەتێنێ، شام و ویلایەتی موسڵیان بە یەک گۆڕیەوە. شام درا بە فەرەنسا، ولایەتی موسڵ یش، کە بەشی زۆری کوردستانی عیراقی ئێستای بە کەرکوکەوە ئەگرتەوە، درا بە ئینگلیز.

لەو کاتەدا کە مستافا پاشا ئەو وتارانەی نوسیوە، ئەم باسانە هیچیان نهێنی نەبون، بەڵکو هەمویان ئاشکرا بون، رۆژنامەکانی ئەو سەردەمە بە ئاشکرا هەرای زۆریان لە سەر ناوەتەوە. تەنانەت جەمال پاشا (کە عەرەب بە السفاح ناوی ئەبەن) بۆ ئەوەی شەریف حسێن لە شۆڕش دژی تورک و لە هاوکاری لەگەڵ ئینگلیز پەشیمان بکاتەوە، وێنەیەکی ئەم رێککەوتننامەیەی بۆ ناردوە.

2. 1. 4. ئینگلیز و چارەنوسی کوردستان

لە ئەنجامی شۆڕشی بیست (ثورە العشرين) دا، ئینگلیز هەندێ گۆڕینی لە سیاسەتی خۆیدا کرد. لە جێی کۆلۆنێل ویلسن، حاکمی عامی عیراق، سێر پێرسی کۆکسی نارد. کۆکس، (عبدالرحمن النقيب) ی راسپارد کە وەزارەتێکی خۆماڵی لە کەسایەتیە ناسراوەکانی عیراق پێک بهێنێ. نەقیب وەزارەتەکەی

دامەزراند. سنوری ئەم وەزارەتە هەمو عیراقی ئەگرتەوە، بەڵام لەبەر ئەوەی هەلومەرجی سلێمانی نائاسایی بـو، وە لەو ئیستیفتایەدا کە کرا دانیشتوانی سلێمانی بە (لام باش نیە) وەڵامیان دابوەوە، بەڕێوەبردنی کاروبـاری سلێمانی لە ژێر سەرپەرشتیی ڕاستەوخۆی حاکمی عامی عیراق و دواتر مەندوبی سامیدا مایەوە. بە تـایبەتی چونکە لەو کاتەدا پەیمانی سیڤەر هێشتا نە مرد بو.

لە کۆنفرەنسی قاهیرەدا کە کاربەدەستانی ئینگلیز، بۆ بڕیاردانی چارەنوسی ناوچە داگیرکراوەکـان، لە شوباتی 1921 دا بەستیان و، چەرچل وەزیری کاروباری کۆلۆنیەکـان خـۆی سەرپەرشـتی کـرد و نـوێنەری عیراق ئامادەی بو، بڕیـار درا ئەمیـر فەیسـەڵ بکـرێ بە مەلیکـی ئەو عیـراقەی کە لەو کـاتەدا عەبـدوڕەحمان ئەلنەقیب سـەروەزیرانی بـو. ئینگلیـز لە ولایەتەکـانی بەغـداد و بەسـرا و موسـل پێکـی هێنـا بـو. هەر لەو کۆنفرەنسەدا بڕیار درا عیراق بۆ پاراستنی خۆی (جەیش) دابمەزرێنێ. ئەگەرچی چارەنوسی کوردیش یەکـێ بو لەو مەسەلانەی باس کـرا، بەڵام بیـروڕای چەرچـل لەگەڵ کـۆکس و کاربەدەسـتە ئینگلیزەکـانی تـر کە لە عیراقەوە چوبون بۆ بەشداری لە گفتوگۆکانی کۆنفرەنس دا یەک نەبو، لە بەر ئەوە چارەنوسی کورد بە لێڵـی مایەوە.

تورک لە سەر ولایەتی موسل لەگەڵ ئینگلیز نـاکوک بـو. لەبەر ئەوەی موسـل بە شـەڕ و لە سـەردەمی جەنگدا نەگیرابو، بەڵکو ئینگلیز دوای راگرتنـی جـەنگ داگیـری کربـو، تـورک داوای ئەکـرد بـدرێتەوە بە تورکیا. ئینگلیزیش ئەیویست لە دەستی خۆیدا بمێنێتەوە و ببێ بە بەشێ لە دەوڵەتی تازە دامەزراوی عیراق. کاتێ شـەڕ لە نێـوان شـێخ مەحمـود و ئینگلیـزدا هەڵگیرسـا و شـێخ دور خـرایەوە بـۆ هندسـتان، بەشـێ لە چەکدارەکانی عەشیرەتەکانی کورد خۆیان بە دەستەوە نەدا، درێژەیان دا بە شـەڕی پـارتیزانی دژی ئینگلیـز. تورک ویستی کەڵک لەم ناکۆکیە وەربگرێ. لە سەر داوای هەندێ لە سەرانی عەشایەری کورد، مەفرەزەیەکیـان نارد بۆ ڕەواندز. هاتنی ئەم مەفرەزەیە ورەی دوژمنەکانی ئینگلیزی بەرز کردەوە و، چالاکیـیان زیـادی کـرد. لە چەند جێگایەک ئەفسەرانی ئینگلیز کوژران. لە چەنـد جێگـایەک لە شـەڕدا شـکان. ئـارامی و ئاسـایش لە ناوچەکەدا نەما. بۆ ئارامکردنەوەی ناوچەکە و دەرکردنی مەفـرەزەکەی تـورک، ئینگلیـز بیـری لە هێنـانەوەی شێخ مەحمود کردەوە.

ئەم کارەیان بە چەند قۆناغێ ئەنجامدا. لە بانگی کوردستاندا ئەمە بە باشی ئەبینرێ. لە پـێشدا شـێخ مەحمودیان لە هیندستانەوە هێنایە کوێت. چەند مانگێ لەوێ گلیان دایەوە. ڕێگەیان بە شێخ قادری برای شـێخ مەحمود دا کە لە بەغداد دەس بەسەر بو، بگەڕێتەوە بۆ کوردستان، لە سەرەتادا بۆ گوندی داریکەلی ئینجا بـۆ سلێمانی. شێخ مەحمودیشیان لە کوێتەوە هێنایە بەغداد.

بانگی کوردستان لە ژ3 دا بە تورکی هەواڵی گەیشتنی شێخ قادری لە بەغدادەوە بۆ گوندی داریکەلی نزیک شاری سلێمانی بڵاو کردۆتەوە.

لە ژ5 دا بە کوردی هەواڵی هاتنی شێخ قادری بۆ شاری سلێمانی نوسیوە.

لە ژ7 دا نوسیوێتی:

"صورەتی تەلغەرافنامەی کە جەنابی شێخ عەبدولکەریم ئەفەندی بۆ خدمەت جەنابی جەلالەتمەئاب شـێخ عەبدولقادر ئەفەندی ناردوە:

" بۆ جەنابی شێخ عەبدولکەریم

"یەومی چوارشەمبە لە کفری 13 ی ئەیلولی 338

ئەمرۆ شێخ مەحمود و شێخ غەریب دەگەنە بەغداد بە ئەوەلین فرصەت بۆ کفری حەرەکەت دەکەن، بەڵام لە پێش بزوتن بۆ بەعزێ ئیش لازمە مەنـدوب ئەلسـامی مشـاوەرەی لەگەڵ بکـات. هەتـا خەبەری ترتـان بـۆ

ئەنێرم ئینتیزاریتان لە کفری پێویستە. هەچ وەختێک شێخ مەحمود بۆ کفری حەرەکەت دەکات، خەبەرتـان بـۆ ئەنێرم. حاکمی سیاسی مێجەر گۆلد سمیس"

لە ژ5 دا هەواڵێکی لە ژێر سەردێڕی: (تەبشیرات، 9 ی موحەرەمی 1341) دا بەمجۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"بۆ موقەڕەراتی کوردستان مودەتێکە جەنابی حاکمی سیاسی سلێمانی لەگەڵ مەنـدوبی سـامی و، ئەم زاتەیش لەگەڵ لۆندەرە مەشغوڵی موخابەرەن.

جەنابی مەندوبی سامی ئێستا جەنابی گۆلد سمیسی مەئزون و مفەوز فەرموە:

"کە بە عمومی ئەهلی سلێمانی خەبەر بدات عەن قەریب مەیدانیان دەدرێـت بـۆ حەل کردنـی مەسـئەلەی تەشکیل کردنی حکومەتێک بۆ کوردستان، یەعنی بە سەربەستی فکری خۆیان دەرمیان بـکەن و، بـۆ حصـولی ئەم نیەتە خێرە جەنابی مەندوبی سامی لەگەڵ حکومەتی ئینگلتەرە خەریکی موخابەرەیە تاکو تەرتیبێکی باش دابنرێت و لەم ڕۆژانەدا بە ئەهالی تەبلیغ و تەقدیم دەکرێت.

"جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی لەگەڵ شێخ محەمەد غەریب ئەفەندی لە کـوێتەوە بـۆ بەغـداد نەقلیـان لە تەرەف حکومەتی موفەخەمەی بریتانیاوە موساعەدە کراوە. بانگی کوردستان"

لە ژ6 دا لە ژێر سەردێڕی (ئیعلانی رەسمی) دا شێخ قادر ئەم هەواڵەی بڵاوکردۆتەوە:

"مەعلومتان بێ کوردستان ڕۆژی لێ بوەوە. حکومەتی بریتانیـا لە مەمـالیکی خۆیـا ئیعلانـی کـردوە بە قەراری ئەوروپا ئیدارەی موستەقیلەی کوردستان تەودیـع بە جەنـابی شـێخ مەحمودیـان کـردوە و، بە نیـابەت جەنابی شێخ قادر ئەفەندی تەعیین کردوە. وە بۆ تەحکیمی حـدود کە کفـری و کەرکـوک و هەولێـر تەسـبیت کراوە. بۆ ئەمە هەمو کوردێ لازمە شادی و ئیعلانی ئازادی بکا. عەبدولقادر"

لە ژ13 دا لە بەیانێکدا کە (ریاسەتی ئەمنیەتی عمومیە) نوسیوێتی:

"... هەتاکو جەنابی مەنـدوبی سـامی دەوڵەتـی فەخـیمەی بریتانیـا کە لە بەغـدادە، هەروەکـو وەعـدی فەرموە، موافیقی خەریتە عمومی لیوا و قەزایانی کوردستان ئیلحاق ئەفەرموێت، ئەوسـا بە ئیـرادەی حەزرەتـی حوکمدار، دامە شەوکەتوهو، لە کەرکوک و ئەربیل و زاخۆ و عەقرە و عەمادیە و دهۆک و سەلاحیە و خانەقین و سایری بیلادی کوردستان، ریجالی موحتەرەمە دەعوەت و تەشکیلاتێکی دایمی ئیجرا ئەکرێ..."

ئەم هەواڵانە کە بۆ کورد خۆش و شادی هێنەر بون، هەندێکیان گەشبینییەکی بێ بناغەیان تێدایە. بۆ نمونە ئەوەی لە بەیانەکەی (ریاسەتی ئەمنیەتی عمومیە) دا باس کـراوە، هەرگیـز و لە هـیچ بەڵگەیەکـی بریتانیدا باس نەکراوە. تەنانەت ئەو هەواڵانەی بانگی کوردسـتان بە زمـانی کاربەدەسـتانی ئینگلیـزەوە بـڵاوی کردونـەتەوە، هەمویـان خۆیـان دایـان ڕشـتونەتەوە. هـیچ کامێکیـان تەرجـومەی وردی دەقە ئینگلیزیەکەی نیە.

2. 2. پەروەردە و فێرکردن

یەکێ لە داواکانی هەمو ڕۆشنبیرانی ئەو سەردەمە، کردنەوەی خوێندنگە و بڵاوکردنەوەی خوێنـدەواری بوە.

لە ژ2 دا زەکی سائیب (مستەفا سائیب) لەسەر (مەسئەلەی مەکتەب کردنەوە) ی نوسیوە. پێ ئەچـێ لەو کاتەدا تەنیا پۆلی یەکەمی ناوەندی هەبوبێ، لەبەر ئەوە کەسوکاری خوێنـدکارەکان بڕیاریـان داوە بـۆ درێـژە پێدانی خوێندن منداڵەکانیان بنێرن بۆ بەغداد. زەکی باسی تەجروبەی خۆی و هاورێکانی ئەکا لە کەرکوک و، بە توندی ئەچێ بە گژ ئەو بیرەدا و، داوا ئەکا حکومەت بە یارمەتی خەڵک لە سلێمانی پۆلی نـوێی ناوەنـدی بکاتەوە، بۆ ئەوەی خەڵک ناچار نەبن منداڵەکانیان بنێرن بۆ شوێنانی دور لە سلێمانی.

له ژ5 دا عەلی کەمال (تەربیەی ئەولاد) دوای ئەوەی باسی دواکەوتوویی پرۆگرامی خوێندنی مزگەوتەکان ئەکا، گلەیی لەو باوکانە ئەکا کە یارمەتی منالەکانیان نادەن خوێندن تەواو بکەن و بۆ خوێندنی بەرزتر بچنە وڵاتان. له کۆتایی وتارەکەیدا نوسیویێتی:

"له ئەم مەعروزاته سوئی تەفاهوم حاصل نەبێ، بەندە هیچ وەقتێ نالێم خوانەخواسته تەحصیلی مزگەوت خراپە، فەقەت لام وایە لە مزگەوتانیش دا بۆ ئەمەی کە تەلەبەکانمان تەحصیلێکی باش و موختەصەر ببینن، ئوصولی جەدیدەیش تەعقیب بکرێ و، وەکو لە میصردا لە جامیعەی ئەزهەریدا تەحصیل دەکرێ، تەحصیلی ئوصولی عەرەبیه و دینیەیش دیسان وا تەدریس بکرێ، وە یا خود ساڵی دو سێ فەقێی زیرەک و گەنج بۆ ئیکمالی تەحصیل بۆ میصر بۆ جامیعی ئەزهەری بنێررێ تا لە کوردستان دا عولەمای بافکر و موتەفەنین زۆر بێ."

هەوڵی دڵسۆزانی خوێندن و پەروەردە سەری نەگرتوە تا شێخ مەحمود گەڕاوەتەوە سلێمانی و کابینەی حکومەتەکەی دروست کردوە، مستەفا پاشا لەو کابینەیەدا بوە بە ڕەئیسی مەعاریف (وەزیری پەروەردە)، ئەوسا چوار خوێندنگە دامەزرێنراوە.

له ژ13 دا له ژێر سەرناوی (حەزرەتی حوکمداری مەعاریفپەروەر) دا نوسیویێتی:

"... حەزرەتی حوکمدار وەک بۆ دەوایری تر ئیرادەی فەرمو بو، بۆ مەعاریفیش تەشکیلاتێکی چاک و موستەعجلی ئیرادە کرد بو. لەسەر ئەمە له تەرەف ریاسەتی مەعاریفی کوردستانەوە له نەفسی سلێمانیدا له ژێر ئیدارەی مودیر ڕەفیق حیلمی ئەفەندی، کە حەقیقەتەن لە ئەزکیای شوبانی وەتەنە، مەکتەبێکی ئەعدادی 7 صنفی (3 صنفی روشدیەیە) بە ناوی موبارەکی حەزرەتی حوکمدار یەعنی (ئەعدادی مەحمودی) و مەکتەبی روشدیەیەکی جوێ بە ناوی جەنابی سپەهسالار شێخ عەبدولقادر ئەفەندیەوە یەعنی (روشدیەی قادریە) و دو مەکتەبی ئیبتیدائی بە ناوی مەخدومانی حەزرەتی حوکمدارەوە (ڕەئوفیە) و (لەتیفیە) تەشکیل و بەو نەوعەیش بۆ نام نرانیان موساعەدە فەرمورا..."

2. 3. ئەدەبی

بابەتە ئەدەبیەکانی بە زۆری شیعرن.

زێوەر 3 شیعری تێدا بڵاوکردۆتەوە:

له ژ1 دا (موبارەک بادی) کە پیرۆزباییە لە دەرچونی بانگی کوردستان و،

له ژ9 دا شیعرە نیشتمانیەکەی (ئەی وەتەن چەند خۆشەویستی رۆحی شیرینی منی) کە کراوە بە سرودی خوێندنگاکان و،

له ژ11 دا (حیکایەتی مەنزومە) کە باسی گەندەڵی بەڕێوەبەرایەتی سەردەمی عوسمانی و خراپی کاربەدەستەکانیان ئەکا.

ڕەفیق حیلمی 2 شیعری تێدا بڵاوکردۆتەوە:

له ژ1 دا بە فارسی پیرۆزبایی دەرچونی بانگی کوردستان ئەکا،

له ژ2 دا شیعرێکی نیشتمانی بە کوردی بە ناونیشانی (بۆ کوردان) نوسیوە.

ئەحمەد موختار جاف 2 شیعری تێدا بڵاوکردۆتەوە:

له ژ3 دا بە کوردی و

له ژ4 دا بە فارسی، هەر دو شیعری بە بۆنەی دەرچونی بانگی کوردستانەوە نوسیوە.

بێخود لە دوای ئاڵۆزانی هەلومەرجی سلێمانی چۆتە کەرکوک دانیشتوە. بەڵام کە هەواڵی گەڕانەوەی شێخ مەحمود بڵاوئەبێتەوە، ئەگەڕێتەوە سلێمانی.ئەمیش 2 شیعری تێدا بڵاوکردۆتەوە:

لە ژ6 دا شیعرێکی بۆ شێخ مەحمود داناوە کە لەو کاتەدا لە کوێت دەسبەسەر بوە. لە سەرەتاکەیدا ئەڵێ:

عومرێکە سیەهرۆژ و پەرێشانی کووەیتم

ئاشوفتە وەکو تورڕەیی خوبانی کووەیتم

لە جێیەکی تردا ئەڵێ:

خەڵقینە لە بەر گەوهەری تاجی سەری کوردە

قوربانی موحیتی عەرەبستانی کووەیتم

لە ژ8 یش دا شیعرێکی تری بە فارسی لە ستایشی پێغەمبەردا نوسیوە.

م. نوری لە ژ3 دا شیعرێکی بە فارسی بۆ بانگی کوردستان،

فایەق زێوەر لە ژ7 دا لە سەر مەعاریف،

عەلی کەمال لە ژ8 دا شیعرێکی لە ستایشی شێخ قادری حەفیدا،

عەبدولقادر حیشمەت لە ژ2 دا شیعرێکی بۆ پیرۆزبایی بانگی کوردستان،

ئەمیر لە ژ13 دا شیعرێکی تورکی بڵاوکردۆتەوە. جگە لەمانە چەند شیعرێکی تێدایە ناوی شاعیرەکەی نەنوسراوە.

لە ژ8 دا ئەحمەد فەوزی (خوش امدی حضرت شێخ مەحمود دام اجلاله)، شیعرێکی نوسیوە، لە سەرەتاکەی دا ئەڵێ:

شوکرەن لیللا، مژدە بێ وا نوری ئیمان هاتەوە

ئەرشەدی ئەولادی حەیدەر، شێری یەزدان هاتەوە

لە کۆتاییدا ئەڵێ:

جەژنی کوردستانە قوربان، مەوقعی قوربانیە

چۆن بە قوربانی نەبم وا فەخری کوردان هاتەوە

ناوەرۆکی ئەم شیعرانە بە گشتی نیشتمانی و پەروەردەیی و، هاندەرانەن. بابەتی زۆریان پیرۆزبایی کردنە لە دەرچونی غەزەتەکە و، دەربرینی خۆشیە بە بۆنەی گەڕانەوەی شێخ مەحمودەوە. بە کێشی کۆنی کلاسیکی عروز هۆنراونەتەوە. ناوەرۆکەکانیان دوبارەن، پڕن لە وشەی ناقۆڵای بێگانە. زۆریان نرخێکی ئەدەبی ئەوتۆیان نیە. بەڵام لە روی سیاسیەوە بە بەشێ لە بانگەوازی هوشیاری نەتەوەیی دائەنرێن.

جگە لەم شاعیرانە، مستەفا پاشا خۆیشی جار و بار شیعرەکانی خۆی تێدا بڵاوکردۆتەوە. شیعرەکانی یامڵکی ئەگەرچی دو بەیتن و بە ناوەرۆک پێشکەوتنخوازن و، بە مەبەستی هاندانی کورد داینراون، بەڵام لە روی هونەریەوە سەرکەوتو نین و، بە زۆری لە دروشمی خۆپیشاندان و کۆبونەوە ئەچن.

2. 4. بابەتی جۆراوجۆر

ئەو چاپخانە پچوکەی کە لە سلێمانیدا هەبوە فریای دابینکردنی هەمو پێویستیە رۆشنبیریەکانی نەکەوتوە. لەبەر ئەوە م. نوری لە ژ3 دا وتارێکی درێژی لەسەر گرنگی (ماکینەی چاپ) نوسیوە و لە کۆتاییدا ئەڵێ:

"لازمە لە تەرەف غیرەتمەندانی موحتەرەمی وەتەنەوە بۆ هێنان و کڕینی ماکینەیەکی چاپ قسور نەکرێ. لە حەمیەتمەندانی ئەهالی موحتەرەمەی کوردستان وا ئومێد دەکەم بە ناوی مەنفەعەتی میلەتەوە هیمەت بۆ هێنانی ئەم ماکینەیە بکرێ. ئەمەیش تەکلیفێکی ئەوەندە گران نیە کە لە هەمو کەس هەڵنەسێ. بەندە بۆ ئەم ئیشە خێرە دەلالەت و تەشەبوس ئەکەم هەر کەس بە قەدەری ئیقتیدار و هیمەتی خۆی معاوەنەت بفەرمون بە ناوی میلیەت و کوردیەتەوە ئیستیراحام ئەکەم".

ئەم وتارە زەمینەی خۆش کردوە بۆ ئەوەی لە ناو رۆشنبیران و بازرگان و پیشەکار و سەرانی خێڵەکاندا، دەس بکەن بە کۆکردنەوەی پیتاک بۆ کڕینی چاپخانەیەکی نوێ و گەورەتر لەوەی هەبوە.

3. نرخی بەڵگەیی

بانگی کوردستان تۆمارێکی باوەڕپێکراو و دەستی یەکەمی چەندین روداوی گرنگ و بەڵگەی مێژوییە، کە سەرچاوەیەکی بە نرخن بۆ لێکۆڵینەوەی مێژوی کورد و عیراق لەو قوناغەدا. بۆ کەسێ بیەوێ لە مێژوی سیاسی ئەو قۆناغە بکۆڵێتەوە، بەڵگەکانی ناو بانگی کوردستان بۆ بەراورد کردنی لەگەڵ بەڵگەکانی ناو ئارشیفی بریتانیا و ناو ئارشیفی عیراق، تۆمارێکی یەکجار بە سودن. لەوانە:

3. 1. جەمعیەتی کوردستان

لە ژ1 یدا باسی دامەزراندنی جەمعیەتی کوردستان و کۆبونەوە بۆ هەڵبژاردنی دەستەی بەڕێوەبەری، بەم جۆرە تۆمار کردوە:

"جەمعیەتی کوردستان

"لە سەر موراجەعەتی جەنابی سەعادەتمەئاب حاجی مستەفا پاشای میر لیوا ئەرکان حەربی موتەقاعید و، لە سەر مەئزونیەت و موساعەدەی رەسمی حکومەتی سیاسی سلێمانی لە تەرەف بەعزێ ئەربابی حەمیەت و ئەفازیل و منەوەرانەوە قەرار درا کە لە سلێمانی جەمعیەتێکی کورد تەشکیل بکا. بۆ ئەمە چەند رۆژ لەمەو پێش ئەسامی عولەما و مەشایخ و ئەشراف و سائیری منەوەران و ئەهلی کەسەبە بە تەرتیبی حروفی هیجا داخلی دەفتەر کرا و رۆژی جومعە 21 ی تەموزی 1922 پاش نوێژی نیوەڕۆ لە مزگەوتی سەید حەسەنی مفتیدا گردبونەوە. لە تەرەف جەنابی مستەفا پاشاوە نوتقێکی ئیفتیتاحی دایر بە مەقصەد و غایەی ئەم ئیجتیماعە خوێنرایەوە، سامعین کە بیستیان غایەی ئەم فکرە بۆ تەرەقی و تەعالی میلەت و وەتەنە بە کەمالی ئیفتیخار قبوڵیان فەرمو.

"بڵاوکردنەوەی ئەم فکرەیش بە واسیتەی ئەم غەزەتەیەوە کە حکومەت ئیمتیازی داوە بە جەنابی مستەفا پاشا و ئێستا هەفتەی جارێک دەردەچێ. ئومێد وایە ئینشائەڵا بە واسیتەی هیمەتی ئەربابی حەمیەتەوە تەرەقی بکات زاتەن هەمو شتێک وردە وردە زیاد ئەکات.

"بۆ تەماشاکردنی ئەم غەزەتەیە و سائیری ئوموری ئیداری ئەم جەمعیەتە لە تەرەف حوزوری کیرامەوە لە ژێر ریاسەتی پاشای موشار ئیلەیهدا 13 کەس بۆ ئەعزایەتی ئینتیخاب کران...

...

"ئیتر ئومێدمان وەهایە کە بۆ تەرەقی و تەعالی وەتەن و میلەت هەمو لایەک تێ بکۆشین و ئەگەر قصورێک ببینرێ بە بێ ئەمەی لەم لاو لەولا بەحس و تەنقید بکرێ پیاوانە خەبەر بە جەمعیەت بدرێ تا وەکو بە پێی ئوصولی جەمعیەت ئەو مەسئەلەیە، فەورەن داخلی موزاکەرە بکرێ و نەتیجە بە واسیتەی غەزەتەوە ئیعلان بکرێ.

"لەم خصوصەوە وا بزانم لەمە زیاتر بەستی مەقال زائیدە ئەمە قانونێکی تەبیعیە کە لە عەصری یازدەهەمی هیجریەوە و یەعنی لەو تاریخەوە کە غەزەتە پەیدا بوە هەر قەومێ رەغبەتی بە مەعاریف و بە ئەم واسیتە موقەدەسە کردبێ بە تەدریجی تەرەقی کردوە و ئەگەر وەکو ئێمە مابێتەوە لەناو ئەقوامی موتەمەدینەدا بێ نام و نیشان ماوەتەوە بینائەن عەلەیهی لە سەرمان لازمە کە بۆ تەرەقی و تەعالی کوردستان رەغبەت بەم واسیتەیە بدەین کە بۆ تەرەقی عیلم و مەعاریف فەئلی خێرە.

"باقی تۆفیق لە خودا و معاوەنەت و غیرەت لە ئەربابی حەمیەت تەمەنا دەکەین."

بەم پێیە (بانگی کوردستان) زمانی (جەمعیەتی کوردستان) بوە. بەڵام پێناچێ ئەم جەمعیەتە دەورێکی ئەوتۆی لە ژیانی سیاسی سلێمانیدا گێڕا بێ. جگە لەو کۆبونەوەیەی کە دەستەی بەرێوەبەری هەڵبژاردوە، هیچ چالاکیەکی تری بە دی ناکرێ، بە تایبەتی لە دوای کشانەوەی ئینگلیز و ئینجا گەڕانەوەی شێخ مەحمود، ئیتر باسی جەمعیەت لە کایەدا نەماوە.

3. 2. کشانەوەی ئینگلیز لە سلێمانی

لە ژ6 ی 18 ی ئەیلولی 1922 و ژ7 ی 22 ی ئەیلولی 1922 دا ریپۆرتاجێکی درێژ لە بارەی کشانەوەی ئینگلیز و پێکهێنانی مەجلیسی میللی لە سلێمانی بەمجۆرە نوسراوە:

"بیدایەتی ئینقلاب و ئینتباه بۆ کوردان

"رۆژی 5 ی ئەیلولی 1922 سبحەینێ زو، جەنابی جەلالەتمەئاب حەفید زادە شێخ عەبدولقادر ئەفەندی، لەگەڵ ئەعزای مەجلیسی لیوا کە عیبارەت بێ لە مستەفا پاشا، حەمە ئاغای عەبدورەحمان ئاغا، عەبدولفەتاح چەلەبی، مەجید ئەفەندی حاجی رەسوڵ ئاغا و، لە ئەشراف ئەحمەد بەگ تۆفیق بەگ، بە تەزکەرە لە تەرەف حاکمی سیاسیەوە بۆ جێگای تەیارەکان کە لە کەنار شارەوە دەعوەت کران. زاتەن رۆژێک لەوە پێش شەش تەیارەی گەورە هاتبو. ئەم زاتانە لە ژێر چادرێکدا گردبونەوە. ئەترافی مەوقیعی تەیارە بە زنجیرەی نۆبەتچی عەسکەری محافەزە کرا بو. لە ئەهالی مەملەکەت بۆ سەیر جەمعێکی غەفیر وەستابون. لە هیچ لایەکەوە بە قەدەر زەرەیەک ئاساری بێ نەزاکەتی نەبو.

"حاکمی سیاسی مێجەر گۆلد سمیس متەوەجیە بە هەمومان وتی: (بیناء بە ئەمرێک، کە لە بەغدادەوە لە مەندوبی سامی وەرم گرتوە، ئێستا سلێمانی تەخلیە دەکەین. عەسکەر، پۆلیس، ئەسلیحە، جبەخانە، پارە، ئەرزاق و سائیرە، هەمو لە جێی خۆیانا تەرکمان کرد. بۆ ئیدارەی خۆتان فکر بکەنەوە و، ئەمە کلیلی خەزێنەیە تەسلیم بە کێی بکەم؟) وتی: (کێ بە رەئیسی مەجلیستان ئینتیخاب دەکەن؟) هەمو حازرون وتیان: (جەنابی شێخ قادر ئەفەندی ئێستا موناسیبە، فەقەت لازمە ساعەتی ئەوەل جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی بێتەوە ئێرە، تا ئیدارەی ئومور تەئمین بکرێ.)

"لەسەر ئەمە گەلێ گفتوگۆ بو. لە تەرەف ئەعزاکان بەعزێ سوئال و جواب کرا. حاکمی سیاسی لە جوابی هەمودا ئەمەی وت: (وەقتی قسە نیە ئێمە ئێستا دەرۆین. ئێوە فکری ئیدارەی خۆتان بکەن. مەجلیستان هەیە. ئەعزاکان حازرن. مادام کە شێخ عەبدولقادر ئەفەندیتان بە رەئیسی مەجلیس قبوڵ کرد و، ئیعتیمادتان پێی هەیە بۆ ئیدارەی هەمو ئومورتان، بۆ محافەزەی ئاسایشتان، بە قەراری مەجلیس ئیش بکەن. ئێمە بە موجیبی ئەمری قەتعی کە وەرمان گرتوە هەرچی مەئموری ئینگلیزە دەبێ سلێمانی تەخلیە بکات.)

لە پاش ئەم قسانە حاکمی سیاسی خۆی و معاون و قوماندانی عەسکەری ئینگلیز لەگەڵ حازرون ویداعیان کرد و، هەیئەت جێی تەیارەی تەرک کرد و، عەودەتیان کردەوە بۆ شار. لە پاش ئەمە مەئمورانی ئینگلیز بە تەیارە دەستیان کرد بە حەرەکەت. ئەم مولاقات و خیتامی رۆیینی ئینگلیزە لە سەعات یەکی

ڕۆژەوە هەتا سەعات شەشی ڕۆژ دەوامی کرد. فەقەت ئەم تەئەخورە بۆ ئینتیزاری هاتنی مێجەر نۆیلی حاکمی سیاسی هەڵەبجە و مەناتیقی جاف بو. کە ئەو نەهات ئەمان حەرەکەتیان کرد. ئەعزاکانی مەجلیس، لە ژێر ریاسەتی جەنابی شێخ عەبدولقادر ئەفەندیدا، هەر ئەو ڕۆژە سەعات پێنج لە دائیرەی حکومەت دا گردبونەوە، چونکە ئەمنیەت بە ئینتیزامی عەسکەرەکە بو، لە تەرەف مستەفا پاشاوە تەنبیهات و ئیختاراتی لازمە بە هەیئەتی عەسکەریە کرا. هەمو زابتان و عەسکەر، هەتا تەشەکولی حکومەتێک، لازم بو محافەزەی میلەت و وەتەن و عەلەلخسوس بۆ ئەسلیحە و جبەخانە و خەزێنە، هەمو عەهد و میساقیان کرد. بۆ شەو و ڕۆژ دەوریە و سائیرە تەرتیب کرا. هەمو ئەو ڕۆژە ئینتیزام و هیمەتی عەسکەریە و فەتانەتی زابتەکانیان مەشهودی عامە بو. وە لە داخل و ئەترافی شاردا ئاسایش محافەزە کرا.

"ڕۆژی دوەم هەمەوەند کەریمی فەتاح بەگ، محەمەد ئەمین ئاغای فەقێ قادر، لەگەڵ فەقێ محەمەدی حاجی، کە ڕەئیسی ڕشەوەندە، لەگەڵ کوڕانی کاک عەبدوڵا عەزیز خاڵە و ئەتباعیان، داخلی سلێمانی بون.

"جەنابی سیادەتمەئاب حاکمی سەنگاو، شێخ عەبدلقادری ئەفەندی و مەخدومی موحتەرەمی جەنابی شێخ مستەفا لەگەڵ ئەتباع و ئەعوانیان، لە پێشتر زاتەن واریدی سلێمانی و مەشغولی محافەزەی ئەمن و ئاسایش بوبون.

"ڕۆژی سێیەم، کە ڕۆژی جومعە بو لە بەینی بەعزێ ئەهالی دا و، بە خسوس لە ئەفواهی هەمەوەند، کە لە تەرەف ڕانیەوە هاتبونەوە، هاتنی عەسکەرێکی بێ شوماری تورک لەگەڵ تۆپ و مەترالیۆز و، سوارێکی زۆر کە لە دوکانەوە دێن بۆ سلێمانی، دەورانی دەکرد. گەرچی ئەهالی سلێمانی و هەمو کوردستان، سەبەب بە ڕابیتەی دینیەوە، لە ئاوازەی هاتنی ئۆردوی تورک مەمنون بونیان تەبیعیە، فەقەت شایانی تەعەجوب ئەوانەی لە موقابیلی ئەو خدمەتانە کە بویانە بۆ ئینگلیس، نایلی سەروەت و ئیکرام بون و، لە زەمانی ئینگلیزدا خۆیان بە موقەڕەبین و فیداکارانی حکومەتی بریتانیا نیشان دەدا، ئەو ڕۆژە بۆ سیتری ماسەبەقی ئەحوالی خۆیان لە میلەت، وە یا بۆ ئینتیقام لە موعاریزانیان بو ئەمانە کە ئەکرا حکومەتێکی کوردی یاخود تورکی تەشکیل بکا لەمیش دا بۆ خۆیان جێیەک بگرن، بە دەرەجەیەک خەریک بون، هەر کەس باوەڕی نەکردایە بە هاتنی 8 هەزار مەوجود پیادە و سواری و هەزاران تۆپ و مەترالیۆزی تورکی، وە یاخود بە دڵێکی ساف بیوتایە کوا لە کوێن؟ توخودا با ئێمەیش بیزانین! ئیتر ئەو بەد خواهانە، ئەو دوشمنی هەم وەتەنانە، ئەو مەنفەعەت پەرستانە، بە جوهەلایان دەوت (تەماشا کەن! فلان ئیسلامێتی ناوێ، حەز بە گاور دەکەن، بە هاتنی تورک ناکەن) و هەمفکری خۆیان بۆ ئیختیلال تەشویق دەکرد. لەو وەختەدا بو کە نوێژی جومعە بو بە ئەمری جەنابی شێخ قادر ئەفەندی، وجوهـ و ئەعیان و منەوەرانی مەملەکەت لە دەروژوری دائیرەی سیاسی دا بە ئیزدیحامێکی عەزیم ئیجتیماعیان کردبو. تەزەکوری 3 مەسئەلە دەکرا. کە بۆ ئەم مەسئەلەیە هەر کەس بە ئیجتیهادی خۆی بە نوسین یاخود بە زبان فەقەت ئاشکرا هەر فکرێ بەیان بکا قەتعەن لە یەکتری دڵگیر و دەرحەق بە یەک ئەبەدەن مەغلوبی ئەغرازی شەخسیە نەبن و، هەمو بە قەراری ئەکسەریەت تابیع ببن.. بۆ ئەمە سەد دەفعە بەقورئان و بە ئایات سوێند خورا بو، لە پێش ئەم سوێندەیش دا هەر ئەو ڕۆژە کە ئینگلیزەکان سلێمانیان تەخلیە کرد، بە قەراری مەجلیس کە چەند کەسی تر لە وجوهی مەملەکەت لە خاریجی ئەعزایانی مونەتەخەبەی میلی لە مەسلەحەت ئیحزار کرابون، تەئمیننامەیەکیان نوسی و ئیمزایان کرد، کەس لەگەڵ کەس غەرەزی شەخسی تەعقیب نەکات و صیرف بۆ مەنافیعی میلەت و وەتەن سەعی بکرێ و، لە بەینا هیچ تەحریکاتێ نەبێ.

"لە پێش شروعی ئەم موزاکەرەیەدا، جەنابی شێخ قادر ئەفەندی لەگەڵ ئیعتینا بۆ خەلافەتی ئیسلامیە دایر بە قەومیەت و میللەت، بەعزێ کەلیماتی مەعقولی بەیان فەرمو.

"ئەو 3 مەسئەلەیە کە موزاکەرە کرا ئەمانە بون:

1. تەشکیلی حکومەت بۆ کوردستان.

2. قبول و ئیستیقبال کردنی عەسکەری تورک.

3. هەر کەس دەیەوێ ئارەزوکردنی حکومەتی ئینگلیز بە سەراحەت وتن.

"ئەوانە کە لە سوێند و تەئمیناتێ کە زیکرمان کرد موشتەرەک بون، هیچیان بە سەراحەت قسەیەکیان نەدەکرد، فەقەت بۆ ئەمە کە ئەفکاری وجوهـ و منەوەران لە نەزەر یار و ئەغیارا مەعلوم ببێ و، ئەکسەریەت بزانرێ لە تەرەف مستەفا پاشاوە دەفتەرێ تەلەب کرا کە هەر کەس فکر و ئیجتیهادی خۆی بنوسێ تا ئیمزاکان مەعلوم و جەمع بکرێ و ئەوی نوسین نازانێ بە واسیتەی موئتەمینانێ سەبتی دەفتەر بکا. ئەم تەکلیفاتە هیچ فائیدەمەند نەبو. حاکمی قەزا، رەزا بەگ کە لە زەمانی ئینگلیزا لە ئینتیساب بە جەمعیەتی کوردستان تەحریری ئیستیعفای کردبو و، لەم رۆژانەدا یەعنی لە پاش رۆینی ئینگلیز، بینا لە سەر شایعەی هاتنی 8 هەزار عەسکەری تورک، لە نەزەری بەعزێ ئەشخاسا، خۆی زۆر بە تەرەفداری تورک خواهیشگەر نیشان دەدا، هەڵسایە سەرپێ وتی: (لەسەر کاغەز بۆچی بنوسین هیچ کەس تەرەفداری هاتنەوەی ئینگلیزە دەس هەڵبڕێ بزانین). نەتیجەیەک حاصڵ نەبو.

"لە پاشا دیسان رەزا بەگ بە ئاوازێکی بڵند وتی: (کێ کوردی دەوێ دەس هەڵبڕێ) غەیری خۆی و چەند کەسێکی مەحدود نەبێ، بە جارێ گەورە و بچوک بە شیدەت دەستیان کرد بە ئەم ئاوازە: (لەگەڵ خەلافەت و ئیسلامیەت مەعلومە. هەر بژی کوردستان، حکومەتی کوردستان) و بە جارێ چەپڵەیان لێ دا و لە حەسرەت دا ئاو لە چاویان دەهات و وتیان: (حکومەتی میللیمان دەوێ، حکومەتی کوردستانمان دەوێ) لە پاشا رەزا بەگ وتی: (من هێشتا سوئالم تەواو نەکردوە).

"مستەفا پاشا لەو وەقتەدا چونکە لە مەجلیس دەرچونی لازم بینی بو لە رەئیس موساعدەی تەلەب کرد فکری خۆی بڵێ و وتی: (مادام کە لە سەر کاغەز فکر نانوسرێ، ئەکسەریەت چلۆن مەعلوم دەبێ؟ فکری من لەگەڵ رابیتەی خەلافەت و ئیسلامیەت بۆ سەلامەتی وەتەن، تەشکیلی حکومەتی میللی کوردیە، هەر کەس فکری لەم مەرکەزەدایە بە ئاشکار بیڵێ وە یا بینوسێ!) لەگەڵ ئەمە هەرچی موعتەبەران و منەوەرانی کوردستان و حازرون بون، غەیری 3 - 4 کەس، هەمو بە جارێک ئەم فکرەیان پەسەند و بە ئاوازەی مەسروریەتیانە دائیرەکەیان پڕ کرد.

"لە سەر ئەمە رەزا بەگ وتی: (ئەمانە منداڵن، بە قسەی ئەمانە چۆن دەبێ؟) مستەفا پاشا لە جوابیدا وتی: (تۆ بۆچی فکری خۆت بە موافیق قەرار نانوسی یاخود بە ئاشکار نایڵێی) دو سێیەکی تریان وتیان ئەمە بە ئاشکاری نابێ بەیان بکرێ و، ئیسمی ئێمە لە سەر دەفتەر و کاغەز نابێ بنوسرێ. جەنابی حەفید زادە سەید عەبدوڵڵا ئەفەندی هەرچەند کاغەز و دەفتەری هێنایە پێشەوە و تەکلیفی نوسینی فەرمو فایدەی نەبو. لە ئەم ئەسنایەدا کابرایەکی روتەڵە، بە واسیتەی قومیسەر حیلمی ئەفەندیەوە تەقدیم بە مەجلیس کرا و، وتی (قسە لە ئەم پیاوە وەرگرن زۆر موهیمە!) کابراکە وتی: (ئەوا ئێستە لەشکرێکی زۆری تورک تاقم تاقم، تابور تابور، پیادە و سواری گەیشتە شیوی ئاودار کە نزیکی شارە، خۆم چاوم پێکەوت. هاتوم خەبەر بدەم).

"لەسەر ئەمە جەمعیەت بڵاوبونەوە و هاتنە دەرەوە هەتا بزانن ئەم لەشکرە چیە. مستەفا پاشا بۆ محافەزەی ئاسایشی مەملەکەت و ئیتیخازی تەرتیبات بە عەسکەرەکان ئەمری کرد لە ژێر قوماندەی زابتەکانی خۆیان دا گرد ببنەوە هەتا مەعلوم بێ چیە. لە ئەم وەختەدا مستەفا پاشا لە تەرەف کەریم بەگی فەتاح بەگ رەئیسی هەمەوەند و ئەعوانیەوە کتوپڕ گیرا و، هەر لەو ئانەدا و لەو جێگەیەدا قۆمیسەر حیلمی ئەفەندی کە لەگەڵ چەند پۆلیسێک نزیکی کەریم بەگ بون، مستەفا پاشایان بەزۆر برد و حەپسیان کرد.

"لەسەر ئەمەی کە مستەفا پاشا حەبس کرا، وە حەبس کردنی ئەم زاتە بێ مەعلوماتی رەئیسی مەجلیسی میللی بو کە ئەسبابی لە نوسخەی ئاتیە دەبێژرێ. هەمو ئەشرافی ساحێب حەمیەت و هەمو منەوەرانی مەملەکەت، کەوتنە تەلاشەوە و، نزیک بو کە گەلێ وقوعاتی غەیر مورزیە روبدا. جەنابی شێخ عەبدولقادر ئەفەندی مودیری سەنگاو، لەگەڵ شێخ مستەفا ئەفەندی مەخدومی، جوهد و جدی کوللیان کرد. ئەلحەمدولیلا بەبێ ئەمەی کە وقوعاتێ روبدا هەر ئەو رۆژە ئێوارە بەرەڵا بو و، پاشای موشار ئیلەیهی لە بەردەم سەرادا لە تەرەف جەمعی غەفیری منەوەران و وەتەنپەروەران بە شادمانیەکی عەزیم ئیستیقبال کرا. لە پاشا هەر ئەو شەوە لە تەرەف عەسکەری و پۆلیسەوە ئینتیزام و تەرتیبێکی باش دامەزرا. مەملەکەت کەوتە حاڵی ئاسایش و سکونەوە و، ئەلحەمدولیلا ئێستا ئەحواڵ چاکە. ئەم خەبەری مستەفا پاشایە کە گەیشتە روئەسا و بەگزادەکانی جاف و پشدەر بۆ هەمویان موجیبی ئەسەف بو کە ئەمە چە موعەمایەک و چە تەحریکاتێ بوە."

لە ژ7 دا پاشماوەی ئەم ریپۆرتاجە بەمجۆرە تەواو کراوە:

"مابەعدی نوسخەی پێشو

"رۆژی چوارەم، کە رۆژی شەمە بو لە تەرەف جەنابی رەئیسی مەجلیسی میللی جەلادەتمەئاب شێخ عەبدولقادر ئەفەندی‌یەوە بۆ خەبەر وەرگرتن لە جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی، لە بەر ئەوەی کە خەتی تەلەغرافی سلێمانی-چەمچەماڵ و کەرکوک تەخریب کرابو، بە ئوتومبیل جەنابی سەید ئەحمەد ئەفەندی هەنجیرە بۆ کەرکوک رەوانە کرا. ئەم زاتە چونکە لە نەزەر هەمەوەندیشەوە مەعروف و ناسراو و موحتەرەمە بە سەلامەتی گەیشتە کەرکوک.

"رۆژی شەشەم، جەنابی سەید مەحەمەد ئەفەندی رەئیسی جەباری لەگەڵ ئەتباعی خۆیان لە چەمچەماڵەوە و، جەنابی محەمەد ئاغای کوڕی عەلی ئاغای پشدەر لە قەلعەدزەوە، تەشریفیان هاتە سلێمانی. هەمویان لە تەرەف جەنابی شێخەوە مەزهەری ئیلتیفات و ئیعتزاز بون.

"رۆژی هەفتەم، کە رۆژی دوشەمە بو بەگزادەکانی هەمەوەند بە وەسیلەی ئەو مەئمورریەتانەوە کە لە تەرەف جەنابی شێخەوە بۆیان تەخسیس کرابو رۆینەوە بۆ قەزای چەمچەماڵ و سورداش. ئیسم و مەئموریەتیان لە پاشا دەنوسرێ.

"رۆژی هەشتەم، جەنابی سەید ئەحمەد ئەفەندی هەنجیرە لە کەرکوک بە ئوتومبیل گەڕابوەوە بۆ سلێمانی و ئەم خەبەراتەی هێنا:

"(جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی لە کوێتەوە حەرەکەتی رەسمیەن تەعین کردوە و، ئینگلیسەکانیش کە لە سلێمانی رۆیون لە کەرکوک گردبونەوە و، ئاسایش و ئەمنیەتی کەرکوکی حکایە دەکرد و، ئەو قسانەی کە ئینگلیسەکان لێیان پرسی بو نەقڵی دەفەرمو."

"جەنابی شێخ عەبدولقادر ئەفەندی، بۆ رێ نەدان بە ئەحواڵی بێمەعنا و محافەزەی ئینتزامی شار، ئەمری فەرمو بو کە کەس بەسیلاحەوە بەشاردا نەگەڕێ. لەسەر ئەم ئەمرە عەسکەر لە عەشایر و ئەهالی هەر کەسێکیان بە سیلاحەوە بگرتایە سیلاحەکەیان لێ دەسەند و خەنجەریش بوایە یا دەیان شکاند یا دەیان هێنا تەسلیم بە ئامیری خۆیان دەکرد. بەم تەشەبوساتانە حەقیقەتەن ئینتزامی مەملەکەت مەشهود و بۆ بەعزێ مەقاصیدی جاهیلانە راهی فرسەت مەسدود بو.

"ساداتی بەرزنجەیش کە تەشریفیان هاتبو بۆ خزمەت جەنابی شێخ ئەوانەی کە لازم بون هەر یەکێ بە مەئموریەتی تەکلیف و تەعین کران. بۆ محافەزەی کاروان و رێگای بەغداد شێخانی تیمار و جەنابی شێخ عەبدورەحمانی دارئاغا مەئمور کران. حەقییەتەن مەئموریەتی ئەم زاتانە بەجێ و بۆ عموم موجیبی مەسەرەت

بو. ئەم چەند شەوانە بە واسیتەی سوارانی خۆی بۆ محافەزەی ئاسایشی ئەترافی شار هیمەت و غیرەتی جەنابی شێخ مستەفا ئەفەندی کوڕی شێخ عبدولقادر ئەفەندی سەنگاو ئینکار ناکرێ.

"رۆژێک لە پاش رۆیشتنی ئینگلیسەکان لە سلێمانی، بۆ تەحقیقی شایعەی هاتنی عەسکەری تورک کە لە دەمی چەند کەسێک دا دەوەرانی دەکرد، جەلادەتمەئاب شێخ قادر ئەفەندی، عەبدوڵڵا ئاغای موعتەمەدی خۆیان بۆ تەرەفی سورداش و دوکان ناردبو. رۆژی 3 شەممە عەودەتی کردەوە و تەکزیبی ئەو هەمو حەوادیساتە، کە بە مەقسەد، لە تەرەف بەعزێ ئەشخاسەوە تەسنیع و ئەعزام کرابو دەکرد.

"وە بینا لە غەزەتەی نەجمە لە کەرکوکەوە و غەزەتەی بەغدادیش تەخلیە کردنی سلێمانی لە تەرەف ئینگلیزەوە مەعلوم بو، کە کوردان وەقتی ئیستیفادەیان و کۆششی ئیستیقلالی میلیەیان هاتوە. لەبەر ئەمە بە تەنسیبی وجوە و ئەعزایانی مەجلیس وەکو بەیداغێک کە لە پێش وەقعەی جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی دا مەوجود بوە، هەر ئەو نەوعە ئیحزار و لە مەواقیعی لازمەدا هەڵ بدرێ. بەنابەرین رۆژی 15ی ئەیلولی 338 پاش نوێژی جومعە لە حەوشی مزگەوتی گەورەدا عەساکیری مەوجودە و شاگردان مەکتەب و ئەشراف و وجوهی ئەهالی مەملەکەت و رونەسای مەوجودەی عەشائیر، سەفبەستەی ئیحترام بون، لەژێر بەیداغەکانی میللی کوردستان کە هەڵکرابون، بەعزێ ئەدعیەی خەیریە و نوتق خوێنرایەوە و، بە ئەو ئیحترامە لەسەر دەوایری حکومەت و قشڵەی عەسکەری بەیداغەکان بە تەعزیماتێکی لازمە نەصب کران. لە پاش سەلام و دوعا جەنابی شێخ با کەمال تەعزیم و تەفخیم بۆ دەوڵەتخانەی خۆیان کە خانەی موقەدەسی حەزرەتی کاک ئەحمەد (قودس سرە) عەودەتی فەرمو. وە لە سەر ئەمەیش تۆپ ئەنداخت کرا بۆ ئیعلانی مەسروریەت لە ژێر بەیداغەکان دا لە تەرەف عەساکیرەوە، لەگەڵ عەهد و پەیمانی سەداقەت چەند دەسرێژێکی تفەنگ کرا. خودا لە کوردستانی موبارەک بکات."

3 .3. گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ کوردستان

کە گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ سلێمانی نزیک بۆتەوە، بانگی کوردستان بۆ ئەوەی هەستی هاووڵاتیەکانی ببزوێنێ، لە ژ7 دا نوسیوێتی:

"لە وەقتێکا جەنابی سەعید زەغلول پاشا کە لە مەسئەلەی میللیەت لە میسر گرتیان و بە حەبسی بردیان لە پاشا کە عەودەتی کردەوە عەرەبەکان و ئەهالی میسر عمومەن چون بۆ ئیستیقبالی و بە سەر شان و سەر هەڵیان گرت بە ئەو نەوعە ئیحتیرامە داخڵی شار بو.

"حەزرەتی حوکمدار جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندی کە لە سەر عەینەن مەسەلە گیرا و 3 ساڵ و نیوە حەبسە ئێستا تەشریف هێنانەوەی نزیکە. بزانین میلەتی کورد بە چ نەوعێک ئیستیقبالی ئەکەن؟ ئیحتیرامی ئەگرن؟ و لە حەقی موشار ئیلەیهی بە چ حیس و حورمەتێک خۆیان نیشان ئەدەن؟"

بە بۆنەی گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ سلێمانی ژ9 ی 8 ی تشرینی ئەوەلی 1922 ئەم ریپۆرتاجەی بە بێ ناونیشان نوسیوە:

"رۆژی 16ی ئەیلولی 1922 لە ئەفواهی ناس دا دەبێژرا کە لە سلێمانی دا وەکو لە زەمانی ئەوەلی حوکمداریی حەزرەتی شێخ دا بو، لە موخالیفان جەمعیەتێکی خەفیە کە تەشەکولی کردوە، ئەم بەیداخانە کە هەڵواسراوە دەیهێننە خوارەوە و خۆیان بەیداخێکی مەخصوص لە جێگای ئەوان هەڵواسن و، گۆیا بە واسیتەی قوەتێکەوە کە دێت لە شاردا بەعزێ زەواتی مەعروفە و منەوەرە ئیتلاف دەکەن و، عەسکەری تورکیش گۆیا ئالای ئالای، فیرقە فیرقە، لە دوکان لە ئاوی زێ پەڕیونەوە بۆ بەری سورداش (کە لە سلێمانیەوە 10 سەعات دورە) حەتا جەمعیەتێکی مەخصوصەیش کە لە مێژە مەشغوڵی سنعەتی پروپاگەندە

(یەعنی فرۆفێڵ) بو بۆ ئیستیقبالی قوماندانی عەسکەری تورک کە ناوی خۆی ناوە (ئویزدەمیر پاشا) نێرراوە و، حەتا بۆ سواربونیشی ئەسپێکی زۆر چاک (فەقەت ئەوەکو لە ماڵی موستەقبیلەکان بێ، بە ئەمانەتی لە غەیرە خوازراوە) رەوانەکرابو، وە دەیانوت بۆ دەعوەت بەناوی ئەهلی سلێمانیەوە زۆر کاغەز تەسنیع و تەرتیب و بەدزیەوە بۆ جانیبی ئەو ئوزدەمیرە کە لە ئەم کاغەزانە و لە ئەم ئیستیقبال و دەعوەتانە غەیری ئەو کەسانی مەزکورەلئەحوال لە ئەوەڵا کەسی تر خەبەردار نەبو. لە ئەفواهی ناس دا شایعە هەبو گوایە لەگەڵ ئەم ئیستیقبال و دەعوەتە (لیستە) یەعنی دەفتەرێک کە ناوی زۆر کەسانی موستەحەق بەکوشتن یا بە ماڵ تالان کردن یا بە حەبسی پازدە ساڵی مەحکوم کردن تێدا نوسرابو. دەبێژرا ئەم رۆژە و رۆژی 17ی ئەیلولی 922 بەم نەوعە شایعاتە و، بۆ قسە بردن و درۆ و دەلەسە رێکخستن فرکوهوری دایمی ئەو معهودانە بۆ ماڵان وا دەوامی دەکرد کەسێ کە لە قەدیمەوە بەم عادەتە فێر نەبوبێ و نەی دیبێ غەیرەز ئەمە کە (یا ستار) بخوێنێ شتی تری بە خاتردا نەدەهات.

"لەتەرەف وەزیفەداران و بیلخسوس بە واسیتەی سوارەکانی جەنابی سیادەتمەئاب شێخ مستەفا ئەفەندی مەخدومی شێخ عەبدولقادر ئەفەندی سەنگاو و، رەشادەت و سیادەتمەئاب شێخ عەبدولکەریم ئەفەندی زادە شێخ محەمەد ئەفەندی و، جەنابی شێخ عەبدورەحمانی دارا ئاغا، ئاسایش داخلی ئەترافی شار محافەزە دەکرا.

"فەقەت لەبەر ئەم تەسنیعانە، یەعنی هەڵبەستنی درۆ و دەلەسە و تەزویراتی مەعلومە لە داخلی شاردا با خسوس ئەربابی سەروەت ئەمنیەتی دڵیان نەمابو و، بۆ قایم کردنی شتومەکیان بە دزیەوە خەریک بون. فەسوبحانەڵا! لە چ زەمانێکاین؟ بە زاهیری ئیفتیخار بە ئیسلامیەت و مەردی دەکەین، لەبەر ئیختیلافی ئەفکارێکی بێ ئەهمیەت، برای دینی لە برای دینی ئەمنیەتی نەماوە و، لە موقابیل یەکتری مەشغوڵی تەرتیباتی دوشمنانەین.

"شەوی 3 شەمە، 12ی ئەیلولی 922 بینا بە ئیرادەیەک کە لە تەرەفی ئەشرەف جەنابی جەلادەتمەئاب حەزرەتی حکومداری کوردستان، شێخ مەحمود، (دامە شەوکەتوهو) گەیشتبو، حەزرەتی شێخ قادر ئەفەندی، مستەفا پاشا و جەنابان عوسمان پاشا زادە عیزەت بەگ و، عەبدولرەحمان ئاغا زادە محەمەد ئاغا و، تۆفیق بەگ زادە ئەحمەد بەگی، بۆ مولاقات و ئیستیقبالی حەزرەتی حوکمدار بە ئوتومبیل بە رێگای چەمچەماڵ و کەرکوک دا رەوانەی کردن بۆ سەلاحیە.

"ئەو جەمعیەتە خەفیەیە کە لەمەوپێش بەحسمان کرد گۆیا لەبەر ئەمە کە خەبەریان بیست حەزرەتی حوکمدار شێخ مەحمود لە بەغداد حەرەکەتی فەرموە و عەنقەریب تشریف ئەهێنێتەوە بۆ سلێمانی، هەرچەند سێ چوار رۆژ بێدەنگ بون و لە درۆکردن بە زاهیری فەراغەتیان کرد، فەقەت رۆژی 24 ی ئەیلول چونکە حەرەکەت فەرمونی حەزرەتی حوکمدار مەعلوم نەبو و ئەو زەواتانەش بە ئەمر چو بون بۆ سەلاحیە نەهاتنەوە، ئەو جەمعیەتە خەفیەیە دوبارە شایعەیان خستە شارەوە کە گۆیا ئەم هەیئەتە کە لە سلێمانیەوە بۆ مولاقات و ئیستیقبالی حەزرەتی حکومدار چون بۆ کفری، بردویانن بۆ بەغداد و بەعزێ دەیان وت حەبسیان کردون.

"وە بەناو بازاردا چەند کاغەزێکیان بڵاوکردەوە کە گۆیا ئەم کاغەزە لە تەرەف قوماندانی عەسکەری تورکەوە بۆ ئەشراف و موعتەبەرانی سلێمانی نوسراوە، کە هیچ خەوف نەکەن هەمو ئیسلامن و تورکیش ئیسلامە بچن ئیستیقبالیان بکەن و مەزبەتەیان بدەنێ بیانهێنن بۆ سلێمانی و لە سورەتی کاغەزێکدا کە ئەو قوماندانی تورکە بۆ جەنابی عەباس ئاغای مەحمود ئاغای رەئیسی پشدەری نوسی بو تێی دا بەیان کرا بو کە ئەگەر ئەهالی سلێمانی بە ئیحتیرام عەسکەری تورکیان قبوڵ و ئیستیقبال نەکرد بە واسیتەی قوەتی

پشدەرەوە سەتوەتی حکومەتی تورک نیشانیان بدە و، ئەگەر مستەفا پاشا و هەمپاکانی حەیەن دەر دەست بکرێ روتبەی پاشایی لە مەجلیسی میلی ئەنقەرەدا بۆت ئەستێنم و لە کاغەزێک دا کە (ئوزدەمیر پاشا) بۆ قوماندانی مەفرەزەکەی دوکانی نوسی بو ئەمری دابو کە لە سلێمانی ئیدارەی عورفیە بکات.

"لەبەر ئەمە کە ئەهالی تێگەیشتن تورکەکان هەروەکو پێشو ئەفکاری خوێن رشتن و ئیعدام کردنی کوردانیان لە دەماغ دا ماوە و بەڵکو زیادی کردوە ئەکسەر لە تەرەفدارەکانی تورک لە ترسی رۆح پەشیمان بونەوە بە دزیەوە ئەمجا لە عەلەیهی تورک ئەدوان. فەقەت لە بەر ئەمە کە دەیان وت سەعاتێکی تر دەگەنە شار جورئەتیان نەدەکرد بە ئاشکار لە عەلەیهی‌یان ببن.

"رۆژی 25 ی ئەیلولی 922 پاش نیوەڕۆ جەنابان: عیزەت بەگی عوسمان پاشا، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ و، محەمەد ئاغای عەبدوڕەحمان ئاغا کە چو بون بۆ سەلاحیە بە ئوتومبیل گەڕانەوە داخلی سلێمانی بون و، لەگەڵ ئەواندا بەعزێ ئومەرا و زابتانی کورد کە لە بەغداد بون و، ئیسمیان لە نوسخەی پێشودا نوسرا بو، ئەوانیش بە ئەمری حکومدار تەشریفیان هێنایەوە بۆ سلێمانی و خەبەریان دا کە حەزرەتی حکمدار بە سواری ئەسپ لە رێگای قادرکەرەمەوە تەشریفی دەچێ بۆ داریکەلی لەسەر ئەمە درۆ و دەلەسەی تازەیشی کوژایەوە.

"ئەمجا تەرەف تەرەف لە هەمو لایەکەوە و حەتا ئەوانەیش کە ئەم درۆو دەلەسەیەیان تەرتیب و بڵاوئەکردەوە دەستیان کرد بە عەلەیهیداری تورک و ئیزهاری دۆستی بە موخالیفانی خۆیان. وە ئەوانەی کە چون بۆ ئیستیقبالی حەزرەتی حکومدار بە شەرەفی زیارەت و پابۆسی نایل بون.

"لە داخلی شاردا بە ئەمری جەنابی رەئیسی مەجلیسی میللی شێخ عەبدولقادر ئەفەندی بۆ ئیستیقبالی حەزرەتی حوکەمدار تەرتیباتی لازمە ئیجرا و، یەکێکی لە بەر دەرگایماڵی حەزرەتی حوکمدار، یەکێکی لەبەر دەرگای تەلغرافخانە، یەکێکی لەبەر دەرگای مزگەوتی گەورە، یەکێکی لە بەر جادەی وەیس لە خاریجی شارەوە چوار تاقی زەفەر دروست کرا و، بەگوڵ و رەیحانە و ئەنواع شتی جوان تەزیین کرا و، بالای هەمویان بە بەیداخی شیرینی کوردستان رازانرا بو.

"رۆژی شەمبە 30 ی ئەیلولی 922 کە خەبەری حەرەکەت فەرمونی حەزرەتی حکومدار لە داریکەلی یەوە گەیشت، لە ئەمبەر و ئەوبەری ئەم چوار تاقی زەفەرەدا عەسکەری پیادە و شاگردانی مەکتەب، کە ئەم شاگردانە یەکی بەیداخێکی کوردستانیان بەدەستەوە بو، سەفبەستەی ئیحتیرام بون و، هەمو دوکان و بازاڕ داخرا. ئەهالی مەملەکەت و عەشایەرو قەبایل بە سواری و پیادەیی، تا دو سەعات رێگا، کۆمەڵ کۆمەڵ، بە ریزە لەسەر رێ دا وەستابون.

"سەعات شەش و نیوی رۆژ حەزرەتی حکومدار گەیشتە شار. دەرحاڵ تۆپ ئاگر درا و، لە تەرەف عەساکیر و شاگردانی مەکتەبەوە رەسمی سەلام ئیجرا کرا و، شاگردەکانی مەکتەب گۆرانی میللی‌یان دەخوێندەوە. لەسەر بانی مالانەوە ژنان و مندال هەمو گەلا و گوڵیان ئەخستە خوارەوە. گوڵبارانی حەزرەتی حکمداریان دەکرد. لە دوایی دا کە تەشریفی گەیشتە دەوڵەتخانە، لەپاش ئەمە کە 10 دەقیقە ئیسراحەتی فەرمو بو، تەشریفی لە دەرگای ئۆدەی مەخسوسی حوکمداریەوە هاتە دەرێ. عمومی سادات و عولەما و ئەشراف و ئەهالی و مەئمورین و سائیرە کە لەو حەوشە واسیعەدا، بە ریز دانیشتبون هەڵسانە سەرپێ. حەزرەتی حوکمدار بەرابەریان وەستا و، بە سەلام ئیزهاری ئیلتیفاتی فەرمو. لەو وەقتەدا جەنابی خەتیب ئەفەندی بۆ دەوامی ئیقبال و موەفەقیەتی حەزرەتی حوکمدار خوتبەیەکی خوێندەوە.

"حەزرەتی حوکمدار دایر بە ئەمە کە بۆ تەرەقی کورد و کوردستان بە هەمو نەوعێ سەعی ئەفەرموێت و، بۆ خزمەتی میلەت بە جان و دڵ حازرە، نوتقێکی پڕ مەعانی و شیرینی فەرمو. لەپاش ئەمە تەشریفی چوەوە ئۆتەی مەخسوسی حوکمداری و لە تەرەف بەلەدیەوە بەعمومی حازرون شەربەت، قەهوە، تەقدیم کرا.

"لەدوای 15 دەقیقە لەپێشا سادات و مەشایخ، لەدوایی دا ئەشراف و موتەحەیزانی مەمـلەکەت، لەپاشـانا تیجاران و دایرە بە دایرە مەئمورین بۆ زیارەتی قبوڵ فەرموران و لەتەرەف تەشریفاتچی مەخسوسەوە تەقدیم کران ئەم زیارەتە هەتا سەعات 9 ی ڕۆژی دەوامی کرد.

"وە نزیکی هەزار سـواری عەشـایەر کە لە خـزمەت حەزرەتـی حوکمـدار دا لە سـەلاحیەوە هـاتبون بە تەرتیب دەستە دەستە بۆ ئەو جێگایانە کە لە پێشەوە بە ئەمـری جەنـابی جەلالەتمەئـاب شـێخ قـادر ئەفەنـدی بۆیان ئیحزار و مەعلوم کرابو نێران و، ئەسبابی ئیستراحەتیان تەئمین کرا.

"ئەو زاتانەی کە لە سەلاحیەوە، لە گەرمیانی کوردستانەوە لە خزمەت حەزرەتی حوکمـداردا تەشـریفیان هاتوە بۆ سلێمانی ئەمانەن:

"ڕەئیسی عەشیرەتی جەباری سەید محەمەد.

"ڕەئیسی عەشیرەتی داوده ڕەفعەت بەگ و، عەزیز ئاغای عەباس ئاغا و عەلی ئاغا.

"ڕەئیسی عەشیرەتی زەنگەنە عەلی ئاغای حەسەن ئاغا و، غەفور ئاغای جاسم ئاغاو، حەمە ئاغای کەریم ئاغا.

"ڕەئیسی عەشیرەتی بەیات سلێمان بەگ و، فارس بەگ و محەمەد حەسون بەگ.

"ڕەئیسی عەشیرەتی هەمەوەند ئەمین ئاغای ڕەشید ئاغا و، عەزیز خەسرەو ئاغا، یونس ئاغای مەحمود خزرو، برایشی جەوهەر ئاغا.

"شێخانی قەرە حەسن، شێخ قادری شێخ ڕەزا و، سەید عەلی و، شێخ ئەمـین و، شـێخ نەجیـب و سـەید خەلیل ئاغا.

"لە ڕوئەسای عەشیرەتی پشدەر، جەنابی عەباس ئاغای سەلیم ئاغا و، حەسەن ئاغای مودیری قامیش و، محەمەد ئاغای عەلی ئاغا، زاتەن لەمەوپێش هاتبونە سلێمانی ئینتیزاری تەشریف هێنانی حەزرەتی حوکمداریان دەکرد.

"وە ڕۆژێ لەپاش تەشریف هێنانەوەی حەزرەتی حوکمدار، شـێخ مـحەمەد و، شـێخ سـاڵح، مەخـدومانی مەرحوم شێخ سەعید ئەفەندی گۆپتەپە، تەشریفیان هات بۆ سلێمانی و نایلی زیارەتی حەزرەتی حوکمدار بون.

"جەنابی حوکمدار لە بەغداد دا لەگەڵ حەزرەتی مەلیکـی عیـراق و جەنـابی مەنـدوبی سـامی، لە حینـی مولاقاتیا زۆر ئیحتیـرام گیـراوە بەعـزێ زابتـانی کـورد، بینـا بە خواهشـی خۆیـان و موسـاعەدەی جەنـابی حوکمدار، بۆ ئەمە کە لە کوردستان دا خزمەت بکەن، لە بەغدادەوە لە خزمەتیا بۆ سەلاحیە هاتبون.

"حاکمی سیاسی پێشوی ئەلەبجە و جاف جەنابی مـێجەر نۆیـل کە ئەکسـەری عەشـایەری کوردسـتان دەیناسێ و خۆیشی بە خێرخواهی کوردان ناسراوە، بە سیفەتی نوماینـدەگی، یەعنـی واسـیتەی موخـابەرە لە بەینی حکومەتی کوردستان و حکومەتی ئینگلیسا بێ. بینا بە تەلەبی جەنابی حوکمدار ڕەفاقەتی کردەوە. ئەم زاتە لەگەڵ حکـومەتی کوردسـتانا هـیچ مـوداخەلەیەکی نـیە و، عـادەتەن وەکـو قونسلوسـێکی ئەجنەبـیـیە تـا نەتیجەی موزەکەرە دێت، لێرایە میهمانـانە. بە واسـیتەی ئەم میهمـانەوە ئومێـد دەکەیـن لە بەینـی ئینگلیـز و عەرەب و کوردا تەوافقێکی چاک حاصل ببێ. حەزرەتـی حوکمـدار یەک دو ڕۆژ کە لە سـەلاحیە دا بـو، لەگەڵ ڕوئەسای بەعزێ موزاکەرەی دەفەرمو و لە ئەسەری ئیلتیفاتی بۆ ڕوئەسـای عەشـایەر و ئەشـرافی کەرکـوک و جێگایانی تر بەعزێ لوتفنامەی تەحریر و ئیرسال فەرمو.

"لە بەگزادانـی جـاف جەنابـان کەریـم بەگـی فەتـاح بەگ و، حەمیـد بەگ و، ئەحـمەد موختـار بەگ، تەشریفیان هاتە سەلاحیە. بە شەرەفی زیارەتی حەزرەتی حکمدار موشەرەف بون و، بۆ ئەمەی کە لە کەلارەوە لە پاشا بێن بۆ سلێمانی ڕوخسەتیان تەلەب کرد و عەودەتیان فەرمو. لە مودەتی ئیقامەتی حەزرەتـی حوکمـدار

و ئەتباعی لە سەلاحیەدا ئیبرازی خلوس و میهمان نەوازی خانەدانی سەلاحیە وەکو جەنابی سەید موحسین ئاغا و، بابان زادە جەمیل بەگ و، سەید عومەر ئاغا و، سەید قادر ئاغا و، حاجی رەشید ئاغا، حەقیقەتەن شایانی تەقدیر و شوکرانە. خودا ئەم نەوعە خانەوادانە دایمەن زیاد بکات.

"حەزرەتی حوکمدار لەگەڵ کولی ئەتباع و رونەسای عەشایەری موستەقبیلە، کە لە سەلاحیەوە حەرەکەتی فەرمو، ئەوەل شەو لەناو داودە لە دێی عەزیز ئاغا عەباس ئاغا، شەوی دوەم لە قادرکەرەم لە ماڵی جەنابی رەشادەتمەئاب شێخ عەبدولکەریم ئەفەندی دا، شەوی سێیەم لە مەملەحەدا، شەوی چوارەم لە داریکەلی لە دەوڵەتخانەی خۆیانا ئیسراحەتیان فەرمو. لە ئەم رێگایانە، باخسوس لە داریکەلی، لە بەر موستەقبیلانی سلێمانی و ئەترافی ئیزدیحام گەرچی زۆر بو، فەقەت ئەسبابی ئیسراحەتی هەمو تەئمین کرابو.

"رۆژی شەمبە 30 ی ئەیلولی 338 سبحەینێ پاش هەتاوکەوتن لە داریکەلی حەرەکەتی فەرمو و، نیوەرۆ سەعات 6 و نیو هەروەکو لە سەرەوە عەرزمان کرد (بالیمن والاجلال) بە ئیستیقبال و ئیحتیرامێکی فایقەوە داخلی سلێمانی بو. لە سەلاحیەوە تا سلێمانی هەمو رۆژ چەند تەیارەیە دەهات لەگەڵ جەنابی مێجەر موخابەرەی تەئمین دەکرد. ئێستا لە سلێمانی دا مەجلیسێکی عومومی تەشکیل کراوە (رونەسای مەزکورەی عەشایەریش داخڵن) بۆ تەسبیت و تەئمینی بەعزێ خسوساتی ئیستیقلال موزاکەرە دەکرێ، کە نەتائیجی موزاکەرات و موقەرەراتی مەجلیس، بە واسیتەی جەنابی مێجەر نۆیل، بۆ بەغداد بۆ مەندوبی سامی بنوسرێ و، جوابی وەرگیرێ. جەنابی مێجەر لە موقابیلی دائیرەی پۆلیس، لە خانویەک دا کە وەقتی ئینگلیسەکان موفەتیشی گومرگی تیا بو، دانیشتوە و، ئەسبابی ئیسراحەت و محافەزەی لە هەمو خسوسێکەوە بە ئەمری عالی ئەشرەف حوکمدار تەرتیب و تەئمین کراوە. داخڵی مەملەکەتیش ئێستا لە ئەلحەمد ئاسودەگیە".

3. 4. دەقی ئیرادەی حوکمداری و ملوکانە

لە ژ10 ی دا دەقی ژمارە 1 و 2 و

لە ژ12 ی دا دەقی ژمارە 3 ی ئیرادە حوکمداریەکانی حوکمداری کوردستان دەربارەی پێکهێنانی یەکەمین کابینەی کوردستان و جۆری بەرێوەبردنی کاروباری حکومەتی کوردستانی جنوبی، بڵاوکراونەتەوە:

"صورەتی ئیرادەی عەلیەی حەزرەتی حوکمداری

"عەدەد:1

"18ی صەفەرەلخەیری 1341،-9 ی تشرینی ئەوەلی 1922

"لە مەملەکەتی سلێمانی دا نوسرا لە مەحمود ئیبن سەعید بۆ کافەی میلەتی کورد

"لە پاش تەلەبی سەعادەت و مەغفیرەت لە بارەگاهی ئەحەدیەت، بۆ ئەم میلەتە مەزلومەی خۆمە ئیعلان ئەکەم کە لەبەر بەعزێ ئەسباب و عەواریزی سیاسیە مودەتێکە لە خزمەتی ئەم میلەتە صادقە کوردە دور و مەهجور مابوم.

ئیمرۆ لە سایەی خودا و روحانیەتی مستەفا (صلعم) و هیمەتی ئەجداد و لە سایەی نیاز و تەزەروع و قوەتی ئەم میلەتە صادقەوە گەیشتمە ئەم رۆژە موقەدەسەی کە موەفەقەت هاتومەوەو لە ئیمرۆوە دەستم کردوە بە تەدویری پەروانەی حکومەت و محافەزەی مەوجودیەت و ئیستیقلالیەتی کوردستان. ئومێد و ئارەزو ئەکەم هەموتان بەیەک غایە و مەسلەک و بێ فاصیلە سەعی بۆ دەوامی ئەم رۆژە و کۆشش بۆ تەعالی ئەم میلەتە ئەکەن. کورد، وەکو یەک عائیلە موتەفیقەن و موتەحیدەن لەگەڵ من دا بۆ تەحکیم و دەوامی ئەم حەقە صەریحەیە کە دەستمان کەوتوە لازم و فەرزە سەعی و غیرەت بکەن.

"ئەی میلەتم؛ ئەمین بن کە زامنـی سـەعادەت و مـوەفەقیەتی ئەقـوام ئیتیحـاد و ئیتیفـاقە و، میلەتـێ کە خوێنی ڕشتبێ بۆ حەقی خۆی قەتعیەن مەحروم و ئەسیر نـابێ و قەراری عـالەمی مەدەنیەتـیش ئەمەیە کە هەر قەومێ و هەر عونصورێ خۆی بە خۆی ئەبێ ئیدارە بکات. ئەوەڵەن ئێمە کە میلەتی کوردین، سـانیەن بـۆ ئەم غایەیە قوربانیەکی زۆرمان دا، بە ئەو شەرتە کە یەک دڵ و یەک زبان و یەک وجود بین بە ئیزنی خودا هـیچ کەس زەفەرمان پێنابـا و، منـیش تـا ئـاخر قەتـرە خـوێن و مـاڵی خـۆم و ئەولاد و ئەتبـاعم بـۆ سـەعادەتی ئێوەصەرفم کردبو و تیکرار ئەیکەم.

"هیمەت لە ئێوە موەفەقیەت لەخودا.

حکمداری کوردستان مەحمود"

"صورەتی ئیرادەی عەلیەی حەزرەتی حوکمداری

"عەدەد:2

"19 ی صەفەرەلخەیری 1341،10 ی تشرینی ئەوەلی 1922

"لە مەملەکەتی سلێمانی دا نوسرا.

"بۆ تەشکیلاتی حکومەتی کوردستان نەصب و تەعیینی ئەم زاتانەم لە قابینەی حکومەتدا موناسیب دی.

سپەهسالار	شێخ قادر
ڕەئیسی داخلیە	شێخ محەمەد غەریب
ڕەئیسی مالیە	عەبدولکەریم عەلەکە
ڕەئیسی مەعاریف	میرلیوا مستەفا پاشا
ڕەئیسی شەرع و عەدل	...
ڕەئیسی گومرگ	ئەحمەد بەگی فەتاح بەگ
ڕەئیسی نافیعە	محەمەد ئاغای عەبدولرەحمان ئاغا
ڕەئیسی ئەمنیەتی عمومیە	سەید ئەحمەد بەرزنجی

موفەتیشی عمومی حکومەتی کوردستان میرلیوا صدیق ئەلقادری پاشا

"هەر کەسە مەقام و وەزیفەی خۆیم پێ سپاردن و ئیرادە ئەکەم دەرحاڵ دەسـت بە تەدویـری مـاکینەی حکومەت بکەن.

"ومن الله التوفیق

حوکمداری کوردستان

مەحمود"

...

"ئیرادەی حوکمداری

"عەدەد:3

"24 صفر 1341، 15 تشرین اول 1922

"پایتەختی حکومەتی کوردستان لە سلێمانی دا نوسرا

"ئیرادەم کرد بە ئیفای مەوادی ئاتیە

1. بیلعموم روئەسا هەفتەی دو رۆژ، دوشەنبە و پێنجشەنبە، پاش نیوەرۆ ساعەت لە هەشتەوە تا ساعەت دە ئەبێ لە دائیرەی خصوصی خۆم دا ئیجتیماع بکەن، بۆ عەرز و حەلی مەسائیلی موهیمە و ئومووری حکومەت.

2. لە ئەحوالی فەوقەلعادە و عیندەلحاجە هەر رەئیسێ و لە هەر وەقتێکا حەقی مولاقاتی لەگەڵ من دا هەیە.

3. بیلعموم روئەسا لە خصوصات ئاتیەوە ئەبێ تەرتیبات و تەنزیماتی دەوائیری خۆیان عەلەلعەجەلە ئیجرا بکەن.

أ. مونتەزەمەن وەکو ماکینە دەوام کردن لەسەر وەزیفە.

ب. حەرەکەت کردن لە هەر جیهەتێکەوە بە موافیقی پرۆغرامێکی مونتەزەم بێ کە رەئیسی دائیرە تەرتیبی کردبێ.

ج. تەنسیقات بە موافیقی ئەحوال و واریداتی مەملەکەتەکە.

د. لە هەر دائیرەیەکا ئیلغای وەزیفەی معاونێتی.

هـ. تەرجیحەن ئیستیخدام کردنی ئەربابی صەداقەت و عیفەت و ئیستیقامەت.

"لە پاش تەرتیب و تەشکیلی ئەم نەوعە ئیجرائاتانە ئەبێ جەداویل و ئەوراقی تەقدیم بکرێ.

4. بە ئینتیخاب و تەرتیبی عمومی روئەسا ئەبێ بۆ هەمو دائیرەیەک تەرتیباتی ئانیە ئیجرا و بەعدەهو عەرزی تەصدیقی بکەن و لەپاش تەصدیق ئیعلان بکرێ وەکو قانون:

أ. بۆ عمومی دەوائیری مولکیە و عەسکەریە قادرۆنامەیەکی مونتەزەم موفەصەل.

ب. دروستکردنی لیستەیەکی معاشاتی عمومیە کە لە نەفەرەوە هەتا نازر، هەمو روتەب و وەزائیفی عەسکەریە و مولکیەی حاوی بێ و بە موجیبی قادرۆکە بکرێ.

ج. لە هەردو جیهەتەکەوە ئەحوالی واریدات و لیاقەتی مەملەکەتەکە ئەساس ئیعتیبار بکرێ.

5. تەقسیمی وەزائیف و دەرەجەی صەلاحیەتی مەقاماتی عالیەی حکومەت بەر وەجهی ئاتی نوسراوە:

أ. ریاسەت ئەلروئەسا. حەقی نەزارەتی بەسەر عمومی روئەساوە هەیە. روئەسا لە هەر ئەمرێکی موهیم دا مجبوری ئیستیشارەی ئەون. ریاسەتی مەجلیسی روئەسا بە خۆی عائیدە.

ب. سوپەهسالار. بیلعموم مەسائیلی حەربیە و عەسکەریە راجیعی ئەو مەقامەیە.

ج. ریاسەتی داخلیە. بیلعموم موتەصەریف، قائیمقام و مودیریەتەکان و موتەصەریفیەتی مەرکەز، بەلەدیە و تاپۆ، لە ژێر صەلاحیەتی ئەم دائیرەدایە و موەقەتەن دائیرەی صحیە کە عیبارەتە لە خەستەخانە.

د. ریاسەتی مەعاریف. بیلجوملە ئوموری مەعاریف و هەرچی تەرتیباتێ کە ئیجاب بکات لەم خصوصەوە راجیع بە ریاستی مەعاریفە.

هـ. ریاسەتی نافعیە. تورق و مەعابیر، پۆستە و تەلغراف، موهەندیسخانە و ئەعمالاتخانە، اورمان و زەراعەت، راجیع بە ریاسەتی نافیعەیە.

و. ریاسەتی شەرعیە و عەدلیە. بیلجوملە مەحاکیمی شەرعیە و عەدلیە، مەحاکیمی صوڵح و مەحاکیمی مونفەریدە، ئیستیناف، تەمیز، دائیرەی ئەوقاف، بە غەیرەز وەقفی ئیتعامی مەساکیین، راجعی ئەم ریاسەتەیە.

ز. ریاسەتی ئەمنیەتی عمومیە. محافەزەی داخلی دەوائیر، پۆلیس و ژاندرمە و دەوائیری ئیستیتلاعات، یەعنی مەرکەز و مولحەقاتی حکومەتی کوردستان عائیدی ئەم ریاسەتەیە.

ح. موفەتیشی عمومی حکومەت. لە سەر بیلجوملە دەوائیرو مەقاماتی حکومەت دا مانگی دەفعەیەک

حەقی تەفتیش و، لە ئەم خصوصەوە صەلاحیەتی پێ بەخش کراوە و عیندەل ئیقتیزا، بە ئیرادەی عەلیە، لە هەر وەقتێکا حەقی تەفتیشی هەیە.

ط. ریاسەتی مالیە. بیلجوملە ئوموری مالیە، حکومەت و خەزینە، راجیع بە ریاسەتی مالیەیە.

6. لەپاش ئیعلان و تەعمیمی ئەم ئیرادە نامەیە هەرچی ئوصول و تەرتیبات کە لە سابیقەوە مەرعیولئیجرا بوە مەفسوخە.

7. بیلجوملە مەئمورین لە نەفەرەوە تا نازر ئەبێ لە هەر جیهەتێکەوە بە قەدەر زەڕەیەک تەکاسول و عیجز لە وەزیفەی خۆیان نەهێنن و ئەدنا خەتایەک وە یا موسامەحەیەک و یاخود بێ قانونیەک لەهەر کەسێکەوە کە زاهیر بو یاخود دەرک بکرێ بیلا تەفریق موبتەلای ئەشەدی جەزای ئەکەم و عیبرەت ئەلعالەمین ئەنواعی موجازاتی شەدید لە حەقیان ئیجرا ئەکەم.

8. هەر مەئمورێ، بیلا تەفریقی دەرەجە و مەقام، ئەبێ خۆیان بە خزمەتکاری میلەت بزانن و لەگەڵ هەر فەردێکی میلەت دا ئەبێ بە حیلم و موسامەت و نەزاکەت معامەلە بکەن ئەدنا دڵ شکێنیەکی غەیر قانونی موجیبی عیقاب ئەبێ و هەر نەوعە خدمەت و مولایەمەتێ بۆ جەلب و تەتییبی خاتری ئەفرادی میلەت ئیجرا بکرێ. فەقەت تیکرار ئیقاز ئەکەم کە لە قانون بە دەر نەبێ.

حوکمداری کوردستان

مەحمود".

...

3. 5. شێخ مەحمود: لە حوکمدارەوە بۆ مەلیکی کوردستان

لە تشرینی دوەمی 1922 ەوە لە نامەکاری و فەرمانەکانیدا لە باتی (حوکمداری کوردستان) ئیتر (مەلیکی کوردستان) ی نوسیوە. بانگی کوردستان هەواڵی ئەم گۆڕینەی باس نەکردوە. سەیر ئەوەیە بۆ یەکەم جار شێخ مەحمود لە ئیعلانێکدا ئەم وشەیەی بەکارهێناوە دەربارەی دزی و راووڕوت دەری کردوە و، لە ژ13 ی 3 ی تشرینی سانی 1922دا بڵاو کراوەتەوە، کەوا وەکو خۆی لێرەدا ئەینوسمەوە:

"ئیعلانی رەسمی

"بۆ عمومی ئاغا و کوێخا و ئەهالی دێهاتی کوردستان

"دزی و جەردەیی و سائیری موعامەلاتی بێ شەرعی و بێ مەعنا لەم رۆژەدا لە هەمو وەختێ زیاتر عەیب و گوناهە، چونکە ئەمڕۆ رۆژی برایەتی و دۆستی و خزمەتی دین و میلەتە. بە تەحقیق بزانن ئەم نەوعە حەرەکاتە بێ مەعنایە نەتیجەی هەر نەدامەت و پەشیمانی‌یە.

"لە حدود و سنوری هەر دێهاتێ دزی و جەردەیی و سایرە روبدات بەو دێهاتە تەزمین ئەکرێ و ئەهالی ئەو جێگایانە تەجزیە ئەکرێ، فاعیلەکەشی کە دۆزرایەوە بە نەوعێ تەجزیە ئەکرێ کە بێ بە عیبرەت بۆ خۆی و بۆ هەمو عالەم و حەتا تەیارەش سەوق ئەکرێتە سەر ئەم نەوعە جێگایانە کە بۆمباردمانیان بکات. لەبەر ئەوە ئیتر ئەبێ واز لەم حەرەکات و معامەلاتە بێنن. لازم بو لە پێشەوە بۆتان ئیعلان بکرێ.

29 ی 10 ی 922

مەلیکی کوردستان

مەحمود

4. لە روی هونەری رۆژنامەوانیەوە

4. 1. شێوە و روخساری

قەوارە و شێوە و روخساری وەکو پێشکەوتن وایە. لە هەمان چاپخانەدا چاپ کراوە. هەمو لاپەڕەیەکی دو ستونی تێدا نوسراوە. بە دەگمەن پێڕەوی خاڵبەندی کراوە. بابەتەکانی سەروتار، وتار، هەواڵ، ریپۆرتـاج، شیعر... تێکەڵ و پێکەڵە و بە رێکوپێکی بە سەر لاپەڕەکانی دا دابەش نەکراون.

4. 2. زمانەکەی

بانگی کوردستان بە 3 زمان باس و بابەت و شیعری تێدا نوسراوە، بە کوردی و فارسـی و تـورکی. بابەت و شیعرە فارسی و تـورکیەکانیشـی هەر دەربـارەی کـورد و کـوردایەتین. کـوردیەکەی بە لەهـجەی سلێمانی نوسراوە. شێوەی داڕشتن و رێنوسی هەندێ لە هـەواڵ و نوسـینەکانی لاواز و نـاقۆڵان. بـۆ نمونـە بڕوانە داڕشتن و رێنوسی ئەم ئاگاداریەی کە لە ژ1 دا بڵاوکراوەتەوە:

"اول روژ جژن قربان پاش نویژی جـژن اعضـایان دائمـی جمعیـت کردسـتان لە مـال جنـاب حـاجی مصطفی پاشادا اجتماع دکن. بو جژنە پیروزی لکل یکتر لـو وەخـتەدا تشـریف فرمـون همـو افـراد جمعیـت کوردستان رجا اکین."

4. 3. هەواڵ

بانگی کوردستان پڕێتی لە هەواڵ و دەنگوباسی ناوخۆ و ناوچەکە و جیهان. سەرچاوەیەکی دەوڵەمەند بۆ ئەوانەی لە مێژوی سیاسی ئەو قۆناغە ئەکۆڵنەوە.

4. 3. 1. هەواڵی ناوخۆ

ژمـارەیەکی زۆری هەواڵـی جۆراوجـۆری نـاوخۆی تێدایـە. بە تـایبەتی هەواڵـی هـاتنی سـەرانی خێـڵ و هۆزەکـانی سـلێمانی و کەرکـوک و گەرمیـان بـۆ سـلێمانی بە تـایبەتی دوای گەڕانەوەی شـێخ مەحمود.

لە ژ3 دا بە ناونیشانی (گەرما) نوسیوێتی:

"حەرارەتی ئەم هاوینە بە شیدەت بو شەوان مێشولە زۆر بـو و ئێسـتایش وایە ژنێـک و منـداڵێک لە شیدەتی گەرمادا لە کەناری شار مردون لە پیـاوە قەدیمەکانمـان بیسـتوە لەمەوپـێش لە مـودەی گەلـێ سـاڵەوە گەرمای وا نەبینراوە. لە کەرکوک و موصل دەرەجەی حەرارەت لە سێبەردا گەیشتوە بە 34 - 44 سـانتیغراد و چەند کەسێک لە ئەو شارانەدا و لە صەلاحیەیش دا لە گەرمانا مردون."

لە ژ8 دا بەمجۆرە هەواڵی گەڕانەوەی ئەفسەرانی کوردی بڵاوکردۆتەوە:

"تەشریف: بیکباشی ئەرکانی حەرب تۆفیق وەهبی بەگ و بیکباشـی خالیـد سـەعید بەگ و یوزباشـی رەشید ئەفەندی و مولازم ئەمین ئەفەندی و مولازم عەزیز حیکمەت ئەفەندی و مولازم عەبدولعەزیز ئەفەنـدی و مولازم رەواندزلی ئەمین ئەفەندی لە بەغدادەوە رۆژی دوشەمبە 25 ی ئەیلـولی 922 تەشـریفیان هێنـاوە بـۆ سلێمانی عەرزی بە خێر هاتنیان ئەکەین. بانگی کوردستان."

لە هەمان ژمارەدا باسی گەیشتنی (جەنابی سەعادەتمەئاب میر لیوا صدیق پاشا) ئەکا.

4. 3. 2. بۆمبارانی کوردستان

دوای گەڕانەوەی شێخ مەحمود تورکخواکان چالاکیان زیادی کردوە. هێـزی ئاسـمانیی بریتـانی بـۆ چاوترساندنیان پەلاماری زۆر جێگەی داوە. زیانی مادی و گیانی پێ گەیاندون.

لە ژ9 ی 8 ی تشرینی ئەوەلی 1922 دا هەواڵی بۆمبارانی کۆیە و،

لە ژ10 ی 15 ی تشرینی ئەوەلی 1922 دا هەواڵی بۆردومانی ناوچەی شێخ بزەینی و،

لە ژ11 ی 20 ی تشرینی ئەوەلی 1922 دا هەواڵی بۆردومانی ڕانیە و،

لە ژ12 ی 27 ی تشـرینی ئەوەلـی 1922 دا هەواڵـی بۆردومـانی مەرگە و قەڵادزە و دەوروبەری ڕانیەی بڵاوکردۆتەوە.

4. 3. 3. هاتوچۆی کاربەدەستانی ئینگلیز

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"مەئمورانی ئینگلیز: وەکو بیستومانە مەئموران و هەیئەتی عەسکەری ئینگلیز لە سلێمانیەوە چـون بـۆ کەرکوک نازانین فکریان چۆنە. بانگی کوردستان"

لە ژ9 دا لە ژێر سەردێڕی (مێجەر نۆیل) دا نوسراوە:

"وەکیلی مەندوبی سامی عیراق کە لە بەغدادەوە لە خزمەت حەزرەتی حکومداری کوردستان دا هات بـو بۆ سلێمانی شەوی جومعە 6 ی تشرینی ئەوەلی 1922 لەگەڵ چەند زاتێ بـە ئۆتۆمۆبێـل چـو بـۆ کـەرکوک بزانین کەی عەودەت دەکا خودا خێرمان بۆ بکا"

لە ژ10 دا نوسراوە:

"وەکیلی مەندوبی سامی دەوڵەتی فەخیمەی بریتانیا جەنابی مێجەر نۆیـل کە لە کەرکـوکەوە بە تەیـارە تەشریفی بۆ بەغداد چو بو لە مودەتی غەیوبەتیدا کەپـتن چەپـمەن (حـاکمی سـابیقی چەمچەمـاڵ) وەکـالەتی دەکرد. ڕۆژی 9 ی تشرینی ئەوەلی 922 بە تەیارە عەودەتـی فەرمـوەوە بـۆ سـلێمانی وەکـیلەکەی بە تەیـارە ڕۆیشتەوە بۆ کەرکوک."

لە ژ12 دا نوسراوە:

"وەکیلی مەندوبی سامی مـێجەر نۆیـل 23 ی تشـرینی ئەوەلـی 338 لە کەرکـوکەوە بـۆ سـلێمانی بە تەیارە عەودەتی کردوە و، لەگەڵ کاپیتان چەپمەن بە شەرەفی زیارەتی حەزرەتی حوکمـدار موشـەڕەف بـون و ئێوارە بۆ کەرکوک دیسان بە تەیارە ڕۆیەوە."

وەک دەرئەکەوێ کاربەدەســتانی ئینگلیــز چەنــد جــارێ هــاتوچۆی ســلێمانی و، گفتوگۆیــان لەگەڵ شــێخ مەحمــودکردوە، بەڵام بــانگی کوردســتان لە ســەر نــاوەڕۆکی گفتوگۆکــان هیچــی نەنوسیوە.

لەو ماوەیەدا شێخ مەحمود کابینەی پێک هێنا. لە باتی حوکمدار خۆی بە مەلیکی کوردسـتان ڕاگەیانـد. نەک هەر تورکی لە کوردستان دەرنەکرد، بەڵـکو پێوەنـدی بەهێـزی لەگەڵ دامەزرانـدن و، بە لای ئوردوگـای تورکخوازەکاندا دایشکاند. ئینگلیز لە شێخ مەحمود نائومێد بون.

4. 3. 4. هەواڵی جوڵانەوەی سمکۆ

حاجی مستەفا پاشا بەر لەوەی بـانگی کوردسـتان دەربکـا، بە نهێنـی سـەردانی سـمکۆی کـرد بـو لە بارەگاکەی خۆیدا لە چارێ لە ناوچەی ورمێ لە سەر سنوری ئێران - تورکیا.

لەو کاتەدا سمکۆ دەسەڵاتێکی زۆر و ناوچەیەکی فراوانی کوردستانی ئێرانی لە بەردەسدا بو. بانگی کوردستان بە کوردی و فارسی هەواڵی جوڵانەوەکەی سمکۆی بڵاوکردۆتەوە و لێدوانی لە سەر نوسیوە و، بۆ پشتیوانی لە سمکۆ بەرپەرچی هەندێ لە رۆژنامەکانی ئێرانی داوەتەوە. ئەشێ وەکو سەرچاوەیەکی باش کەڵکی لێ وەربگیرێ.

4. 3. 5. هەواڵی جیهان

ژمارەیەکی باش دەنگوباسی جیاوازی دنیای تێدا بڵاوکراوەتەوە. رەنگە بۆ ئەوسا بە کەڵک بوبن، بەڵام ئێستا نرخێکی ئەوتۆیان نەماوە.

4. 4. ریپۆرتاج

چەندین ریپۆرتاجی گرنگی تێدا بڵاوکراوەتەوە، لەوانە:

لە ژ1 ی‌دا ریپۆرتاج لە سەر دامەزراندن و کۆبونەوەی جەمعیەتی کوردستان بۆ هەڵبژاردنی بەرپرسەکانی. لە (3. 1.) ی ئەم باسەدا نوسراوەتەوە. لە ژ4 ی‌دا ریپۆرتاج لە سەر ئەحوالی زابتانی کورد لە تورکیا. لە ژ6 دا ریپۆرتاج لەسەر کشانەوەی ئینگلیز لە سلێمانی و دامەزراندنی مەجلیسی میللی و ئەو کێشە و ناکۆکی‌یانەی لەو ماوەیەدا قەوماون. لە (3. 2.) ی ئەم باسەدا نوسراوەتەوە.

لە ژ9 ی‌دا ریپۆرتاج لەسەر گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ کوردستان و، باسی پێشوازی و هاتنی گەورە و سەردارەکانی کورد بۆ سلێمانی. لە (3. 3.) ی ئەم باسەدا نوسراوەتەوە.

5. جێگەی لە رۆژنامەوانی‌ی کوردی‌دا

بانگی کوردستان راستەوخۆ دوای پێشکەوتن دەرچوە. بە هەمان دەزگای چاپ و، بە هەمان قەوارە و، بە هەمان شێوە و روخسار، بەڵام بۆ ئامانجێکی جیاواز و بە ناوەرۆکێکی جیاواز و، لە هەلومەرجێکی سیاسی‌ی جیاوازدا بڵاوکراوەتەوە. زۆری ئەو نوسەر و شاعیرانەی لە پێشکەوتن‌دا بەشداری‌ی نوسینیان کردوە، لە بانگی کوردستان یش‌دا بەشدارییان کردوە. ئەتوانین بانگی کوردستان لە هونەری رۆژنامەوانی‌دا بە میراتگرەوەی پێشکەوتن دابنێین.

بانگی کوردستان جگە لەوەی دەورێکی کاریگەری هەبوە لە قوڵکردنەوەی هۆشی نەتەوەیی کوردی‌دا و، لە بڵاوکردنەوەی بیروڕای نوێ‌دا و، لە تۆمارکردنی چەندین بەڵگەی مێژوویی‌دا، ئەگەر ئەوە بسەلمێنین کە قوتابخانەی رۆژنامەوانی‌ی سلێمانی، لە مێژوی رۆژنامەوانی‌ی کوردی‌دا، قوتابخانەیەکە خاوەن سیمای تایبەتی خۆیەتی و، دەورێکی گرنگی لە مێژوی سیاسی و ئەدەبی و رۆشنبیری و کۆمەڵایەتی کوردا گێڕاوە، ئەوا بانگی کوردستان، بە یەکێ لە پێشەنگە دامەزرێنەرەکانی ئەم قوتابخانەیە دائەنرێ.

تێبینی:

جەمال خەزنەدار ساڵی 1974 هەمو ژمارەکانی (بانگی کوردستان) ی لە بەغداد سەرلەنوێ، بە پێشەکی و ناوەرۆکی ژمارەکانیەوە، چاپ کردۆتەوە.

ڕۆژی کوردستان

روژکوردستان

4. 4. ڕۆژی کوردستان

1. هەلومەرجی دەرچونی 269
1. 1. دەرکردنی 270
1. 2. نوسەرەکانی 270
1. 3. سەرچاوەی دارایی 271

2. بابەتەکانی 271
2. 1. خولیای سەربەخۆیی 271
2. 2. کۆنفرەنسی لۆزان 275
2. 3. هەواڵ 279
2. 3. 1. تەبشیر 280
2. 3. 2. هەڵکردنی بەیداخی کوردستان 280
2. 3. 3. کوژرانی جەمال عیرفان 282
2. 3. 4. جۆراوجۆر 283
2. 4. ریپۆرتاج 283
2. 5. بابەتی جۆراوجۆر 285

3. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە 286

4. بۆردومانی سلێمانی و راوەستانی رۆژی کوردستان 286

5. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا 287

صاحب امتیاز و مدیر مسئول
م ٠ نوری

محرر
ملی کمال

اعلانات بدبریك
٣ آنه ده سیئریت

بدل آبونه
٣ مانك یك ٦ مانك دو
سالیکی چوار روپیه یه

هو شتیك مراجعت
به مدیر مسئول اکری

بوخارج اجرت بوسطه
علاوه ده‌کری

روژ کوردستان

تأریخ انتشار
١٥ تشرین ثانی ١٩٢٢
سلیمانی
سیاسی ، ادبی ، اجتماعی ، غزته‌یکی رسمی یه
هفته جارێك دردچی

نسخهٔ به آنه یك   نسخهٔ به آنه یك

سال ١   ژماره ١   [چوارشمه]   ٢٥ ربیع الاول ١٣٤١   ١٥ تشرین ثانی ١٩٢٢

بانگ کوردستان — روژ کوردستان

صاحب امتیاز غزتهٔ بانگ کوردستان جناب حاجی مصطفی پاشا ابر مشغلت وظیفهٔ رسمیه استعفای کرد .

انتشاری ام غزته‌یه لواقعا بو کورد و کوردستان فالیکی خیربو یعنی بانك کوردستان نتیجه‌ی روژ بو .

ابر استعفای مومی الیه امتیاز و ادارهٔ غزتهٔ روژ کوردستان با ارادهٔ حضرت جلالت ملك کوردستان دام شوکته بم ناوه‌وه تودیعی بنده کرا .

بلی نتیجهٔ بانگی که بو طلوع فجریکی استقبال ادری روژه .

او بانگه بانگی بو که بو صبحیکی سعادت اعوا ام روژه روژیکه که له الحمد قوم نجیب کورد له سایهٔ همت و اقدامات خدا پسندانهٔ ملوکانه‌وه نایل سعادت و استقلالیت خوی بو .

خدا ام روژ و روژ کردستان له همو ملی کورد مبارك بکا .

مدیر مسئول
م ٠ نوری

غزتهٔ العراق له نسخهٔ ٧٣٨ دا به‌عنوانی « منشور حزب الحر العراقی » و له ٧٤٣ دا به‌عنوانی « مجلس ادارهٔ کردستان » چند شتیکی نوسیبو کوته برچاومان کویا حزب حر عراقی طلب محافظهٔ همو حقوق و حدود طبیعیه‌ی عراق له حکومتی خویان کردوه . کردستانیش به ناوی لوای سلیمانی داخل کردوه چونکه مربوطیت تجارت و اقتصادیاتی له کل بغداد زوره . و هم مجلس رؤسای کردستانی به ناوی مجلس ادارهٔ کردستان داوه‌ته قلم . ام مطالعاته که لم غزته دا درمیان کراوه راستی جای تعجب و تأسفه چونکه به خیالی هیچ اربابی وجدانیکدا نابی که شخصیکی منورامنده له حق و حد خارج بی . ابمه هیچ امیدمان نه اه‌کرد که دراوسی یکی محترم خوهان بی له همو حقوق و مناسبات هزار سالهٔ ام دو حکومت و ملته بی له جیاتی — رابطهٔ مبارکیانی و ترویج آمال و افکارمان تجاوز حدود و حقوقمان بکات . او کسانه که ام نوعه قصانه اه‌کن بی شبهه دشمن وطن و ملت عربیه و حضرت جلالت ملك

سرمحرر ومدیرمسئول
م . نوری

محرر
علی کمال

اعلانات بدیریك
٣ آنه ده سینتریت

بو همو شتیك مراجعت
به مدیرمسئول اکری

بو داخل بدل آبونه
٣ مانك یك ونیو ٦ مانك سه
سالیکی شش روپیه یه

بوخارج
٣ مانك دو شش مانك چوار
سالیکی هشت روپیه یه

روژکوردستان

تأریخ انتشار
١٥ تشرین ثانی ١٩٢٢
سلیمانی
سیاسی ، ادبی ، اجتماعی ، غزته‌یکی وسمی یه
هفتهٔ جاریك دردچی

نسخه‌ی به آنه یك — نسخه‌ی به آنه یك

سال ١ — ژماره ١٥ — [شمر] — ١٥ رجب ١٣٤١ — ٣ مارت ١٣٣٩

عبرت

له ماضیماندا چه نوعه حیاتیکمان رابواردوه البته همو ایزانین افنای حیات ، ترکی سعادت و منافع خومانمان کرد و بو محافظهٔ و منعی تعرض اجانب له حدود و خاکی خاتی به نام دیانه‌ته‌وه چند کسانمان به واسطهٔ ام محافظه و آکاهداری‌یه‌وه له حرب عمومیدا شهید و فوت بو حال حاضریش هیشتا زورمان له‌بر تعزیه تبدیلی قیافتی نکردوه . چند ژن بیوه‌ژن ، و چند منال یتیم ، و چند هزاران خانومان له بناغه‌وه به جاریك محو بوته‌وه . و هر بو واسطه‌یه‌وه تفیاتی کرانیش له لایك رابورق . له پاش ام همو فلاکت و سفالته چیمان دست‌کوت ؟

چنـد وختیکیش لوپیش که صرفی اوقاتمان کرد له خواندن و نوستن بولاوه چیمان قازانج کرد ؟.

لم دو جهته وکو بوم معلوم بوه له دسی دسی وپاشکوتن زیاتر هیچمان ندی . و بو خلقی نبی بو خومان خیریکمان نه‌دایه‌وه ایستابش حقوقمان نادریتی . امرو

[illegible]

حکومتیکیان بو تشکیل کراوه . که‌چی : ایمه له‌کل ام روژه مقدسه و ام فرصته کوره‌یه‌دا که دستمان کوتوه و وکیل مدعی که ادعامان بو اکا لامان وکو [خرهٔ‌کویز] وایه . معلومه که ١٣٤١ ساله سلالهٔ طاهرهٔ نبویه [صلعم] حرمتیان و اطاعتمان و ناو مبارکیان روژی دؤ نه یاد و تلاوت له‌سر مسلمانان فرضه .ـ

بالخاصه ، خاندان حضرت [کاك احمد شیخ] قدس سره که له کوردستاندا متوطنن و بو ام قوم کورده‌یش مایهٔ فخرو له‌همو وختیکدا مجبور اطاعتیانن وا نجیب خاندان و مقدساتی کوردستان بون امرو که حفید زاده (حضرت ملك محمود اول) زیده شـو کته بو احیایی دیانت و بو زیندوبونه وهٔ ناو قومیت له کوردستاندا چند صدمهٔ کورهٔ به مرامات و ایستایش چنده خریکه ؟ ! تعقیبی ام غایه یش تنیا منفعتی شخصی و تزیدی شرف عائله‌ی نیه . چونکه شرف ذاتی خویان نه به سلطنته‌وه‌یه و نه به حکومته‌وه‌یه . صـاتیك رابواردنی پیشـویان

ڕۆژی کوردستان

1. هەلومەرجی دەرچونی

ڕۆژی کوردستان ڕاستەوخۆ بە دوای بانگی کوردستان‌دا دەرچوە. ئەگەر بانگی کوردستان غەزەتەیەکی (حورِ و سەربەستی میلی) ی کەرتی تایبەتی بوە، ئەوا ڕۆژی کوردستان زمانی رەسمیی حکومەتی کوردستان بوە. م. نوری (شێخ نوری شێخ سالح) لە سەروتاری یەکەم ژمارەی‌دا نوسیوێتی:

"صاحێبی ئیمتیازی غەزەتەی بانگی کوردستان جەنابی حاجی مستەفا پاشا لە بەر مەشغەڵەتی وەزیفەی رەسمیە ئیستیعفای کرد. ئینتیشاری ئەم غەزەتەیە لە واقیعا بۆ کورد و کوردستان فەئلێکی خێر بو، یەعنی بانگی کوردستان نەتیجەی ڕۆژ بو. لە بەر ئیستیعفای موما ئیلەیهی ئیمتیاز و ئیدارەی غەزەتەی ڕۆژی کوردستان با ئیرادەی حەزرەتی جەلالەتی مەلیکی کوردستان، دامە شەوکەتوهو، بەم ناوەوە تەودیعی بەندە کرا."

مستەفا پاشا لەو کابینەیەدا کە شێخ مەحمود دایمەزراند، کرا بە رەیسی مەعاریف (وەزیری پەروەردە). بەڵام هۆی ئەم گۆڕینە بە تەنیا (مەشغەڵەتی وەزیفەی رەسمیە) ی مستەفا پاشا نیە، بەڵکو هۆیەکی سیاسی لە پشتەوە بوە. لەو سەردەمەدا لایەنگرانی شێخ مەحمود دابەش بون بە سەر دو ئۆردوگادا، ئۆردوگایەکیان لایەنگری هاوکاری بون لەگەڵ ئینگلیز و، ئۆردوگایەکیان لایەنگری هاوکاری بون لەگەڵ تورکیای کەمالی کە بۆ گاڵتە پێ کردن بە(جلخوار) ناویان بردون. مستەفا پاشا لەوانە بو کە زۆر بە تۆندی دژی تورکخواکان و، لایەنگیری هاوکاری بو لەگەڵ ئینگلیز. تەنانەت کاتێ ئینگلیز سلێمانی چۆڵ کرد و بۆشایی دەسەڵات دروست بو، کەریم بەگی فەتاح بەگی هەمەوەند کە دژی ئینگلیز و لایەنگیری تورک بو، مستەفا پاشای گرت. ئەگەر هەوڵی زۆری شێخ قادری حەفید و پیاوماقوڵانی سلێمانی نەبوایە، تەسلیمی ئوزدەمیری ئەکرد. شێخ مەحمود کەوتبوە ژێر کارتێکردنی جلخوارەکانەوە. باوەڕی بە ئینگلیز و لایەنگرانی نەمابو. کەوتبوە پێوەندی و نامەکاری لەگەڵ ئوزدەمیر لە ڕەواندز.

مستەفا پاشا ڕۆشنبیرێکی هاوچەرخ بو. دوای دەیان ساڵ دوری لە وڵات گەڕابوەوە. نە شێخی تەریقەت و نە سەرۆکی عەشیرەت و نە کوێخای دێ بو. خۆی بە تەنیا بو دەستوپێوەندی نەبو، لە بەر ئەوە نفوز و دەسەڵاتی نەبو.

بڵاوکـردنەوەی ڕۆژی کوردسـتان هاوزەمـان بـو لەگەڵ ڕاگەیانـدنی مەلیکـایەتی شـێخ مەحمـود و، تێکچـونەوەی لەگەڵ ئینگلیـز و، سـەربانی سـمکۆ بـۆ سـلێمانی و، کۆنفرانسـی لـۆزان و باسـی چارەنوسـی سیاسیی ولایەتی موسڵ و، بۆردومانی سلێمانی و چۆڵکردنی و، هاتنەوەی ئینگلیز و کاربەدەستانی عیراقی.

دوای گەڕانەوەی شێخ مەحمود بۆ کوردستان، ناکۆکی لە نێوان ئەو و ئینگلیزدا سەر لە نـوێ دروسـت بوەوە. ئینگلیز شێخ مەحمودی هێنابوەوە بۆ ئەوەی ناوچەکە هێور بکاتەوە و، نفوز و هێزی تـورک دەر بکـا و نفوزی ئینگلیز بهێنێتەوە کوردسـتان و، نـاوچەکە ببەسـتێتەوە بە دەوڵەتـی تـازە دامەزرێنـراوی عیـراقەوە. کەچی ئەم مەلیکایەتی کوردستانی ڕاگەیاند و، ئەیویست قەڵەمڕەوەکەی فراوانتر بکا و، بناغەی کوردسـتانی سەربەخۆ دابنێ و، پێوەندی لەگەڵ تورک دروست ئەکرد و، نامەی بۆ یەکێتی سۆڤێتی، دوژمنی گەورەی دنیای سەرمایەداری، ئەنارد.

1. 1. دەرکردنی

ژ1 ی لە 15 ی تشرینی دوەمی 1922 و

ژ15 ی کە دوا ژمارەیەتی لە 3 ی مارتی 1923 دا دەرچوە.

ساحێبی ئیمتیاز و مدیری مەسئول م. نوری، موحەڕیر عەلی کەمال.

لە ژێر ناوی ڕۆژنامەکەدا نوسراوە:

"تاریخی ئینتیشار 15 ی تشرینی سانی 1922، سلێمانی

"سیاسی، ئەدەبی، ئیجتیماعی، غەزەتەیەکی ڕەسمیە

"هەفتەی جارێک دەردەچێ"

بە بۆنەی دەرچونی ئەم ڕۆژنامە نوێیەوە حەمـدی سـاحێبقران، کـە ئەوسـا وەزیـر بـوە لە حکـومەتی کوردستاندا، چوارینەیەکی پیرۆزبایی بۆ ناردون، ئەڵێ:

شوکری خودا ئەکەم کە گەیشتینە وەقتی چاک
تا شەو نە ڕۆی، بانگی نەدا، نەبوە ڕۆژی پاک
سوبحان بەو زیایەوە سەدی سکەندەری
ئەترافی کوردی گرتوە ئەم ڕۆژە پاکە پاک

غەزەتەکانی پێشکەوتن و بانگی کوردستان کە پێش ئەم دەرچون، ڕۆژی بڵاوبونەوەیان هەمو بە ساڵی زاینی و کۆچی نوسراوە، بانگی کوردستانیش لە ژ1 یدا پێڕەوی ئەم نەریتەی کـردوە. بەڵام لە ژ2 بە دواوە، ساڵی کۆچی و لە باتی ساڵی زاینی ساڵی ڕۆمی نوسیوە، کە ئەو سەردەمە تورک بە کاریان هێناوە. دور نـیە ئەم گۆڕینە مانایەکی سیاسی هەبوبێ.

1. 2. نوسەرەکانی

جگە لە شێخ نوری کە بەشی زۆری وتارە سیاسیەکانی خۆی نوسیونی، عـارف سـائیب لە ژمارەکـانی سەرەتادا چەند وتارێکی سیاسی بە پێزی تێدا بڵاوکردۆتەوە. بەڵام وەکو لە ژ7 دا لە ژێـر نـاوی (تەعـین) دا نوسراوە: "لە ئەزکیـا و ئەربـابی ئیقتیـدار عـارف سـائیب ئەفەنـدی تەعـین بـوە بە کاتـب سـانی ئیـدارەی تەحریراتی ملوکانە." دوای ئەوە ئیتر لە نوسین دور کەوتۆتەوە. جگە لەم دو نوسەرە، ئەحمەد خواجە (خواجە ئەفەندیزادە)، عەزیز حیکمەت، سەعید زەکی، هەندێ وتاریان تێدا نوسیوە.

بەشێکی گرنگی لاپەڕەکانی رۆژی کوردستان بۆ شیعر تەرخان کراوە.

لە ژمارەکانی 2، 11، 13 دا ئەحمەد فەوزی 3 شیعر و،
لە ژ2 دا حەمدی شیعرێک و
لە ژ3 دا عەلی کەمال شیعرێک و
لە ژ9 دا م. نوری و عەلی کەمال پێکەوە شیعری وا موبەدەل بو و
لە ژ5 دا م. نوری بە کوردی شیعری عەسکەر و
لە ژ8 دا بە فارسی شیعرێکی تر و
لە ژ10 دا بابەعەلی زادە نوری شیعرێک و
لە ژ14 دا ئەحمەد موختار جاف بە سکالایەک، بەشدار بون و
لە ژمارەکانی 2 و 3 دا 2 شیعری درێژی تورکی‌ی رەفیق حیلمی و،
لە ژ14 دا شیعرێکی درێژی تورکی‌ی عەبدالقادر قەدری بڵاوکراونەتەوە.

ناوەرۆکی شیعرەکان بە زۆری سیاسی و پەروەردەیی و ستایشی مەلیکی کوردستانە.

1. 3. سەرچاوەی دارایی
یەکێ لە سەرچاوەکانی دارایی غەزەتەکە ئابونە بوە. بەڵام هەمو ژمارەکانی ئیعلانی تێدا بڵاوکراوەتەوە کە ئەمیش سەرچاوەیەکی گرنگی پارە پەیدا کردن بوە.

2. بابەتەکانی
2. 1. خولیای سەربەخۆیی
رۆژی کوردستان وەکو لە ژێر ناوەکەیشیدا نوسراوە، رۆژنامەیەکی رەسمی بوە. زمانی حکومەتەکەی شێخ مەحمود و نوێنەرەوەی بیرورا سیاسیەکانی بزوتنەوەکەی بوە، بۆ داکۆکی لە مافی ئازادی‌ی کورد و سەربەخۆیی کوردستان. بە ئاشکرا نوسیوێتی کە ئەوان نایانەوێ کوردستانی جنوبی بخرێتە سەر عیراق و، نایانەوێ لەگەڵ عەرەبدا لە چوارچێوەی یەک دەوڵەتدا پێکەوە بژین.
ئەوەی لە کوردستاندا روی ئەدا لەگەڵ ویستی کاربەدەستانی ئینگلیز و دەوڵەتی تازە دامەزراوەی عیراق و رۆژنامەکانی بەغداد نە ئەگونجا. لە سەرەتاوە دژی راوەستان و ئەیانویست سلێمانی وەکو (لیوایەک) بخرێتە سەر عیراق. لە ژ1 یدا عارف سائیب بەرپەرچی رۆژنامەی (العراق) و حیزبی حوڕی عیراقی داوەتەوە و، داکۆکی لە سەربەخۆیی حکومەتی کوردستان و سنوری جوگرافیایی کردوە و، لە سەرەتای وتارەکەیدا نوسیوێتی:
"غەزەتەی العراق لە نوسخەی 738 دا بە عینوانی (منشور حزب الحر العراقي) و لە 743 دا بە عینوانی (مەجلیسی ئیدارەی کوردستان) چەند شتێکی نوسی بو، کەوتە بەرچاومان گۆیا حیزبی حوڕی عیراقی تەلەبی محافەزەی هەمو حقوق و حدودی تەبیعیەی عیراقی لە حکومەتی خۆیان کردوە. کوردستانیشی بە ناوی لیوای سلێمانی داخل کردوە چونکە مەربوتیەتی تیجارەت و ئیقتیسادیاتی لەگەڵ بەغداد زۆرە. وە هەم مەجلیسی روئەسای کوردستانی بە ناوی مەجلیسی ئیدارەی کوردستان داوەتە قەڵەم."

پاش ڕاگەیاندنی مەلیکایەتی فەیسەڵ، چەند کەس لە سیاسیەکانی عیراق ویستیان حزبی سیاسی دابمەزرێنن، مەلیک فەیسەڵ ئەمەی پێ باش نەبو، وەزارەتی ناوخۆ دەستی دەستی پێ ئەکردن، بەڵام ئەوان هەر کۆڵیان نەدا. وەزارەتی ناوخۆ هەوڵیدا حیزبێ دروست بێ، یار و نەیاری حکومەتی تێدا کۆ ببێتەوە. ئەمە سەری نەگرت و داواکارانی پێکهێنانی حیزب کۆڵیان نەدا و، بەردەوام داوایان لە وەزارەتی کاروباری ناوخۆ ئەکرد ڕێگەی دامەزراندنی حیزبیان پێ بدرێ. سەرنجام وەزارەتی ناوخۆ لە 2 ی ئابی 1922 دا ڕێگەی کارکردنی بە (الحزب الوطني العراقي) و لە 19 ی ئابی 1922 دا ڕێگەی بە (حزب النهضة العراقية) دا. ئەم دو حیزبە نەیاری حکومەت بون و ڕەخنەیان لێ ئەگرت. لە بەرامبەر ئەوەدا وەزارەتی ناوخۆ لایەنگرەکانی حکومەتی هاندا ئەوانیش حیزبێ پێک بهێنن. لە 3 ی ئەیلولدا (الحزب الحر العراقي) یان دامەزراند. حیزبەکەی حکومەت لە بەر ئەوەی کەسی ئەوتۆی لێ کۆ نەئەبوەوە، بە پێچەوانەی دو حیزبەکەی ترەوە، لە بەر ئەوە فەرمانیدا بە سەرۆکی دەزگای بەڕێوەبەرایەتی لیواکانی عیراق کە فەرمانبەرانی حکومەت لەم حیزبە کۆ بینەوە.

ژ1 ی جەریدەی (العراق) کە عارف سائیب بەم وتارەی وەڵامی داوەتەوە، لە 1 ی حوزەیرانی 1920 دا لە بەغداد لە جێگەی جەریدەی (العرب) کە دەسەڵاتی ئینگلیز دەری ئەکرد، دەرچوە. ئەگەرچی (رزوق داود غنام) خاوەنی بوە، بەڵام لە هەمان چاپخانەدا چاپ کراوە کە (العرب) ی لێ چاپ کراوە و، ئەویش چاپخانەیەک بوە کە دوای داگیرکردنی بەغداد دەستی بە سەردا گیرا بو. (العراق) تا 1946 بەردەوام بوە.

عارف سائیب لە درێژەی وتارەکەیدا نوسیوێتی:

"ئەم موتالەعاتە کە لەم غەزەتەدا دەرمیان کراوە ڕاستی جای تەعەجوب و تەئەسوفە چونکە بە خەیاڵی هیچ ئەربابی ویجدانێک دا نایە کە شەخسێکی منەوەر ئەمەندە لە حەق و حەد خاریج بێ. ئێمە هیچ ئومێدمان نەئەکرد کە دراوسێیەکی موحتەرەمی خۆمان پێ لە هەمو حقوق و موناسەباتی هەزار ساڵەی ئەم دو حکومەت و میلەتە بنێ، لە باتی ڕاسیمەی موبارەکبایی و تەرویجی ئامال و ئەفکارمان تەجاوزی حدود و حقوقمان بکات. ئەو کەسانە کە ئەم نەوعە قسانە ئەکەن بێ شوبهە دوشمنی وەتەن و میلەتی عەرەبیە و حەزرەتی جەلالەتی مەلیکی عیراقن، چونکە ئەم قسانە لەم ڕۆژەدا کە مەسئەلەیەکی حەیات و مەماتە بە دەستەوە دڵی دۆست و برادەرێکی وەکو ئێمەی پێ ڕەنجیدە ئەبێ.

"ئەگەر بە نەزەرەی ئینصاف تەماشای ڕاست و چەپ و ئیستیقبالی خۆیان بکەن، لێیان مەعلوم ئەبێ کە تەشەکولی حکومەتی کوردستان لە هەمو خصوصێکەوە صەد هەزاران خێر و خۆشی بۆ عیراق تێدایە و بەڵکە دەوامی ئیستیقلال، بەقای مەوجودییەتی عیراق هەر بە واسیتەی بەقای حکومەتی کوردستانەوەیە، لە بەر ئەوە لە سەر هەردو میللەتی ئیسلامیەی مجاویرە کە حقوق و موناسەباتی هەزار ساڵەیان پێکەوە و هەمیشە وەکو برا ژیاون، لازمە بۆ محافەزەی ئیستیقلال و حقوق و حدودی تەبیعییەی یەکتری بە جان و جگەر ئیقداماتی دۆستانە صەرف بکەن.

"تاریخی عالەم و جوغرافیای تەبیعی شایەدێکی عادلە کە میللەتی کورد لە ڕوی زەمین دا هەمو وەختێ نام و نیشانی بوە و، هەمیشە ماددەتەن ئیسپاتی مەوجودییەتی میللیەی خۆی کردوە. هیچ وەختێ لە مەعاریف، صەنایع، تیجارەت، حقوقی بەشەرییەت، لەوازیمی ئینسانییەت، مەدەنییەت، ئەرازی، نفوس و سائیرە لە ئەمسالی خۆی زیاتر نەبوبێ کەمتر نەبوە. ئەگەر ئەزکیای عەرەب تەماشای ئیستاتستیقی ئەم چەند ساڵەیان بکردایە لام وایە ئەمەندە بێ لوتفیان قبوڵ نەدەکرد و بەم نەوعە شوڵیان لێ هەڵ نە دەبڕی. قانون و دەستوری سەربەستی ئەقوام ئەمڕۆ لە دەماغ و ڕۆحی هەمو فەردێ لە ئەفرادی میللەت دا نەقشی بەستوە.

نیعمەتی حقوق و حدود کە لە مەجلیسی ئەقوام دا بە عەدالەت بەش کراوە، ئێمەیش حیصەمەندین و بۆ دەوام و بەقای ئەم حیصەیە بە مەوجودییەتی ماددییە و مەعنەوییەمان لەوازیمی فیداکاری بە جێ دێنین."

هەر عارف سائیب لە ژ3 دا هاتۆتەوە وەڵام و بە ناونیشانی (دیسان حیزبی حوڕی عیراقی) نوسیوێتی:

"بە تاریخی 8 ی رەبیعەلئەوەل 341 و 316 ژمارە جەریدەی (دیجلە) لە (نجمە) وە ئیقتیباسێکی کردوە..."

ژ1 ی جەریدەی (دیجلە) لە 25 ی حوزەیرانی 1921 دا لە بەغداد دەرچوە. رۆژنامەیەکی رۆژانەی سیاسی بوە. خاوەنەکەی پارێزەر (داود السعدي) و سەرنوسەرەکەی (رشید الهاشمي) بوە. ئەو کاتەی ئینگلیز خەریکی پێکهێنانی دەوڵەتی عیراقی بوە، دیجلە لایەنگری دامەزراندنی رژیمی جمهوری بوە. ئەم جەریدەیە لە ساڵی دوەمی‌دا داخراوە.

(نجمة كركوك) لە 15 ی کانونی یەکەمی 1918 بە زمانی عەرەبی لە لایەن داگیرکەرانی ئینگلیزەوە لە کەرکوک دەرچوە. پاشان کراوەتە زمانی تورکی و، دوای دامەزراندنی عیراق بۆتە رۆژنامەی رەسمی حکومەت. داوی 10 ساڵ لە دەرچون وەستاوە.

زێوەر لە ژ9 دا لە ژێر سەردێڕی: (کوردستانماڵی کوردانە) نوسیوێتی:

"ئەم دەستورە لە ئامریقاوە دامەزراوە کە پێی دەڵێن (مونرۆئە) یەعنی ماڵی خۆم هی خۆمە. کەس حەقی تەجاوزی نیە بەو قاعیدەیە هەمو ئەوروپاییەکانیان لە ئامریکا ئیخراج کرد. بەو قاعیدەی (ئامریقا ماڵی ئامریقاییە) صاف خۆیان مانەوە حکومەتیان تەشکیل کرد. سەروەتیان زۆر کرد. تەرەقییاتیان موحەیەرەلعقول بو. ئامریقای دێو و درنج نەبون، جن و شەیاتین نەبون، بەشەر بون، بە سەعی بون، بە ئیقدام بون.

"قاعیدەی موسەلەمەی مەنتیقە کولی ئینسانێ قابیلولعیلمە، کە قابیلی عیلم بێ قابیلی تەرەقیە. مەگەر کورد ئینسان نیە؟ بەشەر نیە؟ جێگای نیە؟ رێگای نیە؟ حاشا هەموی هەیە. ئینسانی عالم و کامیلی زۆرە. منەوەرانی کورد ئەمڕۆ لە شەرق و غەرب مەوجودە. ئێمە لە سەر جێگا لەوەڕێ قبوڵ ناکەین غەیری ساحێبی خۆی حەیوانی لێ بدا، بۆ ئەم هەمو باغ و باغاتە و شاخ و شاخاتە، ئەم مێرگە رەنگینانە، ئەم مێرغوزارە نەخشینانە، چۆن قبوڵ بکەین غەیرە روی تێ کا و بە هەوەسی خۆی جێگامان پێ ئیحسان بفەرموێ. حاشا ئەوی هۆشی بێ ئەمە قبوڵ ناکا و، دەڵێ: کوردستان ماڵی کوردانە. چونکە ئەم موحیتەی کوردە کە بە قەدەر دەوڵەتی ئیسپانیا ئەبێ، هەمو میلەتێکی یەک زبانن، یەک دینن، یەک مەزهەبن، تەشەکولاتی صورەتیشیان یەکە، ئیدیعای حیمایەی ئەقەلیات ناکەین، ئیدیعای مەوجودیەتی کیتلەیەکی عەزیم لە ئیسلام ئەکەین.

"ئێمە وەک هیچ قەومێک نین، لە هەمو شتێک دا یەکین و فەردێکی غەیرەمان لە ناوا نیە، تاق و لۆقە جولەکە یا کلدانیەک بێ لە ئێمە کوردترە و، لە ئێمە زیاتر ئیستیقلالیەتی حکومەتی وەتەنی‌یان ئەوێ. کەوابێ کەس حەقی نیە تەجاوزی حەقی مەشروعمان بکات: (کوردستان ماڵی کوردانە، ساحێب ویجدانیش هەموی لە لۆزانە) وەک دین و مەزەب، ئایین و زبانمان یەکە، قسەشمان هەموی وایە: (کوردستان ماڵی کوردانە، حەرامە لە بێگانە)."

لێرەدا دو باس پێویستیان بە ڕونکردنەوە هەیە:

یەکەم:

سەرکۆماری ئەمریکا مۆنرۆ سـەرەتایەکی داهێنـا کە ئەمریکـا دەس نەخـاتە کاروبـاری ئەوروپـاوە، لە بەرامبەر ئەوەدا دەوڵەتانی ئەوروپاش دەس وەرنەدەنە کاروباری ئەمریکاوە. لە پێوەندیەکانی ناو دەوڵەتـانـدا ئەمە بە سەرەتای مۆنرۆ ناسراوە. زێوەر لە (مۆنرۆئە) مەبەستی ئەم سەرەتایە بوە.

دوەم:

ڕوداوەکان پێچەوانەی خۆشباوەڕیەکانی زێوەریان سـەلماند، دەریـان خسـت (هەمـو ئەوانەی لە لـۆزان بون ساحێب ویژدان نەبون) و، کوردیان فەرامۆش و مافەکانیان پێشێل کرد.

ڕەنگە یەکێ لە بەهێزترینی ئەو وتارانەی کە بۆ داکۆکی لە مافی نەتەوەیی کورد لە ڕۆژی کوردسـتانـدا نوسرابێ، ئەو وتارە بێ کە شێخ نوری لە ژ10 دا لە ژێر سەرناوی (قسەی ناحەق ڕەد ئەکـرێتەوە) لە وەڵامـی ڕۆژنامەی (العراق) ی عەرەبی بەغدادی و (نجمة) ی کەرکوکیدا نوسیوێتی:

"هەرچەند تێ ئەفکرم و ورد ئەبمەوە لە غەزەتەی دراوسێکانمان دا مەعەلتەئەسوف تەصـادوفی مەقـالەی هیچ موحەرڕیرێکی حەقگۆ و حەقیقەتپەرستم نەکرد کە بێ تەرەفانە بنوسێ و حەقیقەت ئیهمال نەکا.

"بیلعەکس ئەوی کە حەق و حەقانیەت بێ چاوی لێ ئەقوچێنن و هەرچی بادابـاد سـتونی غەزەتە ڕەش ئەکەنەوە.

"صیرف بۆ تەمەتوعی زاتیە، یا بۆ تەعقیبی غایە و ئامـالی واهـی ئەیـانەوێ موحیـت، میلـیەت، عیـرق، لیسان، ڕاستی مەوجودیەتی کوردستان بە خۆڕایی ئیهمال و پایەماڵ بکەن و، لەم عەسری بەخشایشی حقوقـدا ئەم میلەتە قەدیمە بە قسە بێ بەش و مەحروم بکەن. کە ئەمەش زۆر موشکیلە چـونکە تـاریخ، جوغرافیـا، بەو خاصیەتانەی کە لە سەرەوە وتمان کورد و کوردستانی لە میلەل و موحیتی سـائیرەی جیـا کـردۆتەوە، کەچـی لەگەڵ ئەمەش دا بەو ڕەنگە کە عەرزتان ئەکەم، ئیهمالی حەقیقەت ئەکرێ.

1. لە غەزەتەیەکی نجمەدا کە تاریخی 5 ی کانونی سانی 339 بو، دیم ئیقتیباسـی لە غەزەتەی العـراق ەوە کرد بو لە ولایەتی موصل دا کوردستانی تەنها بە سلێمانی داوەتە قەڵەم.

2. وتویەتی لە ولایەتی موصل دا 60 هەزار نفوس عەرەبی تێدایە و جنوبی موصلیش کامیلەن عەرەبە.

3. ئەو تورکمانەی کە لە ولایەتی موصل دایە زۆر کەمن و عەلاقەیان بە کـورد و کوردسـتانەوە نـیە و بەڵکو کوردەکانیش ئەصلەن تورکن.

4. سلێمانی کە ئەڵێن بەیعەتی بە مەلیک فەیصەڵ نەکردوە تەکزیبی ئەکەین.

"ئێمە یەعنی هەمو میلەتی کورد بە هەمو مەوجودیەتمـانەوە ئەم بەیـانەتە هەڵبەسـتراوە کە ئەسـنادی لە بەعزێ پیاوی گەورە و ساحێب ویجدان ئەدەن، بە کولی ڕەد ئەکەینەوە:

1. لە ولایەتی موصل دا کوردستان بە تەنها سـلێمانی دراوەتە قەڵەم وانـیە بـیلعەکس غەیـری قەسـەبە مولحەقاتی موصل کامیلەن کورد و کوردستانە. عەقرە، زاخۆ، دهۆک، بارزان، عیمادیە، ئەربیل، کەرکوک، کفـری و سائیرە و مولحەقاتی ئەمانە و عەشایەری ئەترافیان چین و بە چ زبانێک قسە ئەکەن؟

2. غەیری قەسەبەی موصل کە لە چاو ئەم ولایەتەدا ئەقەلیەت تەشکیل ئەکا، هیچ مەوقیعێکـی تـر شـک نابەم کە کورد نەبێ و غەیری حوریەت و ئیستیقلالیەتی خۆی ئارەزوی تەبەعیەتی هیچ قەومێکی تر بکا.

3. ئەو تورکانەی کە لە ولایەتی موصل دا ساکنن و بە تورک ناو براون عیرقەن، ئەخلاقەن، تەبیعەتەن، کورد و داخلی خەریتەی کوردستانن، لە بەر ئەوەی کە عەلاقە و مەربـوتیەتی موحیتەیـان لەگەڵ کوردسـتان دا هەیە هیچ قوەتێ جیای ناکاتەوە.

4. لە وەقتی خۆی دا بۆ تـابیعیەت و عەدەم تـابیعیەتی سـلێمانی بە عیـراق لە سـەر ئەوراقـی مەتبـوع رەسمەن لە تەرەف حكـومەتی فەخـیمەی بریتانیـاوە لە هەمـو ئەفـرادی ئەهـالی پرسـیار كـرا هـیچ كەس ئەم بەیعەتەی لا باش نەبو. لە پاشا بۆ ئەم موختاریەتە دو ساڵ مۆڵەت بە سلێمانی درا دیسان لە پاش ئەم مودەتە هەر لامان باش نەبو و ئەم كەیفیەتە لە حكومەتی عیراق مەعلومە زۆر تەعەجوب ئەكەم ئەو مـوحەرِیرانە چـۆن تەكزیبی حەقیقەت و قەڵەمیان ئەم نەوعە شتانە ئەنوسیٚ.

"لە ولایەتی موصل دا لیسان كە تەعەدودی پەیدا كردوە واسیتەی ئەمەیە:

"تاریخەن سابیتە كە ئەم موحیتی كوردستانە بە واسیتەی هجومی غەرب بۆ شەرق و شـەرق بـۆ غەرب، موتەمادیەن مەمەڕ و مەعبەری ئۆردوی ئەقوامی شەرق و غەرب بوە و تولی مودەت لێـرەدا مـاونەوە، لە مـودەی ئیقامەتیان دا بیلتەبع ئیختیلاتیان لەگەڵ كوردەكان دا كردوە.

"ئەوانەی كە سـاكینی دەشـت و ئەرازییەكـی موسـەتەح بـون لە بەر ئەوەی كە زیـاتر لە مەسـكونی شاخەكان ئیختیلاتیان لەگەڵ كراوە بە موروری زەمان زبانیان تێكەڵاوی یەكتری بوە، فەقەت ئەوانەی كە لە شاخ و داخدا مەسكونن تا ئەمڕۆ كامیلەن محافەزەی زبانی خۆیان كردوە.

"عەرەبی‌یش كە قیسمەن لە كوردستان دا موكـالەمەی پـیٚ ئەكـریٚ ئەسـبابی چـیە؟ مەعلـومە كە لە زهوری ئیسلامیەت دا تەعەسـوبی دیـانەت لەنـاو ئیسـلام دا چەنـد زۆر بـو. لەگەڵ ئەوەش دا مەركەزی خەلافەتی عەباسیەكانیش بەغدا بو كە لەگەڵ كوردستان دا موناسەبەتێكی زۆری ئیقتیسادی و موحیتی-یان هەیە. بەم رەنگە زبانی عەرەبی و تـوركی لە بەغـدادەوە و نـازانم لە كوێـوە وردە وردە سـیرایەتی كـردە كوردسـتان و ئەتـوانم بڵـێم لە شـەرقی دیجـلەوە هەتـا ئـاراس بە ئیعتبـاری ئەسـاس كـورد و كوردستانە.

"كەوابو بۆ ویجدانی ئەو موحەرِیرە، ئەو ساحێب مەعلوماتە موتەئەسیفم كە موقـابیلی بەداهەت خیلافـی حەقیقەت قەڵەم بێنێتە سەر كاغەز.

"ئێمە میلیەتمان ئیدراك و ئیفهام كـردوە لە بەر ئەوە محـافەزەی ئەم حەقە مەشـروعەیە هەر ئەكەیـن و خیلافـی حەق بەیـانەت ئەگەر ببینـین رەدی ئەكەیـنەوە. وە ئەم حەقە لە حكـومەتی فەخـیمەی بریتانیـا داوا ئەكەین."

2. 2. باسی كۆنفرەنسی لۆزان

سەركەوتنی مستەفا كەمال لە دەركردنی هێزەكانی یۆنان و، بە دەسهێنانی دۆستایەتی روسیای سۆڤێتی و، بیلایەنكردنی ئیتاڵیا و فەرەنسا، دەستگرتنی بە سەر زۆری ولایەتەكانی توركیادا، بریتانیـای ناچـار كـرد بیر لە پێداچونەوەی سیاسەتی خۆی بكاتەوە بەرامبەر بە توركیای نویٚ. مستەفا كەمال ئامادە نەبو مل بدا بۆ جێبەجێكردنی پەیمانی سـیڤەر. لە 21 ی شـوبات تـا 14 ی ئـازاری 1921 كۆنفرەنسـی لەنـدەن بەسـترا. نوێنەری حكومەتەكەی مستەفا كەمـال كە ئەنـقەرەی كـرد بـو بە پـایتەختی خـۆی و نـوێنەری حكـومەتەكەی سوڵتان محەمەدی شەشەم كە لە ئەستەموڵ دائەنیشت، بانگ كرا بون بـۆ ئەم كۆنفرەنسـە. بریتانیـا داوای لە نوێنەری حكومەتەكەی مستەفا كەمال كرد كە لەو كاتەدا زۆری قەڵەمڕەوی توركیای هێنا بـوە ژێـر دەسـەڵاتی خۆیەوە، پەیمانەكە ئیمزا بكەن، بەڵام ئەوان ئامادە نەبون ئەمە قبوڵ بـكەن. بەڵـكو توركیـا داوای گێـڕانەوەی موسڵی ئەكرد. كۆنفرەنسی لەندەن بیٚ ئەوەی بگاتە ئەنجامێكی سەركەوتو كۆتایی هات، بەڵام لەم كۆنگرەیەدا تورك تیٚ گەیشـت كە بریتانیـا شـلە بـۆ بەسـتنی پەیمـانێكی نـویٚ لە بـاتی پەیمـانی سـێڤەر و بریتانیـاش تێگەیشت كە تورك ئامادەیە بۆ قۆناغێكی نویٚی لە یەك گەیشتن.

لە 22 ی تشرینی دوەمی 1922 دا کۆنفرەنسی یەکەمی لۆزان بە ئامادە بونی نوێنەری تورکیای کەمالی دەستی پێ کرد. ئەگەرچی بریتانیا و هاوپەیمانەکانی لەم کۆنفرەنسەدا پەیمانی سیڤەریان بە تەواوی پشت گوێ خست، بەڵام نەگەیشتنە ڕێککەوتن.

لە 23 ی نیسانی 1923 دا کۆنفرەنسی دوەمی لۆزان دەستی پێ کرد. ئەمجارەیان گەیشتنە ڕێککەوتن. پەیمانێکیان بەست کە بە (پەیمانی لۆزان) ناسراوە، بەڵام کێشەی موسڵ بە چارەسەر نەکراوی مایەوە. لەمادەی 2 ی ئەو پەیمانەدا هەردولایان پێکهاتن لە سەر ئەوەی لە گفتوگۆیەکی دو قۆڵی دۆستانەدا کێشەکە بە لایەک دا بخەن. خۆ ئەگەر لە ماوەی 9 مانگ دا نەیانتوانی لە سەر چارەنوسی موسڵ ڕێک بکەون، ئەوا کێشەکە بخەنە بەردەم کۆمەڵەی گەلان، بۆ ئەوەی ئەو دوا بڕیاری لە سەر بدا.

ڕۆژی کوردستان بایەخێکی تایبەتی داوە بە کۆنفرەنسی لۆزان. هەم هەواڵەکانی کۆنفرەنسەکەی بڵاوکردۆتەوە، هەم لێدوان و وتاری لەسەر نوسیوە. ئەگەر لە کۆنفرەنسی ئاشتی پاریس دا جەنەراڵ شەریف پاشا نوێنەرایەتی کوردی ئەکرد، ئەوا ئەم جارەیان لە کۆنفرەنسی ئاشتی لۆزاندا کورد هیچ ئامادەبونێکی نەبوە. سەرچاوەکانی ئاگاداری و زانیاریەکانی (ڕۆژی کوردستان) تەنیا ڕۆژنامەکان، بە تایبەتی ڕۆژنامەکانی عیراق بوە.

ڕۆژی کوردستان فریای کۆنفرەنسی یەکەم کەوتوە، بەڵام فریای هی دوەمی نەکەوتوە، چونکە ژ15 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 3 ی مارتی 1923 دا دەرچوە. واتە پێش دەسپێکردنی کۆنفرەنسی دوەمی لۆزان کە لە 23 ی نیساندا بوە.

لە ژ2 دا کە لە 22 ی تشرینی دوەمدا دەرچوە 2 هەواڵی لە بارەی لۆزانەوە نوسیوە:

یەکەمیان:

لە ژێر سەردێڕی: (کەمالیەکان قبوڵی مەجلیسی صولحی لوزانیان کردوە) دا ئەڵێ: "ئەستامبول 30 ی تشرینی ئەوەل، کەمالیە(کان) موافقەتیان کردوە کە مەجلیسی صولح لە لۆزان ئینعیقاد بکا. غەزەتەکان زۆر ئەهمیەت ئەدەن بە قبوڵ بونی ڕەئفەت پاشا بۆ حزوری شاهانە و موشەڕەف بون و زیارەتی بە قەدەر چوار سەعات. وەها یەقین بوە کە نفوزی شەخسی و مەوقیعی زاتی شاهانە زیاتر کەسبی قوەتی کردوە."

دوەمیان:

لە ژێر سەردێڕی: (فکری ئامریقا لە حەق مەجلیسی لۆزان) دا، ئەڵێ: "پاریس 31 ی تشرینی ئەوەل، لە سەر دەعوەت کراوی ئامریقا بۆ لۆزان سەفارەتی ئامریکا جوابێکی موفەصەلی نوسیوەتەوە لەم جوابەدا بە محافەزەی جەمعیاتی خەیریە و شەعائیری دینیە و بە حیمایەتی ئەقەلیات وەکو حقوقی میلەتە پچکۆلەکان وە یا میلەتێک کە حەسەبەلمەجبوریە لە داخلی حکومەتێکی غەیرەدا مابێتەوە و حوریەتی تامەی تیجارەت و سەربەستی و کۆمەڵەکانی ئەستامبول و سیاسەتی سەربەستی بیحار، ئیقراری کردوە."

لە ژ4 دا رایگەیاندوە: "عەسکەری جەعفەر پاشا: عەسکەری جەعفەر پاشا بۆ حەلی بەعزێ مەسائیلی عیراق تا دو مانگ لە لۆندەرە ئەمێنێتەوە." مەبەستی جەعفەر عەسکەری کە لەو کاتەدا وەزیری جەنگی حکومەتی عیراق بوە، لە چونی بۆ لەندەن ئاگاداری و بەشداری بوە لە کۆنفرەسی لۆزاندا، بە تایبەتی بۆ داکۆکی لە کێشەی موسڵ لە بەرامبەر داواکاری تورکیادا.

لە ژ5 دا نوسیوێتی: "حدودی تورک لە ئەوروپا: لوزان 27 ی مینهو، مەجلیسی لۆزان لە زەرفی هەفتەیەک دا حدودی تورکیای لە ئەوروپادا دانا نەهری مریج بو بە حدود."

لە ژ6 ی 27 ی کانونی ئەوەلی 1338دا، خاوەنی غەزەتەکە م. نوری لە ژێر سەردێڕی (ولایەتی موصل لە لۆزان دا) نوسیویێتی:

"لەم ڕۆژانەدا لە بەینی مورەخەسی تورک و عەرەب دا لەسەر ولایەتی موصڵ مونازەعە و موناقەشە جەرەیان ئەکا.

"وە دیسان لە مەجلیسی لۆزان دا مومەسیلێک بەناوی ئاسوری و نەستوری لە ویلایەتی موصڵ دا ئیدعای حکومەتێکی موستەقیلە ئەکا.

"ولایەتی موصڵ کە بە ئیعتیباری عومومی کوردن، بە ناوی میلیەتەوە مودافەعە وە یا غەصبی ئەم ولایەتە بۆچی لە تەرەف ئەقوامی سائیرەوە تەلەب بکرێ؟

"ئێمە غافڵ و عاتل و بە وەتەن و موڵکی خۆمان بێگانە تەبیعی عالەمیش چاوی لە وەتەن و مڵکمان بڕیوە.

"هەتا دوێنێ مەعزەرەتێکی وەلەو نامەقبوڵیش بێ بۆمان، فەقەت ئەمڕۆ عەلا مەلئناس خەریکی تەئسیسی حکومەتین و، خەریکین لە بەینی ئەقوام دا ئیسپاتی مەوجودیەت بکەین. نابێ گەورە و بچوک، بەرامبەر بە حقوقی مەشروعەی خۆمان، ئەوەندە لاقەید بین.

"تورک، عەرەب وە یا ئاسوری حەقی دەعوایان لە ولایەتی موصڵ دا مەوجودیەتێکی قەلیلی قەومیەتیانە. یەعنی نە تورک نە عەرەب، لەمەدا مودافەعەی نەفسی وەتەنی خۆیان نیە، بیلعەکس حیرسی جاه وە یا رەفاهی قیسمێکی قەلیلی جنسی خۆیان تەلەب ئەکەن. ئەگەر مەجلیسی ئەقوام ئەم نەوعە موتالەباتە مەشروع بزانێ، ئایا مودافەعەیەکی حقوقی کورد لە تەرەف ئێمە واقیع بێ چۆنی تەلەقی ئەکا؟ ئێمە ناتوانین جوابی ئەمە بدەینەوە چونکە دەرحەق بە موقەڕەڕاتی کوردستان لە فکری مەجلیسی لۆزان بێ خەبەرین. یەعنی ئەو حکومەتانەی کە مورەخەسیان ناردۆتە لۆزان، لە پرۆژەیان دا حکومەت وە یا قەومیەتێکیان بۆ کورد تەسەور کردوە یان نا؟ موحافەزەی ئەقەلیات تەشمیلی کورد کراوە یان نا؟

"ئەڵبەتە خەیر! چونکە ئەم موناقەشاتە لە میلیەت زیاتر لەسەر ئەرازیە کە لە بەینی تورک و عەرەب دا تەرجیحەن لازمە بە کامیان تەسلیم بکرێ. بەحسی محافەزەی ئەقەلیاتیش، دائیر بە تەشکیل حکومەتێکی نەستوریە، ناوی کورد مەعەلتەئەسوف هەر مەوزوعی بەحس نیە. دیارە مەجلیسی لۆزان لەمەدا حەقیەتی؛ چونکە لەسەر ماڵێکی بێ ساحێب و بێ حیس شەڕ بکرێ، دیارە زەرەر و نەفعی ئەو ماڵە تەسەور ناکرێ. ئەگەر لە بەینی مونازعین دا ئیتیلاف حاصل بێ مەسئەلە حەل ئەکرێ. ئەم نوقتەیە زۆر بە ئەهمیەت ئەخەینە بەر نەزەری زیمامدارانی ئومور و ئیدارەمان. وە ئەم فرسەتە بە ئەهمیەتە عەرزی میلەتی کورد ئەکەین.

"ئەمڕۆ کە سوڵح خەریکی تەقەڕوڕە و، میلەتی کوردیش بۆ تەئسیسی حکومەتێک لەگەڵ حکومەتی بریتانیادا خەریکی موزاکەرەیە لازمە ئەم نوقتەی حەیاتیەیە زۆر بە وزوح حەل و فەسل بکرێ.

"تاکو بە خۆرایی تەفرە نەخۆین و گولە بە سێبەر و خەیاڵەوە نەنێین.

"تەلەبی ئێمە لە مەجلیسی لۆزان موحافەزەی ئەقەلیات نیە، مودافەعەی حەقی حەیاتی میلەتێکی گەورەی سەربەخۆی ساحێب وەتەنە.

"زاتەن دائیر بە تەشکیلی حکومەتێکی کوردیە وەقتی خۆی لەسەر موزەکەرەیەک کە لە تەرەف کورد عەلی پاشا زادە نامیق بەگەوە بە مەجلیسی سان ریمۆ تەقدیم کرابو لە مەجلیسی مەزکوردا دور و درێژ ئیستیقلالیەتی کوردستان مەوزوعی بەحس کرابو. مەعەلتەئەسوف لە بەر ئەوەی کە تالعی سولحی عومومیی موساعەدەی نەکرد و، لەو مەجلیسە دا سولح تەقەڕوڕی نەکرد لەبەر ئەوە مەسئەلەی کوردستانیش مەسکوت عەنهو مایەوە. ئەمجارە لە مەجلیسی لۆزان ئومێد وا دەکەین کە کوردستانێکی موستەقیل لە

داخلی حدودێکی جوغرافی و تەبیعی دا بۆمان تەشکیل بکا و، هەمو نەوعێ حقوقی مەشروعە و حەقی حەیاتیەمان بداتێ."

هەر لە ژ6 دا م. نوری لە وتارێک دا بە ناونیشانی (ولایەتی موصل لە بەینی 3 دا) نوسیوێتی:

"لە خسوس عەرەبیەت و مەنسوبیەتی موصڵ بە عیراق لە تەرەف غەزەتەکانی بەغدادەوە تا ئێستا موختەلیف مەقالات نوسراوە.

"لە بەینی مەندوبی تورکیا و مەندوبی عیراق جەعفەر پاشای عەسکەری لە مەجلیسی لۆزان دا بەر وەجهی ئاتی موباحەسە جەرەیان ئەکا.

"مەندوبی تورکیا ئەڵێ: لەبەر ئەوەی کە موصڵ و مولحەقاتی عەرەب نیە بیلعەکس ئەکسەر سەکەنەیان کوردە ئەبێ ویلایەتی موصڵ بدرێتەوە بە تورکیا.

"مومەسیلێکی ئاسوری ئەڵێت: لە بەر ئەوەی کە موصڵ بە ئیعتیباری ئەساس ولایەتێکی ئاسوریە ئەبێ حکومەتێکی موستەقیلەی ئاسوری لەوێ دا تەشکیل بکرێ.

"لە جوابی ئەم ئیدیعایانەدا جەعفەر پاشای مەندوبی عیراق ئەڵێت: ئەم ئیدیعایانە ئیدیعایەکی باتڵ و بێ دەلیلە. بەڵێ مولحەقاتی ویلایەتی موصڵ کامیلەن موڵکی کورد و میلەتی کوردە. موافیقی موعاهەدەی سیڤەر، کە لە بەینی دوەلی حولەفادا کراوە، ئیستیقلالیەت و ئیدارەیەکی سەربەخۆیی دراوە بە کوردستان، ئێستا خۆیان حکومەتتێکی مونتەزەمیان تەشکیل کردوە. "حەتا حکومەتی عیراق کە کوردستانی موسڵی بە جوزئێکی عیراق حساب کردبو، بۆ قبوڵ و عەدەم قبوڵی تابیعیەتی عیراق ساڵێک مودەتیان بۆ تەخسیس کرا، لەپاش مروری ئەم مودەتەش کوردستان دیسان تەبعیەتی عراقیان نەکرد لەبەر ئەمە بە ئیتستیحسالی حەقی قەومیەت و میلەتی خۆیان نائیل بون. حاڵی حازر یەک وجود بۆ ئیدامەی حەیاتی موستەقیلەی خۆیان سەعی و کۆشش ئەکەن.

"ئەلئان بە حکومەتێکی موستەقیلەی کوردیە ئەناسرێن و مەلیکیان (مەلیک مەحمود ئەوەلە) ئەمجا لەبەر ئەمە هیچ حکومەتێک حەقی تەلەب و پایەماڵ کردنی حقوقی ئەم میلەتەی نیە.

"مەسئەلەی نەفسی قەصەبەی موسڵ دەمێنێتەوە، ئەمانیش عەرەب و موتەحیدی حکومەتی عیراقن و جوزئێکی غەیر مونفەصیلەی عیراقن و، خۆیان بە بەختیار ئەزانن کە لە ژێر نفوزی مەلیکی عیراق دا بن.

"ئەمجا مەندوبی تورک ئەڵێت: بە نەزەرەی سەوقەلجەیشی و جوغرافیاوە ئەم مەنتیقەیە بۆ تورکیا لازمە.

"لەم جوابەدا مەندوبی عیراق ئەڵێت: ئەگەر ئەم ئەحوالی جوغرافیایە بۆ تورکیا ئیحتیاجێک نیشان بدا، بۆ عیراق زیاتر نیشان ئەدا، کەوا بێ عیراق لەم خسوسەوە بۆچی ئیستیفادە نەکا؟ ئەگەر وەزعیەتی جوغرافیا مەوزوعی بەحس بکرێ حدودی عیراق لە موسڵیش تەجاوز ئەکا. هەتا ئەگاتە ماوەرای جەزیرەی ئیبن عومەر و، ئەگەر بە ئینساف تەدقیق بکرێ تاریخیش بۆ ئەمە شاهیدە. لە (العراق) وە.

"لەم موباحەسەو موکالەمەیەدا وا دەرئەکەوێ کە لە سورەتی دائیما لەسەر لاکی ئێمە شەڕە. ئێمەش کە ساحێب حەقین و موڵکی وەتەنە حەقی مەشروع و سەریحی ئێمەیە، لە عالەم بێ خەبەر، بە هیچ سورەتێ مودافەعەی حەقی خۆمان ناکەین.

"ئیستیرحام لە زیمامدارانی ئومور و ئیدارەمان ئەوەیە کە حقوقی کوردستان فەرامۆش نەکرێ و لە لۆزان ئەم حەقە داوا بکرێ، چونکە:

"ئەمڕۆ رۆژێکە زۆر نازک و فرسەتە، هەمو ئانێکی ئەم زەمانە ئەوەندە بە قیمەتە کە جەبری مافاتی قابیل نیە.

"ئەمڕۆ رۆژێکە کە موقەڕەراتی هەمو میلەتێکی ساحێب حەق لەو مەجلیسە دا مەوزوعی بەحس ئەکرێ و هەمو قەومێ نائیلی ئامالی موقەدەسەی میلیەتی خۆی ئەبێ.

"ئەمڕۆ رۆژێکە کە ئەگەر بە غەفلەت رابیوێرین موقـابیلی هەمـو سـانیە یەکـی دەبـێ دە سـاڵ عەزاب و ئەسارەت بکێشین.

"ئەمڕۆ رۆژێکە سبحەینێ هەرچەند بە مازی ناوی ئەبەین بـەڵام بـۆ ئێمـە ئیسـقبالێکی رونـاکی تـێدا تەئمین ئەکرێ.

ئەمرو رۆژێکە کە نابێتەوە، ئەگەر لەم رۆژەدا فەرامۆش بکرێین، ئەبەدیە عەزابێکی لایەتەناهیە.

"ئەمڕۆ رۆژێکە کە بۆ ئیسـتیردادی حەقـی قەومـیەت و میلـیەت، لە هەمـو قەومێکـی سـاحێب ئیـدراک، یەکێک بۆ ئیسپاتی حەقی مەشروعیان موتلەقەن ئەچێتە ئەو مەجلیسەوە، حەتا چێـویش بنێـین بە ورگیـانەوە هەر ئەچن.

"ئەمڕۆ رۆژێکە حەق ئیسپات ئەکرێ و ناحەق قبوڵ ناکرێ.

"کەوا بێ حقوقی خۆمان بۆ دەستی خۆمان نەدرێ، مەسئەلەیەکی مەشهوری کوردیە تا ماڵ راوەستا بـێ مزگەوت حەرامە. (فانتبهو)."

لە ژ9 دا چەند هەواڵێکی بڵاو کردۆتەوە:

"موصل و تورکیا: ئەو ئیستاتستیقەی کە بریتانیا کە بە نیسـبەت عەدەدی سـوکانی تـورکی موصـلەوە داویە تەئسیرێکی زۆری کردوە.

"لۆزان 19، مەرەخەسی تورکیا لە نەتیجەی ئەو موزاکەراتە کە لە خسوس موصلەوە جەریانی کـرد بـو، هێشتا جوابی نەداوەتەوە. لێرە ئەم تەئخیرە ئیدیعا لە خسوس موصلەوە زۆر زەعیف ئەبینرێ.

"تورکیا لە خسـوس ئەقەلیـاتەوە فکـری ئیئتیلافـی قبـوڵ کـردوە: لـۆزان 14 مینهـو، موسـتەنەد بە ئەساساتی ئەو ئیتیفاقەی کە لەگەڵ مجاویرەکانیان کردویە حکومەتی تورکیا قبوڵی فکری دوەلی ئیئتیلافـی کردوە.

"موەفەقیەتی لۆرد کیرزن لە لۆزان: بینا لە سەر موزاهەرەتی مومەسیلی فرەنسـە و ئیتالیـا و لەسـەر سەباتی خۆی لە مەجلیسی لۆزان دا موەفەقیەتی ئیحراز کردوە. عیصمەت پاشـا حـوڕیەتی ئەقەلیـاتی قبـوڵ ئەکا.

"مەرەخەسی حیجاز لە لـۆزان: مەرەخەسـی مەلیکـی حیجـاز دقتـۆر نـاجی عصـیم گەیشـتۆتە لـۆزان و مـوزەکەرەیەکی داوە بە لـۆرد کیـرزن دەڵـێ مـوڵکی حیجـاز جمهـوریەت نـیە بـیلعەکس زەمـانی حـوڕیەت و ئیستیقلالیەتی میلەتی عەرەب حلولی کردوە."

لە ژ14 دا هەواڵی (ئینقیتاعی مەجلیسی لۆزان) ی نوسیوە:

"لـۆزان 4 ی مینهـو: لە بەر ئەمە کە عیصـمەت پاشـا ئیمتیـازاتی حوکـامی ئەجنەبـی رەد کـردۆتەوە موزاکەراتی لۆزان ئینقیتاعی هات. مەرەخسەکان لەگەڵ لۆرد کیرزن بە شەمەندەفەر لە لۆزان جیا بونەوە."

2. 3. هەواڵ

هەواڵەکانی جۆراوجۆرن. هەندێکیان هەواڵـی نـاوخۆ و هەنـدێکی تریـان هـی دەرەوەن. سـەرچاوەی هەواڵەکـانی نـاوخۆ ئەبـێ داوودەزگاکـانی حکـومەتی کوردسـتان و سـەرچاوە تایبەتیەکـانی خۆیـان بـوبێ. سەرچاوەی هەواڵەکانی دەرەوەیش بە زۆری (نجمە) بوە، زۆرجاریش ئاماژەی بەمە کردوە.

2. 3. 1. تەبشیر

یەکێ لەو هەواڵە گرنگانەی کە بڵاویکردۆتەوە ئەوەیە کە لە ژ7 ی 30 کانونی ئەوەلی 1338رۆمی (1922) دا لە ژێر ناوی (تەبشیر) دا نوسیوێتی:

"بینا بە تەلغرافێ کە لە مەرەخەسی کوردستان لە بەغدادەوە هاتوە جەنابی کەپتان چەپمەن وەکیلی مەندوبی سامی بە ناوی حکومەتی مەتبوعەیەوە تەبریکی ئیستیقلالیەتی کوردستانی کردوە.

"ئێمەیش تەبریک و ئیعلانی ئەم سەعادەتە موبارەکەی قەومی کورد ئەکەین. وە لە موقابیلی ئەو لوتف و مەرحەمەتە کە حکومەتی فەخیمەی بریتانیا دەرحەق بەم میلەتە پچکۆلەی کوردە عەرزی تەشەکورات و مەمنونیەتی حکومەتی فەخیمەی بریتانیا ئەکەین. وە ئومێد و ئیستیرحام ئەکەین کە لەمەولاش لە هەمو خسوسێکەوە بۆ تەرەقی و تەعالی کوردستان هەمراهی و موعاوەنەتمان بفەرموێت.

"30 ی کانونی ئەوەلی 338 مەلیکی کوردستان مەحمود"

لەم هەواڵە مەبەستی ئەو ڕاگەیاندنە هاوبەشەیە کە حکومەتی بریتانیا و عیراقی لە 24 ی کانونی یەکەمی 1922 دا بڵاویان کردۆتەوە و، لە هەندێ سەرچاوەدا لە بەرئەوەی لە کریسمس دا دەرچوە، بە (ڕاگەیاندنی کریسمس) ناویان بردوە، ئەمەیش دەقەکەیەتی:

"حکومەتی خاوەن شکۆی بریتانیا و حکومەتی عیراق، دان بە مافی ئەو کوردانەدا کە لە ناو سنوری عیراق دا ئەژین، بۆ ئەوەی حکومەتێکی کوردی لەو سنورانەدا دابمەزرێنن و، هیوادارن کە تاقمە کوردیە جیاوازەکان، بە زوترین کات، لە ناو خۆیان دا بگەنە ڕێککەوتنێک لەسەر شێوەی ئەو حکومەتەی خۆیان ئارەزوی ئەکەن و لەو سنورەدا کە ئەیانەوێ درێژ ببێتەوە و، دەستەیەکی نوێنەرایەتی بەرپرس بنێرن بۆ بەغداد بۆ باسی پێوەندیە سیاسی و ئابوریەکانیان لەگەڵ حکومەتی خاوەن شکۆی بریتانیا و حکومەتی عیراق."

ئەوەی جێگەی سەرنجە هەواڵەکە دەقی ڕاگەیاندنەکەی نەنوسیوەتەوە، بەڵکو کە ئەم دو دەقە لەگەڵ یەک بەراورد ئەکرێ، هەندێ جیاوازی تێدا ئەبینرێ.

2. 3. 2. هەڵکردنی بەیداخی کوردستان

شێخ مەحمود، بۆ ئەوەی ناوچەکە بەستێتەوە بە حکومەتی کوردستانەوە، لە دەزگای بەڕێوەبەرایەتی ناوچەکەدا کەوتۆتە ئاڵوگۆڕ. هەندێ لە قایمقامەکانی کە لە سەردەمی ئینگلیزدا دانرا بون گۆڕی بە لایەنگرانی خۆی، بە تایبەتی شێخەکانی خزمی.

بەگزادەکانی جاف لە هەڵەبجە، ئەوانەیان کە عادلە خانم سەرۆکایەتی ئەکردن، ئەگەرچی بە روکەش دۆستایەتیان بۆ شێخ مەحمود دەرئەبڕی، بەڵام لە ناکۆکی نێوان ئینگلیز و شێخ مەحمودا پشتیوانییان لە ئینگلیزد ئەکرد و، نەیانئەویست هەڵەبجە بخرێتە ژێر دەسەڵاتی شێخ مەحمودەوە. ئینگلیز کاتی خۆی ئەحمەد موختار جافی بە قایمقامی هەڵەبجە دانا بو.

لە ژ4 دا هەواڵی هەڵکردنی بەیداخی کوردستانی لە هەڵەبجە بەمجۆرە ڕاگەیاندوە:

"لە کاغەزێ کە لە ئەلەبجەوە هاتوە: حەزرەتی رەئیسی داخلیەی کوردستان جەنابی شێخ محەمەد غەریب ئەفەندی کە بۆ ڕێکخستنی ئیشوکاری ئەم قەزایە تەشریفی هێنا بو لە پاش مواصەلەت فەرمونی بە ئەلەبجە بەگزادەی جاف و هەورامان و ئەهالی داخل و خاریج بیلعموم حازر بون، بەیداخی موبارەکی ئیستیقلالیەتی کوردستان هەڵکرا و نوتق ئیراد کرا.

"لە سەعادەت و یومینی ئەم ڕۆژە موقەدەسە لە هەمو لایەکەوە ئەسەری شادمانی و سرور ئەبینرا.

"خودا بە دەوامی ئیجلال و شەوکەتی حەزرەتی مەلیکی موعەزەم مەلیک مەحمـودی ئەوەل هەمـو لایەک موەفەق بیلخێر بکات. ئامین. رۆژی کوردستان"

شێخ مەحمود گومانی لە ئەحـمەد موختـار کـردوە هاوکـاری ژێـر بە ژێـری ئینگلیـز بکـا، لە بەر ئەوە گرتویانە. لە ژ14 دا پاکانەیەکی بە شیعر بۆ شێخ مەحمود نوسیوە و تکای ئازاد کردنی لێ ئەکـا، بەم جـۆرە دەستی پێ کردوە:

صەبا عەرزی خلوص و بەندەگیم و هەم دوعاخوانی
ببە بۆ خدمەتی شاهی موحیتی گشت سلێمانی
بڵێ قوربانی تۆ بم، ئەی صەلاحەدینی ئەیوبی!
بە زۆری پەنجە وەک حەیدەر، بە سیما یوسفی سانی
ئەبێ ئەم قەومە ئەمرۆ شاد و خەندان و سەناگۆ بن
کە چونکە تۆ شەهنشاە و رەئیسی جەمعی کوردانی
لە دەست کافر نەجاتمان بو بیحەمدیلاهی وەلمینەو
لە سایەی دەست و تیغ و هیمەتت تۆ شێری یەزدانی
ئینجا ئەڵێ:
لە پاش ئەم ئیحتیرامەتە بڵێ بەو شاهی دەورانە
چ جورمێکی هەیە ئەحمەد کە کردوتە بە زیندانی
ئەگەر شایەد لە خدمەتتا خرابەی ئەو بوە سابیت
بە لوتفی خۆت عەفوی کە، چونکە هەر خۆت ساحێب ئیحسانی
کە جورمێکی نیە تا کەی لە حەبسا دانیشێ قوربان
لە تەنهایی لە فکری چۆتەوە ئادابی ئینسانی
ئەگەر داوای کەفیلی لێ ئەفەرموی حازرە یا خود
مەلیک تەئمین ئەکا سەد جار بە ئایین و بە ئیمانی
هەتا مردن وەکو بەندە لە خدمەت شاهی کوردستان
حەیاتی خۆی فیدا کا بۆ هەمو ئەمرێک و فەرمانی
من ئەم حەبسەم لە لا فەخرە بە شەرتێ سەروەری کوردان
لە حەق ئەم بەندەیەی خۆیە بمێنێ لوتفی جارانی
...

بە ئیمزای (ئەحمەد موختار ئەوسا قایمقام ئێستا مەحبوس) کۆتایی بە شیعرەکەی هێناوە.

لە ژ5 یش دا لەسەر چەمچەماڵ نوسیوێتی:

"مەفرەزەی عەسکەریە و پۆلیس کە لە مەرکەزی حکومەتی عەلیەی کوردستانەوە بـۆ چەمچەمـاڵ ئیعـزام کرا بون بە سەلامەتی و مـوەفەقیەت گەیشـتونە ئەوێ و بەیـداغی موبـارەکی کوردسـتانیان لەوێ هەڵکـردوە. ئەمرۆ ئەم بەیداغە موبارەکە لە ئافاقی بازیانیش دا تەمەوج نمای مەهابەت و حورمەتە.

"خودا ئەم بەیداغە موبارەکەمان بەردەوام ئەکات."

لە ژ7 دا هەواڵی هەڵکردنی بەیداخی کوردستان لە رانیە بەمجۆرە راگەیاندوە:

"ئیعلان: مەفرەزەی عەسکەر و پۆلیس کە لە پایتەختی کوردستانەوە بۆ قەزای رانیە ئیعزام کرا بون، لە پاش ئەوە لە لایەنی عومومی روئەسا و ئەشراف و مـوعتەبەران و مەئمـورینی حکـومەتەوە ئیسـتیقبالێکی زۆر

موحتەشــەم کــران، بە کەمــالی عیــزەت و حــورمەتەوە داخلــی مەرکەزی ڕانــیە بــون و، بەیــداغی موبــارەکی کوردستانیان لەوێ هەڵکردوە. ئەلحەمدولیلا ئەو بەیداغە عەزیزە ئەمڕۆ لە موحیتی ڕانیە تەمەوج نمای ئــورمەت و هەیبەتە."

شێخ محەمەدی کوڕی شێخ ڕەزای تاڵەبانی (خالیصی) لەو سەردەمەدا قایمقامی ڕانیە بوە، شێخ مەحمــود قایمقامێکی تازە بۆ ڕانیە دائەنێ، کە لەشکر قایمقامی نوێ ئەبەن بۆ ڕانیە دەس بکــا بە کــار، مــاڵی قایمقــامی کۆن، واتە ماڵی خالیصی، تاڵان ئەکەن. پاشان شێخ مەحمود کە ئەمە ئەبیستێ ئەنێرێ بە دوای خالیصــیدا بــۆ ئەوەی دڵنەوایــی بکــا. خالیصــی پــۆزش ئەهێنێــتەوە لە هــاتن. بەڵام شــعرێکی بــۆ ئەنێــرێ کە بە یەکــێ لە شاکارەکانی شیعری کوردی دائەنرێ. لە سەرەتاکانیدا ئەڵێ:

لە پاش دامان و پا ماچکردن و عەرزی دوعا خوانی
وەرپین دەس پێ ئەکا بەچکەی گەماڵی پیری گەیلانی
ئەڵێ: بۆچی دەرت کردم؟ ئەگەر پاست نەکەم بە خوا
هەمو چەڵتوکەکەت ئەخوا بەرازی قوتبی ڕەبانی
...
لە لای تۆ وەک یەکن، بێ فەرقن لە خزمەت تۆ
شەهێن و حاجی لەقلەق، شێر و ڕێوی، مورشید و جانی

ئەم شیعرەی خالیصی و شیعرەکەی ئەحمەد موختار جاف لەسەر یەک وەزن و یەک قافیەن.

دور نیە تاڵان کردنی خالیصی لەســەر ئەو شــیعرەی بــێ کە لە ژ50 ی (پێشــکەوتن) دا دژی تەکــیە و خانەقا و دەروێشایەتی بڵاوی کردبوەوە، کە تێدا ئەڵێ:

چۆن دەزانم خوا بە ڕاستی حەقە یەک نیوەی دوە
ئەی سلێمانی دەزانم تۆش پەیت پێ بردوە
دەنگی دەف، نوکەی درۆی صۆفی لە تەکیە و خانەقا،
ئێستەکەیش ماوە؟ یاخو ئاشبەتاڵیان کردوە؟

2. 3. 3. کوژرانی جەمال عیرفان

لەم ماوەیەدا جەمال عیرفــان کە ڕۆشــنبیرێکی پێشــکەوتنخواز و نوســەرێکی زانــا بــو، لە نــاو شــاری سلێمانیدا کوژرا. جەمال عیرفان چەندین وتاری فەلسەفی، ئابوری، کۆمەڵایەتی، لە ڕۆژنــامەی (پێشــکەوتن) دا بڵاوکردبوەوە. وەکو ئەڵێن بە فیتی یەکێ لە مەلا کۆنەپەرستەکانی سلێمانی لەسەر بیری ئازاد کوژراوە. ڕۆژی کوردستان لە ژ5 ی دا لە چوارچێوەیەکی ڕەش و لە ستونی یەکەم و لە لاپەڕەی یەکەمــیدا لە ژێــر ســەرناوی: (ضیاعێکی گەورە) دا نوسیویێتی:

لە ئەزکیــا و منەوەرانــی وەتەن عیرفــان زادە جەمــال بەگ شــەوی چوارشــەمەی ڕابــوردو 13/12 ی کانونی ئەوەلی 338 لە تەرەف ئەشخاسی مەجهولەوە دەستڕێژێکی لێ کرا دو گوللە ئیصابەتی کــرد پــاش 3 سەعات وەفاتی کرد. حەقیقەتەن زیاعی ئەم زاتە بۆ کوردستان مــوجیبی تەئەســور بــو. بە نــاوی ئەشــراف و عمومی ئەهالی مەملەکەتەوە لە عائیلەی موحتەرەمەیان بەیانی تەعزیەت و تەمەنای تەسلیەی ئەکەین."

هەرچەندە شێخ مەحمود ئاگای لەم کارە نەبــو، بەڵام چــونکە لە بکوژەکــانی نەکــۆڵیەوە و نەپێچــایەوە گلەیی هاتە سەر. زۆر لە ڕۆشنبیرەکانی کە لە دەوری شێخ مەحمود کۆبوبونەوە، تەرە کرد.

2. 3. 4. جۆراوجۆر

هەندێ لە هەواڵەکانی کە لە ژ1 و 3 دا نوسراوە، بریتیە لە (ئیرادات). باسی ئەو ئیرادانەیە کە شێخ مەحمود مەلیکی کوردستان بۆ تەعینکردنی کاربەدەستانی دەری کردون.

هەندێکی تریشی وەکو لە ژ1 و 6 دا لە ژێر ناوی (تەشریف) دا نوسیویە، باسی گەڕانەوەی ئەفسەرانی کورد و هاتنی سەرانی خێڵەکانە بۆ سلێمانی.

ژمارەیەکی زۆر هەواڵی جیهانی تێدایە، رەنگە بۆ ئەو سەردەمە باش و بە کەڵک بوبن، بەڵام بۆ رۆژگاری ئەمرۆ نرخێکی ئەوتۆیان نیە.

2. 4. ریپۆرتاج

یەکێ لەو بەڵگە گرنگانەی لەم رۆژنامەیەدایە، وێنەی ئەو بروسکانەیە کە لە نێوان سمکۆ و شێخ مەحمودا ئاڵوگۆڕ کراون، بە تورکی و بە کوردی لە ژ7 دا بڵاوکرونەتەوە.

لە سەرەتاکەیدا نوسراوە:

"بە تاریخی 9 ی رەبیعولئەوەلی 341 و ژمارە 70 ی غەزەتەی ستارەی ایران موخالیفی حەقیقت بەعزێ نەشریاتی کرد بو، بۆ تەسحیحی ئەفکاری عمومی سەرداران و منەوەرانی کورد مەجبور بوین موخابەراتێ کە لە بەینی حەزرەتی مەلیکی کوردستان و جەنابی سمکۆ و سەید تەها دا جەرەیانی کردوە دەرج و نەشری بکەین..."

بە دوای ئاڵوگۆڕی ئەم بروسکانەدا، سمکۆ سەردانی شێخ مەحمودی کردوە لە سلێمانی. لە ژ8 ی 10 ی کانونی سانی 1338 دا ریپۆرتاجێکی لە سەر ئەم سەردانە نوسیوە. وەکو نمونەیەک لە ریپۆرتاجی ئەو سەردەمە لێرەدا ئەینوسمەوە:

"قەهرەمانی کوردستان

"حەزرەتی ئیسماعیل ئاغای سمکۆ

"هەفتەی لەمەوپێش جەنابی تاهیر ئەفەندی سەرکاتبی حەزرەتی ملوکانە بە قوەتێکی سواریەوە تەشریفی حەرەکەتی کرد بۆ ئیستیقبالی حەزرەتی قەهرەمانی کوردستان جەنابی ئیسماعیل ئاغا.

"رۆژی 7 ی کانونی سانی 39 کە جەنابی ئاغا قۆناغی نزیکی سلێمانی بوەوە حەزرەتی رەئیس ئەلروئەسا جەنابی شێخ قادر ئەفەندی کە لە مەعیەتی موبارەکی دا قومانداني تابوری ژاندرمە بە قوەتێکی زۆرەوە، کولی ئەشرافی مەملەکەت مەوجود بون، بۆ ئیستیقبالی حەرەکەت فەرمابو و، نزیکی مەنزڵی تەشریفی چو بە پیریەوە.

"رۆژی 8 ی کانونی سانی 39 عمومی دەوائیری حکومەت تەعتیل کرا. ئەهالی دوکانیان هەڵگرت. عمومی ساداتی کیرام و مەئمورانی عەسکەری و مولکی و روئەسا و ئەشراف و منەوەران و ئەهالی موحتەرەمە بۆ مەراسیمی ئیستیقبال نزیکی نیو سەعات بە سواری و بە پیادە حەرەکەت و رویان کردە رێگای ئیستیقبال و ئینتیزار.

"جەنابی رەئیسی داخلیە، لەگەڵ جەنابی کاپتن چەپمەن وەکیلی فەخامەتی مەندوبی سامی دا بە ئوتومبیل و، سایری روئەسای حکومەت قیسمەن بە سواری، قیسمەن بە ئوتومبیل، تا ساعەتێ رێگا ئیستیقبالیان کرد. هەرچی روئەسای عەشایەری کە لە سلێمانی حازر بون هەر کەسە بە خۆی و دەستە و دایرەیەوە بە سورەتێکی مونتەزەم و جیاواز داخلی مەراسیمی ئیستیقبال بون.

"لە پـاش تەرتیـب و تەنزیمـی ئەم مەراسـیمە، گەرونەی حەزرەتـی جەلالەتـی مەلیکـی مـوعەزەم (دامە شەوکەتەهو) ساعەت لە شەشی کوردی لە شارەوە نزیکی نیو ساعەت ڕێگا بۆ ئیستیقبالی تەشریفی فەرمـو. وە لە جێگای مەخسوس ئینتیزار و ئیسراحەتیان فەرمو.

"کە تەشریفی موبارەکی حەزرەتی ئاغـای نامـدار نزیـک بـوە لە ریاسـەتی قومانـدانی قیـوای ملـی دا، عمومی قەتاعـات سـواری میللـی ملوکـانە سـاعەتێ ڕێگـا لە شـار دور تـا کەنـاری شـار لە هەردو لای ڕێگـادا سەفبەستەی ئیحتیرام و سەلام بون و عەرزی تەعزیمات و تەبریکیەتیان کرد.

"لە پاش قەدرێ کە حەزرەتی ئاغای نامدار لەگەڵ جەنابی ئەحمەد ئاغای بـرای مـوحتەرەمی و سـایری خزمان و مەعیەتی موبارەکی و ڕوئەسای کیرام و زیلئیحتیرامی عەشـیرەتی پشـدەر جەنـابی بـابەکر ئاغـا و جەنابی عەباس ئاغا و سایری ڕوئەسای پشدەر و مەنگوڕ و ئوجاغ لە خـزمەت جەنـابی ڕەئـیس ئەلروئەسـا حەزرەتی شێخ قادر ئەفەندیدا بە تەواوی نزیکی مەوقیعـی مەخسوسـی جەلالەتـی حەزرەتـی مەلیـک بـونەوە. ئەوسا گەردونەی حەزرەتی تاجداریش تۆزێ چـوە پێشـەوە. هەر دو تەرەف دابەزیـن. موسـافەحە و بەیـانی خۆشئامەدی و تەبریکات و لەوازیمی موحیبەت و حورمەتی فەوقلعادە لە هەر دو جیهەتەوە بەجێ هێنرا. وە بـا ئیرادەی ملوکانە حەزرەتی ئاغای موحتەرەم لە گەردونەی مەخسوسەی ملوکانەدا ئەخزی مەوقیعی فەرمـو، وە لە خزمەت حەزرەتی مەلیکدا گەڕانەوە بۆ شار.

"ئـومەرا و زابتـان و عەسـاکیری مەنسـورەی کوردسـتانیش کە لە خـاریجی شـاردا بە سـورەتێکی مونتەزەم سەفبەستەی ئیحترام و سەلام بون، راسیمەی تەعزیمات و سەلامیان ئیفا و کولی گۆرانی وەتەنـی خۆشیان خوێندەوە و دوعای تەرەقی و موەفەقیەتی حکومەت و میلەتی کوردیـان کـرد. لەتەرەف جەلالەتـی حەزرەتی مەلیک و حەزرەتی ئاغای نامـدارەوە تەفتیشـی عەسـکەرەکان کـرا و یەکە یەکە مەزهەری سـەلام بون.

"لە دوایی دا بە عمومی عەودەت کرایەوە بۆ خانو و مەوقیعی مەخسوسی حەزرەتی ئاغای مـوحتەرەم و لە بەر دەرگا تەوەقوفیان فەرمو لەوێ دا هەمو شاگردانی مەکتەب بە سورەتێکی ڕێک و پێک لە سەفی حورمەت و ئینتیزاردا راوەستان. کولی گۆرانی و ئەشعاری کوردی وەتەنی بە تەئسیریان خوێندەوە کە دڵـی سـامعینی ئەکرد بە ئاو.

"لە تەرەف یەکێ لە شاگردانی مەکتەبەوە بە موناسەبەتی ئەو ڕۆژە موبارەکە و ئەو زاتە مـوحتەرەمەوە نوتقێکی جوان و ڕەوان خوێنرایەوە، کە عەرزی خۆشئامەدی حەزرەتی ئاغای نامدار، دوعای بەقای موەفەقیەت و تەرەقی حەزرەتی مەلیک و میلەتی کورد بو.

"لەم ئیستیقباڵە مونەتەزەمە و لەم مەنزەرە موحتەشـەمە عـادەتەن عـالەمی کـوردیەت و قەومـیەت ئیحیـا بوەوە. لە پاش دا موسافرینی موحتەرەمە لە خزمەت حەزرەتی جەلالەتـی مەلیـک دا تەشـریفیان چـوە مەقـامی خسوسی خۆیان.

"حەقیقەت ئەم ڕۆژە ڕۆژێکی تاریخی و زۆر موقەدەسە. ئێمە ناتوانین دەرکی مەعالی و مەدح و سـەنای و خەدەماتی وەتەن پەروەرانە و ئیقداماتی فیداکارانەی حەزرەتی ئاغای نامدار بکەین. لاکین بە ناوی عمـومی میلەتـی کـوردەوە عەرزی خۆشـئامەدی و تەبریکـاتی حەزرەتـی ئەم قەهرەمـانی کوردسـتانەوە و ڕەفیقـاتی موحتەرەمی ئەکەین و، بە تەشریف هاوردنیان ئیعلانـی مەسـار و ئیفتیخـار و سـەعادەت و مـوەفەقیتی هەمـو قەومی کورد لە بارەگاهی کیبریا ئیستیرحام ئەکەین. (ڕۆژ کوردستان)"

سمکۆ لەو کاتەدا لە هەلومەرجێکی دژواردا بو. دوای ئەوەی لەشکری ئێران هێرشی کرد بوە سەر و شکاند بوی و بارەگاکەی داگیر کرد بو، چوبوە سنوری تورکیا. لەوێش لەشکری تورک هێرشێکی شەوانەیان کرد بوە سەری، بە پەلەپرووزێ خۆی دەرباز کرد بو. بەڵام کوڕەکەی و گەنجینەکەی و کەلوپەلەکانی کەوتبوە دەس تورک. خۆی هات بوە ناو کوردستانی عیراقەوە، پێوەندی لەگەڵ ئینگلیز کرد بو. بۆ بینینی کاربەدەستانی ئینگلیز هات بوە نزیک هەولێر. لەو کاتەدا پێوەندی شێخ مەحمود و ئینگلیز تێک چو بو. ئینگلیز بەڵێنی هیچ هاوکاریەکیان بە سمکۆ نەدابو، بەڵام رایان سپارد بو نفوزی خۆی لە لای شێخ مەحمود بەکاربهێنێ بۆ ئەوەی لە دۆستایەتی تورک دوری بخاتەوە. سمکۆ کە هاتە سلێمانی لە باتی ئەوەی شێخ مەحمود لە دۆستایەتی تورک پەشیمان بکاتەوە، خۆیشی لەگەڵ تورک کەوتە گفتوگۆ بۆ ئەوەی کوڕەکەی ئازاد بکەن و کەلوپەلە گیراوەکانی بۆ بگێرنەوە. ئینگلیز کەوتە هەڕەشە لە شێخ مەحمود و لە خەڵکی سلێمانی و، داوای لە سمکۆ کرد بۆ ئەوەی توشی زەرەر و زیان نەبێ، سلێمانی بە جێ بهێڵێ.

لەو ریپۆرتاجەدا دور و نزیک باسی ئەم هەواڵانەی تێدا نیە. تەنانەت باسی ئەوە ناکا کە سمکۆ بۆچی هاتۆتە سلێمانی و، گفتوگۆکانی لەگەڵ شێخ مەحمود چی بوە و، بۆچی وا بە پەلە سلێمانی بە جێ هێشتوە، لە کاتێک دا هەر لەو ژمارەیەدا کە ئەم ریپۆرتاجانەی تێدا بڵاوکراوەتەوە، سوپاسنامەی سمکۆی بەمجۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"لە سەر دەعوەت و ئیرادەی حەزرەتی جەلالەتمەئاب مەلیکی کوردستان و سەید ئەلسادات، جەنابی مەلیک مەحمودی ئەوەل (دامە شەوکەتەهو) بە کەمالی شەوق و شەتارەتەوە بۆ کەسبی شەرەفی زیارەتی حەزرەتی مەلیکی موعەزەم هاتمە سلێمانی.

"لە هەمو خسوسێکەوە مەزهەری تەوەجوهات و عینایاتی حەزرەتی ملوکانە بوم، لە بەر ئەوە بەهەمو مەوجودیەتمەوە عەرزی تەشەکور و ئیفتیخار ئەکەم و، لە شێوەی ئینسانیەت و حسیاتی قەومیەت پەروەرانەی کە لە مەراسیمی ئیستیقبال دا لە تەرەف جەنابی رەئیسەلرو‌ئەسا و ساداتی کیرام و روئەسا و مەئمورانی عەسکەری و مولکی حکومەت و ئەشراف و منەوەران و ئەهالی کوردستانەوە دەرحەق بە شەخسی من رەوا بینرابو کولی موتەشەکیر و موفتەخیرم، بەلکو هەر فەلاکەت و ئەزیەتێ کە لە رێگای خزمەتی ئازادی و خەلاسی ئەم میلەتەدا بەسەرما هاتوە لەبیرم چۆتەوە، بە واسیتەی رۆژی کوردستانەوە بەیانی مەمنونیەت و مەسروری لە هەمو برادەرانی کوردی سلێمانی ئەکەم. خودا هەمو لایەکمان موەفەق بکات. سمکۆ"

2. 5. بابەتی جۆراوجۆر

لە ژ8 دا لەسەر گرنگی (ماکینەی چاپ) نوسیوێتی:

"... عەرز و بەیانە میلەتێ مەتبوعاتێکی نەبێ کە بێ بە واسیتەی ئیسپاتی زبان و مەوجودیەتی میلیەی ئەو میلەتە لە ناو میلەل و ئەقوامی سائیرە بۆ ئەوە ناشێ پێی بڵێیت میلەت.

"ئەو میلەتە ئەگەر موتەعەدید ماکینەی چاپی بو ئەتوانێ لە هەمو نەوع عیلم و فەنێ تەئلیفات وە یا تەرجومە بکات و چاپ بکرێ، وەلائەقەل لە هەفتەیەک دا 3 دەفعە غەزەتەی پێ دەر بکا..."

لەو ماوەیەدا دەس کراوە بە کۆکردنەوەی پارە بۆ دابینکردنی سەرمایەی کڕینی دەزگای چاپ، هەر لەم ژمارەیەدا ناوی بەشێ لەوانەی بڵاوکردۆتەوە کە پارەیان داوە بۆ ئەم مەبەستە.

زێوەریش لە ژ12 دا بۆ پشتیوانی لەم پرۆژەیە بە ناونیشانی (ماکینەی مەتبەعە) وتارێکی نوسیوە. لەگەڵ ئەو پرۆژەیەدا داوای کردنەوەی مەکتەبی صەنایعی کردوە.

عەزیز حیکمەتیش لە ژ14 دا لە ژێر ناوی (صەنایع) دا داوای کردنەوەی مەکتەبی صەنایعی کردوە. هەر دو وتار داوا ئەکەن خەڵک بیکاتەوە.

سەعید زەکی کە مامۆستا بوە لە خوێندنگەی قادری لە ژ11 دا لە سەر (تەربیە و تەدریسی منداڵان) ی نوسیوە و، لە ژ13 یش دا (ئیحتیاجمان چیە).

لەو کاتەدا گفتوگۆی لۆزان لە ئارا بوە. تورک داوای هەڵوەشاندنەوەی کاپیلاتسیۆنی کردوە. م. نوری بۆ رونکردنەوەی ئەم باسە وتارێکی لە تورکیەوە کردوە بە کوردی لە ژ15 دا بڵاوکراوەتەوە.

3. لە روی هونەری رۆژنامەوانی‌یەوە

رۆژی کوردستان بە شێوە و قەوارە وەکو پێشکەوتن و بانگی کوردستانە. بە هەمان چاپخانە و بە هەمان حەرف چاپ کراوە. کارکەرانی چاپخانەکە هەر ئەوانەی پێشو بون. زۆری نوسەرەکانیشی هەمان نوسەرانی رۆژنامەکانی پێش خۆی بون. گرنگی رۆژی کوردستان لەوەدایە کە درێژەی بە کاری رۆژنامەوانی داوە و، نەریتی رۆژنامەوانی چەسپاندوە.

4. بۆردومانی سلێمانی و راوەستانی رۆژی کوردستان

لە 24 ی شوباتی 1923 دا هێزی ئاسمانی بریتانی، چەند بۆمبایەکی لە نزیک سلێمانی بەردایەوە. هەروەها (ئیعلان)ێکی چاپکراویشی بە ئیمزای (مشاویری کەرکوک) کە مێجەر ئەدمۆنس بوە، بەسەر شاردا بڵاوکردەوە. لە ئیعلانەکەدا نوسیوێتی:

"... لە دڵی حەزرەتی مەندوبی سامی‌دا نیسبەت بە صەداقەت و راستکاری ئەولیای ئوموری سلێمانی شک پەیدا بوە، لە بەر ئەمە بە واسیتەی ئەم ئیعلانە حەزرەتی مەندوبی سامی ئەمر دەدات کە لە پاش وصولی ئەم ئیعلانە دەستبەجێ، بە بێ موسامەحە یان ئیعتیزار، شێخ مەحمود ئەفەندی و ئەعزای مەجلیسی لیوا بە رێ-ی کەرکوکەوە بێنەوە بەغداد..."

ئینجا کەوتۆتە هەڕەشە و نوسیوێتی:

"ئەگەر لە ئەسنای پێنج رۆژ لە تاریخی ئەم ئیعلانەوە شێخ مەحمود ئەفەندی و ئەعزای مەجلیسی لیوای سلێمانی بە عەزمی بەغداد بە کەرکوک نەگەیشتون سەتوەتی حکومەتی بریتانیە ئیزهار و ئیجرا دەکرێت..."

شێخ مەحمود ئامادە نەبوە بچێ بۆ بەغداد. ئینگلیزیش هەڕەشەکەی خۆی جێبەجێ کردوە و کەوتۆتە بۆمبارانی سلێمانی. رۆژی 2 و 3 ی مارت فرۆکەکانی هێزی ئاسمانی بریتانی سلێمانی‌یان بۆردومان کرد. لە ژمارە 15 دا کە لە 3 ی مارتی 1923 دا دەرچوە، بەم بۆنەیەوە بە ناونیشانی (تەخلیەی سلێمانی) نوسیوێتی:

"وەقتێ کە حکومەتی ئینگلیس سلێمانی تەخلیە کرد ئەهالی خاریج و داخل لە پاش ئەوەی کە خەبەری ئەو واقیعە کتوپڕەیان زانی تا مانگێکیش کەس نەیئەزانی چیە و لە بەر چی بو وە بۆچی تەخلیە کرا. لەمەدا چ سرێک، چ سیاسەتێک هەیە؟

"بەهەر نەوعێ و هەر تەشەبوسێ بو تا ورود و مواصەلەتی حەزرەتی مەلیک لە تەرەف جەنابی شێخ قادر ئەفەندیەوە ئاسایشی عمومی تەئمین کرا.

"لە پاش مواصەلەتی حەزرەتی مەلیک وەزعییەتی مەمـلەکەت خـرایە شـکڵێکی حکـومەتیەوە. ئەم شـکڵە فەوقەلمەئمولە لە سایەی هیمەتی خودا پەسندانەی حەزرەتی مەلیکەوە ئەمە پێنج شەش مـانگە دەوام ئەکـا و، لە زەرفی ئەم مودەتەدا بۆ تەرویجی ئامالی حکومەتی ئینگلیز و تەشکیلی حکومەتێکی کوردییە لێرەوە موتەعەدید هەیئەت، مورەخەص بۆ کەرکوک و بۆ بەغداد بۆ موزاکەرە رۆیشـتون و هـاتون و ئەم مـوحیتە دائـیمەن بـۆ رۆژێکـی وا، یەعنـی بـۆ تەشـکیلی حکـومەتێکی کـوردییە، چـاوەڕوانی لـوتفی حکـومەتی ئینگلیـز بـون و، موتەمادییەن سەعی بۆ ئیدامەی دۆسـتایەتی حکـومەتی ئینگلیـز کـردوە، کەچـی مەعەلتەئەسـوف موقابیـل بەم دۆستایەتیە حکومەتی ئینگلیز ئەم میللەتە مەزڵومە بە بۆمباردومان تەهدید و تەخویف ئەکا. تێناگەین مەعنـای چیە و لە بەر چیە؟

"عەجەبا حکومەتی فەخیمە لە تەرەف کوردێکەوە تەهدید کرا کە ئێرەی تەخلیە کرد، یا خود موقابیل بە خۆی هیچ قوەتێ لە کوردستان دا شک ئەبا کە مودافەعەیەک بکا؟

"ئەگەر غەیری حورییەت و ئازادی میللییەی خۆمان، دەعوایەکی ناحەقمان لێ واقیـع بـوە باشـە، وەئـیلا ژن، منداڵ، فەقیر و خانوی ئەم میللەتە گوناهی چیە کە بۆمباردومان ئەکرێ؟

"یا خود حکومەتی فەخیمەی ئینگلتەرە لە خوێنڕشتنی ئەم میللەتە چ ئیستیفادەیەک ئەکا؟ تێ ناگەین."

هەلومەرجی سلێمانی بە تەواوی شێوا. شێخ مەحمود بۆ ئەوەی بیانوی ئینگلیـز بـبڕێ لەگەڵ هێـزەکەی بەیانیی زوی رۆژی 4 ی مـارت کشـایەوە بـۆ نـاوچەی سـورداش. چاپخانەکەیشـی گـوێزایەوە ئەشـکەوتی جاسەنە. ئیتر رۆژی کوردستان لە دەرچون کەوت. ئینگلیز بە تەنیا بە بۆمبـارانی سـلێمانی دانەکەوت، بەڵکـو هێزی زەمینیشی نارده سەری. رۆژی 28 ی مایسی 1923 هێزی بریتانی چوە ناو شاری سلێمانیەوە.

5. جێگەی لە رۆژنامەوانیی کوردیدا

رۆژی کوردسـتان جـگە لەوەی تۆمـارێکی بە نرخـی روداوەکـانی سـەردەمی خـۆیەتی، رەنگـدانەوەی بیروبۆچونی هەڵبژاردەی کورد و ئاواتەکانیانە لە بواری سەربەخۆیی سیاسـی و، پێشـکەوتنی کـۆمەڵایەتی و ئابوری و پەروەردەییدا.

ئەمـیش، کە سـێیەمین رۆژنـامەی سـلێمانیە، یەکـێکە لە پێشـەنگە دامەزرێنەرەکـانی قوتابخـانەی رۆژنامەوانیی سلێمانی.

تێبینی:

جەمال خەزنەدار سەرلەنوێ هەمو ژمارەکانی (رۆژی کوردستان) ی لە بەغداد چاپ کردۆتەوە

بانگی حەق

بانگ حق

4. 5. بانگی حەق

1. هەلومەرجی دەرچونی 295

2. دەرچونی 95

3. ناوەرۆکی 296
3. 1. ناوەرۆکی ژمارە 1 298
3. 2. ناوەرۆکی ژمارە 3 298

4. کوژرانی عارف سائیب 299

5. کشانەوەی شێخ مەحمود لە سورداش 299

6. گێڕانەوەی دەزگای چاپ بۆ سلێمانی 299

بانگ حق

اعلانات به دیریك
۳ آنه دسینریت
تاریخ تأسیسی

بو هموشتیك مراجعت به
قرارگاهی عمومی دکریت
۲۸ مارت ۱۳۳۹

ناشکی به طوپ و بومبا سر افرازه بانگ حق
سیاسی ، ادبی ، اجتماعی ، غزته‌یکی رسمیه له قرارگاهی عمومی
اردوی کوردستان طبع دکری

غایه و امالی استحصالی حقوق کوردانه

سال ۱ | زماره ۱ | پنجشمبه | ۲۸ مارت ۱۳۳۹ | ۱۱ شعبان ۱۳٤۱

بسم الله الرحمن الرحیم

[انما المؤمنون اخوة]

۱ــ له بیاننامه‌ی پیشو که به تاریخ ۸ مارت ۱۳۳۹ نوسرابو ، دور و دریژ بیانمان کردبو که ایمه مقصد و غایه‌مان سعادت و سلامتی اسلام و قوم نجیب کورده ، ایمه به دو رابطه برای یکین ، اولا اسلامین ، ثانیا همو کوردی ، ام دو رابطه‌یه ایمه‌ی وها یکدل و یك امل کردوه که هیچ کس به هیچ لونی ایمه له یك جوی ناکاته‌وه ، له عزم و مجاهدات ملیه‌ی خومان فراغت ناکه‌ین .

۲ــ وقتی که طیاره‌ی انکلیز شاری سلیمانی به بومبا بومباردمانی کرد و مال ومندال و عیال بی‌گناه و بی دسته‌لاتی ام ملته معصومه‌ی آگر باران کرد ، ماهیت و معنای مواعید و معاونتی انکلیز به تواوی معلوم بو ، ام ظلم و وحشتیه له عصر مدنیته‌دا بو معنای انسانیت و بشریت شائبه‌یکی فجیع خونریزانه‌یه . ام فجایعه مسئولی ، احتمال بعضی مامورین انکلیز که تابع هوا و هوس و سوء اجتهادات سقیمه‌ی خویان بون ، امه البت زمان حسابی ده‌بینی ، ام فجایعه که وا بسر شار

اعلانات به دیریك
۳ آنه دسینریت

تاریخ تأسیسی

بانگ حق

بوهموشتیك مراجعت به
قرارگاه عمومی دکرێت

۸ مارت ۱۳۳۹

ناشكی به طوپ و بوسیا سر افرازه بانگ حق

سیاسی ، ادبی ، اجتماعی ، غزتەیكی رسمی‌یه له قرارگاه عمومی
اردوی کوردستان طبع دکری

غایه واملی استحصالی حقوق کوردانه

سال ۱ زماره ۳ پنجشمبه ۱۲ نیسان ۱۳۳۹ ۲۶ شعبان ۱۳٤۱

تبریك رمضان مبارك

به شرف حلول (شهر رمضان الذی انزل فیه القرآن) [بانك حق] تبریك همو عالم اسلام دەکا . خوا ملت کورد وکو اقوام سائره له جهل و اسارت سر افراز و به کمال سرور و موفقیت نائل آمال ملیهٔ خوی وحقوق سیاسیه ومدنیه بکا . آمین بحرمت سید المرسلین .

بو قوماندان مفرزهٔ هشتم پیاده

۱ — طرف طرف مراجعت به ایمه دکری که هیئتیکی مدافعهٔ مالیه تشکیل بکن ، لسر آرزو و مراجعات متوالیەی ملت کورد ام هیئته ذاتاً له خویەوه تأسیس کردوه .

۲ — هتا ایسته له طرف صاحبیکی غیرت و مروت ۷۰۰۰ و له طرف ذاتیکی ترەوه ۳۰۰۰ روپیه و له طرف ذاتیکی ثالث و رابع هر یکی باری شکر به ناوی اوردو و مجاهدین و قوای ملیەی کوردستان تبرع کراوه ام ذواته نشر و اعلانی ناوی خویان موافق نەبینی ، له طرف ارباب خویەوه معلومه ، اعمال صالحه بی‌مکافات نابینی خوا ام ملته اسلام و کورده بگەینی به حق و استقلال خوی .

۳ — بو مجلس وکالت مدافعەی مالیه تعلیماتیك گیرایه قلم صورتی به پچراوەیی روانه کرا . ایمه اساساً بو استراحت و سعادت اسلام و کورد ترجیح همو مشکلاتیکمان کردوه لسر ایمه واجبه همو آرزوایکی ملت اسلام و کورد بجی بهینین لبرامه ایوەیش به موجب ام تعلیماته بکونه فعالیت .

[وما النصر الا من عندالله] .

باش قوماندان و ملك کوردستان

محمود

1. هەلومەرجی دەرچونی

2 ی مارتی 1923 فڕۆکەکانی هێزی ئاسمانی بریتانی هاتنە سەر سلێمانی. هەندێ بۆمبیان هاوێشت، بەڵام لەبەر خراپیی هەوا نەیانتوانی کارەکانیان بە تەواوی ئەنجام بدەن.

3 ی مارت، هێزی ئاسمانی بریتانیا ناوشاری سلێمانی بۆمباران کرد. لەو ڕۆژەدا دوا ژمارەی کوردستان دەرچوە.

4 ی مارت، ڕۆژێک دوای بۆمباران، بەیانی زوو شێخ مەحمود سلێمانی بە جێ هێشت. لەگەڵ هێزەکەی روی کردە ناوچەی سورداش. لەگەڵ خۆی چاپخانەکەی هێنا بو، لە ئەشکەوتی جاسەنە دایمەزراند.

28 ی مارت، ژمارەی یەکەمی (بانگی حەق) لە ئەشکەوتی جاسەنە دەرچو.

2. دەرچونی

لە ژێر ناوی ڕۆژنامەکەدا نوسراوە:

"ناشکێ بە تۆپ و بۆمبا سەرئەفرازە بانگی حەق

"سیاسی، ئەدەبی، ئیجتیماعی، غەزەتەیەکی رەسمیە، لە قەرارگاهی عمومی ئۆردوی کوردستان تەبع دەکرێ

"غایە و ئەمەلی ئیستیحصالی حقوقی کوردانە"

ژ1 ی لە 28 ی مارتی 1339 و

ژ3 ی لە 12 ی نیسانی 1339 لە ئەشکەوتی جاسەنە چاپ کراوە.

ژ1 و 3 هەر یەکەی 2 لاپەڕەن. ژ1 پاشکۆیەکی هەیە دواتر چاپ کراوە، لە ژ3 دا دوبارە کراوەتەوە. ناوەرۆکی هەر دو ژمارە ڕێنمایی جەنگیە، شێخ مەحمود بۆ هێزەکانی نوسیوە.

3. ناوەرۆکی

3. 1. ناوەرۆکی ژمارە 1:

"بسم الله الرحمن الرحيم

"(انما المؤمنون اخوة)

1. لە بەياننامەی پێشو کە بە تەئریخی 8 ی مارتی 1339 نوسرابو، دورودرێژ بەیانمان کردبو کە ئێمە مەقسەد و غایەمان سەعادەت و سەلامەتی ئیسلام و قەومی نەجیبی کوردە. ئێمە بە دو رابیتە برای یەکین، ئەوەلەن ئیسلامین، سانیەن هەمو کوردین. ئەم دو رابیتەیە ئێمەی وەها یەکدڵ و یەک ئەمەل کردوە کە هیچ کەس بە هیچ لەونێ ئێمە لە یەک جوێ ناکاتەوە، لە عەزم و موجاهەداتی میللیەی خۆمان فەراغەت ناکەین.

2. وەقتێ کە تەیارەی ئینگلیز شاری سلێمانی بە بۆمبا بۆمباردمان کرد و ماڵ و منداڵ و عەیالی بێ گوناە و بێ دەسەڵاتی ئەم میللەتە مەعصومەی ئاگرباران کرد، ماهیەت و مەعنای مەواعید و موعاوەنەتی ئینگلیز بە تەواوی مەعلوم بو. ئەم زوڵم و وەحشەتە لەم عەصری مەدەنیەتەدا بۆ مەعنای ئینسانیەت و بەشەریەت شائیبەیەکی فەجیع و خوێنڕێژانەیە. ئەم فەجایعە، مەسئولی ئیحتیمال بەعزێ مەئمورینی ئینگلیز کە تابیعی هەوا و هەوەس و سوئی ئیجتیهاداتی سەقیمەی خۆیان بو، ئەمە ئەڵبەت زەمان حسابی دەبینێ. ئەم فەجایعە کەوا بە سەر شاری (ل2) سلێمانی هاتوە وە ئەم تەجاوزە هێشتا بە سەر دێهاتی ئەم میللەتە هەژارە دەکرێ، ئێمە بۆ نەشر و ئیعلانی فەراغەت ناکەین. حکوماتی موتەمەدینە ئەمە نەگرێتە سەمعی ئیعتیبار ئەڵبەت رۆژی (غيرة الله) دێتە غەلەیان، قەهری مونتەقیمی ئیلاهی تەجەللای سەتتاری عیوبی بەصیرەت و عیبرەت دەبێ. (ولا تحسبن الله غافلا عما يعمل الظالمون).

3. بەڵێ! بەعزێ مەئمورانی ئینگلیز لە خصوص کوردستانی جنوبی سیاسەتێکی زۆر سەقیمیان گرت. مەقسەد و ئەمەلی ئەمانە، ئەم کوردە مەزڵومە ئەم عونصوری ئیسلامە، قەهر و تەدمیر (بکەن). حاڵ بوکی کورد، عەزم و ئیمانیان قایمە، لەڕێی ئیسلامی‌یەت و سەعادەتی خۆی لە هیچ فیداکاری‌یەک لانادا، ئەلحەمدولیلا بێ قوەت و بێ قودرەت نین، عەزم و ئیمانی کورد، بە عەون و عینایەتی باری، بەدخواهان و موناففقین مەئیوس و سەرنگون ئەکا (ولا تحزن ان الله معنا).

4. ئەمڕۆ رۆژی غیرەتە، رۆژی مروەتە، ئۆردوی کوردستان بە قوماندان و هەیئەتی زابتان و ئەفرادیەوە ئیلتیحاقی منیان کرد. تەرەف تەرەف موجاهیدینی شار و قیوای میللیەی ئەکراد لە ئیحزاراتێکی متەوالی دا خەریک و مەشغوڵن. ئێمە هەتا رۆحمان لە بەدەنمان مابێ بۆ ئیستیخلاص و ئیعتیلای ئیسلام و میللەتی کورد بە عەزم و ئیمانێکی تەواو سەرفی ئیجتیهاد و مەقدەرەت ئەکەین. پشتمان بە خوا و روحانیەتی حەزرەتی فەخری کائینات قایمە (حسبنا الله ونعم الوكيل، نعم المولا ونعم النصير).

5. ئەهلی شاری سلێمانی و تەوابیعی و هەمو قەومی کورد ئەمین و موتمەئین بن کە ئێمە لە سەر سەعادەت و خێری ئەوانین. بە قسەی بەعزێ مونافیقین و بەدخواهان، ئیسلام و کورد ئیغفال نەبن. هیچ وەختێ ئێمە بۆ میللەتی خۆمان زەرەرمان نابێ. ئەگەر بەعزێ بەدخواهان و خود پەسەندان بە زمانی ئێمەوە مەعلومات فرۆشی و قسەی پڕوپوچیان کرد باوەڕیان پێ مەکەن. ئەم نەوعانە لە خۆتان دور بخەنەوە. ئەمانە کە بەم تەرحە بە ئیفسادات تەعقیبی مەنفەعەتی شەخسیەی خۆیان دەکەن موستەوجیبی نەفرەت و جەزان، لە ئۆردوی کوردستان دا جێی ئەم نەوعانە نیە.

6. وەکو حیسسم کردوە ئەهالی لە تەشکیلاتی چەتەی ئێمە کەوتونەتە شوبهەوە. موجیبی شوبهە و تەرەدود هیچ نیە. ئەم چەتانە بۆ موخالیفین و موتەمەڕیدینی حقوقی کورد تەشکیل کراون. دەکەونە فەعالیەت،

ئەم چەتانە قیسمەن عەیان و قیسمەن مەجهول و پەنهان. غایە و ئەمەلی ئەم چەتانە عەینی غایە و ئەمەلی ئۆردوی کوردستانە، مەعتوفی سەعادەت و ئیستیخلاصی قەومی کوردانە.

ئینشائەڵڵا قەریبەن فەوز و نەصرەتی ئیسلام و کورد خۆی دەنوێنێ. تەوفیقات لە خوداوەندی عالی-یانەوەیە، خوا لەسەر حەق و خێری ئیسلام و کورد لامان نادا و موەفەقمان بکا ئامین!

باش قوماندان و مەلیکی کوردستان
مەحمود"

لەگەڵ ژ1 دا پاشکۆیەکی بڵاوکردۆتەوە بە ناونیشانی (عەلاوەی جەریدەی بانگی حەق ژمارە 1) ئەویش هەر ڕێنمایی شێخ مەحمودە. ئەمە دەقەکەیەتی:

"تەعلیماتە بۆ هەیئەتی مودافەعەی میللیە

1. (تعاونوا علی البر و التقوی) صدق الله العظیم

2. هەیئەتی مودافەعەی میللیە مەجهولە، زەواتی ئەم هەیئەتە یەکتریش ناناسن. هەمو میللەتی کورد ئەعزای ئەم هەیئەتەیە.

3. ئەم هەیئەتە مەجلیسێکی وەکالەتی هەیە. ئەم مەجلیسە ڕەئیسی قەدەملی یوزباشی سەید عەبدوڕەزاق ئەفەندی، قوماندانی مەفرەزەی هەشتەم. ئەعزاکانی: مستەفا ئەفەندی حاجی حەمە سەعید قۆمیسەر و وەکیلی زابت ئیبراهیم ئەفەندیە، کاتبی ئەم هەیئەتە شوکری ئەفەندی کوڕی کەریمی عەلەکە ئەفەندیە.

4. ئەصحابی تەبەروع ناو و شوهرەتیان داخڵی دەفتەری تەبەڕوعات ناکرێ. لە دەفتەری تەبەڕوعات ژمارەی موتەسەلسیل وەزع ئەکرێ. تەبەڕوعات لەژێر ئەم ژمارەیەدا قەید و تەسبیت ئەکرێ. ئەوی ئارەزو بکا لەگەڵ ئەم ژمارەدا ناو و شوهرەتی خۆی قەید ئەکا.

5. موقابیلی تەبەڕوعات موتەلەقەن لە تەرەف مەجلیسی وەکالەتی مودافەعەی میللیە مەقبوزێک ئەدرێ. لەم مەقبوزە ئیسم و شوهرەتی دەنوسرێ و نومروی موتەسەلسیلی دەبێ. ئەم مەقبوزە بە دەست ئەصحابی خێرات و تەبەڕوعاتەوە دەمێنێ بن قوچانی ئەم مەقبوزە کە لە مەجلیس وەکالەت ئەمێنێتەوە ناوو شوهرەتی حاوی نابێ، نومروی موتەسەلسیلی لەسەر دەبێ.

6. بەم صورەتە کە معاملە کرا، ئەسحابی تەبەڕوعات دەرەجەی حەمییەت و موروەتیان لە ژێر نومروی موتەسەلسیلی خۆیانا عیندەلئیجاب نەشر و ئیعلان دەکرێ. کە لەم ئیعلانە ئەسحابی خەیرات ناویان مەعلوم نابێ، لاکین لەخۆی کەیفیەت مەعلوم دەبێ.

7. بۆ ئۆردوی کوردستان و موجاهیدین و قیوای میللیەی ئیسلام و میللەتی کورد هەمو شتێک تەرک و تەبەڕوع ئەکرێ، وەکو: پارە، ئەسپ، ئێستر، ئەسلیحە، جبەخانە، جامانە، کڵاو، کراس، دەرپێ، قوماشی جل، چاکەت، پانتۆڵ، دولاق، گۆرەوی، کەوش، سوخمە، بەتانیە، کلیم، مسقالی، چیت، دەستەسر، هەتا دەرزی، دەزو، شەکر، چایی، کاوڕ، بەرخ، ڕۆن، برنج، ساوەر، نیسک، نۆک، ئارد، جۆ، پاچ، بێڵ، خاکەناز... الخ.

8. تەبەڕوعات لە تەرەف مەجلیسی وەکالەتەوە وەردەگیرێ و دەخرێتە ئەنبار. بە پێنج ڕۆژ دەفعەیەک مەجلیسی وەکالەت دەفتەرێکی تەبەڕوعات تەنزیم و تەقدیمی مەقامی باش قوماندانی ئۆردوی کوردستان ئەکا.

9. لە تەرەف مەجلیسی وەکالەتەوە دەفتەرێکی مونتەزەمی تەبەڕوعات و، قەیدێکی ئەنبار بێ خەتا و سەهو تەرتیب و تەنزیم ئەکرێ. ئەمە لە ژێر مەسئولییەتی ڕەئیس و کاتبە. ئەعزاکان لە ئەعزای فەعالە مەعدودە.

10. ئەمڕۆ ڕۆژی غیرەتەرۆژی موروەتە، چاکە و خراپەی ئەمڕۆ گوم نابێ، لە دنیا و ئاخیرەت حسابی دەبینرێ. (فمن یعمل مثقال ذرة خیرا یره ومن یعمل مثقال ذرة شرا یره) صدق اللّه العظیم

باش قوماندان و مەلیکی کوردستان
مەحمود"

3. 2. ناوەڕۆکی ژمارە 3:

12 ی نیسان، ژمارەی سێیەمی (بانگی حەق) هەر لە ئەشکەوتی جاسەنە دەرچو. ژ3، سێ بابەتی تێدایە:

یەکەمیان:

پیرۆزباییە بە بۆنەی جەژنی رەمەزانەوە.

دوەمیان:

ڕێنمایی شێخ مەحمودە بۆ قوماندانی مەفرەزەی هەشتەمی پیادە.

سێیەمیان:

ئەو ڕێنماییانەیە کە لە ژ1 دا وەکو پاشکۆ بڵاوی کردونەتەوە. دیارە لەبەر گرنگی ڕێنماییەکان لێرەدا دوبارە چاپ کراوەتەوە.

"تەبریکی رەمەزانی موبارەک

"بەشەرەفی حلولی (شهر الرمضان الذي انزل فیه القرآن) بانگی هەق تەبریکی هەمو عالەمی ئیسلام دەکا. خوا میللەتی کورد وەکو ئەقوامی سائیرە لە جەهل و ئەسارەت سەرئەفراز و بە کەمالی سرور مۆفەقیەت نائیلی ئامالی میللیەی خۆی و حقوقی سیاسیە و مەدەنیە بکا. ئامین بە حورمەتی سەیدولمورسەلین.

"بۆ قوماندانی مەفرەزەی هەشتەمی پیادە

1. تەرەف تەرەف موراجەعەت بە ئێمە دەکرێ کە هەیئەتێکی مودافەعەی میللیە تەشکیل بکەن، لەسەر ئارەزو و موراجەعاتی موتەوالیەی میللەتی کورد ئەم هەیئەتە زاتەن لەخۆیەوە تەئەسوسی کردوە.

2. هەتا ئێستە لە تەرەف ساحێبێکی غیرەت و موروەت 7 هەزار و لە تەرەف زاتێکی ترەوە 3 هەزار روپیە و لەتەرەف زاتێکی سالیس و رابیع هەر یەکێ بارێ شەکر بە ناوی ئۆردو و موجاهیدین و قیوای میللیەی کوردستان تەبەروع کراوە. ئەم زەواتە نەشر و ئیعلانی ناوی خۆیان موافیق نەبینی. لە تەرەف ئەربابی خۆیەوە مەعلومە. ئەعمالی صالیحە بێ موکافات نامێنێ. خوا ئەم میللەتە ئیسلام و کوردە بگەیەنێ بەحەق و ئیستیقلالی خۆی.

3. بۆ مەجلیسی وەکالەتی مودافەعەی میللیە تەعلیماتێک گیرایە قەڵەم، صورەتی بەپێچراوەیی رەوانە کرا. ئێمە ئەساسەن بۆ ئیستراحەت و سەعادەتی ئیسلام و کورد تەرجیحی هەمو موشکلاتێکمان کردوە. لەسەر ئێمە واجیبە هەمو ئارەزویەکی میللەتی ئیسلام و کورد بەجێ بهێنین. لەبەر ئەمە ئێوەیش بە موجیبی ئەم تەعلیماتە بکەونە فەعالییەت (وما النصر الا من عند الله).

باش قوماندان و مەلیکی کوردستان
مەحمود"

تـا ئێسـتا ئەم دو ژمـارەیەی دۆزراونەتەوە. هەر یەکەی دو لاپەڕەیە. فەرمـان و ڕێنماییەکـانی (بـاش قوماندان و مەلیکی کوردستان _ مەحمود) ە بۆ خەڵکی کوردستان و بـۆ هێزەکـانی دەربـارەی خـۆڕاگرتن و بەرهەڵستی هێزی داگیرکەر. ئەوە یەکەمین جار بو لە کوردستاندا جـوڵانەوەیەکی شۆڕشـگێڕانە چـاپ ببـاتە شاخ بۆ دەرکردنی ڕۆژنامە. بێگومان ئەمە لە لایەکەوە پێشکەوتنی جـوڵانەوەی کـورد دەردەخـا و، لە لایەکـی ترەوە گرنگی ڕۆژنامە لە خەباتی کوردا پیشان ئەدا.

4. کوژرانی عارف سائیب

لەم هەلومەرجە ئاڵۆزاوەدا، یەکێ لەو ئاغایانەی لەگەڵ هێزەکەی شێخدا بو، تەقەی لە عارف سـائیب کـرد و کوشتی. عارف سائیب پیاوێکی ڕۆشـنبیر، شـاعیرێکی کـورد پەروەر و نوسـەرێکی سیاسـی بەتوانـا بـو. سـکرتێری شـێخ مەحمـود و یەکـێ لە باوەڕپێکراوەکـانی بـو. وەکـو ئەڵـێن نامەکـانی شـێخ مەحمـود بـۆ کاربەدەستانی سۆڤیتی ئەم نوسـیونی. ئەمە دوەمـین ڕۆشـنبیری کـورد بـو لە سـەردەمی حـوکمڕانیی شـێخ مەحمودا بەبێ تاوان بکوژرێ، بێ ئەوەی بکوژ سزا بدرێ.

5. کشانەوەی شێخ مەحمود لە سورداش

ئەو کارانەی شێخ مەحمود لەم قۆنـاغەدا کردنـی: کشـانەوەی خـۆی لە شـار و، ڕێکخسـتنەوەی هێـزە چەکدارەکانی لەسەر بنچینەی دەس پێ کردنی جەنگی پارتیزانی و، پێکهێنانی ڕێکخراوی نهێنی بۆ پشتیوانی لە پارتیزانەکان و، پێوەندی لەگەڵ یەکێتی سۆڤیتی و تورکیای کەمـالی، ئەبـو سـاڵی 1919 بیکـردایە. ئەگەر ئەوسا لەباتی ئەوەی بچێ لە دەربەندی بازیان دابمەزرێ و شەڕی (جەبهەیی) لەگەڵ هێزی ئینگلیز بکـا، وەکـو ئێستا ئەم ستراتیجە سیاسی- جەنگی‌یەی دابنایە و، جەنگی پارتیزانی دژی هێزەکانی ئینگلیز بکردایە، لەوانە بو بتوانێ هەندێ لە مەرجەکانی خۆی بەسەر ئینگلیزدا بسەپێنێ و، هەندێ دەسکەوتی سیاسـی بـۆ کـورد بە دەس بهێنێ. بەڵام لەو بارودۆخەدا ئەمە ئیتر درەنـگ بـو. تەرازوی هێـز و هەلـومەرجی نـاوچەکە بە تەواوی گۆڕا بون. سیاسەتی بریتانیا لەسەر ئەوە ساغ بوبوەوە کە دەوڵەتی عیراق دابـمەزرێ و، کوردسـتان بخـرێتە سەری.

6. گێڕانەوەی دەزگای چاپ بۆ سلێمانی

لەو ماوەیەدا فڕۆکەی ئینگلیزی بە دوای شێخ مەحمود و هێزەکەیەوە بو. بەردەوام بۆمبارانیان ئەکـردن و، هێزی زەمینی‌یشی خۆی بۆ لەشکرکێشی بۆ گرتنەوەی سلێمانی و ڕەواندز ئامـادە ئەکـرد. شـێخ مەحمـود لەژێر گوشاری هێرشی ئاسمانی‌دا ناچار بو ناوچەکە بەجێبهێڵـێ و روبکـاتە نـاوچە سـنوریەکانی پێنجـوێن. نەیتوانی یا نەیویست چاپخانەکە لەگەڵ خۆی بگوێزێتەوە، لە ئەشکەوتەکەی جاسەنەدا بەجێ ما.

هێزی ئینگلیز گەیشتە ناوچەی سورداش. هێزەکانی شێخ کشانەوە. ئینگلیز ئەشـکەوتەکەی جاسـەنەی داگیر کرد و دەستی گرت بە سەر کەلـوپەلی نـاو ئەشـکەوتەکەدا. چاپخانەکەشـیان گـرتەوە و بردیـانەوە بـۆ سلێمانی.

بانگی کوردستان

بانگ کردستان

خولی دووەم

4. 6. بانگی کوردستان (خولی دوەم)

بانگی کوردستان 302

1. هەلومەرجی دەرچونی.. 305

2. دەرچونی 305

3. بابەتەکانی.. 306

4. راوەستانی.. 306

مدیرمسئول وَ سرمحرر
مصطفی پاشا

اعلانات بدیریك
۳ آنه دەسیزریت

بو هەمو شتیك مراجعت
بە مدیرمسئول دکری

بانگ کردستان

بوداخل شهرو لوابدل آبونه
۳ مانك ۱ روپیەونیو ٦ مانك
۳ سالیکی ٦ روپیه یه

بو خارج اجرت پوسطه
علاوه دەکری

(زمان کورز و رم وابوردو ایستا پالوان علمه)
(سلاح دسته صنعت بارقهٔ تیغ و سنان علمه)

تاریخ انتشار
۲ آغستوس ۱۹۲۲
سلیمانی

علمی ، سیاسی ، ادبی غزتەیکی ملی یه
هفتهٔ جایك دردچی

نسخەیکی بە یك آنه دفروشری

سال ۱ ژماره ١٤ جمعه ۲۳ شوال ۱۳٤۱ ۸ حزیران ۱۹۲۳

بانك کردستان

لە بر بعض اسباب وموانع لە پاش نسخەی (۱۳)
وامان مناسب زانی بو کە تعطیل نشریات بکەین ایستا
مستعیناً بالله غزتەی بانك کردستان کوتە وە ساحۀ انتشار
و چونکە لەم روزان معلومەدا لە اطرف مطبعەدا
واضبط و انتظام لازم نە بو بو لە حروفات مطبعەدا
نقصان پیدا بو وە تا تەواو کردنی او نقصانە مجبوری
غزتەکان هر چوار صحیفه دردچی فقط امەیش متوقفه
بە معاونت و همت حمیتمندان وطن .

سلیمانی

ام مملکت بی بختە لەظرف چند روژیکدا اوندە
تحولات وعجایباتی چاو پی کەوت کە نوسینی بو قوم کرد
عارە کەسی کە نەختی غیرت وطنیەی بیت و خبردار لە
اثار مدنیت ولە طرز کذرانی اغیار بیت ، بی شبهە لەم
احوال ایمە دلخون دەبیت چونکە فکر ایمە و حتی هەمو
کردستان بر سعادت و پیشکەوتن کردان بو و بو امەیش
بە زبانیکی مناسب بە صورتیکی لایق نیاز و تمنا کردن بو

لە وانەی کە حظ بە مدنیت دەکن و آزادی قومان غیرەیان
دەوی بە راستی و تو دو سالە هاوار دەکم و بەوانەی کە
هوشیان هیه دەبیژم و درد دەریژم لە جهاندا ایستا
هر حکومت فخیمۀ بریتانیایە ، و قوم آزاد انکلیزە
کە آزادی وخو کرد کردنەوەی کوردانی لەلا پی ویست بی
و هر اوە کە معاونت کردستانی پی بکری و لە ظرف دو
۳ ساعتدا بە امدادی مظلومانی کردانا بکا .

ممالك و مستملکەی بریتانیا اوندە زورە اوندە
بە وسعتە انکلیز احتیاجی امەی نیە کە مثلا بو ترفیه
احوال و بو تفاخر خویان احتیاجی بە ناردنی مامورین
بی بو کردستان یاخود چاوی لە تق و توقی کوزی
هاوراماین و یا حسرتکش دوکەل توتون خاقی بیان بیت !
فقط ام حکومتە حظ بە دراوسەیك بە آشنایك دکا کە
بە قسەی بدخواهانی خوی فریفتە نەبن ضرر بە
سیاست خوی نکا و لە نظر یاران و اغیار خویدا بو
سطوت و خیرخواهی خوی نەنکی نەبی ، مثلا امە
دوسالە لەکل ام هەمو همراهی و خیرخواهی یە کە درحق

1. هەلومەرجی دەرچونی

هێزەکانی ئینگلیز، ئاسمانی و زەمینی بەردەوام بون لە راونانی شێخ مەحمودا. شێخ مەحمود و هێزەکانی لە سورداش کشانەوە، رویان کردە ناوچەی پێنجوین. هەندێ لەوانەی لە پێشتر هاوپەیمان و هاوکاری بون، ململانێیان لەگەڵ ئینگلیز بە شەڕێکی دۆڕاو ئەزانی، وازیان لە شێخ مەحمود هێنا، لەوانە: شێخ قادری حەفید (برای شێخ مەحمود)، مستەفا پاشای یاملکی، سالح زەکی ساحێبقران، ئەحمەد حەمدی ساحێبقران، تۆفیق وەهبی...

8 ی مایسی 1923 فڕۆکەی ئینگلیزی بەیاننامەی بە سەر شاری سلێمانیدا بەردایەوە. خەڵکی ئاگادار کرد کە ئینگلیز هێز ئەنێرێ بۆ سلێمانی و داوای لێ کردن بەرگری نەکەن.

14 ی مایس هێزی زەمینی ئینگلیز لە کەرکوکەوە گەیشتە چەمچەماڵ.

15 ی مایس بە فڕۆکە چەند نامەیەکیان بەردایەوە بە سەر شاری سلێمانیدا. داوایان لە هەندێ لە سەرانی سلێمانی کرد بچنە سەرچنار.

16 ی مایس هێزی زەمینی ئینگلیز گەیشتە سەرچنار. مێجەر ئەدمۆنس لەگەڵ پیاوماقوڵانی سلێمانی لە سەرچنارەوە بەرەو سلێمانی بەڕێ کەوتن.

ئەدمۆنس لە سلێمانی، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگی بە سەرپەرشتیاری هەمو دائیرەکانی حکومەت و، شێخ قادری برای شێخ مەحمودی بە لێپرسراوی ئاسایشی گشتی دانا.

29 ی مایس، سەروەزیرانی عیراق عەبدولموحسین سەعدون و سەبیح نەشئەت، بە فڕۆکە هاتنە سلێمانی. لەگەڵ ئەشراف و پیاوماقوڵانی سلێمانی کۆبونەوە.

2 ی حوزەیران، مەندوبی سامی بریتانی، هێنری دوبس هاتە سلێمانی.

2. دەرچونی

مستەفا پاشای یاملکی سەرلەنوێ دەستی کردەوە بە بڵاوکردنەوەی بانگی کوردستان. ژ14 ی لە 8 ی حوزەیراندا دەرکرد.

3. بابەتەكانی

لەم ژمارەیەدا باسی سەردانەکەی عەبدولموحسین سەعدون بۆ سلێمانی و، هاتنی مەندوبی سامی، سێر هێنری دوبس ئەکا. هەروەها ڕیپۆرتاجێکی لەسەر خۆپیشاندانی هێزەکانی ئینگلیز نوسیوە.

4. ڕاوەستانی

ئینگلیز بۆ ئەوەی توشی شەڕ و زەرەری گیانی نەبێ، نەیئەویست هێزی زەمینی لە سلێمانی بهێڵێتەوە. حکومەتی عیراقیش هێشتا هێزێکی ئەوتۆی نەبو بتوانێ لە سلێمانی بمێنێتەوە و بیپارێزی لە هێرشی هێزەکانی شێخ مەحمود.

مەلیک فەیسەڵ و عەبدولموحسین سەعدون، هەوڵێکی زۆریان لەگەڵ کاربەدەستانی ئینگلیز دا بۆ ئەوەی وایان لێ بکەن ماوەیەک لە سلێمانی بمێننەوە تا ئەوان هێزی تەواو پێکەوە ئەنێن. بەڵام ئینگلیز سور بون لە سەر هەڵوێستی خۆیان. ڕۆژی 17 ی حوزەیران کشانەوە. لەگەڵ ئەوان 2 هەزار کەسێ لە خەڵکی سلێمانی ڕۆیشتن، لەوانە مستەفا پاشای یاملکی. بانگی کوردستان لەو ماوەیەدا لە سلێمانی هەر ئەو ژمارەیەی لێ دەرچو.

ئومێدی ئیستیقلال

امید استقلال

4. 7. ئومێدی ئیستیقلال

1. ئومێدی ئیستیقلال.. 307
1. 1. هەلومەرجی دەرکردنی.. 313
1. 2. دەرکردنی.. 313
1. 3. نوسەرەکانی.. 314

2. بابەتەکانی.. 314
2. 1. خولیای سەربەخۆیی.. 314
2. 2. ناکۆکی لەشێخ مەحمود.. 317
2. 3. هەواڵ... 319
2. 3. 1. هەواڵی کوردستان... 319
2. 3. 1. 1. تەشکیلی ئیدارە.. 319
2. 3. 1. 2. لێبوردنی گشتی... 321
2. 3. 1. 3. کاروباری دارایی.. 323
2. 3. 1. 4. ڕێوشوێنی پاراستنی ئاسایش... 324
2. 3. 1. 5. ڕێکخستنەوەی خوێندنگەکان... 324
2. 3. 1. 6. گفتوگۆ لەگەڵ ئینگلیزو عیراق... 324
2. 3. 1. 7. بۆردومان.. 326
2. 3. 1. 8. پرسە... 327
2. 3. 2. کێشەی موسڵ... 327
2. 3. 3. موعاهەدەنامەی لۆزان.. 329
2. 3. 4. هەواڵی عیراق... 331
2. 3. 5. هەواڵی تورکیا.. 332
2. 3. 6. هەواڵی ئێران... 340
2. 3. 7. هەواڵی جۆراوجۆر.. 341
2. 4. بابەتی جۆراوجۆر... 342
3. لەڕوی هونەری ڕۆژنامەوانی‌یەوە.. 343
3. 1. شێوەو روخساری.. 343
3. 2. زمانەکەی.. 343
3. 3. گیروگرفتی تەکنیکی.. 343

4.شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا... 344

مدير مسئول
خواجه افنديزاده
احمد صبرى
به دېرېك
٣ آنه ده سينريت
وهمو شتيك مراجعت
به مدير خزنه دكرى

اميد استقلال

بدل آبونه
به ٣ مانك دو روپيه
به شش مانك ٤ روپيه
هشت روپيه به
اعلانات
به ديريك ٣ آنه دسينريت

خدايا بسه ايتر لابرى ديجور اضمحلال ؛ طلوعى پى بكه خورشيدو روژ پاك اسقلال
له كل خولياى هجرت به سرچو حمو شيرينم ؛ دهسا تو به وصاله آه . اى اميد استقلال

تاريخ انتشار
سنه ٢٠ ايلول ٣٣٩
سياسى ، ادبى ، اجتماعى غزته يكى رسمى يه
هفته جاريك دره چى
نسخه يكى جيك آنه دلروشرى
سليمانى

(سال ١) (ژماره ١) (پنجشنبه) سنه ٩ صفر الخير ٣٤٢ سنه ٢٠ ايلول ٣٣٩

سلطان سابق توركيا عفو اكرى

استانبول ٢٢ منه — له برامه معساهده نامة (صهور يان امضا كردوه سلطان سابق توركيا له كل صدر اعظم پيشو داماد فريد پاشا له عفوى عمومى كه له پاش اكال معاهده نامه اعلان اكرى استفاده ناكن و شامل اوان نابى له انقره وه وها خبر دراوه —

لجمه سنه ٣٠ اغستوس و ٨٣ ژماره مواد معاهدة

لوزانــ و لاحقه كان

اتفاقنامة تخلية اراضى توركيا

حدود عراق

بغداد تايمس سله المقطم وه وربگرتوه له خصوص تخلية اراضى توركيا و حدود عراق و وضعيت تازة بو خازه كان له مواد معاهدة لوزان و لاحقه كان ارائة كه مفيده له زيره وه نوسرا . —

او نه كه امضايان كردوه مرخص حكومت ايتاليا و فرانسه و بريتانيا (كه ايستا به بعض اقسامى اراضى توركيا له ژير اشغاليانه) و مرخص مجلس وطنى انقره كه له كل مايت خويانا به هم اهلى ارز و اكن صلح له مرجع بكرى، بو اتخاذ تدابير انيه موافقتيان كردوه .

تخلية ار اراضية كه اشغال كراوه

— له اعتبار او وقته وه كه حكومت توركيا به واسطة او مرخصانه وه كه له استانبولن تبليغ حكومت متحدة كردوه كه معاهدة لوزان و ذ حقه كانى قبول كراوه اردوى دول متحده اى دست بكا به تخليه كردنى او اراضيه كه له ژير اشغاليانداية و ام مسئلهٔ تخليه يه شامل سه ساق قمه ، بحر مرمره و بوغاز استانبول و عائد قواى عسكريه و بحرية ايتاليا ، فرانسه و انكلتره .

٢ — تخليه اى له شش هفته دا تواو بكرى .

٣ — له اثناى تخليه دا او اشيايانه كه ثبت بوه هى توركيان و او اشياى منقوله و غيره منقولة توركيايه كه حال حاضر بدست موظفين اشغالنه وه يه اى تسليم بكرينه وه بمعاهدة عمومية توركيا مسئلهٔ مصادره و وضعيت و انواعى اعانه نفو اكات . و او وقته كه معاملهٔ وضعيت رفع اكرى لو خصوصه وه ضبطنامة يك تنظيم اكرى او ضبطنامه يه له مقام صندا دبى موظفين اشغاليه او اموال و اشياى توركيايه كه دراوه به شركت عثمانى يه و اشخاص سائره به تواوى اعادة اكنه وه او قرض و معاملاته كه له بين موظفين اشغاليه و اشخاص عاديه دا كراوه مطابق شرائط خوى تسويه اكرى .

اعلانات
به اعتباری
پێنج کلمه د ریك
٣ آنه ده سینریت

بو همو شتیك مراجعت
به مطبعه دکری

نسخه‌ی به آنه‌یکا

امید استقلال

سیاسی ، ادبی ، اجتماعی ، غزته‌یکی رسمی‌یه
هفته‌ٔ جاریك دردچی

بدل ابونه
به ٣ مانك روپیه و
نیویك به شش مانك
٣ به سالیك شش روپیه یه

بو خارج اجرت پوسطه
علاوه ده‌کری

تأریخ انتشار
٢٠ ایلول ٣٣٩
سلیمانی

سال ١ ژماره ٢٥ (پێنجشنبه) ١١ شوال ٣٤٢ ١٥ مایس ١٣٤٠

له غزته‌ی نجمه‌وه :

تصدیق معاهده‌نامهٔ لوزان

معاهده‌نامهٔ لوزان له‌پاش تصدیقی له مجلس عوام و لورده‌کان‌دا له طرف قرالیشه‌وه تصدیق کرا .

فرانسه و یونان

حکومت فرانسه رسماً به جمهوریتی حکومت یونان اعتراف کرد .

خبرات بغداد

سوء قصد

له نزیك محل اقامتیان له طرف دو شخصی قیافت سویل دستریژیك کراوه شیخ عدای الجریان و شیخ سلیمان البراك مبعوثان عشایر حله له قول و قاچیان‌دا زور خراپ برینـدار بون . اوانهٔ که مظنون بون دردست کراون .

له پاش تحقیقات بعضاً تخلیـه کراوه و اوانهٔ که مدخلدار نین برلا اکرین .

سیاست پارطیه‌کان و بولشویك

اعضاکانی فرقهٔ وطنی دیموقراط و فرقهٔ ملت له تفلیس دردست کراون .

له بغداد غزتهٔ «استقلال» و شعب له انتشار غزته منع کراون .

علماکانی عراق له ایرانه‌وه گیشـتنه‌وه بغداد و له طرف رئیس الامنا صفوت پشا و اشراف و علماوه استقبالیان کراوه .

مسئلهٔ موصل

بو مذاکرهٔ موصل له ٣ مایسدا له استامبول عقد و سرپرسی کوکس ممثلی بریتانیا و به‌پی خبر موثوق طه افندی هاشمی به مرخص عراق تعـین کراوه شایعهٔ بستوه .

مفتش اداری کرکوك میجر ادمونس به وعدهٔ شش مانك ماذونیت چوته‌وه بو لوندره .

خبرات داخلی

به پی معلومات اهالی له سر تشبثات و مراجعت احمد بك عثمان پاشای البجه بو محافظه و منفعتی شخصی خوی به هر دسایس و حیله بازیك بو مقداریك سواری له حکومت بریتانیا سندبو .

به واسطهٔ ام قوتوه تحریکی غدر و تعرضاتی اهالی بو له سر اوه عموم اهالی اطراف و عشائر مجبوراً قیامیان

1. ئومێدی ئیستیقلال

1. 1. هەلومەرجی دەرکردنی

عەبدولموحسین سەعدون، سەروەزیرانی ئەوسای عیراق، لەسەردانەکەیدا بۆ سلێمانی لەگەڵ نوێنەرانی خەڵک کۆبوەوە. عیراق هێشتا هێزێکی وای پێکەوە نەنابو بتوانێ لە سلێمانیدا بمێنێتەوە و لە هێرشی هێزەکانی شێخ مەحمودی بپارێزێ. سەعدون و مەلیک فەیسەڵ و کاربەدەستانی تری عیراق چەندی تکایان لە کاربەدەستانی ئینگلیز کرد کە لە سلێمانی بمێننەوە کەڵکی نەبو. هێزەکانی ئینگلیز کە سلێمانییان گرت بو، بۆ ئەوەی توشی شەڕو زەرەری گیانی نەبن، ئەیانویست سلێمانی بەجێ بهێڵن و شار تەسلیمی هێزەکانی عیراق بکەن. بەڵام عیراق خۆی هێشتا هێزێکی وای نەبو بتوانێ لە بەرامبەر هێرشی هێزەکانی شێخ دا ڕابوەستێ.

17 ی حوزەیران، هێزی ئینگلیز لە سلێمانی کشایەوە. لەگەڵ ئەوان دو هەزار کەسی خەڵکی سلێمانی شاریان بەجێ هێشت، هەندێکان چونە کەرکوک و هەندێکیشیان بۆ بەغداد ڕۆیشتن. لەوانە هەندێکیان لە هاوکارانی پێشوی شێخ مەحمود بون.

18 ی حوزەیران، بەرایی هێزەکانی شێخ مەحمود چونەوە ناوشاری سلێمانی.

11 ی تەموز، شێخ مەحمود خۆی هاتەوە ناوشاری سلێمانی و دەسی کرد بە ڕێکخستنەوەی کاروباری بەڕێوەبەرایەتی. هەر لەو ماوەیەدا دەس کرا بە دەرکردنی ئومێدی ئیستیقلال.

1. 2. دەرکردنی

ژ1 ی لە 20 ی ئەیلولی 1339 ڕۆمی و

ژ25 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 15 ی مایسی 1340ڕۆمیدا دەرچوە.

لە ژ1 - 3 مدیری مەسئول ئەحمەد خواجە،

لە ژ4 - 13 سەرنوسەر ڕەفیق حیلمی،

لە ژ14- 16 حسێن نازم و

لە ژمارە 17- 25 ناوی سەرنوسەرەکەی نەنوسراوە.

ئومێدی ئیستیقلال بەمجۆرە خۆی بەناسین داوە: "سیاسی، ئەدەبی، ئیجتیماعی، غەزەتەیەکی ڕەسمییە، هەفتەی جارێک دەردەچێ"

ناوەکە خۆی لە خۆیدا مەغزایەکی قوڵی هەیە و، لەژێر ناوەکەشیدا ئەم شیعرەی شێخ نوری نوسراوە:
"خودایا بەسیە ئیتر لابەری دەیجوری ئیضمیحلال
طلوعی پێ بکەی خورشیدی ڕۆژی پاکی ئیستیقبال
لەگەڵ خولیای هیجرت بەسەرچو عومری شیرینم
دەسا نۆبەی ویصالە، ئاهـ ئەی ئومێدی ئیستیقلال

1. 3. نوسەرەکانی

کـە ئومێـدی ئیسـتیقلال دەرکـراوە خـواجە ئەفەنـدی زادە ئەحـمەد صـەبری (ئەحـمەد خـواجە) مـودیری مەسـئولی بـوە. بەڵام لە ژ3 دا هەواڵـی گـۆڕینی ئەحـمەد خـواجە بە ڕەفیـق حیلمـی بەم جـۆرە بڵاوکراوەتەوە:

"... کاتبی حەزرەتی ملوکانە ئەحمەد صەبری ئەفەندیش هەرچەند بۆ تەرەقی وەتەن و میللەتـی کـورد سەعی کردوە و فیداکارەو، غایەو ئامالی صیرف بۆ سەعادەتی کوردە مەعەلئەسف لەبەر کوسرەتی مەشـغەلەتی ئەسـڵی لە مـودیریەتی غەزەتەکەمـان ئیسـتیعفای کـردوە. لەبەر حەمـیەت و غیرەتـی وەتەنـیەی و ئەهلـیەت و ئیقتیداری بۆ عەلاوەی وەزیفەی ئەسڵیەی مودیریەتی ئومێد ئیستیقلالیش با ئیرادەی ملوکانە دیسان تەودیعـی موما ئیلەیهی: ڕەفیق حیلمی ئەفەندی کرا و، موباشەرەتیی فەرموە.

"خـوا هەمیشـە مـنەوەران و فیـداکارانی میللەتـی کـوردو خزمەتگـوزارانی لەسـەر خێـر مـۆفەق بکات."

لە ژ14 دوە حسێن نازم جێگەی ڕەفیـق حیلمـی گرتـۆتەوە. لەم بـارەیەوە لەژێـر سـەرناوی (ئیفـادەی مەخصوصە) دا نوسیوێتی:

"ئوموری تەحریریە و مودیریەتی غەزەتەی ئومێدی ئیستیقلال بە ئەمری حەزرەتی ملوکانە تەوجیهـ بە بەندە کرا. موجەڕەد بۆ ئەمەی کە ڕێگەیەکی سـالم و بێتەرەفی و ئـازادە لە شـەوائیبی مەقاصـید و مەئـاریبی شەخصی تەعقیب بکرێ، بەناوی مەنافیع و سەلامەتی وەتەنیەوە دەرعوهدەم کرد."

بەڵام لە ژ17 دا بەمجۆرە وازهێنانی حسێن نازمی ڕاگەیاندوە:

"لەبەر مەشغەلەتی وەزیفەی ئەسلی خۆی مودیری غەزەتە جەنابی حسێن نازم ئەفەنـدی لە ڕۆژی 20 ی کانونی سانی 39 لە ئیشوکاری غەزەتە ئیستیعفای کرد.

"ئەم غەزەتەیە غەزەتەیەکی حکومەتییە، لە تەرەف هەرچی کەسێکەوە مەقالەیەک کە بۆ وەتەن و مـیلەت مەنفەعەت بێ بۆ دائیرەی مەتبەعە بنێررێ مەعەلمەمنونیە لەپاش سانسۆری لە تەرەف مەئموری خۆیەوە یا تەبع وە یا ئیعادە ئەکرێتەوە. ئومێدی ئیستیقلال"

2. بابەتەکانی

2. 1. خولیای سەربەخۆیی

ئەگەرچی زێوەر لە حکومەتەکەی شێخ مەحمودا کاربەدەستێکی گەورە نەبوە، بەڵکو تەنیا مامۆسـتایەکی ئاسایی بوە لە یەکێ لە خوێندنگەکانی ئەوسای سلێمانیدا، کەچی لە ژ13 دا وتـارێکی سیاسـی بەناونیشـانی (کـوردیش حەقـی ژیـانی هەیە) بڵاوکـردۆتەوە، بە چـاکی ئامـانجی جـوڵانەوەی کـوردی لەو قۆنـاغەدا ڕون کردۆتەوە. ژیرانە پێشبینی کردوە کە ئەگەر کوردیش مافەکانی نەسەلمێنرێ ئاسایش و ئارامی ناوچەکە تێـک ئەچێ. لەبەر گرنگی وتارەکە لێرەدا هەموی ئەنوسمەوە:

"عەسری حازر کە بە عەنعەناتی تاریخی هەر قەومێ ئیسپاتی مەوجودیەتی خۆی دەکا، دەچێتە ریزەوە، هەوڵ و تەقەلای تەرەقی دەدا، لە مەدەنیەت بەحس دەکا، میلەتە پچوکەکانیش وایان لە خۆیان کردوە (ردەاست هر مگسی خویش را بفر همای).

"لە حەربی عومومی‌دا موتەفەقین و ئیئتیلاف هاواریان دەکرد ئەم شەڕە گەورەیە بۆ نەجاتی میلەتی پچوکە. هەر لە ئەسنای شەڕدا لەهستان ئیستیفادەی کرد، لیتوانیا، ئۆقرانیا نائیلی ئازادی بون. تورکستان، گورجستان، ئەرمەنی حەقی ژیانیان پەیدا کرد، تورک، عەرەب، عەجەم، موسەوی، سەربەستی خۆیان تەئمین کرد. تەنها قەومی کورد مایەوە کە کەس بە چاوی مەرحەمەت تەماشای نەکرد. یەکێ بە ناوی ئیسلامیەتەوە، یەکێ بەناوی تیجارەتەوە دەیەوێ ئەم میلەتە مەزڵومە بخاتە ژێر باری ئەسارەتەوە.

"ئەگەر سوئال لە ئەهلی ویجدان و مەدەنیەت بکرێ کە ئایا کوردیش حەقی ژیانی هەیە یا نی‌یە؟ تەبیعی جوابی ئەم سوئالە هەر ئەوە دەبێ کە بڵێ: کوردیش حەقی ژیانی هەیە! بەڵێ حەقمان هەیە. ئێمەش بەشەرین، حەز بە ئازادی دەکەین، حەز بە حکومەت دەکەین، بۆچ حەقی خۆمان نەدرێتێ؟

"فەرزەن ئێمە هیچ تاریخێکمان نیە، هیچ پیاوی مەشهورمان نیە، هیچ حکومەتمان نەبوە، هیچ ئاساری قەدیمی مان نیە، قەومێکین هەر بە گرمەو ناڵەی رەعدی تۆپی حەربی عمومی وەکو قارچک لەسەر شاخان هەڵتۆقیوین، هاتوینە مەیدان، ئەمڕۆ ئیسپاتی مەوجودیەت دەکەین (ابی الله ان اسمه بام ولا اب) لە ئالی هاشم (مەلیک مەحمودی ئەوەل) پێشەوامانە، فیداکارمانە، زاهیرەن تەنهایە مەعنەن حەوت ملیۆن کورد موعینە و تەماشای سیاسەتی دەوڵەتەکان دەکەن. عەجەبا ئەوەی بەناوی ئیسلامیەتەوە کوردی لازمە، هەر بەو ناوەوە کورد ئیدیعای ئەو بکا و، بە قانونی ئەویش عەمەل بکا، ئایا ئەو دەبێ بە تابیعی کورد؟ حاشا. بە نیصفی قابینەیشی لە کورد تەشکیل بێ رازی دەبێ؟ حاشا. وە ئەو کەسەی بەناوی تیجارەت و ئیقتیصادەوە مەربوتیەتی کوردستانی دەوێ، هەر بە عەینی ئیدیعا کوردستان مەربوتیەتی ئەو تەلەب بکا قبوڵە؟ حاشا سومە حاشا. کەوابێ مەقسەد هەر ئەوەیە کورد لە ژێر باری ئەسارەتا بمێنێ.

"... نەفعی ئەم برادەرانی دینیمان لەوەدایە کوردیش بە تەنها حەقی ژیانێکی ببێ. ئایا تورک موحارەبەیەکی ببێ دو سێ هەزار کڵاش لە پێی رەش و روت سەوقی جەبهەی حەرب کاو، هەر چەند کەسێکیان تەسلیمی محەمەد چاوەشێ بکا، ئەوە چاکترە یا دو سێ ئاڵا عەسکەری موجەهەزی...حکومەتێکی ئیسلامیەی کورد بەناوی ئیسلامیەتەوە بۆ معاوەنەتی ئیشتیراکی غەزا بکا؟ سانیەن بۆ قەومی عەرەب، لەباتی تەلەبەی کورد رو بکەنە دارلفنونی عیراق، حەربیەی عیراق، توبیەی عیراق، یا هەر جاهیل بین و... نەفعمان بۆ خۆمان و دراوسێشمان نەبێ، تەبیعی سەربەست بین ئیستیفادەی عیراق زیاترە، چونکە عیراق ئەوروپای ئێمە دەبێ، نەفعی ئیقتیصادی و سیاسی زیاتر دەبێ.

"حالی حازر میلەتی کورد لە صەد یەکێکی لە دنیا تێ گەیشتوە بە ئیستیرحام تەلەبی حەقی میلیەت دەکەن بەرە بەرە ئەم فیکرە تەعمیم دەکا لە صەدی بیێ بە دە ئیستیرحام دەبێ بە ئیختیلال ئەوسا نە تورک، نە ئیران، نە سوریە، نە عیراق ئاسایشی تیا نامێنێ. ئاگری ئیختیلال تەوەسوع دەکا، ئیحتیمالە سیرایەتی ئەم ئاگرە بۆ مەنافیعی سیاسیەی ئەوروپایش زەرەری بێ، بینائەن عەلەیهی وا لازمە ئەمڕۆ کوردیش مەسرور بکرێ، چونکە ئەویش میلەتێکە حەقی ژیانی هەیە."

لە ژ18 دا بە ئیمزای (سلێمانی) بە ناونیشانی (بۆ دور وڵاتیەکان) نوسیویێتی:

"ئەی برادەرانی دور وەتەن!

"مودەتێکە لەبەر ئینقیلابات و تەبادولاتی زەمانە لێم دور کەوتونەوە. من بە شەو و بە ڕۆژ بۆن ئەکەم و چاو ئەگێڕم و گوێ هەڵ ئەخەم، نە بۆن و دەنگی پێ و نە وجودتان ئەبینم. لە خزمەتی ئەم وەتەنە موقەدەسەتان دور کەوتونەوە. ئەمڕۆ ڕۆژی میللیەتە لەناو ئەقوام و میلەلی جیهان‌دا ناوی ئەسارەت حەک، بە سەربەستی تەبدیل کرا.

"ئەو میللەتە تازە لە ئەسارەت نەجاتی بوە، ئیستیقلالیەت ناشکورن، هێشتا بەسەر میلەلی سائیرەدا داوای حاکمیەت ئەکەن. زۆر قەوم کە نە ناوی وەتەن و نە ناوی میللەتی خۆیان بە تەواوی ئەزانی، ئەمڕۆ ساحێبی ئیستقلالیەتن.

"چ وەختێ کورد بێ نام و نیشان بوە؟

"ئەگەر فکر بکەینەوە لە مودەی ئەم 5-6 ساڵەدا چ شێلان و گەردابێکم دی و، ئیستایش بە بۆمباردومان چەند هەزاران بیرو خەندەقم لێ هەڵکەندرا؟ ئەلبەتە ویجدانتان قبوڵ ناکا هەر لەژێر ئەم ئەسارەت و فەلاکەت و تەخریباتی بۆمباردومانەدا بمێنمەوە. وەتەنی خەلقی بە ئیستیقلالیەت و، بەم واسیتەیە بە باغ و باغات و ڕێگەی شەمەندوفەر و تەرەقی تیجارە و تەوسیعی مەعاریف تەزینی ئەکەن. کەچی ئێمە دائیمەن بەبۆمبا تەخریب و بە ناڵەی تۆپ تەهدید و بە بەیاننامەی ڕەسمی تەخویفمان ئەکەن. پارچەی بۆمبا چەند هەزاران تیفلانی مەعصوم و حەیواناتی بێ گوناهی پارچە پارچە کرد؟ چ ویجدانێ قبوڵی ئەم وەقعە جانسۆزە ئەکات؟ بۆچی داوای مڵکانەی ئەملاکی خۆمان بکەین ناحەقی‌یە؟ وەختی ڕاوەستان نیە ڕجا ئەکەم بۆ ئیدیعای حقوق بە یەک دەنگ هاوار بکەین! سلێمانی".

لە ژ23 دا لەژێر سەردێڕی (جوابی غەزەتەی العراق) دا نوسیوێتی:

"غەزەتەی العراق، سلێمانی بە جوزئی موتەمیمەی عیراق نیشان داوە. موئەیدی ئەم ئیجتیهادە ئێمە هیچمان بۆ نادۆزرێتەوە. زۆر ئارەزو ئەکەین العراق موناسەبەتی ئیرتیباتی لە بەینی کورد و عەرەب دا چیە بۆمان ئیزاح بکا.

"واقیعەن هەردولا بەشەرن و هەم هاودینن، فەقەت حاڵەتی عونصوریە و خصوصیەی ئیجتیماعیە زۆر لە یەکی دور خستوینەوە. بەڵێ واقیعەن موناسەبەتی فیتری مان هەیە، لاکین موجانەسەتی ئیجتیماعیە، ئەخلاقیە، لیسانیەمان نیە. لە صەد یەک لە زبانی یەکتر حاڵی نابین، لەم حاڵەدا ئەم موشارەکەتی حەیاتیەمان لەگەڵێ جیهەتەوە ناقابیلی تەئلیفە. حەتا دو سێ ساڵ لەمەوپێش حکومەتی فەخیمەی بریتانی ئەم جیهەتەی خستە بەر ئەزەرەوە بۆ ئیرتیبات و عەدەم ئیرتیبات ئیستیمزاجی فکری کردین کە ئیلتیحاقمان بکات بە عیراق، بە کولی جەواب درا (لەلامان باش نیە) و قبوڵ نەکرا. لەسەر ئەوە حاکمی سیاسی مێجەر گۆڵد سمیس بە ئەمری جەنابی فەخامەتی مەندوب ئەلسامی بۆ محافەزەی قەومیەتی خۆمان وەعدی داینێ، نازانین ئەمڕۆ چ حاڵەتێکی ئیداری و ئیجتیماعی ئەم حەقی حەیاتی‌یەی ئێمەی ئیسقات کردوە.

"ئەلحال ئەمڕۆ دەستوری ئەوزاعی کەونیە ئەم حەقە لە ئێمە غەصب ناکا مادام قەومیەت و عونصوریەت ڕابیتەی میلیەی پچڕاند. ئێمەش قەومێکی سەربەخۆین ئیختیلافی عونصور و لیسان و حەیاتی تاریخیەمان زۆر چاک دیارە. لەم تەقسیمات و تەوزیعاتی حقوق و حەیاتەدا قبوڵی مەحرومیەت ناکەین. وە هیچ ساحێب ویجدانێکیش ئەم مەحرومیەتی حقوقی میلیەمان قبوڵ ناکات. ئەم مەحرومیەتە ڕاست و ڕاست تەعەروز بە عیزەتی نەفسی قەومیە و لە خصوص غەصبی حقوقی صەریحەی میلیەمانەوە شەرەفی حکوماتی موعەزەمە عەلاقەدارەو، زاتەن ئێمە خۆشمان هیچ وەقتێ بۆ محافەزەی حەقی قەومیەت جەبانەت نانوێنین. مادام حکومەتی فەخیمەش لە وەقتی خۆی دا لوتف و وەعدی سەربەخۆی و محافەزەی قەومی‌ی پێ ئیلتیفات کردوین، ئەلبەت ئەمڕۆش مەیدان بە غەصبی حقوقی قەومیەمان نادا و نامانخاتە ژێر زنجیری ئەسارەتی قەومێکی ترەوە. بۆ ئەمە لە ڕوی هەمو عالەمی مەدەنیەتا پرۆتستۆی ئەم ئیرتیباتی ناحەقە ئیعلان ئەکرێ."

پێ ئەچێ لەوکاتەدا کەسێکیان نەبوبێ بە عەرەبی وتـار بـۆ ڕۆژنامەکەیـان بنوسـێ، بـۆیە بە کـوردی وەڵامی ڕۆژنامەیەکی عەرەبی‌یان داوەتەوە، لەکاتێکدا وەڵامی ڕۆژنامەی تورکی بە تورکی و، هی فارسی‌یـان بە فارسی نوسیوە.

لە ژ14 دا حسێن نازم کە لەو کاتەدا مدیر مەسئول و سـەرموحەرڕیر بـوە، لە ژێـر سـەردێڕی (بـۆ ئەو زەواتانەی کە حائیزی قودرەتی تەحریریەی عەرەبیەن)، ئەم ئاگاداری‌یەی بڵاوکردۆتەوە:

"وەکو لە ئەوەڵەوە لە ئیفادەی مەخصوصەدا بەیانم کردوەکە خۆم لەبەر ئەمە کە ئیقتیداری تەحریـریەی عەرەبـیەم نـی‌یە ڕاجیـع بە ئەربـابی مـوقتەدیرەی خـۆی ئەکەم لـوتفەن لەم خصوصـەوە موافیـق بە مسـلەکی غەزەتەکەم دریغی معاوەنەت مەفەرمون."

2 .2. داکۆکی لە شێخ مەحمود

زۆر کەس ئەوسا و، ئێستایش هەندێ کەس لۆمەی شێخ مەحمودیان کـردوە و ئەکەن لەسـەر ئەوەی شێخ مەحمود نەیتوانیوە لەگەڵ ئینگلیـز بگـاتە ڕێکەوتـن و، وڵات دور بخـاتەوە لە بۆردومـان و وێرانـی. زۆرجار ئۆباڵی تێکچونی حکومەتی کوردی‌یان خستۆتە ئەستۆی ئەو. ئومێدی ئیسـتیقلال بـۆ داکـۆکی لە شێخ مەحمود و بەدرۆخستنەوەی ئەم قسانە، چەند جارێ وتار و لێدوانی نوسیوە. لە ژ2 دا لەو بـارەیەوە نوسیویێتی:

"بۆ تەرەقی و سەعادەتی قەومی کورد حەزرەتـی مەلیـکی کوردسـتان، مەلیـک مەحمـودی ئەوەل (زێـدە شـەوکەتوهو) توشـی چ فەلاکەت و کەشـمە کەشـێکی زەمـانە بـو، هەمـو کەس ئەیزانـی قبـوڵی ئەم هەمـو مەشەقەتەیش بۆ هیچ مەنفەعەتێکی شەخصی خۆی نیە. ئەتوانم ئیسـپاتی بـکەم کە لە وەختـی سـەعادەت دا چ ئیدیعایەکی کردوە لە وەخی ئەسارەت و ناخۆشـیش دا عەینـی ئیـدیعا و ئیسـپاتی کـوردیەتی وەجـانەن و و مالەن داوای حقوقی کوردی کردوە و محافەزەی خاکی کوردستانی کردوە و ئەکات. وە ئەم غـایە و ئامـالەیش لە تەرەف حکومەتی موعەزەمەوە و حەتا میلەلی ئەجنەبیەوە تەقدیر کراوە... موسـتەقیمەی زۆر وەعـدی قەوی دراوەتێ، فەقەت مەعەلئەسەف لە تەرەف بەعزێ زەواتی موحتەرەمەی قەومی خۆمـانەوە زۆر خیـانەتی دەرحەق کراوە و بون بە باعیسی تەئخیری ئەم خەبەرە. ئومێـد ئەکەیـن کە ئەوانـیش بە تەواوی پەشـیمان ببـنەوە و حکومەتی موعەزەمە ئیتر بە ئیفسادات بێ لوتفی نەفەرموێت و تەئخیری سەعادەتی ئێمە نەکات."

لە ژ5 دا ئەحمەد صەبری لە وتارێکی درێژدا نوسیویێتی:

"وەتەنی کـورد لە عەسـری حـازردا زۆر بەختیـارە. ئەمـڕۆ بـۆ ڕەفاهــ و سـەعادەت و بـۆ ئـازادی و سەربەستی قەومی کورد حەزرەتی مەلیک مەحمودی ئەوەل کە بە جان و بەمـاڵ سـەعی ئەکـاو، بـۆ تەرەقـی و تەئمینی ئیستیقبال و ئیستیقلالی ئەم میلەتە تێ ئەکۆشێ لە مەنفەعەتی عمومی زیاتر هـیچ غـایە و مەقسـەدێکی نیە بۆ هەمو کوردان مایەی سرور و تەشەکوراتە لە ڕێی سـەعادەتی مـیلەت و وەتەنـی کـوردا ئەو سـەبات و مەتانەتەی کە ئیبرازی کردوە لە تاریخی عەسری حازردا بە ئاوی ئاڵتون بنوسرێ کەمە. ئیسـتیقامەتی فکـری مەعلومی هەمو کەسە و ئەم فکرە بۆ مەنفەعەتی شەخصی ناکا سەعادەت و شەرەفێکی موەقەتیشی مەتلـوب نـیە چونکی بۆ تەئمینی سەعادەتی شەخصی ئەملاک و سەروەتی خۆی کافیە. بینائەن عەلەیهـی مەعلـومە کە غـایەو مەقسەدی هەر تەرەقی و تەعالی و تەئمینی ئیستیقبالی میلەتە. ئیمڕۆ ڕۆژی فرسەتە هەمو قەومێ نائیلی ئامـالی خۆی بو هەر ئێمە ماوین. لەسەر هەمو بـرادەران و منەوەرانـی کـورد فەرزە کە بە یەکـدڵ و یەکصـەدا هـاوار بکەین و بەقەلبێکی صاف و بێ غەش تەعقیبی غایەو مەقسەدی حەزرەتی مەلیکی کوردسـتان بکەیـن. فرسـەتە ئیمڕۆ."

لە ژ16دا لە وتارێکی بێ ناو نیشاندا نوسراوە:

"ئەمڕۆ هەرچی کورد و ساحێب ویجدانە وا ئەزانم لەلایان مەعلوم و موحەققەقە کە حەزرەتی مەلیکی کوردستان، مەلیک مەحمودی ئەوەل، نە لە جاهـ و ئیقبال و نە لە مال و مەنصەب مەحرومە، ئەساسەن سەوقی حەمیەت و تەعەصوبی میلیەت بە فیدای ماڵ و جاهـ و ئیستیقلال و ئیستیخلاصی ئەم میلەتی نەجیبەیە مەجبوری کردوە. تەئمینات ئەکەم لەم ڕێ یەدا هەر معامەلەیەکی بە سەرهات و بۆ ئەم مەقسەدە هەر فەلاکەتێکی دی بە عەینی سەعادەتی ئەزانی ئومێدەوارین لە نەزەری هەمو کورد و ساحێب ویجدانێک دا ئەم فیداکاریەی گوم نەبێ و بە شەرەفی ئەم جیهاد و فیداکاریەی ئیفتیخار بکا...

"ئەمڕۆ هەمو قەومێک بۆ ڕەفاهـ و حقوق و سەعادەتی خۆی سەعی و ئیجتیهاد ئەکا کە ڕەئی خۆی بگرێتە ژێر دەست و لەژێر ئەسارەت خەلاس بێ...

"ئێمە لەرێی حقوق و ئیستیقلالیەتی تامە و سەربەخۆیی کوردو کوردستان بەجان و دڵ سەعی ئەکەین و بە هەمو صورەت و وەسیلەیەک تەشەبوساتمان کردوەو ئەیکەین ئێستایش ئومێدمان قەتع نەبوە. وە لەگەڵ هەمو دراوسێکانمان دەمانەوێ کە بەدۆست و بە خۆشوەقتی و بەخۆشەویستی چاک رابوێرین و بە هەمو نەوعێ معاوەنەت و حەقی دراوسێتی بەجێ بهێنین، فەقەت بە شەرتێ ئەویش قەدرو قیمەت و حقوقمان بە تەمامی بناسێ و ئیعتیرافمان پێ بکا، چونکی ئێمە میلەتێکین زیلەت قبوڵ ناکەین و بۆ محافەزەی شەرەفمان مەعەلئیفتیخار حەیاتی خۆمان بەخت ئەکەین.

"ئەی برادەرانی عەزیزو جەنگاوەری کورد! حەزرەتی مەلیکی کوردستان (دامە شەوکەتوهو) ئەمە مودەتێکی زۆرە لەسلێمانی بە هەمو عەزم و قودرەت و بەرۆح و بەماڵ بۆ ژیان و وەرگرتنی حقوقی کورد و کوردستان سەعی فەرموە و قەتعیەن قسوری نەکردوە."

زێوەر لە ژ18 دا بە ناونیشانی (دوعای خالیصانەم) شیعرێکی لە ستایشی شێخ مەحمودا نوسیوە کە بەراستی دوعایەکی بەسۆزی دڵسۆزانەی ڕۆشنبیرێکی دڵپاکە ئەڵێ:

"بمێنێ موئەیەد خودایا، ئیلاهی
بەشەوکەت، بە حورمەت مەلیک نام و جاهی
لەسەر تەختی عالی نەبینم زەوالی
بلَند بێ جەلالی ئیلاهی ئیلاهی
لەهەرچی بەڵا بێ لە دڵخۆشی لابێ
ببێتە گوڵستان ڕێی چاهـ راهی
عەدووی جاهی، دوچاری بەڵا بێ
هەمیشە موزەفەر بمێنێ سپاهی
مەلەک خەسڵەت، تۆی حەساری هەمو کورد
حەقیقەت لە بۆ میلەت خۆت پەناهی
لە تەعجیزی میلەت و لە عسیانی یەک یەک
مەرەنجێ! ببەخشە گوناهکار گوناهی
لە یەکرەنگ نەخوڵقاوە گوڵزاری عالەم
گوڵی زەردو سورە، جەلایە گیاهی
عەدووت شەرمەسارە چ موسلیم چ کافر

لە روتا بە دەس تاکو نەکرێ کولاهی
حقوقت نەپرسن ئەگەر ئەوروپایی
بسوتێ بینای مەحکەمەی سولحی لاهی
دەمێ بو بە ئومێدی ئەم رۆژە بوم
ببینم بە کوردی ئەوامیر نەواهی
شوکر دیم ئەوی ویستم، ئەما تەواوی
ببینم، لە بۆ کورد تەواوی رەفاهی

بێگومان زێوەر بۆ دانانی ئەم شیعرەی بەرتیلی لە کەس وەرنەگرتـوە، بەڵکـو ئەمە نمـونەیەکی پـایەی بڵندی شێخ مەحمودە لە دڵ و دەرونـی دڵسـۆزانی کـوردا لەو هەلـومەرجە ئـاڵۆزەی ئەو رۆژانەدا کە ئینگلیـز ئەیویست شێخ مەحمود بشکێنێ و کوردی لێ بتەکێنێتەوە.

لە ژ20 یشدا مـحەمەد عـارف (عـورفی) بە ناونیشـانی (قەسـیدەی مەدحیـات و دوعـای خالیصـانەم) شیعرێکی درێژی لە ستایشی شێخ مەحمودا نوسیوە، سەرەتاکەی بەم جۆرە دەس پێ ئەکا:

لەسایەی مەقدەمی شاهێ کەنوری عیلم و عیرفانە
بەهەشتی عەدنە کوردستان، مەقامی حورِ و غیلمانە
لەشوێنێکی تریدا ئەڵێ:
مەلیک مەحمود کە زوبدەی ئالی ئەحمەد، مەرجەعی ئافاق
شەهی والا نەسەب، نوری دو دیدەی جوملە ئەقرانە
لە بۆ ئیسلامی کوردستان پەناهو پشت و پەرژینە
چراغی مەجلیسی یارانی دین، شەمعی شەبوستانە

2. 3. هەواڵ

2. 3. 1. هەواڵی کوردستان

2. 3. 1. 1. دامەزراندنەوەی دەزگاکانی بەڕێوەبەرایەتیی حکومەتی کوردستان

لە ژ1 دا هەواڵــی پێکهێنــانەوەی دەزگــای بەڕێــوەبەرایەتیی حکــومەتی کوردســتانی بەم جــۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"تەشکیلاتی تەدویری ئوموری مەملەکەت بەرەئـی مەجلیسـی عمـومی ئەکـرێ، کە ئەم مەجلیسـە لە ژێـر ریاسەتی نائیب ئەلحکومەدا تەشەکول ئەکات وە حەسەب ئەللزوم حەزرەتی مەلیکی موعەزەم لە حـزوری خـۆی دا ئیجتیماعیان پێ ئەکات.

"ئەم مەجلیسە عیبارەتە لە روئەسای دەوائیر و ئەشرافی مەملەکەت کە لە ژێرەوە نوسراوە:

"ئەعزای تەبیعی: رەئیسـی داخلیە شـێخ مـحەمەد غەریـب. رەئیسـی مـالیە و گـومرگ سـەید ئەحـمەد ئەفەندی. رەئیسی مەحکەمە مەعروف ئەفەندی. رەئیسی تیجارەت و مەعـاریف و نـافیعە حـاجی مەلا سـەعید ئەفەندی. قوماندانی عەسکەر رەزا بەگ.

"ئەشراف و مونتەخەبی ئەهالی: حـاجی مەلا سـەعید ئەفەنـدی. مـحەمەد ئاغـای عەبـدورەحمان ئاغـا. محەمەد بەگی قادر پاشا. حاجی ئەحمەدی حاجی کەریم. مەلا حسێن ئەفەندی. حاجی ئیبـراهیم ئاغـا. حـاجی ئەمینی حاجی عەزیز. حاجی رەحیم. حەسەن بنەوشی.

"تەرتیباتی دائیرەی ملوکانە: یاوەر و سەرکاتب جەنابی سەید ئەحمەد ئەفەندی. کاتب جەنابی ئەحمەد صەبری ئەفەندی. زابتی ئامیر جەنابی ملازم ئەوەل ماجید ئەفەندی. قوماندانی بلوکی مەعیەت جەنابی محەمەد ئەفەندی.

"هەیئەتی نودەما: لە پاشان ئەکرێ.

"مەئموری مەصاریفاتی دائیرەی ملوکانە: شەریف ئاغا.

"مودیری موسافیرخانە: سەعید ئاغا.

"سەرخەدەمە: شەمسەدین."

هەر لەم ژمارەیەدا بەم بۆنەیەوە بە ئیمزای (کورد) نوسیویتی:

"تەرتیبات و تەشکیلاتی حازرە بۆ محافەزەی حقوقی میللیەیە

"هەر بەم حاڵە بە ئومێدی ئیستیقلال بۆ حەقی حەیات و ئیحیای خاکی پاکی موقەدەسی کوردستان خۆمان فیدا و تا ئاخر نەفەسمان سەعی و کۆشش ئەکەین.

بە موخاصیمانمان تەبشیر ئەکرێ."

لە ژ19 دا هەواڵی (مەجلیسی مەبعوسانی عیراق) ی بەمجۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"سامەرە، کازمیە، بەغداد، بەعقوبە، ئەربیل و کۆیە، بۆ مەجلیسی مەبعوسانی عیراق ئەعزایان ئینتیخاب کردوە."

بەڵام لە ژ22 دا دەربارەی دانانی چەند کەسێ بە نوێنەری سلێمانی لەو مەجلیسەدا، مەزبەتەیەک بڵاوکراوەتەوە کە ژمارەیەکی زۆر لە: ئەشرافی مەملەکەت، عولەمای کیرام، توجاری مەملەکەت، بازرگان، ساداتی کیرام، موسەوی مەملەکەت، کەوشدروی مەملەکەت، بەقاڵی مەملەکەت، ئاسنگەری مەملەکەت، ئیمزایان کردوە ئەڵێن:

"وەکو لە جەرائیدی ئەلعیراق و سائیری بەغداد دا خوێندراوەتەوە گۆیا بۆ لیوای سلێمانی عیزەت بەگی عوسمان پاشا و، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ و، میرزا فەرەج و، محەممەد بەگی فەتاح بەگی جاف، بێلا ئینتیخاب بە مەبعوس تەعین کراون. ئەمە تەصادوفی غەریبە. بە قەوانینی ئەساسیە مەبعوس بە ئینتیخاب تەعین کردن حقوقی میللییەیە. فەقەت نازانین چۆن ئەم زەواتە بە بێ مەعلوماتی میللەت بە مەبعوس ناسراون وا بزانین ئەمانە بە تەعین مەئمورییەتی مەبعوسی‌یان تەوجیە کراوە...

"ئێمە ئەگەر مەبعوس ئینتیخاب بکەین بۆ تەئمینی حقوقی میللیە و ئیکمالی نەواقیصی داخلیمان لە ناو خۆمان دا لە خۆمان بە ئوصولی ئینتیخاب ئەو کەسانە کە شەرائیتی قانونیەیان تیا مەوجود بێ ئینتیخاب ئەکەین. ئەمڕۆ ئەم وەزیفەیە هەتا ئینکیشافی حەقیقەت و تەسلیمی حقوق و مەوجودییەتمان، تەودیعی مەجلیسی میللی‌مان کردوە.

"وەکو وتمان چونکە ئەم مەبعوسانە بە ئینتیخابی ئێمە نەکراوە ئیعتیمادیشمان پێیان نیە. لە موقەرەڕات و تەعەهوداتیشیان عەلاقەدار نین."

"ئیعتیزار: لە نوسخەی هەفتەی رابوردوی ئومێدی ئیستیقلال دا کە بە تاریخی 10 ی نیسان و ژمارە 22 لە خصوص مەبعوسانی سلێمانی کە بەعس کرا بو لەو میانەدا حەفیدزادە شێخ قادر ئەفەندی لە بەر حاڵەتی رەمەزان سەهوەن داخل نەکرا بو."

دوای دانانی فەیسەڵ بە مەلیکی عیراق، لەسەر داوای ئینگلیز ئەبو هەڵبژاردن بکرێ بۆ دروستکردنی ئەنجومەنی دامەزرێنەر کە ئەبو 3 کار ئەنجام بدا:

یەکەمیان:
قانونی ئەسایی (دەستور) بۆ عیراق دابنێ.
دوەمیان:
پەیماننامەی بریتانی عیراقی پەسەند بکا.
سێیەمیان:
موقەرەرات قانونی هەڵبژاردنی ئەندامانی ئەنجومەنی گەل دابنێ.
لە 27 ی ئازاری 1924 دا ئەنجومەنی دامەزرێنەر یەکەمین کۆبونەوەی لە بەغداد کرد، ئەگەرچی لە سلێمانی هەڵبژاردن نەکرا بو، چونکە سلێمانی لە ژێر دەسەڵاتی حکومەتی کوردستان و هێزەکانی شێخ مەحمودا بو، نەک حکومەتی عیراق و هێزەکانی مەلیک فەیسەڵ. کاربەدەستانی ئەو سەردەمە فێڵێکیان دۆزیەوە، هەڵبژاردنێکی روکەشیان لە کەرکوک ئەنجام دا و 5 کەسایەتی ناسراوی سلێمانییان دانا بە نوێنەری سلێمانی. ئومێدی ئیستیقلال ناهەقی نەبوە کە (ئیعتیماد) ی پێیان نەبوە و (لە موقەرەرات و تەعەهوداتیشیان عەلاقەدار) نەبوە، چونکە ئەمانە لەو ئەنجومەنەدا هیچ قسەیەکیان بە قازانجی گەلی کورد و مافە نەتەوەییەکانی نەکردوە.

2. 3. 1. 2. لێبوردنی گشتی

لەگەڵ کشانەوەی ئینگلیزدا، خەڵک دابەش بون بە سەر دو بەشدا: ئەوانەی کە شەڕیان لەگەڵ ئینگلیز پێ باش نەبوە و بە کارێکی دۆڕاویان داناوە و بێزار بون لە بۆردومان و چۆڵکردنی چەند جارەی سلێمانی و، ئەوانەی کە لایەنگری شێخ مەحمود بون. کە ئینگلیز سلێمانی چۆڵ کردەوە، تاقمی یەکەم کە وەکو ئەدمۆنس ئەڵێ دو هەزار کەسێ بون، بە کۆمەڵ کوچیان کردوە بۆ کەرکوک و بەغداد و تاقمی دوەم ماونەتەوە. ئەم روداوە لە ئومێدی ئیستیقلالدا باس کراوە. سەرەتا (مەجلیسی میللی) داوای لە مەلیکی کوردستان کردوە لێبوردنی گشتی بۆ ئەوانە دەربکا کە رۆیشتون و، مەلیکیش لە سەر داوای ئەوان لێبوردنی بۆ دەرکردون.
لە ژ4 دا نوسیوێتی:
" قەراری مەجلیسی میلی و عەفوی عالی ملوکانە
"بۆ حزوری عەدالەت دەستور شەوکەتمەئاب حەزرەتی مەلیکی کوردستان (دامە ئیجلالەهو)
"ژمارە 5
"قەراری مەجلیسی میلی وایە ئەوانەی لە بەر خەوفی بۆمباردومان وە یا بەعزێ ئیش کە خیلافی حقوقی وەتەن بێ کردویانە موجریمن قیسمەن بە عائیلەوە فیراریان کردوە بۆ کەرکوک و بەغداد و مەواقیعی سائیرە بۆ ئەمە کە بێنەوە مەسکەن و مەئوای خۆیان حەزرەتی شەوکەتمەئاب عەفوی عمومی صادر بفەرموێ لە سەر قەراری مەجلیس عەرز کراوە. ئیتر ئەمر ئەمری جەلالەتمەئابە.
فەرمان.
"8 ی تشرینی ئەوەلی 339
"رەئیسی مەجلیسی میلی و رەئیسی داخلیە غەریب"
شێخ مەحمود بەم جۆرە وەڵامی داوەتەوە:
"بۆ جەنابی رەئیسی مەجلیسی میلی
"جوابی 8 ی تشرینی ئەوەلی 338 (راستەکەی 339 یە و بە هەڵە نوسراوە) و ژمارە 5 ی قەراری مەجلیسە

"ئەوانەی کە لەبەر خەوفی بۆمباردومان وە یاخود لەبەر ئەفعالی خۆیان سوئی زەنیان بۆ حاسل بوە و بە واهیمە بە ماڵەوە هیجرەتیان کردوە غەیرەز ئەوانە کە لە ئەشکەوتەوە فیرار بون من عەفوم ئیعلان کرد بون لە سەر تەکلیفی ئێوە و غایەی خۆم ئەمجارەیش عەفوەکەیان تیکرار ئەکەمەوە چونکە مەعلومی جیهانە ئەم فیداکاریە کە هەتا ئێستا ئیقتیحام کراوە صیرف بۆ تەرەقی و سەعادەتی ئەم میلەتەیە غەیری ئەم جیهەتە مەشروعە نەبێ هیچ ئەمەلێکی تر تەعقیب نەکراوە.

"وا لازم ئەکا ئەمانەیش بۆ حاصل بونی ئەم تەرەقی و سەعادەتە و نەجاتی خۆیان بە قەدەر ئێمە سەعی بکەن و هەمو بێنەوە سەر جێگە و رێگەی خۆیان و مەشغوڵی دۆزینەوەی رێگەی سەعادەت و کەسابەتی خۆیان بن. بەم صورەتە تیکرار ئیعلانی بکەنەوە.

10 ی تشرینی ئەوەلی 339 مەلیکی کوردستان مەحمود

لە ژ 5 دا رەفیق حیلمی لە ژێر سەردێڕی (بۆ وەتەن جوداکان) دا نوسیوێتی: لە نوسخەی پێشودا قەراری مەجلیسی میللی و عەفوی عالی ملوکانە کە دەرحەق بە بەعزێ وەتەن جوداکانمان سەرەف سادر بووە نەشر کرابوو ئێمە بە حسابی خۆمان لەم قەرار و ئیرادەیە زۆر موتەحسیس بوین چونکە مەعلتەئەسوف لە موفادی ئەمانە وا دەردەکەوێ کە ئێمە یەعنی ئەفرادی ئەم میللەتە پاشکەوتوە لە وەزیفە و حیمیەت و وەتەن پەروەریدا زۆر ئیهمال و تەکاسولمان نواندوە. لەفزی ملەوەس خیانەت دەرحەق بە ئەولادی ئەم وەتەنە موقەدەسە ئیستعمال ناکەم، فەقەت مەعەلتەئسوف گەلێ ئەحوال و خسوسیات بۆ ئەوانەی کە موفریت بن مەیدان بە ئیستعمالی ئەم لەفزە غەڵتریش ئەدا ئیحتمالی ئەو وەتەن جودایانە لەم شائیبەیە بەری بن، مەعسوم و خێری خوای وەتەنی خۆیان بن غایەیان تەرەقی و تەعالای میللەت بوبێ لەبەر ئەمە لە پێش ئیعتای حوکم لازمە ویژدانانە موحاکەمەی حەرەکەتەکەیان بکەین. وەکو لە ئیرادەکەدا پێیان فەرموراوە ئەوانە ئەگەر لە ترسی بۆمبا ڕایان کردبێ معەلتەئەسوف زۆر حەرەکەتێکی بێ مەعنایان کردوە چونکە هەر ئەو کەسانە کولی یەکێکیان خزم و کەس و کاریان تا ئەمڕۆ ئەم مەملەکەتەی هەنگاوێ بەجێ نەهێشتوە لە ڕێی تەحەقوق ئامالی میللەتدا ئیلتیحامی هەموو نەوعە فەلاکەتێکیان کردوە، ئەوانیش ئەگەر هەر شەخسی خۆیان مەتلوب... ئەگەر لە سەعادەت و فەلاکەت و میللەت و مەملەکەتی خۆیان موشتەرەک دەبینی لازم بوو لێرەدا تا تەوەزوحی وەزعیەت... بکردایە ئەگەر مەملەکەت مەسعود بوو لەو سەعادەتە حیسەی خۆیان ئیدراک و ئەگەر بەدبەختیش بوو مەهما ئەمکەن بۆ ئیعادەی سەعادەت و بەختیاری سەعی و یاخود لەگەڵ میللەتدا موشتەرەکەن فەلاکەت و ئیدراکی مەملەکەتیان بکردایە، ئەگەر لە ترسی بۆمبا و یا تەجاوزاتێکی خارجی ڕایان نەکردوە و داخلی مەملەکەت ناڕازی بوون بە حەسەب ئەمە کە خۆیان لە... میللەت عەدا کرد دیسان لازم بوو بە کەمالی جەسارەت و... بە سورەتێک کە لە نەزەر رەئس کارەکان و... وە بلخاسە لە نەزەر میللەتدا حوسن زەنیان تەسدیق بکرێ تا دەیان توانی جەرەیانەکە بخەنە دائیرەیەکی مەعقول و مەنتقی مەیدانیان نەدایە بە فەلاکەت و بەدبەختی. ئیحتمال بوو ئەمەیش نەفەرمون کە گوێیان لێ نەگرتن ئەمەیشان قبوڵ نیە چونکە کە قسەی حەق و حوسن زەن مەوجود و ئاشکار بوو موتلەقەن ڕۆژێک دەبێ کە ئیعتباری پێ بکرێ و سەربکەوێ نیهایەت ئەوەندە هەیە لە حالی ئاوادا ئیسبات و مەتاعبێکی جدی لازمە. سەباتیش بە وجود غایەیەکی موەزەح و مەقبولەوە قائمە هەموو بێ سەباتیەک لەبەر نەبونی غایە حاسڵ دەبێ غایەیش کافی نیە تا موەزەح و مەقبول نەبێ غایەی موەزەح مەعنای ئەمەیە تێکەڵ و پێکەڵ نەبێ یەعنی موتەعەلیق نەبێ بە ئەحوال و شەرائتەوە لە هەموو ئەحوالێکدا بیلا قەید و شەرت شکڵ و شەمائلی خۆی بکا چونکە ئەگەر وەکو دارتاشەکانی خۆمان تابع نەشەوا بین ئەو کەرەستەیەی بە دەستمانەوەیە ناتوانین بە قەتعی بڵێین کە چی لێ دروست ئەکەین.

لەمەیش مەقسەد ئەمەیە کە وەستا ماهر نەبووە ئەو کەرەستەی بە دەستیەوەیە موافقی ئارەزوی خۆی پێی ئیستعمال ناکرێ نەشوای چونی دارتاشی ئەوەی لێ حاسڵ دەبێ.

سانیەن: وەکو عەرزمان کردن ئەو غایەیە دەبێ مەقبولیش بێ چونکە لەگەڵا و زەل تەوەسول بە دروست کردنی سەفینە بکرێ موفەقیەت حاسڵ نابێ، بینائەن عەلەیهی غایە لازمە مەقبولیش بێ ئینجا لەم تەتویل مەقالەدا مەقسەد ئەوەیە ئەو زاتانە کە مەملەکەتیان بەجێ هێشتووە ئەگەر بەم نەوعە ساحێب غایەیەکی مەقبول بوون بۆچی ڕۆیشتن عەجەبا بە سەباتێکی جوزئی دەقاقی ئەم ڕۆژە مەسعودەیان پێش نەئەخست... موحەقەق هەم پێشیان ئەخست و هەم بەعزێ ئەحواڵیش کە مەعلئەسەف لەبەر سوء تەفاهوم حاسڵ بووە ڕووی نەئەدا عەلاوەی ئەمانە وەزیفەی وەتەنیە خۆیان ئیکمال و نائل سەعادەت و شەرەفێکی گەورە دەبون، فەقەت مەغرور بە حوسن زەن ئەو دڵشکستانە جەسارەت دەکەم کە بڵێم ئەوانە کە بەعزێکیان لێ ئیستسنا بکرێ باقیان غایەیەکی موەزەح و مەقبولیان نەبووە و لەبەر ئەمە نە خۆیان پێ مەعلوم کراوە و نەتوانیویانە کە لە مەملەکەتدا ببن بە عامل جەرەیان و ئینقلابات. بینائەن عەلەیهی لە پێش هەموو شتێکدا لازمە کە نەفسی خۆیان تەختیەی ئەم قەرار و شناسانەیەی میللەت بە کەمالی ئیفتیخار تەلەقی بکەن حەزرەتی مەلیک دەرحەق بەوان فیلحەقیقە عاتفەتی ئیبراز فەرموە لە... مازیەی خۆیان بە مەسئول بزانن زۆر حەرەکەتێکی مەقبول و مەردانە ئیبراز ئەکەن لە سەر ئیرادەی ملوکانەیش مەملەکەت سینەی حورمەت و شەفەقەتی بۆ ئەوانە گوشاد دەکا بۆ تەلافی ما فات شاب کردنیان موجەب خەشنەوەی میللەت و دەلیل وەتەن پەروەری ئەوانە. چونکە ئەم حوسن زەنە کە حەقیان ئیبراز کراوە لازمە حوسن تەفتیش بکرێ ئەلحەمدولیلا ڕۆژی سەعادەت و سەلامەتی وەتەن بە تەواوی تەقەڕوبی کردوە لە ڕەغم ڕەقیبان میللەت نائل دەبێ، لەم ڕۆژی سەعادەتەدا ئەوانەی کە ئیشتراکی فەلاکەتیان نەکردون دیسان لەگەڵ ئێمە موشتەرەکەن موەدبونیان موافق شان حیمیەت و وەتەن پەروەری دەبینین.

3. کاروباری دارایی

یەکێ لەو هەواڵانەی بڵاوی کردۆتەوە، هەوڵدانی حکومەتی کوردستان بوە بۆ ڕێکخستنی کاروباری دارایی:

لە ژ19 دا لە ژێر سەرێڕی (پولی تازەی کوردستان) دا نوسیوێتی:

"ریاسەتی مالیە قیمەتی یەک و هەشت ئانەیی و، بۆ تاپۆ پێنج روپیەیی، پولێکی تازەی ئیحداس کردوە. ئەم پولانە لە سەر زەمینی سەوز وەکو نمونەی چاپکراوە وەهایە. "لە ژێر ئەم هەواڵەدا وێنەی پولەکەی چاپ کردوە.

لە ژ20 دا نوسیوێتی:

"پولی کوردستان: ئەمڕۆ پولی چوار روپیەیی و روپیەو نیوی و یەک روپیەیی تەبع کرا و خرایە مەوقیعی تەتبیقەوە."

لە ژ20 دا لە ژێر سەردێڕی (تەشەبوساتی مالیە) دا نوسیوێتی:

"لە پاش دروستکردنی پول ڕەئیسی مالیە بە جدی خەریکی تەداروکی میقدارێکی زۆر ئاڵتونی سکەدار و بێ سکەیە کە لە سنوق دا بە تەئمینات دای بنێ و بە موقابیلی ئەو ئاڵتونە بەنقەنۆت چاپ بکات و بیخاتە مەوقیعی تەتبیقەوە."

2. 3. 1. 4. ڕێوشوێنی پاراستنی ئاسایش

ژ1 "ئیرادە: لە ئەتباع و خزمەتکار و مەئمورانی مـن هەر کەس غەدر وە یـا نـاحەقیەکی کـرد بـێلا تەرەدود بە سەربەستی بێت موراجەعەت بەدیوانی حەرب بکا ئەمرمـان بە دیـوانی حەرب داوە ئەگەر کەسێک بە ناحەق غەدر لە میلەت و ئەهالی بکات بە جەزای شەدید موجازات بکرێ. مەلیکی کوردستان مەحمود"

ژ1 "ئیعلان: مەئمورانی دەوائیر لەمەودوا ئەبێ لە ساعەتی 1 ی بەیانەوە تا ساعەتی پێنج و لە سـاعەتی 7 ەوە تا ساعەتی دەونیوی ڕۆژ ئەبێ لە دائیرەدا لەسەر وەزیفەی خۆیان ئیفای وەزیـفە بـکەن. هەر مەئمـورێ پێچەوانەی ئەم دەوام و ئیعلانە حەرەکەت بکا قیستەلیەومی ئەبڕڕێ و حەتا تەجزیەش ئەکرێ.

لە ژ20 دا نوسیویێتی:

"ئیعلان: بۆ هەر جێگایەک و لە تەرەف هەر شەخسێکەوە کاغەزێ بنوسـرێ لازمە ئیبتیـدا لە دائیـرەی پۆلیسـخانەدا تەماشـای بکـرێ و پـولی لـێ بـدرێ ئەوجـا ڕەوانە بکـرێ و هەر کەس موخـالیفی ئەم ئەمـرە حەرەکەت بکا جەزای ئەدرێ."

هەر لە ژ20 دا نوسیویێتی:

"ئیعلان: لە ئەهالی ئێران و سائیری خاریجی موحیتی سلێمانی لە قیسـمی غورەبـا هەر کەس و لە زیمنـی هەر ئیشـێکا ئەمـڕۆ کە لە وڵاتـی سـلێمانی مـوەقەتەن ئیقـامەتی کـردوە لە زەرفـی هەفتەیەکـدا هەر کەس لازمە موراجەعەت بە موختاری ئەو محەلەیە بکا و ئیسم شوهرەت و صەنعەت و محەلی ئیقامەتی خـۆی بەیـان بکـات و ئەسڵەن خەڵقی کوێشە بۆ موختاری محەلەی بەیان بکات شایەد ئەگەر تەئخیر بێ موجازاتی ئەدرێ. پۆلیسخانە"

لە ژ22 دا نوسیویێتی:

"ئیعلان لە تاریخی 16 ی نیسانی 340 ەوە هەتا 10 ڕۆژی تر هەر موهاجیرێک کە هەیە لە سلێمانی بۆ پاس موراجەعەت نەکات بە پۆلیسخانە لە پاش ئەوە لە تەرەف مەئمورەوە قـۆنترۆڵ دەکـرێ هەر کەسـێک بێ پاس گیرا بە شیدەت تەجزیە دەکرێ. بۆ مەعلومات ئیعلان کرا. دائیرەی پۆلیسخانە."

2. 3. 1. 5. ڕێکخستنەوەی خوێندنگاکان

لە ژ3 دا هەواڵی دانانی ڕەفیق حیلمی بە مودیری ئەعدادی نوسیوە:

"جەنابی ڕەفیق حیلمی ئەفەندی کە مودەتێک لەمەوپێش لەبەر ئەحوالی صحیەی غەیبوبەتی کرد بۆ 20 ڕۆژێکە تەشریفی هاتەوە. هەرچەندە لیاقەت و فیداکاری موما ئیلەیهی بۆ هەمو وەزائیفی مـوهیمە کـافیە، بەڵام لەبەر ئەوەی کە مەکاتیبی مەرکەز لە ئینقلابی ئەخیـر دا یەکجـار پەرێشـان و بـێ سـەروپا بـو، بـۆ تەنـزیم و ئیسلاحیان هەمدیسان مودیریەتی مەکتەبی ئیعدادی تەودیع کرا. زاتەن لە پێش ئینقیلاب دا لە سـایەی غیـرەت و هیمەتی ئەم زاتەوە مەکتەبەکەمان حەقیقەتەن واصلی مەرتەبەی کەمال بوبـو. ئومێـد دەکەیـن کە ئەمجـارە بە نەوعێـک صـەرفی هـیمەت بفەرمـون کە مەعاریفمـان لە حەدی مەتلـوب دا تەرەقـی و ئەم عەیبـی پاشـکەوتنی مەعاریفەیشمان نەمێنێ."

2. 3. 1. 6. گفتوگۆ لەگەڵ ئینگلیز و عیراق

لە ژ2 دا ئەم نامەیەی (مەجلیسی میلی) کە بۆ شێخ مەحمودی نوسیوە بڵاوکردۆتەوە:

"بۆ حزوری حەزرەتی مەلیکی موعەزەم (دامە شەوکەتوهو)

قەراری مەجلیسی میلی وایە حەزرەتی مەلیک (دامە شەوکەتوهو) بە صورەتێکی عاجیل، بە هەر نەوعێ خۆی تەصویبی ئەفەرموێت، بۆ سەلامەتی وەتەن و میلەت، تەئمینی موخابەرە و موناسەبەت و رابیتەی حیمایە لەگەڵ حکومەتی بریتانیا و دۆستی لەگەڵ حکومەتی عیراق دا بکات.

"ئیتر ئەمر ئەمری ئولولئەمرە فەرمان.

رەئیسی مەجلیسی میلی و رەئیسی داخلیە غەریب"

شێخ مەحمود لە وەڵامی ئەم نامەیەدا نوسیوێتی:

"بۆ جەنابی رەئیسی مەجلیسی میلی و رەئیسی داخلیە

"جوابی 22 ی ئەیلولی 339 و 1 ژمارەیە

"لەو رۆژەوە کە هاتومەتەوە بۆ سەلامەتی وەتەن و میلەت تا ئێستا بۆ تەئمینی رابیتە و موناسەبەت لەگەڵ حکومەتی بریتانیا و دۆستی لەگەڵ عیراق دا زۆر موخابەرە جەرەیانی کردوە و لە موخابەرات پاش نەکەوتوین. ئومێد ئەکەم بەم زوانە نەتیجەی خێر و موەفەقیمان دەست کەوێ. مەلیکی کوردستان مەلیک مەحمود"

لە ژێر ئەم نامەکارییەی مەجلیس و شێخ مەحمودا بە ئیمزای (کورد) نوسیوێتی:

"قەومی کورد لە غایەی سەربەستی بە واسیتەی حکومەتێکی حەمیەتمەنەوە زیاتر هیچ غایەیەکی تر تەعقیب و ئارەزو ناکات و خصومەت و عاجزی لەگەڵ کەس دا نیە. وە دائیمەن چاوەڕێی لوتف و معاوەنەتی گەورەترمان ئەکەین. فەقەت ئەوانەی کە کوردن و خائینی وەتەنن ئینشائەڵا پاک ئەکرێنەوە. لە پێش هەمو ئارەزویەکماندا ئومێدمان وایە کە ئەو غایەیەمان و ئەو حقوقی مەشروعەیەمان پێ بەخش بفەرموێ. ئێمە هەر سەعادەت و سەلامەتی وەتەنمان ئەوێ و ئارەزوی خزمەتکاری ئەکەین."

پێ ناچێ هیچ پێشکەوتنێ لە گفتوگۆی کورد و ئینگلیزدا روی دابێ، بەڵکو بە پێچەوانەوە بۆ کەمکردنەوەی دەسەڵاتی شێخ مەحمود و تەسککردنەوەی قەلەمرەوی، قەزا و ناحیەکانی سلێمانییان لە شاری سلێمانی دابڕیوە. هەڵەبجە و چەمچەماڵ خراونەتە سەر کەرکوک و رانیە خراوەتە سەر هەولێر.

لەو ماوەیەدا هەڵبژاردنی گشتی لە بریتانیا کراوە. ئاڵوگۆر لە دەسەلات دا بوە. (لەیبەر) هەڵبژاردنی بردۆتەوە. بەم بۆنەیەوە (ئومێدی ئیستیقلال) لە ژ17 دا نوسیوێتی:

"قابینەی عەمەلە

"مەتبوعاتی دنیا بە موناسەبەتی چونە سەر ئیقتیداری قابینەی عەمەلە لە ئینگلتەرە هەر یەکێ بە نەوعێ تەنقید وە یا بەیانی فکر و بیلخاصە بەعزێ میلەل ئیزهاری ئومێد ئەکەن، بیلخاصە عالەمی شەرق وا ئومێد ئەکا کە بە واسیتەی ئەم قابینەیەوە نائیلی رەفاه و، لە ئیستیبداد هیچ نەبێ نەختێک رستگار ئەبێ. تەصدیق کردنی ئیدارەی بۆلشەویکی لە تەرەف قابینەی تازەوە ئەم ئومێدە تەقویە ئەکا. حاصلی عالەمی جیهان لە قابینەی تازە صولح و سەلامەت و سەعادەت و ئەمنیەت ئومێد ئەکا. عەجەبا ئێمە کە چنگێ خاک و مشتێ بەشەری بێچارەین ئەتوانین تەمەنا وە ئومێد لە قابینەی تازە بکەین کە هیچ نەبێ ئەگەر لەمەولا بۆمباردومان کراین بە بۆمبای تۆزێ پچوکتر تەلەف بکرێین؟

"ئەم ئومێدە وە یا تەمەنایەمان شایانی تەعەجوب نیە، چونکە پێنج ساڵ زیاترە لە هیچ بەشەرێکەوە، حەتا لە عیرقی و هاوزمانی خۆمانەوە، لە خیانەت و تەجاوز بەو لاوە هیچ حیسی مەرحەمەتێکمان نەدیوە. فەقەت بە نەزەر پرۆغرامی عەمەلە و دەعوای موحیقی ئێمە ئەبێ زۆر ئومێدواری بین لە ئینسانیەتپەروەری قابینەی تازە. ئومێدی ئیستیقلال "

لێرەدا دو شت پێویستی بە ڕونکردنەوە هەیە:

یەکەم:

لە لێدوانی ڕۆژنامەکەدا نوسراوە: "... ئەتوانین تەمەنا وە یا ئومێد لە قابینەی تازە بکەین کە هیچ نەبێ ئەگەر لەمەولا بۆمباردومان کراین بە بۆمبای تۆزێ پچوکتر تەلەف بکرێین؟" هێزی ئاسمانی بریتانی، بە شایەتی ئەدمۆنس (ل 313 "کرد و ترک و عرب") کە خۆی لە بۆردومانی کوردستاندا بەشدار بوە، بۆ یەکەمین جار لە مێژوی جەنگدا هەندێ بۆمبای لە کوردستان تاقی کردۆتەوە قورساییەکەی 220 پاوەند بوە، کە قورسترین بۆمبای ئەو سەردەمەی تفاقی جەنگ بوە لە هەمو دنیادا.

دوەم:

چەند وشەیەکی ئەوروپایی بە تورکی کراوی بەکارهێناوە، کە لە زمانی کوردیی ئەم سەردەمەدا نائاشنایە، وەکو: بۆمباردومان، مەبەستی بۆمبارانە.

قابینەی عەمەلە، مەبەستی (لەیبەر کابینێت) واتە ئەنجومەنی وەزیرانی پارتی کار (لەیبەر پارتی) ی بریتانیە.

2. 3. 1. 7. بۆمباردومان

هێزی ئاسمانیی بریتانی بەوپەڕی دڵڕەقیەوە بۆردومانی ناوچەکانی ژێر دەسەڵاتی حکومەتی کوردستانیان کردوە. ئەدمۆنس کە یەکێ بوە لە کاربەدەستانی ئەو سەردەمەی ئینگلیز و بارەگاکەی لە کەرکوک بوە، خۆی (ل 306 ی "کرد و ترک و عرب" دا) دان بەوەدا ئەنێ کە لە ڕۆژی 20 ی ئەیلولی 1922 دا گەیشتۆتە کەرکوک، ڕۆژی 26 ی نیسانی 1924 بە ئیجازە بە جێی هێشتوە. لەو 585 شەوەی کە لەو ناوچەیەدا بوە 225 شەوی لە دەرەوەی بارەگا ڕەسمیەکەی کەرکوکی بە سەر بردوە، لەوەیش 43 ڕۆژی بە ئاسمانەوە بوە، خەریکی نۆڕینی ناوچەکە و هەڵبژاردنی ئامانجی لێدان و بۆردومان بوە.

ژیانەوە لە ژ8 ی 24 ی تشرینی ئەوەلی 1924 دا نوسیوێتی:

" مەدالیە بۆ حەرەکاتی کوردستان:

"لۆندەر 8 ی مینهو (واتە 8 ی تشرینی ئەوەلی 1924)، مەدالیای خەدەماتی عمومیە درا بە قواتی مارشاڵ سالمۆند، قوماندانی هەوائی، بۆ حەرەکاتی عەسکەریە کە لە کوردستان لە 19 ی مارتەوە هەتا 18 ی حوزەیرانی ساڵی رابوردو ئیجرای کردوە."

ئومێدی ئیستیقلال هەواڵی هەندێ لەم پەلامارە ئاسمانییانەی فڕۆکەکانی بریتانیای بڵاوکردۆتەوە:

"بۆمباردومان: لە 12 ی مارتدا بە 5 تەیارە ئاوایی حەمەی سان ئەحمەد کە لەو بەر سیروانە بۆمباردومان کراوە. لە تەیارەکان یەکێکیان سقوتی کردوە.

"لە 16 ی مارتدا لە سلێمانیەوە لە ئیستیقامەتی شارەزورەوە تەقینی 20 - 30 بۆمبا بیستراوە و مەحەلی بۆمباردومان هێشتا مەعلوم نەبوە."

لە ژ21 دا نوسیوێتی:

"بۆمباردومان: 27 ی مارتی 340 کە موصادیفی ڕۆژی پێنجشەنبە بو 4 تەیارە قەرەچەتان و 4 یش گردەبۆری لە ساعەتی 3 ی ڕۆژدا سەعاتێک و پێنج دەقیقە بۆمباردومانی کردوە و لە عەینی ڕۆژدا. وە لە عەینی ڕۆژدا ساعەتی هەشت و نیو 3 تەیارەی تر عەوداڵان و ئەو ئەترافەشی بۆمباردومان کردوە."

لە ژ25 دا لە ژێر ناونیشانی (خەبەراتی داخلی) دا نوسیوێتی:

"بە بێ مەعلوماتی ئەهالی، لە سەر تەشەبوسات و موراجەعەتی ئەحمەد بەگی عوسمان پاشای ئەلەبجە بۆ محافەزە و مەنفەعەتی شەخسی خۆی، بە هەر دەسایس و حیلەبازیەک بو، میقدارێک سواری لە حکومەتی بریتانیا سەند بو.

"بە واسیتەی ئەم قوەتەوە خەریکی غەدرو تەعەڕوزاتی ئەهالی بو، لەسەر ئەوە عومی ئەهالی ئەتراف و عەشائیر مەجبورەن قیامیان کرد و تەعەڕوزی ئەو قوەتە و ئەحمەد بەگیان کرد بو و تا شاری ئەلەبجە تەعقیبیان کرد بو.

لە پاش ئەم وەقعەیە موفەتیشی کەرکوک مێجەر ئەدمۆنس بە 3 تەیارەوە ئەچێتە ئەلەبجە لە حینی تەیران دا تەیارەکەی کە مێجەر ئەدمۆنسی تیا بوە سقوتی کرد بو. خۆی دەستی شکا بو و ماکینیستەکەی سەری شکا بو بە دو تەیارەکەی تر ڕۆیشتبونەوە بۆ ئەلەبجە و تەیارەکەی تر بە شکاوی لە ئەلەبجە بە جێ دێڵن. وە خانمی عوسمان پاشا بۆ محافەزەی هەمو شتێکی خۆی جافرستانی (راستەکەی جافرسانە) هێناوە بۆ ئەلەبجە و، زاتەن ئەو قوەتە سوارەیەی کە لە ناو ئەلەبجەدایە سوارەکانیان بە تەمەعی ئولاغ و سیلاحەکانیان لە خۆیان تەقسیم کردوە.

"ڕۆژێک لە سەر قومار کردن ئەچن بە گژ یەکتریدا لەو شەڕەدا دو پیاوی جافرستان برینداربون و جافرستان لەگەڵ کوڕەکانی عاجزی بوە لە سەر ئەوە... ئەفراسیاب بەگ ڕۆیشتۆتەوە بۆ هەورامان."

ئەدمۆنس لە (ل 340 -341 "کرد و ترک و عرب") دا باسی ئەم سەردانەی هەڵەبجە و شکانی یەکێ لە فڕۆکەکانیان ئەکا.

2. 3. 1. 8. پرسە

لە ژ12 دا لە ژێر سەردێڕی (ئیرتیحالی موئسیف) نوسیویێتی:

"بەینێکە ون بوە حادیسە وا خۆی نواندوە

کانونی سینە ئاگری تێدا گەشاندەوە

دقتۆر حسێن، شەهیدی هونەرپەروەری و ئەدیب

بادی ئەجەل چراغی حەیاتی کوژاندەوە

"دقتۆر حسێن ئەفەندی باباجان کە حەیاتێکی مەدیدی لە عالەمی تەبابەتا سەرف و تەقریبەن چل ساڵ بو وجودی وەقفی خزمەتی بەشەریەت کرد بو لەم چەند ڕۆژانەدا بۆ زیارەت لە کەرکوکەوە حەرەکەت دەکا بۆ سلێمانی لە ئەسنای ڕێگا بە سائیقەی تەجاوزی سن نەخۆش ئەکەوێ و شەوی مواصەلەتی لە سلێمانی عازمی داری جینان ئەبێ، حەقیقەتەن وەفاتی بۆ قەومی کورد لە زایعاتی مەعدودە. حەزرەتی باری مەرحوم نائیلی مەغفەرەت و عائیلەی کەدەردیدەیشی مەزهەری سەبری جەمیل بفەرموێ."

ئەم پرسەنامەیە پارچەیەکی ئەدەبی جوانە، بەڵام لەبەر بەکارهێنانی وشەگەلی بێگانە، ڕەنگە لای خوێندەوارانی ئەم زەمانە تامێکی نەبێ.

لە ژ16 شدا هەواڵی کۆچی دوایی یەکێ لە کەسایەتیەکانی شاری سلێمانی بە (زیاعێکی گەورە) بڵاوکردۆتەوە.

2. 3. 2. کێشەی موسڵ

لە ژ3 دا نوسیویێتی:

"لە مەجلیسی لۆزان دا مەسئەلەی موصل

"لە مەجلیسی لۆزان دا ئەو موسائەلەی کە لە بەینی ئینگلیز و تورکیا دا مەوجود بو بە موافەقەتی تەرەفەین و بە موافەقەتێکی عەزیمی تورک حەل و فەصل کراوە. مەسئەلەی موصل و حدودی عیراق لە پاش ئینفازی مەوادی موعاهەدە بە 9 مانگ لە بەینی هەر دو حکومەتا حەل دەکرێ وەکو لە مەتبوعاتی ئەجنەبی‌دا موتالەعە کراوە وا مەعلوم ئەبێ کە سەبەبی موخالەفەت لە سەر نەفسی شاری موصلە کە عەرەب ئیدیعای ئەکات و ئەو ئەرازیەیە کە بە کورد مەسکونە و ئەکسەریەتی عەرەب نیە کە لە بەینی تورک و ئینگلیز دا موجیبی نیزاعە و بیلخاصە مەسئەلەی نەوتی موصلە کە تورک ئیدیعای حیصەیەکی ئەکات وەها مەعلوم ئەکات کە حکومەتەین هەتا ئێستا لەم جیهەتانەوە فکر و قەراری قەتعی‌یان نەدابێ فەقەت ڕێککەوتنیان زیاتر مەئمولە."

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"میعادی موزاکەرە دەرحەق بە موصل

"نەزەر بە تەلغرافێک کە جەریدەی البلاغ بە صورەتی خصوصیەوە لە ئەستانبوڵ وەری گرتوە تۆفیق بەگ میرئالای بوە بە رەئیسی جەمعیەتی ئەو تورکانە کە مەئمورن بۆ موزاکەرەی موصل. لە پاش حازر بونی هەیئەتی ئینگلیز لە 25 ی تشرینی ئەوەل دا موزاکەرە دەست پێ دەکا."

لە ژ10 دا وتاریکی لە غەزەتەی (الامل) ی موسڵ ەوە وەرگرتوە، بە ناونیشانی (موسڵ کلیلی شەرقی ئەوسەتە) ئەڵێ:

"غەزەتەی (لازی فرانسز) کە لە پاریس ئینتشار ئەکا نوسیویەتی ولایەتی موسڵ چونکە واقیع بوە لە سەر نەهری دیجلە و سیلسیلەی جیبالی کوردستان، بەڕەن و نەهرەن بە بەغداد، هند، ئێران، کوردستان، ئەنادۆل و بە سوریە مەربوتە و، بە واسیتەیەوە بۆتە کلیلی شەرق ئەوسەت، تەهلوکەیەکی عەسکەری کە مومکینە تەهدیدی بیلادی عیراق بکا لەو شاخانەوە زهور ئەکا، کە ئیمتیدادی ئەو شاخانە لەسەر شکڵی نیصف دائیرەیەکە لە شیمال و شەرقی سەحرای ولایەتی موسڵ. لە نوقتەی عەسکەریشەوە موسڵ نوقتەیەکی مقاوەمەی مەرکەزیەیە چونکە هەدەفی یەگانەی نەزەری موهاجمین بۆ سەر شاری بەغدا تەشکیل ئەکا. لە حەربی عمومی (1915- 1916 میلادی) دا تورکیا و ڕوس و ئینگلیز مەقسەدی یەگانەیان ئەمە بو کە بە واسیتەی ئەو 3 سیلسلە جیبالەی لە شیمال و شەرقی موسڵ واقیعن، ئەم ولایەتە لە جەبهەی قەفقاس و توران جیا بکاتەوە.

"بە واسیتەی ئیتیصالی ئەم ولایەتە بە عەجەم و کوردستانەوە و، بە واسیتەی دو ڕیگای موهیم کە عەرەبانەی نەقلیەی پیا ئەڕوا، وەکو دەربەندی (قوتور) لە تەریقی وان و تەبرێز و ڕێگای (زاغرۆس) لە ڕێگای هەمەدان و بەغدایە. دیسان ئەم ولایەتە لە نوقاتی موهیمەی سەوقەلجەیشی مەعدودە. فیلواقیع لەم شاخە بەرزانەدا گەلێ ڕێگای سەختی تر هەیە کە کاروان و هێستری پیا ئەڕوا، فەقەت لە مەرمەڕی ڕەواندز و شنۆ بەو لاوە لە هیچ ڕێگایەکی دا عەرەبەی پیا ناڕوا. لەبەر ئەمە ئۆردوی ڕوس و تورک هەر لەم ڕێگایەوە هجومیان بۆ یەکتر ئەکرد.

"موتەخەسیس ئەگەر تەماشای خەریتەی ئەم مەوقیعە بکەن، ئەبینن کە هەر کەسێک ئارەزوی زەبت کردنی عیراق و هیندستان بکا، بە هەمە حاڵ ئەبێ ئێران و کوردستان بکا بە ئوسەلحەرەکاتی خۆی. بۆ ئەمەیش شاری موسڵ لە پێش هەموو شتێک دا نەزەری دیقەتی ریجالی عەسکەریە جەلب ئەکا. لەبەر ئەمە بۆ محافەزەی شارەکانی عیراق لە قیوای هەوائیە و ناریەی دوشمن موسڵ یەگانە مەرکەزی هجوم و مودافەعەیە. وە زاتەن لە حەربی عمومی‌یش دا ئەترافی موسڵ بوبو بە سەبەبی موراقەبە و هجومی شەدیدی ئۆردوی ڕوس و تورک، چونکە ئەم جێگایە لە بەینی ئێران و کوردستان و مەمالیکی شیمالیەی سائیرەدا مەوقعێکی موهیم بو.

"کە وەقتێکی تورک لە ئێران و کوردستان دا تەقەدومی کرد و، گەیشتبوە ساوجبلاق، روسەکان بۆ حیمایەی مەناتیقی دۆستەکانی خۆیان و، حیمایەی تەبریز، ئورومیە و جولفە و ئازەربایجان، لە مەواقیعی موهیمەدا مقاوەمت و تەعەروزی قوەتی ساوجبلاقی تورکیان ئەکرد، کە ئەم مەوقیعانەش عیبارەت بو لە ختوتی تەقەڕوبیەی ولایەتی موسڵ.

"حکومەتێک ئەگەر ولایەتی موسڵی بە دەستەوە بێ خسوسەن ئۆرودیەکی مونەزەم و موجەهەزی ببێ و، بە پارەی خۆی ڕێگای شەمەندوفێری بۆ بکا، عمومی شەرقی ئەوسەت ئەگرێتە ژێر دەستی خۆی.

"هەر لەبەر ئەم نوقتە موهیمە چەند دەوڵەتێک بە قەراری (سان ریمۆ) قەراریان دا کە ولایەتی موسڵ نابێ لە عیراق جیا ببێتەوە، ئەگەرچی دراوسێیەکانی شیمالیەمان ویستیان نفوز و ناوی سابقیان لە موسڵ مان دا تیکرار ئیعادە بکەنەوە بە حەسەبی ئەوەی کە 6 صەد ساڵە حاکمی بون، بۆ ئەوەیە کە ئینگلیز لە هیندستان دا و فەرەنسزیش لە سوریەدا تەهدید بکەن. وە لە شارەکانی قەفقاس و تاتار و عەجەم دا تەئسیسی نفوزیان بۆ مومکین بێ.

"زاتەن ڕوسیاش بۆ ئەوەی کە تەئسیر لە هندستان بکا دیسان هەر ئارەزوی موسڵی ئەکرد. ئەم دراوسێیەشمان هەر ئەیویست کە بە واسیتەی ئیمتیازی (نەوتەکەوە) مونازەعەیەکی گەورە بخاتە بەینی حکوماتی غەربیە. فەقەت چونکە حەق و حەقیقەت ئەم مەتالیبە ناحەقەی خستە مەیدانی عەدل و ئینسافەوە، بۆ حکومەتی... نیهایەت مەعلوم بو کە ئەم حەقە بۆ عیراقیەکان مەسئەلەیەکی حەیاتی و سیاسییە، ئێمەش وا دەزانین کە بە حەسەبی جنسیەت و سیاسەت و عەسکەری و ئیقتیصادیاتەوە شاری موسڵ ئیلاماشائەڵا بوە بە جوزئێکی لایەنفەکی عیراق."

2. 3.3. موعاهەدەنامەی لۆزان

لە ژ1 دا هەندێ لە مادەکانی پەیمانی لۆزانی بڵاوکردۆتەوە و نوسیوێتی:

" لۆزان و لاحیقەکانی:

"ئیتفاقنامەی تەخلیەی ئەرازی تورکیا

"حدودی عیراق" بەغداد تایمس، لە المقطم هوە وەریگرتوە. لە خصوص تەخلیەی ئەڕازی تورکیا حدودی عیراق و وەزعیەتی تازەی بوغازەکان لە مەوادی موعاهەدەی لۆزان ولاحیقەکانی، ئەوانەی کە موفیدە لە ژێرەوە نوسراوە:

"ئەوانەی کە ئیمزایان کردوە مورەخەسی حکومەتی ئیتاڵیا و فەرەنسا و بریتانیا (کە ئێستا بەعزێ ئەقسامی ئەرازی تورکیا لەژێر ئیشغالیانایە) و مورەخەسی مەجلیسی وەتەنی ئەنقەرە کە لەگەڵ میلەتی خۆیان دا بە هەمئاهەنگی ئارەزو ئەکەن صولح تەسریع بکرێ بۆ ئیتیخازی تەدابیری ئاتیە موافەقەتیان کردوە.

"تەخلیەی ئەو ئەرازیەی کە ئیشغال کراوە

1. لە ئیعتیباری ئەو وەقتەوە کە حکومەتی تورکیا بە واسیتەی ئەو مورەخەسانەوە کە لە ئەستەنبوڵن تەبلیغی حکومەتی موتەحیدەی کردوە کە موعاهەدەی لۆزان و لاحیقەکانی قبوڵ کراوە، ئۆردوی دوەلی موتەحیدە ئەبێ دەست بکا بە تەخلیە کردنی ئەو ئەرازیەی کە لە ژێر ئیشغالیاندایە. ئەم مەسئەلەی تەخلیەیە، شامیلی چەناق قەلعە، بەحری مەرمەرە و، بوغازی ئەستانبول و، عائیدی قوای عەسکەریە و بەحریەی ئیتالیا و فەڕەنسا و ئینگلتەرەیە.

2. تەخلیە ئەبێ لە شەش هەفتەدا تەواو بکرێ.

3. له ئەسنای تەخلیەدا، ئەو ئەشیایانه که سابیت بـوه هـی تورکیـان و ئەو ئەشـیای مەنقـوله و غیـره مەنقولەی تورکیایه، که حاڵی حازر به دەست موەزەفینی ئیئتـیلافەوەیه ئەبـێ تەسـلیم بکـرێتەوە. موعـاهەدەی عمومیەی تورکیا مەسئەلەی موصادەره و وەزعیەت و ئەنواعی ئەمانه لەغو ئەکـات. وه ئەو وەقـته که معـامەلەی وەزعیەت ڕەفع ئەکرێ لەو خسوسەوه زەبتنامەیەک تەنزیم ئەکـرێ. ئەو زەبتنـامەیه له مەقـامی سـەنەدا دەبـێ. موەزەفینی ئیشغالیه ئەو ئەموال و ئەشیای تورکیایه که دراوه به شیرکەتی عوسمانیه و ئەشخاسی سـائیره به تەواوی ئیعاده ئەکەنەوە. ئەو قەرز و معامەلاتانه که له بەینی موەزەفینی ئیشغالیه و ئەشخاسی مادیه دا کراوه موتابیقی شروتی خۆی تەسویه ئەکرێ.

4. به موجیبی ئەو موتارەکەی ئیتفاقنامەیه که له 30 ی تشرینی یەکەمـی 1918 دا له مـودارس عەقـد و هەتاوەکو ئێستا مەقبول بوه ئەو وەسائیلی حەربیه یه که عائید به حکومەتی عوسـمانی بـو، وه زرەهلـی سـوڵتان سەلیمیش داخڵه، هەموی ئەسلیحه و موهیمات و سائیره به تەواوی بۆ حکومەتی تورکیا ئیعاده ئەکرێتەوە.

5. مـودەتی تەخلـیه که له دوەم مـادەی ئەم ئیتفاقنـامەیەدا بەیـان کـراوه، بـۆ ئیتفاقنـامەی عەسـکەری (مـودانیه) که له تشـرینی ئەوەلـی 1922 دا عەقـد کـراوه مەعمـول ئەبـێ. مـوەزەفینی تـورک و ئیئتـیلاف موشتەرەکەن تەدابیری لازمه ئیتیخاز ئەکەن که له زەرفی ئەم مودەتەدا ئیجتیناب بکەن له هەمو واقیعاتێـک که حدوسی مومکن بێ. له ئەسنای تەخلیەدا مەسائیلی سائیره که وقوعی موحتەمەله، به شەرتێ موەزەفینی تـورک موافەقەت بکەن، حەل و فەصلی عائیدی موەزەفینی ئیئتیلاف ئەبێ.

6. حکومەتی تورکیا قبوڵی کردوه تەبەعەی ئەو حکومەتـانه له ئەحکـام که ئینتیزاریـان نەکـردوه بـۆ تەتبیقی موعاهەدەی سوڵح و ئیمزایان کردوه که ئیسـتفاده بـکەن له ئەحکـامی مـاده (69، 77، 72، 91) و ئەو مودەته موعەیەنەیه که له مادەی (72، 91) دایه مولاحەزەی ئەو ناکرێ که چـونکی دەسـت پـێ نەکـراوه خیتامی هاتوه.

"نجمه 3 ی ئەیلولی 339 ژماره 831

"حکومەتی تورکیا تەعەهود ئەکات که عادەتی ئەحکامی ماده (137، 138، 140) بکا و ئەم مەواده له جێی مەوادی (75، 81، 87، 12، 13، 157) معاهەدەی پێشو دانراوه.

"حدودی عیراق و تورکیا

7. حکومەتی تورکیا، ئینگلیز ئینتزاری ئەمه ئەکەن که ئەو موعاهەدەیه بخـرێته مەوقیعـی تەتبـیقەوه و موافیقی ماده (3، 20) تەحدیدی حدود بکرێ.

"لەم خسوسەوه هەردولا تەعەهود دەکەن که قیامی هیچ حەرەکەتێ نەکەن که وەزعیەت تەبەدول بکا. ئەم دو حکومەته فەقەرەی ئەوەلی ماده (3، 20) که له خصوص مـوزەکەرەی حـدودی عیـراقەوەیه دەیـخەنه نەزەر ئیعتبـار و، له پـاش خیتـامی تەخلـیه به پـێی ئەحکـامی فەقەرەی ئەوەل دەسـت ئەکەن به مـوزاکەره (که به موافەقەتی هەردولا خراوەته نۆ مانگ)."

غەزەتەکه دوای ئەم باسه لێدوانێکی کورتی له ژێر سەردێڕی (غەرائیب) بەمجۆره نوسیوه:

"بۆ تەئمینی ئیستقلالیەتی قەومی کورد له بیدایەتی حەربی عمومیەوه تا ئێستا ده هەزار قوربـانی دا و، بێ حساب تالانی ڕۆیی. ئێستا بێ مەعلوماتی میللەت ئەم دو حکومەته مەشغوڵی پیلانـی قـوت دانـن. ئەلـبەته عەدالەت ڕێگەی خۆی ئەدۆزێتەوە. خودا کەریمه."

له ژ18 دا نوسیوێتی:

"له مەجلیسی لۆردەکان دا موعاهەدەنامەی لۆزان

"لۆنـدره 20 ی شـوبات: موعاهەدەنـامەی سـولحی تورکیـا تەصـدیقی لایحەیەکـی ئەمـڕۆ لە تەرەف لۆردەکانەوە قیرائەت و تەصدیق کرا و بـۆ خوێنـدنەوەی دوهەم رۆژی 28 شـوبات وەقتـی مـوعەیەن تەعـین کراوە."

لە ژ19 دا نوسیوێتی:

"موعاهدەی لۆزان

"مەوادی موعاهەدەی لۆزان دەفعەی سانیە تەدقیق و لە مەجلیسی ئەعیانی ئینگلـتەرە تەصـدیق کـرا. لەم مەجلیسەدا لۆرد کـورزون گـوتی ئینگلـتەرە لازمە تەماشـای رابـوردو نەکـات و بە نەزەر دۆسـتێکی قەدیـم و موتەفیقێکی تازە هەمو ئارەزوی تورک جێبەجێ بکات."

لە ژ20 دا نوسیوێتی:

"موعاهەدەی لۆزان لە مەجلیسی لۆردەکان دا

"لۆندرە 6 ی مینهو: سێهەمین موعاهەدە نامەی لۆزان خوێنراوەتەوە بـۆ تەصـدیق حەواڵەی مەجلیسـی مەبعوسان کراوە."

لە ژ21 دا نوسیوێتی:

"ئیتالیا و موعاهەدەنامەی لۆزان

"رۆما 21 ی مینهو: حکومەتی ئیتالیا موعاهەدەی لۆزانی تەصدیق کرد."

لە ژ25 دا نوسیوێتی:

" لە غەزەتەی نجمەوە:

"تەصدیقی موعاهەدەنامەی لۆزان

"موعاهەدەنـامەی لـۆزان لە پـاش تەصـدیقی لە مەجلیسـی عەوام و لۆردەکـان دا لە تەرەف قەرالیشـەوە تەصدیق کرا."

2. 3. 4. هەواڵی عیراق

لە ژ4 دا نوسیوێتی:

"تەشریف: جەنابی نـوری سـەعید پاشـای وەکیلـی نـازری حەربـیەی عیـراق تەشـریفی هـاتۆتەوە بەغداد."

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"تایمس بەغداد: سەفەری حەزرەتی مەلیکی عیراق

"لە 7 ی ئەم مانگەدا حەزرەتی مەلیکی عیراق لەگەڵ جەنابی ئەمیر زەید و یاوەری ملوکانە و بەعـزێ لە وزەرای فیخام تەشریفی چۆتە موصل."

لە ژ9 دا نوسیوێتی:

"تەنەزوهی مەلیک

"مەلیکی عیراق لەگەڵ ئەمیر زەید و لەگەڵ ئەرکانی مەعیەتی دا چـوە بـۆ تەنەزوهــ. نیەتـی کـردوە کە خەرابەی نەمرود و مەزروعەی حەرف و زیبانیـا و دیـر ئەلخـزر و بەعـزێ قەزای شـیمالیەی موصـڵ زیـارەت بفەرموێ."

لە ژ12 دا نوسیوێتی:

هاشمی و ریاسەتی وزەرا

"الامل: مەحافیلی وەتەنیەی حکومەتی عیراق وەها ئارەزو ئەکەن کە ریاسـەتی وزەرا تەوجیهـی یاسـین پاشا هاشمی بکەن کە ئێستا موما ئیلەیهی نازری مواسەلات و ئیشغالە."

"قابینەی تازەی عیراق

"بۆ تەعینی رەئیسی قابینە هێشـتا رەسـمەن خەبەرێـک وەرنەگیـراوە فەقەت بەپـێی خەبەرێـک کە لە مەنبەعێکی مەوسوقەوە وەرگیراوە پاشای هاشمی و شێخ صـالح بـاش ئەعیـان و نەقیـب زادە سـەید محێـدین ئەفەندی نامزەدن بۆ ئەم ریاسەتە."

لە ژ 13 دا نوسیوێتی:

"قابینەی تازەی عیراق

"الامل: لە مەنبەعێکی مەوسوقەوە خەبەر وەرگیراوە کە قابینەی عیراق لە زەواتی ئاتیە تەشکیل دەکا:

"رەئیسی وزەرا و نازری حەربیە	جەعفەر پاشای عەسکەری
"وەزیری داخلیە	عەلی جەودەت بەگ
"وەزیری نافیعە	سەبیح نەشئەت بەگ
"وەزیری مەعاریف	رەزا ئەلشەبیبی
"وەزیری مالیە	موحسین شلاش
"وەزیری عەدلیە	قازی موصڵ ئەحمەد فەخری ئەفەندی
"وەزیری ئەوقاف	شێخ صالح باش ئەعیان

"وە خەبەر وەرگیراوە کە جەنابی جەعفەر پاشای عەسکەری لە موسلەوە حەرەکەتی کردوە و گەیشتۆتە بەغداد."

لە ژ25 دا نوسیوێتی:

"خەبەراتی بەغداد

"سوئی قەسد

"لە نزیک محەلی ئیقامەتیـان لە تەرەف دو شەخسـی قیـافەت سـڤیل دەسـرێژێک کـراوە. شـێخ عەدای ئەلجەریان و شێخ سلێمان ئەلبەراک، مەبعوسانی عەشایەری حلە لە قۆڵ و قاچیان دا زۆر خراپ بریندار بـون. ئەوانەی کە مەزنون بون دەردەست کراون. لە پاش تەحقیقات بەعزەن تەخلیە کراوە و ئەوانەی کە مـوداخلەدار نین بەرەڵا ئەکرێن."

بایەخی بە هەواڵی رۆشنبیری داوە، سۆراخی رۆژنامەکانی عیراقی کردوە،

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"نەشری غەزەتە: شاعیر و فەیلەسوفی شەهیر جەنابی مەعروف ئەلرەصافی ئەفەنـدی بە نـاوی (الامـل) ەوە لە بەغداد جەریدەیەک نەشر دەکا موەفەقیەتی تەلەب دەکەین."

لە ژ25 یش دا نوسیوێتی:

"لە بەغداد غەزەتەی (استقلال) و (شعب) لە ئینتیشاری غەزەتە مەنع کراون."

2. 3. 5. هەواڵی تورکیا

ئومێدی ئیستیقلال چەردەیەکی باش هەواڵی تورکیای بڵاوکردۆتەوە. کەم ژمارەی هەیە کە هەواڵێک یـا چەند هەواڵێکی تورکیـای تـێدا نەبـێ. زۆر جـار رۆژنـامە بـۆ کـارکردن لە بیـروڕای گشـتی خەڵـک هەواڵ

هەڵئەبژێرێ، ئەمیش هەر وەهای کردوە. زۆری هەواڵەکانی بۆ خۆشناو کردنی ناوی مستەفا کەمال و جوانکردنی تورکیای کەمالیە. لەو کاتەدا مستەفا کەمال وەکو قارەمانی جەنگی رزگای و دامەزرێنەری تورکیای نوێ بە رێزێکی زۆرەوە سەیری کراوە. تەنانەت زۆر لە کوردەکانی تورکیاش هاوکاری زۆر و کاریگەریان کرد، ئەوسا هێشتا روی راستەقینەی بۆ کورد ئاشکرا نەبوبو.

لە ژ1 نوسیوێتی:

"سوڵتانی سابیقی تورکیا عەفو ناکرێ

"ئەستانبوڵ 22 ی مینهو: لە بەر ئەمە موعاهەدەنامەی سەڤەریان ئیمزا کردوە، سوڵتانی سابیقی تورکیا لەگەڵ صەدری ئەعزەمی پێشو داماد فەرید پاشا، لە عەفوی عومومی، کە لە پاش ئیکمالی موعاهەدەنامە ئیعلان ئەکرێ، ئیستیفادە ناکەن و شامیلی ئەوان نابێ. لە ئەنقەرە وەها خەبەر دراوە."

"رۆیشتنەوەی عەسکەری ئیئتیلاف لە تورکیا

"عەدنان بەگ لە وەکالەتی حکومەتی تورکیاوە تەبلیغی کردوە بە مورەخەسەکانی ئیئتیلاف لە ئەستانبوڵ کە موعاهدەی لۆزان لە 23 ی ئاغستۆسی 331 دا رەسمەن خیتامیان هاتوە و ئەو رۆژە مەبدەئی مودەتی تەخلیەیە.

"24ی مینهو: بە پێی ئەو تەلغرافە کە لە ئەستەنبوڵەوە هاتوە شەوی 24 ی مینهو هەوەڵ دەفعە 3 پاپۆڕی ئینگلیز ئەو عەسکەرانە نەقڵ ئەکا کە دەستیان کردوە بە تەخلیە و زو بە زو تەخلیە تەواو ئەکرێ و، بەپێی خەبەرێک کە هەر لەو تاریخەدا لە ماڵتەوە هاتوە درید نۆتی رۆیاڵ سوفرین و پاپۆڕەکانی بەحری موحیتی ئەتلەسی چونەوە بۆ لۆندرە."

لە ژ2 دا مشتومڕێکی رۆژنامەوانیی نێوان رۆژنامەکانی تورکیا و ئێرانی بڵاوکردۆتەوە. کابرایەکی پان تورکیست باسی تورکایەتی ئازەریەکان ئەکا، ئەوانیش وەڵامی ئەدەنەوە، نوسیویانە:

"... ساڵی رابوردو کە موقارین بو بە فتوحاتی کەمالیەکانەوە دەرودیواری تەهران بە صورەتی کەمال پاشا تەزیین کرا بو، عرێوی هەلهەلە و شادی فارسەکان تا بابی عالی ئەڕۆیشت.

"ئەوەل دەوڵەتێ کە بە نامی ئیسلامیەتەوە حکومەتی غەیرە رەسمیی مستەفا کەمال پاشای ناسی ئێران بو. ئەوراق و صەفەحاتی جەرائیدی ئێران بخوێنیتەوە غەیرەز یەک پارچە ئیحساساتی موەدەتئامێز شتێکی تر نابینین. ئێمە ئیتیحادی ئیسلاممان لە نوقتەی نەزەری مەزهەبیەوە تەلەقی کرد بو بێ عینوانی شیعە و سونەیەتی... نەمانزانی ئیتیحادی ئیسلام بە ئیتیحادی تورک تەبدیل دەبێ و لە ئەوەل وەهلەدا ئێران ئەکات بە هەدەفی خۆی."

لە ژ3 دا نوسیوێتی:

"بەینی ئێران و تورک: عەسکەری تورک لە ئازەربایجانەوە تەجاوزی حدودی ئێرانیان کردوە. مەتبوعاتی ئێران ئەم حەرەکەتەی تورک تەقبیح ئەکەن هەرچەند بۆ تەخلیەی ئەو نوقاتە ئێران تەلەبی کردوە فەقەت تورک تەخلیەی نەکردوە قوماندانی ئازەربایجان چوە بۆ تەهران."

لە ژ4 دا نوسیوێتی:

"ئەو تورکانەی کە لە خاریجی تورکیادان: نازری داخلیە لە حکومەتی محەلیە دا ئیعلامی کردوە کە ئەو تورکە موسافیرانەی دەگەڕێنەوە بۆ تورکیا غەیری ئەوانەی کە لە بێروت، سوریە، جەزائیری بەحری سفیدەوە دێنەوە بە بێ ئیزن لە حکومەتی ئەنقەرەوە هاتنەوەیان جائیز نیە."

"حەوادیسی تورکیا و رەعایای ئەجنەبی: حکومەتی تورکیا مەنعی کردوە کە ئەجنەبی داخلی ئەستانبول نەبن و لەوێوە سەفەر نەکەن حکوماتی بولغار، رۆمانیا، یۆنان، صرب، ئیسپانیا، بەلچیقایش لە

ئینتیقامی ئەم قەراره وا مەنعیان کردوه کە رەعیەتی تورک بچێتە ناو مەملەکەتی ئەوان لەبەر ئەمە رەعایای تورکیا مەجبور بون بۆ چونە ئەوروپا بە ئیتالیا وە یا بە فرانسەدا بڕۆن."

"عەباس حیلمی پاشا لە ئەستانبول دا: ئاستانە، جەریدەی اقدام دەڵێ لە پاش ئەمە کە لە تەرەف دوەلی موتەفیقینەوە ئەستانبول تەخلیە کرا عەباس حیلمی پاشا لە ئەستانبول دا ئیقامەت دەکا."

"شیرکەتی جیستەر و بوساتی لە تورکیا: ئاستانە، لە خصوص سەفەر کردنی مومەسیلی قومپانیای جستر بۆ ئامریقا خەبەرێ گەیشتۆتە ئەنقەرە. ئەم شیرکەتە کە موجیبی مقاوەلە مەجبورن لە ئەوەلی تشرینی ئەوەل دا موباشەرەتی بە دروستکردنی خەتی شەمەندوفەری بەینی سێواس و سامسۆن بکەن."

لە ژ6 دا نوسیوێتی:

"زیارەتی خەلیفەی ئیسلام

"ئەستانبول 28 ی ئەیلولی 339: ئەمڕۆ جەنەرال هارینغتون و لەیدی هارینغتون بۆ ویداع چونە خزمەت خەلیفە و زیارەتیان کردوە.

"خەلیفەی عەزەمەتمەئاب قیتعەیەک فۆتۆغرافی بە دەستی خۆی ئیمزا و بە لەیدی هارینغتون ئیهدا فەرموە."

"قوماندانەکانی ئیئتیلاف لە ئەستانبول دەڕۆن

"ئەستانبول 1 ی تشرینی ئەوەلی 339: ئەو پرۆتۆقۆلەی کە دائیر بە تەخلیەی ئەستانبولە لە تەرەف صەلاحەدین عادل بەگ قوماندانی عەسکەری ئەستانبول و قوماندانەکانی ئیئتیلافەوە ئیمزا و تەخلیە ئیکمال کراوە تورکەکان لە خصوص زو تەخلیە کردنی ئاستانبول و لەبەر ئەوەی لە ئەسنای تەخلیەدا هیچ نەوعە وقوعاتێک روی نەداوە زۆر مەمنون بون قوماندانەکانی ئیئتیلاف لە میان مەراسیمی تەشییعەدا سبحەینێ لە ئەستانبول دەڕۆن جەنەرال هارینغتونیش بۆ سەفەر حازر بوە لە ئەسنای حەرەکەت دا دونمای بریتانیا موشار ئیلەیهی تەشیع دەکا و لە پاشا ئەستانبول بە جێ دەهێڵێ."

"جەنەرال هارینغتون لە ئەستانبول رۆیشت

"ئەستانبول 2 ی مینهو: بە بەیاخی تورکیا و ئیتالیا و فەرەنسە و بریتانیا مەراسیمێکی تەشییعەی زۆر مودەبدەب بۆ جەنەرال هارینغتون ئیجرا کراوە موشار ئیلەیهی لە ئەسنای ویداع دا غەرقی ئیحتیرامات و تەعزیمات بوە.

ئەکابیری ریجالی تورکیا لەو ئەسنایەدا گەلێ دەستە گوڵیان بە حەرەمی جەنەرال لەیدی هارینغتوم ئیهدا کردوە."

"جمهوریەتی تورکیا

"جەریدەکان وایان ئیستیخبار کردوە کە حکومەتی تورکیا مونقەلیب بوە بە جمهوریەت."

لە ژ 7 دا نوسیوێتی:

"خەبەراتی تورکیا

"موازەنەی مالیە

"لە موازەنەی مالیەدا مەصاریفی حکومەتی تورکیا بە 120 ملیۆن لیرە و ئیرادی بە 90 ملیۆن تەقدیر کراوە یەعنی 30 ملیۆن لیرە نوقصانی بوجەی هەیە."

"ئۆردوی تورک

لە میزانیەی حکومەتدا عەدەدی ئۆردوی تورک بە 100 هەزار نەفەر ئیعتبار و ئەنەیش بە 3 قۆڵ ئۆردو تەقسیم کراوە مەرکەزی قۆڵ ئۆردوەکانیش ئەستانبول، ئەدرنە و ئەنقەرە دەبێت."

"تورکەکانی روسیە و خەلیفە

"تورکە موسوڵمانەکانی روسیە جەنابی عەبدولمەجید خانیان بە خەلیفە ناسیوە."

بەحریەی تورکیا: ئەمیرال عارف پاشا لە تەقریرێک دا کە داوێتی 84 زابتـی بەحـری بـۆ تەقـاعود و 21 زابتی بۆ تەحدیدی سن سەوق و نەلەبی دەرەجەیەک تەرفیعی 60 زابتی کردوە."

لە ژ10 دا لە سەر (ئەبدە بۆ عیصمەت پاشا) نوسیوێتی:

"لە غەزەتەی وەتەن: ئەهالی مەلاتیە کە هەمشـەهری عیصـمەت پاشـان قەراریـان داوە کە لە ناوەڕاسـتی شاردا ئەبیدەیەک بۆ عیصمەت پاشا دروست بکەن. میقداری ئیعانە گەیشتۆتە 5790 لیرەی تورک.

"قەزای ئۆتۆمۆبیل

"توحید افکار: ئەسـتانبول-لە مـابەینی ئەسـتانبول و بـیشـکتاش لە بەر موصـادەمەی دو ئۆتۆمۆبیـل بوزباشـی سـورەیا بەگ و رەئیسـی ئەرکـانی حەرب ئەمیـرال بریسـتول و قائیمقـام مۆرتـون کە لە نـاو ئۆتۆمۆبیلەکان دا بون موتەئەسـیرەن وەفاتیـان کـردوە مەراسـیمی جەنـازی کـان لە شـاری ئەسـتانبول دا بە صورەتێکی موتەنتەن و فەوقەلعادە ئیجرا کراوە."

"مەدالیەی کەمالیە

"ایلری: مەئمورینی زەربخانەی ئەستانبول مەدالیەیەکی ئاڵتونیان تەقدیمی مستەفا کەمال پاشا کردوە لە روی ئەوەلی رەسمی موشار ئیلەیهی و لە روەکەی تری کەلیمەی مستەفا کەمالیان حەک و تەرسیم کردوە."

یەکێ لەو هەواڵانەی بڵاوی کردۆتەوە نیشانەی بیری فراوان و شارستانیيانەی بەڕێوەبەرانی رۆژنامەکەیە سەبارەت بە سەروەریی یاسـا. پێئەچـێ ئەو هەواڵانەیـان بە ئەنقەسـت بـۆ رۆشـنکردنەوەی بیـری خەڵـک بـۆ بڵاوکردنەوە هەڵبژاردبێ. لە ژ10 دا لە ژێر سەردێری (مستەفا کەمال پاشا لە خوار قانونەوەیە) نوسیوێتی:

"عەلی فکری بەگ مەبعوسی دەرسیم گوتویە: مستەفا کەمال پاشا لە فەوقی قانونەوەیە بینائەن عەلەیهـی وا لازم ئەکا کە لە هەردولا ئینتیخاب بکرێ. لە بەر ئەمە غەزەتەی (ایلری) بە سـەر لەوحەی (قـانون لە فەوقـی هەمو کەسێکەوەیە) مەقالەیەکی نەشر کـردوە و لە پـاش بەسـت و بەیـانێکی زۆر لە خصـوص ئەم فکـرە بـێ مەعنایەی عەلی فکری بەگەوە بەیانی تەئەسـوفی کـردوە بیلخاصـە دەڵێـت زۆر موتەعەجیـب بـوین کە لە نـاو مەبعوسان دا زاتێکی وا هەیە."

لە ژ12 دا نوسیوێتی:

"العراق: عەلاقاتی سیاسیە لە بەینی حکومەتی مەجارستان و حکومەتی تورک تەئسیسی کردوە موسیۆ پۆتی تەعین کرا بە سەفیری تورکیا. سەفیری مومائیلەیهی لە تەرەف حکومەتی اورمەوە قبوڵ کـراوە قەریـبەن حەرەکەت دەکا بۆ ئەنقەرە.

"العراق: حکومەتی ئەنقەرە لەگەڵ حکومەتی ئامریقا قەریـبەن دەسـت دەکەن بە مـوزاکەرە لە خصـوص مەسائیلی تەبەعەی تورک کە لە ئەسنای حەرب دا لە ئامریقا بون و تەبەعەی ئامریقـا کە لە وەقتـی حەرب دا لە ئەستانبول بون."

"حەوادیسی تورکیا

"لە موخبیری مەخصوصەوە: جمهوریەتی تورکیا

"تورک جمهوریەتی ئیعلان کرد جەنابی مستەفا کەمـال پاشـا بە رەئیسـی جمهـور، عیصـمەت پاشـا بە رەئیسی هەیئەتی وەکیلە، کازم پاشا بە وەکیلی مودافەعەی میلـیە، فەوزی پاشـا بە وەکیلـی عەمەلە و مەزاهیـب، فەرید بەگ بە وەکیلی داخلیە و حەسەن فەهمی بەگ بە وەکیلی مالیە، ئینتیخاب کراون."

"ئەخباراتی تورکیا

"جەرائیدی ئەنقەرە دەڵێن: لە سەر ئیلحاحی وەزیری داخلیە ئەمر صادر بـو بـۆ عەفـوی 25 کەس لەو 150 کەسەی کە لە مەعیەتی سوڵتان وەحیدەدین دایە فەقەت ناوی ئەمانە مەعلوم نەکراوە.

"قانونی ئەساسی تورک

"تەلغرافێک کە لە ئەنقەرەوە بۆ غەزەتەی ئاهەنگ هاتوە دەنوسێ جەنـابی مسـتەفا کەمـال پاشـا خـۆی حازر کردوە نوتقێکی درێژ لە مەجلیسی وەتەنیدا بدا دائیر بە تەعـدیلی ئەو مەوادانەی کە مەجلیسـی میلـی لە قانونی ئەساسیدا ئیحداسیان کردوە.

"حدودی تورکیا لە سوریە

"غەزەتەی اقشـام دەڵـێ لە تەرەف قـۆمیتەی تەحدیـدی حـدود لە جیهەتـی سـوریەوە قەرار دراوە کە لە بەینی تورکیا و فەرەنسەدا خەتی جزیرە و رەئسەلعەین بە حدود قبوڵ بکرێ. یەکـێ لە مـوحەرڕیرینی العـراق لەگەڵ مسیۆ کوریللی مولاقات و لەم خصوصەوە موما ئیلەیهی ئیسـتیمزاجی کـردوە مومـا ئیلەیهـی دەڵـێ ئەم حدودە لە تەرەفەینەوە موافیق نەبینراوە چونکە بۆ مەنعی شـەقاوەت بەینـی جزیـرە و رەئسـەلعەین ئـۆردوی هەردو تەرەف لە سەر ئەم خەتە ئیتیحادیان مومکینە."

لە ژ13 نوسیوێتی:

"لە تورکیا ئیتیهامی خیانەت

"توحید افکار دەڵێ: مەجلیسێکی حەربی عەسکەری لە ئیستانبوڵ ئینعیقادی کـردوە لە ئەوەل جەلسـەدا روئیەتی ئەو دەعوایانەی کردوە کە لە عەلەیهی ئەوانەی بەخیانەت موتەهەمن ئیقامە کـراوە. تـا ئێسـتا عەدەدی ئەم موتەهەمانە گەیشتۆتە 150 کەس."

"ئەحواڵی تورکیا

"الامل: لەغو کردنی مەحاکیمی شەرعیە

"جەریدەی یکی کون دەڵێ: مەجلیسی وەتەنی کەبیر لەغو بونی مەحکەمەکانی شەرعیەی تەصدیق کـرد. وەزارەتی عەدلیەیش لە تەعمیمێکا کە ئیصداری کـردوە جەوازی داوە بە مەحـاکیمی نیـزامیە بـۆ روئیەتـی ئەو دەعوایانەی کە تا ئەمڕۆ لە مەحاکیمی شەرعیەدا روئیەت کراوە."

"موعاهدەی تورک و ئەرمەن

"یکی کون دەڵێ: موزاکەرە بۆ عەقدی موعاهەدەی تـورک و ئەرمەن تەفـویز بە مسـتەفا شـەرەف بەگ کراوە، چونکە بۆ موعاهەدەی بەینی تورک و ئەرمەن لە مەجلیسی لۆزان دا وەقت موساعید نەبوبو."

لە ژ14 دا نوسیوێتی:

"خەبەراتی تورکیا

"غەزەتەی سـتارەی ایـران ئەڵـێ: ئەمە کە ئێـران بە عەجەم ناوبردنیـان بە ئیسـتیخفاف ئەزانـن حکومەتی ئەنقەرە قەراریداوە کە لەمەودوا لە ئیصتیلاحاتی رەسمی و تەعبیراتـی خسوسـیەدا هەر ئێـران و ئێرانی بنوسرێ و بیێژرێ، حکومەتی ئیرانیش لەمەودوا لەجیاتی عوسمانی حکـومەتی تـورک ئیسـتیعمال بکەن."

"لە تورکیادا ئیصتیلاحی موتەسەڕیفی بو بە والیێتی

"غەزەتەی توحید افکار دەڵێ: تەعبیری موتەسەریفیەت لە تورکیـادا لەغـو کـرا لە جیـاتی موتەسـەریف تەعبیری والیەتی ئیستیعمال ئەکرێ."

"سوفەرای ئەجنەبی مەرکەزیان نەقل ئەکرێ بۆ ئەنقەرە

"غەزەتەی العراق ئەڵێ: چونکە ئەنقەرە مەرکەزی حکومەتە لەسەر قەراری حکومەتی ئەنـقەرە سـوفەرای ئەجنەبیش نەقلی ئەنقەرە ئەکرێن و جێگایەکی مەخسوسیان بۆ تەئمین کراوە."

"حکومەتی ئەنقەرە مەحکەمەی ئیستیقلال بۆ ئەستانبوڵ ئەنێرێ

"دەری سـەعادەت 9 ی مینهـو: مەجلیسـی وەتەنـی بە نـاوی مەحکـمەی ئیسـتیقلالەوە هەیئەتێکـی بـۆ ئەستانبول نـاردوە. ئەم مەحـکەمەیە موتەهەمـانی خیـانەتی وەتەنـی محـاکمە ئەکـا. چـونکە لە ئەسـتانبول لە خسوس مەسئەلەی خەلافە بەعزێ موناقشە وقوعی بوە. لەمەدا وا دەرئەکەوێ حکـومەتی ئەنـقەرە هەر کەس لە مەسئەلەی خەلافەت قسە بکا قەهر و تەدمیری ئەکـا. بە نەزەر خەبەرێکـی ئەخیـرەوە لەم خسوسـەوە غەزەتەی اقدام و تەنین داخراون و موحەرێرەکانیش دەردەست کراون."

لە ژ15 دا نوسیوێتی:

"لە نجمەوە تەلسز تەلغرافی تورکیا

"بۆ رەبت کردنی ئەنقەرە بە ئەستانبوڵ کە ئیحداثی تەلسزیک بکـرێ هەیئەتێکـی ئەڵمـان گەیشـتوەتە ئەنقەرە."

"تورکیا لەگەڵ پۆلۆنیا ئیتیفاق ئەکا

"وارشـۆ: لە خسـوس تیجـارەتەوە تورکیـا و پۆلۆنیـا لە لـۆزان دا ئیتیفاقێکیـان واقیـع بـوە. ئەم ئیتیفاقنامەی سەداقەتە مەجلیسی پۆلۆنیاش بە ئیتیفاق تەسدیقیان کردوە."

"لە ستارەی ایران ەوە

"نیهایەتی تەخلیەی ئەستانبول

"ئەنقەرە 16 ی مینهو: ئاخر پاپۆرانی حەربی ئیئتیلافیون لە ئەستانبوڵ چۆتە دەرەوە."

ئیجرائاتی مەحکەمەی ئیستیقلال

"ئەستانبول 14ی مینهو: مەحکەمەی ئیستیقلال لـوتفی فیکـری بەگـی لەگەڵ ئەکـرەم بەگـی یوزباشـی تەوقیف کردوە."

لە ژ17 دا نوسیوێتی:

"موصل

"موصل: لەپاش گەیشتنی یوسف کەمال مومەسیلی تورکیا کە چوە بۆ لۆندەرە تەعلیمـات بە موشـار ئیلەیهـی دراوە کە مەسـئلەی موسـڵ ئەو بەحسـەیە بە 9 مانـگ لەپـاش تەخلـیەی ئەسـتەمول لە قیـوای موتەفیقین."

"سوئی قەصد بە مستەفا کەمال پاشا

"مستەفا کەمال پاشا کە وەختێ لە ئیزمیر لەگەڵ عائیلەی خۆیدا بە ئیسراحەت مەشـغوڵ ئەبـێ یەکێـک تەلەبی مولاقاتی رەئیسی جمهوری تورکیا ئەکا و داخلی ئەو مەوقیعە ئەبێ و غەفڵەتەن بۆمبایەک ئەهاوێتە لای موشار ئیلەیهیەوە. تەصادوفی نەکردوە و ئەو شەخسە فیراری کردوە."

"موعاهەدەی تورک و مەجارستان

"دەوڵەتی تورکیا بە کەمالی عەجەلە لەگەڵ موتەحیدینی سابقیا مەشغوڵی ئیستیقراری رەوابیتی سیاسـی و تیجارەتی‌یە. عەهدنامەی بەینی تورکیا و مەجارستان لە ئەستامبول ئیمزا کراوە. وە سەفیری مەجارسـتان لە عەزیمەتدایە بۆ ئەنقەرە. حەسەن فەهمی بەگ رەئیسی مـالیە ئیسـتیعفای کـردوە. وەهـا دیـارە لەبەر کەسـری بودجە ئیستیعفای کردبێ."

"موعەلمینی فەرانسەوی بۆ عوسمانی

"دەوڵەتی عوسمانی بە حسەین ڕەقیب سەفیر ئەمری داوە کە بۆ 16 موعەلیمی فەرانسەوی بۆ مەداریسی عوسمانی موزاکەرەیەک بکا. جەریدەی تان ئەم مەوزوعەی حوسنی تەلەقی کردوە کە گۆیا ئەم ئیقدامە بۆ تەحکیمی ڕشتە مودەتێکە کە فەرانسە و عوسمانلی چوار قەرن پێکەوە مەربوت ئەبن. لە غەزەتەکانی ئێرانەوە"

"لە ئەستانبول مومەسیلی بریتانیا

"لوندەر 31 مینهو: لە تەرەف حکومەتی بریتانیاوە ڕۆنالد... تەعین بوە بە مومەسیلی ئەستانبول."

لە ژ18 دا نوسیوێتی:

"تورکیا و فەرەنسە

"غەزەتەی ئەستانبول ئەنوسێ لە خسوس تەسدیقی موعاهەدەی لۆزان لە موعامەلە مودەتکارانەی حکومەتی فەرەنسە تورکیا بەیانی مەمنویەتی کردوە. غەزەتەی ایلری، تورکیا و فەرەنسە لەگەڵ یەکترا تەئیمینی سەداقەت بکا و بەڵکو موتەفیق بونیان بە قەلبێکی سەمیمانەوە تەمەنا ئەکەین، نوسیویەتی."

"تورکیا و ئاوستریا

"ئەستەمول: موزاکەرەی بەینی تورکیا و ئاوستریا تەواو بوە. ئەو موعاهەدەنامەیە کە لە سەداقەت و مەوەدەت دا تەواو بوە بەم نزیکانە لە تەرەف هەردو حکومەتەوە ئیمزا ئەکرێ."

"مەجلیسی عەسکەری تورکیا

"ئەستانبول 18 ی مینهو: لە ئیزمیر لە ژێر ڕیاسەتی عیسمەت پاشا لە بەینی قوماندانە گەورەکانی تورکیادا موزاکەرەیەکی خەفی جەرەیانی کردوە. لەم موزاکەرەیەدا بیلجوملە مەسائیلی خارجی و داخلی موزاکەرە کراوە."

"لە بەینی ئەستانبول و پاریس پۆستەی هەوایی

"بۆ هاتوچۆی پۆستەی هەوایی بەینی ئەستانبول و پاریس موزاکەرەی تازە کراوەتەوە. لە نیهایەتی شوبات دا لە بەینی بروکسل و پاریس دا پۆستەی هەوایی دەست بەئیش دەکا.

لە ژ19 دا نوسیوێتی:

"لە تورکیا دا مومەسیلی تازەی بریتانیا

"میستەر لاندسای کە یەکێکە لە معاونانی وەزارەتی خارجیەی ئینگلتەرە مەئمولە تەعین بکرێت بۆ مومەسیلی تورکیا. میستەر لاندسای لە وەقتی خۆی دا لە میسردا وەکیلی نازری مالیە بوە."

"ئەستانبول 26 ی مینهو: لە سەر ئەمە لە تەرەف تورکەوە موداخەلەی مەکاتیبی ئەجنەبیە کراوە کە لە داخلی تورکیا مەوجودە. ئیتالیا، فەرانسا و ئینگلتەرە، موشتەرەکەن ئیعتیرازیان کردوە.

"پولی تازە لە تورکیا

"پولێکی تازە کە ڕەسمی کەمال پاشا و پردێکی روخاو و ڕۆژێکی هەڵهاتوی تێدایە لە تورکیا تەبع کراوە. ئەم پولانە قیمەتیان 7 غرۆش و نیوە."

"نوتقی مستەفا کەمال پاشا

"ئەستانبول 1 ی مارت: مستەفا کەمال پاشا ئیمڕۆ نوتقێکی داوە لەم نوتقەدا بەحسی سیاسەتی خاریجی و داخلی کردوە و لزومی تەفریقی سیاسەت و دینی بەیان و زەرورەتی تەوحید و تەنزیمی عەدلیە، ئوسولی تەعلیمی، تەسریح کردوە و ئیزاحی مەنافیعی جمهوریەت و مەنعی موسکیراتی بۆ تورکیا کردوە. لە پاش ئەمە گوتویەتی لەمەولا وەزعیەتی مالیە ڕۆژ بە ڕۆژ چاکتر دەبێت و، ئەو ئەحواڵی کە هەتا ئێستا زاهیرەن موبهم بوە ئیمڕۆ وا ئینکیشافی کرد و، بەیانی لەغوی ڕیاسەتی ئەرکانی حەربیە و

مەشیەخەتی ئیسلامیەی لە مەجلیسی وکەلادا کرد. ئەم نـوقتە لە تەرەف فیـرقەی ئەحـرارەوە زۆر مەزهەری تەقدیر بو."

"تەبعیدی خانەدانی ئالی عوسمانی

"لە غەزەتەی الاستقلال کە لە بەغداد دەرئەچێت خەبەرێکمان خوێندوەتەوە کە گۆیا حکـومەتی ئەنـقەرە قەراری داوە خانەدانی عالی عوسمان کامیلەن لە مەملەکەتی تورکیا دەربکات. خەلیفەی حازری و وەلـی عەهـدی، داخلی ئەم قەرارەن. الاستقلال دەنوسێت خەلیفە و وەلی عەهد و سائیری ئەعزای خـانەدانی ئـالی عوسـمان... حەرەکەتن فەقەت مەعلوم نیە رو دەکەنە چ لایەک."

لە ژ20 دا نوسیویێتی:

"لە بەینی تورکیا و ئەڵمانیا

"بۆ رابیتەی سیاسی لە مابەینی ئەڵمانیا و تورکیا سەفیری ئەڵمانیا (هرفرتباغ) گەیشتوەتە ئەستانبول. لە بەینی تورکیا و ئەڵمانیا ئیتیفاقنامەیەکی سەداقەتی ئیمزا کراوە."

لە ژ21 دا نوسیویێتی:

"تەخلیەی مەحبوسینی ئەستانبوڵ

"بە مـــوجیبی خەبەراتێـــک کە لە ئەســـتانبولەوە دراوە چەنـــد کەســـانێک کە لە تەرەف مەحـــکەمەی ئیستیقلالەوە حەبس کرابون لە تەرەف مەجلیسی گەورەوە تەخلیە کراون."

"لە ئیزمیردا مەجلیسی عەسکەری

"لە ژێر ریاسەتی مستەفا کەمال پاشادا مەجلیسێکی عەسکەری گەورە دانراوە. لەم مەجلیسەدا لە تورکیا 30 قومانــدانی عەســکەری ئیشــتیراک ئەکـات. مەقســەد لە دانـانی ئەم مەجلیســە، لە زەمـانی رابـردودا ئەو حەرەکـاتی حەربـیە کە کرابـێ تەماشـای ئەکەن قارشـی بەمە بە نەزەر نـوقتەی فەنەوە رەئـی و فیکـر بەیـان ئەکەن."

لە ژ23 دا نوسیویێتی:

"لە تورکیا دا چی هەیە

"لوندەر 3 ی مینهو: لە ریاسەتی رەئیس و موفەتیشی قیوای هەوائیەی تورکیـا هەیئەتێکـی تەیـارەچی تورکیا بۆ فێربونی فەنی تەیارەی بریتانیا سەفەریان کردوە بۆ ئینگلـتەرە و، فێربـونی سـەفائین بە جـودا لە ریاسەتی ئیلهامی نـافیز بەگ دا لە لونـدەرەدا بـۆ لای هەیئەتێکـی بەحـری کە هەیە. وە لە تەلەغرافێـک کە بە تاریخی 4 ی مینهو کە هاتوە موافیقی قەراری مەجلیسی ئەنقەرە لەسەر ئەو مەقاوەمەتی کە کردویەتی مەعاشـی سەلیفەی سابیق قەتع کراوە.

"لەسەر تەلەبی رەئیسی داخلیە لە داخلـی خەتـی سامسـون دا و لە مەنتـیقەی شـەرق دا بـۆ خسوسـی شەرائیتی ئیقامەت لە لایحەدا وا بەیان کراوە، عەرەب و گورجیان لە خاریجی ئەستانبول و ئەو مەنتیقـانەی کە واقیع و لە پشت حدودی سوریە و گورجستانە، ئیقامەتیان مەنع کراون. ساکین هەر وڵاتێک بێ لەنـاو تـورک دا لە سەد دە زیاتر نابێ تەجاوز بکات، لاکین کوردەکان لەمە موستەسنان."

"خەلیفە عەبدولمەجید خان موەقەتەن لە سویس دادەنیشێ

"تریتە: سوئال لە عەبدولحەمید خان کـرا کە لەفرانسـە دادەنیشـێ یـا لە ئیتالیـا جـوابی دابـوە کە محەلی ئیقـامەتی خەلـیفە هەتـا لە مەجلیسـی عـالەمی ئیسـلاما تەقریـر ئەکـا ئێسـتا مـوەقەتەن لە سـویس دادەنیشم."

هەواڵەکانی ئومێدی ئیستیقلال لە بارەی تورکیاوە، سەرکەوتنی مستەفا کەمال و دامەزراندنی جمهوریەتی نوێی تورکیا و، هەڵوەشاندنەوەی سەڵتەنەتی عوسمانی رون ئەکەنەوە. ئەگەرچی هێشتا سەرکوتکردنی ئاشکرای جوڵانەوەی کورد دەستی پێ نەکردوە، بەڵام مستەفا کەمال کۆتایی هێنا بە هەمو چالاکیەکانی سیاسی، رۆشنبیری، کۆمەڵایەتی... کوردەکانی ئەستەموڵ.

2. 3. 6. هەواڵی ئێران

لە ژ10 دا باسی هاتنی شای ئێرانی نوسیوە:

"شاهی ئێران لە بەغداد

"لە 8 ی مانگی جاری لە سەعات شەشی رۆژا جەلالەتمەئاب شاهی ئێران تەشریفی واصلی بەغداد بوە. لە عەینی رۆژ لە ساعەت نۆ جەنابی مەندوب ئەلسامی بیلزات لە ئەستاسیۆنی شەمەندوفێر شاهی جەلالەتمەئابی زیارەت کردوە. لە تەرەف مەلیکی عیراقیشەوە جەنابی جەودەت بەگی سەریاوەر و، لە ئومەنا جەنابی داود بەگی حەیدەری و، بە ناوی پایەتەختەوە جەنابی سەبیح نەشئەت بەگ ئەمینی شەهر زیارەتیان کردوە. حەزرەتی شاهـ لە پاش شەوێک ئیستراحەت بە ئوتومبیلی زاتیەی متەوەجیهی سوریە بوە. قەسدی زیارەتی ئەوروپای هەیە. لە ئەسنای حەرەکەتا دو ئوتومبیلی زرەهلی لە عەقەبیەوە حەرەکەتی کردوە. سەرکاتب و یاوەری فەخامەتی مەندوب ئەلسامی تاوەکو دلێم تەشیعیان کردوە. ئەم مەراسیمی تەشریفیە لە تەرەف جەنابی قونسلوسی بەغدادی دەوڵەتی عەلیەی ئێرانەوە ئیجرا کراوە."

لە ژ17 دا نوسیوێتی:

"تەیارە لە ئێران

"حکومەتی ئێران لە فابریقەکانی فرانسە شەش تەیارەی کڕیوە و گەیشتۆتە (بوشیر) و بۆ تەعلیمی زابتانی ئێران چەند تەیارەچیەکیشیان تەرفیق کراوە."

لە ژ19 دا نوسیوێتی:

"جمهوریەتی ئێران

"عمومی غەزەتەکانی ئێران بۆ تەئسیسی جمهوریەت و بۆ خەلعی شاهـ بە شیدەت پروپاغاندە دەکەن. عولەما و موجتەهدینی ئێرانیش بۆ تەئسیسی جمهوریەت تالبن. ئیحتیمالی ئەم مەسئەلەیە حەواڵەی مەجلیسی مەبعوسان دەکرێت."

"تاج و مجەوهەراتی ئێران

"حکومەتی ئێران بۆ تەمدیدی خەتی شەمەندوفێر قەراری داوە لەگەڵ بەعزێ ئەشیای قیمەتداردا مجەوهەراتی تاجی ئێران بفرۆشێت."

لە ژ20 دا نوسیوێتی:

"حەرەکەتی شای ئێران

پاریس 4 ی مارت: شاهی ئێران گەیشتۆتە پاریس. ئەسبابی چونی ئەمەیە عەلاقەدارە بە جمهوریەتی ئێرانەوە."

"جمهوریەتی ئێران

"تەهران 15 ی مینهو: بۆ مەقسەدی ئیعلان کردنی جمهوریەت ئەمڕۆ ئێوارێ لە تەهران دا ئیجتیماع کراوە. لە هەمو لایەکی ئێرانەوە بۆ تالب بونی جەمهوریەت تەلەغراف دراوە بە تەهران."

لە ژ21 دا نوسیوێتی:

"ئەحواڵی ئێران

"تەهران 17 ی مینهو: حەرەکەتی جمهوریەت رۆژ بەرۆژ زیاد و بڵاو دەبێتەوە. وە لە مەجلیسی ئێران دا جەمعیەتی تەرەقی پرۆگرامی داوە بە غەزەتەکان بۆ خەڵعی شاە و ئیعلان کردنی جمهوریەت. (قومیتە) کان لە عەینی فکردان. روئەسا و نازرە کۆنەکان لەگەڵ ئەشراف و ئەعیان دا مەجلیسێکی گەورەیان لە سەرای شاهی دا تەشکیل کرد، هەمو تالبی جەمهوریەت بون. وە عائید بەم جمهوریەتە بەیاننامەیەکی زۆریان بڵاو کردۆتەوە."

لە مەجلیسی مەبعوسانی ئێران

"تەهران 17 ی مینهو: ئەم هەفتەیە لە مەجلیسی مەبعوسان دا بەعزێ مەبعوس لە سەر مەسئەلەی ئیعتیمادنامە هەرایەکی گەورە و بێ ئینتیزامیەک وقوعی بوە. چونکە موقابیلی مومەسیلی دو پارتی قسەی خراپیان بە یەکتری گوتوە."

لە ژ22 دا نوسیوێتی:

"وەلی عەهدی ئێران سەرای خۆی تەرک ئەکات

"تەهران 22 ی مینهو: وەلی عەهد سەرای شاهی تەرک و، لە خاریجی شەهر ئیقامەتی کردوە. بە موناسەبەی ساڵی نەورۆز ئەمساڵ وەکو ساڵان مەراسیمی سەلاملغ ئیجرا نەکراوە. لە مەعیەتی ئاغا جەمال دا لە تەبەقەی عەوام ئەوانی کە موعاریزی جمهوریەتن کۆمەڵێ ئەهالی هجومیان کردۆتە ناو مەجلیسی میلەت بە زۆر چونە ژورەوە. بەعزێ تەرەفدارانی جەمهوریەت لە مەبعوسەکانیان داوە (تادایون) و روفەقای موتالەعەنامەیەکیان داوە بە مەجلیس. لەم موتالەعەنامەیەدا لە هەمو تەرەفێکی ئێرانەوە وەها تەلغراف نوسراوە جەمهوریەت ئیدیعا کراوە. ئیعلان ئەکرێ ئیختیلال دەردەچێ. موناقەشەی تەلەب کراوە و هەروەکو بەیان دەکرێ قەرار دراوە:

1. تەبدیلی شکڵی ئیدارە.

2. تەنقیحی قانون و شکڵی ئیدارەی تازەی میلەت و، بۆ ئیدارەی میلەت کە رێک بکەوێ وەزعی قالبێک بکرێ.

3. نەتیجەی فەعالیەتی مەجلیس نەشر بکرێ. وە لە پاش موناقەشەیەکی دورودرێژ لە 22 ی مارتی 340 دا ئەم موناقەشەیە بخرێتە قەرارەوە."

لە ژ24 دا نوسیوێتی:

"رەئیس نوزاری ئێران رەزا خان

"تەهران 9 ی مینهو: رەئیس نوزاری ئێران هەرچەندێ لە قابینەی ئێران ئیستیعفای کردوە. لاکین تیکرار بە واسیتەی هەیئەتێکەوە بۆ سەر قابینەیتی بۆ تەهران بانگ کراوەتەوە."

هەواڵەکانی ئێران لە چاو هەواڵەکانی تورکیادا زۆر کەمترن، بەڵام ئەمیش باس لە سەرکەوتنی رەزا خان ئەکا.

2. 3. 7. هەواڵی جۆراوجۆر

لە ژ18 دا لە سەر (عیراق و قابینەی عەمەلە) نوسیوێتی:

لە مەجلیسی ئەعوام دا لە میستەر ماکدونالدیان پرسیوە مەسائلی عیراق حەل کرا یا نەء؟ سیاسەتی قابینەی تازە و کۆن دەرحەق بە ئێراق یەک ئەبن یا نا؟ مەساریفاتی بریتانیا لە عیراق چەندە؟

"جەواب: بریتانیا لە خسوس تەعەهوداتی ویصایەتەوە ئیعتینا ئەکا بۆ حەل کردنی وەزعیەتی عیراق. حکومەتی عەرەبیە تەقویە ئەکا و لەو زەمانەی کە تەعینی کردوە بۆ رشدی عیراق زیاتر لە عیراق دا نامێنێتەوە. ئەمساڵ 3900000 لیرەی ئینگلیزی لە خەزێنەی بریتانیاوە بۆ عیراق سەرف کراوە. فەقەت لە ساڵی ئاتیەدا ئەم مەسرەفە تەنقیص ئەکرێ.

"لە مەجلیسی ئەعوام دا دائیر بە موافەقەتی بریتانیا لە سەندنی تەعویزات لە ئەڵمانیا بەرامبەر بە سوئالی کە لە میستەر ماکدونالد کراوە هەرچەند موما ئیلەیهی جوابی موافەقەتی داوە بە شیدەت سەدای موخالەفەت و ئیعتیراز واقیع بوە."

لە ژ21 دا لە سەر (مەجلیسی مەبعوسانی بریتانیا) نوسیوێتی:

"لۆندرە: ئەمڕۆ ئەوەڵ ڕۆژێکە کە هەیئەتی قابینەی عەمەلە لە حزوری مەجلیس دا ئیزهاری وجود ئەکەن. لاکین لە حەرەکات و ئەوزاعیان دا بە کولی عەلامەتی هەیەجان و ئینقیلاب نەبینراوە. لە ئیبتیدای دەست کردن بە موزاکەرە ڕەئیسی وزەرا حازر نەبو. بالدروین، لە پێش سەفی موخالفین قەراری گرتبو. وزەرای سابیق کە لە حیزبی لیبرال بون لە ژێر دالانی هەیئەتی دەولەتەکان مەوجود بون. مورەخەسەکانی عەمەلە لە مەوقعێ کە مەخسوسی جوابدانەوەی وزەرا بۆ هەڵسان ئیزهاری مەسەرەت و شادمانیان ئەکرد.

"تاقمی محافیزکار قیافەتی موخالەفەتیان پۆشی بو دەستبەجێ شروعیان بە سوئالی ئیختیلافئامێز کرد. والیش کە وەزیری مالیەیە، بە مەخسوسی لە تەرەف ئەحرار و موحافیزکاران لە خسوس دەوامی ساحێب مەنسەبان و ئەفرادی سابیق مەعروزی هجوم بە شیدەت بون. لە جواب دا... پرۆفیسۆر بێرت ریتشارت، وەهای ئیزهار کرد کە بۆ جیهەتی خەلاص بونی غاندی شەرائیتی موقەرەرە تەعین کراوە و، وەزیری هیندستان ئیختیاری کامیلەی بە حکومەتی هیندستان داوە، لە پاش ئەمە کە مەشورەت بە حکومەتی بۆمبای وە هەر جیهەتێ ئیجاب ئەکا بکرێ.

"میستەر رامس ماکدونالد، لە میانی نوتقی خۆیا ئیزهاری کرد کە من بە هیچ وەجهێک بە واسیتەی موخالەفەتی موخالفین ئیستیعفا ناکەم. لە پاش ئەمە لە خصوص ئەفکار سولح پەروەرانی عەمەلەوە ئیزهاری منەتداری بە موناسەبەتی گرتنە ژێر دەستی ئیدارەی حکومەتی عەمەلە خۆی لە معامەلاتی موخالیفان ئەپارێزێ".

2. 4. بابەتی جۆراوجۆر

لە ژ9 دا ڕەفیق حیلمی بە تورکی وەڵامی وتارێکی ژ 855 ی (نجمە) ی داوەتەوە.

لە ژ17 دا بە ناوی ڕۆژنامەکەوە بە تورکی وەڵامی ژمارەی ڕۆژی 15 ی شوباتی (نجمە) ی داوەتەوە.

لە ژ20 دا بە فارسی جوابی ڕۆژنامەی (شفق سرخ) ی ئێرانی داوەتەوە. (شفق سرخ) نوسیوێتی کە شێخ مەحمود لە ترسی فڕۆکەکانی ئینگلیز، خێزانەکەی ڕەوانەی سنور کردوە، خۆیشی لە کون شاخ دا خۆی شاردۆتەوە. لە سەر ئەمە لۆمەی ڕۆژنامەکە ئەکا.

لە ژ23 دا (جوابی غەزەتەی العراق) ی داوەتەوە.

بەرپەرچدانەوەی ئەم ڕۆژنامەیە، بە زۆری بۆ داکۆکی بوە لە مافی کورد بۆ سەربەخۆیی.

لە ژ8 دا ڕەفیق حیلمی لە کۆتایی وتارێک دا لە ژێر سەردێڕی (حکومەتی میلیە فائیدەی چیە؟) نوسیوێتی:

"... بینائەن عەلەیهی حال هیچ نیە، مەقسەد ئیستیقباله، لازمە ئەمڕۆ لە سلێمانیدا مەتبوعات و ئەفکار فەوقەلعادە سەربەست بێ و هەمو تێگەیشتوانی میلەت بیلا قەید و شەرت سەربەستیيان تەئمین بکرێ حەتا لە

تەحتی ریاسەتی جەنابی مەلیک دا بە پرۆغرامێکی قەتعی و فائیدەبەخش جەمعیەتێکی ئەحرار تەشـەکول بکـا بـۆ خـاتری ئەمەی کە هەم بـۆ ئـاتی سـیلاحی مودافەعەمـان بـێ و هەم ئیـدارەی مـوتلەقە و موسـتەبیدانە لە مەملەکەتمانا غەیرە قابیلی تەشەکول بێت..."

3. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە

3. 1. شێوە و روخسار

ئومێدی ئیستیقلال وەکو غەزەتەکانی پێش خۆی: پێشکەوتن، بانگی کوردستان، رۆژی کوردسـتان، بە هەمـان شـێوە و روخسـار و بە هەمـان دەزگـای چـاپ و حەرف و، بە هەمـان قەوارە دەرچـوە. لەگەڵ ئەوان جیاوازیەکی نیە.

3. 2. زمانەکەی

زۆری وتارەکانی ئومێدی ئیستیقلال بە کـوردیە، بەڵام هەنـدێ جـار بە زمـانی فارسـی و تـورکی‌یـش وتاری بڵاوکردۆتەوە بە تایبەتی بۆ وەڵامدانەوەی هەندێ لەو رۆژنامەنەی بەم دو زمانە دەرچون.
کوردیەکەی تەنها لەهجەی سـلێمانیە، بەڵام زۆر جـار نـاڕەوان و نـاخۆش و وشـەگەلی نـاقۆڵای عەرەبـی تـێ ئاخنراوە و، رێنوسەکەی بۆ خوێندنەوە ئاسان نیە. زۆر کەم پێڕەوی خاڵبەندی کردوە.

3. 3. گیروگرفتی تەکنیکی

پێئەچێ بە هۆی ئاڵوگۆڕی دەسەڵات و بۆردومانی سلێمانی و چۆڵکردنی، دەزگای چاپەکە خراپ بوبێ و، هێزی ئینگلیز کە سلێمانی بە جێ هێشتوە هەندێ پارچەی لـێ دەرهێنـاوە، لە بەر ئەوە توشـی گیروگرفـت بون.

لە ژ1 دا نوسیویێتی:

"لەم ئینقیلابی ئەخیرەدا لەبەر ئەمەی بەعزێ ئەقسامی ماکینەی چـاپ سـەقەت کرابـو مـودەتێکە غەزەتە ئینتیشاری تەعتیل بوبو. ئەمجارە بە واسیتەی سەعی و هیمەتی چەنـد وەسـتایەکەوە چـاک کـرا وە بیمینهـو تەعالا موباشەرەتی بە نەشرەی غەزەتە کرایەوە و بە ئارەزوی هەمو برادەرانـی کـورد هاوارمـان بە واسـیتەی ئومێدی ئیستیقلالەوە رەفع و ئیعلان ئەکەین. ئومێدی ئیستیقلال لە بەر ئەوەی نەشـرەی حەقـیقەت و مـودەعی حقوقی میلیەی عەرزی ئیفتیقار و بۆ معاوەنەتی هەمو خەبەردار ئەکـا لـەم خصوصـەوە عەرزی تەبشـیر ئەکەم. ئەحمەد صەبری"

لە ژ16 دا نوسیویێتی:

"ئیعتیزار: لەم بەینی پێشودا مـاکینەی مەتـبەعە چەپەڵ بوبـو لەبەر ئەوە تەئخیـری ئینتیشـاری غەزەتە کراو، پاککرایەوە ئەمجارە بیمینهو تەعالا دەست بە ئینتیشار کرا."

لە ژ18 دا نوسیویێتی:

"ئیعتیزار: لە بەر کوسـرەتی مەشـغولیەت ئەمجـارە غەزەتەکەمـان پـێچەوانە تەبـع کـراوە. ئیسـتیرحام ئەکەین لە قارئینی کیرام کە قسورمان عەفو بفەرمون."

4. شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

ئومێدی ئیستیقلال لە ڕۆژگارێکدا دەرچوە کە ململانێی سیاسی - چەکدار لە نێوان جوڵانەوەی سەربەخۆییخوازی کورد و، دەسەڵاتی داگیرکەری ئینگلیز و عیراقدا، چوّتە قۆناغی شەڕ و پێکدادانەوە. سیاسەتی ئینگلیز بەرامبەر کوردستانی جنوبی ئاشکرا بو کە ئەیەوێ کوردستانی جنوبی بە یەکجاری بخرێتە سەر مەملەکەتی تازە دامەزراوی هاشمی، جوڵانەوەی نەتەوەیی کورد بە سەرکردایەتی شێخ مەحمود ئەیویست بەرهەڵستی ئەم پیۆەلکاندنە بکا. کوردیش لە ناو خۆیدا بوبو بە چەند بەشەوە، بەشێکی گرنگی کە چەندین کەس لە هاوکارانی پێشوی شێخ مەحمودیان تێدا بو، نائومێد بون لەوەی ئینگلیز شتێ بۆ کورد بکا و تێگەیشتن چارەنوسی کوردستان بە عیراقەوە گرێ ئەدرێ، بە لای ئینگلیز و عیراقدا کەوتن.

ئومێدی ئیستیقلال ڕۆژنامەی ڕەسمیی حکومەتی کوردستانی جنوبی بوە، بیروبۆچونی دەستەی سەربەخۆییخوازانی کوردی دەربڕیوە.

جێگیر بونی

نەخشەی سیاسی‌ی ناوچەکە

5. جێگر بونی نەخشەی سیاسیی ناوچەکە

5. 1. تورکیا: دامەزراندنی جمهوریەتی تورکیای کەمالی

حکومەتی تورک هەمو یانە و ڕۆژنامە کوردیەکانی ئەستەمولی داخست و، هەمو چالاکیەکی سیاسی، کۆمەلایەتی، ڕۆشنبیری... کوردی قەدەغە کرد. بەوپەڕی توندوتیژیەوە کەوتنە پەلاماردانی کورد. زنجیرەیەک شۆڕشی خوێناوی 1924 و 1925 و 1927- 1931 و 1936 روی دا. تورک لەم روداوانەدا بە هەزاران کوردی کوشت و بە هەزاران گوندی وێران کرد. چەند ملیۆن کوردی راگواست بۆ دەرەوەی کوردستان و تورکی لە جێگەی ئەوان نیشتەجێ کرد. سیاسەتی ڕەسمیی حکومەتی تورکی بەرامبەر کورد، تواندنەوەی کورد بو لە ناو نەتەوەی تورکدا. مستەفا کەمال ویستی نەتەوەی دەوڵەت دروست بکا.

لە سالانی ئەم لێکۆڵینەوەیەدا چاپەمەنی و ڕۆژنامەوانیی کوردی لە تورکیا ڕێگەی نەدراوە و نەبوە.

5. 2. ئێران: دامەزراندنی دەوڵەتی شاهنشاهی پەهلەوی

دوای ململانێیەکی زۆر لە نێوان شای قاجار و ڕەزاخانی سەرداری سپا و مەشروتەخوازان و جمهوریخوازان، سەرەنجام ڕەزا خان سەرکەوت و بو بە شای ئێران. ڕژێمێکی دیکتاتۆریی خوێناوی دامەزراند، ڕەزا شا وشەی (ئێران) ی کرد بە ناوی ڕەسمی ولات و دەوڵەت. ئەویش بە چاولێکەری مستەفا کەمال کەوتە هەولی دامەزراندنی دەسەلاتێکی ناوەندی و تواندنەوەی هەمو گەلانی ئێران لە ناو نەتەوەی ئێرانیدا، ویستی نەتەوەی دەوڵەت دروست بکا. بە سەدان کەسایەتی کوردی گرت و دوریخستنەوە بۆ زیندانەکانی دەرەوەی کوردستان، بەکارهێنانی زمان و فەرهەنگی کوردی قەدەغە کرد. زمانی کوردی بە لەهجەیەکی زمانی فارسی دائەنرا، بە زمانێکی سەربەخۆ نەئەناسرا. لە سالانی ئەم لێکۆڵیەوەیەدا چاپەمەنی و ڕۆژنامەوانیی کوردی لە ئێران ڕێگەی نەدراوە و نەبوە.

5. 3. عیراق: دامەزراندنی مەلیکایەتی هاشمی

5. 3. 1. پێکهێنانی یەکەم حکومەتی عیراقی (1920)

ساڵی 1920 دەسەلاتی ئینگلیز لە بەغداد، داوای لە کەسایەتیەکی دینیی عیراق کرد وەزارەتێکی خۆماڵی بۆ حوکمی عیراق پێک بهێنێ. ئەورەحمان نەقیب وەزارەتی پێک هێنا. پاش ماوەیەک ئینگلیز ئەمیر فەیسەڵی کوڕی شەریف حسەینی بانگ کرد بۆ عیراق. وەزارەت بەیعەتی پێ کرد و (ئیستیفتا) یەکی

روکەش بۆ بەیعەت کردنی گشتی بە مەلیکێتی فەیسەڵ لەناو خەڵکدا ساز کرا. لەو کاتەدا جوڵانەوەی نەتەوەیی کورد لە عیراقدا، بە تایبەتی لە ناوچەکانی سلێمانی و کەرکوکدا بە هێز بو، نەیانئەویست بچنە ژێر حوکمی عیراقەوە، بەڵکو ئەیانویست دەوڵەتێکی کوردییان هەبێ.

ئەم کێشەیە ئەگەرچی ئینگلیز لە لای خۆیەوە بە لایدا خست بو، بەڵام لە لای کورد بە تایبەتی لای شیخ مەحمود و هاوبیرەکانی، هێشتا بە لادا نەکەوت بو. دوای زنجیرەیەک شەڕ و پێکدادان لە نێوان هێزەکانی کورد و ئینگلیز و عیراقدا، هێزەکانی ئینگلیز و عیراق سلێمانییان داگیر کرد. سلێمانی بە رەسمی کرا بە یەکێ لە لیواکانی عیراق و موتەسەڕیفێکی بۆ دانرا.

ئەگەرچی شێخ مەحمود و هاوکارەکانی هەر لە شۆڕشدا مانەوە و بەرەنگاریی هێزەکانی عیراق و ئینگلیزیان ئەکرد، بەڵام ئیتر هەلی پێکهێنانی دەوڵەتی کوردی لە کایەدا نەما بو، چارەنوسی کوردەکانی کوردستانی جنوبی بە یەکجاری بەسترا بە دەوڵەتی تازە دامەزراوی عیراقەوە. ئینگلیز لە عیراقدا ویستی نەتەوەی عیراق (الامة العراقية) دروست بکا.

5. 3. 2. مافەکانی کورد لە دەوڵەتی تازەدا

ئێران و تورکیا دو دەوڵەتی دێرینی ناوچەکە بون، بەڵام عیراق دەوڵەتێکی تازە دامەزراو بو. رێژەی کورد لە چاو دانیشتوانی هەمو ئێران و، رێژەی کورد لە چاو دانیشتوانی هەمو تورکیا، ئەگەر بەراورد بکرێ لەگەڵ رێژەی کورد لە چاو دانیشتوانی هەمو عیراقدا، دەرئەکەوێ کە رێژەی کورد لە عیراقدا زۆر زیاترە. ئەمە سەرەڕای ئەوەی ئەگەر ئەوەش بهێنینە بەرچاو کە زۆرایەتی عەرەبی عیراق بە مەزەب شیعەو زۆرایەتی کوردی عیراق بە مەزەب سونەن و، ئەمیر فەیسەڵ و دەزگای حوکمڕانیەکەیشی سوننە بون، دەرئەکەوێ کە ئەمیر فەیسەڵ تا چ ئەندازەیەک پێویستی بە کورد بوە بۆ ڕاگرتنی هاوسەنگی شیعە- سوننە لە عیراقدا.

جگە لەوەیش، عیراق تا 1931 لە ژێر ئینتیدابی بریتانی دا بو، دەسەڵاتی ئینتیداب بەڵێنی لە عیراق وەرگرت بو لە بەرامبەر ئەوەدا کورد بخرێتە سەر عیراق، عیراق سەرەنجام سەربەخۆیی وەربگرێ، ئەبێ رێزی مافەکانی کورد بگرێ.

ئەم دو فاکتەرەی بۆ کوردەکانی عیراق رەخسا بو، بۆ کوردەکانی ئێران و تورکیا و سوریا نەڕەخسا، لە بەر ئەوە کورد لە عیراقدا هەر لە سەرەتاوە هەندێ مافی رۆشنبیری (لەوانە مافی رۆژنامەوانی و سەلماندنی قانونیی بەکارهێنانی زمانی کوردی لە خوێندنگا، دادگا و دائیرەکان دا) و، مافی بەڕێوەبەری (لەوانە بەشداری لە پارلەمان و وەزارەت و پایە بەرزەکانی دەزگاکانی حکومەتدا) وەرگرت، کوردی پارچەکانی تر لێی بێ بەش بون.

5. 3. 3. کاتنامە کوردیەکانی عیراق

5. 3.. 3. 1. لە سلێمانی

5. 3. 3. 1. 1. ژیانەوە (1924 – 1926)

ژ1 ی لە 18 ی ئاغستۆس (ئاب) ی 1924 دا و،

دوا ژمارەی 56 لە 14 ی کانونی سانی 1926 دا دەرچوە.

لە ژ1 یدا بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: "ئەم غەزەتەیە غەزەتەیەکی حکومەتیە هەفتەی جارێک دەردەچێ"

بە 4 لاپەڕە لە چاپخانەی بەلەدیە لە سلێمانی دەرچوە.

لەم بەشەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لەسەر (ژیانەوە) نوسراوە.

5. 3. 3. 1. 2. ژیان (1926 – 1938)

ژ1 ی لە 21 ی کانونی دوەمی 1926 دا، واتە راستەوخۆ دوای راگرتنی (ژیانەوە) و وەکو درێژەکێشانی ئەو دەرچوە. لە ژ1 دا بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: "ئەم غەزەتەیە غەزەتەیەکی سیاسی، ئەدەبی، ئیجتیماعییە، هەفتەی جارێک دەردەچێ" بە 4 لاپەڕە لە چاپخانەی شارەوانی چاپ کراوە.

تا ژ81 ی 13 ی 9 ی 1927 محەمەد ئەدیب عەزیز و،

لە ژ82 ی 20 ی 9 ی 1927 تا ژ259 ی 4 ی 9 ی 1930 عەلی عیرفان و،

تا ژ321 ی 30 ی 4 ی 1932 حسەین نازم و،

لە ژ322 ی 19 ی 5 ی 1932 ەوە کە حسەین نازم ئەمرێ تا ژ406 ی 14 ی 8 ی 1934 پیرەمێرد بەڕێوەبەر و بەرپرسی بوە. لەم ژمارەیە بە دواوە پیرەمێرد چاپخانەکەی لە شارەوانی بە کرێ گرتوە، ئیمتیازی رۆژنامەکەشی لای حکومەتی بەغداد بۆ خۆی وەرگرتوە.

لە ژ406 ی 14 ی 8 ی 1934 تا ژ553 ی 10 ی 3 ی 1938 پیرەمێرد، بە سەربەخۆیی، بەڕێوەبەر و بەرپرسی ژیان بوە، بەڵام موتەسەڕیفی ئەوسای سلێمانی بەهانەی بە پیرەمێرد گرتوە و (ژیان) ی داخستوە.

ژیان تا ئەو کاتە بە تەمەنترین رۆژنامەی کوردی بوە.

لە بەرگی دوەمی ئەم کتێبەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ بە ناونیشانی (ژیان... بە تەمەنترین رۆژنامەی کوردی 1926- 1938) بڵاوئەبێتەوە. پێشتر، ساڵی 2002 چاپی یەکەمی بڵاوکراوەتەوە.

5. 3. 3. 1. 3. زبان (1937 – 1941)

رۆژنامەیەکی حەفتانە بوە. شارەوانی سلێمانی دەری کردوە، ساڵح قەفتان بەڕێوەبەر و بەرپرسی بوە.

ژ1 ی لە 11 ی ئەیلولی 1937 دا و

ژ94 ی لە 18 ی کانونی دوەمی 1941 دا دەرچوە.

ئەم رۆژنامەیە لە لایەن شارەوانیەوە دەرکراوە بۆ بەربەرەکانی رۆژنامەی (ژیان) ی پیرەمێرد.

5. 3. 3. 1. 4. زانستی (1938)

گۆڤارێکی زانستی و ئەدەبی و هونەری و مێژویی و ئابوری بوە، ساڵح قەفتان خاوەن و بەڕێوەبەری بوە. ژ1 ی لە 25 شوباتی 1938 دا دەرچوە.

5. 3. 3. 1. 5. بڵاوکراوەی تر

سلێمانی تەنیا چاپخانەیەکی لێ بوە کە رۆژنامەی ژیانی پێ چاپ کراوە. لە بەر ئەوە توانای لە چاپ دانی کتێب کەم بوە. هەندێ کتێب لە (چاپخانەی ژیان) چاپکراون بە زۆری لە بەرهەمەکانی پیرەمێرد بون.

5. 3. 4. قوتابخانەی رۆژنامەوانیی سلێمانی

سلێمانی لە چاو شارەکانی تری کوردستاندا، شارێکی تازەیە، ساڵی 1784 دروستکراوە. سلێمانی نە مینای دەریایی و، نە سەرە رێگای بازرگانی و، نە ناوەندێکی گرنگی کشتوکاڵ و ئابوری بوە. دروستکردنی سلێمانی بە تایبەتی لەو شوێنەدا زۆرتر هۆی سیاسی و جەنگی لە پشتەوە بوە. سلێمانی هەر زۆر زو بۆتە ناوەندێکی سیاسی و، ناوەندێکی خوێندن و رۆشنبیری. بە دەیان مزگەوتی تێدا کراوەتەوە و بە سەدان مەلا و مودەڕیسی باشی بۆ هێنراوە.

سەرەتای شیعری کوردی بە لەهجەی کرمانجی خوارو لە 3 کوچکەی قوتابخـانەی بابـان: نـالی، سـالم، کوردی و، نوسینی کوردی بە لەهجەی کرمانجی خوارو لە عەقیدەنامەکەی مەولانـا خالیـد و لە مەولودنـامەکەی شێخ حسێنی قازییەوە دەس پێ ئەکا.

کردنەوەی خوێنـدنگەی دەوڵەتـی لە دوا چـارەکی قەرنـی نـۆزدەهەمدا، لە پـاڵ مـزگەوت و مەدرەسـە دینیەکاندا، دەروازەیەکی تـری بـۆ خەڵکـی سـلێمانی کـردەوە بە ڕووی ڕۆشـنبیری نـوێدا. بە ڕێـکەوت نـیە: یەکەمین سەرنوسەری ڕۆژنامەی سیاسیی یەکەمـین ڕێکخـراوی کـوردی لە ئەسـتەموڵ سـلێمانیەلی توفیـق و، خاوەنی گۆڤاری ڕۆژی کورد عەبدولکەریم سلێمانی و خاوەنی گۆڤاری هەتـاوی کـورد عەبـدولعەزیز بابـان و، یەکەمین دیپلۆمات کە مەسەلەی کوردی خستە بەردەم کۆڕ و کۆمەڵە ناودەوڵەتیەکان شـەریف پاشـای خەنـدان بو. یەکەمین حکومەتی کوردی لە سلێمانی دامەزرا و، یەکەمین چاپخانەی کـوردی لە خـواروی کوردسـتاندا و یەکەمین ڕۆژنامەی کوردی لە کوردستاندا لە سلێمانی بڵاوکرایەوە و، یەکەمین لێکۆڵینەوەی زانسـتـی میـژوی کورد، دوای شەرەفخانی بتلیسی، ئەمین زەکی و، یەکەمین دانەری سـەرف و نەحـوی کـوردی سـەعید صـدقی کابان و دانەری یەکەم ڕێزمانی کوردی تۆفیق وەهبی بوە.

لە بەر ئەوە شـتێکی سـەیر نەبـو کە سـلێمانی یەکـێ لە ناوەنـدە چالاکەکـانی کـوردایەتی و، یەکـێ لە ناوەندە ڕۆشنەکانی ڕۆشنبیری و ڕۆژنامەوانیی کوردی بێ.

لە سلێمانیدا کاروانێکی بێ پچڕانی ڕۆژنامەوانی لە سەرەتای بیستەکانەوە بە پێشـکەوتن و، دوای ئەو بە ڕیز بە بانگی کوردستان، ڕۆژی کوردستان، بانگی حەق، ئومێدی ئیسـتیقلال، ژیـانەوە، ژیـان، زبـان، زانسـتی... دەستی پێ کرد، چوارچێوەی قوتابخانەیەکی تایبەتی ڕۆژنامەوانی دامەزراند کە تا ئەمڕۆیش بەردەوامە.

5. 3. 4. 1. سیماکانی قوتابخانەی سلێمانی

1. بژارکردنی زمانی کوردی لە وشەی بێگانە
2. هەوڵدان بۆ داهێنانی ڕێنوسی نوێ
3. نوێکردنەوەی شیعر و ئەدەب
4. داواکردنی ئازادیی ئافرەت
5. داوا کردنی مافی نەتەوەیی کورد
6. پشتیوانیی بزوتنەوەی نەتەوەیی کوردیی بەشەکانی تر

5. 3. 3. 2. لە بەغداد

5. 3. 3. 2. 1. دیاریی کوردستان

ژ1 ی لە 11 ی مارتی 1925 دا و

ژ16 کە دوا ژمارەیەتی، لە 11 ی مایسی 1926 دا لە بەغداد بە کوردی و عەرەبی و تورکی، دەرچوە.

خۆی بەمجۆرە بە ناسین داوە: "دیاریی کوردستان جارێ هەتـا جێـژن پـانزە ڕۆژ جـارێ دەرئەچـێ، ڕۆژنامەیەکی ئیجتیماعی و ئەدەبی و مصەوەرە، هەفتەی جارێ دەرئەچێ"

ساحێبی ئیمتیاز و سەر موحەڕیری ساڵح زەکی ساحێبقران و، نوسەری بەشی عەرەبی خەلەف شـەوقی داودی و، نوسەری بەشی تورکی د. محەمەد شوکری سەگڤان و، مودیری ئیدارەی ڕەشید شەوقی بوە.

لەم کتێبەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لە سەر (دیاریی کوردستان) نوسراوە.

5. 3. 3. 2. 2. بانگی کوردستان (خولی سێیەم، 1926)

ژ14- 1 ی لە 28 ی کانونی دوەمی 1926 دا و،
ژ14- 2 ی لە 15 ی شوباتی 1926 دا و،
ژ14- 3 ی لە 1 ی نیسانی 1926 دا دەرچوە.

لە ژ14- 1 دا بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: "غەزەتەیەکی سیاسی، ئەدەبی و فەنیـە هەفتەی جارێک دەرئەچێت"

مودیری مەسئول و سەر موحەڕیر مستەفا پاشـای یـاملکی و، مـوحەڕیر مسـتەفا شـەوقی و، مـودیری ئیدارە کەریم ڕۆستەم بوە.

5. 3. 3. 2. 3. بڵاوکراوەی تر

لە بەغداد هەندێ بڵاوکراوەی تر دەرچـوە. ئەگەرچـی هەنـدێ لە نوسـەران لە ریـزی گۆڤـاردا ریزیـان کردون، بەڵام لە بەر ئەوەی مەرجەکانی کاتنامەیان تـێدا نـیە ئەوانە بە گۆڤـار و ڕۆژنـامە دانـانرێن. چـونکە خاوەنی ئیمتیاز و سەرنوسەر و ناونیشـانی دائیمـی شـوێنی دەرچـونی تـێدا نـیە، لە دەرچـونیش دا کـاتی دیاریکراوی ڕۆژانە و، هەفتانە و، مانگانەیان نەبوە. تەنیا یەک ژمارەیان لێ دەرچوە، ئیتر وەسـتاون. ڕەنـگە راستتر وابێ ئەم جۆرە بڵاوکراوانە بە (کەشکۆڵ) یان (ئەنتۆلۆجی) ناو ببرێن، چونکە کۆکراوەیەکی تێکەڵاوە لە بابەتی جۆراوجۆر لەوانە:

*** پەیژە**

ساڵی 1927 لە بەغداد دەرچوە. لە ژێر ناوەکەیدا نوسـراوە: "ئەدەبـی، ئیجتیمـاعیەیە بە کـوردی بـۆ کوردایەتی ئەدوێ. دانەری مستەفا شەوقی"

*** یادگاری لاوان**

ساڵی 1933 لاوانی کورد لە بەغداد بڵاویان کردۆتەوە، شـیعر و بـابەتی ئەدەبـی و ڕۆشـنبیریە، 80 لاپەڕەیە.

*** دیاری لاوان**

ساڵی 1934 لاوانی کورد لە بەغداد بڵاویان کردۆتەوە، شـیعر وبـابەتی ئەدەبـی و ڕۆشـنبیریە، 102 لاپەڕەیە.

جگە لەمانە چەندین کتێبی کوردی لە بابەتی جۆراوجۆر لە بەغداد بڵاوکراونەتەوە، لەوانە:

زنجیرەی کتێبەکانی کوردی - مەریوانی، لە ناویاندا دیوانەکانی نالی، کوردی، سالم.

تەرجـومەی کـوردیی کتێبـی دەرسـی خوێنـدنگە سـەرەتاییەکانی عیـراق بـۆ ئەوەی لە خوێنـدنگە سەرەتاییەکانی کوردستاندا بخوێنرێن.

هەر لەو ساڵانەدا چەند کتێبێ لە بەغداد بڵاوکراونەتەوە کە پێوەندییان بە مێژوی کورد و زمانەکەی و ڕێزمان و ڕێنوس و ئەدەبی کوردیەوە هەبوە. ئەمانە دەورێکی گرنگیـان هەبـوە لە قـوڵکردنەوەی هۆشـی نەتەوەیـی لاوانـی کوردا. لەوانە، کۆمەڵە شیعری حاجی قادری کـۆیی و، (دەسـتوری زمـانی کـوردی) تۆفیـق وەهبـی و، (خولاصـەیەکی تاریخی کورد و کوردستان) ی محەمەد ئەمین زەکی کە (نەخشەی کوردستان) یشی لەگەڵ چاپ کراوە.

5. 3. 3. 3. لە ڕەواندز
5. 3. 3. 3. 1. زاری کرمانجی

خاوەن و مدیری سەید حسێن حوزنی موکریانی و، مدیری ئیدارە عەبدولڕەحمان (گیوی موکریانی) بوە.

گۆڤارەکە بەمجۆرە خۆی بە ناسین داوە: "کۆڤارێکی ئیجتیماعی، تاریخی، فەنی، ئەدەبی، مانگیە"

ژ1 ی لە 25 ی مایسی 1926 دا لە ڕەواندز لە چاپخانەی زاری کرمانجی بە قەوارەی 28 20 x سم و، هەندێ ژمارەی بە 20- 24 لاپەڕە و هەندێکی تری بە 12- 16 لاپەڕە، دەرچوە. ئەم گۆڤارە ئەگەرچی ئەبو مانگانە دەربچێ، بەڵام تا ساڵی 1932 بە هەموی 24 ژمارەی لێ دەرچوە. ژ24 ی لە 23 ی تەموزی 1932 دا دەرچوە.

زۆری بابەتەکانی حوزنی موکریانی نوسیونی. تێکەڵاوە لە باسی میژوی کورد، ئەدەبی، دەنگوباس، شیعر.

تا ساڵی 1932 حکومەتی عیراق هەمان یاسای چاپەمەنی عوسمانی جێبەجێ ئەکرد کە ساڵی 1913 دانرا بو. بەڵام ساڵی 1933 پارلەمانی عیراقی یاسایەکی نوێی چاپەمەنی دانا.

مادەی دوەمی یاسای چاپەمەنی عیراقی ئەڵێ:

"هەمو چاپکراوێ ئەبێ بەڕێوەبەرێکی بەرپرسی هەبێ، ئەم مەرجانەی تێدا بێ:

1. عیراقی بێ.
2. 25 ساڵی تەمەنی تەواو کردبێ.
3. بە تاوانی ناسیاسی و گوناحی شەرەف شکێن حوکم نەدرابێ.
4. لە خوێندنگەیەکی بەرز دەرچوبێ، ناوبانگی باش بێ، بۆ چاپکراوی دینیی ئیسلامی ئەبێ ئیجازەی وتنەوەی دەرسی هەبێ.
5. فەرمانبەر نەبێ و ئەندامی ئەنجومەنی گەل نەبێ.
6. شوێنی دانیشتنی هەبێ لەو شوێنەدا چاپکراوەکەی لێ دەرئەچێ دیاری ئەکا."

وەکو ئەدمۆنس لەو بیبلۆگرافیەدا نوسیوێتی کە بۆ چاپکراوی کوردی لە نێوان ساڵانی 1920- 1936 دا کردویەتی ئەڵێ لە بەر ئەوەی حوزنی بڕوانامەی بەرزی نەبو، نەیتوانی ئیمتیازی زاری کرمانجی بە پێی یاسای تازەی عیراقی نوێ بکاتەوە و درێژە بە دەرچونی بدا.

5. 3. 3. 3. 2. بڵاوکراوەی تر

حوزنی بەو چاپخانەیەی لە ڕەواندز بە ناوی (زار کرمانجی) وە دایمەزراند بو، چەندین کتێبی مێژویی، ئەدەبی، هونەری چاپ کردوە، لەوانە: کتێبە مێژوییەکانی خۆی دەربارەی کورد و نادرشا، شاهەکانی زەند و، حوکمدارانی بابان و، میرانی سۆران... بڵاوکراوەکانی زاری کرمانجی بەشداریەکی کاریگەریان کردوە لە بڵاوکردنەوە و قوڵکردنەوەی هۆشی نەتەوەیی لاوانی کوردا.

5. 3. 3. 4. لە کەرکوک
5. 3. 3. 4. 1. کەرکوک

عیراق ئەیویست لە ژێر منداتی بریتانی دەربچێ و سەربەخۆیی وەربگرێ، بۆ ئەوەش ئەبو بۆ کۆمەڵەی گەلانی بسەلمێنێ کە ئەو بەڵێنانەی بە کوردی داوە جێبەجێی کردون. لە هەمان کاتدا پەیمانێکی

نوێ لەگەڵ بریتانیا ببەستێ. ساڵی 1930 کاتێ حکومەتی عیراق دەستی کرد بە گفتوگۆ لەگەڵ ئینگلیز بۆ نوێکردنەوەی پەیمانی عیراقی - بریتانی، چالاکەکانی کورد کەوتنە جوڵان، چونکە عیراق بە تەما نەبو لە پەیمانە تازەکەدا باسی دابینکردنی مافی نەتەوەیی کورد بکا. ئەمە نارەزاییەکی زۆری لە ناو گەلی کوردا خوڵقاند. حکومەتی عیراق بۆ ئەوەی نیاز پاکی خۆی بۆ کورد بسەلمێنێ و جوڵانەوەی نارەزایی کورد خاو بکاتەوە، لەو دەوروبەرەدا هەندێ مافی کوردی سەلماند. لەوانە نیوەی رۆژنامەی حەفتەیی کەرکوکی کرد بە کوردی.

حکومەت کە بە مەبەستی خۆی گەیشت و ترسی لە هەراو هوریای کورد نەما، لە زۆری ئەو هەنگاوانەی بە قازانجی کورد نا بوی، پەشیمان بوەوە. بەشی کوردیی رۆژنامەی کەرکوکیش بە پێی ئەو سیاسەتە داخرا.

تا ئیستا ژمارەکانی کەرکوک لە بەر دەسدا نین. لە بەر ئەوە زانیارییەکی ئەوتۆ لە بەر دەسدا نییە. رەنگە باوەرپێکراوترین سەرچاوە ئەو بیبلۆگرافیایە بێ کە ئێدمۆندس بۆ بڵاوکراوە کوردییەکانی عیراقی دەرکردوە لە نێوان ساڵانی 1920- 1936 و، لە گۆڤاری (کۆمەڵەی شاهانەی ئاسیای ناوەندی) دا بڵاوی کردۆتەوە. ئێدمۆندس لە ریزی بڵاوکراوەکاندا ژمارە 10ی داوەتێ و نوسیوێتی:

"10. کەرکوک (پەخشەی شارەوانی)

کەرکوک، قەبارەی لاپەرەکانی جیاواز بوە. لە ژ302 ی 2 مایسی 1930 تا ژ 354 ی 29 ی مایسی 1931 بە قەبارەی 711.¾ x ئینچ چاپ کراوە. 53 ژمارەی، بابەتی کوردی ئەوەندەی بابەتی تورکی تێدایە."

5. 3. 3. 4. 2. بڵاوکراوەی تر

هیچ بڵاوکراوەیەکی کوردی لێ چاپ نەکراوە.

5. 3. 3. 5. لە هەولێر

5. 3. 3. 5. 1. روناکی (1935– 1936)

ژ1 ی لە 24 ی 10 ی 1935 دا و

ژ11 کە دوا ژمارەیەتی لە 16 ی 5 ی 1936 دا لە هەولێر دەرچوە.

لە ژ1 دا خۆی بەمجۆرە بە ناسین داوە: "کۆوارێکی هەفتەیی عیلمی ئیجتیماعی ئەدەبی کوردیە"

مودیری مەسئول محامی محەمەد شیت مستەفا و، سەرنوسەری حسەین حوزنی بوە.

لەم کتێبەدا لێکۆڵینەوەیەکی سەربەخۆ لە سەر (روناکی) نوسراوە.

5. 3. 3. 5. 2. بڵاوکراوەی تر

هیچ بڵاوکراوەیەکی کوردی تری لێ چاپ نەکراوە.

6. شام

دوای تێشکانی شۆرشی 1925 ی کوردەکانی تورکیا، حکومەتی تورکیای کەمالی بەوپەری توندوتیژیەوە کەوتە سەرکوتکردنی جوڵانەوەی نەتەوەیی کورد. سیاسی و رۆشنبیر و سەرانی عەشیرەتەکانی کورد کەوتنە ژێر گوشارێکی سەختەوە. هەندێکیان لە سێدارە دران، هەندێکیان گیران و، هەندێکیان پەرەوازی وڵاتانی دراوسێ: عیراق، ئێران، سوریا بون.

سوریا ئەوسا لە ژێر ئینتیدابی فەرەنسی‌دا بو. دەسەڵاتی فەرەنسی چاوپۆشی لە نیشتەجێ بون و، چالاکی هەندێ لەم کوردانە ئەکرد. ساڵی 1927 تێکۆشەرانی کوردی تورکیا لە ناو خۆیاندا کەوتنە پێوەندی و بیرکردنەوە لە ڕێگای ڕزگاری. تا ئەو کاتە تێکۆشەرانی کورد دابەش بوبون بە سەر چەند ڕێکخراوی سیاسی‌دا.

مەمدوح سەلیم، کە ڕۆشنبیرێکی ناسراو و، خاوەنی گۆڤار و دواتر ڕۆژنامەی تورکی- کوردی (ژین) و، سکرتێری پێشوی پارتی دیمۆکراتی کورد بو، لەگەڵ حیزبی داشناقی ئەرمەنی ڕێک کەوت بو کە کورد و ئەرمەن پێکەوە خەبات دژی تورکیای کەمالی بکەن، هاوکاری یەکتری بکەن بۆ بەدیهێنانی ئامانجەکانیان.

لە ئەنجامی ئەو پێوەندی و گفتوگۆیانەی کوردەکان لەناو خۆیاندا کردیان، گەیشتنە ئەوەی کە نوێنەرانی هەمو ڕێکخراوە سیاسیەکانی کوردستانی تورکیا و، کەسایەتی ناسراو و، سەرانی عەشایەری کورد، کۆنگرەیەک ببەستن بۆ پێکهێنانی یەک پارتی سیاسی کە هەمو تێکۆشەرانی کورد لە تورکیا کۆبکاتەوە، بۆ درێژەدان بە خەباتی ڕزگاریخوازی. لە تشرینی دوەمی 1927 دا لە ماڵی فاهان پاپازیان، کە یەکێ بو لە سەرکردەکانی حیزبی داشناقی ئەرمەنی، لە (بحمدون) لە لوبنان کۆبونەوە.

لەم کۆبونەوەیەدا کۆمەڵێ لە کەسایەتیە سیاسیە ناودارەکانی کورد بەشدار بون، لەوانە: جەلادەت عالی بەدرخان، دکتۆر محەمەد شوکری سەگڤان، مەمدوح سەلیم، حاجۆ ئاغا سەرۆکی عەشیرەتی هەڤیرکان، بوزان شاهین و مستەفا شاهین لە سەرۆکەکانی عەشیرەتی بەرازان، ئەمین ئەحمەد سەرۆکی عەشیرەتی ڕمان. زۆر لەوانەش کە نەیانتوانی لەم کۆبونەوەیەدا بەشدار بن، وەکو عەلی ڕەزای کوڕی شێخ سەعید، ئیحسان نوری، لەگەڵ ئەوان هاودەنگ بون.

پاش 5 ڕۆژ کۆبونەوە و گفتوگۆ بڕیاریاندا هەمو ڕێکخراوەکانی تر هەڵبوەشێننەوە و، حیزبێکی سیاسی بە ناوی (خۆیبون) وە دابمەزرێنن. درێژە بدەن بە شۆڕش تا دوا سەربازی تورک لە کوردستان دەرئەکەن. بۆ ئەمەش لە روی سیاسیەوە بڕیاریاندا پێوەندی دۆستایەتی لەگەڵ ئێران و عیراق و سوریا دابمەزرێنن، لە روی جەنگیەوە یەکێ دابنرێ بە سەرکردەی گشتی هێزە چەکدارەکانی شۆڕش، ناوەندی شۆڕش لە یەکێ لە چیاکانی کوردستاندا دابمەزرێنێ.

سەرکردایەتی خۆیبون، ئیحسان نوری کە ئەفسەرێکی هەڵکەوتو بو، هەڵبژارد بە سەرکردەی گشتی هێزەکانی شۆڕش. ئەویش چیای ئاگری (ئارارات) ی هەڵبژارد بۆ بنکەی سەرکردایەتی شۆڕش.

سەرکردایەتی خۆیبون لەناو خۆیاندا وا ڕێککەوتن کاتێ کە شۆڕش لە ڕۆژهەڵاتی تورکیا هەڵگیرسا، ئەمانیش لە سنوری سوریا - تورکیاوە پەلامار بدەن و، شۆڕش لە خوارویدا هەڵگیرسێنن.

سەرکردایەتی خۆیبون لە حوزەیرانی 1930 دا لە حەلەب کۆبونەوە بۆ ئەوەی گوشار لە سەر ئاگری کەم بکەنەوە، کە لەو کاتەدا کەوتبوە بەر هێرشێکی زۆر گەورەی ئۆردوی تورک. بڕیاریاندا شەوی 4/3 ی ئاب لە 6 لاوە دەس پێ بکەن. بۆ ئەو مەبەستە ئاگاداری دەسەڵاتی فەرەنسی‌یشیان کرد. ئەو سەرۆک عەشیرەتانەی بەڵێنیان بە خۆیبون دابو هاوکاری‌یان بکەن و بەشداری ڕاپەڕین ببن، پەشیمان بونەوە و، بەڵێنەکەیان بە جێ نەهێنا. لەبەر ئەوە سەرکردەکانی خۆیبون: جەلادەت بەدرخان، ئەکرەم و قەدری جەمیل پاشا، حاجۆ ئاغا، عوسمان سەبری... گەڕانەوە سوریا. دەسەڵاتی فەرەنسی بۆ ئەوەی دوریان بخاتەوە لە سنور، بە دەسبەسەری بردنی بۆ دیمەشق.

ئێران و یەکێتی سۆڤێت کە هاوسنوری چیای ئاگری بون، بۆ داخستنی ڕێگاوبانەکان هاوکاری تورکیان کرد. شۆڕشی ئاگری بەرگەی هێرشی تورکی نەگرت، تێکشکا و، سەرکردەکەی پەنای بردە بەر ئێران. تورکەکان بە درندانەترین شێوە کوژاندیانەوە و کەوتنە سزادانی بە کۆمەڵی خەڵک، بە هەزاران کەسیان کوشت و، بە سەدان ئاواییان کاول کرد.

خۆیبون وەکو رێکخراوێکی سیاسیی نیمچە نهێنی درێژەی بە کـاری سیاسـی و راگەیانـدن دا. بەڵام ئەو جەزرەبە کوشندەیەی تورک لە جوڵانەوەی کوردی سرەواند بـو، سـەرکردەکانی لەوە نائومێـد کـردن لەو نزیکانەدا بتوانن شۆرش بکەن، یان بە ئازادی بگەرێـنەوە بـۆ تورکیـا. لەبەر ئەوە شـامیان کـردە مەڵبەنـدی خۆیان و، بیریان لە رێگایەکی تری خزمەت بە جوڵانەوەی کورد کردەوە کە ئەویش مەیدانی رۆژنامەوانیی و بڵاوکردنەوە بو.

6. 1. هاوار

میر جەلادەت بەدرخان، سەرۆکی خۆیبون، ئیمتیازی دەرکردنی هاواری وەرگرت. تێکـرا 57 ژمـارەی بە سێ قۆناغ، لێ دەرچوە. بەم شێوەیە:

ژ1 ی لە 15 ی 5 ی 1932 تا ژ23 ی لە 25 ی 7 ی 1933 دا،
ژ24 ی لە 1 ی 4 ی 1934 تا ژ26 ی لە 18 ی 8 ی 1935 دا،
ژ27 ی لە 15 ی 4 ی 1941 تا ژ57 ی لە 15 ی 8 ی 1943 دا.

هاوار لە سەرەتادا بە حەرفی عەرەبی و لاتینی چاپ کراوە. دوایی هەموی بوە بە لاتینی.

6. 2. بڵاوکراوەی تر

لەپاڵ گۆڤاری هاواردا چەند بڵاوکراوەی تری کوردی لە شام بڵاوکراوەتەوە لە ژێـر نـاوی (کتێبخـانەی هاوار) دا. ئەم کتێبخانەیە وەکو دەزگایەکی پەخش کاری کردوە.

چەند تێبینی‌یەک:

1. دەربارەی ژیان

ژیان لەبەر ئەوەی تا ئەو کاتە بە تەمەنترین رۆژنامەی کوردی بوە، تۆمارێکی گرنگی روداوەکـانی ئەو کاتەی کوردستان و عیراق و، باس و بابەتی ئەدەبی، کۆمەڵایەتی، رۆشنبیری، پەروەردەیی، زانستی، کەلەپوری نەتەوەییە...

لێرەدا من خۆم لە قەرەی لێکۆڵینەوەی نەدا، چـونکە مامۆسـتایان رەفیـق سـاڵح و سـدیق سـاڵح کە لە بواری رۆژنامەوانی‌دا هەردو پسپۆری بە توانان، خەریکی ئامادەکردن و لێکۆڵینەوەین.

بە هیوای تەواوکردنی کارەکانیان.

2. بیبلۆگرافیای ئەدمۆنس:

A BIBLIOGRAPHY OF SOUTHERN KURDISH, 1920 - 1936, BY C. J. EDMONDS, Journal of the Royal Central Asian Society, VOL. XXIV, JULY, 1937, PART III

3. دەربارەی خۆیبون و شۆرشی ئاگری بروانە:

3. 1. محمد ملا احمد، جمعية خويبون و العلاقات الكردية–_ الارمنية، كاوا للنشر والتوزيع. اربيل، 2000.

3. 2. کۆنێ رەش، جمعية خويبون 1927 ووقائع ثورات ارارات 1930، تقديم ومراجعة د.عبـدالفتاح البوتاني، مؤسسه موكرياني للطباعة والنشر، مطبعة خەبات دهوک.

3. 3. روهات الاكوم، خويبون وثوره اكرى، مراجعة شكور مصطفى، منشورات كاوا، اربيل، 1999
3. 4. كاوه بيات، شورش كردهاى تركيه و تاثير ان بر روابـط خـارجى ايـران 1310-1307 ش، تهران، نشر تاريخ ايران، 1374.

4. دەربارەی هاوار
4. 1. هاوار لە سوید و هەولێر سەرلەنوێ چاپ کراوەتەوە.
4. 2. ڕۆژنامەڤانی، لە ژ5 ی کۆتایی ئابی 2001 دا، دۆسێیەیەکی تایبەت بە (هاوار) ی بڵاوکردۆتەوە کە چەندین لێکۆڵینەوەی لەسەر هاوار تێدایە. بۆیە بە پێویستم نەزانـی هـیچ لێکـۆڵینەوەیەکی زیـادی لەسـەر بنوسم.

کاتنامە کوردیەکان:

لێکۆڵینەوەی تایبەتی

7. کاتنامە کوردییەکان: لێکۆڵینەوەی تایبەتی

7. 1. ژیانەوە

1. ژیانەوە.. 363
1. 1. هۆی بڵاوکردنەوەی.. 364
1. 2. سەرنوسەر و نوسەرەکانی.. 364
1. 3. سەرچاوەی دەرامەتی.. 365

2. لایەنی سیاسی.. 367
2. 1. داگیر کردن و دەس بە سەراگرتنی سلێمانی.. 367
2. 2. دوژمنایەتی شێخ مەحمود و جوڵانەوەکەی.. 369
2. 3.لکاندنی کوردستانی جنوبی بە عیراقەوە.. 377
2. 4. کێشەی موسڵ.. 380

3. لایەنی ئەدەبی.. 383
3. 1. چیرۆک.. 383
3. 2. شیعر.. 383
3. 2. 1. نوێکردنەوەی شیعر.. 384
3. 2. 2. شیعری سیاسی.. 384
3. 2. 3. شیعری کلاسیکی..
3. 3. پەخشان.. 387

4. پشتیوانی لە شۆڕشی 1925 ی کوردەکانی تورکیا.. 390
4. 1. هەواڵەکانی تورکیا.. 390
4. 1. 1. هەواڵی حکومەتی تورکیا.. 390
4. 1. 2. هەڵگیرسانی شۆڕشی کورد.. 394
4. 1. 3. هەواڵی شۆڕشی کورد.. 396
4. 2. شۆڕش لە زمانی سەرکردەکانیەوە.. 400
4. 2. 1. وتووێژ لەگەڵ شێخ مەهدی پیران.. 400
4. 2. 2. وتووێژ لەگەڵ سەید عەبدوڵای شەمزینی.. 403
4. 2. 3. لێکۆڵینەوەکەی ئیحسان نوری.. 404
4. 3. پشتیوانی ژیانەوە لە شۆڕش.. 408
4. 3. 1. وتار و لێدوان.. 408
4. 3. 2. شیعری هاودەردی.. 410

5. هونەری ڕۆژنامەوانی 410
5. 1. لایەنی تەکنیکی 410
5. 2. هەواڵنوسین 411
5. 2. 1. سەرچاوەکانی 411
5. 2. 2. جۆری هەڵبژاردنی 411
5. 2. 3. جۆری دارشتنی 411
5. 2. 4. بابەتەکانی 412
5. 2. 4. 1. هەواڵی عیراق 412
5. 2. 4. 2. سەردانی سلێمانی 424
5. 2. 4. 3. هەواڵی ڕۆشنبیری 415
5. 2. 4. 4. هەواڵی مردن 416
5. 2. 4. 5. هەواڵی دادگاکان 416
5. 2. 4. 6. ئاڵوگۆری فەرمانبەران 417
5. 2. 4. 7. هەواڵی بۆلشەویک 418
5. 2. 4. 8. هەواڵی دەرەوە 418
5. 2. 4. 9. هەواڵ بۆ خۆشی 419
5. 3. وتار نوسین 419
5. 3. 1. بابەتەکانی 420
5. 3. 2. جۆری داڕشتنی 420
5. 4. ریپۆرتاج 420

6. شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا ٤٢١

بو همو شتیك مخابرات بناوی
چاپخانه‌وه اکری

اعلانات
به دیریك ۳ انه‌ده‌سیتریت

تأریخ انتشار
۱۸ اغستوس ۱۹۲٤ سایانی
نسخه‌ی به آنه‌یکه

ژیانه‌وه

ام غزته‌یه غزته‌یکی حکومتیه
هفتهٔ جاریك درده‌چی

بدل ابونه
به ۳ مانك روپیه و نیویك
به شش مانك ۳ روپیه
به سالیکی شش روپیه یه
له ۳ مانك کمتر ابونه قید ناکری

بو خارج اجرت پوسطه
علاوه ده‌کری
نسخه‌ی به آنه‌یکه

سال ۱ زماره ۱ (دوشنبه) ۱۷ محرم ۱۳٤۳ ۱۸ اغستوس ۱۹۲٤

لبر بعضی خصوصات ناوی غزته کمان تبدیل کرد به مناسبت احوال و ماجرایك که بسری هاتوه عنوان « ژیانه‌وه » مان بمناسب زانی چونکه حقیقتاً انتشار م جاره ژیانه‌وه یه . امید اکین که له‌لاین همو کسیکه‌وه مظهر قبول بی و انشاءالله و تعالی پی و قدم بو همو افراد ام ملته به خیر و سعادت ابی .

ژیانه‌وه

چاو بکه‌نه‌وه بروانن ام ملته مظلومه ام چنکه زویه ام توزه کورده چی دی و چی به سر هات و توشی چی بو امه اگر زریف ورد بکرینه‌وه هموی له تی نکیشتن و نه‌زانینه‌وه بو هموی له روی أوه‌وه بو که اوی ایشی اکرد هر هول و تقه‌لای نفسی خوی بو هر وای نفسی نفسی بو کس بو کسی تر هولیکی نه‌أدا آخری نتیجهٔ امه کیشته درجه‌یك که‌وکو درختی و کو گیایك که بی آو بمی نی ته‌وه و هالاوی کرم بسریا بچی هموی هل پروزی هل قرچی خریك وشك بون بی وامان لی هاتوه . ایستا که‌وا خوا رحمی کرد . دروی خیرمان لی کراوه‌ته‌وه و ریکای روناکان پی نشان دراوه امجار فرصته وخت به قیمته مسا قوربانه نورهٔ هول و تقلایه وختی تی کوشینه بهمو لایك هول بدرمسن ام درخته ام گیایه هل پروزاوه بژینه‌وه زندو بیته‌وه لودوا هر کسه به قدر زانین و توانین خوی اگر هول نه‌دا و تی نه کوشی له‌دست اروا . له کیس اچی دبسانه‌وه پارچه پارچه مکونه‌وه هر یکه شوین کلاویکی لار نکه‌وی اگر ورد بینه‌وه تی کیشتین که‌دنیا چه باسه ام قصه پر و پوچانه ام خیالانه همو خاوه همو قوربسری و مال ویرانیهٔ همو بی نتیجه یه له‌آخریدا به‌زه به‌زه‌وای لی‌ات بجاری همو محو ابیته‌وه .

امجاره‌یش عرضتان اکم بو خاطری خوا همو چاومان هیه تجربه‌مان دیوه بس شوین کلاوی لار بکوین همو یك بگرین و چیمان بو چاکه هول بو اوه بدین دیسانه‌وه عرضتان اکم چیمان بو چاکه بو اوه هول بدین بجاری تی بکوشین واز لبر و اوبر بهینین أوی خرابه بومان له خومانی دور بخینه‌وه و خومانی لی لادین به همو هیز و قوت خومان بلامار شتی چاك بدین بلکو انشاالله بژینه‌وه سر بکوینه‌وه و زندو بینه‌وه .

هر کس داوا کر آبونه‌یه لطفاً بومان بنوسی تاکو قید بکری هر نوعه مقاله‌یك که له لاین هر کسیکه‌وه بی

بوهمو شتیك مخابرات بنارێ
ادارەخانەوە اکرێ

اعلانات
بەدیریك ٦ انە دەسیّنریت

تاریخ انتشار
١٨ اغستوس ١٩٢٤ سالیانی
نسخەی بە آنەیکە

ژیانەوە

ام غزتەیە غزتەیکی سیاسی ، ادبی ، اجتماعی یە
هفتە جاریك دردەچی

بدل ابونە
بە ٣ مانك روپیە و نیو یك
بە شش مانك ٣ روپیە
بە سالیکی شش روپیە یە
لە ٣ مانك کمتر ابونە قید ناکرێ

بو دروەوە بدل ابونە
حو روپیە و نیوە
نسخەی بە آنەیکە

سال ٢ ژمارە ٥٦ (پینجشنبە) ٢٨ جمادی الاخر ١٣٤٤ ١٤ کانون ثانی ١٩٢٦

تکایکی — تابێتی —

معلوم همو لایکە « ژیانەوە » لەپیش همو شتیکدا خادم افکار ملت کورد ، و مفکورە کوردایتی یە . لەری ام املەدا و بو گیشتن بم غایە مقدسە تصور ناکم لەهیچ مانعەیك صل بکا ، هرچی وظیفەیك کە ترتب بکاتە سەری بە کمال خواهش اجرای اکا و کردویتی ، خذمتی همو کوردیکی کردوە بو بلاو کردنەوە و نشری اودنکانەی کەبەجدی و صمیمی لەاعماق قلوب کوردەکانەوە بوترق و پیشکرتنمان صدور کردوە . بە کمال افتخار وساطت و دلالتی کردوە ، حاصلی « ژیانەوە » کوردە ، بو کورد ورقپارەیکی بە قیمت ، بەاهمیت ، و غزتەیکی بی هاوتایە خدمات مسبوقەی لەنظر هوماندا شکرایە ، بناء علیه بو همو کوردیکی حقیقی و جدی لازمە و حتی ئتوانم لیم واجبە کە بە دل و بە گیان خذمتی بکا ، و بو رواج و دوامی هرچی لەدستدابی لە کردنی قصور نکا .

جا بەم مقدمەیەوە عرض همو محب ژیانەوە و کریارانی محترمی اکم کە بو اوەی ام دلیلە مان بمینی و بتوانی خوی بژینی معاونتی بفرمون کە معاونتەکەیش عبارتە لەو سالانەیە کەبوی تخصیص کراوە و اوەیش مقداریکی زور جزئی تشکیل اکا . اکر ارزو بکری همو کس اتوانی بەبی کرانی اوحقە بدانی . بناء علیه اوەی کە خوی بەقرضداری ژیانەوە ازانی وعرضی کراوە بەبی وقت فوتاندن بەناوی ادارەخانەوە روانەی بفرموی . بو ژیانەوە بە معاونت عداکری !...

خبرات هلبجە

« حفلەیکی تبریکیە لە مژدەی قرار عصبة الامم لە خصوص محافظە کردن حدود ولایت موصل وحقوق کورد »

دونی کە ١٨-٢١-٢٥ روزجمە بو ، ناکاە لە آفاق البجەدا غلغلەیکی سرور هلسا مژدەیکی خوش نباو هوای معطری کوردستانا ، بواسطەی تلغراف بی تلەوە شرفورودی کرد . ام مژدەیە دوایك بو کە حیاتیکی تازە وابدی بخشی بەعموم عراق ، و بالخاصە بە ملت کورد . أم ملتە مظلومە ، کەهتا ایستا بەدست ظلم وتغلب تورکەکانەوە أی نالان ، لەبریکا خبریکی و اخوش اثری بوبی و ابدی نجات درابی لەدست تورك وحقوقی محافظە کرابی ، ولەو غائلە عظیمە کە سبب فوتاندنی مادی و معنوی ملت بو خلاص بوبی ، عجبا مژدە لەمە خوش تر مبشرتر ابیت ؟

1. ژیانەوە

ئەگەرچی هێشتا چارەنوسی ولایەتی موسڵ لەناو کۆمەڵەی گەلاندا بە لایەکدا نەکەوتبو، کۆمەڵەی گەلان، بۆ بە لاداخستنی ئەم کێشەیە، بە تەمای ناردنی دەستەیەکی لێکۆڵینەوە بو بۆ ناوچەکە. بریتانیا بڕیاری دابو داوودەزگای کوردی بپێچێتەوە و سلێمانیش بکا بە لیوایەکی دەوڵەتی تازە دامەزراوی عیراقی ژێر سایەی عەرشی هاشمی. جەیشی تازە دامەزراوی عیراق بە یارمەتی هێزی ئاسمانی بریتانیا پەلاماری سلێمانی، پایتەختی حکومەتی کوردستانی جنوبی دا. دوای چەندین جار بۆردومان، مەلیک مەحمود و هێزەکەی بە یەکجاری سلێمانییان چۆڵ کرد. هێزی عیراقی و ئەفسەرانی ئینگلیز رۆژی 18 ی تەموزی 1924 هاتنە سلێمانیەوە. لە دەشتی کانی ئاسکان بارەگای (فەرماندەیی ناوچەی رۆژهەلات: آمریة المنطقة الشرقیة) یان دامەزراند. کەوتنە رێکخستنەوەی کاروباری بەڕێوەبەرایەتی ناوچەکە و، سلێمانی کرا بە لیوایەکی. دەزگای بەڕێوەبەرایەتی تازەی سلێمانی کە لە ژێر چاودێری موفەتیشی ئیداری ئینگلیزیدا کاری ئەکرد، بڕیاری بڵاوکردنەوەی حەفتەنامەی (ژیانەوە) ی دا.

لە ژێر ناوی رۆژنامەکەدا نوسراوە:

"ئەم غەزەتەیە غەزەتەیەکی حکومەتییە، هەفتەی جارێک دەردەچێ"

بەڵام لە ژ19 ەوە نوسراوە:

"غەزەتەیەکی سیاسی، ئەدەبی، ئیجتیماعییە، هەفتەی دو جار دەردەچێ"

ژ1 ی لە 18 ی ئابی 1924 دا و

ژ56 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 14 ی کانونی دوەمی 1926 دا دەرچوە. ئیتر ناوی رۆژنامەکە گۆڕاوە بۆ ژیان.

سەیر ئەوەیە ژیانەوە خۆی بە درێژەپێدانی رۆژنامەکانی پێش خۆی داناوە. لە بەشی سەرەوەی یەکەم ستونی یەکەم لاپەڕەی یەکەم ژمارەیدا نوسیویێتی: "لە بەر بەعزێ خصوصات ناوی غەزەتەکەمان تەبدیل کرد بە موناسەبەتی ئەحوال و ماجەرایەک کە بە سەری هاتوە عینوانی (ژیانەوە) مان بە موناسیب زانی چونکە حەقیقەتەن ئینتیشاری ئەم جارە ژیانەوەیە. ئومێد ئەکەین لە لایەنی هەمو کەسێکەوە مەزهەری قبوڵ بێ و ئینشائەڵا و تەعالا پێ و قدومی بۆ هەمو ئەفرادی ئەم میلەتە بە خێر و سەعادەت ئەبێ."

1. 1. هۆی بڵاوکردنەوەی

ژیانەوە، حکومەتی سلێمانی کە ئینگلیز ڕاستەوخۆ سەرپەرشتی کردوە، دەری کردوە. ئەرکی سیاسی ژیانەوە ئەوە بو کە کورد حاڵی بکا، هیچ قەوارەیەکی سیاسی، بەڕێوەبەرایەتی یا قانونی تایبەتیان پێ ڕەوا نابینرێ، بەڵکو بەشێک ئەبن لە عیراق و، ئەبێ ببن بە هاووڵاتی عیراقی.

1. 2. سەرنوسەر و نوسەرەکانی

لە ژ28 ی 26 ی حوزەیرانی 1925 دا لە ژێر سەرناوی: (بۆ کرپیارە موحتەرەمەکانمان) نوسیوێتی:

"ئەم غەزەتەیە، کە هەتا ئێستا لە بەر بەعزێ ئەسباب و ئەحوال مەوانیع بە ڕێکوپێکی دەرنەئەچو و، لە بڵاوبونەوەدا درەنگ و زویی بە سەر ئەهات و، دڵی کرپیارەکانیش لەم ئەحواڵانە عاجز و سەغڵەت ئەبو، هەمو لە بەر ئەوە بو کە ئیدارەیەکی مونتەزەمی نەبو وە لە ژێر ئیدارە و نەزارەتی یەکێک دا بە ڕێکی دەرنەئەچو. لەبەر ئەوە توشی ئەم ئەحواڵانە ئەبو. فەقەت وا لە ئیعتیباری ئەم ژمارەیەوە ئیدارەکەی درایە دەست جەمیل صائیب ئەفەندی. ئەویش مەغرور بە لوتف و فیداکاری هەمو کوردەواریەک ئیدارەی غەزەتەکەی قبوڵ کردوە. ئەم غەزەتەیە، ئەگەر تەقدیری بکەین، پێ بزانین بۆ رابردو ئەو دوای هەموو کورد و کوردستان شتێکی زۆر بە نرخ و بەقیمەتە. وە واسیتەیەکی قازانج و باشە خزمەتی عیلم و مەعریفەت ئەکات، بۆ تیجارەت و صنعەتی ئەم کوردەواریە هەوڵ ئەدات، ڕێگەی گەورەی بەرزیمان پێ نیشان ئەدات، تەرجومانی هەمو ئەحواڵێکمانە، لەبەرئەوە لە هەمو کوردێک ڕجا ئەکەین کە هەر کەس بە قەدری ئیمکان و تاقەت یارمەتی غەزەتەکە بدات و، غەزەتەکەش بتوانێ خۆی بژێنێ. غەزەتەکەمان بۆ هەمو مەقالەیەک کە عیلمی، فەنی، ئیجتیماعی، ئەخلاقی، ئەدەبی، ئیقتیصادی، صیحی بێ یەعنی تۆزێ بۆنی خزمەتی وڵات و کوردەوارییەکەی لێبێت بە مەمنونی قبوڵ و چاپی ئەکات ڕجامان وایە لە تەرەفی هەمو کوردێکەوە غەزەتەکەمان تەقدیس و تەقدیر بکرێ و یارمەتی بدرێ ئیتر تەشەبوس لە ئێمە و تەوفیقات لە خواوەیە."

لە ژ37 ی 27 ی ئاغستۆسی 1925 دا، جەمیل سائیب لە ژێر سەرناوی (مەعزەرەت) دا نوسیوێتی:

"لە بەر ئەمەی ئەحواڵی صحییەم موساعید نیە مەعەلئەسەف لەمەودوا خزمەتی موبارەکەی غەزەتەی ژیانەوەم پێ بە جێ ناهێنرێ. لەم خصوصەوە زۆر موتەئەسیر و مەحزونم کە تەرکی ئەم وەزیفە موقەدەسەیە ئەکەم. خوا بکا ئەم غەزەتەیەمان هەربژی چونکە ئومێدی زۆرمان بەم غەزەتەیە هەیە. جەمیل صائیب."

لە ژ38 ی 3 ی ئەیلولی 1925 دا م. ئەدیب نوسیوێتی:

"لە بەر موساعید نەبونی ئەحواڵی صحیە دەست کێشانەوەی جەنابی جەمیل صائیب ئەفەندی لە ئوموری تەحریریەی ژیانەوە لە غەزەتەی هەفتەی ڕابوردودا بەیان کرا بو. زۆر موتەئەسیف بوین. جەدەن شایانی تەقدیر و لایەقی سەنایە کە موما ئیلەیهی لەم مودەتەدا بە کەمالی ئیفتیخار و لە دائیرەی ئنتیزام دا ئەم وەزیفە موقەدەسە میلیەی بە جێ هێناوە. ئێمە لە وەتەن و میللیەتپەروەریی جدییەی ئەم زاتە موحتەرەمە ئەمینین. بینائەن عەلەیهی موەفەقیەت و ئیعادەی صیحەت و عافییەتی لە خوا تەمەننا ئەکەین.

"بۆ ئەمەی ژیانەوە لە ئەنزاری خوێندەوارانی کیرام گوم نەبێ و دائیمەن لە ساحەی ئینتیشاردا بێ و، ژیانەوەیەک بێ ڕۆحی میللەت بژێنێتەوە و، خزمەتی ئامال و ئەفکاری میللیەمان بکا مەغرورەن بە لوتفی قاریئینی موحتەرەمەوە ئوموری تەحریرەکەمان دەرعوهدە گرت. ئومێد ئەکەین وەکو چۆن تا ئێستا حەفتە بە حەفتە مونتەزەمەن بڵاوکراوەتەوە لەمەودوایش حەفتە بوێر نەکات و، لە دەرج و نەشری حەوادیس و خەبەراتی خۆش و موافیق قسور نەکرێ. ڕجا ئەکەین کە ئەزکیا و پێگەیشتوانی وەتەن بە مەقالاتی موفیدەی خۆیان ژیانەوەمان بڕازێننەوە و فەرامۆشی نەکەن. غایەمان پێشکەوتنە... تەوفیق ڕەفیق بێ. م. ئەدیب ".

م. ئەدیب، محەمەد ئەدیب عەبدولعەزیزە کە لەو کاتەدا لە چاپخانەکەی شارەوانی‌دا پیت ڕێکخەر بوە، بەڵام لە ئیعدادیەی عوسمانی خوێندویەتی و خوێندەوارێکی بە توانا بوە. م. ئەدیب لە بەڕێوەبردنی ڕۆژنامەی ژیانەوەدا تا دوا ژمارەی جێگەی جەمیل سائیبی گرتۆتەوە.

ئەم ڕۆژنامەیە ئەگەرچی حکومەت بۆ مەبەستێکی سیاسی دیاریکراو دەری کردوە، بەڵام هەڵبژاردەی ڕۆشنبیرانی کورد لە سلێمانی ئەم هەلەیان بە چاکترین شێوە قۆستۆتەوە بۆ دەربڕینی بیروبۆچونەکانی خۆیان و، لاپەڕەکانی ڕۆژنامەکەیان کردۆتە مەیدانی بڵاوکردنەوەی هۆشی سیاسی و، بانگەشەی یەکگرتن و خوێندەواری و، پێشخستنی ژیانی ئەدەبی و کۆمەڵایەتی و ڕۆشنبیری. جگە لە جەمیل سائیب و محەمەد ئەدیب، چەندین کەسی کە بەشداری نوسینەکانی بون، لەوانە: م. نوری (شێخ نوری شێخ ساڵح)، مەحمود جەودەت، ڕەشید نەجیب، عەلی عیرفان، مستەفا شەوقی، زێوەر، فائیق زێوەر، کەریم سەعید، سەعید فەوزی، عەبدولواحید مەجید (ع. و. نوری). چەند کەسێکی تر بە ناوی عەبدولمەجید، عیزەت، ڕەواندزی، حەسەن کوردستانی، ئەمین کوردی کە ئێستا ناناسرێنەوە.

مستەفا سائیب، برای جەمیل سائیب، ئەگەرچی ناوی بە ئاشکرا بە هیچ وتارێکەوە نیە، بەڵام وەکو لە بەرگێکی ژیانەوەدا بە خەتی خۆی هەندێ تێبینی لەسەر تۆمار کردوە، ئەویش یەکێ بوە لەوانەی چەندین وتاری تێ‌دا نوسیوە. هەروەها دەیان شاعیری ئەو سەردەمە.

1. 3. سەرچاوەی دەرامەتی

ژیانەوە، وەکو لە ژێر ناوەکەی‌دا نوسراوە، ڕۆژنامەیەکی حکومەتی بوە، بۆ مەبەستێکی سیاسی دەرکراوە و لە چاپخانەی حکومەت، کە دوایی دراوە بە شارەوانی، چاپ کراوە. نوسەرەکان و پیت ڕێکخەرەکانی فەرمانبەری حکومەت بون و، لە لایەن حکومەتەوە دانراون، لە بەر ئەوە ڕۆژنامەکە بە تەنگ قازانجەوە نەبوە. لەگەڵ ئەوەیش‌دا هەوڵی داوە بە پارەی دو سەرچاوەی ئابونە و ئیعلان مەسرەفی خۆی دابین بکات.

ئابونە: لە لای چەپی سەروی لاپەڕەی یەکەمی نوسراوە: "بەدەلی ئابونە: بە 3 مانگ ڕوپیەو نیوێک، بە شەش مانگ 3 ڕوپیە، بە ساڵێکی شەش ڕوپیەیە. لە 3 مانگ کەمتر ئابونە قەید ناکرێ. بۆ خاریج ئوجرەتی پۆستەی عەلاوە دەکرێ. نوسخەی بە ئانەیەکە."

ئەوانەی ئابونە بون لە ژیانەوە بە زۆری فەرمانبەرەکانی حکومەت، تاجیرەکان، سەرانی عەشایەر بون. ئەمانەیش بە دەگمەن تێیاندا بوە بە ئارەزوی خۆی بوبێ بە ئابونە، بەڵکو هەمویان لەسەر داوای گەورە کاربەدەستانی سلێمانی بون بە ئابونە. زۆر جار ئابونەکان خۆیان لە دانی پارەی بەشداری بواردوە، دوایان خستوە یان هەر نەیان داوە. ڕۆژنامەکە داوای ئابونەکەی لێ کردون.

تیراژی ڕۆژنامەکە کەم بوە، هەرگیز لە هەزار دانە، بگرە لە چەند سەد دانەیەک، تێ نەپەڕیوە. دوکانی ڕۆژنامەفرۆشی لەو سەردەمەدا ئەگەر هەیشبوبێ زۆر کەم بوە.

ئیعلانات: لە لای ڕاستی سەروی لاپەڕەی یەکەمی نوسراوە: "ئیعلانات: بە دێرێک 3 ئانە دەسێنرێت. "نرخی یەک دانەی ڕۆژنامەکە 1 ئانە بوە، بەڵام نرخی 1 دێڕ ئیعلان 3 ئانە، واتە 3 قاتی نرخی ڕۆژنامەکە بوە.

ئیعلانەکان هەمویان هی داودەزگا حکومەتیەکان بون، بە تایبەتی تاپۆ، دادگا، فەرماندەیی جەنگی ناوچەی ڕۆژهەڵات. کەم وا بوە ئیعلانێکی ئەهلی تێ‌دا بڵاو کرابێتەوە. بۆ نمونە هەندێکیان لێرەدا ئەنوسمەوە.

لە ژ21 ی 19 ی مارتی 1925 دا ئەم ئیعلانەی بڵاوکردۆتەوە:

"ئیعلان: بۆ ئیعاشەی عەسکەر و ئالیکی حەیوانات کە لە مەنتیقەی شەرقیە لە سلێمانی‌دا مەوجودە لە ئیعتیباری ئەوەلی مانگی نیسانەوە هەتاکو شەش مانگ موتەعەهید پێویستە، بە ئەمری وەزارەتی حەربیەی حکومەتی عیراق هەر کەس بۆ ئەم تەعەهودە تالبە لە ئیعتیباری ئەمڕۆوە موراجەعەت بە دائیرەی عەسکەری بکا لە سلێمانی و شەرائیتی تەعەهود تێ بگا. وە موناقەسات دەبێ هەتاکو ڕۆژی بیست و شەشەمی مانگی مارت تەواو ببێت. هەر کەس تالبە حالەن موراجەعەت بە جیهەتی عەسکەریە بکات. بۆ زانینی هەمو کەس ئیعلان دەکرێ.

ئامێری مەنتیقەی شەرقیە

عەلی ڕەزا بەگ ئەلعەسکەری"

ئیعلانی دادگا

لە ژ24 ی 9 ی نیسانی 1925 دا نوسراوە:

"ئیعلان: خانویە کە واقیع لە مەحلەی گۆیژە کە بە تاپۆ ملکی ئەمین کوڕی کەریم خەڵقی مەحلەی مەزکورەیە و 3 تەرەفی بە ڕێگا و تەرەفێکی بە خانوی ئەحمەدە کەچەڵ مەحدودە و موشتەمەلە بە فەوقانی هەیوانێک و پشت هەیوانێک و سێدەرییەک و گەنجینەیەک و تەحتانی دو ئۆتە و سەرتەنور و داڵان و حەوشەیەک. مەحکەمەی شەرعیەی سلێمانی"

لە ژ48 ی 12 ی تشرینی سانی 1925 دا نوسراوە:

"ئیعلان: بۆ ئیزالەی شیوعی ئەو خانوە کە لە مەحەلەی گوێژە واقیعە و لە تەرەف مودەعی ئەحمەد کوڕی مارف حاجی سەعیدەوە لە عەلەیهی وارسانی مەعروف مەلیک ئیقامەی دەعوا کراوە لە وارسانی مەرقوم حەمە کوڕی عارف لەبەر ئەمە کە تەحەقوقی کرد مەحلی ئیقامەتی مەجهولە لە تاریخی ئەم ئیعلانەوە هەتاوەکو 6 ی کانونی ئەوەلی 925 ڕۆژی یەکشەنبە ئەگەر مەرقوم لە مەحکەمەی صولحی سلێمانی ئیسپاتی وجود نەکات محاکەمە لە حەقی بە غیابی ئیجرا ئەکرێ و لەبەر ئەمە ئەم ئیعلانە واقیع بو.

9 تشرینی سانی 925

مەحکەمەی صولحی سلێمانی"

لە ژ4 ی 15 ی ئەیلولی 1924 دا نوسراوە:

"ئیعلان: دیوانی مەرحوم مەحوی شاعیری مەشهور لە ئیدارەی ژیانەوە مەوجودە نوسخەی بە 1 ڕوپیە ئەفرۆشرێ. ژیانەوە ".

پێئەچێ دیوانەکەی مەحوی کڕیاری کەم بوبێ، چونکە ئەم ئیعلانە لە چەندین ژمارەدا دوبارە بۆتەوە.

ئیعلانێکی تر:

"هەر کەسێ تالبە بە ئابونەی غەزەتەی (نجمە) ی کەرکوک قەید بکرێ لوتفەن موراجەعەت بە ئیدارەی ژیانەوە بکات. ژیانەوە"

ئیعلانی ئەهلی

لە ژ3 ی 1 ی ئەیلولی 1924 دا نوسراوە:

"ئیعلان: پولی مالیە، کاغەزی عەرزوحاڵ و غەزەتەی ژیانەوە ئەفرۆشم. لە قەیسەری نەقیب عەتار حەمە ئاغا"

2. لایەنی سیاسی

ژیانەوە لە پلەی یەکەمدا بۆ مەبەستی سیاسی دەرکراوە، لەبەر ئەوە ئەم لایەنەی زاڵە بەسەر لایەنەکانی تریدا. ژیانەوە سەرچاوەیەکی گرنگی دەستی یەکەمی رووداوەکانی ئەو سەردەمەی کوردستانی جنوبی، بە تایبەتی ناوچەی سلێمانییە. چەندین بەڵگە و چەندین هەواڵی گرنگی تێدا بڵاو کراوەتەوە کە یارمەتی مێژونوس ئەدەن بۆ رونکردنەوەی هەوڵی تێکۆشەرانی کورد و، سیاسەتی ئینگلیزی بەرامبەر پرسی کورد. لێرەدا بۆ نمونە بە پۆلێنکراوی هەندێکیان ئەنوسمەوە.

2. 1. داگیر کردن و دەس بە سەراگرتنی سلێمانی

ژیانەوە، لە دوای داگیرکردنی سلێمانی، هەواڵ لە هاتنی گەورە کاربەدەستانی عیراق و بریتانی ئەدا و، چەند دەنگوباس و ریپۆرتاجێکی لەو بارەیەوە بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ4 ی رۆژی 15 ی ئەیلولی 1924 دا ئەم هەواڵەی بڵاوکردۆتەوە: (تەشریف و عەودەت) ی "فەخامەتی وەزیری داخلیەی عیراق عەبدولموحسین سەعدون بەگ و حەزرەتی میجەر یولی موستەشاری داخلیە، رۆژی پێنجشەمە 11 ی ئەیلول، بە تەیارە تەشریفیان هاتە سلێمانی و، رۆژی دوایی بە ئۆتۆمۆبیل عەودەتیان فەرموەوە."

لە ژ6 ی رۆژی 3 ی تشرینی یەکەمی 1924 دا ریپۆرتاجێکی لە سەر (تەشریف) ی وەزیری هێزی ئاسمانیی بریتانی، بە بۆنەی داگیر کردنی سلێمانییەوە بەم جۆرە نوسیوە:

"رۆژی دوشەنبە 29 ی ئەیلول، فەخامەتی وەزیری تەیرانی بریتانیا لۆرد تۆمسن و بەعزێک زەواتی موحتەرەمە بە تەیارە تەشریفیان هات، لە پێش تەشریفی موما ئیلەیهیمدا عمومی رونەسای عەشایەر و ئەشراف و مەئمورین و توجاری مەملەکەت لە لایەکەوە، لە لایەکی ترەوە قسمێک پۆلیسی سواری و قیتعەیەکی عەسکەرییەی پیادە صەفبەستەی ئیحتیرام و حازری ئیحتیفال بون. لە پشت صەفی ئەم زەواتەوە ئەهالی بە کەمالی سرور و دڵخۆشی گرد بوبونەوە. فەخامەتی لۆرد زۆر بە شاشەت سەلامی لە هەمو خەڵقەکە کرد و بە سواری تەشریفی هاتە شار. دوبارە لە بەر دەرگای سەرا ئەهلی شار بە سرورێکی فەوق ئەل عادە ئیستیقبال و بە خێرهاتنیان کرد. دەرگای سەرا بە داری گوڵ و رێحانە و ئەنواعی لقە درەختی میوەدار تەزیین و، هەر لە دەرگای خوارەوە بە داڵان و هەیوان و ژورەکانەوە، سەراپا بە فەرش نەفریش کرا بو. فەخامەتی وەزیر بە ناو ئەم هەمو سرور و خۆشئامەدیەدا تەشریفی سەرکەوتە سەرێ و، دەستە دەستە رونەسا و ئەشراف و مەئمورین و توجاری قبوڵ کرد و، فەوق ئەل عادە بە تەوازع و نەزاکەت بە نیسبەت مەسلەک و ئەفکاریانەوە لەگەڵ هەمویان گفتوگۆی کرد و دەستی هەمویانی گوشی. لە پاش چەند سەعاتێک ئیستراحەت فەخامەتی وەزیر دیسان بە ناو خواحافیزی هەمو ئەهالیدا تەشریفی بە تەیارە حەرەکەتی فەرمو.

"لە رونەسای پشدەر جەنابی بابەکر ئاغای سەلیم ئاغا و بایز ئاغا، بابەکر ئاغای هۆمەر ئاغا، عەبدوڵڵا ئاغای عەزیزئاغا، رەسوڵ ئاغای پیرۆت ئاغا، ئەحمەد ئاغای جوامێر ئاغا، خزر ئاغای بابەکر ئاغا و ئەمین بەگ و، لە رونەسای مەنگوڕ سلێمان ئاغا و حەسەن ئاغا و، لە بەگزادەکانی جاف عەبدولکەریم بەگی رەئیسی جاف و لە ئەشراف و توجاری مەملەکەت حاجی سەعید ئاغا و حاجی مەلا محێدین، حاجی ئاغا فەتحوڵڵا، محەمەد ئاغای عەبدولرەحمان ئاغا، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ، سەید عەبدوڵڵا ئەفەندی حاجی سەید حەسەن، ئەحمەد بەگی فەتاح بەگ، حاجی ئەحمەدی حاجی کەریم و حاجی ئەمین و، عمومی رونەسای دەوائیر و مەئمورین لە مەراسیمی ئیستیقبال و ئیحتیفال دا حازر بون.

"لە ئەسنای مەراسیمی ئیستیقبال و ئیحتیفال دا فەعالییەت و هیمەتی دائیرەی پۆلیس و دائیرەی بەلەدیە زۆر موجیبی شوکران و مەمنونییەت بو.

"شەوێ بە شەرەفی ئەم تەشریفە لە جێگای تەیارەوە شەش حەوت فیشەکی هەوایی بە ئاسماندا هاوێژرا، وەکو ئەستێرە لە ئاسمانا ئەکشا، ئەهالی ئەو شەوە عادەتەن لایان وەکو جەژن وابو."

لە ژ9 ی ڕۆژی 31 ی تشرینی دوەمی 1924 دا ریپۆرتاجێکی تری دەربارەی (قدوم) ی مەندوبی سامی، بەمجۆرە نوسیوە:

"حەزرەتی ئەشرەف مەندوب ئەل سامی ڕۆژی یەکشەمە 16 ی تشرینی سانی بە تەیارە تەشریفی هێنایە سلێمانی، لە وەقتی مواصەلەتیدا عومومی ئەشراف و موتەحەیزان و توجار و مەئمورین و قیتعەیەکی گەورەی عەسکەر و قیتعەیەک پۆلیسی سواری و پیادە و عمومی کەسەبە و ئەصناف و ئەهالی لە جێگای تەیارە صەفبەستەی ئیستیقبال و ئیحتیرام بون، فەخامەتی مەندوب بە ناو پۆلی ئەهالیدا و بە ناو هەمو سرور و کەیفخۆشی ئەهالیدا تەشریفی بە ئۆتۆمۆبیل هاتە دائیرە. لە بەردەرگای دائیرەکەدا قەڵەباڵغیەکی تر زۆر بە گەرم بە خێر هاتنیان کرد و تەلەبەی مەکتەب بە شیعرێکی زۆر خۆش عەرزی خۆشئامەدییان کرد.

"فەخامەتی مەندوب، لە پاش قەدەرێ ئیسراحەت، بە پێی تەرتیبی خوارەوە زەواتی موحتەرەمەی قبوڵ فەرمو بۆ دیدەنی:

"ئەشراف: جەنابی محەمەد ئاغای عەبدولرەحمان ئاغا، جەنابی ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ، جەنابی عیزەت بەگی عوسمان پاشا، جەنابی ئەحمەد بەگی فەتاح بەگ، جەنابی عەبدولرەحمانی ئاغای ئەحمەد پاشا، جەنابی سەید عەبدوڵڵا ئەفەندی حاجی سەید حەسەن، جەنابی غەفور ئاغا، جەنابی محەمەد بەگی قادر پاشا.

"توجار: جەنابی حاجی ئاغا فەتحوڵڵا، جەنابی حاجی مەلا محیّدین، جەنابی حاجی ئیبراهیم ئاغا، جەنابی حاجی ساڵحی خەفاف، جەنابی حاجی ئەمینی کاکەحەمە، جەنابی مەلا سەعیدی شاڵی، جەنابی حاجی قادری خەفاف.

"مەئمورین: عمومی رونەسای دەوائیر، عەسکەرییە.

"عەسکەرییە: جەنابی قوماندانی عەسکەرییە و عمومی ئەرکان و رونەسای عەسکەرییە.

"لە دواییدا جەنابی ئەحمەد موختار بەگ قائیمقامی هەڵەبجە، حەمە سەعید بەگ مودیری خورماڵ و، ئەحمەد بەگی ریشێن و، ئەحمەد بەگی حەمە ساڵح بەگ و، سلێمان خان مدیری تانجەرۆ و، لە دوای ئەوان جەنابی سەید ئەحمەدی حاجی مامەند و، شێخ نەجیب و، شێخ ڕەزا و، شێخ محەمەد و، شێخ عەلی، نائیلی زیارەتی فەخامەتی مەندوب بون.

"حەزرەتی ئەشرەف دەستە دەستە زەواتی موحتەرەمەی زۆر بە تەوازع و سرور قبوڵ و، لەگەڵ هەمو دەستەیەک دا فەوق ئەل عادە بە نەزاکەت و تەئەنی گفتوگۆ و، بەیانی مەمنونییەتی لە حوسنی ئیستیقبال و خزمەتکردنی ئەهلی مەملەکەتەکە فەرمو.

"فەخامەتی مەندوب ڕۆژی دوایی بە سواریی بە ناو بازاڕدا گەڕا و زیارەتی خەستەخانە و گومرک و بەلەدیە و مەکتەب و دائیرەی پۆلیس و مەحکەمەی فەرمو.

"وە ڕۆژی 18 ی تشرینی سانی فەخامەتی مەندوب بە ئیحتیفالێکی گەورە تەشریفی بە تەیارە عەودەتی فەرموەوە."

لە ژ24 ی 9 ی نیسانی 1925 دا ریپۆرتاجێکی لە سەر هاتنی وەزیری موستەعمەرات نوسیوە:

"ڕۆژی 4 ی نیسانی 925 کە تەصادوفی شەمەی دەکرد زەواتی موحتەرەمەی کە ئیسمیان لە ژێرەوە دەرج کراوە بە تەیارە تەشریفیان فەرموە سلێمانی:

"میستەر ئامری، وەزیری موستەعمەرات
"لیفتننت کۆلۆنێل سێر سامۆئیل هەوەر وەزیری تەیەران
"گروب کاپتن برنەت معاونی مدیری ئیجرائات و ئیستیخباراتی قیوای هەوائیە
"کاپتن والاس سکرتێری خاصی وەزیری موستەعمەرات بۆ مەجلیسی مەبعوسان
"میستەر بلوک سکرتیری خاصی وەزیری طیران
"میستەر اجکومب سکرتێری خاصی وەزیری مستەعمەرات

"بە موناسەبەتی تەشریف هێنانی ئەم زەواتە ئەشراف و رووئەسای دەوائر و توجاری موعتەبەری سلێمانی دەعـوەت کرابـوون بـۆ چـاوپێکەوتنی حەزراتـی موشـارئیلەیهیم، دەسـتە دەسـتە ئەم خەڵـقە تەشریفیان فەرموە دائیرەی حکومەت و لە تەرەف زەواتی مـوحتەرەمەی بـاڵاوە بە کەمـالی حـورمەت و بەشاشەت قبوڵ کران، لە پاش راسیمەی قبوڵ و قەدەرێک ئیستیراحەت دیسانەوە تەشریفیان فەرمـوەوە و جێگای تەیارە و حەزرەتی موتەسەڕیف و موفەتیشی ئیـدارییـش تـاکو جـێی تەیـارەکە تەشـیعیان فەرمون و سواربون و رۆیشتنەوە. سلێمانی بە تەشـریف فەرمـونی ئەم زەواتە موشـەڕەف و دڵ فـرەح بوون."

لە ژ26 ی 14 ی مایسی 1925 دا نوسراوە؛

"هاتن: رۆژی جومعەی ڕابوردو 8 ی مایسی 925 سەعات 4 ی عەرەبی حەزرەتی فەخـامەتی ڕەئـیس ئەل وزەرا جەنابی یاسین پاشا ئەل هاشمی بە تەیارە تەشـریفی فەرمـوە سـلێمانی. هەر ئەو رۆژە سـەعات لە 10 ی عەرەبـی ئەشـراف، عولەمـا، رووئەسـای دەوائیـر و توجـارانی مەمـلەکەت لە دائیـرەی حکـومەت لەگەڵ حەزرەتی موشار ئیلەیهیدا مولاقاتیان کرد و ئەو شەوە لە ماڵی حەزرەتی موتەسـەڕیف میـوان بـو صـبحەینێ بەیانی بە تەیارە تەشریفی عەودەتی کردەوە بۆ بەغداد."

سـەردانی وەزیـری هێـزی ئاسـمانی و وەزیـری موسـتەعمەرات و، مەنـدوبی سـامی بریتـانی و، سەرۆوەزیرانی عیراق، نیشانەی گرنگیی سەرکەوتنی هێزەکانی عیراق و بریتانیایە لە داگیرکردنی سلێمانیدا. مەبەسـتیان لەم هاتوچۆیـانە جێگیرکردنـی دەسـەڵاتی حکـومەتی عیـراق و، سـەپاندنی کاربەدەسـتانی بەڕێوەبەرایەتی تازەی سلێمانی بوە.

شێخ مەحمود بە نهێنی لەگەڵ تورک پێوەندی دامەزراند بو. ئینگلیز بەمەی زانی بـو. بە تـایبەتی دوای ئەوەی پۆستەیەکی نامەکاریی شێخ مەحمود و تورک ئەکەوێتە دەسـتی. تـورک گـرتنەوەی سـلێمانییـان پـێ خۆش نەبوە. لە ژ1 دا ژیانەوە ئەم هەواڵەی بلاوکردۆتەوە:

"وەزعیەتی تورکیا لە خصوص گرتنەوەی سلێمانیەوە

"ئەستەموڵ: حکومەتی ئەنقەرە ئیشـغالی سـلێمانی بە ئیشـێک ئەژمێـررێ کە تەمـاس لەگەڵ ئەحـوالی حازرە ئەکا و لە مەقاماتی سیاسـیەدا حسـیاتێکی وای تەولیـد کـردوە کە ئینگلـتەرە قەت تەرتیبـاتی خـۆی لە خصوص مەسئەلەی موصلەوە ناگۆڕێ و بۆ قایم کردنی جەمعیەتی ئومەم تەشەبوس ئەکا."

2 .2. دوژمنایەتی شێخ مەحمود و جوڵانەوەکەی

شێخ مەحمود کە ئاڵای سەربەخۆیی کوردستانی هەڵگـرت بـو، چەنـدین تـاقمی پـارتیزانی سـاز دابـو شەڕیان لەگەڵ هێزەکانی عیراق و بریتانیا ئەکرد، وەکو مەترسیەکی راستەقینە ما بـو. ئەنجـومەنی وەزیرانـی عیراق پارەیەکی زۆری بۆ کوشتنی تەرخان کرد بو، بە هێزی پیادە و بە فڕۆکەیش هەمیشە بە دوایەوە بـون.

ئەیانویست لە ڕوی سیاسی‌یەوە سوکی بکەن و، لەبەر چاوی خەڵک بیشکێنن و، خۆی وەکو ڕێگر و شۆڕشەکەیشی وەکو یاخیبونێکی چەتەیی پیشان بدەن.

لە ژ3 ی 1 ئەیلولی 1924 دا لە ژێر ناوی (ئاخۆ) نوسیوێتی:

"... ئاخۆ بیر بکەینەوە تێ ئەگەین کە فرسەتێ بۆ ئەم میللەتی کوردە هەڵکەت بو هێشتا لە دنیادا بۆ هیچ میللەتێک ئەمە ڕێک نەکەوتبو. هەروا لە پڕێ بوین بە کوڕێ. فەقەت ئێمە چونکە بە پێی خۆی هاتبوە بەردەممان قەدرمان نەزانی و لە خۆمانمان تێک دا و لە خۆمان شێوان. ئەوەتە بەم دەردە چوین کە دیمان.

"ئاخۆ ئەمجارە هیچ چاومان کراوەتەوە و تێ گەیشتین کە ئەمە هەر بۆ خزمەتی فکری بەعزێ زاڵم و بێ ئیصاف ئەم نیعمەتە بە قیمەتە گەورەیەمان لە کیس خۆمان دا، وە ئەم هەمو مصیبەت و فەلاکەتە بە دەستی خۆمان بە سەر خۆمانا هێنا؟

"ئاخۆ ئەمە بۆچی بۆ ئەم ئیشە خۆمان لە خۆمان تێک دا یا نە؟ حکومەتێکی گەورەی وەکو بریتانیا لەو پەڕی دنیاوە خوا بۆی ناردین لە وەختێکی زۆر تەنگوچەڵەمەدا هات گەیشتە فریامان. هەمو هێشتا لە بیرمانە و لەبەر چاومانە کە ئەم خەڵقە هەمو ئەو وەختە لە گیانەڵادا بون. لە پڕێکا خوا ئەم دەلیلە خێرەی بۆ ناردین. وردە وردە بوژاندینیەوە، بەرە بەرە ژیاندینیەوە و، حەقێکی زۆر گەورە و خۆسەویستی داینێ و ڕێگەیشی نیشان داین. فەقەت ئێمە قەدرمان نەزانی ئەوسا لە خۆمان تێک دا. لە پاش بەینێ کەوتینەوە هاوار هاوار و ئەم لا و ئەو لا. وتمان: ئەگەر بێتو خوا ئەمجارە دیسانەوە دەوری خێرمان لێ بکاتەوە ئیتر بە هەمو هێز و تینی خۆمان ئەیگرین و، تا گیانمان تیا بمێنێ بەری نادەین و، بە تەواوی قەدری ئەزانین. خوا کارێکی کرد لە پاش بەینێ ئەو ئاواتە خۆشەویستەمان دیسانەوە هاتەدی. لە ئەوەڵ جار خۆشتر و باشتر درایەوە دستمان. ڕێگەی ڕاستمان پێ نیشان درا. کەوتینەوە خۆشی خۆشی و هەڵقون و داقون و سەربەرزی فەرەحی، کەچی هەر ئەوەندەی پێ نەچو ئەمجارەیش وتمان: گەزی چی و چاوی چی؟ چەند کەسێکی بێ دین، بێ ئینصاف، نەخوێندەوار، تێنەگەیشتو، کەوتنە ناوەوە ئیشەکەیان شێواند. عالەمێکیان بە قڕ دا. خوێنی چەند کەسێکیان بە ڕژان دا. ئەم میللەتە ئەوی لە باپیرە گەورەیەوە بۆی بەجێ مابو لە کیسی چو. عالەمێ تەفر و توانا بون. هەر کەسە پەڕیە قوژبنێکەوە دەربەدەر کەوتنەوە. نە قەدر ما نە حورمەت. ئەوەی بەناز و نیعمەت پەروەردە بوبو جگەر سوتاو و دڵ بڕژاوی خۆی و ماڵ و منداڵی لە کۆڵانی مەملەکتان سوک و بێقەدر مانەوە. هەمو بەردەل بەرد و تونا‌وتون کەوتن. وار و وێخی خەڵق بە قوڕا چو. چەند بێ گوناھ و مەعصوم خوێنی ڕژا. چەند وجودی بە قیمەت بە ناحەق لە ناو چو و، چەند منداڵی نەبەکام لەبار دایکی چو. چەند فەقیر و هەناسە سارد لە ژێر داردا شەت و کوت کرا. یەک بون بە خوێنە خوێی یەکتری. چەند پیاوی دیندار دینی نا بە طاقەوە. چەند شاڵی سەوز و مێزەر و پرچ لەگەڵ گوڵنکەی چەفتە تێکەڵ بو. خەو و خواردنی هەڵگیرا. نەوعێ زوڵم و غەدر بینرا کە لە هیچ تەئریخێک دا کەس ناتوانێ وەکو ئەوەی بدۆزێتەوە.

"ئاخۆ ئەمە بۆچی بو؟ ئەمە بۆ داوای حقوقی ئەم میللەتە قوڕ بە سەرە بو؟ بۆ گەورەیی و بەرزی کورد و کوردایەتی بو؟ بۆ زیندو کردنەوەی دینی ئیسلام بو؟ بۆ خۆشی و ڕەحەتی مەملەکەتەکە بو؟ نە وەڵڵا، نە بیللا، نە تەڵڵا. پیاو لەمانە هەر ناوێکی لێ بنێ تەریق ئەبێتەوە.

"ئەمە هەر بۆ لیرەی زۆرگرد کردنەوە بو. ئەمە هەر بۆ گێز و گوڵنکەی چەفتە بو. ئەمە هەر بۆ کەوای گدرونی گوڵ باتمانی حەوت ڕەنگ بو. خوێنی موسڵمانان لەم لاو لەولا کە ئەڕژا هەمو بۆ خەنەی دەست و پەنجە و بۆیەی سەر و سمێڵ بو. ئەم میللەتە قوڕبەسەرە کەی ئەیویست وای بۆ بکرێ تا وای لێ بکرێ. ئەم عالەمە ئەیەوێت لە سایە و پەنای عەدالەت و ڕەحەتیدا بحەسێتەوە. ئەم خەڵقە کە لە دنیادا هەوڵ و تەقەلا ئەدا،

بۆ رەحەتی و خۆشی هەوڵ ئەدا. بـۆ زوڵـم و زۆر تێکۆشـینی نـاوێ کە سـەر و مـاڵ و جـاه و شـەرەف و پیاوەتی چو ئیتر دنیای بۆچیە؟

"ئاخۆ ئەمجارە لەپاش ئەمانەیش چاو ناکەینەوە، عەقڵ ناگرین. هۆش و بیرمان نایەتەوە بە بەرمانا، کە دنیا چ باسە و بۆچی وامان لێ بە سەر هات؟ ئەم میللەتانەی تـر هەمـو بە عەقـڵ و زانـین خەریکـی ژیانـدنی خۆیـانن. هەر یەکە و واسـیتەیەکی باشـیان بـۆ خۆیـان دۆزیـوەتەوە. بەو واسـیتەیە خۆیـان بە رەحەتـی و سەحەتی ئەبەن بەڕێوە. هەر ئیشێ کە بۆ خۆیانی ئەکەن بە عەقڵ و تەرتیبی ئەکەن. سەربەخۆ تـێ هەڵنـاچن. باری ئەوانە ئەبینن کە لە لای سەرومانەوە لە ئاسمان هەرچی بیانەوێ ئەیکەن. لە ناو ئاودا، لە ژێر ئەرزدا، بۆ خۆیان هەڵ ئەسوڕێن. هەمو ئیشێکی خۆیان پێک ئەهێنن. ئاخۆ ئێمە ئەگەر هەوڵ و تەقەلا بدەین، هیچ نەبێ ئەتوانین لە سەر ئەم بستە ئەرزە، بە رەحەتی بۆ خۆمان ئیشێکی خۆمـان بکەیـن؟ لە جیـاتی ئەم هەمـو شـتە خراپانە خەریکی ئیشێکی باش بین.

"ئەم دنیایە بە واسیتەی خوێندن و زانینەوە گەیشتونەتە مەقصودی خۆیان. ئێمەش با نەختێ خەریکی خوێندن و زانین و فێر بونی شتی باش بین. هەوڵ بۆ تیجـارەت و زەراعەت و کەسـابەت و ئەم نەوعە شـتە چاکانە بەین. شتێ کە زەرەرمان بێ با نەیکەین و بۆ قازانج و نەفعی خۆمان بگەڕێین. ئەو شتەی کە باعیسی نەگبەتی و فەلاکەتی ئەم عالەمەیە هەوڵ بدەین بۆ لەناو بردنی. لادانی ئەوەی چاکە روی تـێ بکەیـن و پـڕ بە چنگ بیگرین.

"با بزانین لەمەودوا چاومان ئەکەینەوە ئاخۆ؟"

لە ژ5 ی 26 ی ئەیلولی 1924 دا نوسیوێتی:

"هەواڵی جەردەکان: مودەتێک بۆ شێخ مەحمود و جەردەکانی مەعییەتی لە تەعجیزاتی بەعـزێ فەقیـر و فوقەرا و، روتکردنەوەی رێبوار و کاروان و تاڵانکردنی کـۆنە ئەلبیسـەی زوراع و شـوان و سـەرو پـۆتەڵاکی ئافرەتی ئاواییەکان و، تەحریکی بەعزێ عەشایەر بۆ جەردەیی و فەساد خەریک بون. فەقەت لە سایەی تەدابیر و هیمەتی حکومەتەوە لە هەمو تەشەبوساتێکدا دوچاری زەربە و خەسارات و یەئس بـون. قیسـمێکی زۆریـان عەرزی دەخالەتیان بە حکومەت کردوە و ئێستایش هەمو رۆژێ پەیدەرپەی بۆ عەرزی ئیتاعەت مـوراجەعەت بە حکومەت ئەکەن. ئومێدی قەوی وایە کە بە ئیزنی خوا حکومەت بەم زوانە رەگ و ریشەیان لە بن دەربهێنێ.

"وامان بیستبو کە بەعزێک لە دەستەی جەردەکـان ئەیـانوت ئـێمە بـۆ چـاوپێکەوتنی ئەهـالی فەقیـر لە ئاسایش و مەحفوزیەتدا هەمو سـەروەت و مەوجودەتمـان فیـدا ئەکەیـن. فەقەت لە موعـامەلەی ئەم جـارانە کە کردیان تـێ نـاگەین مەرامیـان چـی بـو. ئیحتیمـالە ئـێمە بە سـەهو بیسـتومانە. شـائیعە وابـو کە ئەیـانوت وەتەنەکەمان خۆش ئەوێ... عەجایب.

"ئێمە وا فێر کرابوین کە وەتەن خۆشویسـتن مەعنـای موحـافەزە و معـاوەنەتە و نەفـرەت و عەداوەت موجیبی ماڵوێرانی و موصیبەتە."

لە ژ21 ی 19 ی مارت 1925 دا لە ژێر سەرناوی: (حیشمەتمەئاب مەلیکە درۆزنە) دا بە بـێ ئیمـزای نوسەر، نوسیوێتی:

"بیستومە بەینێک خـۆت خزانـدبوە دێی (کەنـدە سـورە). هەرچەنـد ئەو دێیەم نەدیـوە بەڵام دیـارە کوێستانە. بەفری زۆری لێ باریوە. مەعلومە ئێوەیش وجودی نازکتـان نـاخەنە بەرسـەرما. خـۆت دەکێشـیتە خەڵوەتخانەی ملوکانە. ئومێد ئەکەم لەوێدا کە بە تەنها مابیتەوە، دێـو و جنۆکەکانـت لـێ دورکەوتەوە، سـەرت بخەیتە بەینی هەر دو ئەژنۆتەوە. تۆزێ ئەم ئەحـوالەی خـۆت و ئەو ئەوزاعەی مـیللەت کە پیشـانت دان لێـک بدەیتەوە. نەختێ نەفرەت لە خۆت بکەیت و ئەگەر ویجدانت بـێ هەنێکـیش بگریـت. چـونکە رەنـگە لەوێـدا

بێتەوە بیرت کە میللەتی سلێمانی و حەتا هەمو میللەتی کورد بە کەمالی ئیشتیاق لەژێر ریاسەتی جەنابتانا ئیستیرحامی ئیستقلالیەتیان کرد و، حکومەتی بریتانیش رەحمی بە فریادی میلەت کرد، موجریمێکی وەکو تۆی لە هندستانەوە عەفو کرد و، بە رەئیسی مەجلیسی میللی هێناتیەوە بۆ سلێمانی، ئیستیقبالی میللەتێکی قەدیمی ساحێب شەرەفی تەودیع کردیت. رەنگە لەویَدا بێتەوە بیرت کە هەمو میللەتی کورد بە تەواوی کەیف و روخۆشی هاتن بە پیرتەوە و تاقی زەفەریان بۆ دروست کردیت، کچە مەعسومەکانیان بەو دەست و پەنجە نازکانەیان گوڵبارانیان کردیت.

"رەنگە لەویَدا بێتەوە بیرت هەموو منالآنی بیَگوناهی مەکتەب بە گۆرانی حەزین و پارانەوەی گریان هاتن بە پیرتەوە تەمەنای روناکی پاشەڕۆژیان لیَ کردیت.

"دیسان رەنگە لەوێدا لێکی بدەیتەوە کە ئەو پەنجە نازکانەی کە تۆیان پیَ گوڵ باران ئەکرد لە سایەی ناوچەوانی تۆوە کەس نازانیَ هەر زەڕە و پارچەیەکی کەوتۆتە کویَ ئەو منالّە مەعسومانەی کە تەمەنای ئیستیقبالیان لیَ کردیت ئێستا کیَ چوزانیَ لەناو چ شیوێکا لە برسا مردون.

"ئەو دەنگە بەرزانەی کە بیَ پەروا هاواری حقوقیان ئەکرد ئێستا مەعلوم نییە بە گلّی سەفالەتی چ وەلآتێکا نوساون.

"ئەو سیما نەجیبانەی کە پیلانی موەفەقیەتی کوردستانیان رێک ئەخست ئێستا کیَ چوزانیَ لە چایخانەی کام مەملەکەت سەفیل و پەرێشان کەوتون ئنجا لەو خەڵوەتخانەیەدا کە ئەمانەت لێک دایەوە ئومێد ئەکەم لە پاش میقدارێک گریان و قوڕ پێوان بە ناوی سەلامەتری ئەم میللەتەوە دەمانچە مانهیرەکەت دەربهێنی بە فیشەکێک خۆت بکەیت بە قوربانی ئیستیقبال و ئاسایشی ئەم میللەتە.

"فەقەت هەیهات، ئەو سەویەیە، ئەو عیرفانە، ئەو عالی جەنابیەیە، لە تۆدا نییە. تۆ ئێستایش واز لەم میللەتە هەژارە ناهێنیت یان بە جەردەیی یان بە دزی یان بە ئەنواعی تەشقەڵە دیسان میللەت ئەروتێنێتەوە. نازانم بە چ سەڵاحیەت و ناوی کام دینەوە ئێستایش داوای تەکالیفیان لیَئەکەیت.

"توخوا جار بە جار لە دڵی خۆتا هیچ تەریق نابیتەوە لە هەر جێگایەک قاتڵێک، قەرزدارێک، دزێک، حیزێک، هەبو هەموت لە خۆت کۆکردەوە و ناوت نا فیداکار و لە پارەی خەڵقی سلێمانی دەوڵەمەندت کردن و کەچی هەر تێگەیشتویەکی مەملەکەتەکە تۆی سەوقی سەر چاکە بکردایە وەکو مەڕ لە ماڵی خۆیدا سەرت بڕی. توخوا هیچ لێکی نادەیتەوە چەند سەد هەزار روپیەت لە ماڵی قوڕبەسەرەکان دەرخواردی ئەم و ئەوی ناموبارەک دا کەچی دو رۆژ کە پارەت نەدانیَ بەرەڵایان کردیت و بیَ شەرم و حەیا بەناو ئەم میلەتە جەرگبڕاوانەدا دەسورێنەوە ئەمجار بزانە ئەوانەی کە لە دەورتن هەمو وەهان و لەوان خراپترن. ئیتر بەسە تیَ بگە واز لەم شێتێتیە بهێنە لە کەلی شەیتان وەرە خوارەوە میللەت کەڵکی پێوە نەماوە لەمە زیاتر مەیان روتێنەرەوە و دەرخواردی دز و حیزەکان یان مەدە. ئیسترحامی عەفو بکە. زاتەن ئەوەندە پارەی فەقیر و هەژارت پێکەوە ناوە وەکو شاە ئەتوانی هەر رۆژێک لە پایتەختی حکومەتیَ رابوێری. ئیستیقلالیەتمان لە تۆ ناویَ و شەڕمان لیَ لادە. (مرا بخیر تو امید نیست شر مرسان) ئیتر شەقاوەت لەمە زیاتر جینایەت بەسە ریَ وشوێنیَ کە خوا و پێغەمبەر بۆی داناوی ئەو ریَیە بگرە یا خواو پێغەمبەر ئینتیقامی ئەم میللەتە هەژارەت لیَ بسێنیَ بەسە بەس"

لە ژ36 ی 20 ی ئابی 1925 دا دەمەتەقیَیەکی هەڵبەستراوی بە زمانی دو کەس لە پیاوەکانی شێخ مەحمودەوە نوسیوە:

"گفتوگۆیەکی دو پیاوی شێخ مەحمود کە لە شاخی هەورامان کردویانە، بە تەلسزی ڕەشەبا وەرگیراوە، فەقەت چونکە بە کەری بارەدارا هاتوە، درەنگ گەیشتۆتە ئێرە.

ع: خەبەرات چیە؟

م: نازانی عەسکەرەکە گەڕایەوە شار. شار عەسکەرێکی زۆری تیایە. ئیستاسیۆن، بۆ تەیارە، بۆ زرێلی، دروست ئەکەن. لە هەمو لایەکەوە نوقتە دائەنێن. حکومەت لە هەمو خسوسێکەوە خەریکی کاروباری سلێمانی- یە. وا ئەزانم سلێمانی بەم زوانە تەرەقی ئەکات.

ع: کورە تۆ ئەمە شێت بوی؟ ئەڵێی چی دوێنێ شـێخ بە هەمـو خەڵـقەکەی وت و تەئمینـاتی دانـێ کە ئەمڕۆ سبەینێ حکومەت سلێمانی چۆڵ ئەکات و خۆمان ئەچینەوە ناوی. ئەبێ هەتا 9 ی ئاغستۆسـی 1925 سلێمانی چۆڵ بکرێ.

م: بە خوا نەمزانی ئەمەندە تێنەگەیشتویت. تۆ ئەڵێی لە مەکتەبی حقوق خوێنـدومە کەچـی هـیچ تـێ ناگەیت. حەیفێکم بۆ ئەو مەصرەفەی لە مەکتەبی تۆدا کراوە. ئاخر ئەسبابی چیە حکومەت سلێمانی چۆڵ بکا؟ بۆچی ئەمە گاڵتەی منالانە؟

ع: بێ قەزا بی چوزانم ئەی دوێنێ شێخ بۆچی وای فەرمو؟

م: پێم نەگوتی جاهیلی! تێناگەیت ئەی شێخ وا نەڵێ بە چی خـۆی بژێنـێ. ئەگەر ئەم کەر و گـایە بەم هاش و هوشە ئیغفال نەکات چۆن شوێنی ئەکەون؟

ع: بە خوا راست ئەڵێی من هەتا ئێستا تێ نەگەیشتبوم. فەقەت نازانم ئەم ئەحـوالەی ئـێمە نەتـیجەی بەچی ئەگات و ئێمە بۆ چە غایەیەک سەعی ئەکەین؟

م: کورە ئەمە مەسەلەیەکی مەعلومە. وەزیفەی ئێمە هەر کەر فڕانـدن و ڕاووڕوتە. نەتـیجە لە برسـانا لە سەفالەت دا مەحو ئەبینەوە. خۆمان کەر کرد کە بوین بە رەفیقی ئەم پیاوە. ئەو بە ئێمەی وت بـۆ کـوردایەتی سەعی ئەکەین. میللەتەکەمان سەربەست ئەکەین. ئەیخەینە ئیستراحەتەوە. کەچی کـابرای تـایەن هەر خەریـکە میللەتەکە بڕوتێنێتەوە و بە هەمو ڕەنگێ مەحویان بکاتەوە.

ع: بە خــوا ئەگەر ئەم هەمــو ئەزیــیەت و مەشــەقەتە کە ئەیبینــین بــۆ کــوردایەتی بــوایە هەر باش بو.

م: بە خوا بزانم تۆ قەت عاقڵ نابی. ئێمە کە لە ژێر ئیدارەی تورکا بـوین، هەتـا ئینگلیـز نەهـاتبو بـۆ ئێرە کاممان فکری کوردایەتی و ئیستیقلالیەتمان لە سەرا بو. هەمو ئینگلیز فێری کردین. ئەمڕۆیش هەر ئەوە بە عومومی بۆ هەمو بەشەر، خسوسەن بەزەیی بە کوردانـا بـێ و هەمـو غایەیەکمـان بە واسـیتەی ئەوەوە یەتە جێ. کە ئێمە شەڕی لەگەڵ دا بکەین و بچین بە گژیا چۆن موەفەقی ئامالی خۆمان ئەبین. بە دەسـتی خۆمـان ئاگر ئەنێین بە ماڵی خۆمانەوە.

ع: بێ قەزا بی دیسانەوە ئینگلیز ئینگلیزت لێ گرتینەوە. بە خوا وابزانم لەم خسوسـەوە فکـری شـێخ موصیبترە. ئەو خۆی لەگەڵ حکومەتی تورک ڕێک خستوە، شوکر حکـومەتێکی ئیسـلامە بەزەیـی بە میللەتـی ئیسلام دا دێتەوە. بەم زوانە ئیستیقلالیەتمان بۆ تەئمین ئەکـات. ئەمانخـاتە رەحەتـیەوە. ئەوسـا بـۆ خۆمـان حکومەتێکی موستەقیل ئەبین.

م: تڕحێو... دیسانەوە دەستت کرد بە قسەی قۆڕ و بێ مەعنـا. بە چ ڕو و حەیـایەکەوە نـاوی تـورک ئەهێنی. رەنگە خەبەری کوردستانی شیمالی نەزانی؟ بەر بێ خەبەران کەشکەک صەلەوات!

ع: بۆچی چ بوە؟ ها وایە راست ئەکەیت دوێنێ شتێکم بیست فەقەت گوێم نەدایە.

م: ئینجا بزانە کە تۆ هیچ فکرێکت نیە. چۆن ناوی کوردایەتی بێتە پێشەوە ئینسان گـوێی نـاداتێ و مەراقی ناکا باخسوس ئێمە کە بە درۆی خۆمان گۆیا بۆ کوردایەتی سەعی ئەکەین.

ع: رجا ئەکەم بەسم تەکدیر بکە. ئەم مەسەلەیەی کوردستانی شیمالیەم بۆ بگێڕەرەوە.

م: تورکەکان قەتڵوعامی کوردەکانیان کردوە. لە پەنجا هەزار کەس زیاتر ژن، منداڵ، پیاویان کوشتوە. پیاوی وەکو شێخ عەبدولقادر و کوڕەکەی و چەند هەزار کەسی ناوداریان لە ناو بردوە.

ع: بۆچی وایان لەم کوردانە کردوە؟

م: تەبیعی لە سەر کوردایەتی بوە. ئەڵبەت ناوی کوردایەتییان هێناوە. لە ڕقانا وایان لێ کردون. ئێستایش ئەو قەتڵوعامە دەوام ئەکات لافاوی خوێنی هاوجنسەکانمان دیجلە و فوراتی سور کردوە.

ع: چی بە سەر چیەوەیە. ئێمە بە تەماین ئەو ئیستیقلالیەتمان بۆ بسێنێ کەچی مەحومان ئەکاتەوە.

م: باوکم لە ئەوەڵەوە پێم نەگوتی کە ئێمە فکرێکی قۆڕمان هەیە. ئەمڕۆ لە ئینگلیز زیاتر کەس بەزەیی بە ئێمەدا نایەت. بە خوا ئەگەر لە سەر ئەم عەقڵە بمێنینەوە دەست لە گونان درێژتر مەحو ئەبینەوە. ئەگەر درۆ ناکەین و سەعادەتی میللەتەکەمان ئەوێ لازمە شوێن فکرێکی باش بکەوین. فەقەت جددەن تەئمینت دەکەم مام شێخ نە بۆ کوردایەتی نە بۆ ئیسلامیەت سەعی ئەکا، هەر بۆ زوڵم و ڕوتاندنەوە لە میللەتە فەقیرەکەی ئەکات.

ع: بە خوا ڕاست ئەڵێی. خۆزگە نەمردمایە لە دەست شێخ و تورک نەجاتم بوایە.

م: نا خۆزگە تۆوی جلخوار لەم وڵاتە هەڵگیرایە چونکە ئەمە هەموی فەسادی ئەوانە.

هۆزی حسەن مەولانی"

ئەمە تەجروبەیەکە بۆ هەمو ئەوانەی (موهاتەرات) ئەکەن و، جنێو بە سەرکردەکانی ئیستای کورد ئەدەن و، لە ئەوروپای مەڵبەندی ئازادی و پێشکەوتندا، لە باتی ئەوەی بەشداری بکەن لە رەوتی پێشکەوتنی داوودەزگاکانی حکومەتی کوردستاندا، وتاری لەم بابەتانە ئەنوسن. ئێستا شێخ مەحمود وەکو یەکێ لە گەورەترین و بەڕێزترین سەرکردەکانی سەدەی بیستەم ناو ئەبرێ، ئەوانیش کە نوسەر و کوڕ و نەوەی نوسەرانی ئەو بابەتانەن، شەرم ئەکەن خۆیان بکەن بە خاوەنی نوسینەکانیان.

لە ژ29 ی 10 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

" تەبلیغی رەسمی

"قیوای عەسکەری حکومەتی، کە لە مەعییەتی کۆلۆنێل کامرون دان، وە لە چوارتا کە مەرکەزی قەزای شاربازێڕە، لە ڕۆژی 24 ی مانگا خەبەریان زانی: کە بەعزێ لەو ئەشقیایانەی، کە حەز ناکەن حکومەت تەئەسوس بکات لەم وڵاتەدا، چونکە مەنعی جەردەیی کاروان، تەزیقی فەلاح و جوتیار و فەقیر و فوقەرا و راوڕوتیان لێ دەکرێ، لە دێی کەنارو و مڕانە کۆبونەوە. قیسمی زۆریان مەنسوبی فیرقەی شیلانەی عەشیرەتی پشدەر بون و، بەعزێکیشیان مەنسوبی جافەتی چوچانی کۆنە پۆشی و، بەعزێ عەشایەری عادی تر بون، وە بەعزێ جەردەی تر وەکو کەریمی فەتاح بەگ و شێخ مەحمود و سائیرە، ئیلتیحاقی ئەوانیان کرد بو. لە ڕۆژی 25 ی مانگا حکومەت لە چوارتاوە قیسمێ لە عەسکەرەکەی نارد کە بزانێ ئەم جەردانە لە کوێن. لە دێی کەنارو دۆزیانەوە و دەریان کردن لەو دێیە، لە پاش تەخریبی دێیەکە... ئەگەڕێتەوە بۆ چوارتا ئەوانیش خۆیان ئازاد کرد و بە هەڵمەت هاتن بۆ نزیک چوارتا بە دوایانا و لەو دەورە کۆبونەوە هەوڵیان دا شەڕ لەگەڵ قوەی حکومەتی بکەن. جەردەکان میقدارێکی زۆریان جبەخانە هاویشت فەقەت تەبیعی لە پاش چەند سەعاتێ شکان و رایان کرد و عەسکەرەکان بە چاوی خۆیان 25 لاشەی کوژراویان زیاتر دی و لەمە زیاتریان لێ بریندار کراوە.

"بۆ سبحەینێ تەیارە ئەو دێیانەی کە جەردەکان پەنایان بۆ بردبو بومباردمانی کرد و، هەمو پشدەریەکان رایان کردەوە جێگای خۆیان، چوار کەس لە خانەدانی پشدەریش کوژراوە. عەسکەری حکومەتی دیسان چونەوە کەنارو ئەو جەردانە کە تیا مابو دەریان کردن.

"یەکێ لە جەردەکان کە لە شاری سلێمانی عەسیە و ناوی شێخ مەحمودە لە تەرەف مدیری شیوەکەڵ کە محەمەد رەشید ئاغایە تا حدودی ئێران تەعقیب کرا. ئەڵێن گوایا کەریمی فەتاح بەگ هێشتا لەو کونە شاخانەدا خۆی شاردۆتەوە.

"شایەنی شوکر و زیکرە کە:

"لەگەڵ ئەم هەمو شەڕ و تەعقیبی جەردانەدا تەنها 3 نەفەر عەسکەر و 2 نەفەر چەتە کوژراوە. ئەوانەی کە ئارەزوی ئەمنیەت و ئاسایش دەکەن ئەبێ تەشەکوری ئەم عەسکەرانەی حکومەت بکەن بۆ ئەوەی کە ئەم جەردانەیان لەم حدودە دەرکردوە."

"ژیانەوە ئێمە بە ناوی هەمو میللەتی ئەم وڵاتەوە عەرزی تەشەکورێکی زۆر و بێ ئەندازە تەقدیم و هەمو وەختێ تەمەنای موەفەقیەتی وا و لەمە گەورەتریان ئەکەین و ئینشائەڵا موەفەق ئەبن و ئەم میللەتەیش بە واسیتەی ئازایی و هیمەتی ئەوانەوە لە دەست جەردە و ئەشقیا نەجاتی ئەبێ و بۆ خۆی ئەحەسێتەوە."

لە ژ31 ی 16 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"لە پاش موەفەقیەتی چوارتا

لە پاش موەفەقیەتی گەورەی شەڕی چوارتا کە لەگەڵ ئەشقیاکاندا کرا عەسکەریەکانی مەعیەتی جەنابی کەرەنێل کامرون بە کەمالی موەفەقیەت حەرەکەتیان کرد بۆ ناحیەی پێنجوێن چەند رۆژێک لەو ناوەدا جەولانیان کرد. لەو رێگە و بانەدا 3 کەس لە ئەشقیاکان کە تەسادوفی عەسکەرەکەیان کردبو کوژرا بون. لەو سنور و حدودەدا لە ئەشقیا ئەسەرێ نەماوە. ئۆردوەکە رۆژی جومعەی رابردو 10 ی مانگ بە کەمالی سام و هەیبەت بە سەر ناحیەی سرۆچک دا هاتنەوە بۆ سلێمانی. یاخوا بەخێر بێنەوە هەر موەفەق بن."

لە ژ36 ی 20 ی ئاغستۆسی 1925 دا نوسیوێتی:

"دەخالەت: لەم رۆژانەدا عەباس ئاغای مەحمود ئاغا دەخالەتی بە حکومەت کرد و تەئمیناتی تەواوی دا کە خۆی و ئەتباعی لەمەولا حازربن بۆ ئیجرای هەمو ئەوامری حکومەتی و لەمەولا ئیتاعەیەکی موتڵەقەیان بێ و قەتعیەن عەلاقە و موناسەبەتیان لەگەڵ ئەشقیا و شێخ محمود نەمێنێ."

لە ژ52 ی 10 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا نوسیوێتی:

"بەیاننامەیە کە لە تەرەف صاحێبی ئیمزای خوارەوە بۆ ئەهالی قەرەداغ نێراوە حەرفیەن تەقدیمی ئەنزاری خوێندەوارانی کیرامی ئەکەین:

"بۆ عمومی کوێخا و ئیختیارانی دێهاتی ناحیەی قەرەداغ عەرز ئەکەم:

"عەزیزان سەلام لە عمومتان ئەکەم. لە پاش عەرزی سەلام ئەم دو سێ کەلیمەیە عەرزتان ئەکەم خۆتان مەعلوماتتان هەیە، چوار سەد ساڵ لە زەمانی حەزرەتی شێخ ئیسمائیلی ولیانەوە (قدس سرە) هەمو ناحیەی قەرەداغ بەپیر و موریدی و بە موڵکایەتی و بە حکومەتی لەژێر دەستی ئێمەدا بوە. حەتا حکومەتی تورکیا غەیرەز ماها مەئموری تری لە سەر قەرەداغ تەعین نەکردوە. وەقتێ حەربی عمومی بە موتارەکە ئەم ولایەتی موصلەی تەرک کرد، ناحیەی سەنگاو و قەرەداغی دا بە دەستی ئێمەوە. ئەمە دە ساڵە بۆ دیانەت و مودافەعەی وەتەن خوێنی خۆمان ئەڕژێنین. تا حاڵ دە دەفعە خانەوێران و دەربەدەر بوین. ئەمین بن تا خودا قوەت بدا دەستبەردار نابم. تەوەکول بە خودا. باز ئەمساڵ لەسەر تەحریکات و تەزویراتی بەعزێ نامەرد و مونافیقاتی ئینگلیز خواهـ ئەم فەلاکەتە عەزیمە بە سەرمانا هات. لە خۆتان مەعلومە حاجەت بە بەیان ناکا غەیرەز دەربەدەری و فەلاکەت، قیمەتی سێ ملیۆن لیرە حکومەتی ئینگلیز زەرەری لە ئێمە داوە و، ئەز خوێشانمان هاکەزا. سەبەب بە حقوقی قەدیم و ئیسلامیەت موداخەلەی ئێوەم نەکرد. وتم مادام خۆمان دوچاری فەلاکەت بوین با ئەم خەڵقە بمێنێتەوە چاکە. خۆتان مەعلوماتتان هەیە هەردو سەرچنار و ئەڵەبجە و شاربازێر و

پێنجوین ئەمە پێنج ساڵە هەرچی واریداتێکیان بێت تەسلیمی ئێمەی ئەکەن. سەری یەک زەڕە موخالەفی ئەمری صاحبی جەنابی شێخ مەحمود ئەفەندیان نەکردوە. لە ناوی ئەم میللەتی کوردستانەدا ئێوە ناوی خۆتان ناوە چی؟ لە عەلەم زیاترن؟ نەء. لە عەشیرەتی جاف ساحێب دەست ترن؟ نەء. فیکر و خەڵقی ئەوەل لەسەر دەرکەن تاکە خودا ئیسلامتان بکات. حەیات بمانەد ئینشائەڵڵا ئەم وڵاتە بە ماڵی ئینگلیز و عەرەب نابێ.

"خولاصە بۆ تەحصیلاتی واریداتی عمومی موناسیبم نەزانی کە بە لەشکرێکی زۆرەوە خۆم بێم. ئەوا برادەران و فەرزەندان با دەفتەری عوشر ڕەوانەم کرد. بیلا خودگیری و بە قیل و قال عوشری زەخیرە و شینایی و توتون بە تەواوی تەسلیمی بکەن. شایەد موخالەفەت بکەن وە یا کەسانێ وا بە مەرقەدی پەدەرم تا خودا قوەتمان بدا ئەز مەحوکەردەنش قصور ناکەین و، دێهاتی سادات ئەحواڵێکی بەسەر هاتوە ئینشائەڵڵا دو قات حەق ئەسێنم. ئیتر گوناهی خۆتان بە گەردەنی خۆتان. لازمە تەبلیغی نامەتان عەرز بکەم وە ئەلسەلام.

"ئیدارەی مەئموری قەزای قەرەداغ و قوماندانی عموم سواری... غەریب"

"جواب بۆ کاغەزی شێخ حەمە غەریب کە بۆ هەمو کوێخای دێهاتی قەرەداغی نوسیوە:

"ئەم کاغەزەی سەرەوە هەروەکو لورەی چەقڵێک وایە کە لە خاریجی ئاواییەوە بێت.

"چ وەقتێ حکومەتی تورک وە یا بریتانیا قبوڵی ئەوەی کردوە ناحیەکەی لە تەرەف ئەمانەوە کە ناوی خۆیان ناوە شێخ وا قوت بدرێ و تەزیق بکرێت؟

"لە چ زەمانێکدا شێخان خسوس شێخ حەمە غەریب ساحێبی سێ ملیۆن لیرە بو؟ ئەگەر ئەم میقدارەشیان بوبێت بی شوبهە بە زۆر لە فەقیر و فوقەرایان سەندوە و دیارە ئەم پارەیە حەرامە.

"زۆر چاک مەعلومە کە شێخ مەحمود لە پاش ئەوەی بو بە دز و جەردەیەکی عادی، شەو جەردە بێ حەیاکانی ئەنارد بۆ ئەوەی نانی فەلاح و جوتیارە قوڕ یەسەرەکان بدزن و لە پاشا بە کەرەکانیانەوە رایان ئەکرد بۆ ئێران. ئایا ئەمە شتێکە فەخری پێوە بکرێت؟ ئەمەیە معامەلەی حاکمێک کە خەرج بسێنێت؟

"لە هەمو کەسەوە مەعلومە کە حکومەتی ئینگلیز نایەوێ لە کوردستاندا هیچ شتێکی خەڵق ببرێت و مەیدانی کەسیش نادا کە دزیان لێ بکات، هی شێخ مەحمودیش.

"ئەما حکومەتی ئینگلیز بە نەوعێکی وەها موحافەزەی حقوق و عادات و دیانەت و لیسانی کوردی کردوە کە لە هیچ مەملەکەتێکی موجاویرەدا (کە بە کوردی مەسکونە) وەها نەکراوە.

"ئیتر ئەی عەزیز شێخ مەحمود ئەو سەرینە بنێرە ژێر سەری خۆت کە هەمو کەسێ ئەزانێ تۆ لەشکرێکی زۆرت نیە. ئیلا تەنها تاقمێکی بێ دینی قاتیل نەبێت ئەگینا بۆچی وا دورا و دور لە ئێران دانیشتون پەساپۆرتتان نیە بۆ تورکیا بچن، یەعنی بۆ ئەو مەملەکەتە کە وای پیشان ئەدەن معاوەنەتان بکات.

"بۆ چ نازانن دەمێکە تورکەکان دەرکی ئەوەیان کردوە کە سەعادەتی مەملەکەتەکەیان وا مومکینە کە ئەشخاسی وەکو ئێوەو مانانی تیا نەبێت. بینائەن عەلەیهی سلێمانیش ئەتوانێ ئەوە دەرک بکا."

لە ژ56 ی 14 ی کانونی سانی 1926 دا ئەم ئاگاداریە بڵاوکراوەتەوە:

"ئیعلان: مەحمود ئەفەندی ڕەئیسی بەلەدیەی سلێمانی بە صیفەتی مومەسیلی بەلەدیەی سلێمانی لەسەر حەفیدزادە شێخ مەحمود کوڕی شێخ سەعید لە مەحکەمەی بیدایەتی سلێمانی ئیقامەی دەعوای کرد تەڵەبی تەحصیلی 10064 روپیە و 38 لیرەیکرد کە لە وەختی خۆی دا ئەم پارەیە لە تەرەفی ئەهالی سلێمانیەوە بۆ جەلبی ماکینەیەکی تەبع تەبەڕوع کرابو و لە تەرەفی شێخ مەحمودەوە غەصب کراوە لەبەرئەمە کە مودەعی عەلەیهی محەلی ئیقامەتی مەجهولە بنائەن عەلەیهی بۆ موحاکەمە 30 ی کانونی سانی 1926 ڕۆژی دوشەمە سەعات پێنجی عەرەبی تەعین کرا. لە وەقتی موعەیەن دا ئەگەر مودەعی عەلەیهی خۆی بیلزات حازر نەبێ وە یا

وەکیلێکی موصەدەق بۆ مەحکەمەی بیدایەتی سلێمانی نەنێرێ، بە پێی ئوصول، موحاکەمە لە حەقی بە غیابی ئیجرا دەکرێ. مەحکەمەی بیدایەی سلێمانی."

2. 3. لکاندنی کوردستانی جنوبی بە عیراقەوە

لە ژ20 ی 9 ی مارتی 1925 دا دەربارەی دانانی یەکەمین موتەسەڕیفی عیراق لە سلێمانی نوسراوە:

"رۆژی 7 ی مارتی 1925 لە خانەدانی سلێمانی و لە منەوەران و مەعاریفپەروەرانی کورد جەنابی ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ بە موتەسەڕیفی سلێمانی تەعین کرا. بەم موناسەبەتەوە بە حزوری عمومی ئەشراف و رونەسای دەوایر لە تەرەف جەنابی کەپتان چەپمەنەوە ئەم نوتقە جوانە بە کوردی خوێندرایەوە:

"حەزرەتی کیرام!

"ئەمڕۆ ئێوە لە تەئریخی خۆتانا گەیشتونە مەرتەبەیەکی موهیم و، من فەوقلعادە مەسرورم کە وەزائیفی موتەسەڕیفیەت دەور ئەکەمەوە بۆ یەکێ لە عونصوری خۆتان.

"لازم ناکا بۆ من باس لەو ئینقیلاباتە بکەم کە دیوتانە، فەقەت ئومێدم وایە کە ئەهلی لیوای سلێمانی ئێستا لەسەر رێگای روناک بن و مەشقەقەت و ئەزیەتی زەمانی رابردوتان لەناو سەعادەت و ئیستراحەتی ئیستیقبال دا لە فکر بچێتەوە.

"جەنابی ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ زۆر چاک ئەناسن و لام وایە کە صورەتی ئینتیخابی جەنابی ئەحمەد بەگ بۆ موتەسەڕیفی، لای کوردانی لیوای سلێمانی موافیق و موصیبە.

"ئەمینم کە حیاتی شەخصیە هەرچی بێ بەرتەرەف ئەکرێ و هەموتان لە ئیدارەدا بە عەینی صەداقەت و ڕاستی کە لە زەمانی بوحران و خەتەردا لەگەڵ منا کردوتانە معاوەنەت و تەقویەی ئەفەرمون.

"وە ئەمینم کە جەنابی ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگیش لە ئیدارە و موعامەلەدا زۆر مونصیف و بێتەرەف ئەبێ و بۆ تەطبیقی عەدالەت دەرحەق بە هەمو کەسێ، سەعی ئەفەرموێ. ئێستا وەختی ئەوە هاتوە کە نیزاعی جوزئی و بێ ئەهمیەت بەرتەرەف و، کوردەکانی لیوای سلێمانی بۆ تەئمینی سەعادەت و ئیستراحەت و ئیستیقبال پێکەوە سەعی بکەن، ئێوە ئێستا ناوێکی چاکتان بۆ خۆتان داناوە کە لازمە زۆر بە دیقەت رای بگرن، کە نەسلی ئاتی بۆی ئیسپات ببێ کە ئێوە بناغەیەکتان بۆ تەئریخی تەرەقی تەئسیس کردوە. بەعزێکتان رەنگە ئەم تەرەقیە زۆر بە سست و هێواشی بزانێ، فەقەت لازمە ئینسان بزانێ ئیمپراتۆری بە رۆژێک تەئسیس ناکرێ.

"موقابیل بەوەی کە ئەمرۆ تەشریفتان هاتوەتە ئێرە تەشەکورتان ئەکەم و بە دڵ تەبریکتان ئەکەم.

"سامعین بە کەمالی مەسروریەت چەپڵەیان لێدا و لە عەقەب ئەوەوە جەنابی موتەسەڕیف ئەحمەد بەگیش نوتقێکی تریدا و لە تەلەبەی مەکتەب عەبدولقادر ئەفەندی نوتقی ئاتی بە حزوری زەواتی موحتەرەمە خوێندەوە صورەتی عەینەن دەرج کرا:

"ئەی زەواتی موحتەرەم!

"لە هەمومانەوە مەعلومە کە لق و پۆپی درەختەکانی باخی وەتەنەکەمان لە ژێر هەرەسی بەفر و سەرما و زوقمی زستانی حادیسات و لافاوی ئینقیلاب و بە میقرۆبی زوڵم و ئیستیبداد بە نەوعێ وشک بوبون ئومێدی ژیانەوە و ئیعادەی حەیاتیان لێ نەدەکرا. هەتا لوتف و مەرحەمەتی حکومەتی فەخیمە وەک شنە شنی بای وەعدە لەم دەمەو بەهاردا روی تێ کردن، سەرلەنوێ ژیانەوە و تەراوەتی حەیات کەوتەوە وجودیان، گۆپکەی سەر پەلیان پشکوت، چونکو لە خانەدان و ئەشرافی وڵاتەکەمان، لە منەوەرانی مەملەکەت، لە وەتەنپەروەرانی کورد جەنابی سەعادەتمەئاب ئەحمەد بەگ (دامە تەوفیقاتوهو) بە موتەسەڕیفی لیواکەمان تەعیین فەرمورا. لەو

خصوصەوە باخی ئامالی میللەت و مەملەکەت بەیەک دەفعە زیندو بوەوە. وەمینبەعد ئومێد دەکەین لە سایەی عەدالەتی حکومەتی فەخیمەدا جەنابی موتەسەڕیفی غەیور، تەرەقی بە مەعاریفمان بدا.

"ئیتر بە ناوی مەنسوبینی مەعاریف شوکرانی لوتفی حکومەتی فەخیمە و تەبریکی جەنابی موتەسەڕیفی ئەکرەمی دەکەین.

"هەر بژی حکومەتی فەخیمە و حکومەتی عیراق!

"هەر بژی موتەسەڕیفی تازەمان!

"بژی میللەتی کورد! تەلەبەی مەکتەبی سلێمانی، عەبدولقادر حیشمەت"

لە ژ 28 ی 26 ی حوزەیرانی1925 دا لە ژێر سەرناوی (ئینتیخابی مەبعوس) دا نوسیویێتی:

"ڕۆژی چوارشەمە 24 ی مانگ ئینتیخابی مەبعوس تەواو بو لە نەتیجەدا: محەمەد ساڵح بەگی محەمەد عەلی بەگ بە 145 ڕەئی، میرزا فەرەجی حاجی شەریف بە 137 ڕەئی و، ئەمین زەکی بەگی بیگباشی ئەرکان حەرب بە 125 ڕەئی، ئەحمەد بەگی عوسمان پاشا بە 110 ڕەئی، بۆ مەبعوسی لیوای سلێمانی ئینتیخاب کران و دانران. ئەم زەواتە موحتەرەمانە، کەوا بۆ مەبعوسی لیواکەمان هەڵ بژێرراون، بە ناوی هەمو میللەتەوە عەرزی تەبریکیان ئەکەین و، بەدڵ و بەگیان دوعای موەفەقیەتیان تەقدیم ئەکەین. ئومێدمان وایە کە ئینشائەڵڵا ئەم وڵاتە بە واسیتەی هیمەت و سەعی ئەم زەواتە موحتەرەمەوە زۆر شتی باش و چاکی بۆ ببێ و بچێتە ریزی وڵاتانەوە. زاتەن ئەمەل و ئومێدی زۆر زلی ئەم وڵاتە بەستراوە بە نەتیجەی سەعی و هیمەتی ئەمانەوە. سا خوا تەوفیقیان بدا ئامین."

لە ژ 44 ی 15 ی تشرینی ئەوەلی 1925 دا لە ژێر سەرناوی (هاتن) دا نوسیویێتی:

"لە موقتەدیرینی عەدلیە حقوقپەروەر جەنابی جەمالەدین بەگی بابان بە حاکمی مونفەریدی مەحکەمەی سلێمانی و، جەنابی شێخ مستەفا ئەفەندی قەرەتاغی بە قازی و، جەنابی ساڵح زەکی ئەفەندی بە باشکاتبی عەدلیە و، کاتب زادە جەنابی فەتاح ئەفەندی بە کاتبی شەرعیە، تەعین کراون. ڕۆژی چوارشەمە 14 ی مانگی جاری بۆ موباشەرەت بەم وەزیفە تازەیەیان تەشریفیان هێناوەتە سلێمانی، لە پاش عەرزی تەبریک و بە خێرهاتن تەمەننای موەفەقیەتیان ئەکەین."

لە ژ 45 ی 22 ی تشرینی ئەوەلی 1925 دا لە ژێر سەرناوی (ئیعلان) دا نوسیویێتی:

"ئیعتیبارەن لە ڕۆژی 14 ی تشرینی ئەوەلی 925 وە لە لیوای سلێمانیدا مەحکەمە تەشەکولی کردوە. ئەم مەحکەمەیە صەلاحیەتی بینینی هەمو دەعوایەکی (صولح، بیدایەت، شەرعیە، جەزا، کوبرا) ی هەیە. وە بە پێی قانون هەمو موحاکەماتیش بە ئاشکرایی ئەبینرێ، هەمو کەسێکیش بە کەمالی سەربەستی (بە ئەو شەرتەی کە ریعایەت بە ئادابی موحاکەمە بکات) ئەتوانێ لە محاکەمەت دا حازر بێ، وە گوێ لە محاکەمات بگرێ. حاکمی مونفەریدی سلێمانی"

لە ژ 53 ی 17 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا نوسیویێتی:

"بۆ ئەوە دائیر بە سیاسەتی سوئی تەفاهوم حاصل نەبێت و بۆ ئەوە هەمو کەس حەقیقەتی لێ مەعلوم بێت و بتوانن لەو هەمو درۆ و دەلەسە تەفریقی بکەن کە لە تەرەف بەعزێ ئەشخاصەوە کە ئەبێتە مانعی تەرەقیی وڵاتەکەیان بڵاو ئەکرێتەوە وا لە ژێرەوە عەینەن صورەتی کاغەزی فەخامەتی مەندوب ئەلسامی دەرج ئەکەین کە لەم بەینەدا بۆ شێخ مەحمود نوسراوە:

"دیوانی فەخامەتی موعتەمیدی عامی عیراق

"بەغداد 4 ی تشرینی سانی 1925

"بۆ شێخ مەحمود

"مـودەتێ لەمەوپـێش کـاغەزی ئێـوە بە تـاریخی 20 ی ئاغسـتۆس بە واسـیتەی موفەتیشـی ئیـداری سلێمانیەوە گەیشت.

"لە خصوص ئیفاداتی سیاسیەوە کە لەو کاغەزەدا بەیانتان کـرد بـو جـواب هەر ئەمەیە: کە حکـومەتی موعەزەمی بریتانیا قەرار و عەزمی قەتعیی کردوە کە ئەبێ کوردستانی جنوبی لە داخلەی مەملەکەتی عیـراق دا بمێنێتەوە. مەعەهازا بە نەزەری ئەهمیەت تەماشای ئەوە کراوە کە مەئمورینی کوردی بۆ تەعـین بکرێـت و بـۆ معامەلاتی ڕەسـمیـیە و تەدریسـاتی مەکاتیـب زبـانی کـوردی ئیسـتیعمال بکرێـت، کە ئەمە لە ئیستیقبالیشـدا ریـاعەت ئەکرێـت. مەعلـومە کە چ حکـومەتی ئێـران و چ حکـومەتی تورکیـا لە هـیچ زەمانێـک دا ئەم نەوعە ئیمتیازاتەیان بە کوردەکان نەبەخشیوە. وە لە ئێوەیشـەوە مەعلـومە کە حکـومەتی تورکیـا ئێسـتا دەرحەق بە کوردەکان سیاسەتێکی ئێجگار زاڵمانە و ئیعتیسافکارانە تەتبیق ئەکا و بۆ مەحو پایە مـاڵ کردنـی دیـانەت و زبان و مەنافیعی کوردەکان سەعی ئەکا. ئێستا کوردەکانی عیـراق بە واسـیتەی ئەو ئیلتیفـات و مەرحەمەتەوە کە لە حکومەتەوە دەربارەیان ئەکرێت لە هەمو کوردەکانی سائیری مەمـالیکی تـر مەسـرورتر و خۆشـحاڵترن، لەبەر ئەوە تەحریکاتی ئێوە بۆ عەشائیری کوردی بە زدی حکومەت ئەبێتە باعیسی بەڵای عەزیـم بە سـەریانا. وە تەشەبوساتی ئێوە بەرامبەر بە قوەی حکـومەتی بریتانیـا، کە موئەیـدی عیـراقە، بـێ فایـدە و بـێ عەبەس ئەمێنێتەوە. ئەگەر لە حەرەکاتی ئێستاتانا عیناد و دەوام بکەن، لە نەزەری عالەم دا شەرەفتان زائیـل ئەبێـت و، هەروەکو دزێکی عادی تەماشاتان ئەکرێت و عاقیبەت دوچاری فەلاکەت و مصیبەتی عەزیم ئەبن.

"ئێستایش وەکو جاران حازرم بۆ ئەوەی ئێوە قبوڵ بـکەمە بەغـداد و ئیحتیرامـی شـەرەف تەئمینـات ڕابگرم و لە خصوص موستەقبەلەوە موزاکەرەتان لەگەڵ بکەم.

"وە ئەگەر لە پاش هاتن ئارەزوتان کرد بۆ جێگـای خۆتـان عەودەت بـکەنەوە تەعەهـود ئەکەم مـانعی عەودەتتان نەبم ئەگەر فکـری مولاقـاتی منتـان هەیە ئەبـێ زو بـێن چـونکە ڕۆژی سـێەمی کـانونی ئەوەل بە روخصەتی 3 مانگ ئەچمەوە بۆ لۆندەر.

هینری دوبس   مەندوبی سامیی عیراق"

"بێینەوە سەر بەحسی ئەخلاق و ئەتواری حەقیقی شێخ مەحمود و تاقمە جەردەکەی، وا دیارە فەخامەتی مەندوبی بە هیچ صورەتێ بۆ ئیغفال نەکراوە. وە ئەخباری فەخامەتی مەندوبی سامی زۆر سادە و بەسیتە.

"عەلاوەتەن ئێمە بە تەواوی مەئزون کراوین بەوەی کە بڵێین شێخ مەحمود ئایا ئەم تەکلـیفە بە قـیمەتە قبوڵ بکا وە یا تەرجیحی ئەوە بکا کە حەیاتی خۆی لە خەجاڵەتیدا خیتام پێبێنێ؟ یەک شت هەیە کە مەعلـوم و موحەققەقە، ئەوەیش ئەمەیە کە بە قەتعی جـارێکی تـر بە شەخصـێکی وەهـا ئیعتیبـار نـاکرێ کە وەزائیفـی حاکمێک ئیفا بکا. ئەگەر بێت و خۆی وە یا هەر کەسێ لە تەرەفدارەکانی خەیاڵی ئەوە بکەن کە جـارێکی تـر ئەبێتەوە بە حاکمی سلێمانی، دوی کڵاوی بابردو ئەکەون."

زۆر هەبون وایان ئەزانی کە شێخ مەحمـود لە بەر تونـدڕەوی ئـاینی نەیتوانیـوە لەگەڵ ئینگلیـز رێـک بـکەوێ و، دەوڵەتـی کوردسـتان دابمەزرێنـێ. بریتانیـا سـتراتیجی دانـراوی خـۆی هەبـوە بـۆ کـارکردن لە ناوچەکەدا، نە لەگەڵ ئامانجەکەی شێخ مەحمودا رێکەوتوەو نە لە توانای شێخ مەحمودا بوە بیگـۆڕێ. وەڵامـی ڕەسمیی بەرزترین دەسەڵاتی ئینگلیز لە عیراقدا بۆ شـێخ مەحمـودی سـەرکردەی شـۆڕش و داواکـاری مـافی نەتەوەیی کورد، ئەمە بوە:

"لە خصوص ئیفاداتی سیاسیەوە، کە لەو کاغەزەدا بەیانتان کرد بو، جواب هەر ئەمەیە: کە حکومەتی موعەزەمەی بریتانیا قەرار و عەزمی قەتعیی کردوە کە ئەبێ کوردستانی جنوبی لە داخلەی مەملەکەتی عیراق دا بمێنێتەوە."

2. 4. کێشەی موسڵ

هێزەکانی بریتانیا دوای راگرتنی شەڕ لەگەڵ عوسمانی، هێشتا موسڵیان داگیر نەکردبو، بەڵام پێشڕەویان کرد تا موسڵیشیان گرت، تورک ئەمەی نەئەسەلماند. کاتێ مستەفا کەمال کاروباری گرتە دەست، داوای گەڕانەوەی ولایەتی موسڵی ئەکرد وئینگلیزیش ئەیویست لەگەڵ ولایەتەکانی بەغداد و بەسرا لێکی بدا و دەوڵەتی عیراقیان لێ دروست بکا.

ئەم کێشەیە بە چارەسەرنەکراوی مایەوە. بە گفتوگۆی دوقۆڵی تورک و ئینگلیز نەتوانرا بە لادا بخرێ. لەبەر ئەوە خرایە بەردەم کۆمەڵەی گەلان. کۆمەڵەی گەلان دەستەیەکی تێکەڵاوی نارد بۆ ئەوەی لە نزیکەوە هەلومەرجی ولایەتی موسڵ ببینن و بیرورای دانیشتوان وەربگرن و، ئەوانیش بیرورای خۆیان لەسەر ئەوەی ولایەتی موسڵ بدرێتەوە بە تورکیا یان بخرێتە سەر عیراق، بدەن بە کۆمەڵەی گەلان بۆ ئەوەی دوا بڕیاری لێ بدا.

زۆری هەڵبژاردەی کورد لەو سەردەمەدا تێگەیشتون کە ئینگلیز رێگەی دامەزراندنی دەوڵەتی کوردی نادا، لە بەر ئەوە (اهون الشرین) عیراقیان پێ باشتر بوە، بە تایبەتی کە لەو کاتەدا تورکیای کەمالی بە دڕندانەترین شێوە خەریکی سەرکوتکردنی کوردەکانی تورکیا بوە.

ڕەشید نەجیب لە ژ 18 دا نوسیوێتی:

"ئەگەر سەرفی نەزەر لەمانەش بکەین و بێینە سەر باسی میلیەت هەمو کەس دەیزانێ کە ئەکسەریەتی ولایەتی موصل کورد و عەرەب تەشکیل ئەکا. ئەوە بێ شوبهەیە کە عەرەبەکانی ولایەتی موصل لە عیراق زیاتر هیچ شتێکی تریان ناوێ، بێینەوە سەر کوردەکانی ئەو ولایەتە، ئەگەر بە پێی ئامالی خۆیان حکومەتی کوردیە تەشکیل نەکرێ و، کوردستانی سەرەوە کە ئیستا لە ژێر پێی تورکی زاڵما ئەناڵێنێ نەجات نەدرێ، بێ شک و شوبهە ئیتیحاد لەگەڵ عیراق دا تەرجیح دەکا لە بونە خزمەتکاری تورک. ئەمەیش لە نوقتەی ئیقتیصادیات و تیجارەت و محافەزەی مەوجودیەتی میللیەی کورد شتێکی لازم و صەریحە. وە هیچ کوردێک نیە دەفعەیەکی کە بیەوێ بچێتە ژێر بەندی ئەسارەت و ئیستیبدادی تورکەوە، چونکە ئەوسا هەر سەروەت، ئیقتیصادیات، تیجارەتمان مەحو نابێتەوە، بەڵکە ناموسی میللی، مەوجودیەتی قەومیەمان، ئەکەوێتە تەهلوکەوە و دەفەوتێ."

ژیانەوە بە وردی دوای هەواڵەکانی کێشەی موسڵ کەوتوە. بۆیە سەرچاوەیەکی گرنگە بۆ زانینی زۆر لە روداوەکانی ئەو سەردەمە.

لەو سەردەمەدا لە موسڵ رێکخراوێک دروست کراوە بە ناوی (جەمعیەتی مودافەعەی حدود) ەوە بۆ ئەوەی لای کۆمەڵەی گەلان هەوڵ بدا موسڵ بخرێتە سەر عیراق. ئەم هەواڵە لە ژ15 دا بڵاو کراوەتەوە. لە پاشکۆی ژ15 دا لە ژێر ناوی: (عەلاوەی غەزەتەی ژمارە 15 ی ژیانەوە) دا نوسیوێتی:

"بۆ مودافەعەی وەتەنی موعەزەز و موحافەزەی حدودی حازرەی ولایەتی موصل تەظاهرات و تەشەبوساتێکی وەتەن پەروەرانە کە لە تەرەفی عمومی عیراقیەکان و بیلخاصە لە تەرەف ئەهالی و جەمعیەت مودافەعەی موصلەوە ئیجرا کراوە موجیبی سرورێکی عەزیم و مەداری تەشەکور و ئیفتیخاری عمومی ئەهالی

سلێمانی بـو. بـۆ ئەم وەزیـفە وەتەنـیە و حقـوقی مەشـروعەمان کە مـودافەعەی بکەیـن مـورەکەب لە عمـومی ئەشراف، عولەما، سادات، توجار، زوراع و سائیری صـفوفی ئەهـالی بەنـاوی جەمعیەتـی مـودافەعەی وەتەنەوە جەمعیەتێکی گەورە تەشەکولی کرد غـایە و ئەسـاس مەقصـەدی ئەم جەمعـیەتە موحـافەزەی حـدودی ولایەتـی موصلە کە جوزئێکی لایەنفەکی عیراقە. بۆ تەئمینی ئەم غایە و مەقصدە هەمو نەوعێ سەعی تەشـەبوس کـردن جەمعـیەت بە وەزیفەیەکـی ئەساسـی عەد ئەکـا و لەم خصوصـەوە لە تەرەف هەر جەمعـیەت و هەر فەردێکـی عیراقەوە هەر تەشەبوسات و ئیقداماتێ واقیع ببـێ لە تەرەف جەمعیەتـی ئـێمەوە نـائیلی موظـاهراتی مـوتلەقە ئەبێ."

لە ژ 16 پرۆگرامی جەمعیەتی مودافەعەی وەتەن و ناوی دامەزرێنەرەکانی بەمجۆرە بڵاوکراوەتەوە:

"ئەساسی پرۆغرامی جەمعیەتی مودافەعەی وەتەن لە سلێمانی

مادەی

1. ئەم جەمعیەتە بە ناوی جەمعیەتی مودافەعەی وەتەن تەشەکول ئەکا.

2. ئەسـاس و غـایەی ئەم جەمعـیەتە مـودافەعەی وەتەن و حـدودی حـازری ویلایەتـی موسـڵە کە لە موتەمیماتی عیراق مەعدودە.

3. ئەفرادی ئەم جەمعیەتە خۆی بە کوردێکی عیراقی ئەناسێ و وەتەن و مەملەکەتەکەیان لەگەڵ ولایەتی موسڵدا بە جوزئێکی لایەنفەکی عیراق عەد دەکات.

4. بـۆ تەئمینـی ئەم غـایەیە کە لە مەوادی سـەرەوە زیکـر کـراوە و کافیـل و زامـنە بـۆ سـەلامەت و سەعادەتی وەتەنیە و عمومیەمان بە هەمو نەوعێ سەعی و تەشەبوس کـردن و عینـدەل ئیجـاب تەحریـرەن وە شەفاهەن بۆ مەقاماتی رەسـمیە مـوراجەعەت و ئەفکـاری عمـومیە بـۆ ئیفـای ئەم مەقسـەدە تەنـویر کـردن بە وەزیفەیەکی ئەساسیە بۆ خۆمان عەد ئەکەین.

5. لە داخڵی ئەم پرۆغرامەدا بۆ نەشری ئەفکار و تەمسـیلی هەیئەتـی عمـومیەی جەمعـیەت و بـۆ عەرز کردنی ئەفکـار و حسـیاتی جەمعیـات بە مەقامـاتی لازمە لە ئەعـزای جەمعـیەت هەیئەتێکـی دائـیمە لە تەرەف ئەفرادی جەمعیەتەوە بە رەئی خەفی و ئەکسەریەتی ئارا ئینتیخاب و تەشکیل کرا.

"لە داخلی ئەم پرۆغرامەدا کە لە سەرەوە نوسراوە ئەعزایەتی ئەم جەمعیەتەمان قبوڵ و دەر عوهدە کرد.

"بە کەمالی مەسروری بەیانی ئەکەین کە ئەم پرۆغرامە و تەشکیل کردنی ئەو جەمعیەتە لە سـلێمانیدا لە تەرەف حکومەتەوە تەسدیق کرا."

لە ژ 17 ی 23 ی شوباتی 1925 دا لە ژێر ناوی (بەیاننامە) دا نوسیوێتی:

"ئێمە کە ئەفرادی ئەم وەتەنەین و لە ئەشراف و موتەحەیزانی کـورد ئەژمێـرێین بە ئیتیفـاقی عمـومی عولەما، سادات، ئەشراف، توجـار، زوراع بـۆ مـودافەعەی وەتەنەکەمـان، بیلئینتیخـاب جەمعیەتێکمـان تەشـکیل کردوە، غایە و مەقصەدی ئەم جەمعیەتە و عمومی تێگەیشتوانی میللەت ئەمەیە: کە ئەم ئەحوال و فەلاکەتانە کە لەمەوپێش چاومان پێی کەوت دەفعەیەکی تر نەیبینینەوە. ئەو زوڵم و موعامەلە بێرەحمانە کە لە تورکەکانمـان دی، هەمو زۆر چاک ئەیزانین لە حەربی عمومی دا سولس و بەڵـکە نیصـفی میللەتەکەمـان لە برسـانا مـردن و هەزاران لە ئەفرادی میللەتەکەمان بێ گونـاه و بـێ جـورم ئیعـدام کـران. مەزاڵیمـی تـورک ئەمـرۆ لەگەڵ ئەو وەختەیشدا قیاس ناکرێ. هەزار قات زیادی کردوە.

"ئێمە ئەمانەوێ ئەم میللەتەی ئێمەش، وەکو میللەتانی تر، لەمەولا بە رەحەتـی و ئیسـتیراحەت ئیمـراری حەیات بکا و، تیجارەت و زەراعەت و ئیقتیصادیاتی مونتەزەم و سەربەست جەریان بکا. زاتەن لە عمومیشەوە مەعلومە کە هەمو موعامەلاتی تیجاریە و ئیقتیصادیەی ئێمە، لەبەر ئەوە بەعیراقەوەیە، بێ عیراق ژیانمان نـابێ.

لە داخلی ئەم فیکر و مەقصەدەدا کە مەنافیعی عمومیەی تێدایە، ئومێد ئەکەین هەمو ئەفرادی میللەت بە کەمالی فیداکاری معاوەنەت و تەعقیبی سلکی ئێمە بکەن و، هەر کەس لە داخلی ئەم پرۆغرام و غایەیە فیکر و مولاحەزاتێکی باش و جوانی بێ لوتفەن بەیانی بفەرموێ و، ئێمەیش مەعەل مەمنونیە قبوڵی ئەکەین. هەر کەس غەیری ئەم فیکرەیە غایە و مەقصەدێکی تر تەعقیب بکا لە نەزەر جەمعیەت و عمومی میللەتی کوردا بە خائینی وەتەن و دوشمنی میللەت عەد ئەکرێ.

"19 ی شوباتی 925

جەمعیەتی مودافەعەی وەتەنی سلێمانی"

لە سلێمانی ئەم کۆمەڵە دامەزرا بۆ ئەوەی لە بەردەم کۆمیتەی لێکۆڵینەوەی کۆمەڵەی گەلاندا، هەوڵ بدەن سلێمانی بخرێتە سەر عیراق و نەدرێتەوە بە تورکیا.

یەکێ لەو بابەتە گرنگانەی ژیانەوە بڵاوی کردوۆتەوە (صورەتی موتەرجەمەی راپۆری هەیئەتی حدود کە تەقدیمی جەمعیەتی ئەقوام کراوە) دەربارەی (مەسئەلەی حدودی بەینی تورکیا و عیراق بە موجیبی قەراری 30 ی ئەیلول 1924) ئەم راپۆرتەی بە زنجیرە لە ژ42 وە تا ژ53 بڵاو کردۆتەوە.

پێش ئەوەی بڵاوکردنەوەی راپۆرتەکە تەواو بێ، بڕیاری کۆمەڵەی گەلان دەرچوە و ناکۆکیەکەی بە قازانجی بریتانیا بە لادا خستوە و ولایەتی موسڵی داوە بە عیراق.

ژیانەوە لە پاشکۆی ژ53 ی 17 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا بڕیارەکەی کۆمەڵەی گەلانی لە ژێر سەرناوی (مولحەقی ژیانەوە ژمارە 53) بەم جۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"قەراری عیسبەتول ئومەم لە خسوخ مەسئەلەی موصلەوە

لە جنوەوە بۆ فەخامەتی مەندوب ئەلسامی بەغداد

رۆژی 16 ی کانونی ئەوەلی 1925

مەجلیسی عیسبەت ئەل ئومەم ئەم پاش نیوڕۆیە بە ئیجماعی ئارا موافیقی ئاتی قەراری حەلی دا.

مادە:

1.حدودی بەینی تورکیا و عیراق موافیقی خەتی برۆکسل ئەبێت کە لە مەجلیسی برۆکسلدا لە 29 ی تشرینی ئەوەڵی 1924 دا قەرار درابو.

2. مەجلیس، دەعوەتی حکومەتی بریتانیا دەکات کە بە پێی ئەو موعاهەدەیە لەگەڵ عیراق هەیانە و لە تاریخی 27 ی ئەیلولی 1924 دا لە تەرەف مەجلیسەوە تەسدیق کراوە موعاهەدەیەکی تر بکا بۆ دەوامی ئینتیداب بە سەر عیراقدا بۆ بیست و پێنج ساڵی تر. وە ئەم موعاهەدەیە تەسلیمی عیسبەتول ئومەم بکا.

مەگەر کە لە پێش ئینقازی ئەم مودەتەدا عیراق خۆی لە مەجلیسی عیسبەتول ئومەمدا تەمسیل بکا موافیقی مادەی یەکی قانونی مەجلیسی عیسبەتول ئومەم.

ئەگەر لە زەرفی شەش مانگدا ئیجرای ئەم ئیتیفاقە ئیقتران بە مەعلوماتی عیسبەتول ئومەم بکا ئەو وەقتە مەجلیس ئیعلانی ئەکا کە ئەمە قەتعیە و نیهائیە. ئەو وەقتە ئەو تەدابیرە بەیان ئەکا کە موقتەزیە بۆ تەئمینی خەتی حدودی سالیف و زیکر.

3. حکومەتی بریتانیا دەعوەت ئەکرێ بۆ ئەوەی کە لە داخڵی صەلاحیەتی ئینتیدابی خۆیدا تەئمینی ئاسایشی کوردەکانی عیراق بکا. تەئمیناتێک کە لە بابەت ئەو شکلی ئیدارەی محەلیەوەیە کە لە تەرەف لوجنەی تەحقیقاتەوە لە خیتامی راپۆرتدا تەوصیە کراوە.

4. حکومەتی بریتانیا دەعوەت ئەکرێ کە لە داخلی سەڵاحیەتی ئینتیدابی خۆیدا هەتا مومکین ئەبێ ریعایەتی ئەو ئیقتراحانە بکا کە لە تەرەف لوجنەی تەحقیقاتەوە بەیان کراوە لە بابەت تەدابیری تەئمینی تەسهیلات و سەعی بۆ مساوات لە بەینی عمومی عەناسری مەوجودەدا، وە کەزا لە بابەت تەدابیری تیجاریەوە کە لە تەوسیەیەکی مەخسوسەی راپۆرتەکەدا بەیان کراوە."

لە ژ54 دا وتاری لە سەر ئەم باسە نوسیوە و، ریپۆرتاجی درێژی لەسەر ئەو ئاهەنگانە بڵاوکردۆتەوە کە بەم بۆنەیەوە کراون.

3. لایەنی ئەدەبی

3. 1. چیرۆک

لە ژ28 ی 26 ی حوزەیرانی 1925 دا لە ژێر سەرناوی (لە خەوما) نوسراوە:

"لە تەرەف شەخصێکەوە خەوێکی زۆر عەجائیب و غەرائیب بینراوە. ئەم خەوە حەیات و ئیدارە و رابواردنی چەند ساڵێکی ئەم وڵاتە ئەنوێنێ. گەلێ ئەسراری خوێناوی وەحشیانە دەر ئەخات. زۆر ئەحوالی خصوصی ئەخاتە بەرچاوی ئەم عالەمە. جارێ لە پێشەوە حەفتەی بەعزێک لەو خەوە لەم غەزەتەیەدا دەرج ئەکەین. لە نوسخەی پاش ئەم نوسخەیەوە ئینشائەڵا دەستی پێ ئەکرێ. لە سەر هەمو کەسێ لازمە هەتا دوا کەلیمەی زۆر بە دیقەت بیخوێنێتەوە و هەتا نەتیجەی وازێ لێ نەهێنێ."

لە ژ29 - بە زنجیرە ئەم نوسینە بڵاوکراوەتەوە. ئەو کاتە بێ ئیمزا بڵاوکراوەتەوە. بەڵام زانراوە کە نوسەرەکەی جەمیل سائیبە و دوای گۆڕینی ناوی رۆژنامەکەیش بە (ژیان) هەر بەردەوام بوە، بەڵام هەموی بڵاونەکراوەتەوە.

جەمیل سائیب کە عارف سائیبی برای و جەمال عیرفانی ژنبرای، بە بێ تاوان و بە بێ ئەوەی بکوژەکانیان سزا بدرێن، لەو روداوانەدا کوژرا بون، چیرۆکێکی لە ژێر ناوی (لە خەوما) لەسەر سەردەمی حوکمی شێخ مەحمود بە زنجیرە بڵاوکردوە.

لە خەوما بە یەکێ لە هەوڵە سەرەتاییەکان دائەنرێ بۆ نوسینی چیرۆکی هونەری.

3. 2. شیعر

ژیانەوە بایەخێکی زۆری بە شیعر داوە. کەم ژمارە هەیە شیعری تێدا نەبێ. ئەوانەی شیعریان تێدا بڵاو کردۆتەوە:

سەعید فەوزی لە ژ3 و 4 و 19 و 25 دا،
ئەحمەد موختار لە ژ6 دا،
مستەفا (وافی) لە ژ6 دا،
عەلی کەمال لە ژ7 و 9 و
هاواری وەتەن لە ژ14 و 18 و لە ژ 25 و 26 و 51 دا،
ع. هادی لە ژ12 دا،
م. نوری (گریەی خوسران) لە ژ12 و
کەرکوکی لە ژ43 و 44 و
شینی شەهیدانی کورد لە ژ47 دا،

زێوەر (شەماڵی شاخی شیمال) لە ژ30 دا،
م. ڕاسخ لە ژ25 دا،
محەمەد فەرەج لە ژ32 دا و،
فایەق عەبدالله لە ژ33 دا و،
محەمەد ئەفەندی تەلەبەی مەکتەب لەسەر بڕیاری کۆمەڵەی گەلان لە ژ54 دا شیعری بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ19 ی 2 ی مارتی 1925 دا شیعرە بە ناوبانگەکەی حاجی قادری کۆیی کە دژی داوودەزگای عوسمانی نوسیویێتی بڵاوکردۆتەوە:

حاکمی ڕێگری مەعمورەیە، قازیی دزی ڕۆژ
وەزەرای و وکەلای گورگە، ڕەعییەت گەلەیە!

هەروەها لە ژ41 دا شیعرێکی تری بڵاو کروەتەوە.

3. 2. 1. نوێکردنەوەی شیعر

لەو سەردەمەدا چەندین شاعیری بە توانا لە سلێمانی بون، لەوانە: بێخود، حەمدی، زێوەر، عەلی کەمال باپیر. بێخود و حەمدی هیچ شیعرێکیان تێدا بڵاونەکردۆتەوە. لە ناو ئەوانەدا م. نوری ڕێچکەی نوێکردنەوەی شیعری کوردی گرتوە، لە هەندێ لە شیعرەکانیدا ڕەنگی داوەتەوە. لە ژ12 دا لە (گریەی خوسران) دا ئەڵێ:

بگری! ئەی شاعیری ناتەوان بگری!
مرد لە رۆحی منا هەمو ئامال
بێخودانە کفن بە دۆش مەلال
ئەگەڕێ سەرسەری پەری خەیاڵ

لە ژ14 دا لە (هاواری وەتەن) دا ئەڵێ:

دوێ شەو لە خەو دیم کە ژنێ موشفیق و مەعسوم
هاواری کرد: من وەتەنم، مادەری ئێوەم
ئەیفەرمو بە حوزنێکەوە زۆر عاجز و مەغموم
هەم داری سەمەردارم و هەم لەززەتی میوەم

3. 2. 2. شیعری سیاسی

بابەتە سیاسیەکانی شیعرەکانی ناو ژیانەوە لە چەند تەوەرێکدا ئەخولێنەوە: خۆشەویستی ڕۆمانسی نیشتمان، پروپاگاندە بۆ عیراقی بون، دژایەتی شێخ مەحمود، ستایشی حکومەتی بریتانیا و کۆمەڵەی گەلان، هاودەردی لەگەڵ شۆڕشگێڕانی کوردستانی تورکیا.

خۆشەویستی ڕۆمانسی نیشتمان و ئامۆژگاری بۆ خوێندن و زانین.

عەلی کەمال 6 شیعری لە ژ7 و 9 و 18 و 26 و 51 بڵاوکردۆتەوە. لە ژێر سەردێڕی (هاواری وەتەن) دا شیعرێکی درێژی نوسیوە، لە سەرەتاکانیدا ئەڵێ:

ئەمشەو لە خەوا من بە دیهی وەتەنم دی
زۆر جوان و بەشوش و فەرەح و شۆخ و شەنم دی
مەسرور و تەڕ و تازە، پڕ غەنەج و فەنم دی
خۆش عیشوە وەکو ئاهوی چین و ختەنم دی
پرسیم چیە ئەم خۆشی و ئەم زەوق و صەفایە
ئەم شادی و شەوق و تەرەبی بێ حەد و غایە؟
فەرموی کە لەمەوپێش منی بێچارە ئەسیر بوم
بەینێ بو بە دەس جەور و جەفای تورکەوە پیر بوم
بێ مایە و بێ سەروەت و بێ حاڵ و فەقیر بوم
مەبهوت و پەرێشان و خەفەتبار و زویر بوم
ئیستا کە خەلاص بوم لە جەفا و وەحشیەتی تورکەکان
ئازادم و خۆشوەقت وەکو غونچەی خەندان

ئەم جۆرە شیعرە کە بۆ مەبەستی سیاسی و دەربڕینی هەستی نەتەوایەتی هۆنراوەتەوە، زۆرتر لە شیعری دڵداری ئەچێ تا سیاسی. شاعیر کە باسی نیشتمان ئەکا، وا ئەزانی لەگەڵ ژنێکی راستەقینە ئەدوێ.

لەو شیعرەیدا کە لە ژ51 دا بڵاوی کردۆتەوە ئەڵێ:
"دەڵێن پێم بۆچی هەر بەحسی روخی خوبانە گوفتارت
سەراپا پڕ لە وەصفی دولبەرە دیوانی ئەشعارت
لە میللەت بدوێ! چاکە بکەی تەبدیلی ئەتوارت
(کەمالی) مەگرە گوێ ئەم قەولە، هەر تۆ چاکە رەفتارت
لە میللیەت دەبێ وەختێ بدوم حەقی کەلامم بێ"

م. نوری لە ژ13 و 14 دا دو شیعری بڵاوکردۆتەوە، ئەتوانین بە سەرەتای هەوڵدانی نوێکردنەوەی شیعریان دابنێین لە لایەن شێخ نوریەوە.

دو شیعری نەتەوەیی حاجی قادری کۆیی لە ژ19 و 41 دا بڵاوکراونەتەوە.

سەعید فەوزی لە ژ1 و 4 و 19 و 25 دا 4 شیعری بڵاوکردۆتەوە. لە شیعرەکەی ژ19 دا ئەڵێ:
بۆ ژین ئەگەڕێم، خەڵقە ژیانم لە عیراقە
بێ پەردە ئەڵێم ئەمن و ئەمانم لە عیراق
بەغدایە لە بۆ ئەم وەتەنە بابی مورادە
جێی سەرفی خوری و توتنەکانم لە عیراقە
چی لێ ئەکەی ئەم سەعلەبە، ئەم ماز و کەتیرە
ئەینێریە کوێ؟ شێتەکە نانم لە عیراقە
پرسیم لە ئەمین ئەم جلە جوانانە لە کوێ دێ

شێت نیم، وتی، یاهو من ئەزانم لە عیراقە
خۆ سەروەتی بەغدایی نەبێ ئەمرێ لە برسا
ئەتوانی بڵێی رۆحی رەوانم لە عیراقە
با جنسەکەشم کورد بێ، ئەمما کوردی عیراقم
حامی وەتەن و شاهی زەمانم لە عیراقە
ئەم رابیتەیە مەعنەویە شێتیش ئەزانێ
پیرێکی وەکو غەوسی جیهانم لە عیراقە
فەوزی چیە بەینێکە فۆنۆغرافی خەیاڵت
بێ دەنگە وتی: گیانە قەوانم لە عیراقە

پیرەمێرد کە تازە گەڕابوەوە کوردستان، ئەویش هەروەکو جەمیل سائیب بە هۆی کوشتنی عارفی خوشکەزایەوە دڵبریندار بو، شیعرە بە ناوبانگەکەی کە دژی شێخ مەحمود دایناوە بە بێ ئیمزا بڵاوکراوەتەوە:
"لە گوێم دێ دەنگی لای لایەی وەتەن دایک جگەر سوتاو
دەرێژێنێ بە سەر وێرانەکەی خوێناوییا خوێناو"
تا دەگاتە ئەوەی ئەڵێ:
" شەوێ دەست ئەهرەمەن کەوت خاتەمی موڵکی سلێمانی
کەچی میر و گزیری پێ ئەکرد قەدری وەها زانی"

بەڵام پیرەمێرد زۆر زو هەڵوێستی خۆی لە شێخ مەحمود راست کردۆتەوە. لە تۆڵەی ئەم شیعرەیدا شیعرێکی تری بۆ داناوە کە بە یەکێ لە شاشیعرەکانی دائەنرێ، لە سەرەتاکەیدا ئەڵێ:
"ئەبێ بەخشندە ملکەچ کا لە ئاستی موچەخۆری خۆی
سوراحی سەر فرو دێنێ بۆ پیاڵە کە تێ کا بۆی... تاد"
پیرەمێرد بە درێژایی تەمەنی رێزێکی تایبەتی بۆ شێخ مەحمود هەبوە. هەرچەند لە رۆژنامەکانیدا ناوی هێنا بێ بە رێزێکی زۆرەوە باسی کردوە.

شێخ عەبدولخالقی ئەسیری بە ئیمزای (کەرکوکی) لە ژ43 و 44 و 47 دا 3 شیعری بڵاوکردۆتەوە. دو لەم شیعرانەی بۆ دەربڕینی هاودەردیە لەگەڵ شۆڕشی کوردەکانی تورکیا. لە ژ43 دا لە شیعرێکی بێ ناونیشاندا ئەڵێ:
کوردە وا فتوا دراوە بۆ جەوازی کوشتنت
لە ژ47 دا لە شینی (شەهیدانی کورد) ا ئەڵێ:
یا ڕەب چ مصیبەتێکە لە کوردانی ئێمە قەوما
لەم میلەتە مەزڵومە نە خۆراک و نە خەو ما

زێوەر بە بێ ئیمزا لە ژ30 دا.
م. راسخ لە ژ25 دا.
محەمەد فەرەج لە ژ32 دا.

ئەحمەد موختار لە ژ6 دا،
ع. هادی لە ژ12 دا و
وافی (مستەفا) لە ژ6 دا، هەر یەکە شیعرێکیان بڵاوکردۆتەوە.
فائیق عەبدوڵا لە مەدرەسەی کولیەی ئەعزەمیە (کە لە بەغداد بوە) لە ژ33 دا شیعرێکی بڵاوکردۆتەوە. ئەم فایەقە، هەمان شاعیرە کە دواتر بە ناوی (فایەق بێکەس) ەوە ناوبانگی دەرکرد. رەنگە ئەمە یەکەمین شیعری بڵاوکراوەی بێ.

وافی (مستەفا) لە ژ6 دا بە شیعرێکی درێژ کەموکوڕی زانستی و پێویستیەکانی وڵات ئەهۆنێتەوە و ئەڵێ:
مەفقودە فنون، دورە لەناو ئێمە کەمالات
بێ هۆش دەمرین ئاخری وەک پیری خەرابات
...
کوا مەکتەبی تیب، کوانێ حقوق، کوانێ صەنایع
چۆن سەعی بکەم فێری ببم عیلمی فەلەکیات
...
گەر مەکتەبی ئالاتی زەراعەت موتەخەصیص
مەوجود نەبێ چۆن فێری دەبم عیلمی نەباتات
...
شارێک وەکو ئێرە کە چەند گەورە و زۆرە
یەک مەکتەبی تێدا نیە بۆ دافیعی حاجات

3. 3. پەخشان

لە ژ21 ی 19 ی مارتی 1925 و ژ22 دا مەحمود جەودەت لە ژێر ناوی: (ئینتیباه) دا بابەتێکی نوسیوە، پێشەکی و پاشەکیەکەی هی خۆیەتی و، گۆرانیەکەیشی لە فەرەنسیەوە وەرگێڕاوە. وەکو نمونەی پەخشان و وەرگێڕانی ئەو سەردەمە لێرەدا ئەینوسمەوە:
"ئینتیباه
"دوێنێ شەو، لە سکونەتی عەمیقەی نیوەشەودا لە ناو ژورەکەما، کە بە ڕۆشنایی مەنگ نیوە ڕوناک بوبوە و، بە نیەتی نوستن ڕاکشا بوم و، چونکە زۆر هیلاک و مانگو بوم ئەمویست زو خەوم لێ بکەوێ، فەقەت هەرچەندم ئەکرد و ئەکۆشا بە هیچ کلۆجێک خەو نەئەکەوتە چاوم، چونکە خەیاڵ و وەزعیەتی وەتەن و ئارەزوی تەئسیسی ئەمن و ئاسایشی تیادا موخەییلەی بە صورەتێک ئیستیلا کردبو، لە پاش مودەتێکی زۆر کەم ئەوەی کە فکرم لێ ئەکردەوە عادەتەن بەچاو دەمبینی.
"لەم خەیالانەدا وا ئەهاتە پێش چاوم کە لە دەشتی وەیس دا ریش سپی، منداڵ، پیاوی قەیرە، ژن، کوڕ، کچ، حاصلی گەورە و پچوک، عەشامەتێکی ئەوەندە گەورە کۆ بوبوەوە، کە تەشبیه کردنی ئەم قەڵەبالغیە بە شارە مێلورەیەک جائیز بو. ئەم خەڵقەش، بە ئیعتیباری ئەکسەریەتەوە، پڕ چەک و سیلاح بون لەم دەشتەدا، کە لەبەر ئینسان وەک بەحرێکی موتەلاتیم وابو، بە دەرەجەیەک سکوت و سکونەت حوکم فەرمابو کە ئینسان عادەتەن گوێی لە وزەی باڵە مێشولە دەبو. منیش لەکن گردەکەی شێخ محێدینەوە لە ناو ئەم عالەمەدا خۆم دەبینی، ناگەهان دەنگ و ئاهەنگ و گۆرانیەکی زۆر موئەسیرم هاتە بەرگوێ.

"لە ژ22 دا بەم جۆرە درێژەی بە باسەکەی داوە:

"گۆرانیەکە مەوزون و گفتەکەشی زۆر موهەیەج بو. چاوم هەڵبڕی کە تەماشام کرد ئەم گۆرانیە چەند سیلاح بەدەستێک کە لەسەر گردەکە بون ئەیانوت و، نەقەراتی ئەم گۆرانیە بە یەک ئاهەنگ لە تەرەف عومەوە تیکرار ئەکرایەوە و، لە تەنیشت ئەم سیلاح بە دەستانەوە، چەند دایکێک کە هەریەکە منداڵێک لە باوەش دا، چەند باوکێک کە هەر یەکە دەستی منداڵێک بە دەستەوە، چەند منداڵێکی دە دوانزە ساڵ، چەند ژنێکی مێردار، چەند کچێکی چواردە ساڵ، لە سەر خەتێک بە تەرتیب ڕێک راوەستا بون و، بە سورەتێکی حوزن ئەنگێز، جەسارەت بەخش، دەستە دەستە بە ریزە لە سەر ئەم گۆرانیە کە نەقەراتەکەی لە تەرەف عومەوە تیکرار ئەکرایەوە دەوامیان ئەکرد.

"گۆرانیەکەم عەینەن لە بیر نەما فەقەت خۆلاسەی مەئالەکەی ئەمە بو کەوا عەرزی دەکەم

"دەستەی دلاوەرەکان: ئێمە دلاوەرانی کوردان بۆ تەئمینی سەعادەتی میللەت ئەوا هەوەڵ هەنگاومان هاویشت. ئالیهەی زەفەر بە مەسروریەت لە پێشمانەوە رەفعی مەوانیعی ئامالمان دەکات. بۆ ئیمحای زوڵم و تەعەسوب لە هەمو کوردستان دا تەپڵی بازی سوارانی جەنگاوەر دەستی کرد بە لێدان. ئەی دوژمنانی کوردستان ئەی زاڵمان و خونخواران بلەرزن. ئەمە میللەتە کە هەڵساوە. ئەی غەداران هەر لە ئێستاوە کفن بۆ خۆتان حازر بکەن.

"نەقەرات: مادەری وەتەنمان کوردستان ئیستمدادمان لێ دەکا، ئێمە کە ئەولادی ئەوین هاتین بە ئیمدادیەوە و عەزمان کرد کە نەجاتی بدەین و لە ڕێگای نەجاتی ئەودا بمرین.

ئێمە هەر بۆ خزمەتی ئەو دەژین و لە ڕێی ژیانی ئەودا مردن بە ژیان ئەزانین.

"سێ چوار دایک: ئەی دلاوەرانی وەتەن! قەتعیەن زەن مەکەن کە لە دیدەی مادەرانەی ئێمە بە حوزنێکی زەلیلانەوە فرمێسک بێتە خوارێ، چونکە ئێمە ئەزانین کە ئێوە دەستتان دایە تفەنگ، تەوفیق رەفیقتانە و، زەفەر یار و یاوەرتانە، لەبەر ئەمە لازمە هەر لە ئێستاوە زاڵمان و دوژمنانی کوردستان ئەشکرێزی مەزەلەت بن. ئەی جەنگاوەران ئێمە ئێوەمان هێنایە دنیاوە، لە بەر ئەمە حەیاتتان هی ئێوە نییە، عائید بە وەتەنە. چونکە لە پێش ئێمەدا مادەر ئەوە.

"نەقەرات: سێ چوار باوک

"ئەی غەزنەفەران ئێوە کە قەلبتان بە رابیتەی ئەبەوەینەوە زەربان دەکا لە ساحەی جەنگ و جیدال دا ئێمەتان لە بیر نەچێتەوە. بۆ ئەوەی کە ڕۆحی ئێمە بە موەفەقیەتی ئێوەوە دائیمەن شادمان بێ لە هیچ شتێک سڵ مەکەن و، بە برینداری و شان و شەرەفەوە وەرنەوە سەر باڵینی ئیحتیزاری ئێمە و، بە دەستی خۆتان دیدەی نیگەرانی ئێمە لێک بنێن.

"نەقەرات: چەند منداڵێک

"نەتیجەی زەفەر کە تەئمینی سەعادەت و مەسەڕەتی دلاوەرانی وەتەنپەروەر دەکا نەتیجەی ئامالی ئێمەیە. مردنێک، کە تەئمینی ژیانی ئەبەدی دڵی میللەتێک بکا یەگانە غایەی موقەدەسی ئێمەیە. ئەو ترسنۆکانەی لە ژێر باری حەیات دا دەناڵێنن لە ژیان نەگەیشتون. ئەوانەی کە لە ڕێی سەعادەت و رەفاهی میللەتی خۆیان دا ئیفنای حەیاتیان کردوە، هەر ئەوان ژیاون و ئەژین. هەوەڵ دەرسی ئێمە لە ئاغوشی مادەردا، لە سەر ریحلەی مەکتەب، ئەمە بو.

"نەقەرات: سێ چوار ژنی مێردار

"بڕۆن ئەی رەفیقان! دلاوەران! شەڕ جەژنی ئێوەیە. بڕۆن ئەی جەنگاوەران، بڕۆن هەتا بە موزەفەریەت ئەگەڕێنەوە. بۆ گوڵبارانی ئێوە و تەزیینی تاقی زەفەرتان ئێمەیش گوڵ ئەچنینەوە. ئەگەر دەستی

زوڵمی زەمانە چەند وجودێکی عەزیزی ئێوە ئەبەدیەن لە ئێمە جوێ بکاتەوە، ئێمەیش بە زەفەر و غالبیەتی ئێوەوە ئەبەدیەن ئەلاوێنینەوە و، فکری ئینتیقامی ئێوە بە صورەتێک تەلقین ئەو شێربەچانەی، کە لە باوەش و زکماندایە، دەکەین کە هەر قەترەیەکی خوێنی ئێوە ببێتە دەریایەک کە سەد هەزار زاڵمان غەرق بکات.

"نەقەرات: چەند کچێک

"ئێمە کە خوشکانی قەهرەمانین و هێشتا رابیتەی موقەدەسی ئیزدواج لامان مەجهولە ئەگەر لەگەڵ حەیاتی ئێمەدا نەوجەوانانی وەتەن ئارەزوی ئیشتراک بکەن لازمە بە چەهرەیەکی ئارایش و راویەی زەفەرەوە عەودەت بکەنەوە و بۆ ئیستیحسالی ئەم غایە موقەدەسە لەم شەڕە موبارەکەدا خوێنی خۆیان رژاندبێت.

"نەقەرات: تاقمی جەنگاوەران

"لە ژێر ئەم چەک و سیلاحەدا لە حزوری خوای عالەمیان و ئەم عەشاماتە و دایک و باوک و خوشک و برا و ماڵ و منداڵمان دا سوێند دەخۆین کە ریشەی زوڵم و زاڵمان بکێشینەوە و ئەمن و ئاسایش لەم کوردستانەدا تەئسیس و تەئمین بکەین.

"بەندە بە جامەیەکی زەرین فرۆشتەنیەوە کە بە ئەمانەت لام بێ نامەوێ خود نمایی بکەم بینائەن عەلەیهی دەرحەق ئەم گۆرانیە کە ناوی (گۆرانی عەزیمەتە) نەختێ عەرزی مەعلومات بەلازم ئەزانم.

"ئەم گۆرانیە لە تەرەف ژنە فرانسزێکەوە کە ناوی (ماری جوزیف شەنی) ە، وتراوە و لەناو فرانسزەکاندا بوە بە گۆرانیەکی زۆر مەرغوب و مەشهوری میللی. بەندە کە خوێندمەوە ئەم مەوزوعەم وەک فەورانی حسیاتی عموم کە لەم موحیتەدا بەرامبەر زوڵم و ئیعتیسافی شێخ مەحمود و تەبەعەی وە لە کوردستانی شیمالیدا بەرامبەر ئیستیبداد و وەحشیەتی تورک حاصل بوبێت وا هاتە پێش چاوم. وە فیکری مونەزیمەکەی، کە ئەساس تەشکیل دەکا، بە نەزەری ئەحوالی روحیە و تەمایولاتی خۆمانەوە نەختێ هەڵم گێڕایەوە و بە موقەدیمەیەکەوە عەرزم کرد لە تەرجومە کردنی غەرەزی ئەسڵیشم ئەگەر یەکێ لە شاعیرەکانمان مەوزوعەکەی لا چاک بو بە زمانی خۆمان نەزمی بفەرموێ تاکو لە تەرەف مناڵەکانی مەکتەبەوە بە گۆرانی بیێژرێ لام وایە ئەم هیمەتە هەمو هاوخوێن و هاوزمانمان خۆش حاڵ دەکا."

دواتر م. نوری ئەم بابەتەی کردەوە بە شیعر.

مەحمود جەودەت، لە ژ12 ی 9 ی کانونی سانی 1924 دا بە بێ ناونیشان وتارێکی لە کتێبێکی بێگانەوە وەرگرتوە. هەروەها لە ژ26 و 27 دا، (رێگای نەجات: هاوار مەعاریف رێگای نەجات) ی نوسیوە.

مەحمود جەودەت، ئەگەرچی لێرەدا ئەویش دژی شێخ مەحمودی نوسیوە و، بەراوردێکی نابەجێی زوڵم و زۆری شێخ مەحمود و حکومەتی تورکیا ئەکا، بەلام مەحمود جەودەت ئەفسەرێکی کوردپەروەر و نوسەرو وەرگێڕێکی بە توانا بوە.

ساڵی 1930 دوای روداوی شەشی رەشی ئەیلول، کە شێخ مەحمود دەستی کردوە بە خەباتی چەکدار، ئەم ریزی جەیشی عیراقی بە جێ هێشت و چوە ناو شۆڕشەکەوە. لەسەر ئەوەی بەڕێوەبەری دائیرەیەک سوکایەتی پێ کرد سەبارەت بەوەی لە شۆڕشی کوردا بەشدار بوە، بەڕێوەبەرەکەی لەناو دائیرەکەدا کوشت. دادگا بڕیاری خنکاندنیدا. ساڵی 1937 لە بەغداد ئیعدام کرا و، تەرمەکەیان هێنایەوە بۆ سلێمانی.

4. پشتیوانی لە شۆڕشی 1925ی کوردەکانی تورکیا
4. 1. هەواڵەکانی تورکیا
4. 1. 1. هەواڵی حکومەتی تورکیا

ژیانەوە هەر لە سەرەتای دەرچونیەوە یەکێ لە کارەکانی شێواندنی وێنەی تورکیای کەمالی بوە بۆ ئەوەی لە بەر چاوی کورد رەش و دزێوی بکا، چونکە لەو کاتەدا تورکیا و ئینگلیز لە سەر مەسەلەی ولایەتی موسڵ ناکۆک بون. تورک داوای ولایەتی موسڵی ئەکردەوە، ئینگلیزیش ئەیویست بیخاتە سەر عیراق. بۆ ئەو مەبەستەیش ئیستیفتایەک لە ناو دانیشتوانی ولایەتی موسڵدا لە لایەن کۆمەڵەی گەلانەوە بە دەستەوە بو بۆ ئەوەی دانیشتوانی ناوچەکە رەئی بدەن کە ئاخۆ بخرێنە سەر عیراق یان بدرێنەوە بە تورکیا. سەرەڕای ئەمەش شێخ مەحمود، سەرکردەی جوڵانەوەی کورد لە عیراقدا کە لەو کاتەدا لە شۆڕشدا بو، دژی ئینگلیز و عیراق، پێوەندی لەگەڵ تورک دامەزراند بو، نوێنەریان هاتوچۆی یەکتری و نامەیان ئالوگۆڕ ئەکرد.

بەر لە هەڵگیرسانی شۆڕشی 1925 (ژیانەوە) دەیان هەواڵی لەسەر تورکیای کەمالی بڵاوکردۆتەوە. هەواڵەکانیشی زۆر زیرەکانە هەڵبژاردوە و داڕشتوە بۆ ئەوەی وێنەی کەمالیەکان و، ڕژیمەکەیان لە بەرچاوی خوێندەوارەکانی خراپ بکا. بۆ بزواندنی هەستی دینی و نەتەوەیی کورد چەند هەواڵی بڵاوکردۆتەوە، بۆ نمونە:

لە ژ1 ی 18 ی ئاغستۆسی 1924 دا کە تەنیا 4 لاپەڕە بوە 5 هەواڵی تورکیای نوسیوە:

"لە المفیدەوە هەواڵی تورک

"ئوسەرای تورک

"حکومەتی تورک خەریکی ڕێکخستنی هەیئەتێکە بینێرێ بۆ روسیە بۆ تەشەبوس کردنی ئیستیردادی ئوسەرای تورک.

"تورکیا و فرۆشتنی ئاساری خولەفا

"وەکیلی مالیە لە ئەنقەرە لە ئیزاحێکدا کە داویتی تـوکزیبی هەمـو ئەو شـایعانەی کـردوە کە ئەیانوت حکومەت نیەتی کردوە ئاساری خەلیفەکان بفرۆشێ و زەنی وا ئەچێ کە لە پـاش ئەم ئیـزاحە رەسـمیە هەمـو موناقەشات بە گەرمی لە بابەت ئەم مەسئەلەیەوە نیهایەتی دێ.

"باران و لافاو لە ئەستەموڵ

"لەم ڕۆژانەدا بارانێکی زۆر لە ئەستەموڵ باریوە و تەقریبەن بایی 500 هەزار لیرە زەرەری داوە."

"هەیئەتێک لە ئەستەموڵەوە چوە بۆ مەجارستان و ئەڵمانیا بۆ ئینتیخابی موتەخەصیصینی زەراعەت کە لە وەزارەتی زەراعەت دا ئیسـتیخدام بکـرێن و بـۆ کڕینـی ئـالاتی زەراعەت کە بە سـەر فەلاحـان دا تەوزیـع بکرێ."

"وەکالەتی مەعاریفی ئەنقەرە قەرار و ئەمری داوە کە تەدریساتی مەکتەبەکانی ئیسرائیلیە کە فرانسـزی بو، مەنع بکرێ."

لە ژ2 ی رۆژی 26 ی ئـابی 1924 دا 8 هەواڵـی لەسـەر تورکیـا بڵاوکـردۆتەوە یەکێکیـان لە ژێـر سەردێری (ئیلتیجای عەسکەری تورک بۆ عیراق) دا نوسیوێتی:

"لە موصـڵەوە خەبەر هـاتوە کە نزیکـی 40 نەفەر عەسـکەری تـورک لەم رۆژانەدا لەبەر پەرێشـانی و موزایەقەی ئۆردوی تورک ڕایان کردوە و ئیلتیجایان کردوە بە عیـراق. هەرچـی ئیحتیـاجی پـێ دەفـع بکـرێ دەسیان ناکەوێ، لەگەڵ ئەوەیشا دائیمەن روت و قوت و پەرێشان بون.

"ئەهالی موصل بە چاوی خۆیان دییان کە ئەو عەسکەرە مولتەجییانە لە پارچە پەڵاسێک زیاتر هیچی تریان لە بەرا نەبوە و هەمو لەشیان بە دەرەوە بوە، زۆر کز و سەفیل بون، هەمو دڵیان بۆیان ئەسوتا. عەسکەرەکان هەمو غەبتە بە ئەهلی عیراق ئەبەن کەوا عومرێکی خۆش رائەبوێرن و خۆیان وتبویان بەم حاڵەوە ئێوە ئەهلی بەهەشتن و ئێمە ئەهلی جەهەنم.

"بە قسەی ئەوان ئەهالی ئەو جێگایانەی کە نزیکی حدودن لە تاوانا هەمو حەز ئەکەن بە تابیعیی عیراق، چونکە ئەو خۆشی و سەعادەتەی عیراق هەیەتی ئەوان نییانە. دایمە نەخۆشیان ئەهێننە خەستەخانەکانی عیراق کە لە سەر حدودە."

لە ژ3 ی 1 ی ئەیلولی 1924 دا لە ناو هەواڵەکانی تورکیادا نوسیویتی:

"شەرق لە غەزەتەکانی غەرب دا

"خەتەری ئەحواڵی بەینی تورک و روس

"عەلاقاتی بەینی روس و تورک لە حاڵێکی خراپایە. لەم رۆژانەدا شایعە وا بوە کە حکومەتی مۆسقۆ داوای ولایەتی قارسی کردۆتەوە لە حکومەتی ئەنقەرە ئەساسی ئەم خەبەرە ئەوە بوە گوایە قوماندانی قوەی روسیە لەسەر حدودی قەفقاس بە قوماندانی تورکی وتوە قوەتەکەی تا مەسافەی کیلۆمەترێک بکێشێتە دواوە کە بەم کشانەوەیە جێگای لەوەر و چیمەنەکان کە لەو ناوەدایە بۆیان خاڵی بکرێت. قوماندانی روس هەڕەشەی لە قوماندانی تورک کردوە کە ئەگەر بە قسەی نەکا و نەڕوا دەستی لێ ئەداتە سیلاح و جوابی قوماندانی تورک ئەوە بوە کە هەر کەسێ تەجاوزی حدود بکا تەقەی لێ ئەکرێ."

دەنگوباسێکی کەی ئەم ژمارەیە:

"لە بەینی عەرەب و تورک دا

"لە ئەدەنە لە بەینی عەرەب و تورک دا هەرایەک قەوماوە و چەند کەسێکی تیا برینــدار بــوە حکــومەت موداخەلەی کردوە."

لە ژ4 ی 5 ی ئەیلول دا هەواڵێکی تر:

"لە المفیدەوە: قەزاوقەدەر لە ئەستەموڵ

"ئەستەموڵ 31 ی ئاغستۆس، مەخزەنی باروت لە مەقەڕی کوی ئاگری تێ بەر بوە و 15 کەس تەلەف بوە."

لە ژ5 ی 26 ی ئەیلول دا نوسیویتی:

"مەکاتیبی یەهودیە

"بێجگە لەوەی تورکیا مەنعی ئەجنەبیەکانی کرد لە تەدریساتی غەیرەز تورکی لەم ئاخریەدا ئەمر کرا کە لە مەکتەبە یەهودیەکان دا تەدریساتی لیسانی عیبرانی نەبێ. هەرچەند ئەو مەکتەبانە هەیئەتێکیان ناردە لای وەزیری مەعاریفی تورکیا بۆ رجای گێڕانەوەی ئەم قەرارە مەجلیسی وزەرا بەحسی ئەم تەڵەبەی کردوە و لە نەتیجەدا قەراری دا کە رەدی بکاتەوە."

لە ژ6 دا 9 هەواڵی جیاجیای تورکیای بڵاوکردۆتەوە، لەوانە:

"ئیختیلال لە تەرابزون

"شیرکەتی ئیتالیا بەیانی کرد کە ئەحواڵ لە تەرابزون زۆر ناخۆشە و شەڕێک لە بەینی پۆلیس و موعاریزەکانی جمهوریەتی تورکی بێ دین دا واقیع بوە."

"والی حەکاری

"لەو وەقتەدا کە والی حەکاری عەلی ڕەفعەت بەگ و مەعیەتی ئەچون بۆ ئاوایی چال بەعزێک نەستوری لە کەمین دا بون دەستریژیان لێ کردوە قەریبی 8 ـ 10 کەس بریندار بو، والی و چەند نەفەرێک کوژران."

"قانونی حقوقی عائیلە لە تورکیا

"قومیسیۆنی قانونی عائیلە قەراری دا کە هەر ژنێ مێردەکەی 2 ساڵ لێی غائیب بێت بە موتەلەقە ئیعتیبار بکرێ."

چەند هەواڵێکی کە دەربارەی (تەوسیعی حدودی شیمالی عیراق) و، (لۆقەنتەی یەلدز) کە باسی ئەوە ئەکا حکومەت ئەم کۆشکە مێژوییەی سوڵتانی عوسمانی ساڵی بە 2 ملیۆن لیرە بە کرێ داوە بە کۆمپانیەک تا بیکەن بە ئوتێل. هەروەها باسی خەلیفەی لێخراو ئەکا کە لەبەر دەسکورتی ئەیەوێ بگوێزێتەوە کۆشکێکی پچوک لە نیس.

لە ژ7 ی 17 ی تشرینی یەکەمی 1924 دا لە ژێر سەردێڕی: (ئەخباری تورکیا: ئینقیلابێکی ئاتی لە تورکیا) نوسیوێتی:

"لە ئەناتۆڵ دا بە دزییەوە تەشەبوسات هەیە بۆ مەحوی جمهوریەتی تورکیە و دانانەوەی خەلافەت وەکو زەمانی پێشو، حکومەتی ئەنقەرە زۆر موقەدیمەی ئەم حەرەکەتەی کەشف کردوە و تێی گەیشتوە کە سەرکردەی ئەم ئیشە پیاوە گەورەکانی دین و ئۆردون و لە معاونە قەدیمەکانی سوڵتانن.

حکومەتی ئەنقەرە زۆر خەریکە بە تەنبهیات کە ئەم خەبەرە بڵاونەکرێتەوە و، تەنبیهی غەزەتەکانی کردوە، کە هیچ لەم بەحسە نەنوسن مەبادا ئەفکاری عومیە تێک بچێ. ئەسبابی زهوری ئەم حەرەکەتە لەغو کردنەوەی ئوصول و ئادابی دینیەیە لە مەملەکەت دا و، ئێستا پیاوە موتەدەینەکان موقابیل بە سیاسیەکان، بون بە موجیبی ئینقیلاب و، مەسلەکەکانی وەکو نەقشبەندی، مەولەوی، بەکتاشی بون بە جەمعیاتی ئینقیلاب و لە قەتل و فەساد قسور ناکەن.

"هەفتەی رابوردو حکومەت موەفەق بو بۆ دۆزینەوەی بەعزێ مەراکیزی ئەم ئیشانە و، گەلێ ئەوراقی موهیمی دەردەست کرد و، حاڵی بو کە حەرەکەتێکی گەورە بە دەستەوەیە بۆ وەرگێڕانی جمهوریەت و، رۆژی دوایی زۆر مەشایخی صاحیب تەریقەت و زابتانی ئۆردوی تەوقیف کرد کە لەم مەسئەلەیەدا ئیش بە دەست بون. بەعزێ زابتان ئیقراریان بە زۆر ئەسرار کرد. وا دیارە خەیاڵیان بوە بە دزیەوە ئۆردویەکی خەفی تەشکیل بکەن. لە بەر ئەوە حکومەت تەدابیری موهیمەی ئیتیخاز کرد بۆ مەحوکردنەوەی ئەم تەشەبوسە. بۆ حکومەت مەعلوم بوە کە ئەم ئیشە دەستی جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقی تیا بوە و ئەمری دا کە ئەعزاکانی ئەم جەمعیەتە تەرد بکرێن. ڕەئوف بەگ و ڕەئفەت پاشا داخلن."

هەواڵێکی تری ئەم ژمارەیە:

"تێکشکانی 5 تەیارەی تورک

"گێژەلوکەیەک پەیدا بوە لە مەیدانی ئەیاستفانوس کە جێگای جولان و نیشتنەوەی تەیارەیە و 5 تەیارەی خست ئەمانە سیانیان لە ئیزمیرەوە هاتبون."

لە ژ8 ی 24 ی تشرینی یەکەمی 1924 دا 4 هەواڵی نوسیوە:

"هەواڵی تورک

لە ئەستەموڵ، 11 هەزار زابتانی ئیحتیاتی تورک جەمعیەتێکیان تەشکیل کردوە و تەرتیباتیان بۆ دامەزرانەوەی مەرکەزەکەیان لە ئەستەموڵ داناوە و دو شوعبەیان بۆ کردۆتەوە یەکێکیان لە ئیزمیر.

مەقصەدی ئەصلی کارێکی وا بکەن لەگەڵ حکومەت کە تەدبیریان بۆ بکا مەعیشەتیان تەئمین بکرێ. حکومەت تەقدیری خزمەتی کرد بون و وەعدەی پێ دابون کە موکافاتیان بداتەوە فەقەت ئیشوکار ئەوەندە زۆر بو حکومەت نەیپەرژایە سەریان و ئیستا ئومێدیان هەیە کە حکومەتی تورک موکافاتیان بداتەوە."

"شەوی پێنجەمی مانگی رابوردو والی ئەستەموڵ نیوەشەو ئەمری دا بە عەسکەر و ژاندرمە کە بە شاری ئەستەموڵ دا بە سلاحەوە بسوڕێنەوە و هەمو تەجهیزاتی حەربییەیان لەگەڵ خۆیان بگێڕن و هاتوچۆی ترامواى و رێبواریان مەنع کرد. ئەهالی زۆر کەوتە تەلاشەوە. ئەمە 3 سەعات دەوامی کرد. سبحەینێ غەزەتەکان ئینتیشاریان کرد مەعلوم بو کە والی هەر بۆ موناوەرە و تێگەیشتنی حازری ئۆردوەکە ئەمەی کردوە."

هەواڵێکی کەی لە رۆژنامەی الموصل وەرگرتوە و لە ژێر سەردێڕی: (ئیختاری تورک بۆ سەر کوردە منەوەرەکان) نوسیوێتیەوە:

"حکومەتی تورک کە دائیمەن تەرەصودی کوردە منەوەرەکان ئەکا شیدەتی دا بە موراقەبەی کوردە منەوەرەکانی دیاربەکر و ماردین. ئەڵێ ئێوە خەریکن لە تورکیا جوێ ببنەوە و خۆتان بخەنە سەر کوردەکانی عیراق و، وەکو ئەوان بە ئیستراحەت و حوڕییەت رابوێرن. حکومەتی دیاربەکر زۆر لە کوردە گەورەکانی نەفی کرد بۆ داخلە ئەناتۆل وەکو نەفی کردنی ئەرمەنی و رۆمەکانی ئەستەموڵ و عەرەبەکانی کلیکیا."

هەواڵێکی تری ئەم ژمارەیە:

"لە بەینی تورک و یۆنان دا

"ئەستەموڵ 13 ی مینهو، ئەمر درا بە 13 هەزار یۆنانی لە ئەستەموڵ دا کە بڕۆنەوە بۆ یۆنانستان. ئەگەر لە پاش تەواوبونی ئەم مودەتە بمێننەوە ئەفرادی پۆلیس دەریان ئەکا. قومیسیۆنی موبادەلی تەبەعەی تورک و یۆنان زۆری پێ ناخۆش بو."

لە ژ9 ی 21 ی تشرینی سانی 1924 دا چەند هەواڵێکی تورکیای نوسیوە. هەندێکیان پێوەندییان بە کێشەی موسڵەوە هەیە و، دویان پێوەندییان بە جوڵانەوەی کوردەوە هەیە. لە یەکێکیاندا هەواڵی هاتنی ئیحسان نوری بۆ بەغداد و ئەوی تریان باسی یاخیبونی کوردەکانی وان ئەکا لە تورک. هەروەها ئەم 2 هەواڵەیشی بڵاوکردۆتەوە:

"زەلزەلە لە ئەرزرۆم

"خەبەری زەلزەلەی ئەرزرۆم وەهایە کە زۆر فەجیع بوە و لە چوار قەزا هیچ ئاواییەک بێ زەرەر نەبوە زۆر لە ئەهالی بێ جێگا ماوە 114 کەس کوژراوە ئەهالی هێشتا هەر ئەترسن و زۆریان چونە سەر شاخەکان."

"ئینتیحار لە ئەستەموڵ

هیچ رۆژێک نیە کە لەبەر زەیقەتی مەعیشەت و بێ دەستی راپۆری دوسێ ئینتیحار لە تەرەف پۆلیسەوە نەدرێ."

لە ژ10 دا هەواڵێکی لە سەر گرژیی نێوانی تورک و ئێران و (سیاحەتی مستەفا کەمال پاشا) و (نەخۆشی عیصمەت پاشا) لەگەڵ ئەوانەدا ئەم دەنگوباسانەشی نوسیوە:

"لەغو کردنەوەی تەدریساتی دینیە لە تورکیا

"وەزارەتی مەعاریفی تورکیا لائیحەیەکی تازەی بۆ دەرسی مەکتەبە ئیبتیدائیەکان تەرتیب کردوە بە پێی ئەو لائیحەیە تەدریساتی دینیە لەغوە."

"دزی

"لە خەزێنەی بانقی عوسمانی لە ئەستەموڵ 40 هەزار لیرە دزراوە."

"وەفات

"زیا گوێک ئالب بەگ کە لە گەورەکانی ریجالی ئینقیلابی تورک بو وەفاتی کرد."

زیا گوێک ئالب بە ڕێچەڵەک کورد بوە. هەندێ نوسینی بە کوردی هەیە و هەندێ لێکۆڵینەوەی سۆسیۆلۆجی لەسەر کورد نوسیوە. بەڵام دوایی بو بە یەکێ لە تیۆریسیەنەکانی بیروباوەڕی تۆرانیزم.

هەواڵێکی تری ئەم ژمارەیە:

"جەمعیەتێکی خەفی

"پۆلیسی ئەستانبوڵ قۆمیتەیەکی ئەرمەنی و ڕۆمی کەشف کرد کە ئەصلی مەرکەزەکەی لە ئەتەنەیە و مەقسەدیان کوشتنی مستەفا کەمال پاشایە.

"پێنج ئەرمەنی کە تازە هاتونەتە ئەستەموڵ لەسەر ئەمە گیراون کەشف کراوە کە سیلاح و بۆمباشیان پێ بوە."

لە ژ13 دا نوسیوێتی:

"شایعە وایە لە ئەنقەرە کە مستەفا کەمال پاشا نیەتی هەیە ئیستیعفا بکا لە ریاسەتی جمهوریەت و بۆ خاتری ئەوە بێتە مەیدانی سیاسەتەوە لەگەڵ ڕەقیبەکانی ببێ بە ڕەئیسی وزەرا و ئومێد ئەکرێ کە فەوزی پاشا ببێ بە ڕەئیسی جمهور."

"هەواڵی تورک

"قەسرەکانی سوڵتانەکان لە تورکیا

"لە ئەستەموڵ شایعە وایە کە تورکەکان نیەتیان هەیە قەسری سوڵتان مەحمودی خامیس کە مەشهورە بە قەسری دۆلمەباخچە بفرۆشن. ئەم شایعە حسیاتی ئەهالی ئەستەمولی هێناوەتە غەلەیان.

"ئەو شیرکەتە کە ئەڵێن قەسرەکە ئەکرێ ئەیکا بە ئوتێل و باغچە بۆ یاری."

"ئیتیحادچیەکان زیندو ئەبنەوە

"غەزەتەی اقدام مەقالەیەکی درێژی لە بابەت کاروباری جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقی خەفی نەشر کردوە. خولاصەکەی ئەڵێ: ئیتیحادچیەکان بە دزیەوە دائیمەن تەشکیلاتیان زیاد و قایمتر ئەکەن بۆ خاتری هەر وەقتێ وقوعاتێک لە مەملەکەتەدا روی دا فرسەتی لێ بزانن و ئیشی خۆیان بکەن.

"پارتی ئیتحادچیەکان تێ گەیشتون کە پارتی حکومەتپەروەرەکان زۆر زەعیف بون بیلخاصە لە ولایەتی ئیزمیر و تەرەبزون و ئەرزرۆم دا لەبەر ئەوە لەو 3 ولایەتەدا خەریکن تەقویەی جەمعیەتی خۆیان ئەکەن.

"غەزەتەیەکی عصر کە لە ئیزمیر دەرئەچێ ئەڵێ لێرە ئینقیلابێک بە دەستەوەیە کە جەمعیەتی ئیتیحاد و تەرەقی سابیق زیندو بکاتەوە و محافەزەی مەوجودیەت و ئیستیقلال بە چاکی بکا."

لە ژمارەکانی داهاتودا کە ئیتر هەواڵی شۆڕشی کورد بڵاوبۆتەوە، ڕۆژنامەکە کەمتر بایەخی بە هەواڵی تورکیا و زۆرتر بایەخی بە بڵاوکردنەوەی هەواڵی شۆڕشەکە داوە، وتار و لێدوانی سیاسی درێژی لە سەر نوسیوە.

4. 1. 2. هەڵگیرسانی شۆڕشی کورد

پاش دەرکردنی هێزی یۆنانی لە تورکیا و سەرکەوتنی مستەفا کەمال لە جەنگی سەربەخۆییدا (هاوینی 1922) دەوڵەتانی هاوپەیمان، پەیمانی لۆزانیان لەگەڵ تورکیا ئیمزا کرد. مستەفا کەمال نەک هەر ئەو

بەڵێنانەی کە بە سەرانی کوردی دابو لە بیری خۆی بـردنەوە، بەڵکـو کەوتە دانـانی ڕێوشـوێنی توانـدنەوەی کورد. هەمو ئەو ڕێکخراو و بڵاوکراوانەی کورد دایانمەزراند بون، داخست و، هەمو جۆرە چالاکیەکی کـوردی قەدەغە کرد. سەرانی کورد ئەوەیان بە ئاشکرا بۆ رون بوەوە کە مستەفا کەمال فێڵی لێ کردون.

خالید بەگی جبرانی کە سەرۆکی عەشیرەتی جبران و، دەرچوی خوێندنگەی جەنگیی حەمیدی بـو، وە یەکێ بو لە کەسایەتیە ناسراوەکانی کورد، ساڵی 1923 بە هاوکاری یوسف زیا بەگ کە لە میرەکانی بتلیس و، ئەندامی پێشوی ئەنجومەنی نەتەوەیی گەورەی تـورک بـو، (جەمعیەتـی ئـازادی کورسـتان) ی دامەزرانـد. ئامانجی جەمعیەت سەربەخۆیی کوردستان بو.

هەنگاوەکانی حکومەتی تورک بۆ تواندنەوەی کـورد لە لایەک و، هەوڵـدان بـۆ جیـاکردنەوەی دیـن لە دەوڵەت لە لایەکی ترەوە، زەمینەی پەرەسەندنی جەمعیەتی خۆشتر کرد. شێخ سەعیدی پیران، شێخی تەریقەتی نەقشبەندی کە خاوەنی نفوزێکی زۆر گەورە بو لە ناو کوردەکانی تورکیادا، ئەویش بو بە یەکێ لە هاوکـارانی جەمعیەت.

جەمعیەت کەوتە ئامادەکردنی ڕێوشوێنی شۆڕشی چەکدار.

نەستوریەکانی هەکاری لە حکومەتی تورک یاخی بون. حکومەتی تورک فەرمانی دا بە ئیحسان نـوری کە فەرماندەی هێزێکی سەربازی بو لە (بەیت شەباب) بچێ بۆ دامرکانـدنەوەی ئەم شۆڕشـە. ئیحسـان نـوری پەیامێکی لە یوسف زیاوە پێ ئەگا بەڵام بە هەڵە لێی تێ ئەگا و، فەرمانی جوڵاندنی هێزەکەی بە هەل ئەزانـێ و، لە 4 ی ئەیلولی 1924 دا یاخیبونی هێزەکەی ڕائەگەیـەنـێ و، ئەچێتە شـاخ. لەبەرئەوەی ئەم کـاتە کـاتی دیاریکراوی دەستپێکردنی شۆڕشـی بڕیـاردراو نەبـو، خـۆی بە تەنیـا ئەمێنێـتەوە و جـوڵانەوەکەی شکسـت ئەخوا. ئیحسان نوری لە پێشدا ئەچێتە سوریا کە ئەوسا لە ژێر ئینتیدابی فەرەنسیدا بو. دواتر پەنا ئەباتـە بەر عیراق، ئەوسا لەژێر ئینتیدامی بەریتانیادا بو، وە لەگەڵ تورکیا سەبارەت بە ولایەتی موسـڵ لە نـاکۆکیدا بو.

ژ9 ی 31 ی تشرینی دوەمی 1924 ی ژیانەوە، هەواڵی هاتنی ئیحسان نوری بەم جۆرە نوسیوە:

"ئیحتیفالی کوردەکان بە هاووڵاتیەکانیان

"فوزەلا و منەوەرانی کورد لە ئۆتێلی ئەلهیلال بە شەرەفی جەنـابی ئیحسـان بەگ و رەفیقەکـانیەوە کە لەم ئاخریەدا تەشریفیان هاتوە، زیافەتێکیان دا. لەم زیافەتەدا، ئیعتیرافی سـەعی و جەهـدیان کـرا، کە لە خـزمەت کـورددا بەزلیـان کـردوە موقابیـل بە تورکەکـان، کە دائـیمەن خەریکـن ئەم عونصـورە مەحـو بکەنەوە."

دوای ئەم جوڵانەوەیەی ئیحسان نوری، حکومەتی تورک کەوتۆتە پەیجـوری دۆزیـنەوەی چالاکەکـانی کورد. خالید بەگی سەرۆکی جەمعیەتی ئازادی و یوسف زیا و چەند کەسێکی کەی لە کەسایەتیە ناسراوەکانی کوردستان گرتوە. گرتنی سەرکردەکانی جەمعیەت پلانەکەیان تێک ئەدا، لە چەند جێیەک پێکادان ئەقەمێ. پـێ ئەچـێ تـورک خـۆی ئەو وردە شـەڕانەی دروسـت کردبـێ بـۆ لەبـار بردنـی جـوڵانەوەکەی و، دۆزیـنەوەی سەرەداوەکانی.

دوای گیرانی خالید بەگ، شێخ سەعید ئەبێتە سەرۆکی جەمعیەتی ئازادی. جەمعیەتی ئازادی بڕیار ئەدا لە سەرەتای بەهاری 1925 دا شۆڕش لە کوردستانی تورکیا دەس پێ بکا. پێش ئەو کـاتە تـورک ئەکەوێـتە راونانی تێکۆشەرانی کورد، لە چەند شوێن شەڕ و پێکادان دەس پێ ئەکـا، پـێش ئەوەی خـۆ ئامـادە کردنـی شۆڕشگێران تەواو بێ، پێشوەخت شۆڕش دەس پێ ئەکا.

4. 1. 3. هەواڵی شۆڕشی کورد

لەسەر شۆڕشی 1925 ی کوردەکانی تورکیا سەرچاوە زۆر لە بەر دەسدا نیە، لێکۆڵینەوەی تەواوی لەسەر نەکراوە. ژیانەوە سەرچاوەیەکی گرنگە بۆ زانینی دەنگوباسی شۆڕشی 1925 ی کوردەکانی تورکیا و، ئامانجی شۆڕشەکە و سەرکردەکانی و هۆی سەرنەکەوتنی. لەو کاتەدا کە کێشەی موسڵ هێشتا بە لایەک دا نەکەوت بو، ئینگلیز چاوپۆشی لە ڕۆشنبیرانی کوردی عیراقی کردوە، پشتیوانی گەرم لەم شۆڕشە بکەن. بە مەیش ویستویەتی بە چاکترین شێوە کەڵک لە دەنگوباسەکانی ئەم شۆڕشە وەربگرێ بۆ وروژاندنی هەستی دوژمنانەی دانیشتوانی کوردستانی جنوبی دژی تورک، بۆ ئەوەی لەو ئیستیفتایەدا کە بە دەستەوە بوە بکرێ بۆ زانینی بیروڕای دانیشتوانی ناوچەکە کە ئاخۆ ئەیانەوێ بخرێنە سەر تورکیا یان عیراق، بە قازانجی عیراق و دژی تورکیا دەنگ بدەن.

ژ9 ی 31 ی تشرینی دوەمی 1924 نوسیوێتی:

"کوردەکانی وان موقابیل بە تورک عصیان ئەکەن

"کوردەکانی ولایەتی وان موقابیلی تورک لە عصیان دان. ئەسبابی ئەمەیش ئەوەیە کە لە خسوس خەلعی خەلیفەوە لە نوقتەی نەزەری دینیەوە ڕەنجیدە بون، ئەسبابێکی تریش ئەوەیە کە تورک زۆر کۆنە عەسکەری مەرەخەسکراوی هێناوە لە خاکی کوردا لە جێگای ئەرمەنیەکان ئیسکانی کردون."

ژ19 ی 2 ی مارتی 1925 نوسیوێتی:

"ئاژانسی ڕۆیتەر:

"ئەستەمبول 24 ی 2 ی 25، خەبەرێکی ئەنقەرە بەیان ئەکا کە لە ئەغلەبی قەزاکاندا قیام و عسیانی کوردەکان دەستی پێ کردوە. ئەمەش لەژێر ئیدارەی مەلا سەعید دایە کە تورکەکان ئەڵێن ساحێب تەعەسوبی دینی‌یە و مەقسەدی ئەوەیە کە خەلافەت ئیرجاع بکاتەوە.

"ئەم قیامە زاهیرەن بە پیلانێکی واسیع تەرتیب کراوە و بە مەهارەت و تەشکیلاتێکی باش لەژێر ئیدارەی زەواتی موقتەدیرەدا کراوە.

"ئیدارەی عورفی لە ولایەتەکانی حەکاری، ماردین، وان، بتلیس ئیعلان کراوە. وە ئەمرۆ خەبەر دراوە کە عاسیەکان خەرپوت، دیاربەکر، دەرسیمیان ئیشغال کردوە.

"ئەم مەلا سەعیدە، کە ئیسمی بەیان کراوە، مەشهور مەلا سەعیدە کە بە لەقەبی (بەدیع ئەلزەمان) مەشهورە ئەم زاتە یەکێکە لە ئەجیلەی ڕیجال و میللەتپەروەرانی قەومی کورد. زاتێکی زۆر فازیل، موقتەدیر، ساحێب عەزم و نفوزە. ئێستا کە ئەم قیامە عمومیە تەرتیب کراوە ئومێد دەکەین کە ئینشائەڵڵا ببێ بە باعیسی نەجاتی کوردە مەزڵومەکان لە دەست مەزاڵیمی تورک و هەمومان تەمەنای ئەمە دەکەین کە خوا لەم ئەمەلە موقەدەسەدا کە تەعقیبی ئەکەن موەفەقیان بکا و کوردە مەزڵومەکان لە دەست زوڵمی تورک ڕزگار ببن. ژیانەوە."

ئەم هەواڵە کە ژیانەوە خۆی دایڕشتۆتەوە، ئەگەرچی قسەکانی تورکی دوبارە کردۆتەوە، بەڵام هاودەردی لەگەڵ جوڵانەوەکە دەربڕیوە و پشتیوانی لێ کردوە و ستایشی ڕابەری جوڵانەوەکە ئەکا. دیارە لە سەرەتادا بە هەڵە وایانزانیوە کە ڕابەری جوڵانەوەکە مەلا سەعیدی بەدیع ئەلزەمانە، پاشان بۆیان دەرکەوتوە کە شێخ سەعیدە نەک مەلا سەعید، لە هەواڵەکانی دواتردا ئەم هەڵەیەیان ڕاست کردۆتەوە.

تورک بۆ ئەوەی بەرگی نەتەوەیی و پێشکەوتوانە لەبەر شۆڕشەکە دامالێ و، وەکو جوڵانەوەیەکی کۆنەپەرستانە لە بەرچاوی دنیا سوک و بەدناوی بکا، هەوڵی داوە شۆڕشەکە بخاتە قاڵبی ئەوەوە کە ئەمە بۆ

هەڵوەشاندنەوەی سیستەمی جمهوری و گێڕانەوەی سەڵتەنەتی ئالی عوسمانە. ئەم بوختانەی کەمالیەکان بە شۆڕشەکەیان کردوە، لە پێشدا بە سەر ڕۆژنامەکانی دنیادا، لەوانە بە سەر ژیانەوەیش دا، تێپەڕیوە. سەیری ناوەرۆکی ئەم هەواڵانە بکەن:

لە ژ20 ی 9 ی مارتی 1925 دا نوسراوە:

"قیامی کوردەکان و تەصریحاتی فەتحی بەگ لەو خصوصەوە

"ئەستانبوڵ: 25 ی شوباتی 1925، فەتحی بەگ، رەئیس وزەرای تورک، دوێشەو لە مەجلیسی میللی دا بەیانی کردوە، کە کوردەکانی شیمالی موباشەرەتییان کرد بە موقابەلەی حکومەت. لە وەختێکا کە مەئمورین و عەسکەری تورک بۆ دەردەست کردنی بەعزێ لە ئەتباعی مەلا سەعید ئەچن لە مەوقیعی (غەنج) کوردەکان چەند کەسێک لەو عەسکەرانەیان کوشتوە و قوماندانەکەشیان ئەسیر کردوە. لە پاشا فەتحی بەگ بەیاناتی مەلا سەعیدی لە مەجلیس دا خوێندۆتەوە کە مەزمونی ئەمە بوە: (خەلافەت ئیعادە بکرێتەوە و بە موجیبی شەریعەت عەمەل بکرێ و حکومەتی حازرە کە بە حکومەتێکی مولحید دانراوە لەغو بکرێت).

هەواڵێکی تری هەمان ژمارە ئەڵێ:

"کوڕی سولتان حەمید و تەختی کوردستان

"ئەستانبوڵ: 25 ی شوباتی 1925- لە تەلەغرافێکی ئەخیردا وەها بەیان دەکا کە مەلا سەعید لەوحەیەکی بە دیوارێکی موقابیلی سەرای حکومەتی دیاربەکردا هەڵواسیوە، لەوێ دا نوسراوە کە لە نیەتیانا هەیە یەکێک لە کوڕانی سوڵتان عەبدوڵحەمید بێ بە مەلیک بۆ کوردستان و، وەهای بەیان کردوە کە قوەتی کورد لە دیاربەکرەوە دوانزە میل دورە."

لە ژ20 ی 9 ی مارتی 1925 دا نوسیوێتی:

"لە العالم العربی ەوە: گەڕانەوەی عەسکەری تورک

"لە تەلەغرافێکدا کە لە تەرەفی موخابیری شیمالەوە هاتوە وەها بەیان دەکا، کە عمومی ئۆردوەکەی حکومەتی تورک کە لە حدودی تورکیا و عیراقدا مەوجود بو بە موناسەبەتی قیامی کوردەکانی شیمالیەوە هەموی گێڕانەوە بۆ تەرەفی دیاربەکر."

"لە العراق ەوە: قیامی کوردەکان لە عەلەیهی تورکیا

"ئەستانبوڵ، 26 شوباتی 1925، کوردەکان کە قیامیان کردوە دیاربەکر، مەلاتیە و ئەرغەنیان ئیستیلا و والی دیاربەکریان ئەسیر کرد.

"لە تەلەغرافێکی تردا کە لە ئەستانبوڵەوە هاتوە بە تەئریخی 26 ی مینهو: حکومەتی تورکیا ئەمریدا بە ئیحزار کردنی قیسمێک لە ئۆردوی ئەناتۆلی. ئەفرادی پێنج ساڵیان دەعوەت کردۆتە ژێر سیلاح. غەزەتەکانی تورکیا دەنوسن کە قیامی ئەم کوردانە بوە بە قیامێکی عمومی بۆ وەرگێڕانی جمهوریەتی تورکیا و ئیعادە کردنەوەی خەلافەت و سەڵتەنەت.

"دیسان لە تەلەغرافێکی تردا کە بە تەئریخی 27 ی مینهو لە ئەستانبوڵەوە هاتوە وا بەیان دەکا کە حکومەتی تورک پێنج سنف ئەربابی ئاستانی رەدیفی ئەوێ کە لەو ویلایەتانەن کە لە موحیتی کوردستانان دەعوەت کردۆتە ژێر سیلاح و وایش ریوایەت دەکرێ کە بۆ تەسکینی ئەم قیامە عیسمەت پاشا و یا کەمالەدین پاشا کە سەفیری تورکیایە لە بەرلین مەئمور بکرێ و ببێ بە قوماندانی ئەو ئۆردوە کە ئەنێررێ بۆ موقابەلەی کوردەکان. ئەربابی قیامەکە لەو بەیاننامانەدا کە تەوزیعیان کردوە بە عمومی ئەهالی دا نوسیویانە: (خەلیفە ئینتیزاری ئێوە دەکا. ئیسلام بەبێ خەلیفە نابێ. کوانێ شەریعەت؟ وە حکومەتی حازرەی تورک مقاوەمەتی دین دەکا. وە مولحیدێکیشن کە سەدی مەداریس دەکەن).

هەمان ژمارە ئەم هەواڵەیشی بڵاوکردۆتەوە:

"تەخسیسات بۆ ئۆردوی تورک: ئەستانبوڵ، 1 ی مارتی 1925، مەجلیسی وەتەنی ئەنقەرە تەسدیقی سەرف کردنی 265 هەزار لیرەی کرد بۆ مەساریفی قیسمێک لە ئۆردوی تورک بە موناسەبەتی قیامی کوردەکانەوە."

ژ20 ی 9 ی مارتی 1925 نوسیوێتی:

"لە العراق هوە: "تورک عاجزە لە دەست شیدەتی قۆمیتەی کورد ناتوانێ تەسکینی بدا و لەشکرەکەی لە حدودی شیمالیدا دەرباز ئەکا.

"لۆندەرە 26 ی مینهو: موحەڕڕیری سیاسی غەزەتەی دەیلی تەلەغراف وتویەتی: تورک حسابی قۆمیتەی کوردی لە مەنتیقەیەکی واسیعدا زۆر بە ئەهمیەت حساب کردوە. لێرە - لۆندەرە - موتەخسیسینی مەحفەلی سیاسی و عەسکەری لە شک و شوبهەدان کە تورک بتوانێ ئەم قوەتی کوردە هەڵکەنێ.

"حکومەتی تورک دو ساڵ لەمەوپێش قوەتێکی زۆری ناردبوە دەروی رەواندوز کە ئیرتیبات لە حدودی شیمالی عیراقدا پەیداکا ئەمساڵیش کە لوجنەی عیسبەتول ئومەم هاتە حدودی شیمالی دیسان قوەتێکی لەو حدودەدا لەسەر ڕێی دوەلی موتەفیقەدا گرد کرد بۆوە ئێستا کە ئەم قوەتەی لە حدود کوردا هەڵدەگرێ وە رادەکەن دەلیلی ئەوەیە کە دەفعی فیتنەی قۆمیتەی کوردی لە مەسئەلەی رەواندوز و هاتنی لوجنەی عیسبەتول ئومەمی لەلا موهیمترە.

"ئیستیلای دیاربەکر: لەپاش ئەمەی کە لە سەرەوە نوسیومانە تەلەغرافێ دیسان لە لۆندەرەوە بە تەئریخی 26 ی مینهو هاتوە دەڵێ: وەکو لە مەنابیعی غەیرە رەسمی خەبەر لە ئەستەمبوڵەوە هاتوە قۆمیتەی کورد شەهری دەرسیم و دیاربەکریان گرتوە، زاتەن لە پێش ئەمەیشدا خەربوتیان گرتبو."

ژ25 ی 30 ی نیسانی 1925 نوسیوێتی:

"لە العالم العربی هوە: موکافاتی هەزار وە یاخود حەوت سەد لیرەی ئاڵتون بۆ ئەو کەسەی شێخ سەعید بە زیندویی وە یا بە مردویی دەردەست بکا.

"لەندەن 14 ی نیسان، غەزەتەی (دەیلی تەلەغراف) دەنوسێ:

"حکومەتی تورک بۆ ئەو کەسەی کە شێخ سەعید بە زیندویەتی دەردەست بکا 1000 لیرەی ئاڵتون موکافات وەعدەی داوە و، بۆ ئەو کەسەی بە کوژراوی بیگرێ 700 لیرەی ئاڵتونی مکافات داناوە.

"لە العراق هوە: ئەخباری رۆیتەر

"ئەستانبوڵ 15 ی نیسان، رەسمەن سابیت بو لە ئەنقەرەوە خەبەری دەردەست کردنی شێخ سەعید لە دێیەکا کە لە بەینی موش و فارتودا واقیعە و بە بێ ئەوەی مقاوەمەتێ رو بدا ئیعدام کرا.

"ئەستانبوڵ 15 ی مینهو: حکومەتی تورک ئەو هەزار لیرە موکافاتە کە بۆ گرتنی شێخ سەعید بە زیندویەتی وەعدی دابو تەئدیە کرد."

ژ27 ی 28 ی مایسی 1925 ئەم هەواڵەی بڵاوکردۆتەوە:

"نوتقی فوئاد بەگ، دوقتۆری دیاربەکری لە وەقتێکا تورک لە دیاربەکر هەڵیانواسیوە وتویەتی:

"ئەوەتی من خۆم ناسیوە خەو و خەیاڵم ئەمەیە کە لە ڕێی وەتەن دا بمرم، وا گەیشتمە ئەو ئارەزو و ئومێدە موبارەکە، بوم بە قوربانی وەتەنەکەم کە کوردستانە. قەومێکم لە دوای خۆمەوە بە جێ هێشتوە موتڵەق و موتڵەق ئینتیقام لە تورک دەسێنن و، لەم شوێنەدا کە منی تیا ئیعدام کرام بەیداخی ئیستیقلال هەڵدەکەن، ئەو وەختە رۆحم لە ئەعماقی ئەرزدا شاد دەبێ.

"ژیانەوە: نەمردوی ئەی وەتەنپەروەری مەزن لە دڵان دا دەژیت. ئینشائەڵڵا ئارەزوت بە جێ دێ، جێت خاڵی نابێ."

ژ28 ی 1 ی تەموزی 1925 نوسیوێتی:

"هەواڵی حدودی تورک و کورد: شایعەیەک لە حدودەوە هاتوە، کە شێخ عەبدوڵا کوڕی شێخ عەبدولقادری شەمزینان، فیرقەکانی هەرکی کۆ کردۆتەوە، سەر هاتی مەندان و، خۆجێی سەیدان، لەگەڵ عەشیرەتی گەردی کە قیسمەن لە تورکیادان و قیسمەن لە ئێران و، هجومیان کردۆتە سەر مەفرەزەی تورک کە لە شەمزینان و جولەمێرگ بوە و مەغلوبیان کردون قائمقامێک و دو دقتۆر و چەند زابتێکیان ئەسیر کردوە."

ژ29 ی 1 ی تەموزی 1925 نوسیوێتی:

"خەبەراتی تورکیا

"نوتقێک کە لەم ئاخیرەدا لە تەرەف عیسمەت پاشاوە دراوە بەیاننامەیەک کە لە تەرەف کەمال پاشاوە ئیسدار کراوە بۆ خسوس ئیبتالی سەفەربەری ئۆردوی تورک بەیانی ئەکا کە تورک موقابیل بە تورکەکان و سائیر عەناسیری غەیری تورکیە ئەبێ بە تەمای چ نەوعە حسیات و موعامەلەیەک لە حکومەتی تورک بێ.

"عیسمەت پاشا خیتاب بەو قلوبە کە پێی ئەڵێن قلوبی تەوسیعی مەدەنیەتی تورکیە وتی:

"تورکەکان راستە و راست میللەتپەروەرن و، میللەتپەروەری یەگانە مەسلەکی ئیتیحادی ئێمەیە، عەناسیری سائیرە موقابیل بە ئەکسەریەتی تورک هیچ نفوز و ئیعتیباریان نیە، بەهەمە حاڵ ئێمە ئەبێ دانیشتوانی موڵکی خۆمان بکەین بە تورک، ئەوانەی کە زدی ئێمە و تورکپەروەریە مەحو بکەینەوە. ئەو خزمەتەی ئێمە لە وانەمان ئەوێ کە دانیشتوی موڵکی ئێمەن ئەوەیە کە ببن بە تورک و خەڵقی تریش بکەن بە تورک. ئەوان ئەڵێن ئێمە بۆ دین سەعی ئەکەین، باشە ئێمە ئەوانە مەحو ئەکەینەوە کە بە ناوی دینەوە مەقسەدی خۆیان تەرویج ئەکەن.

"مستەفا کەمال پاشا لە بەیاننامەکەدا دەڵێ ئەو موحاکەمەی مەخسوسە کە بۆ ئەم ئیغتیشاشە تەشکیل کراون دەوام ئەکا لە موحاکەمەی ئەوانە کە ئارەزوی ئیعادەی خەلافەت و تەرزی حکومەتی پێشو ئەکەن عەلاوەی ئیفادەی کردوە کە تەزییقات و تەئدیباتی شەدیدە کە بۆ ئیغتیشاشی کوردەکان ئیستیعمال کراوە بۆ ئەوانەی کە وەکو کوردەکان ئارەزوی جمهوریەتی تورک ناکەن و خیلافی تەرتیباتی حکومەتی تورک، کە بۆ کردنی کوردەکان بە تورک دانراوە، حەرەکەت ئەکەن جەزایەکی باشە.

"تورکەکان لەگەڵ کوردەکانی شیمالی زاخۆ زۆر موستەبیدانە و غەدارانە موعامەلەیان کردوە. هەمو مەلاکان و شێخەکانی عەشیرەتی گۆیانیان تەبعید کردوە و رەئیسی روحانیەکی نەسرانیەکانیان ئیعدام کردوە کە رەعیەتی ئاواییەکی عەشیرەتی گۆیانە.

"ئەمە لەو سیاسەتەیە کەلای سەرەوە عیسمەت پاشا بەیانی کردوە کە ئەڵێ تورکەکان ئەوانەی کە دین بۆ مەقاسیدی خۆیان بە ئالەت ئیستیعمال ئەکەن مەحو ئەکەنەوە."

لە ژ30 ی 10 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"رۆژی ماتەمی عومومی: تەبلیغاتێ کە لە خسوس شەهادەتی مەرحوم شێخ عەبدولقادر ئەفەندی شێخ عوبەیدولاوە کە لە تەرەف مەرکەزی عومومی جەمعیەتی تەعالی کوردستانەوە کراوە وا بەیان ئەکات کە رۆژی 24 ی ئایاری 1925 بکرێ بە رۆژێکی رەسمی بۆ شەهادەتی مەغفور بۆ هەمو کورد لە عالەمی کوردایەتی دا ناوی ئەو شەهیدە نەکوژێتەوە.

"ژیانەوە: فیلحەقیقە شەهادەتی فاجیعەی مەرحوم خۆی و کوڕی و تەبەعەی بەم سورەتی غەدارانە و زاڵمانە کە لە تەرەف تورکی خونخوارەوە کراوە بۆ هەمو عالەمی بەشەریەت و خسوسەن بۆ هەمو کورد و

کوردستان مەسئەلەیەکی یەکجار ناخۆش و نـارەحەتە. ئـێمەیش بە نـاوی هەمـو کـوردێکەوە ئیشـتیراکی ئەم حوزنی ئەلیمە و تەمەنای ئینتیقامی ئەو مەزڵومانە لە عەدالەتی بەشەریەت ئەکەین."

لە ژ31 ی 16 ی تەموزی 1925 نوسیوێتی:

"زوڵمێکی تری تورکەکان: لە غەزەتەی الموصل دا نوسـراوە کە نـافیز بەگ ناوێـک کە لەگەڵ مەرحـوم سەید عەبدولقادر ئەفەندی ئەعـزای مەجلیسـی ئەعیـانی پێشـوی عوسـمانی ئەمجارە لە تەرەف تورکەکـانەوە ئیعدام کراوە یەکێ لە رەئیسـانی عەشـیرەتی خۆشـناوە، کە لە مـابەینی هەولێـر و کۆیسـنجاق دایە، ئەو زاتە نەجلی ئیسماعیل خۆرانلی‌یە.، ئەویش لە ئەولادە بە قیمەتەکانی خاکی پاکی کوردستانی عیراقـی بـوە، بـوە بە قوربانی غەدری تورکە خوێنخۆرەکان."

لە ژ38 ی 3 ی ئەیلولی 1925 دا لە ژێر سەردێڕی: (فەزیعەتی تورک) دا نوسیوێتی:

"مەحکەمەی ئیستیقلال قەراری ئیعدامی 15 کەسـی داوە کە بە عەلەیهـی جمهـوریەت دوانـدن مـوتەهەم بون و، بەعزێ کەسانی تر لە بەینی 5 ساڵەوە تا 15 ساڵ بە ئەشغالی شاقە مەحکوم کردوە و 19 کەسی تـر کە هەر لەو روەوە موتەهەم بون بە بەرائەتیان حوکمی داوە."

4. 2. شۆڕش لە زمانی سەرکردەکانیەوە

ژیانەوە 3 بابەتی لە سەر شۆڕشەکە تێدایە کە گرنگیەکی گەورەیان هەیە بـۆ رونکـردنەوەی ئامـانجی شۆڕشەکە و، بە درۆ خستنەوەی بوختانەکانی تورک:

یەکەمیان:

گفتوگۆیەکە کە لەگەڵ شێخ مەهدی برای شێخ سەعیدی پیران کراوە.

دوەمیان:

ریپۆرتاجێکە لەسەر هاتنی شێخ عەبـدوڵڵای کـوڕی شـێخ عەبـدولقادری شـەمزینی و گفتوگـۆی ئە و و موتەسەڕیفی ئەوسای سلێمانی.

سێیەمیان:

وتارێکی درێژە کە ئیحسان نوری بە تورکی نوسیوێتی و ئەمان کردویانە بە کوردی.

لە بەر بایەخی زۆری ئەم 3 بابەتە وا هەر سێکیان لێرەدا ئەنوسمەوە:

4. 2. 1. وتووێژ لەگەڵ شێخ مەهدی پیران

لە ژ51 ی 3 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا نوسیوێتی:

"هـاتن: حەفـتەی رابـردو جەنـابی شـێخ مەهـدی ئەفەنـدی بـرای قەهرەمـانی حەرەکـات و قیـامی میللـی کوردسـتانی شـیمالی جەنـابی شـێخ سـەعید ئەفەنـدی تەشـریفی هێنـاوەتە سـلێمانی. لە تەشـریف هێنـانی زاتێکـی وا مـوحتەرەم و میللەتـپەروەر بە وڵاتەکەمـان جـدەن مـوفتەخیرین. عەرزی بەخێرهـاتنی ئەکەین.

"دائیر بە وەقعەی مەعلـوم لە نوسـخەی ئاتیـدا ئیزاحـات تەقـدیمی ئەنـزاری خوێنـدەوارانی کیـرام ئەکەین."

دیاریی کوردستان لە ژ13- 14 ی 5 ی مارتی 1926 دا نوسیویتی:

"تەشریف: برای موحتەرەمی شێخ سەعید ئەفەندی رەئیسی قیامی کورد جەنابی شێخ مەهدی ئەفەندی و قەهرەمانی میلەت جەنابی سەید تەها ئەفەندی تەشریفیان هێناوەتە بەغداد. لە تەرەف ئەشراف و منەوەرانی میلەتی کورد لازمەی ئیحتیفالات و تەعزیماتی بە جێ هێنرا. عەرزی بەخێرهاتنیان ئەکەین."

لە ژ53 ی 17 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا ئەم گفتوگۆیەی بڵاوکردۆتەوە، کە لە چەند لایەنەوە نرخی مێژویی هەیە:

یەکەمیان:

چونکە قسەی یەکێ لە سەرکردە مەیدانیەکانی جوڵانەوەکە و، برای رابەرەکەیەتی.

دوەمیان:

بە ئاشکرا ئامانجی شۆڕشەکە باس ئەکا کە ئازادیی کورد و سەربەخۆیی کوردستانە نەک گێڕانەوەی خەلافەت و سەڵتەنەت و شەریعەت، وەکو کاربەدەستانی تورک ئەیانوت.

سێیەمیان:

باسی دەوری رێکخراوی سیاسی جەمعیەتی کوردستان و رۆشنبیرانی کورد ئەکا لە ئامادەکردن و بەڕێوەبردنی جوڵانەوەکەدا.

چوارەمیان:

ناوی هەندێ لە بەشدارانی شۆڕشەکە و عەشیرەتەکانیان و ناوچەکانیان ئەبا، کە ڕادەی فراوانی ئەم جوڵانەوەیە دەر ئەخا.

پێنجەمیان:

زۆر بە ژیرانە هۆیەکانی شکانی شۆڕشەکە باس ئەکا.

شەشەمیان:

سەرەڕای ئەو تێشکانە کارەساتئاسایە، بێ هیوایی و نائومێدی لە پاشەڕۆژی کورد پیشان نادا.

ئەمەیش تەواوی گفتوگۆکەیە:

"دائیر بە قیامی میللی کوردستانی شیمالی

"لە نوسخەی (51) ی رابردودا لە بەخێرهاتنی جەنابی شێخ مەهدی ئەفەندیدا نوسیبومان کە دائیر بە وەقعەی مەعلوم نوبزەیەک عەرز ئەکرێ. لەگەڵ موما ئیلەیهیدا مولاقات کرا لەبەرئەوەی وەختی خۆی لەم خسوسەوە دور و درێژ ئیزاحات و تەفسیلات دەرجی ستونی ژیانەوە کراوە، لێرەدا موختەسەرەن بە دەرجی ئیکتیفا ئەکەین:

"لە موما ئیلەیهی سەبەبی زهوری ئەم قیام و ئیختلالەمان سوئال کرد جەوابەن فەرموی: کورد قەومێکی نەجیب و قەدیمە ئازایی و مەردایەتی مەعلومە. بە حسیەی رەوابتی دینیە و ئیسلامیە چەند ساڵە لە ژێر ئیدارەی ئیمحاکارانەی تورکدا ئەژین. فەقەت لەم ساڵانەدا کەوا ئەفکار و جەرەیانی میللی کەوتۆتە ناوەوە و زوڵم و غەدری تورکەکانیش لە ئەندازە چوبوە دەرەوە و لە دین لایان دابو بۆ ئەمەی لەژێر ئیدارەی ئەم غەدرانەدا دەرچین ئەم قیامە کە دەمێکە لە تەسەوەردایە هاتە وجود. بە واسیتەی جەمعیەتی کوردستانەوە، کە موقەدەراتی میللەتی بە دەستەوەیە، داوای حقوقی میللیەی خۆمان کرد، نەیدا. بە حەرەکاتی قیامەی (بەیت ئەلشەباب) وە دیسان داوای ئەم حەققەمان کرد هەر نەیدا. لەبەر ئەمە بە مەجبوری و لە ناوەخت ئەم قیامە و ئیختیلالە دەستی پێ کرا.

"لە موحیتی کوردستان دا چەند کەس و تا کوێ ئیشتیراکی ئەم حەرەکاتەیان کرد؟

"جەنابی شێخ سەعید ئەفەندی کە ئەم وەزیفە موقەدەسەیەی کەوتبوە عوهدەوە و فەرقی کرد کە ئەحواڵ زۆر خراپە ئیتر بە قەرارێکی قەتعی عەزمی کرد و دەستی دایە. لە (لیجە) (قەزایەکە لە شیمالی دیاربەکر) هەڵسا رو بە (پیران) کە شێخ عەبدولڕەحیمی برامان لەوێ بو حەرەکەتی کرد. هەمو عەشائیر و قەبائیل لەو ناوەوە، وەکو عەشیرەتی توس ئەلا، دونبول، بۆتین، مەستان، جبران و سائیرە بێ، ئیشتیراکی کرد و قوەتێکی زۆر گردبوەوە. شێخ عەبدول رەحیمی برام لە پیران، خۆم لە سەردی (مولحەقی لیجە) عەلی رەزا ئەفەندی لە مەلازگرد، خنس، بڵاتوت. شێخ عەبدوڵا، شێخ زیائەدینی برام لە (شوشار) ەوە بە خواهیشێکی فەوق ئەلعادە دەستی دراپە.

گەلێ لە منەوەران و ریجالی کورد بەسەر ئەو قوەتەوە بو، لە مودەتێکی کەمدا ئەو ناوە لە تورکەکان پاک کرایەوە و، بۆ سەر دیاربەکر حەرەکەت کرا. لەو وەختەدا دیاربەکر قوەتێکی گەورەی تورکی تێدا بو وە بە تۆپێکی زۆر تەحکیم کرابو. هەرچەند جەنابی شێخ بە تەواوی موافەقەتی چونی سەر دیاربەکری نەکرد فەقەت لەبەرئەمەی کەوتبوە پشتمانەوە و بۆ ئەمەی ئەویش پاک بکرێتەوە مەجبوریەت حس کرا. مودەتی دە دوانزە رۆژ ئەترافی دیاربەکر موحاسەرە کرا. وەختێ بە چونە ناوشارەکە مۆفەقیەت حاصڵ بو، فەقەت لەو وەختەدا تورکەکان بۆ کوژانەوەی ئەم قیامە لە ئیستیقامەتی قارس و تەرابزنەوە بە رێگای ئاسنی فرانسزدا کتوپڕ قوەتێکی زۆری رژاندە ئەو ناوە کە ئەم قوەتە نزیکەی 100 هەزار کەس ئەبو. ئێمە هەرچەندە جەمعیەت و پرۆغرامێکی بە ئەساسمان هەبو بەڵام چونکە وەکو تورکەکان ئەرکان حەربیە، هەیئەتی قوماندە و لەوازیماتێکی حەربیەی تەواومان نەبو مەجبور بە موحارەباتی چەتەیی بوین. بەرامبەر بە حەرەکاتی قوەتەکانی تورک قیسمێ لە قیوای میللیە کەوتە ئەسارەتەوە لەو میانەدا جەنابی شێخ سەعید ئەفەندی تەسادوفەن لەگەڵ قوەتێکی جوزئی لەگەڵیا ئەبێ لەپاش مقاوەمەتێکی دلێرانە گیرا. منیش لەگەڵ چەند کەسێک و برازایەکم ئیلتیجامان بە حدودی ئێرانەوە کرد.

"ئەم قیام و حەرەکاتە لە ژێر ئیدارەی کێ دابو؟

"بیلتەبع لە ژێر نفوز و ئیدارەی جەنابی شێخ سەعید ئەفەندی دا بو. وە لە رەئیسیکاردا گەلێ منەوەر و ریجالی کوردی تێدا بو بیلخاسە فەقێ محەمەد بوتیان بە عەقڵ و دیرایەتی و، محەمەد عەلی بە جەسارەت و فەعالیەتی و، حەیدەر ئاغا رەئیسی عەشیرەتی توس ئەلا، عومەر ئاغا رەئیسی عەشیرەتی بۆتیا، حەسەن ئاغا رەئیسی عەشیرەتی مەستان، شێخ تاهیر ئەفەندی و مەلا مستەفا ئەفەندی خەڵقی لیجە، عەلی رەزا ئەفەندی و سائیرە لە واقیع دا لەرێی ئەم فیکرەدا و لەرێی ئامالی میللیەت دا سەعی و هیمەتێکی گەورەیان ئیبراز فەرموە.

"غایە بۆ ئەم ئیختیلال و قیامە چی بو؟

"میللەتی کورد وەکو عەرزم کردن قەومێکی نەجیب و قەدیمە و میللەتێکی بە عەزم و سەباتە هیچ وەختێ لە قەومی ئەولادی جەنگیزدا لە هیچ خسوسێکەوە حەقی تەفەوق و حاکمیاتیان بەسەرمانا نەئەدی وە با خسوس لەم عەسری حازرەیشدا کە عەسری میللەت و قەومیەتە ئەمان ویست ئێمەش وەکو میلەل و ئەقوامی سائیرە تەمییز و حقوقێکی میللیەمان ببێ."

"ئەسبابی عەدەم موەفەتیەتی ئەم ئیخلالە ئەبێ چی بو بێ؟

"ئەگەرچی جەنابی شێخ سەعید ئەفەندی گیرا، وە قیسمێ لە قیوای میللیە کەوتە ئەسارەتەوە فەقەت لەمە مەغلوبیەتی کورد و غەلەبی قەتعی تورکی نابێ لێ ئیستیخراج بکرێ. لە پاش ئەوە ئەتوانم بڵێم لە چاو بێ ئەسبابی دا موەفەقیەت بەلای ئێمەوە بوە، چونکە ئەو قوەتە کە هێنرا بوە کوردستان بە قەدەر ئەو قوەتە ئەبو

کە ئۆردوی مونتەزەمی یۆنانی لە زەرفی پانزدە رۆژدا لە ئەنادۆڵی دەرپەڕانە دەرەوە، وە بەقەدەر ئەو قوەتە ئەبو کە لە ساڵی 1920 دا ئۆردوی میللی ئەرمەنی لە مودەتێکی کەم دا مەجبوری گەڕانەوەی کرد. بەم هەمو نوقسانیەت و بێ ئەسبابیەوە هێشتا ئێمە زۆرتر مودافەعە و ئیشمان پێ کرا. وە هەرچەند حاڵی حازر ئەم قیامە زاهیرەن نیهایەتی هاتوە و براوەتەوە، فەقەت لەبەرئەوەی ئەم فیکرە موقەدەسە لە دڵی هەمو کوردێک دا تەمەرکوزی کردوە و لێمان مەعلوم بوە دەفعەیەکی تر کورد و تورک پێکەوە ناژین. ئومێدم هەیە کە لە فرسەتێکدا تازە بکرێتەوە و، لەسەر حقوقی مەشروعەی میللیەی خۆمان موەفەق بین و، لەژێر باری زوڵم و غەدری ئەم لا دینیانە خۆمان دەربهێنین."

4. 2. 2. وتوێژ لەگەڵ سەعید عەبدوڵای شەمزینی

یەکێ لەوانەی کە لەگەڵ شێخ سەعیدا لە مەحکەمەی ئیستیقلالدا بڕیاری خنکاندنی درا، شێخ عەبدولقادری شەمزینی بو. شێخ عەبدولقادر کەسایەتیەکی کوردی بە ناوبانگ و دانیشتوی ئەستەمووڵ بوە. لەوێ گرتویانە و هێناویانەتەوە بۆ دیاربەکر بۆ بەردەمی دادگا. لەگەڵ خۆیدا سەید محەمەدی کوڕیشی خنکێنراوە، بەڵام کوڕێکی تری کە سەید عەبدوڵڵایە یەکێ بوە لە سەرکردەکانی جوڵانەوەکە. دوای شکانی جوڵانەوەکە روی کردۆتە عیراق.

گۆڤاری دیاریی کوردستان لەم روەوە لە ژ 10 یدا لە (ئەخباری پانزە رۆژ) دا نوسیویتی:

"نەجلی موکەڕەم سەید عەبدولقادر ئەفەندیی مەرحوم، جەنابی سەید عەبدوڵڵا ئەفەندی لە بەغداد میوانی نەقیب بو، 12 ی تشرین ئەوەل بە رێی ئاسنا گەڕایەوە رەواندز، ئەکابیر و ئەعازیمی کورد رەوانەیان کرد، هەتا ئیستاسیۆن و حەرەکەتی شەمەندەفەر هەمو لە خزمەتیا بون."

لە ژ46 ی ژیانەوەدا ریپۆرتاجێکی لە ژێر ناوی: (تەشریف و هاتنەوە) دا دەربارەی سەید عەبدوڵڵا نوسیوە، کە ئەویش هەندێ لایەنی شۆڕشەکە و ئامانجەکانی رون ئەکاتەوە:

"رۆژی دوشەمە 5 ی مانگی تشرینی ئەوەلی 1925 موفەتیشی ئیداری سلێمانی جەنابی کەپتان لاین و لە پاش ئەو بە هەفتەیەک سەعادەتمەئاب جەنابی موتەصەریفی سلێمانی بۆ حەل و فەسڵی مەسئەلەی پشدەر بە قافلەی زرەهلی لە سلێمانیەوە بۆ ئەربیل حەرەکەتیان فەرمو. وە رۆژی چوارشەمە 21 ی تشرینی ئەوەل تەشریفیان هاتەوە. موخابیری غەزەتەکەمان بە مولاقاتی سەعادەتی موتەصەریف مەیسەر بوو لە ئەسنای مولاقات دا موشاهەداتی ئەم سەفەرەی لێ ئیستیفسار کرد. بەم نەوعە مەوادی ئاتی ئیزاح فەرمووە کە لەوێ مەسئلەی پشدەر لە حزوری موتەصەریفی سلێمانی و ئەربیل و هەر دو موفەتیشی ئیداریدا پێک هات و حەل کرا.

"جەنابی موتەصەریفی سلێمانی لە ئەربیل لە ئەسنای ئیقامەتیا لەگەڵ نەجابەتمەئاب سەید عەبدوڵا ئەفەندی کوڕی مەرحوم شێخ عەبدولقادر ئەفەندی شەمدینان دا مولاقاتی بوە. زۆر نەجیب و خەلوق و مونەوەر هاتۆتە پێش چاوی. لە مولاقات و موصاحەبەتی ئەو مودەتەدا موما ئیلەیهی بەیاناتی ئاتی عەرزی موتەصەریف کردوە:

"هەروەکو مەعلومە کوردستانی شیمالی بۆ تەئمینی حقوقی مەشروعەی خۆیان قیامێکی میللییان کرد و، لە گەلێ شوێنی کوردستانا ئیختیلالی میللی بو و، لە بەر بێدادی ئیدارەی تورک ئەو قیامە تا ئەهات شیدەتی ئەسەند. حکومەتی تورک بۆ ئەوەی ئەم مەسئەلەیە تەسکین بکا، لە هەمو تەرەفێکەوە قوەتێکی زۆری تەحشید کرد بۆ سەر کوردەکان. وە ئەو قوەتی تورکە لەو میقدارە زیاتر ئەبو کە لە حەربی ئەخیری یۆنان دا سەوقی

داروحەربی کرد بو. لەگەڵ ئەم زۆریەش مەرتەباتی عەسکەریەی و سیلاح و تەجهیزاتی لەسەر سیستەم و مۆدەی تازە بو. لەگەڵ ئەمەش دا کورد تا توانی مقاومەتێکی دلێرانەیان کرد.

"حکومەتی تورک هەر بەوە سەرفی نەزەری نەکرد ئەوی ریجالی کورد بو وە مومکین بو گرتی. زۆری لێ ئیعدام کردن. هەر بەو فکرە و بۆ تەسهیلی ئیجرای ئامالی خۆی مەرحوم شێخ عەبدولقادر ئەفەندی باوکی ئیعدام کرد. چ لە نوقتەی ئینتیقامی ئەم جەبهەتە و چ لە نوقتەی ئیشتیراک بەو غایەی عمومیەیە لە جەبهەی نەهریە و شەمدینانەوە سەید عەبدوڵلا ئەفەندی و تەبەعەی هجومیان کردە سەر تورک و مەرکەزی قەزای ئیشغال و قایمقامی ئەوێ حسێن نازم خەڵقی سلێمانی لەگەڵ فەتاحی ژنبرای شێخ مەحمود و میقداری قوەتی عەسکەریە ئەسیر ئەکا و بیگباشی ئیسماعیل حقی بەگ ئەکوژێ.

"لەبەرئەوەی قائیمقام حسێن نازم ئەفەندی و مەرقوم فەتاح ئەفەندی کورد ئەبن، زۆر بە رەئفەت و شەفەقەت معامەلەیان لەگەڵ ئەکا و ئیزنیان ئەدا، فەتاح ئەفەندیش تا حدودی ئێران سیلمەن رەوانەی ئەکا. لە عەینی حاڵ دا فەتاح ئەفەندی هەر لە سنوری سەید عەبدوڵلا ئەفەندی نەجاتی ئەبێ دەست دەکا بە پروپاغاندە دەرحەق بە موما ئیلەیهی و تەرغیبی دوشمنان بۆ سەر ئەوە.

"(ژیانەوە: ئەم خیانەتە نابێ بۆ فەتاح ئەفەندی بە شتێکی غەریب بزانرێت. زیرا موقتەزای تەبیعەتی ئەو پیاوە دەرحەق بە هەمو میللەتی خۆی خیانەتی ئاشکرایە، بیلخاسە لە لیوای سلێمانیەوە مەعلومە)

"هەروەکو لە سەرەوە بەیان کرا لەبەر ئەوەی قوەتی تورک یەکجار و بێ ئەندازە و زۆر بو وە بە سیستەمی تازە و موکەمەلی عەسکەریە موجەهەز بو وە کوردی بێ چارە لە هیچ لایەکەوە ئیستیناد و ئیمدادێکی نەبو، تورک خاتیمەی بەو مەسئەلەیە هێنا. وە خۆی لەگەڵ دو سەد ماڵی ئەتباعی مەجبور بو بۆ موهاجەرەت بۆ حدودی عیراق.

"ئێستا هەرچی سەروەت و ماڵ و ملکی هەیە لە تەرەف تورکەوە زەبت و موسادەرە کراوە.

"لە نیهایەتا ئەم چەند بەیاناتەشی بو کە کورد ئەیتوانی ئیستیفادە لە ئیختلالی داخلەی تورک و حەربی یۆنان بکا و بەو سورەتە هەمو ئامالی میللیەی بە جێ بهێنێ، فەقەت حەمیەتی بەشەریە و دیانەت مانع بو، بیلعەکس زۆر معاوەنەتی تورکیان کرد و تورکیش ئەنواعی وەعدی بە کورد دابو.

"وە ئێستایش هەرچەن کورد زاهیرەن لە مقاوەمەتی میلیە مەجبور بون بە فەراغەت، بەڵام دائیمەن موتەرەقیبی فرسەتی معاوەنەتێکن و مەعنەن خەریکی ئیستیحزاراتن. هەر ئەوەندە ئیستینادگاهێک ببینن ئەم مەسئەلەیە تازە ئەکەنەوە. جارێکی کە مومکین نابێ کورد و تورک پێکەوە بژین. رۆژێک ئەبێ ئەم غایەی موقەدەسەی کوردەواریە تەجەلی بکا و حاصڵ بێ. "موتەسەریف زۆر مەمنون بو لە دیدەنی موما ئیلەیهی و، زۆر خۆشحاڵ بو لەگەڵ برایەکی کوردی خۆی وا عالی جەناب 3 رۆژ پێکەوە لە موهاجەرەت و ئەم نەوعە موسیبەتەی کە دیوە هەرچەن زۆر موتەئەسیف بو، بەڵام ئومێدەوارە کە ئینشائەڵلا بە نەتیجە حقوقی مەغسوبەی خۆی دەست بکەوێتەوە."

4. 2. 3. لێکۆڵینەوەکەی ئیحسان نوری

ئیحسان نوری کەسایەتیەکی دیار و ناسراوی کوردستانی تورکیا بوە، بۆیە کە پێش هەڵگیرسانی شۆڕشی 1925 هاتۆتە عیراق بەرێزەوە پێشوازی لێ کراوە.

پێ ئەچێ ئیحسان نوری دو جار روی کردبێتە عیراق.

جاری یەکەم، پێش هەڵگیرسانی شۆڕشی 1925 ی کوردەکانی تورکیا.

جاری دوەم، دوای تێشکانی شۆڕشی 1925.

ئیحسان نوری کە هاتۆتە بەغداد، لێکۆڵینەوەیەکی بە تورکی لەسەر شۆڕشەکەی بڵاوکردۆتەوە. گۆڤاری (دیـاریی کوردسـتان) لە ژ10 هەمـی‌دا هەواڵـی بڵاوبـونەوەی ئەم لێکـۆڵینەوەیەی لە ژێـر نـاوی (ئـیعلان) دا بەمجۆرە نوسیوە:

"لە تەرەف ئیحسان نوری بەگ کە لە تێگەیشتوان و وڵاتپەروەرانی کوردە و ئەشرافی بتلیسە بە ناوی (کورد قیام ملیسی) کتێبێکی زۆر بە قیمەت نوسراوە، لە چاپ دراوە. لەم کتێبەدا ئەسـبابی هەڵسـانی کـوردی شیمالی و ئەهمیەتی عەسکەرییەی بە تورکی بەیان ئەکا. بۆ هەمو کوردێ پێویستە ئەم ئەسەرە بخوێنێتەوە."

هەر ئەوســا لە ژ39 ی 10 ی ئەیلــولی 1925 و لە ژمارەکــانی 40 و 41 ی (ژیــانەوە) دا، ئەم لێکـۆڵینەوەیە بە زنجیـرە لە ژێـر سـەرناوی: (قیـامی میللـی کـورد و ئەهمیەتـی عەسـکەریەی) بە کـوردی بڵاوکراوەتەوە.

"کورد کە لەناو صەحائیف و ئەعصاری تەئریخی بەشەر دا بـێ دەنـگ و بـێ هەرا خـۆی شـاردبوەوە قیامێکی میللی خوێنین و، بە نیسبەت خوێنینەوە، قیامێکی بەشان و شەرەفی خستە ناو حادیساتی ئیجتیماعیە و وەقائیعی سیاسیەی عەصری بیستەمینەوە.

"ئەم قەومی نەجیب و قەدیمە کە بە ئازایی و قەهرەمـانی مەوازیعـانە، ئیشـتیراکی حەیـاتی حەشـر و نەشـری ئەعصـاری قەدیـمەی کـردوە، ئەگەر باسـی حـاکمیەت و سـەڵتەنەتی خـۆی نەکـا کە وا بە نـاوی دراوسـێکانیەوە ئەژمێـررێ ئەتـوانین بڵێـین لەگەڵ مەحکـومیەتی سیاسیەشـی‌دا، هەتـا ئەمـڕۆ ئیسـتیقلالیەتی ویجدانیە و ئیجتیماعیەی خۆی تەسلیمی دەستی تەجاوز و تەحەکـومی تـورکی نەکـردوە. لەم سـاڵانەدا کە وا جەرەیانی میلیەت و قەومیەت کە بەشەر ئەگەیەنێ بە فەیز و فەلاح، رەواجی هەیە کورد ئیتر سەبری نەکـرد کە لە ژێر ئیدارەی زاڵمانە و سیاسەتی ئیمحاکارانەی تورکە بێ رەحم و غەدارەکانا بمێنێتەوە.

"ئەو تورکانە کە لەم عەصری میللیەتەدا، کورد لە حەیـاتی وەحشـیانەی قرونـی ئەوەلـی دا بـژێنن. ئەو تورکانە کە لە مەحکەمەکان دا بە زمـانێکی ئەجنەبـی کـورد موحـاکەمە ئەکەن و، لە جیـاتی دەرمـانێکی شـیفا بەخش زەهریان ئەدەنێ. ئەو تورکانە کە بە ناوی بەدەلی رێگـاوە بە ملیـۆن پـارە لە کـورد ئەسـێنن و. نەک شەمەندەفەر و ئوتومبیل، رێگا و جادەی ئەرابەی عادیشیان بۆ نـاکەن. ئەو تورکـانە بەزمـانی خـۆی کـورد لە خوێنــدن و نوسـین مەنــع ئەکەن، کە حقـوقی تەبیعـی هەمـو میللەتـێکە و عـامیلێکی گەورەیە بـۆ تەرەقـی و سەرکەوتنی ئەقوام. ئەو تورکانە کە جیاکردنەوە و بە دەرکردنی روئەساو منەوەرانی کورد میللەت بێ فەهـم و بێ ئیدراک ئەهێڵێتەوە. ئەو تورکانە کە بۆ دەوامی حاکمیەتی خۆیان تەفـرەقە ئەخەنە نـاو عەشـایەرەوە و، لە جیاتی تەئمینی ئیستراحەت و خۆشی، بەم صورەتە وەزیفەی ئەصـلی خۆیـان بە دەنـائەت سـوئی ئیسـتعمال ئەکەن. ئەو تورکانە کە بەخۆیان ئەڵێن عونصوری ئەصلی و حـاکم و صـاحیب ئیمتیـاز و، ئەفکـاری شـەنیعە دەرحەق بە عەناصیری سائیرە پەروەردە ئەکەن. ئەو تـورکە خونخـورانە کە بە ئاشـکرا ئەیـانەوێ کـوردیش وەکو ئەرمەنی ئیمحا بکەنەوە و، لە وڵاتی خۆیان دەریان کەن و هەمو وەختێ ئەڵێن لەو ئەرمەنیانەی کە ئەیان وت (زو) رزگارمان بو، ئینجا مایەوە سەر ئەو کوردانەی کە ئەڵێن (لو). ئەو تورکـانە کە لە غەیـری تەعەروزی حقوق و سەلامەتی میللی، تەجاوەزی قەناعەت و ئیمانی کوردی ئیسلامیش دەکەن. کورد ئەوسا حسی کـرد کە ئەو تەهەلوکە و ترسەی لەسەر رێگای سەر کەوتن و پێگەیشتنیانە ئەبێ لای بەرێ و، نیشاندانی مەوجودیەتی میللیەی خۆی تورکی دەعوەت کردە سەر رێگای عەدالەت و ئیعتیدال.

"ئایا لە حەربی عومومیا، وەیا لە دوای ئەوە لە حەربی تورک و یۆنانا، بە تەشەبوسێکی کەم مومکین بو کورد ئیستقلالیەت و حقوقی میللیەی خۆی بسـێنێ؟ بەڵام لەبەر ئەوەی وەعـدی درابـویە، لە پـاش مـوەفەقیەتی

تورک، ئارەزوی میللی بە جێ بهێنرێ و، لەبەرئەوەی کە کورد خەنجەر لە نەخۆش و بریندار هەڵکێشان لەگەڵ حسی مەردانەیا قابیلی تەئلیف نەئەبینی، لەو ئانە هەڵکەوتو و ئاسانەدا دەنگ و قیامی نەکرد و، حەتا زۆر زۆر یارییەی تورکیدا، لە بەر ئەوە کورد حەقی هەبو کە داوای زۆر شت بکا لەم حکومەتە تازەیە، کە وا بە یاریدەی خۆی بو بەم حکومەتە، کە نفوس و ئەرازی خۆی لەو زیاترە. جەمعیەتی کوردستان کە مەسئولیەت و موقەدەراتی ئیستیقبالی میللەتی بە دەستەوە بو داوای حقوقی خۆی لە حکومەتی تورک کرد نەیدایە. بە حەرەکەتی قیامەی (بەیت ئەلشباب) کە زۆر مەعنا و ئەهمیەتی هەبو، داوای ئەم حەقەی کردەوە، دیسان حکومەتی دەنییەی تورک بەرامبەر بەم داوا حەقە سونگی و بۆمبای نیشان دا.

لە ژ40 ی 17 ی ئەیلولی 1925 دا دریژەی بە بڵاوکردنەوەی داوە:

"کورد کە سەریعولتەئەسورە و، لە خولقاندنیا درەنگ قەراری شتێک ئەدا، وە کە قەراری دا موتلەقەن ئیجرای ئەکا، بۆ فیداکردن، ئەو ئەولادە قەهرەمانانەی کە بۆ سەندنەوەی ئامالی خۆی حازری کردبو، ئیتر تەرەدودی نەکرد. حکومەتی تورک کە لەم حەرەکاتە ئاگەهدار بو بۆ کوژاندنەوەی ئەمە روئەسا و منەوەرانی جەمعیەتەکەی گرت. جەنابی شێخ سەعید کە ئیتر ئەم وەزیفە گەورەیە کەوتبوە عوهدەی میللیە و دینیەیەوە، وە لەبەر ئەوەی کە فەرقی کرد حاڵ و ئەحواڵ زۆر خراپە، ئیتر بە عەزمێکی میللی و قەتعیەوە قەراری دا، کە دەنگی تۆپ و تفەنگ و بۆمبای تورکی زاڵم کە لە مەنتیقەی حەسەنانی دەنگی ئەدایەوە بێ دەنگی نەکا و بە زەروری ئەم قیامی میللیە لە پێش وەقتی خۆیا دەستی پێ کرا. ئەو قیام کردنە کە لە سەرچاوەیەکی لاهوتی فەرزانی وەرئەگرت لەگەڵ ئەو هەمو موقاوەمەت و مودافەعە قیناویەی لەشکری نۆیەمی ئەرزرۆم و هەشتەمی ئەرزنجان و حەوتەمی دیاربەکردا، هەرچی مەنتیقەیەک کە لەدەوری ئۆرفە، سیوەرک و چیاکانی قۆپ و سپیکور بو گرتیان. تورکەکان بە سایەی سیاسەتی جیاکردنەوەی کوردەکانەوە، کە زۆر بە صورەتێکی سەگانە و بە واسیتەی پرۆپاغاندەیەکی سامدارەوە ئیجرایان ئەکرد، تەئمینی عەدەم ئیشتیراکی، ئەو عەشایەرەی کە نزیک حدودی جنوب و شەرق بون و میللەت پەروەرەکان گوێیان نەدابویە، کرد. کوردەکان لێکیان نەدابوەوە کە فرانسز کە وا لە ئینقیلابی کەبیردا بە نەشرکردنی قانونامەی حقوقی بەشەر، فکری حوریەت و نەجاتی بڵاوکردەوە و، بەسایەی ئەمەوە بۆ مەهدی حوریەت لە عەصری بیستەمی ئینسانیەت دا فریادی مەزلومان بخنکێنێ و، یاریدەی زاڵمان بدا و، بەم نەوعە ئیرتیکابی جینایەت بکا.

"حکومەتی ئەنقەرەش ئەم تەجەلیاتی خودا پەسەندانەی، ئەم دەست دانە سیلاحەی میللەتی کورد کە بە عەشق و ئیمانێکی میللی هاتبوە وجود، وای نیشانی عالەم دا، وە قیسمەن ئەفکاری عمومیەی ئەوروپای وا ئیغفال کرد کە ئەمە حەرەکەتێکی موهلیکی دینیە کە زادەی ویجدانێکی بێ شعورە.

بەم چەشنە تورک کە قیسمەن ئەفکاری عمومیەی ئەوروپای هەڵخەڵەتان و خستیە عەلەیهی ئەم قیامی میللیە و، کە لە ئارای ئەوروپا ئەمین بو هەرچی قوەتێکی لە غەرب و شیمال هەبوە لە ئیستیقامەتی قارص و تەرەبزون و سیواسەوە بەرێگای ئاسنی فرانسزدا کتوپر رشتە کوردستان. ئەم قوەتە نزیک 80 -100 هەزار بو.

"کوردەکان هەرچەندە لەداخل دا جەمعیەت و پرۆغرامێکی بە ئەساسیان هەبو بەڵام وەکو تورک ساحێبی هەیئەتی قوماندە و ئەرکانی حەربیەیەکی مونتەزەم نەبو، لەبەرئەوە کوردەکان لە ئیبتیدای کاردا لزومیان نەبینی بو کە جەناحی قوەتەکەیان بخەنە سەرحدودی دو دەوڵەتی بێ تەرەفەوە و، لەبەرئەمە نەیان توانی بەرامبەر ئەو قوەتە موعەزەم و مونتەزەمەی تورک جەبهە تەشکیل و موحارەباتی مەوزیعی ئیجرا بکەن و، ئەساسەن بۆ موحارەبەیەکی وەهاش ئەو قودرەتی ئیدارە و ئەو لەوزایماتی حەربییەیان نەبو.

"بۆ ئەوەی نەتیجەی چاکی دەعوا و حەقەکەیان دەست بکەوێ کوردەکان مـەجبوری موحارەبـاتی چەتە بون، کە ئەساسەن حەرەکاتی تورکیش وای ئیجاب ئەکرد، وا بەم صورەتە جوێ بونـەوە بەرامبـەر حـەرەکاتی چەند قۆڵ ئۆردویەکی بەقوەتی تورک کە لە سەر ختوتێکی موتەقارىبە ئیجرا ئەکرا، قیسـمێ لە قیـوای میللیـە کەوتە ئەسارەتەوە. هەرچەنـدە نەشـریات و تەبلیغـاتی تـورکیش جـێی بـاوەڕ نـیە، بەڵام بە شـایعەی ئەوان تەصـادوفەن شـێخ سـەعیدش لە پرێـک دا گیـرا. لای ئەوانەی کە لە حەرب ئەزانـن مەعلـومە کە موحارەبـاتی چەتەیەتی هەرچۆنێ بێ وەکو حەربی مونتەزەم نیە. ئەو کەسانەی کـە بـەم نەوعـە، حـەرەکاتی میللیـە ئیـدارە ئەکەن باخصـوص کە هەرچـوار لایـان گیـرا بـێ نـاتوانن کە لە جێگـایەکی وا دانیشـن کە وەکـو قەرارگـای ئۆردویەکی ڕێک و پێک، دەنگی تۆپ و تفەنگی نەگاتێ.

لە ژ41 ی 24 ی ئەیلولی 1925 دا دریژەی بە بڵاوکردنەوەی داوە:

"ئەگەر ئیعدامی شێخ سەعیدی موعەزەم، قەهرەمانی میللی، وەیـا ئەسـیر بـونی ڕاسـتیش بـێ، مەعنـای غەلەبەی قەتعیەی تورکی لێ ئیسـتیخراج نـاکرێ. هەرچەنـدە نـامەوێ ئیزاحـی ئەم قیـامە فەوقولعـادەی میللـی کوردە، کە دەنگی لە هەمو ئەفکاری بەشەریەت دا بڵاوبۆتەوە، بـکەم. بەڵام ئەمەوێ بـۆ ئەوەی کەس لەم قیـامی میللیە شتی خراپ لێک نەداتەوە، لە بابەت ئەهمیەتی عەسکەریەیەوە چەند قسەیەک بکەم.

"وەکو لە پێشەوە نوسی بوم مەنتیقەی ئیختـیلال بەو 3 قـۆڵ ئـۆردوە دەوری گیرابـو وە ئیشـغال کرابو. ئەم 3 قۆڵ ئۆردوە کە لە 9 فیرقەی پیادە تەشەکولی ئەکرد، 27 ئـاڵای پیـادە و 9 ی تـۆپچی و لە تەشکیلاتی سائیرەی عەسکەریە عیبارەت بـو. ئەگەر ئەم قـوەتە ئەو فیـرقە سـوارییانەی لە تەرەف قـارس، جزیرە، نسێبین و ئەو قەتەعاتی پیادەیەش کە لە ئەیلولی پاردا بە نـاوی تەجـاوزی موصـلەوە بـۆ حەوالـی سعرد، ماردین و میدیات هێنـرا بـو عەلاوەی بکـرێ، بەقەدەر ئەو ئـۆردوە ئەبـو کە ئـۆردوی یۆنـانی بەو هەمو ڕێکی و وەسائیقی خارقولعادەی حەربیەیەوە لە زەرفی پـانزدە ڕۆژدا لە ئەنـاتۆلی غەربـی دەرکـرد و هاویشتیە ناو بەحرەوە.

"ئەو قوەتی تورکە کە ئۆردوی میللی ئەرمەنی لە ساڵی 1920 لە تەرەف حکومەتی بە قوەتەوە تەجهیز و تەسلیح کرابو، وە تەیارەی باش و ئۆتۆمۆبیلی زرێهدار و وەسائیتی متەنەویەی حەربیەی هەبو، لە ڕۆژێـک دا لە صاری قامیش و لە پاش مانگێ ئیستیراحەت بە تەجاوزێکی چوار ڕۆژی لە ئەلکساندەرپول پەرێشـان و مەجبوری ڕەجعەتی کرد، لە 3 فیرقە پیادە و لیوایەکی سواری زیاتر نەبو.

"بەم نەوعە ئیختیلالپەروەرانی کورد بە واسیتەی بە قوەتیی تەشکیلاتی ئیختلالیە و، بە سـایەی ئـازایی تەبعی خۆیانەوە کە مەشهوری جیهانە، ئەو قوەتی تورکە کە بەقەدەر سێ و چوار ئەوەندەی ئەو قوەتە ئەبو کە پەلاماری ئەرمەنستانی دا و، بەقەدەر ئەو قوەتە ئەبو کە ئۆردوی یۆنانی ڕاوڕاندە ناو بەحـرەوە لە مـودەتێکی زۆر کەمدا تواندەوە، وە حکومەتی تورکی مەجبور بە ناردنی قوەتێکی 80 - 100 هەزار کەسی کـرد. کـورد لەو وەقتەدا، لە داخلی موفەتیشـیەتی ئـۆردوی سـێیەم دا، دوانـزدە ولایەتـی لە تورکەکـان گرتبـو. مەعلـومە نە تەیارەیەکی هەبو کە کەشف و ئەخباری سەوقیات و حەرەکاتی عەسکەریەی بـۆ بکـا و، نە هەیئەتێکی باشـی ئەرکان حەربیە و قوماندەی هەبو، کە پلانی مـونتەزەمی بـۆ تەرتیـب بکـا بەرابەر بە حەرەکـاتی تەعەروزیە و سەوقیاتی موعەزەمەی ئەرکانی حەربیەی تـورک. لە پـاش چـوار مانـگ مقـاوەمەت، بڵاوبـونەوەیەکی جـوزئی میلەتـی کـورد کە ئەمـڕۆیش ئەم مـیللەتە هەمدیسـان لەگەڵ عەینـی قـوەت دا موجـادەلە ئەکـات و، کە سـەراپا جیدالێکی پڕ لە خاریقەیە، بە نەزەرێکی سـەتحی و نوقسـانێتی تەشـکیلات وە یـا بە مـاهیەتی ئیختیلالێکـی مەوزیع دا ببینن نیشاندانی ئەم جیدالە، لای من وایە گوناهێکە کە ویجـدان، ئینسـاف و ئینسـانیەت لە هەمـو شتێ زیاتر تەعزیب ئەکا.

"بۆ ناو ئەو دیوارە ئەستورانەی سوری دیاربەکر کە واسیتەی عەسکەری حازریش لە روخاندن عاجزە و قەرارگاھ و قەتەعاتی قۆڵ ئوردەی شاردبوەوە کە هەمو لەوازیماتێکی هەبو، لە بە دەستەو خەنجەر هجوم و لە خۆهاویشتن بۆ ناو پارچەی بۆمبا، بەرامبەر ئاگری پیادە و شەستتیر و ماکینەی هالاوی بە هجومی مەردانەی ئەو قەهرەمانانەی کە لە حالی ئیستیحزاردا بە نیدای بژی کورد و کوردستان لە موقابەلەکردنیان گەورەتر بورهانێک بۆ ئیسپاتی علوویەت و قودسیەتی رۆحی میللی، حادیسەیەکی مادی تەسەور ناکەم. بە وەرنەگرتنی دەرس وعیبرەت لە ئیختیلالاتی عەرەب و ئەرناود کە زۆر حوزن ئەنگێز و بە قەدەر حوزن ئەنگێزییان بۆ تورک تەجارییێکی قیمەتدار بون، وە بە نەدۆزینەوەی چارەیەک بۆ ئەم دەردە ئیجتیماعیە کە زۆر بە سەراحەت دیارە، لە ئاقار گەورەیی و موبارەکی جیهادی میللی کوردا کەوا قەت نابڕێتەوە، بێ شوبهە ئەمڕۆ نەبێ سبەینێ، سبەینێ نەبێ دوسبەی، تورکەکان زەرورەتی تەسلیم بون و مل کەچ کردن حیس ئەکەن و، حەقە مەشروعەکەی ئیستا ئەبێ بیدەن بە کورد، ئەو وەقتە بێ ئیختیار ئەیدەن و، بە خیانەتی ئیمحای شەرەفی مازی خۆیان و مەنافیعی موستەقبەلەی سیاسیە و ئیقتیسادیەی تورکی بەدبەختەوە لە کەدار ئەبن و، لەگەڵ خۆیان دا شان و حاکمیەتی تورکیش ئەکوژێتەوە و ئەیمرێنن.

بیگباشی و موجاهیدی حەرەکاتی میللی کوردستانی شیمالی ئیحسان نوری"

دوای تێشکانی شۆڕشی 1925، تێکۆشەرانی کوردستانی تورکیا خۆیان لە ڕێکخراوی خۆییبوندا ڕێکخست و بڕیاریاندا کە هەمو ڕێکخراوە کوردیەکانی تورکیا لەم ڕێکخراوەدا کۆ ببنەوە بۆ ئەوەی سەرلەنوێ شۆڕشی چەکدار دەس پێ بکەنەوە و، ئیحسان نوری، کە ئەفسەرێکی هەڵکەوتو و ناسراو بو، هەڵبژارد بە سەرکردەی شۆڕشەکە.

ئیحسان نوری چیای ئاگریی کردە بنکەی سەرکردایەتی. ساڵی 1927 جوڵانەوەی چەکداری دەس پێ کرد، تا ساڵی 1931 درێژەی کێشا، بەڵام ئەویش بە تێشکان کۆتایی هات.

4. 3. پشتیوانی ژیانەوە لە شۆڕش

4. 3. 1. وتار و لێدوان

جگە لەو هەواڵانە بە دەیان وتار و لێدوان و ستونی نوسیوە، لەوانە:

لە ژ12 دا عەلی عیرفان (بۆچی بیرمان نەماوە)

لە ژ15 دا عەلی عیرفان (خەیاڵ پڵاو)

هەمان ژمارە کەریم سەعید (بۆچی جلخوارم)

ژ15 و 16 عیزەت (مەزاڵیمی تورکەکان لە بیر نەچێتەوە)

ژ17 عەبدولمەجید (کورد و تورک قەتعیەن پێکەوە ناژین)

ژ17 و 18 عەلی عیرفان (فەرقی ئیستا و ئەوسامان)

ژ18 ڕەشید نەجیب (ولایەتی موصل) و (تورک - کورد)

ژ19 م. نوری (تورک و کورد - گورگ و مەڕ)

ژ20 بێ ئیمزا (یادداشت)

ژ21 (لە العراقەوە: پشکۆی ئاگر لە تورکیا)

ژ25 (لە العراقەوە: بۆچی جەمعیەتی ئەقوام موداخەلەی موشکیلاتی کوردستان ناکا؟)

ژ26 (له العالم العربیەوە: هاواری کورد، جەمعیەتی کوردستان و زوڵمی تورک لە نەزەر قانونی میلەل دا)
ژ29 موصل: رەواندزی (هاوارێک بۆ عالەمی مەدەنیەت)
ژ32 و 33 و 34 لە عەشیرەتی جبرانی ئەمین کوردی (هاوارێکی تر بۆ عالمی مەدەنیەت)
ژ35 موصل: رەواندزی (هاوارێکی تر بۆ شوهەدای کوردستان)
ژ39 و 40 و 41 ئیحسان نوری (قیامی میللی کورد و ئەهمیەتی عەسکەریەی)
ژ42 موصل رەواندزی (کورد و تورک)
ژ49 م. شەوقی (بێ ناونیشان)
ژ53 (دائیر بە قیامی میللی کوردستانی شیمالی)
ژ55 لە رەواندزەوە حەسەن کوردستانی (موهاجیری بێ ئەنصار)
ژ15 و 16 دا عیزەت لە ژێر سەردێڕی: (مەزاڵیمی تورکەکان لە بیر ناچێتەوە) نوسیویێتی:

"لەوساوە تورکەکان بە ئیغفالات و ئەنواعی حیلە و دەسایس هاتن موڵکەکەیان ئیستیلا کردین و کردینیان بە ئەسیر و تەبەعەی خۆیان، غەیری ئەمە ئیستیفادەیەکمان لێ نەدین و، ئاسارێکی باشیان بۆ بەجێ نەهێشتین و، لە غەیری تاریکی جەهالەت نەبێ روناکیەکمان نەدی. عەجەبا تورکەکان چ زوڵمێک ما لە وەتەنەکەمانا نەیکەن. ئەوەی بە ئێمە یان کرد ئەگەر حساب بکرێ و یەکە یەکە بیهێنمە بەرچاوتان لازم بە تەفصیلاتێکی زۆر ئەکا، لەبەر ئەمە با واز لە موعامەلەی زەمانی پێشویان بێنین، بەعزێک موعامەلە و حەرەکاتی زەمانی حەربی عومومی‌یان بگێڕمەوە.

"وەقتێ حەربی عومومی دەستی پێکرد و، تورکەکان بە جەهالەتی ئیشتیراکیان کرد، لە پێش هەمو شتێکدا دەستبەجێ پەنجەی زوڵم و غەدریان خستە ناو جەرگمانەوە. بە ناوی تەکالیفی حەربەوە هەر وڵاغێک لە مەملەکەتەکەمانا بو، ئەوەک موناصەفە و برابەشی بە کەرەتێ هەمویان لێ سەندین و، بەو وڵاغانە مەزبەتەیەک کە ئێستا لای زۆر کەسمان مەوجودە دایانێ. بێجگە لەوەیش بەناوی بەدەلی نەقدیەوە چوار جار پارە، بەمەیش ئیکتیفایان نەکرد، لە باتی خزمەتی ئینسان، ئەسپ، ئێستر، ئوشتر، گوێدرێژێک کە لێمان شاردبونەوە، ئەویشیان بەم بیانوەوە لێ سەندین. بەوەیش هەر صابیر بوین تەماعیان کردە پارە نەقدەکانمان. حیلەیەکیشیان بۆ ئەوە دۆزیەوە بانقنۆتێکی کە هیچ موقابیلێکی نەبو لە بانقا، تەبعیان کرد بە زۆر پێیان گۆڕینەوە بە نەقد. بەو نەوعە هەر نەقدێک کە لە وڵاتەکەمانا هەبو دەست والی، قومانداندان و ساحێب نفوزەکانی تورک کەوت.

"هەمو ئەیزانین لەبەر زەکات و پێنج شەش دەفعە موبایەعە، هیچ ئەرزاقێک لە موحیتەکەمانا نەما و عالەم سەفیل بو، گرانیەکی بە شیدەت روی‌دا. لە پاش ئەو هەمو رەزالەتە و بێ ئیدارەییە، قوتێکی لایەموت، بە صورەتی قاچاخ، بە دزییەوە، بە پارەیەکی زۆر لە ئێرانەوە جەلبمان ئەکرد، ئەویشیان پێ رەوا نەئەبینین زەبتیان ئەکرد. غەیری ئەمانە خۆم بیلزات شتێکم دیوە عەرزتان ئەکەم، ژن و مێردێکی لادێی لە دەوری بازیان 3 کوڕیان عەسکەر بو لە جەبهەی حەرب، موحارەبە و موحافەزەی وەتەنی تورکەکانیان دەکرد." ماوێتی...

(هاوارێک بۆ عالەمی مەدەنییەت)

لە ژ34 ی 6 ی ئابی 1925 دا بە ئیمزای لە عەشیرەتی جبرانی ئەمین کوردی لە ژێر سەردێڕی (هاوارێک بۆ عالەمی مەدەنییەت) دا نوسیویێتی:

"بەناوی مەحکەمەی ئیستیقلالەوە تاقمێ جەلاد و قاتلیان گردکردۆتەوە ناردویانەتە دیاربەکر، لەو وەختەدا کە موحاکەمەی منەورەکانی کورد ئەگەر خۆم بیلزات لەناو گوێ گرەکاندا بوم و گوێم لە

موحاکەمەکەیان ئەگرت دکتۆر فوئاد، شێخ ئەیوب، شێخ عەبدولقادر ئەفەندی، کوڕەکەی، کەمال فەوزی، بەبێ گوناح و قەباحەت هەروا ئەیان گرتن و ئەیان کوشتن. بە هەڵگرتنی مەحاکیمی شەرعیە بە بەستن و گرتنی مەداریسی عیلمیە، بە بەرەڵا کردنی ژنان لە ناو پیاوان دا، لە ناو کۆمەڵ و جێگای دانیشتنی پیاوان دا ژن و پیاو بەیەکەوە بون، خولاصە بەم نەوعە شتانە کوردیان عاجز کرد و دڵیان شکاندن، تەجاوزی دین و ئاینیان کردن، کوردیش لەبەر ئەم حاڵەتانە هەستانە سەر پێیان و داوای حقوقی میلیە و دینەکەیان کرد ئەگینا کورد هیچ قەباحەتێکی تریان نەبو شێخ عەبدولقادر ئەفەندی، حاجی موسا بەگ کە لە نەوەی عەلادین پاشا بو، نفوزێکی زلیان لە کوردستان دا بو و، قوماندانی ئالاکانی جوبرانی خالید بەگ میرالا، قوماندانێکی گەورەی عەسکەری بو، میللەتی کوردی زۆر خۆش ئەویست. شێخ سەعید، شێخ شەمسەدین خولاصە مەشایەخ و عولەماکانی تر هەمو لەسەر داوای ئەساساتی دین و ئایین بو کە بە ناحەق بەم دەردەیان بردن و لەناویان بردن. لەگەڵ ئەمانیش دا کە ئەم هەمو ناحەقیەیان کرد حەقی کورد ناتوانن مەحو بکەنەوە بە کوشتنی ئەم زاتانە ناوی کوردایەتی کوێر نابێتەوە.

"ئەمین بن بزانن کە لە شەرق دا بۆ هەمو وەختێ ئەبێ ئەو زاڵمانە بۆ حەرەکەتێکی میللی و دینی کورد ئامادە و ڕاوەستاو بن تورک ئەبێ تێبگەن کە هەر لەسەر ئەم زوڵم و وەحشیەتە کە ئارناودیان لێ چوە میصر، سوریا، حیجاز، یەمەن، عیراقیان لێپچڕا کوردیش هەر ئەبێ لەوان بتەکێتەوە و جیا ببێتەوە لەمە زیاتر چارەیەکی تر نیيە" قسە هەزارە و دوانی بەکارە" کورد و تورک پێکەوە نابن، تێبگەن ئەگەر زوڵم تۆپ و گولەی هەبێ حەقیش قولێکی هەیە ناشکێتەوە رویەکی هەیە ناکرێتەوە.

4. 3. 2. شیعری هاوەدەردی

لە ژ30 دا شیعری (ئەی شیمال) ی زێوەر و،

لە ژ43 دا (کوردە وا فتوا دراوە) و،

لە ژ44 دا شیعرێکی تر و

لە ژ 45 دا (شینی شەهیدان) ئەسیری کەرکوکی بڵاوکردۆتەوە.

5. هونەری ڕۆژنامەوانی

5. 1. لایەنی تەکنیکی

دەزگای چاپی ژیانەوە موڵکی حکومەت بوە. بەڵام لە چاو سەردەمەکەی خۆیدا کۆن و دواکەوتو بوە. سلێمانی ئەوسا هێشتا کارەبای تێدا نەبوە. بە دەست کار بە دەزگاکە کراوە. پیتی درشت و ورد و، ئەستور و باریکی نەبوە، پیتەکانی هەموی یەک جۆرن، زۆر بە کەمی وا بوە هەندێ پیتی (رقعە) یان بەکارهێناوە. لاپەڕەکانی مانشێتیان نەبوە. تەنانەت هەندێ لە وتارەکانیشی ناونیشانیان نیە.

وێنەی فۆتۆگراف یان وێنەی دەستی و کاریکاتێر و خەریتەی تێدا نیە.

دابەشکردنی ستونی لاپەڕەکان لە هەمو ژمارەکانیدا وەکو یەکە، هەمو لاپەڕەیەکی بە سەر دو ستونی وەکو یەک دا دابەش کراوە، بە دەگمەن پێڕەوی خاڵبەندی کردوە.

گوێ نەدراوەتە دابەشکردنی بابەت و لاپەڕەکان، وتار و هەواڵ و ڕیپۆرتاج و شیعر تێکەڵاو کراون. هەواڵەکانیشی چ ناوخۆ و چ هی هەندەران، بێ گوێ دانە هیچ پێوانەیەک بە دوای یەکدا ڕیز کراون.

5. 2. هەواڵ نوسین

5. 2. 1. سەرچاوەکانی

ژیانەوە هەواڵنێر و پەیامنێری تایبەتی خۆی نەبوە. بەڵام سەرچاوەی هەواڵەکانی ژیانەوە لە چاو دواکەوتویی و ئاڵۆزاوی هەلومەرجی ئەو کاتەی سلێمانیدا تا ئەندازەیەک دەوڵەمەن بوە.

سلێمانی بە دەس کاربەدەستانی بریتانی‌یەوە بوە. ئەوانیش ڕاستەوخۆ بەسترابون بە بارەگای مەندوبی سامی‌یەوە لە بەغداد. بە تەلگراف و بە نامە لە هەواڵە گرنگ و پێویستەکانی بریتانیا و دنیا، بە تایبەتی هی کۆمەڵەی گەلان و ئەوەی پێوەندی بە عیراق و کێشەی موسڵەوە هەبوایە، ئاگادار ئەکران و لە ڕێگەی ئەوانەوە هەندێکی ئەگەیشتە ڕۆژنامەکە.

بۆ گێڕانەوەی هەندێ هەواڵ ژیانەوە ئیشارەتی بە دەزگای هەواڵنێری ڕۆیتەر داوە کە ئەوسایش وەکو ئێستا یەکێ لە هەرە گرنگترین دەزگاکانی دەنگوباس بوە. بەڵام پێ ناچێ خۆی ڕاستەوخۆ لە ڕۆیتەری وەرگرتبێ، بەڵکو پێ ئەچێ لە ڕۆژنامەکانی تری وەرگرتبێ.

وەکو بە ڕۆژنامەکەدا دەرئەکەوێ سەرچاوەیەکی تری ژیانەوە ڕۆژنامەکانی ئەوسای عیراق بوە وەکو: (العراق، الاوقات، البغدادية، العالم العربي المفيد، الموصل، نجمة کە هەواڵ و دەنگوباس و هەندێ جار لێدوانی لێ وەرگرتون. هەروەها شفق سرخ ی ئێرانی.

حکومەتی سلێمانی و دەزگاکانی بەڕێوەبەرایەتی و دادگاکانی سەرچاوەیەکی تری هەواڵ و باسەکانی بون.

5. 2. 2. جۆری هەڵبژاردنی هەواڵەکان

ژیانەوە ڕۆژنامەیەکی ئاراستەکراو بوە، پەیامێکی سیاسی دیاریکراوی هەبوە. هەواڵەکانی بە گوترە هەڵنەبژێراون و نەنوسراون، بەڵکو بە وریایی و زیرەکانە بۆ خزمەتی ئامانجی ڕۆژنامەکە هەڵبژێراون، بۆ نمونە:

ئەو هەواڵانەی لەسەر تورکیا بڵاوکراونەتەوە، بە زۆری ئەوانەن کە بۆ ریسوا کردنی تورکیای کەمالی و سوک کردنی لەبەر چاوی خەڵکی کوردستان هەڵبژێراون.

ئەو هەواڵانەی لەسەر شێخ مەحمود و شۆڕشەکەی نوسیویانن، بۆ شکاندنی شێخ مەحمود و زڕاندنی ناوی ئەو و، داماڵینی بەرگی سیاسی- نەتەوەیی لە جوڵانەوەکە و پیشاندانی وەکو یاخیبونی تاقمێ جەردە و ڕێگر.

ئەو هەواڵانەی لەسەر هاتنی سەرانی خێڵ و هۆزەکانی کورد بۆ سلێمانی نوسیویانن، لە لایەکەوە بۆ پیشاندانی پشتیوانی ئەوانە بوە لە حکومەتی عیراق و، لە لایەکی ترەوە بۆ روخاندنی ورەی لایەنگرانی شێخ مەحمود و شۆڕشەکەی بوە.

5. 2. 3. جۆری داڕشتنی

هەواڵەکان چەند جۆرێکن: هەندێکیان لە ڕۆژنامەی ترەوە وەرگیراون و کراون بە کوردی، هەندێکیشیان نوسەرانی ڕۆژنامەکە نوسیویانن و دایانڕشتون. لە داڕشتنی هەواڵەکاندا زۆر جار نوسەر بێلایەنی لە دەس داوە، بە جۆرێ دایڕشتوە کە خزمەتی ئامانجی سیاسی ڕۆژنامەکە بکا.

5. 2. 4. بابەتەکانی

5. 2. 4. 1. هەواڵی عیراقی

ژیانەوە چەردەیەکی باش هەواڵی داوودەزگاکانی حکومەتی عیراقی بڵاوکردۆتەوە. بۆ لێکۆڵینەوەی مێژوی ئەو سەردەمە تا ئێستایش نرخیان ماوە.

لە ژ1 ی 18 ی ئاغستۆسی 1924 دا سەبارەت بە یەکەمین وەزارەتی هاشمی (2 ی ئابی 1924- 21 ی حوزەیرانی 1925) کە شەشەمین وەزارەتی عیراق بوە، نوسیوێتی:

"لە غەزەتەی (المفید) دوە:

"گۆڕانی قابینە

"وەزارەتی جەعفەر ئەلعەسکەری پاشا ئیستیعفایان کردوە ئیرادەی ملوکانە صادر بوە کە وەزارەتی فەخامەتی یاسین ئەلهاشمی بەم ڕەنگە لە ژێرەوە نوسراوە تەشەکول بکات:

وەزیری داخلیە	عەبدولموحسین سەعدون
وەزیری مالیە	ساسۆن حسقیل
وەزیری ئەوقاف	ئیبراهیم ئەلحەیدەری
وەزیری عەدلیە	ڕەشید عالی ئەلگەیلانی
وەزیری ئەشغال	موزاحیم ئەمین ئەلپاچەچی
وەزیری مەعاریف	شێخ محەمەد ڕەزا ئەلشەبیبی
وەکیلی وەزیری دیفاع	ڕەئیسەلوزەرا یاسین ئەلهاشمی

لە هەمان ژ1 دا بەرنامەی وەزارەتی هاشمی بەمجۆرە بڵاوکردۆتەوە:

"پرۆغرامی وەزارەتی هاشمیە

"تەسریعی قانونی ئەساسی و قانونی ئینتیخابی مەبعوسان و ئیجرا کردنیان و جەمع کردنەوەی ئەعزاکان.

"هەوڵدان لەگەڵ دەوڵەتی حەلیفەی بریتانیا بۆ قبوڵکردنی مەسئولیەت و تێکۆشین بۆ ئیستیفادە لە مەرکەز و ئەهلی خیبرەی بریتانیا بۆ تەرەقی عیراق و تەتبیقی موعاهەدە بە کەمالی دیقەت... تاد"

هەر لە ژ1 دا "**مەجلیسی تەئسیسی عیراق**

وەکو لە جەرائیدی بەغداد دا خوێنراوەتەوە دەوری ئەمساڵی مەجلیسی تەئسیسی عیراق نیهایەتی هات و ئەعزاکانی هەر کەسە گەڕاوەتەوە بۆ شوێنی خۆی."

لە ژ22 دا دەربارەی بڵاوکردنەوەی دەستوری عیراقی نوسیوێتی:

"ڕۆژی 21 ی مارت کە شەمە بو تەصادوفی ڕۆژی ئیعلانی دەستوری عیراقی کرد بو. بەم موناسەبەتەوە عولەما و ئەشراف و موتەحەیزانی بەلدە بە تەزکەرەی مەخصوص لە تەرەف جەنابی موتەصەریف دەعوەت کرا بون و ئەوانیش ئیجابەتیان کرد بو. سەر لە بەیانی سەعات چوار ئومەرای عەسکەریە، عمومی ئەشراف، موتەحەیزان و ڕوئەسای دەوائیر لە بەر دائیرەی حکومەت ئیجتیماعیان کرد و تاقمێکی پۆلیسیش صەفبەستەی ئیحتیرام بوبون. تەلەبەی مەکتەبیش لەگەڵ هەیئەتی موحتەرەمەی تەعلیمیەدا دەعوەت کرا بون. لە پاش ئیجتیماع لە تەرەف حەزرەتی موتەصەریفەوە نوتقێکی بەلیغ خوێندرایەوە کە صورەتی لە ژێرەوە دەرج کراوە.

...

"ئەم قانونی ئەساسیە، هەروەکو بیستوتانە پار لە لایەنی مەجلیسی تەئسیسی عیراقەوە، لە پاش تەصدیقی موعاهەدە، موزاکەرەیەکی زۆر و فکری باشی لێ کرا، مونتەها لە پاش تەعدیلاتێکی تەواو قبوڵ کرا. بیلتەبع مەزمونی ئەم دەستورەش مەعلومتان بوە و ئەبێ

"بێینەوە سەر ئەحواڵی خۆمان، ئێمە کە میلەتی کورد و لە لیوای سلێمانین، لەم قانونی ئەساسیە زۆر چاک ئیستیفادەمان کردوە. لیسانمان، حقوقمان، بە شان و شەرەف مەحفوز و موحتەرەمە، وە خدمەت و موساعەدەیەکی تەواو بۆ ئێمە هەیە. حەتا ئەتوانم بڵێم لە عەرەبی براکانمان زیاترێکە بەشمان وەرگرتوە. لە بەر ئەمە من بە نەفسی خۆم موقابیل بەم لوتفە جدەن تەشەکوری حکومەتی فەخیمەی بریتانیا و عیراق ئەکەم. وە هەر لەم جوملەیە هیمەتی ئەعزایانی مەجلیسیش سزاواری تەقدیر و تەحسینە."

موتەسەرِیفی ئەوسای سلێمانی، کە ئەم وتارەی خوێندۆتەوە، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ بوە. لەو (مەجلیسی تەئسیسی) یەدا کە دەستور (قانون ئەساسی عیراقی) داناوە، ئەحمەد بەگ خۆی، محەمەد بەگی فەتاح بەگی جاف، عیزەت بەگی عوسمان پاشای جاف، شێخ قادری حەفید، میرزا فەرەجی حاجی شەریف، مەبعوسی سلێمانی بون.

لە ژ28 دا نوسیوێتی:

"ئینتیخابی مەبعوس

"رۆژی چوارشەمە 24 ی مانگ ئینتیخابی مەبعوس تەواو بو. لە نەتیجەدا محەمەد صالح بەگ محەمەد عەلی بەگ بە 145 رەئی، میرزا فەرەجی حاجی شەریف بە 137 رەئی و، ئەمین زەکی بەگ بیگباشی ئەرکان حەرب بە 125 رەئی، ئەحمەد بەگ عوسمان پاشا بە 110 رەئی، بە مەبعوسی لیوای سلێمانی ئینتیخاب کران و دانران. ئەم زەواتی موحتەرەمانە کەوا بۆ مەبعوسی لیواکەمان هەڵبژێرراون بە ناوی هەمو میلەتەوە عەرزی تەبریکیان ئەکەین و بە دڵ و بە گیان دوعای موەفەقیەتیان تەقدیم ئەکەین. ئومێدمان وایە کە ئینشائەڵڵا ئەم وڵاتە بە واسیتەی هیمەت و سەعی ئەم زەواتی موحتەرەمەوە زۆر شتی باش و چاکی بۆ ببێ و بچێتە ریزەی وڵاتانەوە. زاتەن ئەمەل و ئومێدی زۆر زلی ئەم وڵاتە بەستراوە بە نەتیجەی سەعی و هیمەتی ئەمانەوە سا خوا تەوفیقیان بدا ئامین."

ژ29 ی 1 ی تەموزی 1925 دا دەربارەی دوەمین وەزارەتی سەعدون (26 ی حوزەیرانی 1925- 21 ی تشرینی دوەمی 1926) کە حەوتەمین وەزارەتی عیراق بوە، نوسیوێتی:

"گۆڕانی هەیئەتی وزەرا

"بە پێی خەبەرێ کە تازە لە بەغدادەوە هاتوە هەیئەتی وزەرای عیراق گۆڕراوە و هەیئەتی تازە وەکو نوسراوە دانراون:

عەبدولموحسین سەعدون بەگ	رەئیس وزەرا و وەزیری خارجیە
رەشید عالی گەیلانی	وەزیری داخلیە
رەئوف بەگ جادرچی	وەزیری مالیە
ناجی سویدی	وەزیری عەدلیە
صەبیح نەشئەت	وەزیری دیفاع
عەبدولحسین چەلەبی	وەزیری ئەشغال
حیکمەت سلێمان	وەزیری مەعاریف
حەمدی بەگ پاچەچی	وەزیری ئەوقاف

"خوا بکەم پێ و قدومی هەمو لایەکیان بۆ میلەتی عیراق بە خێر و سەعادەت بێ و عەرزی تەبریکات و تەمەنای موەفەقیەتیان ئەکەین. لە ناو ئەم زاتی موحتەرەمانـەدا صـەبیح نەشـئەت بەگ کە یەکـێ لە ئەعـازیمی کوردە و مەبعوسی ئەربیلە لە دڵی هەمـو کوردێـک دا جێگـایەکی زۆر بەرز و بە قیمەتـی هەیە ئەمسـاڵ لەگەڵ هەیئەتی عیصبەتولئومەم دا کە بۆتەحدیدی حدودی شیمالی موصل تەشریفیان هاتبو جەنابی صـەبیح نەشـئەت بەگیش لە تەرەف حکومەتی عیراقیەوە مومەسیل بون."

لە ژ31ی 16 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"**کردنەوەی مەجلیسی میللی**

"بە پێی خەبەرێ کە لە بەغدادەوە هـاتوە ڕۆژی پێنجشـەمە 16 ی تەمـوزی 925 موصـادیفی 24 ی زیلحیجەی 1343 بە ئیرادەی ملوکـانە مەجلیسـی میللـی عیـراق گوشـاد ئەکـرێ. ئەم ڕۆژە ڕۆژێـکە بنـاغەی سەعادەتی میلەتی عیراق دائەمەزرێنێ و ڕێـگەی فەلاح و صـەلاح نیشـان ئەدا، دڵ فەرەح ئەکـاتەوە، چـاو ڕون ئەبێتەوە، غونچەی ئومێد ئەگەشێنێتەوە. خودا بە گەورەیی خۆی ئەم ڕۆژە موبارەکەمان بۆ بە خێر بگێـڕێ و خۆشی و سەعادەتی زۆر بە سەرمانا بارێنێ ئامین."

تا ئەو کاتە حکومەتی عیراق دراوی تایبەتی خۆی نەبوە، لە بازاڕەکانیدا بە (روپیە) ی هینـدی سـەودا کراوە.

لە ژ45 دا سەبارەت بە داهێنانی دراوی تایبەت بە عیراق نوسیوێتی:

"داخلی: مەجلیسی مەبعوسان لێدانی سکەیەکی مەخصـوص بـۆ حکـومەتی عیـراق، وە بەعـزێ مەوادی شیرکەتی ئەصفەری موزاکەرە، وە لائیحەی قانونیە کە دائیر بە (ئیعتای موکافاتی نەقدیە بۆ عائیلەی ئەفـراد و زابتان کە لە خدمەتی ئۆردوی عیراق دا شهید ئەبن) قیرائەت و قبوڵ کراوە."

5. 2. 4. 2. سەردانی سلێمانی

لە ژ17 ی 23 ی شوباتی 1925 دا نوسیوێتی:

"هاتن: ڕۆژی 21 ی شوبات لە ڕوئەسای عەشیرەتی پشدەر جەنابی عەباس ئاغای سەلیم ئاغا و ئەمین بەگ عەزیز ئاگا و حەسەن ئاغای ئەمین بەگ و مەحمود ئاغای عەباس ئاغـا لەگەڵ 40 سـوارێک تەشـریفیان هێنایە سلێمانی بۆ دیدەنی جەنابی موتەسەریف. جەنابی شێخ عەبدولقادر ئەفەندی قائمقـامی قەرەداغ و شـێخ مستەفا و شێخ کەریم کوڕانی لەگەڵ تاقمە سوارێکدا هەر بۆ زیارەتی جەنابی موتەسەریف تەشریفیان هێنایـە سلێمانی، بە ناوی هەمو خۆولاتیەکەوە عەرزی بە خێر هاتنیان دەکەین."

لە ژ18 ی 26 ی شوباتی 1925 دا نوسیوێتی:

"هاتن: ئێوارەی 23 ی شوبات جەنابی حاجی شێخ عارف و شێخ یوسف و شێخ کـاکە حەمەی بـرای شێخ یوسف و شێخ حەمە ڕەزای حاجی شێخ عـارف و لە ڕوئەسـای هەمەوەنـد حەمە ئاغـای کـاک عبـدالله و کوێخا حەسەن حەمە ئەمین و کوێخـا گـدرون گەبە و عەزیـز ئاغـای گـولیجە ڕۆژی 24 لە بەگـزادەی جـاف جەنابی ئەحمەد بەگ قائیمقامی ئەلەبجە و حمید بەگ معاونی قائیمقامی ئەلەبجە و محەمەد بەگی فەتاح بەگ و داود بەگی حەمە سەعید بەگ و عەلی بەگی ئەحمەد بەگ و حەمە سەعید بەگی حەسەن بەگ و لە ساداتی ئەبـا عوبەیدە جەنابی شێخ ڕەشیدی شێخ محەمەد و شێخ ڕەشیدی شێخ مەحمـود و شـێخ عیسـامەدینی عەودالان لە ڕوئەسای عەشائر و بەگ زادەی جاف زەواتێک کە ئیسـمیان لە بـالاوە عەرز کـراوە تەشـریفیان هێنـاوەتەوە سلێمانی. بە ناوی عمومەوە عەرزی بە خێرهاتنیان دەکەین. ژیانەوە."

مەبەست لە هاتنی ئەم کەسایەتیە خێڵەکییانە بۆ سلێمانی، جۆرێ بوە لە (بەیعەت) بە دەسەڵاتی سیاسی تازەی سلێمانی.

5. 2. 4. 3. هەواڵی رۆشنبیری

لە ژ14 ی 2 ی شوباتی 1925 دا، هەواڵی گەڕانەوەی حاجی تۆفیق ی کە دواتر بە (پیرەمێرد) ناوی دەرکرد، بەم جۆرە نوسیوە:

"هاتن: جەنابی تۆفیق بەگی مەحمود ئاغا کە 23 ساڵە لە وەتەن دور کەوتۆتەوە شەوی 30 ی کانونی سانی 925 تەشریفی هاتەوە. مەملەکەتەکەمان بە قدومی ئەم زاتە زۆر مەسرور و پێخۆشحاڵە. بە ناوی هەمو خۆولاتێکەوە بە خێر هاتنی دەکەین. ژ"

لە ژ18 ی 26 ی شوباتی 1925 دا نوسیوێتی:

"غەزەتەی دیاری کوردستان: لە گەنجە منەوەرەکانی سلێمانی، قائیمقامی پێشوی عەقرە، جەنابی صالح بەگ، ئەمجارە بە ناوی (دیاری کوردستان) ەوە غەزەتەیەکی ئیجتیماعی کوردی لە بەغداد نەشر دەکا. تەمەننای موەفەقیەت و تەبریکی دەکەین."

لە ژ43 ی 8 ی تشرینی ئەوەلی 1925 دا هەواڵی بڵاوبونەوەی ژمارەی نوێی گۆڤاری دیاریی کوردستان کە لە بەغداد دەرئەچو، نوسیوە:

"دیاریی کوردستان بە کەمالی مەمنونیەت و سرورەوە نوسخەی تازەی دیاری کوردستان کە لەم ئاخرییەدا دەرچوە موتالەعەمان کرد. پڕ لە مەقالاتی موفیدە و حەوادیسی تازەیە. بە ناوی برایەتیەوە دوعای موەفەقیەت و تەمەننای عومردرێژی ئەکەین. ژ"

لە ژ31 ی 16 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"مژدەیەکی خۆش وەکو لە غەزەتەکانی عیراقدا خوێندومانەتەوە لەپاش ئەمەی کە حەزرەتی ئەشرەف فەخامەتی مەندوبی سامی زیارەتی لیوای هەولێریان کردبو وایان بە موناسیب زانی بو کە لیوای هەولێر لەمەودوا لیسانی رەسمیەکەی کوردی بێ و بەم رەنگە لە مەجلیسی وزەرایشدا قەراری لەسەر دراوە و تەبلیغاتی رەسمی کراوە. ئێمە ئەوەڵەن خۆمان و دوەمینی لیوای هەولێر تەبریک ئەکەین کە زبانەکەمان لە دو لیوای عیراق دا بە زبانی رەسمی ناسراوە و معامەلە هەر بە زبانەکەی خۆمان ئەبێ ئەمە نیشانەی تەرەقی و سەربەرزی میللەتی کورد و رەفئەت و مەرحەمەتی حکومەتە. لەگەڵ تەشەکوری ئێمە تەمەنا ئەکەین ئەم سەعادەتە بە دەوامی روی لە زیادی بێت."

لە ژ31 ی 16 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"سینەما: لە تەرەفی جەنابی ئامیری مەنتیقەی شەرقیەی عەلی رەزا بەگ عەسکەریەوە لەم رۆژانەدا سینەمایەکی بچوک هێنراوە بۆ ئێرە و، لە جێگەی قشڵە کۆنەکە مەوقعێکیان بۆ تەرتیب داوە و رێکیان خستوە. حەفتەیەکە بە شەو ئیش ئەکات و، خەڵق ئەچن تەماشا ئەکەن و رائەبوێرن. ئەم زاتە لەگەڵ وەزیفەی موهیمەی عەسکەریشیانا بۆ خزمەتی ولاتەکە وەکو نادی، سینەما کە هەمو ئاساری عیمرانن درێغی هیمەت نافەرمون. سەعی و هیمەتی واقیعەی باعیسی شوکرانە.

"وەکو بیستومانە بەلەدیەی ئێرەش فیکری وایە بنێرێ مەکینەیەکی گەورەی باشی سینەما بێنێ بۆ ئێرە و ئیشی پێ بکات و، لێرەشدا ئەسەرێکی عیمران و مەدەنیەت خۆی نیشان بدا. هەرچەند مەملەکەتەکەمان داخلیەن هێشتا لەپێش ئەوەدا موحتاجی گەلێ شتی ترە، فەقەت چونکە ئەوەیش عەلامەتێکی بەرزی و ئاوەدانیە بۆ مەملەکەتەکەمان، دیسانەوە هەر شتێکی خۆشە. ئومێد ئەکەین کە ئەم فکرە و فکری تری باشیش کە بۆ ولاتەکە بە کەڵک بێت سەربگرێ و بچێتە سەر."

لە ژ32 یش دا ئەم (ئیعلان) ەی بڵاوکردۆتەوە:

"شەوی یەکشەمە سینەما بۆ مەنفەعەتی مەکتەب ئیش ئەکا. هەمو مەعاریفپەروەر و ساحێب حەمییەتی لازمە کە ئیشتراکی ئەم خەبەرە عەزیمە بکا و، ئەوانەی کە ئیشتراک دەکەن موراجەعەت بە مەکتەب بکەن بلیت وەربگرن."

5. 2. 4. 4. هەواڵی مردن

لە ژ6 ی 3 ی تشرینی ئەوەلی 1924 دا نوسیوێتی:

"وەفاتی موئسیف: رۆژی یەکشەمبە 28 ی ئەیلول خان بەهادور عادلە خانم لە ئەلەبجە بە ئەجەلی مەوعود وەفاتی کرد بە ناوی عمومەوە و زۆر بە ئەسەفەوە بەیانی تەعزیەت لە مەخدومانی موشار ئیلەیها ئەکەین و تەمەنناى رەحمەت و غیفران لە حەزرەتی باری تەعالا ئەکەین."

لە ژ51 ی 3 ی کانونی ئەوەلی 1925 دا دەربارەی مردنی ناودارێکی بە تەمەنی سلێمانی نوسیوێتی:

"زیاعێکی گەورە: لە موعتەبەرانی وڵات عەبدولفەتاح چەلەبی کە عومری درێژی بە زوهد و تەقوا و تاعەت رابواردبو بەیانی دو شەممە بە رەحمەتی خوا چو. مەرحوم چونکە لە ئەربابی کردەوەی چاکە و خێرات بو، نیاز ئەکەین کە مەزهەری عەفو و مەغفەرەتی ئیلاهی بێت. بۆ ئەفرادی عائیلەیی و بیلخاسە بۆ کوڕانی موحتەرەمی سەبر و سکون تەمەنا، وە فاتیحا بۆ رۆحی ئیتحاف ئەکەین."

5. 2. 4. 5. هەواڵی دادگاکان

ژ34 ی 6 ی ئاغستۆسی 1925 هەواڵەکانی دادگاکانی بەمجۆرە نوسیوە:

"موقەڕەراتی مەحکەمەی کوبرا:

"سەلیم کوڕی محەمەد ئەمین و فارس کوڕی ئاغا میر ئێرانی عەسکەر لە رێگە کە وەستا ساڵح ناوی وەستای خۆیانیان بە خەنجەر و بە تەور کوشتوە هەر یەک پانزە ساڵ ئەشغال شاقە مەحکوم کراون. لەمانە عەلی رەحیم ناو کە بەم جورمە موتەهەم بووە تەبریە بووە."

"موقەڕەراتی مەحکەمەی جەزای دەرەجە ئولای سلێمانی:

"نوری کوڕی کاکەی نەنێ خەڵقی مەحەلەی گوێژە بە حاڵەتی سەرخۆشی کە جوندی عەبد کوڕی عرێبی ناوی شەتم کردوە بە پانزە رۆژ حەبسی بەسیت و پێنج روپیە جەزای نەقدی مەحکوم کراوە.

"حەمە سور کوڕی صالح خەڵقی مەحەلەی گوێژە بە حاڵەتی سەرخۆشی لە بازاڕ گەڕاوە بە دە روپیە جەزای نەقدی مەحکوم کراوە.

"عەبدولرەحمان کوڕی مەلا قادر خەڵقی مەحەلەی دەرگەزێن کە هەڕەشەی لە یوسفی چایچی کردوە بە پانزە رۆژ حەپسی بەسیت مەحکوم کراوە.

"لەبەرئەمە کە عارەقی خواردۆتەوە و بەو حاڵەوە لە بازاڕ گەڕاوە محەمەد کوڕی شێخ مستەفا کە بە حەمەی ئێنی مەشهورە بە هەفتەیەک حەبسی مەحکوم کراوە.

"توتنچی ئەحمەد کوڕی سەعید ساکینی محەلەی گوێژە کە بە حاڵەتی سەرخۆشی مونازەعەی کردوە بە پێنج روپیە جەزای نەقدی مەحکوم کراوە.

"عەلی کوڕی ئەمین خەڵقی دێی سەرکان کە لە سەر شاخی تاریدەر بە تفەنگەوە لەسەر رێگای عەسکەر دانیشتوە بە سێ مانگ حەبسی شەدید مەحکوم کراوە.

"مەحمود کوڕی فەتـاح خەڵقـی دێ گێچینـە کە لە لای شـێخ مەحمـودەوە بە تفەنگێکـی یـانزە تیـری ئینگلیسیەوە هاتۆتەوە و خەبەری نەداوە و ئەو تفەنگەی ساڵێک لای خۆی دانـاوە بە شـەش مانـگ حەپسـی شەدید مەحکوم کراوە.

"سەید محەمەد کوڕی سەید عەبدولکەریم کە ئەشیای ڕەزا کوڕی خەڵەف نـاوی بەشـەو دزیـوە و لـێ دەرکەوتوە بە ساڵێک حەپسی شەدید مەحکوم کراوە."

5. 2. 4. 6. ئاڵوگۆڕی فەرمانبەران

لە ژ28 ی 26 ی حوزەیرانی 1925 دا نوسیوێتی:

"تەعین و تەحویل

"**داخیلە**: جەنابی ئەمین بەگی حاجی عەزیز ئاغا بە قایمقامی شارباژێر، حەمە ڕەشید ئاغای ئیسـماعیل ئاغا بە مدیری ناحیەی شیوەکەڵ، حەسەن ئاغای ئەمین بەگ بە مدیری ناحیەی مـاوەت، مـحەمەد بەگـی قـادر پاشا بە مدیری ناحیەی سەرچنار، ئەورەحمان ئاغای ئەحمەد پاشا بە مـدیری تـانجەرۆ، حـاجی عەبدولحەمیـد ئەفەندی حسین ئەفەندی بە مدیری ناحیەی سەنگاو تەعین و، حاجی ئاغای حەسەن ئاغا بۆ مـدیری نـاحیەی قەرەداغ تەحویل کراون.

"**مالیە**: سەعید ئەفەندی مدیر ماڵی قەرەتاغ نەقل کـرا بـۆ مـدیر مـاڵی مەرکەزی سـلێمانی، مـحەمەد بەگی حاجی ڕەسول بەگ بە معاونی قائیمقـام و مـدیر مـاڵی شـارباژێر تەعـین کـرا، ئەدهەم ئەفەنـدی کە مەئموری ئەملاکی مەخسوسە بو بۆ ئەمەی داخلی جەیش بێ لەم چەند ڕۆژانەدا چو بۆ بەغداد، لە جـێگەی ئەو ڕەفعەت ئەفەندی مدیرماڵی ئەلەبجە نەقڵ بو، بۆ جێگەی ئەویش صـالح ئەفەنـدی مـدیر مـاڵی پێشـوی دەربەندی ڕانیە تەعین بو. ڕەشید ئەفەندی ئەمین سـندوقی ئەلەبـجە بـۆ مەئمـور مـاڵی نـاحیەی قەرەتـاغ تەحویل، لە جێگەی ئەو عارف ئەفەندی ئەمین ئەفەنـدی تەعـین کـرا. عەبـدولقادر ئەفەنـدی مەئمـور مـاڵی قەرەتاغ نەقڵ کرا بۆ مەئمور ماڵی خورماڵ. بەهجەت ئەفەندی مەئمور ماڵی خورماڵ کـرا بە مەئمـور مـاڵی ناحیەی سەنگاو، مستەفا ئەفەندی ئەحمەد ئەفەندی بە مەئمور مـاڵی نـاحیەی تـانجەرۆ، مەحمـود ئەفەنـدی محەمەد ئەفەندی کەریم ئاغا بە مەئمور ماڵی شیوەکەڵ، ڕەشید ئەفەندی حسین ئەفەنـدی بە مەئمـور مـاڵی ماوەت تەعین و ئیعزام کران.

"**مەحکەمە**: ئیبراهیم ئەفەندی قازی پێشوی شارباژێر تەعین بـو بە قـازی بـۆ قەزای شـارباژێر. شـێخ مستەفا ئەفەندی شێخ نەجیب ئەفەندی بە قازی قەرەداغ. شێخ جەلالی موفتی شـارباژێر بە کـاتبی مەحـکەمەی قەزای شارباژێر تەعین بو. ئەمانە هەمو چونە سەر وەزیفە و دەستیان کردوە بە ئیش خوا لە هەمو موبـارەک بکا و موەفەقیان بفەرموێ ئامین."

لە ژ10 ی 28 ی تشرینی سانی 1924 دا نوسیوێتی:

"داخلی:

"عەودەت و تەشریف

"جەنابی مێجەر ئەدمـۆنس کە مودەتێـک بـو تەشـریفی بە ڕوخسـەت چوبـوەوە ئینگلـتەرە عەودەتـی فەرموەوە و، ڕۆژی 24 ی تشرینی سانی بە تەیارە تەشـریفی هـاتەوە سـلێمانی و لە جێگـای تەیـارە زۆر بە حورمەت و صەمیمیەت لە تەرەف ئەشـراف و مەئمـورین و ئەهـالیەوە ئیسـتیقبال کـرا و، تەلەبەی مەکـتەب بە شیعرێکی جوان بە خێرهاتنەوەیان کرد ڕۆژی 28 ی مینهو عەودەتی فەرموەوە کەرکوک."

لە ژ30 ی 10 ی تەموزی 1925 دا نوسیوێتی:

"هاتن و ڕۆیشتن:

ڕۆژی 3 ی مانگ میستەر جاردین وەکیلی موفەتیشی ئیداری سلێمانی تەشریفیان بە تەیارە چوەوە بۆ موصل خوا حافیزیان بێ. ڕۆژی 5 ی مانگ جەنابی کاپتن لاین کە موفەتیشی ئیداری هەولێرە لە جێگەی ئەو تەشریفیان بە تەیارە هات بۆ ئێرە. ئەم زاتەیەش بە حوسنی ئیدارە و ئیقتیدار و مەهارەتی فەوقلعادە و خۆش خوڵقی و دیرایەتی زۆر لە هەمو عیراق دا ناسراوە و مەشهور و مەعلومە. ئومێدمان وایە ئینشائەڵڵا ئێرەیش لە سایەی ڕەفئەت و هیمەتی ئەم زاتەوە ئیستیفادەیەکی زۆر بکات. بە ناوی هەمو لیواکەوە عەرزی بەخێرهاتنی ئەمیان و خواحافیزی ئەویان ئەکەین. ژ"

5. 2. 4. 7. هەواڵی بۆلشەویک

لە ژ5 یدا نوسیوێتی بۆلشەویک چل سەرکردە ئیعدام ئەکەن

"مۆسکۆ 5 مینهو: حوکمی ئیعدامی 40 سەرکردەی گورجستان بە گولە باران کرا و حوکمەکە فەورەن ئیجرا کرا، هێشتا ئیسمیان مەعلوم نیە. فەقەت ئەڵێن یەکێ لە ئومەرا (بۆنکۆی) کە سەرکردەی موخالیفینی بۆڵشەویک لە گورجیەکانە داخل بون."

لە ژ7 دا نوسیوێتی:

"فرۆشتنی ئاساری ڕوس

"وا زانراوە کە حکومەتی سۆڤیەت تەمایەتی بەعزێک لە ئاساری ڕوس کە لە مۆزەخانەدایە بفرۆشێ. غەزەتەی جۆرنالی ڕیوایەت ئەکا لە غەزەتەی (ئیسڤێستا) وە کە لەگەڵ ئەمینی مۆزەخانەی گەورەی پێترۆغرادا دیدەنی کردوە ئەڵێ سۆڤیەتەکان قەراریان دا دەست بکەین بە فرۆشتنی چل هەزار عەنتیکە. و حکومەت مەزایەدنامەی مەخسوس ئەنێرێ بۆ ئەو ئەوروپاییانە کە مەراقی عەنتیکەیان هەیە و بۆئەو دەوڵەمەندانە کە لە ئەمریقان و تەبلیغیان ئەکا کە حکومەت لە هیچ ئیخراجاتی ئەو عەنتیکانە ڕەسمی گومرک ناسێنێ.

"ئەمینی مۆزەخانەکە لای مەعلومە کە حکومەت بە واسیتەی فرۆشتنی ئەم عەنتیکانەوە چەند ملیۆنێک دۆلار گرد ئەکاتەوە."

5. 2. 4. 8. هەواڵی دەرەوە

ژیانەوە هەندێ هەواڵی گرنگی وڵاتانی دەرەوەی بڵاوکردۆتەوە. ژمارەیەکی زۆر هەواڵی تورکیا و ئێران و ئەفغانستان و میسری نوسیوە.

لە ئێران هەواڵی ناکۆکیی ڕەزا خان و شا و، پێکهێنانی وەزارەت و، ڕێکخستنی بودجەی... نوسیوە.

لە میسر بایەخێکی تایبەتی داوە بە جموجوڵی ئازادیخوازی گەورە سەعد زەغلول و ململانێی لەگەڵ ئینگلیز. هەواڵی دورخستنەوەی، گرتنی لایەنگرەکانی، گفتوگۆکانی لەگەڵ کاربەدەستانی ئینگلیز، دەستهەڵگرتنی لە وەزارەت... بڵاوکردۆتەوە.

لە مەراکیش بایەخێکی تایبەتی داوە بە شۆڕشی ڕیف دژی داگیرکەرانی فەرەنسی. هەواڵەکانی شۆڕشەکە و سەرکردەی و شەڕەکانی بڵاوکردوۆتەوە. جگە لەوانە چەردەیەکی باش هەواڵی دەوڵەتە گەورەکانی بریتانیا، فەرەنسا، ئەڵمانیا، ئەمریکای نوسیوە کە بۆ سەردەمی خۆی گرنگ بون.

5. 2. 4. 9. هەواڵ بۆ خۆشی

ژ6 ی 3 ی تشرینی ئەوەلی 1924

"الموصل کە لە شط العرب ەوە وەری گرتوە

"نەتیجەی سەرخۆشی بە پێی ئیختیلافی جنس

وا مولاحەزە کراوە کە لە وەقتی سەرخۆشی دا فرانسز رەقس ئەکا، ئەڵمان گۆرانی ئەڵێ، ئیسپانیا قومار ئەکا، ئینگلیز خواردن ئەخوا، ئیتالیایی پێی موتەکەبیر ئەبێ، روس عیشق و حوبی پەیدا ئەکا، ئیرلاندەیی شەڕ ئەکا، ئەمریقایی نوتق ئەدا و نۆبی پێی بێدەنگ و مات دەبێ. فەقەت عیراقی ئەوەندە شەڕ و هەرا ئەکا هەتا لە قەرەغولخانە خەوی لێ ئەکەوێ."

ژ8 ی 24 ی تشرینی ئەوەلی 1924

"خەو هەروا ئەبینرێ

"لە غەزەتەکانی ئینگلیزی دا نوسراوە کە میستەر سورنتۆن جۆنس (لە غالی شیمالی) لە خەویدا خۆی خۆی سەرئەبڕی هەر بە دەم خەوەوە هەڵسا لەسەر مێزەکە چەقۆی گرت بەدەستەوە دەستی کرد بە بڕینی ملی خۆی، کە راپەڕی تەماشی کرد هەمو لەشی هەر خوێنە، دەست بە جێ ژنەکەی و کوڕەکەی بانگ کرد خەریک بو قسەیان لەگەڵ بکا تاقەتی نەما بو دەستی دایە قەڵەمەکەی نوسی کە (لە خەوما خۆم سەبڕی بو، کەچی کە هەڵسام تەماشم کرد حەقیقەت بو) لە پاش هەشتا دەقیقە روحی دەرچو."

لە ژ10 دا نوسیوێتی:

"بارانی رەش

"مودەتێک لەوەو پێش لە مەملەکەتێکدا لە ئینگلتەرە بارانی رەش باری بو. تەبیعیون لەمە موتەحەیر مابون. لە ساڵی 1889 یش دا لە نیۆرک چەند سەعاتێک بارانی رەش باری بو.

"بارانی سور

"بەڵام بارانی سور زیاتر واقیع ئەبێ لە ساڵی 1885 دا لە ئیرلەندە لە شاری کاستلی تەرزەیەکی سوری وەکو خوێن باری بو.

"بەفری رەش و سور

"فەقەت بەفری رەش لە شاخەکانی ئالپ زۆر بینراوە لاکین بەفری سور ئەغلەب لە شاخەکانی تیرۆڵ و ئەڵمانیا و مەناتیقی مونجەمیدە واقیع ئەبێ. بەعزێ لە تەبیعیون ئەڵێن سەبەبی رەش بونی بەعزێ بەفری شاخەکانی ئالپ ئەو لم و غوبارەیە کە با لە سەحرای ئەفریقاوە بۆی ئەبا."

"عەجائیب و غەرائیب

"سەگێک لە ترسا توکی سەری سپی بوە

"ئەڵێن لە شاری جلفستد سەگێک کە ناوی (مت) بوە لەگەڵ ساحێبەکەیا لە ئۆتۆمۆبیلێدا بو وا هەڵکەوت ئۆتۆمۆبیلەکە وەرگەڕا. غەیرەز سەگەکە هەرچی تیا بوو مرد لە پاش مودەتێک تەماشایان کرد سەری سەگەکە کە جاران رەش بو ئێستا سپی بوە. ئەمە حەمل ئەکەنە سەر ترس و تەئەسوری سەگەکە."

5. 3. وتار نوسین

وتار یەکێ لە کۆڵەکە سەرەکیەکانی رۆژنامەیە، بە تایبەتی سەروتار. ئەو رۆژنامانەی لە رێگەی دەربڕینی رایەکی دیاریکراوەوە ئەیانەوێ کار لە بیروڕای گشتی خەڵک بکەن بە زۆری بە نوسینی وتار بە تایبەتی سەروتار ئەو کارە ئەکەن.

5. 3. 1. بابەتەکانی

زۆری ژمارەکـانی ژیـانەوە وتـاری تێدایـە. وتارەکـانی جۆراوجـۆرن، وتـاری: سیاسـی، ئەدەبـی، کۆمەڵایەتی، زانستی و، باسی کشتوکاڵ و خوێندن و پەروەردەیە.

بۆ نمونە زێوەر لە ژ30 دا دەربارەی خوێندن و پەروەردە نوسیویێتی:

"... ئەمڕۆ مەکتەبی سلێمانی عیبارەت لە 5 صنف 4 ی ئەوەلی و یەکێکـی ئیبتیـدائی مەوجـودی تەلەبە 110 و موعەلیم 6 و خەدەمە 1 و وە وەعدیان فەرموە کە لە ئیبتیدای سەنەی تەدریسات مەکتەبێکی ئـاخریش لە سلێمانیا بکرێتەوە. ئومێد ئەکەین کە حکومەتی عیراق لە سەر تەشەبوسات و غیرەتی مەبعوسـانی تازەمـان بمانخاتە ریزەی باقی لیواکانی عیراق. ئەحوالی سابیق فەرامۆش بکرێ. هەرچەند ئەم دو مەکتەبە حاڵی حازر بۆ منداڵەکانمان کافیە فەقەت لازمە کچەکـان و منـداڵە فەقیـرە بـێ بـاوک و دایکەکانیشـمان بـێ خوێنـدن و صنعەت نەمێننەوە وەکو لیواکانی تر مەکتەبێکی ئوناس و صەنایع بکرێتەوە."

5. 3. 2. جۆری داڕشتنی

ئەم وتارانە پڕن لە وشەی بێگـانە وەکـو عەرەبـی، فارسـی، تـورکی. هەنـدێ لەو وشـە عەرەبیـانەی بە کارهێنراون، زۆر جار بە مانا فارسی یان تورکیەکەی بەکار هێنراون نەک بە مانا عەرەبیەکەی. تاک و توک وشەی زمانە ئەوروپاییەکانیش بەکارهێنراون.

نوسەرەکانی ئەم وتـارانە ئەوەنـدەی لە توانایـاندا بـو بـێ هەوڵیـان داوە مەبەسـتەکانیان بە ئـایەتی قورئان، حەدیس، قسەی نەستەق، شیعری فارسی، پەندی پێشینانی کوردی، بسەلمێنن و بە هێزی بـکەن. لەبەر ئەوەی خوێندەوارانی ئەو سەردەمە ئاشنایەتییان بەم زمانانە یان بە هەنـدێکیان هەبـوە، نوسـەری وتارەکـان ئەسڵی ڕستەکانیان بە بێ وەرگێڕانی کوردی نوسیوە.

لە ژ2 دا لە وتاری (مانـگ گیـران و سـلێمانی) دا، چەنـد ئـایەتێکی بەکارهێنـاوە: (لـیس للانسـان الا ماسعی) و، (و کل في فلک یسبحون)

لە ژ7 دا سەعید فەوزی لە وتاری سەرم سوڕماوە ئەمانەی بەکارهێناوە: من جد وجـد. سـاعتا لربـي و ساعتا لقلبي. ئایەت: هل یستوی الذین یعلمون و الذین لا یعلمون. حەدیس: لیس الرجل رجل الدنیا ولا الرجـل رجل الاخری بل الرجل رجل الدنیا و الاخری. شفتالو بیا بە گلو.

لە ژ4 دا لە سەروتاری (ئەرێ) دا، چەند شیعرێکی فارسی بۆ سەلماندنی مەبەستەکەی نوسـیوە: (خـال محبوبان سیاه و دانەی فلفل سیاه/هر دو جانسوزند اما این کجا و ان کجا) و، (من انچه شـرط بلاغسـت بـا تو میگویم/تو خواه از سخنم پند گیر و خواه ملال).

لە ژ49 دا مستەفا شەوقی لە وتارێکدا کە لەسەر کوردستانی تورکیا نوسیویێتی، لە 3 زمانی جیاوازەوە شتی وەرگرتەوە: ناونیشانی وتارەکەی بەم بەیتە فارسیە دەس پێ ئەکا: (مکن ز غصە شـکایت کە در طریـق طلب/بە راحتی نرسید انکە زحمتی نکشید)، ئینجا لە زمانی عەرەبیەوە پەندی بە ناوبانگی: (فوائـد قـوم عنـد قوم مصائب، ومصائب قوم عند قوم فوائد) وەرئەگرێ و، دوای ئەوە دو پەندی پێشینانی کـوردی تێکهەڵکـێش ئەکا: (ئەوەی پێم ئەکرد خێرە، لێم بو بە گورگ و شێرە) و، (گیا لەسەر بنجی خۆی ئەڕوێ).

5.4. ڕیپۆرتاج نوسین

ژیانەوە چەندین ڕیپۆرتاجی پڕ لە زانیاری و پوختی سەرکەوتوی تێدایە، بۆ نمونە ئەو ڕیپۆرتاجانەی لە (2. 1.) و (2. 3.) ی سەرەوەدا نوسراون.

6. شوێنی لە مێژوی ڕۆژنامەوانیی کوردیدا

ژیانەوە لە قۆناغێکی سیاسیی گرنگدا دەرچوە. لە قۆناغێکدا کە ئەشێ بە نوقتەی وەرچەرخانی دابنێین لە مێژوی سیاسیی کوردستاندا.

لە کوردستانی عیراق، شێخ مەحمود بە تێکشکاوی کشایەوە شاخ و، هێزەکانی ئینگلیز و عیراق سلێمانیيان داگیر کرد. سلێمانی، ئاگردانی داوای سەربەخۆیی کوردستان، ئیتر بە یەکجاری خرایە سەر عیراق. ئینگلیز ئاواتی کوردی سەبارەت بە کوردستانی سەربەخۆ خنکاند.

لە کوردستانی تورکیا، شۆڕشی شێخ سەعید بە دڕندانەترین شێوە دامرکێنرایەوە. تورک پلانی تواندنەوەی کوردی دانا. هەزاران کەس کوژران و دەربەدەر بون و سەدان ئاوایی وێران کرا و، سەدان هەزار کورد ڕاگوێزران.

لە کوردستانی ئێران، سمکۆ ئەگەرچی هێشتا نە کوژرا بو، بەڵام جوڵانەوەی نەتەوەیی کورد شکستێکی وای خوارد بو، لە ئاسۆی نزیکدا تروسکاییەکی جێگەی ئومێدی لێ نەئەبینرا.

ژیانەوە تۆمارێکی گرنگی تێشکانی جوڵانەوەی نەتەوەیی کورد و بە ئاوات نەگەیشتنی ئەو قۆناغەیە. ڕۆشنبیرانی سلێمانی هەوڵیاندا لەم پەنجەرەیەوە باس و خواستی کوردایەتی جارێکی تر بهێننەوە سەر مێزی لێدوان.

ژیانەوە وەکو ڕۆژنامە سەرەڕای کورتیی تەمەنی و سەرەڕای دواکەوتویی دەزگای چاپەکەی، بە ناوەڕۆک دەوڵەمەن و مەرجەکانی ڕۆژنامەی هاوچەرخی تێدایە. ئەمیش بەشداریەکی کاریگەری کرد لە زیاتر چەسپاندنی نەریتی قوتابخانەی ڕۆژنامەوانیی سلێمانیدا.

چەند تێبینییەک:

1. عەبدوڵا زەنگەنە هەمو ژمارەکانی ژیانەوەی بە پێشەکی و لێدوانەوە لە هەولێر چاپ کردوتەوە
2. دەبارەی شۆڕشی شێخ سەعید بڕوانە:

Robert Olsen, The Emergence of Kurdish Nationalism, 1880 - 1925, University of Texas Press, 1991

تەرجومەی فارسی:

رابرت اولسن، ترجمه ابراهیم یونسی: قیام شیخ سعید پیران، تهران، انتشارات نگاه، 1377

تەرجومەی کوردی:

ڕۆبێرت ئۆڵسن، تەرجومەی ئەبوبەکر خوشناو: شۆڕشی شێخ سەعیدی پیران، سلێمانی، 2000

3. وتارەکەی ئیحسان نوری کاتی خۆی بە تورکی لە بەغداد چاپ کراوە. جەمیل بەندی ڕۆژبەیانی لەم ساڵانەی دواییدا جارێکی کە لە تورکیەوە کردویەتی بە کوردی و بڵاوی کردۆتەوە.

دیاری کوردستان

7. 2. دیاریی کوردستان

1.دیاریی کوردستان 429

2. دەرچونی 429

3. ئامانجی... 430

4. بابەتەکانی 431
4. 1. ژیاننامە... 431
4. 2. باسی ئەدەبی... 433
4. 3. هەواڵ... 438
4. 3. 1. هەواڵی پارلەمان... 438
4. 3. 2. هەواڵی مەدرەسەیعەسکەری 439
4. 3. 3. هەواڵی هاتوچۆ... 440
4. 4. خوێندنوخوێندنگە... 441
4. 5. گیروگرفتەکانی زمان و رێنوس... 443
4. 6. باسی سیاسی... 443

5. باری دارایی... 443

6. بەشی عەرەبی 444

7. بەشی تورکی... 444

8. لە روی هونەری رۆژنامەوانی‌یەوە... 444

9. راوەستانی لە دەرچون... 445
10. بۆمردنی سالح زەکی... 445

سال : ۱　　تاریخ تأسیسی : ۱۵ شعبان المعظم ۱۳۴۳　　ژمارە : ۱

خذ ماصفا　　دع ماکدر

تونه مردوی ای صلاح الدین ایوبی نسب
هر بژی کرشایت کورد لر فخر عرب

دیاری کوردستان

هدیة کوردستان

DIYARI-YI-KOURDISTAN

هفتەی جاری بەکوردی وعربی وتورکی دەر ئەچی

صاحب امتیاز وسر محرر :　صاحبقران زادە

۱۵ شعبان المعظم　　چوارشه مو　　۱۱ مارت ۱۹۲۵— ۱۳۴۳

مطبعة دار السلام ＊ بغداد

ل : ٢   تاريخ تأسيسى : ٥ ز شعبان المعظم ١٣٤٣   ژماره: ١٦

نمونه مردوى صلاح الدين ايوب نسب

مربى ارشاديت كورد لكر فخر عرب

دِيارى

كردستان

هدية كردستان

DIARY KOURDISTAN

صاحب امتياز: صاحب قران‌زاده

Proprietor [illegible] :
S. Z. Sahibgran

طبعت بالمطبعة السريانية الكاثوليكية في بغداد

شوال ١٣٤٤   سه شنبه   ١١ مايس ١٣٤٢ ـ ١٩٢٦

1. دیاریی کوردستان

شێخ مەحمود، دوای ئازاد کردنی لە دیلی کە گەڕایەوە کوردستان. سالْح زەکی لە دەزگای حکومەتی عیراقدا کاربەدەست بو. وەزیفەکەی بە جێ هێشت و گەڕایەوە سلێمانی.

ژ1 ی (ڕۆژی کوردستان) بەم جۆرە لە (تەشریف) هێنانەوەی ئەدوێ: "بیکباشی جەنابی صالح زەکی بەگ کە یەکێکە لە ئەزکیا و وەتەنپەروەرانی کورد، لەمەوپێش لە عەقرە قائیمقامی مەلیک بو. مەحزەن بۆ خزمەتی وەتەن و میللەت ئیستیعفای کردوە و هەفتەیەک لەمەوپێش تەشریفی هێناوەتەوە سلێمانی. بەخێر هاتنەوەی دەکەین."

شێخ مەحمود کردی بە (قوماندانی عەسکەری کوردستان)، بەم بۆنەیەوە لە ژ3 ی ڕۆژی کوردستان دا سپاسنامەیەکی وەهای نوسیوە: "لە میژا (دەمێ بو) لە وەتەن و قەوم و برادەرانی عەزیزم دور و مەهجور بوم. شوکری خوا ناتوانم بە جێ بێنم کە منی لەم ڕۆژە پیرۆزەی سەربەخۆیی قەومی کوردا هێنایەوە سلێمانی، لە لوتف و مەرحەمەتی ئەشرافی مەملەکەت و موتەحیزان و برادەرانی وەتەن گەلێ مەسرور و موباهی بوم. لە درەنگ و زویی ئیعادەی زیارەت تەماشای قصورم نەکەن، خوا لە هەمو لایە رازی بێ. بە واسیتەی ڕۆژی کوردستانیش عەرزی تەشەکورات و تەئییدی ئیحتیرامات دەکەم. قوماندانی عەسکەری کوردستان: صاحێبقران زادە صالح زەکی."

لە دوای بۆردومانی سلێمانی و چۆڵکردنی و کشانەوەی هێزەکان بۆ سورداش، شێخ مەحمود گومانی لێ کرد و گرتی. دوای ئازاد کردنی، لە شێخ مەحمود بە ڕەنجاوی جیا بوەوە و ڕۆیشتە بەغداد. ئیمتیازی بڵاوکردنەوەی (دیاریی کوردستان) ی وەرگرت.

2. دەرچونی

دیاریی کوردستان، ژ1 ی لە 11 ی مارتی 1925 و
ژ16 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 11 ی مایسی 1926 دا دەرچوە.

گۆڤارەکە 3 بەشە، لە پێشەوە بەشی کوردی، دوای ئەو بەشی عەرەبی، ئینجا تورکی. بە هەر 16 ژمارەکەی و بە هەر 3 زمانەکەی بە سەر یەکەوە 406 لاپەڕەیە. گۆڤارێکی وێنەدار بوە.

لاپەڕەی یەکەمـــی بەرگەکەی خـــراوەتە نـــاو چوارچێـــوەیەکی گەورەوە. لە ســـەرەوەی چوارچێـــوەکە نوسراوە:

سال: 1 تاریخی تەئسیسی: 15 ی شعبان المعظم 1343 ژمارە: 1

لە ناو چوارچێوەکەدا:

وێنەیەکی صەلاحدینی ئەیوبی کە لە لای راستی نوسراوە: (خذ ما صـفا) و، لـە لای چەپـی نوسـراوە: (دع ما كدر) و، لە ژێریدا ئەم بەیتە نوسراوە:

تۆ نەمردوی ئەی صەلاحەدینی ئەیوبی نەسەب

هەر بژی ئەی شاهـ بەیتی کورد، ئەی فەخری عەرەب

لە ژێر بەیتەکەدا بە کوردی و بە گەورەیی ناوی گۆڤارەکە (دیاریی کوردستان) و،

لە ژێریدا بە عەرەبی (هدیة کوردستان) و،

لە ژێری ئەویشدا ناوەکەی بە حەرفی لاتینی و،

لە ژێر ئەویشدا نوسراوە: هەفتەی جارێ بە کوردی و تورکی و عەرەبی دەرئەچێ.

ئینجا صاحیبی ئیمتیاز و سەر موحەڕیر: صاحیبقران زادە

لەژێر چوارچێوەکەدا 15ی شعبان المعظم چوار شەمو 11 مارت 1925-1343

مبطعة دارالسلام - بغداد

لە دوا لاپەڕەیشیدا نوسراوە:

"دیاریی کوردستان

"هەفت رۆژنامەیەکی ئیجتیماعی و ئەدەبی و مصەوەرە، جارێ پانزە رۆژ جارێ دەرئەچێ.

"غایە و هەدەفی: تێگەیشتن و پێگەیشتنی میللەتە، خدمەتی ئینسانییەتە.

"موخابەرە: بۆ هەمو شتێ موخابەرە لەتەک ئیدارەخانە ئەکرێ.

"مەقالە: ئەوی بۆ خێـرو نـەفعی میلـەتی کـوردو ئینسـانیەت بـێ مەعەل مەمنـونییەت ئەنوسـرێ، ئەوی نەنوسرا ئەگەر داوا کرا ئەوە ئەدرێتەوە."

لە هەمو ژمارەکانیدا ئەم روخسارە دوبارە بۆتەوە.

رەشید شەوقی مدیری ئیدارە و نوسـەری بەشـی کـوردی و، خەلەف شـەوقی داودی نوسـەری بەشـی عەرەبی و، د. شوکری محەممەد صەگبان نوسەری بەشی تورکی بوە.

3. ئامانجی

خاوەنی گۆڤار لە سەروتاری یەکەمین ژمارەیدا لە ژێر سەردێڕی: (دێباچە) دا نوسیویێتی:

"لە پایتەختی حکومەتی فەخیمەی عیراقدا جەریـدەیەکی سیاسـی و یەومـی لازم بـو کە لیسـانی حـاڵی میللەتـی کـورد بـێ، ئەوەلەن بـۆ ئیمتیـازی رۆژنـامەیەکی سیاسـی و ئیجتیمـاعی و ئەدەبـی و ئیقتیصـادی ئیستیدعایەکم دابو، بە ناوی تەئمینات مڵکـم نـوان بـو، لاکـین قەوانـین و ئەوامیـری حکـومەت بـۆ نەشـری جەریدەی سیاسی دو هەزار رۆپیە نەقدی دیپۆزیتوی تەڵەب ئەکرد.

"بە ئیستیدعایەکی تر بە ناوی دیـاریی کوردسـتان ئیمتیـازی جەریـدەیەکی ئیجتیمـاعی و ئەدەبـی و مصەوەرم ئیستیرحام کرد. حکومەتی فەخیمە درێغ مەرحەمەتی نەفەرمو.

"هیچ شتێک نیە کە نەبێژرا بێ، هەرچی تازە رو بدا ئەوەیە کە لێمان گوم بوە لە بیرمان نەماوە...

"(دیاریی کوردستان) دیار دیار ئەگەڕێ، گوڵ و گوڵزار ئەپشکنێ، هەرچی دەست کەوت دەستە دەستە ئەیبەستێ، جستە جستە وەک دەستە گوڵ پێشکەش خوێندەواران و ئاشنایانی خۆی ئەکا.

"(دیاریی کوردستان) کوردی و عەرەبی و تورکی دەرئەچێ. بۆ فارسـیـیـش مەئـزونە پـڕی بکـاتەوە، ئینشائەڵڵا ئەویش ئەبێ."

سیاسەتی حکومەتی عیراقی لە سەردەمی پاشایەتیدا ئەوە بو نە ڕێگەی دامەزرانـدنی حیزبـی سیاسـی بە کورد بدا، نە ئیمتیازی دەرکردنی ڕۆژنامەی سیاسی بداتێ.

4. بابەتەکانی

4. 1. ژیاننامە

بابەتێکی درێژی بە زنجیرە لەسەر ژیانی سـەلاحەدین بڵاوکـردۆتەوە. یەکێ لە بـابەتە سـەرەکیەکانی دیاریی کوردستان، نوسـینی ژیاننـامەی گەورەپیـاوانی عیـراق و کـود و بڵاوکـردنەوەی وێنەکانیـانە. لەنـاو کاربەدەست و سیاسیەکانی عیراقدا، بیۆگرافی مەلیک فەیسەڵ، مەندوبی سامی بریتانیا سـێر هـانری دوبـس، مس گێرترۆد بێڵ، یاسین هاشمی، جەعـفەر عەسـکەری، نوسـیوە. لە کۆتـایی بیـۆگرافیەکەی ئەمەی دوایـیندا نوسیوێتی: "جەعفەر پاشا بۆ ئیستیقلالی میللەتی عەرەب و عیراق گەلێ خـدمەت و فیـداکاری بـوە، حەیـاتێکی قەهرەمانانە و وەتەنپەروەرانەی هەیە. کوردیش ئەزانێ، ئەصلەن کوردە، باوکی کە مستەفا بەگی میرالایەو لە کوردستان و عیراق دا بە مستەفا بەگی پەهلەوان مەشهورە خەڵقی ناحیەی قەلاسێوکەیە."

لەناو گەورە پیاوانی کوردیشدا ژیاننامەی حسێن کەنعان پاشای بەدرخان، ئیبراهیم بەگی حەیـدەری و خانەوادەی حەیدەری، خالید بەگی بابـان، گەورەی هەڵسـانی کـورد: سـەماحەتمەئاب شـێخ سـەعید ئەفەنـدی، محەممەد ئەمین زەکی، ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگ، حازم بەگی ئال شـەمدین، سـەید ئەحـمەدی خانەقـا، ڕەشـید شەوقی، نوسیوە.

لە سەرەتای بیۆگرافی حسێن کەنعاندا نوسیوێتی: "جەنابی حسێن پاشـا... کـوڕی بەدرخـان پاشـای حوکمداری ئەخیری بۆتانە. پایتەختی حکومەتی بۆتان جزیرە بوە، ئێستایش قـوبە و ئەنقاضـی حیشـمەت و دەبدەبەی سەڵتەنەت و حکومەتی بەدرخانیان لە جزیرە، لە کەنـاری ئـاوی دیجـلەدا، لە دامێنـی چیـای جـودی، حەسرەتکێش و ئاواتەخوازی ئەیامی گوزەشتە و سەربەخۆیی میللەتی کوردە."

لە کۆتـایی بیـۆگرافی خالیـد بەگـی بابـان دا نوسـیوێتی: "بە یـادی حەزیـن و مەسـعودی پێشـو، بە ئاواتەخوازی سەربەخۆیی و حکومەتێکی گەورەی کورد سەری ناوەتەوە."

لە ژ13- 14 ی 5 ی مارتی 1926 دا وتارێکی لە ژێر سەردێڕی: (شێخ سەعد و قیـامی کوردسـتان) دا نوسیوە، لەبەر نرخی مێژویی لێرەدا وەکو خۆی دوبارەی ئەکەمەوە:

"کەس نەماوە ناوبانگی شێخ سەعیدی ڕەئیسی ئیختیلال و قیامی کوردسـتانی نەبیسـتبێ. ئەم خەبەرە نەوەک هەر لە ئاسیای غەربی، لە ئەقصای غەرب، لە ئەوروپا، لە ئەمریقا، لە هەمو دنیا دەنگی دایەوە.

لە جەرائیدی موختەلیفە ڕەسمی شێخ سەعید کێشرا، لەم ئیختـیلالە بەحـس کـرا.. لاکـین هەتـا ئێسـتا ڕەسمی شێخ سەعید و تەرجـومەی حـاڵی بە تەواوی نیشـان نەدرا. (المصـور) کە یەکە جەریـدەی میصـرە، لە ژمارەیەکیا ڕەسمی (مەلا سەعید ئەفەندی بەدیع ئەل زەمان) ی بە هی (شێخ سەعید) نواند بو. ئەم جارە (شـێخ عەلی ڕەزا ئەفەندی) ی کوڕی (شێخ سەعید ئەفەندی) کە لە عامیلان و ڕوئەسای ئیختلالی کوردە هـاتە بەغـداد.

ئەم ڕەسمە کە لەم ژمارەدا کێشراوە عەینەن ڕەسمی شێخ سەعیدە و تەرجومەی حالیشی بە پێی ئیفادە و مەعلوماتی (شێخ عەلی ڕەزا ئەفەندی) نوسرا و، عەرزی خوێندەوارانی دیاریی کوردستان کرا.

"شێخ سەعید ئەفەندی کوڕی شێخ مەحمود ئەفەندییە. شێخ مەحمود دانیشتوی دێی (کلدار) بوە. ئەوەڵەن لە (کلدار) لە پاش مودەتێ لە (پالو) ئیرشادی فەرموە. کلدار داخلی ناحیەی (منش کرد) ە، ئەم ناحیەیە لە تەوابیعی وڵاتی (کنج) ە. ئەو ناوە هەمو کوردن و کوردزبانن. شێخ مەحمەد ئەفەندییش کوڕی شێخ عەلی ئەفەندیە و شێخ عەلی ئەفەندی لەو ناوە بە (السبتی الامدی) مەشهور بوە. لە وەقتی خۆی تەریقەتی نەقشیەی لە حەزرەتی مەولانا خالیدی شەهرەزوری وەرگرتوە. ئیقتیباسی فیوزاتی کردوە و بوە بە یەکە خەلیفەی حەزرەتی مەولانا.

"شێخ سەعید ئەفەندی لە تاریخی 1285 ی هیجری لە پالو قەدەمنیهادەی عالەمی شهود بوە. دایکی کچی شێخ عەبدوڵڵا ئەفەندیی خەلیفەی شێخ عەلی ئەفەندیی باپیریە. لە مەداریسی پالو و موش تەحصیل و ئیکمالی عیلمی کردوە و ئیجازەی وەرگرتوە. لە علومی شەریعەدا ئوستاز و موتەخەصیص بوە. تەریقەتی نەقشیەی لە باوکی وەرگرتوە. هەر لە زەمانی باوکیا خەلیفە بوە و دەستی بە تەدریس و ئیرشادات کردوە و فەزل و عیرفانی مەشهور بوە.

"تەبیعەتی شیعریەیشی هەبوە، بە کوردی و عەرەبی و فارسی و تورکی، ئەشعاری هەیە. شێخ مەحمود ئەفەندی لە تاریخی 1316 لە خنس ئەمری خودای بە جێ هێناوە، مەرقەدی ساعەتێ لە ڕۆژئاوای قەسەبەی خنس زیارەتگاهی خاص و عامە. شێخ سەعید ئەفەندی بە ئارەزو و بەیعەتی موریدان و خولەفا و ڕوئەسای عەشائیر لە جێی باوکی بوە بە پۆستنیشینی تەریقەتی عەلیەی نەقشیە. مودەتی حەیاتی بە ئیرشاد و تەدریس ڕابواردوە. فەصاحەتی، قوەی عیلمیە و ئیرشادی، عیبادەت و تەقوای، مەوقیعێکی زۆر بڵند و ڕۆحانی پێ بەخشیوە.

"دوانزە موجازی عیلم و 60 هەزار مورید و خەلیفەی بوە. ئەمانە بیلا قەید و شەرت تابیع و مونقادی ئەمر و نەهیی شێخ سەعید بون. خۆی یەکێ بو لە خولەفای باپیری، لە گەلێ خولەفای تریشەوە موریدان و تەوابیعی شێخ عەلی ئەفەندیی باپیری هەیە، ئەمانەش بە حەسەبی ئەمەی کە جێنشین و پۆستنشینی تەریقەی شێخ سەعید بو، دوبارە تەماشای ئەمر و نەهیی ئەمیان ئەکرد. بەم جۆرە تەقریبەن 140 هەزار نەفس موراجەعەتگاهی دین و دنیایان شێخ سەعید ئەفەندی بو.

"ئەوەل ژنی کچی شێخ ئەحمەد ئەفەندیی (چان) ە. چان دێیەکە لە تەوابیعی (جباقچور). شێخ ئەحمەد ئەفەندی خەلیفەی شێخ عەلی ئەفەندی باپیری شێخ سەعیدە. لەم ژنەی 3 کوڕی: شێخ عەلی ڕەزا، شێخ غیاسەدین، صەلاحەدینی هەیە، هەر سێکیان مەوجودن.

"ژنی دوەمی خوشکی خالید بەگی ڕەئیسی عەشائیری (جبران) ە. خالید بەگ لە مەکتەبی حەربیەی ئەستانبول لە قیسمی عەشائیر دەرچوە، لە تەشکیلاتی حەمیدیە و حەربی عمومی میرئالای (کۆلۆنێل) ی عەسکەری بو. پاش موتارەکە موەزەف بو و گەلێ خدمەتی بو. پێش قیامی شێخ سەعید لە ئەسنای تەوقیفی یوسف زیا بەگی مەبعوسی بتلیس، خالید بەگ لە ئەرزرۆم غەفلەتەن گیراوە و سەوقی بتلیس کراوە، لەوێ لە سەر مەسئەلەی میللیەت و کوردیەت ئەمیش نراوەتەوە بە نیشانەی تفەنگ. ئینشائەڵڵا موستەقبەلەن زیاتر مەعلومات ئەدەین و ڕەسمی ڕیجالی ئیختیلالی کورد و ئەعازیمی میللەت بەرە بەرە عەرز ئەکەین. شێخ سەعید ئەفەندی لەم ژنەی تەنها کوڕێکی بچوکی هەیە.

"ژنی سێیەمی لە خولەفای باپیری کچی (شێخ عەلی ئەفەندی) ی دانیشتوی دێی (حاجی بەگ) ە. دێی حاجی بەگ لە تەوابعی (وارتو) یە. لەم ژنەش هەر کوڕێکی هەیە."

4. 2. باسی ئەدەبی

"دیاریی کوردستان بایەخێکی تایبەتی داوە بە شیعر. چ هی شاعیرانی چەرخی رابوردو و چ هی شاعیرانی هاوچەرخی خۆی. لە زۆری ژمارەکانیدا چەند لاپەڕەیەکی بۆ شیعر تەرخان کردوە. تا ئەو کاتە دیوانی هیچ کام لە شاعیرە ناسراوەکانی کورد، جگە لە دیوانی مەحوی کە عەلی کەمال باپیر لە چاپخانەی حکومەت لە سلێمانی چاپی کرد بو، بڵاونەکراوەتەوە.

دیاری بایەخێکی تایبەتی بە شیعرە نەتەوەییەکانی حاجی قادری کۆیی داوە:

لە ژ1 و 2 دا بەهارییەکەی و،

لە ژ3 و 7 و 9 یدا شیعرە درێژەکەی سەبارەت بە شاعیرانی کوردستان و،

لە ژ7 یدا لە سەر مێژوی کورد و،

لە ژ11- 12 یدا دو شیعری بە ناونیشانی وجدی میللی و تەوحیدی باری و،

لە ژ13- 14 شیعرێکی تری، بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ1 یدا لە ژێر بەهارییەکەیدا نوسیوێتی: "هەرچی فۆتۆگراف وە یا رەسمی حاجی قادری کۆیی هەیە رجا ئەکەین بە ئەمانەت بۆمان بنێرێ، زنگۆغرافی ئەگرین و لەم مەجموعەدا شکڵ و سیمای پێ نیشانی هەمو کورد و موحیبیانی ئەدەب ئەدەین. لە پاشا بۆی ئەنێرینەوە، یاخود ئەگەر ویستی بە هەرچی قیمەتێ رازی بێ لێی ئەکڕین. ئەوی لەم خسوسەوە مەعلوماتی هەیە دوبارە بە دو کەلیمە بۆمان بنوسێ زۆر مەمنونی ئەبین، گەلێ خێری ئەگا."

لە ژ7 یدا لە سەروی شیعرەکەیدا نوسیوێتی: "لە ژمارەی ئەوەل تاریخی میللەتی کوردتان پرسی بو، چەند شیعری (حاجی قادری کۆیی) بە دەست هات، لە کن من تاریخ لەوە باشتر نابێ. مەعلومە ئێمە ئیمانمان بە قورئان هەیە و، هەر کەسێکیش ئیمانی بە قورئان بێ ئەم تاریخە بە تاریخێکی صەحیح ئەزانێ، باقی پروپوچە." ئینجا دەس ئەکا بە نوسینەوەی "ئەو رۆژەی بە ئەمری حەیی مەننان- ئەو عالەمە پاکی بو بە تۆفان"

لە ژ11- 12 یدا نوسیوێتی:

"ئەشعاری حاجی قادر: مدیری ئیدارەی دیاریی کوردستان رەشید شەوقی ئەفەندی، هەرچی ئەشعار و مەعلوماتی حاجی قادری کۆیی لا بو لەگەڵ هی عەبدولرەحمان ئەفەندی سەعید ئەفەندی کردی بە یەک. هەردوکیان خەریکن هەموی لە چاپ ئەدەن. خودا ئەمسالی ئەم نەوعە برادەرانەمان بۆ زیاد بکا."

لە ژ10 یدا لە ژێر ناوی (دیوانی سالم) دا چەند هەواڵێکی ئەدەبی نوسیوە لەوانە کە عەلی باپیر ئاغا شیعرەکانی سالمی کۆکردۆتەوە و "بە ناوی (مولحەقی دیاریی کوردستان) فۆرمە فۆرمە لە چاپ ئەدرێ..." و، "لە پاش دیوانی سالم، ئینشائەڵڵا ئەشعاری مستەفا بەگی کوردی و نالی لە چاپ ئەدەین" و، "ئاساری حاجی قادری کۆییش لە تەرەف رەشید شەوقی... قیسمەن کۆکراوە. بۆ تەلەبەیەکی حاجی قادر کە لە ئەستانبولە و، لە مالیا بە رەحمەتی خوا چوە، لەمەوپێش لە حەق مەتروکات و فوتۆغرافی مەرحوم کاغەزمان نوسی بو، هێشتا جوابمان وەرنەگرتوە... "

لە ژ16 دا هەواڵی بڵاوبونەوەی (کۆمەڵەی شیعری حاجی قادری کۆیی) ئەدا و ئەنوسێ: "ئەشعاری حاجی قادری کۆیی لە تەرەف عەبدولرەحمان ئەفەندی سەعید ئەفەندی چاپکەری بڵاوکرا 59 لاپەڕەیە. قیمەتی نیو روپیەیە. بۆ دەرەوە ئانەیە کرێی پۆستەی ئەخرێتە سەر. بۆ قوتابی لە هەمو جێ بێ شەش ئانەیە."

لە ژ3 دا (غەزەلی مستەفا بەگ):

"چێشتم ئەمڕۆ زەهری مار و ڕۆحی شیرینم نەهات
زەخمی کۆنەم هاتە ژان و مەرهەمی برینم نەهات"
لە بەیتێکی تریدا ئەڵێ:
"گۆی سەرم، چەوگانی میحنەت دایە بەر خۆی رای فراند
ئەلعەجەب بۆ شەهسواری خانەیی زینم نەهات؟"

لە ژێـریـدا نوسـیویێتی: "غەزەلیـاتی مسـتەفا بەگ زۆر موئەسـیر و مـوحریقە، لە غەرامیـات دا کەس نەگەیشتۆتە کوردی. غەزەلی ئیجتیماعی و میللـیشـی زۆرە و گەلـێ خۆشـە. ئاسـاری کـوردی وەک سـینەما تەرزی حەیات و لیباسی حوکمدارانی بابانمان پەنێتە پێش چاو. لەم غەزەلەیدا وەها دەنوێنێ کە ئەو زەمانە لە سلێمانی ئومەرا و زابتانی بابان پۆلۆیان یـاری کـردوە... تەبیعـی ئەمـان لە ئینگلیزیـان وەرنەگرتـوە. ئەبـێ سەیاحینی ئینگلیز و ئەوروپا لە قەومی کورد پۆلۆیان ئیقتیباس کردبێ."

لە ژ4 یدا لە (نمونەی ئەدەبیاتی کورد) ا هەندێ شـیعری کـوردی، نـالی، سـالم، مەولەوی، شـێخ رەزای هەڵبژاردوە و هەریەکەیانی بە چەند ڕستەیەکی خەست باس کردوە.

وەکو نمونەی شیعری کوردی ئەمەی هەڵبژاردوە:

"لاوی قەدلاولاوی من، گەر بێ بە ناز چاو هەڵبڕێ
وادەزانم شێخ لە من زوتر لە ئیمان وەرگەڕێ!... تاد"

لە ژێریشیدا نوسیویێتی: "کوردی، کوڕی مەحمود بەگی ئەحـمەد بەگـی صـاحێبقرانە. لە پێشـا لەقەبـی هیجری بوە. کوردی لە ئێران گەلێ مەشهورە و ئاساری مەتبوعەی هەیە. مۆری مستەفا بەگی کـوردی فەردێـک بوە بە حسابی ئەبجەد تـاریخی تەوەلـودی دەنـوێنێ، بەم موناسـەبەتەوە مـۆری کـوردی و مـۆری بـاپیری لە خوارەوە عەرزی خوێندەوارانی دیاریی کوردستان کرا:

"احمدم جد و پدر محمود و نامم مصطفی است
عبد معبود بحق و چاکر فخر زمان
شاه ملک نامداران احمد صاحبقران"

لە ژ8 یشدا غەزەلێکی تری نوسیوە کە ئەمە سەرەتاکەیەتی:
"جانا! وەرە لەم جەژنە بە قوربانی سەرت بم!

وەکو نمونەی شیعری نالی ئەمەی هەڵبژاردوە:

"لە دوگمەی سینە دوێنێ نوێژی شێوان
بەیانی دا سفیدەی باغی سێوان... تاد"
لە بارەی نالییەوە ئەڵێ:
"نالی، خەڵقی دێی خاکوخۆڵە، خاکوخۆڵ لە شارەزورە.

"نالی تەحسیلی لە قەرەداغ و سلێمانی ئیکمال کردوە. بۆ حەج چۆتە حیجاز لە حەق حەزرەتی فەخـری کائینات (صلی الله علیه وسلم) قەصیدەیەکی مەشهوری هەیە. لەوێوە چۆتە ئەستانبول، لە مەحافیل و مەجالیسـی شوعەرا و ئودەبای ئەوێ گەلێ فەتانەت و مەهارەتی نوانـدوە. لەوێ ئەمـری حەقـی بە جـێ هێنـاوە. مەرقەدی

موبارەکی لە اسکدارە. شیعری نالی زۆر خۆش و ئابدارە، گەلێ سنعەتکارانەیە. لە شامەوە قەصیدەیەکی 33 بەیتی ناردوە بۆسلێمانی، سالم بە 29 بەیت جوابی داوەتەوە، ئەم دو قەصیدەیە ئەحواڵ و وەزعیەتی ئەو زەمانە دەنوێنن، گەلێ بە قیمەتن."

وەکو نمونەی شیعری سالم ئەمەی هەڵبژاردوە:

"ساقی لە پەردە دەرهات جامی شەرابی هێنا

دڵ خیرە ما لە حیرەت، مەه ئافتابی هێنا... تاد"

لە بارەی سالمەوە ئەڵێ:

"سالم ناوی عەبدولرەحمان بەگە، یەکێکە لە ئامۆزایانی مستەفا بەگی کوردی. غەزەلیاتی سالم گەلێ ئەفکاری باکیرەی تێدایە، غەرامیاتی، هەجویاتی، مەشهورە."

لە ژ7 یدا شیعرێکی تری نیشتمانیی لە (مەدحی حەزرەتی عەزیز بەگی بابان) دا و،

لە ژ11- 12 یشدا (غەزەلی مەولانا- تەخمیسی سالم) ی بڵاوکردۆتەوە، کە قەسیدەیەکی بە ناوبانگی مەولانا خالیدە لە دیاری غەریبی لە سەفەری هیندستاندا بە یادی نیشتمان وتویەتی.

لە بارەی مەولانا خالیدەوە نوسیویێتی:

"حەزرەتی مەولانا زیائەدین شێخ خالید، جافە، لە عەشیرەتی میکائیلیەیە، میکائیلی سەیارە، لە ئەترافی سلێمانی گەشت و گوزار دەکا.

"حەزرەتی شێخ لە مەداریسی ئەهلی سلێمانی و ئەترافی تەحصیلی بینیوە. تەشریفی چوە بۆ حەج. لە مەکەی موکەڕەمە زاتێک پێی دەڵێ: (بۆ تۆ فەیز و بەرەکەت لە تەرەف هیندستانەوە پەیدا دەبێ). لە پاش گەڕانەوە لە سلێمانی، ڕۆژێ هەندییەک یەتە لای. ئەو هەندییە شێخ هەڵ دەگرێ، بە سەر مولکی ئێران و ئەفغان دەیبا تا داخلی شاری (دلهی) دەکا.

"حەزرەتی مەولانا، لەوێ لە خدمەت شاه عەبدوڵڵا کە یەکێ بوە لە ئەولیای کامیلین، تەریقەتی نەقشبەندی وەردەگرێ، لە زەرفی 6 مانگ مەئزون دەبێ بۆ ئیرشاد.

"دەگەڕێتەوە سلێمانی، لاکین لەوێ ئیستراحەت ناکا، دەچێتە بەغداد، لەوێشەوە دەچێتە شام. حەزرەتی مەولانا، لە علومی زاهیر و باتینا بەهرەدار و صاحیب ئیقتیدار دەبێ. مودەتی حەیاتی هەمو سەرفی تەدریس و ئیرشاد فەرموە.

"شیعر نەزم کردنی نەکردوە بە مەسلەک بۆ خۆی. لەگەڵ ئەمەش مەرتەبەی شاعیرێتی لە مەرتەبەی سەعدی و حافز زیاتر نەبێ کەمتر نیە. دیوانێکی زۆر بە قیمەت و موحتەشەمی هەیە، لە وەقتی خۆی بە ئیرادەی سوڵتان عەبدولمەجید خان لە چاپ دراوە، ئەگەر تەدقیق بکرێ صیدقی ئەم ئیفادەیە زاهیر دەبێ.

"حەزرەتی شێخ شیعری کوردی کەم وتوە، مەناقیبی کەشف و کەراماتی زۆرە، صەیت و شوهرەتی لە عالەمی ئیسلاما باهیر و زاهیرە، لە ئاسار و تەواریخی عوسمانی لە بەینی مەشاهری ئیسلام گەلێ دەفعە تەرجومەی حاڵ و مەناقیبی نوسراوە.

"لە شام ئەمری خوای بە جێ هێناوە. لە محەللەی صالحیە ڕۆحی پاکی دەفینی خاکی عەترناکە. ئەلئان ئەحفادی و خولەفا و موریدانی لە شام، لە سلێمانی، لە کوردستان، لە ئێران، لە جیهان خەریکی تەدریس و ئیرشادن."

وەکو نمونەی شیعری مەولەوی ئەمەی هەڵبژاردوە:

"یا خەلیل! دەخیل، کێ عادەت کەردەن؟
توشە وە دەر ماڵ کەریمان بوردەن؟... تاد "

لەبارەی مەولەوییەوە ئەڵێ:

"مەولەوی، ناوی سەید عەبدولڕەحیمە، خەڵقی هەورامـانە. لە مەشـایخی عیزامـی نەقشـبەندیە، خەلـیفەی حەزرەتی شێخ عوسمانی تەوێڵە بوە. زاتێکی بوزورگەوار و موتەقی، شاعیرێکی خۆشزبان و مەشهور بـوە. لە شوعەرای کوردا مەولەوی موقابیلی نیزامییە..."

لە ژ11- 12 دا (کلامی مولوی) و چەند شیعرێکی تری بە لێدوانەوە بڵاوکردۆتەوە.

وەکو نمونەی شیعری شێخ ڕەزا ئەمەی هەڵبژاردوە:

"میر بە صەد منەت هەناردی ئێسترێکی روت و قوت
چوار پەلی سست و سەقەت، ئەندامی هەروەک عەنکەبوت...تاد"

لە بارەی شیخ رەزاوە ئەڵێ:

"شێخ رەزا لە خانەدانی عەشیرەتی تاڵەبانیە. لە بازیان هاتۆتە دنیا. لە کەرکوک گەورە بـوە. چـوە بـۆ حەج و لەوێوە بۆ ئەسـتانبول. لە ئەسـتانبوڵ لە گەلـێ مەحافیـل و مەجـالیس دا بە زەکـا و قـودرەت، لیسـانی حازرونی مات و مەبهوت کردوە. یەکێ لەمانە نامیق کەمال بەگی مەشهورە.

"شێخ رەزا کوڕی شێخ عەبدولڕەحمان ئەفەندی تاڵەبانی‌یە. شێخ عەبدولڕەحمان ئەفەندی لە مورشیدینی تەریقەتی قادریە، شێخێکی صاحێب نەزەر و شاعیرێکی شیرینزبان و پڕ هونەر بوە. شێخ رەزا بە چوار زبان شیعری هەیە. فەصاحەت و بەلاغەتی، زەرافەت و قـودرەتی، خـاریجی تەعـریفە. لە بەغـدا لە سـاڵی 1328 ی هیجری‌دا وەفاتی کردوە، لە جیواری حەزرەتی غەوس مەدفونە.

لە سەر کێلی قەبرەکەی ئەم دو بەیتە نوسراوە... "

لە ژ10 ی‌دا شیعری "ڕوم کردە بەزمی خاسی... " لە ژێر ناوی: (لەتائیفی شێخ رەزا) بڵاوکردۆتەوە.

زۆری ئەم شیعرانە بۆ یەکەم جار لێرەدا بڵاوکراونەتەوە، ئەو ئاگاداریيانەی لەسەر ژیانی شاعیرەکان و شیعرەکانیان نوسیونی، لە چاو سەردەمی خۆی‌دا تازە و بەکەڵک بون.

لە بەرهەمی شـاعیرانی هـاوچەرخی خـۆی بـۆ یەکەمـین جـار، لە ژ2 ی‌دا بە ئیمـزای (ش) شـیعرە بە ناوبانگەکەی شوکری فەزڵـی کە بـۆ شـێخ مەحمـودی نوسـیوە، لە ژێـر سـەردێڕی: (غەزەل: لە وەقتـی خـۆی وتراوە) بڵاوکردۆتەوە:

"ئیش کە روی ئێستە لە هەورازە سەرەولێژی نەکەی
فیکری دوریشی دەوێ، هەر بە دوعا و نوێژی نەکەی!
گێرەشێوێنێ کە کای کۆنی بە بادا لە کنت
چاکە هەر لێی خوڕی سەیری دەم و کاوێژی نەکەی
سەرەتای ئیش هەمو یەکبونە، ئەویش نابێ هەتا
هەر برینێ کە لە دڵ دا بوە سارێژی نەکەی
حەیفە چاوێ کە جەفا کۆڵەوژی تێ‌دا شکاند
تۆ بە کلچێوکی وەفا عەینی گەلاوێژی نەکەی

قەومی بێ سەر نیە ئەمڕۆ لە هەمو عالەم دا
دەتەوێ تاجی سەر بی، بە هەوا گێژی نەکەی
شا، وەکو شایەکی شەترەنجە لە لای خەڵق ئەمڕۆ،
گەورە قانونە، قسەی کورت ئەمەیە درێژی نەکەی!"

ئەم شیعرە یەکێکە لە گەوهەرە ناوازەکانی ئەدەبی کوردی. لە کاتی بڵاوکردنەوەیدا شێخ مەحمود لە شاخ، لە شۆڕشدا بوە دژی هێزەکانی عیراق و بریتانیا.

هەندێ شیعر کە لە ستایشی گۆڤارەکە و خاوەنەکەیدا وتراون وەکو:

لە ژ6 یدا سەعید فەوزی لە هەڵەبجەوە و، عەلی رەفیق لە کەرکوکەوە،

لە ژ7 یدا سەید سلێمان ئەفەندی لە خانەقینەوە.

دەرچونی دیاری هاوزەمان بوە لەگەڵ تێشکانی شۆڕشی کوردەکانی تورکیا و، لەسێدارەدانی سەرکردەکانی و، ئاوارە بونی هەندێکی تریان دا. بۆ شینی شەهیدەکانی، دو شیعری بڵاوکردۆتەوە:

لە ژ7 یدا شیعرێکی عەلی بەگی (سالار سەعید):

"لەو دەمەی تاقم لە دیداری عەزیزانی وەتەن

دائیمەن جوتم لەگەڵ غەم، هەمدەمی حوزن و میحەن... تاد"

لە ژ9 یدا شیعرێکی تری 15 بەیتی عەبدوڵڵا لە رەواندزەوە، سەرەتاکەی وا دەس پێ ئەکا:

"ئاسمان حەقە بیلا خوێن بگرێنن بەر زەمین

بۆ قەزایا غەوسی سانی، پیری نەهری، قوتبی دین..."

دیاری لە ژێریدا نوسیوێتی:

"سەید عەبدولقادر ئەفەندی لە مەشاهیری ریجالی کورد و کیباری میللەتی ئیسلام بو، خوا صەبوری هەمو برا و خزمانی بدا و حەقی گوم نەکا هەر کەسێ کوژرا لە پێناوی تەعالیی میللەتا

تۆ بە مردوی قەت مەزانە، تا قیامەت زیندوە!"

ئەسیری، لە ژ7 دا شیعری (ویجدانی عەصری) و،

لە ژ10 دا (عیلمە میللەت ژور ئەخا) و،

لە ژ11-12 دا (بە گورجی بجوڵە) ی بڵاوکردۆتەوە.

هەر لە ژ7 یدا ئەحمەد موختار جاف شیعرێکی نیشتمانیی و، حەمدی غەزەلێکی نوسیوە.

لە ژ13- 14 دا، ئەمیر (کە نازناوی شیعریی سالح زەکی خۆیەتی) (حوبی میللی) و، محەمەد تۆفیق یش شیعرێکی بڵاوکردۆتەوە. ئەم شیعرەی محەمەد تۆفیق بە هی پیرەمێرد ئەچێ، ئەڵێ:

دوێنێ لە سەر چڵێکی گوڵێ بلبلێ گوتی
فەصلی بەهاری کوردە، نەما رۆژی نەگبەتی

تا لە کۆتایی دا ئەڵێ:

ئەویان لە عەرشی وەحدەتەوە سەرەفراز و ئەم
شاباشی پایتەختی دەکا نەقدی هیمەتی
باڵی هوما درێژە بە هەر لایەکا ئەگا
دوبەر، تەواوە، سێبەرەکەی پانە بەسیەتی

4. 3. هەواڵ
4. 3. 1. هەواڵی پارلەمان

مەجلیسی مەبعوسان و ئەعیان. ئینتیخابی مەبعوس (نائیب - مەبعوس - نارراو)

له ژ2 ی‌دا له ژێر سەرناوی (باس و خەبەرات) دا هەواڵێکی لەسەر (جەژن) ی ئیمزاکردنی دەستوری عیراق نوسیوە:

"رۆژی شەمو 21 ی مارتی 925 له بەغدا جەژنێکی گەورە بو، ساعەت نۆ و نیوی زەوالی یەعنی چێشتەنگاو هەیئەتی وزەرا و موحافیز و موتەصەریفی شاری بەغدا و وەکیلی قوماندانی عمومی پۆلیس، بە ئیحتیفالێکی زۆر گەورە لە دائیرەی وەزارەتەوە (قانونی ئەساسی حکومەتی عیراق) یان برد بۆ مابەینی هومایون، له گوزەرگاهی ئەم مەوکیبەیە عەسکەر و پۆلیس و قوتابی و کەشافەی مەداریس و ئەهالی صەفبەستەی ئیحتیرام و سەلام بون

"حەزرەتی جەلالەتی مەلیک له ساعەت 10 ی زەوالی بە قەڵەمێکی زێڕ قانونی ئەساسی ئیمزا فەرمو، ئەم قەڵەمە نارردا بۆ موزەخانە، لەوێ هەڵئەگیرێ، ئەبێ بە ئەسەرێکی تاریخی بۆ عیراق.

"له وەختی ئیمزای حەزرەتی مەلیک 101 تۆپ ئاگر درا.

"جەنابی مەندوبی سامی و ریجالی بریتانیا و کیبار و ئەشرافی مەمڵەکەت و میللەت هەمو بۆ عەرزی تەبریکات، زیارەتی مابەینی هومایونیان کرد.

"شەویش، ئەماکین و مەحافیل هەمو بە شوعلەی ئەلەکتریق و چرا رازانرایەوە، له مزگەوتان مەولودی حەزرەتی نەبەوی خوێنرایەوە."

له ژ7 ی‌دا له ژێرسەردێڕی (ئینتیخابی مەبعوسان) دا نوسیوێتی:

"9 ی حوزەیرانی 1925-_ 1341 رۆژی دوشەمو له بەغدا و له دەرەوە نوابی عیراق ئینتیخاب کرا. لەم نزیکانە کۆ دەبنەوە و دەست ئەکەن بە ئیش. ئێستە هەر ناویان عەرز دەکەین. ئینشائەڵڵا بەرە بەرە رەسمی هەمویان نیشان ئەدەین. خوا موەفەقیان بکا."

ئینجا بە ریز ناوی نائیبەکانی بەغداد، دیاله، دلێم، حلله، کەربەلا، کوت، ئەل ئیمارە، دیوانیە، بەسرا، عەمارە، مونتەفیک، موسڵ، کەرکوک و ئەربیلی بڵاوکردۆتەوە. ئەوانەی دوایی بە مجۆرە بون:

"نوابی موصل: ارشد العمری، ضیا بک ال شریف بک، علی الامام، ابراهیم کمال، سعید جلبی الحاج ثابت، ثابت عبدالنور، حازم بک ال شمدین اغا، الشیخ نوری البریفکانی، هیبة الله افندی مفتی عقرة، الخوری یوسف خیاط، رؤف شماس الوس، اسحاق افرایم.

"نوابی کەرکوک: نشات بک، الشیخ حبیب افندی طالبانی، رفیق افندی خادم السجادة، سعید افندی صلاحیه.

"نوابی ئەربیل: صبیح نشات بک، داود بک الحیدری، یوسف ابراهیم افندی، اسماعیل بک، عبدالله مخلص بک."

له داوێنی ئەم لیستەیەدا وتارێکی لەسەر (نائیب- مەبعوس: نارراو) نوسیوە

"لەبەر ئەمەی کە دیاریی کوردستان سیاسی نیە، له حەق نەتیجەی ئینتیخابات موتالەعات و ئیجتیهادات نانوێنین. فەقەت بە ناوی هەیئەتی ئیجتیماعیەوە ئەتوانین نەختێ بەحس لە حقوقی ئیجتیماعی و ئەدەبی خۆمان بکەین."

بەهۆی هەلومەرجی تایبەتی سلێمانیەوە هەڵبژاردن لەوێ دوا کەوتوە.

لە ژ8 ی‌دا ناوی (نوابی سلێمانی) یشی بڵاوکردۆتەوە: "رۆژی 24 ی حوزەیرانی 925 لە سلێمانیش مەبعوسان ئینتیخاب کرا. جەنابی محەمەد سالح بەگ محەمەد عەلی بەگ بە 145، میرزا فەرەج حاجی شەریف بە 137، محەمەد ئەمین بەگ بیگباشی ئەرکان حەرب بە 125، ئەحمەد موختار بەگ عوسمان پاشا بە 110 رەئی، بون بە مەبعوسی سلێمانی عەرزی تەبریکات دەکەین. لەسەر خێر و نەفعی مەملەکەت و میللەت موەفەق بن."

4. 3. 2. هەواڵی مەدرەسەی عەسکەری

لە ژ3 ی 13 نیسانی 925 دا ریپۆرتاجێکی وردی لەسەر دامەزراندنی جەیشی عیراقی لە ژێر سەردێڕی: (مەدرەسەی عەسکەری یاخود دار ئەل تەدریبی عەسکەری) نوسیوە، کە بۆ ئەمڕۆش نرخێکی مێژویی هەیە. ئەڵێ:

"لە ساڵی 1921 هەیئەتێک لە عیراقەوە چو بۆ کۆمەڵ (موئتەمەر) ی شەرقی ئەوسەت کە لە قاهیرەدا کۆبوبوەوە، ئەم هەیئەتە کە گەڕایەوە عیراق بۆ رێکخستنی مەدرەسەیەکی عەسکەری تەڵەبنامەیەکیان دا بە هەیئەتی وزەرا.

"بە پێی پرۆگرامی حەربیەی سانت هێرست بە بەعزێ تەعدیلات پرۆگرامێکی تەدریس گیرایە قەڵەم. دەست کرا بە چاککردنەوەی قشڵەی سواری کە لەو لای قاپی ئیمامی ئەعزەمە.

"لە 1 ی نیسانی 1921 لە 20 زابت کۆمەڵێک دروست کرابو، ئەمانە لە قشڵە لە دائیرەی موشیرییەتی کۆن، هەتا مەدرەسە کرایەوە خەریکی باس و موزاکەرە بون.

"لە 15 ی تەموزی 1921 تەعمیراتی قشڵەی سواری تەواو بو، ئەم 20 زابتە قەیدی دەورەی ئەوەل بون.

"لە 19 ی تەموزی 1821 (بێگومان هەڵەی چاپە ئەبێ 1921 بێ) مەدرەسەی عەسکەریە رەسمەن گۆشاد کرا. ئەوەل دەفعە 7 بیکباشی 26 قەدەملی یوزباشی 17 یوزباشی 34 ملازم ئەوەل 72 ملازم سانی جەمعەن 156 ئومەرا و زابتانی داخلی مەدرەسەی عەسکەری بو.

"لە 1 ی تشرینی ئەوەلی 921 جەیشی عیراقی لزومی 27 زابتی بینی، 13 ی تشرینی ئەوەل 9 زابتی تۆپچی، 1 ی تشرینی سانی 921، 50 زابتی پیادە ئیلتیحاقی جەیشی عیراقی کرد. 13 زابت لە ئیمتیحان دەرنەچو.

"10 ی تشرینی سانی 921 دەورەی دوهەم کرایەوە. 51 زابتی روتبەدار و 50 زابتی بچوک هاتە دەورەی دوەم لە 1 ی کانونی سانی 922 زابتانی موتەباقی دەورەی یەکەمیش دابەشی جەیشی عیراقی کران.

"لە 3 ی کانونی سانی 922، 54 زابتی روتبەدار داخلی مەدرەسە بو، ئینجا تەلەبەی مەدرەسە لەسەر چوار صنف رێک خرا.

صنفی ئەوەل - دو قسم بو، قیسمێکی ئەو ئومەرایانە بون کە 1 ی تشرینی ئەوەلی 921، قیسمێکیشی ئەو ئومەرایانە بون کە کانونی سانی 922 هاتبونە مەدرەسە.

صنفی دوەم - ئەو زابتانە بون کە تشرینی سانی 921 هاتبونە مەدرەسە.

صنفی سێیەم - ئەو زابتانە بون کە تشرینی سانی 921 هاتبونە مەدرەسە.

لە شوبات و مارتی 922 ئوصول تەدریس و تەعلیم چاکتر خرایە کار، لەوانەی تشرینی سانی 921 هاتبونە مەدرەسە 9 زابت درا بە جەیش، 94 زابتی ما، ئەمانیش لە نیهایەتی مارت و نیسانی 922 دابەش کران.

"هەر لەم تاریخەدا دیوانی تەرجومە ئیلحاقی مەدرەسەی عەسکەریە کرا.
لە 3 ی کانونی سانی 927 دەورەی سێیەم کرایەوە، ئەمانە لە 23 ی ئاغستۆسی 922 دابەش کران.
"لە 4 ی نیسانی 922 بۆ ئومەرا و زابتانی قەرار گاهی عمومی دەورەی چوارەم کرایەوە هەتا 31 ی تەموزی 922 دەوامی کرد.
"لە 25 ی تشرینی سانی 922 دەورەی پێنجەم کرایەوە هەتا 27 ی کانونی سانی 923 دەوامی کرد.
"شوبات و مارتی 923 مەدرەسەی عەسکەریە خاڵی ما. مایسی 923 دار ئەل تەدریبی عەسکەری ئیحداس کرا.
"لە 23 ی مایسی 923 دەورەی شەشەم کرایەوە. لە 25 ی ئەیلولی 923 دەرچون.
"لە 3 ی تشرینی ئەوەلی 923 دەورەی حەوتەم کرایەوە هەتا 28 ی کانونی سانی 924 دەوامی کرد.
"لە 15 ی شوباتی 924 دەورەی هەشتەم کرایەوە هەتا 25 ی مایسی 924 دەوامی کرد.
"لە 2 ی حوزەیرانی 924 دەورەی نۆیەم کرایەوە هەتا 25 ی ئەیلولی 924 دەوامی کرد.
"لە 9 ی تشرینی ئەوەلی 924 دەورەی دەیەم کرایەوە لە 6 ی شوباتی 925 دەرچون.
"لێرەدا ئێمە هەر بەحسی ئەدواری پیادەمان کرد، چونکە لە تەک ئەم فۆتۆغرافە هەر پیادە عەلاقەدارە."

لەم ژمارەیەدا وێنەیەکی فۆتۆگرافی بڵاوکردۆتەوە لە ژێریدا نوسیویێتی: ئەمە ئەو زابتانەن کە لە دەورەی دەیەمی دار ئەل تەدریب دەرچون، لە ناوەڕاستیان ئامیری دار ئەل تەدریبی عەسکەری و معاونی و موعەلیمەکان دانیشتون."

4. 3. 3. هەواڵی هاتوچۆی پیاوە ناسراوەکانی کورد بۆ بەغداد

هەواڵی هاتوچۆی بازرگان و کەسایەتی سیاسی و دینیی و کۆمەڵایەتیی کوردی بۆ بەغداد نوسیوە، بەخێرهاتن و خواحافیزی لێ کردون.
لەو کاتەدا تازە شۆڕشەکەی شێخ سەعید، لە کوردستانی تورکیا، شکا بو.
هەندێ لە کەسایەتیە ناسراوەکانی ئاوارەی عیراق بون. دیاری، هەواڵی هاتنی نوسیون:
لە ژ7 دا لە ژێر ناوی (بەخێرهاتن) دا نوسیویێتی:
"لە منەوەرانی کورد و خانەدانی بتلیس جەنابی مەمدوح سەلیم بەگ تەشریفی هاتۆتە بەغدا میوانی شوکری محەمەد بەگی دوقتۆرە."
لە ژ10 دا لە (ئەخباری پانزە ڕۆژ) دا نوسیویێتی:
"نەجلی موکەڕەم سەید عەبدولقادر ئەفەندیی مەرحوم، جەنابی سەید عەبدوڵڵا ئەفەندی لە بەغداد میوانی نەقیب بو، 12 ی تشرینی ئەوەل بە ڕێی ئاسنا گەڕایەوە ڕەوانەدز، ئەکابیر و ئەعازیمی کورد ڕەوانەیان کرد، هەتا ئیستاسیۆن و حەرەکەتی شەمەندەفەر هەمو لە خزمەتیا بون."
لە هەمان ژمارەدا لە ژێر ناوی (ئیعلان) دا نوسیویێتی:
"لە تەرەف ئیحسان نوری بەگ کە لە تێگەیشتوان و وڵاتپەروەرانی کوردە و ئەشرافی بتلیسە بە ناوی (کورد قیام میلسی) کتێبێکی زۆر بە قیمەت نوسراوە، لە چاپدراوە. لەم کتێبەدا ئەسبابی هەڵسانی کوردی شیمالی و ئەهمیەتی عەسکەرییەی بە تورکی بەیان ئەکا. بۆ هەمو کوردێ پێویستە ئەم ئەسەرە بخوێنێتەوە."

هەر ئەوسا لە ژ39 ی 10 ی ئەیلولی 1925 و لە ژمارەکانی 40 و 41 ی (ژیانەوە) ی سلێمانی‌دا ئەم کتێبە بە زنجیرە لە ژێر سەرناوی: (قیامی میللی کورد و ئەهمیەتی عەسکەریەی) کراوە بە کوردی و بڵاوکراوەتەوە.

لە ژ 13- 14 دا لە ژێرناوی (تەشریف) دا نوسیوێتی:

"برای موحتەرەمی شێخ سەعید ئەفەندی رەئیسی قیامی کورد، جەنابی شێخ مەهدی ئەفەندی و، قەهرەمانی میللەت جەنابی سەید تەها ئەفەندی، تەشریفیان هێناوەتە بەغداد. لە تەرەف ئەشراف و منەوەرانی میللەتی کورد لازمەی ئیحتیفالات و تەعزیمات بە جێ هێنرا. عەرزی بەخێرهاتنیان ئەکەین."

لە ژ11- 12 دا لە ژێر ناوی (خەبەرێکی ناخۆش) دا نوسیوێتی:

"وەک خەبەرمان زانیوە حکومەتی ئێران قوەتێکی ناردۆتە سەر ئەورامان، چەک و سیلاحیان داوا کردوە، ئەوانیش نەیان داوە، بوە بەشەڕ. لەسەر ئەمە بەینی جەعفەر سوڵتان و حکومەتی ئێران تێک چوە. کورد و فورس بران، برایەکی ئیرسی و تاریخین. دڵ نایەوێ بەینی ئەم دو براخاسە تێکچێ و بێ چەک و سیلاح بمێنێ، بە کەڵکی یەک بێن. بۆ یەک زۆر لازمن. ئینشائەڵڵا ئەم خەبەرە ئەصلی دەرناچێ، ئەگەر ئەصلیشی بێ ئینشائەڵڵا حکومەتی عەلییەی ئێران برا لەبرا ناکا، ئەم برا بچوکە وەک برایەکی بە رەحم و بوزورگەوار ئیدارە ئەکا."

4. 4. خوێندن و خوێندنگە

لەو سەردەمەدا نەخوێندەواری زۆر بڵاو بو. بە دەگمەن خوێندەوار هەبوە. ئەمەیش کاری کردۆتە سەر ئاستی هۆشیاریی سیاسی و کۆمەڵایەتی و نەتەوەیی و نیشتمانیی خەڵک. رۆشنبیرانی کورد لەو سەردەمەدا کردنەوەی خوێندنگە و بڵاوکردنەوەی خوێندەواری‌یان کردوە بە یەکێ لە خواستە هەرە پێویستەکانی ئەو قۆناغە. لەهەر کوێ‌یەک هەلێکیان بۆ هەڵکەوتبێ ئەم داوایەیان دوبارە کردۆتەوە. لە رۆژنامەکانی سلێمانی‌دا ئەمەیان بەردەوام نوسیوە. هەر کە یەکێ لە کاربەدەستانیان دیبێ مەسەلەکەیان لەگەڵ باس کردوە. هەندێ لە نائیبە کوردەکانیشی چەند جارێ بە نوسین و زار ئەم داخوازیەیان خستۆتە بەردەم پارلەمانی عیراق.

دیاری‌یش لە چەند ژمارەیەکی‌دا لەم بارەیەوە دواوە.

لە ژ6 ی‌دا لە ژێر سەردێڕی: (مەعاریف و مەکتەب لە سلێمانی) نوسیوێتی:

"وەکو تێ گەیشتوین هەتا ئەیلول دەس لە مەکتەب و مەعاریفی سلێمانی نادرێ. فەقەت قەرار وایە کە لە ئەیلول دو مەکتەبی تیا بکرێتەوە. یەکێکی بە ئیعتیباری ئیبتیدائی و ئەوەلی شەش صنفی دەبێ، یەکێکیشی ئیبتیدائی دەبێ. لە هەڵەبجەیش مەکتەبێکی ئیبتیدائی دەکرێتەوە. پاش دو ساڵی تریش سلێمانی بەڵکوم مەکتەبێکی سانەوی هەڵدەگرێ.

"صەرفی نەزەر لە زەمانی سەربەخۆیی میللەتی کورد و حاکمیەتی بابان حەتا لە وەقتی عوسمانی‌یشدا سلێمانی لە خسوس مەکتەب و مەعاریف ئیستیسنایەکی هەبو. وەقتێ روشدیەی عەسکەریە تەنها کە خاصی چەند ولایەتێک بو، بە حەسەبی ئەهمیەت و لیاقەتەوە سلێمانی نەزەری دیقەتی جەلب کردبو وە بە هیمەت و دەلالەتی سەعید پاشای رەئیسی شورای دەوڵەت مەکتەبێکی روشدیەی عەسکەریەی تیا کرابوەوە، گەلێ زابتانی ئۆردو تەخصیص ئەم مەکتەبە کرا بو وە گەلێ فائیدەی بوبو. لە پاش ئیعلانی مەشروتیەتیش ئیعدادیەکی مولکی هەبو.

"حکومەتی فەخیمەیش لە حەق مەعاریفی سلێمانی ئەلحەق درێغی عاتیفەت و ئەهمیەتی نەفەرموە. فەقەت لە بەدبەختی و کەم موبالاتی خۆمان چەند ساڵێکە لە مەملەکەتەکەمان روناکی عیلم و عیرفان نەما. شاگردانی

پێشو هێلانەیان لێ روخا. هێچیان لە بیر نەما. منداڵەکانی تریش لە بەر بێ مەکتەبی و بێ شوێنی پێیان نەخوێندرا... جێگایانی تریان ئەوا دائیمەن پێش ئەکەون، ئەمانە کە گەورە بون ئەلبەت حەدی موصاحەبە و موقایەسەی ئەمسالیان نابێ، هیچیان دەست ناکەوێ.

"ئۆباڵی ئەم بێ گوناهانە بە ئەستۆی ئێمەیە.

"یاخوا، ئەمرۆیش سەعید پاشایەکی ترمان تیا هەڵکەوێ و سلێمانی دوبارە سەرکەوێ."

لە ژ15 دا عەبە عەزیز هەولێری لە وتارێکدا بە ناونیشانی (قوتابخانە) ئەڵێ:

"سەربەخۆیی و بەختیاری بە عیلم و عیرفان، عیلم و عیرفانیش بە مەداریسی ئیبتیدائیە پێک یەت. قوتابخانە ئەساسی بەرزبون و رزگاربونی هەمو میللەتێکە. لە مەمالیکی موتەمەدینەدا مەداریسی ئیبتیدائیە گەلێ بە ئەهمیەت گیراوە، هیمەتی بۆ سەرف کراوە. بولغار، مەجار، یۆنان، صرب، بە مەداریسی ئیبتیدائیە تێ گەیی و پێ گەیی، لە فکرو وەتەنیەت و جنسیەت گەیی."

لە ژمارەکانی 5 و 6 و 9 دا پیرۆت لە سلێمانیەوە بە زنجیرە وتارێکی لەسەر: (ئافرەتی کورد: مەوقیعی ئیجتیماعی‌یان) سەبارەت بە ئازادی ئافرەت نوسیوە، داوای کردنەوەی خوێندنگەی فێرکردن و پێگەیاندنی ئافرەت لە وەزیری مەعاریف ئەکا. کۆتایی وتارەکەی بەمە دێنێ:

"ئێستا ئیستیرحام لە حەزرەتی مەعالی وەزیری مەعاریف دەکەین کە هیچ نەبێ بە پێی لیواکانی دراوسێمان تەماشای مەعاریفی ئێمەیش بفەرمون. ئێمە تەشکیلاتێکی واسیعمان ناوێ. ئەمڕۆ مەکتەبێکی ئیبتیدائی مونتەزەمی ئوناس بە ئێمە لازمە. دیسان حەزرەتی وەزیر تەئمین دەکەین ئەگەر بێت و مەکتەبێکی کچان لە سلێمانی دا بکاتەوە، لە ئیستیقبالێکی نزیک دا گەلێ موعەلیماتی مومتازەی کورد بۆ عیراق پێ دەگا و سەمەرەی ئەم ئیشە خێرەی ئیقتیتاف ئەکا."

دیاریی کوردستان لە کۆتایی ئەم وتارەدا لێدوانێکی خۆی لە سەر نوسیوە ئەڵێ:

ئەم مەقالەیە لە مێژە بۆ ئیدارەخانە هاتبو. مەعەل ئەسەف لە بەر پاشکەوتنی ئەم ژمارەیە ئەمیش مابو.

"حەزرەتی فەخری کائینات (علیه اکمل التحیاة) فەرمویەتی: (طلب العلم فریضة علی کل مسلم و مسلمة) صدق رسول الله. یەعنی خوێندن و فێربون، چ پیاو چ ژن بۆ هەمو ئیسلام فەرزە. ئیسلام، ژن و پیاوی بێلا ئیستیسنا دەبێ هەمو خوێندەوار بن.

"هاوارێ پیرۆت، هاوارێکی زۆر بە جێیە. لە حەق بێ مەعاریفی و مەغدوریەتی کوردستان لە ژمارەکانی پێشویشمان دوا بوین. لە تەرەف ئەمین بەگ مەبعوسی سلێمانی و رەفیقاتی لە حەق مەعاریف و مەداریسی سلێمانی و ئەمسالی تەقریرێ بە ریاسەتی مەبعوسان درا، لە مەجلیسا واقیفانە و عالمانە مودافەعە کرا، گەلێ غیرەت و هیمەتیان نواند.

"حکومەت قەراری وایە لە سلێمانی مەدرەسەیەکی کچان دانێ. شایانی عیبرەت و تەئەسورە، لە پەیداکردنی دو موعەلیمە توشی موشکیلات دەبن.

ئەگەر کوردستانیش وەک جێیانی تر لە وەقتی خۆی مەدرەسەی کچانی تیا بوایە ئەمرۆ بۆ دو مەعەلیمە موشکیلات روی نەئەدا.

"لە بەغداد دو مەعەلیمەی کوردییەل ئەصل هەیە. ئەمانە بە مودەتێکی زۆر کەم وەک دەستە خوشکەکانی سلێمانی‌یان کوردی قسە ئەکەن، یەکێکیان کچی ساڵح ئەفەندی مولازمە، ئەوی دیش لە ئەحفادی موفتی زەهاویی مەرحومە. ئەگەر تەحقیقاتمان واسیعتر بکەین، لەو ئەولادە وەتەن جودایانە کە بە نوری عیلم و مەعریفەتی جێیانی دی بەهرەمەندی شەرەف و حورمەت بون، گەلێ موعەلیمەی تریش پەیدا ئەبێ.

"لە حکومەت رجا ئەکەین، ئەم دو خوشکەمان بە معاشێکی کـافی و بـاش دەرحـاڵ ئیعزامـی سـلێمانی بفەرمون.

"لە ئەشراف و خەڵقـی سـلێمانیش تەمەنـا دەکەیـن کە قەدری ئەم دو ئەولادە گەورە و پێگەیشـتوەیان بگرن و ئەولادەکانیان پێ تەربیە بفەرمون و فەرمایشی خوا و پێغەمەرمان بە جێ بهێنن.

"نەوەک تەنها سلێمانی، هەولێر، کۆیە، رەوانـدز، بیلخاصـە مەحـاڵی بادینـان بـێ گونـاه و مەحـروم و تکاکارە، هەر بە هاوارە.. دڵمان بە غیرەت و ئەهلیەتی مەبعوسانمان خۆش و قائیمە. ئەوان لە هەمومان باشتر و شارەزاترن. میللەت پشتی وەکیل و براگەورەی خۆی بەر نادا، واز ناهێنێ، ئەویش ئەیەوێ بە قەدەر قەدر و قودرەتی خۆی بکا بە قەدر و قیسمەتی خۆی."

4. 5. گیروگرفتەکانی زمان و رێنوس

چەند کەسێکی شارەزا لە نوسین و لێدوانی ئەم باسەدا بە وتاری جیاواز بەشدار بـون. لەوانە: تۆفیـق وەهبی بە وتاری: (کوردیەکەمان بە چۆن حروفێک و چۆن بنوسین؟) و، ئیسماعیل حەقی شاوەیس لە کفریەوە بە وتارەکانی (نوسینی کوردی چۆن بێ؟) و، (ئیملای کوردی حروفاتی عەرەبی) و، (لاپەڕەی نوسینی تـازە و کوردی پەتی: لەنوسین و شێوەدا سـەربەخۆیی) و، حەسـەن کوردسـتانی لە رەوانـدزەوە بە وتـاری: (لە حەق نوسینی تازە).

4. 6. باسی سیاسی

لەبەر ئەوەی دیـاری کوردسـتان، وەکـو خـۆی نوسـیوێتی سیاسـی نەبـوە، تـوخنی باسـی سیاسـی نەکەوتوە، بەڵام لە توێی هەندێ باس دا، تیرێکی هاویشتوە. لە ناواخنی وتارێکدا نوسیوێتی:

"مەعلومە کە موعەلیمانی کوردزمـان رەوانەی خـوارەوە کـران، لە جـێی ئەوان بـۆ کوردسـتان زمـان و حاڵنەزان ناردران..."

لە لێدوانێکی تردا نوسیوێتی:

"لەم عەصرەدا، لەم قەرنی مەدەنییەت و کەمالەدا، کوردی هەژار و بێکەس، هێشتا بە گـوللە، بە بۆمبـا، بە تەنــاف، بە برسـێتی، بە روتـی، بە هەژاری و کـۆڵەواری، بە ئەنــواعی قەهــر و ئەلەم دەمــرێ، دەکــوژێ و دەنێژرێ... وەک شەکری خـاو لە نـاو سـوێراوی عمـومی و ئەبکەمیەتـی بەشـەرییەتی حـازرە و مـوتەمەدینە ئەتوێتەوە، ئەبێ بە بوخار، ئەگەڕێتەوە بەر بارەگاهی عەدل و ئیحتیشامی کردگار."

جگە لەم باسە سەرەکییانە هەندێ وتـاری جۆراوجـۆری تێدایـە لە سـەر: سـەرفترە، رەمەزان و جەژن، کولارە، مەتەڵ...

5. باری دارایی

سەرچاوەی دارایی دیاریی کوردستان سامانی تایبەتی خـاوەنەکەی و پـارەی فرۆشـتنی ژمارەکـانی و ئابونە و ئاگاداری بوە. گۆڤارەکە خۆی لە دوا لاپەڕەی هەمو ژمارەکانیدا بەمجۆرەی نوسیوە:

"کڕیاری: لە بەغدا سـاڵی بە 12، شـەش مـانگی بە 7، لە دەرەوە سـاڵی بە 15، شـەش مـانگی بە 8 روپیەیە. بۆ قوتابی و فەقێ، لە بەغدا ساڵی بە 10، لە دەرەوە بە 12 روپیەیە.

"بۆ مەمالیکی ئەجنەبیە، ئوجرەتی پۆستەی ئەخرێتە سەر.

"بۆ ئیعلانات، مشتەری لە تەک ئیدارەخانە پێک بەت."

لە ژ14 ی 21 ی تشرینی یەکەمی 1925 دا لە ژێر ناوی (رجا) دا نوسیوێتی:

"دەستگیر و یاریدەدەرمان خزمانە، جێرخواهان و ئاشنایانە، هیوامان هەر بە وانە و بە سەعی و غیرەتی خۆمانە. سەرمایەیەکی تر و پشتیوانێکی ترمان نیە. بۆ دەوام و گەورەبونی (دیاریی کوردستان) و نەفعی هەمومان ڕجا ئەکەین قیمەتی کرِیاری فەرامۆش نەفەرمون. بە پۆستەدا بینێرن. ئەوانەی کرِیار نین و جەریدەیان بۆ ناچێ داوابکەن، خۆیان گەورەیەتی بنوێنن، بۆمان بنوسن."

لە ژ16 دا لەژێر سەردێری: (بۆ هەمو برا و خزمان) دا نوسیوێتی:

"دیاریی کوردستان بە حەسەبی وەزعیەت و رەسم و نەفاسەتی مەسرەفی لە ئەمسالی گەلێ زیاترە. بۆ کەس زەرەری نەبوە. بۆ خێر و نەفعی میللەت و ئەمسالی تەئسیر و خزمەتی بوە. وەک دائیمەن گتومانە ئەمە هی خۆمانە، هیوامان هەر بەخۆمانە و بە غیرەتی برا و خزمانە. حسێن ئەفەندی تەحسیلدارمان بە عائیدات بۆ دەرەوە نارد زۆر رجا ئەکەین تەئخیری مەکەن. لە ژێر ژمارەی موتەسەلسیل، موقابیلی مەقبوزی مەتبوع و مەمهور بە ئیمزای صاحیبی ئیمتیاز و مۆری ئیدارەخانە، قیمەتی کرِیاری پێ کەرەم بفەرمون. سالانەی هەزار لاپەڕەی بە پانزە رۆپیە زۆر نیە. قەناعەت و فیداکاری تیادایە. گەلێ مەسرەفی لێ کراوە مەسرەفی خۆی دەرنەهێناوە. مەتڵەبمان بۆ نەفع و خێری میللەت و مەملەکەتە. مان و گەورە بونی بە بە خێوکردنی وەجیبەی هەمومانە. بۆ ئەمە ئابونە بون و فەرامۆش نەکردنی سالانەی کافیە هیچی تری پێ ناوێ. ئەوەی بۆ خودا و خۆ بێ لە کیس ناچێ..."

6. بەشی عەرەبی

ئەهێنێ لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لە سەر بکرێ.

7. بەشی تورکی

ئەهێنێ لێکۆڵینەوەیەکی تایبەتی لە سەر بکرێ.

8. لە روی هونەری رۆژنامەوانی‌یەوە

لە روی ناوەرۆکەوە، گۆڤارەکە دەوڵەمەندە بە باس و بابەتی جۆراوجۆر.

هەواڵی گرنگ و تازەی ئەوکاتە و ریپۆرتاجی ورد و بە نرخ و زانیاری مێژویی و ئاگاداریی باشی تێدایە.

لە روی شێوەوە، دیاریی کوردستان خۆی خاوەنی چاپخانە و کارگەی زنگۆگراف نەبوە. ئەو 16 ژمارەیەش 4 چاپخانەی کردوە:

ژمارەکانی 1 و 8 ی لە (مطبعة دارالسلام) و،

ژ3 ی لە (المطبعة العصرية) و،

ژمارەکانی 10 و 11- 12 ی لە (مطبعة الفرات) و،

ژ 13- 14 و 15 و 16 لە (المطبعة السريانية الكاثوليكية في بغداد) چاپ کراون.

هەندێ ژمارەیشی ناوی چاپخانەی بە سەرەوە نیە.

بێگومـان ئەمە خـۆی کۆسـپێکی تەکنیکـی گەورە بـوە. تیپکارەکـانی چاپخـانەیش زمـانی کوردییـان نەزانیوە، ئەمەیش ئـەرکی بەڕێوەبـەرەکانی گۆڤارەکـەی دژوارتـر کـردوە. لەگـەڵ هـەمو ئەوانـەیشدا ئاسـتی هونەری هۆڤارەکە نیشانەی شارەزایی و لێزانی‌یانە. ڕوخساری گۆڤارەکە و لاپەڕەکانی جوان ڕێک خـراون و ڕازێنراونەتەوە. وێنەکانی باش هەڵبژێردراون. زۆری لاپەڕەکـانی دوسـونی تـێدا نوسـراوە و کەمێکـی یەک ستون. لە چاو گۆڤارەکانی ئەو سەردەمەی بەغدادا، ئەم لەوان دواکەوتوتر نیە.

9. ڕاوەستانی لە دەرچون

پێئەچـێ دیـاری کوردسـتان بە هـۆی دامەزرانـی بەڕێوەبەرەکـانی لە دەزگاکـانی حکـومەتدا، پەکـی دەرچونی کەوتبێ.

لە ژ15 دا نوسیوێتی:

"موفەتیشی مالیەی کوردستان

موحەڕیری عەرەبی دیاریی کوردستان جەنابی خەلەف شەوقی ئەفەندی لە ریاسەتی قەلەمی تەرجومەی سکرتاریەتی واریدات تەرفیعی کرد، کرابە موفەتیشی مالیەی کوردستان. موحەڕیری خۆمان مەدح نـاکەین، بەم ئینتیخاب و تەعینە موصیبە عەلاقە داران تەقدیر و تەبریک ئەکەین."

لە ژ16 ش نوسراوە:

"مدیری ئیدارەی (دیاریی کوردستان) ڕەشید شەوقی ئەفەندی

"ڕەشید شەوقی ئەفەندی کوڕەزای قادر ئەفەندی گەورەیە. (1894 م: 1310 هـ) لە سـلێمانی هـاتۆتە دنیا. لە ڕوشدیەی عەسکەری سلێمانی و ئەعـدادیی عەسـکەریی بەغـداد و حەربـیەی ئەسـتەنبول تەحصـیلی بینیوە. لە ئۆردوی تورکیا لە بلوکی دوەم سواریی ئاڵای مزراقلی ملازم ئەوەل بوە. غیرەت و مرووەتی میللـیە و وەتەنیە، لە ساڵی 1921 دا لە وێوە هێنایەوە. مودەتێ بێ مەئموریەت و بێ بەش ما. موحیبەتی میللـیەی لـە سلێمانی خستیە ناو تەشـکیلاتی حکومـەتی کـورد، مـودەتێ لـە شـاخ و داخ مـا. لە ئەوەل ژمـارەوە یاریـدەی (هەیئەتی دیاریی کوردستان) ئەدا. حەقی خدمەتی بە سەر میللەتەوە هەیە. ئەمجـارە داخلـی دار ئەل تەدریبـی عەسکەری بو، بە ئیمتیحان ئەهلیەت و کیفایەتی نواند. بۆ سریەی ثالثی نەقلیەی جەیشی عیراقی تەعین کرا.

"(هەیئەتی دیاریی کوردستان) ڕەفیقێکی زۆر خۆشەویسـت و بە غیرەتـی گـوم کـرد. خۆزگـا قەومـی عەزیزی ئێمەش وەک میللەتانی تر ئەهمیەتی مەتبوعاتی فەرامۆش نەفەرموایە، یاریـدەی ئەم جەریـدەیە چـاکتر بدرایە، بەدەلی ئابونەی وەک هـی جەرائیـدی تـر پێشـەکی بنێـررایە وە یـا زۆر پـاش نەخـرایە، وە ڕەشـید ئەفەندی بمایە. مومائیلەیهی زابتێکی بە قیمەتە، سینەی حەمییەتی دەلیلی غیرەت و بەسالەتە. ئینشائەڵڵا جەیش و مەملەکەت گەلێ ئیستیفادەی لێ ئەکا."

سـاڵح زەکـی بەگـیش هەر لەو مـاوەیەدا لە دەزگاکـانی حکـومەت دا تەعیـین کـراوە، ئیتـر دەسـتی لە دەرکردنی گۆڤارەکە هەڵگرتوە.

10. بۆ مردنی ساڵح زەکی

ساڵح زەکی لە دەزگاکـانی حکـومەتی عیـراق دا دامەزرا، ئیتـر وازی لە پیشـەی ڕۆژنـامەوانی هێنـا. لە دەزگای بەڕێوەبردندا بەرزبوەوە تا گەیشتە پلەی موتەسەڕیفی لیوا. مـاوەیەک بـو بە موتەسـەڕیفی سـلێمانی، ساڵی 1944 مرد. ساڵح زەکی بەگ پایەیەکی کۆمەڵایەتی بەرێزی لەناو دۆست و ناسیاوەکانی و، لەناو کـۆڕ

و کۆمەڵە ڕۆشنبیریەکاندا هەبوە. پیرەمێرد بە بۆنەی مردنیەوە لە (ژین، ژ769 ی 28 ی کانونی یەکەمی 1944) دا ئەم هەواڵە کورتەی نوسیوە:

"شیوەن و ماتەم: شیوەنێکی وا کە بە هیچ نەشیدە و گریانێک داخی جۆش نابێتەوە و کولّی گریان نانیشێتەوە. ساڵح زەکی بەگی ساحێبقران ڕۆیی، کۆچی کرد، هەوارگەی خێڵی سلێمانی وێران بو، ئەو شوێنە پڕ نابێتەوە، ئای چ برینێکی بە ئێشە. سەرخۆشی لە هەمو شاری سلێمانی ئەکەین، لە پێش دا خۆم."

هەر پیرەمێرد لە (ژین، ژ772 ی 25 ی کانونی دوەمی 1945) دا لە ژێر سەردێڕی: (نێرگس و یادی صالح زەکی بەگ) دا ئەم وتارەی نوسیوە:

"ئەمڕۆ چڵێ نێرگسم دی و صاڵح زەکی بەگم کەوتەوە یاد. صاڵح زەکی بەگ دوایی گوڵی باغی صاحیبقران بو لە زەکادا، لە سەخادا، لە وەفادا. من بەش بە حاڵی خۆم وێنەی ئەوم کەم دیوە. زۆرتر کە پەسندم کرد لە پێش دا رابیتەی نەفسانی بو، ئەو خاوەن خوان و من نەوسن، کە تێرم خوارد، لە موصاحەباتیا زەوقێکی ڕۆحانیم دی، ئینجا کەوتینە عالەمێکی ڕۆحانیەوە، بە ڕۆح و بەدڵ خۆشم ئەویست.

"کاتێ بە موتەصەڕیفی هاتە ئێرە ئەو سەردەمە (مەرد مەگرێزەکانی ئێمە) هەمو جومعان ئەچوینە زەڵم و دواوان. جارێکیان ئەویش هات. لە رێوە چوینە توەقوت. لەوێوە هاتینەوە بۆ لای پردەکەی زەڵم. ئەو نێرگسە جارەی سەر رێگاکەی دی راوەستا. لە ئۆتۆمۆبیلەکە هاتە دەرێ. پەلی من و کوڕەکانی گرت چوینە ناوەڕاستی ئەو نێرگسانەوە. باقەیەک نێرگسی کرد و لە ناو ئەو نێرگسانەدا راکشا و، بە دەستە نێرگسەکە چاوی خۆی داپۆشی، وتی: "خۆزگە لە ناو ئەم نێرگسانە و لەم سەرەڕێ ئێڵی جافەدا ئەنێژرام." دوای ئەوە سەری هەڵبڕی وتی: "کاکە توخوا تەماشای ئەم چەشم ئەندازە شیرینە و ئەم دەشتە رەنگینە بکە، ئەستەمولّ کە بە بەهەشتی روی زەمینی ناوئەبەن، لە ناوەڕاستی بیشکتاش و نشانتاش دا کۆشکێکی سوڵتان عەزیزی تیایە، لە نزیک ئەو باغچەیەکی فولیای تیایە پێی ئەڵێن قولیاترلاسی، بەهاران ئەم هەمو سەیرانکەرەی لێ کۆ ئەبێتەوە لەو چاڵەدا، ئەمە گوایە بۆنی فولیا ئەکەن، ئەیکرن دەسکی ئەکەوێتە مەجیدیەک، دە وەرە ئەمە ببینە و ئەویش بیر بکەرەوە و، ئەم روبارەیش بەم لەنجە و لارە ببینە و وڵاتی خۆت لە پێش چاو شیرین نەبێ."

"ئەیویست خدمەتی نیشتمانەکەی بکا زۆری لە دڵ بو. لە سەید صادق بەو لاوە دێ یەکی عەصری بینا بکا و فابریقەی شەکری تیا دابنێ. وە دەستی پێ کرد کە شار بگوێزێتەوە بناری گوێژە. ئەم دیوی گوێژە بنێژێ بە باغ. ئێستا دەستی ناهەمواری دەوران لە دەمێک دا کە نێرگس چاوی کردەوە، چاوی لێک نا وەک نێرگسەکەی دەوری زەڵم. کوێر بێ ئەو چاوەی بە تۆ رون ئەبوەوە و تۆ بە بێ چاوی ئەو چاوت کردەوە. بەڵام تۆ چی بکەی؟ تۆ هەر ئەوەی کە لەو دەشتەی هەزاران ئەردەشێری سەرەتا و نەرەشێری هەرەدوایی وەک محەمەد پاشات دیوە و بە رێ کردوە و لەو چاوە جوانەتەوە فرمێسکێکت دانەڕشتوە، من وا بەو یادەوە ئەگریم، کەوابێ من بە وەفاترم!"

گەلاوێژ لە ژ1 ی ساڵی 6 یدا بە بۆنەی کۆچی دوایی ساڵح زەکی بەگەوە نوسیوێتی:

"ئۆف ساڵی 944 چەند ساڵێکی شوم و ناهەموار بو، ئاخی (ناری) شاعیرمان لە دڵ دەرنەچو داخی (ع. و. نوری) ی ئەدیبی هات بە سەرا، دڵەی بێ ئارام ئەوەندەی تر ئاگری تێ بەر بو، کەچی ئەوەندەمان زانی کوتوپڕ خەم و مەینەتی ماڵئاوایی (ساڵح زەکی بەگ) یش بو بە سەر باری، ئیتر دڵ چۆن نەبێ بە قەقنەس؟

"کوردی بێ چارە توشی دەردێکی وا گران بو کە بە زەحمەت لێی رسگار بێ، ئەویش مردنی ساڵح زەکی بەگە، کام ساڵح زەکی بەگ؟ ساڵح زەکی عەسکەری، ساڵح زەکی ئیداری، ساڵح زەکی عالم و ئەدیب، ئەو ساڵح زەکی بەگە کە ئەوەتی فامی کردبوەوە تا ڕۆژی کۆچی بە گیان و ماڵ لە پێناوی کوردا هەمو دەمێکە تاقەسوارەی مەیدان بوە، بە عەزم و ئیرادەی پۆڵایینی، خۆی لەبەر ئەم هەمو تەنگوچەڵەمەی زەمانە دا ڕاگرت و نەیهێشت کەسیش بە دەردی بزانێ، ئەو بە ئێمەی زانی. داخی بە جەرگم ئێمە بەومان نەزانی تا لە دەستمان دەرچو، ئەوەندە هەیە ئەو خۆی ڕۆیی بەڵام قەدری نەڕۆیی، چونکە بێجگە لە خزمەتکانی تری لە پێناوی کوردا، (دیاری کوردستان) ی لە دیاری کوردستانا بانگی دیاربونی ساڵح زەکی بەگ ئەکا.

ئێستە هەر ئەوەندەمان نوسی کە بە تەواوی تاریخی ژیانیمان وەرگرت، لە ئایندەدا دوورودرێژ ئەینوسین."

گەلاوێژ لە ژ3 ی ساڵی 6 ی مارتی 1945 دا لە ژێر سەرناوی: "ئەدیبی بەناوبانگی کورد ساڵح زەکی بەگی ساحێبقران" دا ئەم وتارەی نوسیوە:

"کوڕی حسین بەگ کوڕی داود بەگ کوڕی مەحمود بەگی صاحێبقرانە. لە مارتی 1886 ی میلادی لە شاری هەڵەبجە هاتۆتە دنیاوە، لە 1894 دا دایکی مردوە، ساڵێک پاش ئەوە باوکیشی ڕێی حەقی گرتوە، حاجی عوسمان بەگی مامی دەستی کێشا بەسەریا و بردیە لای خۆی لە سلێمانی، لە عەینی ساڵی 1894 دا لە سلێمانی چوە مەکتەبی ڕوشدیە، لە 1899 دا قوتابخانەی ئیبتیدائی لە سلێمانی دوایی هێناوە وە بۆ تەواوکردنی خوێندنی چۆتە بەغدا و لەوێ چۆتە ئەعدادیەی عەسکەریەوە، لە 1902 دا ئەو مەکتەبەشی تەواو کردوە، لە پاش گەلێ پاڕانەوە و تکا کردن لە مام و خزمەکانی توانیویە بیانهێنێتە سەر ئەوە کە بچێتە ئەستەموڵ بخوێنێت، هەتا بەسەر مەرامەکەی دا سەرکەوت و چوە ئەستەموڵ و لەوێ چوە مەکتەبی حەربیەوە، لە 1906 دا بە ملازمی دوهەم لە مەکتەب دەرچوە، 1907 دا ئیلتیحاقی فەیلەقی شەشەمی لە عیراقدا کردوە، لە کاتێکا کە مدیری شوعبەی معامەلاتی زاتیەی فیرقە بوە ئیشتیراکی شەڕی گەورەشی لە جەبهەی عیراقدا کردوە، لەوەختێکا کە یاوەری عەلی بەگ بوە لە شەڕی شوعەیبەدا برینێکیان لە شانی چەپی کردوە، هەروەها لە ئوردوی عوسمانلی دا ماوەتەوە و سەرکەوتوە هەتا بوە بە بیگ باشی، لە ساڵی 1921 دا وەزیفەی بە جێ هێشتوە و لە دیاربەکرەوە گەڕاوەتەوە بۆ عیراق.

"لەساڵی 1922 دا لە لایەن حکومەتی عیراقەوە کرا بە قائیمقامی ئاکرێ بەڵام پاش ماوەیەکی کەم وەزیفەی دایە دواوە و چوەوە بۆ سلێمانی لەوێ ئیلتیحاقی سەورەی کوردی کرد لەگەڵ شێخ مەحمود وە بو بە وەزیری جەنگی کوردستان، لە 1924 دا لە لایەن حکومەتی عیراقەوە ناچار کرا کە بگەڕێتەوە بۆ بەغدا و ببێ بە خانەشاری ئەوێ، لە ساڵی 1925 دا بە سێ زمان: کوردی، تورکی و عارەبی گۆڤاری (دیاری کوردستان) ی دەرهێنا، لە 1926 دا کرا بە مدیری ناحیەی قرانیە لە پاش شەش مانگ بە عەینی وەزیفە نەقڵی شارەبان کراوە، لە پاش ماوەیەکی کەم کە شارەبان کرا بە قەزا قائیمقامیەتی ئەوێی درایە، لە پاشان نەقڵی قەزای عەفەک و لەوێشەوە بۆ چەمچەماڵ نێررا، لە 1931 دا کرا بە معاونی یەکەمی مدیری داخلیەی عیراقی، لە 1933 دا کە وەزیفەکەیان هەڵگرت کردیان بە قائیمقامی کۆیسنجەق و ناردیان بۆ ئەوێ، لە 1934 دا بە عەینی وەزیفە نێررا بۆ عیمادیە، پاش 6 مانگ لە ئەیاری 935 دا کرا بەموتەسەڕیفی سلێمانی، لە پاش ساڵێک و 8 مانگ نەقڵی لیوای دیالە کرا، لە 1937 دا کرا بە ڕەئیسی تەسویە لە کەرکوک لەوێشەوە بە عەینی وەزیفە بۆ موصل لە موصلەوە بۆ تەسویەی ئەعزەمیە لە بەغداد لەوێوە بۆ کوت نەقڵ کرا، لە 1938 دا بۆ تەسویەی دیوانیە تەعین کرا، لە 1939 دا وەزیفەکەی هەڵگیرا، لە پاش 2 مانگ کرا بە موتەسەڕیفی هەولێر، لە مایسی 1940 دا بە تەقاعودی دەستی لە ئیش کێشرایەوە، لە پاییزی 1942 دا کرا بە موفەتیشی

ئیداری لە بەغداد، لەم ئیشەدا مایەوە تا لە 13ی کانونی یەکەمی 1944 ی میلادیدا کۆچی دوایی کرد و لە گۆڕستانی ئەعزەمیە لە بەغدا زۆر بە ئیحتیرامەوە نێژرا.

"ساڵح زەکی بەگی عالم و ئەدیب

"ئەم ساڵح زەکی بەگەی کە باس کرا ساڵح زەکی‌یەکی ئیداری بو، بەڵام ئەگەر لاپەڕەی تاریخ هەڵبگێڕینەوە ساڵح زەکی بەگێکی عالم، ئەدیب، نیشتمان دۆست و شاعیرت بەرچاو ئەکەوێت غەیری پیاوەکەی پێشو، خاوەنی تەرجومە هەرچەند ئاساری چاپکراوی عیلمی زۆر بەرچاو ناکەوێت بەڵام لە کاتێکا کە بهاتایەتە قسەکردن ئەو وەختە دەرئەکەوت کە تا چ دەرەجەیەک لە هەمو ناحیەیەکی عیلمییەوە بەشی وەرگرتوە و ئوستادێکی دانشوەر بوە، لەسەر ئەو هەمو مەینەتی و ناهەمواریە دا کە بە سەری هاتبو هەمو دەمێک حەیاتی موتاڵا و قسەکردن لە مەسائیلی عیلمی‌یەوە بە لایەوە لە هەمو حەیاتێک خۆشتر و بە نرختر بوە، بە تایبەتی لە عیلمی تاریخ و سەرگوزەشتی ڕابوردواندا دەستێکی باڵای بوە.

"ئەگەر یەکێ بیەوێ ساڵح زەکی ئەدیب بناسێت بەسە بۆ تێگەیشتنی ئەو، ئەدیبی ساڵح زەکی بەگ سەیرکردنی دیاریی کوردستانی بە عیباراتی نەخشین و ڕەنگینی سێ زمان کوردی، تورکی و عارەبی ئەزانرێ کە تا چ پایەیەک خاوەنی تەرجومە لە ئەدەبیات و پایەی خۆشویستنی ئەدەبیاتا دەستی بوە و چ ڕەنجێکی لە پێناوی ئەدەبیات بە تایبەتی کوردی دا کێشاوە، بێجگە لەمانە بە عیباراتی پڕ مەعنا و نکاتی قیمەتداری هەمو دەمێک دانیشتوانی مەجلیسی خۆی سەرسام کردوە. خاوەنی تەرجومە لە قسەکردنی عارەبی، تورکی، فارسی و فەرەنسزی دا هەمو دەمێک بە کوڕی ئەو زمانانە ناسراوە، لە پایەی شاعیریشدا بنەماڵەی ساحێبقرانی بە بۆشی نەهێشتۆتەوە، کام بنەماڵە؟ ئەو بنەماڵەیە ئەگەر بوترێ زەوقی شیعر و بیری تیژ و فیکری بەرز لە مەیدانی شاعیریەتیدا لە پاشەڕۆکی ئەوانە هیچ دور نیە و درۆ نیە.

"ڕۆحی نیشتمانپەروەری ساڵح زەکی بەگ ئەو ڕۆحە بو، کە بیستی وا سەوراتی کوردی لە کوردستانا دەست پێ کراوە ژیانی خۆی و حەیاتی وەزیفەی هەمو خستە لاوە بۆ ئەوە، ئەویش وەکو بەرزتر کوردێک بە ئاواتی خۆی بگا، ئەو سەعاتەی بەلاوە خۆشبەختی بو کە زۆر هیلاک بوبوایە بە شوێن ئیشوکاری کوردێکا کە ڕوی لێ بنایە، کە لێشیان بپرسیایە بۆچی وا ئەکەی؟ ئەیوت: خۆ بۆ ئەوی ناکەم، بۆ خۆمی ئەکەم" ئەم قسەیە وامان پیشان ئەدا کە ڕۆحی هەمو کوردێکی بە ڕۆحی خۆی زانیوە.

"خاوەنی تەرجومە لە کاتی قسە کردنا زۆر هێمن و لەسەرخۆ بوە، تا بیری لە قسە نەکردایەوە نەیئەکرد، پیاوێکی هەتا بڵێیت سەخی تەبع و دڵفراوان و بە نان و خوان بوە، بەڵام هەتا ئەو ڕۆژەی سەری نایەوە هیچ ساتێک نەبو کە بەختی ناموافیقی لەگەڵیا ڕێکەوێت."

تێبینی:

دیاریی کوردستان، ئامادەکردنی ڕەفیق ساڵح و، لێکۆڵینەوەی نەوشیروان مستەفا ئەمین و سدیق ساڵح، دەزگای چاپ و پەخشی سەردەم، لە سلێمانی ساڵی 2001 سەرلەنوێ بڵاوی کردۆتەوە.

روناکی

7. 3. روناكی: یەكەمین بڵاوكراوەی كوردیی شاری هەولێر

1. روناكی 449
1. 1. دەرچونی 455
1. 2. ئامانجی 455
1. 3. نوسەرەكانی 456
1. 4. زمانی نوسینی 456
1. 5. باری دارایی 457
1. 6. داخرانی 457

2. بابەتەكانی 457
2. 1. ئیجتیماعیات 457
2. 2. ئیقتیصادیات 458
2. 3. ئەدەبیات 458
2. 3. 1. لێكۆڵینەوەی ئەدەبی 458
2. 3. 2. لەنێوان پیرەمێرد و حوزنیدا 459
2. 3. 3. چیرۆك 460
2. 3. 4. فۆلكلۆر 461
2. 3. 5. وەرگێڕان 461
2. 3. 6. بابەتی جۆراوجۆر 461

3. هەواڵ 462
3. 1. مەتبوعاتی تازە 462
3. 2. پرسە 462
3. 3. كۆمەڵایەتی 463
3. 4. ئاوەدانكردنەوە 464

4. ریپۆرتاج 464
4. 1. ئاوی هەولێر 464
4. 2. جەژنی خزمەتی وەتەن 465
4. 3. سەردانی وەزیری ناوخۆ لە هەولێر 466

5. لە روی هونەری رۆژنامەوانییەوە 467

6. شوێنی روناكی لە مێژوی رۆژنامەوانیی كوردیدا 467

هەولیر پێنشەمە ٢٤ تشرین یەکەم ١٩٣٥ — ٢٦ رجب ١٣٥٤ (سالی یەکەم) ژمارە ١

مەدیری مسئول
محامی
محمد شیت مصطفی
بو هەمو چتێك مخابەرە بەناوی
هەولیر خیوی زاد کرمانجی
(هەر نسخەیەك دە فلسە)

روناکی
ROONAKI

کوواریکی هەفتەی علمی اجتماعی ادبی کوردیە

بەدل اشتراك پیشەکی بە
سالی بە ٧٥٠ فلسە
بوە دەرەوە اجرتی پوستەی دیتە سەر
اجرتی اعلانات
لەگەل ایدارە رێك دەكەوین
***

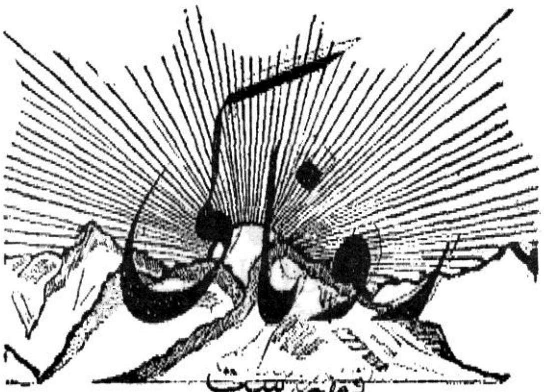
ای روناکی !

ناوە کەت جوانە وباش ، پیروزەو روناکە ، هیواش هەر روناکە !...

ئەوە ندە بەرزی بە بەرزیکی وا پیروزەوەی ، کە ردی خرابی ، تەم وتاریکی نەزانین یارای کە یشتنی وهلنیشتنی نیە پیتان .

بەتەماین کە بە درەو شینە وەتان ئەوەش نەهیلن . وئە وژەنگ وتەمە کە (لە نەزانینەوە) دل ودماغی داگرتوە بە تیشك دەرمان وزانست رومال وزاخاوی بدەن ایتر لە خاکی سوران ئەم دەرکە تنەت پیروزبی وبو هەموان هەر جیگی روناکی زانست وژیان !....؟

دلسوزیکی نزیك



لاپەڕە		
	روناکی	راسوزیکی تزیاك
١	مجلة ی روناکی و	
٢	مطبعة ي زار کرمانجی	(د)
٣	روناکی	اومەجی
٥	اقتصادیاتي نیشتاني کورد	حسین حزني
٧	اجتماعیات کومەلە ي	حسین حزني
١٠	مشکلاتي بي ایشی	عاصی شیت مصطفی
	بە رزی و ناو	
١١	لە قاهی اورو پادا!	
	دولتیکی اسلام	ك ح
١٢	بە رزي و ناو	
١٥	بزر کردنی دلتیالی	
١٦	غزل عبد الله بك مصباح — ئەدەب	

موصل لە چاپخانە ی موصل حدیثە چاپ کرا

٢٤ تشرین یکەم ١٩٣٥

1. روناكي

1. 1. دەرچونی

لە ژێر ناوی (روناکی) دا نوسراوە:

"کۆوارێکی هەفتەیی عیلمی ئیجتیماعی ئەدەبی کوردیە

"مدیری مەسئول پارێزەر شیت مستەفا

"بۆ هەمو چتێک مخابەرە بە ناوی هەولێر خێوی زاری کرمانجی"

خێوی زاری کرمانجی سەید حسێن حزنی موکریانی بوە.

ژ1 ی لە 24 ی تشرینی یەکەمی 1935 و

ژ11 ی کە دوا ژمارەیەتی، لە 16 ی مایسی 1936 دا دەرچوە.

هەر ژمارەیەکی 16 لاپەڕەیە. بە سەر یەکەوە هەموی 176 لاپەڕەیە.

ژمارەکانی 1 و 2 لە چاپخانەی (موصل الحدیثة) و،

ژمارەکانی 3-بۆ 7 لە رەواندز و،

ژمارەکانی 8-بۆ 11 ی لە چاپخانە زاری کرمانجی لە هەولێر چاپ کراون.

هەموبابەتەکانی بەکرمانجی خوارو و، بە حەرفی عەرەبی و بە ئیملایەکی تێکەڵاو لە کوردی نوێ و فارسی نوسراوە.

1. 2. ئامانجی

لە سەروتاری یەکەمین ژمارەیدا ئامانجی روناکی لەژێر سەردێڕی:

(مەجەللەی روناکی و مەتبەعەی زاری کرمانجی) دا بەم جۆرە رون کردۆتەوە:

"ئێمەش بۆ گەیشتنە ئەو ئارەزوە کە خدمەتی عیلم و فەن و ئیقتیصاد و کۆبونەوە و یەکدی ناسین بکەین. وە وەکو لیواکانی دیکەی حکومەتی عیراق لە لیواکەمان دا مەتبەعەیەک و رۆژنامەیەک دابمەزرێنین. بە هۆ و پشتیوانی مەعاریفپەروەری و خێرخواهی و عیمران و ئاوەدانپەرستی و عیلم و فەن بەرزویستویی سەعادەتی ئەحمەد بەگ (مەبەستی ئەحمەد بەگی تۆفیق بەگە کە لەو کاتەدا موتەسەڕیفی هەولێر بوە)

موتەصەریفی غەیوری خۆشەویستمان و بە یارمەتی نیشتمانخواهە ناودارەکانی کوردەوە موەفەق بوین بە وەرگرتنی ئیمتیازی نەشری مەجەلەی روناکی و دامەزراندنی مەتبەعەی زاری کرمانجی لە مەرکەزی لیوای هەولێر (اربیل). ئومێد دەکەین کە ئەو مەتبەعە و مەجللەیە زۆر چاک خزمەتی یێکەتی عیراق و سەرخستنی ئەدەبیات و ئیجتیماعیاتی میللەت و ئیقتیصاد و بەرزبون و پێویستی لیوا خۆشەویستەکەمان بکا و بۆ نیشتمانەکەمان سودمەند و بەهرەوەر بێ."

لە دوا لاپەڕەی بەرگەکەیدا نوسیوێتی:
"روناکی رەوشت و دەستورێکی بەرزی هەیە رابردوی ئێستا دەناسێنێت بە رەهبەرێکی باش
"روناکی بە دڵێکی خاوێن بۆ یێکێتی عیراقی دەکۆشێ
"روناکی ئەدەبیات و زانستی کورد کۆدەکاتەوە
"روناکی بیرەوەری بۆ کورد دەکات
"روناکی رەوشت و خوی کورد تازە دەکاتەوە
"روناکی ناوی ناودارانی کورد بە خێو دەکا
"کۆوارێکە لە ژمارەکانی دا دیوانی ئێستا و رابردو و فەرهەنگ و شێوەی کورد و زانستی ئیجتیماعیات نەشر دەکا."
ئەم دروشمانەی لە هەمو ژمارەکانی دا نوسیوەتەوە.

1. 3. نوسەرەکانی

جگە لە حوزنی، چەند کەسێکی تر بەشداری نوسینیان کردوە، لەوانە: س. ناکام، مەحمود فەهمی هەمەوەند و، چەند قوتابیەک، لەوانە ئیسماعیل عەلی قوتابی حقوق، ف. م.، لە قوتابیانی متەوەسیتەی هەولێر جەمال ئەحمەد و یونس مستەفا عومەر.

روناکی لە هەولێر دەرچوە. ئەوە یەکەمین جار بوە بڵاوکراوەیەک لەو شارە دێرینەدا بە کوردی دەرچێ. کەچی جگە لە چەند کورتە وتارێکی شیت مستەفا کە مدیری مەسئولی گۆڤارەکە بوە، لە ژمارەی یەکەم و دوەمدا بڵاوکراونەتەوە و، پێئەچێ ئەویش حوزنی بۆی تەئلیف کردبێ و، شعرێکی بێ فەڕی کانی، هیچ نوسەر و شاعیرێکی هەولێری لەم گۆڤارەدا بەشداری نوسینیان نەکردوە.

1. 4. زمانی نوسینی

زۆری وتار و بابەتەکانی حوزنی خۆی نوسیونی. ناوی جیاوازی بەکارهێناوە. هەر خۆیشی سەرپەرشتی چاپ و بڵاوکردنەوەی کردوە. لەم روەوە هیمەتێکی بێ وێنەی نواندوە.

ئەوەی بە وردی لە زمانی نوسینی روناکی بڕوانێ، ئەزانێ کە حوزنی ئەگەرچی موکریانی بوە و، هەندێ وشەی موکریانی بەکارهێناوە، بەڵام بە زاری موکریانی نەی نوسیوە. بەڵکو پێڕەوی ئەو زمانی نوسینەی کردوە کە ئەو سەردەمە لە کوردستانی عیراقدا باو بوە.

حوزنی وتارنوسێکی بە توانا بوە. خەریکی یەک بابەتی تایبەتی نەبوە، بەڵکو بابەتی جۆراوجۆری نوسیوە. لە نوسیندا ئوسلوبی تایبەتی خۆی هەبوە.

1. 5. باری دارایی

لە لای چەپی ناوی روناکی نوسراوە:

"بەدەلی ئیشتیراک پێشەکیە. ساڵی بە 750 فلسە. بۆ دەرەوە ئوجرەتی پۆستەی دێتەسەر"

پێئەچێ کێشەی ئابونەیان هەبوبێ، لە ژ10 ی 25 ی نیسانی 1936دا نوسیوێتی:

"پاڕانەوە و تکا و خواهیشت

"لەبەر ئەوە کە ئەم مەجەللـە جگە لە دراوی موشتەریکە موحتەرەمەکان چی رێگـایەکی دیـکەی نـیە بـۆ خۆژیاندن بە تایبەتی لە بەر موشتەریکە خۆشەویستەکان دەپاڕێینەوە بۆ ئەمە کە ئەم مەجەللـە ئیدارە بکرێ و نەکەوێ بەدەلی ئیشتیراکی ساڵانەمان پێ لوتف بفەرمون."

لە ژ11 ی 16 ی مایسـی 1936 دا لە وتـارێکیدا بەنـاوی: (فەیلەسـوف مەرحـوم جەمیـل صـدقی زەهاوی) دا نوسیوێتی:

"کتێبە چاپکراوەکانی ئێمە ئەمڕۆکە گەیشتۆتە 22 نوسخە و، چاردە جلد کتێبـی گەورەم نوسـراون و، حازرن و چاپ نەکراون، هەروا ماون. وە لە ئیحتیرام و نان، رۆژی صەد پایە سـەرەوژێرم نەک بەرەوژور. کە داوای حەقی نوسخەیەکی کتێب لە گەورەیەکی کـورد بکـرێ وەدەزانـێ سـواڵ (دەرۆزە) ی لـێ دەکـرێ، کە لە گەلێک جێگایان ڕویداوە. لە هەرە گەورەکانی کورد، لە عاصیمەیە داوای بەدەلـی ئـابونەی سـاڵێکی مەجەللـەی روناکی، کە 750 فلسە، لێ کـرا بـو، فەرمـو بویـان بە مەرقەدی بـاوکم فلوسـێکم نـیە بەڵام مانـگ بە مانـگ مومکینە بیدەم، ئەگەرچی 50 -60 دینار جیرە وەردەگرێ."

1. 6. داخرانی

د. کوردستان موکریانی، برازای حوزنی، کە سەر لەنوێ روناکی چاپ کـردۆتەوە و لێکـۆڵینەوەیەکی لە سەر نوسیوە، هەندێ لە یادداشتە دەسنوسەکانی حوزنی بڵاوکردۆتەوە. ئەڵێ روناکی بـۆیە داخـراوە چـونکە حوزنی ئامادە نەبوە ببێتە ئەندام لە (حزب الاخوة) ی رەشید عالی گەیلانیدا.

2. بابەتەکانی

2. 1. ئیجتیماعیات

حوزنی لە ژ1 دا لە ژێر سەردێڕی (کۆمەڵەی نەژاد و بنەچەکەی کورد) دا نوسیوێتی:

"قەوم و قەبیلە و میلەتێکی زل و زەلام و رەشید و ئازایەکی کە لە سەر زەوی پـان و بەریـنـی حەوزی عولیای هەردو چۆمی فورات و دیجلە و ئەرازییەکی گەورەی ئێران و کێوی ئارارات و دەوروپشـتی ئەو زەوی و خاکانەیان کردۆتە نیشـتیمان و خـاوەن لەهـجە و درازی یەکەتـی و پێکەوەیـی و رێکـی زبـان و شـێوە و رەوشت و خو و دەستوری ژیان و مەزهەب و کێش و مەوجودیەتێکی زۆر بەرزن، بە کورد ناو دەبرێن.

"بەڵام موحیتی جوغرافیایی نیشـتمانی ئەم مـیلەتە و بـروزی حەوادیسـی تـاریخی، لە خەصائیصـی و سەجایای قەومایەتی ئەوان دا گەلێک تەئسـیری بەخشـیوە و کـاریگەر بـوە. جـا ئەو تەئسـیراتە ئیختیلافـی خستۆتە شێوە و لەهجە و خو و دەستور و کیش و ئاینی ئەوانەوە. بەو ئیختیلافاتە شێوە و رەوشـتی کـورد کەمێک دوچار بە تێکەڵاوی و پشێوی بوە. سەرزەوی و خاکی نیشتمانەکەشیان توشـی دەستاودەسـتی و ئەم دیو و ئەو دیو پێ کردن کراوە. بەڵام جۆشبەختانە لە دوای تەحقیقاتێکی قوڵ و وردبونەوەیەکی زۆری زانا و تێگەیشتوەکانی ئینگلیس و ئەڵمان و فەرەنگساوی و ئەمریکان و بە تەقەلا و تێکۆشینیان، تۆزێ کە کەوتبـوە سەر تاریخی نەژادی کورد لابرا و، ئاسمانی دیریکیان لە هەور و دوکەڵی موتەعەصیب پەروەرانی بیانی پـاک

کراوە. ڕوی تاریخی نەژادی کورد ڕونـاک بـو و مشـتوماڵ کـرا و بە سـەعی و کۆششـی پرۆفیسـۆررەکانی ڕۆژئاوا و بە هیمەت و غیرەتی ئەو زانا و دانشوەرانە دەبانی نەژادی لە ژەنگ و دلو و چلک خاوێن و زاخاو درا، جەوهەری گرانبەهایان ئاشکرا بو."

لە ژ2 و 3 دا درێژەی بە هەمان باس داوە و بیروڕای هەندێ لە ڕۆژئاواییەکانی نوسیوە.

لە ژ5 و 6 دا لە هەمان گۆشەدا نوسیوێتی (پێویستانی ئادەمیزاد چیە؟)

لە ژ9 دا (عەشایەری ڕەندی کورد ئیسکان بن چاکترە یان بە ڕەوەنـدی (رحـالە) بمێنـنەوە؟ حـوزنی نیشتەجێ کردنی عەشایەری پێ باشتر بوە لەوەی کە بە ڕەوەندی بمێننەوە.

جگە لە حوزنی خۆی، چەند کەسێکی تریش لەم گۆشەدا وتاریان نوسیوە.

لە ژ10 دا (گ. م) کە ئەبێ گیو بێ لەسـەر (مێـژوی ئەدەبیـاتی کـورد) و لە ژ11 دا ئیسـماعیل عەلـی (کردەوە تێ کۆشین) ی نوسیوە.

2. 2. ئیقتیصادیات

گۆشەیەکی تری گۆڤارەکە تەرخان کراوە بۆ باسی ئابوری.

لە ژ1 دا لە ژێر سەردیڕی (ئیقتیصادیاتی نیشتمانی کورد) دا نوسیوێتی:

"خاکێ کە نیشتمانی کوردە جێگایەکە جوان و خاوەند حاصلاتێکی زۆر و پیرۆز سەرزەمینێکە شین و خۆش و باصەفا و دڵ گوشاد و، هێنـدێکی زورگ و گـرد و دەشـت و کێـوی پـڕ گیـا و دار و دەوەن و پـڕ لێڕەوار و مێشە و جەنگەڵی سودمەنە، چۆم و ڕوبارانی زۆر و شایانی بەهرە لـێ وەرگـرتن و جنسـی خـاکی حاصڵخێز و موقتەزای هێنانە ڕوی فەلاحەتی گۆناگۆن وەکو دانەوێڵە و مەڕداری و ماڵات بەخێوکردن...

ئینجا ئەڵێ: "بە کەم تەقەلا و ماندوبونێک و مەسرەفێکی سوک واریداتێکی باشمان لەو خـاکە دەسـت دەکەوێت. لە دەشت و جێگا نەرمەکان دا دانەوێڵە و توتون وە لە چیا و کێوەکان دا مەڕ بە خێوکردن و دار و درەخت چەقاندن زۆر زو دێتە دەست."

"چتێکی دیکە کە ئیقتیصادیاتی نیشتمانی کوردی بە با داوە مەسئەلەی دەست تەنگـی و تەنگەتـاوی و بارگرانیە لە چیاکان دا و ئاویە لە دەشت و زورگەکان دا..."

لە ژ2 دا درێژە بە باسەکەی ئەدا و، باسی (سەلەم) ئەکا کە چۆن جوتیـاری هەژار بە هـۆی نەبـونیەوە (سەلەم) لە دەوڵەمەن ئەکەن و ئەبن بە ژێر باری قەرزی گرانەوە، بۆ چاری ئەوەیش نوسیوێتی:

"ئەگەر حکومەت چارەیەک لەوانە نەکات و چتێکی وەکو بانکی زەراعەتیان بـۆ دانەمەزرێنـێ مـیلەت لە قەرزداری ئەوانە ڕزگار نابێ و ئەهالی هەمو مەحو دەبنەوە."

2. 3. ئەدەبیات

2. 3. 1. لێکۆڵینەوەی ئەدەبی

لە ژ1 دا حوزنی لە گۆشەی (ئەدەبیات) دا وتارێکی بە ناونیشانی (بەرزی و ناو) نوسـیوە. ئەحـمەدی خانی و حاجی قادر لەگەڵ شکسپیردا بەراورد ئەکا.

لە ژ5 دا دیسـان حـوزنی لەسـەر (ئەدەبیـات و ئاسـاری ئودەبـای کـورد) ی نوسـیوە. لەم وتـارەدا لە ئەحمەدی خانی و مەم و زین و،

لە ژ6 دا لە عەبدوڵا بەگی ئەدەب و،

لە ژ7 دا لە مەولەوی و،

لە ژ11 دا لە حاجی قادری کۆیی دواوە.

لە ژمارەکانی 1 و 2 و 3 و 8 و 10 دا چەند بەشێکی لە پێنجینە درێژە بە ناوبانگەکەی ئەدەب بڵاوکردۆتەوە. لە هەندێ ژمارەدا لاپەڕەیەکی تەواوی بۆ تەرخان کردوە. جێگەی پرسیارە کە بۆچی حوزنی لەناو دیوانەکەی ئەدەبدا، ئەم شیعرەی بۆ بڵاوکردنەوە هەڵبژاردوە؟ لە کاتێک دا ئەم شیعرە هەموی باسی (جنس) ە.

لە شاعیرانی ناوداری هاوچەرخی خۆی، شعرێکی هیجری دەدەی کەرکوکی لە ژ8 دا کە بە فارسی بۆ شینی ئیسماعیل بەگی رەواندزی و، لە ژ10 دا شعرێکی بێخود کە بۆ پیرۆزبایی دروستکردنی دوکان و بازاڕ بۆ ئەوقافی کۆیەی داناوە، بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ2 دا شیعرێکی دڵدار کە بۆ روناکی داناوە و رەنگە ئەوە یەکەم شیعری بوبێ و

لە ژ8 دا 2 شیعری هەوری و

لە ژ11 دا پێنجینەیەکی کانی، بڵاوکردۆتەوە.

شیعرەکانی بە گشتی نرخێکی ئەدەبی‌یان نیە.

2. 3. 2. لە نێوان پیرەمێرد و حوزنی‌دا

پیرەمێرد لە (ژیان، ژ460 ی 9 ی تشرینی دوەمی 1935) دا، لەژێر سەردێڕی (روناکی) دا بەم بۆنەیەوە لە لێدوانێکی کورت دا هەم پیرۆزبایی لێ کردوە و، هەم رەخنەی لێ گرتوە. نوسیوێتی:

"چاوەروانی (روناکی) بوین، خوا بیهێڵێ، چاوی رون کردینەوە. لە ژیان دا نوسی بومان کە شەوێکی بەهار لە هەڵەبجە دو بلبل بەرابەری یەکدی دەیان خوێند، من ئاواتی دو رۆژنامەم لێ خواستن و وا روناکیمان دانا بەو بلبلە کە لە هەولێرەوە ڕو بە ڕوی ژیان بخوێنێ، بەڵام لە پەردەی میللی و کوردی دا، واز لە شکسپیر و لێرچ و هارتمان و لیسباخ بێنێ، چاری دروست لە چاپ دانی بکا، چونکو ئەوی سەرپەرشتی دەکا، دەزانین هێندە بە هونەرە دەتوانێ سنعەتی چاپ ئیجاب بکا، کەوابێ بۆچ غەڵەتی مەتبەعی ببێ؟"

پێ ئەچێ پیرەمێرد مەبەستی لەو دو وتارە بێ کە حوزنی لە ژ1 دا نوسیونی. یەکەمیان، (ئیجتیماعیات: کۆمەڵەی نەژاد و بنەچەکەی کورد) و دوەمیان، (ئەدەبیات: بەرزی و ناو).

پیرەمێرد بە بۆنەی ئەو وتارەوە کە حوزنی لە ژ7 دا لەسەر مەولەوی نوسیوە لە (ژیان، ژ 476) دا بابەتێکی لە سەر ئەنوسێ.

حوزنی لە ژ11ی 16ی مایسی 1936ی روناکی‌دا لە ژێر سەردێڕی (راستەکەی) بە گلەییەوە لەسەر پیرەمێردی نوسیوە:

"ئوستازی فازیل، ئەدەبی عاقل، فەیلەسوفی گەورە، پیرەمێردی کامیل، رەئیسی جەمعیەتی زانست، رەهبەری لاوان، خاوەند نان و خوان، هەمشانی ماقول، بێ عیزەت و شان، تاقانەی سلێمانی، عالمی زەمان، بە پشت و بەهێز، مودیری ژیان، جەنابی حاجی تۆفیق بەگ. ویستم بەم دو کەلیمەیە دڵرەنجی خۆمتان عەرز بکەم:

"ئەو قەوم و میلەتە بەختەوەر و خاوەند ئیش و کار و پیشە و ئیختیراعات و تەئلیفاتە گەورانە کە رۆژنامە و مەجەلە و مەتبەعەی رێک کەوتو و چاکی بێ ژماریان هەیە، هەمو بۆ یەکتر پشت و پەنا و هێز و دەست گرن و لە نێوانیان دا کەچی و خواری و ناکۆکی و هەڵمەت و پەلامار و خراپی یەکدی نابینندرێ. هەر

کەس بە دڵێکی پاکەوە لەگەڵ ئیشوکار و تەئلیفات و تەتبیعاتی خۆی خەریکە و لە یەکتر وەریش نەگرن یەکدی نارەنجێنن و ڕۆحی خۆیان بە چتی پرۆپوچ موتەئەسیر ناکەن و هەمو بە یەکەوە بۆ ئامانجێک چون لە کۆشەوە و تەقەلا دان. هەر یەک بە تەئلیفاتی سودمەندەوە خەریک دەبن و بە مەقالەی بە کار و چاک ڕۆژنامەکەیان پڕ دەکەنەوە.

"ئێمە بە ناشوکر بێ هێشتا نەبوینە خاوەند مەتبەعە و ڕۆژنامەیەک کە وە کەمترین ڕۆژنامە و پیسترین مەتبەعەی میلەتە بێ جێ و ڕێگاکان بچێ و، هێشتا نەمانتوانیوە کتێب وە یا ریسالەیەک وەکو خەلق بێنینە وجود، وە هێشتا نەبوینەتە ساحێبی لاپەڕەیەک کە سودی تێدا بێ. لەبەر نیفاق و خۆخۆری و نەکیشان و حەسودی مەتبەعەکەی ئێوە هێشتا ئەو مەتبەعەیە کە مێجەرسۆن لە سلێمانی دایمەزراند و ماوە. وە مەتبەعەکەی منیش لەوە پتر کە بە نوکی قەڵەمی حەکاکی لە حەڵەب ڕێکم خستبو هیچم لەسەر زیاد نەکردوە و، هەر پەرێشان و بێ ئەساسە و روت و قوتە و بێ حروفات.

"لە بەر یەکتر خستن و پاڵ پێکەوەنان و ئەزیەت دانی یەکتر نەپەرژاوینە سەر تەئلیفات و مەتبوعاتێکی وا بەخیلی بە یەک ببەین و رەقابەتی یەکدی بکەین ئەگەرچی یەک دو ریسالەی بێ سەرو بەریش بڵاو کرابێتەوە لە مەجلیسی زانایان دا ڕوی خۆ نواندنی نیە چی جێگای حەسودی پێ بردن بێ هێشتا ئێمە ڕۆحی زیندومان پێ ڕانەگیراوە چە جای مردو نەرەنجان. هێشتا نەگەیشتوینەتە پایەیەک بۆ سەرخستنی عیلم و ئەدەب هەڵمەت بەرینە سەر یەکدی و بۆ نەشری چتی بێ سود دڵی یەک ڕەنجیدە بکەین. حسەین حوزنی"

2. 3. 3. چیرۆک

لە ژ3 و 4 دا حوزنی (سەربهورد و مەتەڵ) ی نوسیوە کە باسی دڵداری ناپلیۆن ئەکا.

لە ژ4 ناپلیۆنی ڕەش لە (روز الیوسف) وەرگیراوە.

لە ژمارەکانی 7 و 8 و 9 و 10 و 11 دا، هەر لە بواری ئەدەبیدا داستانی (یەزدان دوخت: شەنگێکی پاکیزەی دلبەری هەولێری) بڵاوکراوەتەوە کە حوزنی لە عەرەبیەوە بە چەند ئەڵقەیەک کردویەتی بە کوردی.

حوزنی بەم پێشەکیە دەستی پێ کردوە:

"کتێبی یەزدان دوخت الشریفە الاربیلیە تەئلیفی ئوستازی فازیل مێژونوسی بەناوبانگ قس سلیمان صایغ موصلی کەساڵی 1943 لە چاپ دراوە کەوتە بەر چاومان سەربهوردی ئیجتیماعی و میلی ئەو شەریفە هەولێریەمان بە کورتی نوسیوە، چونکە ئەمە یەکەمین مجلە و یەکەمین مەتبەعەیە لە وەتەنی ئەو شەنگ و شۆخە هەولێریەدا چاپ و بەکار براوە. ویستم بە ناوی و ڕەوشت و ڕەگەزی ئەو نازەنینە هەولێریە چەند دێرێک تەقدیم بە خوێندەوارانی موحتەرەم بکەم و لە شکلی ریوایەتێکی کورت دا بیخەمە بەر چاوان."

لە ژمارەکانی 7 و 9 و 11 دا محەمەد عەلی کوردی بەناوی: (نازدار، یان ژنی کورد لە لادێ) ڕۆمانێکی 100 لاپەڕەیی بە زنجیرە بڵاوکردۆتەوە. بە هۆی ڕاوەستانی گۆڤارەکە، ڕۆمانەکە تەواو نەکراوە.

2. 3. 4. فۆلکلۆر

روناکی بایەخێکی باشی بە فۆلکلۆر داوە. هەندێ سەرگوشتە و چیرۆکی پێشینان کە بە شێوەیەکی نوێ دارێژراون، بڵاوکردۆتەوە لەوانە:

لە ژ3 دا (چیرۆک: فاتم چونکی زاڵم بو، ئاخریماڵی کاول بو)،

لە ژ10 دا (چیرۆک) ی (هەرچی دەکەی دوامینی رەچاو بکە)،

لە ژ3 دا لە ژێر سەردێڕی (چیرۆک) دا (بەندی لەشکری) بڵاوکردۆتەوە کە بەیتێکی بەناوبانگی ناوچەی سۆرانە،

لە ژ8 دا (بەیتی ئەورەحمان پاشای بابان) ی عەلی بەردەشانی بڵاوکردۆتەوە،

لە کۆتاییەکەی دا نەسیوێتی (ماویە) بەڵام تەواوی نەکردوە.

2. 3. 5. وەرگێڕان

روناکی بایەخێکی تایبەتی داوە بە وەرگێڕان. چەند بابەتی جۆراوجۆری ئەدەبی، کۆمەڵایەتی، زانیاریی گشتی وەرگێڕاوە. پێ ئەچێ زۆری ئەمانە لە عەرەبیەوە وەرگیرابن. جگە لەمانە:

لە ژ9 دا (رزگار بو) لە کتێبەکەی کاپتەن های (دو ساڵ لە کوردستان) کە بە ئینگلیزی نوسراوە، بەشێکی کەمی لە ژێر سەردێڕی (ئەوەل زیارەتم بۆ هەولێر) کردوە بە کوردی. هەرچەند لە کۆتاییەکەیدا نوسراوە (ماویەتی) بەڵام لە ژ11 دا درێژەی پێ نەدراوە و، ئیتر گۆڤارەکە دەرنەچوە.

2. 3. 6. بابەتی جۆراوجۆر

هەندێ بابەتی جۆراوجۆری بڵاوکردۆتەوە کە بۆ زیاد کردنی زانیاری گشتی خوێندەوار، باش و بە کەڵکن، لەوانە:

لە ژ1 دا (لە قەلبی ئەوروپادا دەوڵەتێکی ئیسلام) و (بزرکردنی دڵنیایی)

لە ژ2 دا (لە قەسری حەبەشستان دا ژیان)

لە ژ4 و 5 دا ژیانی مۆسۆلێنی، رابەری فاشی ئیتالی، باس ئەکا.

لە ژ5 و 6 دا (ئاگرپەرست) کە باسی ئاینی زەردەشتی ئەکاو،

لە ژ6 و 7 دا زبانانی گێتی (عالم) کە هەردوکیان لە لایەن ب. ج. تەرجومەی کوردی کراون.

لە ژ6 دا (ترسنۆکی مناڵان)

لە ژ7 دا فڕۆک (تەیارە)

لە ژ9 دا (چاپ) و کەشتی (نۆرماندی)

لە ژ10 دا (چەند کەلیمەیەک لە مێژوی وریابونەوەی ئەڵمان)

بە بۆنەی مردنی جەمیل صدقی زەهاوی یەوە دو وتاری نوسیوە:

لە ژ8 دا (سەربهوردی شاعیری فەیلەسوف جەمیل صدقی زەهاوی) و

لە ژ11 دا (فەیلەسوف مەرحوم جەمیل صدقی زەهاوی). وتاری دوەمی تەرخان کردوە بۆ بیرەوەری خۆی لەگەڵ زەهاوی کە لە شام دیوێتی.

لە ژ7 و 9 دا کانی دو مەتەڵی بەناوی (هەڵهێن) بە شیعر هۆنیوەتەوە و،

لە ژ 11 دا محەمەد جەمیل رۆژبەیانی بە شیعر وەڵامی داوەتەوە.

روناکی هەندێ لە پێویستیەکانی هەولێری باس کردوە و، هەندێ داواکاری خستۆتە بەر چاوی کاربەدەستان. بۆنمونە:

لە ژ2 دا لە (زانستی لە شارەکەمان دا بۆچی نەبێ؟) داوا ئەکا خوێندنگەیەکی شەوانە بۆ لە ناوبردنی نەخوێندەواری بکرێتەوە. هەر لەو ژمارەیەدا (موعەلیمێک بۆ مەدرەسەی متەوەسیتە) ی نوسیوە. داوا ئەکا (مەعاریف) مامۆستایەکی دەرسی (تەبیعیات) بۆ ئەو خوێندنگەیە دابمەزرێنێ.

لە ژ5 یشدا لە (ئاغا دڵ رەنجیدە نەبێ حەقی قسەمە) دا، داوای قیرتاوکردنی شەقام و ئاواکردنەوەی باخچەکانی ناو شاری هەولێر ئەکا.

3. هەواڵ

3. 1. مەتبوعاتی تازە

لە ژ1 دا نوسیوێتی:

"ئومەرای سۆران: لە لایەن حسەین حوزنی موکریانی خێوی چاپخانەی زاری کرمانجی‌یەوە کتێبێک بە ناوی (میرانی سۆران) ەوە تازە چاپ کراوە. بە کورتی دیریکی (ئومەرایانی کوردی سۆران) ە نزیک 120 لاپەڕەیەکە، کتێبێکی گەلێک سودمەندە."

"کوردستان: لەلایەن موعەلیمی تاریخ و جوغرافیای دەورەی دوەمی مەدرەسەی متەوەسیتەی شوعبەی ئەدەبی مەداریسەکانی خاکی ئێران علی اصغر شمیم همدانی‌یەوە بە فارسی کتێبێکی بە ناوی کوردستان ەوە لە تەورێز چاپ کراوە."

لە ژ2 دا هەواڵی ئەم 3 چاپکراوەی نوسیوە:

"لە چاپخانەی زاری کرمانجی رەواندز بە کورتی تاریخ (دیریک) ی میرانی سۆران چاپ کراوە. تەئلیفی دیرک نویس حسەین حوزنی دانەیەکی بە 30 فلوسە."

"لە تەلەبەی حقوقی بەغدا لاوێکی کوردی بە کۆشەوە و غەیور جەنابی شاکیر فەتاح کتێبێکی بە کوردی بۆ شاگردانی مەکتەبی ئیبتیدائی تەئلیف کردوە وەکو دەبێژێ چاپ کراوە."

"موعەلیمی مەدرەسەی کۆیە جەنابی سەعید فەهیم (ئەلف و با) یەکی بە کوردی تەئلیف کرد بو، وابزانم بۆ چاپ و نەشری موافەقەت کراوە و لە چاپ دراوە."

لە ژ7 دا نوسیوێتی:

"لەلایەن جەنابی رەفیق حیلمی بەگ مامۆستای مەکتەبی متوەسیتەی بەغداوە کتێبێکی حساب لەسەر نەفەقەی خۆی چاپ کردوە. بۆ شاگردانی ریزی پێنجەم و شەشەم گەلێک باش و سودمەندە ئومێد ئەکەین بە هەوەس و خۆشی زۆر بیکرن تاکو یەک دو تەئلیفاتی دیکەش بە دەستەوەیە زوبیخاتە چاپەوە."

"جەنابی فازیل و عالم مەلا محەمەد قزلجی کتێبێکی (چل فەرمودەی پێغەمبەر) ی بە کوردی لە چاپ داوە گەلێک باشە و بە کەڵکە پڕ لە پەند و قسەی چاکە."

3. 2. پرسە

لە ژ7 دا لە ژێر سەردێری (زایعاتێکی گەورە لە هەولێر) دا باسی کۆچی دوایی یەکێ لە کەسایەتیە ناسراوەکانی هەولێر ئەکا، نوسیوێتی: "لە گەورە و ئەشراف و سەرهاتی مەملەکەتەکەمان حاجی سەعید ئاغا کوڕی تەها ئاغای گەورە ئێوارەی شەمە بە یەزدانی خودا شاد بو، بە راستی جێگەی ئەسەف و عاجزیە، خودا

سەبوری و شەکیبایی بدا بە برا و برازا و خزم و کەسوکار و عائیلە و ئەولادی مەرحوم. ئێمە بە دڵێکی پڕ غەمەوە ئیشتیراکی حوزن و ماتەمی کەسوکاری مەرحوم دەکەین."

لە ژ8 دا مەرسیەیەکی هیجری دەدەی کەرکوکی بڵاوکردۆتەوە کە بە فارسی بە بۆنەی کوشتنی ئیسماعیل بەگی رەواندزییەوە دایناوە. ئیسماعیل بەگ لە نەوەی میرانی سۆران و، گەنجێکی کوردپەروەر و، ماوەیەک نائیب بوە لە پارلەمانی عیراقیدا، بە هۆی ناکۆکیەکی عەشائیریەوە لە ڕێگەی هەولێر رەواندزدا کوژراوە.

3 .3. کۆمەڵایەتی

لە ژ2 دا نوسیوێتی:

"کاسی ئەحمەد چەلەبی دەباغ

"ئەحمەد چەلەبی دەباغ، بۆ موسابەقەی حەرەکاتی ریازە و تەشجیعی روحی ریازە لە زیو کاسێکی دروست کردوە ئەم کۆشەوەی ئەحمەد چەلەبی سوپاسی دەکرێ و شایانی منەتداری و شوکرانەیە ئومێد دەکرێ گەورەکانی هەولێر هەریەک بە روحێکی موقەدەس و خاوێنەوە پشتیوانی ئەو جۆرە مەشروعانە بفەرمون. هەریەک لەگەڵ مەشروعێکی نیشتمانەکەیان دا خەریک بن زۆری پێ ناچێت خاکە پیرۆزەکەمان گەلێک سەردەکەوێت و رو لە عیمران دەکات."

لە ژ7 دا نەسیوێتی:

"یانەی صەلاحەدین لە بەغدا دەکرێتەوە

"لە لایەن گەورە ناودارەکانی کوردەکانەوە لە بەغدا بۆ کردنەوەی یانەی صەلاحەدین تەقەلا درا و نیزامی ئەساسی ئەو یانەیە لەگەڵ مەزبەتەیەک بە ئیمزای نۆ نائیب و ئەعیانێکەوە رۆژی شەمە 8 ی شوبات تەقدیم بە وەزارەتی داخلیەی جەلیلە کرا و، لەم رۆژانەدا کردنەوەی یانە لەلایەن وەزارەتەوە پەسەند فەرمواوە.

"ئەعیان ئەحمەد بەگ عوسمان، نایبی کەرکوک: دارا بەگ، شێخ فایەق تاڵەبانی، داود بەگی جاف، نایبی هەولێر: مەلا حەوێز ئاغا، میرانی قادر بەگ، حسین ئاغا مەلا، نایبی سلێمانی: حامید بەگی جاف، عەلی کەمال بەگ.

"ئەو کوردە موحتەرەمانە ئیمزایان کردو بەهۆی ئەوان و چەند گەورەیەکی دیکەی کوردەوە تەقدیم کرا ئومێد ئەکەین بەتایبەتی کورد و بەعمومی هەمو عیراقیەک لەو یانەیە سودمەند بن و پایەی یەکەمین بێ خۆشەویستی و یێکەنی لەنێوانی برا عیراقیەکاندا.

" هەرچەند بەراستی گەورەکان بۆ ئەو کارە بەخێرە زۆر ماندوبون و تەقەلایان دا. هەتا هاتە وجود بەڵام وائومێد ئەکرێ ئەو گەورە کوردانە لە روی دامەزراندنی یانە پتر تێبکۆشن بۆ سەرکەوتن و پێش خستنی ئەو یانەیە و لێی ساردنەبنەوە و هەروەکو لە سەرەتادا بە گەرمە پەلەیان کرد بۆ دامەزراندنی لە کردنەوەشیدا پتر هەست بفەرمون بۆ پایەداری راوەستان و بەردەوامی ئەو یانە پیرۆزە کەوا لەرێدا خۆیان ماندو کردو پارەیان تێدا بەخت فەرمو."

لە ژ7 دا هەواڵی گەڕانەوەی (حەجاج) ی نوسیوە:

"لە ئەهالی لیوامان چەند کەسێک کە چوبونە تەوافی (بەیتولڵاهەلحەرام، زادەهولڵاهو ئەلشەرەف) دەستەیەکیان بە سەلامەتی گەیشتنەوە هەولێر، ئەهالی بە دەف و دائیرە، بەشەرەف و ئیحتیرام پێشوازییان کردن، بە شادمانی و کەیف و سرور گەیاندنیانەوە ماڵی خۆیان. خودا حەجیان قبوڵ کا و، لە نێو ماڵ و منداڵیان دا بە خۆشی رای بوێرن. وە حاجیەکانی لە ڕێگادان بە ساغی و سەلامەتی بیان گەیننەوە ماڵی خۆیان."

3. 4. ئاوەدانکردنەوە

لە ژ8 دا چەند هەواڵێکی نوسیوە، لەوانە:

"دایرەی ئەشغاڵی لیواکەمان بۆ قیرەتاو و ڕێکخستنی ڕێگاوبان تێ دەکۆشێ و لە هەمو لایەکەوە خەریکە، ئەگەرچی ڕێگای نێوانی قوشتەپە و پردێ لە باران و تەڕوتوشی دا ڕێبوار توشی ماندوبون و کەمێک ناخۆشی ئەزیەتیش بهاتبانایە، بەڵام بەهیمەتی مولاحیزی ئەشغال و غیرەتکەشی موهەندیسەکان چاک کراوە و، شەوڕۆژ لەبن چاوەدێرییاندایە بۆ پاککردنەوەی تەقەڵا دەدرێ، ڕێبوار بەبێ ئەزیەت دێن و دەچن."

"دەشتی قەرەچوخ

"هەروەکو لە هێندێک جێگایانمان زانیوە لە زێ وە ئاو بۆ قەرەچوخ و ئەو خاکە پڕ پێز و حاصلاتخێرە ئاودێری کردنی لە دەست دایە. جۆگەیەکی گەورە لە زێ وە هەڵدەگیرێ دەبرێتە دەشتی قەرەچوخ، ئەو خاکە هەمو دەکرێتە ئاوی.

خودا بکات وابێ و دەشتی هەولێر و خوارەوەشی بە ئاوی هەردو زێ ئاوەدان و بخرێتە ریزی ئەو خاکانە کە لە چۆمە گەورەکان ئیستیفادەیان کردوە و چۆمێکیان بۆ هەڵبەستراوە."

"چاڵاوی ئیرتیوازی لە هەولێر

"ئەمە چەندێکە موهەندیسی بەتایبەتی خاکناس لە لایەن ئەشغالەوە ناردراوەتە هەولێر. لە شەرقی شیمالی قەڵای هەولێر چاڵاوێکی 130 ی فوت قوڵی هەڵقەندوە و گەیشتوەتە ئاوێکی باش. وەکو بیستومانە ئەگەر تورومپایەکی گەورەی هەبوایە ئەم چاڵاوە لە مودەتی 24 سەعات دا 600 هەزار گاڵۆن ئاوی دەدا، بەڵام ئەمڕۆکە لە 150 کەمتر ئاو نادات و ئێستایش خەریکی هەڵقەندنی چاڵاوێکی دیکەن نزیک 80 فوتیان هەڵقەندوە.

"لە جێگایانی باوەڕ پێ کراومان زانیوە کە 4 چاڵاوی وا هەڵدەقەندرێ تاکو شارەکەمان لە ترسی بێ ئاویی رزگار بێ و، بۆ هەفتەی هاتو لە لایەن پیاوە گەورەکانی حکومەتەوە رەسمی گوشادی ئەو چاڵاوە دەکرێتەوە و، گەلێک لە گەورە پیاوەکان ئیشتیراکی ئەم رەسمی گوشادە دەکەن. لەم مەسئەلەیەدا شوکران و سوپاسی ئەو گەورە پیاوەی دەکەین کە بۆ مەسئەلەی ئاو کۆششی فەرموە."

لە ژ10 دا لەسەر (دوکان و بازاڕی ئەوقاف لە کۆیە) نوسیوێتی:

"لەلایەن سەید هادی مەئموری ئەوقافی کۆیە 64 دوکان و چاپخانەیەک و 4 سەکۆ لە سەر دەستوری تازە بە 475 دینار پێک هێنراوە. لە مانگی رەمەزانی ساڵی 1354 ی هیجری دا کۆتایی هاتوە. شاعیری بە ناوبانگی کورد فەزیلەتی مەلا مەحمود (بێخود) شعرە جوان و شیرینە خۆشەکانی خوارەوەی پێدا هەڵگوتوە..."

4. ریپۆرتاج

1. 4. ئاوی هەولێر

لە ژ2 ی 31 ی تشرینی یەکەمی 1935 دا ریپۆرتاجێکی لەسەر (ئاو و کارێزی هەولێر) نوسیوە:

"ئاو مایەی ژیانی هەمو گیانلەبەر و شینایی و دار و درەخت و خاکە بە جێگا مەعمورەیەک یەعنی (ئاوەدانی) یەک بە کوردی ئاو و دانە سەرەتا ئاویان کردوّتە بناغە بۆ (دانە) و دانە (حبوب) پێ دەگات. کەوا

بو راسته كه ئاو مايەی ژيان و جـوانی شـار و ئـاوايی و زينەتبەخشـی دار و درەخـت و بـاغ و بـاغچەيه و سەبەبی پێ گەياندنی گيانەوەرانه.

"بەراستی ليواكەمان يەعنی مەركەزی قەسەبەی هەولێـر لە بەر بـێ ئـاوی جێگـای تـرس و ئەندێشـه و جێگای ئەوه بو لە بير نەكرێ و هەمو دەمێـک خەريكـی بـين، چونكـو هەولێـر تەنهـا كـارێزێكی هەيه كه به كارێزی ميری دەناسرێ، ئەو كارێزەش گەيشتبوه ئەوه كه ئەهـالی بترسـن مەوجـودی ئـاوی لە هەفـتەيەک دا بوبو به 90 هەزار گاڵۆن و رو لە مزمی بو. ئەو ميقدارەش شلوێ و قوڕاو بو.

"بەڵام به كۆشش و تەقەلای خاوەند ديوانی هـيمەت بەرزی خۆشەويسـتمان، به مـودەتێكی كەم ئـاوی كارێزەكه 4 ميقدار تەزايدی كرد و گەيشته پايەيەكی وا كه ئيحتياجمان دەفع بكات و لەترس و لەرزی وشـک بونمان بپارێزێ.

"لەپێش ئەوەدا تەشريف بفەرمونه ئەستەمبوڵ و لە كەنار جۆباره دڵگوشا و دەورەی گوڵ و گـوڵزار و شيناوەرديه رەنگاورەنگه نەخشينەكانی ئەو خاكه دا جامی بلورينی نەشئه بەخشی پـڕ لە ئـاوی رون و زەلال لەسەر كەفی پيرۆزی دابنێ، هيمەت و غيرەتی فەرمو ئێمەی لە ترسـی بـێ ئـاوی و تينـو بـون رزگـار كـرد و گوڵباغ و شيناوەرديەكانی نادی و حەوشەكان لە بێ ئاوی پارازتن و ئەهاليەكەی هەولێری دڵنيا فەرمو ئەوجار بۆ سەفەری خێريان حەرەكەتيان كرد.

"ئەمە هيچ شايانی حيرەت و تەعەجوب نيه كه شارێكی وشكەدێم و بێ ئاوی خاوەند تەنهـا كارێزێـک تينو بمێنێ و لە بەر نەبونی ئاو نيگەرانی بكێشێت.

"بەڵام جێگای ئەسەف و حيرەته بـاغچەی بەلەديەی شـارێكی خاوەنـد 16 كـارێزی و كـانی لە تينـوا وشک ببێ و ماڵەكانی نێو شار تەنگانی بێ ئاوی بكێشن و دار و درەختەكانيان گەڵاڕێزانی تـێكەوێ و قـرچ هەڵێ و وشكەڵ بێ. ح. ح."

ئەم ريپۆرتاجه لەسەر كێشەيەكی ژيانیی شاری هەولێر، كێشەی كەمئاوی، نوسراوه. بـابەتێكی خـۆش و بەسوده، جێگەی پەژاره و بايەخ پـێ دانـی رای گشـتيی دانيشـتوانه، زمـانەكەی رەوان و پـاراوه، بەچەنـد رستەيەكی كەم زانياريەكی باشی داوه به خوێندەوار، بەڵام دو كەموكوری تێدا ئەبينرێ:

يەكەميان:

ستايشی (خاوەند ديـوانی هيمەتـبەرزی خۆشەويسـت) يـان ئەكـا كه پـێش ئەوەی بچـێ بـۆ گەشـتی ئەستەمولْ، كێشەكەی بۆ چارەسەر كردون، كەچی ناوی ناهێنێ.

دوەميان:

باسی شارێكی تر ئەكا كه 16 كارێز و كانی تێدايـه كەچـی بـاخچەی شـارەوانيەكەيان وشـک بـوه، ديسان ناوی ئەم شارەش نابا. بۆ خوێندەواری ئەو زەمانه ئەگەر ئەو كەسه ناسراو و ئەو شارەوانيه زانـراو بوبێ، ئەوا بۆ خوێندەواری ئێستا كه ئەو ريپۆرتاجه ئەخوێنێتەوه، نەناسراو و نەزانراون.

4. 2. جەژنی خزمەتی وەتەن

لە ژ3 دا لە ژێر سەردێڕی (جەژنی خزمەتی وەتەن) دا نوسيويێتی:

"رۆژی خزمەتی وەتەن

"لە ليوای هەولێر

"رۆژی چواشەمو 30 ی تشرينی يەک مەئموران و ئەشراف و شورته و جەيش و گەورەكان لە نـادی هەولێر كۆبونەوه، كەشافەی مەكتەب و شاگردەكان لە لايەكەوه بەشەرقی وەتەنی گوتن راوەسـتان و، ئيـرادەی

مەلەکی بۆ فەحسی نیهائی خوێندرایەوە. سەعادەتی موتەسـەریفی غەیـور ئەحـمەد بەگ، بـۆ خزمەتـی عـیلم و عیرفان و بۆ بەخێوکردنی وەتەن و بونە جوندی، خوتبەیەکی گەلێک بەرز و بە مەعنای خوێنـدەوە. ئەو ڕۆژە بۆ هەولێر ڕۆژێکی گەورە و میهر گیان و جەژنێکی زل و خۆشەویست بو.

"کۆی سنجاق
"ڕۆژی پێنجشەمە 31 ی تشرینی یەکەم سەعادەتی موتەسەریفی خۆشەویستمان بۆ ئیشتیراکی جەژنی وەتەنی تەشریفیان چونە کۆیەو لەژێر چاودێریاندا ئیـرادەی ملکـی دائیـر بە فەحسـی نیهـائی خوێنـدرایەوە، لەلایەن بەعزێ ئەشخاسەوەش خوتبە خوێنراو نوتق درا."

"ڕواندز
ڕۆژی شەمە 9 ی تشرینی دوەم سبینە سەعات 10 لەبەر دەرکی مەکتەبی ڕواندز سەعادەتی قایم مەقـام مراد بەگ و سریەک جەیش و دەستەیەک شورتی و ئەشراف و عولەمـای شـار و مەئمـورانی قەزا و منـداڵی مەکتەب کۆبونەوە، لە لایەن زابتی تەجنیدەوە ئیرادەی مەلەکی دائیر بە فەحسی نیهـائی خوێندرایـەوە، لەدوای ئەو سەعادەتی قایم مەقام نوتقێکیدا.
"مدیری مەکتەب فوئاد ئەفەنـدی خـوتبەیەکی خوێنـدەوە، لەپـاش ئەو منـداڵێکی شـاگردی مەکـتەب بە دڵسـۆزی نـوتقێکی خوێنـدەوە، لەدوای ئەو مـودەریس عەبـدولکەریم ئەفەنـدیش بە عەرەبـی خـوتبەیەکی دورودرێژی خوێندەوە."

4. 3. سەردانی وەزیری ناوخۆ لە هەولێر

لە ژ4 دا ڕیپۆرتاجێکی لەسەر (تەشریف هێنانی وەزیری داخلیە بۆ هەولێر) بەمجۆرە نوسیوە:
"ڕۆژی شـەمو 14 ی مـانگی ئێسـتا سـەعات 11 زەوالـی سـەعادەتی موتەسـەریفی لیـوا و ڕوئەسـای دەوائیر و ئەشراف و عولەما و مەشایخی شار و ڕوئەسای عەشایری لیـوا لە مەرکەزی لیـواوە، بـۆ پێشـوازی فەخامەتی وەزیر ڕەشید عالی بەگ گەیلانی بۆ پـردێ کە مونتەهـای لیواکەمـانە حەرەکەتیـان فەرمـو. سـەعات دوازدە و نیوی زەوالی فەخامەتمەئابیان لە کەرکوکەوە مواسەلەتی پردێیان کرد.
زەواتی موحتەرەمینی موستەقبیلین بە کەمالی سرور و فەرەحەوە مەراسیمی پێشـوازییان بەجـێ هێنـا. لەبەر ئەوە کە عمومی ئەهالی لیواکەمـان ئومێـدێکی زۆر قەوییـان بە وەزارەتـی حـازرە هەیە کە بـۆ تەرەقـی مەعاریف و علوم و ئیقتیسادیات و ئیحتیاجیات و ئاوەدانی کردنەوەی مەملەکەتەکەمان بۆ ئاو هێنـان و پـێش خستنی تیجارەت و زراعەت لوتف بفەرمـون، چـونکە ئەم وەزارەتـی مـوحتەرەمە موتەشـەکیلە لە چـوار زاتـی باریزەی دەوڵەت، کە فەخامەتمەئابانی یاسین پاشا هاشمی و نوری پاشا سەعید و جەعفەر پاشا عەسـکەری و ڕەشید عـالی بەگ گەیلانـی‌یـن کە هەر چواریـان بە ڕەئـیس ئەلـوەزارەتی خزمەتـی حکـومەت و میلەتیـان بە نیەتێکی خاوێنەوە بەجێ هێناوە و بەتایبەتی فەخامەتی ڕەشید عالی بەگ لە ئەجـدادیەوە ڕابیتەیەکـی کـولیەی لەگەڵ کوردستان دایە، لە مەرحوم شێخ عەبدولعەزیزی ئاکرەوە خزمەتی ئەم میلەتە نەجیبەیان کردوە.
"میلەتی کورد پتر مەربوتیەتی ڕوحانی‌یان بە عایلەیی موقەدەسی گەیلانی‌یەوەیە، هەروەکو میلەتی کـورد پتر مەربوتیەتیان بەو عایلەوەیە و فەخامەتی ڕەشید عالی بەگ گەیلانی کە لەم سولالەی پـاکەیە ئومێـدەوارترن کە بە سونەتی ئابـائو ئەجـدادی خۆیـان بە دڵێکـی خـاوێنەوە بـۆ بەجـێ هێنـانی ئیحتیاجـات و پێویسـتی دانیشتوانی ئەم وەتەنە خۆشەویستە کە کوردن هیمەت و جوهد بفەرموێت، بەو ئومێدە عمومی ئەهالی هەولێـر

بە ئەسنافی موختەلیفەیەوە دەستە بە دەستە لە شاردا بۆ پێشوازی فەخامەت مەئابیان ئامادە و بە کەمالی سرورەوە چاوەنۆڕ بون.

"کەشافەی مەکتەب لە خاریجی شارەوە بە ریز بۆ رەسمی بەخێرهاتن بە نەشید خوێندنەوە و کەیف و سرور ریز بوبون، لە تەرەف ئامری حامیەوە حەرەسی شەرەف لەبەر دەرگای سەرادا راگیرا بون.

"فەخامەتی وەزیر و زەواتی موحترەمینی موستەقبیلین لە پردێ وە رو بە هەولێر حەرەکەتیان فەرمو. بە کەیف و شادمانی و سرورەوە گەیشتنە شار تەلەبەی مەکتەب و کەشافە رەسمی بەخێر هاتنیان بەجێ هێنا.

"فەخامەتی وەزیر بە ئەحواڵ پرسینی تەلەبە و ئەهالی روبەسەرا چون، لە هەمو لایەکەوە ئەهالی بە دەنگی هەر بژی وەزارەتی حازرە و فەخامەتی وەزیر کەیفیان کرد، لەپاش گەیشتنی فەخامەتی وەزیر بۆ سەرا عمومی عولەما و مەشایخ و ئەشراف و رونەسای عەشایر بە دەستە چونەلای فەخامەتی وەزیر و عەرزی بەخێرهاتن و ئیزهاری ئیخلاسمەندیان بۆ وەزارەتی حازرە کرد و گەڕانەوە.

"لەبەر ئەوە کە موتەسەریفی لیوا ئیحتیاجاتی میلەتی لە هەمو کەس چاکتر دەزانی و لە هەمو شئونێکا مەسئولە و چاکە و خراپەی وەتەن و میلەت لەو دەناسرێ و هەمو مەسائیلێکی لیوامان لە عوهدەی ئەودایە، ئومێدمان وایە بە ویجدانی خاوێن و نیەتێکی پاکەوە فەریزەی زیمەتی بەجێ هێنابێ و، فەخامەتی وەزیری لە هەمو ئیحتیاجاتێکمان ئاگادار کردبێ و پێی گوتبێ.

"شەوێ لە قەسری موتەسەریف بون. سبەینێ رۆژی یەک شەمە سەعات نۆی زەوالی پێش نیوەڕۆ هەمو ئەشراف و موحتەرەمینی شار و رونەسای عەشایرەکان بۆ بەڕێ کردنی فەخامەتی وەزیر هەتا گوێر بە بەزوک چون، عەشایرو رونەسای قەزای مەخمور بە دەستورێکی موحتەشەم بە سواری لە خاریجی مەرکەزی ناحیەی گوێر بۆ پێشوازی هەتا سەر زێ ریزیان بەستوە، فەخامەتی وەزیریان بە کەمالی سرورەوە بەڕێ کرد هەتا بە لیوای موصڵیان گەیاند."

5. لە روی هونەری رۆژنامەوانیەوە

ناوی گۆڤارەکە بە خەتێکی جوان، لەسەر زنجیرەیەک شاخ کە خۆری لێ هاتوتە دەر، نوسراوە.

لە لاپەڕەی یەکەمی بەرگی هەمو ژمارەکانیدا، فەهرستی ناوەرۆکی گۆڤارەکە نوسراوە. لە ژ7 ەوە لە بری وشەی فەهرست، پێرستی بەکارهێناوە.

هەمو لاپەڕەیەکی 3 ستونی تێدا نوسراوە. سەردێڕی وتارەکان بە حەرفی جیاواز و درشت چاپ کراون. زۆر کەم پێرەوی خاڵبەندی کراوە. وێنەی فۆتۆگراف یا دەسکرد و کاریکاتۆری تێدا نیە. بابەتەکانی تا رادەیەک پۆلێن کراون. هەندێ گۆشەی دوبارە بۆتەوە.

6. شوێنی لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردیدا

ئەگەرچی هەولێر شارێکی زۆر کۆنە کە بە درێژایی زەمان بە ئاوەدانی مابێتەوە، لە چاو زۆر شوێنی دەوروپشتیدا هەمیشە ئارام و ئاسایشی تێدا بوە، دانیشتوانی قەڵاکەی زانا و رۆشنبیر و دەوڵەمەن و کاربەدەستیان تێدا هەڵکەوتوە، کەچی هەندێ لە نیشانەکانی شارستانێتی و پێشکەوتن، لەوانە چاپ و رۆژنامەوانی، درەنگتر گەیشتونەتە ئەوێ.

دانیشتوانی ئەسڵی هەولێر لەو سەردەمەدا بەزۆری بە تورکمانی دواون. پێیان وابوە تورکمانی زمانی ئەریستۆکراتیی پێشکەوتوی شار و، کوردی زمانی کرمانجی دواکەوتوی لادێیە. بۆیە گرنگی روناکی بە تەنیا هەر لەوەدا نیە کە یەکەم گۆڤاری کوردی یان یەکەم بڵاوکراوەی کوردیە لە نیوەی یەکەمی سەدەی

بیستەمین‌دا لەشاری هەولێر دا دەردەچوبێ، بەڵکو لەوەدایە لەناو دانیشتوانی هەولێردا (ئیعتیباری) بۆ زمانی کوردی، وەکو زمانێکی پێشکەوتوی خوێندن و نوسین، گێڕایەوە.

تێبینی:

د. کوردستان موکریانی وێنەی هەمو ژمارەکانی روناکی لە هەولێر بە پێشەکی و لێدوانەوە سەرلەنوێ چاپ کردۆتەوە.

بەشی سێیەم:

چەند لاپەڕەیەک لە مێژوی رۆژنامەوانیی کوردی

رۆژنامەوانیی نهێنی

1938 –1958

سەرەتا 475
1. دوەمین جەنگی جیهانی و رۆژنامەوانیی کوردی.. 477

2. ژ. ک و رۆژنامەوانیی نهێنی.. 483
2. 1. نیشتمان.. 489

3. رۆژنامەوانیی نهێنی و شیوعیەکانی کورد.. 511
3. 1. یەکێتیی تێکۆشین 513

4. رۆژنامەوانیی نهێنی و حیزبی شیوعی عێراق.. 541
4. 1. کفاح الشعب.. 541
4. 2. الشرارة، الی الامام، القاعدة، وحدة النضال 542
4. 3. ئازادی.. 544
4. 4. یەکێتی فەلاح 571
4. 5. گەنجان 571
4. 6. ئازادی کوردستان.. 581

5. رۆژنامەوانیی نهێنی و پارتی دیمۆکراتی کوردستان.. 585
5. 1. رزگاری، خولی یەکەم.. 589
5. 2. رزگاری، خولی دوەم.. 599
5. 3. رزگاری، خولی سێیەم.. 605
5. 4. نداء کوردستان.. 610
5. 5. نرکەی جوتیار 610
5. 6. رزگاریی بەرەی پێشکەوتو.. 617
5. 7. خەباتی کوردستان.. 621

سەرەتا:

بەر لە ئیستا (مەبەست ساڵی 2004 ە) بـە چەنـد مـانگێ ئـەبو بـەرگی سـێیەم کـە مێـژوی سـاڵانی 1938- 1958 ی رۆژنامـەوانیی کـوردی ئەگرێتـەوە برۆیشـتایەتە ژێـر چـاپ و رێی بڵاوبونـەوەی نـاو خەڵکی بگرتایە، بەڵام روداوە سیاسیـیە بومەلەرزە ئاساکانی ناوچەکـە نۆبـەبرێی لـێ کـرد و، دوای خسـت. دواکەوتنەکە خێری پێوە بو. سەرچاوەی نوێی هاتە سەر و، ئاسۆیەکی فراوانتری بڵاوبونـەوەی لـە بـەردەمدا کرایەوە.

بەشی یەکەمی بەرگی سێیەم تەرخان کراوە بۆ رۆژنامەوانیی نهێنیی کوردی. رەنگە بە پەرت و بڵاوی لەم رۆژنامە و لەو گۆڤاردا جاروبار لێدوانێ، پەراوێزێ، یا کورتە باسـێ سـەبارەت بـە بڵاوکراوەیـەکی نهێنـی نوسرا بێ، بەڵام رەنگە ئەمە یەکەمین لێکۆڵینەوەی سەربەخۆ و فراوان بێ لەم بوارەدا. دڵنیام بـێ کـەموکوڕی نیە و، لە هەندێ جێگەدا بێتام و خام نیە، بەڵام ئەمە بەشێکە لە مێژوی گەلەکـەمان: مێـژوی سیاسـی، فیکـری، رۆشنبیری، کۆمەڵایەتی، ئابوری...

ساڵی 1939 لە مێژوی مرۆڤایەتیدا ساڵێکی شوم و سامناکە. هەمو نیشانەکان بەرەو ئەوە ئەچون کە هەلومەرجی سیاسی دنیا ئاڵۆز و تاریک و بە خێرایی بەرەو دۆزەخی جەنگ خلۆر ببێتەوە.

گۆڤاری گەلاوێژ لەو بارودۆخەدا هاتە کایەوە. یەکەمین ژمارەی لە کانونی یەکـەمی 1939 دەرچـوە و تا ئابی 1949 بەردەوام بوە. هاوزەمانی روداوەکانی جەنگ بوە. لە ژ8 ی س1 ی تەموزی 1940 دا، واتـە لە گەرمەی روداوەکانی جەنگەکەدا چیرۆکێکی لە بارەی چاپ و پەخشی رۆژنامەیەکی شۆڕشگێڕ بـە نهێنـی و دور لە چاوی پۆلیس بڵاوکردۆتەوە.

بە چاکم زانی سەرەتای ئەم کتێبە کە بۆ رۆژنامەوانیی نهێنیی کوردی تـەرخان کـراوە بـەم چیرۆکـە دەس پێ بکەم. ئاخۆ مێژوی رۆژنامەوانیی نهێنیی کوردی چەنـدە سەرگروشـتە و چیرۆکـی تایبـەتی خـۆی هەبێ؟

رۆژنامە نهێنییەکەی پلسودسکی

نوسینی: ولیام جونەس

لە رۆژێکی هاوینی 1893 دا کۆمەڵێکی بچوک لـە نیشـتمان پەرسـتەکانی پۆلۆنیـا زۆر بەدزیـەوە لـە یەکێ لە بێشە گەورەکانی نزیک ڤیلنادا کۆبونەوە. ئەمانە ئەندامی پارتی سۆسیالیستی یاسـاغکراوی پولەنـدە بون. نیازیان لە گردبونەوە قسە لەسەرکردن و تەگبیری دەرهێنانی رۆژنامەیەکی سۆسیالیسـتی بـو کـە بیـری سۆسیالیستی پێ بڵاوبکەنەوە لەناو کرێکارە پۆڵەندییەکانا. لەو وەختەدا ئیشێکی وا تا بڵێیت بە ترس و پـڕ خەتەر بو، سانسۆری روس زۆر بەتونگی ئیشی ئەکردو مەیدانی بڵاوکردنـەوەی چ رۆژنامەیـەکی پۆڵەنـدەیی نەئەدا و، ئەم چەشنە تەقەلایە جورمێکی زۆر گەورە بو بە پێی قـانون. سـەرای ئـەم هـەمو قۆرتانـە یـەکێ لـە گەنجە شۆڕشگێڕەکان، هاوڕێ ڤیکتۆر، ئەم فرمانە سەختە پڕ مەترسییەی گرتە ئەسـتۆی خـۆی و دای نـا کـە (روبوتنک- کرێکار) دەربهێنێ.

گورج لە دوای ئەم کۆبونەوەیە هاوڕێ ڤیکتۆر، کە زۆر لە هاوڕێ شۆڕشگێڕەکانی هەر بەم ناوەوە ئەیان ناسی، کەوتە تەقەلای ڕێکخستنی کاروباری دەرهێنانی ڕۆژنامەکە. خەڵکی لە مان ئاگادارتر و شارەزاتر ئەیان زانی کە ناوی فیکتۆر (دابرووویسکی) یە، بەڵام هەرگیز نەیان ئەزانی کە ناوی ڕاستی ئەم بڵاوکەرەوە و، لەچاپدەر و نوسەر و دەرهێنەرە، جوزیف پلسودیسکی‌یە. هەروەها کەسیشیان ئەو مەتەڵەیان هەڵنەهێنا کە چۆن بە قاچاغی مەکینەیەکی چاپی لە سنور پەڕانۆتەوە. هاوڕێی پۆڵەندیی کە لە لەندەن بون چاپێکی سادەی بچوکیان بۆ نارد بو، بەڵام چۆن ئەمە گەیشتە پۆڵونیا، تا ئێستە کەس ئەمەی وەرام نەداوەتەوە. چاپەکەیان ئەوەندە بەدڵ نەبو و، شۆڕشگێڕی لەم ئیشانەدا ئالیکاریان بە گومان بون لەوەی ئەم چاپە بە کەڵکی نیاز و ئامانجی ئەمان بێت. بەڵام هاوڕێ ڤیکتۆر لەوانە نەبو هیچ قۆرتێ لە ڕێی خۆی لای بدا.

لە ڤیلنا ناسیاوی لە گەڵ کیمیاگەرێکا پەیا کرد کە ناوی کازمیر پارنیوسکی بو، ئەم پیاوە نیشتمان پەرستێکی زۆر گەرم بو و ئامادە بو کە بەشێکی زۆری دەوڵەتە زۆرەکەی فیدا بکات لەرێی یارمەتی دۆستەکەیا. پارنیوسکی ئەجزاخانەیەکی، بە ناو، لە دێی بچوکی لپنیسکی‌دا دانا، کە نزیکەی 20 میل لە نزیکترین ڕێی ئاسنەوە دور بو. وایان دانا کە ڕۆژنامەکە لێرە لە چاپ بدرێت، چونکە وایان بیر کردەوە کە لە شوێنێکی وا دور لە ئاوەدانی دا کەس ئەوەی بە بیرا نایەت شوێن پێی کارێکی شۆڕشگێڕی هەڵگرێ.

لەپێنج ساڵی نەفی‌ی سیبیریایا، پلسودسکی، فێری گەلێ ئیش و کاری بەکەڵک بوبو بەڵام چاپ کردنی ڕۆژنامەیە شارەزاییەکی تەواو و زانینێکی تایبەتی ئەویست، بۆیە بۆ یارمەتی ئالیکارێک وەکو ڕۆژی ڕەش داما بو. کە والدیسلاوە گلوواسکی تایپۆگرافەر (Typographer) ی دۆزیەوە لە ناو خۆیانا دایان نا کە گلوواسکی ئەبێ لە ئەجزاخانەکە بژی.

لە 12 ی تەموزی 1894 دا یەکەم ژمارەی (روبوتنک) دەرچو، بە تایبەتی بچوکیان دەرهێنا بۆ ئەوەی بتوانرێ بە ئاسانی بە دزیەوە بڵاو بکرێتەوە بێ ئەوەی گومانی پۆلیس و جاسوسی زۆری حکومەت بوروژێنن. پلسودسکی سەرەڕای سەرپەرشتی کردن و نوسینی ڕۆژنامەکە کاروباری بڵاوکردنەوەشی گرتبوە ئەستۆی خۆی. لەمەدا پێویستی بە یارمەتی زۆر کەس بو، بەتایبەتی هی ژن کە ئەتوانن ژمارەیەکی زۆر هەڵگرن بێ ئەوەی پێ بزانرێ.

پلسودسکی هەرچەندە زۆر زو ئەهاتە لپنیسکی بۆ سەردانی چاپەکەی بەڵام ئەوەندە خەریکی نوسین بو نەی پەرژا کە هەستی ئەوە بکات کەوا گلووالسکی حەزی لە کارەکەری کابرای کیمیاگەر کردوە و، بە خۆ هەڵکێشانەوە باسی ئەو کارە نهێنی‌یەی بۆ کردوە کە لە ژوری پشت ئەجزاخانەکە دا ئەی بینی. ئەمە کچەی خستبوە سەر هەلەکە سەمایە کە وەختە بو بەجارێ نەک هەر فرمانەکەی پلسودسکی پەک بخا سەری خۆشی تیا لەناو بەرێت. پلسودسکی لە پاش گەلێ دەردی سەری توانی گلوواسکی لاس بدا کە کچەکە مارە بکات و بیبا بۆ ئۆرال و بەمە دەمکوتی بکەن.

دوای ئەمە پلسودسکی چاپەکەی گواستەوە بۆ ڤیلنا و لەوێ چوار ساڵ بێ وەستان ڕۆژنامەکەی دەرکرد. قۆرتی هەرە گەورە لە ڕێی هاوڕێ ڤیکتۆردا کاغەز کڕین بو، چونکە هەرچی جەندرمە هەیە ئاگادار کرابون لەوە کە ڕۆژنامەیەکی نهێنی لە پۆڵاندە دەرئەچێ کاغەزێکی زۆر پێویست بو بۆ دەرکردنی (روبوتک) کە لەم دواییەدا 35000 دانەی دوانزە لاپەڕەیی لێ بڵاو ئەکرایەوە. هاوڕێ ڤیکتۆر و هاوکارەکانی ڕۆژی 16 تا 18 سەعات ئیشیان ئەکرد، لە گەڵ ئەوەشا چاپکردنی نوسخەیەک ئیشی نزیکەی دومانگی ئەویست. لە 1899 دا کە زۆر لە یاریدەرەکانی گیران، پلسودسکی چاپەکەی گواستەوە (لودز) بۆ ئەوەی خۆی و فرمانەکەی لە ترس دورتر خاتەوە، کەچی بۆ بەدبەختی، لەم شارە زلە پڕ کارخانە و فابریقەیەدا بو کە پلسودسکی کەوتە داوی پولیسەوە.

ڕۆژێک یەکێ لە یاریەدەرە هەرە چاکەکانی هەندێ کاغەز ئەکڕێ، ئەگەرچی میقدارێکی کەمیش ئەبێ، جەندرمە دوی ئەکەوێت، تا ئەیکا بە ماڵی پلسودسکیدا و لە سەری ڕائەوەستێ تا ئەبینێ بە دەستی بەتاڵ دێتە دەرەوە.

لەپاش سەعاتێ ئەم ئەگیرێ و، شەوێ پلسودسکی و ژنەکەی لە دەنگی پێی پۆلیس و جەندرمە ڕاست ئەبنەوە لەخەو کەوا خەریک ئەبن بێنە ژوری نوستنیانەوە. ڕاکردن لە توانادا نابێت چونکە چەند پۆلیسێک و قۆمیسەرێک بە دەمانچەوە تاقە درگای ژورەکەی لێ ئەگرن ئینجا دەستی ئەکەنە کەلەپچەوە و خۆی و چاپەکەی ئەبەنە پۆلیسخانە.

ئەمە داستانی قارەمانی ڕۆژنامەکەیە.

گۆڤاری (گەلاوێژ) کە ئەم بابەتەی بڵاوکردۆتەوە، ئەگونجێ بابەتەکە بە چیرۆکێکی سادە، یان بە وتارێکی ئەدەبی یان بە گێڕانەوەی هەواڵێکی سیاسی ڕاستەقینە دابنرێ، بەڵام بخرێتە خانەی هەر کامێکیانەوە، بۆ خوێندەواری ئەوسای کورد، بە تایبەتی بۆ ئەوانەی خەریک یا بە تەمای خەباتی سیاسی-شۆڕشگێڕانە بون، دەرسێکی گرنگ بوە.

فێربون لە تەجروبەی گەلانەوە هەمیشە سەرچاوەیەکی گرنگ و دەوڵەمەنی فێربونی دەرسی تازە بوە. ئەم وەرگێڕانەی گەلاوێژ یش هەروا ڕێکەوت و بۆ سەرگەرمی نەبوە، بەڵکو ئەبێ مەبەستێکی سیاسی هەبوبێ، ئەگەرچی نە لەو کاتەدا و، نە دواتریش تا ساڵانێکی درێژ، تێکۆشەرانی کورد نەیانتوانی تەجروبەیەکی لەو بابەتە لە بواری ڕۆژنامەوانیی کوردیدا ئەنجام بدەن. بەڵام زۆری نەخایاند ڕۆژی ڕۆژنامەوانیی نهێنیی چاپکراوی کوردی بۆ یەکەم جار لە کوردستانی ئێران هەڵات. بە دوای ئەویشدا لە کوردستانی عێراق سەری دەرهێنا و، ئیبراهیم ئەحمەد خاوەنی ئیمتیازی گەلاوێژ خۆی بو بە یەکێ لە هەرە چالاکەکانی مەیدانی ڕۆژنامەوانیی نهێنی.

دوەمین جەنگی جیهانی و ڕۆژنامەوانیی کوردی

یەکەمین جەنگی جیهانی بە تێشکان و خۆ بەدەستەوەدانی ئەڵمانیا بڕایەوە. دەوڵەتانی براوەی جەنگ مەرجی قورس و گرانباریان بە سەر ئەڵمانیادا سەپاند. بە تایبەتی سەبارەت بە بژاردنی زیانەکانی جەنگ و کەمکردنەوەی چەک و هێزە چەکدارەکانی.

ساڵی 1929 تەنگوچەڵەمەیەکی سەختی ئابوری سەرانسەری دنیای داگرت. باری ئابوریی زۆر لە وڵاتان خراپتر بو، لەوانە ئەڵمانیا و ئیتالیا. ئەمەش زەمینەی زیاتر خۆش کرد بۆ گەشەکردنی بیروباوەڕی نازی لە ئەڵمانیا و فاشی لە ئیتالیا. لە یابان یش نەزعەی عەسکەری زاڵ بوبو. ئەیویست لەسەر حسابی ئەرزی دراوسێکانی قەڵەمڕەویی دەسەڵاتی فراوان بکات. ئەم دەوڵەتانە بە ئاشکرا دوژمنایەتی کۆمۆنیزم و یەکێتیی سۆڤێتیان ئەکرد کە، دوژمنی هەرە گەورەی وڵاتانی سەرمایەداری بون. لە بەرامبەر ئەوەدا وڵاتانی ئیمپریالیستی چاوپۆشییان لە توندڕەوی و دەستدرێژییەکانیان ئەکرد.

ساڵی 1933 هیتلەر، پێشەوای پارتی نەتەوەیی سۆسیالیست (نازی) لە ئەڵمانیا دەسەڵاتی گرتە دەس و بێ ئەوەی گوێ بداتە بەندەکانی خۆبەدەستەوەدان سەبارەت بە دروستکردنی چەک و دیاریکردنی ژمارەی هێزەکانی، کەوتەوە ڕێکخستنەوەی سپای ئەڵمانی.

ساڵی 1935- 1936 مۆسۆلینی، پێشەوای پارتی فاشی کە، چەند ساڵێ بو لە ئیتالیا دەسەڵاتی گرتبوە دەس، لە ئەفەریقا پەلاماری ئیسیوبیای دا.

ساڵی 1936- 1939 جەنگی ئەهلی لە ئیسپانیا هەڵگیرسا. جەنەراڵ فرانکۆ و فاشی‌یەکان حوکمیان گرتە دەس.

لە ئازاری 1938 دا هیتلەر، کە خۆی بە ڕێچەڵەک نەمسایی بو، نەمسای گرت و لکاندی بە ئەڵمانیاوە.

لە ئازاری 1939 یش‌دا چیکۆسلۆڤاکیای گرت و ئیتالیا یش ئەلبانیای داگیر کرد.

لەم شەڕانەدا ئەڵمانیا بەهۆی تانک و فڕۆکەوە تاکتیکی نوێی جەنگی بەکارئەهێنا کە بە جەنگی بروسکە ئاسا یان بە جەنگی خێرا ناو ئەبرا.

بریتانیا و فەرەنسە بەرامبەر سیاسەتی فراوانخوازانەی ئەڵمانیا کەوتنە سڵەمینەوە و پەژارەوە.

گرژیی نێوان دەوڵەتان تا ئەهات زیادی ئەکرد و قوڵتر ئەبو. ڕێکخراوی کۆمەڵەی گەلان کە دوای یەکەمین جەنگی جیهانی بۆ بەلادا خستنی کێشەکانی نێوان وڵاتانی دنیا دامەزرابو، نەیتوانی هیچ کام لە کێشەکانی نێوان ئەو وڵاتانە چارەسەر بکا. یەکێتی‌ی سۆڤێت سەرەڕای هەمو ناکۆکی‌یە ئایدۆلۆجی‌یەکانی لە گەڵ ئەڵمانیای نازی، بۆ ئەوەی شەڕ لە خۆی دور بخاتەوە، ڕێکەوتننامەیەکی دەسدرێژی نەکردنە سەر یەکی لە گەڵ مۆر کرد.

لە 1 ی 9 ی 1939 دا ئەڵمانیا پەلاماری پۆڵۆنیای‌دا و داگیری کرد. ئەمە بو بە سەرەتای هەڵگیرسانی دوەمین جەنگی جیهانی. چونکە ئیتر ئیتالیا و فەرەنسە لەوە زیاتر لە وزەیان‌دا نەما بێدەنگ، وەکو تەماشاکەری روداوەکان رابوەستن. بۆ راگرتنی پەلهاویشتنی فراوانخوازانەی ئەڵمانیا، جەنگیان لە دژی راگەیاند. بە دوای ئەوانیش‌دا ئەندامانی کۆمۆن ویڵس.

لە 9 ی 4 ی 1940 دا ئەڵمانیا پەلاماری دانیمارک و نەرویجی دا و لە 10 ی 5 ی 1940 دا پەلاماری لۆکسەمبۆرگ و هۆڵەندا و بەلچیکی دا و، هێزەکانی بەرەو دیواری ماجینۆ پێشڕەوی‌یان کرد و، گەیشتنە سەر کانالی ئینگلیزی. ئینگلیز ناچار بو هێزەکانی لە دنکرک بکێشێتەوە. فەرەنسە (هودنە) ی لە گەڵ ئەڵمانیا کرد و مارشال پیتان حکومەتێکی دەسنێژی ئەڵمانیای لە پاریس پێکهێنا.

لە 10 ی 6 ی 1940 دا ئیتالیا دایە پاڵ ئەڵمانیا و پێکەوە هێرشیان کردە سەر شوێنەکانی سپای بریتانی لە سەروی ئەفەریقا و لە یۆنان.

لە کۆتایی 1940 دا هەنگاریا و رۆمانیا و بولگاریا دایانە پاڵ ئەڵمانیا و، لە 22 ی 6 ی 1941 دا ئەڵمانیا بە یارمەتی ئیتالیا، هەنگاریا، سلۆڤاکیا، فینلەندە هەڵی کوتایە سەر یەکێتی‌ی سۆڤێت و، یەکێتی‌ی سۆڤێتیش تێکەڵاوی جەنگەکە بو.

وڵاتە یەکگرتوەکانی ئەمەریکا سەرەتا پێڕەوی سیاسەتی بێلایەنی ئەکرد. بەڵام لە لایەکەوە مەترسی هەرەسهێنانی بریتانیا و، لە لایەکی ترەوە هێرشی لە ناکاوی یابان بۆ سەر بنکەی جەنگیی بێرل هاربەری ئەمەریکی، ئەمەریکای خستە ناو جەنگەی شەڕەوە.

دەوڵەتانی دنیا ئیتر بە کردەوە دابەش بوبون بەسەر دو بەرەدا. بەرەی هاوپەیمانەکان: بریتانیا، ئەمەریکا، یەکێتی‌ی سۆڤێت و لایەنگرەکانیان... و، بەرەی تەوەرە: ئەڵمانیا، ئیتالیا، یابان و لایەنگرەکانیان...

هەردو لایەنی جەنگ هەوڵیان ئەدا راگەیاندن وەکو یەکێ لە چەکە کاریگەرەکانی جەنگی سایکۆلۆجی و جەنگی پڕوپاگەندە بۆ بەرزکردنەوەی ورە (مۆراڵ) ی ریزەکانی ناو خۆی و شکاندنی ورەی هێزەکانی دوژمن و بردنەوەی جەنگ بەکار بهێنن. لەوانە: هەمو هۆیەکانی بیستن و بینن و خوێندن، کە هەندێکیان زۆر لە مێژ نەبو داهێنرابون.

لەم جەنگە جیهانگیرەدا دەوڵەتانی ناوچەی رۆژهەلاتی ناوەڕاست، بە تایبەتی ئەوانەیان کە بەشێکی نەتەوەی کوردیان تێدا بو، هەڵوێستان جیاواز بو:

عیراق

هەلومەرجی عیراق هەر لە سەرەتای دامەزراندنیەوە لە ساڵی 1921 دا جیاواز بوە لە دەوڵەتانی دراوسێ. کورد، بەر لە دامەزراندنی دەوڵەتی عیراق، حوکمداری کوردستان و دواتر حکومەتی کوردستانی جنوبی دامەزراند و، زمانی کوردی لە بەشێکی کوردستاندا بوبو بە زمانی رەسمی و گۆڤار و رۆژنامەی پێ دەر ئەکرا.

بەر لە هەڵگیرسانی دوەمین جەنگی جیهانی، چەندین رۆژنامە، گۆڤار و کتێب بە زمانی کوردی دەرچو بون و، لە 1931 وە بە پێی (قانون اللغات المحلية) زمانی کوردی بوبو بە زمانی رەسمیی خوێندن و دادگا و دائیرەکانی حکومەت. لە سلێمانی رۆژنامەی (ژین) و، بەر لە جەنگ بە چەند مانگێ لە بەغدا گۆڤاری (گەلاوێژ) دەرئەچو.

بریتانیای گەورە، کە تا ئەودەم گەورەترین زلهێزی دنیا و یەکەم دەسرۆشتوی ناو عیراق بو، ئەو یش کەوتە بەکارهێنانی زمانی کوردی لە بەشێکی گرنگی راگەیاندنی رۆژهەلاتی ناوەڕاستدا:

لە بەغدا، بە هاوکاریی تۆفیق وەهبی بەگ و حسێن حوزنی موکریانی کەوتە دەرکردنی گۆڤاری مانگانەی (دەنگی گێتیی تازە).

لە یافا (فەلەستینی ئەوسا)، بە هاوکاریی گۆران، رەفیق چالاک و رەمزی قەزاز کەوتە بڵاوکردنەوەی بەرنامەی کوردی (رادیۆی کوردستان).

دەنگی گێتیی تازە و رادیۆی کوردستان، هەردوکیان بەشێ بون لە دەزگای زەبەلاحی پرۆپاگەندەی جەنگیی دەوڵەتی بریتانیای گەورە. لە گەڵ کۆتایی دوەمین جەنگی جیهانیدا بریتانیا پێویستی پێیان نەما. لە بەر ئەوە هەردوکیانی راگرت.

ئێران

لە دوەمین جەنگی جیهانیدا ئەگەرچی بە رواڵەت بێ لایەنی راگەیاند بەلام چالاکی بە قازانجی دەوڵەتانی تەوەرە، بە تایبەتی بە قازانجی ئەڵمانیا، لە ناو ئێراندا لە زیادبوندا بو. هاوپەیمانەکان ئەم مەترسییەیان کرد بە بیانو، بۆ ئەوەی رێگەی لۆجستیکیی نیوان یەکێتیی سۆڤێت و خەلیج دابین بکەن، لە لای سەرویەوە لەشکری سۆڤێت و لە لای خوارویەوە لەشکری ئینگلیز، پەلاماری ئێرانیان داو بێ بەرگریکردنیان رەزا شا یان ناچار کرد، بە قازانجی محەمەدی کوڕی دەست لە تەختی شایەتی هەڵبگرێ.

لەو ماوەیەدا بواری جۆرێ لە ئازادیی سیاسی و رۆژنامەوانیی لەسەرانسەری ئێراندا پەیدابو. لە تاران و هەندێ لە شارەکانی تر دەیان رۆژنامەو گۆڤاری ئازاد دەرچون. بەلام هیچ رۆژنامە یا گۆڤار یا بڵاوکراوە نە لە تاران و نە لە هیچ شارێکی تر، بە موافەقەتی حکومەتی ناوەندیی تاران، بە زمانی کوردی دەر نەچوە.

ئەبێ هۆی ئەمە چی بێ؟

ئاخۆ قانونەکانی ئێران رێگەی دەرچونی چاپکراویان بە زمانی کوردی نەداوە؟

ئاخۆ هیچ کەس و تاقمێکی کورد، کە بە پێی قانونەکانی ئێران مەرجی پێویستیان تێدا بوبێ، داوای ئیجازەی دەرهێنانی رۆژنامەو گۆڤاری کوردییان کردوە و داواکەیان رەد کرابێتەوە؟

وەڵامدانەوەی ئەم پرسیارە پێویستی بە گەڕان هەیە بە ناو ئارشیفی لایەنە پەیوەندیدارەکانی حوکمەتی ئێراندا.

د. ئیسماعیل ئەردەڵان لە تاران ئیجازەی قانونیی دەرهێنانی ڕۆژنامەیەکی فارسی بەناوی (کوهستان) ە وە وەرگرتوە. لەم ڕۆژنامەیەدا باس و بابەت و لێکۆڵینەوە لەسەر هەلومەرجی سیاسی، کۆمەڵایەتی، ئابوری، ڕۆشنبیری... کوردستان و، جوڵانەوەی نەتەوەی کورد بە فارسی نوسیوە، جاروبار شیعری کوردی و پەندی پێشینانی بە کوردی بڵاو کردۆتەوە.

ڕۆژنامەوانێکی بە توانای وەکو سەید حوسەین حوزنی، کە هەمیشە شانازی کردوە بە موکریانی بونی خۆیەوە، لە باتی ئەوەی لە بەغداد بێتە هاوکاری کاربەدەستانی بریتانی بۆ دەرکردنی (دەنگی گێتی تازە) و، بەو هۆیەوە چەندین ناووناتۆرەی سوکی قبوڵ کردوە، بۆچی نەچۆتە تاران لەوێ هەمان کار ئەنجام بدات؟

یان کەسێکی وەکو عەلادین سوجادی کە ئەویش ڕۆژنامەوانێکی ناسراو بو بۆچی نەگەڕایەوە سنە یان تاران بۆ ئەوەی کارێکی وەها بکا؟

تۆ بڵێی، لە کاتێکدا هەمو ڕۆژنامەوانە ناسراوەکانی ئێران بە ئازادی لەو پەڕی چالاکیدا بون، ئەمانیان لە سێدارە بدایە؟

یان کاتێ موکریان بوە مەڵبەندێکی گرنگی ڕۆژنامەوانیی ئازادی کوردی بۆچی ئەمان، کە ڕۆژنامەوانیی شارەزاو خاوەن تەجروبە بون، هەر لە بەغداد مانەوە و نەگەڕانەوە زێد و نیشتمانەکەی خۆیان لەوێ خزمەت بە ڕۆژنامەوانیی کوردی بکەن؟

ناوچەی موکریان، وەکو هەرێمێکی بێلایەن، لە نێوان هێزەکانی بریتانیا لە لایەک و هێزەکانی یەکێتیی سۆڤێتدا لە لایەکی کەوە، مایەوە. لەو ناوچەیەدا بۆشایی دەسەڵات دروست بوبو، چالاکەکانی کورد، دوای ساڵانێکی درێژی چەوسانەوەی سەردەمی ڕەزا شا، کەڵکیان لەم بۆشاییە وەرگرت بۆ گەرمکردنی چالاکیی سیاسی و ڕۆژنامەوانی.

کۆمەڵەی ژ. ک دامەزرا و، کەوتە دانانی ڕێوشوێنی نهێنی (بڵاوکەرەوەی بیر) ی ڕێکخراوەکە و گۆڤاری (نیشتمان) ی دەرکرد. هەر لەو ساڵانەدا ناوچەکە گۆڕانی بنەڕەتی بە خۆیەوە دی. کۆمەڵەی ژ. ک گۆڕا بۆ حیزبی دیمۆکراتی کوردستان و، حیزبی دیمۆکرات، جمهوریەتی کوردستانی لە مهاباد دامەزراند. ئەم قۆناغە سەرەڕای کورتیی ماوەکەی قۆناغێکی دەوڵەمەندی کاروانی ڕۆژنامەوانیی کوردییە. لەم ماوە کورتەدا گۆڤاری نیومانگی کوردستان، ڕۆژنامەی ڕۆژە نەڕۆژی کوردستان، گۆڤارەکانی هەڵاڵە، هاواری نیشتمان، گڕوگاڵی منالانی کورد، دەرچون. بڵاوکراوەکانی ئەم قۆناغە، لەبەر چەندین تایبەتمەندی خۆی، ئەشێ ناوی بنرێ (قوتابخانەی ڕۆژنامەوانیی موکریان).

تورکیا

کە لە یەکەمین جەنگی جیهانیدا بەشداری کرد و لە ئەنجامی ئەوەدا لەتوپەت بو، پەندی لەوە وەرگرت بو، لەم جەنگەدا لە سەرەتادا کە هێشتا ئەنجامەکەی دیار نەبو، بێلایەن ڕاوەستا. یەکێ لە هۆکانی ئەم بێلایەنییە، وەکو دوایی لە دۆکۆمێنتەکانی ئەڵمانیای نازیدا دەرکەوت، ترسی تورکیا بوە لەوەی یەکێتیی سۆڤێت و دەوڵەتانی هاوپەیمان یارمەتی کورد بدەن، کوردستان لە تورکیا جیا بکاتەوە و دەوڵەتی کوردی دروست ببێ.

تورک دانی بە بونی کوردا نەئەنا و بە تورکی شاخاوی دانەنان. کورد بێ بەش بو لە هەمو جۆرە مافێکی سیاسی و ڕۆشنبیری، لەبەر ئەوە لەناو تورکیا هیچ بڵاوکراوەیەکی کوردی: ڕۆژنامە، گۆڤار، کتێب... دەرنەچوە.

لەو سەردەمەدا بزوتنەوەی نەتەوەیی کورد لە تورکیا، دوای ئەو شکستە خوێناوییانەی بە سەری هاتبو، هێشتا لە خامۆشییەکی تەواودا بو. چالاکەکانی کوردستانی تورکیا لە سوریا و لوبنان گیرسابونەوە، کەمتر چالاکیی سیاسی و زۆرتر چالاکیی رۆشبنیرییان ئەنواند.

سوریا و لوبنان

هەردو وڵات لە ژێر ئینتیدابی فەرەنسیدا بون. حکومەتی فەرەنسە کەوتبوە ژێر دەستی ئەڵمانیاوە، بەڵام مارشاڵ دیگۆڵ لە حکومەتەکەی پاریس هەڵگەڕایەوە، حکومەتی فەرەنسەی لە تاراوگە (منفی) دامەزراند. چالاکەکانی کورد، بە تایبەتی ئەوانەیان کە لە کوردستانی تورکیاوە چوبونە سوریا و لوبنان (حیزبی خۆیی بون) یان دامەزراند و، دوای تێشکانی شۆڕشی ئاگری نائومێد بون لەوەی بە خەباتی چەکدار بتوانن ئازادیی کوردستانی تورکیا بە دەس بهێنن، کەوتبونە خەباتی رۆشنبیری: بوژاندنەوەی زمانی کوردی، چاککردنی ئەلف و بێ و رێنوسەکەی، بڵاوکردنەوەی گۆڤار و رۆژنامە و کتێب. سەرانی کورد بەگشتی پێوەندییان لە گەڵ دەسەڵاتی ماندات (انتداب)ی فەرەنسی باش بو. ئەم پێوەندییە باشە یارمەتی دان لە ساڵانی جەنگدا کەڵک لە چاوپۆشی و توانای دەسەڵاتی فەرەنسی وەربگرن بۆ پەرەپێدانی چالاکیی رۆشنبیری کورد، بە تایبەتی چالاکیی رۆژنامەوانیی.

هاوپەیمانەکان لە ماوەی جەنگدا

لە شام، هاوکاری میر جەلادەت بەدرخان یان کرد بۆ دەرکردنی (رۆناهی) و بوژاندنەوەی سەرلەنوێی (هاوار).

لە بێروت، هاوکاری میر کامەران بەدرخان یان کرد بۆ دەرکردنی (رۆژانو) و (ستێر) و، بۆ پەخشی رادیۆیی هەندێ پرۆگرامی ئەدەبی و فۆلکلۆری بە کرمانجی.

بڵاوکراوەکانی ئەم قۆناغەی شام و بێروت سەرەڕای کورتی تەمەنیان، لە بەر چەندین تایبەتمەندی خۆی، ئەشێ ناوی بنرێ (قوتابخانەی رۆژنامەوانیی بەدرخان).

بەڵام چارەنوسی هەمو ئەمانە لە گەڵ بە لادا کەوتنی چارەنوسی جەنگدا بڕیاری لێ درا و، لە دەرچون کەوتن.

دوای ئەوەی سوریا و لوبنان سەربەخۆییان وەرگرت، ئەو پەراوێزە تەسکەی ئازادی کە لەسەردەمی ماندات (انتداب) دا بۆ کورد رەخسابو، لە سەردەمی سەربەخۆییدا لێی سێنرایەوە.

دوەمین جەنگی جیهانی تەواو بو، ئەڵمانیاو ژاپۆن و هاوپەیمانەکانیان بە تێشکاوی خۆیان دا بە دەستەوە. دەوڵەتانی براوەی جەنگ: ئەمەریکا، بریتانیا، یەکێتیی سۆڤێت.. کەوتنە کۆبونەوە بۆ رێکخستنەوەی دنیای دوای جەنگ. جەنگی گەرم بڕایەوە. جەنگێکی نوێ، لە نێوان هاوپەیمانەکانی دوێنێدا، دەستی پێ کرد کە لە پێوەندی ناودەوڵەتاندا بە جەنگی سارد ناوی دەرچو. جەنگی سارد، شێوەکانی لە شێوەکانی شەڕی کۆن جیاواز بو، ئەگینا لە توندوتیژی دوژمنایەتیدا ئەگەر گەرمتر نەبوبێ ساردتر نەبو. لە ئەنجامی ئەم شەڕەدا دیسانەوە دنیا دابەش بوەوە بەسەر دو ئۆردوگادا:

ئۆردوگای وڵاتانی سەرمایەداری بە سەرۆکایاتی هێزی تازە پێگەیشتوی ئەمەریکا.

ئۆردوگای وڵاتانی سۆسیالیستیی بە سەرۆکایەتی یەکێتیی سۆڤێت.

ناكۆكی ئایدۆلۆجی نێوان ئەم دو ئۆردوگایە لە هەمو مەیدانەكانی ژیانی مرۆڤایەتیدا، لە مەیدانی جەنگی، سیاسی، ئابوری، ڕۆشنبیری.. دا بە قوڵی ڕەنگی دایەوە و، زۆر وڵاتانی دواكەوتوی جیهانی سێیەم (لەوانە حكومەتی عیراق) بەربەرەكانی كۆمۆنیزمی كردە بیانویەكی قانونی بۆ گەمارۆدانی هەمو جۆرەكانی ئازادی سیاسی: ئازادی دەربڕینی بیروڕا، ئازادی ڕۆژنامەوانی، ئازادی كاری حیزبی...

لە چلەكانی سەدەی بیستەمەوە لە پرۆسەی گەشەكردنی ڕۆژنامەوانی كوردیدا 3 جۆری جیاوازی ڕۆژنامەوانیی پەیدا بون:

1. **ڕۆژنامەوانیی ئەهلی**

كە بە پێی قانونەكانی چاپەمەنی لە لایەن ڕۆژنامەوانی كوردەوە بڵاو كراونەتەوە. ئەم بوارە قانونییە، تەنیا لە عێراقدا بۆ كورد ڕەخساوە، حكومەتەكانی ئێران، توركیا و سوریا، ڕێگەی قانونییان بە گەشانەوەی ڕۆژنامەوانیی كوردی نەداوە.

2. **ڕۆژنامەوانیی نهێنی**

حیزبە سیاسیەكان كە قانون ڕێگەی چالاكی سیاسی ئاشكرای پێ نەداون، پەنایان بردۆتە بەر پێكهێنانی ڕێكخستنی نهێنی و، بۆ بڵاوكردنەوەی بیروباوەڕ و، بۆ دەربڕینی هەڵوێستی خۆیان لە ڕوداوەكانی ناوخۆ و ناوچەیی و جیهانی، دەزگای چاپی نهێنییان دامەزراندوە، زمانحاڵی حیزب و بەیاننامە و بڵاوكراوەی جۆراوجۆریان پێ دەركردوە.

ڕۆژنامەوانیی نهێنیی كوردی، لە عێراق بۆتە بەشێكی گرنگی چالاكیی بزوتنەوەی نەتەوەیی كورد و بزوتنەوەی دیمۆكراتی و بزوتنەوەی كۆمۆنیستی. لە ئێران ناو بە ناو سەری دەرهێناوە. بەڵام لە توركیا و سوریا زەمینەی پەیدابونی ڕۆژنامەوانیی نهێنیی كوردی نەبوە.

3. **ڕۆژنامەوانیی بیانی**

لە ساڵانی دوەمین جەنگی جیهانیدا بریتانیا و، لە ساڵانی جەنگی ساردا وڵاتە یەكگرتوەكانی ئەمەریكا، بۆ مەبەستی سیاسیی خۆیان، بە زمانی كوردی گۆڤار و بڵاوكراوەیان پەخش كردوە.

ئەم جۆرە ڕۆژنامەوانییە هەر لە عیراق ڕێگەی پێ دراوە. حكومەتەكانی ئێران و توركیاو سوریا ڕێگەیان پێ نەداوە.

(ژ. ک) و

ڕۆژنامەوانیی نهێنی

2. (ژ. ک) و رۆژنامەوانی‌ی نهێنی

2. 1. نیشتمان

1. نیشتمان 489
1. 1. دەرچونی 489
1. 2. ئامانجی 490
1. 3. نوسەرەکانی 491
1. 4. بڵاوکردنەوەی 493
1. 5. راگرتنی 493

2. بیروبۆچونەکانی 493
2. 1. مەرامنامە 493
2. 2. ژ. ک و ئیسلامەتی 494
2. 3. ژ. ک و شیوعێتی 495
2. 4. ژ. ک و ئینگلیز 496
2. 5. بۆچونێکی ناکۆک 497

3. بابەتە سیاسیەکانی 498

4. گۆشەکانی 504
4. 1. گەنجینەی ئەدەبیات 504
4. 2. دەمەتەقێ 505
4. 3. لە ناو کۆمەڵەدا 506
4. 4. بابەتی مێژویی 506
4. 5. بەشی طبی 507

5. شوێنی لە رۆژنامەوانی‌ی کوردی‌دا 507

بژی سەروك و كورد و كوردستان و هیوا !

كم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة باذن الله

J. K

نیشتمـــــــــــان

گوواریکی كومەلایەتی ؛ ئەدەبی ؛ خوێندەواری و مانگی كوردیە

زمارەی ـ١ سالی یەكەم پوش پەری ١٣٢٢ جولای ١٩٤٣

آمانجی ایمە

ئەی برای كوردی خوشە ویست :

كومەلەی ژ.ك بە پیچەوانەی هەمو بەر هەلست و قورت و چەلەمەییكی وەكو دوژ منـایەتی خوبەخو ؛ دوبەرە كی و خوخوری ؛ پول پەرستی و بیگانە دوستی كەلە ریگای پیش كەوتن و سەر كەوتنی كوردا هەیە بەهەمو هیزو تواناى خوی تی ئەكوشیت

بژی کورد و کوردستانی گەورە

J.K

نیشتمان

بڵاوکەرەوەی بیری کۆمەڵەی ژ.ک

گۆڤارێکی ئەدەبی، کۆمەڵایەتی، سیاسی و مانگانەی کوردییە

ژمارەی ٧و٨و٩ — سالی یەکەم — بەهاری ١٣٢٣

کوردستان قووت نادرێت

آ. ل. ب. ع. پێژمێن

کوردستان هیچ ئیتر چەند ساڵێکی زۆر بە هەندێک ماڵ و دارایی دەگەڵ چەند وڵاتێکی درووست کراو دایی گەورە کانیان ... بەزۆری لەم گاورانە دادەمرکێنی، لەو ڕێسە بە پێی بەرخۆدانی دەوڵەتانی تورکیا، ئێران و عێراق کە چەند ساڵە وەک زەرووری بە کوردستانەوە نووساون، خوێنی دەمژن و بێ هیوای دەکەن، بەڵی خوێنخۆری پەردەیێکی ئەستوور لە نێوان ئەو ... دا پەیدا دەکا و دە ... هوی ئەمە ... ئەوانیش ... ڕوی سەیری ... دەکەن و چەوسانەوەی جیهانگیری ناهەقانەی ... ئاگر ... لەم هەموو دونیایە ... دەست یەکیەوە تا ... بەسەردا بکات.

دەوڵەتانی تورکیا، ئێران، عێراقیش ... بەرەکانی کوردستان زۆر لە مێژە جاری ... کردووە ... بە ... قووت دانی ئەم وڵاتە گەورەیە کە ... ٤٠٠٠٠٠ کیلۆمەتری چوارگۆشە ... (٩) میلیۆنی دانیشتووی هەیە بەڵام ... کوردانێکی زۆر

... کە لە ... ڕابوردوودا لە دەمێک دەوڵەتە ئیستعماری ... کوردن: کورد هەتا هەتایە ژێردەستی ئەوان دانامێنێتەوە ... حەقی خۆی داوا دەکا ... بەڵام عصبة الامم ... کورد ... دەکەوتە ژێر دەستی ... هەرچۆن ... لە نێوانی ... ڕابوردوو ... ئاشتی ... ئێستاش ... ئەوەی ...

... ئەو کارانەی ... لە لایەکی ... عصبة الامم ... ئەوەی لە لایەکی دیکەشەوە ... کماڵ پاشا ... کوردستان لە نێوانی تورکیا، ئێران، عێراق و سووریادا ... سەیری ... سەیری ... !!!

هەموو کەس دەزانی کرداری عصبة الامم ...

1. نیشتمان

1. 1. دەرچونی

ژ1 ی ساڵی 1 ی لە پوشپەڕی 1322 ی هەتاوی، بەرامبەر تەموز (جولای) 1943 دەرچوە. 25 لاپەڕەیە.

ژ2 ی خەزەلوەری 1322 ی هەتاوی، بەرامبەر تشرینی دوەم (نۆڤەمبەر) ی 1943 دەرچوە. 25 لاپەڕەیە.

ژ3 - 4 ی سەرماوەز و ڕێبەندانی 1322 ی هەتاوی، بەرامبەر کانونی یەکەم (دێسەمبەر) ی 1943 و کانونی دوەم (جەنیوەری) ی 1944 دەرچوە. 36 لاپەڕەیە.

ژ5 ی ڕێبەندانی 1322 ی هەتاوی، بەرامبەر کانونی دوەمی (جەنیوەر) ی 1944 دەرچوە. 24 لاپەڕەیە.

ژ6 ی ڕەشەمەی 1322 هەتاوی، بەرامبەر مارت (مارچ) ی 1944 دەرچوە. 22 لاپەڕەیە.

ژمارەکانی 7 و 8 و 9 ی کە دوا ژمارەیەتی و بە یەکەوە لە یەک بەرگدان، لە خاکەلێوە و بانەمەڕ و جۆزەردانی 1322 ی هەتاوی بەرامبەر نیسان و مایس و حوزەیران (ئەپریل و مەی و جون) ی 1944 دەرچوە. 32 لاپەڕەیە.

لە ناوچەوانی سەربەرگی ژ1 دا هەردو حەرفی (J. k) ی لاتینی لە ناو بازنەیەکی خڕدا کە چەند تیشکێکی لێ بڵاو بۆتەوە و بە دەوری ئەو بازنەیەدا ئایەتێک و لە سەروی لاجانگی چەپیدا (بژی سەرۆک و کورد و کوردستان و هیوا) و، ئینجا لە ژێر وشەی (نیشتمان) دا بەم جۆرە خۆی بە ناسین داوە:

(بڵاوکەرەوەی بیری ژ. ک)

(گۆوارێکی کۆمەڵایەتی، ئەدەبی، خوێندەواری و مانگی کوردیە)

لە ژ2 دا (بژی سەرۆک و...) دوبارە نەنوسراوەتەوە. بەڵام لە هەر لایەکی ناوچەوانی لاپەڕەی سەربەرگدا بەیتێکی ئەم شیعرە نوسراوە:

بەختیارین، لە هەوەڵ، نێوی مەیان دانا کورد
ساحیبی غیرەتن ئەو قەومە وەکو ڕۆستەمی گورد
هەرکەسێ پەنجە لە پەنجەی مە دەدا، یا ڕەببی

دەست و پەنجەی بشکێ، پیلی لە بن ڕا ببێ ورد

لە ژ3 - 4 دا لە گۆشەی لای چەپدا بە وردی نوسیوێتی: (بژی کورد و کوردستان و کۆمەڵەی ژ. ک) ئینجا کلێشەکەی نیشتمان و لە ژێریدا وێنەی سەلاحەدینی ئەیوبی لە سەر بەرگەکەی چاپ کردوە و، لە ژێر وێنەکەدا ئەم شیعرەی شێخ ڕەزای نوسیوە:

عەرەب، ئینکاری فەزڵی ئێوە ناکەم ئەفزەلن ئەمما

سەلاحەدین کە دنیای گرت، لە نەسلی کوردی بابان بو.

ئەم وێنەیەی سەلاحەدین لە گۆڤاری (دیاریی کوردستان) ی بەغدادەوە وەرگیراوە.

لە ژ5 دا وشەی (الله) ی لە تەپڵە سەری لاپەڕەدا نوسیوە و لە گۆشەی چەپدا بژی کورد و کوردستانی گەورە. کلێشەکەی نیشتمان وەکو خۆی و، لە ژێر وێنەکەی سەلاحەدیندا شیعرەکەی سەربەرگی (دیاریی کوردستان) ی نوسیوەتەوە:

تۆ نەمردوی ئەی سەلاحەدینی ئەیوبی نەسەب

هەر بژی ئەی شاهی بەیتی کورد، ئەی فەخری عەرەب

لە ژ6 دا شیعرەکەی بەم جۆرە دەسکاری کردوە:

تۆ نەمردوی ئەی سەلاحەدینی ئەیوبی لەقەب

هەر بژیت ئەی فەخری کورد و حاکمی موڵکی عەرەب

1. 2. ئامانجی

لە ژ1 ی تەموزی 1943 دا لە ژێر سەرناوی (ئامانجی ئێمە) دا نوسیوێتی:

"ئەی برای کوردی خۆشەویست!

"کۆمەڵەی ژ. ک بە پێچەوانەی هەمو بەرهەڵست و قۆرت و چەڵەمەیەکی وەکو دوژمنایەتی خۆبەخۆ، دوبەرەکی و خۆخۆری، پولپەرستی و بێگانەدۆستی، کە لە ڕێگەی پێشکەوتن وە سەرکەوتنی کوردا هەیە بە هەمو هێز و توانای خۆی تێ ئەکۆشێت تا زنجیر و کەڵەمەی دیلی و ژێردەستی لە ئەستۆی نەتەوەی کورد دامالێ، وە لەم کوردستانە لەت و کوتەی ئیستا کوردستانێکی گەورە و ڕێکوپێک بێنێتە بەرهەم کە هەمو کوردێک بە سەربەستی تیا بژێت.

"زۆر کەس وا لێک ئەدەنەوە کە ئەبێ نەتەوەی کورد بە زۆر و نیروی چەک لە دیلی ڕزگار بکرێت، بەڵام ئەوانە هەمو بە هەڵە چون و ڕێگای ڕاستیان لێ ون بوە، چونکو چەک و تفاقی شەڕ کە لە چەنگ کوردایە لە بەرانبەر چەک و تفاقی شەڕی ئەمانەی بونە بەرهەڵستی سەربەستی ئێمە کار ناکات ئەبێ کورد بزانێت ئیمڕۆ تفەنگ لە چاو گوللەپژێن و تۆپ و تانک و فڕۆکە و... و... توقتوقەیەک زیاتر نیە تەنیا ڕێگایەکی ئەبێ کورد بەرەو سەربەستی پێیا بڕوا شەقامی شارستانێتیە، ئەم ڕێگایە ڕاست و ڕەوان ئەچێتە ناو مێرگی ئازادی و سەربەستی.

"کۆمەڵەی ژ. ک بڕیاری داوە بۆ ڕوناک کردنەوەی بیری نەتەوەی کورد و دۆزینەوەی هۆی چارەڕەشی و دواکەوتنی ئەم میلەتە بەستەزمان و بێ دەسەڵاتە لە هیچ فیداکاریەکی ڕو وەرنەگێڕێت ئەوا لە سەر بڕیاری هەیئەتی ناوەندی ئەم گۆوارە دەرئەچێت تا بەرە بەرە هەر چەوتی و ناڕەواییەکی لە ژیانی کوردا هەیە پیشانی بدا و ببێتە شارەزای نەتەوەی کورد لە ڕێگای سەربەستی و سەربەخۆئیدا."

1. 3. نوسەرەکانی

نیشتمان بە ئاشکرا نـاوی سەرنوسـەر و دەسـتەی نوسـەران و ئەدرەسـی شـوێنی دەرچـون و نـاوی چاپخانەی لە سەر نیە.

بابەتەکانی لە مەهاباد لە لای سەرکردایەتی ژ. ک کۆکراوەتەوە و ئامادە کراوە و ئەورەحمانی زەبیحـی بە دەستی بردویەتی بـۆ تـەوریز لـە چاپخانەیـەک کـە خاوەنەکـەی ئەرمـەنی بـوە چـاپ کـراوە. بـە نهێنـی هێنراوەتەوە بۆ مەهاباد و لەوێوە دابەش کراوە.

لەوانەی لە نیشتماندا بەشداری دیاریان کردوە:

ع. بێژەن (ئەورەحمانی زەبیحی):

بە وتارەکانی (رێککەون تا سەرکەون) و، (سەرکەوتن بە زۆر و کەمی نیە) و، (شـاعیری بـە ناوبانـگ وەفایی) لە ژ1 دا و،

(ئێمە و مەردم) لە ژ2 دا و،

(بۆچی نەگریم؟) لە ژ3 دا و،

(کورد لە حەیات ئینسکلۆپیدیاسی تورک دا) و، (فەلسەفەی ژیان) لە ژ5 دا و،

(بۆچی گەورەکانی قورەیش موسوڵمان نەدەبون) لە ژ6 دا و،

(کوردستان قوت نادرێ) لە ژ7- 9 دا بەشداری کردوە.

ع. هەژار (هەژار موکریانی - هەژاری شاعیر):

جگە لەوەی لە هـەمو ژمارەکـانیدا (دەمەتـەقێی دوکەسـیی) نوسـیوە، لـە ژ3- 4 دا شـیعری (مـەرامی کۆمەڵەکەم دینگە) ی بڵاوکردۆتەوە. (نیشتمان) ئەم بەیتەی لەم شیعرە، کە جۆرێکە لە هەڕەشە لـە نـەیارەکانی، وەکو یەکێ لە دروشمەکانی لە سەربەرگی ژ5 و 6 دا نوسیوەتەوە:

لە دەمبڕینی ئەوانەی لە کۆمەڵەم بەدگۆن

لە بار و تیژە، دەمی مو دەکا، مقەست و برینگم

لە ژ5 دا (جوجەڵەی نیشتمان) و،

لە ژ6 دا (دڵی دایک) و،

لە ژ7- 9 دا (دەمەتەقێی دو باز) ی بڵاوکردۆتەوە.

م. ش. هێمن (هێمن موکریانی- هێمنی شاعیر):

هەم وتاری بۆ نیشتمان نوسیوە و هەم شیعری تێدا بڵاوکردۆتەوە.

لە ژ2 دا وتاری (خۆت بناسە) و دوشـیعر (مەحکەمـەی مەنحوسـی ئیسـتیقلال) کـە باسـی شـەهیدانی 1925 ی کوردستانی تورکیا ئەکا و (کوردمو) و،

لە ژ3- 4 دا شیعری (ئاخافتنی خوشک و برایان) و،

لە ژ5 دا وتاری (رۆژی کارە) و شیعری (قەڵای نیشتمان) و (ئەمن دەیڵێم و بێباکم) و،

لە ژ6 دا وتاری (سکاڵایەک لە گەڵ نیشتمان) و شیعری (دەبێ من چۆن ببم مەسرور و دڵشاد) و،

لە ژ7- 9 وتاری (شێخ یوسف شەمسەدین بورهان) و (کـورد چـی دەوێ؟) و شـیعری (کـوردە گیـان خەونم دیت) ی بڵاکردۆتەوە.

م. نادری (دڵشادی ڕەسولی):

لە ژ3- 4 دا (بەهەشتی بەختیاری) و،

لە ژ5 دا (پیاوی چاک بە و مەیخوێنەوە) و،

لە ژ6 دا (کوردستان) وەرگێڕانیَ لە ڕۆژنامەی اللواى بێروتیەوە و،

لە ژ7- 9 دا (کۆڤاری نیشتمان) و (سەربەستی یا مردن) و (خۆشبەختی) نوسیوە.

دڵشادی ڕەسولی پەخشاننوسێکی بە توانا بوە، ئەو سەردەمە گەلێ پەخشانی ئەدەبیی جوانی لە گەلاوێژدا بڵاوکردۆتەوە.

جگە لەمان، برای ڕاست (کاک ڕەحمانی موهتەدی)، ع. ساسان (وەهابی بلوریان)، م. فەڕوخ، م. ئاریا (مەنافی کەریمی)، م. بەیان، م. لاو (صدیقی حەیدەری)، م. ش. ئازەر (محەمەدی شاپەسەندی)، پشتیوان، ع. راد (عەبدولرەحمانی ئیمامی)، م. ئیرەج، لە نوسینەکانی نیشتماندا بەشدار بون.

جگە لە هێمن و هەژار، چەندین شاعیری تر، شیعری هاندەرانەی سیاسی و کۆمەڵایەتییان تیَدا بڵاوکردۆتەوە.

لە شاعیرانی کوردستانی ئێران: م. حەریق (محەمەدی ئەسحابی)، قومری، م. عیشقی...

لە شاعیرانی کوردستانی عیراق: م. م. هۆشەنگ لە ژ1 دا، گیوی موکریانی (نادەم بە فەلەک) لە ژ2 دا، قانع (پایزی نیشتمان) لە ژ3-4 و (چوار) لە ژ5 دا و (ئەگەر مردم) لە ژ6 دا، فانی (حورِ بژی) لە ژ2 دا و (دەڵێم بیڵێم و ناوێرم) لە ژ3- 4 دا، تەخمیسی مەلا حەسەنی قازی لە سەر شیعری ئەحمەد موختار (ناڵەیی دڵ) لە ژ5 و 6 دا.

چەند شیعرێکیشی بە ناوی (شاعیرێکی بە ناوبانگ) و (بوێژێکی ناودار)، بە بیَ ناو بڵاوکردۆتەوە.

نوسەرانی نیشتمان ئاگاداری بزوتنەوەی ڕۆشنبیریی کوردی بون لە دەرەوەی ئێران.

لە ژ1 دا بڵاوکردنەوەی شیعرێکی مەولەوی کە (پیرەمێردی سلێمانی لە کوردی هەورامانیەوە وەری گێڕاوەتە سەر لەهجەی موکوریانی) و شیعرێکی زێوەر و، ڕاگوێزانی باس و بابەت لە تاریخەکەی ئەمین زەکی و لە کتێبی ڕەفیق حیلمی و،

لە ژ3- 4 هەواڵی دەرچونی دەنگی گێتیی تازە لە بەغداد و، ڕاگوێزانی بابەت لە (ڕۆژانو) ی بێروتی... و،

لە ژ5 دا لێدوانی بێژەن لە وتارێکی پشکۆ کە لە گەلاوێژدا بڵاو بۆتەوە و،

لە ژ6 دا (بوێژێکی ناودار) کە ئەڵێ:

لە شەوقی (نیشتمان) و شوعلەی ئەستێرەی (گەلاوێژ) ە

برینی رووح و قەلب و قالبم فیلجوملە ساڕێژە

لە ژ2 دا هەواڵی کۆچی دوایی (عالمی بە ناوبانگ و نیشتمان پەروەر مەلا محەمەدی کۆیی) و، بڵاوکردنەوەی کۆمەڵە شیعری حاجی قادری کۆیی و مەلا محەمەدی کۆیی و، ڕازاندنەوەی ڕۆژژمێرەکانی بە شیعری شاعیرانی کوردستانی عیراق...

ئەمانە هەموویان نیشانەی ئەوەن کە نوسەرانی نیشتمان بە چاکی ئاگاداری بزوتنەوەی ڕۆشنبیریی کوردی بون. ئەمەیش لەو سەردەمەدا بۆ ئەوان کارێکی دژوار نەبوە:

یەکەم:

بە هۆی ڕێکخراوەکانی ژ. ک لە عیراق و پێوەندی زۆریان لە گەڵ کەسایەتی‌یەکانی کورد.

دوەم:

بە هۆی هەلومەرجی جەنگی جیهانی‌یەوە کورد جۆرێ لە ئازادیی هەڵسوڕان و، تێکەڵاوی یەکتری هەبوە.

1. 4. بڵاوکردنەوەی

نیشتمان، هەندێکی بە دەست بە ڕێگەی تۆڕی ڕێکخراوەکانی ژ. ک و، هەندێکی بە پۆستە دابەش کراوە. لە چاو خۆی‌دا زۆر بڵاو بۆتەوە و گەیشتۆتە زۆر گوند و شاری کوردستان و، زۆر پایتەختی دەوڵەتانی دنیا.

(ژین) لە سلێمانی، (گەلاوێژ) لە بەغداد، (ڕۆناهی) لە شام، (ڕۆژانو) لە بێروت، کە هاوزەمانی نیشتمان بون، بە ستایشەوە هەواڵی بڵاوبونەوەیان نوسیوە.

لە پێش بڵاوبونەوەی هەر ژمارەیەکی‌دا لە مەهاباد پرۆپاگاندەی بۆ کراوە و ئاگاداری بە دیواری شوێنە گشتی‌یەکان‌دا هەڵواسراوە.

1. 5. ڕاگرتنی

لە ژ2 ی نیشتمان‌دا ئەم (ئیعلان) ە بڵاوکراوەتەوە:

"ڕۆژنامەی هەفتەیی (مرۆ- Mirov) لە لایەن بێژەن 2 بەم نێزیکانە دەرئەچێت ئابونە تەنیا بۆ ئەندامەکانی کۆمەڵەیە"

پێ ناچێ هەفتەنامەی مرۆڤ دەرچوبێ. نیشتمان یش لە دوای ژ7- 9 کە هەرسێکیان لە یەک بەرگ‌دا چاپ کراون ئیتر دەرنەچوە. بۆچی ڕاوەستاوە، لە کاتێک‌دا لەو ماوەیەدا ڕێکخراوەکانی ژ. ک پەرەیان سەندوە و لقوپۆپی لە زۆر شوێن‌دا بڵاوبۆتەوە و هێز و توانای لە چاو سەرەتادا زۆر زیادی کردوە و، قازی محەمەد، کەسایەتی بەڕێز و ناسراوی موکریان، سوێندی ئەندامەتی خواردوە و بە کردەوە بۆتە سەرۆکی ڕێکخراوەکە؟ هێشتا وەڵامی ئەم پرسیارە نەدراوەتەوە.

2. بیروبۆچونەکانی

2. 1. مەرامنامەی کۆمەڵە

کۆمەڵەی ژ. ک ئەگەرچی گۆڤاری نیشتمان و چەند کۆمەڵە شیعر و چەند ڕۆژژمێری بە چاپکراوی بڵاوکردۆتەوە، کەچی (مەرامنامەی کۆمەڵە)ی لە نامیلکەیەکی سەربەخۆدا بە چاپکراوی بڵاونەکردۆتەوە. تەنانەت ناوی خۆیشی بە تەواوی نەنوسیوە کە ئاخۆ مەبەستی لە حەرفەکانی ژ. ک چی بوە. مەبەستی لە حەرفی ژ ژیان یا ژیانەوە و لە حەرفی ک کورد یان کوردستان بوە؟ ڕەنگە بە ئەنقەست بۆ شاردنەوەی بیروبۆچونی ڕاستەقینەی خۆی ئەمەی کردبێ. هەندێ لە بەندەکانی بە پچڕ پچڕی لە دوتوێی نیشتمان‌دا بڵاوکردۆتەوە:

لە ژ5 دا لە ژێر سەرناوی (لە ناو کۆمەڵەدا) نوسیویێتی:

"بۆ وەڵامی هێندێک لە نەفام و تێ نەگەیشتوەکان بەندێکی مەرامنامەی کۆمەڵە دەنوسین:

"کۆمەڵەی ژ. ک لە سەر 4 کۆڵەکەی ئیسلامەتی، کوردایەتی، مەدەنیەت، سوڵح و ئاشتیخوازی، دانراوە و هەمو قانون و نیزامنامەکانی لە گەڵ شەریعەتی موقەدەسی ئیسلام تەتبیق ئەکرێ و ئینجا ئەخرێتە کار."

لە ژ6 دا لە ژێر هەمان ناونیشانی (لە ناو کۆمەڵەدا) نوسیوێتی:
چەند بەندێک لە مەرامنامەی کۆمەڵە
7. بە بۆنەی موتەدەین بونی بەشی زۆری نەتەوەی کورد بە دینی ئیسلام کۆمەڵە لە کوردستان تەنیا دینی موقەدەسی ئیسلام بە رەسمی دەناسێ و بۆ تەرویجی شەریعەتی خاوێنی ئیسلام و بە جێ گەیشتنی هەمو رێوشوێنێکی ئیسلامەتی تێ دەکۆشێ و لە گەڵ مونافیقان بەربەرەکانیەکی بە شیدەت ئەکا.
8. مەسلەکی کۆمەڵە دیمۆکراتیە و لەم پێناوەدا بۆ خۆشیی ژیانی بەشەریەت کۆششت ئەکرێت.
11. کۆمەڵە هەمو قەبیلە و عەشیرەتەکانی کورد بە چاوێک تەماشا دەکا و بۆ برایەتی هەموان کۆششت ئەکا. رەخنەگری و ئینتیقاداتی کۆمەڵە لە ئاکاری ئەوان تەنیا لە روی دڵسۆزی کوردایەتیەوەیە کە حەز بە لە ناوچونی ئاکارە و رەفتاری ناشیرین لە ناو کوردەواریدا دەکا."(نیشتمان، ژ6)
وەکو تێبینی ئەکرێ هیچ بەندێکی بڵاو نەکردۆتەوە بۆچونی کۆمەڵە بەرامبەر رژیمی ئێرانی و حکومەتی تاران و، جۆری چارەسەرکردنی کێشەی نەتەوەیی کورد لە ئێران دا، دەربڕێ.

2. 2. ژ. ک و ئیسلامەتی

نیشتمان لە ناوچەوانی سەربەرگی هەمو ژمارەیەکیدا ئایەتێکی قورئانی لە دەوری دروشمەکەی ژ. ک دا نوسیوە:
لە ژ1 دا (کم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة باذن الله)
لە ژ2 دا (ومن يتوكل على الله فهو حسبه)
لە ژ3- 4 دا (نصر من الله وفتح قريب وبشر المؤمنين)
لە ژ5 دا (تعاونوا على البر والتقوى)
لە ژ6 دا (ان الله يأمر بالعدل والاحسان)
جگە لە مانە:

ئەورەحمانی زەبیحی (ع. بێژەن) سکرتێری کۆمەڵە و نوسەری سەرەکی نیشتمان، لە ژ1 دا لە وتاری (سەرکەوتن بە زۆری و کەمی نیە) ئایەتی (کم من فئة قليلة) ی کردۆتە تەوەری وتارەکەی و، لە ژ6 دا لە وتاری (بۆچی گەورەکانی قورەیش موسوڵمان نەدەبون؟) نمونەی لە ژیانی پێغەمبەر و روداوەکانی سەردەمی دەعوەتی ئیسلامی هێناوەتەوە بۆ سەلماندنی بۆچونەکانی.

دڵشادی رەسولی (م. نادری) یەکێکی کە لە نوسەرانی سەرەکی نیشتمان و ئەندامی (هەیئەتی ناوەندی) کۆمەڵە لە ژ5 دا لە وتاری (پیاوی چاک بە و مەیخوێنەوە) ئایەتی (ان مع العسر يسر) کردۆتە بەڵگەی قسەکانی.

هێمن لە ژ6 دا لە وتاری (سکاڵایەک لە گەڵ نیشتمان) ئایەتی (هل يستوى الذين يعلمون والذين لايعلمون) ی بە شایەت هێناوەتەوە.

لە ژ2 دا لە وتارێکی بێ ئیمزادا (مایەی رزگارنەبونی ئێمە لە زنجیر و کەڵەمەی دوژمن چیە و کێیە؟ بۆچی پێش ناکەوین؟) ئایەتی (الملك يبقى مع الكفر ولايبقى مع الظلم) و،

لە ژ3-4 دا لە وتاری (ئالکول) ئایەتی (انما الخمر والميسر والانصاب والازلام رجس من عمل الشيطان فاجتنبوه لعلكم تفلحون) ی کردۆتە پشتیوانی باسەکانی.

ژ. ک وەکو لە بەندی 7 هەمی مەرامنامەکەیدا نوسیوێتی، لە سەر 4 کۆڵەکە دانـراوە، کـە ئیسـلامەتی یەکەمینیان بوە. ئەمەیش ئەگەڕێتەوە بۆ:

یەکەم:

(موتەدەین بونی بەشی زۆری نەتەوەی کورد بە دینی ئیسلام).

دوەم:

بۆ ئەوەی تۆمەتی شیوعی بون و، لە ئەنجامی ئەوەیشدا تۆمەتی کافری و بێدینی و دژایـەتی ئیسـلام، لە خۆیان دور بخەنەوە.

سێیەم:

زۆری سەرکردەکانی کۆمەڵە و نوسەرەکانی نیشتمان لای مەلا خوێندویانە. دور نیە ئەمە یەکێک بوبێ لە هۆکارەکان.

2. 3. ژ. ک و شیوعێتی

وتار و شیعرەکانی ناو نیشتمان جۆرێ لە لایەنگری بۆ یەکێتی سۆڤێت و، جۆرێ لە خۆشەویستی بـۆ سەرکردەکانی تێدایە:

م. فەڕوخ:

لە ژ1 دا (پەلامارەکەی ئەوساڵی ئەڵەمان لە روسیا) و،

لە ژ2 دا زنجیرەیەک وتار دەربارەی (ئینقیلابی گەورەی ئۆکتۆبەر) بەم سەرەتایە دەس پێ ئەکا:

"زوڵم و زۆر گەلێ بیری ئاگرین ئەخاتە مێشکی مەزڵومان. ئامادەیان ئەکا بـۆ هەڵاییسـاندنی هـەرا و شۆڕشێکی وا کە دواییەکی ئەبەدی بەم جەور و ستەمە بێنن. 25 ساڵ لەمەوپێش نەتەوەکانی روسـیا لـە ژێـر چەنگالی بێ عەدالەتی چاردا کەوتبونە حاڵێکی زۆر لە حاڵی ئیمڕۆی قەومی کورد خـەراپتر. دەسـتەیەکی کـەم ئاغا و خاوەن سەرمایە بە نەوعێکی زۆر ستەمکارانە و وەحشیانە خوێنی 200 ملیۆن دانیشتوانی روسـیایان ئەمژی و ئەیانکردە شوشەی نائینسانەتیەوە. هیچ کەس خاوەنی ماڵی خۆی نەبو..."

لە ژ3- 4 و 5 دا درێژەی بەم وتارە داوە.

لە ژ6 دا لاپەڕەیەکی تەواوی تەرخان کردوە بۆ وێنەی لەنین و ئەم شیعرەی لە ژێردا نوسیوە:

باقیە ناوت ئەتۆ، گەرچی دەمێکە مردوی

نا لەنین! ماوی، هەتا رۆژی قیامەت زیندوی

لە دەمەتەقێکانی بایز و باپیر یشدا باسی سەرکەوتنەکانی روس بە سەر هیتلەردا دوبارە بۆتەوە.

ئـەو بەنـدەی مەرامنامەکـە و هـەمو ئـەو ئایەتانـەی کۆمەڵـە لـە نیشـتماندا نوسـیونی دادی نـەداون. دوژمنەکانی پرۆپاگاندەی (شیوعێتی) یان لە دژی کردوە. رەنگە بڵاوکردنەوەی ئـەم بابەتانـە یـش بیانویـەک بوبێ بە دەستیانەوە. تۆمەتی شـیوعێتی بـە پـاڵ کۆمەڵـەی ژ. ک دراوە. ع. **بێـژەن** لـە (ئێمـە و مـەردم) دا نوسیوێتی:

"چەند کەسێک لـەم بـێ مێشـکانە کـە کتێبـی دیـاری و ژمـارەی یەکـەمی نیشـتمانیان خوێنـد بـوەوە لایـەنگری و تـەمایلی ئێمـەیان بـە لای حکومـەتی سـۆڤێتیدا دی بـو گوتبویـان ئارمـانی کۆمـەڵی ژ. ک بڵاوکردنەوەی مەسلەک و باوەڕی کۆمۆنیزمە. ئەم قسەیە بێ شک لە سەرچاوەی تەبلیغاتی فاشیستەکانەوە ئاو ئەخواتەوە، دەنا ئێمە کۆمۆنیست نین ئەگەر کۆمۆنیست یش بین جێگای هیچ ئیعتیرازێک بۆ خەڵک نیە. لەم مەوزوعەدا هەیئەتی مەرکەزی کۆمەڵ بەیاننامەی رەسمی دەر ئەکات."

(نیشتمان، ژ2، ل 8 - 9)

بۆ ئەوەی ئەم تۆمەتە لە خۆی دور بخاتەوە ژ. ک لە گۆشەی (لە ناو کۆمەڵەدا) بەم بەیاننامەیە بەرپەرچی داوەتەوە:

"بەیاننامەی ژمارە 322 ی ڕۆژی 25 ی مانگی سەرماوەزی ساڵی 1322

"بە ناوی یەزدانی گەورە و بەرزی بێ هاوتا

"هەمیشە بیروباوەڕی تازە ئەبێتە ئامانجی تیری بەربەرەکانی خاوەندانی بیری کۆن و مێشکە رزیوەکان.

"ڕۆژێکی ئێمە ئەم کۆمەڵەیەمان بنیاد نا دەمان زانی لەم دەستورە گشتی و تەبیعیە رزگاربونمان نیە، درەنگ یا زو لە جەنگەی کارکردنا ئەبینە نیشانەی لۆمە و توانجی هێندێک لە کوردە بێ تەعەسوب و کۆنەپەرستەکان، بەڵام نەمان دەزانی لە چ ڕێگایەکەوە پەلامارمان ئەدەن.

"بڵاوکردنەوەی چاپەکانمان (مەتبوعات) ئەم ئیشکالەی هەڵگرت، هێندێک لە خاوەندانی (ماڵ و مەقام) کە پێشکەوتنی ئێمە و پاشکەوتنی خۆیان لە ریزێکدا ئەدیت دەستیان کرد بە پرۆپاغاندە کە کۆمەڵەی ژ. ک کۆمەڵێکی شیوعی (بۆلشەویکی) ە و بە ناوی کوردایەتیەوە کار ئەکا، بۆ دروستکردنی هەمو چەشنە بەرهەڵستێک لە ڕێگای پێشوەچونی ئێمەدا بە هەمو هێزی خۆیان کۆششتیان کرد بەڵام بێ کەڵک و سود بو، چونکو مەردوم وەک ئەوان لێکیان دابوەوە نەزان و ناتێگەیشتو نەبون، ئێمەیان زۆر چاک ئەناسی و ئەیان زانی ئارمانی ئێمە خۆشی ژیانی هەمو کوردێکە.

"لە بەر ئەمە تیری ئەم برا خۆشەویست و کۆنەپەرستانە لە باتی جەرگی کۆمەڵەی ئێمە وە بەردی قبوڵ نەکردنی جامیعە کەوت و گەڕاوە بۆ سینەی پڕ کینەی خۆیان و دەستوپێوەندیان، لە ناو مەردوم دا بێ قەدر و ئیحتیرام بون. ئەمەیە دوایی تالوکە کردن لە کاران دا، ئەمەیە نەتیجەی بێ مێشکی و نەزانی.

"ئەم برا خۆشەویستانە دەبو بزانن کە چۆن هەتاو هەمیشە لە ژێر هەوردا نامێنێتەوە هەروەها درۆ و دەلەسەش لە باریدا نیە کە روی روناکی حەقیقەت و راستی بپۆشێت. ئێمە ئارەزومانە هەرچی لە توانایاندا هەیە بۆ بەربەست کردنی پێشکەوتنی ئێمە کۆششت بکەن تا نەیروی مەعنەوی کۆمەڵەیان چاو پێ بکەوێت.

"بژی کورد و کوردستان بە سەربەستی و سەربەخۆئی

ا/ل. ب هەیئەتی ناوەندی کۆمەڵەی ژ. ک"

(نیشتمان، ژ3-4)

2. 4. ژ. ک و ئینگلیز

هەڵوێستی ژ. ک لە بریتانیا ئەتوانرێ لەم دو لێدوانەیدا بخوێنرێتەوە کە بە بۆنەی کردنەوەی (رادیۆی کوردستان) لە یافا (فەلەستین) و دەرکردنی (دەنگی گێتیی تازە) لە بەغداد (عیراق) نوسیونی:

لە ژ3- 4 ی کانونی دوەمی 1944، لە ژێر سەرناوی: (ئیستگەی رادیۆی کوردستان) دا نوسیوێتی:

"ئەم چەند خواهیشتەمان لە گەڕێنەندە و کاربەدەستانی ئیستگە هەیە و تکای پێکهێنانیان ئەکەین.

"شەپۆلی 37 مەترونیوی چاک کار ناکات بگۆڕدرێ باشە.

"لە بەشی زۆری شارەکانی کوردستانا (بروسکە) بە ڕۆژ کار ناکا بەرنامەکان بخرێنە سەعاتێکی وا کە لە هەمو کوردستانا ڕۆژ ئاوا بوبێت.

"ئەگەر هیچ بەرهەڵست و پێشگرێک نەبێ لە سەرەتای هەمو بەرنامەیەکا، دەنا هەفتەی دو جار مارشی کوردستان لێ بدرێ.

"ڕۆژنامەیەک بە ناوی (ڕۆژنامەی ئیستگەی ڕادیۆی کوردستان) هەفتەی جارێک دەربهێنرێ و بڵاوکراوەکانی هەفتەیی تێدا بنوسرێت.

"مۆسیقای بێ دەنگ و قەوانەکان کە لێ دەدرێن ئارەزوی دڵی هەمو گوێگرەکان پێک ناهێنن. مۆسیقای بە دەنگ و قەوانی لە هەمو ڕەنگیان بۆ لێ بدەن و بەین بەینە قەوانەکان بگۆڕن.

ا/ل. ب ئیدارەخانەی کۆواری نیشتمان"

(نیشتمان، ژ3- 4، ل 3)

هەر لە هەمان ژمارەدا بە بۆنەی دەرچونی (دەنگی گێتیی تازە) وە نوسیوێتی:

"ئەستێرەیەکی تازە لە ئاسمانی چاپەکانی کوردیدا

"جوانمێری و مەردوم دۆستی بەریتانیای گەورە

"کورد ماوەیەکی زۆر لە مێژە هەستی بە نەجابەت و مرۆڤ خۆشەویستی بەریتانیا کردوە ئەم حکومەتە گەورەیە بە درێژایی مێژوی ئیمپراتۆرێتی خۆی هەمیشە پارێزگاری ئازادی و سەربەخۆیی و پەروێنەر و پێگەهێنەری نەتەوە پچوکەکانی گێتی بوە زۆر جاران وەکو ئەمجارەی ئیستا سەر حەقی نەتەوەیەکی پچوک بەرەنگاری نەتەوەیەکی زل و بێدادگەر و ستەمکار بوە ئاسایشی نەتەوەی خۆی لە پێناو ئاسودەیی مەردوم ناوە بە تایبەتی تیشکی ئەم هەتاوە داویە لە کوردی بێچارە و چارەڕەش و ستەمدیتو و حکومەتی بەریتانیا هەر جارە بە چەشنێک بۆتە هۆی پێشکەوتنی گەلی دواکەوتو و مەزڵومی کورد، بە ڕاستی پێویستی خزمایەتی خۆی لە گەڵ ئێمە بە جێ گەیاندوە ئەمجارەش لە بالیۆزخانەی بەریتانی تیشکەی ئەستێرەیەکی ڕوناک دەرەوشا کۆواری دەنگیی گێتیی تازەیان بە کوردیەکی زۆر پەتیی بۆ وە دەرخستین. ژمارەی یەکەممان خوێندەوە گەلێ هێژا و بە نرخە یەزدان یارمەتیدەری خۆی و خاوەنی بێت.

"بەڵام هەروەکو زاندراوە کورد تەماعیان زۆرە و بەمانە پڕ نابێت ئێمە لە حکومەتی بەریتانیای گەورە تکا ئەکەین هەروەکو لە (یافا) ئیستگەیەکی ڕادیۆی بە ناوی کوردستانەوە بۆ کردوینەوە و لە هەمو کوردستانا دەنگی داوەتەوە هەروەها ڕادیۆی لەندەنیش ڕۆژی سەعاتێک لە بەرنامەی خۆی بۆ زمانی شیرینی کوردی تەرخان بکا.

"بژی ئاڵاهەڵگری ئازادیی گیتیی بەریتانیای مەزن! نیشتمان"(نیشتمان، ژ3- 4، ل 26- 27)

دانانی ڕادیۆی کوردستان و دەرکردنی دەنگی گیتیی تازە، کە نیشتمان بەو خۆشبینیە زۆرەوە، هەواڵەکانی بڵاو کردونەتەوە، هیچیان لە بەر خاتری (خزمایەتی) کورد و ئینگلیز نەبوە، بەڵکو دو ئامراز بون بۆ (پرۆپاگاندەی جەنگ) و بەشێ بون لە دەزگای زەبەلاحی ڕاگەیاندنی بریتانیای سەردەمی دوەمین جەنگی جیهانی. دوای تەواو بونی جەنگ ئیشیان بەم دو دەزگایە نەماوە. لە بەر ئەوە هەردوکیان پێچاوەتەوە.

2. 5. بۆچونێکی ناکۆک

لە ژ2 دا بە خەتێکی درشت و لە چوارچێوەیەکی دیاردا نوسیوێتی:

"ئەم جەنگەی سەرۆکی گەورەی کورد (مەلا مستەفای بارزانی) هەڵیاییساندوە ئیختیلالێکی میللی کوردە"

مەبەستی لە ئیختیلالی میللی، شۆڕشی نەتەوەیی یا نیشتمانی بوە. بێگومان ئەمە پێچەوانەی بۆچونەکانی سەروتارەکەی نیشتمانە کە ئەڵێ: "زۆر کەس وا لێک ئەدەنەوە کە ئەبێ نەتەوەی کورد بە زۆر و نیروی چەک لە دیلی ڕزگار بکرێت، بەڵام ئەوانە هەمو بە هەڵە چون و ڕێگای ڕاستیان لێ ون بوە..."

3. بابەتە سیاسیەکانی

نیشتمان بێ ناوی نوسەر بە ناونیشانی (تاران- ئەنکارا) نوسیوێتی:

"بێ گومان هەمو کوردێک ناوی ئەم دو شاربازێڕانەی بیستوە، بەڵام هێزێکی ئەم دو ناوە ئەیکەنە سەر بیر و ڕەوانی نیشتمانپەروەرانی کورد گەلێک دەگەڵ ئەم هەستە فەرقی هەیە کە کوردە (ماڵ و مەقام) دۆستەکان بۆیان پەیدا ئەبێ، لە کاتێکا کە لەم دو شاربازێڕانەی ئێران و تورکیا ئەدوێن. چونکو هەمو کوردێکی دڵسۆز و تێگەیشتو ئەزانێ کە لەم دو شارە زلەدا چلۆن چارەنوسی نەتەوەی بێ کەس و کەس بێگانەی کورد وەکو تۆپی پێ (فوتبۆڵ) یاری پێ ئەکرێت.

"چونکو گەنجە وریا و خوێندەوارەکانی کورد بە پێچەوانەی دراوپەرست و بێگانە دۆستەکان ئەزانن لە حاڵێکا کە تورکەکان ڕەگەزی کورد ئەبەنەوە سەر تورک... وە فارسەکان کە خۆیان دەگەڵ کورد بە یەک ڕەگەز دادەنێن-ئەم داوایەشیان ڕاستە- هێشتا حەقێکی پچوک بۆ ژیانی ئەم خزمە هەژار و لێقەوماوەی خۆیان قائیل نین. باش بیری لێ بکەنەوە. دەبێژن هیچ حەقێکمان بۆ تەسدیق ناکەن ئیستگەی ڕادیۆی تاران هەر لە بەیانەوە تا ئێوارە بە هەمو زمانێک، تەنانەت زمانی ئاسوری کە لە ئێرانا 20 یا 30 هەزار کەسێک ئەبن، دەچرێ بەڵام... لە خۆی قارە ڕۆژی سەعاتێک بە زمانی ئەم کوردانەی پێیان ئەڵێن ئێمە لە یەک ڕەگەزین بئاخێوێ. لە ئێرانا ئەرمەنی، ئاسوری، لە دەبستانا بە زمانی خۆیان ئەخوێنن. کۆوار و کتێب و ڕۆژنامە دەردەکەن، بەڵام کورد ڕەگەزی پاکی ئێرانی خزمی کاربەدەستانی شاربازێڕە گەورەکەی تاران حەقی نیە کۆوار و ڕۆژنامەی ببێت. نابێ بە کوردی بخوێنێت. کاربەدەستانی ئانکاراش بەڵکو گەلێ زیاتر کوردیان تەنگەتاو کردوە، وەکو بیستومانە هەر لەم دواییانەدا چەند کەسێکیان لە گەورەکانی کورد لە ناو بردوە.

"ئەمانە هەمو نەتیجەی خوار تێگەیشتن یا لە خۆ گۆڕینی کاربەدەستانی تاران- ئەنکارایە کە تێ ناگەن، یا خو باش نیە بزانن، مەسئەلەی کورد تا ساڵی 1919 بە مەسئەلەیەکی (محلی) جێگایی دەزاندرا بەڵام لەم ڕۆژەوە کە ژەنەراڵ شەریف پاشای بەدرخانی لایحەی مەشهوری خۆی تەسلیمی کۆنفرانسی ئاشتی کرد و داوای میللی کوردی خستە ئێسکی بەندەکانی 62، 63 و 64 پەیمانی (سیڤەر) ئیتر مەسئەلەی کورد بۆتە پرسیارێکی (بین المللی) و وازی لێ ناهێنرێ.

"چاک نیە تێ بگەن کوردێکی زنجیر پچڕێنەری کە چەند هەزار ساڵە زمانی خۆی ڕاگرتوە و زۆر کەم زمانی بێگانە تێیدا نفوزی کردوە بە تەنگەتاوکردنی ئەوان دەستی لێ هەڵناگرێ و زمانەکەی نابێ بە تورکی یا فارسی ئەگەر بە دزیش بێت لە بن کێوانیش دا بێ کۆوار و ڕۆژنامەی خۆیان دەردەهێنن.

"گۆیا مەسلەحەت نیە چاوێک بە دەستورەکەی ئەتلانتیک، کە لە دو دەرونی وەکو ئاوی ئۆکیانوسی ئاتلانتیک ساف و ڕونی سەرەک ڕۆزفێلت و میستەر چەرچل ڕا هاتۆتە سەر کاغەز و مارشاڵ ستالین پێشەوای دلێری سۆڤیەتستانیش تەسدیقی کردوە، دا بخشێنن و حاڵی بن کە حەقی ژیان دراوە بە هەمو نەتەوەیەکی پچوکی گێتی، کوردی دە ملیۆنی وا لەت و کوت نامێنێتەوە و حەقی خۆی داوا دەکا.

"بۆچی ئەبێ بزانن کە نەتەوەی کورد لە چەند ئاغا و سەردار عەشیرەتێک نەهاتۆتە بەرهەم کە بە دراو و درۆ هەڵیان خەڵەتێنن و بیانکەن بە گژ گەنجە نیشتماپەروەرەکانا. ئەگەر ئەم کاربەدەستانە تێ ناگەن ئەوا ئێمە بۆمان ئاشکرا کردن. خۆ ئەگەر وەکو ئێمە لێکمان داوەتەوە تێ دەگەن بەڵام لە خۆیان دەگۆڕن ئێمە قاقا پێیان پێ دەکەنین چونکو پیاو شێت نەبێ شت لە خۆ ناگۆڕێ و خۆ فریو نادا.

"ئێمە پارلەمانی تاران و ئانکارا وشیار دەکەینەوە کە بە چاکی لەم نوسراوەی ئێمە ورد ببنەوە و لە ڕۆژنامە و ڕادیۆدا وەڵاممان بدەنەوە چونکو کاربەدەستانی تاران- ئەنکارا لە خۆیان ئەگۆڕن و خۆشیان و پارلەمان و نەتەوەکانیشیان فریو دەدەن کە پێیان ئەڵێن کوردستانێک لە گێتیدا نایەتە تەشکیل بون."

(نیشتمان، ژ3- 4، ل 30- 33)

لە ژمارەی داهاتویدا لە درێژەی ئەم باسەدا بە ناونیشانی (بەغدا) نوسیویێتی:

"لە ژمارەی پێشودا لە ژێر ناوی تاران- ئانکارا هێندێک لەم جەور و ستەمەی کە لە لایەن تورک و ئێرانیەکانەوە لە کورد کراوە نوسی بومان، داواشمان لێ کرد بون کە لە رادیۆ و رۆژنامەکان دا وەڵاممان بدەنەوە. بەڵام وەکو ئیداراتی ئێمە پێیان راگەیاندوین ئەم دو حکومەتە بێداد و ستەمکارانە لە جیاتی بیرکردنەوە لەم داوایەی ئێمە و پێکهێنانی، کەوتونە سەروکاری دیتنەوەی چاپخانەی ژ. ک. ئێمە مژدەیان ئەدەینێ ئەگەر توانییان پێشی بڵاوبونەوەی تیشکی هەتاو بگرن ئینجا دەشتوانن چاپخانەکەی ئێمەش ببیننەوە چونکو کۆمەڵی ژ. ک بە هیمەتی گەنجانی وریای خۆی ئیستا لە بەشی زۆری پارچەکانی کوردستان دەستی دەڕوا و دەتوانێ لە کەمترین وەخت دا گەورەترین شت بۆ دورترین جێگەی کوردوستان رەوانە بکات.

"ئەوا ئەوجارەش حکومەتی بەغدا وشیار دەکەینەوە کە وەکو ئێران و تورکیا نەکا بزانێ کورد لە 20 ساڵی دواییدا چەندیان بۆ حکومەتی عیراق کەڵک بوە. چاکەیەکی ئێمە تا ئیستا کردومانە ئەم هەمو سەروەت لە بەرانبەر و سەرچاوەی ئابوری وڵاتەکەمان داوەتە دەستیان نەوتی کەرکوک وەکو لە خاکی عەرەبەکان دا بێ ئیستیفادەی لێ دەکەن خەراپەمان نەدەنەوە داوای کوردەکان بە چاکی تەماشا بکەن و بۆیان پێک بێنن خۆیان نەکەنە نیشانەی تیری ئێمە. ئەگەر ئەوانیش بیانەوێ چاپخانەی ژ. ک ببیننەوە ئەبێ وشترێک بێنن دەستی بە کلکی بگرن رای بکێشن بیگەهێننە زەوی ئینجا ئەگەنە ئامانج.

"دیسان ئێمە دەمانەوێ تاران- ئانکارا و بەغدا وەڵامی ئێمە بدەنەوە بە رادیۆ و رۆژنامە. ئەو کوردانەش کە مەئموری دیتنەوەی جێگای چاپخانەی ئێمەن ئەگەر تا 24 سەعات دوای خوێندنەوەی ئەم ژمارەیە دەست لەم کارە بێ شەرەفانەیەی خۆیان هەڵ نەگرن وێنە (عەکس) و تاریخی ژیانیان چاپ ئەکەین."

(نیشتمان، ژ5، کانونی دوەمی 1944، ل 23- 24)

ئەم دو وتارە و وتاری دواتر تا ئەندازەیەک بیروبۆچونەکانی ژ. ک دەربارەی کێشەی کورد و هەڵوێستی لە حکومەتی ئێران و دەوڵەتانی تری ناوچەکە رون ئەکاتەوە، بەڵام چەند سەرنجێ هەڵئەگرێ:

یەکەم:

کێشەی نەتەوەیی کوردی وەکو کێشەی ئازادی بە کارهێنانی زمان باس کردوە، نەک وەکو کێشەیەکی سیاسی کە جۆری پێوەندی کورد لە گەڵ حکومەتی ناوەندی و بەشی کورد لە حکومەتی ناوەندیدا رون بکاتەوە. ئەم باسە لە بەندە بڵاوکراوەکانی مەرامنامەکەیشیدا نابینرێ.

دوەم:

ئەوە جاری دوەم بوە کە باسی بەندەکانی پەیمانی سیڤەری کردوە، وەکو پەیمانێکی زیندو و کاریگەر لێی دواوە، لە کاتێکدا ئەم پەیمانە هەر زۆر زو مردار بۆتەوە و دوای ئیمزا کردنی پەیمانی لۆزان بە یەکجاری لە گۆڕ نراوە. شەریف پاشا یش بەدرخانی نەبوە. پێ ناچێ نوسەرانی ئەم وتارانە زۆر ئاگاداری وردەکاری روداوەکانی مێژوی کورد بوبن.

سێیەم:

ئەمانیش وەکو زۆر لە چالاکەکانی ئەو سەردەمەی بزوتنەوەی نەتەوەیی کورد هیوای گەورەیان لە سەر راگەیاندنی ئەتلانتیک هەڵچنیوە. بۆیە بە خۆشباوەڕییەکی زۆرەوە لەم وتارەدا باسی راگەیاندنی ئەتلانتیک کراوە.

چوارەم:
زمانی نوسینەکەی جۆرێ لە خۆ بایی بون و بە کەم گرتنی حکومەتەکانی ئێران و تورکیا و عیراقی پێوە دیارە.

لە وتارێکی تریشیدا لە ژێر سەردێڕی (مۆسکوا، واشینگتۆن، لۆندۆن) دا نوسیویێتی:

"ئەوە هاواری هەمو کوردانە بۆ ئەو 3 دەوڵەتە گەورانە کە بۆ ڕزگاری و خۆشبەختی گێتی بە شەڕ دێن. کوڕ و باب و برای خۆیان بە کوشت (ئەدەن) تا کوڕ و باب و برای نەتەوە پچوکەکان پێک شاد و شوکر بن. زەوی و زاری کێڵدراو و پڕ حاسڵی خۆیان بە سوتان دەدەن و دەیکەنە پێشێل و، ماڵ و منداڵی خۆیان برسی دەکەن، تا دەشت و کێوی بەیار و ڕەقوتەقی ئەوان ببێتە کێڵگە و پێخوست نەبو کوڕو کاڵیان تێر و تەسەل بن، ئەو هەمو کارخانە گەورە و کۆشک و باڵەخانە ڕازاوە و ئاوەدانانەی خۆیان دەکەنە نیشانگەی بۆمب و تۆپ و ئاور، وە بە تێکدان و وێرانبونی دەدەن، بە کەم بەرگی و بێ خانویی میلەتی خۆیان ڕازی دەبن، تا دەزگای جۆلایی و خەرەک و ئاشی ئەوان بە ئارامی بگەڕێ و، جاو و بوزو و ئاردی ورد بۆ بەرگ و خواردەمەنی ئەوان ساز بکا و، بە کۆک و پۆشتەیی و دڵخۆشی دە کوخ و خانوە نەوی و پچوکەکەی خۆیان دا بژین. ئەو ڕەوشتە لای ژوروی پیاوەتی و ئینسانیەت و بەشەریەتە و، دەبێ ببێتە سەرمەشقی هەمو دەستڕۆییوێک.

"خشڵ و خۆڕازاندنەوەی پیاوان ئاکاری چاکە نەک بگرە و بەردە و زێڕ و زێوەر و دیمەنی چاک و دڵ و دەرونی پیس و خراپ، ئەو 3 دەوڵەتە گەورانە بڕیاریان داوە هەر بە چاوێک تەماشای گشت نەتەوەکان بکەن و نەهێڵن زۆردار بێ زۆر بخوا، هێزدار بێ هێز قوت بدا و، ئازادی و سەربەخۆیی بە تەواوی نەتەوەکان ببەخشن.

"کوردیش کە یەکێک لە گەلانی بەشخوراو و زۆرلێکراوە لە سەر ئەو بڕیارە لە ئازادی و سەربەستی و ڕزگاریی خۆی دڵنیایە، وە هێندی هەمو دنیا بەم بڕیارە دڵخۆشە و شانازی پێوە دەکا، چونکو هیچ میلەتێ وا ژێرچەپۆکە و سوک و چروک و بەشخوراو نەبوە.

"دراوسێکانی ئێمە: تورک، عەرەب و فارس، ئێمەیان لە ناو خۆیان دا بەش کردوە و، بە چاوی دیلی و یەخسیری تەماشامان دەکەن و، هیچ چاکەیەکمان پێ ڕەوا نابینن و، لە هیچ خراپەیەک دەربارەمان خۆ ناپارێزن.

"بۆ ئەوەی وردە وردە لە ناو خۆیان دا بمانتوێننەوە نایەڵن بە زمانی خۆمان بخوێنین و بنوسین، تەنانەت لە قوتابخانەکان دا دەبێ ئاخاوتنیشمان بە زمانی وان بێ، نایەڵن خۆ بە خۆ ڕێک بکەوین، ئەگەر دو کەس پێکەوە کۆ ببینەوە بە ناوی سیاسەت دەمانگرن و دەمانکوژن.

"خەریکن لە لای ئێوە کە بڕیاری ژیانی سەربەخۆتان بۆ هەمو نەتەوەیەکی پچوک داوە، ڕەگەزمان بەرنەوە سەر خۆیان: بە تورک، عەرەب و فارسمان بناسێنن، تا هاوارمان نەگاتە پێشگای عەدالەتی ئێوە.

"خۆ ئێوەش دەزانن، مێژوش گەوایی دەدا، کە کورد نەتەوەیەکی جیاواز و بنەماڵەیەکی سەربەخۆ و پاکە. نە عەرەب، نە تورک و نە فارسە. نەدەشبینە هیچ یەک لەوانە.

"کورد بە هیچ بارێک لەو نەتەوانەی کە دە ژێر سایەی ئێوەدا ئازاد و موستەقیل دەژین کەمتر نین. تکامان وایە ئێمەش لە قەومانی تر هەڵ ناوێرن وە زیاد لەو هەمو نەتەوە گەورە و پچوکانە کوردان دڵشکاو و جەرگبڕاو نەکەن و ئاهونزولەی ئەو هەمو ژن و منداڵە بێکەس و هەژارانە مەهێننە سەر خۆتان. ئەوەندەش بزانن عەرەب و تورک و فارسەکانیش تێ بگەهێنن کە کورد چاویان کراوەتەوە و دەزانن زەمانی یەخسیری و بەندەیی نەماوە، ئەو هەمو شەڕ و کوشتارە لە پێناو وشەی پیرۆزی (ڕزگاری- ئازادی) یە و، تازە ناچنەوە

ژێر باری ئاغا و نۆکەریی هیچ کەس. هەرکەس بە تەمای داگیرکردنی کوردستان بێ، لازمە سەر و لەشی سەربازانی خۆی و کوردان بکاتە پردەباز و کەشتی، تا لە زەریای خوێنی خۆی و کوردان بپەڕێتەوە بەری کوردستانی گەورە.

"کورد گەلێکی گەورە، دارای وڵاتێکی پڕ خێر و بەرەکەت، کە بە خوێن کڕاوە و پارێزراوە.

"رستەیەکی کوردی هەیە کە هەمو کورد باوەڕیان پێی هەیە و دەڵێن: (ژین وەک لێیان کردۆتە هەرا وا خۆش نیە، مردنیش وەک لێیان کردۆتە هەرا وا ناخۆش نیە)

"پێداویستە عەرەب، تورک و فارسەکان، چاک بیر لە داوای میللی ئێمە (کوردان) بکەنەوە و، چی دیکە خۆمان لێ گێل نەکەن و لێمان نەبنە وشتری ناو پەمبو.

"دەستی ئێمە و داوێنی ئێوە، ئەی حکومەتە گەورە و دادپەروەرەکانی گێتی!"

(نیشتمان، ژ7- 9، نیسان - حوزەیرانی 1944، ل 5- 6)

لە وتارێکی تردا کە بێ ئیمزا بە ناونیشانی (مایەی رزگارنەبونی ئێمە لە زنجیر و کەڵەمەی دوژمن چیە و کێیە؟ بۆچی پێش ناکەوین؟) بڵاوکراوەتەوە، هەندێ لە برگەکانی لێ هەڵبژاردوە و بە حەرفی درشت وەکو مانشێت دوبارە نوسیویێتیەوە، کە ئەبێ بۆچونەکانی ژ. ک رون بکاتەوە ئەڵێ:

"لە دونیای ئیمڕۆدا ژیان بە یەخسیری و ژێردەستی هیچ ناهێنێ. میلەتێکی ژێردەستی ئەم و ئەو بێت وەک هەتیوی بێ دایک و باب هەمیشە هەناسە سارد و رەنگ زەردە. ئەم هەمو هەرا و شەڕە بۆ ئازادی هەڵاییساوە حکومەتی سۆڤێت ئەگەر ئازادی و سەربەستی نەتەوەکانی لە لایەن ئەڵمانەکانەوە نەخرابایە ژێر هەڕەشە و تەهدید هەرگیز شەڕی نەدەکرد و خوێنی لاوە ئازاکانی خۆی بە خۆڕایی بە ڕژاندن نەدەدا. نرخی هەمو شتێک لەم دونیایەدا مەعلومە مەگەر نرخی ئازادی و سەربەستی.

"سەربەستی گەوهەرێکە بێ هاوتا کە لە بازاڕی جیهان دا بە خوێن تەسعیر کراوە.

"سەربەستی بۆ میلەت لە رادەی نان و ئاو دایە واتا چلۆن ئادەمیزاد بە بێ نان ناژێت هەروەها بە بێ ئازادیش ناتوانێ بژی.

"ئەم زنجیر و کەڵەمەی دیلی کە خراوەتە ئەستۆی نەتەوەی بە شەهامەت و رەشیدی کورد سەتحی ئەخلاقی ئەم قەومە ئازا و نەجیبەی زۆر هێناوەتە خوار.

"میلەتێکی لە گەڕانەوەی دە هەزار نەفەری یۆنانیەکان دا عەشیرەتەکانی بۆ محافەزەی نیشتمانی خۆیان شەڕێکی تاریخی و بە ناویان کرد، میلەتێکی لە تەواوی چەرخەکانی تاریخا بلیمەتی و ئەهمیەتی مەقامی خۆی لە ژێر بەیداغی دلێری و ئازاییدا بە هەمو دونیا سابیت کردوە، ئیستا ملی لە بن نیری دوژمنا چەماوەتەوە و عەشیرەتەکانی لە باتی تۆڵەئەستاندنەوە و ئینتیقام لە دوژمن خەریکی کوشتن و تاڵانی یەکترن، دوژمن بە ئەنواعی درۆ و دەلەسە هەڵی خەڵەتاندون و ئەیانکا بە گژ یەکا. ئەمەیە مایەی پێشنەکەوتنی ئێمە. ئەمەیە هۆی هەرە زلی دواکەوتنی کورد.

"ئەگەر پێتان خۆشە جارێکی تر ژن و منداڵتان توشی نارەحەتی و چارەڕەشی نەبن، ئەگەر حەز بە خۆشی ژیانی دوارۆژی خۆتان و قەومی کورد ئەکەن، بە کوردی و بە کورتی ئەگەر ئەتانەوێ دوای جەنگ دیسان ناموستان نەخرێتەوە ژێر چەکمەی دوژمنی تینو بە خوێنی کورد، لە باتی کوشتن و تاڵان کردن خەریکی برایەتی و رێککەوتن بن تا بتوانن هەر شتێکی ببێتە مایەی پێشکەوتنی کاری قەومی کورد هەڵی بگرن. کورد تەنیا بەم رێگەیەدا توانی دەربازبون لە هەمو جۆرە چارەڕەشی و نەکبەتیەکی بۆ دێتە بەرهەم وە فریای داواکردنی ئەم حەقە ئەکەوێت کە معاهەدەی سیڤەر بۆی داناوە بە بێ ئەمەی کەسێک بتوانێت ببێتە

بەرهەڵستی ئەم داوا مەشروع و لێ نەپرسراوەمان. بێ شک ئەگەر لەم جەنگەدا کورد، هەروەکو دوژمنـانی بـە هەمو نەوعێک بۆ پەست کردنی تێ دەکۆشن، حەول نەدات و هەر دەسخەڕۆی دوژمنـی بـێ ئینسـاف و زاڵـم بێت، پاشەڕۆژێکی تاریکتر بۆ خۆی ئامادە دەکات.

"ئەی رونەسای عەشایری دلێر و غەیوری کورد!

"کەمێک ورد بنەوە و تۆزێک بیر لە حاڵی ئیمڕۆ و دوێنێتان لە دوێنێک دا کامتان لە هەموان گەورە و مەزنتر بو بەرانبەر بە مەئمورێکی خوێڕی حکومەت نەدەوێرا قسە بکات و زمانی لێ تێکەڵ دەبـو، ئیسـتا کـە خوا بەزەیی بە چارەڕەشی ئێمەدا هاتوە و زنجیری زوڵـم و سـتەمی دوژمنـی لـە شـان و پیلی کـورد لـە دو پارچەی کوردستانی داگیرکراوی عیراق و ئێران داماڵیوە کارێکی وا مەکەن هـەوری قـەهر و غـەزەبی خـوای گەورە و بەرز گلێرەی نەگبەت و چارەڕەشیمان بە سەردا ببارێنێت چونکو (الملک یبقی مع الکفر ولا یبقی مـع الظلم) زوڵم چ دەربارەی بێگانە یا خۆمانە بکرێت خراپەی لێ دەوەشێتەوە، بناغەی کار تێک ئەدا، ئادەمیزاد لە ئاسمانی بەختیاریڕا دەخاتە ناو چاڵی چارەڕەشی و نەگبەتی. پاشەڕۆژتان لە بیر نـەچێت دونیـای ئیمـڕۆ و سبەینێ دونیای سەربەستی و ئازادیە. مردن گەلێ لە دیلی و ئێخسیری خۆشترە. تێکۆشن یاخۆ رزگار کەن و سەربەستی بستێنن یا بە جارێک بمرن.

"بژی کورد و کوردستان بە سەربەستی و سەربەخۆئی."

(نیشتمان، ژ2، ل 4- 8)

ع. **بێژەن** لە (رێک کەون تا سەر کەون) دا نوسیویێتی:

"تاریکەشـەوی دوای 17 و 18 ی مانـگ لـە پەنجـەرەی ژورەکـەما چـاوی پـێ بـڕی بومـە ئاسـمان. ئاسمانێکی پڕ لە ئەستێرەی سیس و گەش، ئاسـمانێکی هـەوراوی، ئاسـمانێکی شـین و رەش و چـاوەڕوانی دەرکەوتنی مانگم ئەکرد. چاوشارکێی ئەستێرەکان وەک کانیتیزورێکی چـالاک لـە هۆشـی بـردم تـاریکی و دیمەنی شیرینی ئاسمانیش خستبویانە حاڵەتێکی بیر و هۆشەوە وام ئەزانی ئەوا من باڵـدارێکی بچـوکم لـە ئاسمانی کوردستانا ئەسوڕێمەوە لە سەر گۆمی وان را بە سەر چیاکانی زاغرۆس دا فڕیمە سەر گـۆمی ورمـێ لە وێرا بە سەر خاکی موکوریان و ئەردەڵانا چومەوە کرماشان و لوڕستان و... و.. بەڵام لە هـەمو شـوێنێکی وڵاتەکەمانا هێندەم مەردمی بێگانە دیت سەرم سوڕمابو وتم بەڵکو ئەمانە میوانن تێ فکـریم لـە خانـەخێویش زیاترن ئینجا دوردۆنگ بوم بە خۆم گوت رێگام هەڵە کردوە و لە ئاسمانی کوردسـتان وە دەرکـەوتوم سـەرم هەڵبڕی چیاکانی تۆرۆس، ئەلۆەند، حەمرین یەک یەک وە بەر چاوم هاتن ئەیانگوت نا! رێگەت هەڵە نەکردوە ئەم ئاسمانەی تۆ تێیا ئەسوڕێیەوە ئاسمانی کوردستانە، ئەم چیا و کێو و دەشت و شیوانەی لە بـەر چـاوتن هەمو کوردستانە بەڵام ئەم بێگانانەی تۆ ئەیانبینی لە بەر دوبەرەکی و خۆخۆری ئێوە لە هـەمو ئـەو شـتانەی خوا بەخشیویە بە کوردستان کەڵک ئەسێنن ئەگەر پێت ناخۆشە برۆ بە نەتەوەکەی خۆت بڵێ سـەرکەوتن لـە رێککەوتنایە. رێک کەون تا سەرکەون!"(نیشتمان، ژ1، ل 6-7)

ع. **بێژەن** کۆتایی وتاری (بۆچی نەگریم؟) بەمە دێنێ:

"نە نە براکان، خۆشەویستەکانم وا گوێم لە ئاهوناڵەی نیشتمانە کە بە کروزانەوە پێم ئەڵێ: رۆڵە گیان گریان کاری پیرێژنانە، تا دەرگای مردن و مراندن لە سەر پشتانە، شیوەن و زاری ئیشی ناپیـاو و پەسـتانە. خۆ ئێمەش خۆمان بە لاوێکی ئازا ئەزانین و مەعنای بەزین نازانین، کەوابو با بچینە سـەر چیـا بڵێنـدەکانی نیشتمانمان، بە گەوایی ئەوان، پەیمانێکی برایەتی ببەستین کە وەکو ئـەم چیایانـە زەنگـین و سـەنگین و بـە خوێنی جەرگمان رەنگین بێ، بۆ گەلی هەژاری کورد دوایی هێنی ژیانی نەنگین بێ، ببێتە یارمەتی دەری ئێمـە بۆ مردن و مراندن لە رێگای رزگاریدا."(نیشتمان، ژ3-4، ل 26)

پشتیوان، کە ئەبێ یەکێ لە سەرکردەکانی ژ. ک بێ (تکا لە کوردە ناودارەکانی ئیستا) ئەکا و ئەڵێ:

"ئەی سەردار عەشایر و پێشەوایانی کورد!

"ئەورۆ ڕۆژێکە سەروماڵ دەپێناو ڕاگرتنی حقوقی کورد و کوردستانی گەورە ئەرجێکی نیە. مـردن لـە ڕێگای ئازادی بە شەرافەت گەلێک خۆشترە لە ژیانی ژێردەستی و ئەسارەت.

"دیسان لەو کوردانەی کە بونە هۆی دوبەرەکی قەومی کورد و وەکو فریزو رەگیان لە بـاغ و بێسـتانی بەختی کورد هاڵاندوە و سیس و بێ بەریان کردوە تکا دەکەم دەست لەم کارە پەستە هەڵگرن حەیفە با بـاغی کوردایـەتی وا زەرد و بـێ ڕەنـگ نـەبێ. چـەنگالی شـێری بێشـەی لانـی کوردسـتان بـۆ دەرهێنـانی ڕەگـی خواروخێچی وان زۆر بە هێز و لە بارە."

ئینجا هەڕەشەیان لێ ئەکا و ئەڵێ:

"بە تایبەتی نەتەوەیەکانی کۆمەڵی ژ. ک وشیار دەکەمەوە کە ڕێگا هەتڵە نەکەن و پێیان وا نـەبێ ئـەم کۆمەڵەی ئێمە گاڵتەیە. سەری گۆشتینی خۆیان لە مستی ئاسنینی ئێمە بپارێزن.

"بژی کورد و کوردستانی گەورە و کۆمەڵەی ژ. ک"

(نیشتمان، ژ6، ل 12)

لە وتارێکی بێ ناوی نوسەردا، لە ژێر ناوی (تەماع) دا نوسیویێتی:

"هۆیەکی زلی دواکەوتنی کورد تەماع و پولپەرستیە...

"ئەی ئاغاوات و سەردار عەشیرەتەکانی کورد! ئێوە بن و خودا ئـەم تەماعـە (کـە بـە یـەقینی ڕۆژێـک ئەبێتە هۆی ماڵوێرانی خۆتان) فڕێ دەن تا سەربەخۆئی کوردستان وە دوا نەکەوێت."(نیشتمان، ژ1، ل 3)

لە کورتە وتارێکی تردا بە ناونیشانی (بۆ گەنم کڕ)

"ئەی گەنم کڕ! ئەی مایەی گرانی و تەنگی و چەڵەمەی وڵات، ئەی باعیسی سەختی ژیانی دەسکورت و هەژارەکان، ئەی ئاور تێ بەردەری قەیسەری خەڵک بۆ دەسرۆکەی خۆت، تۆ ئەبێ بزانیت:

"ئاهوناڵەی نیوەشەوی داماو و برسیەکان کە بە هۆی گەنم کڕینی تۆ کەوتۆتـە تەنگانـە وەک دوکـەڵی چێشت و شیوی تۆ لە هەمو کاتێکا بەرەو دەرگای ئاسمان هەڵ ئەکشێت ئەم ئاهوناڵە بە تـین و تـاوە هێنـدە ناکێشێ ئاوی هێمنی سەبری خوا دێنێتە جۆش و ئەی کا بە هەڵمێک کە لە بـەر ئاسـمانی بـەخت و ئیقباڵـت ئەبێتە هەورێکی رەشی بە ترس هەر بەم زوانە لەم هەورە رەشە کە وەکو چـارە و بـەختی هەژارانـە تـەرزە و گلێرەی نەکبەت و چارەڕەشی بە سەر خۆت و ژن و مناڵت دا بە وێنەی بارانی بـەهاری ئـەبارێت لـە بڵێنـدی بەختیاریا ئەتخاتە چاڵی بێ بەختی ئەوسا هەمو کەس تێ ئەگەن کە سـکاڵای هـەتیوی، بـێ دایـک و بـاوکی، برسی و ڕەشوڕوت چۆن قەهر و غەزەبی خوا ئەدا بە سەر گەنم کڕا.

"ئەی گەنم کـڕ چـۆن دامـاو و بـێ دەسـەڵاتەکانت توشـی برسـێتی کـرد خـوا مـاڵ و مناڵـت بخاتـە برسێتی."(نیشتمان، ژ1، ل 17)

زمانی وتارەکانی تەڕ و پاراو و پاکن، داڕشتنی ڕستەکانی جـوان و پتـەون، هـەم ڕێزمانەکـەی و هـەم ڕێنوسەکەی بە گشتی لە ژێر کارتێکردنی ئەو زمانە باوەدا بون کە لەو سەردەمەدا لە عیراق گەلاوێژ و ژیـن و دەنگی گیتیی تازەیان پێ نوسراوە.

ناوەرۆکی هەندێ لە بابەتەکانیان زۆرتر لە (وەعزی مەلا) و (نەسیحەتی ریشسپی) و (دوعا و پاڕانەوەی پیاوچاکان) ئەچن. بۆ دواندنی هەستی سادە و سۆزی بە جۆشی خوێنەر، تا بە شیکردنەوەی زانستیی دیاردە کۆمەڵایەتیەکان و ئەنجامگیری سیاسی روداوەکانی ناوچەکە و جیهان.

4. گۆشەکانی

4. 1. گەنجینەی ئەدەبیات

نیشتمان بایەخێکی زۆری داوە بە شیعر، بە تایبەتی شیعری سیاسی. رەنگە هۆی ئەمەیش ئەوە بێ کە:

یەکەم:

دو کەس لە نوسەرە سەرەکیەکانی شاعیری هەڵکەوتوی بە توانا بون و، زەبیحی خۆیشی جاروبار شیعری داناوە.

دوەم:

رادەی نەخوێندەواری لە ناو دانیشتوانی ئەو سەردەمەی کوردستاندا زۆر بەرز بوە. لە ناو کۆمەڵی نەخوێندەواردا شیعر، بە تایبەتی بۆ مەبەستی سیاسی، لە پەخشان ئاسانتر و زوتر بڵاو ئەبێتەوە و لەبەر ئەکرێ.

کاریگەریی شیعرەکانی نیشتمان بۆ قوڵکردنەوەی هۆشی سیاسی نەتەوەیی لە ناو کۆمەڵی کوردەواریدا ئەگەر لە کاریگەریی وتارە سیاسیەکانی زیاتر نەبێ کەمتر نیە. لە بەر ئەوە هەر لێکۆڵینەوەیەکی دەربارەی بیروباوەڕی ژ. ک و گۆڤارەکەی بکرێ، پێویست ئەکا شیعرەکانیش بە بابەتێکی سەرەکی دابنرێ.

(گەنجینەی ئەدەبیات) لە هەمو ژمارەکانیدا هەیە و چەندین لاپەڕە بوە. لەم گەنجینەیەدا چەند شیعرێکی سیاسیی گرنگی بڵاوکردۆتەوە بێ ئەوەی ناوی شاعیرەکانی هێنا بێ. لە جێی ناوەکەی نوسیویتی: (شاعیرێکی بە ناوبانگ) و (بوێژێکی ناودار).

لە قەسیدەیەکدا بە ناونیشانی: (کۆمەڵی هیوا و حەرفی ژ. ک) ئەڵێ:

ئەی خودایا بۆم بنێری قاسیدێکی سینە ساف
بچتە خزمەت کۆمەڵی هیوا و حەرفی ژێ و کاف
گیر نەبێ، بڕوا، لە قەولی من بچێ پێیان بڵێ:
ئەی مودیری ئیتیحاد و ئەی مەداری ئیئتیلاف
ئینجا ئەڵێ:
کەس نیە پێیان بڵێ: ئەی پڕ نیفاقی بێ ویفاق
تا بە کەی تو خودا هەتا کەی ئەو شیقاق و ئیختیلاف
غەیری کوردی بێ تەعەسوب میللەتی دونیا هەمو
بونە ساحیب سەروەت و عیلم و سەواد و موشکاف
ئیختیراعی رادیۆ و تەییارە بۆ مە هاتە رو
چونکی پێیان هیچ نەبو ماشینی زەمینی و تێلگراف
هیمەتو ئەوڕۆکە بێ، ئەوڕۆکە رۆژی غیرەتە
دەس بدەینە دەستی یەک، روبکەینە مەیدانی مەساف

ڕەفعی زوڵم و حیفزی ناموس و حقوقی میللەتێ
چاکترە سەد مەرتەبە لە زیاراتی بەیت و تەواف
یا بە ئازادی و بە شادی دەچنە ناو حەلقەی میلەل
یا لە سەر کورسی سەر و مل دەچتە نێو حەلقەی تەناف
(نیشتمان، ژ3-4، ل 20- 21)

لە شیعرێکی تردا بە ناونیشانی (بیکەین بە جمهوری) ئەڵێ:
لە ڕۆژنامەی مودیری کەچ مەداری چەرخی شەفتوری
ئەنوسێ ڕۆژی کورد کەوتە ئەوجی بورجی بێ نوری
بوخار و دوکەڵی بێ ئیتیفاقی و سوئی ئەخلاقی
موجەسەم بو بە هەوری نەگبەت و ڕۆژ کەوتە مەستوری
لە بەر بێ فکر و ئیقدامی ڕەئیسانی عەشایر بو
کە ڕۆژن بۆتە زوڵماتی شەوی تاریکی دەیجوری
هەمو میلەت گەیشتنە مەنزلی مەقسود و خۆشنودی
فەقەت کوردن بە جێ ماون بە مەحرومی و مەهجوری
عەزیزم ئیفتیخاری خارجی هەم عیلمە هەم سنعەت
بە ملیۆن و بە فرسەخ تۆ لە عیلم و مەعریفەت دوری
تەماشاکە لە بەر شوعلەی چرابەرق و ئەلەتریکی
کورەی ئەرزی هەمو یەکپارچە بۆتە یەک کورەی نوری
مەگەر تۆش هەر بە پشتێندی زل و پێچ و شەدەی هەوری
بنازی بیکەیە ئەسبابی کیبر و فەخر و مەغروری
برا بیری چراییکی بکەن تاریکە شەو دادێ
قیامێکی بکەن تا فرسەتە بیکەن بە جمهوری
(نیشتمان، ژ5، ل 19- 20)

4. 2. دەمەتەقێیەکی دو کەسی

گۆشەیەکی هەمیشەیی نیشتمان بوە بە ناونیشانی (دەردی دەرون). لە ژ1 و 2 دا بە پەخشـان و لـەوە بە دواوە بە شیعر (دەمەتەقـەیێکی دوکەسـی لـە نێـوان بـایز و بـاپیر) دا بـە زمـانێکی سـادە و بـە شـێوەی گاڵتەجاڕی هەر جارەی بۆ باسێکی ڕۆژ تەرخان کراوە. نمونـەی ئەمـە هەرچەنـدە پێشـتر بـە (پەخشـان) لـە (پێشکەوتنی سلێمانی) و، لە هەندێ ڕۆژنامەکانی دوای ئەودا هەیە و، لە ئێران یش لە کۆنـەوە ئـەم بابەتـە لـە هەندێ گۆڤار و ڕۆژنامەدا باو بوە، بەڵام بڵاوکردنەوەی لەو کاتەدا، بـەو شـێوەیە بـە شـیعری ڕەوان و پـەتی، داهێنانێکی تازە بوە لە ڕۆژنامەوانیی کوردیدا. ئەو سەردەمە نیشتمان نـاوی نوسـەری ئـەم دەمەتەقێیانـەی نەنوسیوە. بەڵام دواتر ئاشکرا بوە کە دانەرەکەی هەژار بوە و، لە شەستەکاندا ئەمەی کردبو بـە ڕێچکەیـەکی پێڕەویکراو لە شیعرە سیاسیەکانیدا، بۆ پەلاماردانی ناحەز و دوژمنەکانی بـارزانی. (بـۆ کوردسـتان) هکـەی زۆر نمونەی لەم بابەتەی تێ دایە.

دەمەتەقێ ژ1 بە پەخشان نوسراوە باسی کڕینەوەی گەنم لە ئاغاکانی کورد و گرانکردنی ئەکا.(ل 4- 5)

هی ژ2 یش پەخشانە باسی هەواڵی سەرکەوتنی ئۆردوی سورە بە فەرمانی مارشاڵ ستالین بە سەر هیتلەر دا.(ل 9- 10)

هی ژ3- 4 باسی بانگهێشتنی گەورەپیاوانی کورد ئەکا لە لایەن سۆڤیێتەوە بۆ باکۆ. تانەی ئەوەیان لێ ئەدا کە لە باتی ئازادی بۆ کوردستان داوای قەند و چاییان لێ کردون بۆ خۆیان(ل 12- 13). لەم ژمارەیەوە دەمەتەقێ ئیتر بە شیعر هۆنراوەتەوە.

هی ژ5 باسی راگەیاندنی ئەتلانتیک و مژدەی ئازادی گەلان ئەکا.(ل 8- 9)

هی ژ6 دیسانەوە چۆتەوە سەر باسی قەند... (ل 9- 10)

4. 3. لە ناو کۆمەڵەدا

لەم گۆشەیەدا هەندێ لە دەنگوباسەکانی کۆمەڵە و چالاکیەکانی و بەندەکانی مەرامنامەی باس کردوە.

لە ژ2 دا ئەم هەواڵەی بڵاوکردۆتەوە:

"جێژنی سەر ساڵی کۆمەڵ

رۆژی 25 ی گەلاوێژ جێژنی ساڵانەی کۆمەڵ بە شکۆ و خۆشیەکی زۆرەوە گیرا و گەلێ لە ئەندامەکان مەقالەی باشیان نوسی بو خوێندیانەوە کە لە پاشان چاپیان ئەکەین."

4. 4. بابەتی مێژویی

(میجەر سۆن دەرحەق بە کورد چی ئەڵێ) بەشێکە لە کتێبی (تاریخی کورد و کوردستان)، لە محەمەد ئەمین زەکییەوە وەری گرتوە.

(نیشتمان، ژ1، ل 6- 7)

لە بابەتێکی تریدا بە ناونیشانی (کورد و عیسبەتول ئومەم) نوسیوێتی:

"دوای شەڕەکانی 1914- 1918 کە کۆنفرانسی ئاشتی ساز بو جەنابی (شەریف پاشای بەدرخانی) لایحەیەکی دا بەم کۆنفرانسە کە لە دواییا بەندی 62 و 63 و 64 ی موعاهەدەی سیڤەری داگیر کرد. ئەوا لە ژێرەوە عەینی ئەم بەندانە کە جەنابی مامۆستا رەفیق حیلمی لە کتێبی (عیراق و عیسبەتول ئومەم) ی وەرگرتوە بۆتان دەنوسین."

ئینجا هەر 3 مادەی پەیمانەکەی نوسیوەتەوە. لە کۆتاییدا نوسیوێتی:

"برا خۆشەویستەکانمان ئەمە سەنەدی سەربەخۆیی کوردستان بو بۆمان گێڕانەوە بزانن چەند ساڵە و، چەند و چۆن جەور و ستەم لە کوردی بەستەزمان کراوە. حەقێکی وا مەشروعی ئێمە خراوەتە بەر پێیان هێشتا ئێمە بە خۆمان ئەڵێین زیندو.

"هەی بەڵای لێ دا ژیانی وا بە زەلالەت!"

(نیشتمان، ژ1، ل 17- 19)

لاپەڕەی 11 ی ژ2 ی تەرخان کردوە بۆ وێنەیەکی (جەنابی شێخ عەبدولقادر شەهیدی رێگای سەربەستی کورد) و لە لاپەڕەی دوای ئەودا لە ژێر سەرناوی: (مەحکەمەی مەنحوسی ئیستیقلال) دا نوسیوێتی:

"دوای قیامی شێخ سەعید، کە ئیختیلالێکی میللی کورد بو، لە بەر بێ ئیحتیاتی مەجبورەن بێ مەوقیع دەس پێ کرا و نەتیجە بە گیرانی شێخ سەعید ئەفەندی رەئیسی ئیختیلال و هەندێک لە مودیرانی، قیام تەواو بو. لە لایەن حکومەتی جمهوری تورکیا مەحکەمەیەکی ئیستیقلال تەشکیل درا و جەنابی شێخ سەعید و شێخ

عەبدولقادر و گیراوەکانی تر لەم مەحکەمەیە دوای محاکەمەیەکی سەرسەری بێ ویجدانانە مەحکوم کران و هەڵاوەستران. ئەم پیاوکوژی و جینایاتە هێزێکی تایبەتی کردۆتە سەر مێشکی هەمو کوردێکی نیشتمانپەروەر، هەر کەسە بە جۆرێک:

"مێژونوسەکانمان بە دەرج کردن لە لاپەڕەکانی تاریخ، دەنگخۆش و گۆرانبێژەکان بە بەیت و بەندوباو، بوێژەکان بە هەڵبەستە، ئەم فاجیعەیان بە حروفی ئاگرین لە دڵی نەتەوەی کوردا نوسیوە. م. ش. هێمن کە یەکێکە لە ئەندامەکانی کۆمەڵە هەڵبەستێکی بە سەرەتایەکی پچوکەوە بۆ ناردوین کە عەینەن لە گەنجینەی ئەدەبیاتمان دا دەرجی ئەکەین."

بە دوای ئەم پێشەکیەدا شیعرێکی هێمنی بڵاو کردۆتەوە.

ژنێکی بوێژی کورد (حەیران خانمی دونبلی) باسی ژیانی ئەم ژنە نەناسراوەی کردوە و شیعرێکی بە نمونە هێناوەتەوە.

(نیشتمان، ژ3- 4، ل 29)

لە (کورد لە حەیات ئینسیکلوپیدیاسی) دا ع. بێژەن بەرپەرچی هەندێ بیروڕای چەوتی تورکی داوەتەوە دەربارەی نفوس و ڕەچەڵەکی کورد.

(نیشتمان، ژ5، 1- 4)

م. نادری وتارێکی یوسف مەلیکی بە ناونیشانی (کوردستان) لە رۆژنامەی (اللوا) ی لوبنانییەوە لە عەرەبیەوە وەرگێڕاوە بۆ کوردی.

(نیشتمان، ژ6، ل 13)

4. 5. بەشی طبی

نیشتمان گۆشەیەکی بۆ باسی پزیشکی تەرخان کردوە.

لە ژ1 دا (جیگارە چۆن ئەکێشرێت؟) باسی زیانی جگەرە کێشان ئەکا و،

لە ژ3- 4 دا باسی زیانی خواردنەوەی (ئالکول) ئەکا و،

لە ژ6 و 7- 9 دا (ئیرەج) باسی نەخۆشی (تیفوس) ی نوسیوە. لەو ساڵانەدا تیفۆس لە کوردستانی ئێران، بە تایبەتی لە دێهاتەکانیدا، زۆر بڵاو بوە و گەلێ کەسی کوشتوە.

5. شوێنی نیشتمان لە رۆژنامەوانیی کوردیدا

نیشتمان لە دوای تێشکانی جوڵانەوەکەی سمکۆ، لە سەرانسەری کوردستانی ئێراندا، یەکەمین بڵاوکراوەی کوردی بوە، بڵاو بویێتەوە. نیشتمان بڵاوکراوەیەکی ئاسایی نەبوە. بەڵکو زمانی حاڵی ڕێکخراوێکی نهێنیی خاوەن پەیامی رزگاریخوازیی سیاسی و بیروبۆچونی پێشکەوتنخوازیی کۆمەڵایەتی، ئابوری، رۆشنبیری... بوە. نیشتمان هۆشی نەتەوەیی لە ناو دانیشتوانی موکریاندا قوڵتر کرد و زەمینەی خۆش کرد بۆ دامەزراندنی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان و حکومەتی کوردستان و، ڕێگەی تەخت کرد بۆ دەرچونی زنجیرەیەک رۆژنامە و گۆڤاری کوردی، لە سەرو هەمویانەوە رۆژنامەی (کوردستان) ی بڵاوکەرەوەی بیری حیزبی دیمۆکراتی کوردستان.

دەنگدانەوەی دەرچونی نیشتمان لە گۆڤار و رۆژنامەکانی سەرانسەری کوردستاندا خۆی لە خۆیدا نیشانەی گرنگیی ئەم گۆڤارە و پایەی بەرز و بڵندێتی، نەک هەر لە رۆژنامەوانیی کوردیدا بەڵکو لە جوڵانەوەی رزگاریی نەتەوەیی کوردا. ژین و گەلاوێژ و ڕۆناهی و رۆژانو لە سەریان نوسیوە.

5. 1. دەنگدانەوەی لە کوردستاندا

گەلاوێژ لە ژ9 ی ساڵی 4 ی ئەیلولی 1943 دا لە ژێر ناونیشانی (نیشتمان) دا نوسیویێتی:

"مژدەیەکی خۆشی کوتوپڕ، دڵی هەمو کوردێکی شـاد کـرد. هۆشـی کوردایـەتی پـێ بـزوت، (ژیـن) ی ژیانەوە و (گەلاوێژ) یشی پێ گەشایەوە.

"ئەو مژدەیە مژدەی هاتنی گۆڤاری (نیشتمان) بـو، مژدانـەی گـەلاوێژیش سوپاسـێکی بـێ پایانـە بـۆ مامۆستا ڕەفیق حیلمی چونکە مژدانە بەر ئەو کەوت و بە هۆی ئەوەوە ژمـارەی یەکـەمی سـاڵی یەکـەمی ئـەم گۆڤارەمان چنگ کەوت.

"(نیشتمان) گۆڤارێکی کوردی، مانگی، ئەدەبی، عیلمـی، کۆمەڵـیـە، زۆر سەربەسـت و ئـازادە و جـێی هیوایە، بە شێوەی سۆرانی، لاوانی موکریان لە شـاری سـابڵاخ دەری دێـنن. گـەلاوێژ بـە پەیـدابونی دەسـتە خوشکێکی وای زۆر سەربەرز و دڵشادە و هیوای وایە کە (نیشتمان) ببێتە داردەستی دەستی نیشـتمان و بـە ناوی هەمو خوێندەوارانیشەوە تکای وایە کە لە خوێندنەوەی ئەم گۆڤارە نازدارە بێ بەش نەبن.

"ئەم یەکەم ژمارەیەی کە لە مانگی تەمموزی ئەم ساڵ دا دەرچوە تا بڵێی پڕ ئاهەنگ و لە هەمە ڕەنگـە و، ئەم باسانەی خوارەوەی تیایە:

ئامانجی ئێمە	...
ڕێک کەون تا سەرکەون	ع. بێژەن
مێجەر سۆن دەرحەق بە کورد چی ئەڵێ؟	لە کتێبی کورد و کوردستانی ئەمین زەکی بەگەوە
پارچەیە ڕۆحی مەولەوی	پیرەمێرد
شیعر	زێوەر
شاعیری بە ناوبانگ (وەفایی)	ع. بێژەن
کورد و عصبە الامم	لە کتێبی عیراق و عصبە الامی مامۆستا ڕەفیق حیلمیەوە
کوردستان ماڵی کوردە	ع. ساسان
پەلامارەکەی ئەوساڵی ئەڵمان لە روسیادا	م. فەروخ
وە گەلێ باسی بە نرخی تریش	

گەلاوێژ

"وا بۆ پیرۆزیش ئەم باسەی لە گەلاوێژدا ئەنوسین:

"کوردوستان ماڵی کوردە

"بە گوێرەی مێژو، بە گەواهی هەمو مێژونوس و ڕۆژهەڵات ناسەکان لە 47 چەرخی پێش میلادەوە ئەم چیا و شاخ و کێوانە، ئەم دۆڵ و دەشت و شیوانە، ئەم روبار و گـۆم و ئاوانـەی کـە کـورد تیـا دانیشـتوە و ئاوی لێ ئەخواتەوە و کشتوکاڵی لە بەردا ئەکا لە لایەن باپیرەکانی نەتەوەی کورد داگیر کراوە.

"بەڵێ، ئیمڕۆ 47 چەرخی تەواوە کە کورد لە کوردوستانا دائەنیشن، هـەمو کـەلێن و قوژبنێـک، هـەمو دۆڵ و دەرەیەک، هەمو مێرگ و چیمەنێکی ئەم وڵاتەی لە بەرامبەر پەلاماری دراوسێکان بە خوێنی خۆی پاراو و سور کردوە، لاپەڕەکانی مێژو پڕن لە باسی ئەم شەڕانە کە نەتەوەی کورد بۆ پاراستنی نیشتمانەکەی توشی هاتوە.

"ئەم ئاسمان و مانگ و ڕۆژ و ئەستێرانە لە خاکی کوردستانا شاهیدی گەلێ خوێنڕێژی و شەڕان بون و بە هەزاران لاوی کوردیان دیوە کە لـە خوێنـا ئەتلێنـەوە، بـۆچی؟ بـۆ پاراسـتنی وڵاتەکـەیان لـە پـەلاماری پەلاماردەران، خولاصە کورد ئەم کوردستانەی ئێستای بە خوێن لە ئادەمیزاد کڕیوە و هەرگیز بە خـۆڕایی لـە

دەست خۆی نادا، بەشکردنی کوردستان و بڵاوکردنەوە و لە ناوبردنی کورد جینایەتێکی زلە لە مێژودا نەدیتراوە.

"کورد بە هەمو هێزی خۆی ئەچریکێنێ ئەڵێ: کوردستان ماڵی خۆمە و بە کەسی نادەم، وڵاتی خۆم بۆ کەس بە جێ ناهێڵم، لە کوردستان بوم و لە کوردستان ژیاوم و ئەژیم و، ئەبێ هەر لە کوردستان و لە ڕێگەی کوردستانیشا بمرم."

ڕۆناهی لە ژ19 ی ساڵی 2 ی 1 ی ئۆکتۆبەری 1943 دا لە ژێر ناونیشانی: "مزگێنی بۆ چاپی کوردی" نوسیوێتی:

"ڕیاسەت بێ سیاسەت گەنجە
ئەمما گەنجی بێ دەربان
سیاسەت بێ ڕیاسەت ڕەنجە
ئەمما ڕەنجی بێ دەرمان
حاجی قادری کۆیی

مزگێنی ئێمە بۆ چاپی کوردی، دەرچونی گۆڤاری نیشتمانە. گۆڤاری نیشتمان گۆڤارێکی کوردییە، بە تیپی عەرەبی دەرئەچێ، لە لاهیجان (مەنتیقەی موکریان -ئیران) لە لایەن گەلێک لاوی بە نرخەوە.

ئەمە ژمارەی یەکەمی نیشتمانە بە دیاری گەیشتە گەلاوێژ، هاوار و ڕۆناهی. تا پێکەوە دەس بکەن بە خەبات بۆ ئازادی کورد و کوردستان، لەو وەختەدا کە هەمو میللەتانی دنیا بۆ سەربەستی دەنوڕن و دیمۆکراتی شەڕی بۆ ئەکات. نابێ ئێمەیش لێی بێ بەهرە بین.

ڕۆناهی- ژمارەی پێشوی نیشتمان گەیشتە دەستمان. لە هەمو شتێ پتر کەیفی ئێمە بەوە هات کە لە ئەرزی کوردستانی ژێر حوکمی ئیران دا زمانی ئێمە دێتە نوسین و چاپکردن. بەم جۆرە لە عیراق، ئیران، سوریا و سۆڤێت"

پیرەمێرد لە (ژین، ژ814 ی، 20 ی کانونی یەکەمی 1945 دا) لە ژێر سەردێڕی: (دەمەوبەیان) دا بەم جۆرە لە (نیشتمان) دواوە و نرخاندویەتی:

"حەفتا ساڵ لەمەوبەر، کەوام لێ هات بکەومە ناو کوڕان، ئێواران کە لە قوتابخانە ئەهاتمەوە، پێم لێ پێخاوس ئەکرد و قۆچەقانی قەڵماسکم ئەگرت بە دەستەوە، ئەچومە ئەو قەراخ شارە. دەستەی گەڕەکی خۆمان ئامادە بون بۆ شەڕەگەڕەک، بە شەڕە قۆچەقانی، کارێزی دایکی پاشا (ناودین) مان بو، لە گەڵ دەرگەزێنی ئێمە سەرەتای شەڕمان دائەمەزراند. هەروا بەرە بەرە پێوەی دەنیشت تا لە ئێمە گەورەتر دەستیان ئەدایە (دار). ئەم وشەی دارە (گۆچان) ی قەف ئەستور، کە لە پشت چەمەکەیەوە گوڵمێخی ئاسنی لێ درا بو، کە ئێشی زیاتر بێ و سەر و قۆڵ باشتر بشکێنێ. فێری ئەم نەریتی شەڕی ناوخۆمانە بوبوین. پیاوکوشتنمان بە هونەر و ئازایی دەزانی. کە گەورە بوم هەر لە بەر سنگمەوە تا ئەشکنج لە چەرمی گاجوت سفرە و خەنجەر و دەمانچە و بۆندرە و ساچمە و گوللەدان و تەرەقە. ئینجا بو بە دەوری مارتینی. دو ڕیز و سێ ڕیزی فیشەک. هی وامان هەبو ئەیگوت پیاوکوشتنم بۆیە پێ خۆشە لنگەفرتێ ئەکا. پەروەرشێکی وا کە لە خوێن و ڕەگ و پەی مانا جێگیر بوبو، ڕاووڕوتمان بە جیهاد و غەزوە ئەزانی، تا ئاو و دانە بردمیە وڵاتێک، وەکو جارێکی تر لە ژیان دا نوسی بوم، لە کۆڵانێک دا باستۆنێکم لە چۆلەکەیەک دا کوشتم، ئافرەتێک لە پەنجەرەی سەر کۆڵانەوە چاوی لێ بو، هاواری کرد: (قاتل وار) کوشندە.

"کە هاتمەوە بە سەر ئاشوب و لەشکر و لەشکرئاراییدا چەندێک ڕێبەندان لـە کەرکوکـەوە نەمئـەتوانی بێمەوە. ئەمە پەردەیەکی تاریکی نادانی و دەشتەکی و جانەوەری بو، کە لـە نەخوێندەواریـەوە پەیـدا بوبـو. ئاواتم بۆ خوێندەواری و پێگەیشتن و تێگەیشتنی لاوان بو. لە ترێنی ڕێی ئەستەموڵ دا وتبوم:

"ئومێدم وایە ئەم دەستەی کوڕانە مەشعەلێ هەڵ کەن

"لە تاریکیی نەزانینا، بە خوێندن، نیشتمان دەر کەن!

"خوا نەیکوشتم تا ئەو هیوایەم هاتە دی. وەکو تاریکەشەوێکی سارد و سەرما کـە شـارێکی بـێ چـرا ئەکێشێتە ژێر پەردەی کش و ماتیەوە و دەمەوبەیان، کەناری ئاسمان بە مـژدەی شـەفەق رون ئەبێتـەوە و، لـە منارە و هەمو سەربانی مزگەوتێکەوە، دەنگ و ئـاوازەی بـانگی بـەیانی بـەرز ئەبێتـەوە. وا لـە هـەمو خـاکی کوردستان دا بانگی ئازایی و وشیاری درا. ئەم هەمو گۆڤار و گوڵدەستەی مەتبوعاتە پەیدا بـو، وەک گـوڕەی باوە گوڕگوڕ کە نەوتی ڕەشی گڕی گەیشتە دەریای سپی، ڕۆژهەڵاتی ئێمەیش بـە ڕۆژهـەڵاتی هیـوای گـەل و تیشکی (گەلاوێژ) (گێتی تازە) یان ڕوناک کردەوە. گۆڤارێکی تازەی (نیشتمان) م دی، هەزاران ئافـەرینی لـێ بێ، بەو شێوەی ئەدەب و ئەدەبیاتەیە پیرەمێردی جوان کردەوە."

تێبینی:

بۆ ئاگاداری زیاتر لە سەر نیشتمان بڕوانە:

جەمال نەبەز:

گۆڤاری نیشتمان: تەموزی 1943- مایسی 1944، بنکەی چاپەمەنی ئازاد - سوید، 1985.

ژ1- 6 ی نیشتمان لە گەڵ ئەم لێکۆڵینەوەیەدا بڵاوکراوەتەوە. پێ ئەچێ ژ7-9 ی لەو کاتـەدا لـە بـەر دەس دا نەبوبێ.

عەلی کەریمی: بەسەرهاتی ژیانی زەبیحی، سوید. ژ7- 9 ی نیشتمان لەم کتێبەدا چاپ کراوەتەوە.

د. هیمـدادی حوسـێن: ڕۆژنامەنووسـی کـوردی سـەردەمی کۆمـاری دیمـۆکراتی کوردسـتان 1942- 1947، دەزگای چاپ وپەخشی سەردەم، سلێمانی 2002.

دەربارەی دامەزراندنی کۆمەڵەی ژ. ک و، ڕوداوەکانی ئەو سەردەمەی کوردستانی ئێران بڕوانە:

نەوشیروان مستەفا ئەمین: حکومەتی کوردستان (ڕێبەنـدانی 1324- سـەرماوەزی 1325) کـورد لـە گەمەی سۆڤێتیدا، ئوتریخت، 1993.

3. ڕۆژنامەوانیی نهێنی و شیوعیەکانی کورد

بیری شیوعێتی و کوردی عیراق

کە شۆڕشی ئۆکتۆبەری 1917 بە ڕێبەریی لینین لە ڕوسیا قەوما، سپای ڕوسیا لە سەروی کوردستانی جنوبیدا گەیشتبوە ڕەواندز و لە ڕۆژهەلاتیدا گەیشت بوە خانەقین. خەریک بو لە گەلّ هێزەکانی سپای بریتانیدا، کە گەیشتبونە سەروی بەغداد، یەکی ئەگرتەوە.

ڕاگرتنی جەنگ لە نێوان ڕوسیا و لاکانی تری جەنگدا لەوانە دەولّەتی عوسمانی و، فەرمانی لینین بۆ کشانەوەی دەسبەجێی هێزەکانی ڕوسیا لە هەمو مەیدانەکانی شەڕ، شیرازەی جەنگیی هێزەکانی ڕوسیای تێک دا و، بە ناڕێکوپێکیی‌یەکی نزیک لە بڵاوە لێ کردن و هەڵاتنەوە، ناوچە داگیرکراوەکانیان چۆلّ کرد.

سپای ڕوس لە هاتنیدا بۆ ناو کوردستان نمونەیەکی باشی بە خەلّک نەدا بو. کوشتنی بە کۆمەلّ و، تالانکردنی مالّ و سامان و، سوتاندنی ئاوایی لە گەلّ خۆی هێنا بو. دەستە چەکدارەکانی ئەرمەن کە پێشەنگی سپای ڕوس بون لە هێرشەکان دا لە هیچ جۆرە خوێنڕێژی و خراپەیەک بەرامبەر دانیشتوانی ناوچەکان نەئەپونگانەوە. تۆلّەی تاوانەکانی ئالا حەمیدی‌یەکانیان لە دانیشتوانی بێ تاوان ئەسەندەوە.

هەوالّی پاشەکشەی سەربازەکانی ڕوسیا و هۆی پاشەکشەیان و، قەومانی شۆڕشی ئۆکتۆبەر، ئەگەر لە زمانی هەندێ لە ئەفسەر و سەربازەکانی سپای ڕوسیایشەوە بوبێ، ئەبێ گەیشتبێتە گوێی خەلّک. بەلام ئەو وێنە دزێوەی سەربازانی ڕوس لە بیری دانیشتوانی کوردستاندا دروستیان کردبو، ئەبێ خەلّک چاوەڕوانی هیچ جۆرە چاکەیەکیان لێ نەکردبن. هەر بۆیە بە درێژایی ڕێگای کشانەوەیان لە هەر جێگایەک خەلّک بۆی کرابێ ڕێگەیان پێ گرتون و ڕوتیان کردونەتەوە و، ئەوەندەی ئەوانیش پێیان کرابێ خراپەیان کردوە.

شۆڕشی ئۆکتۆبەری 1917 ی ڕوسیا ڕوی دنیای گۆڕی. سیستەمی سەرمایەداری لە سەرانسەری دنیادا خستە ژێر مەترسی‌یەکی ڕاستەقینەوە. دنیای سەرمایەداری بە سەرکردایەتی بریتانیا، کۆمۆنیزمیان دانا بە دوژمنی ژمارە یەکی خۆیان و، هەمو توانای خۆیان بۆ تێکشکاندنی تەرخان کرد.

دوای هاتنی ئینگلیز بۆ عیراق و بۆ کوردستان، دەزگاکانی ڕاگەیاندنی ئینگلیز، بە تایبەتی ئەو ڕۆژنامە و بڵاوکراوانەی لە ژێردەستی ئەوان دا بون، ئەوەندەی بۆیان کرابێ هەولّی زڕاندنی ناوبانگی یەکێتی سۆڤێت و پارتی کۆمۆنیستی ڕوسی و شێواندنی بیروبۆچونەکانیان داون. بە یەکێتی سۆڤێت و بە پارتی کۆمۆنیست ناویان نەبردون، بەلّکو هەر بە بۆلشەویک ناویان هێناون. بەلشەفیک و مەنشەفیک، کە بە زمانی ڕوسی واتای زۆرایەتی و کەمایەتی ئەبەخشن، بوبون بە ناو بۆ بالّی زۆرایەتی و بالّی کەمایەتی ناو سەرکردایەتی پارتی کۆمۆنیستی ڕوسی. ئەو بالّەی ناو پارتی کۆمۆنیستی ڕوسی کە لینین سەرکردایەتی ئەکرد و شۆڕشی بەرپاکرد بو بە بەلشەفیک ناسرا بون، لە بەر ئەوە دوای سەرکەوتنی شۆڕشەکە و دامەزراندنی داوودەزگای حکومەتی سۆڤێتی، هەر بە بۆلشەویک ناویان ئەبردن.

ڕۆژنامەی (پێشکەوتن) ی سلێمانی (1920- 1922) و، دوای ئەویش ڕۆژنامە کوردیەکانی سلێمانی، بە تایبەتی ئەوانەی سەردەمی دەسەلاتی ئینگلیز، کە چەند جارێ هەوالّی (بۆلشەویک) یان بڵاوکردۆتەوە، لە هەلّبژاردنی هەوالّەکاندا، هەمیشە هەوالّی سەلبی‌یان هەلّبژاردوە و، لە جۆری داڕشتن و بڵاوکردنەوەیدا، هەمیشە هەولّی بەدناوکردنیان داون.

ئەمانە چەند نمونەیەکن:

"تەقویمی تازەی بۆلشەویک

"لە سەر خەبەراتی مۆسقوایە کە: بۆ گۆڕینی تەقویم لە لایەنی ئەهالیەوە ئیقتیراحاتێ بە مەجلیس دراوە، بە پێی ئەم ئیقتیراحە کە تەقدیم کراوە تەنها مانگی تشرینی ئەوەل و شوبات نەبێ بۆ یاد و لە بیر

نەچونەوەی ئەو ئینقیلاب و پشێویەی کە لەم دو مانگەدا روی داوە ناگۆڕێ و لە سەر حاڵی خۆی ئەهێڵرێتەوە، باقی ناوی هەمو مانگەکانی تر ئەگۆڕێ، وەکو: لە مانگەکان دا لە جیاتی کانونی سانی: لەنین، لە جیاتی مارت: ستالین و، لە ناو رۆژەکانیش دا لە بری دوشەمە: رۆژی سۆڤێت، لە باتی سێشەمە: رۆژی پشێوی، هەروا بە ناوی پیاوەگەورەکانیان و سائیرەوە ناو نراون و، بۆ رۆژی بێ ئیشی لە بری یەکشەمە سێشەمە قبوڵ کراوە."

(ژیان، ژ57، 10 ی مارتی 1927)

"حوکمی مەحکەمەی بۆلشەویک

"مەحکەمەی خوست کە لە ولایەتی فەدغانایە (تورکستان) حوکمی داوە بە سەر دو ئیسلاما بە ئیعدام و دو ئیسلامی تر یەکی بە 5 ساڵ حەبسی لە سەر ئەوە کە موقابەلەی ئەوامیر و مەساعی حکومەتیان کردوە کە ئیجباری کردون ئەبێ هەمو ژنەکانیان بە بێ پەچە بسوڕێنەوە. لە سەر ئەوە عمومی مەشایخ و عولەما و سایری تەبەقاتی میلەت کۆبونەوە عەکسی ئەم قەرارە فتوای شەرعی‌یان دەرهێناوە و ئیعلانیان کردوە. لە سەر ئەم فتوایە لە بەینی عەسکەر و ئەهالی‌دا هەرا واقیع بوە و دو کەس لە ئیسلامەکان کوژراون."

(ژیان، ژ82، 20 ی ئەیلولی 1927)

"ئیعدام لە روسیە

"وارشوا، حکومەتی بۆلشەویک ئیستایش دەوام ئەکات لە سەر ئیعدام کردنی مەئمورە گەورەکانی زەمانی قەیسەر و تەرەفدارەکانی لە بەر ئەوە زۆریان وەتەنەکەیان بە جێ ئەهێڵن و فیرار ئەکەن."

(ژیان، ژ87، 25 ی تشرینی ئەوەلی 1927)

روی راستی کۆمۆنیستەکانی روسیا و بیروبۆچونەکانیان لای هاووڵاتی کورد نەزانراو، بەڵکو شێوێنراو بوە. دوای گەڕانەوەی هەندێ لە دیلەکانی جەنگ ئینجا هەندێ لە هەواڵەکانی شۆڕشی سۆسیالیستی روسیا بە نیوەوناچڵ گەیشتونەتە کوردستان.

شێخ مەحمود، سەرکردەی بزوتنەوەی نەتەوەیی کورد، بە پرۆپاگاندەی ئینگلیز باوەڕی نەکردوە، یەکێتی سۆڤێتی بە هێزێکی ئازادیخواز و رزگارکەر زانیوە. لە 20 ی 1 ی 1923 دا نامەی بۆ نوسیون. بۆ یارمەتیدانی لە شەڕی نابەرامبەری کورد- بریتانیادا داوای پشتیوانی و یارمەتی لێ کردون.

(تێبینی: یەکەم جار د. سەید عەزیزی شەمزینی ئەم نامەیەی شێخ مەحمودی لە ئارشیفی سۆڤێتی‌دا دۆزیوەتەوە و لە دکتۆرانامەکەی‌دا بڵاوی کردۆتەوە. بڕوانە: (دکتۆر عەزیز شەمزینی: جوڵانەوەی رزگاریی نیشتمانیی کوردستان، وەرگێڕانی فەرید ئەسەسەرد، بڵاوکردنەوەی سەنتەری لێکۆڵینەوەی ستراتیجیی کوردستان، چاپی سێیەم، سلێمانی 1998، ل 162- 164).

هەرچەندە لە کۆتایی بیستەکانەوە لە ناوەڕاست و خواروی عیراقدا، بە جۆرێکی ساکار و سەرەتایی‌یش بێ، جۆرێ لە ئاشنایەتی لە گەڵ بیروباوەڕی ئیشتیراکی و شیوعی‌دا پەیدا بوە، لێرە و لەوێ هەندێ شانەی پەراگەندە دروست کراوە و، سەرەنجام لە 1935 دا حیزبی شیوعی عیراق لە دایک بوە. بەڵام ئەو ئاشنایەتی‌یە لە کوردستانی عیراق و لە ناو رۆشنبیرانی کوردا، زۆر دوا کەوتوە. لە ناو بڵاوکەرەوەکانی بیری سۆسیالیستی و کۆمۆنیستی و، لە ناو دامەزرینەران و چالاکەکانی شانە شیوعیەکانی عیراقدا، کەسێکی ناسراوی کورد بەرچاو ناکەوێ.

یەکێتی تێکۆشین، لە ناوەڕاستی چلەکاندا، بە راشکاوی دانی بەمەدا ناوە. لەم بارەیەوە نوسیویێتی:

"ئێمە هەروەکو ئەزانین بزوتنەوەی کۆمیۆنیزمی لە کوردستانی عیراقدا زۆر تازەیە، بەڵکو وەکو منالێکە تازە لە دایک بوبێ و عومری یەکدو ساڵە بێ، چونکە میلەت زۆر لە پاشەوە لە دەوری دەرەبەگی ئەژێت و، صەناعەت زۆر تازەیە، بۆیە حەتمیە بیری کۆمیۆنیستی تازە بێت، وە بەم جۆرە کۆنەپەرست زبانی لێ بکاتەوە، ئەم بیرەش نەتیجەی تەتەوری وڵات بڵاو ئەبێتەوە بە یارمەتی زروفی عالەمی."

(یەکتی تی کوشین، ژ3، ل 13)"

گۆڤاری گەلاوێژ (بەغداد 1939- 1949) هەندێ وتاری لە سەر لینین و کورد لە روسیا نوسیوە. بەڵام ژین بە پێچەوانەوە بە ئاشکرا دژی بۆلشەویکی نوسیوە.

بۆ یەکەمجار لە ناوەڕاستی چلەکاندا لە ناو کوردی عیراقدا شیوعی پەیدا بون. ئەویش لە ناو یەکێتی تێکۆشین و شۆڕشدا- دو ڕێکخراوی ناکۆک لە گەڵ حیزبی شیوعی- نەک لە ناو حیزبی شیوعی (رەسمیی) دانپیانراوی یەکێتی سۆڤێتیدا و، لە ناو خوێندکارانی کوردا لە بەغداد نەک لە ناو کرێکارانی کوردستاندا.

یەکێتیی تێکۆشین

ساڵی 1942 فەهد، سکرتێری حیزبی شیوعی عیراق، جارێکی تر چو بۆ یەکێتی سۆڤێت. دیسانەوە حیزبی شیوعی توشی کەرت بون بو. بون بە 3 تاقمی جیاوازەوە. تاقمی موئتەمەریەکان کە (الی الامام) یان دەرئەکرد. تاقمی فەهد کە (القاعدة) یان دەرئەکرد. تاقمی (الشرارة) کە بە ناوە کۆنەکەی زمانی حیزبەوە ئەدوان.

لە مایسی 1943 دا پۆلیسی عیراقی پەلاماری ڕێکخراوە جیاوازەکانی شیوعیەکانی دا. زۆر لە کادرە سەرەکییەکانیان گرتن. ئەمە بو بە هۆی راوەستانی چالاکیەکانیان، بە تایبەتی چاپی بڵاوکراوەکانیان.

لە شوباتی 1944 دا پاشماوەکانی هەردو تاقمی (الشرارة) و (الی الامام) لە ڕێکخراوێکی نوێدا بە ناوی (الحزب الشیوعي العراقي) یەکیان گرت و، دەستیان کرد بە بڵاو کردنەوەی ڕۆژنامەی (وحدة النضال).

ژمارەیەک لە گەنجەکانی هەولێر کە لە زانستگەکانی بەغداد ئەیانخوێند، لەوانە: ساڵح حەیدەری و جەمال حەیدەری (کە برا بون)، نافیع یونس، لەم ڕێکخراوەدا بوبون بە ئەندام. لقی کوردیی ڕێکخراوەکەیان دامەزراند و، دەستیان کرد بە بڵاوکردنەوەی پەخشەیەکی دەوریی بە ناوی (یەکێتی تێکۆشین) ەوە، کە تەرجومەی کوردی ناوی عەرەبی (وحدة النضال) بو.

لە نیسانی 1945 دا، دوای ئەوەی حشع موئتەمەری بەست، ڕێکخراوی (وحدة النضال) نامەیان بۆ فەهد نارد و ئامادەیی خۆیان دەربڕی کە ڕێکخراوەکەیان هەڵبوەشێننەوە و بگەڕێنەوە ناو حیزب. فەهد وەری گرتنەوە.

سەرانی لقی کوردی (یەکێتی تێکۆشین) لە گەڵ فەهد کەوتنە گفتوگۆ بۆ ئەوەی ئەوان وەکو ڕێکخراوێک بە کۆمەڵ وەربگیرێن و، لە سەرکردایەتی حیزبەکەدا چەند جێگایەکیان بدرێتێ. فەهد بەمە رازی نەبو. لای وا بو لە بەر ئەوەی ئەسلی ڕێکخراوەکە خۆی حەل کردوە و، ئەمانیش لقی ئەون ئەوا ئەمانیش حەل بون و پێویستە بە تاک بێنە ناو (حشع) ەوە. فەهد و سەرانی لقی کوردی یەکێتی تێکۆشین نەگەیشتنە یەک.

شۆڕش

لقی کوردی یەکێتی تێکۆشین لە باتی ئەوەی خۆی هەڵبوەشێنێتەوە و ئەندامەکانی بە تاک بچنە ناو (حشع) ەوە بڕیاری دا ڕێکخراوەکەی بهێڵێتەوە، بەڵام بە ناوێکی ترەوە کار بکا. (حیزبی شیوعی کوردستانی عیراق) ی دامەزراند. حیزبی شیوعی کوردستان چەند کارێکی گرنگی ئەنجام دا:

1. زمانحاڵی حیزبی بە ناوی (شۆڕش) ەوە دەرکرد. هەر لە بەر ئەوەیش ناوی ئەم ڕێکخراوە بە (حیزبی شۆڕش) ڕۆیشتوە، لە کاتێکدا ناوی ڕاستەقینەی (حیزبی شیوعی کوردستان) ە.

2. بە چاولێکەری حیزبە شیوعیەکانی فەرەنسا و یۆنان و یۆغۆسلافیا هەوڵی دا (بەرەی یەکگرتوی کوردستان) دروست بکا. بۆ ئەم مەبەستە حیزبێکی جەماوەریی بە ناوی حیزبی ڕزگاری کوردەوە پێکهێنا و، بۆ ئەوەی کۆمەڵانی خەڵک لە دەوری کۆبینەوە ئەم بەیانەی دەرکرد:

"بەیانی حیزبی شیوعی کوردستانی عیراق

"یەک بگرن بۆ دامەزراندنی حیزبی ڕزگاری کورد!

"تێ بکۆشن بۆ تێکشکاندنی پلانەکانی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی!

"لەم ڕۆژانەدا کە جەنگ، بە سەرکەوتنی سەرەتاکانی ئازادی، نزیکبونەوەی ڕوخانی بناغەی هێزەکانی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی، لە ڕۆژهەلات و ڕۆژئاوادا بڕایەوە، ئەویش بە نەمانی هێزی دەوڵەتانی فاشیستی، هەمو گەلانی پچوک و گەورەی دنیا کە تێکۆشان و خوێنی پاکیان بۆ پێشکەوتن ڕشت، چاوەڕێن و داوای سەربەستی و مافی نەتەوەیی و مافی چارەنوسی خۆیان ئەکەن، بە پێی بارودۆخی تازەی دنیا و ئەو بەڵێننامانەی دەوڵەتانی یەکگرتو ڕایان گەیاندوە.

"پێویستە باش بزانین دەسائیسی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی بە هەمو توانایەکیانەوە کار ئەکەن، لە بەر ئەوە ئازادی ئاسان بە دەس نایە، بەڵکو ئەبێ بە هێزی پشتئەستور بە جەماوەری گەل و نیشتمانپەروەرانی دڵسۆز وەربگیرێ. ئەم بیرەش بە کردەوە لە زۆر وڵاتانی ڕۆژئاوادا جێبەجێ کراوە. بە ناوی (بەرەی بەرگری) لە فەرەنسا و (بەرەی ئەبام) لە یۆنان و (بەرەی ڕزگاری وڵات) لە یۆغۆسلافیا، خەبات دژی هێزەکانی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی دەستی پێ کردوە.

"نەتەوەی کوردی دابەشکراو بە پێی نەخشەکانی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی، ئەبێ تێ بکۆشێ لە پێناو مافی چارەنوس و ڕزگاری کوردستانی گەورەدا، ئەویش بە نەهێشتن و بڕینی دەستی ئیستیعماری ئینگلیزی و نۆکەرەکانیان، بە بەکارهێنانی هێزێکی ڕێکخراوی داڕێژراوی لە ناو خۆیدا بە تەواوی یەکگرتو لە هەمو ناوچە کاردیەکاندا.

"لەم ڕۆژانەدا حیزبی هەموان بە ناوی حیزبی ڕزگاری کورد، لە یەکگرتنی زۆر کۆمەڵی کوردی عیراقی پچوک، لە ئەنجامی هەوڵ و کۆششی حیزبی شیوعی کوردستانی عیراق و نیشتمانپەروەرانی تردا، پێکهات.

"لە پاڵ ئەوەدا کە حیزبی شیوعی پارێزگاری قەوارەی خۆی ئەکات، بە هەمو جۆرێ هاوکاری ئەکا بۆ گەیشتن بە ئامانجەکانی ئیستای. ئەم حیزبە لە پێناوی ڕزگاری وڵات دا تێ کۆشاوە و لە پاشەڕۆژیش دا تێ ئەکۆشێ.

"لە کۆتاییدا، ئێمەی حیزبی شیوعی، بانگ لە جەماهیری گەلی کوردی خۆشەویست ئەکەین لە عیراق دا کار بکەن بۆ پێشخستنی حیزبی ڕزگاری کورد و یارمەتیدانی، بەو پەڕی دەنگمانەوە داوا لە هەمو نیشتمانپەروەران ئەکەین کە درێخی لە هیچ تەقەلایەک نەکەن بۆ بەهێزکردنی حیزبی ڕزگاری کورد.

مەکتەبی سیاسی

حیزبی شیوعی کوردستانی عیراق"

(احمد فوزي، خناجر و جبال، بيروت، 1961، ص 100- 101)

رزگاری

حیزبی رزگاری کورد دوای ئەوەی کەوتۆتە چالاکی، چەند کاری گرنگی ئەنجام داوە:
1. لە بەیانێکی تایبەتیدا ئامانجەکانی خۆی رون کردۆتەوە.
2. زمانحالی حیزبی بە ناوی (رزگاری) یەوە دەرکردوە.
3. چەند یادداشتێکی دەربارەی کێشەی کورد داوە بە کۆڕ و کۆمەڵە ناودەوڵەتییەکان.

حیزبی رزگاری کورد، لە بەر ئەوەی حیزبێکی جەماوەریی- نیشتمانیی بوە نەک حیزبێکی چینایەتی، خۆی وەکو بەرەی یەکگرتو داناوە. یادداشتەکانی بەم جۆرە ئیمزا کردوە: (اللجنة التنفيذية لحزب رزكاري كورد- حزب الجبهة الوطنية الكردية الموحدة في العراق)

تا ئیستا هیچ ژمارەیەکی (رزگاری) لە بەر دەسدا نیە، تا بخرێتە بەر باس و لێکۆڵینەوە. بەڵام هەندێ بەڵگەی سیاسی و فکریی گرنگی لە دوا بە جێ ماوە، کە بۆ تێگەیشتن لە بیروبۆچونی حیزبی رزگاری و ناوەرۆکی بڵاوکراوەکانی کەڵکی زۆریان هەیە. لێرەدا، ئەوەندەی لە بەر دەس دایە، دوای وەرگێڕانی لە عەرەبیەوە ئەیان نوسمەوە:

"بەیانی دەستەی دامەزرێنەری حیزبی رزگاری کورد:

1. ئامانجی بەرزمان یەکخستن و رزگارکردنی کوردستانی گەورەیە. لە بەر ئەوەی ناوەندی حیزب لە کوردستانی عیراق دایە تێ ئەکۆشین بۆ رزگارکردنی عیراق لە نفوزی ئیستیعمار و حکومەتە کۆنەپەرستەکان، کە گەورەترین کۆسپی رێگەی پێشکەوتنی عیراقن، بۆ گەیشتن بە ئامانجی گەورە، کە ئازادی و مافی چارەنوسە.
2. تێکۆشان بۆ سەربەخۆیی ئیداری کوردستانی عیراق کە هەنگاوێکی گەورەیە بەرەو مافی چارەنوسی کوردان.
3. تێکۆشان بۆ لابردنی هەمو جۆرەکانی چەوسانەوە و جیاوازی نەتەوەیی کە کورد و کەمایەتییەکانی تر توشی بون.
4. هەوڵدان بۆ دروستکردن و بە هێزکردنی پێوەندی لە گەڵ حیزب و ناوەندە کاریەکانی دەرەوەی عیراق بۆ یەکخستنی هەمو هەوڵەکان بۆ گەیشتن بە ئامانجی بەرز: مافی چارەنوس و رزگاری.
5. هەوڵدان بۆ چاک کردنی گشتلایەنەی هەمو گیروگرفتە سیاسی و کۆمەڵایەتی و ئابوری و رۆشنبیرییەکان، بە دابینکردنی مافە دیمۆکراتیەکان و، بە بەرزکردنەوەی ئاستی کشتوکاڵ و پیشەسازی و بڵاوکردنەوەی خوێندەواری و ژیاندنەوەی مێژو و ئەدەبی کوردی.
6. بەکارهێنانی زمانی کوردی لە هەمو دائیرەکان و قوتابخانەکانی ناوچە کاریەکان دا.
7. هەوڵدان بۆ رونکردنەوەی پرسی کورد بۆ هەمو گەلان بە تایبەتی گەلانی رۆژهەڵاتی ناوەراست.
8. هەوڵدان بۆ دروستکردنی پێوەندی و هاوکاری لە گەڵ حیزب و رێکخراوە دیمۆکراتیەکان.
9. هەوڵدان بۆ دروستکردنی پێوەندی سیاسی لە گەڵ دەوڵەتانی دیمۆکراتیدا بۆ بەرهەڵستی هەوڵی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی و نۆکەرەکانیان بۆ بوژاندنەوەی میساقی سەعداباد و، بەگژاچونی هەمو گەلەکۆمەکێ ئیستیعماری و کۆنەپەرستییەکان کە تەگەرە لە ئازادیی گشتی، بە تایبەتی ئازادی کورد ئەدەن."

(حميدي 222/1)

یادداشتی حیزبی رزگاری کورد

بۆ کۆبونەوەی وەزیرانی دەرەوە لە مۆسکۆ بە بۆنەی بڕانەوەی جەنگەوە:

"مرۆڤایەتی بە خۆشیەوە مژدەی بڕانــەوەی جــەنگ و ســەرکەوتنی هێــزە دیمۆکراتیــەکان و تێشــکانی دزێوترین شێوەکانی ئیستیعمار (فاشیزم) ی لە رۆژئاوا و رۆژهەڵات دا وەرگرت. گەلی کــوردی دابەشــکراو و ماف خــوراو، ماوەیــەکی درێــژە لــە ژێــر بــاری زوڵــم و چەوســانەوەدا ئــەناڵێنێ و، لــە ئــەنجامی نەخشــە و قازانجەکانی ئیستیعماری بریتانی و حکومەتە کۆنەپەرستە فاشستیەکانی ئێــران و تورکیــا و عیــراق دا، لــە هەمو مافە مرۆڤایەتی و نەتەوایەتیەکانی بێ بەش کراوە.

"بــە بۆنــەی بڕانــەوەی جــەنگ و ســەرکەوتنی هاوپەیمانەکانــەوە گــەلی کــورد تکــا ئــەکا، بــە چــاوی داپەروەری سەیری مەسەلەکەی بکرێ و بێ بەش نەکرێ لە گفتی هاوپەیمانەکان و ئەو بەڵێنانەی بــە گــەلانی پچوک دراوە بۆ ئازادی و مافی چارەنوسیان. ئیستایش کە لە مۆسکۆ وەزیرانی دەرەوەی سێ دەوڵەتە زلەکــە کۆ ئەبنەوە، هیواداریین بە ئینسافەوە سەیری مەسەلەی گەلان و نەتەوەکان بکەن.

"حیزبی رزگاری کورد پێی خۆشە ئەم چەند نوقتەیەتان بخاتە بەرچاو کە پێوەندیەکی بە هێزیــان بــە مەسەلەی گەلی کورد و ئاشتیی رۆژهەڵاتی ناوەڕاستەوە هەیە:

1. ئێمە لایەنگری ئەکەین لە خەباتی برا کوردەکــانی ئێرانمــان لــە گــەڵ بــرا ئازەربیجانیــەکانیان لــە پێناوی سەربەخۆیی خۆیی (ئیستیقلالی زاتی) و حوکمی دیمــۆکراتی و تێکۆشــان دژی حکومــەتی کۆنەپەرستی و لایەنگرەکانیان.
2. بە گرنگیەوە سەیری بارودۆخی گەلی کورد لــە تورکیــا بکــرێ. حکومــەتی فاشیســتی تورکیــا بــە شێوەیەکی دڕندانە رەفتاریان لە گەڵ ئــەکا بــۆ ئــەوەی بــە تــەواوی لــە ناویــان ببــا و بیانکــا بــە تورک.
3. بار و دۆخی گەلی کورد لە عیراق دا تا رادەیەکی زۆر خراپ بوە. لە ئەنجامی وجودی ئیستیعماری بریتانی و حکومەتی کۆنەپەرستی ئیستا و ئوسلوبە فاشستیەکانیدا لە هەمو مافە دەستوریەکانی بێ بەش کراوە. سوتاندنی گوندەکانی بارزانیــەکان و شــوێنە نزیکــەکانیان و راونــان و گرتنــی هاوولاتیان وەکو مەلا مستەفا و لایەنگرەکانی بەڵگەی ئەمەن.

"لە بەر ئەوە داوا ئەکەین خواستە نیشتمانیەکانی کورد لە عیراق دا جێبەجێ بکرێن. بەڵام ئێمە لامان وایە ئەوەش ناکرێ بە لە ناوبردنی ئیستیعمار و حکومەتی کۆنەپەرســتی ئیســتا و گــۆڕینی بــە حکومــەتێکی دیمۆکراتی راستەقینە نەبێ، کە مافە نەتەوەییەکانی کورد لە عیراق دا دابین بکا.

"وا سەرنجمان راکێشان بۆ ئەم راستیانە بە هیوای ئەوەی بە گیانی مرۆڤایەتی چارەســەریان بکــەن. چارەسەرکردنیان بە شێوەیەکی واقیعی راست ئەبێتە هۆی گەشانەوەی شارستانێتی و ئاشــتی لــە رۆژهــەڵاتی ناوەراست دا.

کۆمیتەی جێبەجێکردنی حیزبی رزگاری کورد"

دوای بڕانــەوەی جــەنگ وەزیرانــی دەرەوەی دەوڵەتــە گــەورە براوەکــان زنجیرەیــەک کۆبونــەوە و کۆنفرەنسیان بەستوە بۆ باسی پەیماننامــەی رێککــەوتنی ئاشــتی لــە گــەڵ وڵاتــانی هاوپــەیمانی ئــەڵمانیا و، داڕشتنەوەی نەخشەی دنیای دوای جەنگ:

خولی یەکەمی ئەنجومەنی وەزیرانی دەرەوەی یەکێتی سۆڤێت، وڵاتە یەکگرتوەکانی ئەمەریکا، بریتانیا، فەرەنسا و، چین، لە لەندەن لە 11 ی ئەیلول تا 2 ی تشرینی یەکەمی 1945 دا کراوە.

بـە دوای ئـەم کۆبونەوانـەدا کۆبونـەوەی 3 قـۆڵی وەزیرانـی دەرەوەی یـەکێتیی سـۆڤێت و وڵاتـە یەکگرتوەکانی ئەمەریکا و بریتانیا لە 16 تا 26 ی کانونی یەکەمی (دیسەمبەر) 1945 لە مۆسکۆ بەسترا.

خولی دوەمی ئەنجومەنی وەزیرانی دەرەوە لە پاریس لە 25 ی نیسـان تـا 16 ی مـایس و لـە 15 ی حوزەیران تا 12 ی تەموزی 1946 بەسترا و،

کۆنفرەنسی ئاشتیی پاریس لە 29 ی تـەموز تـا 15 ی تشـرینی یەکـەمی 1946 بـۆ ئامـادەکردنی رێککەوتنی ئاشتی لە گەڵ ئیتالیا، مەجەر، رۆمانیاو بولغاریا، فینلەندە بەسترا.

خولی سێیەمی ئەنجومەنی وەزیرانی دەرەوە لـە نیۆیـۆرک لـە 4 ی تشـرینی دوەم تـا 11 ی کـانونی یەکەمی 1946 بەسترا. لەم خولەدا رێککەوتنەکان تەواو کران.

بڕوانە: تاريخ السياسة الخارجية للاتحاد السـوفيتي، الجـزء الثـاني (1945-1976)، باشـراف ا. جروميكـو، ب. بونوماريوف، دار التقدم، موسكو، 1980. ل 39 و 841-842)

یادداشتەکەی حیزبی رزگاری کورد رۆژی نوسین و ناردنی لە سەر نیە. لە بـەر ئـەوە بـۆ دۆزینـەوەی پێوەندی روداوەکان لە گەڵ یەکتری، پێویستە رۆژی هەندێ لەو روداوانە بە بیر بهێنرێنەوە:

لە 1945/5/9 دا دوەمین جەنگی جیهانی وەستاوە.

لە 16- 1945/12/26 دا کۆبونەوەی 3 قۆڵی وەزیرانی دەرەوەی سۆڤێت و ئەمەریکا و بریتانیا لـە مۆسکۆ کراوە.

لە 1946/1/22 دا جمهوریەتی کوردستان لە مەهاباد راگەیەنراوە.

ئەم یادداشتانە لە بەغداد بە هۆی سەفارەتەکانی ئەو وڵاتانەوە نێردراون بۆ حکومەتەکانیان. تا ئیسـتا کەسێ سۆراخی نەکردوە کە ئاخۆ ئەم یادداشتانە گەیشتونەتە دەسـتی وەزیرەکـان یـا نـە. بـەڵام ئـەوەی تـا ئیستا دیارە ئەوەیە کە نە لەم کۆبونەوەیەدا و، نە لە هیچ کۆبونەوەیەکی تردا کێشەی کورد باس نەکراوە.

جگە لەم یادداشتە، حیزبی رزگاری کورد چەند یادداشتێکی تری ناردوە، لەوانە:

- یادداشتێکی درێژ بۆ کۆبونەوەی نەتەوە یەکگرتوەکان لە لەندەن بۆ رونکردنەوەی کێشەی کـورد. (دەقەکەی لە موسوعة دا بڵاوکراوەتەوە).
- یادداشتێک بە هۆی (مفوەزیەتی میسری لە بەغداد) بۆ دەربڕینی پشتیوانی گـەلی کـورد لـە گـەلی میسر لە خەباتی دا دژی ئیستیعماری ئینگلیزی.

حشع لە: العدد 4، السنة الرابعة، 18 كانون الثاني 1946 (القاعـدة) دا کـە زمانحـاڵی ناوەنـدی بـوە، سەبارەت بە حیزبی رزگاری کورد نوسیویتی:"انه يجمع شتات عناصر من حـزب هيـوا الرجعـي ومـن بعـض الكتل والحلقات المختلفة التي كانت تألفت وانحلت دون ان تتـرك أثـرا طيبـا علـى الحركـة الكرديـة." (حميـدي 223/1)

پاش ئەوەی هەمزە عەبدوڵا بە نوێنەرایەتی مەلا مستەفا و ئەفسەرە کـوردە عیراقیـەکانی دامەزرێنـەری پارتی لە مەهابادەوە ئەگەڕێتەوە بۆ عیراق، بە نیازی کۆکردنەوەی هەمو حیزب و تاقمـە کوردیـەکان لـە یـەک پارتی دیمۆکراتی دا و، پرۆگرام و پێڕەوی حیزبەکە لە گەڵ خۆی ئەهێنێ، داوا لە حیزبی رزگاری کـورد ئـەکا کە بێنە ناو ئەم پارتیەوە. حیزبی رزگاری کورد دەقەکـەی بـەم پێشـەکیەوە بـە سـەر ئەندامـەکانی دا دابـەش کردوە:

"الميثاق القومي والمنهاج والنظام الداخلي للحزب الديمقراطي الكردي (في العراق)

"ملاحظة: ان حزبنا (حزب رزگاری كورد) يناضل مع بعض العناصر الوطنية في سبيل تشكيل حزب وطني ديمقراطي موحد باسم (الحزب الديمقراطي الكردي) من جميع العناصر والمنظمات الموجودة في كردستان العراق. وها اننا نقدم منهاج الحزب ونظامه الداخلي طالبين من اعضاء حزبنا دراسته وارسال اقتراحاتهم وملاحظاتهم حوله الى اللجنة المركزية لحزبنا رزگاري"

دوای ئەمە رزگـاری كـۆنگرەیێكـی بەسـتوە و بـە كۆمـەڵ چۆتـە نـاو پـارتی دیمـۆكراتی كـوردەوە و ئۆرگانەكەیشی هەر بە ناوی رزگاریەوە ماوەتەوە.

...

چەند تێبینییەك:

1. دەربارەی مێژوی حیزبی شیوعی عیراق بڕوانە:

1. 1. حنا بطاطو، العراق، الكتاب الاول والثاني والثالث، ترجمة عفيف الرزاز، بيروت، 1992.

1. 2. سمير عبدالكريم، أضواء على الحركة الشيوعية في العراق، 5 اجزاء... هـەمان نوسـەر ئـەم 5 بەرگەی لە یەك بەرگ دا كورت كردۆتەوە:

سمير عبدالكريم، موجز أضواء على الحركة الشيوعية في العراق، مطبعة الاندلس، بيروت.

نوسەرەكەی، كە ناوێكی خواستەمەنی داناوە و ناوێكی وەهمی بۆ چاپخانە و شوێنەكەیشی نوسیوە، ئەگەرچی لە كتێبەكانیدا ئیشارەتی داوە بە سەدان بەڵگەی گرنگی حیزبی شیوعی، لەوانە بـەیان و بڵاوكـراوە و رۆژنامەكانیان، كە لە ئارشیفی دەزگا ئەمنیەكانی عیراقدا هەڵگیراون، بەڵام كتێبەكـەی نرخـی زانسـتی نیـە چونكە لە لایەن دەزگا ئەمنیەكانی بەعسەوە بۆ مەبەسـتێكی تایبـەتی ئامـادە كـراوە كـە پـەلاماردانی حشـع و شێواندنی رابوردویەتی، نەك لێكۆڵینەوەی مێژویی.

1. 3. بثينة ناجي يوسف، سلام عادل، جزوين، دار المدى، بيروت، 2001.

2. بۆ هەندێ لە بەڵگەكانی حیزبی شیوعی كوردستان و حیزبی رزگاری كورد بڕوانە:

2. 1. محمد شيرزاد، نضال الاكراد، كە لە كۆتایی چلەكاندا لە قاهیرە چاپ كراوە.

2. 2. احمد فوزي، قاسم والاكراد - خناجر وجبال، بيروت، 1963. سەرچاوەكەی ئـەمیش كتێبەكـەی محمد شیرزادە.

2. 3. جلال الطالباني، كردستان والحركة القومية الكردية، من منشورات النور، بغداد، 1969. سەرچاوەكەی ئەم، كتێبەكەی احمد فوزی یە.

3. بە پێی كتێبەكەی: عباس جعفر حميدي، التطورات السياسية في العراق، لە ناو ئارشـیفی وەزارەتـی كاروباری ناوخۆی عیراقدا (ملفات وزارة الداخلية) فایلێـك هەیـە بـە نـاو و ژمـارەی: "ملفـه بعنـوان (حـزب رزگاری كورد) الرقم 110/41."

4. د. كەمال مەزهەر، رزگاری لە كفری، كتێبی: چەند لاپەڕەیەك لە مێـژوی گـەلی كـورد، بـەرگی دوەم، دەزگای چاپ و بڵاوكردنـەوەی موكریـانی، هـەولێر، 2001. ل 381 - 387. سـەرچاوەكەی ئـەم، فـایلێكی وەزارەتی ناوخۆیە.

5. ساڵح حەیدەری، کە یەکێ بوە لە دامەزرێنەر و سەرکردەکانی حیزبی رزگاری کـورد، لـە وتارێـکدا کە لە پاشکۆی عیراق، لە 11 ی 4 ی 1978 دا بە ناونیشانی (بـە بۆنـەی رۆژی رۆژنامەگـەری کوردیـیـەوە رزگاری چۆن چاپ دەکرا؟) نوسیویێتی، باس ئەکا کە لە سەرەتای ساڵی 1945 دا لیژنـەی ناوەنـدی حیزبـی رزگاری کورد بڕیاری داوە ئۆرگانی خۆی بە نـاوی (رزگـاری) یـەوە بـە نهێنـی چـاپ بکـا. لـە بـەر ئـەوەی نەیانتوانیوە دەزگای چاپ دابین بکەن ناچار بون بە تایپ و رۆنیۆ چاپ و بـڵاوی بکەنـەوە. تایپەکـەیان لـە ئەرزوحاڵنوسێکی هەولێری کڕیوە و رۆنیۆکەیش لە بەغداد. لە بەغداد لە گەڕەکی ئەعزەمیە لە (راس الحـواش) خانویەکیان بە کرێ گرتوە تایپ و رۆنیـۆ و کەرەسـتەی دەرکردنـی رزگاریـیـان تـێدا دانـاوە. لـە پـێش دا هاوڕێیەکی حیزبییان و، دوای ئەوەی ئەو تاقەتی چوە، خۆی لەو خانوەدا نیشتەجێ بـوە. دوای ئـەوەی ئـەم ماڵە ئەفرۆشرێ دەزگاکان ئەگوێزنەوە خانویەکی تر لە هەمان گەڕەک و هەر لەوێ ئەمێنێتەوە تا ئـابی 1946 کە حیزبی رزگاری خۆی حەل ئەکا و ئەچێتە ناو پارتی دیمۆکراتی کوردەوە.

حەیدەری لە کۆتایی ئەم باسەدا نوسیویێتی: "ئەم جیهـازی چاپـە (مەبەسـتی تایـپ و رۆنیۆکەیـە. نـم) بێجگە (رزگاری) رۆژنامەی (شۆڕش) یشی پێ چاپ دەکرا، ئەم دوانە بە دو زمـان کـوردی و عـەرەبی تێکـڕا مانگی جارێک دەردەچون و، هەر جار چەند صەد ژمارەیەکیان دەردەچو، بە نهێنی لـە ناوچـەکانی کوردسـتان دا لە رێگای ریکخراوە حیزبیەکانەوە بڵاودەکرانەوە.

"سەبارەت بە دەستەی نوسەریش دەزگایەکی حیزبی تایبەتیمان نەبو بەم ناوەوە، ئەوانەی کە خەریکی چاپ و نوسین و گواستنەوە بون هەر ئەوانە بون بەرپرسیار بون لە هەمو شتێک کـە پەیوەنـدی بـە چـاپ و چاپەمەنییەوە هەبو.. واتە: دەستەی نوسەران دەزگایەکی حیزبی تەسک بو، هەر ئەم تەسـکییەش بـوە هـۆی بەردەوامی کار و پاراستنی."

ئەگەرچی لە شوێنێکی تریدا نوسیویێتی: "هەروەها ئەو هاوڕێیانە کە کاروباری چاپیان پـێ سـپێردرا بو لە کاتی دیـاریکراودا دەهـاتن و کـاری خۆیـان جێبـەجێ دەکـرد و دەڕۆیشـتن" بـەڵام هـیچ زانیارییـەک دەرباری ناوی ئەوانەی کاروباری چاپیان پێ سپێردراوە یان لە نوسینەکانیدا بەشدار بون، بە دەستەوە نادا.

3. 1. یەکێتی‌ی تێکۆشین

1. یەکێتی‌ی تێکۆشین.. 525
1. 1. وەسفی گۆڤارەکە.. 525

2. لە روی رۆژنامەوانی‌یەوە 526
2. 1. لە روی هونەری رۆژنامەگەری‌یەوە.. 526
2. 2. لە روی هونەری رۆژنامەنوسی‌یەوە... 526

3. بابەتەکانی... 527
3. 1. بابەتی ئایدیۆلۆجی.. 527
3. 2. دەنگوباس.. 527

4. دیاریکردنی ئامانج.. 527

5. دیاریکردنی هێزی جولانەوەکە... 528

6. دیاریکردنی ئامرازی خەبات 528

7. دیاریکردنی شێوەکانی خەبات.. 531

8. هەندێ لە وتارەکانی 532

مردن بو فاشست ، ژیان بو گەلانی سەربەست

یەکێتی تێکۆشین

تێکۆشین بو بەهێز کردنی
بەرەی وطنی بو ئازادی
وسەربەستی کورد

ــــــــ

وریا بەندەی ماست لە دسائسی
استعمار وکونە پەرستی

[ژمارە (٢)] (زمان حالی کومەلەی کومونیستی عیراقی) [سال (١)]

((لقی کورد))

«تیکوشین ضدی استعمار و شوفینیەت لە بو گەلی کورد»

یەکیتی تی کوشین

تیکوشین بو بەهیز کردنی	...	وریا بە نەوی ملەت لە کلاوە
جبهەی وطنی بو نان	...	دسائسی استعمار و کونە
و آزادی ملەتی کورد	—	پەرستی

(سالی ١) ((زبانی حالی حزبی کومونیستی عراق)) ژمارە (٣)

«لقی کورد» نرخی . ژمارە (٥٠) فلسە

بو خوێنەوارانی خوشەویست :

لجنەی مرکزی کومەلەی برای سوفیەتی یانی خوایە وەی دەر کرد بە مناسبەتی پەك بونی کومەلی ناو براو لە گەل کومەلی یەکیتی تیکوشین : (مژدە) کومەلەی برای سوفیەتی خوشەویستان و کانی ، خوبان بە ختیار زانی کە شانی بە شانی لە گەل جاوری کوردەکانی یەکیتی تیکوشین دا ئاسودەیی ملەتی کورد پیروز بکەن وە تەنها کومەلیك پێك بێن لە پاش ئەوە کەزانیان بی بە کەیی ، ئەو آسودە ئی بە بێناك نایەت ، جگە لە مەش کە ملەت لە بە شیوەی بی بەم کانی تەنگو جلەی بکوشانەش رزگار نەکات . ئیتر بە بیشەوە ! ، بو عمل کردنی برای آزادی ! ، بو رون کردنەوەی هەر دوە ملتی کوردی بی کەس ! «لجنەی مرکزی کومەلەی برای شوفیستان»

1. یەکێتیی تێکۆشین

1. 1. وەسفی گۆڤارەکە

لە ناوچەوانی سەربەرگی ژ2 دا نوسراوە: "مردن بۆ فاشیست، ژیان بۆ نیشتمانی سەربەست"

ئینجا بە خەتێکی گەورە ناوی گۆڤارەکە: "ییکتی تی کوشین"

لە ژێر ناوی گۆڤارەکەدا بە دو ستونی بەرامبەر بە یەک:

لە لای راستی: "تیَ کۆشین بۆ بە هێز کردنی جەبهەی وەتەنی بۆ ئازادی و سەربەستی کورد" لە ژێریدا: "ژ2"

لە لای چەپیدا: "وریا بە ئەی میلەت لە دەسائیسی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی" لە ژێریدا: "ساڵ 1"

لە ناوەراستی هەردو ستونەکەدا:

"زبان حالی کۆمەڵەی کۆمیۆنسی عیراقی" و لە ژێریدا: "لقی کورد"

لە ل 1 - 3 وتاری یەکەمی "وریا بە ئەی میلەت"

لە ل 3 - 8 "کورد و ئۆکتۆبەر"

لە ل 8 - 11 "یەکێتیی تێکۆشین بۆ ئازادی نیشتمان"

لە ل 11 - 13 "دەنگوباس"

لە ناوچەوانی سەربەرگی ژ3 دا نوسراوە: "تێکۆشن زدی ئینتیهازیەت و شۆڤێنیەت لە نێو گەنجی کورد"

ئینجا بە خەتێکی گەورە ناوی گۆڤارەکە: "ییکتی تی کوشین"

لە ژێر ناوی گۆڤارەکەدا بە دو ستونی بەرامبەر بە یەک:

لە لای راستی: "تیَ کۆشین بۆ بەهێزکردنی جەبهەی وەتەنی بۆ نان و ئازادی میللەتی کورد" لە ژێری دا: "ژ3" و لە ژێر ئەویشدا "نرخی ژمارە 50 فلسە"

لە لای چەپیدا: "وریا بە ئەی میلەت لە دەسائیسی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی" لە ژێریدا: "ساڵ 1"

لە ناوەراستی هەردو ستونەکەدا:

"زبان حالی کۆمەڵەی کۆمیونسی عیراقی" و لە ژێریدا: "لقی کورد"

لە ژێر ئەمانەدا:

بۆ خوێندەوارانی خۆشەویست!

کورتە بەیانێکی ڕێکخراوی (کۆمەڵەی برای سۆڤێتستان) ە مژدەی یەککگرتنی خۆیانی لە گـەڵ یـەکێتی تێکۆشین داوە.

لە ل 1 - 5 "دەشتی قەراج پێویستە دوبارە بگەڕێتەوە هەولێر! وە دابەش بکرێتە سەر فەلاحەکان"

لە ل 6 - 17 "بۆ زانینی ڕاستی لە بابەت تەنزیمی لقی کورد لە کوردستانی عیراق دا"

لە ل 17- 25 "گوێ بگرە لە ناڵەی میلەت". دەنگوباسی هەولێر و سلێمانی و هەڵەبجـە و کـەرکوک و کۆیە ئەگێڕێتەوە.

ڕۆژ و مانگ و ساڵی چاپ و بڵاوکردنەوە لە سەر هیچ ژمارەیەکیان نەنوسـراوە. لـە بـەر ئـەوە کـاتی دەرچونی هەر بە مەزەندە ئەتوانرێ دیاری بکرێ:

یەکەم:

ڕێکخراوەکە لە مانگی شوباتی 1944 دا دامەزراوە و لە نیسانی 1945 دا هەڵوەشاوەتەوە.

دوەم:

لە ژ3 دا ریپۆرتاجێکی لە ژێر سەردێڕی (حەلەبجە دەڵێن و نایکـەن) بڵاوکردۆتـەوە، سـەرەتاکەی بـەم جۆرە دەس پێ کردوە: "قەزا و قەدەر وابو لە 945/1/3 دا ڕێگام بە شاری حەلەبجە کەوت بۆ کڕینی هەندێ ئەموالی تیجاری..."

بەم پێیە ئـەبێ ژ1 و 2 لـە دوا مانگـەکانی سـاڵی 1944 و ژ3 لـە مانگـەکانی سـەرەتای 1945 دا بڵاوبوبێتەوە.

یەکێتی تێکۆشین تەنیا 2 ژمارەی لە بەر دەس دایە کە ژمارەکانی دوەم و سێیەمە. ڕەنگە هەر ئەو 3 ژمارەیشی لێ دەرچوبێ. تەمەنیشی زۆر کورت و کەم خایەن بوە. بەڵام شیکردنەوەی نـاوەڕۆکی بابەتـەکانی، بۆ لێکۆڵینەوەی ڕەوتی گۆڕان و گەشەکردنی بیری سیاسی و شێوەی کارکردن لە نـاو بزوتنـەوەی نەتـەوەیی کوردا، گرنگیی تایبەتی هەیە.

2. لە روی رۆژنامەوانییەوە

2. 1. لە روی هونەری رۆژنامەگەرییەوە

یەکێتی تێکۆشین بە دەزگای چاپ دەرکراوە. جگـە لـە نـاوی گۆڤارەکـە کـە بـە خـەتاتی نوسـراوە، ئەویش بە خەتێکی ناشیرین و بە ڕێنوسێکی ناڕاست، ئیتر خەتاتی تێ‌دا بەکار نەهاتوە. لـە قـەوارەی کتێـب دایە و هەمو لاپەڕەکانی یەک ستونی تێدا نوسراوە. وێنە و خەریتە و کاریکاتۆری تێ‌دا نیـە. هەڵـەی چـاپی زۆری تێ دایە. پێ ئەچێ پیتچنەکانی کوردیی‌یان نەزانی بێ. زۆر کەم پێڕەوی خاڵبەندی تـێ‌دا کـراوە و، زۆر جار لە بەکارهێنانی‌دا بە هەڵەدا چون.

بە گشتی وەکو گۆڤارێکی نهێنی بە کارێکی گەورە دائەنرێ.

2. 2. لە روی هونەری رۆژنامەنوسییەوە

یەکێتی تێکۆشین زبانحاڵی نهێنی حیزبێکی سیاسی نهێنی بوە. نوسەرەکانی دیار و ئاشکرا نـەبون و، شوێنی چاپ کردن و جۆری بڵاوکردنەوەی نهێنی بوە. ڕەنگـە هـەر بەرپرسـەکانی لقـی کـوردی حیزبەکـە بابەتەکانیشیان نوسی بێ.

پەیامێکی سیاسیی دیاریکراوی هەبوە. وەکو خۆی نوسیوێتی، بۆ چینی کرێکار و جوتیار و بە تایبەتی بۆ خاوەن بیر و خوێندەوارە پێشکەوتنخوازەکان. ویستویەتی سەرنجیان بۆ بیروبۆچونەکانی خۆی رابکێشی و لەو رێگایەوە رایان بکێشی بۆ ناو ریزەکانی رێکخراوەکەیان و، لە مرۆڤی ئاسایییەوە بیان کا بە تێکۆشەری شۆڕشگێڕ.

3. بابەتەکانی

3. 1. بابەتی ئایدیۆلۆجی

بابەتە ئایدیۆلۆجیەکانی ئامانجی رێکخراوەکە و بیروبۆچونەکانی و سروشتی رێکخستنەکە و جۆری رێکخستنەکە رون ئەکاتەوە.

3. 2. دەنگوباس

دەنگوباسەکانی بریتین لە دەنگوباسی داوودەزگاکانی حکومەتی عیراق لە شارە جیاوازەکانی کوردستاندا. دەنگوباسەکان هەر گێڕانەوە نین، بەڵکو بە لێدوانەوە نوسراون. لایەکی بریتیە لە ئاشکراکردنی گەندەڵیی بەڕێوەبەرایەتی و، لایەکی تری داواکارییە لە دەزگا بەرزەکانی حکومەت، بە تایبەتی وەزارەتەکان، بۆ ئەوەی لە شکاتی خەڵک بپرسنەوە و، سنورێ بۆ گەندەڵیی ئیداری دابنێن.

بابەتەکانی بە زۆری ئایدیۆلۆجین. مەبەستی قانیع کردنی خوێندەوارەکانێتی و، بە گشتی بابەتەکانی چ ئایدیۆلۆجی و چ هەواڵەکانی هاندەرانەن. بۆ بزواندنی ویژدان و وروژاندنی سۆزی خوێندەوارەکانی.

چ وتارە سیاسیەکانی و چ هەواڵەکانی، بە گشتی لە روی هونەری ڕۆژنامەوانییەوە، بە ناوەرۆک دەوڵەمەن و سەرنج ڕاکێش و سەرکەوتون و، ئەگەر بە ئاشکرا و بە قانونی رێگەی دەرچونی هەبوایە لەو رۆژگارەدا خوێندەواری زۆری پەیدا ئەکرد.

رێنوسی گۆڤارەکە و جۆری داڕشتنی نوسینەکانی، لە چاو رێنوسی کوردی و داڕشتنی نوسینی ئەو سەردەمەدا، دواکەوتوتر بوە. لە سەرەتای چلەکانەوە تا کاتی دەرچونی یەکێتیی تێکۆشین چەندین گۆڤار و ڕۆژنامە دەرچون، لەوانە: ڕۆژنامەی حەفتانەی ژین لە سلێمانی، گۆڤاری مانگانەی گەلاوێژ و دەنگی گیتیی تازە لە بەغداد، گۆڤاری نیشتمان لە موکریان... لە بەر ئەوە رێنوسی کوردی و داڕشتنی نوسینی کوردی تا ئەندازەیەکی باش بۆ پێشەوە چو بو، کەچی داڕشتنی نوسینەکانی ئەوان بە هێزتر و رێنوسی ئەوان ئاسانتر بوە لە هی ئەم.

4. دیاریکردنی ئامانج

یەکێتیی تێکۆشین ئامانجی حیزبەکەیانی بە دیاریکراوی رون کردۆتەوە. لەو بارەیەوە نوسیوێتی:

"ئێمە لەم مەرحەلەیەدا بۆ سەربەستی عیراق هەوڵ ئەدەین، چونکە ئەم سەربەستیە قازانجی کورد و عەرەبە، وە چەند بزوتنەوەی پێشکەوتنی بە هێز بێ بە تایبەتی لە کوردستانی عیراق وە بە گشتی لە عیراق ئەوەندە سودی بۆ کوردی عیراق و گشت کورد ئەبێ. هەروەها ئیستا هەوڵ ئەدەین بۆ باش کردنەوەی ژیانی رەنجبەر و جوتیار و، رزگار کردنیان لە زوڵمی میر و بەگ و ئاغا. هەوڵ ئەدەین بۆ باش کردنی ژیانی کرێکار: ئیشی کەمتر وە کرێی زیاتر، بۆ پارێزگاری کاسب و تیجارەکانی بچوک، بۆ بڵاوکردنەوەی خوێندن و عیلم و سەقافەت لە نێو میلەتی کورد، بۆ مکافەحەی نەخۆشی، بۆ سەربەخۆیی ئیداری و سەقافی کوردستانی عیراق کە یەکەم هەنگاوە بۆ حەلی مەسەلەی کورد.

"ئەم شتانەی کە ئێمە هەوڵی بۆ ئەدەین سەربەستەکانی عەرەبیش تەئیدی ئەکەن وە بۆی هەوڵ ئـەدەن، وە جێ بە جێ بونی ئەم داخوازیانە هەر بۆ ئێمە نیە، بێ گومان بۆ میلەتی عـەرەبی عیراقیشـە بـە حـوکمی زروفی موەحەد، چونکە هەردولا لە یەک حکومەت ئەژین وە داخوازیمان لە یەک حکومـەت داوا ئەکـەین بۆیـە خۆشی و سەربەستی بۆ هەردولایە، کەچی ئیستا هەژاری و دەست بە سەری هەردولای داگیر کـردوە. کەواتـە پێویستە کۆمیۆنیستەکانی کورد و عەرەب لە عیراق یەک مینهاجیان هەبێ، وە لە سـەر ئەساسـی یـەک مینهـاج کیفاح بکەن..."(یەکێتی تێکۆشین، ژ2، ل 9-10)

5. دیاریکردنی هێزی جوڵانەوەکە

ی. ت. خۆی بە حیزبی هەمو خەڵک نازانێ، بەڵکو سروشتی چینایەتی حیزبەکـەی بـە رونـی دیـاری کردوە. پێی وایە چینی دەرەبەگ سەنگەری ئیستیعمارە ئـەبێ هـەڵ بتـەکێنرێ. زەوی بـە سـەر جوتیـاراندا دابەش بکرێ. لەم بارەیەوە نوسیوێتی:

"کەوابو ئێمە کۆمیۆنیستانی کـورد لـە گـەڵ کۆمیۆنیسـتانی عـەرەب یـەک ئامانجمـان هەیـە ئـەویش: سەربەستی و ئازادی. بە نیسبەت ئێمە سەربەستی و ئازادی میللەتی کورد. وە بە نیسبەت ئەوان سەربەستی و ئازادی میللەتی عەرەب. وە سەربەستی و ئازادی هەردو، پارچەیەکە لە سەربەسـتی و ئـازادی گشـت میللـەتانی گێتی لە ژێر باری ئیستیعمار و کۆنەپەرستی عالەمی.

"وە زدی یەک دوژمن هەوڵ ئـەدەین ئـەویش: ئیسـتیعمار و کۆنەپەرسـتی. کۆنەپەرسـتی کـوردی بـە نیسبەت ئێمە و کۆنەپەرستی عەرەبی بە نیسبەت عەرەب، وە ئیستیعمار بە نیسبەت هەردو لا.

"وە باوەڕ بە یەک بیـر ئەکـەین وە لـە ژێـر رونـاکی یـەک نەزەریـە کیفـاح ئەکـەین ئـەویش: بیـری کۆمیۆنیستی و نەزەریەی مارکسی- لینینی.

"وە تەمسیلی یەک چین ئەکەین کە مەسالیحیان زدی یەکتر نیە ئەویش: چینی رەنجبەر و کرێکـار. بـە نیسبەت ئێمە چینی رەنجبەر و کرێکار و خـاوەن بیـر و هۆشـە پێشـکەوتوەکانی کـورد، وە نیسـبەت ئـەوان رەنجبەر و کرێکار و خاوەن بیر و هۆشە پێشکەوتوەکانی عەرەب..."(یەکێتی تێکۆشین، ژ3، ل 10- 11)

"... ئەڵێن: ئەم گۆڤارە گەلی کورد تەمسیل ناکات و چ هێزێک نیە لە پشتی ئـەم گۆڤـارە... بـەڵێ ئـەم گۆڤارە چینانی کۆنپەرست و ئینتیهازی کورد تەمسیل ناکا.."(یەکێتی تێکۆشین، ژ3، ل 11)

6. دیاریکردنی ئامرازی خەبات

بۆ بە جێ هێنانی سەربەستی عیراق، پێویستی بە ئەداتێکە ئەو هێزانە رێک بخات، کە قازانجیـان لـەم گۆڕینەدا هەیە، ئەویش حیزبە. حیزبێکی سیاسی کە لە سەر بنچینـەی سـنوری سیاسـی دەوڵـەت دامـەزرابێ، نەک لە سەر بنچینەی نەتەوە. ل 14- 15

پێکهێنانی حیزب و لقەکانی لە عیراقدا ئەگەڕێتەوە بۆ سەردەمی عوسمانی. کاتێ کە حیزبی ئیتیحـاد و تەرەقی کاروباری گرتە دەس (1908) و لە هەمو ولایەتەکاندا لقی ئاشکرای دامەزراند. لـە بەغـداد و موسـڵ، تەنانەت لە جێگایەکی وەکو سلێمانی‌یش لقی ئیتیحاد و تەرەقی دامەزراوە. دوای ئەو، لقی هەندێ حیزبی تـری (مونافیس) دامەزراوە.

(تێبینی: دەربارەی لقی سلێمانی ئیتیحاد و تەرەقی بڕوانە وتارەکەی کەمال رەئوف محەمەد لە کوردستانی نوێدا).

لە گەڵ دروستکردنی دەوڵەتی عیراق، لە بیستەکاندا، هەندێ لە سیاسیەکانی عیراق هەوڵیاندا ژیانی حیزبایەتی بهێننە عیراقەوە. چەند حیزبێکیان پێکهێنا. بەڵام رەوتی رووداوەکان بە جۆرێ رۆیشتن ئەم حیزبانە نەک هەر نەیان توانی دەورێکی کاریگەر لە ژیانی سیاسیدا بگێرن، بەڵکو حیزبایەتییان لە بەر چاوی خەڵک سوک و قێزەون کرد. ئەم حیزبە عیراقیانە بە درێژایی بیستەکان و سیەکان، هیچ کامیان، نەیانتوانیوە لقی خۆیان لە کوردستانی عیراقدا دابمەزرێنن. تەنانەت لە ناو سیاسییە پیشەییەکانی کوردیشدا بە دەگمەن توانیویانە کەسێک بکەنە هاودەنگی خۆیان.

لە کوردستانی عیراقدا چەند رێکخراوێکی ئاشکرا و نهێنی دامەزراون. ئەوانە هەندێکیان سیاسی و هەندێکیان کۆمەڵایەتی و رۆشنبیری بون. سیاسەتی ئینگلیز، کە ئەو سەردەمە لە عیراقدا دەسەڵاتدار بون، وە سیاسەتی حکومەتی عیراقی ماوەی نەداون وەکو پێویست گەشە بکەن و، ئەرکی سیاسی و کۆمەڵایەتی و رۆشنبیری خۆیان بە جێ بهێنن:

لە تەموزی 1922 دا جەمعیەتی کوردستان لە سلێمانی دامەزرا. لەو کاتەدا هێشتا دەوڵەتی عیراق دروست نە کرا بو.

لە شوباتی 1925 دا جەمعیەتی موادفەعەی وەتەن لە سلێمانی دامەزرا. لەو کاتەدا هێشتا چارەنوسی ولایەتی موسڵ بە لادا نەکەوت بو.

لە نیسانی 1926 دا کۆمەڵی زانستی کوردان لە سلێمانی بە موافقەتی وەزارەتی ناوخۆی عیراق دامەزرا.

لە مایسی 1930 دا یانەی سەرکەوتن لە بەغداد بە موافقەتی وەزارەتی ناوخۆی عیراق دامەزرا.

ساڵی 1929- 1930 هەیئەتی وەتەنیە لە سلێمانی دامەزرا و پەلوپۆی هاویشت بۆ کەرکوک و هەولێر. دوای 6 ی رەشی ئەیلولی 1930 بڵاوەیان کردوە.

ئەمانە بە هۆی ئەو تەگەرانەوە کە ئەهێنرایە رێگایان، نەیانتوانی هەتا سەر برِ بکەن.

جگە لە مانە بە نهێنی چەند رێکخراوێکیش دامەزراون.

ساڵانی 1919- 1921 پێش گەرانەوەی شێخ مەحمود چەند رێکخراوێکی پچوک دامەزراون.

ساڵی 1926 کۆمەڵی زەردەشتی دامەزرا

ساڵی 1928 لقی کۆمەڵی خۆیبون دامەزرا

ساڵی 1937 کۆمەڵی برایەتی دامەزرا

ساڵی 1939 حیزبی هیوا دامەزرا.

حیزبی هیوا لە ماوەیەکی کورتدا پەرەی سەند و ژمارەیەکی زۆر خوێندکار، دوکاندار، ئەفسەرانی جەیش، رۆشنبیر، سەرانی عەشائیری لێ کۆبوەوە. لقی لە زۆری شار و ناوچەکانی کوردستانی عیراقدا دامەزراند. پێوەندیی بەهێزی لە گەڵ تێکۆشەرانی کوردستانی ئێران و سوریا دروستکرد.

ئامانجی سیاسیی حیزبی هیوا رزگاریی کوردستان بو. بەڵام بەرنامەیەکی نوسراو و دیاریکراوی نەبوە بۆ رێگەی رزگاریی کوردستان و، گۆرینی باری کۆمەڵایەتی، ئابوری، رۆشنبیری... کوردستانی عیراق.

لە روی پێکهاتنی چینایەتییەوە، چینەکانی سەرەوەی کۆمەڵی کورد و چینی ناونجی کۆ کردۆتەوە.

لە روی رێکخراوەییەوە، نیمچە ئاشکرا بوە. تەلارێکی رێکخراوەیی دیاریکراوی نەبوە. ئەگەرچی سەرکردایەتی و کۆمیتەی ناوچەیی هەبوە بەڵام شتێکی رواڵەت بون. هەمو کەس زانیویتی رەفیق حیلمی

(سەرۆکی باڵای) حیزبەکەیە و، سەرۆکی بـاڵا لـە زۆری شـارەکاندا (موعتەمیـد: بـاوەڕپێکراو) ێکـی دانـاوە. ئەندامەکانی حیزب بە زۆری پێوەندییان لە گەڵ ئەم موعتەمیدەدا هەبوە.

ڕێبازێکی دیاریکراوی نەبوە بۆ جۆری تێکۆشان و، دیاری نەکردوە کە ئاخۆ کوردستان چـۆن ڕزگـار ئەکا: بە شۆڕش و خەباتی چەکدار؟ بە کاری جەماوەریی خۆپیشـاندان و مـانگرتن و دەربڕینـی نـاڕەزایی؟ یان بە ململانێی پارلەمانی و گفتوگۆ...؟

ئۆرگانێکی ڕێکوپێکی چاپکراوی نەبوە بیروبۆچونەکانی بۆ گۆڕان و بـاش کردنـی ژیـانی سیاسـی، کۆمەڵایەتی، ئابوری، ڕۆشنبیری... کۆمەڵی کورد و، هەڵوێستی لە ڕوداوەکانی کوردستان و عیراق و ناوچەکـە ڕون بکاتەوە. لە بەر ئەوە شوێنەوارێکی فکریی لە دوای خۆی بە جێ نەهێشتوە.

لە ناوەڕاستی چلەکاندا ناکۆکیەکانی ناو حیزبی هیوا، بە تایبەتی ناکۆکی سیاسی لە سـەر دو کێشـەی سەرەکی تەقیەوە:

یەکەمیان:

ئاخۆ حیزبی هیوا بەشداری جوڵانەوە چەکدارەکەی بارزان بکا یان خۆی لێ بە دور بگرێ؟

دوەمیان:

گـەلی کـورد لـە خـەباتی خـۆیدا بـۆ ئـازادی، پشـت بـە یـەکێتی سـۆڤێت ببەسـتێ یـان بـە بریتانیا؟

هیوا نەیتوانی ئەم ناکۆکیانە چارەسەر بکات. لە ئەنجامی ئەوەدا ساڵی 1945 کەوتـە هەڵوەشـان و هەڵوەرین و پارچە پارچە بون.

هەڵوەشانی حیزبی هیوا جگە لەوەی بۆشایی سیاسـی- ڕێکخراوەیـی لـە نـاو بزوتنـەوەی نەتـەوەیی کوردا دروست کرد، بۆشایی فیکریشی بە جێ هێشت. حیزب و ڕێکخراوی تر پڕیان کردەوە.

تا ناوەڕاستی چلـەکان هـیچ حیزبێکـی عیراقـی، چ ئاشـکرا و چ نهێنـی، نـەی توانیـوە لقـی خـۆی لـە کوردستانی عیراقدا دابمـەزرێنێ. تەنانـەت حیزبـی شـیوعی عیراقـی کـە لـە 1935 دا دامـەزرا و، لـە زۆری شارەکانی عیراقدا شانە و ڕێکخراوی پێک هێناوە، لە کوردستاندا بنکەیەکی ئەوتۆی نەبوە.

بۆ یەکەمجار حیزبی شیوعی عیراق (گروهی وحدة النضـال) لقی حیزبێکـی عیراقـی لـە کوردسـتاندا دامەزراند و، چەندین (مفاهیم) ی فکری و سیاسی نوێی هێنایە ناو جوڵانەوەی کوردەوە.

لقی کوردی کۆمەڵەی کۆمیۆنیسـتی کـورد، کـە ڕێکخراوێکـی مارکسـی- لینینـی بـوە، ئەگـەرچی لقـی حیزبێکی عیراقی بوە، بەڵام زۆری ناتەواوییەکانی لە حیزبی هیـوادا هـەبون چارەسـەر کـردوە و، بـە ڕونـی ستراتیجی کاری خۆی و هێزەکانی و، (ئەدات) ی تێکۆشان و (ئوسلوب) ەکانی دیاری کـردوە. هـەر ئەمـەیش دواتر، ئاشکراتر، ڕەنگی داوەتەوە لە بیروباوەڕ و شێوەی خەباتی بزوتنەوەی نیشـتمانی و نەتـەوەیی کـوردا بە هەردو باڵەکەیەوە: حیزبی شیوعی عیراق و پارتی دیمۆکراتی کورد.

ئامانجی کورد لە عیراقدا چیە و، ڕێگەی بەدیهێنانی کامەیە؟

بۆ بەدیهێنانی ئامانجەکانی ئەبێ حیزبی تایبەتی خۆی هەبێ یان لقی حیزبێکی عیراقی بێ؟

ئایا کورد بۆ بەدیهێنانی ئامانجەکانی ئەبێ خۆی بە تەنیا کار بکا یان لە گەڵ عەرەب پێکەوە؟

لە خەباتی خۆیدا لە ناوەوە پشت بە کێ ببەستێ و لە دەرەوە پشت بە کێ ببەستێ؟

یەکێتیی تێکۆشین وەڵامی ئەم پرسیارانەی داوەتەوە:

ئامانجی کورد لە عیراقدا سەربەستی عیراقە لە دەرەبەگایەتی و نفوزی ئیستیعمار، بە تێکۆشانی هاوبەش لە گەڵ عەرەب لە ناو یەک حیزبی عیراقیدا و، بە پشتیوانی یەکێتی سۆڤێت، بە ڕێگای تێکۆشانی جەماهیری.

یەکێتی تێکۆشین خۆی تەمەنی کورت بو، بەڵام ئەو (مفاهیم) انەی هێنایە ناو جوڵانەوەکەوە. دواتریش بە چونی ئەندامەکانی بۆ ناو حیزبی شیوعی عیراق و پارتی دیمۆکراتی کورد، بۆ دەیان ساڵ بون بە بنچینەی چەندین کێشە و دروستکەری ناکۆکی بنەڕەتی فکری، سیاسی، ڕێکخراوەیی... لە ناو جوڵانەوەی کوردا. سەرەنجام حیزبی عیراقی و، برایەتی کوردو عەرەب و، پەرستنی یەکێتی سۆڤێت، لە (وەسیلە) ەوە بۆ بەجێهێنانی ئامانجی سیاسی، خۆیان بون بە ئامانج (غایە).

7. دیاریکردنی شێوەکانی خەبات

لقی کوردی کۆمەڵی کۆمیۆنیستی عیراق، بەرنامەیەکی نوسراو و دیاریکراوی لە بەر دەسدا نیە تا بزانرێ بە چ ڕێگەیەک ویستویەتی باری کۆمەڵایەتی، ئابوری، ڕۆشنبیریی، خۆی گوتەنی (چینانی ڕەنجبەر) بە باری باشەدا بگۆڕێ. بەڵام لە دو توێی گۆڤارەکەدا هەندێ لایەنی جۆری بیرکردنەوەیان ئەخوێنرێتەوە.

یەکێتی تێکۆشین، چەکێکی کاریگەری خەباتی حیزبەکە بوە. جگە لەوەی هۆیەکی گرنگی بڵاوکردنەوەی بیروباوەڕ و بۆچونەکانی بوە، لە هەمان کاتدا هۆیەکی گرنگی ریسواکردنی زوڵموزۆری کۆمەڵایەتی و گەندەڵی بەڕێوەبەرایەتی و دواکەوتنی وڵات و، لە ئەنجامدا هۆیەکی هاندان (تحریض) و وروژاندنی هەستی مرۆڤدۆستانەی (خاوەن بیر و هۆشە پێشکەوتوەکان) و هەستی چینایەتی (چینانی کرێکار و فەلاح) بوە، بۆ سازدان و ڕێکخستنیان بۆ خەبات بۆ بەدیهێنانی ئامانجەکانی حیزب.

یەکێتی تێکۆشین، داوا لە میلەت ئەکا وریا بێ، بە فرتوفێڵی ئیستیعمار هەڵنەخەڵەتێ و، دەس نەداتە چەک دژی حکومەتی عیراق. لەو کاتەدا دوەمین جەنگی جیهان بەردەوام بوە. لەو جەنگەدا بریتانیا و ئەمەریکا و یەکێتی سۆڤێت لە لایەک بون، ئەڵمانیای نازی و ئیتالیای فاشی لە لایەکی تر بون. سیاسەتی بریتانی و سیاسەتی سۆڤێتی لە عیراقدا ئەوە بو کە هەلومەرجی ناوخۆی عیراق ئارام رابگیرێ. پشێوی و ئاژاوە و شەڕی تێدا نەبێ. حیزبی شیوعی عیراق (بە رابەری فەهد کە دانپیانراوی سۆڤێتی بو) ئەمە ڕێبازی بو. کاربەدەستانی بریتانیایش، کە دەسەڵاتداری ڕاستەقینە بون لە ناو عیراقدا، هەمان شتیان لە مەلا مستەفای بارزانی و سیاسیەکانی کورد داوا ئەکرد.

ئەم داوایەی یەکێتی تێکۆشین لە گەڵ سیاسەتی بریتانیا و سۆڤێت و، لە گەڵ سیاسەتی حیزبەکەی فەهدا گونجاو بوە.

یەکێتی تێکۆشین زۆر جار باسی سەربەستی عیراق و رزگاریی کورد و کوردستان و، روخاندنی سەنگەری ئیستیعمار و دەرەبەگایەتی کردوە. بەڵام هەمیشە روی دەمی کردۆتە حکومەت و، داوای لەو کردوە زوڵمو زۆر هەڵبگرێ و چارەسەری گەندەڵی بەڕێوەبردن بکا. لە چەند بۆنەیەکدا ئەمەی دوبارە کردۆتەوە، بۆ نمونە:

سەبارەت بە (بەلەدیەی هەولێر) نوسیوێتی:

"... ڕەئیسی بەلەدیە هەروەکو بوت لە دائیرەکەی دانیشتوە تا وەخت تەواو ئەبێ. ئومێد وایە حکومەت ئینسانێکی باش و موسەققەف بۆ ئیشوکاری میلەت هەڵبژێرێ." (ییکتی تی کوشین، ژ2، ل 11)

لە سەروتاری ژ3 دا کە لە سەر دەشتی قەراج نوسیوێتی:

"... بەو موناسەبەتە فەزائیحی تەسویە بەرچاو ئەکەین کە چۆن عەردەکان بە ناحەقی درا بە خاوەن نفوزەکان (ئاغا و دەرەبەگ) و کرمانجە بەستەزمانەکان لە حەقی خۆیان بێ بەری کران وە لە ترسی کوشتن و دەربەدەر بون بێ زبان مان و چاو لە حەقی خۆیان پۆشی، بەڵام ئێمە پێشرەوی میلەت ئەم زوڵمە بە هیچ کلۆجێکەوە قبوڵ ناکەین و لە حکومەت داوا ئەکەین دوبارە قەزیەی تەسویە بەرچاو وەرگرێ و سەرلەنوێ بێنێتە کار و کرمانجی بەستەزمان لە حەقی خۆی، لە عەردی خۆی، کە بە ئارەقەی نێوچەوانی خۆ و باپیری و بە رەنجی کێڵاوە و چاندراوە بدرێتە دەست خۆی و بەرچاو حکومەت ئەکەین کە دوبارە نەکەوێتە هەڵە لە قەزیەی تەسویە و حەدێک بۆ مەسالیحی دەرەبەگەکان دابنرێ... ئیتر چاوەنۆڕی کاری حکومەت ئەکەین، ئایە کاریش وەک قەولێتی (مەبەستی قسەکانێتی. نم) وە یا بۆ (وزن الشعر) ئەم وتارانە ئەدات؟" (ییکتی تی کوشین، ژ3، ل 5)

لە شوێنێکی تردا نوسیوێتی:

"... ئیتر بە جۆشەوە نیشتمانپەروەرە دڵ بێگەردەکانمان بانگ ئەکەین بۆ تێکۆشین بۆ روخاندنی سەنگەری ئیستیعمار لە نێو وڵات کە دەرەبەگیە. وە لە حکومەت داوا ئەکەین ئەمهەندە مل کەچ نەبێت بەرامبەر دەرەبەگەکان کە لە هەر لایەکی وڵات لە فەساد و جەور و زوڵم چ کارێکی تریان نیە..." (ییکتی تی کوشین، ژ3، ل 19)

دەربارەی خەستەخانەی پێنجوین نوسیوێتی:

"... تکا لە پیاوە مەسئولەکان ئەکەین کە ئیهتیمام بە سیحەتی میلەت بدەن، ئەم ئیهتیمامە حەقێکی تەبیعی میلەتە." (ییکتی تی کوشین، ژ3، ل 20)

دەربارەی قوتابخانەکانی هەڵەبجە نوسیوێتی:

"... تکا لە دەوائیری مەسئول ئەکەین حەدێک بۆ تەعەدای ئەم گەنجانە لە سەر ئەم میلەتە هەژارە دابنێن." (ییکتی تی کوشین، ژ3، ل 22)

8. هەندێ لە وتارەکانی یەکێتیی تێکۆشین:

"وریا بە ئەی میلەت!

"بە وردی سەیری قەزیەی کورد بکەین، ئایە لە بەر چی ئەم هەمو هەوڵ و تەقەلا و خوێنڕشتنە تا ئیستا بۆ قەزیەی کورد بێ بەر (ثمرە) بوە؟

"هەروەک ئەزانین کورد میلەتێکە لە دەوری دەرەبەگی ئەژێت، واتا جەماهیری میلەت بە چەند شوێنێکا بەش کراوە، هەر بەشێکی لە ژێر حوکمی دەرەبەگێک ئەژێت، کە وێنەی راستی ئەم حالە لە تەقسیماتی عەشائیری دیارە، کە هەر عەشیرەتێک رەئیسی تایبەتی خۆی بە رێ ئەبات و بەرامبەر عەشیرەتەکانی تر وەک میلەتێکی جیاواز و بێگانە دێتە بەرچاو، بە تایبەتیش ئەو کاتە کە مەسالیحی دو رەئیس عەشیرەت رێک ناکەوێ، هەروەها جاری وا ئەبێ لە ناو یەک عەشیرەت مەسالیحی چەند ئاغا یەک و رێک ناکەوێ، کە (العیاذ بالله) بە سەدان کوشتار و سوتان ئەکەوێتە ناو ماڵی کرمانجە بەستەزمانەکان کە چ گوناهیان نیە غەیری تێکچونی مابەینی دو ئاغا، بەڵێ ئەم کوشتار و تاڵانە زەرەری کرمانجی بێ گوناه ئەبێ کە وەک چارپێن

(ماشیه) بۆ ئاغا. له بەر ئەم جۆره ژیانه- دەرەبەگی، جەماهیری میلەتی کورد یەک نەبۆتەوه له تێ کۆشین بـۆ قەزیەی کورد. دیرۆکی (تاریخ) شۆڕشەکانی کورد بـه ڕونـاکی ئـەم ڕاسـتیه دەر ئـەخات کـه چـۆن لـه کـاتی داگیرسانی شۆڕشا مەسلەحەتی چەند دەرەبەگێک ڕێک نەکەوتوه جـا چونەتـەوه گـژ یـەکتر. لـه بـاتی ئەمـه کیفاحی زۆردار بکەن پێکـرا، بـەم بۆنەیـه ئـاگری شـۆڕش کوژاوەتـەوه (بێگومـان بـه خینێکـی بـێ ژمـاری کرمانجان دوایی شۆڕش هاتۆتەوه) هەروەها ئەم جۆره ژیانه بۆتەوه چـەکێکی بـه هێـز لـه دەسـت بێگانـەی خاوەن مەتامیع له کوردستان که یەکی خستونه گژ ئەوی تر وه به بۆنەی بێ هێز بونیان ئەو جێگیر بۆتـەوه، هەروەها ئەم جۆره ژیانه بۆتەوه دینگەیەکی بەهێزی ئیستیعمار له کوردستان. دوای جەنگی عالەمی یەکـەم لـه بێ قابیلیەتی میلەتی کورد له دامەزراندنی حکومەتێکی کوردستانی سەربەخۆ- له بەر دەرەبەگایەتی بـه هێـز- وه ئیجابی مەسلەحەتی ئیستیعمار بۆ جێ قایم کردنی، میلەتی کورد چەند بەشێک کرا تاکو تەگەرەی (مشکله) ئەقەلیات پەیدا بکرێ له ناو دەوڵەتانی... وه به لێک دانی دو میلەت به دەسائیسی ئیستیعمار بزوتنی ئـازادی بێ هێز ئەبێت (ئەمەیه ئامانجی گەورەی ئیستیعمار) (تەبادولی مەناتیقی نفوزیش) لـه بـەینی موسـتەعمەرەکان سەبەبێکی بو بۆ دابەشکردنی کوردستان بـه چەنـد جێگـا.. لـه نـەتائیجی ئـەم دابـەش کردنـه حکومـەتێکی عیراقی: له عەرەب و کورد عیبارەت هاته وجود، ئەمیش له ژێر نفوزی ئیستیعمار. کـه بـێ گومـان ئیسـتیعمار نایەوێ مەناتیقی نفوزی له دەست دەر بچێ، له بەر ئەمه هەر جۆره ئەسالیبێک بەکارئەهێنێ بۆ کوشتنی وەعـی میلەت بۆ ئازادی و سەربەستی. له وڵاتی عیـراقیش، کـه لـه دەوری شـوبهه دەرەبـەگی ئـەژێت و تـازه بـونی صەناعەت له شاره گەورەکانی بڵاو بۆتەوه، ئەڵێن ئیستیعمار دەرەبەگی به هێز ئەکا، تاکو تەگەره بێ له ڕێگای تێکۆشینی میلەت به یەکێتی بۆ ئازادی، هەروەها دو میلەتی عیراق - کورد و عەرەب - ئەخاته گـژ یـەکتر بـه بڵاوکردنی بیری شۆڤێنی و کەراهێته له بەینی هەردو میلەت که به میلـەتی کـورد وا تـێ ئەگەیـەنێ کـه حـالی ناخۆشی کورد لەوەیه: که له ژێر دەست عەرەبه و له لایەن ئەوەوه ئیستیعمار کراوه.

"له نێو میلەتی عەرەبیش بیری خۆهەڵکێشان و حەقی تەسـەیتور (تسـيطر) بـه سـەر میلـەتی کـورد و مەحوی ئەقەلیات بڵاو ئەکات و تەشجیع ئەکات. ئەم بیره شۆڤێنی‌یانه تەنیا لـه لایـەن ئیسـتیعمارەوه بـه هێـز ناکرێ بەڵکو چەند دەستی تریش هەیه له گەڵی که مەسلەحەتیان له گەڵ ئیستیعمار یەکە، ئەمانیش: دەرەبەگی و کۆنەپەرستی و تیجارانی قەومیەت، که ئەیانەوێ له سـەر شـانی جـەماهیری میلـەتی کـورد بگەنـه مـەراکیز (مەراتیبی بەرز)

"بەڵام ڕاستی که وردبون و واقیع فێرمان ئەکات: دەردی هەردو میلەت (کورد و عەرەب) ئیستیعمارە.

"دەرمانی ئەم دەردەش: ئازادییەکی تەواوه که عەناسیری دیمۆقراتی تەقەدومی بێتـه سـەر حـوکم، بـەم جۆره ڕێ ئەکرێت له بەر دەم هەردو میلەت بۆ پێشکەوتن و ڕێک کەوتنیان بۆ تـەقریری مەسـیر و ئـازادی و بەرزی کورد و عەرەب. پێویسته بەرچاو بکرێ: میلەتی کورد و هەر میلەتێک ئەوسا پێی ئەکرێ بـه تـەواوی ئازادی که پێ بکرێ: گوزەرانی حوکمی خۆی بکات، ئەم توانایه ئەوسا جێگیر ئەبێ که سەنگەری ئیسـتیعمار و دەرەبەگی بڕوخرێ و ون بکرێ له نیشتمانی خۆشەویستمان کوردستان تاکو یەکێتی تێکۆشینی جەماهیری کورد بۆ تەقریری مەسیر بێته کار، که چ هێزێک له توانای نابێت بەربەرەکانی بکات و له پێشی ڕاوەستێ.

"بێ گومان هەست کردن بەم ڕاستی‌یانه لـه نێـو میلـەتی کـورد تیرێکـه بـۆ جـەرگی ئیسـتیعمار، جـا ئیستیعمار بۆ ئەوەی ڕاوی خۆی بپارێزێ لەم کاته وا دور نیه یەک له ئەسالیبەکانی به کار بێنێ بـۆ بـه هێـز کردنی سەنگەری خۆی به بێ هێز بونی بزوتنی نیشتمانی و ئازادی... جا له بەر ئەمه ئێمـه کـوڕانی میلـەت، شیوعی‌یانی کورد، دەنگمان بەرز ئەکەین میلەت بانگ ئەکەین: که وریابه ئەی میلەت، وریابـه ئـەی میلـەت، لـه دەسائیسی ئیستیعمار، که دور نیه ئیستا تەشجیعت بکات بۆ ئەوەی شۆڕشێک بکەیت گـژ حکومـەتی عیـراق

هەڵستی جا هەزاران خوێن پاکی ڕۆڵەکانت بڕژێ هەروەها لە میلەتی عەرەبیشا بە بۆنەی حەق وەرگرتن بەڵام بزانە حەقی هەردو میلەت لە زگ ئیستیعمارە. ئەو سوڵتەیە کە تـۆی ئیسـتیغلال ئـەکات عـەینی وەقـت میلەتـە بەستەزمانەکەی عەرەبیشی ئیستیغلال کردوە. ئەم دەسائیسە بۆ ئەوەیە کە هەردولا بێ هێز بکەوێ کەراهیـەت زیاد بێ لە ناو هەردو میلەتی خۆشەویست تاکو قەڵای خۆی هەندێکی تر بەردەوام بێت لە نێو وڵاتـی هـەردو میلەت ئیتر بزانە هەراوهوریایەک خزمەتێکی ئاشکرایە بۆ ئیستیعمار ئەگـەر مەسـدەری ئیسـتیعمار بـێ. بـێ گومان خیانەتێکی گەورەشە بۆ میلەتی کوردی شیرین. ئومێد وایە سەدەمین جار هەڵنەخەڵەتێن بـە فرتـوفێڵی ئیستیعمار. ئیستا کاتی ئەوەیە دەست بخەینە دەست کوڕە موخلیسەکانی میلەتی عەرەب بۆ عیراقێکی ئـازاد و دیمۆقراتی کە مەجال پەیدا بکرێ بۆ پێشکەوتنی و پێ گەیاندنی هەردو میلەت بۆ ئازادی و تـەقریری مەسـیر بۆ بەرزی و خۆشی میلەتی عەزیز... ئیتـر وریابـە وریابـە ئـەی میلـەتی دڵسـۆز و خۆشەویسـت."(یەکێتی تێکۆشین، ژ2، ل 1- 3)

"یەکێتی تێکۆشین بۆ ئازادی نیشتمان

"ئەگەر ئاوڕێک بۆ پاشەوە بدەینەوە، ئەبینین میلـەتی کـورد و عـەرەب ژێردەسـتی یـەک زۆردار بـون ئەویش ئیمپراتۆریەتی عوسمانی بو، وە هەردولا هەوڵ و تەقەلایان ئەدا بۆ سەربەستی و رزگار بـون لـە بـەر ئەمە وەرگەڕانی (ئینقیلاب) 1908 ی دیمۆقراتی- مەشروتیەت وە یا حەرەکـەتی ئیتیحادیـەکان- لـە هـەردولا تەئیدی وەرگرت، بە ئومێدی ژیـانێکی باشـتر، وە سەربەسـتی‌یەکی میللـی. چونکـە شـیعاراتی ئیتیحادیـەکان هەروەک ئەزانین: سەربەستی، دادرەستی، وە یەکبون بو، بەڵام ئەمانە بە گەیشتنی حـوکم، هـیچ کامیـان پێـک نەهێنا لەم وتانە، وە هەر وەکو پێشوەکان سیاسەتی ئیزتیهادی قەومی‌یان بە کار هێنا. کورد و عەرەب لە دوای جەنگی گەورەی پێشوەوە بۆ تەقریری مەسیر و بۆ سەربەستی هـەوڵیان ئـەدا، بـەڵام بـێ هێـزی بزوتنـەوەی نیشتمانی هەردولا، وە پێک نەهێنانی دەوڵەتانی سوێندخواران پەیمانیان بۆ میلەتانی رۆژهەلات، وە خیانـەتی ئەحزابی ئومەمیەتی دوەم بۆ شیعاری حەقی تەقریری مەسیری میلـەتانی بـێ هێـز، ئـەم دو میلەتـەی لـە ژێـر ئیستیعمار بە جێ هێشت.

"وڵاتانی عەرەب دابەش کران بە سەر چەند مەنتیقەیەکی نفوزی ئیستیعماری، کوردیش دابەش کرا بە 3 جێ.

"کوردی عیراق لە گەڵ میلەتی عەرەبی عیراق ئیستا پێکەوە ئەژێن لە ژێر یەک ئیستیعمار، لە بەر ئەمـە زروفی سیاسەتی واقیعی وا پێویست ئەکات کە هەوڵ بدەین بۆ ئەوەی مەسئەلەی کورد و عەرەب موشتەرەکەن پێک بێنـین، کـە بـێ گومـان یـەکبونی دولا هێزێکـی گەورەیـە بـۆ تـەحقیقی ئـازادی و تـەقریری مەسـیر و سەربەستی. ئێمە کە شیوعیەکانی کوردین لە عیراقدا پێویستە زۆرترین ئیهتیمام بە موشکیلەی کوردی عیـراق بدەین، چونکە بەری هەوڵمان لەم کاتەدا بۆ کوردی عیراق ئەبێت، بەڵام ئەم هەوڵ دانە زۆر بێ هێز ئەبێت گەر تەنها بێت. بـێ گومـان هێـزی ئـازادی پـەروەرەکانی عـەرەب لـە عیـراق موخلیسـترین هێـزە بـۆ پێکهێنـانی مەبەستمان کە قازانجی هەردو میلەتە.

"بەڵام ئەمە مەعنای ئەوە نیە، چاومان ئەپۆشین لە کوردی تورکیا و کوردی ئێران، بەری هـەر غـەدرێک بکەوێ پێویستە لە سەرمان رەئی گشتی عالەمی ئاگادار کەین، تاکە بزانرێ میلەتێکی مەزڵوم و مەغـدور هەیـە، ژیانێکی ناخۆش ئەژێت، وە حەقی ژیانێکی خۆشی هەیە وەک میلەتانی تر سەربەست لـە گێتـی، وە پێویسـتە ئەم حەقەش وەربگیرێ.

"ئێمە لەم مەرحەلەیەدا بۆ سەربەستی عیراق هەوڵ ئەدەین، چونکـە ئـەم سەربەسـتیە قـازانجی کـورد و عەرەبە، وە چەند بزوتنەوەی پێشکەوتنی بە هێز بێ بە تایبەتی لە کوردستانی عیراق وە بە گشـتی لـە عیـراق

ئەوەندە سودی بۆ کوردی عیراق و گشت کورد ئەبێ. هـەروەها ئیسـتا هـەوڵ ئـەدەین بـۆ بـاش کردنـەوەی ژیانی رەنجبەر و جوتیار و، رزگار کردنیان لە زوڵمی میر و بەگ و ئاغـا. هـەوڵ ئـەدەین بـۆ بـاش کردنـی ژیانی کرێکار، ئیشی کەمتر وە کرێی زیاتر، بۆ پارێزگاری کاسب و تیجارەکانی بچوک، بـۆ بڵاوکردنـەوەی خوێندن و عیلم و سەقافەت لە نێو میلەتی کورد، بۆ مکافەحەی نەخۆشی، بۆ سـەربەخۆیی ئیـداری و سـەقافی کوردستانی عیراق کە یەکەم هەنگاوە بۆ حەلی مەسەلەی کورد.

"ئەم شتانەی کە ئێمە هەوڵی بۆ ئەدەین سەربەستەکانی عەرەبیش تەئیدی ئەکەن وە بۆی هەوڵ ئـەدەن، وە جێ بە جێ بونی ئەم داخوازییانە هەر بۆ ئێمە نیە، بێ گومان بۆ میلەتی عـەرەبی عیراقیشـە بـە حـوکمی زروفی موەحەد، چونکە هەردولا لە یەک حکومەت ئەژین وە داخوازیمان لە یەک حکومەت داوا ئەکەین بـۆ بـە خۆشی و سەربەستی بۆ هەردولایە کەچی ئیستا هەژاری و دەست بە سەری هەردولای داگیر کـردوە. کەواتـە پێویستە کۆمیۆنیستەکانی کورد و عەرەب لە عیراق یەک مینهاجیان هەبێ، وە لە سـەر ئەساسـی یـەک مینهـاج کیفاح بکەن بەڵام ئەم کیفاحە پێک نایە، وە نرخێکی عەمەلی نابێ گەر هەردولا لە یـەک حیـزب کـۆ نەبنـەوە، تاکو ببن بە یەک فیکر وە یەک هێز، وە یەک ئیرادە. ئەم حیزبەش کە هەردولا کۆ ئەکاتەوە، حیزبی شـیوعی عیراقە، چونکە برا شیوعیەکانی عەرەب وە یا ئێمە شیوعیەکانی کورد وە یا هـەر شـیوعیەکی عیـراق قەزیـەی میلەت بە تەواوی ئەزانێ وە عیلاجی ئەکات کە کردەوەیان سودی بۆ هەمو لا ئەبێ، ئەمەش مەعنای ئـەوە نیـە شیوعیەکانی کورد لە یەک حیزب ئیش کردنیان قەزیەی کوردایەتییان بە جێ هێشتوە. نەء! لـە یـەک حیـزب ئیشکردن مەعنای ئەوەیە کە هێزمان یەک ئەکەین بۆ پێکهێنانی مەسئەلەی هەردولا، کە بێگومان هێزی هەردولا لە توانایەتی تەگەرە زوتر حەل بکات. حیزبی شیوعی عیراقی، حیزبی رەنجبەر و کرێکار و تێگەیشـتوەکـانی عیراقە، ئەم حیزبە لەوانە وە بۆ ئەوانە. هەروەها ئەم حیزبە لە سەر یەک نیـزام ئـەڕوا و، شـیوعیەکانی کـورد لقی تایبەتی خۆیان هەیە، کە مەسئولە لە رواندنی بزوتنەوەی نیشتمانپەروەری لە کوردستانی عیراق.

"هەژاری و دەست بە سـەری، تێکۆشـین بـۆ سـەعادەت و سەربەسـتی، هێـزی کـورد و عـەرەبی یـەک کردۆتەوە، لە بەر ئەمە یەکێتیی تێکۆشین بۆ هەردو میلەتە، ئێمە بانگی گـەلی کـوردی عیـراق ئەکـەین کـە رو بکەنە حیزبی شیوعی عیراق، کە حیزبی هەژار و رەنجبەر و کرێکاری کورد و عەرەبە.

"ئەی برایانی خۆشەویست زۆر باش بزانن کە یەکێتیی تێکۆشـین: دەنگـی سەربەسـتی و ئازادیـە، دەنگی کوڕانی میلەتە، بۆ نان و سەقافەت و ئازادی میلەتی کورد.

"یەکێتیی تێکۆشین مینبەری میلەتی کوردە وە لە سەر ئەم مینبەرە بانگی گەلی کورد ئەکەین کـە وریـا بن وە بۆ نان و سەربەستی تێ بکۆشن!"(ییکتی تی کوشین، ژ2، ل 8 - 11)

"کورد و ئۆکتۆبەر

"لە نێو تاریکی زۆرداری، لـە بـەینی ئـێش و ئـازاری مرۆڤـی بەنـدکراو، لـە نێـو هەناسـە ساردی و، فرمێسکی گەرمی پیر و ساوا، لە نێو هەڵمەتی خوێن مژۆڤپەروەران: تیشکی روناک لە ناو دەستێکی بێ گەرد بەرز بوەوە و شەش یەکی گێتی روناک کردەوە ئەو تاریکیەی کە داگیر کرد بو وەک تـەمی بـەهار لابـەلای کرد بێ گەڕانەوە...

"ئەم تیشکە روناکە حوکمی سۆڤیاتیە، ئەم دەستە بـێ گـەردە دەسـتی بۆلشـەفیکانە، کـە یەکـەم وە بـە هێزترین سەنگەری زۆرداریان روخاند...

"ئەم تیشکە روناکە هەمیشە دەورە و پشتی رونـاک ئەکاتـەوە، تـاکو میلـەتان رێ ببیننـەوە بـۆ چـۆن وێران کردنی موغارەی ئێش و ئازار و بەندایەتی...

"مانگی ئۆکتۆبەر بەم تیشکە پیرۆزە بەختیارە، ئەی لە پاش ئەم بەختیارییە چ بەختیارییەک؟

"روسیای قەیسەری وە یا (لینین) گوتەنی: بەندیخانەی میلەتان، لە ژێر جەور و زوڵمی گەلێک میلـەتی کـۆ ئەکرد، لەم میلەتانەش بەشێکی کەم لە کورد هەبو، ئەگـەر بـە وردی سـەیری حـالی میلـەتانی روسـیای قەیسـەری بکەین ئەتوانین بڵێین واوەیلایان بو: کە لە هەر شتێک لە دوا بون، وە کاربەدەستەکان میلەت وەک حـەیوانات بـە کاریان ئەهێنان وە میلەتانەش هەر کات تێک ئەگیرسان وە ماڵی یەکتر هەندی تر وێرانیـان ئـەکرد لـە نـەزانی و داخی ناخۆشی ژیان، لەم میلەتانەش میلەتی کورد کـە لـە حالـەتێکی گـەلێ موتەئـەخیر ئـەژیا! دەوری بـەداوەت و دەرەبەگی، جەماهیری میلەت لە لایەن ئاغا و مەلا و شێخ و حکومەت ئیستیغلال ئەکرێ، حالەتێکی ئیقتیسادی زۆر نزم، لە هەمو وڵاتا چاو بە دوکەڵی کارخانە ناکەوێ، لە نێو گشت زەویەکان ئالەتێکی زەراعی نابینـدرێ، هـاتوچۆ بە کەر و وڵاغ، لە هەزاران کەس یەک خوێندەوار نادۆزرێ، لـە سـەد شـوێنا خەسـتەخانەیەک بـەرچاو ناکـەوێ، حالەتی ژن لە نزمترین پلەیە، کوشتار و تالان لە هەردولا.. بە کورتی حاڵـەتێکی وا کـە بـە چ رویەکـەوە لـە گـەڵ مەزاهیری مەدەنیەتا ناپێورێ. بەڵام وڵاتی روسیا وە ئۆکرانیا هەندێ لـە پـێش بـون کـە لـە تەنیشـت ئیقتاعـەوە (دەرەبەگی) کارخانەکان لوتیان بەرز کرد بو وە خوێندەواری هەندێ بڵاو بوبو...

"لە ئیحتیکاکی ئەم تەناقوزاتەوە بیری مارکس بڵێسەی ئەدا: ئەم بڵێسەیە لـە تـاریکی کارخانـەکان وە گەرەک و کوخە تێکەڵاوی کرێکارانیش تیشکی ئەدا، هەروەها لە کون و قوژبنی قوتابخانەکان ئیشی تریـاقی دەرەبەگ و قومێسەرەکانی قەیسـەر، بەندیخانـەکانی سـیبیریاش ئـەم بڵێسـەیان دەرئەخست. ئـەم بڵێسـەیە پیرۆزە لە هەر لایەکەوە حەلەقاتی مارکسی بڵاو کرد. ئەم حەلەقاتە کە بـون بـە نـواتی حیزبـی بۆلشـەویک - حیزبی لینین و ستالین - کە بە راستی شەش یەکی دونیای گەڕاندەوە سەر دونیایەکی تازە کە تیشکی لە هەر لایەکی دونیای بۆگەنی بە نیزامی دەرەبەگی و سەرمایەداری رێ روناک ئەکاتەوە لە پێش کورانی میلەت تـاکو عالەم بە گشتی بگەڕێتەوە سەر گێتیی تازە، عالەمی ئازادی و دادرەستی (عدالت) و یەکبون و خۆشی...

"ئەم تیشکە پیرۆزە هەندێ لە وڵاتی کوردیشی رزگار کرد، ئەم پارچەیە کوردستانە، کە وێنـەی ژیـانی بە کورتی بـەرچاو کـرا، لـە ژێـر حـوکمی سـۆڤیاتی - حـوکمی کرێکـار و فـەلاحان - وەک بروسـکە رێی پێشکەوتنی بری، بەڵکو ئەتوانین بڵێین هەرە گەورەترین دەوڵەتی عالەمی لە پاشە خۆی بە جێ هێشت لە نێـو تەناقوزاتی دونیای بۆگەنی. بەڵێ بـە هـۆی حـوکمی سـۆڤیاتی و موجتەمـەعی ئیشـتیراکی کـە کـەس بـەری ئیشوکاری یەکی تر نامژێ، هەروەها چ میلەتێک میلەتێکی تر ئیستیغلال ناکات لە ژێر سێبەری ئـەم حوکمـە و لە روناکی ئەم موجتەمەعە پیرۆزە ئەم چەند سەد هەزار کوردە وەک میلەتانی تری سـۆڤیاتی بناغـەی بـەهێزی مەدەنیەت دروست کرد... موجتەمەعێکی بێ چین (طبقات)، کەس یەکی تر ئیستیغلال ناکات، هـەر کارێـک لـە میلەتەوە بۆ گشتی میلەتە، حاڵەتێکی ئیقیسادی زۆر بـەرز، لـە هـەر لایەکـەوە کارخانـەکان لـە گـەڵ گـەردونا گفتوگۆ ئەکەن، تراکتۆر وە مەکینەکانی تری چاندن لە گەل دەریا لێک ئەدەن - بەڵام بێ گومان سەرکەوتن بۆ مرۆڤە - ولات وەک تۆرێکە (شبکە) بە رێی ئاسن، لە سـەدان کـەس یـەکی نەخوێنـدەوار نابینیـت، لـە هـەر کورێکی وڵات عیلم و مەعاریف تیشک ئەدات (عەقلی ساغ لە لەشی سـاغ) وڵات وەک ئەسـتێرەی ئاسـمان بـە خەستەخانە و جێگای منداڵ بون و ریزی منالان رازاوەتەوە، ژن و پیاو لە یـەک ریـزان چونکـە هـەردوکیان ئینسانن و ئیسپات کرا لە هەر وەزیفەیەکی گەل (مجتمع) ژن لە دوای پیاو نیە ئەگەر پێشەوە نەگرێ.

"لە نێو گشت میلەتانی سۆڤیاتی هەروەها لە نێو میلـەتی کـوردیش... برایـەتی و ئاسـایش و خۆشـی ویستن لە باتی کوشتن و تاڵان... بەڵێ ئەمەیە حـالی چەنـد سـەد هـەزار کـورد لـە دوای شۆڕشـی پیـرۆزی ئۆکتۆبەر! ئەمەیە حالی کورد لە وێنەی ژورەوەی بـا هەنـدێ لـە وەزعـی و مەرکـەزی بـدوێین کـە یەکێکـە لـە میلەتانی سۆڤیاتی.

"لێکدگیری سۆڤیاتی (الاتحاد السوڤیاتی) عیبارەتە لە یەکەتی ئەو میلەتانە کە لـە روسـیای قەیسـەر ئەژیان وە هەر میلەتێک جمهوریەتێکی ئیشتیراکی سۆڤیاتی یا ئیقلیم وە یا مەنتیقەیەکی ئیشتیراکی هەیـە کە کاربەدەستەکانی جمهوریەت یا ئیقلیم و یا مەنتیقە بە هەڵبژاردنی حوڕ هـەڵ ئـەبژێرێن کـە مەسـئول ئەبن لە ئیدارەی وڵات هەروەها هەر جمهوریەتێک یا ئیقلیمێک یـا مەنتیقەیـەک بـە گـوێرەی.. قـەومی لـە مەجلیسی سـۆڤیاتی ئیتیحـاد نێـراوی ئـەبێت وە بـە مسـاوات هـەر جمهوریـەتێک مومەسـیلی ئـەبێت لـە مەجلیسی قەومیات کە ژمارەی 25 نێراوە، کە ئەم دو مەجلیسە بـەرزترین سـوڵتەی یەکـدگیری سـۆڤیاتە. وە هەر جمهوریەتێک تا حەقی ئینفیسـالی هەیـە لـە یەکـدگیری (ییکـدگیری سـۆڤیات) سـۆڤیات وە پـێش سـاڵێک بـە هـەر جمهوریـەتێک حـەق درا بـۆ دامەزرانـدنی وەزارەتـی ئیشـوکاری دەرەوە وە وەزارەتـی پارێزگاری وڵات (دفاع)، پێشان هەمو جمهوریەتـەکانی سـۆڤیاتی مفـەوەزی ئیشـوکاری دەرەوەیـان هـەبو هەروەها یەک وەزیری دیفاعیان هەبو. ئەمە بۆ ئەو میلەتانەی کە زۆرن بەڵام میلەتانی وەک کـورد کـە لـە چەند سەد هەزارێک عیبارەتن: مەسەلەن کورد جمهوریەتێکی ئیشتیراکی خاوەن حوکمی زاتییە بـە نـاوی نەخچیڤان، لە گەڵ جمهوریەتی قەرەباغی ئازەربایجان خاوەن حوکمی زاتی، یەک جمهوریـەتی ئیشـتیراکی سـۆڤیاتی دائەمـەزرێنن بـە نـاوی جمهوریـەتی ئیشـتیراکی سـۆڤیاتی ئازەربایجـان. ئـەمجا جمهوریـەتی نەخچیڤان خۆی مەجلیسـی سـۆڤیاتی تایبـەتی هەیـە کـە بـە هـەڵبژاردنی سەربەسـتی هـەڵبژێراوە و ئـەم مەجلیسە بەرزترین سوڵتەیە لە جمهوریەتی نەخچیڤان 11 نێراوی هەیـە لـە مەجلیسـی قـەومیات... بـەڵێ ئەم حوکمە پیرۆزەیە کە وڵاتی ئەم چەنـد سـەد هـەزار کـوردەی گەڕاندۆتـە بەهەشـتی واقیعـی هـەروەها وڵاتانی هەمو میلەتانی سۆڤێتستان..."

"ئەمەیە نەتائیجی ئۆکتۆبـەری پیـرۆز بـۆ کوردەکـانی سۆڤێتسـتان. بـا هەنـدێ بـڕۆین لـە ئەسـەری سۆڤێتستان بۆ گشتی کورد وە مەوقیفی لە بەرامبەر هەر میلەتێک، لەم میلەتانەش میلەتی کورد.

"سۆڤێتستان هەر میلەتێک تەئید ئەکات کە بیەوێ لە ژێـر ئیسـتیعمار دەرکـەوێ و ئـازاد بـێ و خـۆی چاوی لە بستە عەردێکی وڵاتانی تر نیە هەر لە بەر ئەمە بو پاش جەنگی گەورەی پێشو لـە هـەمو ئیمتیـازاتی قەیسەری لە ئێران تەنازولی کرد هەروەها تەئیـدی بزوتنـەوەی ئـەمانوڵا خـان و لـە هـەمو تـاریخی حـوکمی سۆڤێتی بە قەدەر توانای تەئیدی ئازادی میلەتانی کردوە وە گژ ئیستیعمار راوەستاوە. بەڵام ئایە مەوقیفی چە بوە لە قەزیەی کورد وە لە بەر چی چ دەنگێکی نەبوە لەم بابەتە؟

"هەروەک بەرچاو کراوە لە وتارێکی تریش (وریابە ئەی میلەت) کە هۆی فەشەل بونی قەزیەی کورد لـە بەر ژیانی دەرەبەگی و دەسائیسی ئیستیعمار بوە. ئەگەر سەیری حەرەکەتی شێخ مەحمود بکەین، لە کاتێ کـە ئەیەویست لە ژێر نفوزی ئیستیعمار بە دەرەبەگیاتی کوردسـتان ئیـدارە بکـا، لـە مەناتیقـەکانی تـری عیـراق دەرەبەگەکان ئەیان وت: (هۆ چۆن ئەبێ شێخ مەحمود مەلیک بێ چما ئەو باووباپیری لە ئێمە گـەورەترە؟) لـە لایەکی تریشەوە بزوتنی سمکۆ لە ئێران زدی شێخ مەحمود دێتە بیر و هەتا لە ناو پیاوەکـانی شـێخ مـەحمود تێکدانی ئیشوکار لە لایەن بەکرێگیراوەکانی ئیستیعمار بو، کەوابو ئەم دەسائیسە ئیستیعماریە چۆن لە لایەن سۆڤێتستانا تەئیدێک وەرئەگرێ. ئەما شۆڕشی شێخ سەعید لە ساڵی 1925 کە لە تورکیا داگیرسـا بەرامبـەر زۆرداری کەمالیەکان وە بـە جـێ نـەهێنانیان وەعـد و پەیمانـەکان کـە ئیسـتیعماریش ئیشـی پێـک هـات بـە بەشکردنی کوردستان لە سەر مەناتیقی نفوز جا بۆیە بەربەستی ئەم شۆڕشەی ئەکرد وە یاریدەی کەمالیەکانی ئەدا. ئەما کە لە بەر چی ئەم شۆڕشە تەئیدێکی لە لایەن سۆڤیات وەرنەگرت:

1. حکومەتی تورکیا بە گورجی توانی لە گشتی دنیا سەد جۆرە درۆ و دەلەسـە بـەم بزوتنـە پیـرۆزە هەڵبەستێ - کە لای هەمومان مەعلوم بو ئەم بزوتنە بۆ ئازادی کوردستان و ژیانێکی خۆشتر بـو. لـەم درۆ و

دەلەسانەش کە لەم بزوتنەوە بە زەبری ئیستیعمارە، وە بزوتنەوەیەکی دەروێشی و دەرەبەگیەتیە بۆ گەڕاندنەوەی خەلافەتی رجعی.

2. کوردەکان هیچ هەوڵێکیان نەدا کە راستی قەزیەیان پیشانی ئیتیحادی سۆڤێتی بدەن بەڵکو ئەو کاتە بە تەئسیری درۆ و دەلەسەی ئیستیعمار بە چاوێکی تاریک سەیری حوکمی بۆلشەفیکیان ئەکرد. هەروەها ئیستیعمار توانی زۆر کەس لە وڵات فرۆش و بێ هۆشەکان بە کرێ بگرێ بۆ ئەوەی لە سنوری سۆڤیاتی هێرش ببەنە سەر حوکمی سۆڤیاتی وە تەگەرە پەیدا بکەن. جا لەم بەدبەخت و بیر بۆگەنانە جەنابی صدیق ئەلقادری ئەم زاتە ئاخرشەڕە یەک لەم پاڵەوانانە بو کە ئەیەویست حوکمی بۆلشەفیک بڕوخێنێ. وە بە هێزترین سیلاحی ئەم عەللامە (صدیق ئەلقادری) موزەکەراتی قادری ناوە... داخی بە جەرگم بۆ ئەم دڵ نەخۆشانە. کە لە لای هەر موخلیسێکی میلەت و مرۆڤ راستی کۆمیۆنیستەکان دەر کەوت.

3. سۆڤێتستان تازە لە حەرەکاتی تەدەخولی بێگانە رزگاری بوبو کە چوار دەوڵەت پەلاماریان ئەبردە سەر ئەم حوکمە فەریک و تازە پێگەیشتوە، کە ئەو خوێنەی لە شۆڕشی ئینقیلاب رژا بو هێشتا وشک نەبوبو، لە لایەکی ترەوە هێشتا دەستە رەشە موفسیدەکان و چینەکانی موستەغیل و پاشماوەکانی قەیسەر جوڵە جوڵی ئەکرد. بەڵێ ئەم وێرانیە کە گەیاندرا بە روسیا بە تایبەتی و گشت وڵاتانی سۆڤیاتی ئیشوکارێکی بێ وەستانی ئەویست. لە لایەکی تریشەوە لە کاتی تازە بو حوکمی سۆڤیات نەی ئەویست دوژمنی زۆرتر بۆ خۆی بدۆزێ لە بەر ئەمە تەدەخولی بزوتنەوەی داخلی وڵاتانی ئەو کاتەی نەکرد... بەڵام کە هاتەوە سەر خۆ وڵاتی سۆڤێتستان تەنزیم کرا، هەردەم رەئی عامی عالەمی هوشیار ئەکرد بۆ موساعەدەی میلەتانی بێ هێز و لێقەوماو وە داوای ئیشی فیعلی ئەکرد، وە بێ گومان لەم بابەتەوە سەدان میسال هەیە... ئێمە کە کۆمیۆنیستانی کوردین ئەگەر بەم چاوەش سەیر نەکەین وا وڵاتپەروەرەکانمان وریا ئەکەین لە سیاسەتی دەرەوەی سۆڤێتستان و هەمو کۆمیۆنیستەکانی گێتی هەر بزوتنێکی ئازادی تەئید ئەکەن گەر لە لایەن میلەتەوە کرا بۆ ئازادی راست نەک بە دەسائیسی ئیستیعمار کە ئەنجامی بێ هێز کردنی میلەتانە وە بە گژ یەکتر دا هێنانیانە بۆ بە هێز کردن و رەگ دابەستنی نفوزی خۆی... ئەم میلەتانی سۆڤیاتی کە بون بە سەنگەری هەمو میلەتانی گێتی بە هێز و هونەری سپای سور بەرەی پیرۆزی ئۆکتۆبەر سلاڤ لە هەمو میلەتانی ئازاد بۆ کردەوەیان ئێمەش کە میلەتی کوردی ژێردەست و بێ هێزین بە بەختیاریەوە دەنگمان بەرز ئەکەین و سلاڤ و گولاڤ بۆ میلەتانی سۆڤیات، بۆ سپای سور، بۆ سەرداری بەرزی هەمو ئازاپەروەرەکان و میلەتە بێ هێزەکانی گێتی ستالین...

ئیتر بژی هەمو میلەتانی گێتی بە ئازادی و خۆشی لە ژێر سێبەری یەکبون و دادرەستی." (ییکتی تی کوشین، ژ2، ل 3- 8)

پێ ئەچێ نوسەری ئەم وتارە ئاگاداریی زۆری لە سەر روداوەکانی مێژوی نوێی کورد و کاروباری ناودەوڵەتان و جمهوریەتەکانی ناو یەکێتی سۆڤێت و نەتەوەکانی نەبوبێ، باوەڕی بێ ئەندازەی بە کۆمۆنیزم و خۆشەویستی بێ سنوری بۆ یەکێتی سۆڤێت و ستالین، توشی زیندەخەوی کردوە، هەندێ گوڵلەی بە تاریکییەوە ناوە:

یەکەم:

ئەو جمهوریەتە کوردییە، یان ئەم بەهەشتەی ئەم باسی کردوە، تەنیا لە خەیاڵی نوسەرەکەیدا هەبوە، ئەگینا لە راستیدا شتی وا لە هیچ قۆناغێکی تەمەنی یەکێتی سۆڤێتدا نەبوە. لە هەندێ قۆناغدا حەفتەنامەی (رێیا تازە) دەرچوە و، لە رادیۆی یەریڤان بەرنامەیەکی کوردی بڵاوکراوەتەوە. ئەویش لە ئەرمەنستان بوە

نەک لە ئازەربایجان. کەمایەتی کورد وەکو دوای هەرەسهێنانی یەکێتی سۆڤێت ئاشکرا بو، زۆریان بە زۆر ڕاگوێزراون بۆ جمهوریەتە دورەکان و بڵاوەیان پێ کراوە.

دوەم:

جوڵانەوەی کورد لە هەمو بەشەکانیدا پێوەندیان لە گەڵ یەکێتی سۆڤێت کردوە، هەوڵیان داوە دۆستایەتی لە گەڵ بکەن:

شێخ مەحمود نامەی بۆ ناردون و داوای هاوکاری و دان پێدانان و یارمەتی لێ کردون.

سمکۆیش پێوەندی لە گەڵ کردون. هەم بە ناوی خۆیەوە و، هەم بە نوێنەرایەتی کوردەکانی تورکیا.

هۆی ئەوەی کە یەکێتی سۆڤێت یارمەتی بزوتنەوەی نەتەوەیی کوردی نەداوە ئەوە بوە، کە یەکێتی سۆڤێت بۆ ئەوەی تورکیا و ئێران، کە هاوسنوری لای خواروی بون، نەبن بە بنکەی پیلانگێڕانی دەوڵەتانی ئیمپریالیستی دژی ئەو، هەر لە زوەوە پەیماننامەی سیاسی لە گەڵ بەست بون. بۆ ئەوەی داڵدەی دوژمنانی یەکتری نەدەن.

سێیەم:

سمکۆ نەک دژی شێخ مەحمود نەبوە، بەڵکو دۆستێکی نزیکی بوە و، کاتێ کە خێزانەکەی شێخ مەحمود دوای بە دیل گیرانی لێیان قەوماوە، رویان کردۆتە لای سمکۆ و، لە سەردەمی مەلیکایەتی شێخ مەحمودیشدا بۆ سەردانی شێخ هاتۆتە سلێمانی.

"بۆ زانینی ڕاستی لە بابەت تەنزیمی لقی کورد لە کوردستانی عیراق

"جوان سەرنج بدەینە ناو لاپەڕانی مێژو و حەوادیسی بەرچاو بکەین، ئەبینین کە چەرخی مێژوی ئادەمیزاد لە کاتی سوڕانی- ئەو سوڕانەی کە ئادەمیزاد هەڵ ئەقەنێنێ لەو زروفە کۆن و بێ سودەی کە قۆزاخەیەکی ئاسنی بەستوە لە دەوروپشتی ئەحوالی ئیقیسادی و سیاسی و ئیجتیماعی ئەم کۆمەڵە ئادەمیزادە لەم کاتە- بۆ قەراغی سەعادەت و ئاسایش، وە بۆ هەڵسوڕانی زروفێکی چاکتر و پڕ سودتر بۆ زۆرترینی ئیشکەرانی ئەندامانی ئەم کۆمەڵەیە، وەنەبێ کە ئەم چەرخە بە هێزەی مێژو ڕێگایەکی لوس و بێ کەند و کۆسپەی لە بەر بێت لە کاتی ڕۆیشتنیا، بەڵکو تەقالید و بیر و هۆش و هەڵسوڕانی زروفی کۆنپەرستی بێ سود، هەردەم و لە هەر شوێنێک ئامادەیە بۆ دامەزراندنی گرێ و چەوتی بۆ وەستانی چەرخی مێژو، چ زۆر و چ کەم.

"ئەو چەرخەی کە بازوی زۆرترین لە ئیشکەرانی ئادەمیزادی ئەم کۆمەڵەیە ئەی سوڕێنێ، بە سەر تەقالید و کەلوپەلە چەوتەکەی کەمترین و بێکارەترین... ئەندامانی ئەم گەلە کە دەستی حوکم و گیان مژینیان گرتۆتە دەست.

بەڵام قوڕ بە سەر ئەم چینە کۆنە، لە هەر شوێنێک وە هەر زەمانێک شلەژاو و شکاوە لە ژێر هێزی ئەم چەرخە پڕ هێزە وە بە دەنگە.

سەرچاوە:

جەمال نەبەز، گۆڤاری کۆمۆنیستانەی یەکێتی تێکۆشین (1944- 1945) و ئیدۆلۆژی هوردەبۆرژوازی مارکسیستی کورد، ستۆکهۆلم، 1988.

4. رۆژنامەوانیی نهێنی و حیزبی شیوعیی عیراق

لە عیراقی عەرەبیدا، لە کۆتایی بیستەکانەوە ئاشنایەتی لە گەڵ بیروباوەڕی سۆسیالیستی و کۆمۆنیستی بە جۆرێکی ساکار و سادە لای هەندێ کەس پەیدا بوبو. هەندێ شانەی پەراگەندە لێرە و لەوێ دروست بوبو. یەکێ لە چالاکەکانی ئەم بوارە گەنجێکی مەسیحی بو بە ناوی یوسف سەلمان یوسف (1901- 1949) کە دواتر بە ناوی (فەهد) هوە ناوبانگی دەرکرد و، ناوی ئەو و ناوی حیزبی شیوعی عیراق تێکەڵاوی یەک بون.

لە مارتی 1935 دا هەندێ لەم شانە پەراگەندانە لە بەغداد یەکیان گرت. ڕێکخراوێکیان بە ناوی (لجنة مكافحة الاستعمار) هوە دامەزراند و، بەیانێکیان بەم بۆنەیەوە دەرکرد ئامانجەکانی خۆیان تێدا رون کردبوەوە. هەر ئەم ڕێکخراوە بو بە ناوکی پێکهێنانی حیزبی شیوعی عیراق. زۆر زو ناکۆکی کەوتە ناو دامەزرێنەرەکانیەوە. هەندێکیان لایان وابو کە پێویستە بایەخ بدرێ بە جەماعەتی (ئەهالی) و رۆژنامەکەیان، کە جەماعەتێکی پێشکەوتنخواز بون، بە ئاشکرا بە پێی قانونەکانی عیراق کاریان ئەکرد و، هەندێکی تریان بە پێویستیان ئەزانی کۆمۆنیستەکان رۆژنامەی تایبەتی خۆیان هەبێ. لەو کاتەدا فەهد لە دەرەوەی عیراق بو، چو بو بۆ یەکێتی سۆڤێت، لەوێ لە (زانکۆی کۆمۆنیستی رەنجدەرانی رۆژهەڵات) ئەیخوێند.

عاسم فلەیح (لە دایکبوی 1905 ی بەغداد)، کە بە پیشە خەیات و، بە ئارەزو نوسەری (ریوایاتی شەعبی) بو، وە ساڵانی 1931- 1934 لە (زانکۆی کۆمۆنیستیی رەنجدەرانی رۆژهەڵات لە مۆسکۆ) خوێند بوی، یەکێ بو لە دامەزرێنەرەکانی (لجنة) و (حیزبی شیوعی)، لە تەموزی 1935 دا یەکەم ژمارەی (كفاح الشعب) ی وەکو زمانی (اللجنة المركزية للحزب الشيوعي العراقي) بڵاوکردەوە. ئەمە یەکەمین بڵاوکراوەی دەوریی ڕێکوپێک بو کە مانگانە بە نهێنی بە ناوی حیزبی شیوعییەوە لە عیراق دەربچێ.

4. 1. كفاح الشعب

لە ژ3 ی ئابی 1935 ی (كفاح الشعب) دا ئامانجەکانی حیزبی شیوعی رون کراوەتەوە:

مادەی یەکەمی بریتی بو لە "دەرکردنی ئیستیعمار و دابینکردنی ئازادی بۆ گەل و، سەربەخۆیی تەواو بۆ کورد و، مافی رۆشنبیری... بۆ هەمو کەمایەتییەکان."

مادەکانی تری دەربارەی "دابەشکردنی زەوی بە سەر جوتیاراندا" و "بەخشینیان لە قەرزی ئەرز و ڕەهن" و "دەسبەسەراگرتنی مومتەلەکاتی ئیستیعماریەکان وەکو بانک و، مەیدانی نەوت و، هێڵی شەمەنەفەر..." و "دانی دەسەڵات بە کرێکار و جوتیار" و "بەرپاکردنی شۆڕشی کۆمەڵایەتی لە هەمو بوارەکانی ژیاندا" و "ڕزگارکردنی گەل لە هەمو جۆرەکانی چەوسانەوە."

کفاح الشعب 500 دانەی لێ چاپ ئەکرا.

لە تشرینی یەکەمی 1935 دا پۆلیسی عیراقی، عاسم فلەیحی، دەرهێنەری ڕۆژنامەکەی گرت. زەکی خەیری، کە ئەندامێکی تری کۆمیتەی ناوەندی حیزبەکە بو، کاروباری ڕۆژنامەکەی گرتە ئەستۆ. بەڵام ئەویش لە کانونی یەکەمی هەمان ساڵدا گیرا. ئیتر (کفاح الشعب) پاش 5 ژمارە لە دەرچون کەوت. عاسم بەڵێنی بە پۆلیس دا ئیتر دەس لە کاری سیاسی وەرنەدا و بەڵێنەکەی خۆی بەجێهێنا. بەرنامەکەی (کفاح الشعب) یش فەرامۆش کرا.

لەو ساڵانەدا چەند روداوی گرنگ قەومان. بەکر سدقی (بە ڕیچەڵەک کورد)، یەکێ لە جەنەراڵەکانی جەیشی عیراقی، ساڵی 1936 کودەتایەکی سەربازی کرد. کاروباری عیراقی گرتە دەست. ئەمە یەکەمین کودەتای سەربازی بو لە هەمو وڵاتانی عەرەبیدا. چەپەکان بە گشتی، لەوانە جەماعەتی (الأهالي)، بە گەرمی پشتیوانییان لەم کودەتایە کرد. نیوەی وەزارەت ئەوان پێکیان هێنا. لەو کاتەدا چەندین ڕۆژنامەی پێشکەوتنخواز بە عەرەبی دەرئەچون. شیوعیەکان لەباتی دەرکردنی ڕۆژنامەی نهێنی لەو ڕۆژنامە قانونییانەدا کاریان ئەکرد و ئەیاننوسی. زۆری نەخایاند بەکر سدقی بە ئاشکرا هێرشێکی توندی کردە سەر شیوعیەکان. بەڵام زۆری پێ نەچو خۆیشی کوژرا و، ئەو داوودەزگایەی ئەم دروستی کردبو هەڵوەشایەوە. هەر لەو ماوەیەدا مەلیک غازی کوژرا.

عەبدوڵا مەسعود (لە دایکبوی 1911 ی گوندێکی بەسرا)، سەرەتا خوێندکاری حقوق و دواتر پارێزەر، سەرلەنوێ ڕێکخراوەکانی حیزبی شیوعی عیراقی ڕێک خستەوە.

ساڵی 1938 فەهد لە یەکێتی سۆڤێت گەڕایەوە و، بە نابەدڵی بو بە ئەندامی ئەو کۆمیتە ناوەندییەی کە عەبدوڵا مەسعود پێکی هێنا بو.

4. 2. الشرارة، الى الامام، القاعدة، وحدة النضال

لە کانونی یەکەمی 1940 دا یەکەمین ژمارەی (الشرارة) وەکو زمانی حشع بە نهێنی بڵاوکرایەوە. ئەم ژمارەیەی (الشرارة) لە دائیرەیەکی حکومەتیدا بە ڕۆنیۆ 90 دانەی لێ چاپ کراوە. لە پاش چەند مانگێ زیادی کردوە بۆ چەند سەد دانەیەک.

لە 1941 دا فەهد بو بە سکرتێری حشع. ساڵی 1942 حشع دەزگای چاپی پەیدا کرد. (الشرارة) هەم بو بە چاپ و هەم زیادی کرد بۆ 2 هەزار دانە.

ناوەرۆکی (کفاح الشعب: یەکەمین ڕۆژنامەی شیوعی) و (الشرارة: دوەمین ڕۆژنامەی شیوعی) جیاواز بون. هەرچی کفاح الشعب بو چەپێکی توندڕەو بو، بەڵام الشرارة هەوڵی ئەدا خۆی قورس و سەنگین پیشان بدا. ژمارەکانی بە ئایەتی قورئان و، باسەکانی بە باسی خولەفای راشیدین و ئیمام عەلی ئەڕازانەوە.

له سالانی دوەمین جەنگی جیهانیدا (1939- 1944) تا یەکێتی سۆڤێت تێکەڵاوی جەنگەکە نـەبوبو، حشع ئەم شەڕەی بە جەنگێکی نارەوای ئیمپریالیستی دائەنا کە بۆ دابەشکردنی دنیا و ناوچەی نفوزە. بـەڵام کە ئەڵمانیا پەلاماری یەکێتی سۆڤێتیدا ئیتر حشع شەڕەکەی بە جەنگی رزگاری دانـا و پشـتیوانی لـە بـەرەی دیمۆکراتی ئەکرد.

له تشرینی دوەمی 1942 دا فەهد لە رێگەی ئێرانەوە جارێکی تر چـوەوە بـۆ یـەکێتی سـۆڤێت. لـەو ماوەیەدا کە ئەو لە دەرەوەی عیراق بو، حشـع توشـی تەنگوچەڵەمەیـەکی قـوڵی رێکخراوەیـی بـو. بـو بـە 3 پارچەوە:

یەکەمیان:

گروهێ بون کە دەستیان گرت بو بە سەر داوودەزگای چـاپی حیزبەکـەدا. بـە نـاوی حیزبـی شـیوعی عیراقەوە درێژەیان ئەدا بە دەرکردنی الشرارة. ئەیان ویست فەهد لە سکرتێری بخەن.

دوەمیان:

گروهێکی تر بون کە لە حشع جیابونەوە، بڵاوکراوەیەکیان لە تشرینی دوەمی 1942 دا بە ناوی (الـی الامام) ەوە دەرئەکرد. لە بەر ئەوەی ئەم گروهە بۆ رێکخستنی کاروباری حیزب و دانانی پرۆگرام و پێـڕەوی ناوخۆ و هەڵبژاردنی کۆمیتـەی ناوەنـدی داوای گرتنـی کـۆنگرەی حیزبیـان ئـەکرد پێیـان ئـەوتن تـاقمی موئتەمەر (المؤتمريون).

سێیەمیان:

گروهێک بون کە خۆیان بە دڵسۆزی فەهد دائەنا و بۆ رونکردنـەوەی بیروبۆچـون و هەڵوێسـتەکانی خۆیان لە کانونی دوەمی 1943 ەوە دەستیان کرد بە دەرکردنی رۆژنامەیەک بە ناوی (القاعـدة) ەوە. پێیـان ئەوتن تاقمی القاعدة.

له نیسانی 1943 دا فەهد لە یەکێتی سـۆڤێت گەڕایـەوە. کەوتـە هەوڵـدانی رێکخسـتنەوەی حیـزب و کۆتایی هێنان بەو پاشاگەردانیەی تێی کەوت بو. ئیتر حیزبی شیوعی لە سەر دەستی فەهدا بـو بـە هێزێکـی خاوەن نفوزی کاریگەری (نهێنی) ناو مەیدانی جوڵانەوەی سیاسی لە عیراقدا.

له مایسی 1943 دا پۆلیسی عیراقی شاڵاوی بۆ رێکخراوە شیوعیەکان برد و زۆری لێ گرتن. هەنـدێ لە سەرکردەی گروپەکانی (الی الامام) و (الشرارة) گیران. ئەمەش کاری لە چالاکیـەکانیان، بـە تایبـەتی چـاپی پەخشەکانیان، کرد.

له شوباتی 1944 دا پاشماوەکانی هەردو گروپی (الشرارة) و (الی الامام) لە رێکخراوێکـی نـوێدا بە ناوی حیزبی شیوعی عیراق یەکیان گرت و، دەستیان کرد بە بڵاوکردنەوەی رۆژنامەی (وحدة النضـال) بە زمانی عەرەبی. ئەمانە لقێکی کوردیشیان پێک هێنـا کـە (یـەکێتی تێکۆشـین) ی بـە زمـانی کـوردی دەرئەکرد.

له مارتی 1944 دا فەهد یەکەمین کۆنفرەنسی حیزبی شیوعی عیراقی بەست. کۆنفرەنس لە بەغداد لـە گەڕەکی شێخ عومەر بە ئامادەبونی 18 ئەنـدام بەسـترا. یـەکێ لـە ئامـادەبوان مـەلا شـەریفی مـەلا عوسـمان (1925- 1976) بو.

مەلا شەریف کوردێکی هەولێری و بە پیشە چاپچی بـو. کـوڕە مـەلا و خوێنـدنی دینـیی بـو. سـاڵی 1943 پێوەندی بە حشع ەوە کردبو. لەو کۆنفەرەنسەدا بو بە ئەندامی کۆمیتـەی ناوەنـدی و بـە سـکرتێری

لقی کوردیی حشع. ئەوە یەکەمین جار بو کوردێک بچێتە دەزگای سەرکردایەتی حشع ەوە. تا ئەو کاتە کـورد لە ریزەکانی حشعدا زۆر کەم بون. ئەوەی هەیش بو لە ڕێکخراوی (یەکێتی تێکۆشین) کۆ بو بوەوە.

کۆنفرەنس پەیمانی نیشتمانی (المیثاق الوطني) حیزبی پەسەند کرد. لە مادەی 10 دا نوسیوێتی: "تـێ ئەکۆشین لە پێناوی یەکسانیی‌ەکی ڕاستەقینەی مافەکانی کەمایەتی نەتەوەیی کورد لە گەڵ موراعـاتی مافـەکانی تاقمە نەتەوەیی و ڕەگەزی‌یە پچوکەکانی وەکو تورکمان و ئەرمەن و یەزیدی."

لەم کۆنفەرەنسەدا دروشمی (نیشتمانێکی ئازاد و میللـەتێکی بـەختیار) کـە دروشـمی حیزبـی شـیوعی سوریا بو، کرا بە دروشمی حشع و ئیتر لە سەروی هەمو بڵاوکراوەکانی‌دا بە عەرەبی و کوردی ئەینوسی.

پاش یەک ساڵ لە بەستنی یەکەمین کۆنفرەنس لە مارتی 1945 دا فەهد یەکەمین موئتەمـەری حیزبـی شیوعی عیراقی بەست. موئتەمەرەکە لە بەغداد لە کەرخ بە ئامادەبونی 27 ئەندام بەسترا. 17 یان لەوانە بـون کە لە کۆنفرەنسی یەکەمی ساڵی پاردا ئامادە بوبون. یەکێکیان هەمان مەلا شەریفی مەلا عوسمان بو.

موئتەمەر بەڵگەکانی حیزب، لەوانە نیزامی داخلی، پەسەند کـرد و، کۆمیتـەی ناوەنـدی هـەڵبژارد. مـەلا شەریف ئەندامی ئەم کۆمیتەیە بو.

بە پێی مادە 27 ی نیزامی داخلی حشع: "کورد و ئەرمەن هەر یەکەیان لقێکی حشع دائەمەزرێنێ. هەر یەکێ لەم لقانە پلانی سیاسی و تاکتیکی خۆی ئەبێ، کە نـابێ نـاکۆک بـێ لـە گـەڵ پلانـی گشـتی حیـزب و، نیزامی داخلی تایبەتی خۆی ئەبێ کە بنچینەکانی لەم نیزامەوە هەڵئەهێنجێ بە پێی هەلومـەرجی لقـەکان. هـەر لقە جەریدەی خۆی ئەبێ کە ئەبێتە زمانی حاڵی."

(سەرچاوە: جعفر عباس حمیدي، التطورات السیاسیة في العراق 1941 - 1952، مطبعة النعمان، نجف الاشـرف، 1976، ص 220)

دوای ئەم موئتەمەرە، لقی کـوردیی حشـع بـە سەرپەرشـتی فەهـد کەوتـە دەرکردنـی (ئـازادی). ئـەوە یەکەمین جار بو حیزبی شیوعی عیراق بە کوردی زمانحاڵی خۆی بڵاوبکاتەوە.

4. 3. ئازادی

ژ3 ی ئازادی کە ئیستا وێنەی یەکەم لاپەڕەی لە بەر دەس دایە لە حوزەیرانی 1945 دا دەرچوە. بەو پێیەی کە ئازادی لەو ماوەیەدا مانگانە دەرچوە، ئەبێ دوەم ژمارەی لە مایسدا و، یەکـەم ژمـارەی لـە نیسـانی 1945 دا دەرچوبێ.

لە ژمارەی مانگی شوباتی 1945 ی (القاعدة) دا فەهد ئەرکەکانی (ئازادی) بەمجۆرە دیاری کردوە:

"تێکۆشــان لــە پێنــاوی ئــازادی کــورد و، ســیادەی نیشــتمانی‌یاندا، لــە پێنــاوی سەربەســتی‌یە دیمۆکراتیــەکانیاندا، لــە پێنـاوی دابینکردنــی نــان و جلوبــەرگیاندا، لــە پێنــاوی دۆســتایەتی و برایــەتی ئارەزومەندانەی کورد و عەرەبـدا، بۆ عیراقێکی ئازادی دیمۆکراتی و گـەلێکی ڕزگـار لـە هـەژاری و نـەزانی و نەخۆشی، لە پێناوی ئەوەدا کە دۆستایەتی عەرەب و کورد ڕەمزی یەکێتیی نیشتمانی‌مان بێ و، لە پێش هـەمو دروشمەکانمانەوە لە پێناوی نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیاردا."

ئازادی لە سەروتاری ژ1 ی دا نوسیوێتی:

"ئێمە داوا لە گەلی کورد ناکەین لە گەلی عەرەب جیا ببێتەوە، پشـتیوانی لـە جوڵانـەوەی لـەو بابەتـەش ناکەین، چونکە زەرەر لە قازانجی کورد و عەرەب ئەدا بەتایبەتی لە قۆناغی ئیستای جیهـان و عیـراقدا. بـەڵام

بیری گەلەکەمانی ئەخەینەوە و داوای لێ ئەکەین. داوا ئەکەین لە ڕۆڵە هوشیارەکانی گەلەکەمان، داوا ئەکەین لە هەمو کوردێکی دڵسۆز کە گەل و نیشتمانەکەی خۆش ئەوێ، کە گەلەکەی بە ڕێک نەخراوی و ئامادە نەکراوی بە جێ نەهێڵێ، تێ بکۆشێ لە پێناوی دامەزراندنی حیزب و ڕێکخراوی دیموکراتی‌دا بۆ ڕێکخستنی گەلی کورد و ئامادەکردن و توانینی بۆ بە کارهێنانی مافی خۆی لە بڕیاردانی چارەنوسی خۆی‌دا، وە بۆ ئەوەی یەکێتی‌یەکەی لە گەڵ عەرەب لە عیراق‌دا یەکێتی‌یەکی ئارەزومەندانەی دامەزراو بێ لە سەر بنچینەی یەکسانی لە هەمو مافەکان‌دا."

(تێبینی: ئەم دو دەقەی سەرەوە لە ئازادی وەرنەگیراون. لە تەقریرێکی عەرەبی حشع وەرگیراون. تا دەقی کوردی وتارەکان ئەدۆزرێنەوە، بە ناچاری ئەمە لە عەرەبی‌یەوە کراوەتەوە بە کوردی. لە بەر ئەوە بێگومان هەندێ جیاوازی لە وشە و ڕستە و دارشتنەکانی‌دا لە گەڵ دەقی ئەسڵی‌دا ئەبێ).

بڕوانە:

"تقرير اللجنة المركزية للحزب الشيوعي العراقي اذار عام 1962

سياستنا و طريقنا لحل المسألة القومية الكردية في العراق حلا ديمقراطيا عادلا"

ڕێبازی ئازادی

بۆ تێگەیشتن لە ڕێبازی ئازادی پێویستە هێڵە گشتیەکانی سیاسەتی ناوەکی و دەرەکی حشع رون بکرێنەوە:

دوای تەواوبونی دوەمین جەنگی جیهانی ئیتر جەنگی سارد لە نێوان بەرەی ڕۆژهەڵات بە سەرۆکایەتی یەکێتی سۆڤێت و بەرەی ڕۆژئاوا بە سەرۆکایەتی ئەمەریکا دەستی پێ کرد. حیزبی شیوعی، حیزبێکی نهێنی بوە، بە پێی سەرەتا ڕێکخراوەییەکانی ستالین ڕێکخراوە. گوێڕایەڵی هەمو ئەندامانی حیزب بۆ کۆمیتەی ناوەندی و، گوێڕایەڵی کۆمیتەی ناوەندی بۆ حیزبی شیوعی سۆڤیتی، یەکێ بوە لە سەرەتاکانی هەمو بیروبۆچون و کارەکانی. حیزبی شیوعی عیراق بە چاوی حیزبی شیوعی سۆڤێتی و یەکێتی سۆڤێتی تەماشای ڕوداوەکانی جیهان و ناوچەکە، تەنانەت تەماشای ڕوداوەکانی ناوخۆی عیراقی کردوە. یەکێتی سۆڤێتی‌یش لە ڕوانگەی بەرژەوەندیەکانی دەوڵەتەکەی خۆی و ململانێی لە گەڵ ئەمەریکا و وڵاتە سەرمایەداریەکانی ترەوە سەیری دنیای کردوە.

ستایشی یەکێتیی سۆڤێت و، دژایەتی ئیمپریالیزم و نۆکەرەکانی، لای حشع، سەروی هەمو ئەرکەکانی بوە.

لە مەسەلەی دەسەڵاتی سیاسی‌دا، جگە لە ماوەیەکی کورتی سەردەمی سکرتاریەتی باسم (بەهادین نوری) (1952- 1953)، هەرگیز دروشمی ڕوخاندنی ڕژێمی پاشایەتی بەرز نەکردۆتەوە و، هەمیشە داوای دامەزراندنی ڕژێمێکی دیموکراتی و نیشتمانی کردوە، کە مافی هەڵبژاردنی ئازاد و، دەربڕینی بیروڕا و پێکهێنانی حیزب و نەقابە و ڕێکخراوی پیشەیی دابین بکا.

بۆ چارەسەرکردنی کێشەی زەوی هەوڵی ڕوخاندنی ڕژێمی دەرەبەگی ئەدا و، داوای لە جوتیاران ئەکرد خەباتی چینایەتی تیژ بکەن و خۆیان ڕێک بخەن بۆ تێکۆشان دژی دەرەبەگایەتی و، لە پێناوی دابەشکردنی خۆڕایی زەوی و زارد‌ا. بۆ ئەم مەبەستە بەیان و بڵاوکراوەی تایبەتی جیا لە (ئازادی) ی دەرئەکرد.

حشع، کە خۆی بە حیزبی چینی کرێکار و، چینی کرێکاری بە پێشڕەوی کۆمەڵ دائەنا، داوای لە کرێکاران ئەکرد خەباتی چینایەتی گەرم بکەن و، خۆیان ڕێک بخەن بۆ تێکۆشان دژی دەرەبەگ و بۆرجوازیی نۆکەری ئیمپریالیزم.

حشع، بە رواڵەت مافی نەتەوەیی کوردی لە سەر بنچینەی سـەلماندنی ئـازادیی بڕیـاردانی چـارەنوس پەسەند کرد بو، بەڵام لە وردکردنـەوەی ئـەم دروشـمەدا، زۆر بـە تونـدی دژی هـەمو جـۆرە بیروبۆچـونێکی سەربەخۆیی خوازی ئەوەستا و، بە پیلانی ئیمپریالیزم و کۆنەپەرستی دائەنا. هەر لەو روانگەیەوە، بە بیـانوی یەکێتیی بەرژەوەندی چینی کرێکاری عیراق و هەمو چین و توێژەکـانی تـرەوە، دژی پێکهێنـانی رێکخـراوی تایبەتیی کوردستانی بو بۆ کرێکاران، قوتابیان، ئافرەتان، جوتیاران، مامۆستایان...

لە وتاری (شۆڕشی ئۆکتۆبـەر و موشـکیلەی نەتەوایـەتیمان) دا کـە لـە ژمـارە 1 ی سـاڵی 4 ی 7 ی تشرینی دوەمی 945 ی (القاعدة) دا بڵاوی کردۆتەوە، نوسیوێتی:

"وە هەقی تەقریری مەصیر بۆ هەمو نەتەوە و گەلێک لە بیروبـاوەڕ و ئامانجـە بنچینەییـەکانی حیزبـە شیوعیەکانی جیهان و حیزبە شیوعیە عیراقییەکەمانە.

"ئەمڕۆ لە عیراقدا دو نەتەوەی گەورە هەیە: عەرەب و کورد. وە داگیرکەرە ئینگلیزەکان بـە شـێوەیەکی راستەوخۆ وە ناراستەوخۆ ئـەم دو گەلـەی ژێردەسـت کـردوە. هـەروەها دەرەبـەگ و خـاوەن زەوی و زار و نۆکەرەکانی تری ئیستیعمار لە کورد و عەرەب یاریدەی ئەدەن بـۆ دەسـت بـە سـەرا گـرتن و جێگیـر بـونی دەسەڵاتی وە چەوساندنەوەی کۆمەڵانی گەل لە کورد و عەرەب.

"ئیستا با زیاتر بچینە باسەکەمانەوە. وتمان هەمو حیزبە شیوعیەکانی جیهان وە لەوانە حیزبە شیوعیە عیراقییەکەمان، باوەڕیان بە هەقی هەمو نەتەوەیەک هەیە لە بڕیاردانی ئـەنجامی (مصـیر) خۆیـاندا هـەتا بـە هەقی جیابونەوەشیان.

ئەمجا لە داواکردنی جیابونەوەی کوردەکانی عیراق ئەکۆڵێتەوە و ئەڵێت:

"کەواتە هەقی جیابونەوەی هەمو نەتەوەیەک شتێکی جێگیر نیە، کە لە هەمو شوێنێکا سـود بـدا وە لـە هەمو کاتێکا بە کار بێت. چونکە ئەم مەسەلەیەش وەک هەمو مەسەلەیەکی تر بەسـتراوە بـە شـوێن و کـات و گۆڕانی کۆمەڵەوە وە بەستراوە بە جۆری جیابونەوە وە سود وەرگرتنی هەر چینێک لەمە.

"بەڵام ئایا مەوقیفی حیزبی شیوعی عیراق چیە لە هەقی نەتەوایەتی کورد؟

"حیزبە شیوعیە عیراقییەکەمان حیزبی کرێکـاران و فەلاحـە. حیزبـی هـەمو کۆمـەڵانی گـەلی عیراقـی تێکۆشەرە لە پێناوی (نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیار) دا وە تێ ئەکۆشێ لە پێناوی چاکـەی عیـراق و هەمو گەلی میللەتا، بە عەرەب و کورد و ئەوانی ترەوە، وە تێ ئەکۆشێ لە پێناوی سەربەستی گشتا، لە پێنـاوی هەقی خۆرێکخستنا، وە لە پێناوی ژیانێکی دیمۆکراتیا وە پەیڕەو و دەسەڵاتێکی دیمۆکراتی. تێ ئەکۆشێ بـۆ بڵاوکردنەوەی زانستی بۆ هەموان، لە پێناوی خۆشی و کامەرانی هەموان، وە وەکیەکی تەواو لـە بـەینی هـەمو عیراقیەکاندا، بە کورتی تێ ئەکۆشێ لە پێناوی بەختیاری گەلی کوردا، وەکـو چـۆن تـێ ئەکۆشـێ لـە پێنـاوی بەختیاری عەرەب و هەمو عیراقیەکانی ترا.

"بەمە ئەو رێکخراوە دیمۆکراتیە پێویستانە بۆ گەلی کورد مسۆگەر ئەکات کە توانای ئەوەی پێ بدا کە بیری خۆی دەربڕێ لە مانەوە بە رەزامەندی یا جیابونەوە هەر کـاتێ عیـراق ئـازاد بـو لـە کـۆت و پێوەنـدی ئیستیعمار یا هەر کاتێ ئەو زروفانە هاتنە پێشەوە کە دەست بـدات بـۆ میللـەتی کـورد، وە لـە چاکـەی گـەلی زەحمەتکێشا بێت.

"ئەوەی وتمان دەربارەی داواکـەرانی جیابونـەوە، ئـەیڵێین دەربـارەی داواکـەرانی حیزبێکـی شـیوعی کوردی سەربەخۆ وە جیاواز لە حیزبی شیوعی عیراقی. سـتالین ئـەڵێت: (بـە تـاقی کردنـەوە دەرکـەوتوە کـە رێکخستنی پرۆلیتاریا لە دەوڵەتێکا، بە گوێرەی نەتەوەکەی هیچ ئـەنجامێک نابەخشـێت، بێجگـە لـە کوشـتنی

بیروباوەڕی یەکگرتنی چینایەتی، لە بەر ئەوە پێویستە هەمو ئەندامانی پرۆلیتاریا لە هەمو نەتەوەکان کەوا لـە یەک دەوڵەتا ئەژین لە یەک رێکخراودا کۆ بکرێنەوە، لە حیزبێکی پرۆلیتـاری گشـتیا، هـەرگیز دابـەش بـون نازانێت چیە.) (ستالین مارکسیەت و مەسەلەی نیشتمانی ل 66)"

ئەگەرچی فەهد لە ناوەڕاستی چلەکان دا لـە دو سـەروتاری (القاعـدة) دا کـە یـەکێکیان بـە ناونیشـانی (الشعب الكردي بحاجة الى حزب عمل و ليس حزب امل) و ئەوی تریان بە ناونیشـانی (الشـعب الكـردي بـين الحانة والمانة) داوای لە تێکۆشەرە هوشیارەکانی کورد کرد بو کە حیـزب و رێکخـراوی تایبـەتی خۆیـان بـۆ رێبەرایەتی گەلی کورد دابمەزرێنن و، بەڵێنی پێ دابون حیزبی شیوعی پشتیوانیyan بکا، بەڵام سـەرکردایەتی حشع نەک ئەم راسپێرییانەی فەهد و ئەم بەڵێنانەی بە جێ نەهێناوە، بەڵکو هەمیشە بە چاوی (هەوێ) یـەکی چارەگران سەیری حیزبە کوردیەکانی کردوە و، لە هەندێ قۆناغ دا هێرشی توندی کردۆتە سەریان. تاوانباری کردون بە بورجوازێتی و نەتەوەپەرستی گۆشەگیرانە...

لە وتاری (میللەتی کورد لە بەینی حانە و مانە) دا کە لە ژ5 ی سـاڵی 3 ی نیسـانی 945 ی (القاعـدة) دا بڵاوی کردۆتەوە، نوسیوێتی:

"ئەمرۆ گیانێکی تازە میللەتی کوردی داگرتوە، گیانی رزگار بون لە شێوەی دیکتـاتۆری و نمونـەکانی. گیانێک کە ئاڵای (نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیار) ە وە گەلی کورد یەکێکە لەو گەلانـەی کـە ئەیـەوێ بەرگی کۆن فڕێ بدا، بەرگی نەبونی و نەزانی و نەخۆشی و دوا کەوتن.

"حیزبەکەمان داوا لە هەڵگرانی ئاڵای ئەم گیانە تازەیە ئەکات، لـە رۆڵـە دڵسـۆزەکانی گـەلی کـورد کـە یەکتر بناسن و خۆیان کۆکەنەوە، کە گەلی کورد رێک بخەن و سەرکردەیان بکەن، بەرەو ئامانجەکانیان.

"حیزبەکەمان هەڵگرانی ئاڵای ئەم گیانە تازەیە بە تاقە هێز ئەزانێ کە بتوانێت گەلی کورد کۆ بکاتەوە، وە بیان هاوێتە کۆڕی تێکۆشانەوە، لە پێناوی داخوازیەکانیان دا.

"ئەی هاونیشتمانیە هوشیارەکان، لە هەمو چینەکانی گەلی کورد، مەسەلەی میللەتەکـەتان سـپاردەیەکە لـە گەردنتان، پێویستیی خۆتان بـە جـێ بهێـنن بەرامبـەر گەلەکـەتان، سـەرکردەیی بکـەن بـۆ رزگـار بـون لـەم پەشێویەی ئیستای.

"رێکخراوە میللیە کوردیەکەتان بە جۆرێک رێک بخەن کە لە گەڵ کـات و جێگـای گـەلی کـوردا رێـک بکەوێ. رێکخراوێک کە خزمەتی چاکەی بکات. تێ بکۆشن، ئـەو وەختـە هـەمو یارمـەتی و پشـتیوانیەک لـە حیزبەکەمانەوە وەرئەگرن. ئیتر بۆ پێشەوە!"

(تێبینی: ئەم دو دەقە کوردیە لە ژ1 ساڵی 12 ی تەموزی 1956 ی ئازادی، زمان حاڵی حیزبی شیوعی عیراق لـە کوردستان، وەرگیراوە)

لە مەسەلەی فەلەستیندا، کە بۆ بزوتنەوەی نەتەوەیی عەرەب بو، بو بە پێوانە. حشع پشتیوانی کـرد لـە بڕیاری دابەشکردنی فەلەستین لە نێوان جولەکە و عەرەبدا، چونکە یەکێتیی سۆڤێت لە ناو رێکخراوی نەتەوە یەکگرتوەکاندا دەنگی بۆ ئەم بڕیارە دابو.

لە مەسەلەی یەکگرتنەوەی عەرەبدا، کە بو بو بە دروشمی سەرەکی بزوتنەوەی نەتەوەیی عەرەب، ئەمان لایەنگری پاراستنی سنوری سیاسی دەوڵەتەکان و، گەشەکردنی سەربەخۆی هەر یەکێکیان بون بە جیا.

ئازادی، بۆ بڵاوکردنەوەی ئەم بیروبۆچونانە لە ناو خەڵکی کوردستاندا دەرچوە.

مێژوی ئازادی

مێژوی ئازادی و مێژوی لوجنـە مەرکەزیـەکانی حیزبـی شـیوعی تێکـەڵاون. (ئـازادی) زمـانی حیزبـی شیوعی بوە. سەردەمی فەهد لە ژێر چاودێری ڕاستەخۆی خۆیدا و بە پێی ئامۆژگاری و ڕێنماییەکانی ئەو و بە هەمان دەزگای چاپکردنی ئۆرگانی ناوەندی حیزب (القاعدة) چـاپ کـراوە. ئـەم جـۆرە سەرپەرشـتیە دوای فەهدیش بۆتە نەریتێکی پێڕەویکراوی دەرچونی.

ڕۆژنامەی (ئازادی) کە دوای 14 ی تەموزی 1958 ڕێگەی بڵاوکرانـەوەی قـانونیی درا، لـە ژ1 ی 1 ی ئایاری 1959 دا لەم بارەیەوە نوسیوێتی:

"ئازادی:

"ئەو شاپڵیتەیەی، کە چوارده ساڵ لەمەوبەر، دەستەیەک لە خـەبات کـەرانی حیزبـی شـیوعیی عیراقـی پاڵەوان، لە ڕۆڵە دڵسـۆزەکانی چینـی کرێکـاری عیـراق، لـە لاوە شۆڕشـگێڕەکانی کـوردی بـە شـەرەف، بـە سەرۆکایەتی قارەمانی نەمری گەل هاوڕێ فەهد، هـەڵیان کـرد لـە ئاسـمانی کوردسـتانی پـڕ هەورەتریشـقەی زۆرداریدا. ئەوا ئیمڕۆ، لە سایەی جمهوریەتە دیمۆکراتیەکەماندا دێتەوە مەیـدان وەکـو مەشـخەڵێک شـان بـە شانی برا گەورەکەی (اتحاد الشعب) بۆ ڕوناک کردنەوەی ڕێگای گەلی کوردستانی تێکۆشەر."

ژمـارە نهێنیـەکانی ئـازادی هـەموی لـە بـەر دەسدا نـین و، ئەوەنـدەی مـن ئاگـادار بـم، هـیچ لێکۆڵینەوەیەکیشیان لە سەر نەنوسراوە، چەند ژمارەیەکی کەمی دۆزراوەتەوە. ئەوەندەی کەوتونەتە بەردەسـتم لێرەدا باسیان ئەکەم:

ژمارە 3 ی س1 ی ئازادی

ژ3 ی کە لە حوزەیرانی 1945 دا دەرچـوە، لـە لای چـەپی سـەروی نـاوی (ئـازادی) دا دروشـمە بـە ناوبانگەکەی حشع (نیشتمانێکی سەربەست و میللەتێکی بـەختیار) نوسـراوە و، لـە لای ڕاسـتیدا سـەروتاری ڕۆژنامەکە (بە قەڵەمی فوئاد، فوئاد ناوی حیزبیی مـەلا شـەریف بـوە) لـە ژێـر سـەردێڕی (میللـەتی کـورد و کۆمەڵی شیوعی عیراق) بڵاوکراوەتەوە. دەقی وتارەکە بەمجۆرەیە:

"تەنها حیزبی شیوعی یەکەم حیزبە لە عیراقدا کە بەرابەر موشکیلەی کورد مەوقیفێکی حازم وەستا بێ و، تەنها حیزبی شیوعیە کە تا ئیستا بە دڵێکی پاک بۆ پاراستنی مەصالیحی کـورد هـەوڵی دابـێ و، لـە گـەڵ دوژمنەکانی کورد و شۆڤێنیەکان و ئینتیهازیەکان کەوتێتە جیدال هەروەکو بۆ پاراستنی میللەتی عەرەب هەوڵ ئەدا کە لە ژێر سەیتەرەتی زوعەمایە ئینتیهازیەکان و پارەپەرستەکان قورتار بێ.

"لە موئتەمەری ساڵی 1944 کە بـە موئتەمـەری پـەیمانی نیشـتمانی نـاو بـرا حیزبـی شـیوعی بـە ئاشـکرا مەوقیفی خۆی بەرابەر میللەتی کورد نیشان دا کە لە ژمارەکانی پێشوی بنکە (القاعدة) ش بەیانی کرد بو و لـە مـادەی 11 لە پەیمانی نیشتمانی کە لە لایەن کۆنفەرەنسەوە قەراری لە سـەر درا داوای مسـاواتێکی تـەواوی کـرد لـە بـەینی کورد و عەرەب لە عیراق دا (تێ ئەکۆشین بۆ مساواتێکی تەمام بـۆ کـەمێتی قـەومی کـوردی ...) و حیزبـی شـیوعی هیچ دەمێک لە حقوقی میللەتی کورد و لەو مەزالیماتەی کە لێی دەکرێ غافڵ نەبوە و هـەر دەمێـک تەماشـای ئیشـوکار و دەسیسەی خائینەکانی کوردی کردوە و بۆ بە دەرخستنی مەکر و دەسیسەکانیان هەوڵی داوە، مەسەلەن لـەم ڕۆژانـە کە دیتمان تاقمی میللەت فرۆشەکان وەکو مەعروف جیاووک و عەلی کـەمال و ماجیـد مسـتەفا و ئـەوانیتر لـە یانـەی سەرکەوتن لە بەینی خۆیان سەبەب بە تەصادومی مەصالیحی ئیقتیصادی و شەخصی تێـک ئـاڵا بـون و هـەر کەسـێ

دەیویست کە برێک لە کوردەکان و موسەقفەفەکانی کورد لە دەست خۆی بکا بە ئالەت و بە گژ دوژمنــی خۆیــەوە نــێ و لە نەتیجەی تێک بەربانی وان بە خۆی مەرکەزی خۆی قایم بکا و یا پایەکی تر هەوراز بچێ.

"سکرتێری حیزبی شیوعی عیراق برادەر فەهد دەربارەی ئەو مەسەلەیە بەیانێکی دەرخسـت و نیشـانی دا کە ئەو زوعەمایانە بۆ مەصالیحی میللەتی کورد ئیش ناکەن بەڵکو بۆ مەصالیحی بەرکی خۆیان ئیش دەکەن و بـە ڕێگەیەکی واقیعی نیشانی دا کە چۆن پێویستە میللەتی کورد ئەو چەشنە موجریمانە لە خۆی بـە دور بخاتـەوە و چۆن خۆی ڕێک بخا و هێزی خۆی لە گەڵ برا عەرەبەکان یەک بکا تاکو بە ئامانجی میللی خۆی دەگا.

"وە دیسان بەیانی کرد کە کۆمەڵی هیـوا (امـل) کۆمـەڵێکی میللـی نیـە بـەڵکو کۆمـەڵی ئینتیهـازی و ئیستیعمار پەرستەکانە و میللەتی کورد پێویستی بە کۆمەڵی هیوا- امل نیە بەڵکو ئیحتیاجی بە کۆمەڵی کار-عمل هەیە و لە ئاخیردا برادەر (فەهد) تێگەیشتوەکانی کورد بانگ ئەکا بۆ یەکبون و دامەزرانـدنی کۆمـەڵێکی میللی و بە یاریدەدانێکی بێ قسور پەیمانیان لە گەڵ دەکا.

"وە لەم ڕۆژانەدا کۆمەڵی شیوعی بەیانێکی تری دەربارەی فەلاحی کورد دەرهێنـا (بـرای فـەلاح بزانـە، کۆمەڵی شیوعی بۆچ تێ ئەکۆشێ؟) ئیتر هەروا حیزبی شیوعی بەرابەر بـە دژواریـەکانی میللـەتی کـورد هـیچ دەمێک چاوی نەپۆشاوە."

ئازادی و یانەی سەرکەوتن و ڕۆژنامەی ژین

سەبارەت بـەو ناکۆکیـیەی لـە نـاو یانـەی سـەرکەوتندا روی داوە و لـەم سـەروتارەدا باسـی کـراوە ڕۆژنامەی ژین لە ژ 782 دا بە ناونیشانی (یانەی سەرکەوتن) نوسیوێتی:

"ئێمە خوا لێمان تێک نەدا لە پایتەختی داروسەلاما یانەیەکی کوردیمان هەیە کە بە ڕەنج و تەقـەلا دامـەزراوە. ئینکار ناکرێ سەرەتا مەعروف جیاوک دایمەزرانـد. بەرامبـەر بـە هـەمو ناحـەزی و نەنگەویسـتی دەروژورو خـۆی گرت. وەکو مەبادی ئیسلام بانگیان لە کولەکـەی تـەرپا ئـەدا و ئیجتیماعیـان لـە مـاڵی مـەعروف جیـاوک دا ئـەکرد، تەنانەت ئەو زاتە هەڵسا بە هەمو کوردستان دا گەڕا، سـواڵی بـەردەر و پشـتدەری بـۆ کـرد، منیشـی وەک ڕەسـول شایەر لە گەڵ خۆی گەڕاند. ناو و ناوێکی وای پەیدا کرد کە ئەمساڵ نەورۆزی کوردییان لە قاعـەی مـەلیک فەیسـەڵ دا خوێندەوە. ئەمە شـەرەفێکی تاریخیـیە چـاوی بـەدی لـێ کەوتـە کـار. کەوتنـە بەربـەرەکانی. ئەوەنـدەی نـەمابو (یانەوێرانی) بەسەر کوردان دا بێت. وەکو لە غەزەتەی بەغدادا خوێندمانەوە ئیختیلافەکە حەل بوە. بـە ئیتیفـاق عـەلی کەمال بەگ دەرهاوێژراوە. ئێستایش من خۆم سەرم سوڕماوە ئەو زاتـە چـۆن ئـەم ناکۆکیـەی ڕەوا بینیـوە؟ ئـەنجا ئومێدم پەیدا کرد کە زەوالی بەدبەختی بێت کە ئەمە حەدی کەماڵە. خوا خراپتر نەدا."

ژمارە 5 ی س1 ی ئازادی

ژ5 ی تشـرینی سـانی 1945، 12 لاپـەڕەی پێوانـە (5.22 × 5.17سـم) ە. لـە ژور ناوەکـەی "نیشتمانێکی سەربەست و میللەتێکی بەختیار" هەیە. لە بابەتەکانی ئەو ژمارەیە:

(کورد و سەورەی ئۆکتۆبەر) بە ئیمزای ئازادی،

(کورد و حکومەتی عیراق) بە ئیمزای جوتیار.

(میللەتی کورد پێخۆشحاڵە لە مەوقیفی حیزبی شیوعی عیراق بەرامبەر مەسئەلەی کورد) بە ئیمزای پۆڵا،

(جولانەوەی بارزان جولانەوەیەکی رزگاری کوردە) بە ئیمزای جوتیار،

(بۆ ئاگاداری میللەتی کورد) بە ئیمزای بێ کەس،

(سەورەی ئۆکتۆبەر و مەسئەلەی قەومیمان) بە ئیمزای ج،

له هەر لایێکەوە: لەم گۆشەیەدا هەواڵی چەند شاری کوردستانی بڵاوکردۆتەوە. هەواڵی سلێمانیە بە ئیمزای ع. هێمن، هاتنی پێشەوا شێخ مەحمود بۆ سلێمانی بە ئیمزای بریندار، هەواڵی پێنجوێن و قەرەداغ، بە ئیمزای ئازاد. هەواڵی چوارتا بە ئیمزای شوان، هەروەها هەواڵی هەولێر، هەڵەبجە، خورماڵ. ئێران و سەر حدود بە ئیمزای رەنجبەر، نامەی حیزبی شیوعی عیراق.
لە (جوڵانەوەی بارزان جوڵانەوەیەکی رزگاری کوردە) دا ئەو بۆچونەی حکومەتی عیراق بەرامبەر بە مەسەلەی کورد رەت کراوەتەوە کە بە فیتی بێگانەی داناوە: "ئەفسوس کە جوڵانەوەی هۆزی کورد لەلایەن دوژمنەکانیەوە بە چەشنێکی چەوت بڵاوکراوەتەوە، بەڵام رۆژ و حادیساتی عالەمی دەریخست کە جوڵانەوەیەکی رزگاریە بۆ ئازادی هۆزی کوردی هەژارە لەژێر دەستی فاشیستی و ئیستعمار و دیلی و رەشوڕوتی و هەژاریە و، دەرکەوت کە هۆزی کورد نە بە حوکمی فاشیستی عیراق و نە بە ئێران و نە بە تورکیا رازی نیە و نابێ و، ئەیەوێ بە ئازادی بژی لە نیشتمانی خۆیا بە ئاسودەگی. وە هەر دەمێک بۆ پاراستنی حقوقی خۆی تێئەکۆشێ، حکومەتی عیراق وای دائەنێ جوڵانەوەی بارزان دەسیسەی روسە، حاشا ئەمە هیچ ئەسڵ و ئەساسی نیە چونکە هۆزی کورد چاوی کراوەتەوە و ئەیەوێ خۆی لەژێر چنگی دوژمنەکان دەربهێنێ کە تائێستا ئەویان ئیستیعباد کردوە
"لەبەر ئەمە حیزبی شیوعی عیراق تەئیدی نەک بارزان کە حەرەکەیەکی رزگاری قەومیە بەڵکو هەر حەرەکەیەکی رزگاری بۆ هۆزی کورد ئەکات لە هەر جێگایەک دا روبدات".

لە (سەورەی ئۆکتۆبەر و مەسئەلەی قەومیمان) دا حشع پشت بەستو بە کتێبی (مارکسی و مەسئەلەی نیشتمانی) بنەمایەکی چەسپیوی بۆ ساڵانێکی درێژی لەوە بە دوای سیاسەتی خۆی داناوە و بەو پێیە مافی جیابونەوە و پێکهێنانی حیزبی شیوعی سەربەخۆی لە کورد سەندۆتەوە و چارەسەری ئەو کێشەیەی یەکجار دور خستۆتەوە کە نوسیویەتی: "هەر میلەتێک بۆی هەیە لەسەر ئەساسی حوکمی خۆیی ژینی خۆی تنظیم بکا بەڵکو بۆی هەیە کە جودا بێتەوە. بەڵام ئەوە مەعنای وا نیە کە هەر میلەتێک لە هەمو ظروفێک ئەو حەقەی بۆ هەبێ و ئەبێ بۆی بچێتە سەر و مەعنای وا نیە کە جودابونەوە و حوکمی زاتی هەر دەمێک باشە بۆ هەر قەومێک کە باشیەکەی بۆ بەشی گەورەی میلەتەکە بێ کە دەکا فەقیر و هەژارەکان... کەواتە شرط نیە انفصالی هەر قەومێک لە هەمو جێگایەک و هەر کاتێک فائیدەی بۆ میللەت هەبێ مثلا لە کوردستانی عیراق ئەگەر هاتو دەرەبەگ و بۆرجوازییەکانی وەکو شێخ رەشید و شێخ رەقیب و نوری باویل و تۆفیق وەهبی و مەعروف جیاوک... هتد، قسەیان یەک کرد و بە سەفیری ئینگلیزەکانیان گوت ئێمەش قەومی کورد تەمثیل ئەکەین و دەبێ بە خێرا خۆتان ئیستیقلالێ بە ئێمەش بدەن و ئەو میللەتە هەژارە لە ظولم و غەدر نەجات بدەن و ئەو وەختە ئیستیعماری ئینگلیزیش گوتی سەرچاوان ئەوا من دڵی ئێوە ناشکێنم حکومەتێکتان بۆ دائەنێم ئێوەش پێویستە چاکەی من لە بیر نەکەن.
"وە بەو جۆرە کوردستانی عیراقیان جودا کردەوە، ئاخۆ لێرانە کێ ئیستیفادە دەکات و ئەم جۆرە حکومەتە فائیدەی بۆ کێ ئەبێت؟ بێگومان چینی روت و رەجاڵەکان زەلیلتر و نیشتماپەروەرەکان زێتر ئەکەونە ناخۆشی، چونکە ئیستیعمار بە واسیطەی ئەو میللەت فرۆشانە چاکتر خوێنی میللەتکە ئەمژێ و ئەوانیش پشتیان بە ئینگلیز قایم دەبێ و چاکتر نیشتماپەروەرەکان ئەزیەت ئەدەن و میللەتکە ئیستیغلال دەکەن و ئەیانکەنە دیلی خۆیان چونکە ئەو زاتانە ئەگەر ناوی کوردیش بێنن بۆ ئەوەیە کە میللەتکە هەر بە خۆیان ئیستیغلال بکەن و چ شەریکی تریان نەبێ. ستالین ئەڵێ: (وا لای هەموان ئاشکرا بو کە هەوڵدانی بۆرجوازی قەومی بۆ ئەوە نیە کە - شەکلی تایبەتی خۆی- لە ئیزتیهادی قەومی قورتار بکا بەڵکو بۆ ئەوەیەتی کە بە سەربەستی قانزاج لە میلەتەکە بکا و سەرمایە و ئیمتیازاتی خۆی بپارێزێ. ستالین..

حوزەیرانی ١٩٤٥ — ژمارە (٣) — نرخی ٢٠ فلس

ڕۆژنامەیکی سەربەست و [illegible] بە ئیختیار

آزادی

میللەتی کورد و کۆمەڵی شیوعی عیراق

— قەلەمی ئازاد —

تەنها حزبی شیوعی یەکەم حزبە لە عیراقدا کە بەرامبەر میللەتی کورد [illegible] وتەنها حزبی شیوعییە کە تائیستا هەوڵیکی باشی بۆ بەرامبەری مصالحی کورد [illegible] دابێ و [illegible] ڕۆژنامەکانی کورد [illegible] ئیستعماریات [illegible] وەکو بەرامبەری میللەتی عەرب [illegible] سیطرەی [illegible] ئیجازە [illegible] بەرستەکان زۆرتر [illegible].

لە [illegible] ساڵی ١٩٤٤ کە [illegible] حزبی شیوعی بە ئاشکرا [illegible] خۆی بەرامبەر میللەتی کورد نیشان داکە لە ژمارەکانی پێشوی [illegible] (القاعدة) ش بیانی کردبوو لە مادەی ١١ [illegible] قراری [illegible] ئیداری سەربەخۆی کوردەیی کورد و عەرب لە عیراقدا [illegible] بۆ مساواتیکی تەمام [illegible] کوردی.. [illegible] حزبی شیوعی هیچ [illegible] کە [illegible] لە [illegible] کوردی [illegible] کوردی کردیە [illegible] مثلا لەم ڕۆژانە کە [illegible] ئاگەر [illegible] ئیقتیصادی [illegible] کوردەکان [illegible] کورد [illegible] خۆی [illegible] قەیم [illegible] بجێ.

[illegible] حزبی شیوعی عیراق [illegible] بەیانیکی [illegible] مصالحی میللەتی کورد [illegible] کورد [illegible] خۆی [illegible].

[illegible] بیانی کرد کە کۆمەڵی [illegible] (ا.ل) کۆمەڵیکی میللی [illegible] کۆمەڵی [illegible] میللەتی کورد [illegible] کۆمەڵی [illegible] کورد [illegible] کۆمەڵی میللی. [illegible] ٢٠.

[illegible] ڕۆژانە داکۆمەڵی شیوعی [illegible] کورد [illegible] کۆمەڵی شیوعی [illegible] حزبی شیوعی [illegible] میللەتی کورد هیچ [illegible].

تشرين ثاني ١٩٤٥ ژماره ٥ نرخي ١٥ فلس

نيشتمانيكي سەربەست وەلاتيكي بختيار

بژي ثورەي اكتوبر هەر دەميـــك		بژي تيكوشين ملەتان لە ريگاي سەربەستي

آزادی

كورد وثورەى اكتوبر

— آزادي —

وا له ولاتي يەكەتي سوفيات و لە هەمو دنيادا بەدلێكي خوش يادي ئەو روژه دەكرێتەوه و تقديسي ئەكري ، ئەو روژه كه لا پەرەي ظلم و غدر لە ولاتي روسيا آوا كرا و دەوريكي تازه دەستي پي كرد بو ملەتەكاني يەكەتي سوفياتي ، ئەو روژه كە ئاستيرەي راستي و سەربەستي لە ولاتي يەكەتي سوفيات گەش بوه و روناكي له گشت دنيا بلاو بوه . پاش رابردني بيست و هشت سال لە سەر شورشي اكتوبر كە لەم مدەيەدا ملەتاني يەكەتي سوفياتي و هەمو ملەتاني دنيا چند شاناويكي گەوره پيش كەوتون لە وەرگرتنەوەي حقوق ژينو آزادي ولەيەكە يشتني معناي سەربستي ، ملەتي كورديش بە دليكي پر لە خوشي و امل يادي ام روژه دەكاتەوە چونكه ازاني ئەم روژه روژي شكاندني زنجيري ژير دەستي وديلي يه و روژي وەرگەراني تختي ظلم و استبدادي قيصري جماعته كەيتي .

ملەتي كورد كە لە ناخوشترين و تاريكترين روژي خوي رائەبري و ئەزيرا چنگي دوژمناني وكو استعمار و كونە پرستي هەر جوره استبداديك دەبيني ، معناي شورشي اكتوبر تي ئەگا و تقديسي ئەكا ثورەي اكتوبر ثوره ملەتيك لەملەتاني يەكەتي سوقياتي و يا ثورەي يەك لەطبقەكاني ملەتي سوقياتي نەبو بەلكو ثورەي ١٨٠ مليون نفوس بو كە لەژير قيادەتي حزبي كريكار و حزبي شيوعي خوي تنظيم كرد و برابر ئەو ظالمانەي كە با هيزي قەمچي تسخيريان كردبو هەلساو لەسەر حوكمي لابردن ، ثورەي كريكاران بو چونكە كريكاراني يەكەتي سوقياتي لەژير سرداري كوملي شيوعي توانيان كرا نظامي قيصري بروخينن و بەخويان بچنه سەر حكم ، ثورەي فلاحەكاني بو چونكە فلاحەكاني يەكەتي سوقياتي لەسايەي ئەو فداكاريەي كە ئەگەل برا كريكارەكانيان بەهەم يان كوميانە [illegible] حوكمي قيصريه جانيان بو وايستا لە دنيايكي تازه بەخوشي

"هەروا بۆمان دەرئەکەوێ کە جودابونەوەی کورد و عەرەب لە عیراق هەمو وەختێک فائیدەی میللەتی تێدا نیە و نابێ ئەو شیعارە بە شتێکی وا دابنێین کە بۆ هەر دەمێک دەس ئەدا لینین لە شیوعی باڵی چەپ ئەڵێ ئەو کەسانەی عیلاجێکی وا نیشان ئەدەن کە لە هەر کاتێک و لە هەمو جیگایەک تطبیق بکرێ یا خەرەفاون یا ناتێگەیشتون.

"یەکەم شەقاو لە پێش میللەتی عیراق لە ناوبردنی ئیستیعمارە.. ستالین ئەڵێ: ئیستا لای هەرکەس زانراوە تاوەکو ئیستعمار نەڕوخێ و بۆرجوازی قەومە مەزڵومەکان وەرنەگێڕێ و هەتا حکومەت نەکەوتە دەست گەلی هەژاری میلەتەکان سەربەستی ئەو قەومانە هەر بە خەیالیش دا نایێ.

"... ستالین ئەڵێ: دابەش کردنی تەنزیمی پرۆلیتاریا لە دەوڵەتێک بە گوێرەی قەومیەت دەبێتە سەبەبی تێکدانی یەکێتی تەبەقی لەبەر ئەوەی پێویستە پرۆلیتاریای هەمو قەومەکانی ئەو دەوڵەتە لە یەک مونەزەمە خۆیان کۆبکەنەوە، لە کۆمەڵێکی پرۆلیتاری گشتی کە قابیلی دابەش کردن نەبێ..."

لە نێوان ژین و حشع و ئازادیدا

بڵاوکراوەکانی حشع دەورێکی گرنگیان گێڕاوە لە بڵاوکردنەوەی هۆشیاری سیاسی و چینایەتی و نیشتمانیدا و، لە پەروەردە کردنی هەزاران کەس بە گیانی دوژمنایەتی ئیمپریالیزم و کۆنەپەرستی و، خۆشەویستی یەکێتی سۆڤێتی و ئاشتی و پێشکەوتنخوازی و پەرستنی لینین و ستالین... سەدان کەسی ڕاکێشاوەتە مەیدانی تێکۆشانی سیاسییەوە. بە دەیان کەس لە سەر ئەوەی یەکێ لەم بڵاوکراوانەی پێ گیراوە، گیراون و حوکمی قورس دراون.

پێ ئەچێ حشع لەو ماوەیەدا بەو بەرنامە نوێیە و بەو دروشمانەی بەرزی کردونەتەوە توانیبێتی ژمارەیەکی زۆر لە لاوانی تازەپێگەیشتوی کورد بە لای خۆیدا ڕابکێشێ و، بەو هێرشانەی کردویەتیە سەر کەسایەتییە ناسراوەکانی کورد و، بە بڵاوکردنەوەی هەواڵی گەندەڵی لە دائیرەکانی حکومەت دا، هەرایەکی زۆری نابێتەوە.

لە سەر ئەوە (ژین) بە دەنگ هاتوە. لە لایەکەوە ئامۆژگاری لاوانی کوردی کردوە کە خۆیان لەم کێشەیەوە نەگلێنن و، ئامۆژگاری کاربەدەستانی حیزب و ڕۆژنامەکەیان کردوە و، لە سەر کەسایەتییە ناسراوەکانی کوردی کردۆتەوە. ئەگەرچی ئێمە جگە لە ژمارەی پێنجەم دانەی ترمان لە بەر دەسدا نیە، بەڵام بە کاردانەوەی ژیندا هەندێ لە بابەتەکانی تێ ئەگەین.

ژین، ژ754 ی 17 ی ئاغستۆسی 1944 لە ژێر سەرناوی (بۆ لاوە جگەرگۆشەکانمان) دا نوسیویێتی:

"ڕۆڵەکانم!

"هەموتان پیرەمێرد ئەناسن کە کوردە و ئامۆژگاری گۆڕیشی بە کوردیە و بۆ ئەوەیش نیە خۆی پێ بەرێتە پێشەوە و چشتێکی پێ بپچڕێ هەر ئەویشە کە بەراستیەتی، ئەو پیرەمێردە هیوای بەرودوای بەلاوانی کوردە، تەنانەت لە ئەستەموڵ هاتەوە لە شەمەندوفەردا مەنزومەیەکی نوسیوە ئەڵێ: (ئومێدم وایە ئەم دەستەی کوڕانە مەشعەلێ هەڵکەن). بەڵێ دەستەی کۆن کە بە ئیستیلاحی کۆن (صنادید) یان پێ ئەڵێن کوردی خۆیان گرتوە ئیتر دەربەست نین. ماوەتەوە سەر ئێوە، ئێوەیش لە پێش هەمو چشتێک دا هەرچی ئەکەن ئەبێ بەچرای خوێندەواری بە ڕێ دا بڕۆن تا ڕێ گوم نەکەن، عیلم و فەن میلەتێک سەر دەخا، لە هەمو کارێک دا ئەبێ دو قۆڵتان بێ غایە و دەستور، مەرام و خەتی حەرەکەت، خوێن گەرمی لەشی پیاو ئەکا بە لیر و دومەڵ.

وەکو پێم وتن بزانن چیمان بۆ چاکە و، چۆنمان دەست ئەکەوێ؟ عەیب نیە لە جیهاندیدەکانتان بپرسن. خۆ من ئەگەر عەقلیشم نەبێ تەحصیلێکی بەرزم هەیە کەوا ئەمانەی پێ دەنوسم و تەجروبەیشم هەیە کە لەم مەیدانەدا زیندان و حوکمی ئیعدامم دیوە.

"وەرن بزانم چیتان ئەوێ، ئەگەر مەعقولە منیش لە گەڵتان و، ئەگەر نارەوایە بۆ چ بە خۆڕایی ئەم هەمو لاوانەمان لە باڵی بدرێ؟ لە بیرتان چوەوە کە چەند لاوی نازدارتان لەکەی بەیاننامەچی‌یان پێوەنان و لە مەنفادا لە کەڵک کەوتن؟ بەڵێ کوڕانمان ئەبێ لە ڕێی نیشتمان دا نەبەزن بیشیان کوژن کونیان(!) نەچێ بەڵام مەعقول! و ئەساسەن ئەم نەوعە بەیاناتی دزیەتی‌یە بۆ مەردان عارە کامتان خۆتان بە عیلاقەدار ئەبینن وەرن یەکتری ببینین خوا ئاگای لێ بێ بۆ کارێک کە ڕێی تێ بچێ من دەریغیم نیە و بەم پیریە بەگیرم بەڵام خوا هەڵناگرێ بە هیچ تیا بچن. من اگر کوشتە شوم بهری بکاری باری."

ژین، ژ773 ی 1 ی شوباتی 1945 لە ژێر سەرناوی (شێوەی مەردی) دا نوسیویێتی:

"سەرەتای ئیش هەمو یەکبونە ئەویش نابێ هەتا

"هەر برینێک کە لە دڵ دا هەیە سارێژی نەکەی

"لەم ڕۆژانەدا وەکو تەماشا ئەکەین هەندێ کەس لەڕوی ناکۆکیەکەوە کە لە بەینی ئەوان و مەئموری ئیدارەدا روی داوە کەوتونەتە بەندوباو و بەیاننامە بڵاوکردنەوە کە بەشی زۆری بەشێوەیەک نوسراوە پیاو شەرم ئەکا بیانخوێنێتەوە چونکە سەراپا پڕە لە جنێو و قسەی ناشیرین کە پێویست نیە بە ناوی ئەهلی شارەکەمانەوە یا بە ناوی کوردەوە بڵاوبکرێتەوە و بکەوێتە بەر چاوی دۆست و دوژمن و ئێمە کە نامانەوێ بە هیچ جۆرێک لایەنی هیچ لایەک بگرین بەڵام، یەکەم بە ناوی کوردەوە و دوەم، بە ناوی ئەهلی سلیمانیەوە وامان بە باش زانی کە لە نوسەرانی ئەم جۆرە بەیاننامانە بگەیەنین کە ئەو کارەی ئەوان ئەیکەن لە خراپە و ناو زڕان هیچ سودێکی نیە بۆ ئەو وڵاتە کە بۆی ئەگرین و لەم بەیاننامانەدا ئەوەی لە هەمو ناشیرینتر بو بەدناو کردن و بە سوک ناوبردنی عەشیرەتێکی کوردە لە قینی یەکێ کە لەو عەشیرەتەیە، لامان وایە ئەم ڕێیە ڕێیەکی چەوتە تەنانەت لە دوژمنایەتیش دا ئەگەر گلەییتان لە مەئمورینی ئیدارەدا هەیە مەردانە بچنە لای و گلەیی خۆتانی لا بکەن ئەگەر ئەوەندەش بەخۆتانا ڕاناپەرمون ئەتوانن بە ئاشکرا لە هەمو ڕێگایەکی قانونی و مەعقولەوە موراجەعەت و شکایەتی خۆتان بکەن ئەگینا بە بەیاننامەی وا ناشیرین نوسین و جنێو بەخوشک و ژن و دایکی خەڵق دان و بڵاوکردنەوەی بەبێ ناونیشان لامان وایە شێوەی مەردانە و کوردانەی تیا نیە.

"ئیتر هیوامان وایە کە نەختێ بێنەوە سەر خۆتان، قین و دوژمنایەتی کوێرتان نەکا، لەمە زیاتر ئابڕوی ئەم وڵات و قەومە بێچارەیە نەبرێت بۆ هەمو لایەک چاکتر و بە جێ ترە. دوا تکاشمان ئەمەیە هەمو کوردپەرست بن نەک ئەشخاس پەرست، یەکدڵ و یەکدەم دەست بدەینە دەست یەکتری و لەم وەقتە تەنگوچەڵەمەیەدا خۆمان بە دوژمنایەتی شەخسی و شتی هیچ و پوچەوە خەریک نەکەین ئاگامان لەخۆمان بێت وا خەریکە ڕەنگی دوا ڕۆژمان ئەڕێژرێت، ئەوەندەش بزانن ئەم هەراو هوریایانە هەر لەبنەرەتەوە تا ئێستا ئەوەندەی تۆزێ چاکەی کوردی تیا نیە.

محامی: شێخ ڕەوف شێخ مەحمود. محامی: ئیبراهیم ئەحمەد. محامی: فایەق هوشیار. محامی: مەجید یاوەر. بابا عەلی شێخ مەحمود. فایەق بێکەس. یەکتا بەگ.

ژین، ژ774 ی 17 ی شوباتی 1945 لە ژێر سەرناوی (گوێ ڕادێری) دا نوسیویێتی:

"ئێمە بەوە خۆمان بە بەختیار ئەزانین کە خدمەتی غەزەتەکەتان ئەکەین و غەزەتەکەش خدمەتی ئێوە دەکا. جارێ بەر لە هەمو شتێک خۆ هیچ نەبێ ئەڵێن کوردستان غەزەتەیەکی هەیە ئەم غەزەتەیەیش کە لە

تارانەوە و لە سنەوە، لە کرماشانەوە، لە میسرەوە، لە شام و بێروتەوە، ستایشی وای بۆ دێت کە دڵ رون ئەکاتەوە. رەشید یاسەمی ئەڵێ چاو رون ئەکاتەوە. تاهیر هاشمی ئەڵێ گیان تازە ئەکاتەوە. پیرەمێردێک ئەم خزمەتەی گرتوەتە ئەستۆی خۆی بۆ جگەرگۆشە نازدارەکانی وازی لە هەمو جیهان هێناوە تا ئێستا لەسەر ئەمە سەد پەڵی بە قەبرغەدا دراوە، کەوتوە و هەڵساوەتەوە، نەبەزیوە، دیارە دنیا بۆ بەرێوەبردنی جگەرگۆشەکەیەتی و کە کەڵکی ئێلەکەیە، کەوابو ئێوەش گوێ رادێری بکەن.

"خوێندن ئینکار ناکرێ کە قەومێک سەردەخا، بەڵام (ئەخلاق) کردەوە لەپێش خوێندنەوەیە. زۆری وا هەیە خوێندەوارە موتەفەنینە بەڵام بە کرداریَ هەموی لە کیس داوە. ئێستا من ئەم جارە لە گەڵ نەوجەوانانەکانمە چونکە هیوای زۆرم بەوانە و بارەها وتومە مەگەر ئەوان ئەم قەومە رزگار کەن، ئەوەل چارەیش ئەمەیە شان بدەنە بەر هەیکەلی زۆر و دەستدرێژی زۆردار و تەماعکار بە مەنگەنەی عیلم و ئەدەب و راستەو راست، نەک بە پێچ و پەنا و لەژێر پەچەدا. خوا رەوای بینی وا رێگەناسانی حقوق و مەعریفەتتان کەوتوەتە ناو ئەتوانن لە رێیەکی مەشروعەوە حەقی خۆتان بپارێزن، بۆ ئەمەیش یەکدڵی و یەک وجودی و نیشتمان پەروەری پێ ئەوێ، کە ئەم سێ سیفەتە ئەساسەن لە مەوالیدی سەلاسە پەسەندتر و بەکارترە. من ئەمەم لە ئێوە ئەوێ ئەگەر هیچی ترم لە ئێوە ویست مەم دەنێ."

ژین، ژ798 ی 9 ی ئاغستۆسی 1945 لە ژێر سەرناوی (ئامۆژگاری بۆ لاوان) دا نوسیوێتی:

"لەکاروباری جیهانی‌دا بەراورد کراوە وا دەرکەوتوە رێ بە ئیش بردن بەتێگەیشتنێکە کەناویان ناوە (عەقڵ) هۆشیاری، عەقڵیش دو نەوعە:

"یەکێکیان، ئەوەتە لە سروشت و دروستکردنی ئادەمیزاد مادەرزاد خوا بەتەبیعەت ئەی‌بەخشێ و بەو زەیرەکیە تێ دەگا. ئەمە عەقڵی مەوهوبە.

"دوەمیان، لە گوزارشاتی جیهانی‌دا هەرچی بەراورد کرابێ کە چ رەنگێکی باشە و بەکارە ئەوەیان کردوە بە دەستور و، بەو رێیەدا رۆیون، رێیان لێ نەگۆڕاوە ئەمەیشە پێی ئەڵێن عەقڵی مەکسوب.

"ئینجا هەرچی عەقڵی خودادادە تیژپەڕە زۆر (هەڵە) ی تیایە. عەقڵی بەراوردی کە تاقیکراوەتەوە زۆرتری جێی باوەڕە.

"جا بەم دەستورە زانراوە، لە ئیدارەی سیاسەت دا، لەهەر حکومەتێک دا، عەسکەر و تەلەبە تێکەڵی بو بن، ئەو ئیدارەیە شێواوە و بەڵکو ئەو حکومەتە فەوتاوە! هێشتا لەبیرمان نەچۆتەوە سەڵتەنەتی عوسمانی کە ئەوروپای هێنابوە لەرزە لەم دواییەدا سیاسەتی عەسکەر و تەلەبەی مەکتەبی تێکەڵ بو. هەندێ تەلەبە رایانکرد چونە (پاریس) ناوی خۆیان نا (ژۆن تورک) و هەمیشە لەپەیجۆری روخاندنی شەکلی ئیمپراتۆری بون تا روخاندیان و عەسکەریش (حەرەکەت ئۆردوسی) یان رێک خست و هاتن بەجارێ ئەو سەڵتەنەتەیان تێک دا و، نمونەی ئەمەیش بەحەرەکاتی عەسکەری لە عێراق دا روی دا و چەند ناودارانی بەقیمەتی وڵاتەکەمانی تیا لە ناو چو کە وێنەیان ئەمڕۆ نابێتەوە. خوا پاراستینی هاتینەوە قەوام.

"من بەتەجروبەی خۆم ئەمەم زانیوە کە هەرچی هەڵسێ و لەسیاسەت بدوێ ئەشێوێ هەمو کەسێ ئەیزانێ من بە نەفسی خۆم هەرچی ئارەزوی شەخسی بێ نیمە و تا ئێستا کە دواییمە لە عێراق دا چاوم لە موڵک و ماڵ و وەزیفە و مەوقیعی دیوانی نەبوە و نابێ، تەنها بۆ عیلم و تێگەیشتنی قەومەکەم هەوڵ ئەدەم و وەستا خۆڕاییم و دڵسۆزم کەس ناتوانێ بڵێ ئەوەی برد یا خواردی، کەواتە بەم ئامۆژگاریە دڵسۆزیەم باوەڕ بکەن و هەر کەسە لە نەزمێ لێ نەدا، وا لەیلەتوقەدری هیوای کوردەواری لە پێشەوە مەبنە کابرای کوردە و شوێن ئارەزوی ژنان مەکەون و گڕوگاڵ لەسیاسەت دا تێ هەڵ نەقوتێن و سەر لە کاربەدەستان نەشێوێنن کەسێ بەیاننامەی بە دزیەوە فڕێ دا و پەچە بگرێتەوە ئەبێ چۆن ناوی بەپیاو بەرن؟"

ژین، ژ804 ی 27 ی ئەیلولی 1945 لە ژێر سەرناوی (بۆ حیزبی شیوعی عیراق) دا نوسیوێتی:
"بەیاننامەیەکتان بە عەرەبی و کوردی نەشر کردبو عەرەبیەکەیانم دی..
"باشە و موبارەکە وا حیزبتان تەشکیل کردەوە و، ئیجتیهاد و باوەڕی ئێوە وایە کە ئەو مەسلەکە بۆ وەتەن و قەومیەتتان بە فائیدەیە و، ئەتوانن لەو بەرگەدا خۆتان بنوێنن. ئیجتیهاد و ئیعتیقاد لای هەموان موقەدەسە و، دوعای خێرتان بۆ دەکەم کە ببنە وەسیلەی سەربەرزی و ڕەهایی وڵاتتان و، دوعای پیران گیرایە نەخوازەڵا پیرێکی هەشتا ساڵە کە زۆرتری حەیاتی خۆی لە خدمەتی وەتەنیا سەرف کردوە و زیندان و دەربەدەری و دەردی سەری دیوە، نەبەزیوە، بە قەڵەمێکی تیژ و مودەتێکی درێژ، لە هەمو غەزەتەکانی ئەستەموڵ و میسر و وڵاتان دا، بە ناڵەی مەنزوم و شیعری وەتەنیەوە لە مەیدان دا بوە و، خاوەندی شینی شەهیدان و وەفدی کوردستانە و، بەتەنیا غەزەتەیەکتان بیست ساڵە بۆ دەردێنێ. ئەو پیرە ڕجاتان لێ دەکا لە ڕەهگوزاری مەساعیتان دا غەرەز و خۆخۆری مەکەنە کار، یەکتر مەشکێنن. تۆفیق وەهبی ئەو کەسەیە کە لە سلێمانی خۆی نایە پێناوی ئیدعای کوردی، مردو زندوبوەوە. جیاوکیش باوەڕ بەمن بکەن کوردە و کوردپەرستە ئیتر کەیفی خۆتانە."

ژین، ژ813 ی 13 ی کانونی ئەوەلی 1945 لە ژێر سەرناوی (بۆ پارتی ئازادی عیراق) دا نوسیوێتی:
"ئێوە کۆمەڵێکتان بەناوی دەستەی ئازادیەوە لە بەغدا ڕێک خستوە، ناوێکی خۆش و نیەتێکی پەسەندە! کە بۆ لە هەموی باشتر ئەمەیە دو میلەت لە مەڵبەندێک دا، دوبرا لەخانویەک دا، خوا یەکی خستون و شەیتان خەریکە بکەوێتە ناویان. ئێوە لەسەر یەکێتی و برایەتی پەیمانتان بەستوە و ئەم پیرەمێردەیش لەهەمو گەردش و ناکۆکیدا لەسەر ئەو ئارەزوە ڕۆیوە، بەمە زۆر دڵشاد و ئازادە. لە خوای ئەوێ تا سەربێ. ئەشیا پرس و ڕاتان بەمن بوایە کە نەم ئەهێشت لەهەندێ چشتا بە سەهو بچن. بەڵێ تەنقید بەجێیە بەڵام نەک بە نابەجێیی. ئێوە لەمەوبەر ستایشی عیزەت ئەفەندی مودیری پێنجوینتان کرد بو کەچی ئەمجارە لە سەروگوێلاکی ئەدەن. ئەمە بۆ ئێوە ناشیرینە. من بە نەفسی خۆم عیزەت بە مودیرێکی زۆر بە خدمەت و کارئامەد ئەزانم و، ئێوە مەعروف جیاوکیش بە باش نازانن ئەوا من پێتان ئەڵێم و باوەڕیشم هەیە کە باوەڕیشم پێ دەکەن چونکە لە ژێر ئەم قوبەیەدا ترس و پرسم لەکەس نیە و، لە هیچ خوانی یەغمایەک دا پارویەکم نەناوەتە دەم، پارەیەکیشم وەرنەگرتوە، هەمو ئیکرامێکم ڕەد کردۆتەوە و خدمەتی زۆریشم بوە، جا بەم سیفەتەوە ئەڵێم: پیاوی وەک جیاوک و موتەسەریفی وەک مەعروف بەگمان زۆر کەمە. بەڵێ باشە هیچ کەس ئەتوانێ بڵێ ئەم پیاوە بەرتیل وەرگرێ و؟ ئینکاری ئەکرێ لە دو مادەی میللیدا کەتێ هەڵچو لە کەوتن نەترسا و کوردایەتی خۆی دەرخست؟"

ژین، ژ814 ی 20 ی کانونی ئەوەلی 1945 لە ژێر سەرناوی: (غەزەتەی ئازادی) دا نوسیوێتی:
"لە نوسخەی بەروی ژین دا ئێمە کەمێ لە غەزەتەی ئازادی دوابوین و بەیانی مەمنونێتیمان لەوە کردبو کە ڕەهنمایی یەککەوتنی دو عونسور ئەکا. تەنقیدیش وەزیفەی مەتبوعاتە. تەنانەت غەزەتەکەی من، بۆی بلوێ کردەوەی کەچرەوی هەندێک کە ئەوی پێیان بێزراوە خوێی چێشتە، ئەدا بەرویانا، بەڵام نەک بە ڕەنگێک کە هەندێ درۆی وای تیابێ ڕاستیەکانیش بخاتە گومانەوە. بەجیاوک ئەڵێن: کە هاتوە هیچی نەبوە، ئێستا تەداروکاتی ماڵی بە دە لۆری بارناکرێ. ئاخر جیاوکێ کە بەرتیل نەخوا و هیچ کەسێ نەتوانێ بڵێ ئەوەی لە فڵان وەرگرت ئەشیا لە کوێ کۆ کاتەوە؟ ئەگەر من سێ ساڵە شێخ حەفسە، خوا لێی بەزیادکا، لێفەیەکی داومێ پێی ئەنوم، جیاوک ئەگەر بە نیسبەتی نفوسیەوە بەش بکرێ لێفەیەکی پێ نابڕێ. ئەم پیاوە، پیاوە! خراپەی

زۆری ئەوەیە لە هەمو کاتێک و شوێنێک دا نەڕاندویـە وتویـە کـوردم. وا خـوا لێـرە دەربـازی ئـەکا ئەوسـا ئەگەڕێن لەشوێنی."

"شێخ سەلام و پەڵ پیا دراوێکی تر جوابی خۆیان نوسیوەتەوە عەینەن بۆمان دەرج کردن.

"پاسوخی شێخ سەلام

"بۆ خاوەنی ڕۆژنامەی ژین

"لەم چـەن ڕۆژانـەدا گۆڤـارێکی (سـرِی) بـەناوی (ئـازادی) یـەوە دەرچـوە، بەشـی زۆری جنێـوە بـۆ ئەشخاس، کە لە ئەخباری قەزای چوارتا دا بەشـی منـیش بـە ئیمـزای موسـتەعاری (شـوان) ەوە نوسـراوە و ئێمەیش ئەزانین دا لە چ کونێکەوە دێ. پێویست بو کە ئـەم پاسـوخە بنوسـەمەوە و بـەهۆی ڕۆژنامەکەتانـەوە بەرچاوی خوێندەوارانی بەرێز بخرێ و بەڵکو شوان و هاورێکانیشی ببینن. ئیتر ژیان.

"شوان نوسیویەتی: (شێخ سەلام، مەئموری تەموین دەغلی دەرەجـە 2 و 3 ی دابـەش کـرد بـە سـەر ئەهالی‌یەکەدا بەناوی دەرجە 1 تا ماوەی دزی بۆ چۆڵ بێ، بەڵام ئیستیفادەشی لێ نـەکرد چونکـە نـەقڵ کـرا. ئێستە فەزڵەی گەنم کە بۆ دزی دایناو 100 تەنە، نازانین حکومەت بـۆ سـوئالی لـێ ناکـا کـە ئـەم فەزڵەیـە چی‌یە؟)

"پاسوخ: ئەی خوێندەوارەکان تەماشا بفەرمون کە چەن غەرەزی شەخسی و درۆ و دەلەسەی بـێ ڕێ و جێ و بێ مەنتیق لەم نوسینەدا هەیە. کـاتبی وا زۆر عەیبـە شـوان بـێ هـەر ئـەبێ کـوڕی بـاوکی خـۆی بـێ (فردەوسی: پسر کە ندارد نیشان از پدر/تو بیگانە خوان و مخوانش پسر) بەڵی ئەبێ (شـوان) بـۆ تەقـەدوم نەچێ خۆی خەریکی کۆنەپەرستی و کۆنەفرۆشی بێ. کوڕی خزمـەتکاری پیـاوێکی خـائین بـێ! زۆر حەیفـە کاغەز بۆ نوسینی ئەم جۆرە سەرف بکرێ. وا من بۆ ئێوە نوسینەکانی شوان تەحلیل ئەکەم:

1. مـن مـەئموری مـەنتوجاتی شـەهربازاڕ بـوم نـەقل کـرام لـە سـەر عـەریزەی خـۆم و موافەقـەتی موتەسەریفی لیوا لە بەر ئەوە کە موستەخدەم بوم و خەدەماتی تـەقاعودی سـوتاوم سـەوز ببێتـەوە ئیعادەی خەدەماتم لە دائیرەی نفوس کردوە.
2. گەنم لە لیواوە بۆ چوارتا ڕەوانە کراوە مەعلومە کە لە سەر دەرەجات بوە ئەگەر 100 تـەن گـەنمی دەرجە 1 زیاد بکات پێویستە 100 تەن گەنمی دەرەجە 2 و 3 کەم بکا.
3. 100 تەن گەنم زۆرە باوەڕ مەکەن لە سوچی مەخزەنی چوارتادا شارابێتەوە کە جارێک موفـەتیش و دوجار مودەقیق وەزنی مەخزەنیان کردبێ لە زەمانی منا کە 8 مانگ بوە.
4. هـیچ وەقتـێ مـوافیقی تـەعلیمات مـن لـە مـەوجودی زیـاد و کـەمی دەرەجـاتی گەنـدم مەسـئول نـەبوم چونکـە مـەئمور مـەخزەن و معـاونی مـەئمور مـەخزەن موسـتەقیل بـوە خۆیـان وەریـان گرتوە و دابەشیان کردوە تەنها من معامـەلاتی حسـابیەم تەماشـا کـردوە و قیمەتەکـەم بەسـندوق گەیاندوە.
5. ئەی ئەم میقدارە موهیمە قائیمقامی قەزا بەواریداتی فەزڵـەی مـەخزەن لـە سـجلی قەیـدی کردبێـت موحەققەق چاوی لێ نەپۆشیوە.
6. ئەگەر تەماشای یەومیەی شەهر بازاڕ بکرێ هیچ وەقتێ 190 تەن گەندمی مەوجود نـەبوە چ جـای فەزلە.
7. شوان ئەڵێ: نازانم بۆچی لەم زیادە ناپرسێتەوە؟ منیش ئەڵێم: نازانم بۆچی؟ چونکە حەقیقەتەن لە 1200 کەس زیادی نەپرسیەوە کە ئیستیحقاقی 3 مانگی شەکر و کوتاڵیان بـۆ وەرگیـرا، وەکـو تڕی بن گۆم ڕۆیی.

"برا کوردەکانم
"مەجەلەی ئازادی تازە پێ ئەگا. ئەمە ژمارە 5 یەتی. تازە بنچینەی بۆ دائەنرێ ئەگەر بەم رەنگە غایە جوێن دان بێ، درۆودەلەسە نوسین بێ، نازانم ئەم ئەساسە لەسەر چی و ئەم بینایە لەچی ئەبێ؟
"لاوەکان! کوردەکان!
"لازمە مەجەلەکەتان بۆ ئازادی هەوڵ بدات. رێگەی پێشکەوتن و سەرکەوتن بدۆزێتەوە چرای روناکی هەڵکا. تاریکستانی شەوەزەنگ بەسەر میلەتی هەژاری کوردی داماودا نەهێنێ.
"قەومی کورد پیاوی خۆی ئەناسێ. تاریخی هەیە ئاشکرایە کێ خزمەتی کردوە کێ فیداکاری نواندوە کێ سنگی خۆی ناوە بە بەر گولەوە ون نەبوە.
"نازانم شوان لەو وەقتەدا لە کوێ بو؟ نوستبو ئەی کەرگەلە بزنی گوم بوبو ئەی....
"وەرن رێگەی راست و پاک بدۆزنەوە. بەبێ سوچی تاوان درۆ و دەلەسە بۆ ئەمو ئەو نەنوسن. تو یەزدان خێرخواهی کورد بن. هەر کوردبن بۆ ژیانی کورد بژین.
"برا لاوەکانی حیزبی شیوعی! لە مەجەلەکەتان دا گەلێ بەتانوپۆی هەندێ ئەشخاس دا چوبون و ناو بەناو زۆر لە عەلەیهی کۆمەڵی هیوا - هیوی بون. مەوجودی ئەوانە لە 1250 لە کوردستانی عێراق دا موتەجاویز بوە، لە حاڵێکا کە 1250 کەس لە کوردەکانی عیراق جاسوس و خائین بن، جگە لە کوردی خاریج، تەنها شوان، پۆلا، جوتیار و، خێوی مجەلەی ئازادی خزمەتی میلەتی کوردی داماوی قوربەسەر ئەکا؟ ئەم 1250 کەسە غەیری ئەوانەیە کە ئێوە لە مەجەلەکەتان دا جنێویان ئەدەنێ، روم نایە هیچ بە ئێوە بڵێم، بەزەییم بە ئێوە و کوردا دێتەوە. خوا چارەی هەردولا بکا ئەگینا بە ئێوە چارەی کورد و بەکورد چارەی ئێوە ناکرێ. یەزدانی پاک ئاگاداری هەردولا بێ. چونکە ئێوەش بێ گوناهن. خواردنی گوناهکاریەکە ئاخۆ بەرکێ ئەکەوێ زەمانی عیسا و موسا نییە.
سەلام

"ئێمە ئەمجارە بەناوی مجەلەی ئازادییەوە ئەو حیزبەی کە دەنگی هەیە و رەنگی نیە، عالەم ئەزانێ حیزبێک بە جۆرێکی مەشروع و رێیەکی راست تەشەکول بکا لە حکومەت دا ناو و قەیدی ئەبێ. ئەم حیزبە خۆی دەرناخا لە پەناوە ئەم هەمو جنێوە بەم عالەمە ئەدا، گوایە بەم مەسلەکە ناهەموارەوە پێشەوایی قەومێک یا دو قەوم ئەکا. ئەگەر راست ئەکەن و ئینسانن بە ئاشکرا حیزب تەشکیل بکەن و پرۆغرامێک نەشر بکەن کە ئێمە ئەمەین و ئەمەمان ئەوێ، ئەوسا خەڵک تێ ئەفکرێ ئەگەر ئەمانە پیاوێکی بەناموس و ناسراوبن هەمو شوێنیان ئەکەون ئەگینا ئەمەیش بەدبەختی ئەو قەومەیە کە ئەمانە نەسەبی خۆیانی ئەدەنە پاڵ. ئێمە دوای هەرکەسێ کەوتین و گرتمانە کۆڵ ئەو ئاوزەنگی لێداین بۆ روتکردنەوەی خەڵکی بۆ خۆی! وا ئێمە کە چەند ساڵێکە راووروت و دار و فەلاقە و جەریمە و شەق و مادەمان نەماوە بۆچی بۆ واز لەخۆمان نایینین، توخوا پێمان بڵێن بۆ کێی بکەین؟ بەڵێ ئەگەر خوا کردبێتیە عادەت پارچەیە لە خاکێک بەگیاندار و بێ گیانەوە بگوێزێتەوە ئیقلیمێکی تر و ژێر تابیعی دەوڵەتێکی تر، با ئێمەیش بەرێتە کێوی قاف ئەگینا تا لە عێراقا بین ئەبێ عەتابەی بەغداد بخوێنین و بانگمان (الله اکبر) ی خودێ مەزنە لە کولەکەی تەڕدا ئەبێ."
ژین ئیتر باسی ئازادی نەنوسیوە، رەنگە پێیان وت بێ خۆی لێ بێ دەنگ بکا.
بەڵگەیەک لە بەر دەسدا نیە کە ئازادی چەند دانەی لێ چاپ کراوە و، چۆن و لە چەند جێ بڵاوکراوەتەوە. رۆژنامەی (القاعدة) لە ساڵانی 1947- 1949 دا، وەکو حەنا بەتاتو لە کتێبەکەی‌دا خەملاندویەتی، 3 هەزار دانەی لێ چاپ کراوە و، ژمارەیەکی زۆر لەوە زیاتر خوێندویانەتەوە. القاعدة لە سەرانسەری عیراقدا، هەروەها لە کوردستان دا، بڵاوکراوەتەوە. ئازادی کە هاوشانی القاعدة دەرچوە تەنیا بۆ

کوردستان و بۆ خوێندەواری کورد بوە، لە بەر ئەوە پێویستی نەکردوە بەو ژمارە زۆرەی ڕۆژنامەیەکی عەرەبی چاپ بکرێ، بەڵام بێگومان ئەمیش لە چاو ڕۆژنامە و گۆڤارە کوردیەکانی ئەو سەردەمەدا چەردەیەکی باشی لێ چاپ و بڵاوکراوەتەوە و بۆ خوێندنەوە دەستاو دەستی کردوە.

فەهد و ڕێکخراوی وحدة النضال

لە نیسانی 1945 دا ڕێکخراوی (وحدة النضال) کە پێیان وابو بە گرتنی کۆنفرەنس و موئتەمەر و، دانانی پەیمانی نیشتمانی و پێڕەوی ناوخۆی حیزب، ئیتر داواکاریەکانیان هاتۆتە جێ و ناکۆکیەکانیان لە گەڵ حیزبەکەی فەهد بە لادا کەوتوە، نامەیان بۆ فەهد نارد و ئامادەیی خۆیان دەربڕی ڕێکخراوەکەی خۆیان هەڵبوەشێننەوە و بگەڕێنەوە ناو حیزب. فەهد وەری گرتنەوە. لقی کوردی (یەکێتی تێکۆشین) ئەیانویست بە جیا تێکەڵ ببن و لە سەرکردایەتی حیزبەکەدا ئەمانیش نوێنەریان هەبێ، فەهد ئامادە نەبو داواکەیان قبوڵ بکا چونکە حیزبە ئەسڵیەکەیان خۆی هەڵوەشاندبوەوە، ئەمانیش لقی ئەو بون بە هەڵوەشاوە دا ئەنران. ئەندامەکانی لقی کوردی یەکێتی تێکۆشین ئامادە نەبون وەکو تاک بچنە ناو حشع وە، ڕێکخراوێکی نوێیان بە ناوی حیزبی شیوعی کوردستانەوە دامەزران و دەستیان کرد بە بڵاوکردنەوەی ئۆرگانەکەیان بە ناوی (شۆڕش) وە.

ساڵی 1946 کە گفتوگۆ بۆ دروستکردنی پارتی دیمۆکراتی کورد دەستی پێ کرد زۆری ئەندامانی حیزبی شیوعی کوردستان (شۆڕش) پاش ئەوەی حیزبەکەی خۆیان هەڵوەشاندەوە، چونە ناو حیزبی شیوعی عیراقەوە. لە ناو ئەندامەکانی شۆڕش دا، خوێندەواری باش و ڕۆشنبیر و تێکۆشەری هۆشیار و ئازایان تێدا بو، بەمەیش لقی کوردیی حشع بە هێزتر بو.

دوای گیرانی فەهد و هاوکارەکانی (1947) ئەگەرچی لوجنەی مەرکەزی لە چەند ئەندامی نوێ ڕێکخرایەوە، بەڵام هەر فەهد لە ژوری زیندانەوە سەرکردایەتی حیزب و چالاکیەکانی ئەکرد. تەنانەت هەندێ لە وتارە گرنگەکانی (القاعدة) یش هەر ئەو ئەینوسین.

بەڵام حشع دوای گیرانی ڕابەرەکەی توشی تەنگوچەڵەمەیەکی گەورە بو بو. حیزبەکە هەرچەند خۆی ڕێک ئەخستەوە کەچی هەر توشی لێدان و داپڵۆسینی پۆلیسی عیراقی ئەبو. یەک لە دوای یەک سەرکردەکانی ئەگیران، لەوانە شەریفی مەلا عوسمانی سکرتێری لقی کوردی.

دوای بڕانەوەی دوەمین جەنگی جیهانی، جەنگێکی تر دەستی پێ کرد، کە لە مێژوی ناودەوڵەتاندا بە جەنگی سارد ناو ئەبرێ. دنیا دابەش بو بە سەر دو ئۆردوگای ناکۆکدا: ئۆردوگای سەرمایەداری یان وەکو پێیان ئەوت بلۆکی ئیمپریالیستی بە سەرۆکایەتی ولایەتە یەکگرتوەکانی ئەمەریکا و، ئۆردوگای سۆسیالیستی یا وەکو پێیان ئەوت بلۆکی کۆمۆنیستی بە سەرۆکایەتی یەکێتی سۆڤێت. حیزبی شیوعی عیراق، وەکو بەشێ لە ئەرکی ئینتەرناسیۆنالیستی (واجیبی ئومەمی) خۆی، پشتیوانی لە یەکێتی سۆڤێت و دژایەتی بلۆکی ئیمپریالیستی، کرد بو بە فرمانی سەرەکی خۆی. ئەوەیش لە هەمو ڕۆژنامە و بڵاوکراوەکانیدا ڕەنگی ئەدایەوە.

عیراق کە بە ناو هاوپەیمانی بریتانیا و، بە ڕاستی لە پاشکۆیدا بو، ڕێگەی بە چالاکی شیوعی نەئەدا. بە پێی قانونی عیراقی بیروباوەڕی کۆمۆنیزم و چالاکی کۆمۆنیستی قەدەغە بو. هەر کەس بەم تۆمەتە بگیرایە، بە گوێرەی ئەم مادە قانونیە سزا ئەدرا:

"ذيل قانون العقوبات البغدادي الرقم 51 لسنة 1938

"المادة الاولى: يعاقب بالاشغال الشاقة او الحبس مدة لاتزيد على سبع سنين او بالغرامة او بهما كل من حبذ او روج باحدى وسائل النشر المنصوص عليها في المادة 78 من هذا القانون ايا من المذاهب الاشتراكية

البلشفية (الشيوعية) والفوضويه والاباحية وما يماثلها التي ترمي الى تغيير نظام الحكم والمباديء والاوضاع السياسية للهيئة الاجتماعية المصونة بالقانون الاساسي"

وەسبەی کانون

ساڵی 1948 لە بەغداد و لە هەندێ لە شارەکانی عیراقدا جوڵانەوەیەکی ناڕەزایی فراوان سەری هەڵدا، بە تایبەتی دوای ئەوەی نیازی وەزارەتەکەی ساڵح جەبر سەبارەت بە بەستنی پەیمانێکی نوێ لە گەڵ بریتانیا دەرکەوت. لە مانگی کانونی دووەمەوە خۆپیشاندانی گەورە و فراوان دەستی پێ کرد. هەمو حیزب و ڕێکخراوە نیشتمانیەکان، لە وانە پارتی دیمۆکراتی کورد، بەشدار بون. خۆپیشاندەران داوای ئازادیی سیاسی و چاکردنی گوزەرانی چینە هەژارەکانیان ئەکرد. دژی بەستنی پەیمانی عیراقی- بریتانی پۆرتسماوس بون. حیزبی شیوعی دەورێکی گرنگی هەبو لە سازدان و ڕێکخستن و ڕابەریکردنی خۆپیشاندانەکاندا. ساڵح جەبر، سەروەزیرانی عیراق، هەوڵیدا بە ڕێگەی توندوتیژی جوڵانەوەکە دابمرکێنێتەوە و، کۆتایی بە شەپۆلی خۆپیشاندان بهێنێ. لە زۆر شوێن پێکادان لە نێوان خۆپیشاندەران و پۆلیسدا قەوما. چەند کەسێ کوژران. ئەگەرچی لایەنگرانی حیزبە کۆنەپارێزەکان لە خۆپیشاندان کشانەوە بەڵام وەسبە (وثبە)، وەکو حیزبی شیوعی ناوی نا بو، کۆتایی نەهات. ڕوخانی وەزارەتی ساڵح جەبر بوبو بە داواکارییەکی گشتی. بۆ هێمنکردنەوەی ناڕازیەکان و ئارامکردنەوەی هەلومەرجی سیاسی عیراق، عەبدولئیلاه، وەصی عەرشی عیراقی، ساڵح جەبری لێ خست و، سەید محەمەد ئەل سەدری ڕاسپارد وەزارەتێکی نوێ پێک بهێنێ.

(بڕوانە: 1. پۆستەی کوردەواری، گەلاوێژ، ژ 3، مارتی 1948. ل 13- 2/23. د. کەمال مەزهەر ئەحمەد، دەربارەی ڕاپەڕینە گەورەکەی کانونی دوەمی 1948 و شوێنی گەلی کورد تێیدا، کتێبی: چەند لاپەڕەیەک لە مێژووی گەلی کورد، بەشی یەکەم، بەغداد 1985. ل 199- 225)

وەزارەتی نوێ بواری ڕەخسان بۆ هەندێ ئازادیی گشتی. ڕێگە درا بە چەند ڕۆژنامە و گۆڤاری سیاسی دەربچن، لە ناو ئەوانەدا گۆڤاری عەرەبی- کوردی (نزار). هەندێ لە گیراوەکان بەر دران و، هەندێ لە حیزبە سیاسیە عیراقیەکان مۆڵەتی کاریان پێ درا. هەڵبژاردنی گشتی بۆ مەجلیسی نواب کرا. ژمارەیەکی کەم لە نوێنەرانی موعارەزە دەرچون.

ئەم بارودۆخە زۆری نەخایاند. وەزارەتێکی تازە پێک هات. بە بیانوی شەڕی فەلەستینەوە، ئەوەی وەزارەتی پێشو، لە ئەنجامی وەسبەی کانوندا، دابوی بە خەڵک وەزارەتی نوێ بە زیادەوە لێی وەرگرتنەوە. ئیجازەی قانونی لە حیزبەکان سەندەوە. زیاتر لە 100 ڕۆژنامە و گۆڤاری داخست، لە ناو ئەوانەدا نزار و گەلاوێژ. بە سەدان چالاکی سیاسی گرت و حەواڵەی دادگای عورفی کردن. بە سەختی لە ڕێکخراوەکانی حیزبی شیوعی دا. هەندێ لە سەرکردە و ئەندامەکانی پارتی دیمۆکراتی کوردیش بەر ئەم پەلامارە کەوتن.

چوارەمین کۆمیتەی ناوەندی (ئابی 1947- تشرینی یەکەمی 1948) کە فەهد پێکی هێنایەوە و، نافیع یونس (لە دایکبوی 1924 ی هەولێر و پارێزەر و ئەندامی پێشوی شۆڕش) یەکێ لە ئەندامە چالاکەکانی بو، زۆری نەخایاند بەر لێدان کەوت و گیرا. حشع جەزرەبەیەکی سەختی خوارد. زۆری ڕێکخراوە نهێنیەکانی گیران. چاپخانەکەی ئاشکرا بو. ڕۆژنامەکانی لە دەرچون کەوتن.

کۆمیتەیەکی ناوەندی کە دوای ئەو دامەزرا (تشرینی یەکەمی 1948- حوزەیرانی 1949) عەزیز ئەل حاج ڕێبەریی ئەکرد و، چەند ئەندامێکی کوردی تێدا بو لەوانە: هاشم عەبدوڵا ئەربیلی، ڕەفیق تۆفیق چالاک،

مەهدی حەمید، حەمید عوسمان، ئەم کۆمیتەیەش گیرا. هەندێکیان بەرگەی ئەشکەنجەیان نەگرت، نەک هەر نهێنیەکانی حیزبیان هەمو درکاند، بەڵکو بونە هاوکاری پۆلیس بۆ ڕاونانی شیوعیەکان و ئەندامانی حیزبەکانی تر.

فەهد و هاورێکانی بە تاوانی (ڕێبەرایەتی حیزب لە ناو زیندانەوە) درانەوە بە دادگا. لە شوباتی 1949 دا فەهد و زەکی بەسیم و حسێن محەمەد ئەل شەبیبی حوکمی ئیعدام دران و، بەیانیی 14 و 15 ی شوبات هەر سێکیان بە دوای یەک دا لە 3 مەیدانی گشتی بەغداد، فەهد لە ساحەی مەتحەف لە کەرخ و، زەکی بەسیم لە بابەلشەرقی و حسێن شەبیبی لە بابەلموعەزەم هەڵواسران.

پاشماوەکانی حشع ئەوەی بەر دەستی پۆلیس نەکەوت بو پەرش و بڵاو بون. ناوەندێکیان نەمابو کۆیان بکاتەوە. هەندێکیان وازیان هێنا بو. هەندێکیان چونە دەرەوەی عیراق و، ئەوانەی درێژەیان بە کاری نهێنی دا، بوبون بە چەند ڕێکخراوێکی جیاواز، هەر یەکەیان بە جیا کاری ئەکرد.

لەو بارە نالەبارەدا بەهادین نوری (باسم، لە دایکبوی 1927 ی گوندی تەکیەی قەرەداخی سلێمانی)، کە بەرپرسی ناوچەی سلێمانی بو، کاروباری هەمو حیزبی گرتە دەست و، سەر لە نوێ ڕێکی خستەوە (حوزەیرانی 1949 - نیسانی 1953). ئەوە یەکەم جار بو کوردێک سکرتاریەتی حیزبی شیوعی بگرێتە دەس. حشع داوودەزگای چاپی نەما بو، ژ1 ی ساڵی 8 ی شوباتی 1950 ی (القاعدة)، کە زمانی حیزبەکەیان بو، بە دەسخەت نوسیوە. دواتر کە تایپ و ڕۆنیۆیان پەیدا کردوە، ئەوسا بە ڕۆنیۆ چاپیان کردوە.

لە بڵاوکراوە کوردیەکانی ئەم قۆناغە بەیانێکمان لە بەردەس دایە کە لە 21 ی ئابی 1951 دا لە چاپخانەی قاعدە دەرچوە بە ناونیشانی (یەکگرە ئەی جەماهیری میللەت بۆ تێکۆشان زدی پیلانی یەکگرتنی عیراق و ئوردون، وە لە پێناوی ڕوخاندنی حکومەتی نوری سەعید و دەرکردنی ئیستیعمارچیەکان لە وڵاتەکەمان، وە لە پێناوی ئاسایش و نان و سەربەستی و ئازادیدا).

ئازادیی سەردەمی بەهادین نوری (باسم)

بە پێی ژ22 ی ساڵی 10 ی کۆتایی ئابی 1952 ی (القاعدة)، لە ئابی هەمان ساڵدا ئازادی کەوتۆتەوە دەرچون.

ژ4 ی ساڵی 8 ی سەرەتای تشرینی دوەمی 1952ی ئازادی سەردەمی باسم 6 لاپەڕەی فولسکابە بە تایپ و ڕۆنیۆ چاپ کراوە. لە سەروی ناوەکەدا هەمان ئامانج و دروشمی ژ5 ی تشرینی سانی 1945 دوبارە کراوەتەوە.

لە ناوچەوان و لاجانگی چەپی ڕۆژنامەکەدا دروشمەکانی ئەو ڕۆژگارەی حشع نوسراوە:

"ئەی جەماهیری میللەتەکەمان یەک بگرە لە جەبهەیەکی نیشتمانی دا لە ڕێگەی:

ئاسایش. ڕوخاندنی حوکمی دیکتاتۆری. بەتاڵکردنەوەی پەیمانی 930 وە دەرچونی لەشکری ئینگلیزەکان. گۆڕکردنی مەشروعی دیفاع کردن لە ڕۆژهەڵاتی ناوەڕاست وە ضدی کردنی وڵاتەکەمان بە بناوانێکی جەنگی بۆ ئیستعماریەکان. بەتاڵکردنەوەی ئیمتیازاتی شەریکەتە ئیستعماریەکان وە دەست بەسەرداگرتنی مومتەلەکات و تەئمیم کردنیان. بەردانی سەربەستیە دیموکراتیەکان و بەردانی حەپسە ئازادیخوازەکان. زۆرکردنی ئیشوکار بۆ بێئیشەکان و دابەشکردنی زەویوزاری ئەمیری و دەرەبەگ و مەللاکە گەورەکان بەسەر فەلاحەکاندا. حەلکردنی موشکیلەی توتن لە شیمالدا.

"بژی تێکۆشان و برایەتی کورد و عەرەب لەپێناوی ئازادکردنی عیراق و حەقی تەقریری مەصیری کوردا".

ئەی جەماهیری میللەتەکەمان یەک بگرن لە جبهەیەکی نیشتمانیدا لە رزگاری و ئاسایش ـ ڕووخاندنی حوکمی دکتاتۆری ـ بە تالکردنەوەی پەیمانی ١٩٣٠ و دەرچوونی لەشکری ئنگلیزەکان ـ گورکردنی مشروعی دفاعکردن لە ڕووژهەلاتی ناوەڕاست و نەدیکردنی وولاتەکەمان بە بنارێکی جەنگی بۆ ئستعمارەکان ـ بە تالکردنەوەی ئمتیازاتی شەریکەی ئستعمارەکان وەدەست بەسەرداگرتنی مملکاتو تأمیم کردنیان ـ بەرداني سەربەستیی دیموکراتیەکانو بەردانی هەموو سیاسیە ئازادیخوازەکان ـ زۆرکردنی ئیشو کاربووبی ئینەکانو دابەشکردنی زەویوزاری ئمیریو دەرەبەگو مەلاکان بە سەر فلاحەکاندا ـ هەڵگرتنی مشکەی توورتن لە شمالدا ..

(بۆ ژیانێکی ئازادو برایەتی کوردو عەرەب لە پێناوی ئازادکردنی عراقو هەڵبژاردنی تقرری مەصیری کورددا) .

ئازادی

نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیار

زوبانی حزبی شیوعی عراق ـ لقی کورد ـ

ژمارە ی ٤ ـ ساڵی حەشتەم

سەرەتای تشرینی دووەمی ١٩٥٢ ـ نرخی (٢٠) فلسە

چەند بریارێکی لجنەی فرعی کوردی حزبی شیوعی عراق

کەلە کوبوونەوەی مانگی تشرینی یەکەمی ١٩٥٢ دادەریکردوە

لجنەی فرعی کوردی حزبی شیوعی عراق لە مانگی تشرینی یەکەمی ١٩٥٤ کوبوونەوەو تأییدی بڕیارەکانی کە لە لایەن لجنەی مرکزیەوە دەرچوون ، ئشتراکی کوبوونەوەکەی کرد ، وە باسی ئەو نقطانە کرا کە لە جدولی ئشتغالی کوبوونەوەکەدا هاتووە گفتوگویان لەسەرکرا ، ئەوانیش ئەم نقطانەی خوارەوەن :

١ ـ نشاطی فرع لە تیکوشاندا لە پێناوی ئاشتیدا .

٢ ـ نشاطی حزبی لە ناو هەموو بەشێکی جماهیردا ، کرێکارانی شەریکەی نەوتی کرکوکو هەموو کرێکارانی تر ، فلاحەکان و ناو قوتابیەکان ، مثقفەکان ، کاسبو صنعتکارو بازرگانە بچووکەکان ، عسکرەکان ، ئافرەتەکان ... هتد .

٣ ـ نشاطو پێک هێنانی ئیشوکار لە تیکوشاندا ضد ی ئنعزالیەت .

٤ ـ مسألەی فلاحەکانو دەرس گرتن لە مشاکیلیان ونشاط لە ناویاندا ، موقفو شعاراتی بەرامبەریان .

٥ ـ مشکلەی گەلی کوردو هەندی مشاکلی تری تنظیمی

٦ ـ نشاط دەربارەی منظماتە دیموکراتیە غیرە حزبیەکان (گەنجان ، قوتابیان ، کرێکاران ، ... هتد) .

٧ ـ مسألەی کوردو موقفی حزب دەربارەی ئەو مسألەیە .

٨ ـ موقفی حزب دەربارەی پاشماوەی پارتیەکان ، وە دەربارەی تیاراتی ئنتهازی .

٩ ـ نشاطی أمریکیەکانو نوکەرەکانیان لە پێناوی مشروعی سەربەخۆی کوردستان ، وە موقفی حزب دەربارەی ئەوە .

١٠ ـ مشکلەی توتنو ئنحصار .

١١ ـ مسألەی بلاوکردنەوەو ترجمە بە زوبانی کوردیو تورکیو غەیری ئەمانە .

وە هەروەها باسی جبهەی نیشتمانیو ستراتیجی حزبو تاکتیکی لەم قوناغەدا . وە لجنە ئەم بریارانەی خوارەوەی دەرکرد .

یەکەم ـ دەربارەی نشاط لە پێناوی ئاشتیدا

لە کاتی باسوڵی دواتەکەدا دەرکەوت کە لجنەی فرعو هیو منظماتەکانی حزب لە شمالدا (کرکوک ، هەولیر ، سلیمانی) أهتمامیان تەواویان نەداوە بە مسألەی دفاع کردن لەسەر ئاسایش بە ئعتباری ئەوەی کە مهمترین مسألەیە بەرەنگاری حزب دەبیت ونشاط لە پێناوی ئاسایش لە شمالدا ، بی هێزە وبەتەنیا لە بەینی بورجوازیە بچووکەکانی ناو شارەکاندا هەیە . وە أعضایەکی زورکەم کو کراوەتەوە ، موئسسەتی ژمارەی دانیشتوانی ناوچەکەوە (منطقة) ، لە سەرباتگی مجلسی ئاسایشی دنیاکە داوای بەستنی پەیمانی ئاسایش دەکات لە بەینی پێنج دەولەتە گەورەکەدا ، گوێی لە وفلاحانەی کە بە شی زورن دەبن لە تیکوشانی دفاعکەن لەسەر ئاسایش وە نشاط لە پێناوی ئاسایش بە نسبەتی ئەندامەکانی حزبەوە بە ئیشێکی چەند وشەوەر گیراوە ، بەوەی کە هاوڕێکانمان نشاطی خویان بە گەیەندنەوە تەنیا لە چوار چێوەی کە تەسکو ترسێکی حزبیەدا لە ناوخویانو لایەنگرو ئاشناکانی حزبدا ، بەوەی هاوڕێکانمان ـ هەندێکیان کاتی لجنەی فرعیش ـ مغزاو شیوەی پارەی ئیدعاتیان دەرکەوت لە کردەوە لەگەل هەموو ئاسایشخوازەکانی تردا بی جیاوازی نەبوو بووە ئەوەیان نوێنەی سیاسیاندا ، وە لە و أنعزالیە تەنگەلە وەزیری منظمتەکە ماندا هەبەیە گەڵیە بوولە و سەبەبە مهمانە گرینگە هوی بی هێزی ئەم جوولانەوەیە ، وە هەروەها بی هێزی منظماتەکانو وضعی تایبەتی خویان سەبەبێکی ترن کە وبی هێزیەیە ، وە سەرەڕای ئەوەی کە جوولانەوەی دفاعکردن لە سەرکە . پێچەوانەیە کە چاکتر پێشکەوتوە لە سلیمانی وەک لە کرکوکو هەولیر ، بەلام هەر بی هێزە و لە ناو شارەکەدا یە تقریبا .

چەند بڕیارێکی لوجنەی فەرعی کوردیی حشع

بابەتی سەرەکی ئەم ژمارەیە بریتییە لە: "چەند بڕیارێکی لوجنەی فەرعی کوردی حیزبی شیوعی عیراق کە لە کۆبونەوەی 19 ی مانگی تشرینی یەکەمیدا دەری کردوە"

"لوجنەی فەرعی کوردی حیزبی شیوعی عیراق، لە مانگی تشرینی یەکەمی 952 دا کۆبوەوە وە ئەندامێکی لوجنەی مەرکەزی حیزبیش، کە لە لایەن لوجنەی مەرکەزییەوە نێررا بو، ئیشتیراکی کۆبونەوەکەی کرد، وە باسی ئەم نوقتانە کرا کە لە جەدوەلی ئیشوکاری کۆبونەوەکەدا هاتوە وە گفتوگۆیان لە سەر کرا، ئەوانیش ئەم نوقتانەی خوارەوەن:

1. نیشاتی فەرع لە تێکۆشاندا لەپێناوی ئاسایش دا.
2. نیشاتی حیزبی لەناو هەمو بەشێکی جەماهیردا، کرێکارانی شەریکەی نەوتی کەرکوک و هەمو کرێکارانی تر، فەلاحەکان، ناو قوتابیەکان، موسەقەفەکان، کاسب و صەنعەتکار و بازرگانە بچوکەکان، عەسکەرەکان، ئافرەتەکان...هتد.
3. نیشات و پێکهێنانی ئیشوکار لە تێکۆشاندا زدی ئینعیزالییەت.
4. مەسئەلەی فەلاحەکان و دەرسکردنی مەشاکیلیان، نیشات لەناویان دا، مەوقیف و شیعارات بەرامبەریان.
5. موشکیلەی کادر و هەندێ مەشاکیلی تری تەنزیمی.
6. نیشات دەربارەی مونەزەماتە دیموکراتیە غەیرە حیزبیەکان (گەنجان، قوتابیان، کرێکاران...هتد)
7. مەسئەلەی کوردی و مەوقیفی حیزب دەربارەی ئەو مەسئەلەیە.
8. مەوقیفی حیزب دەربارەی پاشماوەی پارتیەکان، وە دەربارەی تەیاراتی ئینتیهازی.
9. نیشاتی ئەمریکاییەکان و نۆکەرەکانیان لەپێناوی مەشروعی سەربەخۆیی کوردستان، وە مەوقیفی حیزب دەربارەی ئەوە.
10. موشکیلەی توتن و ئینحیصار.
11. مەسئەلەی بڵاوکردنەوە و تەرجومە بە زوبانی کوردی و تورکی و غەیری ئەمانە".

"حەوتەم، مەسئەلەی کوردی و مەوقیفی حیزب دەربارەی ئەم مەسئەلەیە:

"حیزب ئیعتیراف ئەکات بە حەقی تەقریری مەصیر، بە حەقی جیابونەوەوە بۆ میللەتی کورد، کە ئەمە حەقێکی تەبیعیە بۆ میللەتی کورد کە قەومیەتێکی برایانە پێک ئەهێنێت، لە تێکۆشان دا زدی ئیستیعمار، لە پێناوی ئاسایش و سەربەخۆیی و دیمۆکراتیەت دا. بەڵام حیزبەکەمان ئەبینێت کە حەقی تەقریری مەصیر بە حەقی جیابونەوەوە، بە میللەتی کورد نادرێت وە هەرگیز جێبەجێ ناکرێت تەنیا لە ژێر سایەی حوکمی چینی کرێکاران دا نەبێت. جا مەوقیفی حیزبەکەمان بەرامبەر مەسئەلەی کوردی ئیستا بەمجۆرەیە: ئیعتیراف کردن بە بێ چەنوچون بە حەقی تەقریری مەصیر، بە حەقی جیابونەوەوە، بۆ میللەتی کورد، وە تێکۆشان لەم وەختەی ئیستادا بۆ بە هێزکردنی گیانی برایەتی و یەکێتی لە تێکۆشان دا لە بەینی میللەتی کورد و عەرەب و هەمو قەومیەتە بچوکەکانی تر لە نیشتمانەکەمان دا، بۆ تێکۆشانێکی یەکگرتو لە زدی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی عیراق لە عەرەب و کوردەکان و غەیری ئەوان، لە رێگەی ئاسایش و سەربەخۆیی و دیمۆکراتیەت دا وە لە رێگەی خوڵقاندنی ئەو زروفەدا کە میللەتی کورد حەقی تەقریری مەصیری خۆی تیا وەرئەگرێت، بە حەقی جیابونەوەوە.

"وە حیزبەکەمان بێ وچان تێ ئەکۆشێت لە زدی هـەمو بیروباوەڕێـک یـا هـەمو مەشـروعێک کـە نیـازی سەربەخۆیی کوردستانە، لەم ڕۆژەدا لە ژێر سایەی سەیتەرەتی ئیستعماردا، وە حیزبەکەمان ئەم جۆرە بیروبـاوەڕە بە شتێک دائەنێت کە لە زدی مەصڵەحەتی میللـەتی کـورد و هـەمو عیراقیـە بەشـەرەفەکانە. وە هـەر ئیتسـعیمارە ئەمریکیەکانن کە ئاوی ئەم بیروباوەڕە ئەدەن لەپێناوی ئامانجە پـەرە پێ‌سـەندنەکانی خۆیانـدا، وە بـۆ پچڕینـی کوردستانی عێراق لە ژێر چنگی ئیستیعماری ئینگلیزی وە بـۆ ئـەوەی ئیحتیکـاراتی ئـەمریکی دەسـت بکێشـێت بەسەر نەوتە زۆرەکەی کوردسـتانی عیراقـدا. وە بۆرجوازیـەکان و هەنـدێک لـە دەرەبەگـە کوردەکـان، ئەمانـەش لایەنگری سەربەخۆیی کوردستان ئەکەن وە ئیشی لـە پێنـاودا ئەکـەن لـەژێر سـایەی سـەیتەرەتی ئیسـتیعماردا، ئەمانە دوای ئامانجی چینایەتی و شەخسی خۆیان کەوتون بۆ چەوساندنەوە، وە ئەمانە تـەنیا سـەربەخۆییان بـۆ خۆیان ئەوێت، نەک بۆ میلەتی کورد، نەک بۆ کرێکار و فەلاح و جەماهیری کورد".

"هەشتەم، مەوقیفی حیزب دەربارەی پاشماوەی جەماعەتی پارتەکان و دەربارەی تەیاراتی ئینتیهازی:

کۆمەڵی (پارتی دیموکراتی کورد) بو بەچەند بەشێکەوە، وە پاشماوەکانی لـەرابوردو زیـاتر لـە جـەماهیر دور کەوتونەتەوە، وە ئەمەش ئەو دوارۆژە بو کە بۆ پارتی دیمۆکراتی کورد دانرابـو، کـە نەتیجەیـەکی حـەتمی رەوشـتی سیاسیی و ئینتیهازیانەی بو وە لە بەر سفەتی تەخریبی سـەرکردەکەی بـو (سـەرکردەی حـەمزە عەبـدوڵا). وە هـەمو عەناسرە بەشەرەفەکانی قەواعیدی پارتی دیموکراتی کورد بە رەوشتی سەرکردەکەی خۆیان زانی جا بۆیـە بـەجێیان هێشت و رەوشتی ئینتیهازی و تەخریبییان بەجێ هێشت. وە لێرەدا هەندێک عەناسیری ئینتیهازی هەیە لە گەورەکانی پارت دەستبەرداری تاقمەکەی (حەمزە) بون نەک لە دڵسۆزیەکی راسـتەوە بـەڵکو لـە بـەر دەرکـەوتنی ئینتیهازیـەت و خیانەتی حەمزە وە لە بەر ئەوەی کە جەماهیر بەتاقمەکەی حەمزەو ئەوانەی لە گەڵین هەڵناخەڵەتێن.

حزبەکەمان لە زدی ئەو ئینتیهازی و جاسوسانە ئەوەستێت، ئەوانەی کە لە گەورەکانی (پـارت) بـون وەکـو حەمزە عەبدوڵا و عەونی یوسف، وەلە زدی مناوەراتەکانیان ئەوەستێت بۆخوڵقاندنی ئیتیسالات بـە جـەماهیرەوە وە بۆ هەڵخەڵەتاندنی هیچ ئینسانێکی کوردو بە شەرەف، وە لە عەینی وەقتا حیزبەکەمان دەسـتی یارمـەتی درێـژ ئەکات بۆ هەمو ئەو نیشتمانپەروەر و دیموکراتیە بەشەرەفانەی کە لە رابردودا لە (پـارت) دا بـون وە بـە تـەواوی بەجێیان هێشتوە یا ئەوانەی ئێستاش لە پاشماوەکانی جەماعەتی پارتن. بانگیان ئەکات کە زیاتر دوربکەونەوە لە جاسوسەکان و بڵاوکەرەوەی بیروباوەڕی شۆڤینی، وە بۆ یەکگرتن لە گەڵ شیوعی و هـەمو تێکۆشـەرەکاندا زدی ئیستیعمار لە جەبهەیەکی نیشتمانیدا لەپێناوی ئاسایش و داخوازیەکانی میللەتەکەماندا".

"نۆهەم، نەشاتی ئەمریکیەکان و نۆکەرەکانیان لە پێناوی مەشروعی سـەربەخۆیی کوردسـتان، وە مـەوقیفی حیزب دەربارەی ئەوە:

لە سەرەوە دەرمان خست کە ئیستیعماری ئـەمریکی- بـەنیازی پـەرە پـێ سـەندنی دەسـتەڵاتی- لـە گـەڵ هەندێک لە دەرەبەگ و بۆرجوازیە کوردەکـان بیروبـاوەڕی "سـەربەخۆیی کوردسـتان" ئـاو ئـەدەن و ئیشـی لـە پێناودا ئەکەن لە ژێر سایەی سەیتەرەتی ئیسـتیعمارا وە ئـەم "سـەربەخۆییەش" ئەگـەر پێـک هـات ئیسـتیعماری ئەمریکی پێمان ئەبەخشێت کە ئەیەوێت ئیستیعماری ئینگلیزی شەریکی دەربکا لە هەمو شوێنێکدا- لەکوردستانی عراقیشدا- وە ئەیەوێت جێگەی ئەو بگرێتەوە. وەبـە شـێوەیەکی تایبـەتی هەنـدێک لەدەرەبەگـەکان گورجوگـۆڵی ئەنوێنن بە دوای ئەو نیازەدا (وەکو شێخ باباعەلی کوڕی شێخ مەحمود) ئەوانەی کـە ئەیانـەوێ بـبن بـە گـەورەی حکومەتێکی کوردی لە دەرەبەگـەکان لـەژێر چـاودێری ئیسـتیعماری ئەمریکیـدا، بـۆ ئـەوەی بتـوانن پارێزگـاری مەسڵەحەتی خۆیان بکەن وە زەویوزار و سەروەت و سامانی خۆیان زیاتر بکەن. حیزبەکەمان زۆر بەتونـدی تـێ

ئەکۆشێت لە زدی ئەم پیلانە کە سەری نەگرتوە و سەر ناگرێت، لەلایەکـەوە لەبـەر بەربـەرەکانی میلـەتی کـورد وە لەلایەکی تریشەوە لەبەر ناکۆکی بەینی ئیستیعماریەکانی ئینگلیز و ئەمریکا وە پێویستە تەقـدیرێکی راسـتی ئـەم مناوەراتانە بکرێت، نە بە کەمکردنەوەی خطورەتیان وە نەبە موبالەغە پێ کردنیان".

..."

میساقی باسم (میثاق باسم)

باسم لە کانونی یەکەمی 1952 دا (میثاق) ێکی نوێی هێنابوە ئاراوە و، لە ئـازاری 1953 دا حیـزب کردبوی بە بەرنامەی خۆی. لەم بەڵگەیەدا کە بە (میثاق باسم) ناوی دەرکرد، ئاڵوگۆڕی بنەڕەتی لە میساقەکەی فەهد و بیروبۆچونەکانی‌دا کرا بو. لەوانە: لـە بـاتی "نیزامێکـی دیمـۆکراتی" ی میسـاقی فەهـد، دامەزرانـدنی "جمهوریەتێکی شەعبی دیمۆکراتی نوێنەرەوەی ویسـتی کرێکـاران و جوتیـاران و جـەماوەری گـەل" کرابـوە ئامانجی سەرەکی. "هەڵوەشـاندنەوەی پەیماننامـە ئیسـتیعماریەکان" و "سـەندنەوەی ئیمتیـازات لـە کۆمپانیـە ئیستیعماریەکان" و "دەستبەسەراگرتنی زەوی و زاری دەرەبەگەکان و ئـەرزەکانی ئـەمیری و دابەشـکردنی بـە سەر جوتیاران دا" لە مادەکانی تری میساقی باسم بون.

سەبارەت بە مافی نەتەوەیی گەلی کوردیش، کە لە (میثاق فهد) ا وەکو کەمایەتی‌یەکی لە بابەتی ئاسوری و یەزیدی باسی کرا بو، مافی نەتەوەیی کوردی سەلماندبو لە سەر بنچینەی دانیان بە مافی ئازادی بڕیـاردانی چارەنوس، بە مافی جیابونەوەیەوە لە عیراق.

تەقینەوەی ناکۆکیەکان و هەڵتەکینی کۆمیتە ناوەندیەکەی باسم

ئەم ئاڵوگۆڕانە ناکۆکیەکانی ناو حیزبەکەیان تەقانـدەوە. چەنـد پارچەیـەکی لـێ جیـا بـوەوە. سـاڵی 1953 جەمال حەیدەری رێکخراوێکی شیوعی پێکەوە نا بە قسەی خۆیان بـۆ دەرهێنـان (انتشـال) ی حشـع لەو هەلومەرجەی تێ‌ی کەوت بو. بە زمانی عەرەبی (رایـة الشـغیلة) و بـە زمـانی کـوردی (رێگـا) ی دەرکـرد. عەبدولرەحیم شەریف کە (حزب الوحدة الشیوعیة) ی هەبو ئەویش (النضال) ی دەر ئەکرد. ئـەم 3 رێکخـراوە هێرشی توندوتیژیان ئەکردە سەر یەکتری و، تۆمەتی جۆراوجۆریان ئەدایە پاڵ یەکتری.

پۆلیس ئەم کۆمیتەی ناوەندی‌یەیشـی هەڵتەکانـد. باسـم و زۆری هاوڕێکـانی گیـران. کـەریم ئەحمـەد (نیسانی 1953- حوزەیرانی 1955) ماوەیەک کارەکانی گرتە دەست. بەڵام لە زیندانـەوە حەمیـد عوسـمان ئاڕاستەی ئەکرد. کە حەمید لە زیندان هەڵات، بـو بـە سـکرتێری حیـزب (حـوزەیرانی 1954- حـوزەیرانی 1955). بەیانەکانی بە ناوی خۆیەوە بە ئاشکرا ئیمزا ئەکرد.

حشع لەم قۆناغەدا کەوتەوە چالاکیەکی فراوان. جگە لە رێکخستنی حیزبی، رێکخراوەکانی گەنجان و جوتیارانی ژیاندەوە و، ئۆرگان و بەیان و بڵاوکراوەکانیان پەرەی سەند.

ئازادیی سەردەمی کەریم ئەحمەد و حەمید عوسمان

ژ2 ی ساڵی 10 ی نیهایەتی مارتی 1954ی ئازادی کە بە تایپ و رۆنیو چاپ کراوە لـە سـەر نـاوی رۆژنامەکەدا نوسیوێتی: (نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیار) و لە ژێر ناوەکەیشی‌دا نوسـیوێتی: (زمـانی حزبی شیوعی عراق- لقی کورد. نرخی 20 فلسە)

لاپەڕەی یەکەمی دو ستونە. ستونی راستی وتارێکە لە ژێر سەردێڕی: (روی راسـتی حزبـە شـیوعیەکەمان) و ستونی چەپی لە ژێر سەردێڕی: (سلاوی لوجنەی فەرعی کوردی بۆ لوجنەی مەکەزی حیزبەکـەمان. بـە بۆنـەی یادی بیست ساڵەی دامەزراندنی حیزبە شیوعیەکەمان)

نیشتمانێکی ئازاد و میللەتێکی بەختیار

ئازادی

زمانی حزبی شیوعی عیراق — لقی کورد · نرخی ٢٠ فلسە
ژمارەی ٢ سالی ١٠ ، نیهایەتی مارتی ١٩٥٤ ·

ڕووی ڕاستی حزبە شیوعییەکەمان

\+ + + + + + +

دامەزراندنی حزبە شیوعییە عیراقییەکەمان ، وەک ئەمو حزبێکی شیوعی تری دەستخواز ، سالی ١٩٣٤ ، شتێک نەبوو لە خۆیەوە بێ یا لە ڕێکەوتەوە هاتبێ ، بەڵکوو ئەنجامی ڕاستەوخۆی پێویستییەکانی چینی کرێکار و میللەتە عیراقییەکەمان بوو ، دوای ئەوەی کە دەرکەوت سەرمایەدارەکان نەیانتوانی سەرکردایەتی شۆڕشی تێکۆشانی نیشتمانی بکەن ، بە شێوەیەکی ڕاستو دروست بەرەو سەرکەوتنی دەیبەن ، وە ڕاستەوخۆ دوای شۆڕشی ١٩٢٠ ، کە ئامانجەکانی خۆی جێبەجێ نەکرد ، جوولانەوەی میللەت زۆر پێویستی بە سەرکردەیەکی بە جەرگو تازە بوو ، سەرکردەیەکی ئەوتۆ دوور بێ لە گیانی وازهێنانو ڕێککەوتن لەگەڵ دوژمن ، گیانێکی شۆڕشگێڕی ئەوتۆی تیا بێت لە هەموو دەمێکدا بێ گوێدانە هیچ کۆسپێ هەر لە سەر ئێشکردنو تێکۆشانی سەختی خۆی بڕوات ، وە توانای سەرکردایەتی کردنی گەلی میللەتی هەبێ ، کە ئەو سەرکردە بە جەرگو تازەیەش چینی کرێکار و حزبە شیوعییەکەی بوو . تا بەم جۆرە لە ٣١ی مانگی مارتی ١٩٣٤ حزبەکەمان دامەزرا ، لە تەرەدەستی سەرکردە مەزنو کۆچ کردوومان هاوڕێ — فهد — ی ئەمرەوە دەستی کرد بە ئێشکردنو تێکۆشان بەرامبەر ئیستعماری بێگانەو کۆنەپەرستی ناوخۆ ، بەپێی مەصلەحەتو حقوقی کرێکاران گەلی میللەت ، وە یەکەمین ڕۆژنامەی خۆی "تێکۆشانی میللەت" دەرکرد ، بە نیازی دەرخستنو ڕوونکردنەوەی ئامانجەکانی لە تێکۆشانا ، بۆ ئەوەی گەلی میللەت بە ڕێگای ڕاستی جوولانەوەدا بەرێت لە خەدی دوژمنەکانی ، وە شعارو سیاسەتی خۆی بڵاو بکاتەوە لە ناو میللەتا ، وە خەتەری فاشستییەتو شەڕی دەرخست . بەلام لە بەر ئەوەی لەو سەردەمەدا جوولانەوە و ڕێکوپێکی

— بڕوانە لاپەڕە — ٢ —

سلاوی لجنەی فرعی کوردی
بۆ لجنەی مەرکەزی حزبەکەمان ، بە بۆنەی یادی
بیست ساڵەی دامەزراندنی حزبە شیوعییەکەمان

....

هاوڕێی بای خۆشەویست ، لە ئەندامانی لجنەی مەرکەزی حزبەکەمان زۆر شادمانین بەوەی پیرۆزبایی و سلاوی بەگەرمی خۆمانتان بۆ بنێرین ، وە پێشکەش بە هەموو ئەندامانو لایەنگرو برادەرانی حزبی بکەین ، بە بۆنەی یادی بیست ساڵەی دامەزراندنی حزبە شیوعییە نەبەزەکەمان .

بە ڕاستی دامەزراندنی حزبەکەمان ، سالی ١٩٣٤ ، لە سەر دەستی هاوڕێی — فهد — ی بەرزو کۆچ کردوو ، دانانی بەردی بناغەی مەسەلەی ئازاد بوونی میللەتو وڵاتەکەمان بوو لە ژێر چەپۆکی ئیستعمارو نۆکەرە خائینەکان . چونکە دامەزراندنی حزبێکی سیاسی تێکۆشەر بۆ چینی کرێکار و میللەتە زەحمەتکێشەکەمان ، حزبێکی ئەوتۆ لە سەر ڕۆشنایی مارکسیەتی — لەنینی بڕوات ، وە دڵسۆزانە بە پێی داوا کردنی مەسەلەی تێکۆشانی میللەتو جوولانەوە نیشتمانییە ئازاد بوونەکەی بڕوات بە ڕێگاوە ، وە سەرکردەی جوولانەوەی نیشتمانی میللەت بێ ، بە بێ ئەوەی لە قوربانی گەورە گەورە بسلەمێتەوە ، لە خەدی ئیستعمارو کۆنەپەرستی خائینی ناوخۆ ، لە هەموو دەمێکدا مانای ئەوە بە مەسەلەی میللەتەکەمان ، بە شێوەیەکی ڕاست ، بەرەو سەرکەوتنی دەبات ئەچێت ، مانای ئەوەیە دەست خرایە سەر مەسەلەی دەرەکەوەیو پەیوەستی زنجیری واجباتی سەرشانی ، بەرامبەر میللەتەکەمانو بەگشتی کرێکاران لە دنیادا .

بەڵێ دامەزراندنی حزبەکەمان " سەرەتای دواپێهێنانی ئیستعمار بوو " ، وە دەرکەوتنی بەردی بناغەی لاپەڕەکانی مێژووی حزبەکەمان بکات ، وە لە ڕێگای تێکۆشانە پیرۆزەکەی وردبینەوە ، وە ئەو زۆر چاک ئەزانی دامەزراندنی ئەو جۆرە حزبە چەند شتێکی پێویستو بە کەڵک بوو بۆ سەرکردایەتی تێکۆشانی ڕاستی شۆڕشگێڕی چینی کرێکار و گەلی میللەتە عیراقییە تێکۆشەرەکەمان .

ناو و تێکۆشانی هاوڕێی — فهد — ی کۆچ کردوومان بەستراوەتەوە بە قارەمانییەتو تێکۆشانی سەختی حزبەکەمانەوە . چونکە ئەو بوو ، لە سەر بناغەی مارکسیەتی — لەنینی ، ڕێگای ڕاستی تێکۆشانی گرتەوە ، وە ئەو شعارە شۆڕشگێڕیانەی بەرز کردەوە کە لە ناو جەرگەی مەصلەحەتو پێویستییەکانی مەسەلەی ڕاستی نیشتمانیمان هاتبوونە دەری ، وە هەر ئەو بوو بە ڕاستی پاسەوانی دڵسۆزو سەرکردەی خۆشەویستی حزبەکەمان ، وە هوشیارانە وەستا بوو بەرامبەر " بەزۆر ڕەزوگیرەی شیوعی ئیشهارەکان " لە ڕیزی حزبدا ، تا لە مەیدانی سەرەبەرزیو سەرەفدا ، ژیانی خۆی تایە پێناوی تێکۆشان ، لەگەڵ دوو هاوڕێکەی ، حازم و صارم ، وە بوونە نموونەی لێ بوردنو خۆبەخت کردن لە ڕێگای میللەتو ئامانجە پیرۆزەکانیا ، کە ئاسایشو سەربەخۆیی نیشتمانیو دیموکراتییە .

ئەو ڕێگایەی حزبەکەمانی پیا ڕۆیشتووە ، لە تەمەنی ئەم بیست ساڵەیدا ، لە هەموو جۆرە تێکۆشانێکی قارەمانانەی لە خەدی

— بڕوانە لاپەڕە — ٣ —

ئەم ژمارەیە وتارێکی درێژی تێدایە بە قەڵەمی (م) بە ناونیشانی (حیزبەکەمان و مەسئەلەی کـورد) بـۆ تێگەیشتن لە بیروبۆچونی حشع سەبارەت بە مەسەلەی کورد و هەڵوێستی لە رێکخراوە سیاسی‌یە کوردیـەکان خوێندنەوەی ئەم وتارە پێویستە:

"لێ وردبونەوەیـەک لـە سـەر رۆشـنایی بیروبـاوەڕی مارکسـیەتی لینینـی، بـە چـاکی بۆمـان رون دەکاتـەوە کـە مەسـئەلەی کـورد وەک هـەموو مەسـئەلەیەکی تـری کۆمەڵایـەتی، ئەگـەر بـونی، وەک بـوە، پێگەیشتن و برانەوەیشی هەیە. هەر بۆیەش دەبینین لـە مـاوەی سـەدەیەک دا (قـەرن) چەنـد گـۆڕینێکی گەورەی بەسەر هاتوە.

"مەسئەلەی کورد کەوتە رو بەشێوەی (مەسئەلەیەکی قەومی) بە پێگەیشتنی بۆرجوازیەتی کورد شان بە شانی بۆرجوازیەتی تورک لە کاتێکدا کە کوردەکان، ئەو بەشانەی نەبێ کە لە ژێر دەستەڵاتی ئێـران و روسیای قەیسەری‌دا بون، هەمو لە کوردستانی عوسمانیا لە ژیانێکی دەرەبەگی ژێر سایەی ئیمپراتۆریـەتی عوسمانی دەرەبەگیدا ئەژیان، بێ بەش لە هەمو جۆرە ئاوات و هەقێکی قەومی، بە چاوێکی تا بڵێی سـوک و بێ نرخ، وەک میللەتە ژێر دەستەکانی تر، لە لایەن عوسمانیەکانەوە تەماشایان ئەکرا، بەم پێیە مەسئەلەی کوردیش لەو سەردەمەدا، یانی پێش شۆڕشە مەزنەکەی ئۆکتۆبەر، بەشێک بو لە جوڵانەوەی دیموکراتی لـە دنیادا، یانی بەسترا بوەوە بە سەرکەوتنی بە سەر ئیمپراتۆریەتە دەرەبەگیەکەی عوسمانی‌دا... هەر بۆیەش جوڵانەوەی حیزبی بۆرجوازی بۆرجوازیەتی تورک (اتحاد وترقی) لەو سەردەمەدا ئەیویسـت وڵات بـەپێی دەستورێکی دیموکراتی بروات بەرێگاوە و، سنورێ بۆ دەستەڵاتی دەرەبەگی دابنرێت، لایەنگر و یارمەتی هەمو میللەتە ژێر دەستەکانی ئیمپراتۆریەتی عوسمانی بۆ خۆی وەرگـرت بـو، هـەروەها کوردەکـانیش لـە شوێنیان ئەرۆیشتن بە سەرکردەیەتی بەدرخانیەکان، بۆئەوەی ئەنجامی ئەو تێکۆشانە تێکراییە لە حوکمی ستەمکارانەی سوڵتان و دەرەبەگیەوە بـۆ دەسـتورێکی دیموکراتیانـە، چەنـد حقـوقێکی قـەومی‌یان چنـگ بکەوێ بۆ کوردستان تێکرا لەژێر سـایەی مەرکـەزی. بـەڵام خیانـەتی حیزبـی (اتحـاد وترقـی) حـوکم و دەستەڵاتی کەوتە دەست، وە بەجێ نەهێنانی بەڵێن و پەیمانەکانی کە بەو میللەتانـەی دابـو، ئەمانـە بونـە هۆی بروا نەمان بە تێکۆشانی تێکڕایی، وە هەمو یەکێک لەو میللەتانە بۆ خۆی کەوتە تێکۆشانیش کەوتنە دانانی کۆمەڵە و رێکخستنی جوڵانەوە، ئەمجارە بۆ (لامەرکەزی بـۆ کوردسـتان تێکـرا) وە گـەلی میللـەتی عەرەبیش لایەنگری و عەتفی دەرئەبڕی بەرامبەر حقوق و ئاواتەکانیان، وەبەچەنـد راپـەڕین و شۆڕشـێک هەڵسان، بەتایبەتی لەکوردستانی تورکیا، بەڵام بێ هێزی سـەرکردەییان کـە لـە بـێ هێـزی بۆرجوازیـەتی کوردەوە هاتبو نەیان ئەتوانی سەرکەوتنی تەواو جێبەجێ بکەن، بـەم رەنگـە جوڵانـەوە دەوامـی کـرد تـا شەڕی یەکەم (سەفەربەلک).

"بەڵام مەسئەلەی کورد شـێوەی (مەسـئەلەیەکی بـەینی دەوڵـەتانی) وەرگـرت، لـەکاتی شـەڕ و لـە دوای شەڕەکە، بە تایبەتی پـاش سـەرکەوتنی شۆڕشـە مەزنەکـەی ئۆکتۆبـەر، ئـەو شۆڕشـە گەورەیـەی دەسـتەڵاتی سەرمایەدار و دەرەبەگەکانی گۆڕبەگۆڕ کرد، وە چینی کرێکار و فەلاحە هـەژارەکانی خسـتە سـەر حـوکم بـە سـەرکردەی حیزبـە شـیوعیە مەزنەکـەیان وە دەوڵـەتی یـەکێتی شـورەوی دامەزرانـد، دوای ئـەوە دەوڵەتـە ئیستعماریەکان، بەتایبەتی بەریتانیا و فەرەنسـا و ئیتالیـا و ئەمـەریکا، پـاش سـەرکەوتنیان لـە شـەڕ، بـەپێی پیلانەکەی (پەیمانی سایکس بیکۆ) ئیمپراتۆریەتی عوسمانی‌یان بە سەر خۆیانـدا دابـەش کـرد، وە هەسـتیان بەوە کرد کە گەورەترین دوشمن و خەتەر بۆ سەر مەصـلەحەتی ئیسـتعماریان بـونی یـەکێتی شـورەوی‌یە لـە نزیک ئەم ناوچەیە، بۆیە کوردستانیان بە ناوچەیەکی گرنگ و ئەهمیەت کەوتە بەرچاو تـا بیکـەن بـە بنکـەو بناوانی شەڕ بۆ دەستدرێژکردن و هەڵکوتانە سەر دەوڵەتی کرێکارو فەلاح و گەورەترین پشتیوانی بەسـۆزی

ملیۆنەها ڕەنج خوراوانی دنیا، یەکێتی شورەوی. پیلانە پیسەکەی (سیڤەر) کە خەریک بوون کوردستانی مەزن پێک بێنیّ و بڕیاریشیان بە (سەربەخۆیی کوردستان) دا ئـەم نیـازە شـوم و بۆگەنـەی ئیسـتعماریەکانی زۆر چاک بە دەرخست. بەڵام ئەوەندەی پیّ نەچوو ئەم پیلانە لە موئتەمەری (لۆزان) گۆڕ کرا، پاش ئەوەی یەکێتی شورەویش بەربەرەکانی کرد.

"گەورەترین گۆڕانیّ کە بەسەر ئەم مەسـئەلەیەدا هـات ئـەوە بـوو کـە دوای سـەرکەوتنی شۆڕشـی ئۆکتۆبەر و بڕانەوەی شەڕی یەکەم، مەسئەلەی کورد بـەو شـێوەیەی باسـمان کـرد لـە جەوهـەرو ڕەنگـدا گۆڕرا.

"جاریّ ئەو مەسئەلەیە، وەک هەموو جوڵانەوەیـەکی قـەومی (نیشـتمانی) تـر، ئەبووایـە لـەژێر سـایەی نیزامی دیموکراتی بۆرجوازیا چار بکریّ پێش شۆڕشی ئۆکتۆبەر، بەڵام دوای ئـەو شۆڕشـە ئـەم مەسـئەلەیە، مەسئەلەی کورد، بوو بە بەشێک لە جوڵانەوەو مەسئەلەی سەرکەوتنی ئیشـتراکیەت، سـەرکەوتنی دکتاتۆریـەتی کرێکاران، ئەمڕو دیموکراتی میللی، یانی مەسئەلەی قەومی لە هیچ وڵاتێک لە بنچینەوە بە پوختی چـار نـاکریّ لـەژێر سـایەی دیمـوکراتی بۆرجـوازی و دەسـەڵاتی ئـەوانا، بـەڵکو لـەژێر سـایەو دەسـتەڵاتی دکتاتۆریـەتی کرێکـاران و حـوکمی دیمـوکراتی میلیـدا چـار ئـەکریّ. ئەمـە ڕوویـەکی مەسـەلەکەیە، ڕووی ئەساسـی و جەوهەریەتی. ڕووەکەی تری ئەوەیە دوای بڕانەوەی شەڕی یەکەم بەو ڕەنگەی کە بـووە، بـەپێی ئـەو سـنورە ئیستعماریانەی دوای شەڕ لەم ناوچەیـەدا نـەخش کـرا، کوردسـتانی عوسـمانیش کـرا بـە چەنـد بەشـێکەوە، بەشێکی کەوتە سەر عێراق و بەشێکی سەر سوریا و بەشی گـەورەی لـە تورکیـا مایـەوە، بـەم ڕەنگـە ژیـانی میللەتی کورد دوای دابەشکردنی بەسەر ئەو وڵاتانەدا، بەسترایەوە بە ژیانی میللەتانی ئەو شـوێنانەوە، ژیـانی سیاسی و ئابوری و کۆمەڵایەتی... هتد. و تەنیا ئەو بەشە بچوکەی کەلە ڕوسیای قەیسـەری بـوو، ئـەنجامی شۆڕشی ئۆکتۆبەر بە تەواوی ئازاد بوو وە هەموو هەقێکی قەومی خۆی وەرگرت، یانی مەسئەلەی لە بنەڕەتەوە چارکرا. بەشەکانی تری میللەتی کورد لە کوردستانی تورکیا و ئێران و عێراق و سوریا هەمیشـە لـە ژیـانێکی پڕ لە چەوسانەوەو بەشخوراوی و کەساسیدا ژیاون و ئەژین، شان بەشانی میللەتە بەشخوراوە چەوسـاوەکانی ئەم وڵاتانە، لەژێر چەپۆکی حوکمو دەستەڵاتی ئیستعمارو دەرەبەگی و کۆنەپەرستی، ئەمە بێجگە لـەوە کـە لـە حقوقی قەومی تایبەتی خۆیان بیّ بەشن، ئەنجامی ئەو سیاسـەتە ئیسـتعماریە جیاوازیکـاری کـە تـۆزی دڵـی قەومێکی گەورە ڕائەگریّ لەسەر حسابی قەومە بچوکەکان، بۆئەوەی گیـانی دووبـەرەکی و شـۆڤینی‌یان لـەناوا بەهێز بکات، وە قەومە گەورەکان بە دوژمنی قەومە بچوکەکان بداتە قەڵەم. لەبەرئەوە مەسـئەلەی هـەر بەشـێک لەو بەشانەی میللەتی کورد بەسترایەوە بە مەسئەلەی گشتی میللەتانی ئەو وڵاتانـەوە، بـە مەسـئەلەی نیشـتمانی ئەو شوێنانە، مەسئەلەی ئەو میللەتانەی لە گەڵیاندا بەژیانێکی تیکراری ئەژین. چونکە ئەم وڵاتانە لەبەرئـەوەی ژێر دەستن یا نیوە ژێر دەستی ئیستعمارن مەسئەلەی نیشتمانی‌یان چار ناکرێـت بەتـەواوی، بـە ئـازادبوونی یـەکجاری، تـا لەدەسـت ئیسـتعمارو کۆنەپەرسـتی ڕزگاریـان نـەبیّ، بـەجیا بوونـەوەی تـەواو لـە جمکرگـای ئیستعماری عالەمی و دامەزراندنی حـوکمی دیمـوکراتی میللـی... بـەم ڕەنگـە بۆمـان سـاغ بـوەوە کـە چـۆن مەسئەلەی کورد لە ڕەنگ و جەوهەردا گۆڕرا. جوڵانەوە بەناوی (کوردستانی مەزن) بو بە شـتێکی بـیّ کـەڵک بۆ گەلی کورد چونکە جوڵانەوەی هەر وڵاتێک لەم وڵاتانە تورکیا و ئێران و عێراق و سوریا شێوەی تایبـەتی خۆی وەرگرت، بەپێی وەزعو گۆڕین و پێشکەوتنی خۆی، بەپێی ئامانجو داخوازیەکانیان لەم قۆناغە تاریخیەی ئێستایاندا.

"ئەگەر لەگۆشەی مەصلەحەتی ڕەنج خوراوانی میللەتی کوردەوە لە عێراق تەماشـای ئـەم مەسـئەلەیە بکرایە ئەبوایە لە زۆر دەمێکەوە ئاڵای تێکۆشـانی تیکڕایـی شۆڕشـگێڕی بـەرز بکرایەتـەوە لـەناو گـەلی

میللەتی کوردا. بەڵام (هەموو سڕ لە ژێر سەری ئەم مەلامەدایە) بۆرجوازیەت کە (نیشتمان پەروەری لەبازار فێر ئەبێ- ستالین) هەرچاوی لە مەصڵەحەتی تەسکی خۆیەتی، بینیمان لە کوردستانی عێراقیش تاقم و کۆمەڵە شۆفینیەکان - دوربینی چاوی بۆرجوازیەتی تازە پێگەیشتووی کورد- کە سەرکردەیەتی جوڵانەوەی قەومی کوردستانی ئەکرد لە شمال هەر بەچاوی کۆن تەماشای مەسئەلەی کوردی‌یان ئەکرد. وەک بلبل حاشا وەک قەل، عاشقی شتێک بوون ناوی (کوردستانی مەزن) بوو، نەک میللەتی کورد. ئەو ئاوازە ناشرینەی کە لە هەندێ ناوچەی ئیستعماری‌یەوە بە تایبەتی ئەمەریکا، بەرز ئەبوەوە. ئەگەرچی سەرکردەیەتی وەختی جوڵانەوە لە کوردەواری عێراق بەدەست ئەم تاقم و کۆمەڵە شۆفینیانەوە بوو، بەڵام سەرکردایەتی تاریخی جوڵانەوەی نیشتمانی هەموو میللەتی عێراق تێکڕا کەوتبووە سەر ئەستۆی چینی کرێکاری عێراق، دوای شۆڕشە مەزنەکەی ئۆکتۆبەر. هەر بۆیەش حزبەکەمان، حزبی شیوعی عێراق، لە ساڵی 1934 دا لەناوجەرگەی جووڵانەوەی کرێکارو میللەتا هاتە روو، ئەو حزبەی شەرەفی بەرزی دانان و بەخێوکردن و پێگەیاندنی ئەگەڕێتەوە سەر دانەر و پاسەوانی بەرزی هاوڕێ (فهد) ی نەمر، ڕۆڵەی نەبەزو سەرکردەی قارەمانی میللەتی عێراق. ئەو حزبەی ئێستا ئێمە 31ی ئەم مانگە یادی بیست ساڵ تێپەڕبوونی ئەکەین بەسەر عومری پڕ لە تێکۆشان و خۆبەختکردنیا لەپێناوی مەصلەحەتی میللەتەکەمانا.

"بەڵێ بەم رەنگە رەشەبای مەینەت لەم تاقم و کۆمەڵە شۆڤینیانەی هەڵکرد، وەزعی ناوەوە و دەرەوەی عێراق دەستی کرد بە گۆڕین، بە پێگەیشتنو پەرەسەندنی حزبەکەمان، بە تایبەتی لە ساڵی 34- 44 وە دەرکردنی میساقی نیشتمانی حزب کە مەوقفی خۆی لەو کاتەدا بە چاکی و روونی دەرئەخات بەرامبەر مەسئەلەی کورد... لەلایەکەوە هێرشە بێ رەزاکانی حزبو هاوڕێ فەهد بۆسەر تاقمو کۆمەڵو بیروباوەڕی شۆڤینی و کۆنە پەرستی، لەلایەکی تریشەوە بەزینی بیروباوەڕی نازیو، ستیو سەرکەوتنی بیرو باوەڕو هێزی دیموکراتی و ئیشتراکیەت، ئەمانە تێکڕا کارێکی گەورەیان کردە سەر جوڵانەوەی لەماڵ (؟) وە وردە وردە رەنگی دیموکراتی نیشتمانی وەرئەگرت، بەتایبەتی دوای ئەوەی کە حزبەکەمان توانی رەگی خۆی داکوتێ لەناو میللەتی کوردا. جا بەرامبەر بە جوڵانەوەو پەرەسەرەندنی دەستەڵاتی حزبەکەمان، بەرامبەر خۆشەویسبوونی حزبەکەمان لەلایەن گەلی کوردەوە، تاقمو کۆمەڵە شۆفینیەکان نەیانتوانی لەوە زیاتر لەسەر شێوەی کۆن بڕۆن بۆهەڵخەڵەتاندنی میللەت: تاقمەکەی (هیوا)ی کۆنەپەرست و شۆفینی لەژێر چەکوششە کرێکاریەکەی هاوڕێ فەهدا بوو بەچەند کەرتێکەوە چونکە ئەمانە حزبی هیوا بوون نەک حزبی ئیشکردن _فهد. وە ئەوەندەیان پێ نەچوو وەک ئامۆزاکانیان کە تاقمی خۆیبوون- استقلال) بوون ئاش بەتاڵیان لێکردو خۆیان داتەکاند. هەندێکی تریش هەر لە پاشماوەی ئەم تاقم و کۆمەڵانە، وەک تاقمەکەی (میللەت) لە ناوچەی هەولێر کەوتنە گەڕ، ئەم کۆنە ئینتهازیانەی لە دەوری خۆی هەڵاتووی دەستی هاوڕێ فهد بوون، ئەمانە لقێکی کوردیان پێکەوە نابو بۆ تاقمی (وحدة النضال) بەخۆیان و زمانی پیسیان یەکێتی تێکۆشین کەوتنە بەربەرەکانی حزبەکەمان. ئابەم جۆرە شۆڤینی و ئینتهازی یەک کەوتن. (تەیری گول عاشق بەداری زەقنەبوتە) ئەمجا ئەمانە بەناوی شیوعیەت کەوتنە ریگا گۆڕین لە میللەتی کورد. بەڵام ئەوەندەی نەخایاند هەتا ئەم تاقمەش بە رەحمەت چوو لە دەوری 44 - 45 ەوە حزبە قارەمانەکەمان نەئەبووە حزبێکی خۆشەویست و سەرکردە و جەماهیری لەناو میللەتی کوردا ئەگەر ئەم تاقم و کۆمەڵە شۆڤینی و ئینتهازی‌یانەی بەو دەردە نەبردایە. چەند بەشێکیان لەمانە پەشیمانیەکی زۆریان دەربڕی لەو کردەوە ناهەمواریانەی کردبویان دەربارەی حزبە شیوعیەکەمان و جووڵانەوەی نیشتمانی لە عێراقدا، بەڵام هەیهات، چونکە

"تۆبەی گورگ مەرگە" ئێستاش هەر ئەوانەی کە ئەمڕۆ بەڕێوەبەری (راية الشغيلة) ی ئینتیهازین، بەناوی حزبی شیوعی عێراقیەوە، هەر ئەوەندەی پێ نەچو ئەمانە لە حزب هەڵگەڕانەوە و تاقمێکی تریان ڕێکخست بەناوی حزبی شیوعی لە کوردستانی عێراقدا. زمانە پیس و ناپاکەکەیان لەهاوڕێ فهد و حزب خستە کار، وە دەستیان کرد بە بڵاوکردنەوەی گیانی دووبەرەکی و جیاجیایی لەناو حیزب و جوڵانەوەی نیشتمانیا. کۆنە شۆڤینیەکانی وەک عەونی یوسف و عەلی کاکەخانی دەرەبەگ و ئەحمەدی حەمەدئەمین ئاغاش... هتد کۆمەڵێکیان پێکەوەنا بەناوی کۆمەڵی رزگاری. بەم رەنگە بە شۆڕش و رزگاری ئەیانویست وڵاتی عێراق ئازاد بکەن! بەڵام عەرەب گوتویەتی (ئەگەر قەلەڕەشکە ڕێگا پیشاندەری میللەتێ بێ هەر کەلاوەیان پیشان ئەدات) ئەمانیش وەک تاقمەکانی تر لەبن چەکوش و هێرشی حزبەکەمانا و هاوڕێ فهد روخان و کۆڵیان داو کەوتنە پەشیمان بونەوە و تۆبەکاری! پاش ئەوەی کە میللەتی کورد لێیان ئەسڵەمیەوە وە بە دەست (ئەو ریز تێکدەر و گێرەشێوێن کەرانەی ناو میللەتی کورد، گەلی کورد کەوتبوە بەینی حانە و مانە!! فەهد. تا قەسابخانەکەی (گاورباغی) و قارەمانێتی و ڕێکوپێکی کرێکارانی نەوت بەسەرکردەیەتی حزبە شیوعیەکەمان یەکجاری هەڵی تەکاندن. بەشێکیش لە شۆڤینیەکانی رزگاری پاش ئەوەی تاقمەکەی شۆڕش یەکتریان بەردا و دوای حزب کەوتن، دەرکردنی هەمزە عەبدوڵلای کۆنە جاسوسیان لە ئێران بەهەل زانی، هاتن لە گەڵیا تاقمێکیان پێکەوەنا بەناوی (پارتی دیموکراتی کوردستانی عێراق) وە بەناوی جووڵانەوەی دیموکراتی ئێران کەسێکیان بەدرۆ دەلەسە خستە شوێن خۆیان تا لەم سالانی دواییەدا ئینسانە بەشەرەف و هەڵخەڵەتاوەکان راستی جاسوسیەتی هەمزە عەبدوڵڵایان بۆ دەرکەوت، ئیتر وازیان لێ هێنا و کەوتنە فەزح کردنی خۆی و تاقمەکەی کە دەرەبەگەکانن، وە خۆیان وا پیشان ئەدەن کە لەماوەی جەبهەی نیشتمانیدا چیان لەتوانادا هەبێ ئیش بکەن.

"چاو پیاخشانێکی وا کورت بەسەر گۆڕینی مەسئەلەی کورد بەسەر دەوری حزبە شیوعیەکەمانا، بەپێی ساغکردنەوەی ئەم مەسئەلەیە لەسەر رۆشنایی مارکسیەتی- لینینی، تێمان ئەگەیەنێ کە: مەسئەلەی کورد بەشێکە لە مەسئەلەی گشتی نیشتمانی لەعێراقدا، مەسئەلەی بونی ئیستیعمار و شەریکاتە ئیحتیکاریەکانی لەوڵاتمانا، مەسئەلەی مانەوەی پاشماوەی دەرەبەگی و ژیانی دیلێتی گەلی فەلاحەکان، مەسئەلەی ژێردەستی و دواکەوتنمان، لەبەرئەوە نابێ بیر لەهیچ چارکردنێک بکرێت وە نەچارەش ئەکرێ تەنیا بە ئازادکردنی وڵاتمان نەبێ لەژێر دەستەڵاتی ئابوری و سیاسی و عەسکەری ئیستیعمار، لە گەڵ گۆڕکردنی حوکمی کۆنەپەرستی و پاشماوەی دەرەبەگی، بەچارکردنی مەسئەلەی فەلاح و دانانی حوکمی دیموکراتی میللی و جیابوونەوەی تەواومان لە لەشکرگای شەڕ و ئیستیعمار و فاشیستی، لە گەڵ چوونە پاڵ لەشکرگای ئاسایش و دیموکراتی و ئیشتراکیەت، بەسەرکردەی یەکێتی شورەوی مەزن. جا ئەو سایە بە چارکردنی ئەم مەسئەلانە، کە مەسئەلەی کوردیش یەکێکە لێیان، مەسئەلەی کورد چار ئەکرێ لە بنەڕەتەوە، وە ئەبێ لە گۆشەی مەصلەحەتی رەنجکێشەکانی میللەتی کوردەوە تەماشای چارکردنی بکرێت.

"میللەتی روسیای قەیسەری و چین بە تەجروبەی تایبەتی خۆیان بۆیان دەرکەوت هەژاری و کەساسی‌یان لەوەوە نەبوو کە بە سەر یەکەوە بە ژیانێکی تێکڕایی ئەژیان، بەڵکو لەوەوە بو کە حوکم و دەستەڵات بە دەست خۆیان نەبوو، بە دەست ئیستیعمار و چینە خوێن مژەکانەوە بوو. ئەوەتا ئیستا هەموویان تێکڕا بەسەریەکەوە ئەژین وە وڵاتی یەکێتی شورەوی و چین یان کردوە بە (بەهەشتی بەختیاری).

"گەلی میللەتی کوردیش پاش ئەوەی زۆر تاڵ و سوێری چەشت وە بەتەجروبەی تایبەتی خۆی لە ژیانا بۆی دەرکەوتوە هەر جوڵانەوەیەک لە ژێر سەرکردەیەتی حیزبی شیوعی عێراقدا نەبێ کارەسات و مەینەتی نەبێ هیچی تری بۆ ناهێنێتە دی، بۆیە ڕۆژ بەڕۆژ چاکتر و زۆرتر، بە بڕوایەکی قایمەوە، لە دەوری ئالا بەرزەکەی (فهد) کۆئەبێتەوە پڕ بەدەم هاوار ئەکەن: بژی برایەتی کورد و عەرەب و هەموو گەلی عێراق لە زدی ئیستیعمارو کۆنەپەرستی.

"حیزبە شیوعیەکەمان و گەلی میللەتی کورد لەم ڕۆژە بەرز و پیرۆزەدا، ڕۆژی 31 ی مارت، لەو کاتەدا کە یادی بیست ساڵ تێپەڕبون ئەکەن بە سەر عومری حیزبە قارەمانەکەمانا، حیزبەکەمان بە سەربەرزی و شانازیەکی بێ هاوتاوە پیرۆزبایی لەگەلی میللەتەکەمان ئەکات، وە داوا لە ڕۆڵە تێکۆشەرەکانی میللەتی کورد ئەکات زیاتر دەستی یەکێتی و برایانە بخەنە ناو دەستی هەمو میللەتی عیراقەوە، بۆ تێکۆشانی بێ وچان لە ڕێگای ئازادکردنی وڵات و سەربەخۆیی نیشتمانی و ئاسایش و سەربەستیە دیمۆکراتیەکان دا.

"هەر بژی یادی بیست ساڵەی دامەزراندنی حیزبە قارەمانەکەمان

"بەرزی و نەمردن بۆ سەرکردە و قارەمانەکانی حیزب فەهد و حازم و صارم"

(ئازادی، ژمارە 2 ساڵی 10 نیهایەتی مارتی 1954)

بڵاوکراوەی تر

حشع جگە لە ئازادی چەند بڵاوکراوەیەکی تری بە کوردی بۆ کرێکاران، جوتیاران، قوتابیان، سەرباز و ئەفسەرانی جەیش، دەرکردوە. لە مارتی 1954 دا شیوعیە کوردەکان چەند پەخشەی تریان دەرکردوە، لەوانە:

4. 4. یەکێتی فەلاح

یەکێتی فەلاح بۆ ئاسایش و زەوی و زار و ئازادی کە ژ2 ی س 1 ی لە مارتی 1954 دا بە تایپ و ڕۆنیۆ چاپ کراوە. ئەمە زمانی (کۆمەڵی ئازادکردنی فلاح) بوە. لە تەنیشت ناوەکەیەوە نوسراوە: (ئەی گەلی فەلاحەکان تێ بکۆشن بۆ: دامەزراندن و بە هێزکردنی کۆمەڵەکەمان کۆمەڵی ئازادکردنی فلاح. دابەشکردنی زەویوزاری ئەمیری بە سەر فەلاحەکانا. کەمکردنەوەی مڵکانە. زیادکردنی کرێ و موچەی ڕەنجبەر و هەمو ئیشکەرانی لادێ. تەحدید نەکردنی شوێن و جێگای چاندنی توتن. یاخی بون لە سەرانە و بێگار بۆ دەرەبەگە خوێنمژەکان و حکومەتی خایەن.) سەروتاری ئەم ژمارەیە (کەس لە پرێ ... نابێتە کوڕێ).

4. 5. گەنجان،

گەنجان یش بڵاوکراوەیەکی زمانی یەکێتی گەنجە دیموکراتیەکانی کوردی عیراق بوە. ژ1 ی س 1 ی مارتی 1954 بە چوار لاپەڕە دەرچوە، لە ژور ناوەکەی دروشمی "ئاسایشێکی هەمیشەیی و دوارۆژێکی باشتر" نوسراوە. ناوەڕۆکی بریتیە لە: بەرەو یەکێتی، موئتەمەری گەنجە فەلاحەکانی دنیا، کۆبونەوەی لوجنەی باڵندی گەنجە دیموکراتیەکانی عیراق، هەڵبژاردنی مەجلیسی بەلەدیە لە سلێمانی، نەورۆز (ڕۆژی نوێ)، دەنگوباسی گەنجان.

یەکیتی فلاح

بۆ ئاسایشی زەوی و زارو آزادی

سالی یەکەم – ژمارەی ٢ – مارتی ١٩٥٤

ئەی گەلی فلاحەکان تێبکۆشن بۆ :-

دامەزراندنو بەهیز کردنی کۆمەلەکەمان "کۆمەلی آزاد کردنی فلاح". دابەش کردنی زەوی و زاری ئەمیری بەسەر فلاحەکانا . کەم کردنەوەی ملکانە . زیاد کردنی کرێو مووچەی رەنجبەرو عەموو ئیشکەرانی لادێ . تحدید نەکردنی شوێن و جێگای چاندنی توتن . یاخی بوون لە سەرانە و بیگار بۆ دەرەبەگەکان و خوێن مژەکانو حکومەتی خایەن .

((کەس لە پڕی ... نابیتە کوڕی !))

ئەی برا فەلاحە دلسۆزو بەشەرەفەکان !

جاری پیشو هەر لەم دوو سێ کاغەزەدا کە ناوی "یەکیتی فەلاح"ە ، ئەم نامیلکە بچوکەی کە هەرر دیررێکی بە دلی ئەو زارەدا لە لاتی ناوچەی هەولێرو سلیمانیو کەرکوک ، بگرە تارە بوستانیش ، لی ئەدا ، وە هەر رێگاو دەسگایەکی کە بۆ آزادبوونی ئیمەی ئەنوسی ئەلی ی نەخشی بەردە لە راستی و دروستیدا ، بەلی هەر لەم نامیلکە بچوکەدا کەوا زمانی حالی برا دو ئیشی ئیمەیە ، زمانی حەق و داد پرسینی ئیمەیە لە لمینەبی و تەنگانەدا ، زمانی یەکیتی و هەولو تەقەلا دانی ئیمەیە بۆ آزادی و رزگاربوان ، بەلی هەر لەم نامیلکەدا جاری پیشو زۆر چاك بە ووردی روونمان کردەوە کە "چون ئەگەینە ژیانیکی باشتر ؟ " وە پیشانماندا کەوا هەرچەندە دوژمنەکانمان زۆر بە هیزن بەلام بەرامبەر بە یەکیتی و تیکۆشانی ئیمە ئەوو بوهیزن ، چونکی دوژمنەکانی خومان لە پیش چاوە کەوا استعماری بیگانەو دەرەبەگ زلمەکان و مەلاکو سەرمایەدارەگەورەکانن ، وە حکومەتی خایەنیش هەر لەم جانەوەرانە پیك هاتووە ، ئەگەر ئەوان یەك بن ئیمە دەزارین ، ئەگەر ئەوان سەد بن ئیمە ملیونین ، بەلام ئەمە وا ناگەیێنی لە خومان باغربینو بلێین بە ئەلایێک ئەبی سەرکەوینو حساب لەگەل ئەم خایەن و دزو جەردانە ببرینەوە ، ئەگەر ئەمەشمان پی نەکرا آش بە تالی لیبکەین وە بلێین ئەم ئیشە سەر ناگری ! ، ئەم کوشکو بالەخانانەی وا لە سەدان سالەوە تا ئەمرو لە سەر بڕبڕەی پشتو کۆلەکەی سەری باووکو باپیرمانیان دروست کردوە ، ئەم زەوی و زارو بەراو بەراوی کە دەرر بەستیکی بە خەمسی ئەزارەها فلاح آودراوە بە آسانی بەجی ی ناهیلن ، لەمەش تیمان دەگەیەنی ئەم جوولانەوەی ئێمەیە بە چاوقوچانێك ناچێتە سەر وە دەستەلات بکەوێتە دەست خومانو خومان ببینە حاکمی خومان . نەتان بیستووە پیشوەکان گوتوبانە (کەس لە پڕی نابێتە کوڕی !) ... لە لایەکی تریشەوە ئەبی بە چاویکی سووك تەماشای ئەم تۆزە حقوقو داخوازیانە نەکەین کە جنگمان دەکەوی ، بەلکە ئەبی پاریزگاری بکەیتین بۆ ئەوەی لە کیسمان نەچی وە هی تری پیوە بستێنین ، بۆ ئەوەی وەك پەیژە پی بە پی سەر بکوین ! وەك چون لە پیش چاومانە لە ئەندی گوندەکانی پژدەریان سەرانە و بیگاری دەرەبەگەکانیان نەلگرت ، ئەو دەرەبەگانەی کە پێشان وەك حەیوانات تەماشای فلاحیان دەکرد ، وا ئەمرو گەشت باوارپانە ئەلین (لە وەتی فلاحمان لی راست بوتەوە ژنەکانی خوینشمانمان پیمان رازی نین) ، دیسان چون حکومەت بەسەری بۆ فەلاحەکانی قضای مخمور دانەواندو وا دەستی کێشاوە بە زەوی ئەمیری دابەش کردن ، هەرچەندە فەلاحەکانیش بەمەندە رازی نین ، وە دیسان چون فەلاحەکانی هەلبجە لەم رۆژانە حامد بەگیان راونا بۆ ئیوەی حەسیر مەیدانی بکەن ، وە فەلاحەکانی طاویخ کە پیشان فتاح آغایان ـکە لەم رۆژانە توپی بە آرەق ـ دیبایە ئەبوایە جگەرتی لە دەمیان فریدەن ... بەلام لەم دواییەدا وەك سەگ تەماشایان ئەکرد .. ئەمە ئەمووی لە چی بەوەیە ؟ ..

بی شك ئەمە ئەمووی لە ئەنجامی هەولو تەقەلای خومانە ، نابی بە چاویکی سوك تەماشای ئەم سەرکەوتنانە بکەین ئەرچەندە کە بچوکن ، بەلکە ئەبی تێ بکوشین تا شتی گەورەمان دەست کەوی . وە بۆ ئەوەش کە شارەزایی پەیدا بکەین و هەر لە خومانەوە کوێرە رێگا نەگرین و رێگای راست عەلە بکەین ، پیوستە چاو لە برا فەلاحەکانمان بکەین لەو ووڵاتانەی کەوا رزگاربون و خویان گەورەی نەفسی خویانن .. وەك ووڵاتی یەکیتی شورەوی و ووڵاتی چین .. ئەم ووڵاتەی کەسی سەد ، تا چوار سەد ملیون فەلاحی تیدا آزادو رزگار بو ، خویان بون بە حاکمی خویان ، چونکی ئەگەر بیتو بە راستی بمانەوی ـ دەشمانەوی ـ بە چاکی و یەکجاری رزگارو آزاد بین ئەبی دەرسو عبرەت وەرگرین لەم شتانەی کەوا لە دەرەوە یاخود لە ووڵاتی خومان روئەدەن ، رەنگە بپرسن چون دەرسو عبرەت وەرگرین ؟ دەرسو عبرەت چی یەو چون ئەبی ؟ .

کۆمەلەکەمان کۆمەلی آزاد کردنی فەلاحەکان "تیمان دەگەینی دەرسو عبرەت ئەمەیە :- زیتر گوێ نەگرینە قسەی پڕو پوچی دیوەخانە و وەکیلو سەرکاران کە ئەیانەوی فەلاحەکان هەروا زەلیلو کەساس

ئاسایشێکی هەمیشەیی و دوا ڕۆژێکی باشتر

گەنجان

زمانی یەکێتی گەنجە دیموکراتیەکانی کوردی عیراق

سوپاس

* * * *

زۆر بە گەرمی سپاسی یەکێتی گەنجە دیموکراتیەکانی عیراق دەکەین ... ئەو یارمەتیە دلسۆزو برایەتیەی نواندی بەرامبەرمان ، بۆ دامەزراندنی (یەکێتی) یەکمانو دەرکردنی ڕۆژنامەو نووسینەکانی ترمان .

ژمارە — ١ —   سالی — ١ —   مارتی ١٩٥٤   نرخی (٢٠) فلسە

بەرەو یەکێتی

یەکێتی گەنجە دیموکراتیەکانی کورد ، وەک یەکێتی گەنجە دیموکراتیەکانی عیراق ، لەسەر بیرو باوەری دیموکراتیو لەسەر بناغە یەکی ڕێکو پێکی قایم ، دامەزراوە ، کەبۆ جێ بەجێ کردنی ئامانجی گەنجە کوردەکان ، تێ ئەکۆشێت .

بەشی زۆری گەنجانی کورد ، ئەمڕۆ تووشی چەندەها مەینەتیو ، تووشی چەندە مشکلەو گیروگرفتێک بوون ، و بە دەستیانەوە ئەنالێنن و نازانن ئەم مشکلانە ، بێ چارە سەر کردن ، ئەبنە هۆی ، وەکو بوون ، تال کردنی ژیانی گەنجانو کێژاندنەوەی تروسکەی میللەتەکەمان .

ئەبینین لەهەموو لایەکەوە بەرسیتیو نەخوێندەواری ، دەبیان زەنوونە گەنجەکانمانو هێزو توانایان لەبەر بردوون و هەر بە گەنجیتی پالیان پێوە ئەنێن بەرەو مردن ، هەروەها بە ئاگری شەڕو نەسرتین ، ئەو شەڕەی کەوا دوژمنانی گەنجان ، بە هەموو هێزو پارەیانەوە بە پارەو جبەخانەیانەوە ، بە مشروعی ئیجارەکاریو پیلانی سیاسی کرنە پەرستیانەوە ، بە دروست کردنی بنا وانی عسکری زۆر لەناو ولاتا عیرەشدا و ، بە بەستنی پیلانی شەڕی تەجارازکاریانەوە (کە هەر ڕۆژەی بە ناوێک سەر هەڵدەهێنێ) ، بە تەرخان کردنی پارەیەکی زۆر بۆ دروست کردنی چەکو جبەخانەی زەرەو بۆمبای هیدروجینیەوە) ، بە هەموو پروپاگەندەو درۆودەلەسەو بوختانو هەلخەلەتاندنیانەوە و بە هەموو توندو تیژیەکەوە ، هەوڵی بۆ ئەدەن ، بۆ هەلگیرساندنی ئاگرەکەی ، بۆ ئەوەی لە خوێنی گەنجانو میللەت ئالتون هەلێنجن و لە ئێسقانەکانیان کۆشکو تەلاری پاشایەتی لەسەر کاولەکەی وڵات دروست بکەن .

بەرامبەر بەم مەترسیە زلە پڕسامە ژیانی هەموو گەنجان ، کەوتیتە مولە کەوتنەوەکە گوللەو بۆمبا ، فەرقی کرێکارو فلاحو قوتابیو خوێندەوار ، کاسبو سنعەتکار ، بەئافرەتو منالەوە ، ناکات ، بە تایبەتی ئەمڕۆ کە چەکو جبەخانە لە (زەرەو هیدروجین) دروست ئەکرێت ، سەرە ڕرای بۆمبای (ناپالمو میکروب) !

ئەگەر زیاتر بکۆلینەوە لە ژیانی گەنجەکان ، لە کێژە رانو چۆنیەتی ئیشکردنیان ، لەش ساغیو خوێندەواریان ، لە کوتو زنجیری دیلایەتی کومەل کە کراوەتە ئەستۆیان ، باشتر بۆمان دەرئەکەوێت ، کە مشکلەی گەنجانو مەصلەحەتیان وەک یەک وایە ، بێ گوێ دانە ئەوەی ، ئەمە کرێکارە یا فلاح ، قوتابیە یا کاسبکار هتد ، هەروەها ، بێ گوێ دانە ئەوەی ، ئەمە پارتیە یا شیوعی ، قەومیە یا نیشتمان پەروەر ، ئاشتیخوازە یا أخوان المسلمینە ، ئەمانە هەمویان ، رووبەڕووی ئەو هەموو مشکلە تایبەتیانە وەستاون ، کە بەرەو ڕووی گەنجانی هەموو ولاتەکەمان ، بوون ، بە عەرەبو تورکمانو أرمنیو آتوریەوە .

جا ئەم گەنجانە ، مادام مشکلەکانیان وەک یەکن ، مادام زۆربەی گەنجانی پێویستە دەست بخەنە دەستی یەکتری و یەکگرتوو بکەن لە تێ کۆشانا ، بۆ چارکردنی ئەو مشکلانە ، بۆ جێ بە جێکردنی ئامانجەکانیان .

و یەکێتیەکەمان لەسەر بناغەیەکی ڕێکو پێکی قایم دامەزراوە ، وە ئەو پەیڕەوە ناوخۆیەی لەسەری ئەڕوات ، واجباتو حقوقی هەموو ئەندامو لجنەکانی دەرخستوەو مرکزیەتی دیموکراتی کردوە بە شتێکی پێویست بۆ هەلسواندنی کاروباری یەکێتیەکەمان ، و مافی داوە بە هەموو ئەندامێک بۆ دەرخستنی بیروباوەڕی خۆی و هاوکاری کردنێکی تەواو بۆ لێ کولینەوەی سیاسەتی یەکێتیەکەو ڕەخنە گرتن لە هەموو کەموکورتیو چەوتیەکیو ، چارکردنیان ، بۆ وەرگرتنی هەموو گەنجە بەشەرەفو ئەو ڕێکو پێکیانەی سنتظمقە کە ئەیانەوێ بێنە ڕیزی یەکێتیەکەمانەوە ، پاش ئەوەی ، کە دان بە ئامانجەکانیا ئەنێنو خۆیان بە پەیڕەوی ناوخۆو ئەبەستنەوە ، و یەکێتیەکەمان داوا ناکات لەو گەنجانەی کە سەر بە کومەلو حزبی ترن ، دەست لە کومەلو حزبەکانیان هەلگرن ، بەلکو داوای ئەوەیان لێ ئەکات ـ پاش ئەوەی کە دێنە یەکێتیەکەوە ـ کە بەپێی پەیڕەوی ناوخۆ ، واجباتی خۆیان بە دلسۆزانەی بە جێ بکەن .

یەکێتیەکەمان کە لەسەر ڕۆشنایی ئەم بیروباوەڕە راستو پاکەوە لەسەر ئەم ڕێکو پێکیە ئەڕوات ، داوا لە هەموو ئەندامو لجنەو لایەنگرەکانی ئەکات ، کە ڕووی پاکی ئەم بیروباوەڕە و ئەم پەیڕەوە ، بۆ هەموو گەنجێکی بەشەرەف دەربخەن ، هەروەها داوا لە هەموو گەنجێکی بەشەرەف ئەکات کە بێتە ڕیزەکانیەوەو شان بە شانی تێ کۆشەرەکانی هەول بدات بۆ جێ بەجێ کردنی ئامانجەکانی بۆ گەیشتن بە ئاسایشێکی هەمیشەیی و دوا ڕۆژێکی باشتر .

لە حوزەیرانی 1955 دا کۆمیتەی ناوەندی حشع حەمید عوسمانی لادا، دەستی بە سەر چاپخانە و کەلوپەلەکانی حیزبدا گرت و، حسێن ئەحمەد ئەل ڕەزی (سەلام عادل) ی کردە سکرتێری خۆی.

سەلام عادل هەوڵی یەکخستنەوەی ڕێکخراو و باڵە جیاوازەکانی دا. ساڵی 1956 هەر 3 تاقم: تاقمی لوجنەی مەرکەزی (سەلام عادل)، وحدة الشیوعیین (عەبدولڕەحیم شەریف)، رایە الشغیلة (جەمال حەیدەری)، یەکیان گرت.

ئازادیی سەردەمی سەلام عادل

ژ1 ی ساڵی 12 ی تەموزی 1956 (ئازادی زمان حاڵی حیزبی شیوعی عیراق لە کوردستان) کە بە چاپێکی جوان چاپ کراوە. مانشێتی سەرەوەی (بژی برایەتی کورد و عەرەب) و لە ژێر ئەودا سەروتارەکەی لە ژێر سەردێڕی (ئازادی بەردەوامە لە سەر تێکۆشان لە پێناوی حقوقی میللەتی کورد) نوسیویێتی:

"پاش چەند مانگ لە بە ناچار دەرنەچونی (ئازادی) وا سەرلەنوێ (ئازادی) زمانی حاڵی حیزبی شیوعی عیراق لە کوردستان، دەستی کردەوە بە دەرچون.

"لەم چەند مانگەدا گەلێ قەوماوی گەورە لە دەرەوە و ناوەوە روی دا.

"تێکچونی پەیرەوی ئیستیعماری عالەمی، وە پەرەسەندنی هێزی ئاسایش و ئازادی دەرکەوت وە ئاشکرا بو لە چەند گۆڕانێک دا لە جوڵانەوەی ئازادی و ئاسایشی عالەمیدا. هەروەها میللەتانی عەرەب بە سەرکەوتویی هاتنە دەرێ لە بەرهەڵستیەکەیانا بەرەنگاری (پەیمانی بەغداد) وە بەرامبەر زۆر لێ کردنی ئیستیعمار، وە هەمو یەکیان گرت لە جوڵانەوەیەکی سەربەخۆیی و ئازادی گەورەدا ... وە هەستی نەتەوایەتی- عەرەبی و کوردی- لە عیراقیش دا پەرەی سەند کە ئەمە بو بە هۆی زیادبونی گۆشەگیری پیسترین تاقمی کۆنەپەرست لە چینی کاربەدەست، تاقمەکەی نوری سەعید و (پەیمانی بەغدا). دیسان هێزە نیشتمانێکان گەلێک هەنگاوی باشیان نا بۆ نزیک بونەوە لە یەکتر، وە بڕوا بە یەک کردن، پاش کەڵک وەرگرتنیان لە تەجروبە ناخۆشەکانی پێشویان. وە بە هۆی رەنج و تەقەللای حیزب وە گشت دڵسۆزان ئەوزاعی دوبەرەکی دوایی پێ هات، بە گەڕانەوەی هاوڕێیانی (رایة الشغیلة) بۆ حیزبەکەیان، وە بە ئینزیمام کردنی (حیزبی یەکێتی شیوعێکان)، بە حیزبەکەمان.

"جا لە گەڵ ئەوەدا کە (قاعدە) رۆژنامەی مەرکەزی حیزبە شیوعیەکەمان، وە بەیانەکانی تری حیزب، ئەم قەوماوانەی تا رادەیەکی زۆر جوان رون کردەوە، بەڵام بەشێکی زۆر لە گەلی زەحمەتکێشی کوردستان پێویستی بە ئەوپەڕی یارمەتی بو، لە لایەن (ئازادی) ەوە لە ئاراستەی گشتیا.

"ئەم مەسەلەیە جێگای ئیهتیمامی سەرکردەی حزب و کادرەکانی بو بە تایبەتی ئەوانەی لە کوردستان ئیش ئەکەن... وا ئێستا ئەم کۆششە هاتە بەرهەم، وە (ئازادی) خۆشەویست دەرچو لەبەرگێکی جوان و تازەدا، بەگوێرەی مەرامی گەل، وە بە کوێرایی چاوی کۆنەپەرستی عێراق و ئیستیعماری ئاغای.

"مونەزەماتی حزب لە کوردستان، وە رۆژنامەکەیان (ئازادی) ئەوپەڕی هەوڵ و تەقەللا ئەدات بۆ تێگەیشتنی سیاسەتی حزب وە ئیش پێکردنی لەسەر بناغەی گۆڕانە تازەکان. وە هەموو دەم.. وەک هەموو کاتەکانی تری.. بەدڵسۆزی و ئیهتیمامەوە سەیری چاکەو هەستی گەل ئەکات لە کوردستان، وە زمانی حاڵی ئەبێت لە هەستی نەتەوایەتیا بۆ رزگاربونی لە تەوقی ئیستیعمارو کۆنەپەرستی.

"گەلێ قەوماوی دورو نزیک، راستی ئەو ڕێگەیە ساغ ئەکاتەوە کە حزبەکەمان هەموو دەم پیشانی داوە، ڕێگای برایەتی عەرەب و کورد لە تێکۆشانا بەرەنگاری دوشمنی هەردولا، وە لە پێناوی وەرگرتنی سەربەستی و حقوقیانا، وە بەرەنگاری چەوسانەوەی نەتەوایەتی کە بەشێوەیەکی تایبەتی لەسەر میللەتی کوردە. ئەم ڕێگە

ڕاست و رەوانە دروست ئەبێت لەسەر بناغەی برایەتی بەینی میللەتان لە تێکۆشانا لەپێناوی ئازادی و حەقی تەقریری مەصیردا، لەپێناوی حقوقێکی وەکو یەکا، لە یەککگرتنێکی پێشکەوتو بەختیارا، بەڕەزامەندی.

"بە ئیشارەتێک لە ئیستیعمارەکانی ئینگلیزو ئەمریکاوە، وەلە ژێرسەرپەرشتی ئەوانا (پەیمانی بەغدا) ی تەجاوەزکارانە پێک هات کە شێوەیەکی تازەیە لە شێوەکانی دەست بەسەراگرتنی ئیستیعمار. وە پاش ئەوەی میللەتەکەمان داگیرکردنی ئاشکراو ئینتیداب و پەیمانی 930 دو قۆڵی قبوڵ نەکرد، ئیستیعمار ناچار بو ئەم ڕێگایە بەکاربهێنێت، ڕێگای پەیمانی گەلەکۆمەکی.. بۆ سەر لێشێواندن. بەڵام هەتا ئینسانە ساویلکەکانیش هەست بەوە ئەکەن کەئەم پەیمانە هیچ چاکەیەکی نیە بۆ وڵاتە بچکۆلە و دواکەوتوەکان، بەقەدەر ئەوەی ڕێگایە بۆ مانەوەی دەست بەسەراگرتن و بەری ڕەنج خواردن لەلایەن دەوڵەتە ئیستیعماریە گەورەکانەوە، کە ئەم پەیمانە، بەهاندانی ئەوان وەبۆ پاراستنی چاکەی ئەوان پێک هاتوە وەپێک دێت. وەزۆر باش ئەزانن دۆستایەتی گورگو مەڕ گاڵتە نەبێت هیچی تر نییە.

"سەرەرای ئەمەش (پەیمانی بەغدا) بە شێوەیەکی تایبەتی پیلانێکی گەورەیە بۆ سەر هەموو میللەتی کورد، ئامانجی مانەوەی دیلایەتی و پەرتوبڵاوی میللەتی کوردە، بە لەناوبردنی جوڵانەوەی ئازادیەکەی، وە نەهێشتنی هەموو نیشانەیەکی نەتەوایەتی. وەئەم پەیوەندیە لەبەینی کاربەدەستانی کۆنەپەرستی ئێران و تورکیا و عێراق وە کۆبونەوەیان لە (پەیمانی بەغدا) دا بەم گەرموگوڕیە، بەخۆڕایی نیە.

"جارەها، نوری سعید هەندێ لە وەزیرەکانی تر، وە سەرۆکی وەفدی عەسکەری تورکی کە حازربو لەو مناوەراتە عەسکەریانەی چەند مانگێک لەمەوپێش لەکوردستان کرا. تەصریحیان داوە، کە ئەم اتجاهە خراپە دەرئەخات لە (پەیمانی بەغدا).

"دیسان هێرش بردنە سەر عەشیرەتی جوانڕۆ، وە ڕێکەوتنی کاربەدەستانی ئێران و عێراق بۆ ئاوارەکردن و لەناوبردنی، وەئەو اجرائاتانەی وەرگیرا بەرامبەر شێخ مەحمود و شێخ لەتیف وە عەشیرەتی پشدەرو ئەوانی تر لەسەر ئامۆژگاری سەرۆکی وەفدی تورکی! وەدانانی کاربەدەستێکی عەسکەری تورانی لە سلێمانی وە حەرامکردنی قسە بەناوی کوردو کوردستانەوە، وە دانانی بەرنامەیەکی ئەوتۆ کە زمانی کوردی کز بکات و لەپاشا نەیهێڵێ هەتا لە قوتابخانە ئیبتیدائەکانەوە سیاسەتی جیاوازی لە بەینی میللەتانی عێراق دا وە کردنی کوردستان بەیەک پارچە لە بنکەی شەڕو فرۆکەخانەی ئاوی، وە کردنەوەی شەبەکەیەک لە ڕێگای عەسکەری وە گوێ نەدان بەپێشخستنی کشتوکاڵ و پیشەسازی وە گوێ کەڕ کردن لە مەشاکلەکانی ئەمانە هەمووی بەڵگەیەکی ڕون و ئاشکرایە، ئەو ئامانجانە دەرئەخات کە (پەیمانی بەغدا) ئەیەوێت. بەو اعتبارەی پیلانێکی گەورەیە بەرەنگاری میللەتی کورد.

"پاش سازکردنی پەیمان و پیلانەکانی ئیستیعماریەکان دوای شەڕی عالەمی یەکەم، میللەتی کورد پەرت و بڵاوەی پێ کرا بەنیازی لەناوبردنی هەموو گیانێکی نەتەوایەتی، وەسەر دانەواندنی هەموو پارچەیەکی بۆ زوڵم و زۆری کاربەدەستانی کۆنەپەرستی ئەو وڵاتەی بەزۆر خراونەتە ژێر چنگیەوە، ئەم واقعە لەدوو سەرەوە ئەرکی خستە سەرشانی جوڵانەوەی نەتەوایەتی لەهەموو بەشەکانی کوردستانا.

"بەهێزکردنی پەیوەندی تێکۆشانی یەککگرتوو لە گەڵ میللەتانی ئەم وڵاتانەدا، وە بەردەوام ترن لەسەر پەیوەندی وە ڕێکخستنی تێکۆشان لە گەڵ هەموو بەشەکانی جوڵانەوەی کوردیا.

"لەبەرئەوە میللەتی کورد، سەراپا، لە عێراق هەروەها لە ئێران وە لە تورکیا، لەبەردەمی پێویستیەکی مێژوویی گەورەدان پێویستی ڕاپەڕین بە ئازایانەو قارەمانانە، وە شان بەشانی میللەتەکانی تر لەم وڵاتانەدا، بۆ ڕوخاندنی (پەیمانی بەغدا) وە دەرکردنی ئیستیعمار وە لەپێناوی سیاسەتێکی نیشتمانی سەربەخۆدا.

"لەم چەند مانگەدا، بەشێوەیەکی تایبەتی، هەستی نیشتمان پەروەری و نەتەوایەتی لە ولاتە عەرەبەکانا پەرەی سەند، وە جوڵانەوەیەکی ئازادی و سەربەخۆیی گەورە دەستی پێکرد، بەرەنگاری ئیستیعمارو (پەیمانی بەغدا) ئەم راپەڕینە قەومیە روداوێکی زۆر گرنگە لەمێژووی تازەدا، وە هەمو ئەم بەڵگانە پیشانی ئەدات کە پاشماوەی نفوزی ئیستیعمار، هەڕەشەی لێ ئەکرێت بەنەمانێکی بێ گەڕانەوە، هیچ گومانیشی تیانیە کە جوڵانەوە نیشتمانیەکەمان لە عێراق بەشێکە جیانابێتەوە ئەم لافاوە گەورەیە، بەرەنگاری ئیستیعمار وە هەرچی هەوڵ دانێک یا بیروباوەڕێک بێتە کایەوە، بۆ جیاکردنەوەی لەم لافاوە مەزنە، بێجگە لە ئیستیعمارو کۆنەپەرستی هیچ کەسێک سودی لێ وەرناگرێت. وە بەرودوا زەرەر ئەگەیەنێت بەجوڵانەوەی میللەتەکەمان، چە عەرەب چە کورد لەپێناوی سەربەخۆیی و ئازادیا.

"دیسان ئەم لافاوە زروفێکی باش ئامادە ئەکات نەک تەنها بۆ برایەتی ئەم دوو میللەتە کوردو عەرەب، لەعێراقدا، بەڵکو برایەتی میللەتی کورد سەراپا لە گەڵ هەموو میللەتە عەرەبیەکانا، لەپێناوی دەرکردنی ئیستیعمار لەم ناوچە فراوانە لە عالەما، لە پێناوی ئازادی و نەتەوایەتی و دیموکراتیا.

"ئەمە هەندێک لە ختوتە گشتییەکانی سیاسەتی حزبی شیوعی، کە (ئازادی) لەسەری ئەڕوات لەشێوە تازەکەیا. وە تادوایی تێ ئەکۆشین لەپێناوی ئازادی و کەرامەت و بەختیاری میللەتا وە زۆر باش ئەزانێت کە خۆی بە تەنهایی تێ ناکۆشێ لەم ڕێگا پیرۆزەدا، بەڵکو دەست لەناو دەستا، بەگیانێکی برایانە و پاکەوە لەگەڵ هەمو هێزێکی نیشتمانی و نەتەوایەتیا لە کوردستان، وە لە جەبهەیەکی نیشتمانی فراوانی یەکگرتودا."

لەم ژمارەیەدا دو بەیاننامەی لوجنەی مەرکەزی حیزبی شیوعی عیراقی بڵاوکراونەتەوە. لە یەکێکیاندا باسی خۆ هەڵوەشاندنەوەی ڕێکخراوی (راية الشغيلة) و لەوی تریاندا باسی خۆ هەڵوەشاندنەی ڕێکخراوی (وحدة الشيوعيين) ئەکا. لێرەدا هەردوکیان ئەنوسمەوە:

هەر بژی یەکێتی حیزبە شیوعیەکەمان

بەیاننامەی لوجنەی مەرکەزی حیزبی شیوعی عێراق

لە مانگی کانونی دوەمی 1948 میللەتە عێراقیەکەمان خەباتێکی نەبەردانەی کرد لە روی پیلانی تازە کردنەوەی پەیمانی 1930 ی بەینی بەریتانیا و عێراق. بەم خەباتە میللەتەکەمان پەیمانی پۆرتسمۆسی، کە بەبێ ئاگاداری میللەت بەسترابوو، لابرد. وە ئەو وەزارەتەی، کە ئەم پەیمانەی بەست، روخاند. وە پەرلەمانی 1946 ی، کە سەعید بەساختەکاری و ناڕەزایی گەل پێکی هێنابو، هەڵوەشاند. وە توانی هێندێک حقوق و سەربەستیەکانی دەستوری دەست خۆی بخات.

بەڵام دوژمنانی میللەت، بەپشتیوانی ئیستیعمار، بەهەمو جۆرە شێوەیەکی ناپەسەندانە هەوڵیاندا کە سەرکەوتنەکانی میللەت لە میللەت وەرگرنەوە، وە تۆڵە بسێنن لە راپەڕینی ئازادی بەخشی، وە بە بیانوی جەنگی فەلەستینەوە هێرشیان بردە سەر جوڵانەوەی نیشتمانی میللەت، سەر گشت ئەو حیزب و کۆمەڵانەی کە دوژمنایەتی ئیستیعمار ئەکەن. لەم هێرشە کۆنەپەرستە، سەری رم بەرەوڕوی جوڵانەوە و تەنزیمی چینی کرێکار کرا، وە بە تایبەتی بەرەوڕوی حیزبە شیوعیەکەمان کرا. بەبۆنەی گیان و توانای تێکۆشانی یەکجار بەرزی حیزب، ئەو گیانە کە لە هۆشیار کردنەوەی بەشی زۆری گەلی میللەت وە خەبات بۆ مەصلەحەتی بە دەرکەوت چونکە حیزب رەنجێکی بە شەرەفی بەخشی لەپێناوی یەکێتی هێزە نیشتمانیەکانا.

ئەگەر جوڵانەوەی نیشتمانی و حیزب بەوێنەیەکی راست تەقدیری ئەهمیەتی یەکێتی هێزەکانی نیشتمانی بکردایە، وە ئەگەر زیاتر وریا بوایە بەرامبەر پیلانەکانی ئیستیعمار و نۆکەرانی وە بەرامبەر بزوتنەوە و پروپاگەندەی صەهیۆنیەت و نۆکەرانی... ئەگەر هاتو ئەمە بقەومایە، جوڵانەوەی نیشتمانی و حیزب ئەیان توانی لە روی هێرشی دوژمن بوەستن و پارێزگاری سەرکەوتنەکانی میللەت بکەن وە بەرەو پێشەوە بیبەن.

بـزی بـرایـەتی کورد و عـەرەب

آزادي دەروازە بەسـەر تێکۆشـان

لە پێناوی حـقوقی میـلەتی کورد

پاش چەند مانگێك لە ئاشکرا دەرچوونی لە عیراقیش دا پەرەی سەند کە ئەمە بوو بەهۆی «آزادي» ، وا دەرئەکەوێ ئازادی و ئاسایشی زیاد بوونی گـوشە گیری پیـسترین قاتی حالی حزبی شیوعی عیراق لە کوردستان ، کونەپەرست لە چینی کاربەدەست ، تاقمەکەی دەستی پێکردەوە پەلەیان بوو . نوری سەعید و پێیانی بەغـدا ، دیسان ئەم چەند مانگە بەدا کەلی ئەوەی ... نیشتمانیەکان گـەڵێك شەنگـاوی بەشێوە

بێگومانی بەرەو پێشەوە ئاوەرە تەوری دا . سەرکەوتنی پەیڕەوی ئیستعماری عالەمی ، لە پەرەسەندنی ئێزی ئاسایش و ئازادی دەر کەوت و ئاشکرا بوو چەند گورزانێك دا لە

نیشتمانێکی آزاد و میللەتێکی بەختیار

آزادی

زمان حالي حزبي شيوعي عيراق لە كوردستان

ژمارە (١) سالي (١٢) تموز ٩٥٦ نرخي ٢٥ فلس

تا بو نزیك بونەوە لە یەکتر ، وە بڕوا بەیەك کردن ، پاش کەلك وەرگرتنیان لە چڕو ناخوشـەکانی پێشویان وە بەهۆی ڕێبەر ئەقـەلای حـزب وە گـشت دلسۆزانی

جولانەوەی ئازادی و ئاسـایشی عالەمیدا . ئەوڕاعی دووبەرەکی دوایی پێ هـات ، بە هەروەها میلەتانی عەرەب بەسـەر کەوتوویی هاتنە گـەڕانەوەی هاوڕیانی (رابطة الشغيلة) بۆ دەری لە بەرهەلستیکەیانا بەرەنگاریەوە پێیانی حزبەکەیان ، وە بە إنضمام کـردنی حزبی بەغـدا ، وە بەرامبەر زۆرلێ کردنی ئیستعمار ، یەکێتی شیوعیەکان) ، بۆ حزبەکەمان .

وە هەموو یەکیان گـرت لە جولانەوەیەکی جا لەگەڵ ئەوەدا کە ، قاعـیدە ، بەرەبەخویی ئازادی گـەورەدا .... وە ڕۆژنامەی مەرکەزی حزبە شـیوعیکەمان هەستی نەتەوایەتی عـەرەبیو کوردی وە بەرنەکانی تری حـزب ، ئەم هەوماوانەی

"لەو کاتەی حزب توشی ئەو هێرشە جانەوەرانەیە ئەهات هەندێ کەسی داوێن پیس خۆیان هاویشتە باوەشی ئیستیعمارو کۆنەپەرست و سەری بۆ زۆردار شۆڕکرد، وەبەم کردەوە پیسترین زیانی گەیاندە چینی کرێکار و ڕەوشی شۆڕشگێڕانەی گەلی میللەتە عێرەقیەکەمان، کەبەشێوەیەکی نامەردانە حزبی بریندار کرد.

ڕفاندن و هەڵواسینی سەرکردەکانی حزبەکەمان، لە بیژنگ دانی گشت ڕوداوەکانی حزب وە بەندکردنیان بە حوکمی قورس، وە گرتن و حەپسکردن و نەفی کردنی هەزاران تێکۆشەری ئازا.. یقەوماوێکی زۆر گەورەبو نسبەت بە دەوری سیاسی و جەماهیری حزب لە وڵاتدا. ئەو کارەساتەی بەسەر حزب هات، بەراستی کارەساتی جوڵانەوەی نیشتمانی و گشت میللەتی زەحمەتکێش بو.

بەڵام زۆر ئاشکرایە، کە سەرەرای ناخۆشی زروف و توندی، حزبەکەمان، ئەوسا کارو تەنزیمی خۆی پاراست و لە فەعالیەت قەت نەوەستا. شیووعیەکانی عێراق، توانیان تا ڕادەیەکی زۆر پەیوەندیەکی بەتین بخوڵقێنن، لەبەینی ئیشیان و لەبەینی ئەو پەیمانانەی کەلەسەر خۆیانیان دابڕی بو بەرامبەر بە گەلی میللەت، کە بەبێ وچان بەربەرەکانی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی بکەن، بەم چەشنە سەر لەنوێ ئیسپاتیان کرد بەشێوەیەکی نیشتمان پەروەرانە، لەسەر گیانی فیداکاری و خۆبەخشین لەبناری مەصلەحەتی گەل کە ڕەوشێکی مەعلومی هەموو شیوعیەکانە لەهەموو شوێنێکا.

بەڵام ئەوزاعی ناوبراو. لەساڵانی ناوبراو.. زروفێکی شازی لەسەر حزب فەرزی کرد لەبابەت سەرکردەیی حزب، کە سەرکردەیەکی نەزان (قیادت جاهلە) دەستی بەسەر کاروباری حزبدا نا، وە حزبیان برد بەڕێگاوە بەئامانجی بیرۆکراتی منالانە، بو بەهۆی ڕودانی نەوەک خەتاکردنی سیاسی وە تەنزیمی یەکجار زل وە تیکرار کردنەوەی هەروەک حزب لەزۆر مناسەبەتدا. گوتویەتی: بەڵکو، بوو بەهۆی بێ بەش کردنی حزب لەتەجروبەو زانینی هاوڕێیانی باش باش ئەوانەی بەدڵسۆزی ڕەخنەیان لە حزب گرت، وە بە چەوتی لەحزب دەرکران بەئەنجامی دامرکاندنی ڕەخنەگرتن لە حزبا وەلەم هاوڕیانە ئەو هاوڕێیانەی کەلە پێشان لە (رایة الشغیلة) ڕێکخران.

بێگومان ئەوزاعی دووبەرەکی (الأوضاع الانقسامیة) لە هەر کاتێکا جوڵانەوەو حزبی توشی زیانێکی زۆر گەورە کردوە وە تێکۆشانی گەلی بەرامبەر ئیستیعمارو کۆنەپەرستی و پەیمانی بەغدای دواخست، وە بو بە مەصدەرێک بۆ بڵاوکردنەوەی بەلبەلەو شکوکیەت لە جوڵانەوەدا، وە بو بە چەکێک بەدەست ئەو کەسانەی حەز لە زەبت ناکەن وە ئەیانەوێت تەخریب بکەن.

ئەمڕۆ پاش ڕابوردنی زیاتر لە 3 ساڵ، ئەم هاوڕێیانە، لە بەیاننامەی ناوچەی سەرکردەیان (المرکز القیادي، رایة الشغیلة) کە لە 13ی حوزەیرانی 1956 دەرچوە ئەڵێن (لەسەر ڕوناکی ئەو تەجرەبە ناخۆشەی کە بەسەر حزبەکەمان و جوڵانەوەکەمان دا ڕابورد لەساڵانی دواییدا، وە بەڕوناکی تەجروبەی یەکجار دەوڵەمەندی ئومەمی... ئەتوانین تێبگەین کە ئێمە لە وەختی خۆی لە ڕێگایەکی دوبەرەکی تەخریبی چەوت ڕۆیشتین، کە تەنزیم و ناوچەیەکی سەربەخۆمان دروستکرد، وە بە ناوی حزبی شیوعی عێراق، لەوکاتەی کە حزبە شیوعیەکەمان لە مەیدانا وەستابو، وە نەبەزانە لەسەر خەباتی خۆی ئەڕۆیشت)

وە گوتیان کە ئەو هەنگاوەی ناویان نابو (انتشال) هەنگاوێک بو بە پێچەوانەی مەبدەئی مارکسی-لینینی، کە ئەڵێ، ئەبێ یەکێتی حزب بپارێزرێت.)

ئێستا پاش ئەوەی ڕێکخراوەکەی خۆیان هەڵوەشاند وە داوایان کرد لە ئەندامەکانی خۆیان کە بگەڕێنەوە بۆ حزبە شیوعیەکەیان بەبێ چەندوچون (قید أو شەرت). وە حزبە شیوعیە عێراقیەکەمان زۆر دڵشادە بە گەڕانەوەی ئەم هاوڕێ دڵسۆزانە بۆ باوەشی. هەروەها حزب دڵنیایە کە ئەم هاوڕیانە لەم خەتایەیان (دەرسێکی گەورە فێربوون، کە هۆشیار بن، هۆشیاربونێکی شۆڕشگێڕی، وە لە دوا ڕۆژیشدا، لەپێناوی

پاراستنی یەکێتی حزب، وە بەربەرەکانیکردنی هەرجۆرە هەوڵدانێکی دوژمنانە، کە یـەکێتی حـزب ئـەروخێنێ یـاخود تەهدیـدی ئـەکات بەهـەر بیانوویـەک بێـت). وە تێگەیشـتوون بـەقووڵی ئـەو راسـتیەی کـە ئـەڵێت (مارکسیەتی-لینینیەت هیچ ڕێگایەک نادات غەیرە ڕێگای رەخنەو رەخنە لەخۆگرتن نەبێت لەسـنوری زەبـت و پەیرەوی ناوخۆیی حزب لەبۆ راست کردنی خەتاو کەموکورتیو موشکلەکانی حزب).

بژی حزبی شیوعی عێراق دڵسۆز بۆ مەصلەحەتی چینی کرێکارو میللەتی زەحمەت کێش.

لەژێر ئاڵای مارکسی-لینینی بەرەو سیاسەتێکی نیشتمانی راست.

لجنەی مەرکەزی حزبی شیوعی عێراق

17 ی حوزەیرانی 956

بەیاننامەی لجنەی مەرکەزیی حزبی شیوعیی عێراق

نوێنەری حزبی شیوعی عێراق لە گەڵ نوێنەری حزبی یەکێتی شـیوعیەکان کۆبونـەوە، وە لـە ئـەوزاعی جوڵانەوەی شۆڕشگێری و نیشتمانی ئێستامان دوان لەسەر بناغـەی مارکسـی-لینینـی، وە بـەپێی تەجرەبـەی ئومەمی و نیشتمانی جوڵانەوەی چینی کرێکار و جوڵانەوەی نیشتمانی. وە هـەردولا تاکیـد لەسـەر ئەمانـەی خوارەوە ئەکەن:

1. دامەزراندنی حزبی شیوعی عێراقی، حزبی چینی کرێکارو میللەتی زەحمەت کێش پێویسـتیەکی نیشتمانی و چینایەتیە. وە حزب پێکهێنـراو بـەرەو پێشـەوە ڕۆیشـت لەناوجەرگـەی خـەباتی نیشتمانی پیرۆز بەرەنگاری ئیستیعمارو کۆنەپەرستی، وە بەرەنگاری ئینتیهازیـەت کـە نیـازی وایەو ئەیەوێت تێکۆشانی چینی کرێکار چەوت بکات و ڕووی وەربگێرێت بەشێوەیەکی غەیرە شۆڕشگێری. حزب، مارکسیەتی- لینینی کردوەتە پەیڕەو لە تێکۆشانیا وە لەژیانی ناوخۆیا، وە ڕووی میللی پەرە پێ سەندوەو لەو چەند ساڵە دوورو درێژەی دواییدا کە پڕبوو لـە کارەسـاتو لێ قەومان، نەوەستا رۆژێک لەخەبات کردن، وە پاش نەکـەوت لـە بەخشـینی خۆشەویسـترین قوربانی لەپێناوی خزمەتکردنی مەسەلە هەقو راستەکەی میللـەت، بـە جوڵانـەوەو ڕێکخسـتن و سەرکردەی گەل لەو خەباتانـەی کـەوا هەمیشـە پەڕەیـەکی رونـاکو پرشـنگدارە لـە پـەڕەکانی قارەمانی میللی.
2. هەردوولا بەنرخی ئەزانن خەباتی نیشتمانی ئەو تێکۆشەرانەی کە خۆیان ڕێکخست لەدواییـدا لـە حزبـی یـەکێتی شـیوعیەکاندا وە بـەنرخی ئـەزانن ئـەو قوربانیدانـەی ئـەوان لـە تێکۆشـانیانا بەرەنگاری ئیستیعمارو کۆنەپەرستی وە دەوریان لەبڵاوکردنەوەی هۆشی نیشـتمانی و دیمـوکراتی و رەنجیان دەربارەی سـەقافەت و بەتایبـەتی سـەقافەتی مارکسـی، لـەکاتی و لـەپێش جوڵانـەوەی حزبی، لەدوای جەنگی عالەمیی رابردوو.
3. تەجاربی ئـەو چەنـد ساڵە، ئـەو تێکۆشـەرانەی کەلـە دواییـدا ئیشـیان کـرد لـە حزبـی یـەکێتی شیوعیەکان، فێرکرد، کەوا گەلی میللەت هەقی هەیە لە خۆڕێکخستنی سیاسی، وە ئەبێت بەو هەنـدە رازی نەبێت کـەوا قـەوانینی ئـەو کاربەدەسـتانەی پاسـەوانی مەصـلەحەتی ئیسـتیعمار ئـەکات وە پارێزگاری نیزامی دەرەبەگی ئەکات ڕێی ئەدا. وەلەکاتی ئاوادا زۆر خەتایـە کـەوا بەتـەنیا اعتمـاد بکرێتە سەر فرسەتی قانونی و ئیشی ئاشکرایی کـەوا میللـەت دەسـت خـۆی ئـەخات بـەزۆر. وە پێویستە بەدامەزرانـدنی ڕێکخراوەکانمـان و تاکتیکـەکانمان لەسـەر بناغەیـەکی شۆڕشـگێڕی کـە هێزەکانی میللەت پشت بەستی بێت لەبۆ بەردەوامبون و پێشکەوتنی جوڵانەوە لـە هـەموو چەشـنە

زروفێکدا، لە تەنیشتی چاکە وەرگرتن لە فرسەتە ئاشکراکان بـۆ پێشخسـتنی تێکۆشـانی میللـی. لەبەرئەمە ویستیان اسلوبی ئیشکردنیان پێ بخەن بە شێوەیەکی ئـەوتۆ کـە بـەردەوامی خـەباتیان مسۆگەر بکات لە هەموو زروفێکدا.

4. چەنـد فرسـەتێک تێپـەڕبو، ئەبوایـە هەسـتکردن بەرزتربوایـە بـە مەسـئولیەت، وەبـە گـەرمتر و دڵفراوانتر ئیش بکرایە لە پێناوی دواهێنانی ئەم وەزعە، بـەڵام حزبـی شـیوعی لەسـەر ساردی و مەوقیفی سەلبی خۆی مایەوە بەرامبەر تێکۆشەرەکانی حزبـی یـەکێتی شـیوعیەکان، وە تەقـدیری ئـەوەی نـەکرد کـەوا تـەجرەبی تێکۆشـان هـەر ئـەمو ئـەو ناتوێنێتـەوە بـەڵکو، ڕێکخـراوە تێکۆشـەرەکانیش کـەوا دوژمنایـەتی ئیسـتیعمارو کۆنەپەرسـتی ئەکـەن، ئەتوێنـەوەو تەسـقیف ئەکات.

5. وە سەرەڕای ئەمەش کارێکی خەتا بو هەڵسانی ئەو تێکۆشەرانە بەجۆرێک لـە خـۆ ڕێکخسـتن و ئیش کردنی سەربەخۆ بەناوی (حیزبی شـیوعی عێـراق) یـان لەدواییـدا بـەناوی (حزبـی یـەکێتی شیوعیەکان) مادام حزبی شـیوعی بـەبێ روپـان و جەنگاوەرانـە تـێ ئەکۆشـا، وە ئیسـتیعمار بـە شێوەیەکی جانەوەرانە خەریکی لێدانی حزبـی شـیوعی و گشـت جوڵانـەوەی نیشـتمانی بـو. وە لەبەرئەمـە مەصـلەحەتی میللەتکـەمان وای داوا ئـەکرد لەهـەموو دڵسـۆزێک کـە ئـیش بکـەن بـۆ بەهێزکردنی یەکێتی جوڵانەوەی نیشتمانی، بەبێ ڕێگادان بە ئەتواری دووبـەرەکی و بەربـەرەکانی کردنی یەکتر.

6. وە پێویستە دان بەوەدا بنێین کەوا ئەتواری شەڕە جنێوو ناووناتۆرەنانی ناهەق لەمو لەو، هەمیشە هیچ سودێک نابەخشێت بە چینی کرێکار و میللەتی زەحمەت کێش.

7. وە بەپێی ئەم ئەنجامانـەی کـە هـەردولا گەیشـتونەتێ، سـەرەڕای ئـەوەش کـەوا حیزبـی یـەکێتی شیوعیەکان بڕوا بە عەینی ئامانجی سیاسی و کۆمەڵایەتی، نزیـک و دور، ئـەکات کـەوا پـەیڕەوی حزبی شیوعی عێراقـە لـە تێکۆشـانیا لـەپێناوی ئاسـایش و، ئـازادی نیشـتمانی و، دیموکراسـی میللیدا، بێجگە لەمەش حزبی یەکێتی شیوعیەکانیش بڕوا بە مارکسی- لینینی ئەکات کـەوا حزبـی شیوعی عێراقیش بە پشتیوانی ئەڕوات بەڕێوە لە خەباتیا وە لەژیانی ناوخۆییـدا، وە بـە مادیـەتی دیالێکتیکی کەوا بناغەی هەموو بیروباوەڕێکە وە کە ڕۆژ بەڕۆژ ژیان ئیسپاتی راستی و گیانداری ئەکات.

وە بە پێی ئەم روناکیانە، نوێنەری هەردولا ڕێک کـەوتن کـە حیزبـی یـەکێتی شـیوعیەکان دوایـی بـە کاروبار و ڕێکخراوی سەربەخۆ بێنێ، وە ئینزیمام بکات بە حیزبی شیوعی عێراقی.

وە بێ گومانە کە ئەم هەنگاوە لە لایەن هـەمو دڵسـۆزەکان بـۆ مەسـەلەی حزبـی ئـازادی دیموکراسـی نیشتمان، وە ئەوانەی بەربەرەکانی ئیستیعمار و پەیمانە شەڕاویەکانی ئەکەن.

وە نوێنەری هەردو حزب ڕێک کەوتن کە لجنەی مەرکەزی حزبـی شـیوعی عێـراق ئـەم بـەیان نامەیـە دەرکات.

بژی حیزبی شیوعی عێراقی دڵسۆز بۆ مەصلەحەتی چینی کرێکار و میللەتی زەحمەتکێش.

گەشانەوە بۆ مارکسیەتی - لینینیەت ئاڵای سەرکەوتن.

لوجنەی مەرکەزی حیزبی شیوعی عێراق

25 ی نیسانی 956

کۆنفرەنسی دووەمی حشع و دەرکردنی ئازادی کوردستان

لە ئەیلولی 1956 دا حشع دوەمین کۆنفرەنسی بەست.

لەم کۆنفەرەنسەدا هەمو ئەو تاقم و گروپانەی لێ جیا بوبونەوە سەرلەنوێ یەکیان گرتەوە و، لە سەر راپۆرتێک پێکهاتن، کە مافی چارەنوسی بۆ نەتەوەی کورد، لەوانە مافی جیابونەوە و پێکهێنانی دەوڵەتی تایبەتی خۆی، سەلماند. سەلام عادل، کە بو بە سکرتێری حیزب، دەورێکی گرنگی لەم کۆنفەرەنسە و، لە ژیانی حشعدا گێرا. وەکو بەڵگەی یەکگرتنەوەی باڵە جیاوازەکانی حیزب، هەر 3 ئۆرگان: (القاعدة، راية الشغيلة، النضال) کە بۆ بەدناوکردنی یەکتری هێرشی زۆریان کرد بوە سەر یەکتری بە یەکجاری راگیران. لە 22 ی تەموزی 1956 دا (اتحاد الشعب) وەکو زمانحاڵی حشع دەرچو. هەر لەو دەوروبەرەدا لە باتی (ئازادی) کە زمانحاڵی لقی کوردستان بو، دەس کرا بە دەرکردنی (ئازادی کوردستان).

لەم کۆمیتەی ناوەندییە یەکگرتوەدا جەمال حەیدەری، ساڵح حەیدەری، کەریم ئەحمەد، کاکەی فەلاح، بون بە ئەندام. زۆری پێ نەچو ساڵح حەیدەری و، حەمید عوسمان و، چەند کادرێکی لقی کوردستان، حشع یان بە جێ هێشت و چونە ریزی پدک ەوە. کاکەی فەلاح یش بە یەکجاری دەستی لە کاری حیزبی و سیاسی هەڵگرت. بەڵام (ئازادی کوردستان) بە رێکوپێکی بە چاپێکی جوان دەرچونی بەردەوام بو تا 14 ی تەموزی 1958.

4. 6. ئازادی کوردستان

ژ1ی ساڵی 14 ی دوایی حوزەیرانی 1957 ی ئازادی کوردستان، 16 لاپەرەی پێوانە (20 × 14سم) ە. بابەتەکانی ئەمانەن: لاچونی نوری سەعید، گۆرینی مەبەستەکانی ئیستیعمار نیيە!، تێکۆشان بۆ وەستاندنی تاقیکردنەوەکانی ئەتۆم و هیدرۆجینی فرمانێکی پێویستی نەتەوەی کوردە، بوێژی بەرزی کوردستان مامۆستا گۆران، داخوازیەکانی لیژنەی بەرزی نیشتمانی، یادی رۆژی شەهیدانی کورد، دەنگوباسی کوردستان: سلەیمانی، کەرکوک، هەولێر، گۆرانی کارگەران، پەتای ئاژاڵ و سستی دەزگای حکومەت.

تیراژی ئازادی

بەڵگەیەک لە بەر دەسدا نیە کە ئازادی چەند دانەی لێ چاپ کراوە و، چۆن و لە چەند جێ بڵاوکراوەتەوە. رۆژنامەی (القاعدة) لە ساڵانی 1947- 1949 دا، وەکو حەنا بەتاتو لە کتێبەکەیدا خەمڵاندویەتی، 3 هەزار دانەی لێ چاپ کراوە و، ژمارەیەکی زۆر لەوە زیاتر خوێندویانەتەوە. القاعدة لە سەرانسەری عیراقدا، هەروەها لە کوردستاندا، بڵاوکراوەتەوە. ئازادی کە هاوشانی القاعدة دەرچوە تەنیا بۆ کوردستان و بۆ خوێندەواری کورد بوە، لە بەر ئەوە پێویستی نەکردوە بەو ژمارە زۆرەی رۆژنامەیەکی عەرەبی چاپ بکرێ، بەڵام بێگومان ئەمیش لە چاو رۆژنامە و گۆڤارە کوردیەکانی ئەو سەردەمەدا چەردەیەکی باشی لێ چاپ و بڵاوکراوەتەوە و بۆ خوێندنەوە دەستاو دەستی کردوە.

نیشتمانیکی ئازادو میللەتیکی بەختیار

ئازادی کوردستان

زمانی حزبی شیوعی ی عیراق ، لقی کوردستان

ژمارە (١) سالی (١٤) دوای حەزیران ٩٥٧

نرخی - ٢٥ - فلسە

لا چون

نوری سەعید ، گوری مەبەستەکانی ئیستیعمار نیە !!

*

سی سال لەمەوبەر ، بەپی ی پیلانی ئیستیعمار نوری سەعید هاتە سەر کار و دەزبەجی کەوتە ئیش .

مەجلیسی نوینەران کە چەند نوینەریکی نیشتمانی تیابو هەلی وەشاند ، حزب و کومەلە و روژنامەکانی داخست پەیوەندی لەگەل یەکیتی سوفیتا بری و دوایش پەیمانی ژەهراوی بەغدای گری دا . ئەمانە جگە لەو هەمو مەرسومانەی بو پیوەندکردنی گەل هینایەدی و خستیە کار .

بەلی توانی پەیمانی بەغدا ببەستی ، بەلام هەرچی کردی نەیتوانی پیشی جوولانەوەی میللەت بگری و لە تیکوشان بیوەستینی . چونکە جگە لەوەی میللەت - بە کورد و عەرەبەوە - بەگجی بەرامبەر بەم پیلانە گلاوانە هاتە دەست و ریزی تیکوشانی خویانیان پتەوتر و پەستیوراوتر کرد ، هەمو میللەتی عەرەب و حکومەتە عەرەبە ئازادیخوازەکانیش پشتیوانی یان لی کردن . تەنانەت نوری سەعید بەخوی و نەوپەرری تەقەلای ئاغا ئیستیعماری یەکانیەوە ، نەیتوانی یەکی لە حکومەتە عەرەبەکان راکیشیتە بەری پەیمانە شەرراوی یەکانیەوە .

نە مەرسومەکانی سەعیدی و نە حوکمە «درو»ەکانی عورفی و نە ژیرپی خستنی هەمو یاساکانی دەستوری و رەوشتی ، هیچی نەیتوانی پیش بە رق وتووررەیی میللەت بگری ، بەلکو [برروانە لاپەررە ١٢]

کاریگەریی ئازادی لەسەر ژیان و بۆچونی خەڵک

ئازادی، وەکو بڵاوکەرەوەی ئایدیۆلۆجی کۆمۆنیستی، کاریگەری لە سەر ژیان و بیروبۆچونی هەزاران کەس هەبوە. بە هۆی ئازادیەوە تێکەڵاوی ژیانی سیاسی بون، توشی گیران و راونان و نانبڕان بون. بەڵام پیاچونەوە بە بەیان و بڵاوکراوە جۆراوجۆرەکانی ئەم قۆناغەی ژیانی حشع و تاووتوێ کردنی ناوەرۆکی ئۆرگانەکانی چەند راستیەکی تاڵ دەر ئەخەن:

یەکەم:

دەورێکی گەورەی هەبوە لە چەواشەکردنی بیری رۆشنبیر و سیاسی و تێکۆشەرانی کوردا. دۆست و دوژمنی لێ شێواندون. زۆر جار رێگەی نادروستی تێکۆشانی بۆ هەڵبژاردون. نۆکەرایەتی سۆڤێتی لە لا کردونەتە ئەرکێکی پیرۆز و فرمانێکی نیشتمانی. هەوڵی داوە بزوتنەوەی رزگاریی کورد بکا بە بەشێ لە جەنگی ساردی نێوان بلۆکی رۆژهەڵات و بلۆکی رۆژئاوا، بێ ئەوەی کورد هیچ قازانجێکی لەوەدا هەبوبێ.

دوەم:

حشع پێی وابوە، ئەوە ئەو لایەنەی، کە ناسنامەی نیشتمانپەروەری بە کەس و رێکخراو و حیزبەکان ئەبەخشێ یان لێیان ئەسێنێتەوە. حشع هەر لە سەرەتاوە دوژمنایەتی رێکخراوە سیاسیەکانی کوردستان، چ ئەوانەی نیشتمانی و نەتەوەیی بون و چ ئەوانەی کۆمۆنیست و مارکسی بون، کردوە بە بەشێکی کاری سیاسی و ئایدیۆلۆجی. لەم بڵاوکراوانەدا زۆر بە توندی و بێ پەروا هێرش ئەکاتە سەر حیزبی هیوا، حیزبی رزگاری، حیزبی شۆڕش، پارتی دیمۆکراتی کورد. بە هەمو توانایەوە هەوڵی داوە ناووناوبانگیان بزڕێنێ. سەرکردە و رەمزەکانیان سوک و چروک بکا.

حشع لە بڵاوکراوەکانیدا پەلاماری زۆر لە کەسایەتیە سیاسی و فەرهەنگیەکانی کوردی داوە و هەوڵی داوە ناووناوبانگیان بشێوێنێ و لە ناو خەڵک دا سوکیان بکا.

حشع یەکێکە لەو حیزبانەی لە مێژوی عیراقدا تێکۆشانی زۆر و قوربانی بێ شوماری داوە، بەڵام سەرەنجام بە هۆی چەوتی رێبازەکەیەوە مایەپوچ و رەنج بە خەسار دەرچوە.

سەرچاوەکان:

1. وێنەی ژ3 ی حوزەیرانی 1945 و 2 ی مارتی 1954 و 1 ی تەموزی 1956 ی (ئازادی) لە (ئارشیفی نەتەوەیی کوردستان) و،
ژ4 ی تشرینی دوەمی 1952 ی (ئازادی) و، ژ1 ی حوزەیرانی 1957 ی (ئازادی کوردستان) لە ژ11 - 12 ی گۆڤاری رۆژنامەڤانی و،
ژ5 ی تشرینی دوەمی 1945 لە ئەرشیڤی دکتۆر مارف خەزنەدار وەرگیراوە.
هەمو ئەم سەرچاوانەم لە مامۆستایان رەفیق ساڵح و سدیق ساڵح وەرگرتوە.

2. کۆڤارا ئازادی، گۆڤاری (رۆژا نو)، ژ61، 5 ی چرییا پاشینی 1945.
3. سکرتێری نوسین (عەبدوڵا زەنگەنە): رۆژنامە یان گۆڤاری ئازادی؟ گۆڤاری (رۆژنامەڤانی)، ژ5، هەولێر، کۆتایی ئابی 2001. ل 204 - 209.
4.

5. ڕۆژنامەوانیی نهێنی و پارتی دیمۆکراتی کوردستان

شۆڕشی 1943- 1945 ی بارزان پاش چەند شەڕ و پێکادان کەوتە گفتوگۆ لە گەڵ کاربەدەستانی عیراق. بەڵام گفتوگۆی بارزانی- حکومەتی عیراق سەرنەکەوت. سەرلەنوێ شەڕ هەڵگیرسایەوە. جەیشی عیراق بە یارمەتی هێزی ئاسمانی بریتانی هێرشی توندی ئاسمانی و زەمینی بۆ سەر ناوچەی بارزان دەس پێ کردەوە.

ناکۆکیەکانی ناو ریزەکانی حیزبی هیوا تەقینەوە. حیزبی هیوا بەرەو پارچە پارچە بون و هەڵوەشان ئەچو. ئەفسەرەکانی کە دابویانە پاڵ شۆڕشی بارزان، لە سەرکردایەتی حیزبی هیوا نائومێد بون. لە شاخ خۆیان بە سەرۆکایەتی مەلا مستەفا ڕێکخراوێکی نوێیان بە ناوی (هەیئەتی ئازادی)ەوە دامەزراند.

شۆڕشی بارزان نەتەنیەوە بۆ ناوچەکانی تری کوردستانی عیراق. لە ناوچەی بارزاندا قەتیس ما. جەیشی عیراق و جاشی کورد تەنگیان پێ هەڵچنی. توانای بەرگری نەما. ڕۆژی 11 ی 10 ی 1945 بارزانیەکان بە کۆمەڵ، چەکدار و بێ چەک، بە خاووخێزانەوە، لە ڕێگەی کێلەشینەوە کشانەوە بۆ کوردستانی ئێران.

لەو کاتەدا لە کوردستانی ئێران، ناوچەی موکریان، ئەگەرچی لە ژێر نفوزی سۆڤێتیدا بو بەڵام وەکو ناوچەیەکی بێلایەن لە نێوان هێزەکانی ئینگلیز و ڕوسدا دەسەڵاتی ڕاستەقینەی حکومەتی ئێرانی تێدا نەما بو. خەریک بو دەسەڵات ئەکەوتە دەس سەرانی کوردی ناوچەکە.

لە 22 ی 1 ی 1946 دا حیزبی دیموکراتی کوردستانی ئێران لە کۆبونەوەیەکی جەماوەریی فراواندا لە مەهاباد، دامەزراندنی حکومەتی کوردستانی ڕاگەیاند. بارزانیەکان و ئەفسەرە کوردەکانی عیراق: عیزەت عەبدولعەزیز، خەیروڵا عەبدولکەریم، مستەفا خۆشناو، محەمەد مەحمود قودسی، بەکر عەبدولکەریم، میرحاج ئەحمەد، نوری ئەحمەد تەها و جەلال ئەمین بەگ، کە لە مەهاباد کۆبوبونەوە، بون بە پێشمەرگە لە ڕیزی هێزە چەکدارەکانی پارێزگاری ئەم حکومەتەدا.

بیری دامەزراندنی پارتی

کۆتایی هاتنی دوەمین جەنگی جیهانی بە سەرکەوتنی بەرەی دیمۆکراتی و تێشکانی بەرەی فاشیزم و، ئەو بەڵێنانەی هاوپەیمانەکان بە گەلانی ژێردەستە و زۆرلێکراویان دابو، لە ناو کوردیشدا دەنگی دابوەوە.

بیری دیمۆکراتی و ئازادیخوازی لە بڵاوبونەوەدا بو. لە ژێـر کاریگـەری ڕوداوەکـانی دنیـا و بـە چاولێکـەری حیزبی دیمۆکرات، وەکو تاقە حیزب بۆ کوردستانی ئێران و لە ژێر یەک سـەرکردایەتیدا، لای ئەفسـەرەکانی کە پێشتر (هەیئەتی ئازادی) یان پێک هێنـا بـو، بیـری دامەزرانـدنی یـەک حیزبـی یـەکگرتو لـە ژێـر یـەک سەرکردایەتیدا بە سەرۆکایەتی مەلا مستەفای بارزانی، بۆ کوردستانی عیراق، گەڵاڵە بو. پەیمانی نەتـەوەیی و پرۆگرام و پێڕەوی ناوخۆی حیزبەکەیان ئامادە کرد و هەر لە مەهابادیش چاپ کرا.

هەمزە عەبدوڵا، کە ئەو دەم لە مەهاباد بو، بە نوێنەرایەتی مەلا مستەفا و دەستەی دامەزرێنەری حیزبـی تازە، بۆ گفتوگۆ لە گەڵ هەمو حیزب و ڕێکخراو و گروپە کوردیەکان گەڕایەوە بۆ عیراق. تا هەمویان بە پێی ئەو پەیمانی نەتەوەیی و پرۆگرام و پێڕەوی ناوخۆیەی بە ئامادەکراوی لە گەڵ خۆی لە مەهابادەوە هێنا بونی و، بە پێی ئەو ڕێنماییانەی لە لایەن مەلا مستەفا و هاوڕێکانیەوە کرا بو، لە یەک حیزبدا و لە ژێر باڵی یەک سەرکردایەتیدا بە سەرۆکایەتی مەلا مستەفا، یەک بگرن.

هەمزە کەوتە گفتوگۆ لە گەڵ سـەرکردەکانی حیزبـی شـیوعی کوردسـتانی عیـراق (شـۆڕش)، حیزبـی ڕزگاری کورد، لقی کوردستانی عیراقی ژ. ک، پاشماوەکانی حیزبی هیوا.

ئەندامانی سەرکردایەتی حیزبی شیوعی کوردستان ڕازی نەبون بێنـە نـاو ئـەم حیزبـە نوێـیەوە. بـە تایبەتی چونکە مەلا مستەفا کە خۆی سەرۆکی حیزبەکە بو، پێشنیاری کرد بـو شـێخ لـەتیفی حەفیـد و کاکـە زیادی غەفوری، کە دو موڵکداری گەورە بـون، لـە سـەرۆکایەتی حیـزبدا بـبن بـە جێگـری. حیزبـی شـیوعی کوردستان خۆی هەڵوەشاندەوە و زۆری ئەندامەکانی چونە ناو حیزبی شـیوعی عیراقـەوە (بـە سـەرکردایەتی فەهد). بڵاوکراوەکەیشیان (شۆڕش) نەما.

حیزبی ڕزگاری کورد بو بە دو بەشەوە. بەشـی زۆریـان چونـە نـاو حیزبـی تـازە دامـەزراو (پـارتی دیمۆکراتی کورد) ەوە و بەشێکی تریان چونە ناو حیزبی شیوعی عیراقەوە.

لقی کوردستانی عیراقی ژ. ک، لـەو کاتـەدا، کـە هێشـتا حکومـەتی کوردسـتان لـە مـەهاباد مـابو، بـێ وەرگرتنی ڕەزامەندی پێشەوا قازی محەمەد ئامادە نەبو خۆی هەڵبوەشێنێتەوە، بەڵام دوای ڕوخانی حکومـەتی کوردستان ئەویش چوە ناو پارتیـیەوە.

بەر لە گرتنی کۆنگرە، پەیمانی نەتەوەیی و پرۆگرام و پێڕەوی ناوخۆی پـارتی دیمـۆکراتی کـورد، لـە مەهاباد ئامادە کرا بو. حیزبی ڕزگاری کورد بۆ باس و لێکۆڵینەوە بەسەر ئەندامەکانی خۆیدا دابەشی کرد.

لەبەر گرنگیـیان لێرەدا لە مەتنی عەرەبیـیەوە، کە لە (موسوعة سرية خاصـة بـالحزب الشـيوعي العراقـي السري، بغداد، 1948) وەرم گرتون، ئەیانکەم بە کوردی:

"پەیمانی نەتەوەیی پارتی دیمۆکراتی کورد

1. بە ڕێگەی خەباتی سیاسی و بە ڕێگـەی تـر تـێ ئەکۆشـین بـۆ پێکهێنـانی دەوڵـەتی کوردسـتانی فیدرالی دیمۆکراتی لە عیراقدا کە پێکدێ لە لیواکانی موسـڵ و هـەولێر و کـەرکوک و سـلێمانی و خانەقین. دەستورەکەی ئەنجومەنێکی دامەزرێنەر دایئەنێ کە لە لایەن گەلی کوردەوە ڕاستەوخۆ بـە دەنگدانی نهێنی هەڵئەبژێردرێ.
2. دەسـەڵاتەکان لـە دەوڵـەتی کـوردیدا لـە گەلـەوە هەڵئـەهێنجرێ، حکومـەت بـە هـۆی پارلـەمانی هەڵبژێردراوی ڕاستەوخۆی گەلەوە وەری ئەگرێ. دەسەڵاتەکانی جێبەجێکردن و قەزا سەربەخۆن.
3. دەوڵەتی کوردستانی فیدرالی دیمۆکراتی ئازادە لە بەستنی هاوپەیمانێتی و پەیمانی دۆسـتایەتی لـە گەڵ حکومەتی (جمهوریەتی کوردستان لە ئێران) و لە گـەڵ حکومـەتی ئازەربایجـان، هـەروەها لـە

بەستنی ڕێککەوتننامەی سیاسی و بازرگانی و ڕۆشنبیری لە گەڵ هەمو دەوڵەتانی دیمۆکراتی تردا.

4. مافە دیمۆکراتیەکانی هاوولاتی‌یان لە ناو سنوری دەوڵەتدا کە مافی کۆبونەوە و بلاوکردنەوە و دامەزراندنی حیزبی سیاسی و ئازادیی بە کارهێنانی زمانی نەتەوەیی و ئازادیی باوەڕ و ویژدان پارێزراون، هەروەها ئازادی کەسایەتی.

5. دامەزراندن لە وەزیفەکانی دەوڵەتدا بە پێی لێوەشاوەیی زانستی و ڕۆشنبیری و هونەری ئەبێ. شارەکان و قەزاکان بە ئەنجومەنی بەڕێوەبەرایەتی هەڵبژێردراو لە لایەن خەڵکەکەیەوە بە سەرۆکایەتی کەسێ کە دەسەلاتی جێبەجێ کردن دای ئەنێ، بە ڕێوە ئەبرێن. بەڕێوەبەرایەتی شارەوانی لە شار و قەزاکاندا بە ئەنجومەنی شارەوانی و سەرۆکی هەڵبژێردراو لە لایەنی خەڵکەکەیەوە بەڕیوە ئەبرێن.

6. ڕێگای ئاسنین و ڕێگای وشکایی و ئاوی و دارستان و کانگا و کارگەکانی چەک و تەقەمەنی جەنگی، بە تەنیا موڵکی دەوڵەتن.

7. دارایی دەوڵەت، گەنجینەیەکی گشتیی ناوەندی بەڕێوەی ئەبا، پێکدێ لە باجی عادلانە بە پێی قانون لە داهاتی گومرگ و مەکوس و کرێی موڵکەکانی. باجی دەرامەت تەساعودی ئەبێ. دامەزراندنی بانکی تایبەتی بۆ کەسان و کۆمپانیا قەدەغەیە و بە تەنیا دەوڵەت بۆی هەیە بانکی ناوەندی دابنێ.

8. قانونی کار مەرجەکانی نێوان کرێکار و خاوەن کار دیاری ئەکا و دەوڵەت دان بە نەقابەکانی کرێکاران و کۆمەڵە هەرەوەزیە بەرهەمهێن و ئیستیهلاکیەکاندا ئەنێ و، هەوڵی بلاوکردنەوەی فێرکردنی هونەری ئەدا، بە کردنەوەی پەیمانگا بۆ ئەم مەبەستە. وە هەوڵی زیادکردنی پیشەسازی و بلاوکردنەوەی کشتوکاڵی ماکیناوی ئەدا، لە گەڵ بایەخدان بە گۆڕینی مەرجەکانی نێوان زەویدار و جوتیار بە هی داپەروەرانە، بە جۆرێ کە ئەو زۆرەی لە چینی بەرهەمهێنەری جوتیار ئەکرێ، لاببا.

9. فێربون لە خوێندنگای سەرەتایی و ناوەندیدا خۆڕایی و ئیلزامیە. پەیمانگای ڕۆشنبیری بە پێی پرۆگرامی پەروەردەیی گشتی دائەنرێ بۆ دابینکردنی پێویستیە ئابوری و سیاسی و جەنگی و بەڕێوەبەرایەتی و دادگایی و هونەری و ئەدەبیەکانی کۆمەڵ.

"پرۆگرام

"ئامانجەکانی حیزب

1. ئامانجە سیاسیەکان

سەربەخۆیی تەواوی کوردستان. بەم ڕێگایانەی خوارەوە ئەیگاتێ:

1. خەبات لە پێناوی دامەزراندنی دەوڵەتێکی فیدرالی لە عیراقدا بە ناوی دەوڵەتی کوردستانی فیدرالی دیمۆکراتی‌یەوە.

2. بنچینەی دامەزراندنی دەوڵەتی فیدرالی کوردستان پەیمانێکی یەکگرتنە، نوێنەرانی حکومەتی عیراق و نوێنەرانی سیاسی کورد بەشداری لە بەستنی‌دا ئەکەن.

3. دەوڵەتی فیدرالی کوردستان ئازادە لە بەستنی پەیمانی یەکێتی و هاوپەیمانی یا دۆستایەتی لە گەڵ حکومەتی جمهوریەتی کوردی لە ئێران.

4. دەوڵەتی کوردستان ئازادە لە بەستنی پەیمانی هاوپەیمانی یا دۆستایەتی لە گەڵ هەر دەوڵەتێکی دیمۆکراتی بێ پرسی حکومەتی عیراقی.
5. دەوڵەتی فیدرالی کوردستان ئەم شوێنانە ئەگرێتەوە: لیواکانی موسڵ و هەولێر و کەرکوک و سلێمانی و خانەقین.
6. ئەنجومەنی نیشتمانیی دامەزرێنەری هەڵبژێردراوی گەلی کورد لە عیراقدا، بە ڕێگەی هەڵبژاردنی ڕاستەوخۆ و دەنگدانی نهێنی سەرۆکی دەوڵەتی فیدرالی کوردستان هەڵئەبژێرێ و قانونی بنچینەیی بۆ دائەنێ.
7. دەوڵەتی فیدرالی کوردستان، ئیستیعماری دەوڵەتی بێگانە و نیزامی ویصایە و حیمایە، هەرچی چۆنێک و لە هەر دەوڵەتێکەوە بێ، قبوڵ ناکا.
8. دەوڵەتی فیدرالی کوردستان هەوڵ ئەدا بچێتە ناو پەیمانی سەلامەتی بە کۆمەڵی ناودەوڵەتانەوە و کۆنگرەکانی ئاشتی نەتەوە یەکگرتوەکانی دیمۆکراتی و پەیماننامە ئابوری و ڕۆشنبیری و کرێکاریەکانەوە.

2. ئامانجە ئابوریەکان

أ. حیزب هەوڵ ئەدا دەوڵەت ببێتە خاوەنی موڵکیەتی گشتیی پیشەسازیی جەنگی بە هەمو جۆرەکانیەوە و، بە خاوەنی دارستان و کەنارەکان و ڕیگای وشکایی و ئاوی و ئاسنینەکان و کانگاکان.
ب. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دامەزراندنی بانکێکی ناوەندی بۆ دەوڵەت و بۆ قەدەغە کردنی دامەزراندنی بانک لە لایەن کەس و کۆمپانیاوە.
ج. ڕێگەدان بە دامەزراندنی کۆمپانیای بازرگانی و پیشەسازیی ئازاد.
د. موڵکیەتی فەردیی ئەرز و کەلوپەل پارێزراوە.
هـ. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ نەهێشتنی کۆمپانیای ئیحتیکاریی مەوادی ئیستیهلاکی و کەلوپەل و، ئەو ڕێوشوێنە ئەهلی و حکومەتیی‌یانەی (بۆ ئەمە ئەکرێ) بە ڕەوا ئەزانێ.

3. کاروباری کار و خزمەتی کۆمەڵایەتی

أ. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دانانی قانون بۆ دیاریکردنی مەرجەکانی گرێبەند لە نێوان خاوەن کار و کرێکاردا.
ب. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دانانی بنچینەیەک بۆ کرێی کرێکارانی پیشەسازی و خەدەماتی حکومەتی و هەمو لقەکانی بەرهەمهێنانی پیشەسازی و کاری گشتی و کرێکارانی کشتوکاڵ، بە جۆرێ کە لایەنی کەمی کرێ بەشی دابینکردنی پێویستیەکانی ژیان بکا.
ج. حیزب خەبات ئەکا بۆ نەقابەی کرێکاران و کۆمەڵەکانیان.
د. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ ئەوەی خزمەت و دامەزراوە تەندروستیەکان گشتی و خۆڕایی بن. بایەخی تایبەتی بە پزیشکیی ویقائی ئەدا.
هـ. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ زیادکردنی کۆمەڵی هەرەوەزیی ئیستیهلاکی و بەرهەمهێنەر.
و. حیزب هەوڵ ئەدا شارەوانی شارەکان بسپێردرێ بە ئەنجومەنی هەڵبژێردراوی شارەکان لە لایەن دانیشتوانیەوە. هەروەها موختاری گوند و لادێکان تابیعی ئەنجومەنی هەڵبژێردراوی گوند بن.
ز. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ یەکسانی ژن لە گەڵ پیاو لە هەمو مافەکان و ئەرکەکاندا.

4. كاروباری رۆشنبیری و پەروەردە

أ. كردنی خوێندن لە خوێندنگا سەرەتایی و ناوەندیەكاندا بە خۆڕایی و ئیلزامی.

ب. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دامەزراندنی پەیمانگای زانستی ناوەندی و بەرز لە سەر بنچینەی دابینكردنی پێویستیە ئابوری، سیاسی، جەنگی، بەڕێوەبەرایەتی، قەزائی و هونەریەكانی كۆمەڵ.

ج. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دامەزراندنی یانەی وەرزش و یاری بۆ بەڕێوەبەرایەتی خوێندنگا و پەیمانگای بەرز یا نەقابەی كرێكاری و كۆمەڵی هەرەوەزی.

د. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دامەزراندنی پەیمانگای موسیقا و ئاداب و شانۆ و سینەما.

هـ. حیزب هەوڵ ئەدا بۆ دامەزراندنی باخچەی منداڵان و پشتیوانی لە بزوتنەوەی دیدەوانی لە خوێندنگاكان و لە بزوتنەوەی گەشتوگوزار.

5. مادەی جۆراوجۆر

أ. پارتی دیمۆكراتی كورد حیزبێكی گەلیە داكۆكی لە بەرژەوندیەكانی چینی كرێكار و جوتیار و رۆشنبیران و خاوەن پیشە و بازرگانەكان ئەكا.

ب. پارتی دیمۆكراتی كورد لە سەر بنچینەی عەلمانیەت دامەزراوە دان ئەنێ بە جیاكردنەوەی سیاسەت لە دین.

ج. پارتی دیمۆكراتی كورد دان ئەنێ بە گۆڕاندا، لە بەر ئەوە گۆڕین لە پرۆگرام و پێڕەوی ناوخۆیدا قبوڵ ئەكا بەو رێگەیەی لە پێڕەوی ناوخۆیدا دیاری كراوە."

یەكەمین كۆنگرەی پارتی

لە 16 ی ئابی 1946 دا لە بەغداد یەكەمین كۆنگرەی پارتی دیمۆكراتی كورد لە ماڵی مامۆستایەكی كورد بەسترا. لە بەر ئەوەی زۆری ئەندامەكانی حیزبی رزگاری كورد هاتنە ناو ئەم حیزبە نوێیەوە، لەو كۆنگرەیەدا بڕیاریاندا ناوی ئۆرگانەكەی پارتی دیمۆكراتی كورد بە ناوی (رزگاری) یەوە بمێنێتەوە.

5. 1. رزگاریی ئۆرگانی پارتی (خولی یەكەم)

هەندێ ژمارەی رزگاری ئێستا دۆزراونەتەوە و، پێ ئەچێ لە ناو ئارشیفی دەزگا ئەمنیەكانی عیراقیشدا هەندێ ژمارەی هەڵگیرابێ. هەندێ لێكۆڵەر لە لێكۆڵینەوەكانیاندا كەڵكیان لێ وەرگرتوە و ئیشارەتیان بە ژمارەكانی و بە بابەتەكانی داوە، كە دیارە بە عەرەبی نوسراون، لەوانە: جعفر عباس حمیدي، التطورات السياسية في العراق 1941- 1952، النجف 1976.

ژ2 ی س1 كە لە تشرینی یەكەمی 1946 دا دەرچوە، بە تایپ و رۆنیۆ چاپ كراوە. لاپەڕەی یەكەم و دوەمی، كە بە عەرەبی ئێستا لە بەر دەس دایە، تەرخان كراوە بۆ سەروتارێ بە ناونیشانی "الاتحاد الكردي الارمني". بەڵام بە پێی نوسینەكانی حمیدي لەم ژمارەیەدا پێڕەوی ناوخۆ (نیزامی داخلی) ی پارتی بڵاوكراوەتەوە.

رزگاری

اورگان پارتی دیموکراتی کورد

| ژمـاره (۱) × ساڵی (یەکەم) |

(...سالی تەنگەژەی مالی لە عێراقدا)

دولەتی پیک گرتو (الدولة الاتحادیة) پیک لەو ئەندامیەکە لەدوو دولەت و یا زیاتر پیک هاتبو کە هەموو پیکیان کیانیکی تایبەتیان هەبیت و پیویستیکی پیک گەیری گشتی سنوری پیویستی بینی ئەندامیکان و حقوق و بو بی ویستی گشتی هەر ئەندامیەک دابنی. هەر ئەندامیک سەربەستە بو هەڵسوراندنی ابشی دەروونی جیبون آرزو بکات چە جوریک کە لانەدا لە پەیرەوی پیکگیری گشتی. وە ریک کوتنە سەر ئەندامیکان لە نێو مابینی خویاندا بو پیکهیستانی سیاسەتی بەر کە جیاوەنیری پەیرەوی پیکگیر ئەکات. ئەندامانی دولەتی پیکگیر ئەوەیە لەو دولەتە دەراوەستە بانەیە کە هەر یەکێکیان پەیوەندی بە تینیان لە گەڵ یەکدا و مەسالحی زوریان لە یەکدا دیو ئەجینی ئەو مەسالحانەیە کە ئەبێتە سبب بو پیکهینانی پیک گرتن بو پاراستنی قازانجی هەردوو لایان.

ئەسورە خوی بی ویستی بو پیکهینانی دولەتی پیک گیر بون بونی دوو ملەت لە پیکتاو جیەو جیراتی لە نزیکترو لە رونیکی سیاسی یان بزووی یا اقتصادی ئیکلی.

مسئلەی ملی زور لەمیژە سەرنجی ئەگەرەیە کە دیتە پیش کومەڵەکان و ملەتەکان و خوی شورش و ناریکیکی زوری بوە هەناکو ایستا زوری لە هەموو جیگایەکی ئیشی تیە گرژاوەتەوە و دانەمرکاوە. گەلی ریگا هاتی کراوەتەوە بو لادانو هەلوەشاندنی ئەم تەنگەژە یە ئیاگرینیان لە ریایدا کەسەری گرت پیکهینانی دولەتەکانی پیکگیر بون ئەملەتەکانی جیاواز لەی ورد بینەوە گەلی لەو هەنە لانە کە ئەم تەنگەژەی هەلوەشاندوە و بەدیلی جیاکیتی داوە ابستا ئەو دولەتە پیک گرتنەکانی امریکا کە ئەروت وای لی کردوون پیکگیرین لە ژیر پەیرەویکی پیکگرتنو ئەوا سایشی ئەژین ئەو سویسرادا کە جوری بیک گرتنی بکی تر زور ملەتەکونەکەوە بە المانی فرنسی و ایتالی ئەدوین بە بی ئەوەی بینە ئەوی لیکداری تیک جون. هەر چەندە وا شەڕووی داوە گەلی جار ریکەوی ئەم ملەتانە کوتونە ناکوکی و شەر لە گەڵ یەکدا لەدەرەوەی پیکگیری سویسرادا. ئەوا دولەتەکانی پیکگیری سوفیاتی کە زور رەنگ رەنگو ملەت ئەسانی جیاوازی کوکردوتەوە لە گەڵ ئەوەندا ئەموانیە پەیوەندیکی بە هیزو تین بەستراوون تا هیزی لەشکری بە هیزی بی پیاپسان و بی ئەندازەیەنی توانی ئەم شومە کیشیە لە یەک بپچرینی. وەلەو دولەتە پیکگیرە نویانە کە تازە هاتونە دی دولەتی پیکگیرە کسانی یوگوسلافیایە کە هەمولو تغلایان بەرامبەر فاشستەکان تیپانی کسیاند کە راسترین ریگا بو هەلوەشاندنی تەنگەژەی ملەتەکان کە زور جار بوتە هوی بەر بەرەکانی و خوین رژاندن ئەودولەتی پیکگیرە.

داری بەرداری ئەم ریگا راستە بە بەر جسات هەر چەندە تازە نە سامە لە یوگوسلافیا کە ایستا پیشکەوتوترین دولەتەکانی دراوسیمی لە دروستکردنی دیموکراسی راستە قینە.

پیارتی ایمە ... ئەم ئینانە جیناوە تەبەرجیار و ... موحلیکی کە دانراوە بو لیدانەوەی تەنگەژەی ملی و ... و احوالی کە دەبو زور بستنی کوردی داوە وتی دا ئەزیت لیک راوەتەوە بە تایبەتی هەوالی ئەدانی لە عراقدا ئەژین. ... جیوان ورد بینەوە و روودی لە ... مەسانی ناریخی کە ملەتەکانی کێشی لی تی بەسەر ئەبن و بە تایبەتی ئەو کوسیە و جیالعەکی دیتە پیش ملەتەکانی زورز هەلاتی ناوەندی زاندرا کە چاکترین ریگا بو ، منە کوردی عراق هەول دانە بو پیکهینانی دولە تیکی پیکگیر لە عراقدا لە لەگەڵ ملەتی عربی عراقدا دستوریکی پیک گرتوی گشتی پیکگیریان بلسان ... بە بوریکی وا ئەم دستورە ریک بخری کە حقوقی هەر دوولا پیاریزی ، پیارتیمان زور جیانەنی ئە زانی و لە بەر ناکان کە ئەگینتنە ابیدی استعماری دروە وکون پەیوەستە کانی ناو دابەستی استعمار و لە بەر ئەمە آمادەیە و نی تە کوشی وکوتنی ئەدا لە سەری استعماری نوکەرەکانی ورلانو ... تروزیە هەر زان ... بی ملەتی کورد بە آزادی بژی لە گەڵ دراوسیەکانی ... پیارتی ایمە بە جاوتیدوور نە بینی ناتوانیتە ئەم مسئلەیە و ناکوتە دوای سیبەری خویاتی بەلکو ریگا و بیانی ریان ئەهنا ودانعەزرینی بو کە پیشنەاتنی لە سەر رووداو (الواقع).

ایمە پیان ئەزانین کە پیشناز (...) کون پەیوەستەکانی کیشی پیکە و نابینە دوو ... ایستا ئەولە هیزو تین دایە بویە بە بی ویستی ئەزانین ئە هیزە پیشکوتوو کانە بی پیکگیرین ریکنکون بو پیکهینانی پیشناییکی بە هیزو تین بو بەرەبەرە کانی کونە پەیوەستەکانی کیشی و سەرکەوتنی دووای.

هەر چەندە ، ئە ملەتی کورد زور بەرووزبەی دیوە لە دەست کاربەدەستەکانی دراوسیمی لە گەڵ ئە وەشدا پیارتیمان هەول ئەدا بو ئەوەی هیزی آزادی ملەتی لە گەڵ ... ملەتانی تر شان بەشان هەموالەدەین هەر چەند هیو ، کورد ... ریتەبەری لە گەڵ هیزی ملەتانی تر بو بارید ... هیزانی ملەتانی تر بو ... دووای هەل کوتانە سەر هیزی کون پەیوەستی و لە ناو بردنی و دروستکردنی دیموکراسیکی راست کە هەمو ملەتەکانیە شدارین لەم رەنجیدا ملەتی کورد ناتوانی ... بەشی ئەوبکات و بنویتەوە لە ناو ... تیکلی تردا ، ئە بی صفاتی تایبەتی خوی بپاریزی بیتە رزی و جیگای خوی بگری لە ناو ملەتانی تر.

رزگاری

[illegible]

عـدد (٢) السنه الاولى ت ١٠

الاتحـاد الكـردى الارمنـي

عام ١٩٠٨م

افاقت الشعوب الرازحه تحت حكم السلطان الفردى المطلق في الامبرا طوريه العثمانيه لتجد ان دستوا عنوانه "حريه ، عداله مساواه" يكاد يمزق ظلاما داما ناءت به عهدا بعيدا اورثته ظلال الله في الارض . وفي ضوء هذه النيرات الثلاثه بادرت الجمعيات والاحزاب الى اعداد مناهج الخلاص من القيود الجامعه العثمانيه والاخوه الاسلاميه اللتين المتا تكاة لحكم السلاطين خلفاء الله . اخذ الاكراد والعرب والارمن بتنظيم جمعياتهم واحزابهم وفي نفس العام اعلنت جمعية (تعالي وترقي) الكرديه عن نفسها في الآستانه . اندعت شعوب الدوله الى ليه بالدستور الذى لم تفرضه ثورة الشعوب كما اندعت معه ا اوروبا فحسبت ان مبادئ الثورة الفرنسية الكبرى بدات ، بهذا الانقلاب البهلواني تلقح جسم "الرجل المريض" فاوقفت مقررات موتمر (ريفال) التي اتخذت اد ولتا ... الدولة العثمانيه لم يطل العهد بالاتحاديين حتى كشفوا عن آخر ورقة في اجندتهم ... ما اعلنوه عداء ... للشعوب غير التركية في الدولة ، مترسمين خطوات هولاكو في التدمير والقتل . والطورانية التي استـ... السيادة العرقية التركية غاية لها هي المسئولة اولا واخرا عن دماء مليون من الشعب الارمني النبيل قبل الحرب العالمية الاولى وبعدها وخلالها . وعن هجرة مئات العائلات من وطنها هربا من سيف الجلاد . وهي المسؤولة ايضا عن نصب مئات المشانق لابناء كردستان وقتل الآلاف الآخرين وتهجير عشرات الالوف من وطنهم الى الاقاليم الغربية كذلك تنفيذا للسياسة الـ... الثانية بوجوب ... كل كيان قومي لغير الاتراك وقد عبر عن ذلك فيما بعد قرا نكو الشرق عصمت اينونو في خطبة افتتاح سكة الحديد ... سيواس في ٣٠ ... عام ١٩٣٠ "ليس في هذه البلاد جماعة لها الحق بادعاء كيان قومي ووطني لها غير الجماعة التركية" وبوقاحة اكثر وزير العدلية محمود اسعد في خطبة القاها في (اودمش) "ليعلم الصديق والعدو حتى الجبال ان سيد هذه البلاد هو التركي ، فمن لم يكن من دم تركي ليس له ... سوى حق واحد ، هو ان يكون خادما وعبـــدا"

عبر الماضي . . .

بازاء السياسة العرقية الطورانية المعتدية لم تتح الوحيد الضروري وهو الاتحاد الشعبي الارمني الكردي لصد العدوان على الرغم من التماس وطن الشعبين ارمنيا وكردستان ، وتكوينهما منطقة استراتيجية واحدة اولا ، ووجودهما بالقرب من مراكز الاعتداء الرئيسية وسرعة اجتياز الحملات عليهما ثانيا . ويرجع انعدام هذا الاتحاد الشعبي الى اخطاء المنظمات التي فرضت نفسها قائدة للمحركات السياسية للارمن والاكراد على السواء . تلك الاخطاء . .

١ — ان الجمعية السياسية الكردية (تعالي وترقي) المؤسسة غداة اعلان الدستور وسائر الجمعيات المتكونة بعد ذلك جمعية (...) وجمعية "التشكيلات الاجتماعية الكردية" و "حزب الامة الكردية" لم تكن ذات صلة بالشعب الكردي في كردستان ، وقد اقتصر نشاطها في الآستانة فقط غير ملتفتة الى انشاء قواعد لها في ارجاء كردستان ، وبانعدام الصلة بينها وبين الشعب الكردي قست ان تكون ... قيادة بلا ... بعد ، ... ذلك ان ... السياسة التركية الشعب الكردي وراءها دون تعكر عليها معارضة جدية او مقاومة تذكر . وابسط مثال على ذلك انجرار اكثرية الاكراد مع الكماليين الطورانيين ... لاعظم التضحيات في الاهوال والانفراط ... ما تسمى "حرب الاستقلال" ولم ... الكماليون الى اكثر من ترديدهم "ان حق التكلم من فوق هذا المنبر الى هو للملاتين التركية والكردية" ... نائب ارضروم حسين عوني ، او كما صرح به فتحي بك رئيس الوفد التركي في موتمر الترسانة بالآستانة بقوله "ان هذا الوطن ... الامتين التركية والكرديه"

اما الارمن فان جمعية ... التي وان كانت اوثق ... من الجمعيات السياسية الكردية بالشعب الارمني الا انها كانت خادمة امينة للرجعية و... ا المطلقة ، واتجاهها السياسي ... بين الدفاع عن مصلحة ... الشعب الارمني المتقدم اكثر الشعوب الداخلة في الدولة العثمانية ، وهذا الا... الارمني ... الى المجثو على اعتاب الوكالات والسفارات للدول الاستعمارية الاوروبية ومن ثم ... الى ... عاملة ... ارمنيا السوفياتية ... والفلاحين الارمني في ... الصادرة في مصر وامريكا ...

٢ — وبانعدام الثقة بين هذه الجمعيات والشعب ... نقدا سياسيا كبيرا سواء ما كان متصلا بالوضع الداخلي للدولة العثمانية او الحالة الدولية العامه . فبينما تبرز ... ازمة داخلية باعلان الدستور ... الدولة ووجود السلطان بلا حول او قوة ازمة حادة ، اعطت امكانيات ثورية للشعبين الارمني والكردي ، نجد زعماء هذه الجمعيات — مع الاحترام العميق لذكراهم — اما ملتفين حول الخليفة الاعزل المغلوب او مترددين على قنصليات الدول الاوروبية تستنصحها وتستوحيها ... للعمل في سبيل الاوطان ! هكذا استطاع الكماليون تسخير الاكراد في الحرب ليفوزوا اخيرا بدولة تركية تضع في راس برنامجها محو الشعب الكردي ونصبها المشانق لاولئك الزعماء على السواء . اما موتمر الصلح في فيرساي وتصريحات كليمنصو فيه فلم يكن ذلك جميعا مفهوما ،

ژ3 ی س1 ی تشرینی دوەمی 1946، وەکو حمیدي لە (ل226) دا نوسیوێتی: زۆری تەرخان کـراوە بۆ رونکردنەوەی هۆی دامەزراندنی پارتی دیمۆکراتی کورد و رونکردنـەوەی پرۆگـرام و پێـڕەوی نـاوخۆی. بەیانێکی مەلا مستەفای بەو بۆنەیەوە تێدا بڵاوکراوەتەوە.

ژ13 ی س2 ی ئەیلولی 1947، وەکو حمیدي لە (ل230- 231) دا ئەڵێ، ئەو هەڵبژاردنـەی ریسـوا کردوە کە نوری سەعید لە ئازاری 1947 دا ئەنجامی داوە. لەو بارەیەوە رزگاری نوسیوێتی:

"هەڵبژاردنەکە ساختە بو... گەل نائیبـەکانی ئـەم ئەنجومەنـەی هەڵنـەبژاردوە بـەڵکو لـە لایـەن نـوری سەعیدەوە تەعین کراون.."

سەبارەت بە پەیمانی تورکی- عیراقی یش نوسیوێتی:

"پەیماننامەی تورکی- عیراقی، کوردی خستۆتە نێوان چەکوش و دەزگاوە"

هەر ئەم ژمارەیە بەیانێکی پارتی تێدایە، بە بۆنەی لە سـێدارەدانی ئەفسـەرە کوردەکانـەوە دەرکـراوە. ئەفسەرەکان: عیزەت عەبدولعەزیز، خەیروڵا عەبدولکەریم، مستەفا خۆشناو، محەمەد مەحمود قودسی، بـە هـۆی بەشدارییانەوە لە شۆڕشی بارزاندا. لە 19ی حوزەیرانی 1947 دا لە بەغداد لە سێدارە دران.

ژمارەکانی 17 و 18 س2 ی کـانونی دوەم و شـوباتی 1948، کـە ئیسـتا لـە بـەر دەس دایـە، 14 لاپەڕەیە، لە شێوەی کتێبدا بە حەرف چـاپ کـراوە. لـە لاپـەڕەی یەکـەمیدا بـە ناونیشـانی (عهـد و میثـاق) نوسیوێتی:

"في اعناقنا لشعبنا الكردي المناضل وللعراق ثم للشرقين الاوسط والادنى وللجبهة الديموقراطيـة العالميـة دين سنوفيه كاملا على هدى ونور ماتضمنته الكلمات التالية لزعيمنا وابطالنا وعد.. (لێرەدا هەندێکی لـێ دڕاوە. نم)"

دوای ئەمە بەشێ لە بەیانێکی جەنەراڵ مستەفا بارزانی نوسیوەتەوە کە ئاڕاستەی گەلی عیراقی کـردوە و، وەسێتنامەکەی کە چوار ئەفسەرەکە لە شەوی پێش لە سێدارەدانیاندا بۆ گەلی کوردیان ناردوە.

لە لاپەڕەی 2 دا (تحية الشهداء) سـڵاوی ڕێزنانـە لـە شـەهیدان: مسـتەفا خۆشـناو، محەمـەد مـەحمود قودسی، عیزەت عەبدولعەزیز و خەیروڵا عەبدولکەریم.

ل3 تا 8 و نیوەی ل9 وتارێکی بێ سەردێڕە، باسی ڕاپەڕینی کـانونی دوەمـی 1948 و هاتنـە سـەر کاری حکومەتی محەمەد سەدر و هەڵبژاردنی مەجلیسی نیابی ئەکا... لـە کێشـەی بارزانیـەکان و ئابلۆقـەدانی ئابوری کوردسـتان ئـەدوێ و بـاس ئـەکا لـە بـاتی ئـەوەی ئـازاد بکـرێن حوکمەکـەیان سـاڵێکی تـر درێـژ کراوەتەوە... لە کێشەی توتن ئەدوێ کە بە چارەسەرنەکراوی ماوەتەوە...

لە ناوەڕاستی ل3 دا ئەم هەواڵەی بڵاو کردۆتەوە:

"موت المؤرخ: فجع الاكراد وكردستان بموت الرائد الاول لتاريخ (الاكراد وكردستان) معـالي امـين زكـي بک فعزاء الامة الكردية فيما خلفه لها من اثار علمية ستحيط اسمه بهالة من نـور فـي ثبت الخالـدين الـى ابـد الدهر. هيئة التحرير".

لە ل9 دا "نعي ژدانوف" پرسەی مردنی ژدانۆفە.

لە ل10 دا "مهزلة الانتخابات: صورة من السليمانية" باسی هەڵبژاردنی پەرلەمانی ئەکا لـە سـلێمانی کە چۆن فڕوفێڵی تێدا کراوە بۆ ئەوەی پاڵێوراوەکانی حکومـەت دەربچـن. بـە "گاڵتـەجاڕی هـەڵبژاردن" ناوی ئەبا.

ل11 "امام المجلس العرفي العسكري" باس ئەكا كە حكومەت بە هۆی ڕاگەیاندنی حوكمی عورفییەوە خەڵكانێكی زۆری گرتوە، لەوانە ناوی عەونی یوسف ئەبا كە ئەوكاتە ئەندامی كۆمیتەی ناوەندی پارتی بوە.

ل12- 14 "حول اعلان وزارة الدفاع" لەم وتارەدا لەوە ئەدوێ كە وەزارەتی دیفاع ئیعلانێكی بڵاوكردۆتەوە داوای شوفێری كردوە بۆ لێخوڕینی ئوتومبیلەكانی جەیش بۆ ڕۆژهەڵاتی ئەردەن بۆ شەڕی فەلەستین، بەڵام مەرجی بۆ شۆفێرەكان داناوە كە ئەبێ لەباوكەوە عەرەب بن. ئەپرسێ لەكاتێكا سەدان سەرباز و ئەفسەری كورد راپێچی مەیدانی شەڕ ئەكرێن بێ ئەوەی لە باوكیان بپرسن كەچی كە دێتە سەر بە كرێگرتنی شۆفێر ئەبێ باوكی عەرەب بێ. ئەمە وەكو نمونەیەكی جیاوازی نەتەوەیی لە عیراقدا باس ئەكا.

ل14 "اخبار من كردستان" هەندێ هەواڵی كوردستانە.

بە پێی نوسینی حمیدي (ل232) ئەبێ لەم ژمارەیەدا، بە بۆنەی پێكهێنانی وەزارەتەكەی محەمەد سەدرەوە بەیانێكی بڵاوكردبێتەوە داواكاریەكانی ئەو سەردەمەی خەڵكی نوسی بێ كە بریتی بون لە:

1. "هەڵوەشاندنەوەی پەیمانی 1930 ی عیراقی- بریتانی.
2. هەڵوەشاندنەوەی مەجلیسی نیابی و ئەنجامدانی هەڵبژاردنێكی ئازاد بۆ ئەنجومەنێكی نوێ.
3. دادگایی كردن و سزادانی ئەوانەی بەرپرسیارن لە خوێنی شەهیدانی گەل و، دادگایی كردنی ساڵح جەبر و نوری سەعید و جەمال بابان و سزادانیان.
4. ڕێزگرتنی سەربەستیە دیمۆكراتیەكانی كە دەستور دەستەبەری كردون و ماوەدان بە دەربڕینی سیاسی و ژیانی پارتایەتی.
5. چارەسەركردنی گیروگرفتی خۆراك و پۆشاك و دەسكاری قانونی ئینحیساری توتن بە قازانجی جوتیارانی كورد.
6. دەسكاری وەزارەتی ئیستا بە لابردنی ئەو وەزیرانەی كە بە دوژمنایەتی گەل و چەوساندنەوەی ناسراون.
7. هەڵوەشاندنەوەی پەیمانی عیراقی- توركی و ئوردونی- عیراقی.
8. ئازادكردنی هەمو گیراوە سیاسیەكان و تێكڕای بارزانیەكان و یارمەتی دانی راستەقینەی خێزانە ئاوارەكان و، چاكردنی دەزگای حكومەتی و نەهێشتنی بەرتیلخۆری و بەد ڕەفتاری."

لە ژمارەكەی بەردەستی ئێمەدا ئەم بەیانە نیە.

ژ2 ی س3 ی تشرینی یەكەمی 1948، 14 لاپەڕەیە. لە شێوەی كتێبدا بە حەرف چاپ كراوە. لە لای چەپی ناوەكەیدا نوسراوە: "یا جماهیر الشعب الكردي والعربي كافحوا یدا واحدة ضد الاستعمار وجیوشه ومشاریعه ومعاهداته ومراكزه وامتیازاته"

سەروتاری ئەم ژمارەیە پاشماوەی وتارێكی پێشوە بە ناونیشانی: "في سبیل تحریر كردستان (2) القضیة الكردیة والاحزاب العراقیة" ل1- 4 و ل13- 14 ی گرتۆتەوە. هەڵوێستی خۆی لە حیزبی (الاستقلال) و (الاحرار) ڕون كردۆتەوە.

ل5- 6 (المفوضیة السوفیاتیة والحكومة العراقیة)

ل6- 8 (تعلیقات محطة رادیو الحزب الدیموقراطي الانربایجاني الحرة على الاحداث في كوردستان والعراق)

ل8- 9 (انباو الجهات)

ل10- 12 (رسالة السجن)

رزگاری

اورگانی پارتی دیموکراتی کورد

عدد ١٧ و ١٨ كانون ٢ وشباط ١٩٤٨ * السنة الثانية * ثمن النسخة ٥ فلس

عهد وميثاق

في اعناقنا لشعبنا الكردي المناضل وللعراق ثم للشرقين الأوسط والأدنى وللجبهة الديموقراطية العالمية دين سنوفيه كاملا على هدى [illegible] الكفاحات التاليه لزعيمنا وابطالنا [illegible] حتى [illegible] فارد اجنبي طامع في [illegible] و[illegible] كل متطاول على حقوق الشعب [illegible] التحـرير.

لم احارب وان اجارب الشعب [illegible] الذي أنا منه ولكني حاربت الاستعمار والرجعية [illegible] التي تشترك في امتصاص دماء أبناء كرامة وطني المقدس. إنني أوجه ندائي ألى الشعبين [illegible] [illegible] ليتكاتفا ويوحدا جهودهما في النضال المشترك لتحرير [illegible] الاستعمار [illegible] ولكي يعيش كل شعب في أرضه

من بيان

الجنرال مصطفى البارزاني

(*)

[illegible] الاعدام »

[illegible] ١٩٤٧ »

[illegible] على أداء [illegible] واجبنا [illegible] ونصيحتنا او [illegible]

[illegible] الذات [illegible] ولا [illegible]

[illegible] الشعوب [illegible]

[illegible] محمود [illegible] خير الله [illegible]

رزگاری

لسان پارتی دموكراتی كورد عراق

يا عمال وفلاحي الشعب الكردي
والعربي كافحوا يداً واحدة ضد
الاستعمار وحكومته ومشاريعه
ومعاهداته ومراكزه وامتيازاته

السنة الاولى العدد (٢) تشرين الاول (١٩٤٨) الثمن (٣٠) فلساً

في سبيل تحرير كوردستان (٢)

القضية الكردية

والاحزاب العراقية

✱✱✱

كتبنا في العدد الماضي من مجلتنا تحليلاً مقتضباً لسياسة الحكومة العراقية تجاه الاكراد وكردستان في عهد وزارة الصدر وزارة التخدير والتسكين والوعود الخلابة الفارغة التي عهدها بنصب مجلس نيابي اكثريته من ذات طينة مجلس نوري السعيد تحت ضغط الارهاب والمجالس العرفية العهد الذي اختتم بخطاب العرش الذي اكد التحالف مع بريطانيا على اساس معاهدة ١٩٣٠ الاستعمارية وبشجب ثورة الشعب العظيمة امام موقف حكومة التعديل السابق لموسى ليوني مزاحم الباججي من شعبنا ووطننا فهو لا يفرق عن موقف الشوفيني المتوفى حمدي الباججي وصالح جبر بطل بورتسموث الخائن. مع زيادة محسوسة في العداء نحوها ونحو العراق باجمعه فالبارزانيون يموتون جوعاً في السجون ولا يمر اسبوع دون اخراج هيكل بارزاني ميت من مستشفى العزل قضى عليه السل الرئوي . وامر جديد يدعو تجنيد مواطني كردستان الآشوريين في جيش خاص يعد للاعتداء على كردستان مقابل هبة منطقة بارزان لهم . اما العجز المالي في ميزانية الدولة ومعالجته بزيادة نسبة الضرائب فشرها يعم العراق جميعه ولكنها اشد وطأة

له وتاری (لەپێناوی رزگاری کوردستاندا: کێشەی کـورد و حیزبـە عیراقیـەکان) کـە یەکـەم بەشـی لـە ژمارەی پێشودا بڵاوکراوەتەوە، سیاسەتی حکومەتی عیراقی لە سەردەمی وەزارەتی محەمەد سەدردا بەرامبەر بە کورد و کوردستان رون کراوەتەوە. لەم بەشەدا رەخنەی توند لە حیزبەکانی (الاستقلال) و (الاحرار) گیراوە و وتراوە:

"ئەو حیزبانە چەند بەندێکیان بۆ چارەسەری کێشەی فەلەستین کە رۆژێ لە رۆژان مەسەلەیەکی تایبەت بە عیراق نەبوە، خستۆتە ناو بەرنامەی خۆیانەوە، لەکاتێکا مەسەلەی کورد و شۆڕشـی رزگـاریخوازیی کـورد لەناو کرۆکی سیاسەتی عیراقدایە. ئەوی راسـتیبێ حیزبـە عیراقیـە مۆڵـەت پێـدراوەکان خۆیـان لـەوە لاداوە هەڵوێستیان دەرهەق بە کێشە رەواکـەمان ئاشـکرا بکـەن. چونکـە دان نـە بـەم کێشـەیە و نـە بـە شۆڕشـی رزگـاریخوازیی کـوردا نـانێن و، لـەڕوی مەبدەئـەوە پشـتگیری سیاسـەتی چەوسـاندنەوە و زوڵـم و زۆری پێڕەوکراوی حکومەتە یەک لەدوایەکەکانی عیراق ئەکەن".

مام جەلال تاڵەبانی، لە نامەیەکی تایبەتیدا، لە وەڵامی چەند پرسیارێکی منداکە لە بارەی رزگارییـەوە کردبومن، نوسیویێتی و ئەڵێ:

"رزگاری یەکەم ژمارەی لە 2 ی ئـەیلولی 1946 دا بـە زمـانی عـەرەبی دەرچـوە. نوسـەری سـەرەکی سەروتار و مەقالە گرنگەکانی کاک هەمزە عەبـدوڵا بـوە. ناوبـەناو د. جەعفـەریش (جەعفـەر محەمـەد کـەریم) مەقالەی تێدا نوسیوە. موراسیلەکانیش لەشارەکانەوە شتیان تێدا دەنوسی.

"بابەتەکانی زۆرتر لەسەر وەزعی کوردستانی عێراق، جمهوریەتی مهاباد، وەزعـی بارزانیـەکان، کێشـەی شار و شارۆچکەکانی کوردستان و هەندێ روداوی گرنگی نێو دەوڵەتی بوە، جگە لە بیرەوەریەکانی شۆڕشـی ئۆکتۆبەر، مردنی ژدانوف و ...هتد.

"کە بە چاپ دەرچو، حروفچنەکانی کاک زەبیحی و کـاک سـەعید قزلجـی بـون. پاشـان کـە مامۆسـتا هەمزە لە گەڵ شێخ لەتیف تێکی دا، ئیتر هەر کاک قزلجی مایەوە.

"بە تایپ و رۆنیۆش، لە سلێمانی، هەر لە ژێر چاودێری مامۆستا هەمزەدا دەردەچو."

بڵاوکراوەی تر

پ. د. ک جگە لە رزگاری وەکو لە نوسینەکانی (حمیدي، ل233) دا دەرئەکەوێ، گۆڤارێکی بە کـوردی بە ناوی (مرۆڤ) ەوە دەرکردوە.

هەروەها لە بۆنە گرنگەکاندا بەیان و هەندێ پەخشە و بڵاوکراوەی تریشـی دەرکـردوە. پەخشـەیەکی ئێستا لە بەر دەس دایە، بە تایپ و رۆنیۆ چاپ کراوە. ئەگەرچی مێژوی دەرچونی بە سەرەوە نیـە، بـەڵام بـە پێی ناوەرۆکەکەی ئەبێ ساڵی 1946 دەر کرابێ. ئەو ساڵەی حکومەتی کوردستان لە مەهاباد پێک هاتوە و، پارتی دیمۆکراتی کورد- عیراق دامەزراوە.

دەقی پەخشەکە بەمجۆرەیە:

"بۆ میللەتی کوردی هەورامان

"حکومەتی کۆنەپەرسـتی ئێـران بـە درێـژی حـوکمی رەزا شـاهی پەهلـەوی ناکۆکیـەکی زۆری بـە میللەتی کوردی هەورامان چێشت. فـەلاح و رەنجبـەرانی دێهـات و ناوچـەکانی دەربـەدەر کـرد. باغچـە و پاوانەکانی ئاگر تێ بەردا. لە منداڵ و ژن و پیر کوشتارێکی زۆری کرد. بـەم بۆنەیـەوە ژمارەیـەکی زۆر لەم فامیلیانەی کە تاڵی بێ بەشی و هەژارییان چێشت بو، بـە سـەرگەردانی رویـان کـردە عیـراق. تـاکو

ئیستاش تارمایی ناکۆکی 1934 هەر لە پێش چاوە کە لەشکری ئێران بە پێی فەرمانی شاهانی هێزی هەورامانیان پەرت کرد. هەژاری و ناخۆشی کەوتە ناو میللەت، ژمارەیەکی زۆریان لە برسێتی و دەربەدەری لێ مرد، کە هیچ لە بیر ناچێتەوە.

"ئەی ڕەنجبەر و ڕەوشەنفیکرانی ڕۆڵەی میللەتی کوردی هەورامان!

"هاتنی شەڕی ئەم دواییە کە گشت میللەتە سەربەستەکانی سەرزەمین چونە گێژەڵوکەیەوە بۆ لابردنی فاشیست و وەرگرتنی سەربەستی و ڕزگار بون لە زۆرداره دیکتاتۆریەکان بو. هەر هێزی ئازادخواهەکان بو کە وای لە ڕەزا پەهلەوی کرد لە سەر تەختی زۆرداریێتی بێتە خوارەوە. هێزی میللەتی ئازەربایجان و کوردی ئێران و هێزی میللەتانی سەرزەمین. کوردەکانی ئێران لەم ڕۆژەی کەوا هێزی کۆنەپەرستی ئێرانیان لە نیشتمانە خۆشەویستەکەتان دەرکرد حکومەتێکی دیمۆکراسی لە ژێر سەرۆکی پێشەوا جەنابی قازی محەمەد دامەزراند. هەر ئەم حکومەتەیە کە بتوانێ پارێزگاری حقوقی ماڵ و منداڵتان بکات، بۆیە بویتە نیشانگای دەسائیسی حکومەتی کۆنەپەرستی ئێران و عیراق بۆ نەمانی. چونکە دڕکێکە بە چاوی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی لە مەش زیاتر خەنجەرێکە لە پەراسویان چەقیوە. ئەم حکومەتەش جێگەی ئومێدی هەمو کوردێکی کوردستانی مەزنە. هێزی ئیستیعمار و کۆنەپەرستی ناتوانن هیچ کارێکی دەرباره بکەن. وە بە قەڵایەکی سەخت ئەمێنێتەوە بۆ سەربەستی کوردستان و گشت گڕوگیفێکی لەشکری ئێران و داوی حکومەتی عیراق و جرتەجرتی ئیستیعمار دەربارەی ئەم حکومەتە، ئەنجامی بێ بەرە.

"جا برایانی هەورامی! پارتی دیمۆکراتی کوردی عیراق بانگتان ئەکات کە ببنە پشتیوانی حکومەتی میللی کوردستان چونکە هەر ئەمەیە کە بتوانێ حقوقی لێ ستاندراوتان بۆ وەرگرێتەوە و تۆڵەی ئەو ناخۆشیانەی کە پەهلەوی لە ساڵی 1934 بە سەری هێنان، بۆتان بستێنێ. هەر ئەم حکومەتەیە حکومەتی دڵسۆزی خۆتان و خۆشیتان پێ ئەگەیەنێ و، برابەشیتان لە نێو بڵاو ئەکاتەوە، هەر ئەمە حکومەتی میللەتی کوردە. جا بە پڕۆپاگاندەی ئەم ئاغا بە کرێ گیراوانەی حکومەتە کۆنەپەرستەکان و ئیستیعمار بە هەڵە مەچن و هەڵنەخەڵەتێن، چونکە ئەمانە ئەیانەوێت تاکو مردنتان هەر بە نۆکەری و ژێردەستی بمێننەوە. هەمو شتێکیان لا پەشمە جگە لە پێکهاتنی داخوازی خۆیان و دەست بە سەردا گرتنی حقوقی ئێوە نەبێت. هەر لەم دواکەوتنەدا بمێننەوە برسێتی و هەژاری بتان کرۆژێت. دوای ئەمە ئەکەون کە لە سەر حسابی دەستبەسەری ئێوە خۆیان بە خۆشی ڕابوێرن.

"ئەی ئاغاکانی هەورامان پارتیمان لە داونانەوە بۆ حکومەتی میللی کوردستان ئاگادارتان ئەکاتەوە هۆشتان لە خۆ بێت نەکەن فریوی ئیستیعمار و حکومەتی کۆنەپەرستی عیراق بخۆن. خیانەت لە گەڵ میللەتی هەورامان و حکومەتی کوردستان نەکەن چونکە لەم خیانەتە جگە لە زیان و شاربەدەرکردن و ڕوسیایی چی ترتان چنگ ناکەوێ، چونکە حکومەتی میللی کوردستان لە سەر بناغەیەکی ئەوتۆ چەسپاوە کە ڕوخانی بۆ نیە جا یەک بن لە گەڵ میللەتی کورد بۆ وەرگرتنی سەرکەوتن و گێڕانەوەی حقوقتان.

"بژی حکومەتی میللی کوردستان

"بژی پێشەوای خۆشەویست جەنابی قازی محەمەد

"بژی پارتی دیمۆکراتی کورد- عیراق پارێزگارێکی دڵسۆزی میللەتی کورد

"بژی میللەتی هەورامان یاریدەدەری حکومەتی میللی دیمۆکراسی کوردستان

پارتی دیمۆکراتی کورد- عیراق"

بۆ میللەتی کوردی هەورامان

حکومەتی کۆنەپەرستی ئیران بە فەرمانی حکمی رضا شاه پهلوی تاکو ئێستەکەش زۆری بە میللەتی کوردی هەورامان جێهێشت ، ئاللای
ورنجبەرانی دیهات وعاشیرەتەکان دەربەدەر کرد بە شەو و بە رۆژ تالانی ئەکرد ئاگر بی بەربا لە منداڵ و ژن و پیر کوشتاریکی زۆری کرد
بەم جۆرەوە ژمارەیەکی زۆر لەم کاسبکارانە کە مالی بی بەشی وهەژاریان جێهێشت بۆ بە سەرگەردانی رویان کردە عیراق ، تاکو
ئیستعماری رەش بی تاکو ئێستا ١٩٤٦ هەر لە پاییزدا کە لەشکری ئیران بە بی فەرمانی شاهانی شەڕی هەورامانیان هێرش کرد
هەژاری وناخۆشی کەوتە ناو میللەت ژمارەیەکی زۆریان لە برسێتی ودەربەدەری لی مرد کە هیچ لە بیر ناچێتەوە ،
ئەی رنجبەر و رەعیەتی لێکرانی بولەی میللەتی کوردی هەورامان ئێمە باوەری هەرچەم ئەوایە کە گشت میللەتە سەربەستەکانی سەر زە
مین بۆتە گیرەوانەکەی ئەوە بۆ لەناوبردنی فاشیست ورزگاردنی سەربەستی وپیرۆزی ژیون لە زنجیرە دیکتاتۆرییەکان بۆ وە هەر هەموی
ئازادیخوازەکان بۆ کە دوژمنی لە رضا پهلوی کرد لە سەر تەختی زۆرداریەتی بەهەد خوارەوە ، هەموی میللەتی ئیران بەیان وکرد
ئیران وهەموی میللەتانی سەر زەمین ، کوردەکانی ئیران لەم رووەی کەوا هەموی کۆنەپەرستی ئیرانیان لە نیشتمانی خویە
ومانەکەیان دەرکرد حکومەتیکی دیموکراسی لە ژێر سەرۆکی پێشەوا جنابی قاضی محمد دامەزراند ، هەر ئەم حکومەتەیە کە
هەرانی پارێزگاری حقوقی مال ومنداڵیان بکات ، بەڵام بەرپەرچ نەدانەکەی دەسائیسی حکومەتی کۆنە پەرستی ئیران وعیراق بۆ ئە
مانی ، چونکە ئەرکیکە بە جاری ئیستعمار وکۆنە پەرستی لەم [illegible] لە بەرامبەریان چیە ، ئەم حکومەتانە
جێگەی ئازادیخوازی کوردیکی کوردستانی بە ئەزانن ، هەموی ئیستعمار وکۆنە پەرستی ئیرانی هیچ کاریکی ئەوبارە بکەن ،
وبە تەواویکی بەجێت ئەبێتەوە بۆ سەربەستی کوردستان [illegible] لەشکری ئیران وئینجا حکومەتی عیراق [illegible]
ئیستعمار دەربارەی ئەم حکومەتە ئەنجامی بی بارە ،

بیا برایانی هەورامی پارتی دیموکراتی کوردی عیراق ئاگاتان ئەکات کە [illegible] حکومەتی میللی کوردستان چونکە هەر
ئەمەیە کە هەرانی حقوقی لی [illegible] لەسەر ئەو [illegible] پهلوی لە سالی ١٩٤٦ [illegible]
بوتان بشێنی ، هەر ئەم حکومەتە بە حکومەتی [illegible] بۆ [illegible] لە [illegible]
هەر ئەمە حکومەتی میللەتی کورد ، [illegible] حکومەتە کۆنە پەرست کار وئیستعمار
[illegible]
[illegible]
[illegible]
ئەی ئاغاکانی هەورامان پارتیمان لە ناو [illegible] بۆ حکومەتی میللی کوردستان ئاگاداریان ئەکا [illegible] لە خۆیەت
ئەکەن لەبەری ئیستعمار وحکومەتی کۆنە پەرستی عیراق بخۆن ، [illegible] لە گەڵ میللەتی هەورامان وحکومەتی کوردستان ئەکەن چونکە
لەم [illegible] جگە لە زیان [illegible] حکومەتی میللی کوردستان لە سەر [illegible]
[illegible] کە [illegible] لە گەڵ میللەتی کورد بۆ [illegible] وگەرانەوەی [illegible] ،

" بژی حکومەتی میللی دیموکراسی کوردستان "

" [illegible] "

ساڵی 1948 بە بیانوی شەڕی فەلەستینەوە، لە عیراقدا (ئەحکامی عورفی) ئـیعلان کـرا. هێـزە نیشتمانیەکانی عیراق بە گشتی بەر داپڵۆسین و جەزرەبە کەوتن. ئـەم شـاڵاوە سـەرکردەکانی پـارتی دیمـۆکراتی کوردیشـی گرتـەوە. هەنـدێکیان گیـران و حـوکم دران. هەنـدێکیان وازیـان هێنـا و لـە کاروباری پارتی دور کەوتنەوە. هەندێکیشیان (رەگەزنامەی عیراقی) یان لـێ سـەنرایەوە و لـە عیـراق دەر کران، لەوانە: د. جەعفەر محەمەد کەریم. ژمارەیەکی کەم لە ئەندامانی کۆمیتەی ناوەندی بـەر ئـەم شاڵاوە نەکەوتن، لەوانە: سکرتێری حیزب هـەمزە عەبـدوڵا. بـەڵام ئـەویش لـە کۆتـایی 1949 دا لـە سلێمانی گیرا.

بەمجۆرە یەکەمین کۆمیتەی ناوەندی هەڵتەکی. بڵاوکراوەکانی لە دەرچون کەوت. دەزگای چاپەکەیشیان لە ناو چو.

دوای گیرانی هـەمزە هەنـدێ لـە ئەندامـە چالاکـەکانی حیـزب کۆنفرەنسـێکیان بەسـت. کۆمیتەیـەکی ناوەندی کاتی‌یان پێک هێنا. بەڵام زۆری ئەندامەکانی بەم کۆمیتەیە رازی نەبون و ریزەکـانی پـارتی پشـێوی تێ کەوت، بۆیە بیریان لە بەستنی کۆنگرە کردەوە. بە تایبەتی دوای ئـەوەی هەنـدێ لـە گیراوەکـان بـەربون. هەمزە عەبدوڵاش، لە بەر ئەوەی هیچ بەڵگەیەکی لە سەر نەبو، پاش ماوەیەکی کـورت بـەر درا. ئەمـە لـە بـاتی ئەوەی ببێتە مایەی خۆشحاڵی هاوڕێکانی، گومانی لـە لا دروسـت کـردن. بـۆ چارەسـەرکردنی ناکۆکیـەکانی ناوخۆیان بڕیاریان دا کۆنگرە ببەستن.

دوەمین کۆنگرەی پارتی

دوەمین کۆنگرەی پ د ک لە مانگی ئازاری 1951 دا لە بەغداد بەسترا.

لەم کۆنگرەیەدا پرۆگرام و پێڕەوی ناوخۆی حیزبەکە بێ دەسـکاری وەکـو خۆیـان هێڵرانـەوە. بـەڵام کۆمیتەیەکی ناوەنـدی نـوێ هـەڵبژێردرا. ئیبـراهیم ئەحمـەد کـە تـازە لـە زینـدان دەرچـو بـو، وە تێکـەڵاوی ناکۆکیەکانی ناو حیزبەکە نەبوبو، هەڵبژێردرا بە سکرتێری حیزب.

لە زستانی 1951- 1952 دا سەرکردایەتی نوێی پارتی توانی سەر لە نوێ دەزگای چـاپ (تایـپ و رۆنیۆ) بکڕێ و لە مانگی ئـەیلولدا دەسـتی کـرد بـە دەرکردنـی (رزگـاری) بـە کـوردی و دەرکردنـی (نـداء کوردستان) بە عەرەبی.

ئیستا چەند ژمارەیەکی خولی دوەمی رزگاری لە بەر دەس دان.

5. 2. رزگاری، خولی دوەم

ژ6 س6 ی مارتی 952. 4 لاپەڕەی فولسکابە. بە تایپ و رۆنیـۆ چـاپ کـراوە. هـەموی بـە کـوردی نوسراوە. ناوی رزگاری لە نێوان دو ژوری دروشم دا بە قەڵەم لە سەر رۆنیۆ نوسراوە.

لە ژوری لای راستدا نوسراوە:

"ئەی گەلی کـورد بـانگی ئاشـتی ئیمـزا بکـە کـەوا حـوکمی ئیعدامـە گـەلانی دنیـا بـە سـەر شـەڕ و چەوساندنەوە و ئیمپریالیزمدا داویانە.

"خەباتکردن لە رێگەی ئاشتیدا خەباتکردنە لە رێگەی ئازادی و سەربەخۆیی نەتەوایەتی کوردا.

"پایەدار بێ برایەتی کورد و عەرەب بۆ رزگاری هەردوکیان."

له ژوری لای چەپدا نوسراوە:
"ئەی کۆمەلانی گەلی کورد خەبات بکەن!
"بۆ نەهێشتنی پەیمانی 1930 و بنکە و فڕۆکخانەکانی ئیمپریالیزم.
"(تأميم) ی نەوت کە کۆمپانیاکان بە تالان ئەیبەن.
"لابردنی حکومەتی بۆگەنی نوری سەعید.
"بەرەلاکردنی حەبسە سیاسیەکان."
سەروتاری ل1، له جەژنی نەوروزا - له ریگەی نەورۆزێکی نوێدا
ل2 (ترومان هیتلەری بۆڕیا له جانەوەریدا)
ل3 (ئازاردانی گیراو پێچەوانەی هەمو هەقێکی ئینسانە)
ل4 (دەنگوباسی ناوخۆ) ی کەرکوک و بەغدا و هەولێر و کۆیە.

له (له ریگەی نەورۆزێکی نوێدا) ئەمە تەئکید کراوەتەوە:
"بێگومان یەکیەتی دامەزراو و پارتیە ئازادیخوازە راستەقینە پێشکەوتوەکانی عیراق لەناو خۆیان دا و یەک کەوتنیان له گەڵ پارتی دیموکراتی کورد- نوێنەری کوردستانی داگیرکراوی عیراق- لەسەر بناغەیەکی وەکو ئەوەی کە حیزبی دیموکراتی کوردستان و حیزبی تودەی ئێران و فیرقەی دیموکراتی ئەزربایجان لەسەری یەک کەوتون، هەنگاوێکی زۆر پێویست و زۆر گەورەیە لەریگەی نزیک خستنەوەی نەورۆزێکی نوێدا، لەریگەی ئەو رۆژەدا کە کۆمەلانی خەڵک بەسەرکردەیی دامەزراوە پێشکەوتوەکانی سەری هەژدیهای ئیمپریالیزمی تێدا پان کرایەوە و دوا دەزگای زوڵم و زۆری سەرەوژێر ئەکەن"

ژ7 ی س6 ی نیسانی 952. 4 لاپەڕەی فولسکابە. بە تایپ و رۆنیۆ چاپ کراوە. هەموی بە کوردی نوسراوە.
هەمان دروشمەکانی پێشو له ناوچەوانی لاپەڕەی یەکەمیدا دوبارە کراونەتەوە.
سەروتار، ل1، یادی رۆڵەی نەبەز و پێشەوای نەتەوەی کورد.
ل1- 4 (کورد دوژمن و دۆستی خۆی باش دەناسێ) لە سەر گۆڤاری ئاگا و روداوی هەفتەیی کاروباری ئاڵوگۆڕی ئەمەریکا. 3 لاپەڕە بۆ ئەم باسە تەرخان کراوە. هێرش ئەکاتە سەر ئەمەریکا و هەوڵ ئەدا دەوری ئەمەریکا لە دوژمنایەتی کردنی کوردا رون بکاتەوە. لەکۆتایی وتارەکەدا نوسیوێتی:
"دۆستایەتی نەتەوەی کورد له گەڵ گەلانی مەزنی سۆڤێتی و دوژمنایەتیيان بەرامبەر بە ئیمپریالیزمی ئەمەریکی و هەمو هێزێکی ئیمپریالیستی تر وەکو وتمان بەری تاقیکردنەوە و کردەوەیە نەک دەستکردی پروپاگەندە و چاووراو. بۆیە هەرگیز نە پروپاگەندەی دامەزراوی جاسوسی (کاروباری ئاڵوگۆڕی خوێندەواری ئەمەریکا) و نە قسەی قۆڕی ئەو چەند زۆڵەکوردەی کە بەتەمای ئەوەن لەسایەی ئەمەریکاوە بەناوی کوردەوە بێنە پێشێ، هەرگیز درۆ و دەلەسەی ئەمانە کار لە گەلی کورد ناکات و هەرگیز ئەو راستیيەیان لەبیر ناباتەوە کە ئەمەریکا سەرەکی جەبهەی شەڕ و ئیمپریالیزم و دنیاداگیرکەرییە و کوردیش وەکو نەتەوەیەکی بچوکی بەشخوراوی داگیرکراوی خەباتکەر سەربەخۆیی و رزگاری و کامەرانی خۆی دەستگیر نابێت بە رماندنی جەبهەی شەڕ و ئیمپریالیزم نەبێ، بە سەرکەوتنی بەرەی ئازادی و ئاشتی و وەکیەکی گەلان نەبێ، ئەو بەرەیەی کە یەکیەتی سۆڤێت سەرەک و قەڵا و پشتیوانیەتی. بۆیە بە هەمو هێزیەوە دەچێ بەگژ هەمو پرۆژە و پیلانێکی شەڕهەڵگیرسێنەری و دنیاداگیرکەری ئیمپریالیستەکاندا و خەبات دەکات لە ریگەی پاراستنی ئاسایش و ئاشتیدا بۆ دەستخستنی رزگاری و ئازادی."

ئەی گەلی کورد بانگی ئاشتی ئیمزا بکە ئەوا
حوکمی ئیمدا مە گەلانی دنیا بە سەر شەرو
چەوساندنەوەو ئیمپریالیزمدا اویانـــــــە
خەباتکردن لەریگەی ئاشتی دا خەباتکردنە
لە ریگەی آزادی و سەربەخوی نەتەـــــــوە
وایەتی کوردا .
پایەدار بی برایەتی کورد و عەرەب بـــــو
رزگاری هەردوکیان .

رزگاری

ئورگانی پارتی دیموکراتی کورد ـ عیراق

ئەی کومەلانی گەلی کورد خەبات بکەن بـــو ـ
نەهیشتنی پەیمانی ۱۲۰ وبنکەو فروکخانەکانی
ئیمپریالیزم
(تامم) ی سەوت کە کومپانیاکان بەتالان ـــ
ئەبەن
لابردنی حکومەتی بوگەنی نوری سعید .
بەرەلا کردنی حبسە سیاسیەکان .

زمارە (٦) سـال (٦) مارت ١٥٢

لە جەژنی نەوروزا

لە ریگەی نەوروزیکی نوی دا

بەپی ی ئەفسانە (اسطورە) یەکی زانراو نەوروز جەژنی بیرەوەری ئەو روژە پیروزیە کە گەلی کورد بەسەر کردەیی کاوەی آسنگر ـ کەللەی سەری ((ضحاك = دەهاك = ئەژدەهاك)) ی زورداری بەجەکوش پان کردەوە و داوەدە زگای زولم و زوری سەرەو ژیر کرد ، ـ هەقی داگیر کراوی خوی سەندەوە .

لەم روژەدا کە جەژنی یادگاری رماندنی جەوری زورداری و هەلهاتنی روژی آزادی و سەربەستی و شکانی سوپای سەرماو سولەی زولمی زستان و ژیانەوەی کزو گیاو گەشانەوەی گول و گولالەی دەشتو چیایە . نیشتمانی خوشەویست و رەنگینی کورد کوت کوت وتیکە تیکە کـــراو لەژیر سەختترین بارو درندانەترین حوکما ئەژی . هەژدیهای ئیمپریالیزمی خونخوژ هەربەوەوە نەوەستاوە کە کوردستانی پارچە پارچـــە کردووە و داویەتە دەستی چەند دەستە جەلاد و بیاوکوژیك وە خوشی وەکو بیستربن زاو (نەرو) خەونی ئەمژی و خیرو بەرەکەتو کشتو کال و دەرهینراوی کانگاکانی بەتالان ئەبات و گەلی کوردیشی جی هیشتووە نوقمی دەریای نەزانی و هەژاری و نەخوشی بیت . هەربەوەوە نەوەستاوە کە نەتەوەی کوردی نەك هەر لە بچوکترین و سادەترین حەقی نەتەوایەتی بگرە لە هەمو هەقیکی مروڤایەتیش بی بەش کردووە . هـــەر بەوەوە نەوەستایە کە نوکەرانی نیشتمان فروشی عیراقی وفاشیستی جەکمە رەقی تورك و کونە پەرستانی ئیرانی وەکو سەگی هار بەرداوەتە سەرو مال و گیانی ، وا خەریکە لە کوردستاندا ریگەی جەنگی و پرد و فروکخانە و دەمبوو عـەمار دروست ئەکات بو لەشکرو سوپاو تفاق و جبەخانە و بنکەکانی ، ئیمەویت نیشتمانی کورد بکات بە بنکەیەکی عەسکەری ، بیکا بە پرد و بەرد مباز بو هەلکوتانە سەر یەکیتی سوفیت ـ قەلای سەختی هیمنی/آشتی و ـــ دیموکراسی پشتو پەنای جیبنە چەوسینراوەکان و گەلە آزادی پەرستەکان و دوستو پشتیوانی گەلی نەبەزی کوردی بەشخوراو . ئیمەوی بیکـا بە مەیدانی شەری سی یەمی دنیا ، خان و بەرمان بەتوپەکە بیپژی ، لاوانمان بکات بە قەلغانی گوللەو چاوگەی شەر ، بابو داك مندالمان بکات بە خوراکی توپو شەمشیر ، بەهەشتی کوردستان بکا بە جەهەنەمی شەرر لەریگەی باراستنی و زیاد کردنی قازانجی پیسی خویا .

لەم وەختە تەنگو چەلەمەیەدا کە بەسەر گەلی کوردا تی ئەپەریت ، کەوا لەلا یەکەوە حکومەتانی کونە پەرستو نیشتمان فروشو فاشیستی نوکەرانی ئیمپریالیزم پیسترین سیاسەتی توقاندن و ازاردانی لەگەل بەکار ئەهینن ، لە سەرانسەری کوردستاندا آسن و خوین و آگـــر حوکم دەکات ، وە لەلایەکی کەشەوە ئیمپریالیزم خوی خەریکە کوردستان و هەمو ولاتانی روژهەلاتی نزیك و ناوەراست ببەستی بە پاشکوی ـ بلوکی روژ آواوە کەوا بە تیژترین خیرایی بەرەو تەزار بەتەزار شەرتاو ئەدەن . ئەمەش بە پیچەوانەی ویستن خەباتی گەلانی ئەم ناوچەیە و بەبیارمەتی حکومەتە پولیسیە نوکەرەکانی خوی .

لەم کاتە ناسکەدا نەك تەنها گەلی کورد بەتەنها بگرە هەمو گەلانی روژهەلاتی نزیك ناوەراست لە حالیکی بە سامترو بیستر لە حالی کوردا ـ لی دەوری (ضحاك) دا دەژین بە دەست ئەژدیهای ئیمپریالیزمی زامداری مەرگ بە چاوی خودیلو ، وە توولـە مارانی پیچو بەوە م بوە لەم روژەدا چاکترین و پیویستترین آهەنگی نەوروز خەبات کردنە لە ریگەی نەوروزیکی نوی دا کە گەلان سەری هەژدیهای ئیمپریالیزمی تیا پان بکەنەوە .

بە بەر چاوەمانەوە دەبیلین ئەوا گەلان بە عەزمیکو، مەردانەوە خەباتیکی قارەمانانە ئەکەن لە ریگەی سەربەخوی و ازادی نیشتمانی خویان و آشتی دنیادا بەرامبەر بە دوژمنی آشتی دنیاو ازادی بەشەر ، بەرامبەر بە درندەی پیاوخوری ئیمپریالیزم . گەلی کوردیش هـــەر چەندە هەمیشە بو دەستخستنی هەقی تەواوی نەتەوایەتی خوی بو سەربەخوی رزگاری هەر لە خەباتدا بووە . وە هەمیشە شان بـــە شانی برای خەلکی عیراق و ئیران و تورکیا و سوریە بو لابردنی حکومەتانی نیشتمان فروشی ساختە و رماندنی ئیمپریالیزمی اغایان ـــ جەنگیوە و تێهەڵچوە بەلام چونکە خەباتی گەلی کورد لە ریگەی ازادی و سەربەخویدا ـ لەبەر نەبیمەتی پیشکەوتنی دوژمنایەتی سەختی لەگەل ئیمپریالیزم تیکرا بزوتنەوەیکی ازادیخوازانەی پیشکەوتووی شورشگیری دایە کە خزمتی بزوتنەوەی گشتی بکات و بە شیکە لە بزوتنەوەی گشتی بەپی ی پلەی پیشکەوتنی خوی . بوە وەزعی ناسکی ئیمروی کوردستان ـ وەکو سەرچاوەیەکی نەوتو زخیرەو شوینیکی ستراتیجی زور لە ئەمیەت ـ بە تایبەتی وبەپی ی وەزعی ئیستەی روژهەلاتی نزیك ناوەراست و پلەی خەباتی نیشتمانی و نەتەوایەتی گەلانـــــ

ماوەتی بو ٢

ئەی گەلی کورد بە ئاشتی ...
جوکی ئیمە لەگەڵ گەلانی دنیا بە سەر شەرو
چەوساندنەوەو ئیمپریالیزمدا دایانە
خەباتکردن لە ریگەی ئاشتیدا خەباتکردنە
لە ریگەی ئازادی و سەربەخۆیی نەتە
وایەتی کوردا .
پایەدار بێ برایەتی کورد و عەرەب بۆ
رزگاری هەردوکیان .

رزگاری

دەنگی پارتی دیموکراتی کوردی عیراق

ئەی گەلانی گەلی کورد ... بێ ...
نەهێشتنی پەیمانی ١٩٣٠ و بنکەو فڕۆکەخانە
کانی ئیمپریالیزم
(تایم) ی نەوت کە کومپانیاکان بە تالان
ئەیبەن .
لابردنی حکومەتی بوگەنی نوری سەعید .
بەرەڵا کردنی حەبسە سیاسیەکان .

ژمارە (٧)   سال (١)   نیسان ١٩٥٢

((یادی رۆڵەی نەبەزو پێشەوای نەتەوەی کورد))

کە حیزبی کونەپەرستی ی ترسنۆکی ئیرانی بە هانەدانەی ئیمپریالیستەکانی ئەمەریکاو ئینگلیز بەهۆی تانکو فڕۆکەو چەك و جبەخانەیانەوە کوردستانی داگیر کراوی ئیرانیان داگیر کردەوە کەوتنە پەیرەوی کردنی سیاسەتێکی توقاندنی فاشیستی بێ وێنە لە سەرانسەری کوردستانی داگیر کراوی ئیراندا وبەتایبەتی لە ناوچەی (مەهاباد) دا کە پا رۆڵە نەبەزەکانی پێشرەوو پێشمەرگەی لەشکری ئازادی کوردستان بون .

پاش هوجاکتە یەکی سەرزاری کە ضابطە بکوژەکانی ئیرانی ئەوپەری خوێنخواری و نزمی و بێ وجدانی و بێ شەرمی یان تیا بەکار هێنا ، چونکە ئیرانیەکان ئەوپەری مەردایەتی و فیداکاری و سەربەرزی یان تیا دەرخست . بە چە شێك کە رۆژنامە کونەپەرستەکانی ئیرانیش یان نەکرا چاری . بیانێن . ئەوسا مەحکەمەی زۆردار ، لە سەر ئەمری (جورج ئەلەن) سەفیری ئەمەریکا لە (تاران) حوکمی ئیعدامی پێشەوای مەزنی کورد قازی محمد و هەڤاڵە نیشتمانپەرستە قارەمانەکانی دا و لەبەرە بەیانی ١/٤/ ١٩٤٧ دا وەکو ئالا لاشەکانیان ئەشەکاندەوە بە سێدارەوە . وە جیهانی شەرهەڵگیر سینی وپیاوخۆری ئەمەریکاو ئینگلیز وکونەپەرستان و نیشتمان فرۆشە بوگەنەکانی ئیرانی نوکەریان وایان ئەزانی بە هەڵواسینی ئەم قارەمانە مەردانە کورد ئەتوقێنن ، بە کوشتن و لە ناو بردنی ژمارەیەکی زۆر لە کوردانی نیشتمانپەروەر ، بە پڕ کردنی زیندانو بەندیخانەکان لە ئازادی پەرستانی بێ تاوان دەتوانن هوشی ئازادی بەرستی و نیشتمانپەروەری لە نەتەوەی کورد بنە بڕ بکەن . بەڵام روزگار دەری خست کە چەند هەڵەتربە هەڵە چوون و لە بیری میژو گرتنیا ئەمان زیاتر چونکە گەلی نەبەزی کورد ، وەکو هەمو گەلێکی ئازادیخوازی ئەم دنیا کە بڕیاری دەستخستنەوەی مافی داگیر کراوی خوی دابێ ، سەربەستی خستبێتە ژیر ژیانەوە ، نە هەڕەشەو گورەشەو ترساندن ، نە گرتن و لیدان و ئازاردان ، نە هەڵواسین و کوشتن و بە نیشانەوە نان . لە ریگەی خەباتی خوی لای نادات ، هەتا بیت بڕوای بە دەست خستنەوەی ازادیو سەربەخوی و دەرس وەرگرتن و فیربون لە گەلانی داوری داودەوری تەقەلا و تیکوشینی خوی ریکو پیکتر دەکات و خەباتی سەخت و توند ترو ترشو تالتر دەبێت . بویە ئەگەرچی ئەو ئالا پیروزەی قازی محمد و هەڤالەکانی لە (مەهاباد) هەڵیانکرد دوژمنانی نەتەوەی کورد توانی یان بێ پێچنەوە . بەڵام ئەو بیرو باوەرەی ئەوان لە سەری بون ، ئەویش دابڕا کردنی سەربەخویی و ازادی کوردستانو یەکیەتی و بە ختیاری کوردەی ئەوان لە ریگەیدا نە سەرو مال دریغی یان نەکرد هەتا دیت زیاتر لە ناو کیمەلانی خەلکدا بڵاو دەبێتەوەو قوولترو پنج دادەکوتێ ، نەك هەر لە کوردستانی داگیر کراوی ئیراندا بەڵکو لە هەمو شوێنێکی نیشتمانی کورد دا . کومەڵەی کومەلانی خەلکی کورد لە کوردستانی داگیر کراوی ئیراندا وا بەکولو دل لە دەوری حیزبی قارەمانی دیموکراتی کوردستان — حیزبی قازی محمدی پێشەوای نەمر ، گرد بونەوەیان لە عیراقدا ، لە دەوری پارتی دیموکراتی کورد حیزبی قارەمانی رزگار کەری کوردستان جەنەرال مستەفای بارزانی شایەدی ئەم قسەیەن کە ئەمەش بەڵگەی ئەوەیە کەوا ئەو رۆژەی گەلی کورد تەنها بە خەباتی خوی و پشتیوانی حیزبی ئاشتی و ئازادیخوازی دنیا ، سەربەخویی و یەکیەتی خوی دەست دەخاتەوە ئەوەندە دوور نیە وەکو ئیمپریالیست و کونەپەرستو نیشتمان فروشان بیری لێ دەکەنەوە .

کورد نابڕیتەوە خەیالی خەسارە   بە راستی نە جیهانیش خەون نوسراوە
(کورد) رەنگی سوری بوە خونی دەوی   مژدەی شەبەقی لێ دەست دەکەوی

ئیتر بژی یادی پێشەوای مەزن و قارەمانی نەمری کورد قازی محمد ، بژی حیزبی دیموکراتی کوردستان — پێشرەوو رابەری نەتەوەی کورد بژی بارتی دیموکراتی کوردی عیراق .   سا ١/٤/ ١٩٥٢

((کورد دوژمن و دوستی خوی باش دەناسی))

لە مێژە گوڤاری (ئاگاو روداوی هەفتەیی) کە لە لایەن دامەزراوی جاسوسی (کاروباری ئالوگوری ئەمەریکا) وە بە کوردی لە
مارێستی بو ٢

ژ10 و 11 و 12 و 13 ی ساڵی 6- 7 ی تەموز و ئاغستوس و ئەیلول و تشرینی یەکەمی 952. ئەم ژمارانە پێکەوە دەرکراون. 4 لاپەڕەی فولسکابە. بە تایپ و ڕۆنیۆ چاپ کراوە. هەموی بە کوردی نوسراوە.

بۆ ڕونکردنەوەی هۆی دەرنەچونی ڕزگاری و دەرچونی چوار ژمارەی پێکەوە، لە پاینی دوا لاپەڕەدا نوسیویانە:

"لە بەر ئەمەی کە ڕۆنیۆ گرفتی تێدا پەیدا بو ڕزگاری بەینێک دەرنەچو"

دو بابەتی تێدایە:

سەروتارەکەی دەربارەی (کۆنگرەسی نۆزدەمینی پارتی کۆمیۆنیستی سۆڤێیتی مەزن) بەیاننامەیەکە پارتی لە 5 ی 10 ی 1952 دا بەو بۆنەیەوە دەری کردوە.

ل1- 4. لە بابەتی (ئەو هەڵبژاردنەی لە پێشمانە) دا، داوای پێکهێنانی بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتوی کردوە بۆ هەڵبژاردنی پەرلەمانی تازە.

مام جەلال لە هەمان نامەدا بۆی نوسییوم:

"ڕزگاری دەوری دوەم لە ساڵی 1951 ەوە مامۆستا برایم سەرنوسەر و نوسەری وتارە گرنگەکانی بو. بەکوردی دەردەچو. لە کەرکوک چاپ دەکرا بە ڕۆنیۆ.

"تایپەکەی، خوالێخۆشبو میرزا فەندی عەبدولکەریم دەیکرد کە باشکاتبی مەحکەمە بو.

"ڕۆنیۆکەی، شەهید عەلی حەمدی دەیکرد کە مودیری تاپۆ بو لە کەرکوک.

"دابەشکردنەکەی، مام جەلال دەیکرد کە خوێندکار بو لە کەرکوک.

"مام جەلال لە هەندێ کورتە باس بەولاوە هیچی تێدا نە نوسیوە. زۆربەی زۆری نوسینەکان هی مامۆستا برایم ئەحمەد خۆی بو."

سێیەمین کۆنگرەی پارتی

لە 26 ی کانونی دوەمی 1953 دا سێیەمین کۆنگرەی پ د ک لە کەرکوک بەسترا.

لەم کۆنگرەیەدا گۆڕینی بنەڕەتی لە پرۆگرامی پارتی و دروشمەکانیدا کرا:

- ناوی پارتی دیمۆکراتی کورد-عیراق کرا بە پارتی دیمۆکراتی کوردستان.
- بەربەرەکانی دەرەبەگایەتی و ریفۆرمی زەوی و داکۆکی لە جوتیاران.
- تەئمیمی نەوت و پیشەسازیە گرنگەکان.
- داکۆکی لە مافی کرێکاران.
- ڕەتکردنەوەی بێلایەنی لە کاروباری ناودەوڵەتاندا.
- پشتیوانی لە ئۆردوگای سۆسیالیستی و دوژمنایەتی ئیمپریالیزم.
- هەڵوەشاندنەوەی ڕێکەوتننامەکانی عیراق و بریتانیا.
- روخاندنی ڕژیمی پاشایەتی و دامەزراندنی جمهوریەتێکی دیمۆکراتی گەلی و ئۆتۆنۆمی بۆ گەلی کورد، خرانە ناو پرۆگرامی نوێی پارتییەوە.

هەر لەم کۆنگرەیەدا بڕیار درا ڕێکخراوی تایبەتی بۆ قوتابیان و لاوان و ئافرەتان دروست بکرێ.

رزگاری

دەزگانی پارتی دیموکراتی کوردی ـ عیراق

ژمارە ١٠ ـ ١١ ـ ١٢ ـ ١٣   سال ٦ ـ ٧   تموز ائب اوس ایلول تشرین یەکەم ٢ ـ ١٩

ئەی گەلی کورد بانگی آشتی ئیمزا بکە کەوا حوکمی ئیعدامە گەلانی دنیا بە سەر شەرو چەوساندنەوەو ئیمپریالیزمدا دەدا، پشانەخە باتکردن لە ریگای آشتی دا خەباتکردنە لە ریگای ازادیو سەر بەخوی نەتەوایەتی کوردا .

پایەدارێ برایەتی کورد وعەرە بو رزگاری هەردوکیان .

ئەی کومەلانی گەلی کورد خەبات بکەن بو ـ نەهێشتنی پەیمانی ١٩٣٠ و بنکەو فروکخانەکانی ئیمپریالیزم

(تاپلم) ی نەوتکە کومپانیاکان بە تالان ئەی بەن .

لابردنی حکومەتی بوگەنی نوری سعیدو مصطفی عمری و هەموو چەشنە حکومەتیکی وەها

بەرملا کردنی حبسە سیاسی یەکان .

ـ (کونگرەسی نوزدەمینی پارتی کومونیستی سوڤیتینی مەزن)) ـ

لەم روژە دا کە کونگرەسی نوزدەهەمی پارتی کومونیستی سوڤیتی ، پارتی پیشرەوی گەلان ، پارتی لنین وستالین تیا کو دەبیتەوە . نەک هەر پرولیتاری دنیا ، نەک هەر جوتیارانی چەوساوە ، نەک هەر گەلانی ازادیخوازی دیلی ژیر دەستی ئیمپریالیزم هەمو مروڤایەتی پیشرکەوتو لە هەمو کونو قوژبنیکی دنیاوە بە یەکجار چاوی پر پرشنگی شادی و شانازی ئەبرنە موسکو ، شاری روناکی پایتەختی آشتی .

نەتەوەی دیلو پارچە پارچە کراوی کورد کەوا سالە های سالە نە بە زانە بیسود دەچی بە گژ ئیمپریالیزمی زوردارو کونە پەرستی ناله باردا هەمنا دیت روژ لە دووای روژ باشتر هەستی ئەوە دەکات کە چاکترین وکاریگەر ترین بروندە ترین چەک بو ئەم شەروی ژیان و مردنەی ئەو دەبیکات سەرمشاکانی (مبادئ) مارکس ـ لنین ـ ستالین ە تاتی کرد نەوەی روژانەی خەباتی سات لە سات ـ زیاتر بوی دەر دەخات کە لە بەر تیشکی ئەو سەرمشایەیە ئەبیتو بەبی دنرز وەر گرتن لە گەلان و دەستانەوەو سەر کەوتنی پارتی کومونیستی سوڤیاتی مەزن ویارتی بە دەنگالەکانی ریگەی خەبات روناک نابیتەوە وگە یشتنە آمانجی سەر فرازی و آزادیو کامرانی پیک نایەت . لەبەر ئەمیە کە ئەمنا دیت ژمارەیەکی زور تر لە نەتەوەی کورد بە چاوی ماموستاو رابەرو یارید دەر تەماشای پارتی قارەمانی کومونیستی سوڤیتی دەکەن .

نەتەوەی کورد کە بە تاقی کردنەوە بوی دەر کەوتووە یەکیەتی سوڤیت پشتو پەنای گەلانی آزادیخوازو پشتیوانی چینی چەوساوی دەزانی سەر بە خوی و یەکیەتی و ازادی خوی بە توندی بە سترا وە بە پایە داری و سەر کەوتنی بەرەی آشتی و دیموکراسیەوە کە یەکیەتی سوڤیت بەرابەری ستالینی مەزن سەر کردەیەتی . بویە هەمو سەر کەوتنیکی یەکیەتی سوڤیت بە هەنگاویکی گەورە دەژمیریت بەرەو رزگاری و سەر بە خوی خوی .

پارتی دیموکراتی کورد ئەم کونگرەیە بە هەنگاو دەژمیریت بو پیش کەش کردنی هاوری بانە ترین نیازی سەر کەوتنو پایەداری بە گەلانی مەزنی سوڤیت .

بژی پارتی کومونیستی سوڤیتی قارەمان هلگری آلای رزگاریو کامرانی مروڤ . بژی ستالینی مەزن دوستو خوشەویستی نەتەوەی داماری کورد و یەکەم قارەمانی آشتی لە دنیادا .

بروخی بەرەی شەر فروشە بەرندەکان دوژمنی خوینە خوی ی سەر بەستی گەلان و آشتی جیهان .

د/ ١٠/ ٢

پارتی دیموکراتی کورد ـ عیراق

ئەو هەلبژاردنەی لە پیشمانە

چاو پیا خشاندنیکی باری ناوەوەی عیراقو وەضعی دنیای عەرەب بە تایبەتی وەضعی کابی ئیمپرالیستە شەر هەلگیرسینەکان بە گشتی زور باش دەری ئەخات کە ئەو هەلبژاردنەی مصطفی عمری درزی ساختەچی فرمانی پیکهیناتی گرتوتە ئەستو ، ئەو پارلمانەی ئیمپریالیزم ، بە هەون نوری سعیدی سەروک دەلالی یەوە ، دایەتی بەو بە قونتەرات بوی دروست بکات فرمانیکی یەکجار بە ئەهمیەت و دە تا بەزوتندەوەی دامەزراندنی دیکتاتوری عەسکەری لە ولاتانی روژهەلاتی ناەراست نزیک ا لە سەر کەوتنا بیت ئەهمیەتی ئەم فرمانەش لە زیاد بونایە .

ئیمپریالیستە شەر هەلگیرسینەکان زور بە پەروشەوە خەریکی ری باکردنەوەو شوین آمادە کردنن بو ئەوەی پەیمانی باریزگاری بە مایەتی بو

لە 18 ی شوباتی 1953 دا یەکێتی قوتابیانی کوردستان-عیراق و، هەر لەو دەوروبەرەدا یەکێتی لاوانی دیمۆکراتی کوردستان- عیراق و، یەکێتی ئافرەتانی دیمۆکراتی کوردستان دامەزران. ئەم ڕێکخراوانە، کە لە لایەن سەرکردە و کادرە پێشکەوتوەکانی پارتی‌یەوە بەڕێوە ئەبران، بۆ ئەوەی بیرو بۆچونەکانیان بڵاوبکەنەوە و، جەماوەر رابکێشن، هەر بە دەزگای چاپی پارتی کەوتنە بڵاوکردنەوەی بەیان و ئۆرگانی تایبەتی خۆیان. یەکێتی لاوان (خەباتی لاوان) و یەکێتی قوتابیان (دەنگی قوتابیان) یان دەرکرد. ئەگەرچی ڕێکخراوی تایبەتی بۆ جوتیاران دانەمەزراند، بەڵام بۆ بەرزکردنەوەی ئاستی هۆشیاریی سیاسیی جوتیاران (نرکەی جوتیار) ی دەرکرد.

سەرکردایەتی نوێی پارتی، لە دوای کۆنگرەی سێیەم، چەپایەتی کردە ڕێبازی حیزبەکە و، هەوڵی ئەدا بیسەلمێنی کە ئەمان لە شیوعیەکان مارکسیترن و، لە شەڕی ساردی نێوان یەکێتی سۆڤێت و وڵاتانی ڕۆژئاوادا ئەمان گەرمترن.

5. 3. رزگاری، خولی سێیەم

هەندێ ژمارەی رزگاریی خولی سێیەم لە بەر دەس دان.

ژ1 ی س7، مانگ و ساڵی بڵاوبونەوەی لە سەر نیە، بەڵام ئەبێ هی 1953 بێ.

رزگاری، جاران لە ژێر ناوەکەی‌دا ئەنوسرا:

"ئۆرگانی پارتی دیمۆکراتی کوردی-عیراق"

لەم ژمارەیەوە نوسراوە:

"ئۆرگانی پارتی دیمۆکراتی کوردستان-عیراق" و، دروشمەکانیشی گۆڕاوە.

لە لای راستی‌دا نوسراوە:

"ئەی کۆمەڵانی خەڵکی نەبەردی کوردستان خەبات کردنتان لەرێگەی پاراستنی ئاشتی‌دا خەبات کردنە لە ڕێگەی رزگاری و سەربەستی کوردستان‌دا.

"پایەدار و سەرکەوتو بێ خەباتی گەلان لەرێگەی پاراستنی ئاشتی‌دا.

"بڕوخێ پیلانی شەڕهەڵگیرسێنەری ئیمپریالیستە پیاو خۆرەکان"

لە لای چەپی‌دا نوسراوە:

"ئەی کۆمەڵانی خەڵکی عێراق! خەبات بکەن بۆ ئەوەی ڕۆژێک زوتر لە بەینی هەمو دوژمنەکانی ئیمپریالیزم‌دا، لە بەینی کرێکاران و جوتیاران و بیروناکان و کەسەبە و سنعەتکاران و سەرمایەدارانی نیشتمانی‌دا، بەرەیەکی یەکگرتو پێک بهێنرێت."

سەروتارەکەی بریتی‌یە لە "وێنەی ئەو پرسەنامەیەی پارتی دیمۆکراتی کوردستان- عیراق بۆ کۆمیتەی ناوەندی پارتی کۆمیۆنیستی سۆڤێتی ناردوە" هەروەها "پرسەی ئەندامان بۆ کۆمیتەی ناوەندی پارتی دیموکراتی کوردستان بەبۆنەی کۆچی دوایی سەرکردەی مەزنی مرۆڤایەتی پێشکەوتو ستالینی مەزنەوە"

لاپەڕەی 3 تەرخان کراوە بۆ (بەیاننامەی پارتی بە بۆنەی نەورۆزەوە) کە لە 21 ی 3 ی 1953 دا دەرچوە.

رزگاري

((ئورگاني پارتي ديموكراتي كوردستان ـ عيراق))

ئه ی كومه لاني خه لكي نه به ر له كوردستان خه بات كردنتان له ريگه ی پاراستني اشتيداخه بات كردنه له ريگه ی رزگاري وسه ربه ستي كوردستاندا ·
پايه داروسه ركه وتووبی خه باتي گه لان له ريگه ی پاراستني اشتي دا بروخی بناغه ی شه ره نگيرسينه ری ئيمپرياليسته پياوخوره كان ·

ئه ی كومه لاني خه لكي عيراق خه بات بكه ن بو ئه وه ی روزبروز له به ر ئه موود وزمنه كاني ئيمپرياليومدا، له به ريني تريكاران وجوتياران وبيروروناكان وكه سه به وسنعه تكاران وسه رمايه داراني نيشتمانيدا په ره به كوي به گرتو بيت بي بهمنسرينت

ژمـــــاره (١)   ســـــال (٧)

وينه ی ئه و برووسكه ی پارتي ديموكراتي كوردستان ـ عراق بو كوميته ی ناوه ندی پارتي كومونستي سوفيتي ناردوو

هاوريمان به ريوبه ندامانی كوميته ی ناوه ندی پارتي كومونستی يه كيه تی سوفيتي به داخيكی زور گران وه به وراوه به كی گه ليك قووله وه ده نگی مه رگی سه وه كرد، كومه لي وه ريرانی يه كيه تی سوفيت وه سكرتيری ناوه ندی عاوه لي مه زن ستالين مان وه رگرت · مروڤايه تی پيشكه وتو وكامپی ديموكراسی، (اگه لي ـ ـ كوردی ئيمه ش يه) به مردنی هاوه ل ستالين نه مرسه ركرده ی مه زن وماموستای بليمه ت ورابه ری تی خوی له ده ست چوو له ناوجه رگه ی ئه خه باتيا به رامبه ر به شه ره ئيمپرياليزم وه له پيناوی اگه ل اشتی ودیموكراسی راسته تهنه دامه رگی هاوه ل ستالين نه مرله م تونافه ی خه باتی گه لاندا كه وا عیزی اشتی وديموكراسي وچاكی، لــــه وورلاندان دايه له گه ل عيزی ديوو دزمنی درزنده ی ئه مه ريكاو ده ستوپیوه بدكلهی. كه [illegible] ئه وه [illegible] ن اكری شه ريكی ئه توس وباكترولوجی (ميكروبی) له ناوبه رده اگيرسینن به بهرچ زانه ی ویستنی بروشايتی بــــــه ته ماى داگيركردن وه خوين مژينه گه لاني دنيا · مه رگی هاوه ل ستالين الّ له م تونافه ی خه باته دا وه ره ريگه و كه له هزاردن نايه ت ئه گه رچی برواية كی تووليشمان هه به به وه ی ئيموده وله تی سوڤيه ت له هه ولاشيوه كو كوليسته تاری نه رله پيشكامی اشتي وديموكراسی نه به زه وه ئه روون وه به امانه توبه اخلاص به بره ویسه ره تا ـ ـ كانی لينين ـ ستالين ئه كه ن وه له سه ری ئه هينه وه ·

هه تا هه تايه مروڤايه تی ناوي ستالين له ريزه ی به رزترين نه مره كانيا ئه نيليته وه ئيلهام ده ره ی خه باتی ئه بی له ريگه ی اشتي وه ازاديدا ·

ئه نداماني پارتي ديموكراتي كوردستان ـ عراق وه گه لی كورد به هه موو گو سه ده ركه وه یلهاوی به ته ره قی دنيا به مردنی ستالين ماموستاى خوشه ويستمان توسته يكه وره بان كه وت وه بوونه به وه بيرسه ی نه ته وه ی كورد به هاورياتی به ريز كوميته ی ناوه ندی سوڤيتی ئه ليكوتن له گه ل گه لانی وه به كه لانی سوفيه تی دوستمان بيشكه ش ئه كه ين بی گومان ئه و اثاره علميه نه ماره به كه به رزو كرده وه بيوانه به رزه ی له باش ئه وی بوگه لی سوفيه ت وه ئه مـــــو مروڤايه تي به جی هيشتووه ره كيزاو به ركيز له تومارى ئه مرانداو ه گوشه رگانه ناوى ئه رازينه وه ·

ئه ندامانی پارتيمان وه گه لی كورد كه ستالين ئه مه زنمان لاليته وه ی داسوزی دوست، راست وموخلص و مارده گيكه ده ری كه ورونی ده عوا عادله كه نمان بووه (ده عوای رزگاركردنی وولات له چنگی ئيمپرياليزم وجه وساندنه وه) ئيمرو له دوره وه به احتراه مه ملی كه چ ئه كه ين به رداره رمی (نعش) ی ئه و به رزترين هاوريی گه وره وه رابه ره ستالين رابه رو مامستين بو دوا به ری كردنی و ه تاوه كردنه وه ی يادی وه ره [illegible] ستومانه [illegible] له به ردارت ره مه كه به يدا كه به جمع جوريك وه هيچ حال وه كاتيكدا ماوه ته ده ستی ولاتمان بكرينه بنكه يكی جه نگی به رامبه ر به نيشتمانی سوسياليزم وه قه لای سه ختی اشتی دنيا يه كيه تی سوفيتي مه زن · چون بوونه ماله بين ه روعاو عه لاشه ودايم پاسادل وپاسه وانيشه وسنوره ی ده وله تی سوفيه ته كه ين كه به كوردستانه وه نوســـاوه

ژ6 ی س7 ی ئاغستۆسی 1953.

کلێشەکەی گۆڕاوە بۆتـە مـۆر و جـوانتر بـوە لـە جـاران. لـە سـەری لاپەڕەکـە نوسـراوە: "ئاشـتی- دیمۆکراسـی- سـەربەخۆیی". دروشـمەکەی گـۆڕاوە و بۆتـە جـۆرێ لـە پرۆگرامـی کـاری سیاسـی حیـزب. نوسیوێتی:

"ئەی کۆمەلآنی خەڵکی کوردستانی داگیرکراوی عێراق، ئەی کۆمەلآنی خەڵکی بەشەرەفی عێراق!

خەبات بکەن بۆ ئـەوەی ڕۆژێـک زوتـر لـە بـەینی دوشـمنانی ئیمپریـالیزمدا، لـە بـەینی کرێکـاران و جوتیاران و بیرڕوناکان و کەسەبە و سـنعەتکاران و سـەرمایەدارانی نیشـتمانیدا بەرەیـەکی یـەکگرتو پێـک بهێنرێت بۆ جێبەجێ کردنی ئەم داخوازیانەی ئامانجی ئیمرۆی هەمو دوشمنانی ئیمپریالیزمن لە عێراقدا:

پاراستنی وڵات لە مەترسی شەڕ بە بەهێزکردنی بزوتنەوەی ئاشتیخوازی و نەهێشـتنی هـەمو بنکـە و فرۆکەخانەیەکی جەنگی و گشت لەشکر و سوپایەکی بێگانـە لـە سـنوری دەوڵـەتی عێـراق دا و، بەرهەڵسـتی کردنی پەیمانی پاراستنە درۆزنەی ڕۆژهەلاتی کە ئیمپریالستەکان عەودالّین، لە ژێر هەر پەردەیەکدا ئەبێ ببێ.

ڕمانـدنی ڕیژیمـی کۆنەپەرسـتی و دەرەبـەگی و پۆلیسـی و دیکتـاتۆری بۆگـەنی ئێسـتەی عێـراق و دامەزراندنی دەولەتێکی دیموکراتی بەدڵی گەل.

دابینکردنی هەمو جۆرە سەربەستیەکی دیموکراسی بۆ گەلی عێراق.

دەستخستنەوەی سەربەخۆیی ڕاستەقینە و تەواوی عێراق بە لابردنـی هـەمو ئـەو پـەیمان و ڕێکەوتنـە زۆردارانەی ئیمپریالیزم لە گەڵ نۆکەرە نیشتمانفرۆشە عێراقی‌یەکانی بەستویە.

دەستخستنەوەی سەربەخۆیی ئابوری (اقتصادی) تەواوی عێراق بە نەهێشـتنی هـەمو ئـەو ڕێکـەوتن و ئیمتیازانەی سەروەت و سامانی وڵاتیان پێ بە تالاّن دراوە بە کۆمپانیا ئینحیصاریەکانی بێگانە."

لە باتی سەروتار: "بانگی پارتی دیمۆکراتی کوردستان- عیراق و حزب وحدة الشيوعيين في العراق"

"لە ڕێگەی بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتودا"

(لە سەرەتای مایسی 953 دا نوێنەری هەردو پارتی کۆبونەوە...

هەمان ژمارە (بەیاننامەی حیزبی دیمۆکراتی کوردستان بە بۆنەی دامەزراندنی حکومـەتی نەتـەوایـەتی کوردستانەوە) ی بلاّوکردۆتەوە.

ژ2 ی س8 ی مارتی 1954. باسەکانی بریتین لە:

بەیاننامەی 5 ی 3 ی 1954 ی پارتی‌یە بە بۆنەی (بیرەوەری یەکـەمین سـاڵی کـۆچکردنی سـتالینی مەزن) ەوە.

لەم بەیانەدا ئەڵێ:

"پارتی دیمۆکراتی کوردستان- عیراق لەم ڕۆژەدا کە یادی یەکـەمین سـاڵی کـۆچکردنی ئـەم قارەمانـە بلیمەتەی دنیا و ئەم باوکە دڵسۆزەی نەتەوەی کـوردی چەوسـاوە و زۆرلێکـراو ئەکاتـەوە، بـانگی کۆمـەلآنی خەڵکی کوردستان ئەکا بۆ هەڵگرتنی چەکی لە خەباتدا قاڵبوی مارکسیزم - لینینیزم، ئەو چەکەی قەیسەری لە روسیادا ڕاماڵی و سۆشیالیزمی لە جێ دامەزراند، ئەو چەکەی هێزی پیاوخۆری خوێنمژی هیتلەری لە ناو برد، ئەو چەکەی هێزی یەکگرتوی ئیمپریالیزمی ئەمەریکی و کۆنەپەرستی چینی سەرەونگون کرد، ئەو چەکەی کـە بێگومان کوردستانی دیلی پارچە پارچە کراویش بـە سـەربەخۆیی و یـەکێتی و کامـەرانی ئەگەیـەنێ، پـارتی دیموکراتی کوردستان-عیراق بەم بۆنە پڕ داخ و ئازارەوە بەڵێن ئەدا بە کۆمەلآنی خـەڵکی کوردسـتان کـە لـە سەر پەیڕەوی تەعالیمی کۆچکردوی نەمرمان ئالاّی ئاشتی و سەربەخۆیی نیشتمانی و سەربەستی دیموکراسی هەڵگرێ، هەروەکو تا ئێستە هەڵیگرتوە و، بیبا بۆ پێشەوە."

ئاشتی　　　　دیموکراسی　　　　سەربەخۆیی

ئەی کۆمەلانی خەلکی کوردستانی داگیرکراوی عیراق ، ئەی کۆمەلانی خەلکی بەشەرەفی عیراق !
خەبات بکەن بۆئەوەی رۆژێک زووتر لەبەینی دوشمنانی ئیمپریالیزمدا ، لە بەینی کریکاران وجووتیاران وبیر ـ رووناکان وکەسەبە وسنعەتکاران وسەرمایەدارانی نیشتمانییدا بەرەیەکی یەکگرتوو پیک بهێنریت بوجی بەجێکردنی ئەم داخوازیانەی ئامانجی ئیمرروی هەموو دوشمنانی ئیمپریالیزمن لە عیراقدا . (١) ـ پاراستنی وولات لە مەترسی ـ شەڕ بە بەهێزکردنی بزووتنەوەی ئاشتی ـ خوازی وبە هێشتنی هەموو بنکە وفرۆکخانەی جەنگی ولەشکر وسوپای بیگانە لە سنووری دەولەتی عیراقدا ، وبەرهەلستی کردنی بەیمانی پاراستنە دروزنەی رۆژهەلاتی ناوەراست کە ئیمپریالیستە ئینگلیزی وئەمەریکایی یەکان عەودالی بەستن وپیکهێنانین . (٢) ـ رمانندنی ریژیمی کونەپەرستی ودەرەبەگی وپولیسی دیکتاتوری بورگەشی ئیستەی عیراق ودامەزراندنی دەولەتیکی دیموکراتی بەدلی گەل . (٣) ـ دابین ـ کردنی هەموو جورە سەربەستی یەکی دیموکراسی بوگەلی عیراق . (٤) ـ دەستخستنەوەی سەربەخویی راستەقینە وتەواوی عیراق بە لابردنی هەموو ئەو پەیمان وبەلگە وتفاقە جوردارانە ئیمپریالیزم لەگەل نوکەرە نیشتمانفروشە عیراقی یەکانی تەستوریە . (٥) ـ دەستخستنەوەی سەربەخویی ئابووری (اقتصادی) تەواوی عیراق بە نەهێشتنی هەموو ورێکەوتن وئیمتیازاتەی ـ شیرکاتی یە رەو دوساماتی وولاتیان پێ دراوە بە کومپانیا ئینحصار چەکان بیگانە .

رزگاری

شیرکاتی پارتی دیموکراتی کوردستان ـ عیراق)

ژمارە (٦)　　　　ئاغستس ١٩٥٣　　　　سال (٧)

بانگی پارتی دیموکراتی کوردستان ـ عیراق (حزب وحدة الشیوعیین فی العراق)

لە ریگەی بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتوودا

(لە سەرەتای مایسی ١٩٥٣دا نوینەرانی هەردوو پارتی کوبوونەوە ولە بەرچاوی ئاوبارودوخی ئالەمی وناوخویی ، کولیانەوە لە پیویستی ولە ئامانجی یەکگرتنی خەباتی کومەلانی خەلکی عیراق لە پیناوی ئاشتی وئازادکردن و دیموکراسی ورەفاهیەتی کومەلانی خەلکدا لە بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتوودا . وریکەوتن لە سەر دەرکردنی ئەم بانگە ـ بو هەموو دامەزراوو عناصرە نیشتمانی یەکان .)

ئاوبارودوخی ئیمرو ، زیان ـ ئەی نیشتمانی یەکان ... بە موتاوسینیشتمانە بەشەرەکان ، پیکهینانی بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتوو پیویستیکی سەرەکی یە (کە وەک میژووچاریدا وای کرد) بەبەر نگاربوونی ئەو فەرمانە سەرەکیانەی کە ... ئە سەرەی بزووتنەوەی ئازادیخوازیمان لە ئاوبارودوخی ئیستەیدا . ـ

(ا) ـ پیشخستنی بزووتنەوەی ئازادیخوازیمان وبەرەوکردنەوەی سەرمایەکە وابەگومان بەبەرکخستن ورێکخستنی هیزە شورشگیرەکانمان لە بەرەیەکی یەکگرتوودا پیک بهێنیت ، ئە هێشتنی پشیوی وپارچە پارچەی ناوخومان وەرـ زەرەرانەی لەوی بە بەدەلە بەرکەل لەبەر زیانشکرانی مان پیویست ناهینین بەژماردنیان .

(ب) ـ بەبەرەنگاربوونی لە وهێرشەی دورندانەی بەرەی ئیمپریالیزم وکونەپەرستی وجاسووسەکانی ئە بەشیوەی سەر بزووتنەوەی ئازادیخوازیمان بە نیازی ... وەی بەند دیلی کومەلانی خەلکمان تا بیتر پیسترکەن وبەهەلومەرجی ناوچەکەمان لە ... ئالەمی بە نوی لەبرتیکەرەوە وبەتوندی وتیپەری یەکەکەمان عارانە خەریکی پەیگەیاندنی کوکانی ورایەبراندنی ئە لەکوردستانین . عەرزپاکەوکردنی سەربەستی یە دیموکراسی یەکانی وەک کەنفستنی ژیانی سیاسی و ئە گاسی بەشەپولی بەلاکە سەربەکی لەبەلانوند وتیپەرتر لە هاوینی ١٩٤٦ ، وەک بەگرتن ـ بەکەنفستنی پارتی و رۆژنامە نیشتمانی یەکان ئازاردان وەک بە دەیەلەخستنی جانەوەرانەی بزووتنەوەی تازە بەگە بەشتووی جیبینی کریکار ، بەکەنفستنی ئەتاپەکانیان شکاندنی مانگرتنەکانیان بەکوشتاری خوینیان خوینبین ، بیگە لە ئازاردان وبەندیخانە ، بەتایبەتی لەم دەستپیکیشدا کە داخوازی وهەقەکانی کریکاران لەگەل دەسکەوتی ئیمپریالیستەکان بیکادین ئەنیر ئەرـ جەنفە ئە وداخوازیانەکەم وبی ئەهەمە تیپەرین (بەوینە کوشتاری کاووباغی بە رامبەر بەکریکارانی نەوتی کەرکوک

"لە موحاکەمەی دکتۆر موصەدەق‌دا دیسانەوە شاهی خائین حوکم ئەدرێ" وتارێکە لە ڕۆژنامەی "مردم"ی حیزبی تودەی وەرگرتوە.

"پەیام بنێرەوە ئەو شوێنە پیسەی لێی دەرچوە" لە ژێر سەردێڕی وتارەکەدا ئەم پەندەی نوسیوە: "ئەی گەلی نەبەزی کورد ئیمپریالیزم سێ سەرە دوشمنتە: دوشمنی خۆتە، دوشمنی دۆستتە، دۆستی دوشمنتە." ئەم وتارەی بە بۆنەی دەرچونی گۆڤاری (پەیام) هوە نوسیوە. پەیام لە لایەن (کاروباری ئالوگۆڕی خوێندەواری ئەمەریکا) ی سەفارەتی ئەمەریکی لە بەغداد دەرکراوە.

"ڕێککەوتنی تورکیا- پاکستان هەڕەشە لە یەکیەتی خەبات و ئاشتی گەلانی ڕۆژهەلاتی ناوەڕاست ئەکا" وتارێکە لە شێوەی بەیاندا بە ئیمزای پارتی‌یەوە بلاوکراوەتەوە.

لە ژێر سەردێڕی "دەنگوباس" دا هەندێ هەواڵی سلێمانی و هەڵەبجەی بلاوکردۆتەوە.

ژ2 ی س9 ی حوزەیرانی 1955. 6 لاپەڕەی فولسکابە. بە تایپ و ڕۆنیۆ چاپ کراوە.

لە لای ڕاستی‌یەوە نوسراوە:

"ئەی کۆمەلانی خەلک تێکۆشن بۆ پێکهێنانی بەرەیەکی نیشتمانی یەکگرتو لە بەینی هەمو پارتی و دامەزراوە نیشتمانیەکان و هەمو دوژمنەکانی ئیمپریالیزمدا، بۆ لابردنی حکومەتی نوری سەعیدی خاین و هێنانی حکومەتێکی نیشتمانی.

لە لای چەپی‌یەوە نوسراوە:

"ئەی کۆمەلانی خەلک خەبات بکەن بۆ هەڵوەشاندنەوەی مەجلیسی داتاشراو، لابردنی مەرسوم و قانونە فاشیستی‌یەکان. بەرەللا کردنی هەمو سەربەستی‌یە دیمۆکراسیەکان، سەربەستی نوسین و بلاوکردنەوەی بیروباوەڕ، سەربەستی کۆبونەوە و خۆنواندن، سەربەستی پارتی و کۆمەڵ و نەقابە دانان."

سەروتارەکەی: "بەرەی نیشتمانی یەککرتو تەنها هێزە بتوانێ ئیمپریالیزم بشکێنێ و پرۆژەکانی ژێر خا". ئەم وتارە لە "نداء كردستان" وەرگیراوە.

بابەتێکی تری، بەیاننامەیەکی پارتی‌یە لە 19 ی 6 ی 1955 دا لە ژێر سەردێڕی: "ئەی گەلی کوردی نەبەز شەهیدانی ڕێگەی ئازادیت لەبیرنەچێ!" دەری کردوە بە بۆنەی یادی هەشت ساڵەی لەسێدارەدانی چوار ئەفسەرەکەوە.

لەم بەیانەدا نوسراوە:

"نەتەوەی کورد ڕێگەی رزگاری و سەربەخۆیی خۆی دۆزیوەتەوە کە ئەویش خەباتکردنی شۆڕشگێڕی و تێکەلکردنی ئەم خەباتەی خۆیەتی لە گەڵ خەباتی هەمو گەلانی ئازادیخواز و ئاشتی‌پەرستی دنیا، شوێن سوپێری خۆی دۆزیوەتەوە کەوا لە کامپی ئاشتی و دیموکراسی‌دا کە سەرکردەکەی دۆستی مەزنی نەتەوەی کورد یەکیەتی سۆڤێتە...... چەکی خۆی دیوەتەوە کە ئەویش چەکی کاریگەری لە تەجروبە دەرچوی مارکسیزم - لینینیزمە"

بۆ یەکەمین جار لەم ژمارەیەدا بێ ناوی دانەر شیعری (دوا تیری کەوان) بلاوکراوەتەوە. ئەم شیعرە، کە یەکێکە لە شاکارەکانی ئەدەبی بەرەنگاری- کوردی، ئیبراهیم ئەحمەد ساڵی 1948 لە زیندانی ئەبو غرێبدا دایناوە. سەرەتاکەی بەمجۆرە دەس پێ ئەکا:

دوا تیری کەوانی خۆت بهاوێژە هەلە دوژمن

دوا سەرکەوتنی تۆیە دوا نوچی گەلە دوژمن
شەوی ترساندنت سامی نەماوە، تاریک و رونە
بە ئاسۆی ئەرخەوانی‌دا هەتاو لەو دیو کەلە دوژمن

بڵاوکراوەی تر

جگە لە (رزگاری) کە ئۆرگانی ناوەندی بوە، پارتی، بۆ رۆشـنبیریی پارتایـەتی بڵاوکـراوەی (ریگـەی نوێ) و بۆ هوشیارکردنەوەی جوتیاران (نرکەی جوتیار) و چەند پەخشەی تری بڵاوکردۆتەوە:

5. 4. نداء کوردستان

تەنیا یەک ژمارەی لە بەر دەس دایە ئەویش ژ2 ی مایسی 1956 ە. 6 لاپەڕەی فولسکابە. بـە تایـپ و رۆنیۆ چاپ کراوە. هەموی عەرەبی‌یە. بابەتەکانی ئەمانەن:

"لەپێناوی یەکخستنی جوڵانەوەی دیموکراتی شۆڕشگێڕ لـە کوردسـتانی داگیرکـراوی عیراقـدا" باسـی پێویستی و ناچاری یەکخستنەوەی حیزبەکانی کوردستان لە یەک حیزبی یـەکگرتوی پێشـڕەودا ئـەکا. ئـەوە ئاماژەیە بۆ یەکگرتنەوەی هەردو باڵی هەمزە عەبدوڵا و ئیبـراهیم ئەحمـەد لـە پـارتی دیمـوکراتی یـەکگرتوی کوردستان‌دا.

"جوانرۆ یەکەم قوربانی بو" لە رزگارییەوە وەرگیراوە و تەواوکـەری ژمـارەی پێشـوە. سـەبارەت بـە پەلاماری ئەرتەشی ئێرانە بۆ سەر کوردی ناوچەی جوانرۆ.

"گەوهەری دیموکراسی میللی" باسێکی تیۆری تەواونەکراوە.

5. 5. نرکەی جوتیار

ژ5 ی س1 ی ئەیلولی 1953 ی نرکەی جوتیار، دەوری ناوەکەی:

لای سەروی لێ‌ی نوسراوە: "زەوی بۆ جوتیار".

لای خواروی ئەم وتەیـەی سـتالین هێنراوەتـەوە: "جوڵانـەوەی نیشـتمانی لـە جەوهـەریا جوڵانـەوەی جوتیارانە".

لای راست نوسـراوە: "برایـانی جوتیـار تێکۆشـن بـۆ لـە رەگوریشـەوە هەڵکەنـدنی شـێوەی ژیـانی دەرەبەگی. بۆ لابردنی دۆنم و سەربەستکردنی هەمو جۆرە کشـتوکاڵێک. بـژی برایـەتی جوتیـار و کرێکـار لەرێ‌ی ئاشتی و ئازادی‌دا"

لای چەپ ئەم شیعرە نوسراوە:

"گەلێ کە مێژوی بە خوێن نەنوسرێ،
چۆن تۆڵەی ژینی دوارۆژ وەرئەگرێ؟
یا کەی سەربەستی بە کەس دراوە؟
کە هەر بە خوێن و خەبات ئەسەنرێ"

دەرد و دەرمانی جوتیاران و دەنگوباس لە بابەتەکانیەتی.

ژ6 ی س1 ی تشرینی یەکەمی 1953 و ژ7- 8 ی س1 ی تشرینی دوەم و کـانونی یەکـەمی 953 دەرچوە.

ئاشتی　　　　دیموکراسی　　　　سەربەخۆیی

ئەی کۆمەلانی خەلکی کوردستانی داگیرکراوی عیراق ، ئەی کۆمەلانی خەلکی بەشەرەفی عیراق !
خەبات بکەن بو ئەوەی رۆژێک زووتر لەبەینی دوژمنانی ئیمپریالیزمدا ، لەبەینی کریکاران وجووتیاران و بیر - رووناکان و کەسبە و سنعەتکاران و سەرمایەدارانی نیشتمانیدا بەرەیەکی یەکگرتووی پێک بهێنرێت بو جێبەجێ کردنی ئەم داخوازیانەی ئامانجی ئێمرۆی هەموو دوژمنانی ئیمپریالیزم لە عیراقدا : (١) - پاراستنی وولات لە مەترسیی شەرو بە هێزکردنی بزووتنەوەی ئاشتی خوازی ونەهێشتنی هەموو بنکەو فرۆکخانەیەکی جەنگی وگشت لەشکرو سوپایەکی بیگانە لە سنووری دەولەتی عیراقدا ، وهەڵوەشاندنی کردنی پەیمانی پاراستنی دوزنەی رۆژهەلاتی ناوەراست کە ئیمپریالیستەکان ئەوە البین ، لەژێر هەر پەردەیەکدا ئەبی ببی . (٢) - رماندنی رژێمی کۆنەپەرستی دەرەبەگی وپولیسی ودیکتاتۆری بۆ گەنی ئیستەی عیراق ودامەزراندنی دەولەتێکی دیموکراتی بەدلی گەل . (٣) - دابین کردنی هەموو جۆرە سەربەستیەکی دیمکراسی بو گەلی عیراق . (٤) - دەستخستنەوەی سەربەخۆیی راستەقینەو تەواوی عیراق بەلابردنی هەموو ئەو پەیمان وریکەوتنانە زوردارانەیەی ئیمپریالیزم لەگەل نوکەرە نیشتمانفرۆشە عیراقیەکانی بەستوویە (٥) - دەستخستنەوەی سەربەخۆیی ئابووری (اقتصادی) تەواوی عیراق بەهەڵوەشاندنی هەموو ئەو ریکەوتن و ئیمتیازانەی سەروەت وسامان وولاتیان پی بە تالان دراوە بە کومپانیا ئینحصاریە کانی بیگانە .

رزگاری

ئۆرگانی پارتی دیموکراتی کوردستان - عیراق

ژمارە (٢)　　　　مارت ١٩٥٤　　　　سال (٨)

بیرەوەری یەکەمین سالی
کۆچکردنی (ستالینی مەزن)

پار لەم رۆژەدا مرۆڤایەتی پێشکەوتوو خەباتکەرێکی نەبەز ، چینی پرولیتاری رابەرێکی شارەزا و ماموستایەکی زانای بەرز ، گەلانی ئاشتیخواز وئازادی پەرستی دنیا دوستێکی بەنرخی دلسوز ، ئاشتی وئاسایش قارەمانێکی مەزن ویەکیەتی سوڤیت وپارتی دلیری کومونیستی وولاتی سوڤیت پێشەوا وری - پێشاندەرێکی بلیمەتیان لە کیس چوو .

هەڤالی نەمر ، یوسف ڤیساریونوڤیچ ستالین ، ئەگەرچی بەم کۆچکردنەی بە دیمەن لە ناو ون بوو ، بەلام تەعالیمی بەرزی ، ئەو سەروەت وسامانە بێبەهایەی خستوویەتە سەر گەنجینەی بێ بنی مارکس - ئەنگلز - لینین ، ئەو گەشەپێکردن و بوپێشەوە بردنەی لە تەعالیمی زیندووی مارکس - ئەنگلز - لینین دا پێکی هیناوە وەکوو ئەستێرەیەکی گەشنە وەکوو رۆژ رێگەی خەبات بو کومەلانی خەلکی هەموو وولاتانی دنیا رووناک ئەکاتەوە لەو خەباتە سەختە یاندا کە لە پێناوی ئاشتی و دیموکراسی و سوشیالیزمدا ئەیکەن بەرامبەر بە ئیمپریالیزم دوژمنی خوێنمژی مرۆڤایەتی .

پارتی دیموکراتی کوردستان - عیراق لەم رۆژەدا کە یادی یەکەمین سالی کوچکردنی ئەم قارەمانە بلیمەتەی دنیا وئەم باوکە دلسوزەی نەتەوەی کوردی چەوساوەو زورلیکراو ئەکاتەوە بانگی کومەلانی خەلکی کوردستان ئەکا بو هەلگرتنی چەکی لە خەباتدا قال بووی مارکسیزم - لینینزم ، ئەو چەکەی قەیسەریەتی لە رووسیادا رامالی وسوشیالیزمی لە جێ دامەزراند ، ئەو چەکەی هێزی پیاوخوری خوێنمژی هیتلەری لەناو برد ، ئەو چەکەی هێزی یەکگرتووی ئیمپریالیزمی ئەمەریکی وکونە پەرستی چینی سەرەو نگوون کرد ، ئەو چەکەی کە بێ گومان کوردستانی دیلی پارچە پارچە کراویش بە سەربەخۆیی و یەکیەتی وکامەرانی ئەگەیەنی . پارتی دیموکراتی کوردستان - عیراق پەیمان بو نەبرد داخ وئازارەوە بەلێن ئەدا بە کومەلانی خەلکی کوردستان کە لە سەر پەیرەوی تەعالیمی کوچکردووی نەمرمان ئالای ئاشتی و سەربەخۆیی نیشتمانی و سەربەستی دیموکراسی هەلگری ، هەروەکوو تا ئیستە هەلیگرتووە ، وبیبا بو پێشەوە .

ئیتر بژی یادی یەکەمین سالی کوچکردنی ستالینی نەمر
بژی پارتی کومونیستی یەکیەتی سوڤیت ، پارتی قارەمان و نەبەزی پەروەردەکراوی لینین و ستالین !
بژی ئاشتی بەینی گەلان .

٥/ ٣/ ٩٥٤　　　　(پارتی دیموکراتی کوردستان - عیراق)

ئاشتی — دیموکراسی — سەر بەخۆیی

ئەی کومەلانی خەلك تێبکۆشن بۆ
پێکهێنانی بەرەیەکی نیشتمانی
یەکگرتو لە بەینی هەمو پارتی
و دامەزراوە نیشتمانییەکان.
وە هەمو دوژمنەکانی ئیمپریالیزم دا
بو لابردنی حکومەتی نوری سعید
خاتری هێنانی حکومەتێکی نیشتمانی

رزگاری

ئورگانی پارتی دیموکراتی کوردستان - عیراق

ئەی کومەلانی خەلك خەبات بکەن بو -
هەلوەشاندنەوەی مجلیسی دا تلشراو
بردنی مەرسومو قانونە فاشیستیەکان
بەرەللا کردنی هەمو سەر بەستی یە
دیموکراسیەکان.
سەر بەستی نوسینو بلاو کردنەوی بیروباوەر
سەر بەستی کوبونەوەو خونواندن.
سەر بەستی پارتی و کومەلو نەقابە دانان

ژمارە ٢ — حزیران ٩٥٥ — سالی (٩)

بەرەی نیشتمانی یەکگرتـــــــــو

تەنیا هێزە کە بتوانێ ئیمپریالیزم بشکێنێ و پرۆژەکانی ژیر خـــا

بەو جەژنەی دیمانی پەیمانی تورکیا - عیراق بەسترا • وەلەلایەن هەردو مەجلیسەوە بە نزیکەی گشتی دەنگ پەسند کرا • دەبام بێ شێرو شەپوری بێسود وەبێ عەرزشەی گوررشەی پررو پوچ لە هوی ئەم سەر کەوتنە خەراو ئاسانەی ئیمپریالیزمو نوکەرانی بتوژینەوە • هەندێ کەس ئەم سەر کەوتنە بە ئەنتیجاێکی تەبیعی دائەنێ سەرەتاو دەست پێ کردنو خو کوکردنەوەکانی پێشەوەی کە بریتین لە • داتاشینی مەجلیسێکی ساختە کە پرر بێ لە نوکەرو - خائینە تاقی کراوەکان • وە دەر کردنی رەوەیە مەرسومی پوچەڵانەی دەستوری عیراق و پەیمانی هەقەکانی ئینسان " وە هەلوەشاندنی هەمو پارتیو کومەلو یانەکان • وە داخستنی هەمو نەقابە کریکاریەکان وە هەلبڕینو گرتنی سەر - کردەکانیان • وە نەهێشتنی ئیمتیازی هەمو گوفارو رۆژنامەکان وە ئیزنە نەدان بەدەر کردنەوەی تەنیا چەنـــــد ژمارەیە نەبێ ئەوا خاوەنەکانیان بەلێنیان داوە بە حکومەت بێ پرسو رای کار بە دەستان هیچ شتێ نە نوســـن: وە (فصلی) ماموستایانو مامورانی بە کومەلو ناردنیان بو دەورەی (احتیاط) • وە دەر کردنی دەیان قوتابـــی و راپێچ کردنیان بو عەسکەری • وە گرتنی سەدان هاو نیشتمانی بێ بەلگەو بێ وەی بەخوتو خۆرایی • وە خستنە ژیر دەست وە سپاردنی ئەك هەر ئاسایشو سەر بەستی بەلکو چارە نوسو ژیانی خەلك بە جاسوسانی بێ ویجدانو - شەرەفەوە نەهێشتنی ئەو شتەی ناویان لێنابو " سەر بە خویی محکمەو سەر بەستی حاکم " وە بلاو کردنـــــەوەی گیانی ترسو توقاندن لە سەرانسەری وولاتدا • وە دامەزراندنی حوکمێکی عورفی پولیسی بەبێ هیچ لاوێکی قانونی یا ویجـــدانی •

راستە ئەم ناوچە بە سانە یارمەتی ئەوەی دا کە پەیمانە کەو ئەوەندە بە سوکو ئاسانی ببەستری کـــە خاوەنەکانیشی بە خەیالیاندا نە ئەهات سەبارەت بەو هەمو دوژمنە خوێنی یانەی کار بە دەستانی عیراق باوە - روانی ئەوەیان لێ ئەکردن کە هوشی تەند بهێننە سەر پەیدا نەکە وە بەو گرێ لاسارانەی بەستنی بکەن بە لەناوەوە چە لە دەرەوەی عیراق. بەلام وەکو ئەبینین ئەم لێکدانەوەیە بومان دەر ئاخات کە بوچی نوری سعید توانی وا بـــە خرایی و ئاسانی وە بەبێ بەرهەنگاری ئەم سەر گرێ یەکی ریکو پێکی ئەم ناوچە بەسانە دروست کا ؟ بە تایبەتـــی لە کاتێکدا کە هەمو ئەو بەلگانەی بەرچاوەوە بون بایانی نیشان ئەدا کە زور پێش ژیر ئەکەوێ • جاری هەرای ئەو هەلبژاردنەی هەمو پارتی یە نیشتمانی یەکانی تێ چون لە قابینەی ارشد العمری دا - ئەگەر بێ وەکو پێویست بە کاریش نە هێنرا - بە شێکی فراوانی کومەلانی خەلکی لە خەوی قول سەبان راست کردبوەوە وە نزیکی خستبوەوە - لە مەیـــدانی خەباتەوە وە ئەو توندی تیژی و سانعەی فێلەی حکومەت لە هەلبژاردنەکەدا نواندی کومەلانـــــی خەلکی هوشیار تری بە رەنگی دەردەوا اند کە ئامادە بن بو هەمو شتێدا کاری بەن لە پێناوی رزگار بونا لەو بوسەو

ندای کوردستان

العدد ٢ — مايس — سنة ١٩٥٦

في سبيل توحيد الحركة الديمقراطية الثورية في كردستان العراقية المغتصبة

ان توحيد حركة الجماهير الديمقراطية الثورية في كردستان العراقية المغتصبة كان من اقدس اهداف حزبنا منذ تاسيسه . ليس هذا فحسب بل ان تاسيس حزبنا نفسه من قبل زعيمنا البطل المارشال مصطفى البارزاني كان بقصد صهر كافة اجزاء الحركة الديمقراطية الثورية المجزأة آنذاك في كيان حزبنا باعتباره الحزب الطليعي . اذ كان واضحا لدى الزعيم وزملائه كما كان واضحا لدى الواعين جميعا ان وجود حزب طليعي (نموذجه الحي حزب ديموكراتي كورد ستان المجيد الذي كان قد حرر جزءا من كوردستان الايرانية المغتصبة) كان الخطوة الاساسية الاولى لنجاح نضال جماهير كوردستان الجنوبية المغتصبة الكادحة المظلومة في سبيل التحرر والسعادة والديمقراطية .

وبالرغم من ان صحة وضرورة وجود مثل هذا الحزب الطليعي (الذي تحتم وجوده مستلزمات تقدم وانتصار نضال جماهير كوردستان كما تحتمه ضرورة التمهيد لتطوير الحياة المادية للجماهير وتسريعه اي تحتمه ضرورة تاريخية ملحة) كانتا واضحتين للواعين جميعا ونالتا التاييد الحار من قبل (حزب شورش) في البداية والتاييد الصميمي الى النهاية من قبل (حزب رزگاری كورد) غير ان من المؤسف كان انحراف جماعة من الشورشيين بدافع الجهل وحب الذات والانتهازية في بداية تأسيس حزبنا عن السبيل السوي وانجرافهم مع تيار القاعديين الخاطئ وبذلك اصبحوا المسؤولين عن هذه التفرقة الموجودة الى الآن والتي مازالت العناصر الثورية الواعية تئن منها . ومع ان (حزب ديموكراتي كوردستان) فرد بالاجماع الالتحاق بحزبنا بعد مرور مدة قصيرة على تاسيسه الا ان وحدة الصفوف الديمقراطية الثورية في كوردستان العراقية المغتصبة التي كانت هدف حزبنا وامنية جميع الوطنيين الاكراد الواعين المخلصين لم تتحقق ولعل الوضعية الحالية للحركة الديمقراطية الجماهيرية في كوردستان الملحقة بالعراق ناتجة قبل كل شيء عن انعدام الحركة الديمقراطية الطليعية فيها . وفي رأينا ان السبب الاساسي لعدم تحقق الوحدة طوال هذه المدة منذ تاسيس حزبنا يرجع الى النقائص والعمالات التي حدثت في حزبنا اذ لولا هذه النواقص والعمالات ولو قام حزب طليعي وجوده ضرورة تاريخية مثل حزبنا بواجبه بهمة ونشاط كما كان مفروضا لتغلب حتما على كافة اخطاء وتخريبات وانتهازية وانحرافات جماعة القاعدة اليمينية واليسارية وحقق الوحدة منذ امد بعيد . ومع الاعتراف بهذه الحقيقة يجب التسليم بحقيقة اخرى وهي ان حزبنا ظل يواصل النضال الى الآن لتحقيق هذه الوحدة .

والآن في الوقت الذي يشدد الاستعمار من الامريكان والانكليز وعملائهم من الاتراك والعرب والعجم هجماتهم علينا لادامة استعبادهم لنا واستغلالهم اياها وافقارهم لجماهير كوردستاننا العزيزة ويقصد جعلها قاعدة حربية لا نقتصر منها على صد شعبنا الوفي الاتحاد السوفياتي الجار ويقصد تحويل مدننا وقرانا وبيوتنا الى خرائب مهجورة واغراق وطننا في بحر من الدماء والدموع . في الوقت الذي يعلن فيه اعضاء ميثاق بغداد الحربي بصراحة ان عدوهم الاقليمي الذي عقد الميثاق للقضاء عليه هو الشعب الكردي ليس الا –

ز‌ه‌وی بۆ جووتیار

ئه‌گه‌ر لی که مه‌زووری به‌ … ویین ئه نووسری
بوون تولسه‌ی لیشی دوا ڕۆژ وه‌رگه‌ری
پاکه‌ی سه‌رپه‌رستی به‌که سه‌رده‌راوه
که … ره به … وین وته باته ئه سه نسری ٠

ڕێگه‌ی جووتیار

بۆ ئامانجی جووتیار تێکۆشین بوله ڕه‌نگوڕیشه
ئه لگه ئه‌نتی شیوه‌ی ئه‌ویانی ده‌ربه‌گی
بو لابردنی ده‌وتم وسه‌رپه‌رستکردنی
ئه‌م جووره‌گشتوکاڵه ٠
(بژی هیوا به‌ ئێوه جووتیار وئه‌نکار له‌ ڕزی
خه‌باتی ڕزگاری ……… دا)

((جووڵانه‌وه‌ی نیشتمانی له‌جه‌وه‌ڕیا جووڵانه‌وه‌ی جووتیارانه — ستالین))

سالی (١) ئه‌یلوول ١٩٥٢ ژماره (٥)

پوسته‌ی (ترکه‌ی جووتیار)

ده‌رده‌ده‌ره‌کانی جووتیاران

(ڕاپه‌ڕینه‌ی جووتیارانی کوردستانی داگیرکراو عیراق)

(١)— ده‌رده‌ی جووتیاران

ئیمه‌ڕۆ جووتیارانی کوردستانی داگیرکراوی عیراق به‌ناله‌بارترین وناخۆشترین حاڵێدا ئه‌ژین ئه‌په‌ڕن ڕووتی وقووتی وهه‌ژاری وده‌ردی وئه‌زانی به‌شی ئه‌م به‌شه‌ زۆره‌ی خه‌لکی کوردستانی عیراقه که نزیکه‌ی سه‌دی حه‌فتای نه‌لکین ئه‌م هه‌موو ساڵ نه‌توانن خانه‌ ……… ڕۆژ ……… گه‌وره پڕۆرستکاری خۆیان به‌ کوێرچی — له‌ژێر ناله‌بارترین شروتی … ……… ئه‌وه‌شدا له‌کاتی … لکریچی … ا نا ئه‌وه‌نده‌یان بۆ نامینیته‌وه … نیسانی سه‌ده‌ی بیسته‌م به‌لکو … بیگین ٠ بۆیه ئه‌ڕه‌ ڕمان ئه‌لگیرا ئه‌که‌ونه وه‌ته‌ری ئوله و … و … به‌جۆری ناته‌ گاته‌ … تازه‌ به‌شداریکی زوری ئه‌تری یان لی توت ئه‌بیه‌ وه‌ته‌ن به‌ته‌ن ئاغا و ……… ٠ ئه‌م … له‌به‌ر ئه‌وه‌ی … ما موور … ڕه‌ویه‌ ………… کانی … حکومه‌تی به‌کرێ گیراوی عیراق — … ئیمپریالیزمی ئینگلیزی — جگه له‌ ……… حکومه‌ت ……… ڕشانیان

………

…… ما مووران له به‌غدا) و (… ده‌ره‌ی ڕیگا) وه‌ … بیانگه‌ی تر به‌ ئاغچی پولیسه (… ده‌رده‌ … به‌کانسی) حکومه‌ته‌وه له … بیان کۆئه کریته‌وه ٠ له‌سه‌ر ئه‌وه‌ش ئه‌وه … ئاغا ده‌را (سوورانه) ی خۆی ده‌ ……… زای خۆی به‌ بیانگه به‌ ……… وه (………) ی خۆی ده‌رده‌سینیت ٠ له‌وه‌ش ……… خۆی ……… ی … تراکتور یا ئوتومبیلێکیان کری ئه‌بی ……… جووتیاره‌ ……… وابدا که‌ به‌ ……… به‌لکو ……… بیگه‌ له‌ ……… جووت که‌ساڵی چه‌ند ……… ئاغا ……… جووتیاری وولاتی ئیمه ……… ئاغا ……… ده‌توانی ……… ده‌ره‌ده‌ ………… توانیت ……… به‌گه‌وره … ……… بۆ ناموس و شه‌ره‌فیان ……… ئاغا زورداره‌کانی ……… جووتیارانی وولاتی ئیمه ……… زورداره‌کانی ٠

جووتیارانی کوردستانی داگیرکراوی عیراق له‌ گونده‌کانیاندا له‌ناو پیسترین وناخۆشترین کولیته‌دا ئه‌ژین که‌ ………… له‌به‌ر گای تووله وتانجی ئاغا وزورداره‌کان ٠ ئه‌م کولیته‌ ……… که‌ هیچ ئه‌ … ده‌یانیه‌ ……… ئه‌م جووره‌ ……… ئه‌وه‌ی سه‌ربه‌ئه‌ بۆ جووتیار ……… ڕیگای ……… له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا ……… ئه‌کوو گونده‌ی سه‌ره‌ ……… خواره‌وه ٠ ……… ئه‌شروانه‌ن ٠

به‌ ……… ی جووتیارانی به‌ ……… ده‌ره‌ ……… ن ……… داگیرکه‌ر و ……… ئه‌ ……… به‌ ……… جووتیاران ده‌رست ئه‌کمن ……… ئه‌ ……… به‌ تالان ئه‌به‌ن ٠ به‌لام له‌ ……… ده‌ردی جووتیاران ……… زورداره‌کانن ……… لابردنی ……… دنیا بۆ جووتیاران ده‌بیته ……… ئه‌ ……… ده‌ره‌به‌گان ……… نه‌بێن حکومه‌تی کونه‌په‌رستی عیراق پشتیوان و—

رەوی بێسوو بووتیار

بوابهانی بووتیار تێکۆشن بوله رەگوریشه
مه لانه ند نی شەوەی ژیانی دەرەبەگی
بولا بردنی دوژم وسسه ربه سه ختدرد نی
سه موو بەسه وره ئیستوالسه ای
بوی بسرایه تی بووتیار و کریکار
له رێی ئاشتی وئازادیه ... دا

هۆشیار

ئه لسوی ه سەرەوی بە ... ن نه نووسسری
بەسون تسوله ی ژیني دووارێژ وه رته گری
با ئه ی سه ربه ستي بەکه س دراوه ؟
که نه ربه ... ین وحه با ته سه نری

((بووڵانه وه ی نیشتمانی له بەسه وته ربهابووڵانه وەی [illegible] رانه — ستالین))

سال (١) — تشرینی یه کەم ١٩٥[illegible] — ژماره (٦)

وه رن بیهیرکسه ینه وه !

ئه ی برایانی بووتیار وه کوو من بە ئ... وراوا

بوو ... و مان ... دەست بە ... روزتسیو ووتی وبرسیتی ... نه خوشی و ژیرپێسه بسه توی دەکه ین ... وا ساله های ساڵی تیسیل راده بوییین ... ه روه ... ه ریتر به رزگار بوون ده که ین لە ... دە رد انه • بوئەمه بیویسته بزانیین ... وی ئەم دەردانه چی یه وبه چسوی لویان رزگار ده بیین ؟ سه رچاوه ی ئه م دەردانه (١) ئیمپریالیزم — ئیستعمارـی بیگانسه (٢) حکومـه تی ... ونه پەرستی تاوان و (٣) ئاغایەتی ... دەره بەگی یه • ئه مانه ر... ووسو کوێنه یه ... ی له سوی بەجێکه — د ورستـراینه ئه ... ه ر ... یان بشکینیین ... ه رئه وه نفه یه له تلکده بی دە تا له ناو نایه ... بویه بیـویسته ... ه ر — سیانیان بشـکینیین وله ناوی ببه ین •

چون ئه زانیین ... ده ردە ... له ناو به واني ئه ... سهاد ببه ؟ به وشعرانیین — بابایین (مام ئادر) له به ره بووتی ئه م سیالی ... ه به ره ره نیی د دوانزه دانگی ... ویو ما ! ومندالیکی ؟(٢٠) ه لهسه گه نمي بو ... اتوته به ره م ... م (٢٠) ه لبه به (؟) ه لبه ی ئاغا برديتي ... وایا (١١) ه لبه ی بوماوه ته وه ... ئه مه ... ه رله سه ربه ووین (... ه رمان) ئه گینا ته نانه ت — باراشه کیشی ئه برد يته مالەوه به ... و ... ه مووی ... رد ار به کوره ر وین بوو ... ینه وه برد وبهانه ... بهشتانیشر (؟) ه لبه بترگه نمي ... ه رسسه له ... له سه رایه ... ه ... ئه رد ی دزانداروه ... تی ... ورمای بوو روتان ؟ ... ومالو مند اله رووتوووته کهشي بهشتا بزگوری‌يان بونه ... ئایه ... تان وئاليکي وغي ... وتي ... کاسن و ... ووبار ... رسته تانی ترد ... وتيشر. با لەویراوه ستیور ... وابو ئه گمر (...) ... ه ی ئاغاش ... برديتی بید ریته وه ... یشتان (مام ئادر) ئیشو ... ه ربالا نابیت • ((— لیره دا نلبی به ... ه له بیریین وا بزانيين ... ه نیرامی ئاغایه تی ... ده ره به گی ... ه رسه ند نی ئه وه وار عه لبه یه یه ... نه ؟ ئاغايی زلی وزور وبه وساند نه وه و د وو ... ستن وسه رشوررد وسوونی یه که سه رتبابای بووتيارانی کوردستان له ژیریا ئه نالینن —))

بوونه ... ه ... ه تي ... ونه پەرستي تاوان و ئیستعماری بیگانه ی پشتوبه ناوراگری ... وشرمين حالی ئیمه ... ه روه ... دا ده بي ؟ بوونه ... گه له ... ه ... ه ... انه له ... ئاغایه تي ده ستیان تیکه ل کرد ووه، به ... وی تانوون ونیرامه ... ونه به رستيانه ئانيانعوه ربه له شتر وسوبا ربراید بیانه وه بارێزاری یان ئه ... له سه ریتي ... ه شسه وه ئه وانیش ئه ... ان رووتيننه وه ... یان راستر ئه وه ئه گـریته وه ... ئه وان بو یه یارمه تی ئاغایه تي ئه ده ن ... ئه ویش یارمه تي یان بدا ... وبه ... رسیکیان وه کوو گورگي ... ار — به ربنه گیانی ئیمه ... ه ... وه یه ئه بینيین که ئیمپریالیزمي بیگانه ... تي وولاتي ئیمه وه کوو ... وری ولوکمرگه لو ... تي تر به تالان ئه رز ود ه بیا له ... انه کانی ولاتی ... وی ئه یکا به وتاڵ ونه ... ده ... ه ینیتوه به گرانترین ... ئ پیماني ده فروشیته وه وسه ... ه زاری ... ی ده سته ده ... وی ... گه ... وه به ربهیشکه وتني ليترتوون تا ... یلي له سنعت وزانستي دا بیشکه وین به ... و ریه وله سنووریشدا نه بی ... بو ... ... ئه ... ریکو ئه وتوی نیسه ... ئه گه رله ... یروه ره کهتي نعوته کهمان بولینموه ... مرسه ر ... ان سوورد ه میني ... وتکه بیاوی زانا ونه ... لي تار ليکيان دا ... وه دملين — ئه گه ر نه وتي وولاتـي ئیمه ... ه ... وه ... وه ... ه ینه وه ژیر ده ستي ... ومان ... که له دانيشووانانی کوردستانی داگیرکراوی عـيراق — به مندالي ناولاتانیشه وه ... ه وری د ینا ... ئی به به ردەکه وی • ئیستعماري بیگانه ی ... ئه و ... یر ... ه ... ه ته ی ولاتي ئیمه ده دری ... یشته ... ه ... پاشماوه ی سنره ی ... ده داته ... ومه تي عيراق ته ... کر ... ی بیده نگي به لام ... ه تي ئه وه ی که بـووه ته ... ه ک پاسدارن وئیمپریالیزمي بیگانه له ... یرشي راسته وخوی گه ل ئه باریزیت • ئه م ... اریه د ه سته ... یشتمانفروشانه له سایه ی ئه زاني وبي ... وتي ... ونا ... ئیمه وه له سه رورتسو برسیمان ... نی باشایی لی ئه ده ن ونوتمي به زم وره زم وعه یشسو نوش ... ن ... میته ... ئه ریکن توتوزته بیری د ه ستوبي ... گه ل توتسد تر ئه کهن و ریی رزگار بوون وبه ... تیاری لی سه ... ترئه کهن به ند یدانه و زیندانه له ئازادیه ... وزانی بیر ئه که ن ... به لید ان وکوشتن وئازاردان ئه گه لیان ده بوولینه وه • لیره دا نابی ئه وه مان له بیر بچو ... ه ... وتمکي ده ستي ... ومه ت له ... زراموزورمیدا بولیمس وجه ندمه ... اره سه ... ه ... ه ئه ماننیش ... وم وکه سي ... وطنن به ... لهمرنه زانی وبی ... وشی وابه تانوزگکي ... ممره ومتژویه سه رشورري بوونه ... مکي د ه ستي د وشمني ... وینه ... وی‌مان • ئه وه یه دەردە کانمان و ... کانی ... ئه وجا بزانیین به چی رزگار ده بیین لی‌یان ؟

امیش ... ه موو ... یندا بورزگار بوونمان له م دەردانه وسه رکه وتنمان بسه ر ئه م د وشمنه بی ئه ماناته دا بیویستیکی — ... ه واومان به یه کیه تي ... ه یه کیه تي ... ه موو دە ردە دارەکان بوچاره کردنی ئه م ده رده گشتی یه ی ... ه موومان بی، به وه دە ط لینهین کیه گرتني ... ه موو بووتیاران به رابه ریه ئاغایه تي ... یه گرتني ... ه موو د وشمنانی ئه ... ده رگاو وکانه بو گه ... ه وی که ل

رهوی بــــــــوجووتیـــــــار

ڕزگەی جوتیار

براینی جووتیار تیکوشن بو له ره گوریشه
هه لکه ندنی شیوه ی ژیانی ده ره به گي
بولابردنی لو تـــم و سه ربه ستکردنـــي
هــه مـــوو جیووره کشـــتوکالیك •
(بــــژی برایه تي جووتیــاروکـــریکار
له ریی ئاشـــتي و ئازاد یـیـــــدا •)

گه لی که مـــیژووی به خوین نووســـی
چون توله ی ژیـــني دواروژ وه رئه گری
بـــا که ی ســـه ربه ســتي به که س دراوه
که هه ربه خوین وخه بات ئه سه ئـــری

((جولانه وه ی نیشـــتماني له جه وهه ردا جولانه وه ی جووتیارانه ـــ ستالین))

سـال (١)	تشرینی دووه م ـ کانوونی یه که م ٩٥٣	ژمـاره (٧و ٨)

رزگاری له ده ره به گایه تی و خه باتکردن له پیناویدا

بـــرایانـــي به شـــخوراوی ره نجه رو ا

له مـــیژه له ژیـــر ناله بارترین حالـــدا ئه نالینن ، هه زار جـــرســــي ، رووتوقـــووت ، نه زان ونه خوش که وتوونه ته به ر جه پـــوکي ئاغـــا و ده ره به گه زوردار ه کان و ماموور ه دز وپولیســــه جه رده کاني حکومه تي به غدا • جگه له وه یکه زور دلره قانه ئه تان جه وسیننه وه و خوینتان ئه مژن سه روومال و ناموسیشتان هه میشه له به ر مه ترسي پیشـالاوی دررنـــدانه یاندایه به ری ماندووبوون و ئاره قه ی نیوچه وانی ئیوه یه ، که ســـال دوازده مانگـــه ، به برسیتي و رووتي و قووتي به سه رمای زستان وه گه رمای هاوین ، به شه و وبه روز کوته کوت ئه که ن بونه وه ی ببیته دیناروپیرو ریسر و بچیته باخه لي ئاغا و زوردار ان و شاره ن ره وه کانه وه ، وکوپه ره ی وقووربه سه ری وقه رزاری ومایه پـــوچي بو ئیوه بمینیته وه • ئه وان کوشکه لاری بـــه رز دروست ئه که ن وئیوه ش کوخته تان ده ست ئه که وی ژیاني کوله مه رگیاني تـــیا به سه ر به رن • ئه وان ئه یده ن به جل وبه رگي ئاوریشم و ره نگاوره نگ وئیوه و خاووخیزانیشتان جاوتان جنگ ناکه وی به شـــي هه موتان • ئه وان ئه یده ن به عاره ق وه یش ونوش وقوماربازیی وئیوه ش ئاوی پیـــاکردناني جوتان تیرسکي خوتان ده ست ناکه وی •

ئه مانه هه موو به سه رخوتان هاتووه ودیت ، به لام هوی مانه وه ی ئه م حاله چیه ؟ هیــچ گوماني تیا نیه که سه رچاوه ی ده سه لاتی ئیمروی ئاغایاني زوردار له رووی لشکرزوری وهیرو شیرجي به وه نیه ، رابطه ی شیره تي بساوه ، ئه گینا ئیوه خوتان شیر و شمشیره ت وله شکری جاراني ئاغابوون • ئه مه هیچ ، خو ئه و جه ند کاسه لیسه بیپرووانه ی بیاوکشـي وه کوو سه گي خویری وانه به رگه ی بازیکي ئیوه ناگرن • ئه ی که واته سه رچاوه ی هیز وپشت وپه نای ئاغایه تیي کیه پشـــت وپه نای ئاغایه تي وده ره به گي وکونه په رستی ئیستعماری بیگانه یه که وا راسته وخو به هوی حکومه تي عیراقي خوکه ووده ست ـــ نیز یه وه به ده ستو به دل ئاغایه تي وکونه په رستي نووساندووه به خویه وه ولو ئه یپاریزیت • هه موو جوولانه وه یه کي حکومه ت ، هه ر قانوون ونیزامیك که دای ئه نی ، هه ر پیاریك کاربه ده ستیکی حکومه تي له ناکوکیه کي به ینی ئیوه وئاغـــادا ئه یدا ئه م راستیه ، ئه م لایه نگریه به ئاواوی ئاشکرایه • کرده وه ی دوشمنانه ودرندانه ی حکومه ت له رابـــه ربیني جووتیاره کاني ده شتي دزه یي دا گرتن وحوکمدانی جوتیاره کان که دوورخسته وه ودوربه ده رکردني خــاو وخیزاني بیگوناهی جووتیاران ، بیحوانی کردني ئاشکرای ئاغا زورداره کان له لایه ن کاربه ده ستاني حکومه ته وه وئه و کرده وه نا پیاوانه وکاره بی شه رفانانه ی به رامبه ر به جووتیاره به شخوراوه کان کرا ده لیلي ئاشکرای ئه م قسه یه ن ئه گه ر هیچي ئه وه نده ش راستیه که ئاشکراو دیاره پیویستي به به لگه ودوه لیل نیه • که واته "که ئیمپریالیزمي بیگانه وده زگا (ودوکاني حکومه تي بوگه نی پشت وپه نای ئاغایه تي وزورداریین که ئه م دوشمنه خوینه خویینانه ی جووتیـار له سه رد ابه شکردني که ولّ ومـــژینی خوینی به گکه وتبن ، که زورداران وخراپیان بوده وامدان به زولم وزور وچه وسانه وه بـــوبن به یه ك بوچي جووتیاران ، به شخوراوان ، ره نجه روویان ، چه وسینراوان بولابردني زولم وزور ، بو نه هیشتني خوین مـــژی وچه وســـاندنه وه ، بوســـه ندنه وه ی مافه کاری به شي خوراوو ره نجي به رد راویان یه کنه گرن ؟ بی گومان یه ك ئه گرن وزور به پـیـی بوروگاری هه وولانه کیان له جینگي ده ره به گي زوردار وکونه په رستي بوگه ن و ئیستعماری ـــ خوینمژ هه موو جووتیاران یه ك بگرن ، ئه وک ره رخویان به لکو پیویسته بوسه رکه وتنیان له خه باتیاندا که له گه ل ـــ کریکاران وبیر ـــ رووناکان وسنعه تکاران وکه سه به دا ، له گه ل هه موو دوشمناني ئیمپریالیزم وکونه په رستيوئاغایه تي دا یه ك که ون وخه باتبکه ن بودامه زراندني پاشه روژیکي باشتر وبه ئاره زووی خویان •

ئیـــتر بوپیشـــه وه کاکه ی جووتیار بو یـــه کگـــرتن و بو خه باتکـــردن ـــ

((ت • ج •))

5. 6. رزگاری، بەرەی پێشکەوتو

هەمزە عەبدوڵا کە لە حیزب دور خرایەوە، بەو سزایە رازی نەبو، درێژەی دا بە چالاکی حیزبی:

لە لایەکەوە، درێژەی بە کاری رێکخراوەیی دا. کەوتە رێکخستنەوەی ئەنـدامانی لایـەنگری خـۆی، بـە هەمان ناوی پێشویەوە: پارتی دیمۆکراتی کوردی- عیراق. بـەڵام بـۆ ئـەوەی لـە باڵەکـەی تـری حیـزب جیـا بکرێتەوە، بە کوردی (بەرەی پێشکەوتو) و بە عەرەبی (الجناح التقدمي) خستە سەر ناوەکەی.

لە لایەکی ترەوە، کەوتە دەرکردنەوەی رزگاری بە کوردی و عەرەبی.

هەندێ ژمارەی ئەم خولەی رزگاری، کە هەمزە دەری کردوە، لە بـەر دەس دان. هـەمان ریـزی ژمـارە و ساڵی رزگاری بۆ دانراوە. پێ ئەچێ مانگانە دو ژمارەی لێ دەرچوبێ. ژمارەیەکی بە کوردی و ژمارەیەکی بـە عەرەبی. بەڵام وتارەکانی بە هەردو زمان هەمان بابەتن و تەرجومە کراون.

ژ3 ی س8 ی کانونی یەکەمی 1953. 15 لاپەڕەی نیو فولسکابە لـە شـێوەی گۆڤـاردا. بـە تایـپ و رۆنیۆ چاپ کراوە. دروشمە سیاسیەکانی لە سەروی ناوی رزگارییەوە نوسیوە:

"لە پێشرەوی گەلی کوردا خەبات ئەکەین:

1. بۆ رزگارکردنی عیراق رزگارییەکی سیاسی و ئابوری و ئایـدیۆلۆجی لـە ئیمپریـالیزمی ئـەنگلۆ- ئەمریکا و چینی کۆنەپەرستان.
2. بۆ رزگارکردنی چینی جوتیاران لە دەرەبەگ بـە نـابوتکردنی سیسـتەمی فیـۆدالی لـە زەویـا وە دابەشکردنی زەوی بە سەر جوتیاران.
3. بۆ پێکهێنانی حوکمێکی زاتی لە کوردستانی عیراق دا.
4. لە پێناوی ئاشتی و دیمۆکراتیدا."

سەروتار: "بەرەی پارتی و دەستە دیمۆکراتیە نیشتمانییەکان پێویسـتیەکی زۆر بـە پەلەیـە." ئـەم وتـارە پرۆگرامـی پێشـنیار کـراوی بـەرەی پێشـکەوتوە بـۆ هـەمو هێزەکـانی عیـراق کـە لـە بەرەیـەکی یەکگرتودا کۆ ببنەوە.

لە پاینی دوا لاپەڕەیدا نوسیوێتی: "لە لایەن بەرەی پێشکەوتوی پـارتی دیمـۆکراتی کـورد- عیراقـەوە دەر ئەچێت.

ژ3 بـە عـەرەبی، هـەمان بابـەت و بـە هـەمان قـەوارە و شـێوە چـاپ کـراوە. لـە پـاینی دوا لاپـەڕەی عەرەبییەکەیدا نوسراوە: "صادرة عن الجناح التقدمي لبارتي ديموكراتي كورد- عراق".

ژ4 ی س8 ی کانونی دوەمی 1954، 12 لاپەڕەی هەمان قەبارەیە. لە بابەتەکانی:

نامەی شێخێک،

پرۆژەی قەلاچۆکردنی مێشولەی لەرزوتا لە سلێمانی،

یادی لینین،

بێریای خائین،

یادی راپەڕینەکـەی کـانونی دوەمـی 1948 کـە بەیاننامەیـەکی 27 ی 1 ی 1954ی ئـەو باڵـەی پارتییە.

ئەم دو ژمارەیەی دوایی بە هەمان بابەت و مێژوەوە بە عەرەبی دەرکراون.

له پیش ره وی گه لي کوردا خه بات ئه که ین

١ ــ بو رزگار کردني عراق رزگاری یه کي سیاسي و ئابوری و ئاید ولوجي له امپریالیزمي ئه نگلو ــ ئه مریکا وچیني کونه په رستان •

٢ ــ بو رزگار کردني چیني جووتیاران له ده ره به گ بمه نابوت کردني سیسته مي فیودالي له زه وي یا و دابه ش کردني زه وي به سه ر جووتیاران •

٣ ــ بو پیك هیناني حکمیکي زاتي له کوردستاني عراقدا •

رزگاری

ئورگاني پارتي دیموکراتي کورد
عـــــراق

ژماره (٣) کانوني (١) ١٩٥٣ سالي (٨)

٤ ــ له پیناوي ئاشـــــتیو دیموکراتیـــدا •

((نرخي ٢٠ فلسه))

نناضل في طليعة الشعب الكردي :

١ ـ لتحرير العراق سياسيا واقتصاديا و ـ
ايدولوجيا من الاستعمار الانكلو ـ امريكي
ومن حكم الطبقات الرجعية

٢ ـ لتحرير الفلاحين من ظلم الاقطاعيين وكبار
المالكين بالغاء نظام التملك الاقطاعي للارض ـ
واعطاء الارض للفلاحين

رزگاري

٤ ـ في سبيل السلم
والديموقراطية

لسان پارتي ديموكراتي كورد ـ عراق

العدد (٣)   كانون الاول ٩٥٣ السنة (٨)

٣ ـ من اجل ممارسة الشعب الكردي لحقوق
الحكم الذاتي على كوردستان العراقية

ئه پیشڕه ویگه لي کوردا خه باتئه که ین :

١ ــ بو رزگارکردني عراق رزگاري‌یه کي سیاسي و ئابوری و ئایدیولوجي له امپریالزمي ئه نگلو ــ ئه مریکا و جینی کونه په رستان ٠

٢ ــ بو رزگارکردني جیني جوتیاران له ده ره به گ به نابوت کردني سیسته مي فیودالي له زه و یا نو دا به ش کردني زه وی به سه ر جوتیاران ٠

٣ ــ بو پیك هینلني حکمیکي زاتي له کوردستاني عراقدا ٠

٤ ــ له پیناوی ئاشتیو دیموکراتیدا ٠

رزگاری

ئورگاني پارتي دیموکراتي کورد عراق

ژماره (٤) کانوني دوم ١٩٥٤	سالي (٨)

((نرخي ٢٠ فلسه))

ژ5 ی س8 ی مـارتی 1954، 16 لاپەڕەیـە و ئەمـە لەسـەر بەرگەکـەی زیـادکراوە: "تێکۆشـن بـۆ پوچەڵکردنەوەی پـڕۆژەی هاوپـەیمانی لـە گـەڵ پاکسـتان- تورکیـادا و، دژی خۆبەسـتنەوە بـە ئیسـتیعماری ئەمریکی و بریتانی".

ناوەڕۆکەکەی ئاوایە:

"لەنێوان پەیمانی سەعداباد و ئیتیحادی عەرەبی و پەیمانی عەسکەری تورکیا- پاکستان دا"

"یادی ستالین" بەیاننامەیەکی 5 ی 3 ی 1954 ی بەرەی پێشکەوتوی پارتییە و، لەبارەیەوە نوسراوە:

"ئەی رۆڵە ئازادیخوازەکانی میللەتەکەمان! بـۆ پیـرۆز راگرتنـی یـادی سـتالینی نـەمر و بـەجێهێنانی رێنوێنیە شۆڕشگێڕیە بەزەبرەکانی، داواتان لێ ئەکەین پێوەندیتان بە حیزبەکەمانەوە کـە بـە رێگـەی لینـین- ستالین دا ئەڕوا پتەو بکەن و، زیاتر و زیاتر لە دەوری جەنەراڵ مستەفا بارزانیی پێشەوامان و قوتابیـەکی ستالین خڕبنەوە"

"مەبەستی خۆپیشاندانە جەماوەریەکان لە سلێمانی" و "هەندێ هەواڵ".

ژ6 ی س8 ی نیسانی 1954، 12 لاپەڕەیە. باسەکانی بریتین لە:

مەینەتی بارزانیەکان،

نەگبەتی لافاو،

گۆڕانکاریەکانی سیاسەتی ناودەوڵەتان.

ژ7 ی س9 ی تشرینی دوەمی 1954، 8 لاپەڕەیە، بە یەک وتاری تایبەت بە "ئەو هێزانەی کارئەکـەن لەپەنا کارەساتەکانی رۆژهەڵاتی ناوەڕاست دا" پڕکراوەتەوە.

بـەرەی پێشـکەوتو بەیانیشـی دەرکـردوە، لـەوانـە: بـەیانێک لـە 16 ی 12 ی 1953 دا کـە داوای پێکهێنانی حکومەتێکی نیشتمانی دیمۆکراتی و، بەردانی زیندانیە سیاسیەکان و پێکهێنانی بـەرەی یـەکگرتوی کردوە و، پشتیوانی لە مانگرتنەکانی کرێکاران و راپەڕینی جوتیاران ئەکا.

5. 7. خەباتی کوردستان، ئۆرگانی پارتی دیمۆکراتی یەکگرتوی کوردستان

لـە هـاوینی 1956 دا هـەردو باڵەکـەی پـارتی: پـارتی دیمـۆکراتی کـورد- بـەرەی پێشـکەوتو بـە سەرکردایەتی هەمزە عەبدوڵا و، پـارتی دیمـۆکراتی کوردسـتان بـە سـەرکردایەتی ئیبـراهیم ئەحمـەد یـەکیان گرتەوە (پارتی دیمۆکراتی یەکگرتوی کوردستان) یان پێک هێنا و، لە باتی رزگاری (خەباتی کوردستان) یـان کرد بە ئۆرگانی ناوەندی. خەباتی کوردستان بە عەرەبی نوسراوە.

هەندێ لە ژمارەکانی لە بەر دەس دان، لەوانە:

ژ3 ی س1 ی مایسی 1957. لە سەری لاپەڕەکەدا نوسراوە: "نناضل من اجل حق شعبنا الكردي فـي تقرير مصيره بنفسه"

لە ژێر ئەویش دا: "السلام - الديمقراطية- الاستقلال"

لە تەنیشت ناوی گۆڤارەکەوە نوسراوە: "نناضل من اجل:

التحرر من الاستعمار وحلف بغداد. حكومة وطنية. الظفـر بالحريـات والحقـوق الديموقراطيـة للشـعبين الكوردي والعربي"

نناضل في طليعة الشعب الكوردى :

١ـ لتحرير العراق سياسيا واقتصاديا وآيديولوجيا من الاستعمار الانكلو ـ امريكي ومن حكم الطبقات الرجعية •

٢ ـ لتحرير الفلاحين من الاقطاعيين وكبار الملاكين بالغاء التملك الاقطاعي للأرض واعطاء الارض للفلاحين •

٣ ـ من اجل ممارسة الشعب الكوردى لحقوق الحكم الذاتي على كوردستان العراقية •

٤ ـ في السلم والديموقراطية

رزگاری

پارتی دیموکراتی کورد - عراق

العدد (٥) مارت ١٩٥٤ السنة الثامنة

ناضلوا لاحباط مشروع التحلف مع باكستان ـ تركيا • وضد الارتباط مع الاستعمار الامريكي والبريطاني.

الثمن (٢٠) فلسا

((صادرة عن الجناح التقدمي ـ بارتي ديموكراتي كورد عراق))

نناضل في طليعة الشعب الكردي :

١ ــ لتحرير العراق سياسيا واقتصاديا وآيديولوجيا من الاستعمار الانكلو ـ امريكي ومن حكم الطبقات الرجعية

٢ ــ لتحرير الفلاحين من الاقطاعيين وكبار الملاكيـــن بالغاء التملك الاقطاعي للارض واعطاء الارض للفلاحين

٣ ــ من اجل ممارسة الشعب الكردي لحقوق الحكم الذاتي على كردســتان العراقيـة

٤ ــ في سبيل السلم والديمقراطية

رزگاری

لسان پارتی دیمکراتی کوردستان ـ عراق

العدد (٦) نيسان ١٩٥٤ السنة الثامنة الثمن (٢٠) فلس

ناضلوا لاحباط مشروع التحالف مع باكستان ــ تركيا وضد الارتباط مع الاستعمار الامريكي البريطانـــي

سەروتارەکەی ل1- 4: (الكورد والعرب) و نوسراوە: مترجمة عن الكوردية. سەرلەوحەی ئەم وتارە بانگەکەی مستەفا بارزانی‌یە: "انني اوجه ندائي هذا الى الشعبين..."

ل4، عيد العمال والكادحين الاممي

ل5، لتحيا ذكرى شهداء 29 مايس

ل5- 6، الشعب الكوردي يؤيد نضال الجزائر الباسلة

ل6 الاصوات ترتفع في كل مكان للمطالبة بوقف التجارب النووية وتحريم اسلحة الإبادة الجماعية

ل7- 8، كوردستان والنظام الديمقراطي في العراق

ل8- 10، ان تجهل فاعلم

ل10- 12، سياسة الحكومة وحقوق الشعب الديمقراطية

مام جەلال لە نامەی گۆڕیندا نوسیویێتی:

"کە ڕزگاری بو بە کوردی ئیتر پێویستیان بە گۆڤارێکی عەرەبیش هەبو، هەم بۆ بایینان و برا فەیلیەکانی بەغدا و تا ڕادەیەکیش بۆ خوێندەوارانی هەولێر، کە ئەوسا زۆر ئاشنای کوردی نەبون، هەم بۆ برا عەرەبەکانیش.

"وا پەسەند کرا کە جگە لە (ڕزگاری) ئۆرگانێکی تر هەبێت. لەسەر پێشنیاری مام جەلال (خەباتی کوردستان) پەسەند کرا. پێشتر پارتی لە ساڵی 1949- 1950 دا لە بەغدا لە لایەن لقی بەغداوە، گۆڤارێکی بە عەرەبی بەناوی (خەباتمان) چاپ دەکرد کە زۆربەی مەقالەکانی شەهید عەلی حەمدی و مامۆستا ساڵح ڕوشدی دەیان نوسی.

"ناوی (خەبات) لەو گۆڤارەوە هات بە بیرا (کوردستان) یشی خرایە سەر.

"ئەو گۆڤارە بە عەرەبی دەردەچو زۆربەی مەقالەکانی مامۆستا برایم و مام جەلال دەیان نوسی. چاپەکەی بە ڕۆنیۆ بو. تایپ و ڕۆنیۆکەی مام جەلال دەیکرد بەهاوکاری خورشید شێرە و مەرحوم ساڵح شێرە کە مام جەلال لە ماڵەکەی وەکری پارتی دا داینا بو. خورشید نائیب زابت کاتب بو، تایپی دەزانی، بۆیە کەڵکمان لێ وەردەگرت.

"بڵاوکردنەوەکەی بە شارەکان دا زۆرتر کاکە (مەبەستی خوالێخۆشبو عومەر مستەفایە) پێی هەڵدەستا. ئەوە ماوەی کەرکوک.

"پاشان کە مام جەلال گوازرایەوە بۆ سلێمانی، تایپ و ڕۆنیۆکەش هێنرا بۆ ئەو ماڵەی کە ئەو لێی موختەفی بو، ماڵەکە هی باوکی خولە کۆمەڵە بو، خانوەکەش هی خوالێخۆشبو قادر تەگەرانی بو. ئەوسا زۆر لە دەرەوەی شار بو.

"لە سلێمانی زۆربەی نوسینەکان و تایپ و ڕۆنیۆکەی مام جەلال دەیکرد. ناوبەناو کاک هەمزە وتارێکی بۆ دەنارد، هەروەها مامۆستا برایم و کاک حیلمی.."

پێ ئەچێ هەندێ لە ژمارەکانی خەباتی کوردستان لە ئارشیفی دەزگاکانی ئاسایشی عیراقدا هەڵگیرابن. چونکە هەندێ لێکۆڵەر لە باسەکانیاندا ئیشارەتیان بە بابەتی هەندێ لە ژمارەکانی داوە.

حمیدي (ل230) نوسیویێتی: ژمارەی کانونی دوەمی 1957 دژی سیاسەتی نوری سەعید و پەیمانی بەغدادی نوسیوە. ڕونی کردۆتەوە کە ئەو پەیمانە بە شێوەیەکی سەرەکی دژی جوڵانەوەی کورد بەستراوە لە عیراق و تورکیا و ئێران و، هەڕەشە لە ئاسایش و سەربەخۆیی گەلان ئەکا چونکە "دوژمنی کورد و عەرەب و ئاشتیخوازان و هەمو گەلانی دنیایە"

نناضل من اجل حق شعبنا الكردي في تقرير مصيره بنفسه

السلم　　الديمقراطية　　الاستقلال

خەباتی کوردستان

للحزب الديمقراطي الموحد لكردستان

نناضل من اجل :

التحرر من الاستعمار وحلف بغداد

حكومة وطنية

التمتع بالحريات والحقوق الديمقراطية

للشعبين الكردي والعربي

العدد (٣)　السنة (١)　مايس ١٩٥٧　الثمن (٣٠) فلسا

> انني أوجه ندائي هذا الى الشعبين الكردي والعربي على السواء ليتكاتفا ويوحدا جهودهما في النضال المشترك ضد العدو المشترك وهو الاستعمار واذنابه ، ولكي يحرز كل شعب في ... ار ... جديدا مستقلا . مصطفى البارزاني

الكرد والعرب

مترجمة عن الكردية

يربط الكرد والعرب معا

اوثق العرى وامتن الروابط التي تمتد منذ امد طويل ، منذ انتشار الاسلام في كردستان فقد عاشا قرونا عديدة يظلهم تحت لوائها راية الخلافة الاسلامية واشتركت دماؤهما امراقتها في الدفاع عن الديار الاسلامية لدرء ... الصليبيين ، ... في الحروب الصليبية التي ابلى فيها الكرد بلاء حسنا وقاموا مع اخوانهم العرب الغزاة الاوربيين الغربيين واراقوا دماء كردية غزيرة حتى امكن الحاق الهزيمة بالمعتدين على يدي البطل الكردي صلاح الدين يوم تم تطهير ارض فلسطين المقدسة من الغاصبين .

ثم ان الكرد ... مواليا الثقافة العربية فعلماؤهم وادباؤهم من ... ابن ... (... الزهاوي) ... ابوا على اغناء الثروة الادبية والعلمية والتاريخية العربية وقدموا لها على الدوام فوائد وخدمات عظمى .

وفي الفترة المظلمة التي كان فيها الكرد والعرب ينوءان تحت الكابوس التركي وما ... في سبيل حريتهما واستقلالهما كانت علاقاتهما طيبة ، كان الصفاء والاخاء سائدا علاقاتهما خلال المدة الطويلة التي قضياها معا والتي لم تحدث فيها قط منازعات دموية او خلافات

هەر لەم ژمارەیەدا وتارێکی لە سەر پشتیوانیی جەماوەری کورد دژی دەستدرێژی بۆ سەر میسر نوسیوە، داینـاوە بە دەستدرێژی بۆ سەر گەلی کورد چونکە سەرکەوتنی دوژمنانی گەلی میسری تـا ئەندازەیەکی زۆر گەورەترین زەرەر لە مەسەلەی رزگاریی کوردستان و گەلی کورد ئەدا.

هەر حمیدي (ل258) نوسیویتی: ژمارەی شوباتی 1958 بروسکەی پیرۆزبایی نوسیوە بۆ سەرۆکەکانی میسر و سوریا بە بۆنەی یەکگرتنی سوریا و میسرەوە. بەڵام لە بەیانێکی تردا دژی یەکگرتنی عیراق و ئوردون وەستاوە و داوای دابینکردنی مافی نەتەوەیی کوردی کردوە لەم یەکێتییەدا.(حمیدي، ل261)

سەرچاوەکان:

رزگاری، خەباتمان، نداءکوردستان، خەباتی کوردستان، نرکەی جوتیار. هەمو ئەم بڵاوکراوانەم لە مامۆستایان رەفیق ساڵح و سدیق ساڵح وەرگرتوە.

موسوعة سرية خاصة بالحزب الشيوعي العراقي، ستة اجزاء، بغداد، مطبعة الحكومة، 1948- 1949. کە لە ئارشیفی نەتەوەیی کوردستاندا هەڵگیراوە.

د. جعفر عباس حميدي، التطورات السياسية في العراق 1941- 1952.

د. جعفر عباس حميدي، التطورات السياسية في العراق 1953- 1958.

دەربارەی دامەزراندنی پارتی و گفتوگۆی نێوان حیزبە کوردیەکانی ناوەڕاستی چلەکان بڕوانە:

جلال الطالباني، كردستان والحركة القومية الكردية، من منشورات النور، بغداد، 1969. هەمان کتێب بۆ جاری دوەم لە لایەن (دار الطليعة) ەوە لە بێروت چاپ کراوەتەوە.

صالح حیدری، یادداشتێک دەربارەی حیزبی رزگاری کورد کە لە ساڵی 1945 لە کوردستانی عیراقدا دامەزرا، دەفتەری کوردەواری، ژ1، کانونی دوەمی 1970. ل47 - 55.

د. کەمال مەزهەر: رزگاری لە کفری، کتێبی: چەند لاپەڕیەک لە مێژووی گەلی کورد، بەرگی دوەم، ئامادەکردنی عەبدوڵڵا زەنگەنە، دەزگای چاپ و بڵاوکردنەوەی موکریانی، هەولێر 2001. ل381 - 387.

کۆمەڵێک ژمارەی (رزگاری) و (نداء کوردستان) و (نرکەی جوتیار) لە ئەرشیڤی کاک محەمەدی مەلا کەریم وەرگیراوە.

بەیاننامەکانی پارتی لە (ئەرشیڤی نەتەوەیی کوردستان) وەرگیراوە.

پاشکۆ:

1 – **قانونی چاپەمەنیی عوسمانی 1865**

2 – **قانونی مافی دانانی عوسمانی (قانون حق التأليف العثماني)** 1910

3 – **قانونی چاپەمەنیی عیراق 1933**

قانونی چاپەمەنیی

عوسمانی 1865

بەشی یەکەم
بابەتی گشتی

مادەی 1:

ڕۆژنامە و سایرە کە بابەتی سیاسی و حکومەتی بڵاو ئەکاتەوە، بە هەر زمانێ بێ، چ بە ڕێکوپێکی لە کاتی دیاری کراودا دەربچێ و چ بەش بەش لە کاتی دیاری نەکراودا، بە بێ ئیجازە ناتوانێ بڵاو بکرێتەوە.

داواکارانی ئیمتیازی ئەم پەخشە و ڕۆژنامانە ئەگەر ڕەعیەتی دەوڵەتی بەرز بن عەریزە ئەدەن بە وەزارەتی علوم و، ئەگەر ڕەعیەتی بێگانە بن بە وەزارەتی کاروباری دەرەوە، بۆ ئەوەی ئیجازەی پێویستیان بدرێتێ لە لایەن ئەو دو وەزارەتەوە، مادەی سێیەم دەرحەق خاوەن عەریزەکان جێبەجێ ئەکرێ، بەڵام ئیجازەنامەیان ئەبێ لە لایەن ئیدارەی ئینتیباعاتەوە بدرێتێ.

مادەی 2:

ئەو کەسانەی لە ولایاتی شاهانەدا ئیمتیازی ئەم جۆرە ڕۆژنامە و پەخشانە ئەخوازن ئەبێ عەریزە بدەن بە حاکمی ولایەت. ئەگەر ڕەعیەتی دەوڵەتی بەرز بێ بۆ وەزارەتی علوم ئەنوسێ و ئاگاداریان ئەکا. ئەگەر ڕەعیەتی بێگانە بێ بۆ وەزارەتی شکۆداری کاروباری دەرەوە ئەنوسێ. ئەگەر مەرجەکانی م3 یان تێدا بێ ئیجازەنامەکەیان بۆ حاکم بۆ ئەنێرێ.

مادەی 3:

کەسێ کە ئەیەوێ ڕۆژنامە دابمەزرێنێ، ئەگەر ڕەعیەتی دەوڵەتی بەرز بێ، ئەبێ تەمەنی لە 30 ساڵ کەمتر نەبێ و، بە تاوانی جنحە و جنایت سزا نەدرابێ و، خاوەنی مافی تەواوی کەسایەتی خۆی بێ، لەم حاڵەتەدا ئەتوانێ ئیجازە وەربگرێ.

ئەگەر ڕەعیەتی بێگانە بێ، ئەبێ وەکو ڕەعیەتی دەوڵەتی بەرز پێڕەوی مەرجەکانی ئەم قانونە بکا، لە کاتی ڕودانی تاوانی چاپەمەنیدا ڕەفتارێ کە لە گەڵ ڕەعیەتی دەوڵەتی بەرز لە دیوانخانە و دادگادا ئەکرێ بە هەمان تەرتیب و ئوسوڵ بەرامبەر بەویش ئەکرێ. ئەگەر ئەم مەرجانەی قبوڵ کرد، ئیجازە بەویش ئەدرێ.

مادەی 4:

لە گەڵ عەریزەیەکدا کە لە م1 دا باس کرا توغراسەنەدێ بە مۆر و ئیمزاکراوی باسی ناوی ڕۆژنامە و ناوی چاپخانە و بەڕێوەبەری بەرپرسی و ڕۆژانی چاپی، کە چەن ڕۆژ لە مانگێکدا چاپ ئەکرێ، ئەبێ پێشکەش بکا. بەڕێوەبەری ڕۆژنامە بە قەڵەمی خۆی دانەیەک ئیمزا ئەکا و ئەینێرێ بۆ ئینتیباعات دوای ئەوە نسخەکانی تر بە ئیمزای خۆی چاپ ئەکا. لە ولایەتەکاندا پێشکەش بە حاکمی ولایەتی ئەکا.

مادەی 5:

کاتێ کە خاوەن و بەڕێوەبەری ڕۆژنامە و بڵاوکراوە ئیجازەکەی خۆیان بدەن بە کەسێکی تر، ئەبێ ئاگاداری مەرجەع بکەن. هەمان کەس ئەبێ بە پێی مادەکانی 1 و 2 و 3 ئیجازە وەربگرێ. ئەگەر ڕۆژینامەکە و چاپخانەش بگۆڕین ئەبێ ئاگاداری مەرجەع بکەن.

مادەی 6:

ڕۆژنامەی سیاسی کە ئیستا لە ئەستەموڵ و مەمالیکی شاهانەدا دەرئەچن لەم ئیجازە ڕەسمیە بەخشراون و حوکمی ئیختار و ئیعلان دەربارەیان هەڵوەشێنراوەتەوە، بەڵام دوای ئەوە ئەبێ هەمویان پێڕەوی ڕێنماییەکانی ئەم قانونە بکەن.

مادەی 7:

لە پایینی هەر وتارێ یا باسێکا کە لە لایەن یەکێکی ترەوە لە ڕۆژنامەکەدا بڵاو ئەکرێتەوە ئیمزا نەکرابێ، ئۆباڵی ئەوە لە ئەستۆی هەمان ڕۆژنامەنوس دایە کە ئیمزای کردوە. ئەگەر ئیمزای نوسراو بە پێچەوانەی ئەم قانونەوە بێ، خاوەنی ڕۆژنامە و نوسەری وتار هەردو لە بەرپرسیارێتیدا بەشدارن.

مادەی 8:

ئەگەر لە سەرۆکایەتی ئینتیباعاتەوە لە ئەستەموڵ و لە لایەن حاکمی ولایەتەکانەوە نوسینی ڕەسمییان بۆ بنێردرێ، بە بێ داوای پارەی نرخەکەی ئەبێ لە چاپی یەکەم و دوەمی ڕۆژنامەدا بنوسرێ. ئەگەر لە ڕۆژنامەدا ناوی کەسێکی بەڕێز بە ئاشکرا یان بە کینایە ببرێ و ئەو کەسە وەڵامنامەیان بۆ بنێرێ ئەبێ لە چاپی یەکەم و دوەمدا بێ پارە بڵاوی بکەنەوە، بەو مەرجەی لە دو ئەوەندەی وتارەکەی پێشو درێژتر نەبێ.

مادەی 9:

ڕۆژنامە و بڵاوکراوەی تر کە بابەتی سیاسی و جیاوازی تێ دایە و بەدگۆیی بەرامبەر دەوڵەتی بەرز کردوە و بیری دوژمنایەتی هەیە و، لە مەمالیکی دەرەوەدا چاپ ئەکرێ، گەیشتنی بە مەمالیکی پارێزراو قەدەغەیە.

بەشی دوەم
دەربارەی سزادان

مادەی 10:

هەرکەس بە بێ ئیجازەی دەوڵەتی بەرز، واتە پێچەوانەی ئەم قانونە، ڕۆژنامە یا پەخشە دابمەزرێنێ و بڵاو بکاتەوە بۆ هەر نسخەیەک یا جزوەیەک 10 لیرەی زێڕ تاوانەی لێ ئەسێنرێ. ڕۆژنامەکەشی دائەخرێ.

مادەی 11:

هەرکەس بە حوکمی م4 ی ئەم قانونە نسخەیەکی ئیمزاکراو بۆ مەرجەعەکەی خۆی یا بە بێ ئیمزا بڵاو بکاتەوە 10 لیرەی زێڕ تاوانەی لێ ئەسێنرێ.

مادەی 12:

ئەگەر رۆژنامەنوس لە بڵاوکردنەوەی ئەو نوسینە رەسمی‌یانەی کە لە م8 دا وتراوە کە لە لایەن حکومەتەوە ئەنێردرێ سەرپێچی بکا بە 2 تا 25 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ. یا وەڵامنامەیەک کە لە یەکێ لە خەڵکەوە بۆی ئەنێردرێ نەنوسێ، لە 2 تا 25 لیرە تاوانەی لێ ئەسێنرێ.

لە سەر وتاری تر کە ئەهێنێ شکاتی لێ بکرێ، بە جیا حوکم ئەدرێ.

مادەی 13:

هەروەک لە بەشی دوەمی قانونەکەدا رون کراوەتەوە، هەرکەس بە هۆی رۆژنامەوە هەندێ کەس هان بدا بۆ فەسادێ کە ئاسایشی ناوخۆی دەوڵەتی بەرز و ئاسایشی مەمالیکی پارێزراو تێک بدا، سزادانی هاوبەش کە دەرحەق کەسێکی وا بە دەرەجەی جنح و جنایە بێ، کەسی هاندەر و رۆژنامەنوس شایانی هەمان سزان. چاپی ئەو رۆژنامەیەش بۆ ماوەیەک یا بە یەکجاری قەدەغە ئەکرێ.

مادەی 14:

هەر رۆژنامەنوسێ پێچەوانەی ئادابی گشتی و محاسن اخلاقی میلەتی شتێ بنوسێ یا بە هۆی رۆژنامەوە سوکایەتی بە یەکێ لە دینە باوەکان بکا لە 1 لیرە تا 25 لیرە تاوانەی لێ ئەسێنرێ یان لە 1 حەفتە تا 3 مانگ بەند ئەکرێ.

مادەی 15:

ئەگەر رۆژنامەنوس دەرحەق سەڵتەنەتی بەرز و خانەوادەی سەڵتەنەتی قسە و دەربرینی نەگونجاوی بەکارهێنا یان دژی حکومەتی ئەعلاحەزرەتی هومایون پرکێشیی کرد، لە 6 مانگ تا 3 ساڵ گرتن و یا لە 25 لیرە تا 150 لیرە تاوانەی لێ ئەسێنرێ.

مادەی 16:

ئەگەر نوسینێ ئابروی وەزیرەکانی دەوڵەت و سەرۆکەکانی ولایەتە سەربەخۆکان و مومتازەکان بشکێنێ، نوسەر لە 1 مانگ تا 1 ساڵ گرتن یا 5 لیرە تا 100 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ.

مادەی 17:

ئەگەر قسە و دەربرینێ دژی پاشایانی هاوپەیمانی دەوڵەتی بەرز بنوسرێ لە 3 مانگ تا 1 ساڵ گرتن یا لە 5 لیرە تا 100 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ.

مادەی 18:

زەم، ئەوەیە کە کاری تایبەتی کەسێ یا دەزگایەک بنوسرێ ببێتە هۆی ئەتکی ناموس و شکانی نرخی.

قەدح، ئەوەیە بێ ئەوەی کاری تایبەتی‌یان باس کرابێ سوکایەتی‌یان پێ کرا بێ یا جنێویان پێ درا بێ.

مادەی 19:

ئەگەر زەم و قەدح بەرامبەر هەیئەتێکی مجلس و دادگا یا کۆمیسیۆن بکرێ پڕکێشیکەر بە 15 رۆژ تا 1 ساڵ یا لە 2 لیرە تا 50 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ.

مادەی 20:

ئەگەر زەم دەرحەق مامورین و کارمەندانی دەوڵەت بێ لە 10 رۆژ تا 10 مانگ گرتن و لە 1 لیرە تا 20 لیرە تاوانە ئەسێنرێ.

مادەی 21:

زەم دەرحەق سەفیری گەورە و وەزیری موختار و مەسڵەحەتگوزار و کارمەندانی تری دەوڵەتانی بێگانەی نیشتەجێی دەوڵەتی بەرز بنوسرێ، پڕکێشیکەر بە 8 رۆژ تا 8 مانگ گرتن و لە 1 لیرە تا 30 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ.

مادەی 22:

زەم دەرحەق کەسانی ئاسایی رۆژنامەنوس لە 50 قرۆش تا 50 لیرە تاوانە یا لە 5 رۆژ تا 50 رۆژ گرتن سزا ئەدرێ.

مادەی 23:

زەم دەرحەق کارمەندێکی دەوڵەتی بنوسرێ سزای پێشو ئەدرێ وە ئەگەر لە کاتی راپەڕاندنی کاردا زەم دەرحەق کارمەند بنوسرێ ئەگەر لە دادگادا سابیت کرا نوسەر سزا نادرێ و، ئەگەر کارمەند قەدح کرا بو، تەنیا سزای قەدحەکە ئەدرێ.

مادەی 24:

دەرحەق کارمەندانی دەوڵەتانی دۆست و دەوڵەتی بەرز وەکو لە مادەکانی 20 و 21 دا رون کراوەتەوە قەدح روبدا، پڕکێشیکەر بە 5 رۆژ تا 5 مانگ گرتن و لە 50 قرۆش تا 15 لیرە تاوانە سزا ئەدرێ.

مادەی 25:

قەدح دەرحەق کەسانی ئاسایی، پڕکێشیکەر لە 2 رۆژ تا 2 مانگ گرتن و لە 30 قرۆش تا 50 لیرە تاوانە ئەسێنرێ.

مادەی 26:

ئەگەر رۆژنامەنوس بە ئەنقەست هەواڵی درۆ و بەڵگەی ساختە بە نیازی خراپ بنوسێ یان ئەم جۆرە هەواڵانە لە رۆژنامەی ترەوە رابگوێزێ، لە 1 مانگ تا 1 ساڵ گرتن یا لە 10 لیرە تا 50 لیرە تاوانە ئەسێنرێ.

مادەی 27:

ئەو سزایانەی دەرحەق رۆژنامەنوسان بە پێی مادەکانی 15 و 16 و 17 و 21 ئەبێ بدرێ، لە لایەن حکومەتەوە ئەشێ لابرێ. ماوەی 1 مانگ ئەتوانرێ قەدەغە بکرێ ئەگەر پێویستی کرد.

مادەی 28:

وێنەی حوکمێ دەربارەی چاپی قەدەغەی رۆژنامە کە دەرئەچێ رۆژنامەنوس ئەبێ لە یەکێ لە ژمارەکانی رۆژنامەکەیدا کە تا 1 مانگ چاپ ئەکرێ بڵاو بکاتەوە. پارەی چاپی ئەم بریارە بە ئەستۆی سزادراو ئەبێ. ئەتوانێ حکم بدا لە چەند رۆژنامەی تریشدا بڵاو بکرێتەوە.

مادەی 29:

ئەگەر لە ماوەی 2 ساڵدا بە پێی ئەم قانونە رۆژنامە یا پەخشە 3 جار حکم درا، حکومەت ئەتوانێ بە یەکجاری یان بۆ ماوەیەک قەدەغەی بکات.

مادەی 30:

ئەگەر بەرپرس یا خاوەنی بەرپرسی رۆژنامە بە جنحە یا جنایەت بەند کرا رۆژنامەکەی بە هۆی بەڕێوەبەرێکی کاتییەوە ئەتوانێ چاپ بکرێ، بەڵام ئەبێ پێڕەوی ئەم قانونە بکا.

مادەی 31:

ئەگەر لە رۆژنامەکەدا جنحەیەک رویدا هەرکەس بگرێتەوە... دادگایی ناکرێ...

بەڵام بەدنوسی کرا بەرامبەر سەڵتەنەتی همایون و خانەوادەی سەڵتەنەت و حکومەتی ئەعلاحەزرەتی همایونی و وەزیرانی دەوڵەتی بەرز یا پێچەوانەی ئادابی گشتی و محاسن اخلاقی میلەتی بێ، حکومەت مدعی ئەبێ.

ئەگەر بە دینی باو و مەزهەبە باوەکان سوکایەتی کرا تا کارمەندانی ئەو دین و مەزهەبە داوا نەکەن لە لایەن حکومەتەوە دەعوا نابینرێ.

مادەی 32:

ئەگەر لە رۆژنامەدا جنحە رویدا و دوای ئەوە تا 6 مانگ حکومەت یا هیچ کەسێ مدعی نەبو، دوای تێپەرینی ئەو ماوەیە هەرکەس ئیدیعا بکا گوێی لی ناگیرێ.

مادەی 33:

لە کاتی دوبارەبونەوەی جنحە و جنایتدا ئەگەر لە لایەن حکومەتەوە بریار درا بێ یان لە لایەن دادگاوە بریار درا بێ، سزا ئەبێتە دو بەرامبەر.

مادەی 34:

لە بارەی جنحە و جنایت کە لە مادەکانی 15 و 16 و 17 و 19 و 20 و 21 و 24 دا رون کراونەتەوە کۆمیسیۆنێکی 5 کەسی لە بابی عالی کۆ ئەبێتەوە، پاش لێکۆڵینەوە راپۆرت بۆ دیوانخانەی عالی

ئەنوسێ. لەوێ حکمی سزادان دەرئەچێ و، جنحە و جنایت کە لە مادەکانی تردا نوسراون لـە دادگـای نەزمیـە بڕیار ئەدرێ.

مادەی 35:
ئەم قانونە لە 2 ی شەعبانی 1281 ەوە کاری پێ ئەکرێ.

قانونی مافی دانانی عوسمانی

(قانون حق التأليف العثماني)*

ئەم قانونە لە 9 ی مایسی 1326 ی رۆمی، بەرامبەر 9 ی مایسی 1910 ی زاینی دەرچوە.

مادەی 1:
هەمو جۆرە بەرهەمێکی فکری و قەڵەمی مافێکی خاوەنەکەیی بە سەرەوەیە کە پێی ئەوترێ "مافی دانان".

مادەی 2:
بەرهەمەکانی فکر و قەڵەم بریتی‌یە لە هەمو جۆرەکانی کتێب، دانراو، رەسم، تابلۆ، خەت، مەسکۆکات، پەیکەر، پلان، نەخشە، موسەتەح، موجەسەماتی میعماری و جوگرافی و تۆبۆگرافی، هەمو موسەتەحێک و موجەسەمێکی هونەری، تەرانیم و نۆتەی مۆسیقی.

مادەی 3:
مافی دانان ئەمانە لە خۆ ئەگرێ: چاپ و بڵاوکردنەوەی بەرهەمەکان، بازرگانی پێوەکردنیان، گۆڕینیان بۆ زبانێکی تر، یان کردنیان بە چیرۆکێکی تەمسیلی. هەروەها دەرس و مەوعیزە و خوتبە و ئەوانەش ئەگرێتەوە کە لە پێناوی فێربون و پەروەردە و فوکاهەدا ئەوترێنەوە. بەڵام ئەو نوتقانەی لە ئەنجومەنەکانی مەبعوسان و ئەعیان، دادگاکان، کۆبونەوە گشتییەکان ئەدرێن، هەمو کەسێ ئەتوانێ زەبت و بڵاویان بکاتەوە. بەڵام کۆکردنەوەی خوتبەی خەتیبێک یان دەرسی مامۆستایەک و تەدوین کردن و چاپ کردنی مافێکە لە مافەکانی خاوەنەکەی.

مادەی 4:
ئەو وتار و رەسمانەی لە رۆژنامە رۆژانەکان و کاتی‌یەکانا بڵاوئەکرێنەوە، ئەگەر بە عیبارەتی "مافی پارێزراوە" و "بڵاوکردنەوەی بۆ خاوەنەکەی نەبێ قەدەغەیە" بەسرابونەوە، مافی بڵاوکردنەوەیان پارێزراوە. بەڵام ئەو وتار و رەسم و هەواڵانەی بەو شێوەیە نەبەسراونەتەوە مافی دانانیان تیا نیە، بە مەرجێک لە کاتی بەکارهێنانیدا ناوی سەرچاوەکەیان بنوسرێ.

مادەی 5:
نابێ هیچ کەسێ ناوی رۆژنامەکان و تاقمەکان و نامەکان و کتێبە بڵاوکراوەکان لە دانراوەکانی بنێ، بەڵکو هەمو کەسێ ئەبێ ناو و ناونیشانی گشتی لە دانراوەکانی بنێ.

مادەی 6:

مافی دانان هی دانەرە ئەگەر لە ژیانا بو. بەڵام دوای مردنی ئەگەڕێتەوە بۆ:

یەکەم: منداڵەکانی و هاوسەرەکانی بۆ ماوەی 30 ساڵ لە دوای مردنی.

دوەم: بۆ باوکەکانی و دایکەکانی

سێیەم: بۆ نەوەکانی بە یەکسانی. وە لەو ماوەیەدا کەس ناتوانێ، بێجگە لە دانەرەکەی و وەرەسەکانی، ئەو دانراوانە چاپ و بڵاو بکاتەوە یان بیانگۆڕێ بۆ زبانێکی تر.

مادەی 7:

مافی دانانی تابلۆ، خەت، نەقش، رەسم، شکڵ، نەخشە و هەمو جۆرە موجەسەماتێکی میعماری و جوگرافی و تۆبۆگرافی دوای مردن، 18 ساڵە. بەڵام مافی دانانی تەرانیم و نۆتەی مۆسیقی وەکو کتێب و دانراوەکان 30 ساڵە.

مادەی 8:

قانونەکان و نیزامەکان و فەرمانەکان و تەعلیماتی رەسمی و ئیعلاناتی بازرگانی و پیشەسازی مافی دانانیان تیا نیە، بەڵام ئەوانەی تەعلیقیان لێ ئەدەن و شەرحیان ئەکەن مافیان لە تەعلیق و شەرحەکانا پارێزراوە.

مادەی 9:

مافی دانان بۆ بەرهەمێ کە دوای مردنی خاوەنەکەی بڵاوئەبێتەوە، لە مێژوی بڵاوکردنەوەیەوە دەس پێ ئەکا.

مادەی 10:

تەمسیلکردنی رۆمانێکی پەخشان سیفەت یان مەنزوم، یاخود تەمسیلکردنی بەشێکی، بە بێ ئیزنی دانەرەکەی نابێ و، مافی چاپکردن و بڵاوکردنەوەی ئەم بەرهەمانە خۆ بە خۆ مافی تەمسیلکردنیشیان ناگرێتەوە.

مادەی 11:

تەمسیلکردنی رۆمانی پەخشان سیفەت و مەنزوم یش، لەو جێگایانەدا کە مەکاتیب و کۆمەڵە تایبەتەکان بە بێ مەبەستی دەسکەوتنی قازانج ئەیکەن، مافی دانان نای گرێتەوە.

مادەی 12:

ئەشێ هەندێ پارچە لە هەر بەرهەمێ وەربگیرێ بۆ پێویستی یان سودی بەرهەمی ئەدەبی و عیلمی و کتێبی تایبەت بە قوتابخانە و بۆ رەخنەش، بە مەرجێ ناوی دانەرەکەی بهێنرێ.

مادەی 13:

نوسراوەکان بە بێ ئیزنی خاوەنەکانیان، ئەگەر زیندو بون، یان وەرەسەکانیان، ئەگەر مرد بون، بڵاو ناکرێنەوە.

مادەی 14:

ئەشێ بەرهەمێ لە بەرهەمەکان لە چوارچێوەی حوکمی ئەم قانونەدا لە لایەن موتەرجیمێ یان زیاترەوە تەرجومە بکرێ، وە مافی هەر موتەرجیمێ لە تەرجومە کراوەکەی وەکو مافی دانانە لە دوای مردنی موتەرجیمەکەوە.

مادەی 15:

مافی دانانی ئەو بەرهەمانەی فەرمانگە رەسمیەکان و کۆمەڵە رەسمی و ناسراوەکانی لای حکومەت بڵاویان ئەکەنەوە، ئەگەڕێتەوە بۆ ئەو فەرمانگە و کۆمەڵانە.

مادەی 16:

ئەگەر بە بێ رێکەوتنی پێش وەخت بەرهەمێ لە لایەن ژمارەیەک کەسەوە دانرا یان تەرجومە کرا، ئەوا مافی دانان یان تەرجومە بە شێوەیەکی یەکسان هی هەموویانە. وە ئەگەر یەکێ لە شەریکەکان مرد، ئەوا مافی کەڵک وەرگرتن لەو بەشانەی کە لە ژیانیا بڵاوی کردونەتەوە و لەو دەستخەتانەی کە ئامادە کراون بۆ بڵاوکردنەوە ئەگوێزێتەوە بۆ وەرەسەکەی. لەم حاڵەتەدا مافی دانان بریتییە لە 30 ساڵ و هی تەرجومە 15 ساڵ لە ئیعتباری رۆژی مردنی ئاخر دانەری شەریکەوە. خۆ ئەگەر رێکەوتنێک لە نێوان شەریکەکانا هەبوبێ ئەوا بە حوکمی ئەو رێکەوتنە ئەکرێ، وە ئەگەر خیلاف کەوتە نێوانیان پەنا بۆ دادگا ئەبرێ.

مادەی 17:

ئەگەر بەرهەمێ خاوەنەکەی نەما، خاوەنەکەی مرد و وەرەسەیشی نەبو، یاخود ماوەی وەرەسەیی تێپەڕی بو، یان وەرەسەیی پچڕا یان هەر هۆیەکی تر، ئەوا هەمو کەسێ مافی چاپکردن و تەرجومەکردنی ئەو بەرهەمەی هەیە.

مادەی 18:

هەمو کەسێ ئەتوانێ ئەو بەرهەمە چاپکراوانەی پێشتر چاپکراون و خاوەنیان نەماوە، وەکو لە مادەی پێشودا باسکرا، چاپ بکاتەوە. بەڵام ئەوانەی ئەیانەوێ بەرهەمێ چاپ بکەن کە پێشتر چاپ نەکراوە، ئەوا لەسەر داوایان لە لایەن وەزارەتی مەعاریفەوە مافی ئیمتیازیان ئەدرێتێ بۆ ماوەی 10 تا 15 ساڵ. لەو حاڵەتەدا بێجگە لە خاوەنی ئیمتیاز و وەرەسەکەی کەسی تر بۆی نیە لەو ماوەیەدا ئەو بەرهەمە چاپ بکا. خۆ ئەگەر لە ماوەی ساڵێکدا ئەو بەرهەمە چاپ نەکرا، یان دوای دەسکردن بە چاپکردنی ساڵێک دوا کەوت، ئەوا مافی ئیمتیازەکەی وەکو نەبوی لێ دێ.

مادەی 19:

ئەگەر لە دوای مردنی دانەرەوە بەرهەمێ لەو بەرهەمانەی کەڵکی عام ئەگرن لە بازارا نەما و بە هەر هۆیەک بو نە توانرا چاپ بکرێتەوە، وەکو دەسکورتیی وەرەسەی دانەر و ئیهمالییان یان رێنەکەوتنیان لەسەر لە چاپدانەوەی، ئەوا وەزارەتی مەعاریف هەلومەرجی لە چاپدانەوەی ئەڕەخسێنێ، لەگەڵ موراعاتکردنی مافی وەرەسە.

مادەی 20:

لەسەر دانەرانی بەرهەمەکان پێویستە 3 دانەی چاپکراو لە بەرهەمەکانیان بدەن بە وەزارەتی مەعاریف لە ئاستانە و بە بەڕێوەبەرێتی مەعاریف لە دەرەوە، وە قەید و تۆماری ئەکەن بۆ ئەوەی مافی دانانی بپارێزن. بەڵام ئەو بەرهەمانەی کە لە یەک نوسخە زیاتریان نیە، وەکو تابلۆ و پەیکەر و هەڵواسراو (مەدالیا)، لەم مامەڵەیە دەرهاوێژراون.

مادەی 21:

لەو دەفتەرە تایبەتیانەدا کە لە وەزارەتی مەعاریف و بەڕێوەبەرێتییەکانیدا بۆ مافی دانان ڕێکئەخرێن، ماهیەتی دانەر و ناوی بەرهەمەکە و بابەتەکەی و مێژوەکەی و شوێنی چاپکردنی و ژمارەی لاپەڕەکانی قەید ئەکرێن و ژمارەیەکیشی بە ریز ئەدرێتێ. دوایی لە لایەن خاوەنی بەرهەمەکە یان وەکیلەکەیەوە ئیمزا ئەکرێ.

مادەی 22:

لە فەرمانگەکانی محاسەباتی مەعاریف تەنیا چارەکە لیرەیەک وەکو خەرجی قەید و تۆمار وەرئەگیرێ، لە بەرامبەرا وەزارەتی مەعاریف یان بەڕێوەبەرێتییەکانی عیلم و خەبەرێک ئەدەن کە جێگەی سەنەد ئەگرێتەوە و کاری پێ ئەکرێ تا لە دادگاییەکا پێچەوانەی نەسەلمێنرێ.

مادەی 23:

مامەڵەی قەیدی مەتبوعاتی کاتێی هەمو کۆتایی ساڵێک ئەکرێ، لە کاتی بینینی ئەو نوسخانەی بڵاوکراونەتەوە و، تۆمارکردنیان.

مادەی 24:

گوێ لە داوای مافی دانانی ئەو بەرهەمانە ناگیرێ کە تۆمار نەکراون، تا تۆمار ئەکرێن. لە کۆتایی هەمو ساڵێکا لە ڕێگەی ڕۆژنامەکانەوە ئەو بەرهەمانە و ناوی دانەرەکانیان بە رەسمی رائەگەیەنرێن کە لە ماوەی ئەو ساڵەدا قەید و تۆمار کراون.

مادەی 25:

خاوەنی بەرهەم یان موتەرجیم یان خاوەنی ئیمتیاز یان وەرەسەکانیان ئەتوانن لە ماوەی کاتی نیزامیدا مافی دانان یان ئیمتیاز بە یەکجاری یان بە موەقەت بفرۆشن یا واز لێ بێنن؛ یاخود ژمارەی نوسخەی فرۆشراو دیاری بکەن بە گوێرەی ڕێکەوتنێک بەرامبەر پارە یان بێ بەرامبەر. ئەو کاتە کڕیار یان وەرگر بە مەرج جێگەی خاوەنەکەی ئەگرێتەوە، تەنانەت ئەگەر کڕیار یان وەرگر پێش تەواو بونی ماوەی دیاریکراو مرد، وەرەسەکەی لە باقیی ماوەکەدا ئەتوانێ تەسەڕوفی پێوە بکا.

مادەی 26:

پێویستە بەڵێننامەی فرۆشتن یان وازلێهێنان لە وەزارەتی مەعاریف لە ئاستانە و لە بەڕێوەبەرێتییەکانی لە دەرەوە، تۆمار بکرێ. بۆ ئەوە نیو لیرەی عوسمانی خەرجیی قەید، وەرئەگیرێ. وە لە

دادگاکان له کاتی پیشاندانی هەر بەڵێننامەیەکدا کە بەم شێوەیە قەید نەکرابێ، وەرئـەگیرێ و ئـەنێردرێ بـۆ سنوقی مەعاریف.

مادەی 27:

نوسەران و ئەسحابی سەناعەت، ئەوانەی بۆ کەسانی تـر کـار ئەکـەن، ئیعتبـار ئـەکرێن بـەوەی مـافی دانانیان فرۆشتوە، ئەگەر ڕێکەوتنێکی تایبەتی لە نێوانیاندا نەبێ.

مادەی 28:

چاپکەر ناتوانێ بە بێ ئیزنی نوسەر دەسکاری بەرهەمەکەی بکا. ئەگـەر شـتی وەهـا کـرا، لـە ڕێگـەی دادگاوە بڵاوکردنەوەی بەرهەمەکە قەدەغـە ئـەکرێ و وێنەیـەکی بڕیارەکـە لـە ڕۆژنامـەکاندا بڵاوئەکرێتـەوە و چاپکەرەکەش ناتوانێ ئەو کرێیە لە نوسەرەکە وەربگرێتەوە کە داویەتێ.

مادەی 29:

چاپکردنی کتێبێک و تەمسیلکردنی لـە مـاوەی حقـوقیدا بـە بـێ ئیزنـی خاوەنەکـەی بـە لاسـایی کردنەوە دائەنرێ. هەروەها تەمسیلکردنی چیرۆکێکی پەخشان سیفەت یان مەنزوم لە ماوەی حقـوقیدا بـە بـێ ئیزنـی خاوەنەکـەی وە چـاپکردنی نۆتـەی مۆسـیقا و لەبەرگرتنـەوەی نەخشـە و تـابلۆ و ڕەسـم و جۆرەکانی خەت بە فۆتۆگراف یان بـە ئـامرازی تـر و دروسـتکردنی چوارچێـوە بـۆ بەرهـەمی قەڵـەم و مۆسیقا بە ئامرازی سەناعی، حوکمی لاسایی کردنەوەیان لەسـەرە، لاسـایی کـەرەوان بـە گـوێرەی مـادەی 32 ی ئەم قانونە سزا ئەدرێن.

مادەی 30:

نرخی بەرهەمی دانراو و هونەری دانسقە بۆ غەیری خاوەنەکەی بـێ، بـە ئینتیحـال لـە قەڵـەم ئـەدرێ. هەروەها هەرکەس عیباراتی ناو کتێبێ یان سرودێکی مۆسـیقی پـاش و پـێش پـێ کـرد یـاخود لـە سـود لـێ وەرگرتندا هەموی بەشێوەیەک تەحریف کرد کە ڕێچەڵەکەکەی بناسرێتەوە، بەڵام کردی بەهی خۆی، حسـابی مونتەحیل (خۆ بە کەسێی کە کەر) ی بۆ ئەکرێ.

تێبینی:

گومانم هەیە وشەیەک، عیبارەتێک لەم مادەیەدا کەوتبێ. سەرچاوەیەکی کەشـم لـە بەردەسـت نـەبو بـۆ بەراورد. لە بەر ئەوە بۆ ئەمانەت، لێرەدا دەقەکەی بە عەرەبی یش ئەنوسمەوە:

ان قيمة الآثار في التاليف والفنون النفيسة لغير اصحابها يعد انتحـالا وكـذلك مـن قـدم واخـر عبـارات كتاب او اناشيد موسيقية او طرز افادتها كله بصورة يفهم منها الاصل واسندها لنفسه يعد بحكم منتحل.

مادەی 31:

ڕەخنە و شەرح و پەراوێز نوسین بە ئینتیحال حساب ناکرێن. هەروەها ئەگەر دانـەر هەنـدێ ڕسـتەو بڕگەی لە بەرهەمێکی ترەوە بۆ بەرهەمەکەی گواستەوە و ئاماژەی پێدا کە لە شوێنێکی کەی وەرگرتون، نـابێ بە مونتەحیل.

مادەی 32:

کەسێ بەرهەمێکی چاپ کرد کە مافی دانانی لەسەر بێ و پرسی بە خاوەنەکەی نەکردبێ، یـان بـوە هۆی لە چاپدانی، یاخود چیرۆکێکی پەخشان سیفەت یـان مـەنزومی کـرد بـە تەمسـیل، لـە 25 تـا 100 لیرەی عوسمانی تاوانەی لێ ئەسێنرێ و لە هەفتەیەکیشەوە بۆ دو مانگ حەپس ئەکرێ و بەرهەمەکەش لـە دەرەوە دەسی بە سەرا ئەگیرێ، ئەو کەسەشی داخڵی مەمالیکەکانی عوسـمانی کـردوە تاوانەیـەکی نەقـدی لێ ئەسەنرێ کە بریتیـیە لـە 25 تـا 101 لیـرەی عوسـمانی. ئەوانەشـی ئـەم چاپکراوانـە ئەفرۆشـن و چیرۆکەکەی ئەزانن یاخود دایئەنێن بـۆ فرۆشـتن، لـە 5 تـا 25 لیـرەی عوسـمانی تاوانـەی نەقـدیان لـێ ئەسێنرێ.

مادەی 33:

ئەگەر دەعوایـەکی زەرەر و خەسـارەت لـە لایـەن خـاوەنێکی زەرەر لـێ کـەوتوی بەرهەمێکـەوە برایـە دادگایەک، بە گوێرەی دەعواکە هەمان دادگا بڕیارێکی بۆ دەرئەکا.

مادەی 34:

ئەو چاپکەرانەی ژمارەی زیاتر لەوە چاپ ئەکەن کە لەگەڵ دانەرەکەی لەسەری ڕێککەوتون، مامەڵەی ئەو کەسانەیان لەگەڵ ئەکرێ کە ئەمانەتیان نـە پاراسـتوە و دەس بەسـەر نوسـخە زیادەکـان و ئـەو پارانـەشدا ئەگیرێ کە لە فرۆشتنیان دەستی کەوتوە و هەمویان ئەدرێنەوە بە خاوەنی بەرهەمەکە.

مادەی 35:

حوکمەکانی مادەی 32 بە سەر لاسایی کەران و مونتەحیلەکان یشدا جێبەجێ ئەبن.

مادەی 36:

خاوەنـەکانی دانـراوی هاوبـەش ئـەتوانن بـە تـاک (بـە جیـا) موراجەعـەی دادگـا بکـەن و داوای قەرەبوی ئەو زەرەر و خەسارەیە بکەن کە بە هۆی پامالکردنی مافی تەسەڕوف لە لایەن کەسـانی تـرەوە، لێیان کەوتوە.

مادەی 37:

خاوەن قەرز ناتوانێ بەرهەمی لە چاپ نەدراوی دانەر لە باتی قەرز حیجز بکا، وە ئەگەر بڕیاری دادگـا دەرچو بۆ فرۆشـتی ئـەو بەرهـەم و دانراوانـەی حیجزیـان لەسـەر دانـراوە، بایـەخی زۆر بـە پاراسـتنیان و خستنەڕو بۆ فرۆشتنیان و پاراستنی خاوەنەکەی لە غەدر، ئەدرێ.

مادەی 38:

ئەو نیزامەی پەیوەندی بە چاپی کتێبەوە هەیە و لە 8 ی ڕەجەبی سـاڵی 30/289 ئـابی سـاڵی 289 دەرچوە، بەم قانونە خۆی و بڕگە هاوپێچەکانی بەتاڵ ئەبنەوە.

مادەی 39:

ئەوانەی پێش دەرچونی ئەم قانونە بە بێ پرس و رەزای خاوەنەکەی یان وەرەسەکەی بەرهەمێکیان لە چاپداوە، لەسەریانە موراجەعەی خاوەنەکەی یان وەرەسەکەی بکەن و رەزامەندی‌یان وەرگرن. ئەگەر بە بێ رەزامەندی خاوەنەکەی درێژەیان بە فرۆشتنی بەرهەمەکە دا، ئەوا بە گوێرەی ئەم قانونە سزا ئەدرێن.

مادەی 40:

جێبەجێکردنی حوکمی قانون لەسەر ئەو تاوانانەی لەم قانونەدا ناویان هاتوە، وەستاوەتە سەر شکاتی شەخسی.

مادەی 41:

مافی دانانی ئەو بەرهەمەی بە بێ ئیمزا یان بە ئیمزای خواستراو بڵاوکراوەتەوە، هی بڵاوکەرەوەکەیەتی تا ئەو کاتەی خاوەنەکەی خۆی دەر ئەخا.

مادەی 42:

وەزیرانی مەعاریف و عەدلیە بەرپرسن لە جێبەجێکردنی ئەم قانونە.

10 ی جەمادی ئەوەل ساڵی 1328: 9 ی مایسی ساڵی 1326 ی شەرقی

* ئەم قانونە مەحمود رەزا ئەمین لە عەرەبی‌یەوە کردوێتی بە کوردی

قانونی مەتبوعات

ژ 57 ی ساڵی 1933

دوای سەیرکردنی مادەی ژمارە 23 ی هەموارکراوی قانونی بنچینەیی و پشت ئەستور بەو دەسەڵاتەی خاوەن شکۆ مەلیک فەیسەڵی یەکەم پێی داوم، وە بە رەزامەندی هەردو مەجلسی ئەعیان و نواب، لە باتی خاوەن شکۆ فەرمانم دەرکرد بۆ دانانی ئەم قانونەی خوارێ:

بەشی یەکەم
مەرجەکانی مەتبوع

مادەی 1:

لەم قانونەدا مەبەست لە تەعبیری مەتبوع هەمو رۆژنامە و گۆڤار و رسالەیە یا پەخشەیەکە کە لە کاتێکی دیاریکراو یا جیاوازدا دەربکرێ. پەخشەی بازرگانی و خێری لەمە هەڵاوێردراون.

مادەی 2:

هەمو مەتبوعێ ئەبێ بەڕێوەبەری بەرپرسی هەبێ و مەرجە ئەبێ:

1. عیراقی بێ.
2. 25 ساڵی تەمەنی تەواو کردبێ.
3. حوکم نەدرابێ بە گوناهێکی نەسیاسی کە شەرەف لەکەدار بکا یا بە گوناهێ لەکە لە شەرەفی بدا.
4. لە خوێندنگەیەکی بەرز دەر چوبێ، ناوبانگی باش بێ، بۆ مەتبوعی دینی ئیسلامی ئیجازەی دەرسی هەبێ.
5. کارمەند نەبێ و ئەندامی ئەنجومەنی گەل نەبێ.
6. شوێنی دانیشتینی لەو شوێنە بێ کە مەتبوعەکەی لێ چاپ ئەکرێ.
7. خاوەن مەتبوع ئەتوانێ بەڕێوەبەری بەرپرسی مەتبوعەکەی بێ ئەگەر ئەو مەرجانەی تێدا بێ کە لەم مادەیەدا نوسراون.

مادەی 3:

ئەوی بیەوێ مەتبوعێ دەربکا ئەبێ خواستێ پێشکەش بە وەزارەتی ناوخۆ بکا بۆ وەرگرتنی ئیجازەی دەرچونی مەتبوع، ئەم رونکردنەوانەی خوارێ تێدا بێ:

1. ناوی داواکار و ناوبانگی و تەمەنی و شوێنی دانیشتنی و رەگەزنامەکەی.
2. ناوی مەتبوع و ئەو زمانەی پێی دەرئەچێ.

3. شوێنی دەرچون و نوسینگەی بەڕێوەبردنی.
4. جۆری بابەتەکانی ئەدەبی یا هونەری یا زانستی یا سیاسییە.
5. کاتی بڵاوکردنەوەی.
6. ناوی بەڕێوەبەری بەرپرس و ناوبانگی و پلەی زانستی و تەمەنی و شوێنی دانیشتنی و ڕەگەزنامەکەی.
7. ئەگەر بەڕێوەبەرانی مەتبوع کۆمپانیایەکی هاوبەش بێ ئەبێ بەڵگەی تۆمارکردن و وێنەیەک لە گرێبەستی کۆمپانیاکە و پێڕەوی ناوخۆ لە گەڵ ناوی نوێنەرەکەی یا بەڕێوەبەری بەرپرسی کاروبارەکانی و، ئەندامانی بەڕێوەبەرایەتیەکەی و تەمەنیان و شوێنی دانیشتنیان و ڕەگەزنامەیان و پیشەکانیان، بەیان بکرێ.
8. ئەگەر مەتبوع هی کۆمەڵە بێ، ئەبێ ناوی ئەندامەکانی دەستەی بەڕێوەبەرایەتی و سەرۆکی بەرپرسی کاروبارەکانی، تەمەنیان و شوێنی دانیشتن و ڕەگەزنامە و پیشەکانیان بەیان بکرێ.

مادەی 4:

1. خاوەن مەتبوع، دوای وەرگرتنی ئیجازە، لە ڕۆژی پێشکەش کردنی خواستەکەیەوە تا ماوەی مانگێ ئەبێ بارمتە بە دراو بەمجۆرەی خوارێ، دابنێ:
أ. ئەگەر مەتبوع لە هەر 15 ڕۆژدا جارێ زیاتر دەرنەچێ بارمتەکە 30 دینار ئەبێ.
ب. ئەگەر مەتبوع لە هەفتەیەکدا جارێ زیاتر دەرنەچێ بارمتەکە 75 دینار ئەبێ.
ج. ئەگەر مەتبوع لە هەفتەیەکدا جارێ زیاتر دەربچێ بارمتەکە 100 دینار ئەبێ.
د. مەتبوعاتی دینی و زانستی و هونەری و ئەدەبی لە بارمتە ئەبەخشرێن.
2. خاوەنی مەتبوع ئەشێ چەردەی بارمتەکە لە بانکێکدا دابنێ بە ناوی وەزارەتی ناوخۆوە بۆ ئەوەی سود لە قازانجەکەی وەربگرێ، بەڵام بۆی نەبێ بێ موافقەتی وەزارەتی ناوخۆ دەسکاری بکا.
3. هەر مەتبوعێ ماوەی 6 مانگ دەرنەچو لە کاتی دانانی بارمتەکەوە، لەغو ئەکرێ.

مادەی 5:

ئەحکامی ئەم مادەیە ئەو مەتبوعانە ناگرێتەوە کە دائیرەکانی حکومەت یا شارەوانییەکان دەری ئەکەن.

مادەی 6:

1. مەتبوع موڵکی خاوەنەکەیەتی، ئەشێ ببێ بە موڵکی یەکێکی تر بەو مەرجەی وەزیری ناوخۆی لێ ئاگادار بکرێ.
2. ئەگەر خاوەن مەتبوع مرد مەتبوع ئەبێتە موڵکی وەرەسەکەی بە پێی قانونی پێڕەوی کراو.
3. ئەگەر خاوەن مەتبوع ئەرکی بەڕێوەبەری بەرپرسی گرتە ئەستۆ، لە کاتی مردنیدا ئەتوانێ بەردەوام بێ لە سەر بڵاوکردنەوە بەو مەرجەی بەڕێوەبەرێکی بەرپرس دابنێن مەرجە قانونییەکانی تێدا بێ.

ماددەی 7:

جگە لە خاوەنی مەتبوع کەسی کە بۆی نیە ناوی هەمان مەتبوع یا بە جۆرێ سەرلێتێکدانی تێدا بێ، بە کار بهێنێ.

ماددەی 8:

1. ئەگەر خاوەن مەتبوع ویستی گۆڕینێ لە زانیارییەکانی ناو ئەو خواستەدا بکا، کە لە م3 دا رون کراوەتەوە، ئەبێ وەزیری ناوخۆ لەو گۆڕینە ئاگادار بکا. بەڵام ئەگەر ویستی کاتی بڵاوکردنەوەی بگۆڕێ ئەبێ بە پێی م4 ی ئەم قانونە بارمتەکەی تەواو بکا.

2. ئەگەر یەکێ لە مەرجەکانی بەڕێوەبەری بەرپرس نەما، ئەبێ دەسبەجێ مەتبوع رابوەستێ و، وەزیری ناوخۆی لێ ئاگادار بکرێ.

3. خاوەن مەتبوع بۆی نیە پاشکۆ بۆ مەتبوعەکەی دەر بکا بێ موافەقەتی وەزیری ناوخۆ، مەگەر مەتبوعەکەی هەفتەی لە جارێ زیاتر دەربچێ.

4. خاوەن مەتبوع ئەبێ لە پایتەخت وەزیری ناوخۆ یا موتەسەڕیف لە لیواکاندا، لە هەر گۆڕانێکی بە سەر حاڵەتە باسکراوەکانی برگەکانی 7 و 8 ی م3 ی ئەم قانونەدا دێ، لە ماوەی 3 رۆژدا لە رودانی گۆڕانەکە ئاگادار بکا.

ماددەی 9:

ئەگەر خاوەن مەتبوع ویستی دەس لە مافی خۆی لە مەتبوعەکە هەڵبگرێ، ئەبێ وەزیری ناوخۆ لەوە ئاگادار بکا، ئەوسا مەتبوعەکە لەغو ئەکرێ و، بە پێی م15 ی ئەم قانونە بارمتەکەی بۆ ئەگێڕدرێتەوە، ئەگەر کۆسپێ لە گێڕانەوەیدا نەبێ.

ماددەی 10:

1. بەڕێوەبەری بەرپرس ئەبێ ناوی خۆی و ناوی ئەو چاپخانەیەی لێی چاپ ئەکرێ، لە سەروی مەتبوعەکەدا یا لە خوارویدا بنوسێ.

2. لە هەمو ژمارەیەک 2 دانە بنێرێ بۆ هەر یەک لە وەزیری ناوخۆ و داواکاری گشتی یا جێگرەکەی لە پایتەخت. وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە بڕیار بدا، کە لە 5 دانە زیاتر نەبێ، بۆ ئەو فەرمانبەرانەی دانراون بۆ چاودێری مەتبوعەکان.

ماددەی 11:

فرۆشیاری مەتبوع ئەبێ بەڕێوەبەری پۆلیسی ناوچەکە لە شوێنی و ناسنامە و شوێنی دانیشتنی ئاگادار بکا بۆ ئەوەی لە دەفتەری تایبەتیدا تۆماری بکا و، بەیانێکی دەربارەی بە خۆڕایی بداتێ. فرۆشیار بۆی نیە جگە لە ناوی ئەو مەتبوعەی ئەیفرۆشێ هاواری تر بکا.

بەشی دوەم
ڕاگرتن و ئیلغا

مادەی 12:
وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە هۆشیاری بدا بە بەڕێوەبەری بەرپرس ئەگەر مەتبوعەکەی شتێ بڵاو بکاتەوە:
1. ئاسایشی ناوەکی یا دەرەکی دەوڵەت تێک بدا.
2. ببێتە هۆی ڕق و کینە لە ناو ریزەکانی گەل و چینەکانیدا بە جۆرێ ئاسایش بشێوێنێ.
3. کار لە پێوەندی دۆستانەی عیراق و دەوڵەتانی بێگانە بکا.
4. ئاداب و ڕەوشتی گشتی بشێوێنێ.
5. ڕاستی بشێوێنێ بە نیازی وروژاندنی رای گشتی.

مادەی 13:
أ. ئەگەر بە پێی مادەی پێشو بەڕێوەبەری بەرپرس بۆ یەکەم جار هۆشیار کرایەوە، بەڵام بۆ جاری دوەم هەمان شتی بڵاوکردەوە کە لە مادەی ناوبراودا رون کراوەتەوە، لە ماوەی 30 ڕۆژدا لە ڕۆژی ئاگادار کردنی هۆشیاریەکەوە، وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە بڕیاری ڕاگرتنی (تەعتیل) بدا بۆ ماوەیەک لە 10 ڕۆژ زیاتر نەبێ.
ب. ئەگەر لە مەتبوعدا شتێ بڵاوکرایەوە کەرامەتی کەسانێ بگرێتەوە، یا ناوبانگیان، بێ ئەوەی سەرپێچیەکی قانونییان درابێتە پاڵ، یا بێ ئەوەی ڕەخنەی لە کارێکی دیاریکراویان گرتبێ، یا ئەگەر کارمەند بون-بێ ئەوەی لە مەتبوعەکەدا شتێ نوسرا بێ پێوەندی بە ڕەفتاریان یا ئیشەکانیان لە دەوڵەتدا هەبێ، وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە مەتبوع بۆ ماوەی 10 ڕۆژ ڕابگرێ بێ هۆشیارکردنەوەی پێشەکی.
ج. ئەگەر مەتبوع بە پێی برگەی (أ) ڕاگیرا دیسان شتی بڵاوکردەوە وەکو لە مادەی پێشودا باس کراوە پاش تەواو بونی ماوەی ڕاگرتنی بە ماوەی کەمتر لە ساڵێ، وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە پرسەکە بخاتە بەردەم ئەنجومەنی وەزیران، ئەنجومەن بۆی هەیە بڕیاری ڕاگرتنی بدا بۆ ماوەیەک لە 1 مانگ تێ نە پەڕێ.

مادەی 14:
ئەگەر مەتبوع بە بڕیاری ئەنجومەنی وەزیران ڕاگیرا دوای تەواو بونی ڕاگیرانەکەی شتی بڵاوکردەوە کە لە مادە 12 دا باس کراوە، وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە پرسەکە بە دادگا بسپێرێ. دادگا بۆی هەیە بڕیاری ڕاگرتنی بدا بۆ ماەیەکی کاتی یان هەمیشەیی.

مادەی 15:
1. ئەگەر مەتبوعێ بۆ ماوەیەکی کاتی ڕاگیرا، خاوەنەکەی بۆی نیە داوای گێڕانەوەی بارمتەکەی یا حەواڵەکردنی بۆ کەسێکی کە بکا لە ماوەی ڕاگیرانیدا.
2. ئەگەر مەتبوعێ بە بڕیاری دادگا لەغو کرا، خاوەنەکەی بۆی نیە داوای گێڕانەوەی بارمتەکەی یا حەواڵەکردنی بۆ کەسێکی کە بکا، مەگەر پاش تێپەڕینی مانگێ بە سەر ڕۆژی لەغوکردنیدا.
3. ئەگەر لەسەر ناوەرۆکی مەتبوعەکە دەعوا لە سەر بەڕێوەبەری بەرپرس کرا، دادگا بۆی هەیە فەرمانی حیجزی بارمتەی مەتبوعەکە بدا.

بەشی سێیەم
بەخشینی ئیجازە بە بێگانە

مادەی 16:
بێگانە ئەتوانێ خاوەنی مەتبوع بێ بە بڕیاری ئەنجومەنی وەزیران، بەو مەرجەی هاووڵاتی یەکێ لە دەوڵەتانی دۆستی عیراق بێ و، لەوەدا پێڕەوی ڕەفتاری بەرامبەری ناودەوڵەتانی تێدا بکرێ. ئەحکامی ئەم قانونە و ئەوەی لەم فەسڵەدا دێ بە سەریدا جێبەجێ ئەکرێ.

مادەی 17:
بێگانەی خاوەن مەتبوع ئەبێ:
1. لەسەر ژیننامەی و ڕەفتاری بەڵگە لە لایەن نوێنەری سیاسی حکومەتەکەی یا کۆنسۆڵی حکومەتەکەیەوە بهێنێ.
2. مەتبوعەکەی نەکا بە زمانی حاڵی یەکێ لە حیزبە سیاسی‌یەکانی عیراق.
3. بەڕێوەبەرێکی بەرپرسی عیراقی دابنێ مەرجەکانی مادەی 2 ی ئەم قانونەی تێدا بێ.
4. بارمتە بە دراو لەلای وەزارەتی ناوخۆ دابنێ کە 75 دینارە.

مادەی 18:
وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە مەتبوعی بێگانە بۆ ماوەیەک ڕابگرێ لە 3 مانگ تێ نە پەڕێ ئەگەر:
أ. پشتیوانی یا دژایەتی یەکێ لە حیزبە سیاسی‌یەکانی کرد.
ب. بەرهەڵستی‌ی سیاسەتی حکومەتی عیراقی کرد.
ج. شتێکی بڵاوکردەوە کەرامەتی عیراق یا گەلی عیراق بگرێتەوە.
د. شتێکی بڵاوکردەوە کە لە م12 ی ئەم قانونەدایە.

مادەی 19:
ئەنجومەنی وەزیران، لە سەر پێشنیاری وەزیری ناوخۆ، بۆی هەیە مەتبوعی بێگانە ئیلغا بکا لە هەلومەرجێکی تایبەتی‌دا کە، ئیلغاکردنەکەی لە بەرژەوەندی گشتی بێ.

بەشی چوارەم
سەرپێچی و سزا

مادەی 20:
1. سزا ئەدرێ بە تاوانە کە لە 5 دینار زیاتر نەبێ و، ئەگەر دوبارەی کردەوە لە 10 دینار زیاتر نەبێ، یا بە گرتن لە مانگێ زیاتر نەبێ، هەرکەسێ مەتبوعات دەر بکا:
أ. پێش دانانی بارمتەی قانونی و وەرگرتنی ئیجازە، یا پاش ئیلغای یا لە کاتی ڕاگرتنی‌دا یان
ب. پێچەوانەی ئەوە بجوڵێتەوە کە لە مادەکانی 3 و 8 ی ئەم قانونەدا نوسراون. وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە فەرمان دەر بکا بۆ دەسبەسەراگرتنی مەتبوع یا ڕاگرتنی بڵاوکردنەوەی.

2. سزادان بە پێی ئەم مادەیە ڕێ ناگرێ لە سەپاندنی سزادانی قانونی تر ئەگەر لە مەتبوعەکەدا شتێ هەبو پێویستی بەمە کرد.

مادەی 21:

بە تاوانەیەک سزا ئەدرێ لە 3 دینار زیاتر نەبێ:

1. بەڕێوەبەری بەرپرس، ئەگەر سەرپێچی لە ئەحکامی م10 ی ئەم قانونە کرد.

2. فرۆشیار، ئەگەر سەرپێچی لە ئەحکامی م11 ی ئەم قانونە کرد.

مادەی 22:

1. دادگایی و گفتوگۆی ناو ئەنجومەنی قانون دانان و ئەنجومەنەکانی کارگێڕی و شارەوانی و ئەنجومەنە رەسمییەکانی تر، ئەشێ بڵاوبکرێنەوە.

2. کۆنوسی دادگا یا دەزگایەکی رەسمی کە بە نهێنی بە پێی قانون کۆبونەتەوە، یا هەر معاملەیەک دادگا بڕیاری بڵاونەکردنەوەی هەموی یا هەندێکی دابێ، ناشێ بڵاوبکرێنەوە.

3. ناشێ شکات و ئەو دادگاییانەی پێوەندییان بە کێشەی ناوزڕاندن و بەدگۆییەوە هەیە کە ناشێ بە قانون ئیسپات بکرێن، بڵاوبکرێنەوە. هەر کەس سەرپێچی ئەمە بکا بە تاوانەیەک سزا ئەدرێ کە لە 15 دینار زیاتر نەبێ.

مادەی 23:

بڵاوکردنەوەی قانون و نیزام پێش ئەوەی لە جەریدەی رەسمیدا بڵاوبکرێتەوە، نابێ. ئەوی سەرپێچی بکا بە تاوانەیەک کە لە 7 دینار زیاتر نەبێ سزا ئەدرێ. بەڵام لەم مادەیەدا ڕێگرێک نیە بۆ بڵاوکردنەوەی لائیحەی قانونی.

مادەی 24:

ناشێ ئەو جۆرە دەنگوباس و کاروباری ڕۆژانەیەی م4 ی قانونی مافی دانانی عوسمانی 9 ی مایسی 1326 ڕێگەی بڵاوکردنەوەی داون، بە مەرجێ سەرچاوەیان رون بکرێتەوە، بڵاوبکرێنەوە، ئەگەر بە لایەنی کەمەوە 24 سەعات بە سەر بڵاوبونەوەیدا تێنەپەڕی بێ. ئەوی سەرپێچی بکا بە تاوانەیەک سزا ئەدرێ لە 7 دینار زیاتر نەبێ.

تێبینی:

مادەی 4 ی قانونی دانانی عوسمانی (قانون التألیف العثماني):

ئەو وتار و رەسمانەی لە ڕۆژنامە ڕۆژانەکان و کاتییەکانا بڵاوئەکرێنەوە، ئەگەر بە عیبارەتی "مافی پارێزراوە" و "بڵاوکردنەوەی بۆ خاوەنەکەی نەبێ قەدەغەیە" بەسترابونەوە، مافی بڵاوکرادنەوەیان پارێزراوە. بەڵام ئەو وتار و رەسم و هەواڵانەی بەم شێوەیە نەبەسترابنەوە مافی دانانیان تیا نیە، بە مەرجێ لە کاتی بەکارهێنانیاندا ناوی سەرچاوەکەیان بنوسرێ.

مادەی 25:

1. سزا ئەدرێ بە بەندی بۆ ماوەیەک لە 3 ساڵ تێ نە پەڕێ یا بە تاوانەیەک لە 200 دینار زیاتر نەبێ، یان بە هەردوکیان، هەرکەسێ لە مەتبوعێکا شتێ بڵاوبکاتەوە هەستی نادڵسۆزی بۆ شا بهروژێنێ یا سوکایەتی تێدا بێ بۆ زاتی شاهانە یا شاژن، یا وەلیعەهد، یا نائیبی شا.

2. بەڵام ئەگەر سوکایەتی بە ئەندامێکی بنەماڵەی شاهانە کرا بو کە لە قانونێدا دیاری کرابێ، یا بە یەکێ لە شاکانی دەوڵەتانی دۆستی عیراق، یا سەرۆکی حکومەتەکەی، بە بەندی بۆ ماوەیەک کە لە 1 ساڵ تێ نە پەڕێ یا بە تاوانەیەک کە لە 75 دینار زیاتر نەبێ سزا ئەدرێ.

مادەی 26:

سزا ئەدرێ بە ماوەیەک گرتن لە 6 مانگ تێ نە پەڕێ یا بە تاوانەیەک کە لە 50 دینار زیاتر نەبێ، هەرکەسێ لە مەتبوعێکا سوکایەتی بە نوسین یا بە وێنە بە دەستەی وەزیران، مجلسی امە، یا بە یەکێ لە ئەندامەکانی بکا، یا بە جەیش یا بە دەزگایەکی رەسمی، یا بە یەکێ لە کارمەندانی حکومەت، یا بە هەندێکیان بە هۆی بە جێ هێنانی ئەرکەکانیانەوە، بێ ئەوەی ناو ببا، یا مادەیەک تەرخان بکا، بە جۆرێ کە شەرەفیان یا شەرەفی هەندێکیان بگرێتەوە.

مادەی 27:

سزا ئەدرێ بە ماوەیەک کە لە 3 مانگ زیاتر نەبێ یا بە تاوانەیەک کە لە 25 دینار زیاتر نەبێ، هەرکەسێ شتێ لە مەتبوعێکا بڵاوبکاتەوە ئیهانە بێ بۆ کەسێ یا نهێنیەیەک بدرکێنێ بە بڵاوکراوە تەعەڕوز بێ بۆ کەرامەتی کەسێ یا شەرەفی یا زەرەر بدا لە ناوبانگی یا سامانەکەی، یا بە جۆرێکی تر شتێکی بڵاوکردەوە تەعەروز بە شەرەفی یا ناوبانگی بێ یا بە نیازی هەڕەشە لێ کردنی بۆ کێشانەوەی پارە، یا کرێی ئیعلانی بڵاوکراوە لە مەتبوعەکەیدا پێچەوانەی کرێی بڕیار دراو، یا ئەوەندەی ئەو، یا دەسکەوتی لەم بابەتە بۆ خۆی یا بۆ یەکێکی تر. بەڵام قەزف و سەب بڵاوکەرەوەکانیان بە پێی قانونی عقوبات سزا ئەدرێن.

مادەی 28:

سزا ئەدرێ بە گرتن بۆ ماوەیەک لە 1 ساڵ زیاتر نەبێ یا بە تاوانەیەک کە لە 75 دینار زیاتر نەبێ هەرکەسێ لە مەتبوعێکا شتێکی رەسمیی بڵاوبکاتەوە پێوەندی بە لەشکرکێشی جەیش یا هەر کارێکی سەربازی یا مدنییەوە هەبێ، کە بزانێ ئاگادار بونی لەوانە بە جۆرێکی نارەوا بوە، یا بە هۆی درکاندنیەوە بوە لە کەسێکی تر بە جۆرێکی ناقانونی، یا سوکایەتی بە جەیش، وە ئەگەر بزانێ بڵاوکردنەوەی زەرەر بە بەرژەوەندی دەوڵەت ئەگەیەنێ، یا ئەبێ بە هۆی ئەوە، سزا ئەدرێ بە بەندی بۆ ماوەیەک لە 3 ساڵ تێ نە پەڕێ یا بە تاوانەیەک لە 200 دینار زیاتر نەبێ.

مادەی 29:

1. لە سەر خاوەن مەتبوع پێویستە بە خۆڕایی لە هەمان شوێنا کە قەزف یا ئیهانەی بەرامبەر کەسێ تێدا نوسراوە، ئەو وەڵامە بڵاوبکاتەوە کە لە هەمان کەسەوە، یا لە وەکیلەکەیەوە، یا لە یەکێ لە کوڕ و نەوەکانیەوە، ئەگەر بڵاوکراوەکە قەزفی مردو بو، بڵاوبکاتەوە. بەو مەرجەی وەڵامەکە بە قەوارە گونجاو بێ لە گەڵ بڵاوکراوەکە.

2. ئەبێ وەڵامدانەوەکانی کە حکومەت ئـەیاننێرێ لـە وەڵامـی ئـەو بڵاوکراونـەدا کـە بـە پێچەوانـەی راستی‌یان ئەزانێ، بڵاوبکرێنەوە.

3. خاوەنی مەتبوعێ کە دادگایی تایبەت بە یەکێکی بڵاوکردەوە ئەبێ ئەو بریارەش بڵاوبکاتەوە کە لـە ئەنجامی دادگاکەدا دەرچوە، ئەگەر ئەو کەسە داوای کرد.

4. خاوەن مەتبوع ئەبێ ئەوەی لە برگەکانی 1 و 2 و 3 ی ئەم مادەیەدا باس کـران بڵاوبکاتـەوە بـە هەمان تیپ و لە هەمان ستوندا، لە یەکەم ژمارەی مەتبوعەکەیدا. ئەوی سـەرپێچی ئەمـە بکـا سـزا ئـەدرێ بـە تاوانەیەک لە 20 دینار زیاتر نەبێ.

مادەی 30:

1. هەر یەکێ لەوکەسانەی لە خوارێ ناوبراون بە پێی ئەم قانونە بە ناشر دائەنرێن:

بەڕێوەبەری بەرپرس لە هەمو حاڵەتێکا و، خاوەنی وتاری شایانی سزادان ئەگەر ئیمزای هەبو، خاوەن چاپخانە و فرۆشیار لە کاتی نەناسین یا نەدۆزینەوەی بەڕێوەبەری بەرپرس و خاوەنی وتاردا.

2. بەڵام دابینکردنی زەرەری ئـەدەبی و مـادی ئەکەوێتـە سـەر خـاوەن وتـار، ئەگـەر هـەبو، وە سـەر بەڕێوەبەری بەرپرس و خاوەن مەتبوع پێکەوە.

مادەی 31:

داواکاری گشتی ئـەو دەعوایانـە بـەرز ئەکاتـەوە کـە پێکـدێ لـە سـەرپێچی مادەکـانی ئـەم قانونـە و دەعواکانی ئیهانە بە پێی مادەکانی 25 و 26 و بە پێی م29 ئەگەر ئیهانە یا قـەزف و سـەبـی سـەفیر، یـا نوێنەری یەکێ لە دەوڵەتانی مەوجود لە عیراق کرا بو، بـەڵام ئیهانـە و قـەزف و سـەبـی یـەکێکی تـر، مـدعی شەخسی، یا وەرەسەکەی ئەیکا، ئەگەر مرد بو.

مادەی 32:

وەزیری ناوخۆ بۆی هەیە فەرمان دەر بکا بە موسادەرەی ژمارەکانی مەتبوع لەم حاڵەتانەدا:

1. ئەگەر شتێکی تێدا بو پێویستی بە جێبەجێ کردنی مادەکانی فەسڵی دوەمی ئەم قانونە کرد.

2. ئەگەر ئیهانە و قەزف و سەبی تێدا بو ئەرکی داواکاری گشتی‌یە بە پێی ئەم قانونە دەعوایـان لـە سەر بکا.

3. ئەگەر پێچەوانەی م20 ی ئەم قانونە دەرچو.

مادەی 33:

1. ئەوەی خۆی بە زەرەرمەندی مادی یا مەعنەوی دابنێ لە بڵاوکراوەکانی مەتبوعێکا، مراجعـەی دادگـا بکا و دەعوا لە سەر کەسانی بەرپرس تۆمار بکا بە پێی م30 و بۆی هەیە داوای زیان و بژاردن بکا. دادگـا بۆی هەیە بریاری بژاردنی گونجاو بدا سەرەرای حوکمدان بە سزای گرتن و تاوانە یا راگرتنـی مـەتبوع، بـە پێی ئەم قانونە و قانونەکانی تر.

2. بەڕێوەبـەری بـەرپرس ئـەبێ بریـاری دەرچـوی دادگـا بـە پـێی برگـەی 1، لـە ژمـارەی یەکـەمی مەتبوعەکەیدا دوای پێ راگەیاندنی، بڵاوبکاتەوە. ئەگەر نەتوانرا لە ژمارەی دوەمـیدا، ئەگـەر سـەرپێچی کـرد سزا ئەدرێ بە تاوانەیەک لە 20 دینار زیاتر نەبێ.

3. دادگا بۆی هەیە بڕیارەکەی لە مەتبوعێکی تردا بڵاوبکاتەوە بەو مەرجەی حوکمدراو پارەی بڵاوکردنەوەکەی بدا، ئەگەر نەتوانرا لە هەمان مەتبوعا بڵاوبکرێتەوە.

مادەی 34:

1. گوێ لە دەعوای تاوانی مەتبوعات ناگیرێ ئەگەر لە ماوەی 3 مانگدا لە ڕۆژی بڵاو کردنەوەیەوە بەرز نەکرێتەوە، بێ گوێ دانە ڕۆژی ئاگادار بون.

2. دەعواکە پوچ ئەبێتەوە ئەگەر 3 مانگ پاش بەرزکردنەوەی وازی لێ هێنرا.

مادەی 35:

هەمو ئینزار و موخابەراتێ کە لە دائیرەکانی حکومەتەوە بە گوێرەی ئوسوڵ ئەنێردرێن بۆ تەبلیغی نوسینگەی بەڕێوەبردنی مەتبوع، وا دائەنرێ کە بەشێوەیەکی قانونی تەبلیغ کراوە.

مادەی 36:

حکومەت بۆی هەیە نیزام دەر بکا بۆ چۆنیەتی دامەزراندنی نەقابەی مەتبوعات.

مادەی 37:

قانونی مەتبوعاتی ژمارە 82 ی ساڵی 1931 و و تعدیلی ژمارە 56 ی ساڵی 1932 ی لەغو ئەکرێن.

مادەی 38:

ئەم قانونە لە ڕۆژی بڵاوکردنەوەیەوە لە جەریدەی ڕەسمیدا جێبەجێ ئەکرێ.

مادەی 39:

وەزیری ناوخۆ و داد پێویستە ئەم قانونە جێبەجێ بکەن.

لە ڕۆژی 16 ی ڕەبیع لئەوەل ی ساڵی 1356، بەرامبەر 9 ی تەموزی 1933 لە بەغدا نوسرا.

غازی
نائیبی مەلیک

محەمەد زەکی	**حیکمەت سلێمان**	**ڕەشید عالی**
وەزیری عەدلیە	**وەزیری ناوخۆ**	**سەروەزیر**

(لە وەقائیعی عیراقی ژ1280 لە 1933/8/3 دا بڵاوکراوەتەوە)

Picking Flowers Along the Way

An Excerpt from the History of Kurdish Journalism

1898 - 1958

Nawshirwan Mustafa Amin

Volume 2
Book 1

ISBN 978-614-01-0575-1
9 786140 105751

nwf.com
نيل وفرات.كوم
جميع كتبنا متوفرة على الإنترنت
في مكتبة نيل وفرات.كوم
www.nwf.com

الدار العربية للعلوم ناشرون
Arab Scientific Publishers, Inc.
www.asp.com.lb - www.aspbooks.com